

تقرير تنمية المرأة العربية 2015

# المرأة العربية والشريعة



شوب متمكنة  
أمم صامدة



United Nations Entity for Gender Equality  
and the Empowerment of Women



1

2

3

4

# **المرأة العربية والتشريعات**

تقرير تنمية المرأة العربية 2015  
المراة العربية والتشريعات

صدر عن  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث - كوثر

في إطار برنامج  
المراة العربية والتشريعات

النسخة الصادرة سنة 2015

(ISBN)  
978 - 9973 - 837 - 57 - 8

جميع الحقوق محفوظة  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث - كوثر

تصميم الاصدار  
رضوان العرقي  
SMILE

العنوان  
ص.ب 105 حي الخضراء - تونس  
الجمهورية التونسية

الهاتف : + 216 71 790 511

الفاكس : + 216 71 780 002

[www.cawtar.org](http://www.cawtar.org)

cawtar@cawtar.org - info@cawtar.org

<https://www.facebook.com/CenterofArabWomenforTrainingandResearch>

<https://www.youtube.com/channel/UCivSHG0eUfcb7yamv5pD3yw>

[https://twitter.com/CAWTAR\\_NGO](https://twitter.com/CAWTAR_NGO)

## فريق العمل

- المديرة المسؤولة د. سكينة بوراوي
- منسقة التقرير د. فائزه بن حديد

## فريق الخبراء

- د. معتز أبو زيد (مصر)
- د. يمينة حوحو (الجزائر)
- أ. بشينة قريبع (مركز كوثر)
- أ. هادية بلحاج (مركز كوثر)
- أ. سيرين العيادي (تونس)
- أ. مالك بقلوطي (مركز كوثر)

## فريق المراجعة اللغوية والتدقيق

- هدى الشرقاوى
- أمينه عبدالعزيز
- سميحة أبوستيت

## فريق كوثر

- اعتدال مجربي
- لبنى النجار
- هيام قعلول

## محتوى التقرير

|     |  |
|-----|--|
| 6   | توطئة وشكر   |
| 9   | الملخص التنفيذي  |
| 19  | المقدمة : بين التمييز والمساواة  |
| 20  | أولا. المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى                             |
| 31  | ثانيا. الوضع بمؤشراته  |
| 37  | الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية  |
| 38  | أولا. سياق مشاركة المرأة السياسية والبناء الديمقراطي                               |
| 44  | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني  |
| 50  | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 85  | الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا                       |
| 86  | أولا. سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية      |
| 93  | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب                   |
| 96  | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 99  | أولا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية   |
| 108 | ثانيا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 139 | الفصل الثالث : الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة                                  |
| 140 | أولا. سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة                                      |
| 147 | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني  |
| 159 | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 195 | الفصل الرابع : الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي    |
| 196 | أولا. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية  |
| 200 | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية            |
| 206 | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 209 | أولا. إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي                       |
| 214 | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها |
| 227 | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات   |
| 269 | الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع  |
| 270 | أولا. محل المساواة في القانون الوطني   |
| 274 | ثانيا. محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي                                  |
| 277 | ثالثا. حق التقاضي والوصول إلى العدالة  |
| 281 | رابعا. الحقوق المتناقضة  |
| 5   | قائمة الجداول في النص  |

## قائمة الجداول في النص

### الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية في تشريعات عشرين دولة عربية

|          |   |
|----------|---|
| 53 ..... | جدول أ : الحقوق والحريات المدنية والشخصية ..... |
| 63 ..... | جدول ب : الحقوق والحريات المدنية والشخصية ..... |
| 70 ..... | جدول ج : الحقوق السياسية والحريات العامة .....  |

### الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا

|           |   |
|-----------|---|
| 110 ..... | جدول أ : الحقوق والحريات الاقتصادية ..... |
| 127 ..... | جدول ب : الحقوق والحريات الاجتماعية ..... |

### الفصل الثالث : الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

|           |   |
|-----------|---|
| 162 ..... | جدول الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة ..... |
|-----------|---|

### الفصل الرابع : الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي

|           |  |
|-----------|--|
| 229 ..... | جدول أ : الحق في الصحة والصحة الانجابية .....                              |
| 240 ..... | جدول ب : الإطار القانوني للعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي ..... |

### الخلاصة: حاضر متغير ومستقبل يصنع

|           |  |
|-----------|--|
| 285 ..... | جدول أ : محل المساواة في القانون الوطني : دستورية المساواة وعدم التمييز .....            |
| 289 ..... | جدول ب : محل المساواة في القانون الدولي : موقف الدول العربية من الاتفاقيات الدولية ..... |
| 323 ..... | جدول ج : حق التقاضي والوصول إلى العدالة .....  |

## وطئة وشكراً

بادر مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر» منذ سنة 2001 في إرساء تقليد إصدار تقاريره الدورية لتنمية المرأة العربية، بتكييز كل تقرير على موضوع معين إما أن يكون استشرافيأ أو أنه من المواضيع ذات الأولية في النهوض بأوضاع المرأة العربية. وانطلاقاً من إيمانه الراسخ أن المعرفة تعد آلية من آليات التغيير في حال اعتمادها من صانعي القرار والسياسات، فإنه اختار، بمعية شركائه في المنظمة وأعضاء شبكته العربية حول النوع الاجتماعي والتنمية «أنجد» العمل على مواضيع أثبتت تطورات الأحداث في المنطقة أهميتها وصواب اختيارها. وجاء التقرير الأول من سلسلة تقارير التنمية العربية<sup>(1)</sup> مواكباً لمسار العولمة وتداييغاتها على اقتصادات المنطقة، التي حاولت آنذاك اللحاق برकبها من ناحية، وعلى المشاركة الاقتصادية للمرأة العربية من ناحية ثانية. واختار التقرير الثاني<sup>(2)</sup> نظرة استشرافية نحو المستقبل الذي يتبلور اليوم في مثيلات المراهقات والمراهقين وأحلامهم وتعلقاتهم وتكوينهم الاجتماعي والثقافي. أعطى لهم التقرير الكلمة ليعبروا عن علاقاتهم وأرائهم ومآخذاتهم عن المدرسة والعائلة والعمل والدين والعادات والتقاليد والسياسة والإرهاب وعلاقات الصداقة والحب وأوضاع المرأة والرجل والتغيرات الفيزيولوجية، أي كل ما يمكن أن يؤثر في تكوينهم الثقافي من مؤسسات وظواهر.

ونظراً للتطور الهام الذي عرفته وسائل الإعلام العربية منذ مطلع تسعينيات القرن الماضي، وما أصبحت توفره من منابر لمناقشة الشأن العام بكل مجالاته، ارتأى «كوثر» إفراد علاقة المرأة بوسائل الإعلام بتقرير خاص تناول من خلاله المرأة موضوعاً ومنتجة ومصدراً ومستهلكة في وسائل الإعلام العربية<sup>(3)</sup>. تم ذلك بقراءة كل البحوث المنجزة في المنطقة على امتداد عشر سنوات انطلاقاً من المؤتمر العالمي الخاص بالمرأة والمنعقد بيجينغ سنة 1995، وتحليلها تحليلاً ضافياً موضوعاً ومنهجيات واستخلاصات وتوصيات.

وحيث أن «كوثر» يعتبر من الصعوبة بمكان فصل المجالين الخاص والعام في التطرق إلى أوضاع المرأة العربية وما يتتوفر لديها/ أو لا يتتوفر من فرص وموارد للوصول إلى مشاركة فعالة في الشأن العام، جاء تقريره الرابع<sup>(4)</sup> متطرقاً لموضوع المرأة العربية وصنع القرار في كافة المجالات. وتم في هذا التقرير النظر إلى مسارات صنع القرار في الشأن العام وربطها بال مجال الخاص للوقوف على المعوقات الجوهرية التي تحول دون ممارسة المرأة للقرار.

وجاء التقرير، موضوع هذا الإصدار متطرقاً إلى موضوع يعد من أولويات المنطقة اليوم وهو المرأة العربية والتشريعات. وحاول التقرير قدر الإمكان تجاوز التعاطي التقليدي مع هذا الموضوع، والمتمثل في التركيز أساساً على قوانين الأحوال الشخصية وبعض القوانين الأخرى المتعلقة خاصة بالشأن السياسي، ليغوص في جل القوانين المنظمة لأوضاع المرأة والإجراءات المكرسة-أم لا- لحقوقها الإنسانية.

وقد اعتمدت في كل تقرير منهجة خاصة به. وترواحت بين جمع البيانات وتحليلها وبين القيام بدراسات ميدانية نوعية، كما أن عينة البلدان المبحوثة تختلف من تقرير إلى آخر. وفي هذا التقرير، تم اعتماد تجميع مختلف التشريعات الوطنية مع التركيز على الحقوق الخاصة بالمرأة مقارنة بالرجل وكذلك الاتفاقيات والمعاهدات التي صادقت/أو لم تصادر عليها البلدان العربية وتحليلها من منظوري النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان. والهدف من ذلك هو الوقوف على أوجه المساواة المركبة وأوجه التمييز المتبقية في مجالات تتعلق بالحقوق المدنية والسياسية وفي التعليم والتدريب وفي وضع المرأة وحقوقها داخل الأسرة والحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي والحق في العمل والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة وكذلك حق التقاضي والوصول إلى العدالة. ولا يدعى التقرير بذلك الشمولية، كما أنه يمكن ألا يكون ضافياً، إلا أن ما يرد فيه خاصة من تجميع لفصول القوانين، وللمعاهدات غير المعتمدة تقليدياً رغم ارتباطها الوثيق بأوضاع المرأة وقراءة أولية لمكامن التمييز، يعد عملاً جباراً في حد ذاته.

وللتقرير قيمة مضافة أخرى، تمثلت في شموله بالبحث عشرين دولة عربية من ضمن اثنين وعشرين دولة، عضوة في جامعة الدول العربية، مما يسمح بقراءة مقارنة بين البلدان من ناحية، والوقوف على حقيقة أن لكل إطار قانوني مميزاته ونقائصه. فعلى الرغم من تقديم الإطار التشريعي في بلدان بعضها، يمكن أن نتبين جلياً بأن لبعض البلدان الأخرى نقاط مضيئة، لم تعتمدتها الدول المتقدمة في هذا المجال. كما تبين القراءة المقارنة أننا ما زلنا في منطقتنا العربية، مهما تقدمنا في الإنجاز، «نخشى» المساواة التامة بين الرجل والمرأة في القانون وليس أمامه.

1. العولمة والنوع الاجتماعي : المشاركة الاقتصادية للمرأة العربية، 2001

2. الفتاة العربية المراهقة : الواقع والآفاق، 2003

3. المرأة العربية والإعلام : دراسة تحليلية للبحوث الصادرة بين 1995 و2005، 2006

4. المرأة العربية والمشاركة في اتخاذ وصنع القرار، 2010

من جهة أخرى، يطمح التقرير إلى أن يكون الأول من نوعه في رسم خارطة التشريعات العربية مع إدماجه التغييرات الأخيرة التي عرفتها الدول العربية في ما بعد الثورات. وهو بذلك يوفر قاعدة معرفية، يمكن لكل الجهات المعنية الانطلاق منها، نقداً وتحسيناً وتطويراً لإرساء سياسات وبرامج وقوانين مناهضة للتمييز.

ولئن أتيح تقرير «المرأة العربية والتشريعات» بدعم أساسي من برنامج الخليج العربي للتنمية «الأجفند»، إلا أن مسار إعداده شهد ديناميكية انخراط مؤسسات أخرى في الاهتمام بال موضوع كمحور عمل مشترك، وهو ما ثمنه «كوثر» اتساقاً وسعيه الدائم إلى العمل في إطار الشراكة الفاعلة. وعليه، قبل المركز عرض الشراكة الذي توصل به من منظمة التعاون الاقتصادي للتنمية لإعداد دراسة حول المرأة في الحياة العامة : النوع الاجتماعي، القوانين والسياسات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا». صدرت الدراسة في أكتوبر/تشرين الأول 2014 وتم إطلاقها يومي 17 و18 نوفمبر/تشرين الثاني 2014 بالعاصمة الأردنية، عمان.

كما عرف التقرير في مسار إنجازه انخراط كل من هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي لترجمة مخرجات التقرير إلى ورقة توجه إلى صانعي القرار في كل بلد لإجراء الإصلاحات المقترنة بناء على تحديد الوضع وإعداد الوضع القانوني لكل بلد على حدة من ضمن البلدان المشمولة بالتحليل ضمن التقرير. وسجلت كذلك جامعة الدول العربية انخراطها في المسار، وتحديداً في مناقشة النتائج الأولية للتقرير في إطار ندوتين نظمتا للغرض بعمان والقاهرة، وجمعتا ممثلين/ات عن الحكومات ومنظمات المجتمع المدني وخبراء وخبريات من الدول المشمولة بالتحليل. وسيتواصل العمل بالشراكة مع هذه المؤسسات في إطار برنامج مشترك حول «الأدوات الاستراتيجية للنهوض بأجندة المساواة بين الجنسين والحقوق القانونية والإنسانية للمرأة : تعزيز الحاضر وإعداد المستقبل». ولأن المجال لا يسمح بذكر كل المشاركين والمشاركات في الندوتين، نختتم هذه الفرصة لشكرهم جميعاً وللتعبير عن تقديرنا لمساهمتهم القيمة في إثراء محتوى التقرير<sup>(5)</sup>.

كما نخص بالشكر برنامج الخليج العربي للتنمية «الأجفند» الذي آمن القائمون عليه، وعلى رأسهم سمو الأمير طلال بن عبد العزيز آل سعود وبالخصوص، الأستاذ جبرين الجبرين بأهمية الدفع نحو بيئة تشريعية ملائمة لمشاركة المرأة العربية الفاعلة في المجالين العام والخاص وبضرورة القيام بقراءة نقدية لمجمل التشريعات الخاصة بها وما قدمته الدول إلى حدود اليوم في هذا الاتجاه. كما أشكر د. كارلوس كوندي من فريق الحكومة المنظمة للتعاون الاقتصادي للتنمية التي لم تتخطر في هذا المشروع فحسب، بل إنها اعترفت بالقيمة المعرفية النابعة من المنطقة وبكتفه مؤسساتها وخبرائها وخبرياتها وخبرائهما في إنجاز عمل معرفي يرتقي إلى المواصفات العالمية. والشكر موصول إلى هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة وخاصة د. سميرة مزيد التويجري، المديرة الإقليمية لمكتب الدول العربية آنذاك ود. عادل عبد اللطيف ود. مایا مرسى من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وجامعة الدول العربية، وخاصة معالي السفيرة إناس سيد مكاوى. وهي هيأكل ما فتئت تضع ثقتها في مركز «كوثر» كلما تعلق الأمر بأوضاع المرأة العربية بحثاً وتدريباً ومناصرة.

وللخبراء والخبراء المساهمين في هذا العمل كل الشكر والتقدير لمجهوداتهم المبذولة في جمع القوانين والبيانات وتحليلها وإبراز المتميّز منها من ذلك الذي يستحق تعديلاً. إن مركز «كوثر» على ثقة بأن هذا التقرير سيكون بمثابة الخطوة التأسيسية لمعالجة التمييز الذي لا يزال قائماً في تشريعاتنا العربية ولاعتماد أحسن التجارب من بلداناً حسب المجال القانوني. تأمل أن يكون التقرير فاتحة لدراسات معمقة أخرى وتجميع البيانات الخاصة بالأوضاع القانونية للمرأة العربية وتحسينها وحافظاً للنقاشات حول مثل هذه القضايا الحاسمة حاضراً ومستقبلاً.

## د. سكينة بوراوي

المديرة التنفيذية لمركز «كوثر»



**تقرير التنمية المرأة العربية 2015**

# **المرأة العربية والتشريعات**

**الملخص التنفيذي**

## المقدمة : بين التمييز والمساواة

يمثل إنجاز هذا التقرير مرحلة أولى لبرنامج المرأة العربية والتشريعات، ينفذه مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث / كوثر بدعم من برنامج الخليج العربي للتنمية/أجفند. واتسع إطار الشراكة في ما بعد بالتحاق عدد من المنظمات الدولية والإقليمية منها منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية، وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وجامعة الدول العربية. ويهدف البرنامج إلى تحليل وضع المرأة وحقوقها القانونية في تشريعات عشرين 20 دولة عربية. وتم ذلك، بمراجعة ما يقارب 300 قانون وطني بالرجوع إلى المعاهدات والاتفاقيات الدولية التي صادقت عليها الدول والإجراءات التي اتخذتها لتفعيل التزاماتها الوطنية والدولية.

ارتکرت المنهجية المعتمدة على ثلاث أدوات أساسية : أولها المنهاج الكمي الذي يقيس الإنجازات باعتبار المؤشرات التنموية التي تؤشر إلى مدى استفادة المواطنين والمواطنات بمخرجات التنمية وكذلك مستوى متعهم/هن بالحقوق القانونية والإنسانية. ويسمح منظور النوع الاجتماعي، كأدلة ثانية، بقراءة القوانين عبر بُعد المساواة بين الجنسين وعدم التمييز سواء خص المرأة أو الرجل. ويحدد منهاج حقوق الإنسان - كأدلة ثلاثة - مسؤوليات أصحاب/صاحبات الواجبات إزاء مسؤوليات أصحاب/صاحبات الحقوق على المستويات المختلفة بناء على عدد من المبادئ والقيم.

وتم الفصل، في هذا العمل، بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية. فال الأولى لا تكفل دائمًا المساواة بين الجنسين ومن الممكن أن تتضمن وتكرس التمييز. في المقابل، ترتكز الثانية على مبادئ عدم التمييز (الدستور، الاتفاقيات الدولية والإقليمية) دون أن تكون بالضرورة مدمجة في النصوص القانونية الأخرى المطبقة فعلياً أو أنها قابلة للتطبيق. ويعتبر هذا التقسيم تقسيماً منهجهياً فقط ييسر التحليل وتشخيص الوضع، ذلك أن الحقوق غير قابلة للتجزئة.

وفي المنطقة العربية، تم تسجيل الإنجازات في ما يخص تحسين وضع المرأة وفتحها بحقوقها ولكن لازلت التحديات قائمة بمرجع إلى وضعها القانوني والسياسي والاجتماعي والاقتصادي إذ تتجلى كل المؤشرات جد منخفضة. وتوجد المنطقة -حسب مختلف التقارير الدولية والإقليمية في أدنى مرتبة في العالم في ما يتعلق بالمساواة بين الجنسين.

### 1. حقوق المرأة ومشاركتها العدالة والسياسية ودورها في بناء الديمocracy

رغم التدابير التي اتخذت في بعض الدول العربية لتحسين نظام الحصص والتناصيف في الدستور أو في قانون الانتخابات أو عن طريق التعين المباشر والتحسين الملحوظ، تحتل المنطقة العربية المرتبة الأدنى<sup>(1)</sup> في الفرص والتمكين السياسي، وهي السادسة بعد كل المناطق الأخرى. وهذا ما يؤكده الاتحاد البريطاني الدولي الذي يرى أن التقدم في المنطقة العربية مازال بطيئاً، وأن مشاركة المرأة في مسارات صنع القرار على المستوى الوطني ما تزال محدودة.

واعتمد عدد من الدول العربية صراحة على مبادئ المساواة رجل-امرأة وعدم التمييز بين المواطنين بما في ذلك على أساس الجنس، سواء في الحقوق أو في تحمل الواجبات العامة. وتواترت القواعد التشريعية في جميع الأنظمة القانونية واتفقت دساتيرها كلها تقريباً في النص على الحريات الأساسية كالحرية الشخصية وحرية الاعتقاد والرأي والتعبير وحرية الممارسات

والاتصالات وحرية التنقل والإقامة وحرية الصحافة. واتفقت تقريرًا معظم الدول العربية في إقرار حقوق الترشح والانتخاب والإضراب والتظاهر وتكون النقابات والجمعيات العامة واللجوء السياسي ومخاطبة السلطات العامة والمشاركة السياسية... كما أقرت بعض الدول نظام الحصص/الكوتا بطرق ونسب مختلفة.

وفي المقابل، ما زالت النصوص الدستورية والقانونية تحمل في طياتها جيوب تمييز ضد المرأة مقارنة بالرجل وبين النساء في نفس البلد من حيث النص أو التطبيق، مما سمح بتحديد المرجعية القانونية للدول من جهة، والاتجاهات السياسية والأيديولوجيات لكل واحدة منها، من جهة أخرى. وأبرز التوجهات انعكاسات واضحة على الأحكام الدستورية والقانونية وكيفية معالجتها لقضايا النوع الاجتماعي وحقوق المرأة القانونية والإنسانية وفقاً لمراحل تاريخية مختلفة. فقد تراوحت نسب ما قررته النصوص الدستورية، من ضمان الحقوق المدنية والسياسية، بين ما هو إيجابي يعكس مساواة رجل-امرأة وبين ما يحمل جوانب تكرس تمييزاً بين الجنسين، متناقضة مع أحكام المساواة ولاغية لها. ومن الجوانب أيضاً، ما قد يعتبر محايضاً ولكنها معرضة إلى التأويل في اتجاه المساواة أو اتجاه التمييز على أساس الجنس والنوع الاجتماعي حسب الميل والصالح.

## 2. حقوق ومشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في التنمية

اجتهدت معظم الدول العربية - إن لم تكن كلها - من أجل إدماج المرأة في مسار النمو الاقتصادي بمعناه الضيق ومسار التنمية مع التخطيط لذلك منذ أوائل مراحل التعليم. في المقابل، تبين البيانات بتعدد مصادرها ومستوياتها، أن نتائج هذه الجهود أقل بكثير من المعدلات العالمية، وهذا يعني أنها غير كافية لتخلق التطور المنشود. كما أنها تُظهر بأن الأداء الإقليمي على مستوى الترتيب العالمي<sup>(2)</sup> جد محدود سواء خص التعليم (المরتبة الخامسة من ستة) أو المشاركة أو الفرص الاقتصادية (ال السادسة).

### 1.2. حق المرأة في التعليم والتدريب

نصلت دساتير الدول العربية كلها تقريرًا على ضمان حق التعليم للجميع باعتماد إلزاميته ومجانيته في مراحل التعليم الأساسية على الأقل. كما أنها أصدرت قوانين خاصة تكرس ما أنت به الدساتير، مع تعليم هذا الحق لجميع المواطنين والأطفال بما في ذلك بعض الفئات المستضعفة من النساء. وتم وفقاً لذلك الإشارة الواضحة إلى المساواة بين الجنسين وإلى مسؤولية وإلزام الآباء في ضمان قيام أطفالهم بهذا الحق، وكذلك الأزواج نحو زوجاتهم. وأدرجت أقلية من البلدان كفالة الحق في محو الأمية لجميع المواطنين و/أو بتحديد المرحلة العمرية أو الرجال والنساء، لكن قلماً عالجت الدساتير أو القوانين العربية الحق في التدريب والتكوين المهني. ولقد اهتمت بعض الدول بإصدار قوانين منفصلة تعالج هذا الحق بصفة عامة أو بإشارة واضحة إلى الجنسين. وأدّمج عدد آخر من البلدان نصوص التكوين المهني والتدريب في قوانين العمل أو التنمية البشرية أو القوى العاملة أو التعليم أو محو الأمية.

ورغم هذا، ما زالت بعض الأحكام الدستورية أو القانونية تكرس أشكالاً متنوعة من التمييز ضد المرأة حتى في حال ادّعت أنها ترمي إلى حمايتها. كما تسجل تناقضات فيما بين النصوص أو ضمن النص الواحد، ويكون ذلك، عند ربط حقوق المرأة ومجالات تهيئتها بالشريعة الإسلامية والأعراف والنظم العام والتقاليد والقوالب الاجتماعية والنمطية التي تستغل كحجج للحد من حقوقها في التعليم أو التدريب.

## 2.2. الحق في العمل

تكرس الدساتير والقوانين المختصة المساواة في حق المواطن في العمل وضمانه وحرية اختياره. وباستثناء بعض الحالات التي تستعمل فيها عبارات عامة مثل «كل شخص» أو «كل مواطن» أو «كافحة المواطنين»، يُحظر التمييز على أساس الجنس. وتؤكد المساواة امرأة-رجل في أحکام التشغيل أو حق المرأة في إبرام العقد أو تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية أو حتى ضرورة دعم عمل المرأة والتوفيق بين مسؤولياتها خارج البيت وداخله. ولا يتم التوظيف والترقية والارتقاء وتقلد الوظائف العامة، إلا على أساس الكفاءات والخبرة وتكافؤ الفرص في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. ولمساواة في الأجر لكل عمل متساوٍ مضمونة، ويتمتع كل الموظفين/ات دون تمييز بحقهم في الإجازات الأسبوعية أو السنوية أو الخاصة (مرض، حج، مرافقة الزوج، العدة).

ولئن اعتمدت المساواة في العمل، نجد أن بعض الأحكام القانونية تشجع المرأة العاملة على التخلي عن عملها. وتحصل بذلك على مكافأة نهاية الخدمة كاملة إذا أنهت عقد عملها بسبب زواجها وذلك خلال سنة من هذا الزواج أو نظام عمل نصف الوقت مع تمكين الأمهات من الانتفاع بثلثي الأجر. وترتبط تعويضات الراتب بالحالة المدنية وتوزيع الأدوار والمهام بين الرجال والنساء داخل المجتمع أو داخل الأسرة. ويعزى قانون العمل، في بعض البلدان، ضد بعض الفئات والقطاعات تكون النساء الأغلبية فيها كعمال وعاملات الزراعة والمطاعي والعاملين/ات - في المنازل ومن في حكمهم مما يحرمهم من الحق في العمل ومن التخطيّة والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة. ويتمتع الرجال والنساء بحق التقاعد للعمال والعاملات بصفة متساوية بهذا الحق دون تمييز.

وعلاوة على غياب قانون يجرم التحرش الجنسي في أغلبية البلدان، فإن القوانين القائمة تحتاج إلى تعزيز أحكامها فيما يخص حماية الضحية والشهود. وباستثناء بعض الدول، إن الحقوق المهنية والنقابية ممنوعة دستورياً وقانونياً، ولكن تعمل أغلبية البلدان على تقليص حق المرأة في العمل في المكان والزمان وتضع المرأة بالتساوي مع الأطفال في منعها من العمل في أوقات معينة أو ما يسمى بالعمل الليلي أو الأعمال الشاقة.

## 3.2. الحقوق الاجتماعية-المهنية

تدعم الحقوق الاجتماعية-المهنية المنصوص عليها العامل والعاملة وإن كان ذلك بصفة متفاوتة بين القطاعات، ضمن القطاع العام نفسه وبين القطاع العام والقطاع الخاص زيادة على التنوع من دولة إلى أخرى. فيتمتع العمال والعاملات بالحق في الضمان الاجتماعي بما في ذلك حالة البطالة والإعاقة والشيخوخة، وفي حالات العجز الدائم أو المؤقت والوفاة، بالنسبة إلى المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً. وتعتبر «رعاية الأمومة والطفولة» والتي قد تأخذ تسمية مختلفة حسب البلد، حقاً دستورياً وقانونياً في معظم البلدان. وتتمتع الأم العاملة بالرعاية الطبية إثر حملها وإجازة أمومة قبل الولادة وبعدها مدفوعة الأجر وبفترة رضاعة بعد هذه الإجازة. وحق التقاعد مضمون لكل العمال والعاملات دون تمييز.

زيادة على عدم قيام عمال قطاع الزراعة والمنازل الخاصة بالضمان الاجتماعي وبحقوقهم الاجتماعية، تتمركز جيوب التمييز المسجلة في فترة الاشتراك أو التوظيف للاستفادة من عدد من الحقوق المرتبطة بالأمومة والتقاعد، علاوة على الفرق في سن التقاعد بين الرجال والنساء وبين البلدان وبين القطاعات. ويوجد تمييز ضد الزوج الذي يخضع استحقاقه كأرمل، لراتب زوجته المتوفاة إلى عدة شروط. ويختلف التمتع بهذه الحقوق بين القطاع الخاص والقطاع العام.

### 3. الحقوق داخل الأسرة وحق المرأة في منح جنسيتها لأطفالها

لقد اجتهدت بعض الدول في وضع تعريف قانوني للأسرة دون التدقير لا في هيكلها ولا مكوناتها ولا وظائفها أو أهدافها، ولكن فقط بالرجوع إلى بعض العناصر كالدين والأخلاق والوطن. ويحدد القانون أيضاً في بعض الأحيان مسؤولية الدولة في تحقيق حقوق المرأة ودعمها في تحمل مسؤولياتها في المجتمع وداخل الأسرة باستعمال عبارات «تضمن» أو «تكلف» أو «تحمي» أو «تحفظ» أو «تلتزم»...

ولقد تم تحليل قوانين الأحوال الشخصية وأو الأسرة والجنسية، في آن واحد، لترابط الحقوق بالأدوار والعلاقات والمسؤوليات الأسرية (الأب والأم والأطفال). وأجري هذا التحليل مع مراعاة أن صياغة النص الدستوري والقانوني، تضع قيوداً للمبادئ الدستورية (المساواة وعدم التمييز) بمرجع إلى الشريعة الإسلامية أو حجج أخرى كال الأمن والأخلاق أو إلى الطوائف والأديان... وتنص قوانين الأسرة ذاتها في مضمونها على مبدأ المساواة (المتساوية) وعكسه (التمييز) في ذات الوقت، وفي بعض الأحيان في نفس المادة/ الحكم دون مرجعية، غير العادات والتقاليد التي غالباً ما ترتكز على التوزيع التقليدي للأدوار النساء والرجال، المعترف به من طرف كل مجتمع ومع تنوع من بلد إلى آخر.

### 1.3. وضع المرأة وحقوقها داخل الأسرة

يمكن إحصاء مجموعة من الإنجازات تتحقق في قوانين الأسرة مطابقة لتعاهدات بعض الدول تجاه مبادئ العدالة والمساواة المنصوص عليها في دساتيرها وأيضاً تجاه احترام التزاماتها الدولية المنشقة عن مصادقتها على المعاهدات والاتفاقيات الدولية. وتشمل هذه الإنجازات : مبدأ الرضائية في إبرام عقد الزواج، تحديد سن الزواج بـ 18 سنة وعدم اعتبار الولي ركناً في عقد الزواج إذ يحق للزوج والزوجة أن يتوليا تزويج نفسيهما، ضرورة توثيق عقد الزواج رسميًا، إجراء يحمي حقوق الطرفين وبشكل أكبر الزوجة مقارنة بأشكال أخرى من الزواج قد يكون معترفاً بها مجتمعيًا وليس منصوصاً عليها في القانون (الزواج العرفي، الزواج بالفاتحة والإشهار...). ويكتفى البعض من قوانين الأسرة حقاً متساوياً لكل من الزوجين كحرمية وضع الشروط الخاصة به في عقد الزواج وحذف حكم طاعة الزوجة لزوجها من بعض القوانين العربية لتعزيز المركز القانوني للمرأة في العلاقة الزوجية. وفي بعض البلدان، تتمتع الأم بمسؤولية الإنفاق تجاه أطفالها مثل الأب، شرط غياب الأب أو إذا كان لها مال. وتشمل الولاية الأسرية مجموعة من الحقوق والواجبات التي تكون للأولياء تجاه أبنائهم كما تشمل إدارة الحياة الزوجية. ولقد أدرج البعض من قوانين الأسرة مبدأ المساواة في إدارة شؤون البيت وتربية الأطفال، ولكن تبقى الولاية للأب مع الإشارة أن قانوناً واحداً يمنح الولاية كاملة إلى الأم بعد الطلاق إذا كانت لها الحضانة. و تستطيع الأم في بعض البلدان منح جنسيتها إلى أطفالها.

وتختلف معاملة الزوج والزوجة في الطلاق من قانون إلى آخر، إذ أقرت المساواة القانونية بين الزوجين في فك الرابطة الزوجية في عدد محدود من البلدان، وأدرجت بعض القوانين المساواة بين الزوجين في حالة طلب الطلاق بالترافي. ونصت أخرى على المساواة في الطلاق بسبب الضرر أو وجود خلاف، ومنح حق التعويض عن الطلاق التعسفي في عدد من البلدان.

ومن خلال تحليل قوانين الدول العربية التي تنظم الحقوق والعلاقات داخل الأسرة أو بعض الأوضاع الخاصة، تبرز جيوب تمييز مستمرة متعددة ومتنوعة وغالباً ما تكون الوجه المعاكس للمساواة في كل حق من الحقوق أو حكم من الأحكام المنصوص عليها سواء خصت الزوج وسنه أو الطلاق وطلبه، بما في ذلك عن طريق الخلع أو الولاية الأسرية والنفقة...

## 2.3. حق الأم في نقل جنسيتها إلى أطفالها

يمكن للأم أن تنقل جنسيتها إلى أطفالها بصفة متساوية مع الأب في عدد محدود من الدول، إلا أنها ما زالت محرومة من التمتع بهذا الحق في أغلبية الدول العربية، وكذلك الحال في نقل الجنسية بواسطة الزواج عند زواج المرأة بأجنبي أو فقدان المرأة لجنسيتها الأصلية في حالة أخذ جنسية زوجها.

## 4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية والحماية من العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

### 1.4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية

في خصوص المؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(3)</sup>، تجد المنطقة العربية نفسها في ترتيب متوسط (أي الرابعة من ستة) مقارنة بال مجالات الأخرى (الأخيرة وما قبل الأخيرة). وهذا رغم أن الحق في الصحة مضمون في كل الدول العربية ولا يوجد تمييز من أي شكل في التمتع القانوني به من طرف كل المواطنين بصفة عامة أو «الرجال والنساء»، بصفة خاصة أو حتى فئات معينة من ضمن المستضعفين/ات بسبب السن أو الفقر أو المرض. ويُضمن هذا الحق بغض النظر على قدرتهم في الحصول على الموارد والتحكم فيها وخاصة الخدمات الصحية بمستوياتها المختلفة.

ولابد من الاعتراف بأن معظم التشريعات العربية تغطي الحقوق الاجتماعية التي تتضمن الحق في الصحة على أساس المساواة وتعترف كلها رغم التفاوت، بالحقوق الخصوصية للنساء ذات العلاقة بوضعهن كأمها. كما تنص التشريعات على أن الدولة تكفل رعاية الأمومة والطفولة والحقوق الإنجابية كتنظيم الأسرة وتوفير خدماته مجانا دون الخضوع إلى موافقة الزوج حتى لإجراء العمليات الجراحية. ويُسمح بإيقاف الحمل في حالة تهديد صحة المرأة أو حياتها، وهو منصوص عليه في عدد من البلدان ولكن تحت شروط طيبة وغير طبية. وتحمّل المرأة الحق في إيقاف الحمل إذا رغبت في ذلك بشروط طيبة في بلد واحد، بينما يمنح لها هذا الحق دون شروط في بلدان في حالات الاغتصاب.

ومع هذا، ما زالت صحة المرأة تعالج، إن صح التعبير، في أغلب الأحيان من زاوية محدودة أساساً بصفتها ووصفها أما (رعاية الأمومة) أو «امرأة متزوجة في سن الإنجاب» دون إيلاء الاهتمام الكافي إلى كل النساء في جميع مراحل حياتهن وأوضاعهن وبالذات المراهقات والمسنات مع التغيرات البيولوجية التي تحدث في مرحلتي البلوغ والقعود وما قد ينجم عنها من انعكاسات سلبية على الصحة. وما زالت معظم التشريعات تتجاهل الحقوق الإنجابية، سواء خص ذلك توفير وسائل منع الحمل أو اللقاح الاصطناعي أو الإجهاض المأمون حتى في حالة الاغتصاب أو سفاح القربى. ولابد من ذكر عدم وجود حماية قانونية لضمان الوقاية من فيروس نقص الملاعنة المكتسبة ومرض الإيدز بصفة عامة، والمرأة بصفة خاصة والمتزوجة تحديداً رغم أنها تعد من أعلى النسب الجديدة في المنطقة العربية.

### 2.4. حق المرأة في الحماية من العنف المعوجه ضدها

تم الاتفاق على أن العنف ضد النساء لا جنسية ولا دين ولا وطن له وأنه ظاهرة عالمية لا تعترف بحدود. وهذا ما أدى بمعظم الدول العربية، إن لم تكن كلها إلى إدراج هذه القضية الحساسة ضمن انشغالاتها الوطنية بصفة أخرى. في المقابل، لم يتم سن إلا عدد محدود من القوانين تعالج الظاهرة ومن زوايا وأبعاد مختلفة، وتحديداً في ما يخص مرجعيتها والمدة الزمنية التي استغرقت قبل اعتمادها وحتى الفئات التي تستهدفها. وتوجد حالياً مشاريع قوانين إطارية عامة أو إصلاحات شاملة لقانون العقوبات في عدد من البلدان في طريقها إلى الاعتماد أولاً من طرف مجالس الحكومة وثانياً من البرلمانات الوطنية.

<sup>4</sup>. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للم المنتدى الاقتصادي العالمي، 2013.

تحظر معظم الدساتير العربية التمييز بين المواطنين، وبين الرجال والنساء بالنسبة إلى البعض مهما كان السبب بما في ذلك الجنس. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار أن هذه الدساتير تحظر العنف ضد المرأة، بناء على ما أنت به التوصية العامة رقم 19 لاتفاقية سيداو، والتي تعرف أي شكل من أشكال التمييز على أنه عنفا. وتعترف الدولة دستوريا وقانونيا بمسؤوليتها في ضمان الكرامة والحماية والحق في الحياة والحرية والأمن للمواطنين. ويشير البعض منها بوضوح إلى العنف سواء خص الطفولة أو المرأة وينوه بحماية المرأة ورعايتها ومنع الاستغلال الاقتصادي وكل أشكال العنف، في الأسرة والمدرسة والمجتمع وجميع أنواع التعذيب «النفسي والجسدي» و«المعنوي والمادي» والمعاملة غير الإنسانية و«كرامة الذات البشرية وحربة الجسد»، مع التأكيد على دور الدولة في اتخاذ «التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة».

ومن بلد إلى آخر، يعالج القانون معظم أشكال العنف وإن بصفة غير مباشرة ومتناهية، كترويج الطفلات وتشويه الأعضاء التناسلية -ختنان الإناث- في البلدان المعنية، والتحرش الجنسي والعنف اللفظي والتهديد والعنف الجسми والعنف الاقتصادي والإتجار بالبشر. وفي خصوص العنف الجنسي، تستعمل معظم القوانين العربية مصطلح المواقعة دون الرضا، الجماع بالقوة وهتك العرض، مع قلة منها تستعمل كلمة الاغتصاب في قوانينها.

وتنص الأحكام على المساواة وحماية المرأة في جميع مراحل حياتها من جهة، وتكرس التمييز أو تخلق إطار ممارسته، من جهة أخرى، مما يكرس قانونيا عددا من أشكال العنف ضد المرأة (ترويج الطفلات، الاغتصاب، العنف الجسми والأسري...). وفي حالة العنف القائم على النوع الاجتماعي وأشكاله، قد تمنع بعض القوانين للرجل حق تأديب زوجته وأطفاله، ولا يعتبر استعمال العنف من طرف الزوج في العلاقة الجنسية عنفا. ويفذهب الأمر أكثر من ذلك، عندما يستفيد مرتكب الاغتصاب من ظروف مخففة في العقوبة إذا قبل الزواج بضحيته. وتقتل النساء في عدد من البلدان بحجة الشرف، ويفؤدي غياب قوانين مكافحة الإتجار بالبشر أو ضعف تلك الموجودة إلى تفاقم هذه الظاهرة وبالذات في/من البلدان الفقيرة سواء كان جنسياً أو اقتصادياً، زيادة على أوضاع النزاعات التي تعيشها بعض البلدان العربية والتي تستغل فيها المرأة كسلاح حرب.

### الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع

تتمحور الخلاصة حول عدد من المبادئ وهي «عدم التمييز والمساواة» و«سيادة القانون والمساءلة» دون إهمال مبادئ حقوق الإنسان الأخرى التي تعتبر أساساً وأركاناً للديمقراطية والحكامة الرشيدة. وشملت المراجعة الاستنتاجية ما تحقق من المساواة بين الجنسين على مستوىين: النظام القانوني الوطني لعشرين دولة عربية مع التركيز على الدساتير ومدى ترجمتها في الإرادة السياسية والشرعية، من جهة، وفي القانون الدولي، من جهة أخرى. وتعني مراجعة النظام القانوني الوطني مدى تطبيق مبدأ المساواة وترجمتها في حياة المواطنين والمواطنات. كما تعني مراجعة القانون الدولي تقييم إرادة الدول العربية في التلاوة معها في ظل المصادقة على الاتفاقيات الدولية والتحفظات «التعجيزية» عليها. وفي الأخير، تم «اختبار» مبادئ حقوق الإنسان المشار إليها، والتدقيق في مدى احترامها عبر محاور مؤشرات تعتبر أساسية بالنسبة إلى سيادة القانون وتطبيقه، وما يتطلبه ذلك من نظام وآليات مساءلة من أجل وصول المواطنين والمواطنات بالخصوص إلى مؤسسة العدالة لممارسة حقهم/ن في التقاضي.

### محل المساواة في القانون الوطني، دسترة المساواة وعدم التمييز

أدرجت دساتير الدول العربية نصوصا عديدة تبين المساواة بين الرجال والنساء بحكم -أو افتراض- أنهم جميعا مواطنون في نفس الدولة يتمتعون بذات الحقوق ويتحملون نفس الواجبات ويخضعون لذات القواعد والتشريعات. وإن اتفقت جميع الدول في دساتيرها على مبدأ المساواة، فالمفهوم والتعبير في مواد كل دستور وخاصة القواعد الدستورية قد يختلفان من دستور إلى آخر، بل وقد تتفاوت البعض منها في الصياغة داخل الدستور الواحد. ويمكن إبراز الفارق في معنى «المساواة بين المواطنين في الحقوق والواجبات وأمام القانون» حسب المواد الدستورية في البلاد العربية، واحدة بعد الأخرى.

وفي واقع الأمر، يمكن تلخيص الوضع وتحدياته على مستوى المنطقة ككل أو البلدان المعنية مباشرة بالتغييرات الحاصلة، في أن تحقيق حقوق المرأة القانونية والإنسانية يعد متعددًا نتيجة التناقض والتضارب الناشئين عن تطبيق النظم القانونية القائمة : الدستور والقوانين الوضعية والقوانين العرفية (العادات والتقاليد القبلية والعشائرية) والقوانين الدينية (بين الشريعة الإسلامية والمذاهب المختلفة وما تنص عليه الكائنات بطوائفها العديدة والمتنوعة).

## **محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي والالتزامات العربية**

لن تتأخر الدول العربية عن المصادقة على عدد كبير من الاتفاقيات والبروتوكولات الاختيارية والاتفاقيات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان، بما في ذلك تلك التي تعمل على إزالة جميع أشكال التمييز العنصري والجنسى والعرقى وتلك التي تستهدف فئات محددة (الطفولة، المرأة، المهاجرن والأشخاص المعاقين) أو بعض الحقوق (العمل، التعليم، المشاركة السياسية...) أو بعض الانتهاكات (التعذيب والمعاملة القاسية، الإتجار بالبشر والاستغلال...). ولقد تم تقييم التقدم المحرز في تنفيذ الاتفاقيات وأهمثال الدول لمبادئ المساواة بين الجنسين والإنصاف وتمكين المرأة عن طريق ضمّها في التشريعات الوطنية أو اتخاذ بعض الإجراءات لترجمتها إلى الواقع المواطنون والمواطنات. ورغم تنوع خلفية بلدان المنطقة وسياقاتها، تلاحظ عناصر مشتركة بالنسبة إلى تلك التي أبدت تحفظات على بعض المبادئ أو المواد الجوهرية من جهة، وعدم ترجمة الالتزامات الدولية بما في ذلك تلك التي لم يتحفظ عليها إلى التزامات وطنية، من جهة أخرى.

## **حق التقاضي والوصول إلى العدالة**

اجتهدت النظم القانونية العربية في تقرير هذا الحق من عدة جوانب، فنصلت بعض الدساتير على حق التقاضي واللجوء إلى المحاكم ملوك الدولة والمقيمين فيها والأجانب. ومنها نظم قررت حق التقاضي بشروط خاصة كتحصيصه فقط للمواطنين، وإقراره مع المعونة لاقضاء هذا الحق أو إقرار نص خاص للجوء النساء للتقاضي وتحديد لللجان واعتماد مجانيته. ونصلت بعض الدول العربية في دساتيرها على مبدأ استقلالية القضاء وعدم التدخل في شؤونه وأضافت أن المحاكم مصانة.

ومن أهم المبادئ التي قررتها النصوص المتعلقة بحق التقاضي مبدأ براءة المتهم حتى تثبت إدانته في محاكمة علنية عادلة. وهناك العديد من الإجراءات المنصوص عليها كالإعانة العدلية والقضائية والمساعدة القانونية والاستشارات القانونية والتوفيق الأسري بالمحاكم ووحدات متابعة تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة وإعفاء بعض الفئات من مصروفات ورسوم الدعوى... مع مراعاة عدم التمييز بما في ذلك على أساس الجنس عند تنفيذ الأحكام القضائية. ولابد من الإشارة إلى تعيين النساء في السلك القضائي وفي أعلى المستويات العليا (رئاسة مجلس الدولة، العضوية في المحكمة العليا، رئاسة المحكمة العليا).

ورغم كل هذه الإنجازات، يتضمن عدد من النصوص أو الأحكام تناقضات مع مبادئ المساواة والعدالة وعناصر تكرس التمييز بحججة حماية المرأة وتعدد وتشتت الأنظمة القانونية لتعدد الأديان والطوائف أو بسبب الاحتلال. أضف إلى ذلك، الإجراءات التي تحد من حقوق المرأة كإقامتها دعوى للحصول على جواز سفر دون موافقة زوجها وسحب جوازات سفر عاملات المنازل. وفي الحقيقة، تعتبر أهم عقبة في التمتع المتساوي بين الرجال والنساء، في الحق في التقاضي والوصول إلى العدالة لأنها مرتبطة أساساً بواقع يجعل المرأة والرجل يتمتعان بمساواة مضمونة «أمام القانون» ولكنها منعدمة «في القانون».

## **الحقوق المتناقضة**

ارتكترت شبكة قراءة التشريعات بكل القوانين والمراسيم والقرارات وتحليلها على عدد من المبادئ منها المساواة وعدم التمييز وسيادة القانون والمساءلة. وأفضت النتائج إلى وجود أحكام تؤكد المساواة وأخرى تكرس التمييز وأحكام تعامل مع المرأة بمرجع إلى جنسها وطبعتها أو إلى الأخلاق أو الشريعة الإسلامية... وأبرزت النتائج أيضاً أحكاماً مبنية على مبدأ العدالة/الإنصاف وتمكين وتعزيز حقوق المرأة، لاسيما في الحياة العامة وحقوقها السياسية، والتي يمكن إلغاؤها تلقائياً بسبب قواعد

تنظيم الحياة الخاصة والأسرية التي يمكن أن تمثل سلطة عليا في الواقع. وتأكد أنه يوجد تناقض إن لم نقل صراعا داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها، بداية بالدستور الذي قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض، أو بين الدستور والقوانين المساوية الأخرى والقوانين غير المساوية. ويتجسد ذلك خاصة في الحقوق التي تسير الحياة العامة كالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والتي تنظم الحقوق في التعليم والصحة والعمل...من جهة، وتلك التي تسير الحياة الخاصة داخل الأسرة من جهة أخرى، وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والمواهات الدولية التي التزمت بها الدولة وإن بتحفظ.

## البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين

يُعد التشريع مرآة المجتمع، والنظام القانوني هو انعكاس للبنى السياسية والاجتماعية والاقتصادية. لذلك، فإن ما تتضمنه التشريعات والقوانين والأنظمة من أحكام ومواد وبنود، يرسم دور المرأة والرجل معاً في الأسرة وفي المجتمع، سواء اتسم ذلك بالتمييز /أو المساواة. ومن هنا، غالباً ما يحتوي النظام القانوني على الرؤية الأيديولوجية للمشروع المجتمعي وعلاقة الرجال والنساء فيه، وقد يكون إذن إما وسيلة للحجب أو فرصة للتغيير والتغيير.

سمح التحليل ونتائجـه وكذلك الاستنتاجات المنبثقة عنهـ، باقتراح عدد من التوصيات لإجراء إصلاحات قانونية واتخاذ تدابير خاصة بكل مجال حقوقـي من المجالـات الأربعـة التي تم التطرقـ إليهاـ. وللـشروعـ في ذلكـ وضمانـ فعاليةـ المسـارـ، لـابـدـ من الـاهتمامـ بـتأـسيـسـ نـظـامـ مـسـاءـلةـ يـاخـذـ بـعـينـ الـاعـتـبارـ مـقارـبةـ النـوعـ الـاجـتمـاعـيـ وـتعـزيـزـهـاـ وـرـفـعـ مـعـدـدـ النـسـاءـ فـيـ مـسـارـاتـ اـتـخـاذـ القرـاراتـ لـيـسـهـمـ فـيـ تـفـعـيلـهـ. وـتحـتـاجـ الـحـكـامـةـ الرـشـيدـةـ لـلـنـسـاءـ، كـمـ تـحـتـاجـ النـسـاءـ لـلـحـكـامـةـ الرـشـيدـةـ لـضـمانـ اـحـترـامـ الـلتـزـامـاتـ الـمـتـعلـقةـ بـالـمـساـواـةـ بـيـنـ الـجـنـسـيـنـ وـتـكـرـيـسـهـاـ عـلـىـ الـمـسـتـوـيـنـ الـوـطـنـيـ وـالـدـولـيـ، وـكـشـرـيـطـ أـسـاسـيـ لـتـحـقـيقـ الـمـساـواـةـ بـيـنـ كـلـ الـمـوـاطـنـيـنـ. وـيـقـتـضـيـ مـبـدـأـ سـيـادـةـ الـقـانـونـ<sup>(4)</sup>ـ إـطـارـ تـطـبـيقـ يـتـضـمـنـ تـقـنـيـنـ حـقـوقـ الـإـنـسـانـ كـحـقـوقـ قـانـونـيـ، يـمـكـنـ أـنـ تـحـلـ النـزـاعـاتـ عـنـ طـرـيقـ الـمـحاـكـمـ وـعـلـىـ أـسـاسـ مـسـارـ مـبـنيـ عـلـىـ الـكـفـاءـاتـ، وـالـحـيـادـ وـالـاسـتـقـلـالـيـةـ، وـيـجـبـ أـنـ يـعـالـمـ جـمـيعـ النـاسـ بـصـفـةـ مـتـسـاوـيـةـ فـيـ الـقـانـونـ وـأـمـامـ الـقـانـونـ. وـلـاـ يـحـقـ لـأـحـدـ أـنـ يـكـونـ فـوقـ الـقـانـونـ.



**تقرير التنمية المرأة العربية 2015**

# **المرأة العربية والت Shiviyat**

## **المقدمة**

**بين التمييز والمساواة**

## المقدمة : بين التمييز والمساواة

### أولاً : المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى

#### 1. الإطار والمسار التنفيذي

##### 1.1. السياق

يمثل إنجاز<sup>١</sup> هذا التقرير، مرحلة أولى لبرنامج حول وضع المرأة في التشريعات العربية، ينفذه مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث / كوثر<sup>(٢)</sup> بدعم من برنامج الخليج العربي للتنمية، الأجنفند<sup>(٣)</sup>.

بدأ تنفيذ البرنامج سنة 2010 قبل الحراك الذي عرفته المنطقة العربية. ومع ما عرفته المنطقة من حراك وتغيير على مستويات عديدة ومن ضمنها المستوى التشريعي، ارتأى المركز أن يواكبها. وهذا ما جعل إطار الشراكة يتطور مع تطور مستوى الاهتمام الذي عبر عنه عدد من المنظمات الدولية والإقليمية في الاتصال بالمشروع، ومنها منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية<sup>(٤)</sup>، هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة<sup>(٥)</sup>، برنامج الأمم المتحدة الإنمائي<sup>(٦)</sup> وجامعة الدول العربية<sup>(٧)</sup>.

#### 2.1. الأهداف

- تحديد وضع المرأة وحقوقها في التشريعات الوطنية وتحليلها،
- إجراء تشخيص شامل وتحديد القضايا الحقوقية ذات الأولوية،
- إبراز الأدلة الخاصة بأشكال التمييز المؤسساتية الموجهة ضد المرأة في المنطقة العربية من أجل دعم التغيير المنشود
- عبر اقتراح الإصلاحات التشريعية والإجراءات الداعمة ذات العلاقة.

#### 3.1. المضمون

تناول التقرير مراجعة مجموع الحقوق المنصوص عليها في التشريعات الوطنية وتحليلها مع التركيز على البعض منها :

- |  |   |
|--|---|
| الحقوق المدنية والسياسية،                    | ← |
| الحق في التعليم والتدريب،                    | ← |
| الحق في العمل والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة | ← |
| الحق في الجنسية،                             | ← |
| الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة،          | ← |
| الحق في الصحة والصحة الإنجابية،              | ← |
| العنف ضد المرأة/القائم على النوع الاجتماعي،  | ← |
| حق التقاضي والوصول إلى العدالة.              | ← |

1. CAWTAR  
2. AGFUND  
3. OECD  
4. UN WOMEN  
5. UNDP  
6. LAS

## المراة العربية والتشريعات

وتمت مراجعة القوانين والحقوق التي تتضمنها بالرجوع إلى :

- الاتفاقيات والمعاهدات الدولية المصادق عليها والتحفظات التي وضعتها الدول،
- الإجراءات التي اتخذتها الدول لإنفاذ هذه الالتزامات مثل الآليات التي تعنى بقضايا المرأة وحقوق الإنسان أو السياسات والاستراتيجيات ذات العلاقة.

### 4.1. البلدان التي تمت تغطيتها

تمت تغطية عشرين دولة وهي : الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية وجمهورية مصر العربية وجمهورية تونس ودولة الكويت والمملكة المغربية ومملكة البحرين والإمارات العربية المتحدة والمملكة الهاشمية الأردنية ودولة فلسطين وجمهورية لبنان وجمهورية جيبوتي وجمهورية اليمن والمملكة العربية السعودية وليبيا والجمهورية العربية السورية وجمهورية السودان والجمهورية الإسلامية الموريتانية وسلطنة عمان ودولة قطر.

### 5.1. حجم المادة القانونية التي تم مساحتها وتحليلها

تمت مراجعة تشريعات عشرين/20 دولة عربية بقوانينها ومراسيمها وقراراتها حتى سنة 2014. وفي خصوص مشاريع القوانين التي كانت الدول بقصد دراستها أو اعتمادها، فقد كان القرار المنهجي أن الدراسة ستتناول فقط النصوص المعتمدة الرسمية سارية المفعول.



### 6.1. فريق العمل

تحت إشراف المديرة التنفيذية لمركز المرأة العربية للتدريب والبحوث/كوثر، تم تأسيس فريق عمل فني يتكون من 8 خبراء وخبيرات من تونس والجزائر ومصر، من ضمنهم مساعدة بحث لتكامل الفريق. عمل كل واحدة منهم على حق أو أكثر من الحقوق. وتحت إشراف منسقة التقرير، تم إعداد المنهجية وهيكل العمل للنظام القانوني الخاص بكل بلد وكتابة تقرير كوثر لتنمية المرأة العربية. وفي بداية 2014، تم عقد اجتماع بالقاهرة لمراجعة المسودة الأولى من نتائج تحليل 20 من الأنظمة القانونية، ساهمت فيها مجموعة من الخبراء/الخبريات من لبنان والسودان والأردن ومصر والسعودية وتونس والجزائر، ودعم هذا التقرير في مراحل إنجازه إلى حد نشره، فريق تحرير مستقل من مصر وفريق وحدة الإعلام والاتصال بمركز كوثر.

## 7.1. المنهجية المعتمدة

ارتکرت المنهجية المعتمدة على :

- المنهج الكمي : بقياس الإنجازات التنموية ومؤشراتها والتي تقيس - في نفس الوقت - مدى تقدم الحقوق القانونية والإنسانية،
- منظور النوع الاجتماعي ومبادئه بقراءة وتحليل القوانين عبر بعدي المساواة بين الجنسين وعدم التمييز سواء خص المرأة أو الرجل،
- منهاج حقوق الإنسان ومبادئه مع التركيز على المساواة وعدم التمييز وسيادة القانون والمساءلة، وبتحديد مسؤوليات أصحاب/صاحبات الواجبات إزاء أصحابات الحقوق على المستويات المختلفة،
- التشاور مع الجهات المتدخلة وأصحاب/صاحبات المصلحة.

## 2. الإطار المنهجي والاطلاحي

### 1.2. المنهج الكمي

يکمن السياق العام لحقوق المرأة الإنسانية في الإطار التنموي بالمعنى الشامل إذ تتمتع بموجبه بالحماية من خلال المنظومة القانونية بداية من الدستور، الذي يعد القانون الأساسي لكل بلد. كما أن السياسات والبرامج والاستراتيجيات التي اتخذتها الدول تلعب الدور البارز في تمكين المرأة لتحقيق المساواة بين الجنسين. ويتم ذلك من خلال الآليات والمؤسسات الوطنية والجهود المبذولة من الدولة بموجب المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات والمعاهدات والمؤتمرات الدولية، لغايات تحقيق حقوق الإنسان بصفة عامة، وحقوق المرأة الإنسانية بشكل خاص.

وتعتبر المؤشرات التنموية من أهم العناصر التي تساعده على تقييم مدى تمتع المواطنين والمواطنات بحقوقهم القانونية والإنسانية. فهي التي تسمح معطياتها الكمية الدقيقة بتحديد الفجوات الموجودة بصفة عامة، وبين الرجال والنساء بصفة خاصة. وإذا كانت الفجوات التنموية مهما كان مجالها أو نوعها تمس كل المواطنين، فالتفاوت بين الرجال والنساء أيضا حقيقة لا يمكن تجاهلها أو إنكارها. وتتنوع هذه الفجوات عبر دورة الحياة لتتعدد أشكالاً عديدة، وإن اختلفت كما ونوعاً من بلد إلى آخر، ومن مجتمع إلى آخر ومن بيئة وفئة إلى أخرى داخل القطر الواحد. ولئن سجل هذا التفاوت في جميع أنحاء العالم، إلا أن المنطقة العربية ما زالت تعاني أكثر من غيرها من المناطق، من تأخرها في ما يخص تحقيق مساواة النوع الاجتماعي بصفة عامة، وفي المجالات التنموية والحقوقية المختلفة.

تم الاعتماد في تحديد وتحليل الوضع الحقوقى بمراجع إلى المؤشرات التنموية، على البيانات المتوفرة في التقارير التي تنشرها المنظمات الدولية سنوياً والتي غالباً ما ترتكز على الإحصائيات الوطنية. كما تم اعتماد الإحصائيات الوطنية كلما توفرت، والاستناد أيضاً إلى ترتيب تقرير المنتدى الاقتصادي العالمي الخاص بفجوات النوع الاجتماعي والذي يغطي 14 بلداً من البلدان المعنية بهذا المسح التشريعى والقانونى.

ويقيم مؤشر الفجوة بين الجنسين<sup>(6)</sup> الدول على أساس مدى وحسن تقسيم الموارد والفرص بين سكانها من الذكور والإناث. ويتم هذا التقييم أولاً بغض النظر عن المستويات الإجمالية لهذه الموارد والفرص. ويرتكز هذا التقييم ثانياً، على مدى توفير إطار واضح لللاملاحم لتقدير ومقارنة فجوات النوع الاجتماعي العالمية وإبراز البلدان النموذجية والمثالية في طريقة تقسيم هذه الموارد بصورة عادلة بين المرأة والرجل.

6. Gender Gap indicator

ويهدف هذا التقرير أساساً إلى خلق نوع من التحفيز لزيادة الوعي فضلاً عن زيادة تبادل التجارب بين صانعي السياسات. وكما يُعرفها التقرير المعرجي حول الفجوة بين الجنسين الذي تم نشره لأول مرة سنة 2006، تعني الفجوة بين الجنسين/فجوة النوع الاجتماعي الفرق غير المناسب أو التفاوت بين الجنسين. وأدخل مقياس فجوة النوع الاجتماعي العالمي من قبل المنتدى الاقتصادي العالمي لدراسة أربعة مجالات أساسية وحرجة من عدم المساواة بين الرجل والمرأة : 1) المشاركة والفرص الاقتصادية: الناتجة عن الرواتب ومستويات المشاركة والحصول على فرص العمل التي تتطلب مهارات عالية، 2) الأداء التعليمي: الناتج عن الوصول إلى التعليم الأساسي أو أي مستوى أعلى، 3) التمكين السياسي: الناتج عن التمثيل في هيكل صنع القرار، 4) الصحة والبقاء على قيد الحياة : الناتج عن متى ومتى ومتى ومتى.

## 2.2. منهج النوع الاجتماعي

### التعريف

يعيل النوع الاجتماعي إلى المكانة التي يحددها المجتمع للرجل والمرأة في جميع مراحل حياتهما بصفتهما ذكراً وأنثى. وهو بذلك يختلف عن الجنس الذي يحيل إلى الخصائص والصفات البيولوجية والفيزيولوجية التي يتحدد الذكور والإثاث على أساسها.

ويتم توزيع الأدوار المحددة اجتماعياً لكل منها على هذا الأساس. وهي أدوار لا علاقة لها بطبيعة الجنس البيولوجي، وإنما بالتعلم، كما أنها تتغير بمرور الزمان وفي المكان وتتباين تبايناً شاسعاً داخل الثقافة الواحدة ومن ثقافة إلى أخرى. وبناء على هذه البنية الاجتماعية للنوع الاجتماعي، توزع أيضاً المهام والممسؤوليات والحصول على الموارد والتحكم فيها؛ ومن ذلك التوقعات والخصائص الشخصية التي يعتبرها مجتمع ما، ملائمة ومناسبة لهوية<sup>(7)</sup> كل من الرجال والنساء، أيضاً عبر دورة الحياة، والتي ترسم القدرات والسلوكيات والتصرفات التي يُقوم على أساسها الرجال والنساء برجوع إلى معياري الذكورة والأنوثة<sup>(8)</sup>.

### قراءة القانون من منظور النوع الاجتماعي

يسمح منظور النوع الاجتماعي بتحليل الاختلافات وكل أنواع التمييز المبنية على أساسه، والتي تسير وتبسير المجتمع ومؤسساته وفي مقدمتها الأسرة. ويحيل المنظور إلى أنواع التمييز الاجتماعية والأسرية التي ترسم على أساسها الأدوار والعلاقات. ويحدد توزيع الموارد والتحكم فيها في جميع الأنظمة المجتمعية والمؤسساتية. غالباً ما تسمح «عدسات النوع الاجتماعي» باستكشاف هذا التوزيع للأدوار والعلاقات والموارد، بما في ذلك السلطة واتخاذ القرارات في الحياة الخاصة وفي السياسات التي يتم اعتمادها.

وتحدد أحكام القانون الحقوق والمسؤوليات والعقوبات بناء على مجموعة المعايير السلوكية والوظائفية التي تُعد حسب التقاليد والأعراف مقبولة لكل من الرجال والنساء في مجتمع ما وفي زمن ما، داخل الأسرة وخارجها. ومن بين الأمثلة المأخوذة من بعض البلدان في القانون :

- توزيع الحقوق والمهام والمسؤوليات داخل الأسرة : في الزواج أو الطلاق، الإعالة والولاية الأسرية والنفقة (الدور الإنثاجي للرجل وما يتربّع عنه من سلطة وهيمنة) من جهة، وولي للمرأة في الزواج، والطاعة والحضانة من جهة أخرى.... وهي مسائل تتعلق بالدور الإنثاجي للمرأة وما يتربّع عن ذلك من تبعية وضعف وإضعاف بالرجوع القانوني إلى «طبيعتها»،
- الحق في العمل الذي يحدد للمرأة برجوع إلى الطبيعة والأخلاق وضرورة «حمايتها» كمبررات تقلص من حقوقها وحرياتها،
- الحق في الضمان الاجتماعي الذي يتوقع من المرأة العاملة التكفل بزوجها في حالة عجزه (التغطية الطبية، مثلاً) لأن العناية بزوجها تعد فرضاً ولكن ليس أولادها إلا بإذن من المحكمة لأن الأب هو المعيل القانوني...

7. Identity/Idendité

8. Masculinity vs. Femininity/Virilité vs. Féminité

وتعتمد إشكالية هذا التحليل على أن القوانين في المنطقة العربية مازالت مرتكزة في معظمها على بُنية النوع الاجتماعي التقليدية، وبالذات تلك التي تنظم العلاقات الفردية والأسرية والاجتماعية. في المقابل، تطور رؤية قوانين أخرى مع تطور المجتمعات باعتماد مبادئ حقوق الإنسان ومواطنة المتساوية دونما تمييز، مهما كان السبب بما في ذلك الجنس. وهو ما ساهم في توسيع أكثر للفجوات ليس فقط على مستوى القوانين مكرسا التناقضات بينها، ولكن أيضا الفجوات بين الرجال والنساء في الحقوق وفي التنمية.

## **مبادئ النوع الاجتماعي**

اعتمدت هذه المبادئ أول مرة وبصفة رسمية في مؤتمر السكان والتنمية بالقاهرة سنة 1994 وهي مبادئ لحقوق الإنسان. وتعتبر أهدافا للتنمية ومراحل للعدالة/الإنصاف والتمكين، يمكن المرور بها عبر التخطيط الاستراتيجي وتحليل النوع الاجتماعي وإدماجه في عملية التنمية بمكوناتها المختلفة، بما في ذلك الحقوقية منها. ويتم الاتجاه نحو المساواة وتحقيقها عبر إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة وتقليل الفجوات بينها وبين الرجل إلى حد ردهما نهائيا (بلوغ المساواة).

## **مساواة النوع الاجتماعي<sup>(9)</sup>**

وتعني المساواة في القيمة الإنسانية التعامل المتساوي بين النساء والرجال في القانون والسياسات والحقوق وفي الحصول على الموارد والخدمات داخل العائلة، والجماعات والمجتمع ككل.

وتوكّد منظمة اليونيسيف بأن مساواة النوع الاجتماعي تعني أن «النساء والرجال والأولاد والبنات يتمتعون بنفس الحقوق، والموارد والفرص والحماية». يعني ذلك أن يتم التعامل مع النساء والرجال والبنات والأولاد وبينهم/هن بالتساوي<sup>(10)</sup>. وتتطلب بالتالي مساواة النوع الاجتماعي التمتع على قدم المساواة وبشكل متطابق بين النساء والرجال بالحقوق والفرص والموارد ذات القيمة الاجتماعية وعلى كافة الصعد الحياتية الخاصة (المستوى الشخصي وفي الأسرة) وال العامة (مجالات المشاركة الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والثقافية).

وترى منظمة اليونيسكو أن مساواة النوع الاجتماعي تعني تناول حاجات وسلوكيات وطموحات كل من النساء والرجال بحيث يتم تقييمها بشكل متساوي. ولا يعني ذلك كون النساء والرجال «متماشين». كما لا تعتمد حقوقهم/هن وتمتعهم/هن بهذه الحقوق والمسؤوليات والفرص على كونهم/هن ولدوا/ن ذكوراً وإناثاً<sup>(11)</sup>.

## **مناصفة/عدالة النوع الاجتماعي<sup>(12)</sup>**

تعني العدالة والإنصاف في توزيع المنافع بين النساء والرجال والاستفادة منها بناء على توزيع المهام والمسؤوليات وتعدد الأدوار.

## **تمكين المرأة<sup>(13)</sup>**

لا يعني التمكينأخذ الإجراءات والتدارير من طراز «التمييز الإيجابي» فقط، أو تصميم برامج خاصة للنساء (غالباً ما تكون ملمساً مساعدة أسرتها مما يساهم في تعزيز دورها الإيجابي)، وإنما وضع وتنفيذ سياسات وسن قوانين تفضي إلى التخلص من عدم المساواة والتمييز ضد المرأة ولاممارسات التي تكرسه سواء أكانت اجتماعية أو ثقافية أو مؤسساتية. وفي هذا العمل، يشير هذا المبدأ إلى ضرورة تنفيذ تدابير وإجراءات لتحقيق المساواة التي لا تكون دائماً عادلة، حيث أنها غير متوفرة بين الرجل والمرأة أصلاً. يتجلّى هذا في جميع المجالات ومنذ بداية الحياة وحتى من قبل الولادة (وعلى سبيل المثال عدم الرغبة في إنجاب بنت).

9. Gender Equality

10. UNICEF «Promoting Gender Equality: An Equity-based Approach to Programming», UNICEF

11. Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995), Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality, May 2000

12. Equity

13. Women Empowerment

ويمكن توضيح مبادئ النوع الاجتماعي أولاً من خلال تشابكها وثانياً كمراحل يخطط لها انطلاقاً من هذا المثال : إن تنظيم الأسرة حق متساوي للرجل والمرأة. بما أن هذه الأخيرة هي التي تحمل أكبر قدر من الأعباء منذ الحمل إلى الولادة والرضاعة وتربية الأطفال، فمن باب العدالة أن تعطى لها الأولوية في اتخاذ القرار فيما يخص وقت الحمل وعدد الأطفال. وبما أن المرأة لا تتمتع بالسلطة الكافية لا في القانون ولا داخل الأسرة، فلا بد من تمكينها بأخذ كل الإجراءات التي سوف تسمح لها بتحقيق رغبتها وحقها.

## تفعيل المبادئ الثلاث في مسح التشريعات وتحليلها

اعتمدت هذه المبادئ كشبكة قراءة وتحليل للقوانين. واتسمت منظومة القوانين بأحكام تؤكد المساواة وأحكام تكرس التمييز وأحكام تدعى حكامة المرأة بمرجع إلى طبيعتها أو إلى الأخلاق أو الشريعة الإسلامية... وتوجد أحكام مبنية على مبدأ العدالة/الإنصاف وتمكين وتعزيز حقوق المرأة خاصة في الحياة العامة وحقوقها السياسية وهي الأندر، ويمكن إلغاؤها بسبب سيادة القواعد التي تنظم الحياة الخاصة والأسرية. فامرأة مازالت تعتبر فيها قاصرة في تحركها وقراراتها بما في ذلك القرارات المصيرية كالزواج والطلاق.

## 3.2. منهج حقوق الإنسان<sup>(14)</sup>

### المصطلح، المقاربة ومنهجها

عرف جيمس كروفورد، سنة 1988، الحقوق على أنها المطالب التي حققت نوعاً خاصاً من التأييد أو النجاح؛ الحقوق القانونية من قبل الأنظمة القانونية، حقوق الإنسان من خلال مشاعر واسعة النطاق أو نظام دولي<sup>(15)</sup>. وتعتبر حقوق الإنسان التعبير القانوني لما يحتاج إليه الكائن البشري ليعيش حياة إنسانية كاملة و شاملة. كما أنها تعرف على أنها القيم الجوهرية التي تمنح لجميع البشر كرامة الإنسان، ومجتمعه، تشكل إطاراً شاملاً وكلياً. والآن، تعتبر حقوق الإنسان -المدنية والثقافية والاقتصادية والسياسية والاجتماعية- كمجموعة من الحقوق العالمية، غير قابلة للتجزئة ومترابطة، كما كان مقرراً أصلاً في الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، عام 1948. ويعتبر منهاج حقوق الإنسان نهجاً شاملاً لتعزيز وحماية حقوق الإنسان، ويصبح الفضاء الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية ويضمن أن الناس يعاملون كأفراد متساوين دون تمييز يمكنهم من التمتع في وقت واحد، بجميع الحقوق والحربيات والعدالة الاجتماعية.

ولابد من الاعتراف بأن كل تحدٍ تنموي هو حق من حقوق الإنسان. وفي حال وجود فجوات في مجالاتها، فهذا يعني بأن حقاً إنسانياً أو العديد من حقوق الإنسان لا تتحقق أو أنه تم انتهاؤها. وهذه هي الخطوة الأولى التي ستسمح بتحديد معايير حقوق الإنسان بمرجع إلى معاهدات حقوق الإنسان ذات الصلة، والتي من شأنها أن تساعد على توجيهه وتأطير التحليل. وهو إطار اصطلاحي يعتمد عليه مسار التنمية البشرية التي تتم على أساس المعايير الدولية لحقوق الإنسان، والتي يكون إعمالها موجهاً لتعزيز وحماية حقوق الإنسان.

### الحقوق القانونية مقابل الحقوق الإنسانية

في هذا العمل، تم التمييز بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية لأن الأولى لا تكفل دائماً المساواة بين الجنسين، ومن الممكن أن تتضمن وتكرس التمييز ضد فئات معينة وبالذات فئة النساء. وترتکز الثانية على مبادئ عدم التمييز والمساواة (الدستور، الاتفاقيات الدولية والإقليمية) ولكن هذا لا يعني بالضرورة أنها مدمجة في النصوص القانونية الأخرى التي تكون قابلة للتطبيق.

14. اجتمعت وكالات الأمم المتحدة معاً في عام 2003 لتبني تفاهماً مشتركاً بشأن المنهاج القائم على حقوق الإنسان للتعاون الإنمائي والبرمجية. وبهدف التفاهم المشترك لضمان أن يتم تطبيق هذا المنهاج (HRBA) (Human rights-based approach) بصفة مستمرة على المستوى العالمي والإقليمي والوطني. وتم اعتماد هذا المنهاج دولياً وعلى مستوى كل الدول-الاطراف في إطار إصلاح الأمم المتحدة في نصف الألفية الثالثة

15. James Crawford (ed), *The Rights of Peoples*, Oxford, Clarendon Press, (1988) (reprinted as paperback in 1992) pp. X-236

## مبادئ حقوق الإنسان

يتطلب تحقيق أهداف التنمية الارتكاز على معايير حقوق الإنسان المنشقة عن المعاهدات الدولية لحقوق الإنسان والتي تتطلب بدورها الاسترشاد بمبادئ التالية، فهي :

- كونية : ولا علاقة لهذا المبدأ بالثقافة بل يعني «كوني إنسان، رجلاً أو امرأة كنت، لدى حقوق إنسانية أتمتع بها».
- غير قابلة التجزئة أو للتصريف : يعني مرتبة متساوية لجميع الحقوق المدنية منها أو الثقافية أو الاقتصادية أو السياسية أو الاجتماعية...ولا يمكن اعتمادها وفقاً لترتيب هرمي ولا تجزئة أي منها عن الأخرى.
- الاعتماد المشترك وال العلاقة المتبادلة : غالباً ما يرتبط تحقيق حق واحد، كلياً أو جزئياً، بتحقيق حق آخر أو الحقوق الأخرى. وعلى سبيل المثال، قد يرتبط الحق في الصحة، في ظروف معينة، بإعمال الحق في التعليم أو الحق في الحصول على المعلومات،
- المشاركة والإدماج : وهذا يعني أنه يحق لكل إنسان ولجميع الشعوب المشاركة والمساهمة النشطة والحررة والفعالة، والتمتع بالتنمية السياسية والمدنية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، التي يمكن أن تتحقق ضمنها الحقوق الإنسانية والحرريات الأساسية.
- المساءلة وسيادة القانون المبادئ الأساسية لحقوق الإنسان : إذ أن الدولة وغيرها من الجهات مسؤولة على احترام حقوق الإنسان. وفي هذا الصدد، يتبع عليها الامتثال للقواعد والمعايير القانونية المنصوص عليها في الصكوك الدولية لحقوق الإنسان، على الأقل في تلك التي صادقت عليها والتزمت بها. وعندما تفشل في القيام بذلك، لأصحاب/ صاحبات الحقوق المتضررين/ات إقامة دعوى للتعويض المناسب أمام محكمة مختصة أو هيئة قضائية أخرى وفقاً للقواعد والإجراءات المنصوص عليها في القانون. ولابد منأخذ كل التدابير الخاصة بالمساءلة وسيادة القانون، لتصبح واقعاً في حياة ذوي الحقوق بصفة متساوية ودونما تمييز.

## عدم التمييز والمساواة

يؤكد هذا المبدأ الذي تم اعتماده في هذا العمل بأن جميع الأفراد متساوون كبشر وبحكم الكرامة الأصلية في كل إنسان. ويحق لجميع الناس أن يتمتعوا بحقوقهم الإنسانية دون تمييز بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو العرق أو السن أو اللغة أو الدين أو الرأي السياسي أو غير السياسي، أو الأصل القومي أو الاجتماعي، أو العجز، أو المولد، أو أي وضع آخر كما هو موضح من طرف الهيئات المنشأة بموجب معاهدات حقوق الإنسان<sup>(16)</sup>. ويطلب تطبيق مبدأ عدم التمييز الالتفات إلى الفئات المهمشة بما في ذلك تلك التي تعيش بإعاقة كما جاء في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة<sup>(17)</sup>.

ويعتبر عدم التمييز والمساواة بين الجنسين ركيزة القانون الدولي لحقوق الإنسان. كما يعد النهوض بحقوق الإنسان لكل من الرجل والمرأة على أساس من المساواة شرطاً مطلقاً في القانون الدولي لحقوق الإنسان «نحن، شعوب الأمم المتحدة، مصممون على إعادة تأكيد إيماناً بالحقوق الإنسانية الأساسية وبكرامة الإنسان، وكذلك بالحقوق المتساوية بين النساء والرجال وبين الأمم الصغيرة والكبيرة»<sup>(18)</sup>.

وتنطبق المعاهدات الدولية السبعة على الرجال والنساء والفتىيات على حد سواء. كما يحتوي العهد الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والعهد الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، اللذان يمثلان «الشرعية الدولية لحقوق الإنسان» على مادة خاصة (المادة الثالثة) تلزم الدول على «ضمان حقوق متساوية للرجال والنساء» في التمتع بالحقوق المنصوص عليها في تلك المعاهدات. بالإضافة إلى ذلك، خصصت معاهدة من ضمن السبع معاهدات «اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة» حصرياً لإزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة لتحقيق المساواة رجال-نساء، وتعتبر

16. Human rights treaty bodies/Organes conventionnels des droits de la personne

17. Convention on the Rights of Persons with Disabilities (CRPD)/ Convention relative aux droits des personnes vivant avec un handicap

18. المادّة الأولى من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان لعام 1948

«الشرعية الدولية» للحقوق الإنسانية للمرأة. وتوجد قائمة طويلة من الآليات والقرارات والإجراءات كخطط عمل المؤتمرات الدولية تستهدف تحقيق المساواة في التمتع بحقوق الإنسان<sup>(19)</sup>.

### طبيعة التزامات الدول بموجب قانون حقوق الإنسان الدولي

على الرغم من أن إطار حقوق الإنسان يمنح المسؤوليات بشأن مجموعة واسعة من الجهات الفاعلة، تبقى الدول-الأطراف عبر حكوماتها - هي المكلفة الأولى بتفعيل التزاماتها تجاه تحقيق حقوق الإنسان. لذلك، يكون البلد المصدق على العهد الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، ملزماً باحترام وحماية وإعمال حقوق جميع الناس الذين يعيشون داخل حدودها. وتكون البلدان التي توفر لها موارد ملزمة بتقديم المساعدة التقنية والتعاون، بموجب القانون الدولي لحقوق الإنسان.

ومن هذا المنطلق، لدى الدول الأطراف التزامات محددة وأربعة واجبات أساسية تتطلب اتخاذ التدابير الازمة من أجل : الاحترام، الحماية، النهوض/التعزيز والوفاء<sup>(20)</sup> بالحقوق المعترف بها في المعاهدة/ات ولضمان قمتع كل الناس، رجالاً ونساء، في جميع مراحل حياتهم، بها :

- احترام حقوق الإنسان، يعني أن الدولة/الحكومة لا يمكن أن تنتهك حقوق الإنسان في القوانين والسياسات والبرامج والممارسات. على سبيل المثال، لا يمكن أن تتجاهل أي دولة، بشكل تعسفي فرص التعليم للبنات أو النساء، أو مستوى الرعاية الطبية أو العمل أو أي حق آخر. وتتسع حقوق الإنسان، لتشمل جميع الأشخاص الخاضعين لولاية الدولة القضائية والتي في جوهرها تعني الامتناع عن أي سلوك أو نشاط ينتهك حقوق الإنسان.
- حماية حقوق الإنسان، أي على الدولة/الحكومة أن تمنع انتهاكات حقوق الإنسان من قبل الآخرين (سواء كانت أجهزة الدولة أو غير الدولة من الجهات الفاعلة بما في ذلك الأفراد والأسر والجماعات والمؤسسات والشركات)، ويجب على الدولة/الحكومة أن تضمن الإنصاف. على سبيل المثال، ضمان أن لا يميز أرباب العمل ضد الموظفين/ات الذين يعيشون بإعاقة أو بمرض مثل فيروس نقص المناعة البشرية. ويجب توفير سبل الإنصاف المعقولة (مثل الشكوى والتعويض) إذا واجه بعض الأفراد أو الفئات التمييز على أساس إصابتهم أو جنسهم أو لونهم... ومن هنا، يعني هذا الواجب حماية حقوق الإنسان لجميع الناس دون تمييز من انتهاكات من قبل الجهات الحكومية وغير الحكومية بما في ذلك الأفراد والأسر والجماعات والمؤسسات والشركات،
- تعزيز احترام حقوق الإنسان والحريات الأساسية من خلال، على سبيل المثال، التربية على حقوق الإنسان وغيرها من التدابير الازمة للوقاية من انتهاكات حقوق الإنسان، أو منها،
- الوفاء بحقوق الإنسان وضمانها، أي على الحكومات أن تتخذ التدابير التي تتجه نحو تحقيق الحقوق. وينبغي على هذه التدابير أن تكون تشريعية وإدارية، وأو مالية، ويمكن أن تشمل البعض من أنواع الإجراءات الأخرى. على سبيل المثال، يجب على الدولة إزالة جميع الحاجز القانونية والتنظيمية أمام الحصول على الخدمات الصحية، مثل الرسوم على المستفيدن من الخدمات الصحية الطارئة، وخاصة بالنسبة إلى المرأة في حالة العنف الموجه ضدها. ويمكن تلخيص الوفاء بحقوق الإنسان في خلق بيئة مواتية من خلال جميع الوسائل المناسبة، لا سيما من خلال تخصيص الموارد.

## 4. التشاور مع الجهات المتدخلة وأصحاب/ صاحبات المصلحة

رأى مركز المرأة العربية وشركاؤه أن التشاور مع الجهات المعنية من المؤسسات الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والمنظمات الدولية والإقليمية أساسى لمراجعة ومناقشة نتائج مسح وتحليل الأنظمة القانونية واعتمادها. وقد تم تنظيم ندوتين إقليميتين، عقدت الأولى في القاهرة، في الفترة 3-5 سبتمبر/أيلول 2014 وعقدت الثانية بعمان، الأردن في الفترة 27-29 من نفس الشهر والسنة.

19. راجع/ي كل فصول هذا التقرير والخلاصة وجداول الاتفاقيات الدولية والمواثيق الإقليمية

20. Respect, Protect, Promote and Fulfill/Respecter, protéger, promouvoir et garantir

واهتمت الندوة الأولى بحقوق المرأة القانونية والإنسانية من أجل ت McKinها اقتصادياً في المنطقة العربية وسجل فيها خمسون/50 مشاركاً ومشاركة (41 امرأة و 9 رجال) يمثلون 18 دولة وعدة مؤسسات ومنظمات وطنية وإقليمية ودولية. ومن ضمن المشاركين، ذكر الآليات التي تعنى بقضايا المرأة (المجلس الأعلى للمرأة في البحرين، المجلس القومي للمرأة في مصر، المجلس القومي للأسرة في الأردن، الاتحاد النسائي المصري، الاتحاد النسائي العام في الإمارات) والقطاعات الحكومية (وزارة القوى العاملة والهجرة في مصر، الصندوق المصري لتقنولوجيا المعلومات والاتصالات، وزارة العمل والشؤون الاجتماعية في العراق، وزارة التنمية الاجتماعية في الأردن، وزارة التربية لدى لجنة شؤون المرأة في الكويت، لجنة شؤون المرأة في قطر، وزارة العمل والشؤون الاجتماعية في قطر، وزارة الشؤون الاجتماعية في السعودية، وزارة التضامن والأسرة والتنمية الاجتماعية في المغرب، وزارة الرعاية والضمان الاجتماعي في السودان، وزارة التنمية الاجتماعية في سلطنة عمان، وزارة التربية في سلطنة عمان، وزارة الخارجية في الإمارات) وكذلك المنظمات النقابية والجمعيات (الاتحاد العام للعمال الجزائريين، الاتحاد العام التونسي للشغل، الاتحاد العام للغرف التجارية الصناعية اليمنية، اتحاد العمال الجيبوتي، جمعية الأسر التنمية، مشروع صدقة في الأردن، منظمة نبر المرأة الليبية، المندوبية الليبية لدى جامعة الدول العربية، غرفة صناعة وتجارة رام الله، هيئة حقوق الإنسان في السعودية ومركز المرأة لحقوق الإنسان بالسودان) وكذلك عدد من المنظمات الإقليمية والدولية (صندوق الأمم المتحدة للسكان، منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، منظمة العمل الدولية، منظمة المرأة العربية، منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية، الوكالة الألمانية للتعاون الفني).

ودارت أعمال الندوة الثانية حول حقوق المرأة القانونية والإنسانية في الحياة العامة والحياة الخاصة من أجل ت McKinها وتحقيق المساواة بين الجنسين في المنطقة العربية. وكان عدد المشاركين فيها سبعة وثلاثين/37، (30 امرأة و 7 رجال) يمثلون 14 دولة، زيادة على عدد من الخبراء/ات والبرلمانيين/ات. ومثل المشاركون/ات قطاعات متنوعة كالآليات التي تعنى بقضايا المرأة (المجلس القومي في مصر، المجلس الأعلى لشؤون المرأة في كردستان-العراق، اللجنة الوطنية لشؤون المرأة في الأردن) وعدد من الجامعات والمراكز (الجامعة الأردنية وجامعة الزيتونة في تونس ومركز وسائل الاتصال الملامسة من أجل التنمية في مصر ومعهد المرأة للتنمية والتدريب الأهلي في الكويت)، ومنظمات المجتمع المدني والجمعيات (جمعية نهضة فتاة البحرين، «كرامة»، شبكة إقليمية مركزها في مصر، ومن الأردن، مؤسسة الأسر التنمية ومشروع صدقة، الصندوق الهاشمي الأردني للتنمية البشرية/جهود، المجلس الأعلى لشؤون الأشخاص المعوقين، و منتدى المرأة الليبية، ومنظمة «كاف» في لبنان، وجمعية «النخيل» من المغرب، وجمعية «أصالة» من فلسطين، ومنظمة «واحة امرأة والفتيات» في سوريا، وجمعية «ارتفاع» و«التحالف» من تونس، والجمعية الكويتية لحقوق الإنسان، والشبكة العربية من أجل البيئة والتنمية من المملكة العربية السعودية، ومؤسسة الأمن الإنساني/ وجود من اليمن). وحضر الندوة أيضاً عدد من المنظمات الإقليمية والدولية (جامعة الدول العربية، هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين و تمكين المرأة، برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، صندوق الأمم المتحدة للسكان، منظمة المجتمع المفتوح، المؤسسة العربية الإقليمية «مدا» الشريكة مع جامعة الأزهر). وناقش المشاركون/ات نتائج تحليل الأنظمة القانونية والتشريعات العربية الخاصة بالمجالات المطروحة عبر نفس محاور البحث وتحديداً، الإنجازات الخاصة بالمساواة نساء-رجالاً وجوبي التمييز المتبقية والتناقضات الموجودة في النظام القانوني الواحد والتناقضات بين الأنظمة القانونية الوطنية والالتزامات الدولية للبلدان.

وانتهت كل ندوة إقليمية باعتماد لائحة قضايا ذات الأولية تمكيناً لها لصياغة خطة عمل مشتركة تتضمن الإصلاحات القانونية المطلوبة، وكذلك عدد من الإجراءات الإضافية المشتركة من أجل تمكين المرأة من حقوقها القانونية والإنسانية وتحقيق المساواة بين الجنسين في التنمية. وتلاءمت التوصيات مع توقعات ومبادرات الشركاء التي تصب كلها في تفعيل «أجندة التنمية للمرأة ما بعد 2015».

وقدمت نتائج هذا العمل أيضاً بمناسبة مائدة مستديرة تحت شعار «نحو وثيقة عربية تحترم وتحمي حقوق المرأة»، قام المكتب الإقليمي العربي لمؤسسة المجتمع المفتوح<sup>(21)</sup> ومركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر» بعقدتها في الفترة 30 سبتمبر - 1 أكتوبر 2014، بعمان - الأردن على خلفية مبادرة البريطان العربي حول وضع وثيقة تحتوي على مجموعة من المبادئ تخص حقوق المرأة. وفي هذا الصدد، اجتمع، بحضور رئيسة لجنة المرأة والأسرة والطفولة بالبرلمان العربي، ما يقارب

# المرأة العربية والتشريعات

35 ناشطة وناشط من ذوي الخبرة العالية في العمل في مجال قضايا المرأة وحقوق الإنسان، بما في ذلك الفئات المهمشة وذوي الاحتياجات الخاصة، والعاملين في مجالات تقديم الخدمة، وتوثيق أوضاع النساء والانتهاكات من عدد من البلدان العربية وهي الجزائر، الأردن، العراق، ليبيا، لبنان، مصر، المغرب، فلسطين وتونس، بالإضافة إلى باحثات في أوضاع اللاجئات السوريات. وقام المجتمعون/ات بتدارس عدد من المحاور التي من المتوقع أن تعالجها وثيقة البرمان العربي، خاصة بعد الاطلاع على المعلومات المتوفرة حول ورشات العمل التحضيرية، التي كان قد عقدها البرمان العربي من جهة، ونتائج التحليل الشامل والتحديث لتشريعات عشرين بلد عربية، من جهة أخرى.

## 3. هيكل التقرير ومحفظاته

بني هيكل التقرير ومحفظاته على المنهجية المعتمدة وتضمن :

### 1.3. المقدمة

تطرح قراءة القوانين من خلال عدسات النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان ومبادئ وإشكالية المساواة والتمييز كمحوري التحليل. وتم فيها تقديم المنهجية والأدوات والمؤشرات المتوفرة وتحليل نوعي للسياق العام في المنطقة العربية.

### 2.3. محتوى التقرير

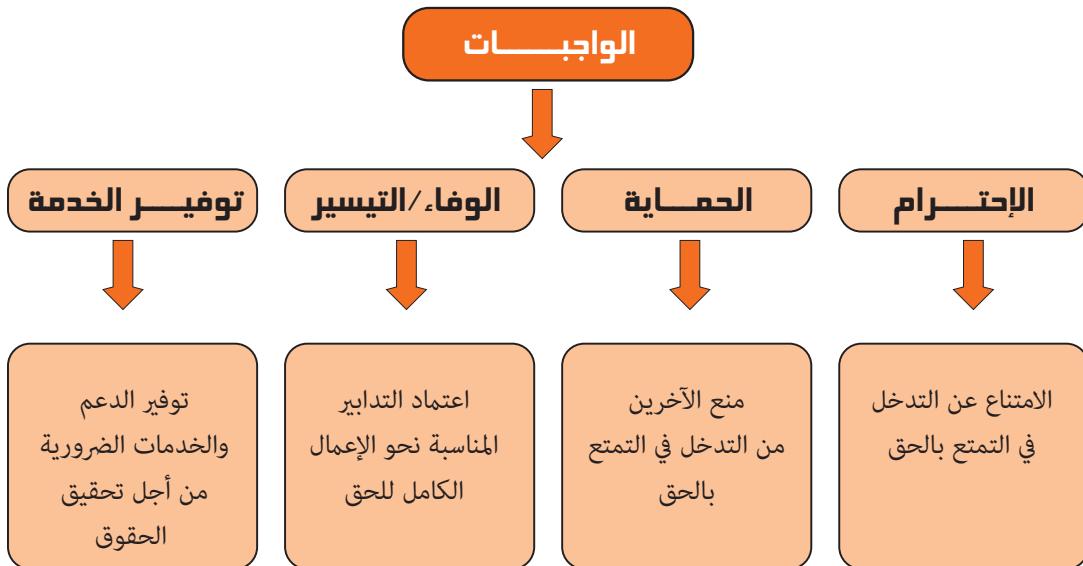
تضمن التقرير أربعة فصول غطت كل المجالات الحقوقية التي تم التدقيق فيها في 20 بلد عربية وما يقارب 300 نص قانوني بدءاً من القانون الأساسي «أي الدستور»، وصولاً إلى المراسيم القرارات التي تتعلق بكل حق. وتم تجميع هذه الحقوق وما تمثله من اهتمامات بلدان المنطقة العربية ضمن أربعة فصول وهي : (1) الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية، (2) الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكنها اقتصادياً بما في ذلك الحق في التعليم والتدريب كفرص لتعزيز الحقوق الاقتصادية، (3) الفصل الثالث : الوضع القانوني وحقوق المرأة داخل الأسرة بما في ذلك الحق في الجنسية لريبيه بوضع المرأة والرجل كوالدين، (4) الفصل الرابع : الحق في الصحة والحقوق الإنجابية والعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي.

وتم اعتماد نفس مراحل التحليل بالنسبة إلى كل فصل :

- جزء أول يحتوي على مدخل يوضح السياق أو المصطلحات حسب الحاجة، عرض مؤشرات تنمية/مؤشرات قانونية ثم الوضع وحقيقة، وهو عبارة عن تحليل نوعي للوضع من أجل تحديد العقبات والتحديات،
- جزء ثان يخص المسح التشريعي والقانوني مع مراجعة الوضع القانوني ثم الإنجازات الخاصة بالمساواة رجل-امرأة وتحديد جيوب التمييز المتبقية ثم تشخيص التناقضات الموجودة ضمن النظام القانوني الواحد وبين الأنظمة القانونية الداخلية والتزامات البلدان الدولية المصادقة على اتفاقيات والاتفاقيات وتحفظاتها التعجيزية.

وسوف تتركز الاستنتاجات والتوصيات من إصلاحات أو إجراءات مقترنة بالنسبة إلى كل فصل أو مجال حقوقى فيه على هيكل الالتزامات الدولية.

## الالتزامات



### 3.3. الخلاصة

انتهت الخلاصة بمراجعة دقيقة لثلاثة محاور أساسية وهي :

- .1 موضع المساواة في القانون الوطني (الدساتير الوطنية) وفي القانون الدولي (اتفاقيات واتفاقيات)
- .2 تحليل حق التقاضي والوصول إلى العدالة لربطهما بمبدأ حقوق الإنسان وتحديد المحور الثالث أي :
- .3 سيادة القانون وللمساءلة وما يتطلبه من جهود لستطيع المواطنون والمواطنات التمتع بحقوقهم القانونية وحقوقهم الإنسانية دون تمييز وبكل المساواة.

## ثانياً : الوضع بمؤشراته

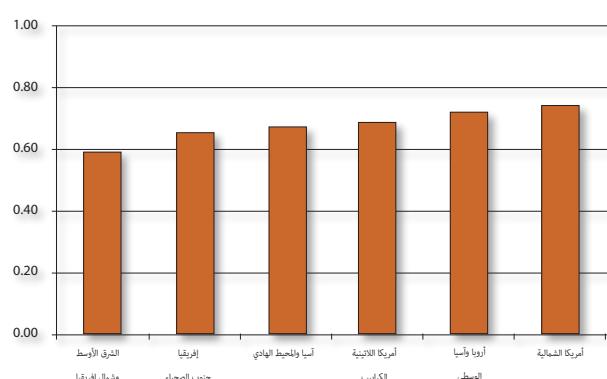
### 1. المدخل

في إطار التزاماتها الدولية، قامت بلدان الشرق الأوسط وشمال إفريقيا بتقييم دورها ومساهمتها فيما يخص معالجة وضع المرأة وقضايا النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان والحقوق القانونية وكذلك العنف القائم على النوع الاجتماعي في السلم وفي حالات النزاع وما بعده، والصحة الإنجابية والتعليم والتكنولوجيا والتشغيل والحد من الفقر والأمن الاقتصادي والمشاركة السياسية للمرأة...ومما لاشك فيه، بدأت بوادر التقدم تتبلور بصفة جلية، كما تم القضاء على العديد من أشكال التمييز والعنف ضد المرأة حيث تم الاعتراف بأهمية أجنددة مساواة وعدالة النوع الاجتماعي ومكان المرأة<sup>(22)</sup>. واعتبر هذا الأمر - حتى من طرف المؤسسات الدولية المعنية بمتابعة في هذا المجال كل جهة سيداو - خطوة هامة نحو الحد من الفوارق والتمييز القائم على النوع الاجتماعي وتفعيل حقوق المرأة الإنسانية عبر دورة الحياة. ومع ذلك، هناك اعتراف أيضاً من طرف كل الجهات، أنه لابد من بذل المزيد من المجهودات على ضوء النتائج المنشورة وطنياً، إقليمياً ودولياً.

### 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

لا يزال التمييز القائم على الجنس والنوع الاجتماعي مستمراً في المجالين الخاص والعام. وما زلت نسجل تفاوتاً على أساس النوع الاجتماعي في الحقوق المدنية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية. ولاتزال الاستحقاقات ذات العلاقة واسعة في المنطقة لتجد نفسها الأخيرة في الترتيب العالمي كما يبرزه الجدول المولاي<sup>(23)</sup>.

الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتحصيل العلمي<sup>(24)</sup>



22. Gender Equality &Equity and Empowerment of Women/GEEEW

23. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمبتدئ الاقتصادي العالمي

24. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمبتدئ الاقتصادي العالمي The Global Gender Gap Report, 2013, World economic Forum, Geneva, Switzerland

## ترتيب الدول العربية لعام 2013

| الرتبة | الأداء <sup>(25)</sup> | البلد                     |
|--------|------------------------|---------------------------|
| 109    | 0.6372                 | الإمارات العربية المتحدة  |
| 112    | 0.6334                 | مملكة البحرين             |
| 115    | 0.6299                 | دولة قطر                  |
| 116    | 0.6292 <sup>(26)</sup> | دولة الكويت               |
| 119    | 0.6093                 | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 122    | 0.6053                 | سلطنة عمان                |
| 123    | 0.6028                 | جمهورية لبنان             |
| 124    | 0.5966                 | الجزائر                   |
| 125    | 0.5935                 | جمهورية مصر               |
| 127    | 0.5879                 | المملكة العربية السعودية  |
| 129    | 0.5845                 | المملكة المغربية          |
| 132    | 0.5810                 | جمهورية موريانا           |
| 132    | 0.5810                 | الجمهورية العربية السورية |
| 136    | 0.5128                 | الجمهورية اليمنية         |

وفي الوقت الذي يكتب فيه هذا التقرير، صدرت نتائج مؤشرات فجوة النوع الاجتماعي لسنة 2014 الذي أفاد بتأخر الدول العربية من المركز 109 إلى المركز 113 مع رجوع الإمارات العربية المتحدة إلى الوراء وتقديم دولة الكويت كما تبدي ذلك البيانات التالية: الكويت 113، الإمارات 115، قطر 116، تونس 123، البحرين 124، الجزائر 126، عمان 128، مصر 129، السعودية 130، موريانا 131، المغرب 133، الأردن 134، لبنان 135، سوريا 139 واليمن 142. واعترف مقيمو الوضع الخاص بمساواة النوع الاجتماعي في العالم بأنه رغم بطء المنطقة العربية، انفردت المملكة العربية السعودية بتحقيق تقدم لا يمكن قياسه، لا سيما بالمقارنة مع السنوات الأولى.

## 3. الوضع القائم وحقائقه

لقد بذلت دول المنطقة جهوداً معتبرة في سن القوانين، وفي وضع وتنفيذ السياسات والاستراتيجيات بعملية إدماج النوع الاجتماعي معتمدة على منهاج حقوق الإنسان بدعم من الأمم المتحدة. كما أنها أقرت أهمية مصالح واحتياجات الرجال والنساء أي ما يسمى باحتياجات النوع الاجتماعي العملية والاستراتيجية<sup>(27)</sup>، وتنفيذ البرامج التي ترمي إلى تحقيق المساواة والعدالة بين الرجال والنساء بما في ذلك عن طريق الحكم الرشيد والعمل على اللامركزية وخلق شراكة مع منظمات المجتمع والقطاع الخاص. كما نفذت المنطقة الكثير من المبادرات الرامية إلى تمكين المرأة وزيادة فرص وصولها إلى الموارد والسيطرة عليها من هذين المنظوريين (النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان).

25. المساواة 1

26. 113 والأولى في ترتيب 2014

27. Gender practical and strategic needs/ Besoins Genre pratiques et stratégiques

ورغم أن الكثير قد تم إنجازه في مجال التمكين السياسي والاجتماعي والاقتصادي للمرأة في المنطقة العربية، والذي أفضى إلى تحسين وضعها في هذه المجالات ورفع مستوى حياة أسرتها ومجتمعها، لازالت العديد من التحديات تسجل بعد. وتتمثل هذه التحديات في الواقع قمع المرأة بحقوقها القانونية والإنسانية دون تناقض مما يسمح لها بالوصول إلى جميع الموارد والسيطرة عليها بشكل أكثر إنصافاً ومساواة. وهي موارد تتصل بالتعليم والحصول على المعلومات وبالموارد الاقتصادية والخدمات الاجتماعية وبالتمتع بأوقات الفراغ والقدرة على اتخاذ القرار نظراً لأوجه الترابط فيما بينهما. لذلك، فإنه رغم التحسن الذي لا يمكن إنكاره وإنجازات القابلة للقياس<sup>(28)</sup>، يبقى التقدم نسبياً وغير مؤثر على التغيير والتعمق الكامل بهذه الحقوق، لأسباب عده منها :

- الوضع القانوني والسياسي والاجتماعي والاقتصادي للنساء في المنطقة العربية لا يسمح بحماية كافية لهن. وتوجد المنطقة حسب التقارير الدولية المختلفة في أدنى مرتبة في العالم في ما يتعلق بوضع المرأة والمساواة بين الجنسين،
- عدم استفادة المرأة بشكل عام والمرأة الأكثر ضعفاً وإضعافاً، كالمرأة الريفية على وجه الخصوص، من سياسات ملائمة بميزانيات كافية (إن لم تكن منعدمة). كما أنها لا تستطيع الوصول إلى الموارد والخدمات مثل الصحة والتعليم والتأمينات الاجتماعية، والنقل، والعدالة... وهذا يعني عدم قمعها لا بحقوقها الإنسانية ولا بحقوقها القانونية،
- ضعف استثمار الدول العربية من أجل تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية بحلول عام 2015 وبالتالي فشلها خاصة في ما يتعلق بالهدف الأول الذي يرمي إلى محاربة الفقر والهدف الثالث الخاص بالمساواة بين الجنسين، على سبيل المثال<sup>(29)</sup>،
- والسؤال الذي يفرض نفسه هو لماذا بعد ذلك وخاصة في ظل الظروف الراهنة التي تمر بها المنطقة؟ وزيادة على ما سلف ذكره في العلاقات العادلة، تجدر الإشارة إلى قضايا الاحتلال والصراعات الداخلية والحركة الشعبية، والإرهاب التي شكلت في العقدين الأخيرين تحديات خطيرة في عدد من البلدان العربية، مثل فلسطين المحتلة والعراق والسودان، والجزائر والصومال ومصر وتونس وليبيا وسوريا. وأدت سلسلة من الأحداث المندلعة منذ التسعينيات إلى وقتنا الراهن، إلى زعزعة الاستقرار في العديد من أنحاء العالم العربي. وكوست «الثورات» العربية نفس التحديات بجوانبها المجهولة بالنسبة إلى مصير الشعوب عامة، والمرأة بصفة خاصة.

ولقد انجر عن العدوان وعدم الاستقرار السياسي والصراع، وتهديد الأمن العام والخاص أو حالات الطوارئ تعطل الخدمات الأساسية، داخل المجتمعات، إضافة إلى تدهور الأوضاع الاقتصادية وقوتها بتفاوت من بلد إلى آخر. وقد أثرت هذه الظروف سلباً ولازلت، على حقوق الإنسان ونوعية حياة مواطني هذه البلدان، لا سيما النساء والأطفال وفي نواح كثيرة.

وشكلت أواخر سنة 2010 وسنة 2011 مفترقاً هاماً في مشاركة المرأة في الشأن العام إن في ساحات الثورات أو في الفضاء الإفتراضي. وحيث أن الاحتجاجات انطلقت عفوية، فإن الثابت أن المجتمع لم يرفض مشاركة المرأة جنباً إلى جنب مع الرجل وإن بطرق مختلفة. في المقابل، ما إن سقطت الأنظمة المطالب بإسقاطها حتى تم «شبه تغيب» للمرأة في مسارات الانتقال، بل إن حقوقها وتطوير أوضاعها وضعت على «محك التراجع» مع تفاوت من بلد إلى آخر. ولئن توفرت للنساء في المنطقة العربية نافذة من أجل التغيير والمطالبة بمزيد من الحقوق المتساوية التي لا تتجزأ من المطالبة بالحربيات الأساسية، جنباً إلى جنب مع حقوق المرأة الإنسانية، إلا أن التجاذبات السياسية والأوضاع الأمنية تبقى بالنسبة إلى الماسكين بخيوط المشهد السياسي الأولوية القصوى.

28. التقارير الوطنية والدولية المتابعة الخاصة بالمؤشرات والاتفاقيات الدولية (القاهرة، بيجينغ، أهداف الألفية للتنمية، سيداو...)

29. MDG1 MDG3

وفي المرحلة الانتقالية، يتوقف تقدم المرأة على التقدم الذي تريده الحركة الديموقراطية برمتها، إذ أن الديموقراطية لا وجود لها دون حقوق المرأة. وييتطلب هذا الواقع الجديد يقطة وتجنيد جهود أكبر من أجل الحفاظ على المكاسب والاستمرار في الكفاح من أجل تكريسها، والدعوة من أجل حماية هذه المكاسب والتعبير المناسب مع ما يسمى بالثورات الديموقراطية. وهل يمكن ذلك من غير تعديل و/أو إلغاء جميع أشكال التمييز ضد المرأة وتطبيقاتها في الممارسات والقوانين وكذلك صياغة و/أو تفعيل السياسات التي من شأنها تسهيل حياتها وحقوقها الإنسانية ذات الصلة، بدءاً بإيقائها على قيد الحياة، وصولاً إلى حمايتها من كافة أشكال العنف وضمان مواطناتها الكاملة إلى حماية مجتمعاتها وأوطانها.

وعلى الرغم من الاعتراف القانوني والسياسي والمجتمعي بحقوق المرأة، لا زالت الممارسات التقليدية تعزز تقويض حقوق النساء الإنسانية، ولا زال التمييز الممارس ضد المرأة مستمراً في جميع مراحل حياتها في الحياة العامة (التعليم وبعض التخصصات فيه، المشاركة السياسية والاقتصادية، الوصول إلى مناصب اتخاذ القرار المتوسطة والعليا، المساواة في التوظيف وفي الأجر، الترقية والعلاوات المهنية...). وفي الحياة الخاصة (التعليم، تزويج الصغيرات، تعدد الزوجات، مبدأ الطاعة للزوج، عدم اتخاذ القرار فيما يخص المرأة هي نفسها وفي شؤونها أو فيما يتعلق بأطفالها، تأديب الزوجة والعنف ضدها بأشكاله...).

ورغم الإصلاحات التي تمت في مجال السياسات والتشريعات، لا زالت القوانين تتعارض فيما بينها-وفي مواد ضمن نفس القانون- مع إعطاء السيادة والأسبقية إلى تلك التي تكسر التمييز (قوانين الأسرة مقابل كل القوانين الأخرى بداية بالدستور وتلك الخاصة بالتعليم والصحة والعمل والمشاركة السياسية...). كما أنها تتناقض مع الالتزامات الدولية للبلدان والمتمثلة في مصادقتها على اتفاقيات واتفاقيات حقوق الإنسان الدولية بشأن قضايا تراوح بين المبادئ الأساسية، كما هو الحال بالنسبة إلى مبدأ المساواة والحد الأدنى لسن زواج الإناث، وعدم التمتع بحقوق الميراث القانونية والشرعية، والعنف الممارس ضد النساء إلى حد القتل... هذه هي بعض الممارسات السياسية والاجتماعية والثقافية والقانونية، التي قمنع النساء من العيش في أسرة متوازنة ومذهورة والتتمتع بالحقوق المدنية والاجتماعية والاقتصادية بصفة متساوية مع باقي المواطنين كما هو منصوص عليها رسمياً في أعلى دساتير الدول العربية.

## 4. عقبات وتحديات

### العقبات

وفي الخلاصة، تم التأكيد بأن بنية النوع الاجتماعي هي التي تحدد العلاقات الاجتماعية والأسرية ومكانتها وتوزيع الأدوار والموارد بين الرجل والمرأة منذ ولادتهما وفي جميع مراحل حياتهما. ويعني هذا عدد من العقبات، يمكن تلخيص أهمها في ما يلي :

- أثر المعتقدات والممارسات الثقافية والفردية في تعجيز المرأة والشد بها إلى الوراء وحرمانها من استخدام القوانين التقديمية القائمة، لفرض وضعها القانوني والدفاع عن حقوقها الإنسانية. وفي العديد من الأحيان يبدو واضحاً أن هذه القيم والمعايير الثقافية والممأسسة في السياسات والقوانين تستخدم فقط كذرية لحرمان المرأة، دون غيرها، من حقوقها،
- كيفية تطبيق القواعد المختلفة للقانون في أوضاع قانونية متساوية، مع قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كلاً من المسلمين/ات وغير المسلمين/ات والتي تعتبر الطريقة الأمثل لجعل التمييز بين الجنسين شرعاً وقانونياً،

# المرأة العربية والتشريعات

- قضايا مرتبطة بالحكامة كما هو الحال بالنسبة إلى عدم وجود سياسات ملائمة، وإن وجدت عدم تقديم الدعم المالي لتنفيذها وتحقيق نتائجها وخاصة عند التطرق إلى «قضايا» الأسرة وإلى وضع المرأة في المجتمع المحلي. ولقد لوحظ أن هذه الفضاءات هي التي تكسر كل أنواع التمييز والتفاوت وعدم المساواة بين الجنسين.
- قضايا مرتبطة بمبادئ حقوق الإنسان في حد ذاتها كتطبيق القوانين/التشريعات<sup>(30)</sup> والقواعد والإجراءات سواء كانت وطنية أو في شكل احترام الالتزامات الدولية.
- ضعف الآليات المؤسساتية التي وضعت ونوعية إدارتها التي تتسم بمركزية مفرطة في اتخاذ القرار والتخطيط والميزانية، والتنفيذ والمراقبة والتقييم والحد في الصالحيات وأموارد... .
- غياب تام لنظام المسائلة مما يعزز جميع أشكال التمييز والفجوات الناتجة عنه ولذلك وجب استهدافها ببرامج شراكة في إطار تفعيل القرارات التي اتخذت على الصعيد الدولي والإقليمي والوطني والم المحلي والتي تحدد الحقوق والمسؤوليات. فالحكم الرشيد يعني خلق مؤسسات تعمل بشكل جيد وخاضعة للمساءلة -السياسية والقضائية والإدارية- والتي يعتبرها المواطنون/ات شرعية ويشاركون فيها في اتخاذ القرارات التي تؤثر على حياتهم اليومية والتي تساهم في تغييرهم». (عنان عام 1998)<sup>(31)</sup>.

## التحديات

بعد تحديد العقبات، يتطلب تغيير الوضع مواجهة التحديات والتغلب عليها. فعلى الرغم من الاعتراف القانوني والسياسي والمدني بحقوق المرأة وذلك بفضل الإصلاحات التي قمت في مجال السياسات والتشريعات، والعمل الدؤوب للمجتمع المدني في رفع مستوى الوعي، لازال عدد من التحديات السياسية والاجتماعية والثقافية والقانونية قائماً. وهي تحديات تمنع النساء من التمتع بحقوقهن المدنية والاجتماعية والاقتصادية بصفة متساوية مع باقي المواطنين كما هو منصوص عليها رسمياً في أغليبية دساتير الدول العربية ومن العيش في أسرة متوازنة ومزدهرة بسبب التمييز التي تكرسه معظم قوانين الأسرة بعدد من أحکامها. ويمكن تعداد التحديات التي يجب مواجهتها في التشريعات والسياسات والممارسات في ما يلي :

- التقاليد المجتمعية والمؤسساتية التي تعزز تقويض حقوق النساء الإنسانية بالتمييز الممارس ضد المرأة في جميع مراحل حياتها في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة (التعليم وبعض التخصصات فيه، المشاركة السياسية والاقتصادية.. الوصول إلى مناصب اتخاذ القرار المتوسطة والعليا، والمساواة في التوظيف وفي الأجر، الترقية والعلاوات المهنية... تزويج الصغيرات، تعدد الزوجات، مبدأ الطاعة للزوج، عدم قدرة المرأة على اتخاذ القرار فيما يخصها شخصياً وشؤون أطفالها، تأديب الزوجة والعنف ضدها بأشكاله...).
- تعارض القوانين فيما بينها-وفي مواد ضمن نفس القانون- مع إعطاء السيادة والأسبقية إلى تلك التي تكسر التمييز (قوانين الأسرة والعقوبات مقابل كل القوانين الأخرى بداية بالدستور...).
- تناقض الأنظمة القانونية الوطنية مع الالتزامات الدولية للبلدان والمتمثلة في مصادقتها على اتفاقيات واتفاقيات حقوق الإنسان الدولية بشأن قضايا جوهيرية يرجع إلى بعض المبادئ الأساسية كمبدأ المساواة (سن زواج الطفلات، الطلاق، حق الميراث القانوني والشرعي، والعنف الممارس ضد النساء إلى حد القتل...).

30. Rule of law and accountability/Cadre d'application de la Loi et Redevabilité

31. خطاب الأمين العام للأمم المتحدة، كوفي عنان أمام الجمعية العامة، الفصل 4، الفقرة 114، 1998.



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الأول

### حقوق المرأة المدنية والسياسية في تشريعات عشرين دولة عربية

---

«سيتولى مفهوم الديمقراطية المغزى الحقيقي والدیناميكي فقط إذا أصبحت السياسات والتشريعات الوطنية تُقر على نحو مشترك من قبل الرجال والنساء بنظرة عادلة لمصالح وكفاءات نصف المجتمع»<sup>(1)</sup>

---

1 خطة عمل «من أجل تصحيح عدم التوازن الحالي في مشاركة الرجال والنساء في الحياة السياسية»

التي اعتمدتها مجلس البريطانى الدولى، هيئة صنع السياسات لاتحاد البريطانى الدولى فى دورته 154

(باريس، 26 مارس 1994)

# أولاً : سياق مشاركة المرأة العربية السياسية والبناء الديمقراطي

## 1. المدخل

من المفترض أن تكون جميع فئات المجتمع ممثلة في العملية الديمقراطية دونما تمييز لفئة على حساب فئة أخرى. وبالنسبة إلى النساء، فإن هذه المشاركة غالباً ما يتم التشديد فيها على مبدأ الكفاءة في الحكم والحكومة. وهو مبدأ لا يمكن أن يتتوفر إذا ما تواصل إغلاق أبواب الحكم والحكومة دونهن.

برزت حقوق المرأة المدنية وحقوق المواطنة والمشاركة السياسية كأولويات رئيسية لابد منها لتحقيق المساواة بين الجنسين وكذلك دعماً لتطورات أوسع من أجل العدالة الاجتماعية والحرية والحكم الديمقراطي. ومع هذا، نادراً ما يتم إيلاء الحقوق المدنية للمرأة اهتماماً عميقاً، وهي المرتبطة بحقوق أخرى متعلقة بالحياة العامة بما في ذلك المشاركة السياسية والاقتصادية والاجتماعية أو الحياة الخاصة، وداخل الأسرة، بما تعنيه من تحديد مجال العلاقات والحقوق والواجبات بين الرجل والمرأة.

وفي معظم بلدان المنطقة، تنص الدساتير على المساواة بين المواطنين عامة أو بين الرجل والمرأة في التمتع بالحقوق والواجبات، بما في ذلك المدنية والسياسية. وعمدت بعض الدول العربية إلى القيام بإصلاحات تشريعية لإدراج مبدأ المساواة في المشاركة السياسية في الدستور نفسه أو عبر قوانين انتخابية خاصة، نتناولها تفصيلاً في الجزء الثاني من هذا الفصل. ولقد اعترف عدد من البلدان العربية بأن المشاركة المتساوية للنساء والرجال في عملية صنع القرار توفر التوازن الذي سوف يعكس بصورة أكثر دقة تكوين المجتمع.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

في المنطقة العربية وعلى المستوى الوطني، لا يزال دور المرأة ومشاركتها في صنع القرار دوراً محدوداً على الرغم من التدابير الإيجابية التي اتخذتها بعض البلدان، مثل نظام الحصص، أو مبدأ التناصف...

وتحققت بعض هذه التدابير تقدماً ملحوظاً وإن كان محتشماً، غير أن الانتخابات الأخيرة التي شهدتها المنطقة أبرزت ضعف مكانة الحقوق المكتسبة أو إفراج الحقوق المكتسبة من محتواها كما تبين المؤشرات التالية المقتبسة من مرجعين اثنين هما :

1. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي الذي ينشره سنوياً المنتدى الاقتصادي العالمي منذ 2006 بالارتكاز على الاحصائيات الوطنية والإقليمية والدولية.
2. ترتيب الاتحاد البريطاني الدولي الذي ينجز استناداً إلى المعلومات المقدمة له من البريطانيات الوطنية كل أول أيلول/سبتمبر. ويحتوي على تصنيف عدد من الدول الذي قد يختلف من سنة إلى أخرى (188) سنة 2013 و(189) سنة 2014 بواسطة ترتيب تنازلي لنسب النساء في مجلس النواب أو الغرفة الواحدة، مع العلم أن الجداول المقدمة لا تضم العدد المذكور للبلدان المغطاة<sup>(2)</sup>.

<sup>2</sup> وي يكن الاطلاع على بيانات مقارنة عن المعدلات العالمية والإقليمية وكذلك البيانات المتعلقة بـ المجلسين النبابيين الإقليميين المنتخبين عن طريق الاقتراع المباشر على صفحات منفصلة. كما يمكن الرجوع إلى قائمة

بيانات PARLINE لقراءة النتائج التفصيلية للانتخابات النبابية حسب البلد

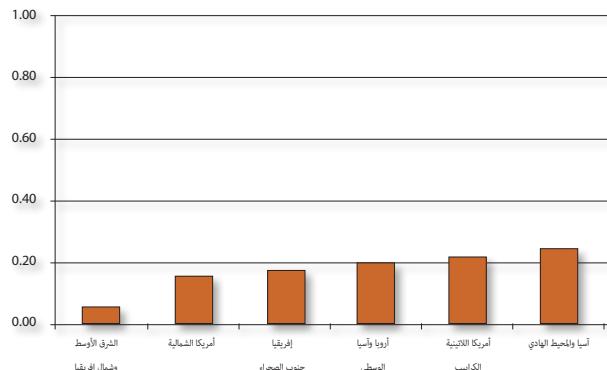
## مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

من ضمن المؤشرات الفرعية الأربع التي اعتمدتها تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي، يمكن المؤشر الفرعي للتمكين السياسي من قياس الفجوة بين الرجال والنساء. فتحسب نسبة النساء إلى الرجال في المناصب الوزارية ونسبة النساء إلى الرجال في عدد المقاعد البرلمانية، بالإضافة إلى نسبة النساء إلى الرجال في موقع صنع القرار السياسي من حيث عدد السنوات في المناصب التنفيذية (رئيس الوزراء أو الرئيس) على مدى آخر 50 سنة.

ولا يتضمن المؤشر الفرعي للتمكين السياسي أي متغيرات لالتقاط الاختلافات بين مشاركة المرأة ومشاركة الرجل على المستويات المحلية من الحكم (تنفيذي أو منتخب)، وهو ما يستوجب عملاً على المستوى الدولي حتى تكون هذه النوعية من البيانات متاحة لإدراجها في مؤشر الفجوة بين الجنسين عالمياً.

ووفق تقرير 2013<sup>(3)</sup>، تحتل المنطقة العربية المرتبة الأدنى في الفرص والتمكين السياسي مع مؤشرات فرعية توضح أن هناك 7% من سد الفجوة بين الجنسين في هذا المجال.

### الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتمكين السياسي<sup>(4)</sup>



ولئن شمل تقرير 2013، 136 بلداً، فترتيب المؤشر الفرعي للتمكين السياسي يخص فقط 135 بلداً حول العالم، من ضمنها 14 من المنطقة العربية مع العلم أنه لم يتم إدراج تونس في تقرير 2012 و2013 (أي تغطية 2011 و2012) بسبب الوضع الذي يعيشه البلد وعدم توفره على بيانات مستحدثة. هذا، ويوزع الأداء بالنسبة إلى كل بلد على النحو التالي :

- سبعة من الدول تأتي في أواخر الترتيب،
- يوجد بلدان في العالم في آخر مرتبة، لديهما درجة 0.0 بـ ٥٠٪ فقط<sup>(5)</sup>، أحدهما بلد عربي وهو قطر (0/35)، والثاني جمهورية فانواتو (0/52).

3. ينشر كل تقرير في آخر السنة

4. The Global Gender Gap Report, World Economic Forum مؤشر العلبي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي 2013

5. غياب تام للنساء في المجالس المنتخبة-أو بالتعيين- وطنياً ومحلياً وفي مناصب اتخاذ القرار

### الترتيب الإقليمي للمؤشر الفرعي للتمكين السياسي<sup>(6)</sup>

| الرتبة | الأداء <sup>(7)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 62     | 0.1511                | الجزائر                   |
| 81     | 0.1206                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 82     | 0.1201                | موريانا                   |
| 105    | 0.0769                | المملكة العربية السعودية  |
| 111    | 0.0720                | المملكة المغربية          |
| 112    | 0.0697                | الجمهورية العربية السورية |
| 113    | 0.0667                | مملكة البحرين             |
| 117    | 0.0607                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 126    | 0.0370                | دولة الكويت               |
| 128    | 0.0348                | جمهورية مصر               |
| 129    | 0.0221                | سلطنة عمان                |
| 131    | 0.0227                | الجمهورية اليمنية         |
| 133    | 0.0099                | جمهورية لبنان             |
| 135    | 0.0000                | دولة قطر                  |

يأتي ترتيب الاتحاد البرلماني الدولي العاكس للأرقام الرسمية التي توفرها الدول، ليؤكد نتائج تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمنتدى الاقتصادي العالمي لسنة 2013، وما قبل هذه السنة، وحتى بعدها كما أبرزت ذلك معطيات 2014 الذي تم نشره وكان هذا التقرير في أواخر مراحل إعداده.

وعلى سبيل المثال فقط، من الممكن إجراء قراءة سريعة للأرقام بالاستناد إلى بيانات متنوعة المصادر ومنها الاتحاد البرلماني الدولي لسنة 2011 والذي يبين بأن نسبة النساء في البريطانات العربية بلغت 9.5 % وهي أدنى نسبة في العالم، بالمقارنة بـ 18.7 % لمنطقة جنوب الصحراء الإفريقية، و22 % في كل من الأميركيتين و42.1 % في البلدان الاسكندنافية<sup>(8)</sup>. ولم يتغير الوضع حسب البيانات والتقارير المنصورة خلال عام 2014، حيث تحتل جمهورية رواندا المرتبة الأولى عالمياً بـ 63.8 % (80/51) من النساء في مجلس النواب/النواب و38.5 % منهن في الغرفة العليا (26/10) من البريطان.

ومن الجدير بالذكر أن النساء، يمثلن 7.6 % من مجلس النواب و 15.9 % من مجلس الشيوخ ( 36.0 % - 15.4 % في المحيط الهادئ). وفي الحقيقة، يمكن تفسير المعدلات العالية نسبياً في الغرف العليا من البريان بتدايير التمييز الإيجابي التي تسمح في كثير من الدول، ومنها العربية اعتماد مبدأ نظام الحصص/الكوتا، ليس فقط من خلال الانتخابات، ولكن أيضاً عن طريق تعين أعضاء مجلس الشيوخ/الأعيان/الأمة/الشورى كإجراء الثالث الرئاسي في مجلس الأمة الجزائري أو مجلس الشورى في المملكة العربية السعودية على سبيل المثال، لا الحصر.

6. مؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي 2013، العالمي

7. المساواة 1

8. بيانات من الاتحاد البرلماني الدولي ([www.ipu.org](http://www.ipu.org))

<sup>(9)</sup> ترتيب 2014

| مجلس الشيوخ/الشورى ... |     |        |         |            | مجلس النواب/البرلمان |                    |         |           |            | البلد | الرتبة |
|------------------------|-----|--------|---------|------------|----------------------|--------------------|---------|-----------|------------|-------|--------|
| %                      | نـ  | النساء | المقاعد | الانتخابات | %                    | نـ                 | النساء  | المقاعد   | الانتخابات |       |        |
| % 6.9                  | 10  | 144    | 12/2012 | %31.6      | 146                  | 462                | 5/2012  | الجزائر   | 29         | 1     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %28.1      | <sup>(10)</sup> 61   | 217                | 10/2011 | تونس      | 39         | 2     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %25.3      | 83                   | 328                | 04/2014 | العراق    | 53         | 3     |        |
| % 14.3                 | 8   | 56     | 11/2009 | %25.2      | 37                   | 147                | 11/2013 | موريتانيا | 54         | 4     |        |
| % 17.2                 | 5   | 29     | 05/2010 | %24.3      | 86                   | 354                | 04/2010 | السودان   | 58         | 5     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %19.9      | 30                   | 151                | 01/2013 | السعودية  | 76         | 6     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %17.5      | 7                    | 40                 | 09/2011 | الإمارات  | 88         | 7     |        |
| % 2.2                  | 6   | 270    | 10/2009 | %17.0      | 67                   | 395                | 11/2011 | المغرب    | 89         | 8     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %16.0      | 30                   | <sup>(11)</sup> 93 | 06/2014 | ليبيا     | 93         | 9     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %13.8      | 38                   | 275                | 08/2012 | الصومال   | 103        | 10    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %12.7      | 7                    | 55                 | 02/2013 | جيبوتي    | 112        | 11    |        |
| % 12.0                 | 9   | 75     | 10/2013 | %12.0      | 18                   | 150                | 01/2013 | الأردن    | 115        | 12    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %12.0      | 30                   | 250                | 05/2012 | سوريا     | 115        | 13    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %3.1       | 4                    | 128                | 06/2009 | لبنان     | 146        | 14    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %3.0       | 1                    | 33                 | 12/2009 | جزر القمر | 147        | 15    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %1.5       | 1                    | 65                 | 07/2013 | الكويت    | 150        | 16    |        |
| % 18.1                 | 15  | 83     | 10/2011 | %1.2       | 1                    | 84                 | 10/2011 | عمان      | 151        | 17    |        |
| % 1.8                  | 2   | 111    | 04/2001 | %0.3       | 1                    | % 18.1             | 04/2003 | اليمن     | 152        | 18    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %0.0       | 0                    | 35                 | 05/2003 | قطر       |            | 19    |        |

9. الأرقام تتوافق مع عدد المقاعد التي يشغلها حالياً في البرلمان.

10. وأنقرت الانتخابات التشريعية الأخيرة في تونس التي أجريت في 26 أكتوبر 2014 بهدف انتخاب مجلس النواب، وصول 67 امرأة من ضمن 217 أي بنسبة قدرت بـ 30.87% وذلك حسب النتائج الأولية للانتخابات.

11. حسب مراجع أخرى عدد المقاعد في مجلس النواب الجديد 100 وليس 93

### 3. الوضع وحقيقة

كما جاء في تقييم الاتحاد البريطاني الدولي، لا تزال مشاركة المرأة في مسارات صنع القرار محدودة، كما لا يزال التقدم في المنطقة العربية بطئاً بوقفه عند 19% في عام 2010 و 19.5% في عام 2011.

فمكانة المرأة في المشاركة السياسية لا تزال محدودة على المستوى الوطني رغم تسجيل تحسن المؤشرات الوطنية تحديداً في بعض الدول العربية التي أحرزت تقدماً بفضل اتخاذ العديد من الإجراءات الإيجابية في الدستور أو قانون الانتخابات أو التعيين المباشر. وبصفة موازية، يلاحظ في بعض البلدان الأخرى، إما عدم اتخاذ أية خطوة إيجابية بعدم وجود أية امرأة في المجلس ولو عن طريق التعيين، وإما حدوث تراجع لأسباب مختلفة مرتبطة بالتراجع في الإرادة السياسية أو بوجود مناخ سياسي غير مشجع، بل إنه مهدد في بعض الأحيان لحقوق المرأة وحتى أنها.

وفقاً للبيانات التي وفرها الاتحاد البريطاني الدولي<sup>(12)</sup>، تحتل النساء ليس فقط أقل من 20% من مقاعد البريطانيات في جميع البلدان العربية، ولكن لوحظ أيضاً ركود متواضع تمثيلهن عند 10.7% منذ 2011. وتشير نتائج الانتخابات الأخيرة في تونس ومصر والمغرب إلى أن بعض المخاوف حول حقوق ومتطلبات النساء لم تكن بدون أساس وأصبحت واقعاً بالنسبة إلى بعض البلدان.

وفي هذا الصدد، في انتخابات المجلس التأسيسي (البرطان) بتونس في أكتوبر 2011، وعلى الرغم من قانون التناصف، انخفض عدد النساء بمقعدين مقارنة بالبرطان السابق (قبل الثورة) حيث وصلت 59 امرأة (27.18%)<sup>(13)</sup> من بين 217 عضواً. وعينت حينذاك وزيرتان اثنان في الحكومة الجديدة من ضمن 30 وزيراً. وفي مصر، بینت نتائج يناير 2012، فوز النساء بـ 8 مقاعد فقط (بعد أن تم إسقاط نظام الحرص)، وانخفاض عدهن من 12% إلى 2% في البرطان (الذي كان يتالف من 498 عضواً بالإضافة إلى 10 عينهم المجلس الأعلى للقوات المسلحة والذي كان يتولى إدارة شؤون البلاد بعد سقوط نظام مبارك)، وذلك في أعقاب انتخابات تعددية.

وفي المغرب، بعد انتخابات نوفمبر 2011، أصبح للبرطان 67 امرأة أعضاء (17%) من أصل 395 وعيّنت فقط وزيرة واحدة من أصل 30 وزيراً لتولي حقيقة التضامن والمرأة والأسرة والتنمية الاجتماعية، في الحكومة الجديدة. وفي 10 أكتوبر / تشرين الأول 2013، تم تشكيل حكومة جديدة مكونة من 39 حقيقة من ضمنها 6 للنساء. وفي الكويت، ولأول مرة في تاريخ البلاد، تمكنت المرأة من إحراز أربعة مقاعد في انتخابات مجلس الأمة لسنة 2009. وإثر حل المجلس أواخر سنة 2011 وإجراء انتخابات جديدة في عام 2012، لم تستطع المرشحات حينذاك تأمين مقعد واحد في البرطان ولا حقيقة واحدة في الحكومة الجديدة، لتعود امرأة واحدة فقط دخول البرطان إثر انتخابات عام 2013.

ومع هذا، تبشر نتائج الانتخابات التشريعية التونسية التي أجريت بتاريخ 20 نوفمبر / تشرين الثاني 2014، بتفاؤل، إذ دخلت تونس هي الأخرى في المجموعة التي حققت نسبة خطة بيجينغ بنسبة 31.33%. تم ذلك على إثر انتخاب 68 امرأة من أصل 217 عضواً، مما يمثل حوالي ثلث أعضاء البرطان التونسي الجديد<sup>(14)</sup> دون تغيير في ترتيبها العربي.

.12 وما أكده تقرير الأمم المتحدة الذي أصدرته لجنة وضع المرأة في 2 مارس 2012

.13 www.isie.tn

.14 www.isie.tn

## المراة العربية والتشريعات

من جهة أخرى، رغم قدرة الجزائر في الوصول إلى نسبة عالية (31.6%) من النساء (145 من أصل 462 مقعدا) الالتي انتخبن في المجلس الشعبي الوطني (مايو 2012)، اندesh المراقبون/ات داخل البلاد وخارجها من عدد النساء اللواتي تم تعيينهن في الحكومة التي شكلت على الفور بعد الانتخابات، وكن فقط 3 من أصل 34 وزيرا، إلا أنه تم التصحيح برفع العدد إلى 7 نساء في الحكومة التي شكلت في سبتمبر / أيلول 2013.

وفي نفس الفترة، يمكن الإشارة أيضا إلى اليمن الذي شهد انخفاضا في التمثيل النسائي في البرلمان (1.05 % في عام 2011). وفي ليبيا، حصلت النساء في انتخابات جوبلية / يوليو 2012 على 33 مقعدا (16%) من أصل 200 في الجمعية الوطنية. وفي انتخابات يونيو 2014، انخفض عدد المقاعد من 33 إلى 30 من أصل 100 (أو 93 حسب الاتحاد البريطاني الدولي)، ولكن بقيت النسبة نفسها أي 16%.

ومن المؤكد أنه عندما تنفذ التدابير الإيجابية كالحصة/الكوتا، بإرادة سياسية واضحة الملامح وبالموارد الداعمة الكافية، يكون الفرق جليا مثلما تم في الجزائر والمغرب وتونس. وتشمل التدابير الأخرى التي كانت مؤثرة في زيادة نسبة المقاعد التي تشغله النساء التدريب المستهدف، وتمويل الحملات الانتخابية والاهتمام الإعلامي الإيجابي، زيادة على أهمية السياسات العمومية الهدافهة. في المقابل، لا تزال مجموعة من العقبات الأخرى قائمة منها الممارسات المجتمعية والقيم الثقافية التي تؤثر سلباً على حقوق المرأة المدنية والسياسية، والعيوب المرتبطة بالنظم الانتخابية المترکزة على مبدأ الأغلبية، زيادة على التكاليف العالية عموما والمطلوبة لتأدية الحملات الانتخابية. أضف إلى ذلك، المقاومة داخل الأحزاب السياسية التي ترى في مشاركة المرأة تنافسا لا محل له.

ولابد من الإشارة إلى أن بعض المجالات الأخرى - بما في ذلك في البريطانات الوطنية - قد تطورت وأن تغييرات حدثت في العقد الماضي وأبرزها في الجزائر وتونس والأردن والبحرين والمغرب والعراق. حصل ذلك أساسا نتيجة التعينات المباشرة وإدخال قوانين كوتا للمرأة وإدخال تدابير إيجابية لتعزيز مشاركتها السياسية. هذا بالإضافة، إلى العمل الدؤوب لمنظمات المجتمع المدني والناشطات، وكذلك ما بادرت به المؤسسات والآليات التي تعنى بقضايا المرأة في البلدان العربية.

وعلى الرغم من التقدم المحرز، فقد أظهرت الانتخابات الأخيرة، هشاشة حقوق النساء المكتسبة، وأبدت في نفس الوقت الحاجة الملحة إلى تعزيز قدراتهن بالأدوات والوسائل المناسبة لفرض وجودهن والحفاظ على حقوقهن المنصوص عليها في الدستور والقوانين، من جهة، والشروع في بدء التغيير من أجل حياة أفضل لهن وللمجتمع ككل، من جهة أخرى.

15. يعتبر نظام الكوتا/الحصص تدابير خاصة مؤقتة يتم إلغاؤها بمجرد التغلب على المعوقات بأنواعها كالحواجز الثقافية الكامنة أو الحقيقة أو غيرها والتي تقف أمام وصول/حضور المرأة في البرلمان وسد الفجوات بينها وبين الرجل

## **ثانياً : المسح التشريعي والتحليل القانوني**

١ . تمهيد

إن البحث في القواعد الدستورية والقانونية التي تنظم الحقوق في الدول العربية بصفة عامة، وحقوق المرأة بصفة خاصة، يقتضي النظر في حقوقها كمواطنة وما تستوجه من إجراءات تفعيل من ناحية، وحقوقها الإنسانية من ناحية أخرى. لذلك عمدنا إلى هذا التقسيم المنهجي للوقوف على مدى مواءمة القوانين للمرأة كمواطنة وكائن إنساني. وهو تقسيم منهجي وإجرائي فحسب، ذلك أن حقوق المرأة ضمن النظام القانوني لأى بلد وحقوقها الإنسانية لا تخضع للتجزئة.

إن النصوص الدستورية والقانونية تتكامل بالطبع مع الاجراءات ومع التمتع الفعلي للمرأة بحقوقها الشخصية وال العامة، القانونية والإنسانية، في الحياة العامة والحياة الخاصة، المدنية وأو السياسية، لتعكس واقعا فعليا يجسد إلى أي مدى تتمتع المرأة بحقوقها بصفة شاملة غير مجزأة ومتساوية بالرجل، طالما يتحقق ذلك النظام القانوني.

وتعال الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية على جانب كبير من الأهمية لارتباطها بشغل العديد من الوظائف الحياتية والقيادية في المجال العام سياسياً كان أم اجتماعياً أو اقتصادياً أوثقافياً أو حتى في المجال الخاص أي الأسري. ويمكن استشعار تلك الأهمية من إفراد معظم - إن لم يكن كل - الدول العربية في دساتيرها فصولاً ومواداً وبنوداً وأحياناً أبواب كاملة خاصة بالحقوق المدنية والسياسية، وما يتمتع به المواطنين والمواطنات، وإن لم تكن الإشارة لهن دائماً واضحة في هذا المجال. وعلى ذلك، يتم عرض وتناول الحقوق المدنية وحقوق المشاركة السياسية على التفصيل التالي:

1. الحقوق المدنية والسياسية (التنظيم والنصوص)،  
الإنجازات وجيوب التمييز المتباعدة،
  2. الإصلاحات المطلوبة لتحسين الوضع نحو تحقيق المساواة في الحقوق المدنية والسياسية وما يتربّع عن ذلك في  
إعمال الحقوق الأخرى.
  3. إعمال الحقوق الأخرى.

وبناء على ما سلف، تتضح أهمية تناول هذه الحقوق وما تضمنته من مساواة رجل-امرأة أو تمييز ضدها -أو ضدـهـ-. حيث أنه بتنظيم تلك الحقوق، يقسـ احـترـامـ حقوقـ الإنسـانـ وـحرـياتـ كلـ فـئـاتـ المـجـتمـعـ بـصـفـةـ عـامـةـ وـأـوـ منـ منـظـورـ النـوعـ الـاجـتمـاعـيـ فيـ عـشـرـينـ دـوـلـةـ عـرـبـيـةـ. ولـهـذاـ الغـرـضـ، يـتـمـ عـرـضـ النـصـوصـ وـالـقـوـاـعـدـ الـمـنـظـمـةـ لـلـحـقـوقـ الـمـدـنـيـةـ وـالـسـيـاسـيـةـ وـأـوـ تـلـكـ الـمـرـبـطـةـ بـهـاـ ثـمـ تـحلـيلـ ماـ تـعـكـسـهـ هـذـهـ النـصـوصـ مـنـ اـنجـازـاتـ فيـ مـجـالـ الـمـسـاـواـةـ أـوـ اـخـفـاقـاتـ وـجـيـوبـ تـمـيـزـ ضـدـ اـمـرـأـةـ مـتـبـقـيةـ أـوـ معـزـزـةـ، بـالـإـشـارـةـ إـلـىـ مـوـقـعـ هـذـهـ الدـوـلـ مـنـ الـمـعـاهـدـاتـ الدـولـيـةـ.

## 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة المدنية والسياسية

الحقوق المدنية 1.2

يمكن قراءة النظام القانوني من منظور ومبادئ حقوق الإنسان بتحديد البعض من هذه المبادئ على سبيل المثال فقط :

الكونية / الشمولية •

ترسخت - وفقاً لدراسة وتحليل النصوص والأحكام الدستورية والقانونية - مجموعة من الحقوق المدنية والتي لا تكتسي أية صبغة دينية أو عسكرية أو سياسية لتفق عليها جميع الأنظمة القانونية العربية، شأنها في ذلك شأن الأنظمة القانونية على مستوى دول العالم.

## • الترابط والتشابك

تجب الإشارة إلى أن نصوص مواد الحقوق والحريات المدنية والسياسية في الدساتير والقوانين الوطنية المختلفة للبلاد العربية تتداخل وتتشابك، ولا يمكن بحث أي منها بصفة منفصلة عن الأخرى. كما أنها نصوص قديمة ذات قيمة كبيرة، غير أنها يمكن أن تكون نصوص لحقوق وحريات نسبية في تطبيقها وفي التمتع بها.

## • المساواة وعدم التمييز

نص عدد من الدول العربية صراحة على مبادئ المساواة رجل-امرأة وعدم التمييز بين المواطنين بما في ذلك على أساس الجنس ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين واليمن والكويت وسلطنة عُمان وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وفلسطين وقطر. وأقرت دول أخرى مثل الجزائر والمغرب واليمن وجيبوتي ولبنان مساواة المرأة والرجل في تحمل الواجبات العامة والضرائب. وانفردت الجزائر بالنص في دستورها على حرية المواطنين في التجارة والصناعة.

## • ضمان الحقوق والحريات الشخصية والأمن والأمان

اتفق جل دساتير الدول العربية في التنصيص على الحريات الأساسية كالحرية الشخصية وحرية المعتقد والرأي والتعبير وحرية المراسلات والاتصالات وحرية التنقل والإقامة وحرية الصحافة وحقوق الملكية والإرث ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق واليمن والإمارات والأردن وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان لبيان السعودية وفلسطين. وأصدرت هذه الأخيرة نصاً خاصاً بإضافة حق العودة للمرأة الفلسطينية. وتميز البعض الآخر من البلدان بنصوص حقوق خاصة لمواطنيها مثل الجزائر كمنع الاستغلال والاتجار بالبشر والسودان بمنع الاسترقاق دستورياً وما تقرر من نصوص تجريم استعباد الفرد بالدستور الإماراتي الليبي.

## 2.2 الحقوق السياسية

بالنسبة إلى البنية السياسية وتكوين السلطات الحاكمة في الدول العربية، اكتفت كل من تونس ومصر والكويت والإمارات وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر فقط، بتشكيل سلطة تشريعية بغرفة واحدة. واعتمدت بعض الدول الأخرى على مجلس تشريعي مكون من غرفتين وهي الجزائر والمغرب وال العراق والبحرين واليمن وسلطنة عمان والأردن وموريتانيا.

وانتفقت معظم الدول العربية تقريباً في التنصيص على حقوق الترشح والانتخاب والإضراب والتظاهر وتكوين النقابات والجمعيات العامة واللجوء السياسي ومخاطبة السلطات العامة والمشاركة السياسية. ومن ضمن هذه الدول الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين والأردن وال伊拉克 واليمن وسلطنة عمان والإمارات وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر ...

وأقرت بعض الدول نظام الحصص/الكوتا بتحديد نسبة من مقاعد البرلمان للنساء ومنها الجزائر وتونس وليبيا ومصر وفلسطين في القوائم الانتخابية. وذهبت بعض البلدان كالمغرب والعراق والبحرين وجيبوتي والأردن أكثر من ذلك في تحديد نسبة كوتا للنساء حتى في عضوية الأحزاب السياسية، في حين اكتفى لبنان بإقرار الكوتا للنساء في عضوية المجالس البلدية فقط. وعمدت موريتانيا التي لم تحدد نسبة مئوية أو عدد من مقاعد البرلمان للنساء على نحو دقيق، إلى إقرار حواجز مادية للأحزاب لتشجيع اعتماد الكوتا النسائية ومشاركة المرأة. واعتمدت السعودية نسبة كوتا النساء تعينها ممن من وصول 30 امرأة إلى مجلس الشورى. وهو إجراء يعتمد عدد من البلدان الأخرى في تعزيز مشاركة المرأة -إلى جانب النظام الانتخابي ونظام الحصص- بتعيين عدد من أعضاء الغرفة العليا التي يختلف اسمها حسب كل بلد، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى الثالث الرئاسي في مجلس الأمة الجزائري والذي تستفيد منه النساء.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية

كشفت قراءة النصوص القانونية وتحليلها الاتجاهات السياسية والأيديولوجيات لكل بلد عربي ونمطها المرجعي. وتتعكس هذه الاتجاهات على الأحكام الدستورية والتشريعية وكيفية معالجتها لقضايا النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان. وقد تراوحت ما أقرته النصوص الدستورية من ضمان الحقوق المدنية والسياسية بين ما هو ايجابي يعكس المساواة بين الرجل والمرأة وما يحمل جوانب تكرس تمييزاً بين الجنسين، متناقضة مع أحكام المساواة ولاغية لها. ومن هذه النصوص أيضاً جوانب قد تعتبر محايدة، ولكنها معرضة للتأويل في اتجاه المساواة أو اتجاه التمييز على أساس الجنس حسب التأويل المراد الحصول عليه.

#### 1.3 إنجازات المساواة رجل-امرأة

عرضت النصوص الدستورية والقانونية في الدول العربية التي تم تغطيتها عدة حقوق وحريات حملت العديد من أوجه المساواة بين الرجل والمرأة وجسدت حماية المرأة. وكفلت صياغة هذه المواد المساواة بين الجنسين، ومن ذلك ما راعته نصوص الدساتير من استخدام لغة حساسة للنوع الاجتماعي على نحو ملائم وبنص صريح، ومن بينها الجزائر وتونس في مواد الترشح لرئاسة الجمهورية ونص المساواة رجل-امرأة في الدستور المصري ونص حماية المرأة في الدستور العراقي والبحريني ونص الدستور الموريتاني بشأن الحقوق السياسية ونصوص الانتخاب في قانوني جيبوتي وسوريا.

إلى جانب ذلك، جاءت بعض النصوص الدستورية على نحو تميز لتケفـل حقوقاً جديدة وتحمي بشكل أكبر حريات المرأة وتケفـل مساواتها بالرجل، ومنها نص الحد الأقصى للملكية الزراعية والمشاركة السياسية في سوريا، والحق السياسي للمرأة من المواطنات والمجنسات في لبنان، وما نص عليه الدستور القطري من حظر تعديل نصوص الحقوق والحربيات في الدستور إلا لمصلحة المواطن. ومن ضمن النصوص المستحدثة أيضاً، نصوص حماية المرأة والتنافـف مع الرجل في قانون مخصص لذلك، ثم في الدستور التونسي الجديد، وما جاء في الدستور الجزائري من التراث المشترك للجزائريين والجزائرات. كما ورد في نصوص دساتير العراق واليمن والبحرين فصول تتعلق بالكرامة الإنسانية، ونص دستوراً للإمارات وموريتانيا على حق المرأة في مالها الخاص.

زد على ذلك، ما قرره ميثاق العمل الوطني في الأردن من أن المرأة شريكة متساوية للرجل، مع تأكيد حقها الدستوري والقانوني في المساواة وتكافـف الفرص، وكذلك ما نص عليه الدستور الليبي حول الحق في عدالة توزيع الثروة الوطنية، ونصوص التمييز الاجيـالي لصالح المرأة في السودان والجزائر والمغرب.

وتتجدر الإشارة في هذا الصدد إلى تفوق صياغة بعض النصوص والوثائق التشريعية على الدساتير في بعض الدول في ما يخص إقرار حقوق المرأة ومسواتها بالرجل مثل الأردن (ميثاق العمل الوطني) والبحرين ووثيقة حقوق المرأة الفلسطينية، حتى ولو أن هذه الأخيرة غير معتمدة بعد، نظراً لظروف البلاد، إلا أنها تذكر دائماً كمرجع. وانفردت النصوص القانونية في دولة جيبوتي بتعريف التمييز وتجريمه وتحديد عقوبة له، وهذا ما حدده أيضاً مؤخراً (2014) قانون العقوبات الجزائري.

#### 2.3 جيوب التمييز المتبقية

تحمل النصوص الدستورية والقانونية سالفـة البيان في طياتها جيوبـاً للتميـز ضد المرأة مقارنة بالرجل ولكن أيضاً بين النساء في نفس البلد من حيث النص أو التطبيق. وهي جيوب يتوجب الوقوف هنـدها مع إبراز النقاط التي تم استخلاصـها من تحليل هذه النصوص.

### ٣.٣ لغة محايدة أو عدم مراعاة لغة تساوي المرأة في حقها مع الرجل

لا يمكن الجزم بأن بعض الدول في عدد - إن لم نقل غالبية - النصوص الخاصة بمجالات الحقوق المدنية والسياسية قد تبنت مقاربة النوع الاجتماعي، بل إنها أقرت بالمساواة وإن بتفاوت، وذلك رغم استعمالها المذكر والمؤنث في اللغة المستخدمة (العربية أو الفرنسية)، ومن ذلك نصوص قانون الانتخابات والترشح للرئاسة والبرلمان والأحزاب السياسية في مصر والمغرب والجزائر والسودان وسوريا وفلسطين وقطر والأردن والإمارات والعراق ولibia واليمن، باستثناء قانون الأحزاب الليبي وقانون الأحزاب اليمني.

### ٤.٣ مساواة مشروطة، تمييز مقنع وآخر صارخ

أقرت بعض الدساتير، في المواد المتعلقة بالحقوق والحرفيات، أحکاماً وعبارات قد تدل على عدم المساواة بين الرجل والمرأة بشكل كامل بوضوح شرط أو مراجع أخرى غير الحق في حد ذاته في تقرير الحق أو الحرية، ومن ذلك «النظام العام» و«الشريعة الإسلامية» وعبارة «الآداب العامة وعدم إثارة الفتن» أو عبارة «العادات المرعية» وكذلك عبارة «الشريعة الإسلامية» و«حماية عقيدة الإسلام» وأيضاً «طبيعة المرأة» أو «مسؤولياتها داخل الأسرة»... ويؤدي ذلك إلى عدم اكتمال بعض الحقوق والحرفيات للمرأة لتحقيق مساواتها مع الرجل كمواطنة وإنسانة، كما هو الحال بالنسبة إلى حق التنقل والقيادة واحتساب شهادة المرأة بنصف شهادة الرجل أمام المحاكم الشرعية وتحديد شهادة المرأة أمام المحاكم.

وفي الوقت الذي تكرس فيه بعض الدساتير مبادئ المساواة وعدم التمييز في الحقوق والحرفيات، فإنها تضع لها حدوداً تجعل الحيز العام أضيق من الحيز الخاص وتجعل بعض المواطنات غير متساويات ليس مع الرجل فحسب، ولكن أيضاً مع المواطنات الآخريات بحججة حق وحرية الطوائف والأديان الأخرى في تنظيم العلاقات الأسرية بقوانين خاصة بها تلغى أحكام الدستور الأخرى. ومثال ذلك دساتير لبنان والعراق والأردن وفلسطين ومصر وهي بلدان تخضع إلى عدد من القوانين المختلفة والخاصة بكل ديانة وأحياناً بكل طائفة.

ولابد من الإشارة إلى طرق تولي الحكم في بعض الدول التي تؤكد الوراثة الذكورية في تولي العرش، كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن وسلطنة عمان والمغرب وال سعودية وقطر والبحرين، وإن كان عاماً في المنطقة العربية، فهذا ليس حكراً عليها إذ أنه لا زال معمولاً به في بعض البلدان الأوروبية كبلجيكا، مثلاً.

#### • غياب المؤسسات السياسية

يؤثر عدم وجود أحزاب سياسية في النظام القانوني السعودي والقطري والإماراتي والعماني على مشاركة المرأة السياسية أو حتى المجتمعية والمهنية. كما يحد عدم التنصيص القانوني لتأسيس الجمعيات أو النقابات من فرص المرأة أكثر من الرجل في المشاركة في الحياة العامة. أضاف إلى ذلك، أن حق المرأة السعودية والمرأة القطرية في المشاركة السياسية والانتخاب قد تقرر بموجب توجيهات من أعلى مستوى من الحكم أي بإجراءات مؤقتة لتعزيز هذه المشاركة، تحتاج تعزيزاً وتحويلاً إلى قرارات أو قوانين أو نصوص تشريعية. وفي هذا السياق، لابد من التذكير هنا بقرار حل البرلمان الكويتي الذي صدر نظراً لزيادة نسبة تمثيل النساء به، وما قد يواجه المرأة في القانون السوداني نظراً لعدم إمكانية وصولها إلى مقاعد البرلمان عند تأخر ترتيبها في قوائم المرشحين/ات.

#### • خلط الحقوق وال مجالات والتمييز الممارس

لازالت المرأة في بعض البلدان من المنطقة العربية تخضع لموافقة الزوج للتمتع بحقوق من المفترض أن تكرس مواطنتها من عدمها. وبالإضافة إلى أحكام الطاعة في قوانين الأسرة في عدد من البلدان العربية والتي تؤثر على جميع حقوق المرأة، لا تستطيع المرأة الإماراتية على سبيل المثال، الحصول على جواز سفر لها بدون إذن زوجها وكذلك السودانية واليمنية، حيث تضاف الزوجة إلى جواز سفر زوجها في حال موافقته. كل ذلك وغيره، يؤثر سلباً على مؤشر فجوات النوع الاجتماعي وتحقيق المساواة بين الرجال والنساء.

واختلطت الحقوق المدنية الشخصية وال العامة بالأحكام الخاصة بالعلاقات الأسرية و/أو الزوجية لما تقرر في دولة موريتانيا حق الزوج في الرقابة على أموال زوجته عند بيعها بما يزيد على الثلث وحقه في فسخ وإنهاء العقود التي أبرمتها الزوجة للرضاعة بغير رضاه، وكذا رد القاضي إذا كان ينظر قضية مطلقته التي له منها ولد في النظام السعودي، وعدم سريان ذلك على المطلقة التي لم تلد، مما قد يسفر عن وجه من أوجه التمييز في عملية التقاضي.

#### ٠ أحكام قانونية تهدد حقوق قانونية وإنسانية

توجد أحكام قانونية و/أو دستورية لا تكرس التمييز في التمتع بالحق المدني أو السياسي فقط، ولكنها أيضاً تهدد حقوق مدنية أساسية أخرى كما هو الحال بالنسبة إلى الحق في الأمان والأمان بما يترب عن ذلك من تهديد للحق في الحياة. وفي هذا المجال، يمكن الإشارة إلى ما أقرته نصوص القانون العراقي من عدم توقيع عقوبة على من يقوم بضرب زوجته تأدبياً لها، واحتلاف عقوبة الرجل عن عقوبة المرأة في جرائم الزنا، والإبقاء على عقوبة الجلد في كل من السودان والسعودية، بجانب اعتماد الضرب في النظام القانوني السوري. كما يجيز القانون الليبي حجز ومحاكمة المتهمات في الجرائم التي يُدعى بأنها باسم الشرف دون إمكانية طعن الأحكام الصادرة في هذا الشأن، مع عدم توافر محام لهن في بعض الأحيان. ويمكن الإشارة هنا إلى ما اتخذته دولة لبنان وبعض بلدان الخليج من تدابير خاصة بسحب جوازات سفر عاملات المنازل مما يعيق عدداً من حقوقهن أولها حرية التنقل على سبيل المثال. وتؤدي كل هذه الأحكام بالنسبة إلى الدول المعنية بها إلى تقليص التمتع بالحق و/أو الحرية سواء في المجال المدني أو المجال السياسي.

### ٤. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة

لابد أن نتناول موقف هذه الدول من عدة معااهدات واتفاقيات دولية معنية بحقوق الإنسان بصفة عامة وحقوق المرأة بصفة خاصة وذلك لتقييم مستوى ومدى التزاماتها في تطبيقها وإدماج مبادئها وأحكامها في نظامها القانوني.

#### ١.٤ المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

انضمت معظم الدول العربية إلى الاتفاقيات والمعاهدات الخاصة بحقوق الإنسان وصادقت 15 دولة عربية على المعايدة الدولية للحقوق المدنية والسياسية التي تطبق بصفة متساوية على المرأة والرجل (المادة 3) وهي الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق والبحرين والكويت والأردن وموريتانيا وليبيا وجيوبولي والسودان ولبنان وسوريا وقطر.

وباستثناء السودان، صادق 19 بلداً من البلدان محل البحث على ما يعتبر الاتفاقية الخاصة بحقوق المرأة الإنسانية والمساواة بين الجنسين وهي اتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)، كما صادقت كل من ليبيا وتونس على البروتوكول الاختياري للاتفاقية. وبالنسبة إلى اتفاقية الحقوق السياسية للمرأة، أي تلك المتخصصة في الحقوق السياسية ومساواة المرأة بالرجل، فلم تصادر عليها من الدول العربية إلا الأردن والمغرب وتونس.

وأختلف موقف البلدان فيما يخص موقع المعاهدات الدولية التي تصادر عليها من نظامها القانوني الداخلي. فعلى سبيل المثال، استقر الأمر في تونس والجزائر والمغرب وموريتانيا وجيوبولي على أن المعاهدات تعلو على التشريع الوطني وتأتي في مرتبة تالية للدستور. وتنص بعض الدساتير في الدول محل البحث، على أن المعاهدات الدولية تأتي في مرتبة متساوية للقوانين والتشريعات الوطنية الداخلية، كما هو الحال بالنسبة إلى مصر والبحرين والكويت والسعودية التي قررت أن المعاهدات الدولية تعادل المراسيم الملكية. وانفرد السودان عندما قررت أن المعاهدات والاتفاقيات الدولية تأخذ ذات مرتبة الدستور.

ولابد من الإشارة إلى أن فلسطين أو ما كان يسمى رسمياً بالأراضي الفلسطينية المحتلة أو السلطة الفلسطينية، لم يكن لها الحق في الانضمام إلى معااهدات واتفاقيات الأمم المتحدة، حتى ولو كانت قد اعتمدت داخلياً اتفاقية سيداو كإطار مرجعي لمعالجة قضايا المرأة الفلسطينية الحقوقية والتنموية.

ومنذ 29 نوفمبر / تشرين الثاني 2012، وبعد تصويت يعتبر تاريخياً، وافق 138 بلداً أي أكثر من ثلثي الدول الأعضاء (193) في منظمة الأمم المتحدة على قبول فلسطين باعتبارها دولة غير عضو كمراقب. وبحصولها على هذا الاعتراف كدولة ولو مراقبة، أصبحت فلسطين تتمتع ببعض الحقوق الدولية منها الحق في الاستئناف أمام المحكمة الجنائية الدولية (ICC) والانضمام إلى الاتفاقيات الدولية - وهذا ما فعلته فعلاً بالصادقة - وبدون تحفظ - على أهمها وهو العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية وذلك في شهر أبريل / إبريل 2014.

### 2.4 التحفظات التعجيزية

تحفظت 8 بلدان من ضمن 15 بلداً على البعض من مواد العهد الدولي للحقوق المدنية. وكانت بعض هذه التحفظات عامة وتخص مواقف مبدئية وسياسية لبعض الدول، ومنها الجمهورية العربية السورية والعراق ولibia والتي أصرت على التأكيد بأن «الانضمام إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معها حول أية مسألة واردة في هذا العهد». وتحفظت بعض البلدان الأخرى على العهد أو البعض من مواده بمرجع إلى «الشريعة الإسلامية» (البحرين، موريتانيا، مصر، اليمن) أو إلى القانون الوطني سواء خص ذلك التحفظ قوانين الانتخابات أو قوانين الأسرة أو قوانين الجنسيات (البحرين، الجزائر، الكويت).

والمهم في الأمر، أن تحفظات البلدان تتناقض أولاً مع موقفها في المصادقة على العهد وتحفظها في نفس الوقت على لب محتواه كعدم التمييز، بما في ذلك بين المرأة والرجل والمساواة في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية ومن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، المادة (2 ف/1)، التي تقضي بعدم التمييز من أي نوع، والمادة (3)، التي تنص على ضمان مساواة الرجال والنساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية). كما وتُخضع البلدان العربية المصادقة على العهد إلى القانون الوطني في الوقت الذي هي مطالبة فيه بتطوير قوانينها الوطنية وما يتفق والعهد، زيادة على عدم الاعتراف باختصاص اللجنة إلا بموجب اعتراف إضافي للمصادقة وخاصة (المادة 41 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية). كذلك، اعتبرت تحفظات معظم البلدان على اتفاقية سيداو تعجيزاً فيما يخص تحقيق المساواة في التمتع بالحقوق في الحياة العامة، بما في ذلك الحقوق المدنية والسياسية وفي الحياة الخاصة لعدم تجزئة الحقوق وترابطها وعلاقاتها المتبادلة معتمدة نفس المراجع والحجج المشار إليها أعلاه (الشريعة الإسلامية والقانون الوطني).

فعلى سبيل المثال : المادة (2) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية، المادة 9 ف/2 التي تتعلق بمنح المرأة حقاً مساوياً للرجل في ما يتعلق بجنسية أطفالها، المادة (2 ف/6)، التي تتعلق ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة والمادة (15 ف/2)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية في الأهلية والمادة (16)، والتي تتعلق بالمساواة في الزواج والعلاقات الأسرية...

وصادقت على الاتفاقية دون تحفظ ثلاثة بلدان فقط وهي اليمن وجيبوتي وجزر القمر. وقامت تونس سنة 2014، برفع كل تحفظاتها على على الاتفاقية ما عدا الإعلان العام، إلا أن البيان العام الذي يمكن اعتباره تحفظاً عاماً على كل الاتفاقية لازال ساري المفعول. وتضمن الإعلان العام للحكومة التونسية في هذا الصدد «تعلن حكومة تونس أنها لن تتخذ أي قرار تنظيمي أو تشريعي طبقاً لمقتضيات هذه الاتفاقية من شأنه أن يخالف أحكام الفصل الأول من الدستور التونسي».

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

يبرهن التحليل الحالي مشاركة المرأة المدنية والسياسية في المنطقة العربية بأنه رغم بعض التقدم المحرز، ما زالت النصوص القانونية تحمل تمييزاً حقيقياً من شأنه أن يشكل تهديداً لحقوق المرأة وعائقاً أمام وصولها إلى موقع القرار وممارسته. كما بين التحليل تميز بعض الدساتير عن غيرها ليس بإقرارها المساواة فحسب، وإنما بتجاوزها لمجلات مألوفة والتنصيص على حقوق تتماشى وواقع المرأة في البلد وأوضاعها. كما أبرز إمكانية تنزيل الاتفاقيات والمعاهدات منزلة تتساوى فيها مع الدستور أو أنها تعلو على القوانين الوطنية. ومن أهم البنود التي أبرزتها قراءة القوانين من منظور النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان :

1. أحرزت جميع الدول العربية تقدماً في النص على حقوق المرأة ومساواتها مع الرجل في الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية وإن تفاوتت في الصياغة القانونية لهذه النصوص،
2. لا يوجد ارتباط حتمي بين ما حققه بعض الدول العربية من تقدم في النص الدستوري وصياغته في ما يخص الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية، وبين ما قدمته من دعم لجعل هذه الحقوق واقعاً ملماً في حياة النساء كما تدل على ذلك جميع المؤشرات بمصادرها المختلفة، وذلك على الرغم من الإجراءات الإضافية التي اعتمدتتها بعض البلدان لتعزيز هذه المشاركة،
3. يعد النظام القانوني ذاته من مؤشرات عدم الدعم المؤسسي، ذلك أنه يحمل الحق وعكسه، المساواة وعدم التمييز،
4. برزت تناقضات في النظام القانوني الواحد (في مواد الدستور، وفي ما بين الدستور وقوانين أخرى) ليمنح المساواة ويكرس التمييز في ذات الوقت بين الرجال والنساء وبين النساء والنساء وذلك بسبب الجنس والعرق والدين والطائفة...
5. لم تتردد معظم الدول العربية في الانضمام إلى العديد من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان والتي تكفل حقوق المرأة ومساواتها بالرجل والقضاء على التمييز ضد المرأة في المجالات المدنية والسياسية، ولكنها وضعت في نفس الوقت عراقل لدمج أحکامها في النظام القانوني الوطني حتى عندما تنص على ذلك الدساتير الوطنية. وهو ما يعد تناقضاً مع النظام القانوني الوطني وتناقضاً في الموقف والالتزام الدولي...

هذا، وقد أظهرت الأدلة من جميع أنحاء العالم بأن وجود المرأة في المناصب القيادية له فوائد إيجابية على المجتمع ككل. فتصنف الدول التي يكون بها معدل عالٍ مشاركة النساء في السياسة كدول ذات حكماء متميزون مثلما يحدث في : النظم التعليمية، الاستثمار في البنية التحتية، ومكافحة الفساد. ولقد حفّرت النساء بفضل مشاركتهن المدنية والسياسية خطوات ذات مغزى، بما في ذلك في المجالات ذات الصلة بالتشريعات الخاصة بالعنف الأسري، صحة المرأة، حقوق العمل.

ولا تعمل دورة المسائلة السياسية دائمًا على التقدم إلى الأمام. وقد يكون الاتجاه عكسياً عندما تُنكر حقوق المرأة، ويُعرقل وصولها إلى صنع القرار في الحياة العامة، وتُنفذ سياسات تُعزز الوضع غير المتكافئ للمرأة. ومن هنا، لا يمكن أن تنجح الإصلاحات الرامية إلى تأسيس وتعزيز الديمقراطية، إلا إذا اعترفت بالتحديات التي تواجهها النساء بما في ذلك النساء الأكثر فقراً وتهميشاً في إحقاق حقوقهن والمشاركة في جميع عمليات صنع القرارات في الحياة العامة.

## 2. الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية

### الاحترام

- الالتزام بالنصوص الدستورية والقانونية والمعاهدات الدولية دون النظر لما قد يعيق تنفيذها من تحفظات أو قيود الأعراف والعادات والتفسيرات الدينية الخاطئة والمطرفة.
- تحديث النصوص الدستورية والقانونية بما استجد من حقوق وحريات مدنية وسياسية،
- تنقيح النصوص الدستورية والقانونية بصياغة أفضل تدمج النوع الاجتماعي،
- استبدال السياسات والتوجيهات والتعاميم وخطابات القائمين على الحكم في بعض الدول بقوانين وتشريعات ثابتة ومستقلة لضمان الالتزام والعمومية والتجدد وصحة التنفيذ.

### الحماية

- إصدار قوانين متخصصة لتوضيح النصوص الدستورية وتسهيل تنفيذها،
- إزالة التناقضات في النظام القانوني والتشريعي واتخاذ كافة الاجراءات والتدابير الازمة لإلغاء الاحكام التمييزية التي تعانى منها المرأة بالنسبة إلى حقوقها وحرياتها الأساسية وبخاصة حقوق التنقل والإقامة والسفر وتعزيز المساواة،
- الأخذ بنظام الرقابة والمتابعة والملاحقة الأمنية والقضائية لما يتم رصده من انتهاكات لحقوق المرأة وتمكينها السياسي عن طريق الجهات المختصة الحكومية والمستقلة بمجال حقوق الإنسان،
- وضع نظام رقابة لمحاربة الصور النمطية والخطابات والممارسات المطرفة، رقابة تتعكس على استفادة المرأة من حقوقها وحرياتها الأساسية وعلى سلامتها في بعض الأحيان،
- تفعيل النقطة الإيجابية في النصوص الدستورية والتشريعات بإنشاء وتفعيل دور هيئات المناصفة وعدم التمييز والهيئات والآليات التي تُعني بشئون المرأة وبحقوق الإنسان.

### التعزيز

- إتاحة فضاء إعلامي وخدماتي واجتماعي للمرأة لتوسيعيتها بحقها في المشاركة بما في ذلك السياسية وتمكينها من ذلك،
- زيادة مشاركة منظمات المجتمع المدني في عمليات التدريب والتوجيه بما يكفل تمكين المرأة من حقوق السياسية ووصول هذه الحقوق لكل الفئات،
- تعزيز تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة السياسية والمدنية في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة.

## الضممان

- وضع/تفعيل التدابير المؤقتة (كوتا أو غير ذلك) بالارتکاز على التجارب الناجحة في المنطقة العربية لتوسيع ورفع مستوى مشاركة المرأة في المناصب القيادية والقضائية وفي المجالس المنتخبة وطنياً ومحلياً والأجهزة التنفيذية على كل مستويات الإدارة والحكومة.
- تفعيل النصوص التنفيذية والقرارات واللوائح المتممة للقوانين بجانب النص الدستوري والقانوني
- تنقیح كافة القوانین بالارتکاز على مفاهیم ومصطلحات النوع الاجتماعي التي تخدم تحقيق المساواة وعدم التمييز،
- ضمان استقلالية القضاء لضمان سيادة القانون واحترام حجية أحكامه فيما يختص بحقوق المرأة ومقکینها المدنی والسياسي،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي لضمان أن احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والعمر والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقلیص الفجوات وتحقيق المساواة، بما في ذلك ما يخص توسيع الاختیارات والمشاركة السياسية وفي اتخاذ القرار.

وفي الخلاصة، لابد من التنويه بأن للدول والمجتمع الإقليمي والدولي فرصة فريدة للعب دور فعال في تحفيز عملية تعبئة المجتمع المدني ومساعدة المؤسسات الحكومية والدوائر الانتخابية الناشئة في صياغة عقود اجتماعية جديدة ووضع الأطر الوطنية بحيث تكون شاملة ومستجيبة إلى حقوق المرأة القانونية والإنسانية واهتماماتها. وقد يلعب التنسيق بين الدول العربية والإعلان والإعلام عن الأفكار القانونية والدستورية الجديدة والمتميزة وحرافية النصوص ونشر هذه الأفكار والتجارب والمارسات وتعيم الاستفادة منها وتطبيقاتها في أكثر من دولة، دوراً مهماً.

## جدول أ : الحقوق والحريات المدنية والشخصية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق الملكية   | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|---|--|---|--|
| <b>المساواة</b>  |   |  |   |  |
| «لا يستملك ملك أحد إلا للمنفعة العامة وفي مقابل تعويض عادل حسبما يعين في القانون» <sup>(5)</sup> | يجوز دخولها إلا في الأحوال المبنية في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه» <sup>(4)</sup> | «حرية الرأي مكفولة، ولكل أردني أن يعرب بحرية عن رأيه بالقول والكتابة والتصوير وسائر وسائل التعبيرشرط أن لا يتجاوز حدود القانون» <sup>(3)</sup> | «تحمي الدولة حرية القيام بشعائر الأديان والعقائد طبقاً للعادات المرعية في المملكة ما لم يمنع من التنقل ولا أن يلزم تكملة بالنظام العام أو منافية للأداب» <sup>(2)</sup> | «لا يجوز إبعاد أردني من ديار المملكة. ويحظر على أردني الإقامة في جهة ما أو بالإقامة في مكان معين إلا في الأحوال المبنية في القانون» <sup>(1)</sup> |

### التمييز

|   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| -----   | -----   | -----  | -----  | (6) -----   |
| <b>الإمارات العربية المتحدة</b>   |   |  |  |   |
| «الملكية الخاصة مصونة وبين القانون القيود التي ترد عليها. ولا ينزع من أحد ملكه إلا في الأحوال التي تستلزمها المنفعة العامة وفقاً لأحكام القانون وفي مقابل تعويض عادل» <sup>(12)</sup> | «للمساكن حمرة فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها إلا وفق أحكام القانون وفي الأحوال المحددة فيه» <sup>(11)</sup> | «حرية الرأي والتعبير عنه بالقول والكتابة، وسائر وسائل التعبير مكفولة في الأحوال المحددة في حدود القانون» <sup>(10)</sup> | «حرية القيام بشعائر الدين طبقاً للعادات المرعية مصونة، على ألا يخل ذلك بالنظام العام، أو ينافي الآداب العامة» <sup>(9)</sup> . | «حرية التنقل والإقامة مكفولة للمواطنين في حدود القانون» <sup>(7)</sup> للمواطن حرية التنقل بين الإمارات الأعضاء في الاتحاد من الأماكن المخصصة لذلك بعد إبراز بطاقة الهوية أو أي مستند رسمي دال على الشخصية <sup>(8)</sup> |

### التمييز

|       |       |       |            |   |
|-------|-------|-------|------------|---|
| ----- | ----- | ----- | (14) ----- | «لا يجوز من الزوجة جواز سفر مستقل إلا بموافقة الزوج ولا ينزع ناقصاً الأهلية جوازات سفر مستقلة إلا بموافقة ممثليهم القانونيين» <sup>(13)</sup> . |
|-------|-------|-------|------------|---|

1. المادة 9 من قانون الجنسية الأردنية 1954-02-16
2. المادة 14 من دستور المملكة الهاشمية الأردنية 1952 و المعدل عام 2011
3. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه
4. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه
5. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
6. لا تمييز
7. المادة 29 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
8. المادة رقم 25 من قانون الجنسية وجوائز السفر الإمارتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972
9. الفصل 32 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
10. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه
11. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه
13. المادة 37 من نفس المرجع أعلاه
14. لا تمييز

**مملكة البحرين**

| حق الملكية   | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>  |   |   |   |  |
| «المملوکیة ورؤس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة الإسلامية، مقومات أساسية لكيان الدولة الاجتماعية وللثروة الوطنية. الملكية الخاصة مصونة، فلا يمنع أحد من التصرف في ملكه إلا في حدود القانون، ولا ينزع عن أحد ملكه إلا بسبب المنفعة العامة. <sup>(19)</sup> | «تعمل الدولة على توفير السكن لذوي الدخل المحدود من المواطنين» <sup>(18)</sup> | «حرية الرأي والبحث العلمي مكفولة، ولكن إنسان حق التعبير عن رأيه ونشره بالقول أو الكتابة أو غيرهما وذلك وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّناها القانون، مع عدم المساس بأسس العقيدة الإسلامية ووحدة الشعب، وبما لا يثير الفرقة أو الطائفية». <sup>(17)</sup> | «حرية الضمير مطلقة، وتケفل الدولة حرمة دور العبادة، وحرية القيام بشعائر الأديان والمطوابق والمجتمعات الدينية طبقاً للعادات المرعية في البلد» <sup>(16)</sup> | «لا يجوز القبض على إنسان أو توقيفه أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقيد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون وبرقابة من القضاء» <sup>(15)</sup> |

**التمييز**

|  |  |  |   |  |
|--|--|--|---|--|
| -----  | -----  | -----                                      | -----   | (20) -----   |
| <b>المساواة</b>  |  |  |   |  |
| «حق كل مواطن أن يختار بحرية موطن إقامته، وأن يتنقل عبر التراب الوطني. وحق الدخول إلى التراب الوطني والخروج منه ضمنون له» <sup>(21)</sup> | «لا مساس بحرمة حرية المعتقد» <sup>(22)</sup> | «لا مساس بحرمة حرية الرأي» <sup>(23)</sup> | «لا تضمن الدولة عدم انتهاك حرمة المسكن.. إطار القانون. ويترتب عليه تعويض قبلي عادل ومنصف» <sup>(25)</sup> | «لا تم نزع الملكية إلا في القانون، واحترامه. وبيان مكتوب من السلطة القضائية المختصة» <sup>(24)</sup> |

**التمييز**

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (26) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

- .15 المادة 19 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
- .16 المادة 22 من نفس المرجع أعلاه
- .17 المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- .18 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه
- .19 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه
- .20 لا تمييز
- .21 المادة 44 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008
- .22 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .23 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .24 المادة 40 من نفس المرجع أعلاه
- .25 المادة 20 من نفس المرجع أعلاه
- .26 لا تمييز

## الجمهورية التونسية

| حق الملكية  | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|--|--|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |  |   |  |
| «حق الملكية مضمون، ولا يمكن النيل منه إلا في الحالات وبالضمانات التي يضبطها القانون. الملكية الفكرية مضمونة». <sup>(31)</sup> | تحمي الدولة الحياة الخاصة، وحرمة المسكن. <sup>(30)</sup> | حرية الرأي والفكر والتعبير والإعلام والنشر مضمونة. لا يجوز ممارسة رقابة مسبقة على هذه الحريات. <sup>(29)</sup> | «الدولة راعية للدين، كافية لحرية المعتقد والضمير وممارسة الشعائر الدينية، ضامنة لحياد المساجد ودور العبادة عن التوظيف الحزبي. تلتزم الدولة بنشر قيم الاعتدال والتسامح وبحماية المقدّسات ومنع النيل منها، كما تلتزم بمنع دعوات التكفير والتحريض على الكراهية والعنف وبالتصدي لها». <sup>(28)</sup> | لكل مواطن حرية في اختيار مقر إقامته وفي التنقل داخل الوطن وله الحق في مغادرته. <sup>(27)</sup> |

## التمييز

|   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| -----   | -----   | -----  | -----  | (32) -----  |
| <b>المساواة</b>   |   |  |  |   |
| يضمن الدستور الحق في الملكية ولا يمكن الاعتداء عليه إلا للضرورة العامة القانونية وبتعويض قبلي عادل. <sup>(38)</sup> | للمسكن حرمة. لا يجوز تفتيشها سوى بالطرق والشروط المنصوص عليها في القانون. لا يمكن اتخاذ أي تدابير تنتهك حرمة المسكن إلا للوقية من خطر عام أو لحماية الأشخاص في خطر الموت. <sup>(37)</sup> | الحق في حرية الفكر والاعتقاد والرأي. <sup>(35)</sup> يملّك كل شخص الحق في حرية التعبير عن أرائه ونشرها بالكلمة والقلم والصورة. <sup>(36)</sup> | لكل شخص الحق في حرية التفكير والضمير والدين والمعتقد والرأي وفقاً للنظام القائم في القانون واللوائح. <sup>(34)</sup> | يلمك جميع المواطنين الحق في التنقل والإقامة في جميع أرجاء الجمهورية <sup>(33)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (39) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

.27 المادة 24 من الدستور التونسي المصدق عليه في 26 يناير 2014

.28 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

.29 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

.30 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

.31 المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

.32 لا تمييز

.33 المادة 14 من دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992 مترجم من اللغة الفرنسية

.34 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

.35 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

.36 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

.37 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

.38 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

.39 لا تمييز

## جمهورية السودان

| حق الملكية  | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة   | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|---|---|--|--|
| <b>المساواة</b>   |   |   |  |  |
| «لكل مواطن الحق في «لا يجوز انتهاك خصوصية الحياة أو التملك وفقاً للقانون» <sup>(45)</sup> | «حق لا يُقيد في حرية أي شخص، ولا التدخل في الحياة الخاصة أو الأسرية لأي شخص في مسكنه أو في مراسلاته، إلا وفقاً للقانون» <sup>(44)</sup> | «حق لا يُقيد في حرية التعبير وتلقي ونشر المعلومات والطبوعات والوصول إلى الصحفة دون مساس بالنظام والسلامة والأخلاق العامة» <sup>(43)</sup> | «احترام حق العبادة في حرية العقيدة الدينية والعبادة، وفي إعلان دينه أو عقيدته أو التعبير عنهما عن طريق العبادة والتعليم والممارسة أو أداء الشعائر» <sup>(42)</sup> | «لكل مواطن الحق في حرية التنقل وحرية اختيار مكان إقامته إلا لأسباب تقضيها الصحة العامة أو السلامة وفقاً لما ينظمها القانون لكل مواطن الحق في مغادرة البلاد وفقاً لما ينظمها القانون ولله الحق في العودة» <sup>(40)</sup> |

## التمييز

(46)

## الجمهورية العربية السورية

| المساواة  | التمييز   |
|---|---|
| «الملكية الخاصة من جماعية وفردية، مصانة: لا تزعز الملكية إلا للمنفعة العامة برسوم ومقابل تعويض عادل وفقاً للقانون ويعوض معاذلاً للقيمة الحقيقة للملكية» <sup>(51)</sup> | «تحترم الدولة جميع الأديان، وتケفل حرية القيام بجميع شعائرها أو بوسائل التعبير كافة». على أن لا يخل ذلك بالنظام العام» <sup>(48)</sup> |

## التمييز

(52)

- .40 المادة 42 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .41 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه
- .42 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه
- .43 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .44 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه
- .45 المادة 43 من نفس المرجع أعلاه
- .46 لا تمييز
- .47 المادة 38 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .48 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه
- .49 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه
- .50 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .51 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه
- .52 لا تمييز

# المرأة العربية والتشريعات

## سلطنة عمان

### حق الملكية

### حق المسكن

### حرية الرأي والفكر والتعبير

### حرية العقيدة

### حق التنقل والإقامة والسفر

#### المساواة

|   |   |  |   |  |
|---|---|--|---|--|
| «الملكية الخاصة مصونة، فلا يمنع أحد من التصرف في ملكه إلا في حدود القانون، ولا ينزع عن أحد ملكه إلا بسبب المفعة العامة في الأحوال المبنية في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». (56) | «للمساكن حرمة، فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها، إلا في الأحوال التي يعينها القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». (57) وبشرط تعويض عادل.» | «حرية الرأي والتعبير عنه بالقول والكتابة وسائر وسائل التعبير مكفوله في حدود القانون». (55) | «حرية القيام بالشعائر الدينية طبقاً للعادات المرعية مصونة على ألا يخل ذلك بالنظام العام، أو ينافي الآداب». (54) | «لا يجوز القبض على إنسان أو تفتيشه أو حجزه أو حبسه أو تحديد إقامته أو تقيد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». (53) |
|---|---|--|---|--|

#### التمييز

|   |       |       |       |            |
|---|-------|-------|-------|------------|
| والميراث حق تحكمه الشريعة الإسلامية. (59) | ----- | ----- | ----- | (58) ----- |
|---|-------|-------|-------|------------|

## جمهورية العراق

#### المساواة

|  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
| «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللعربي الحق في التملك في أي مكان في العراق (...). (65)» | «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللعربي الحق في التملك في أي مكان في العراق (...). (65)» | «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللعربي الحق في التملك في أي مكان في العراق (...). (65)» | «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللعربي الحق في التملك في أي مكان في العراق (...). (65)» | «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللعربي الحق في التملك في أي مكان في العراق (...). (65)» | «للعربي حرية التنقل والسفر والسكن داخل العراق وخارجه ولا يجوز نفي العراقي، أو أبعاده، أو حرمانه من العودة إلى الوطن». (60) |
|--|--|--|--|--|--|

#### التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (66) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

.53 المادة 18 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

.54 المادة 28 من نفس المرجع أعلاه

.55 المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

.56 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

.57 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

.58 لا تمييز

.59 المادة 11 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

.60 المادة 44 من الدستور العراقي الصادر عام 2005

.61 المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

.62 المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

.63 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه

.64 المادة 44 من نفس المرجع أعلاه

.65 المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

.66 لا تمييز

## دولة فلسطين

| حق الملكية   | حق المسكن             | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة   | حق التنقل والإقامة والسفر                                      |
|--|-----------------------|--|--|--|
| <b>المساواة</b>  |                       |  |  |  |
| «الملكية الخاصة مصونة، ولا تنزع ولا يتم الاستيلاء على العقارات أو المنشآت إلا للمنفعة العامة وفقاً للقانون في مقابل تعويض عادل أو بوجب حكم قضائي». <sup>(70)</sup> | غير مشار إلى هذا الحق | «لا مساس بحرية الرأي، ولكل إنسان الحق في التعبير عن رأيه ونشره بالقول أو الكتابة أو غير ذلك من وسائل التعبير أو الفن». <sup>(69)</sup> | «حرية العقيدة والعبادة وممارسة الشعائر الدينية مكفولة شريطة عدم الالحاد بالنظام العام أو الآداب العامة». <sup>(68)</sup> | «حرية الإقامة والتنقل مكفولة في حدود القانون». <sup>(67)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (71) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

## دولة قطر

| المساواة   | التمييز  |
|--|--|
| «الملكية الخاصة مصونة، ولا يحرم منها إلا بسبب المنفعة العامة وفي الأحوال التي يبينها القانون وبالكيفية التي ينص عليها، وبشرط تعويضه عنها تعويضاً عادلا». <sup>(77)</sup> | «يعتبر الشخص محافظاً على إقامته العادلة حتى لو أقام في بلد أجنبي، متى كان قد استبقى نية العودة إلى قطر ولا يجوز تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». <sup>(73)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (78) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

- .67 المادة 20 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003  
.68 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه  
.69 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه  
.70 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه  
.71 لا تمييز  
.72 المادة 1 من قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعدل بقانون رقم 38 لسنة 2005 الصادر في 29/12/2005  
.73 المادة 36 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
.74 المادة 50 من نفس المرجع أعلاه  
.75 المادة 47 من نفس المرجع أعلاه  
.76 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه  
.77 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه  
.78 لا تمييز

# المرأة العربية والتشريعات

١

## دولة الكويت

| حق الملكية   | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر   |
|--|--|---|---|---|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |   |
| «الملكية الخاصة مصونة (...). ولا ينزع عن أحد ملكه إلا وفق القانون، وبالكيفية المنصوص عليها فيه، وبشرط تعويض عادل». <sup>(84)</sup> | «للمساكن حمرة، فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها، إلا وفق القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». <sup>(83)</sup> | «حرية الرأي والبحث العلمي مكفولة، ولكن إنسان حق التعبير عن رأيه وبالكتابية وبالقول أو الكتابة ونشره بالقول أو طبقاً للعادات المرعية أو غيرهما، وذلك وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون «حرية الصحافة والطباعة والنشر مكفولة وفقاً للقانون». <sup>(82)</sup> | «حرية الاعتقاد مطلقة، حرية القيم بشعائر الأديان ونشره بالقول أو الكتابة أو غيرهما، وذلك وفقاً والنظام العام». <sup>(80)</sup> | «لا يجوز القبض على إنسان أو جسسه أو تفتيشه أو تحديده إقامته أو تقدير حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». <sup>(79)</sup> |

## التمييز

|   |  |   |  |   |
|---|--|---|--|---|
| -----   | -----  | -----   | -----  | (85) -----  |
| <b>المساواة</b>   |  |   |  |   |
| «القانون يحمي الملكية ولا يجوز أن ينزع عن أحد ملكه إلا لأسباب الملفعة العامة وبتعويض عادل». <sup>(90)</sup> | «للمسكن حمرة ولا يسمح لأحد الدخول إليه إلا في الأحوال والطرق القانونية». <sup>(89)</sup> | «حرية إبداء الرأي قولاً وكتابة مكفولة». <sup>(88)</sup> | «حرية الاعتقاد مطلقة والدولة تحترم جميع الأديان والمذاهب وتحمي حرية إقامة الشعائر الدينية بشرط عدم إخلال في النظام العام (...).» <sup>(87)</sup> | «للمرأة الحق في التنقل والسفر دون إذن ولها أو زوجها». <sup>(86)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (91) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

- .79 المادة 31 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962
- .80 المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .81 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .82 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه
- .84 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه
- .85 لا تمييز
- .86 المادة 7 من قانون انتخاب مجلس النواب اللبناني المعدل عام 2008
- .87 المادة 9 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- .88 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه
- .89 المادة 14 من نفس المرجع أعلاه
- .90 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه
- .91 لا تمييز

## لبيا

| حق الملكية  | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير                            | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|--|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |  |
| تكفل الدولة حق الملكية الفردية والخاصة. <sup>(97)</sup> | للمساكن والعقارات الخاصة حرمة، فلا يجوز دخولها أو تفتيشها إلا في الأحوال التي ينص عليها القانون وبالكيفية المبينة فيه، ورعاية حرمة الأموال العامة وخاصة واجب على كل مواطن. <sup>(96)</sup> | تضمن الدولة حرية الرأي وحرية التعبير. <sup>(95)</sup> | تضمن الدولة لغير المسلمين حرية القيام بشعائرهم الدينية. <sup>(94)</sup> | وحرية التنقل مكفولة <sup>(92)</sup> . لكل مواطن وقت السلم حرية التنقل واختيار مكان إقامته. <sup>(93)</sup> |

**التمييز**

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (98) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

**جمهورية موريتانيا**

| المساواة   | التمييز  |
|--|--|
| «الدولة تكفل لكافة المواطنين حقوق التنقل لا تتجزأ، ديمقراطية واجتماعية. مساواة كافة المواطنين أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمملكان الاجتماعية». <sup>(99)</sup> | «الدولة تضمن الحقوق (...). الرأي والتفكير والتعبير والاجتماع والإبداع مكفولة».« <sup>(100)</sup> |

**التمييز**

|       |       |       |       |             |
|-------|-------|-------|-------|-------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (105) ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------------|

المادة 14 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 المعديل في 2014

المادة 20 من نفس المرجع أعلاه

المادة 1 من نفس المرجع أعلاه

المادة 14 من نفس المرجع أعلاه

المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

لا تمييز

المادة 10 من دستور الجمهورية الإسلامية الموريتانية - يونيو 2006

المادة 1 من نفس المرجع أعلاه

المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

المادة 14 من نفس المرجع أعلاه

المادة 58 من نفس المرجع أعلاه

لا تمييز

## جمهورية مصر

| حق الملكية                               | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|--|---|---|--|
| <b>المساواة</b>                          |  |   |   |  |
| «الملكية الخاصة مصونة». <sup>(110)</sup> | «الحق في المسكن الملائم والأمن والصحي بما يحفظ الكرامة الإنسانية ويحقق العدالة الاجتماعية». <sup>(109)</sup> | «تケفل الدولة حرية الفكر والرأي وحق التعبير لكل إنسان عن رأيه بالقول أو الكتابة أو التصوير أو غير ذلك من وسائل التعبير والنشر». <sup>(108)</sup> | «حرية الاعتقاد مطلقة. وحرية ممارسة الشعائر الدينية وإقامة دور العبادة لأصحاب الأديان السماوية، حق ينظمها القانون». <sup>(107)</sup> | «حرية التنقل والإقامة والهجرة مكفولة. ولا يجوز إبعاد أي مواطن عن إقليم الدولة، ولا منعه من العودة إليه(...).» <sup>(106)</sup> |

## التمييز

|  |       |       |       |  |
|--|-------|-------|-------|--|
| -----  | ----- | ----- | ----- | (111) -----  |
| <b>المملكة العربية السعودية</b>  |       |       |       |  |
| <b>المساواة</b>  |       |       |       |  |
| «حرية الملكية الخاصة وحريتها محفوظة ولا تنزع من أحد إلا للمصلحة العامة وبتعويض عادل». <sup>(113)</sup> | ----- | ----- | ----- | «توفر الدولة الأمن لجميع مواطنيها والمقيمين على إقليمها ولا يجوز تقييد تصرفات أحد أو توقيفه أو حبسه إلا بوجب أحكام النظام». <sup>(112)</sup> |

## التمييز

|       |       |   |   |       |
|-------|-------|---|---|-------|
| ----- | ----- | «تلزم وسائل الإعلام والنشر وجميع وسائل التعبير بالكلمة الطيبة وبأنظمة الدولة. وتسهم في تشريف الأمة ودعم وحدتها وتحظر ما يؤدي إلى الفتنة أو الانقسام أو يمس بأمن الدولة وعلاقتها العامة أو يسيئ إلى كرامة الإنسان وحقوقه وتبيّن الانظمة كيفية ذلك». <sup>(115)</sup> | «تحمي الدولة عقيدة الإسلام. وتطبق شريعته وتأمر بالمعروف وتنهى عن المنكر و تقوم بواجب الدعوة إلى الله». <sup>(114)</sup> | ----- |
|-------|-------|---|---|-------|

106. المادة 62 من الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

107. المادة 64 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 65 من نفس المرجع أعلاه

109. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

111. لا تمييز

112. المادة 36 من النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412هـ

113. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

114. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

115. المادة 39 من وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001

## المملكة المغربية

| حق الملكية  | حق المسكن   | حرية الرأي<br>والفكر والتعبير   | حرية العقيدة   | حق التنقل<br>والإقامة والسفر   |
|---|---|---|--|--|
| <b>المساواة</b>   |   |   |  |  |
| «حق الملكية مضمون (...)<br>ولا يمكن نزع الملكية إلا في<br>الحالات ووفق الإجراءات<br>التي ينص عليها القانون». <sup>(121)</sup> | «تعمل الدولة والمؤسسات<br>والجماعات على تعبئة<br>كل الوسائل المتاحة<br>لتيسير أسباب استفادة<br>المواطنات والمواطنين، على<br>قدم المساواة، من الحق<br>في السكن اللائق». <sup>(119)</sup><br>«تنتهي حرمة المنزل ولا<br>تنтиش إلا وفق القانون». <sup>(120)</sup> | «حرية الفكر والرأي<br>والتعبير مكفولة بكل<br>أشكالها». <sup>(118)</sup> | «الملك، أمير المؤمنين،<br>والحاكم حمى الملة والدين،<br>والضامن لحرية ممارسة<br>الشؤون الدينية». <sup>(117)</sup> | «حرية التنقل عبر التراب<br>الوطني والاستقرار فيه،<br>والخروج منه، والعودة<br>إليه، مضمونة للجميع<br>وفق القانون». <sup>(116)</sup> |

## التمييز

(122)

## جمهورية اليمن

| المساواة  |
|---|
| «(...) حرية الفكر والإعراب<br>عن الرأي بالقول والكتابة<br>والتصوير مكفولة في حدود<br>القانون». <sup>(124)</sup> |

## التمييز

(126)

«تضاف الزوجة إلى جواز سفر  
زوجها بناء على طلبها وموافقة  
زوجها وبعد التأكد من  
استمرار قيام العلاقة الزوجية  
بينهما واستيفاء الاستماراة  
المعدة لهذا الغرض». <sup>(125)</sup>

- 116. الفصل 24 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- 117. المادة 41 من نفس المرجع أعلاه
- 118. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه
- 119. الفصل 31 من نفس المرجع أعلاه
- 120. الفصل 24 من نفس المرجع أعلاه
- 121. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- 122. لا تمييز
- 123. المادة 57 الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
- 124. المادة 42 نفس المرجع أعلاه
- 125. المادة 8 من القرار الجمهوري رقم 2 لسنة 1994 بشأن لائحة الجوازات
- 126. لا تمييز

## جدول ب : الحقوق والحريات المدنية والشخصية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق الأمن | الحرية الخاصة وعدم الرق |
|----------|-------------------------|
|----------|-------------------------|

١

#### المساواة

«يعتمد الأمن الوطني الأردني اعتماداً كبيراً على منعة المجتمع وتعزيز عوامل قوته الذاتية، لحماية أرض الوطن واستقلال إراداته، وضمان أمن الشعب وحريته وتوفير مقومات الحياة الكريمة للمواطن بما يحقق أمنه المادي والشخصي واستقراره النفسي والاجتماعي حيّثما كانت إقامته».<sup>(2)</sup>

«الحرية الشخصية مصونة. كل اعتداء على الحقوق والحريات العامة أو حرمة الحياة الخاصة للأردنيين جريمة يعاقب عليها القانون».<sup>(1)</sup>

#### التمييز

(3)

### الإمارات العربية المتحدة

#### المساواة

«الحرية الشخصية مكفولة لجميع المواطنين ولا يجوز القبض على أحد لا يعرض أي انسان للتعذيب أو المعاملة الحاطة بالكرامة».<sup>(5)</sup>

«توفير الأمن والطمأنينة من دعامتين المجتمع».<sup>(6)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة لفقا للقانون ولا يجوز القبض على أحد أو تفتيشه أو حبسه إلا وفق أحكام القانون».<sup>(4)</sup>

#### التمييز

(7)

### مملكة البحرين

#### المساواة

«لا يجوز بأي حال تعريضه لأي نوع من أنواع التعذيب المادي أو المعنوي، أو لأية معاملة غير إنسانية أو مهينة أو ماسة بالكرامة. ويبطل أي اعتراض أو قول يصدر تحت وطأة التعذيب أو التهديد أو الإغراء، وبصفة خاصة، يحظر إيذاء المتهم مادياً أو معنوياً. ويكفل القانون توقيع العقوبة على من يرتكب جريمة التعذيب أو الإيذاء البدني أو النفسي».<sup>(10)</sup> «الحرية والمساواة والأمن مكفولة».<sup>(11)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة وفقا للقانون<sup>(8)</sup> فلا يجوز القبض على إنسان أو توقيفه أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل، إلا وفق القانون وتحت رقابة القضاء».<sup>(9)</sup>

#### التمييز

(12)

1. المادة 7 من دستور المملكة الهاشمية الأردنية 1952 والمعدل عام 2011
2. المادة 3 من الميثاق الوطني الأردني
3. لا تغيير
4. المادة 26 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
5. نفس المادة من نفس المرجع أعلاه
6. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه
7. لا تغيير
8. المادة 19 من دستور البحريني الصادر عام 2002 والمادة 2 من ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001
9. المادة 2 من ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001
10. نفس المادة فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
11. المادة 4 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
12. لا تغيير

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| حق الأمن | الحرية الخاصة وعدم الرق |
|----------|-------------------------|
| المساواة |                         |
| التمييز  |                         |
| -----    | (17) -----              |

## الجمهورية التونسية

| المساواة |            |
|----------|------------|
| التمييز  |            |
| -----    | (21) ----- |

## جمهورية جيبوتي

| المساواة |            |
|----------|------------|
| التمييز  |            |
| -----    | (25) ----- |

- .13 المادة 34 الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل 2008
- .14 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .15 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه
- .16 المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .17 لا تمييز
- .18 المادة 24 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 يناير 2014
- .19 المادة 49 من نفس المرجع أعلاه
- .20 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .21 لا تمييز
- .22 المادة 10 من الدستور الجيبوتي 1992
- .23 نفس المادة من نفس المرجع أعلاه
- .24 المادة 16 من نفس المرجع أعلاه
- .25 لا تمييز

## جمهورية السودان

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل إنسان حق أصيل في الحياة والكرامة والسلامة الشخصية، ويحمي القانون هذا الحق، ولا يجوز حرمان أي إنسان من الحياة تعسفاً<sup>(29)</sup> و«الناس سواسية أمام القانون، ولهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي».<sup>(30)</sup>

#### التمييز

(31)

## الجمهورية العربية السورية

#### المساواة

«الحرية حق مقدس وتケفل الدولة للمواطنين حريةهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم». <sup>(32)</sup> و«للحياة الخاصة حرمة يحميها القانون»<sup>(33)</sup> كل اعتداء على الحرية الشخصية أو على حرمة الحياة الخاصة أو على غيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور يعد جريمة يعاقب عليها القانون».<sup>(34)</sup>

#### التمييز

(36)

## سلطنة عمان

#### المساواة

«السلام هدف الدولة، وسلامة الوطن أمانة في عنق كل مواطن. ويتولى مجلس الدفاع النظر في الموضوعات المتعلقة بالمحافظة على سلامتها السلطنة والدفاع عنها. الدولة وحدها هي التي (...) تケفل الأمن والطمأنينة للمواطنين. (...)»<sup>(38)</sup>

#### التمييز

(39)

- .26 المادة 29 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .27 المادة 30 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه
- .28 نفس المادة فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .29 المادة 28 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 31 من نفس المرجع
- .31 لا تمييز
- .32 المادة 33 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .33 المادة 54 من نفس المرجع أعلاه
- .34 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .35 المادة 33 من نفس المرجع أعلاه
- .36 لا تمييز
- .37 المادة 18 من دستور سلطنة عمان 1996
- .38 المادة 14 من نفس المرجع أعلاه
- .39 لا تمييز

## جمهورية العراق

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل فرد الحق في الحياة والأمن والحرية، ولا يجوز الحرمان من هذه الحقوق أو تقييدها إلا وفقاً للقانون، وبناءً على قرار صادر من جهة قضائية مختصة».<sup>(41)</sup>

«يحرم العمل القسري «السخرة» والعبودية وتجارة العبيد «الرق» ويعمر الإتجار بالنساء والأطفال، والإتجار بالجنس».<sup>(40)</sup>

#### التمييز

(42)

## دولة فلسطين

#### المساواة

«كل اعتداء على أي من الحريات الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للإنسان وغيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها القانون الأساسي أو القانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم، وتضمن السلطة الوطنية تعويضاً عادلاً ممن وقع عليه الضرر».<sup>(44)</sup>

«الحرية الشخصية حق طبيعي وهي مكفولة لا تمس. لا يجوز القبض على أحد أو تفتيشه أو حبسه أو تقييد حريته بأي قيد أو منه من التنقل إلا بأمر قضائي وفقاً لأحكام القانون، ويحدد القانون مدة الحبس الاحتياطي، ولا يجوز الحجز أو الحبس في غير الأماكن الخاضعة للقوانين الصادرة بتنظيم السجون».<sup>(43)</sup>

#### التمييز

(45)

## دولة قطر

#### المساواة

«الأمن والاستقرار مكفول».<sup>(48)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة ولا يجوز القبض على إنسان أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون».<sup>(46)</sup> «ولا يعرض أي إنسان للتعذيب أو للمعاملة الحاطة بالكرامة، ويعتبر التعذيب جريمة يعاقب عليها القانون الدولة».<sup>(47)</sup>

#### التمييز

(49)

المادة 37 من الدستور العراقي الصادر عام 2005  
المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

لامميزة

المادة 11 من القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005  
المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

لامميزة

المادة 36 الدستور القطري الصادر عام 2004

نفس المادة من نفس المرجع أعلاه

المادة 4 من المذكرة التفسيرية للدستور القطري 2004

لامميزة

# المرأة العربية والتشريعات

١

## دولة الكويت

| حق الأمن  | الحرية الخاصة وعدم الرق                  |
|---|--|
| المساواة  |  |
| «تصون الدولة دعامت المجتمع وتケفل الأمن والطمأنينة». <sup>(51)</sup><br>و«لا يعرض أي إنسان للتعذيب أو للمعاملة الحاطة بالكرامة». <sup>(52)</sup> | «الحرية الشخصية مكفولة». <sup>(50)</sup> |
| التمييز   |  |

## جمهورية لبنان

| المساواة  |   |
|---|---|
| «حق الأمن مكفول». «تقوم حكومة الوفاق الوطني بوضع خطة أمنية مفصلة مدتها سنة، هدفها بسط سلطة الدولة اللبنانية تدريجياً على كامل الأراضي اللبنانية بواسطة قواتها الذاتية». <sup>(55)</sup> | «الحرية الشخصية مصونة وفي حمى القانون ولا يمكن أن يقبض على أحد أو يحبس أو يوقف إلا وفقاً لأحكام القانون ولا يمكن تحديد جرم أو تعين عقوبة إلا بمقتضى القانون». <sup>(54)</sup> |
| التمييز   |   |

## ليبيا

| المساواة   |   |
|--|---|
| تصون الدولة حقوق الإنسان وحرياته الأساسية، وتسعى إلى الانضمام للإعلانات والمواثيق الدولية والإقليمية التي تحمي هذه الحقوق والحريات، وتعمل على إصدار مواثيق جديدة تكرم الإنسان ك الخليفة لله في الأرض». <sup>(58)</sup> | «لحياة المواطنين الخاصة حرمة يحميها القانون، ولا يجوز للدولة التجسس عليها إلا بإذن قضائي وفقاً لأحكام القانون». <sup>(57)</sup> |
| التمييز  |   |

- .50 المادة 30 الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
.51 المادة 8 نفس المرجع أعلاه  
.52 المادة 31 نفس المرجع أعلاه  
.53 لا تمييز  
.54 المادة 8 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990  
.55 المادة 2 من «اتفاق الطائف» أو وثيقة الوفاق الوطني اللبناني 1989 المتعلقة ببيان سيادة الدولة اللبنانية على كامل الأراضي اللبنانية  
.56 لا تمييز  
.57 المادة 12 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 المعدل في 2014  
.58 المادة 7 نفس المرجع أعلاه  
.59 لا تمييز

## جمهورية موريتانيا

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«(...)(...) يمنع كل شكل من أشكال العنف المعنوي والجسدي». (61)  
«تضمن الدولة شرف المواطن وحياته الخاصة وحمرمة شخصه ومسكته ومراساته (...).» (60)

#### التمييز

(62)

## جمهورية مصر

#### المساواة

«الحياة الآمنة حق لكل إنسان وتلتزم الدولة بتوفير الأمن والطمأنينة لمواطنيها ولكل مقيم على أراضيها». (65)  
«الحرية الشخصية حق طبيعي، وهي مصونة لا تُمس (...)(...)» (63) «وكل اعتداء على الحرية الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للمواطنين، وغيرها من الحقوق والحراءات العامة التي يكفلها الدستور والقانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم (...) وللمجلس القومي لحقوق الإنسان إبلاغ النيابة عن أي انتهاك لهذه الحقوق، وله أن يتدخل في الدعوى المدنية منضماً إلى المضرور بناء على طلبه، وذلك كله على الوجهالمبين بالقانون». (64)

#### التمييز

(66)

## المملكة العربية السعودية

#### المساواة

«تحمي الدولة حقوق الإنسان وفق الشريعة الإسلامية». (67)  
«توفر الدولة الأمن لجميع مواطنيها والمقيمين على إقليمها ولا يجوز تقييد تصرفات أحد أو توقيفه أو حبسه إلا بوجب أحکام النظام». (68)

#### التمييز

(69)

- .60 المادة 13 فقرة 2 من الدستور الموريتاني الصادر في يوليو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006 نفس المادة فقرة 3 نفس المرجع أعلاه
- .61 لا تمييز
- .62 المادة 54 من الدستور المصري 2014
- .63 . المادة 99 من نفس المرجع أعلاه
- .64 المادة 59 من نفس المرجع أعلاه
- .65 لا تمييز
- .66 المادة 26 من النظام الأساسي السعودي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412هـ
- .67 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .68 لا تمييز
- .69

## المملكة المغربية

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل فرد الحق في سلامة شخصه وأقربائه، وحماية ممتلكاته (...). تعميم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمتساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية (...). يمتنع الرجل والمرأة، على قدم المتساواة، بالحقوق والحريات (...). «يتمتع الرجل والمرأة، على قدم المتساواة، بالحقوق والحريات (...). الواردة في هذا الباب من الدستور (...). تسعي الدولة إلى تحقيق مبدأ المنساواة بين الرجال والنساء».<sup>(71)</sup>

«(...) تعمل السلطات العمومية على توفير الظروف التي يمكن من أي جزء من المجتمع العيش في سلامة السكان، وسلامة التراب الوطني، في إطار احترام الحريات والحقوق الأساسية المكفولة للجميع»<sup>(72)</sup>. ولا يجوز المساس بالسلامة الجسدية أو المعنوية لأي شخص، في أي ظرف، ومن قبل أي جهة كانت، خاصة أو عامة. لا يجوز لأحد أن يعامل الغير، تحت أي ذريعة، معاملة قاسية أو لا إنسانية أو مهينة أو حاطة بالكرامة الإنسانية. ممارسة التعذيب بكلفة أشكاله ومن قبل أي أحد، جريمة يعاقب عليها القانون».<sup>(73)</sup>

#### التمييز

(74)

## جمهورية اليمن

#### المساواة

«الشرطة هيئه مدنية نظامية تؤدي واجبها لخدمة الشعب وتケفل للمواطنين الطمأنينة والأمن وتعمل على حفظ النظام والأمن العام، والآداب العامة، وتنفذ ما تصدره إليها السلطة القضائية من أوامر، كما تتولى تنفيذ ما تفرضه عليها القوانين واللوائح من واجبات، وذلك كله على الوجه المبين في القانون».<sup>(77)</sup>

«تケفل الدولة للمواطنين حرية الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم ويحدد القانون الحالات التي تقيد فيها حرية المواطن (...). كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون وكل إنسان تقيد حريته بأي قيد يجب أن تساند كرامته وتحظر التعذيب جسدياً أو نفسياً أو معنويأ (...).»<sup>(75)</sup> و«حرية التنقل من مكان إلى آخر في الأراضي اليمنية مكفولة لكل مواطن ولا يجوز تقديرها إلا في الحالات التي يبيّنها القانون مقتضيات أمن وسلامة المواطنين وحرية الدخول إلى الجمهورية والخروج منها بتنظيمها القانون ولا يجوز إبعاد أي مواطن عن الأراضي اليمنية أو منعه من العودة إليها».<sup>(76)</sup>

#### التمييز

(78)

- .70 المادة 6 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- .71 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .72 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه
- .73 المادة 22 من نفس المرجع أعلاه
- .74 لا تمييز
- .75 المادة 48 من دستور الجمهورية اليمنية 2001
- .76 المادة 57 من نفس المرجع أعلاه
- .77 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .78 لا تمييز

## جدول ج : الحقوق السياسية والحيات العامة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق إبداء الرأي في<br>الاستفتاء | حق الشكوى أمام<br>السلطات | حق إنشاء الأحزاب<br>السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت<br>في الانتخابات |
|--------------------------------|---------------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|
|--------------------------------|---------------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|

### المساواة

|  |  |  |
|--|--|--|
| <p>«للأردنيين الحق في مخاطبة السلطات العامة فيما ينوبهم من أمور شخصية أو فيما له صلة بالشؤون العامة بالكيفية والشروط التي يعيتها القانون».<sup>(7)</sup></p> | <p>«للأردنيين حق الاجتماع ضمن حدود القانون. والحق في تأليف الجمعيات والأحزاب السياسية على أن تكون غايتها مشروعة ووسائلها سلémية ذات نظم لا تخالف أحكام الدستور. ينظم القانون طريقة تأليف الجمعيات والأحزاب السياسية ومراقبة مواردها»<sup>(4)</sup></p> <p>و«للأردنيين الحق في تأليف الأحزاب والانساب إليها وللحزب الحق في المشاركة في الانتخابات في مختلف المواقع والمستويات». <sup>(5)</sup> و«يؤسس الحزب على أساس المواطنة والمساواة بين الأردنيين والالتزام بالديمقراطية واحترام التعددية السياسية ولا يجوز تأسيس الحزب على أساس ديني أو طائفـي أو عـرقي أو فـتنـي أو على أساس التـفرـقـة بـسبـب الجنس أو الأصل».<sup>(6)</sup></p> | <p>«كل شخص أردني ذكر أو أنثـي يحمل الجنسـية الأرـدنـية مقـاعد نـيـابـيـة (...)، عـلـى أـن لا يـزيد عـدـد المقـاعـد المـخـصـصـة لـلـدـائـرـة الـواـحـدـة عـلـى خـمـسـة مقـاعـد. وبـ- يـخـصـص لـلـنسـاء خـمـسـة عـشـر مقـاعـد نـيـابـيـا ويـتم تحـديـد أـسـمـاء الفـائزـات بتـلـك المقـاعـد».<sup>(2)</sup></p> <p>و«أـ1 تـعـدـد لـجـنـة خـاصـة أـسـمـاء الفـائزـات بالـمـخـصـصـة لـلـنـسـاء فـي كلـ مـحـافـظـة وفي كلـ دـائـرـة من دـوـاـئـر الـبـادـيـة عـلـى أـسـاس أعلى عدد للأـصـوات الـتـي نـالتـها كلـ مـرـشـحةـ فيـ دـائـرـتها الـاـنتـخـابـية الـمـحلـية سـوـاء كانتـ فيـ المـحـافـظـةـ أـوـ فيـ إـحدـى دـوـاـئـر الـبـادـيـةـ وـعـلـى أـن لا يـزيد عـدـد الفـائزـات بالـمـقـاعـدـ فـائـرة وـاحـدـة . 2ـ إـذـ تـسـاوـي عـدـد الأـصـواتـ بــینـ مـرـشـحـتـيـنـ أـوـ أـكـثـرـ عـلـى مـسـتـوىـ المـحـافـظـةـ أـوـ فيـ إـحدـى دـوـاـئـر الـبـادـيـةـ تـجـريـ لـجـنـةـ خـاصـةـ قـرـعـةـ أـمـامـ الـحـضـورـ لـاخـتـيـارـ الـمـرـشـحـةـ الـفـائـزةـ بـ- يـعـلـىـ رـئـيـسـ الـلـجـنـةـ خـاصـةـ بـصـورـةـ عـلـىـنـيـةـ أـمـامـ الـحـضـورـ أـسـمـاءـ الـفـائزـاتـ بــالـمـقـاعـدـ المـخـصـصـةـ لـلـنـسـاءـ وـتـعـتـرـ نـتـائـجـ أـوـلـيـةـ لـلـاـنـتـخـابـاتـ بـشـأنـ هـذـهـ الـمـقـاعـدـ».<sup>(3)</sup></p> |
|--|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |           |
|-------|-------|-------|-------|-----------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- (8) |
|-------|-------|-------|-------|-----------|

- 1. المادة 2 من قانون انتخابات مجلس النواب لسنة 2012
- 2. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
- 3. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
- 4. المادة 16 من الدستور الأردني 1952 والمعدل عام 2011
- 5. المادة 4 من قانون الأحزاب السياسية لسنة 2014
- 6. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
- 7. المادة 17 من الدستور الأردني 1952 والمعدل عام 2011
- 8. لا تميز

## الإمارات العربية المتحدة

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

١

### المساواة

|  |  |   |   |   |
|--|--|---|---|---|
|  | حق الشكوى أمام الجهات المختصة والجهات القضائية مكفول للجميع ضد أي انتهاك أو امتهان للحقوق والحرفيات. <sup>(11)</sup> | «حق الشكوى والظلم» لا توجد أحزاب سياسية في «الإمارات» | شاركت المرأة الإماراتية في «الإمارات» كعضو في مجلس وطني أول مرة منذ تأسيسه في الفصل التشريعي الرابع عشر، حيث فازت بمقعد واحد في أول تجربة انتخابية تشهد لها الدولة في عام 2006. | «يتمتع بحق الانتخاب كل مواطن أدرج اسمه في الهيئة الانتخابية الخاصة بالإمارة التي ورد اسمه في قائمتها(...) <sup>(9)</sup> » و«لكل ناخب صوت واحد، ويجوز للناخب انتخاب أكثر من مرشح عن الإمارة التي يمثلها على ألا يتتجاوز هذا العدد نصف عدد المقاعد المقررة للإمارة في المجلس الوطني الاتحادي ولا يجوز للناخب أن يدلي بصوته أكثر من مرة في الدورة الانتخابية الواحدة كما لا يجوز له توكيل أو إنابة شخص آخر في الإدلاء بصوته الانتخابي». <sup>(10)</sup> |
|--|--|---|---|---|

### التمييز

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | شروط عضوية المجلس الوطني الاتحادي: مواطن إحدى إمارات الاتحاد، إقامة دائمة في الإمارة التي سيمثلها، عمره 25 سنة، ممتلكاً بالأهلية المدنية، حسن السيرة والسمعة، دون سوابق في جريمة مخلة بالشرف، لديه إمام كاف بالقراءة والكتابة» <sup>(12)</sup> . و «تنتخب الهيئة الانتخابية من بين أعضائها عن طريق الانتخاب المباشر نصف عدد أعضاء المجلس المحدد للإمارة بحكم الدستور ويتم اختيار النصف الآخر من قبل حاكم الإمارة». <sup>(13)</sup> |
|--|--|--|--|--|

٩. المادة ٤ من قرار اللجنة الوطنية للانتخابات رقم ٢/٢٠١١ بشأن التعليمات التنفيذية للانتخابات

١٠. المادة ٦ من نفس المرجع أعلاه

١١. المادة ٤١ من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في ١٨ / ٧ / ١٩٧١

١٢. المادة ٧٠ من قانون الجنسية وجوائز السفر الإماري الصادر بالقانون الاتحادي رقم ١٧ لسنة ١٩٧٢

١٣. المادة ٢ من القرار رقم ٣ لسنة ٢٠٠٦ بشأن تحديد طريقة اختيار ممثلي الإمارات في المجلس الوطني الاتحادي

١٤. لا تمييز

## مملكة البحرين

| حق إبداء الرأي في الدستفتة | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |   |  |  |  |
|---|---|--|--|--|
| <p>«1 - للمواطنين، رجالاً ونساءً، الحق في إبداء الرأي في كل استفتاء يجري طبقاً لأحكام الدستور. 2 - انتخاب أعضاء مجلس مجلس النواب(...).<sup>(17)</sup></p> | <p>«لكل فرد أن يخاطب السلطات العامة كتابة وبتوقيعه، ولا تكون مخاطبة السلطات باسم الجماعات إلا للهيئات النظامية والأشخاص المعنية».«<sup>(16)</sup></p> |  |  | <p>«(...) للمواطنين، رجالاً ونساءً، حق المشاركة في الشئون العامة والتمتع بالحقوق السياسية، بما فيها حق الانتخاب والترشح، وذلك وفقاً لهذا الدستور وللشروط والأوضاع التي يبينها القانون. ولا يجوز أن يحرم أحد المواطنين من حق الانتخاب أو الترشح إلا وفقاً للقانون».«<sup>(15)</sup></p> |
|---|---|--|--|--|

### التمييز

|       |       |   |       |                          |
|-------|-------|---|-------|--------------------------|
| ----- | ----- | <p>«حكم مملكة البحرين ملكي دستوري وراثي (...)، وينتقل (...) إلى أكبر ابنائه، وهكذا طبقة بعد طبقة، إلا إذا عن الملك قيد حياته خلفاً له ابن آخر من أبنائه غير الابن الأكبر(...).<sup>(19)</sup></p> | ----- | -----<br><sup>(18)</sup> |
|-------|-------|---|-------|--------------------------|

15. المادة 1 الفقرة (ه) من الدستور البحريني الصادر عام 2002

16. المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

17. المادة 1 من مرسوم بقانون رقم (14) لسنة 2002 بشأن مباشرة الحقوق السياسية

18. لا تمييز

19. المادة 1 الفقرة (ب) من الدستور البحريني الصادر عام 2002

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |  |   |   |   |
|---|--|---|---|---|
| 1 |  | <p>«حق إنشاء الأحزاب السياسية مضمون. ولا يمكن التذرع بهذا الحق لضرب الحرّيات الأساسية، والقيم والمكونات الأساسية للهوية الوطنية (...). ولا يجوز تأسيس الأحزاب السياسية على أساس ديني أو لغوي أو عرقي أو جنسي أو مهني أو جهوي. ولا يجوز للأحزاب السياسية اللجوء إلى الدعاية الحزبية التي تقوم على العناصر المبنية في الفقرة السابقة».<sup>(24)</sup></p> | <p>« تعمل الدولة على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة». <sup>(22)</sup><br/>ويجب ألا يقل عدد النساء في كل قائمة ترشيحات حرة أو مقدمة من حزب أو عدة أحزاب سياسية عن نسب ما بين 20 - 50 %، (المجلس الشعبي الوطني) و 30 % - 35 % (المجالس الشعبية الولائية)، 30 % (الدوائر وبالبلديات بعدد سكانها +عشرين ألف نسمة)». <sup>(23)</sup></p> | <p>«لكل مواطن توفر فيه الشروط القانونية أن ينتخب ويُنتخب»<sup>(20)</sup><br/>و«يعد ناخبا كل جزائري وجزائرية بلغ 18 سنة كاملة يوم الاقتراع وكان متمنعا بحقوقه المدنية والسياسية (...»<sup>(21)</sup></p> |
|---|--|---|---|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
|  |  |  |  | <p>« لا يحق أن يُنتخب لرئاسة الجمهورية إلا المرشح الذي يتمتع، فقط، بالجنسية الجزائرية الأصلية، يدين بالإسلام، يكون عمره أربعين (40) سنة كاملة يوم الانتخاب، يتمتع بكل حقوقه المدنية والسياسية، يثبت الجنسية الجزائرية لزوجه (...».<sup>(25)</sup></p> |
|--|--|--|--|---|

- .20 المادة 50 من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008
- .21 المادة 3 من قانون الانتخابات الجزائري المعدل في 2012
- .22 المادة 31 مكرر من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008
- .23 المادة 2 من القانون العضوي رقم 12-03 المؤرخ في 12 يناير سنة 2012 الذي يحدد كيفية توسيع حظوظ تمثيل المرأة في المجالس المنتخبة
- .24 المادة 42 من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008
- .25 المادة 73 من قانون الجنسية بموجب الأمر رقم 70-86 المؤرخ في 15 ديسمبر 1970 المعدل والمتمم بالأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فبراير 2005
- .26 لا تمييز

## الجمهورية التونسية

| حق إبداء الرأي في الدستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|  |  | <p>«حرية تكوين الأحزاب والنقابات والجمعيات مضمونة. شرط التزام المجالس المنتخبة». <sup>(30)</sup> «تلتزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. تسعى الدولة إلى تحقيق التناصف بين المرأة والرجل في المجالس المنتخبة. (...).» <sup>(31)</sup> «تقدّم الترشحات على أساس مبدأ التناصف بين النساء والرجال. ويتمّ ترتيب المترشحين صلب القائمات على أساس التناوب بين النساء والرجال. ولا تقبل القائمة التي لا تتحمّل هذا المبدأ إلا في حدود ما يحتمله العدد الفردي للمقاعد المخصصة لبعض الدوائر». <sup>(32)</sup></p> | <p>«حقوق الانتخاب والاقتراع مضمونة طبق ما يضبطه القانون». <sup>(27)</sup> «والترشح لعضوية مجلس نواب الشعب حق لكل ناخب تونسي الجنسية منذ عشر سنوات على الأقل، بلغ 23 سنة كاملة يوم تقديم ترشحه، شرط أن لا يكون مشمولاً بأي صورة من صور الحرمان التي يضبطتها القانون». <sup>(28)</sup> «الترشح لمنصب رئيس الجمهورية حق لكل ناخبة أو ناخب (...).» <sup>(29)</sup></p> <p>«الترشح لمنصب رئيس الجمهورية بشروط (الجنسية التونسية منذ الولادة، مسلمة 35 سنة على الأقل يوم ترشحه. التعهد بالتخلّي عن جنسيته الثانية إن كانت له غير التونسية (...).».</p> |  |

### التمييز

|  |  |  |  |      |
|--|--|--|--|------|
|  |  |  |  | (34) |
|--|--|--|--|------|

## جمهورية جيبوتي

### المساواة

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |
|  |  | <p>تشكل الأحزاب وتمارس نشاطها في حرية في ظل احترام الدستور ومبادئ السيادة الوطنية والمدّمقратية وليس على أساس أي عنصر أو عرق أو جنس أو ديانة أو طائفة أو لغة أو منطقة بالذات». <sup>(37)</sup></p> | <p>«الشروط الترشيحية : الجنسية الجيبوتية، أكثر من 35 سنة، متمتعاً بحقوقه المدنية والسياسية، ترشح من طرف حزب سياسي قانوني وممثل في الجمعية الوطنية بأكثر من 25 نائباً».</p> |  |

### التمييز

|  |  |  |  |      |
|--|--|--|--|------|
|  |  |  |  | (38) |
|--|--|--|--|------|

- .27 المادة 34 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 جانفي / يناير 2014
- .28 المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
- .29 المادة 74 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .31 المادة 46 من نفس المرجع أعلاه
- .32 المادة 16 من مرسوم عدد 35 لسنة 2011 يتعلق بانتخاب المجلس الوطني التأسيسي
- .33 المادة 35 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 يناير 2014
- .34 لا تمييز
- .35 المادة 5 من الدستور الجيبوتي 1992
- .36 المادة 2 من قانون رقم 2002/2002 المتعلق بنظام الكوتا في الوظائف الانتخابية وفي إدارة الحكومة
- .37 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه
- .38 لا تمييز

<sup>30</sup>Loi n°192/AN/02/4ème L Instituant le système de quota dans les fonctions Electives et dans l'Administration de l'Etat »

## جمهورية السودان

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء                          | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية                               | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا   | حق الترشح والتصويت في الانتخابات   |
|--|------------------------|---|---|--|
| <b>المساواة</b>                                      |                        |   |   |  |
| «حق أساسي ومسؤولية فردية لكل مواطن». <sup>(44)</sup> |                        | «الحق في تكوين الأحزاب السياسية مكفول». <sup>(43)</sup> | «25 % نساء يتم انتخابهن على أساس التمثيل النسبي تكوين المجلس التشريعي لجنوب السودان وانتخاب أعضائه». <sup>(41)</sup> «انتخاب 40 % من أعضاء المجالس التشريعية بالتمثيل النسبي على النحو الآتي : يدلي الناخب بصوت واحد لصالح إحدى قوائم المرأة الواردة على بطاقة الاقتراع الخاصة بقوائم المرأة والتي تحتوي على 25 % من مجموع جملة مقاعد المجلس التشريعي المعنى. ويفوز بالمقاعد المخصصة للقوائم الحزبية أو قوائم المرأة مرشحة ومرشحات تلك القوائم حسب ترتيب ورودهم في القائمة المعنية من الأعلى إلى الأسفل». <sup>(42)</sup> | «لكل مواطن الحق في المشاركة في الشئون العامة من خلال التصويت والانتخاب (...) في السن التي يحددها هذا الدستور أو القانون (...).» <sup>(39)</sup> «في جميع الانتخابات على قدم المساواة مع الرجل وبالشروط الآتية: الجنسية، سلامه العقل. 21 عاماً على الأقل، ملماً بالقراءة والكتابة، دون سوابق في السنوات السبع السابقة للترشح (خيانة الأمانة أو الفساد الأخلاقي)». <sup>(40)</sup> |

## التمييز

(45)

## الجمهورية العربية السورية

| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
| «الاستفتاء حق للمواطنين وواجب عليهم تنظيم ممارسته بقانون». <sup>(49)</sup> |  | «تسهم الأحزاب السياسية المراخصة والتجمعات الانتخابية في الحياة السياسية الوطنية شرط احترام مبادئ السيادة الوطنية والديمقراطية. بناء على الأحكام والإجراءات القانونية: لا نشاط سياسي أو قيام أحزاب أو تجمعات سياسية على أساس ديني أو طائفي أو قبلي أو مناطقي أو فني أو مهني أو بناء على التفرقة بسبب الجنس أو الأصل أو العرق أو اللون. ولا يجوز تسخير الوظيفة العامة أو المال العام لمصلحة سياسية أو حزبية أو انتخابية». <sup>(48)</sup> |  | «الانتخاب والاستفتاء حق للمواطنين وواجب عليهم تنظم ممارستهما بقانون» <sup>(46)</sup> و«حق كل مواطن سوري من الذكور والإناث الانتخاب ببلوغ سن 18 وهم يكن محروماً من هذا الحق». <sup>(47)</sup> |

## التمييز

(50)

.39 المادة 41 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة 2005

.40 المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

.41 المادة 30 من قانون الانتخابات القومية الصادر برقم 11 لسنة 2008

.42 المادة 33 من نفس المرجع أعلاه

.43 المادة 40 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة 2005

.44 المادة 22، قانون الانتخابات القومية لسنة 2008 الصادر برقم 11 لسنة 2008

.45 لا تمييز

.46 المادة 49 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.47 المادة 4 قانون الانتخابات العامة الصادر بالمرسوم التشريعي رقم / 101 / لعام 2011

.48 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

.49 المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

.50 لا تمييز

## سلطنة عمان

| حق إبداء الرأي في الدستفتة | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |  |   |
|---|--|---|
| «للمواطنين الحق في مخاطبة السلطات العامة في بالشؤون العامة بالكيفية والشروط التي يعينها القانون». <sup>(55)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات مكفولة بشرط. ويجوز إنشاء جمعيات يكون نشاطها معاديا لنظام المجتمع أو سريا أو ذا طابع عسكري، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أية جماعية». <sup>(54)</sup> | «النفقة المبادئ السياسية على موافاة واحترام المعاهدات والمواثيق الدولية واقامة نظام اداري يكفل العدل والمساواة للمواطنين» <sup>(51)</sup> «لكل عماني الحق في انتخاب أعضاء مجلس الشورى وفق الشروط الآتية : 21 سنة في اليوم الأول من شهر يناير من سنة الانتخاب، وأن يكون مقيداً في السجل الانتخابي». <sup>(52)</sup> «حق الانتخاب شخصي يستعمل ملحة واحدة في الانتخاب الواحد وفي الولاية المقيد في سجلها الانتخابي بدون إنابة أو توكيلاً فيه». <sup>(53)</sup> |
|---|--|---|

### التمييز

|       |      |       |       |  |
|-------|------|-------|-------|--|
| ----- | (57) | ----- | ----- | «الحكم في سلطنة عمان وراثي في الذكور». <sup>(56)</sup> |
|-------|------|-------|-------|--|

## جمهورية العراق

### المساواة

|       |       |   |  |  |
|-------|-------|---|--|--|
| ----- | ----- | «حرية تأسيس الجمعيات والأندية والأندية السياسية، أو الانضمام إليها مكفولة». <sup>(62)</sup> | «احترام نسبة تواجد المرأة دستورياً في المجالس المنتخبة بنسبة 25 % <sup>(60)</sup> «تمثيل المرأة في تشکیل المفووضة ضمن الأعضاء ذوي الخبرة». <sup>(61)</sup> | «للمواطنين، رجالاً ونساءً حق المشاركة في الشؤون العامة والتمتع بالحقوق السياسية بها فيها حق التصويت والانتخاب». <sup>(58)</sup> يتمتع بحق الانتخاب كل من بلغ سن 18 وكان كامل الأهلية وعرaci الجنسية ومقيد بجدول الناخبين». <sup>(59)</sup> |
|-------|-------|---|--|--|

### التمييز

|       |       |       |   |      |
|-------|-------|-------|---|------|
| ----- | ----- | ----- | «في حالة فقد العضو لعضوية البرلمان يحل محله من يليه في القائمة ولو كان المقعد مخصص لامرأة فلا يشترط أن تحل محلها امرأة إلا لو أثر ذلك على نسبة مقاعد النساء». <sup>(64)</sup> | (63) |
|-------|-------|-------|---|------|

51. المادة 10 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996  
 52. المادة 2 من قرار وزير الداخلية العماني رقم 2003/26 الخاص بإصدار اللائحة التنظيمية لانتخابات مجلس الشورى للفترة السادسة (2007-2011)  
 53. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه  
 54. المادة 33 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996  
 55. المادة 34 من نفس المرجع أعلاه  
 56. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه  
 57. لا تمييز  
 58. المادة 20 من الدستور العراقي لسنة 2005  
 59. المادة 3 من قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009  
 60. المادة 13 من قانون انتخاب مجالس المحافظات والأقضية والنواحي رقم 36 لسنة 2008 المعدل بالقانون رقم 114 لسنة 2012  
 61. المادة 3 من قانون إنشاء المفووضة العليا المستقلة لانتخابات رقم 11 لسنة 2007  
 62. المادة 128 من الدستور العراقي 2005  
 63. لا تمييز  
 64. المادة 14 من قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009

## دولة فلسطين

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| «للمرأة الفلسطينية الحق المطلق في المشاركة في جميع الاستفتارات العامة في الدولة، طالما أن أثار هذه الاستفتاءات ستمتد للرجل والمرأة على حد سواء». <sup>(72)</sup> | «حق تشكيل الأحزاب السياسية والانضمام إليها مكفول وفقاً للقانون» <sup>(70)</sup> و«للمرأة الفلسطينية نفس الحق بنفس شروط التشكيل المنصوص عليها قانوناً على أساس قاعدة عدم التمييز بين الرجل والمرأة». <sup>(71)</sup> | «في كل قائمة من القوائم الانتخابية المرشحة للانتخابات النسبية (القوائم) حداً أدنى لتمثيل المرأة لا يقل عن امرأة واحدة من بين كل من : 1 - الأسماء الثلاثة الأولى في القائمة. 2 - الأربعة أسماء التي تلي ذلك. 3 - كل خمسة أسماء التي تلي ذلك». <sup>(68)</sup> و«تضمن تشريعات الانتخابات في فلسطين إدراج كوتا قانونية للنساء من بين المترشحين في كافة الانتخابات في الدولة، لضمان تمثيلهن بشكل فاعل وأساسي في المؤسسات التشريعية والتنفيذية على حد سواء». <sup>(69)</sup> | «للفلسطينيين حق المشاركة في الحياة السياسية أفراداً وجماعات ولهم على وجه الخصوص الحقوق الآتية : (...) - التصويت والترشح في الانتخابات لاختيار ممثلين منهم يتم انتخابهم بالاقتراع العام وفقاً للقانون. (...) |
|--|---|---|---|

### التمييز

|       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|

(73)

المادة 26 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003

المادة 1 فقرة 1 و2 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة شؤون المرأة عام 2008

نفس المادة فقرة 4 نفس المرجع أعلاه

المادة 4 من قانون الانتخابات العامة رقم 9 لسنة 2005 والمعدل بالقرار بالقانون بشأن الانتخابات رقم 1 لسنة 2007

المادة 1 فقرة 5 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

المادة 26 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003

المادة 1 فقرة 6 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

المادة 1 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

لا تمييز

## دولة قطر

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

## المساواة

|  |   |       |       |   |
|--|---|-------|-------|---|
| «لكل فرد الحق في مخاطبة السلطات العامة». <sup>(77)</sup> | الحكم في دولة قطر هو حكم وراثي يمنظور <sup>(76)</sup> رئاسة الدولة. | ----- | ----- | «حق الانتخاب والترشح مكفول للمواطنين» <sup>(74)</sup> يتمتع بحق انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي كل قطري وقطريه وبين نفس الشروط: جنسيته الأصلية قطرية أو 15 سنة على الأقل في اكتسابه الجنسية القطرية، 18 سنة. <sup>(75)</sup> |
|--|---|-------|-------|---|

## التمييز

|       |       |       |      |  |
|-------|-------|-------|------|--|
| ----- | ----- | ----- | (81) | «حكم الدولة وراثي ذكري» <sup>(78)</sup> و «يعتبر أن يكون حاكم البلاد قطري مسلم من أم قطرية مسلمة» <sup>(79)</sup> و «شروط في عضوية مجلس الشورى: جنسيته الأصلية قطرية، 30 سنة عند قفل باب الترشح، اللغة العربية قراءة وكتابة، دون سوابق في جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة، أن تتوافر فيه شروط الناخب وفقا لقانون الانتخاب». <sup>(80)</sup> |
|-------|-------|-------|------|--|

## دولة الكويت

## المساواة

|   |   |       |       |       |
|---|---|-------|-------|-------|
| «لكل فرد أن يخاطب السلطات العامة كتابة وبتوقيعه، ولا تكون مخاطبة السلطات باسم الجماعات إلا للهيئات النظامية والأشخاص المعنوية» <sup>(83)</sup> «يشكل المجلس ضمن لجنه السنوية لجنة خاصة لبحث العرائض والشكوى التي يبعث بها مواطنون إلى المجلس، وتستوضح اللجنة الأمر من الجهات المختصة، وتعلم صاحب الشأن بالنتيجة ولا يجوز لعضو مجلس الأمة أن يتدخل في عمل أي من السلطتين القضائية والتنفيذية». <sup>(84)</sup> | حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أسس وطنية ووسائل سلبية مكفولة وفقا للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة. <sup>(82)</sup> | ----- | ----- | ----- |
|---|---|-------|-------|-------|

## التمييز

|       |       |       |      |  |
|-------|-------|-------|------|--|
| ----- | ----- | ----- | (87) | «لكل كويتي بالغ من العمر إحدى وعشرين سنة ميلادية كاملة حق الانتخاب، ويستثنى من ذلك المجنوس الذي لم تمض على تجنسه عشرة سنين ميلادية وفقاً لحكم المادة (6) من المرسوم الأميري رقم 15 لسنة 1959م بقانون الجنسية الكويتية .ويشترط للمرأة في الترشح والانتخاب الالتزام بالقواعد والأحكام المعتمدة في الشريعة الإسلامية» <sup>(85)</sup> و «حكم أميري وراثي ذكري». <sup>(86)</sup> |
|-------|-------|-------|------|--|

- .74 المادة 42 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 .75 المادة 1 من قانون انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي رقم 17 لسنة 1998  
 .76 المادة 8 الدستور القطري الصادر عام 2004  
 .77 المادة 46 من نفس المرجع أعلاه  
 .78 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه  
 .79 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
 .80 المادة 80 من نفس المرجع أعلاه  
 .81 لا تمييز  
 .82 المادة 43 الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
 .83 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه  
 .84 المادة 115 من نفس المرجع أعلاه  
 .85 المادة 1 من قانون القانون الانتخابي الكويتي رقم 35 لسنة 1962 معدل في 2005  
 .86 المادة 4 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
 .87 لا تمييز

## جمهورية لبنان

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |   |  |   |
|--|--|---|--|---|
|  |  | «يتألف مجلس النواب من نواب منتخبين يكون عددهم وكيفية انتخابهم وفقاً لقوانين الانتخاب المرعية الاجراء. وإلى أن يضع مجلس النواب قانون انتخاب خارج القيد الطائفي، توزع المقاعد النياية وفقاً للقواعد الآتية : أ- بالتساوي بين المسيحيين والمسلمين. ب- نسبياً بين طوائف كل من الفتنتين. ج- نسبياً بين المناطق. وبصورة استثنائية، ولو ملحة واحدة، قبل بالتعيين دفعة واحدة وبأكثرية الثلثين من قبل حكومة الوفاق الوطني، المقاعد النياية الشاغرة بتاريخ نشر هذا القانون والمقاعد التي تستحدث في قانون الانتخاب». <sup>(91)</sup> |  | «لكل لبناني أو لبنانية أكملا السن المحددة في الدستور سواءً أكان مقيناً أم غير مقيناً على الأرضي اللبناني، أن يمارس حق الاقتراع». <sup>(88)</sup> «لكل لبناني أو لبنانية أتم الخامسة والعشرين من العمر الحق بأن يترشح للانتخابات النياية» <sup>(89)</sup> ويتألف مجلس النواب من مائة وثمانية وعشرين عضواً تكون مدة ولايتهم أربع سنوات، ينتخبون على أساس النظام الأكثري، ويكون الاقتراع عاماً سرياً وعلى درجة واحدة». <sup>(90)</sup> |
|--|--|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
|  |  |  |  | (93) لا يجوز للجنس أن يقتصر إلا بعد انقضاء عشر سنوات على صدور مرسوم تجنيسه. «ولا يطبق هذا النص على المرأة الأجنبية التي تصبح لبنانية باقتانها من لبناني». <sup>(92)</sup> |
|--|--|--|--|---|

## ليبيا

### المساواة

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
|  |  | «تعمل الدولة على إقامة نظام سياسي ديمقراطي مبني على التعددية السياسية والحزبية، وذلك بهدف التداول السلمي الديمقراطي للسلطة». <sup>(96)</sup> «تكلف الدولة حرية تكوين الأحزاب السياسية والجمعيات وسائر مُنظمات المجتمع المدني، ويسطر قانون بتقييمها، ولا يجوز إنشاء جمعيات سرية أو مسلحة أو مُخالفه للنظام العام أو الآداب العامة، وغيرها مما يضر بالدولة ووحدة التراب الوطني». <sup>(97)</sup> «للمواطنين الليبيين حق تأسيس الأحزاب السياسية والانتماء إليها وفقاً لأحكام هذا القانون». <sup>(98)</sup> «من شروط العضوية في حزب سياسي: الجنسية الليبية متمتعاً بكامل الأهلية القانونية، 18 سنة ومتمنعاً بحقوقه السياسية والمدنية». <sup>(99)</sup> |  | «الليبيون سواءً أمام القانون، ومتتساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية، وفيما عليهم من الواجبات والمسؤوليات العامة، لا تمييز بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب أو الاراء السياسية أو الوضع الاجتماعي أو الانتماء القبلي أو الجهوبي أو الأسري». <sup>(94)</sup> |
|--|--|--|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |       |
|--|--|--|--|-------|
|  |  |  |  | (100) |
|--|--|--|--|-------|

.88 المادة 3 من قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

.89 المادة 7 من نفس المرجع أعلاه

.90 المادة 1 من نفس المرجع أعلاه

.91 المادة 24 من الدستور اللبناني المعدل في 1990

.92 المادة 5 من قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

.93 لا تمييز

.94 المادة 30 من الإعلان الدستوري الليبي لسنة 2011 المعدل في 2014

.95 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

.96 المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

.97 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

.98 المادة 3 من القانون رقم (20) لسنة 1991م بشأن تعزيز الحرية

.99 المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

.100 لا تمييز

## جمهورية موريتانيا

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
|  |  | «حرية إنشاء الجمعيات والانضمام للأحزاب والمنظمات السياسية مكفولة». <sup>(102)</sup> «لا يسمح لأي حزب أو تجمع سياسي بأن يتكون على أساس عنصري أو عرقي أو جهوي أو قبلي أو جنسي أو طائفي». <sup>(103)</sup> |  | «حق الانتخاب والاقتراع لكل شخص ذكر أو أنثى بلغ سن الرشد في اقتراع سري متساو». <sup>(101)</sup> |
|--|--|---|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |       |
|--|--|--|--|-------|
|  |  |  |  | (104) |
|--|--|--|--|-------|

## جمهورية مصر

### المساواة

|   |   |  |   |  |
|---|---|--|---|--|
| «لكل مواطن حق الانتخاب والترشح وإبداء الرأي في الاستفتاء». <sup>(111)</sup> | «لكل فرد حق مخاطبة السلطات العامة كتابة وبنوبيعه ولا تكون مخاطبته باسم الجماعات إلا للأشخاص الاعتبارية». <sup>(110)</sup> | «حق تكوين الأحزاب السياسية مكفول لكل المواطنين باختصار ينظمها القانون. ولا يجوز مباشرة أي نشاط سياسي أو قيام أحزاب سياسية على أساس ديني أو بناء على التفرقة بسبب الجنس أو الأصل أو على أساس طائفى أو جغرافى أو ممارسة نشاط معاد لمبادئ الديمقراطية أو سرى أو ذي طابع عسكري أو شبه عسكري». <sup>(109)</sup> | «حق تكافل الدولة المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية (...). وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة قليلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون (...).» <sup>(107)</sup> | «حق كل مصرى ومصرية، بلغ 18 سنة، في المشاركة في جميع الانتخابات والاستفتاءات ويتquin قيد جميع المواطنين من الذكور والإثاث بقاعدة بيانات الناخرين». <sup>(105)</sup> «شروط الترشح لرئاسة الجمهورية: مصرى من أبوين مصرىين، وألا يكون قد حمل، أو أى من والديه أو زوجه جنسية دولة أخرى، متمنعاً بحقوقه المدنية والسياسية، قد أدى الخدمة العسكرية أو أفعى منها قانوناً، 40 سنة يوم فتح باب ويفتح القانون شروط الترشح الأخرى». <sup>(106)</sup> |
|---|---|--|---|--|

### التمييز

|  |  |  |  |       |
|--|--|--|--|-------|
|  |  |  |  | (112) |
|--|--|--|--|-------|

101. المادة 3 من دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 والمعدل في 2006

102. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

103. المادة 6 من القانون الموريتاني رقم 24 لسنة 1991 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية والمعدل بالقانون رقم 14 لسنة 1994

104. لا تميز

105. المادة 1 من قانون رقم 73 لسنة 1956 بتنظيم مباشرة الحقوق السياسية المعدل إلى حد 2011

106. المادة 141 من الدستور المصري لـ 2014

107. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 180 من نفس المرجع أعلاه

109. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

111. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه

112. لا تميز

## المملكة العربية السعودية

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |   |                      |  |  |
|---|---|----------------------|--|--|
| 1 | «مجلس الملك و مجلس ولي العهد، مفتوحان لكل مواطن ولكل من له شكوى أو مظلمة، ومن حق كل فرد مخاطبة السلطات العامة فيما يعرض له من الشؤون». <sup>(114)</sup> | لا توجد أحزاب سياسية | «ت تكون كل لجنة من اللجان المتخصصة من عدد من الأعضاء يحدده المجلس على لا يقل عن خمسة، ويختار المجلس هؤلاء الأعضاء، ويسمى من بينهم رئيس اللجنة ونائبه، ويؤخذ في الاعتبار حاجة اللجان، واحتياطها العضو، ومشاركة المرأة في اللجان. (...) <sup>(113)</sup> |  |
|---|---|----------------------|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  | «يتكون مجلس الشورى من رئيس و150 عضواً يختارهم الملك من أهل العلم والخبرة والاحتياط، على لا يقل تمثيل المرأة فيه عن 20 % من عدد الأعضاء، وتحدد حقوق الأعضاء وواجباتهم وجميع شؤونهم بأمر ملكي». <sup>(115)</sup> |  |
|--|--|--|--|--|

113. المادة 22 من نظام مجلس الشورى الصادر بالأمر الملكي رقم (أ/91) بتاريخ 27/8/1412هـ المعديلة بالأمر الملكي رقم (أ/26) بتاريخ 2/3/1426هـ.

114. المادة 43 من الدستور السعودي الصادر في 1992

115. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة المغربية

| حق إبداء الرأي<br>في الاستفتاء | حق الشكوى<br>أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة<br>بالمراة / الكوتا | حق الترشح والتصويت<br>في الانتخابات |
|--------------------------------|---------------------------|---------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|
|--------------------------------|---------------------------|---------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|

### المساواة

|   |  |  |  |
|---|--|--|--|
| <p>«تعمل السلطات العمومية على إحداث هيئات للتشاور، قصد إشراك مختلف الفاعلين الاجتماعيين، في إعداد السياسات العمومية وتفعيلاها<sup>(122)</sup> وتنفيذها وتقييمها». لل المواطنات والمواطنين الحق في تقديم عرائض إلى السلطات العمومية. ويحدد قانون تنظيمي شروط وكيفيات ممارسة هذا الحق».<sup>(123)</sup></p> | <p>«تعمل الأحزاب السياسية على تأطير المواطنين والمواطنين وتكوينهم السياسي، وتعزيز انخراطهم في الحياة الوطنية، وفي تدبير شأن العام، وتساهم في التعبير عن إرادة الناخبيين، والمشاركة في ممارسة السلطة، على أساس التعديلية والتناوب، بالوسائل الديمقراطية، وفي نطاق المؤسسات الدستورية. تُؤسس الأحزاب وفقاً لأساساتها وأنشطتها بحرية، في نطاق احترام الدستور والقانون. نظام الحزب الوحيد نظام غير مشروع. لا يجوز أن تُؤسس الأحزاب السياسية على أساس ديني أو لغوي أو عرقي أو جهوي، وبصفة عامة، على أي أساس من التمييز أو المخالف لحقوق الإنسان. ولا يجوز أن يكون هدفها المساس بالدين الإسلامي أو بالنظام الملكي أو المبادئ الدستورية أو الأساس الديمقراطي أو الوحدة الوطنية أو التزامية للمملكة. يجب أن يكون تنظيم الأحزاب السياسية وتسويتها مطابقاً للمبادئ الديمقراطية. (...).<sup>(121)</sup></p> | <p>«يعمل كل حزب سياسي على توسيع وتعزيز مشاركة النساء والشباب مع السعي للبلوغ الثالث للنساء داخل أجهزته المسيرة وطنياً وجهوياً في أفق التحقيق التدريجي لمبدأ المساواة بين النساء والرجال (...).<sup>(119)</sup> يحتوي النظام الأساسي لكل حزب سياسي على لجنة للمناصفة وتكافؤ الفرص».<sup>(120)</sup></p> | <p>«الرجل والمرأة متساويان في التمتع بالحقوق السياسية»<sup>(116)</sup> و«الانتخابات الحرة والنزيهة والشفافة هي أساس مشروعية التمثيل الديمقراطي (...). السلطات العمومية ملزمة بالحياد التام إزاء المرشحين، وعدم التمييز بينهم تتحذى السلطات العمومية الوسائل الكفيلة بالنهوض بمشاركة المواطنات والمواطنين في الانتخابات».<sup>(117)</sup> «لكل مواطنة مواطن، الحق في التصويت، وفي الترشح للانتخابات، شرط بلوغ سن الرشد القانونية، والتمتع بالحقوق المدنية والسياسية. وينص القانون على مقتنيات من شأنها تشجيع تكافؤ الفرص بين النساء والرجال في ولوج الوظائف الانتخابية. التصويت حق شخصي وواجب وطني. يتمتع الأجانب بالحربيات الأساسية المعترف بها للمواطنات والمواطنين المغاربة، وفق القانون. ويمكن للأجانب المقيمين بالمغرب المشاركة في الانتخابات المحلية، بمقتضى القانون أو تطبيقاً لاتفاقيات دولية أو ممارسات المعاملة بالمثل (...).<sup>(118)</sup></p> |
|---|--|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |                |
|-------|-------|-------|-------|----------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | -----<br>(124) |
|-------|-------|-------|-------|----------------|

116. المادة 19 من الدستور المغربي 2011

117. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

118. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه

119. المادة 26 من القانون التنظيمي للأحزاب السياسية لسنة 2011

120. المادة من نفس المرجع أعلاه 29 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 7 من الدستور المغربي 2011

122. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

123. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

124. لا تمييز

## جمهورية اليمن

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء  | حق الشكوى أمام السلطات   | حق إنشاء الأحزاب السياسية   | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا  | حق الترشح والتصويت في الانتخابات   |
|--|--|---|--|--|
| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |
| <p>«الشعب مالك السلطة ومصدرها ويعارضها بشكل مباشر عن طريق الاستفتاء»<sup>(133)</sup> «للمواطن حق (...) إبداء الرأي في الاستفتاء». <sup>(134)</sup></p> <p>«يحق للمواطن أن يجأ إلى القضاء لحماية حقوقه ومصالحه المشروعة، وله الحق في تقديم الشكاوى والانتقادات والمقتراحات إلى أجهزة الدولة ومؤسساتها بصورة مباشرة أو غير مباشرة». <sup>(132)</sup></p> | <p>«يقوم النظام السياسي للجمهورية على التعديدية السياسية والحزبية وذلك بهدف تداول السلطة سليماً، وينظم القانون الأحكام والإجراءات الخاصة بتكوين التنظيمات والأحزاب السياسية وممارسة النشاط السياسي ولا يجوز تسخير الوظيفة العامة أو المال العام مصلحة خاصة بحزب أو تنظيم سياسي معين». <sup>(130)</sup> «للمواطنين في عموم الجمهورية - بما لا يتعارض مع نصوص الدستور- الحق في تنظيم أنفسهم سياسياً ومهنياً ونقابياً والحق في تكوين المنظمات العلمية والثقافية والاجتماعية والاتحادات الوطنية بما يخدم أهداف الدستور، وتضمن الدولة هذا الحق، كما تتخذ جميع الوسائل الضرورية التي تمكن المواطنين من ممارسته، وتضمن كافة الحريات للمؤسسات والمنظمات السياسية والنقابية والثقافية والعلمية والاجتماعية». <sup>(131)</sup></p> | <p>«يقوم المجلس العليا باتخاذ الإجراءات التي تشجع المرأة على ممارسة حقوقها الانتخابية على مشارف الحياة السياسية وتشكيل لجان نسائية تتولى تسجيل وقيد أسماء الناخبات في جداول الناخبين والثبت من شخصياتهن عند الاقتراع وذلك في إطار المراشر الانتخابية المحددة في نطاق كل دائرة الدوائر الانتخابية». <sup>(129)</sup></p> | <p>«تقوم اللجنة العليا باتخاذ الإجراءات التي تشجع المرأة على ممارسة حقوقها الانتخابية على مشارف الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وتケفف الدولة حرية الفكر والإعراب عن الرأي بالقول والكتابة والتصوير في حدود القانون»<sup>(126)</sup> «للمواطن حق الانتخاب والترشح (...). وينظم القانون الأحكام المتعلقة بممارسة هذا الحق»<sup>(127)</sup> «(...) المواطن : كل يبني وينبئ، الناخب : كل مواطن يتمتع بالحقوق الانتخابية والاستفتاء وفقاً لأحكام الدستور وهذا القانون. (...)». <sup>(128)</sup></p> | <p>«الموطنون جميعهم متساوون في الحقوق والواجبات»<sup>(125)</sup> «لكل مواطن حق الإسهام في الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وتケفف الدولة حرية الفكر والإعراب عن الرأي بالقول والكتابة والتصوير في حدود القانون»<sup>(126)</sup> «للمواطن حق الانتخاب والترشح (...). وينظم القانون الأحكام المتعلقة بممارسة هذا الحق»<sup>(127)</sup> «(...) المواطن : كل يبني وينبئ، الناخب : كل مواطن يتمتع بالحقوق الانتخابية والاستفتاء وفقاً لأحكام الدستور وهذا القانون. (...)». <sup>(128)</sup></p> |

## التمييز

|       |       |       |       |   |
|-------|-------|-------|-------|---|
| ----- | ----- | ----- | ----- | «النساء شقائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجهه الشريعة <sup>(135)</sup> وينص عليه القانون». |
|-------|-------|-------|-------|---|

125. المادة 41 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

126. المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

127. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه

128. المادة 2 من القانون رقم 13 لسنة 2001 الخاص بالانتخابات العامة والاستفتاء

129. المادة 7 من القانون الانتخابي اليمني 2011

130. المادة 5 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

131. المادة 58 من نفس المرجع أعلاه

132. المادة 50 من نفس المرجع أعلاه

133. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

134. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه

135. المادة 31 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001



## الفصل الثاني

### حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصادياً

---

«هناك علاقة مباشرة بين فقر المرأة وغياب الفرص الاقتصادية والاستقلالية وضعف الوصول إلى الموارد الاقتصادية بما في ذلك الاقتراض وامتلاك الأرض والتمتع بالإرث وضعف الوصول للتعليم وخدمات الدعم وضعف مشاركة المرأة في عملية صنع القرار، ومن الممكن أن يدفع الفقر بالمرأة إلى حالات تكون فيها عرضة للاستغلال الجنسي».

# أولاً : سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية

## 1. المدخل

لا يمكّن في أي حال من الأحوال، وفي أي بلد مهما اختلفت أنظمته السياسية والاقتصادية تجاهل قيمة الحقوق الاقتصادية للفرد بشكل عام وللمرأة بشكل خاص، إذ أن الحقوق الاقتصادية ما هي إلا واقع عملي ملموس في حياة الفرد يستشعر فيه ما بذله نظامه القانوني من أجل تحقيق حريته واحترام عيشه الكريم.

وتبقى النصوص الدستورية والقانونية التي تنظم الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية جوفاء، ما لم تعكس تنفيذاً حقيقياً وعملياً على أرض الواقع يتمثل في ما حققه للدولة وللفرد على حد سواء. وبقدر ما حققت الدول من تكين اقتصادي ومستوى دخل ومعيشة للفرد وما تكهله له من حرية ممارسة النشاط الاقتصادي العام والخاص، يقاس مدى تقدم الدول في كفالة الحقوق الاقتصادية عملياً.

وتختلف الأسس والمقومات الاقتصادية لكل دولة في المنطقة العربية بحسب موقعها وعدد سكانها وما تملكه من ثروات. وتختلف الحريات الاقتصادية الممنوحة والمسموحة للأفراد بتتنوع تلك الأنشطة والأسس في كل دولة، والتي تتعدد فيها الأنشطة الاقتصادية ما بين القطاعات الآتية :

- القطاع الخدمي : مثل قطاعات المرافق والخدمات التي تقدمها الدولة للأفراد كالتعليم والصحة والسياحة وهو ما يظهر جلياً في بعض الدول مثل تونس ومصر ولبنان والأردن وسوريا والمغرب واليمن والجزائر .
- قطاع النفط وخدمات التعدين والخدمات النفطية : وهو ما تمتاز به بعض الدول نظراً لما تملكه من ثروات في هذا الشأن وعلى درجات مختلفة مثل المملكة العربية السعودية والكويت والبحرين وقطر وسلطنة عمان والإمارات وليبيا والعراق والجزائر.
- القطاع التجاري : وهو ما يتجلّى بوضوح في نشاط تجاري محدد أو عدة نشاطات تجارية كالتصدير والاستيراد والنقل البحري وتقديم الخدمات التجارية العابرة للبحار مثل الإمارات العربية المتحدة ومصر وجيبيوتي .
- قطاع الزراعة والاقتصاديات النامية : وهي الدول التي تم تصنيفها كدول سائرة على طريق النمو نظراً لما عانته - أو تعانيه حالياً - من سنوات استعمار، واقتصاديات لا زالت في مراحلها الأولى مثل جيبوتي وموريطانيا والسودان، وفلسطين، وإن كان وضعها الاقتصادي خاصاً جداً. فعملة الجنيه الفلسطيني على سبيل المثال مستعملة تاريخية، فضلاً عن عدم ثبات نظامها الاقتصادي وذلك لتحكم الاحتلال في الأنشطة الاقتصادية وفرض الحصار على هذه الدولة المحتلة.

وتعود هذه التقسيمات نظرية لضرورة البحث، وهي لا تظهر بتلك الحدة. فقد تختلف الأنشطة الاقتصادية في بعض الدول التي قد تعتمد على أكثر من نشاط اقتصادي، مثل قناة السويس والسياحة والزراعة في مصر والتجارة والنفط والسياحة الدينية في المملكة العربية السعودية والتجارة والنفط والسياحة في الإمارات العربية المتحدة. وما التقسيم إلا لتوضيح أهم ما تميز به هذه الدول من مقومات النظام الاقتصادي فيها على نحو ما سبق. ونظراً لهذه الأهمية للحقوق والحرّيات الاقتصادية عند قياس احترام حقوق الإنسان، وحرّيات الأفراد، بما في ذلك النساء ولاختلاف وتعدد الأنشطة الاقتصادية والتي يمكن أن تشارك فيها المرأة في الدول العربية المغطاة في هذا المسح والتحليل، سوف يتم مراجعة الوضع بتحديد عدد من المؤشرات المتوفّرة لقياس مدى ترجمة هذه الحقوق في حياة الرجال والنساء، ترجمة تسمح بقياس الفجوات بينهما.

## المراة العربية والتشريعات

ويتطلب تحليل وضع المرأة بالنسبة إلى حقوقها الاقتصادية والاجتماعية ذات العلاقة رؤية أشمل لأن مشاركة المرأة في النشاط الاقتصادي أو في سوق العمل وبصفة متساوية مع الرجل، لا تعني بالضرورة تمكينها بـ «المفهوم التالي<sup>(1)</sup>»:

إن تمكين المرأة الاقتصادي يعني «قدرة المرأة على الوصول إلى الموارد والتحكم فيها وعلى اتخاذ خيارات وقرارات مبنية على المعرفة تسمح لها بالتغيير على المستوى الشخصي والأسري والمجتمعي والوطني، سواء كانت تعمل في القطاع العام أو في القطاع الخاص أو حتى لحسابها الخاص في القطاع غير الرسمي».

ولا يعني مصطلح «الوصول إلى الموارد والتحكم فيها» من منظور النوع الاجتماعي الوصول إلى الموارد الاقتصادية كالعمل أو القروض فقط، بل إنه يتجاوز ذلك ليغطي جميع الموارد من منظور حقوق الإنسان، بما في ذلك الموارد والحقوق الاجتماعية من التعليم والتدريب إلى القوانين والإجراءات الداعمة لعمل المرأة. وتتجسد هذه الأخيرة في توفير الوسائل والآليات لدعمها من أجل تخفيف الأعباء المرتبطة بتنوع أدوارها ومهامها داخل البيت وخارجيه، وكذلك الضمان الاجتماعي والخدمات الصحية والحقوق المرتبطة بوظيفتها الإيجابية سواء كانت عاملة أم لا، وطريقة استعمال أوقات الفراغ وبالطبع القدرة على اتخاذ القرار...

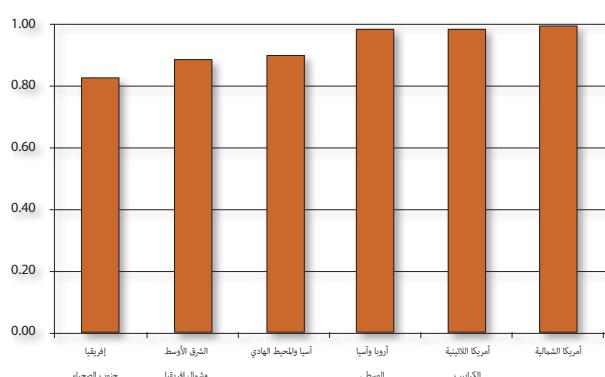
وسيحتوي هذا الجزء على تقييم وضع المرأة ومتغيرها بحقوقها مع الارتكاز على البيانات المتوفرة والتي غالباً ما تخص الحق في التعليم والمشاركة والفرص الاقتصادية لتبرز لنا منذ البداية الفجوات الموجودة والتي تدل على المسافة بين الحق وتحقيقه.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

### 1.2. الحق في التعليم والتدريب

#### مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

##### الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتحصيل العلمي<sup>(2)</sup>



1. المفهوم المعتمد من مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث وشركائه في إطار المشروع الإقليمي لتمكين المرأة اقتصاديا (2011-2013). التشريعات والسياسات والآليات الوطنية المؤثرة على التمكين الاقتصادي للمرأة، كوثر وأوكسفام كيبك، 2013.  
2. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013.

تحتل المنطقة العربية المرتبة الخامسة (5) عالمياً في ما يخص التحصيل العلمي (قبل إفريقيا جنوب الصحراء الكبرى) ويحتوي الترتيب الإقليمي حسب نفس المصدر على ما يلي :

**الترتيب الإقليمي للمؤشر الفرعي  
للتحصيل العلمي<sup>(3)</sup>**

| الرتبة | (4)<br>الأداء | البلد                     |
|--------|---------------|---------------------------|
| 1      | 1             | الإمارات العربية المتحدة  |
| 54     | 0.9941        | دولة قطر                  |
| 57     | 0.9936        | دولة الكويت               |
| 68     | 0.9915        | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 71     | 0.9911        | مملكة البحرين             |
| 87     | 0.9796        | جمهورية لبنان             |
| 90     | 0.9761        | المملكة العربية السعودية  |
| 94     | 0.9745        | سلطنة عمان                |
| 96     | 0.9682        | الجمهورية العربية السورية |
| 106    | 0.9387        | الجزائر                   |
| 108    | 0.9199        | جمهورية مصر               |
| 109    | 0.9002        | المملكة المغربية          |
| 119    | 0.8591        | جمهورية موريانا           |
| 134    | 0.6980        | الجمهورية اليمنية         |

وتعد الإمارات العربية المتحدة، البلد العربي الوحيد الذي سد فجوة النوع الاجتماعي في مجال التحصيل التعليمي.

## 2.2. الحقوق الاقتصادية

وفقاً لتقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي، تحل المنطقة العربية المرتبة الأدنى في المشاركة الاقتصادية والفرص مع مؤشرات فرعية فقط (39 % من سد الفجوة بين الجنسين). وعن المؤشرات الفرعية - وعلى سبيل المثال فقط -، توجد ثلاثة عشر (13) دولة عربية من ضمن العشرين (20) دولة الأقل أداء على مؤشر المشاركة في قوة العمل<sup>(5)</sup> وكذلك أحد عشر من أدنى المعدلات على مؤشر الدخل المكتسب المقدر<sup>(6)</sup>.

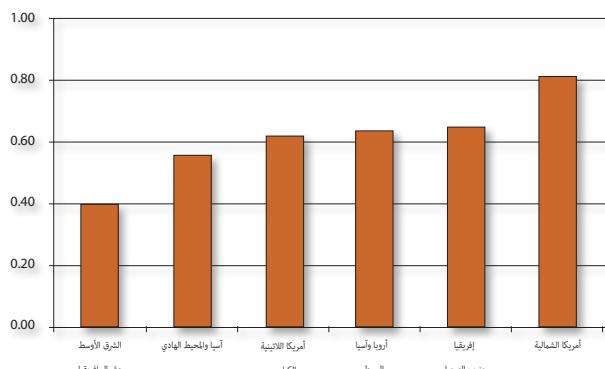
3. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013

4. المساواة 1

5. Labour force participation indicator

6. Estimated earned income indicator

## الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية



ويحتوي الترتيب الإقليمي على ما يلي :

## الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية<sup>(7)</sup>

| الرتبة | الأداء <sup>(8)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 106    | 0.5735                | دولة قطر                  |
| 115    | 0.5252                | دولة الكويت               |
| 117    | 0.5146                | مملكة البحرين             |
| 122    | 0.4572                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 123    | 0.4489                | سلطنة عمان                |
| 125    | 0.4425                | جمهورية مصر               |
| 126    | 0.4420                | جمهورية لبنان             |
| 128    | 0.4145                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 129    | 0.3949                | المملكة المغربية          |
| 131    | 0.3651                | جمهورية موريتانيا         |
| 132    | 0.3577                | الجمهورية اليمنية         |
| 133    | 0.3307                | جمهورية الجزائر           |
| 134    | 0.3223                | المملكة العربية السعودية  |
| 136    | 0.2506                | الجمهورية العربية السورية |

## معدل مشاركة المرأة في القوى العاملة

نظراً لتركيز التحليل الخاص بالحقوق الاقتصادية على الحق في العمل أساساً، فقد تجلى الاهتمام بتوارد المرأة في القوى العاملة العربية للدلالة أساساً على مدى متعها بهذا الحق. ويغطي الجدول المولى<sup>(9)</sup> البلدان العشرين (20) التي تم تحليل تشريعاتها، 14 منها تم الارتكاز على بيانات تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي 2013 وتم استيقاء بيانات الستة (6) المتبقية أي جيبوتي، السودان، ليبيا، تونس، فلسطين والعراق من بيانات البنك الدولي لسنة 2012.

وفي الحقيقة، تم اعتماد بيانات نفس السنة بالنسبة إلى مجموعتين بما أن المنتدى الاقتصادي العالمي ينشر البيانات الخاصة بالسنة التي تسبق سنة النشر من جهة، ومن جهة أخرى، غالباً ما يستند هذا التقرير (مؤشر فجوة النوع الاجتماعي) إلى بيانات البنك الدولي زيادة على البيانات الإقليمية والوطنية.

| البلد                     | المؤشر الفرعي | البلد                    | المؤشر الفرعي |
|---------------------------|---------------|--------------------------|---------------|
| المملكة المغربية          | 26            | دولة قطر                 | 53            |
| الجمهورية اليمنية         | 26            | دولة الكويت              | 45            |
| جمهورية لبنان             | 25            | الإمارات العربية المتحدة | 44            |
| جمهورية مصر               | 25            | مملكة البحرين            | 41            |
| المملكة العربية السعودية  | 18            | جمهورية جيبوتي           | 38.2          |
| المملكة الأردنية          | 16            | جمهورية السودان          | 32.4          |
| الجمهورية الجزائرية       | 16            | ليبيا                    | 31,7          |
| دولة فلسطين               | 15.8          | سلطنة عمان               | 29            |
| الجمهورية العراقية        | 15.5          | الجمهورية الموريتانية    | 29            |
| الجمهورية العربية السورية | 14            | الجمهورية التونسية       | 27,2          |

9. Gender Gap report 2013 and World Bank data 2012 (% of female population ages 15-64) (modeled ILO estimate)

### 3. الوضع وحقيقة

من الظاهر أن النساء في المنطقة العربية - ورغم بعض مؤشرات التقدم - يواجهن معركة أكثر صعوبة وحدة من نظيراتها في المناطق الأخرى من العالم. وإذا كانت معظم الدول العربية - إن لم تكن كلها - تقوم بجهودات لا يمكن إنكارها لإدماج المرأة في النمو الاقتصادي وعملية التنمية مع التخطيط لذلك منذ أوائل مراحل التعليم، إلا أن البيانات بتعذر مصادرها ومستوياتها تبين بأن نتائج هذه المجهودات أقل بكثير من المعدلات العالمية. ويعني هذا أن هذه المجهودات غير كافية لتخلق التغيير المنشود.

وعلى العكس من ذلك، لم تظهر حقيقة الوضع تحسناً كبيراً من عام إلى آخر. كما تظهر ذلك البيانات المنشورة في تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي لسنة 2013. فعلى سبيل المثال فقط، فإن الوضع الحقوقي للنساء شهد تدهوراً سوءاً تعلق ذلك بالتعليم أو بالمشاركة والفرص الاقتصادية - بما في ذلك البلدان العربية المتقدمة - في الترتيب العالمي أو تلك التي تقدمت في المجالات الأخرى، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى المشاركة السياسية.

2

وهذا ما يؤكد بأن هذه المجهودات تخضع إلى اعتباطية الظروف، إذ يلاحظ بأن النتائج المحققة سنوياً تتراوح بين التحسن والتدهور. وتكشف كل المؤشرات المتوفرة التقدم المتذبذب في ما يخص تمكين المرأة والمساواة بين الجنسين بصفة عامة، وفي المجال الاقتصادي بصفة خاصة، وإن سجلت بعض الإنجازات.

وعلى نفس المنوال، تبين قراءة مؤشرات فجوات النوع الاجتماعي وتحليلها مدى تداخلها وتأثيرها في بعضها البعض على ترتيب البلد/البلدان فيما يخص سد فجوة النوع الاجتماعي وتحقيق المساواة امرأة - رجل بما يسair مبادئ حقوق الإنسان (عدم التجزئة والترابط...). وكان لهذا أثر مباشر على التقدم أو التأخر العام لبلد أو آخر بالنسبة إلى المجالات التنموية والحقوقية الأخرى، بما في ذلك التمكين الاقتصادي للمرأة.

وعلى سبيل المثال في العقود الماضية، وضعت الاقتصادات المتواجدة في أعلى الرتب استثمارات واسعة من أجل رفع مستويات تعليم المرأة. ففي تونس وقطر والبحرين والكويت والجزائر وسلطنة عمان والأردن ولبنان والمملكة العربية السعودية، أصبحت معدلات التحاق المرأة بالتعليم العالي أعلى من معدلات الرجل. ومع ذلك، فقد كان لهذه الدول درجات متفاوتة من النجاح (أو الفشل) في إدماج المرأة في الاقتصاد وفي عملية صنع القرار من أجل جني ثمار هذا الاستثمار: ستة دول من المنطقة تدخل ضمن البلدان العشرة ذات الدخل المرتفع التي تحتل أدنى رتبة في ترتيب المؤشر العام.

ولا تزال الإمارات العربية المتحدة تشغل أعلى رتبة بين الدول العربية (109). وهي الدولة الوحيدة من المنطقة التي أغلقت تماماً فجوة التحصيل العلمي<sup>(1)</sup> وهي مصنفة في الرتبة الأولى عالمياً مع عدد من الدول المتقدمة الأخرى.

ومع ذلك، فإن دولة الإمارات العربية المتحدة فقدت مكانين في الترتيب العام لسنة 2013، بسبب انخفاض في تطبيق مبدأ المساواة في الأجور للعمل المماثل<sup>(10)</sup> وفي مؤشر الدخل المكتسب المقدر<sup>(11)</sup>. هذا، وتحتل الإمارات العربية المتحدة المرتبة السادسة في مؤشر معدل محو الأمية والسابعة على مؤشر الالتحاق بالتعليم الإبتدائي يتبعها البحرين (112) وقطر (115) والكويت (116) والأردن (119).

10. Wage equality for similar work

11. Estimated earned income indicators

وتحتل قطر أعلى رتبة في المنطقة على مؤشر الدخل المكتسب المقدر، تتبعها سلطنة عمان (122)، لبنان (123) والجزائر (124). وسجلت السلطنة تقدماً بثلاث رتب مقارنة بـ 2012 (125) بفضل الإنجازات التي حققتها في المؤشرات الفرعية للمشاركة والفرص الاقتصادية والتحصيل التعليمي. في المقابل، تراجعت الجزائر (124) بأربع رتب بسبب تدني المشاركة في قوة العمل ومؤشرات الالتحاق بالتعليم الثانوي. وتعد موريتانيا أكبر متراجعاً في الترتيب في المنطقة، إذ انخفض ترتيبها بنسبة ثلاثة عشرة (13) رتبة بسبب انخفاض مؤشر مشاركة القوى العاملة النسائية. كما تحل سوريا أدنى رتبة في ترتيب البلدان بالنسبة إلى المؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية. وتقع اليمن في أدنى مرتبة في المنطقة لجهة مؤشر الالتحاق بالتعليم الثانوي.

وفي الخلاصة، تؤكد هذه المؤشرات العامة أو الفرعية الخاصة بالتعليم أو المشاركة في الفرص الاقتصادية بالتركيز على العمل، بأن النساء في المنطقة العربية وفي جميع مراحل حياتهن لا يتمتعن بصفة كاملة بحقوقهن سواء القانونية وأو الإنسانية التي تغطي هذين المجالين.

ويعزى هذا الوضع إلى أن للسياسات والبرامج والاستراتيجيات التي اتخذتها الدولة لم تكن بالفعالية المرجوة في تمكين المرأة اقتصادياً من جهة، ولتحقيق المساواة بين الجنسين من جهة أخرى. فالآليات والمؤسسات الوطنية، بما في ذلك التشريعات والموازنات المستجيبة للنوع الاجتماعي والجهود المبذولة على الصعيد الدولي، علاوة على المصادقة الانضمام إلى الاتفاقيات والمعاهدات الدولية لتحقيق احترام وحماية وضمان حقوق المرأة الاقتصادية، لم تكفي لترجمة الالتزام إلى واقع. وعليه، تستوجب حقيقة الوضع بمؤشراته سالفه الذكر مراجعة الحقوق الاقتصادية للمرأة بالارتباك على الحق في العمل والحقوق الأخرى ذات العلاقة كالحقوق الأساسية، أي الحق في التعليم والتدريب والتي تصب في الحقوق الاجتماعية المهنية كالحق في التأمين أو الضمان الاجتماعي، وحقوق الأم العاملة والحق في التقاعد ضمن الإطار (القانوني) الكفيل بضمان تمتع المرأة بالحماية القانونية لمجمل حقوقها.

## ثانياً : المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب

### 1. تمهيد

سيتم تحليل النصوص والقواعد المنظمة للحقوق المرتبطة بالتمكين الاقتصادي للمرأة، أي الحق في التعليم والتدريب كما تم تعريفه وتحديد إطاره في هذا العمل وما تعكسه هذه النصوص من إنجازات على طريق المساواة أو الإخفاقات التي ينتج عنها جيوب ممیزة ضد المرأة تعرقل مسيرتها في التمتع بحقوقها وتمكينها.

### 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في التعليم والتدريب في المنطقة العربية

#### التنظيم القانوني للحق في التعليم

اتفقت دساتير الدول العربية كلها تقريباً في النص على ضمان حق التعليم. كما تعمل الدولة على ضمان إلزاميته ومجانيته في مراحل التعليم الأساسية على الأقل. وأتى هذا التنصيص بشكل عام دونما تحديد، ومن بين هذه البلدان الجزائر ومصر وتونس والإمارات والبحرين والأردن وفلسطين والعراق وسوريا وقطر والسودان. ونصت الكويت والمغرب وال سعودية وسلطنة عمان وليبيا على أن الدولة تكفل حق التعليم وأو تعمل على نشره دون ذكر المواطنين أو الم المواطنات أو الزامية ذلك الحق أو مجانيته.

وأقرت بعض الدساتير والوثائق مواداً خاصة للنساء وحقهن في التعليم بالمساواة مع الرجل كوثيقة حقوق المرأة الفلسطينية والتي أدرجت أيضاً الحق في محو الأمية. وبرز تنوع في محتوى هذا الحق من بلد إلى آخر ومن وثيقة إلى أخرى في نفس البلد، إذ ترى لبنان أن التعليم حرية وليس حقاً، في حين أن اتفاق الطائف أقره حق للجميع. ولئن لم تضمنه دول أخرى دستورياً (أي غير مكتوب في النص) كما هو الحال بالنسبة إلى جيبوتي وموريتانيا، ذهب عدد من الدول الأخرى إلى أبعد بتضمين محو الأمية حق مضمون دستورياً، كما هو الحال في دساتير اليمن ومصر وال سعودية وال العراق وسلطنة عمان.

وبالنسبة إلى القوانين والتشريعات الداخلية، أصدرت معظم الدول العربية قرارات خاصة بالتعليم استخدمت فيها ألفاظ النوع الاجتماعي على نحو جيد، مثل الكويت التي قررت إلزامية التعليم ومجانيته للإناث والذكور رغم أن الدستور لم يقره بالصيغة تلك، وكذلك المغرب والإمارات وجيبوتي وال سعودية وسوريا وليبيا وموريتانيا. وجاءت تشريعات أخرى بهواد ذات عبارات من منظور النوع الاجتماعي من حيث الإشارة الواضحة إلى المساواة بين الجنسين في التعليم حيث عممتها لجميع المواطنين والأطفال مثل الجزائر ومصر وتونس ولبنان والبحرين والأردن وال伊拉克 وقطر. وذهبت بعض البلدان إلى أبعد من ذلك، بتحديد المسؤولية لضمان قطع الأطفال بالحق في التعليم (ذوي الحقوق) وإلزام آبائهم بذلك (ذوي الواجبات) كما هو الأمر في سوريا أو إلزامه على الأزواج (ذوي الواجبات) نحو زوجاتهم (ذوات الحقوق) مثل قطر.

وفي خصوص محو الأمية، وردت بعض القوانين والمواد في دول بصيغ عامة لكافلة هذا الحق لجميع المواطنين مثل الجزائر ومصر التي ألزمت قانوناً تطبيقه بين سن 15 و35. وأشارت اليمن في قانونها الخاص بهذا الموضوع إلى الذكور والإناث. في المقابل، أخفقت العديد من الدول في المعالجة القانونية لمحو الأمية ومن بينها تونس والكويت والمغرب والإمارات ولبنان والبحرين وجيبوتي والأردن وفلسطين وال سعودية وعمان وليبيا وسوريا وموريتانيا وقطر والسودان، رغم وجود هذه الظاهرة في أغلبية الدول العربية باستثناء الإمارات التي سدت الفجوات في كل مكونات التعليم.

وقد تعمقت بعض التشريعات الوطنية في كفالة حق التعليم تحديداً لفئات من النساء مثل كفالة القانون الجزائري واليمني لحق التعليم للمرأة السجينية واهتمام تعميم التربية المغربية بتعليم المرأة الريفية. وأغفلت التشريعات الوطنية كلها حق الفئات التي تعيش بإعاقة سواء كانت حركية أو سمعية أو بصرية أو ذهنية إذ أن ضمان هذا الحق يعني استثمارات إضافية فنية ومادية.

## التنظيم القانوني للحق في التدريب

لم يقع الاهتمام في الدساتير أو القوانين العربية بالحق في التدريب وأو التكوين المهني. ووحدتها مصر والمغرب أدمجتا في دستورهما نصاً يخص التدريب والتكتوين المهني، بينما لم تتعرض له دساتير الجزائر وتونس والكويت والإمارات ولبنان والبحرين واليمن وجيبوتي والأردن وال السعودية والعراق وسوريا وعمان وليبيا وموريتانيا وقطر والسودان. ولئن اهتمت بعض الدول بإصدار قوانين منفصلة للتدريب أو التكتوين المهني، إلا أن ألفاظها إما أنها وردت بشكل عام مثل تونس، أو أنها وأشارت إلى الجنسين كما في فلسطين والعراق ولibia والسودان. وضمنت الإمارات واليمن والجزائر وجيبوتي والعراق وسوريا وعمان وليبيا وقطر نصوص التكتوين المهني والتدريب في قوانين العمل أو التنمية البشرية أو القوى العاملة أو التعليم أو محو الأمية. ولم تعالج مصر والكويت والمغرب ولبنان والبحرين والأردن وال السعودية وموريتانيا قضايا التدريب أو التكتوين المهني في تشريعات متخصصة .

### 3. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في التعليم والتدريب

#### في التعليم والتدريب

باستعراض ما تقدم، يتبين أن دساتير الدول العربية وتشريعاتها قد تفاوتت في صياغة النص الدستوري والقانوني بما يكفلوضوح والصراحة وال المباشرة في استخدام عبارات تراعي النوع الاجتماعي، إلا أن ذلك لا يعني على وجه الضرورة أن وضع نص دستوري أو قانوني موجهي يعد ضماناً أفضل لحقوق المرأة ومكانها الاقتصادي. كما لا يعني النص البسيط ضياع الحقوق أو سوء التنفيذ وهو ما نحاول تسلیط الضوء عليه في مواطن البحث التالية.

#### إنجازات المساواة رجل-امرأة

لعل التعليم هو المجال الذي يمثل في المنطقة العربية الأهمية الأكبر في ارتکازه إلى مبدأ المساواة سواء وردت في صيغة عامة أو تتضمن إشارات واضحة إلى الجنسين وعدم التمييز. وتم إقرار التعليم في دساتير معظم الدول العربية، زيادة على مواثيق دستورية لبعض الدول الأخرى والتي قد تفوق النصوص الدستورية في الصياغة وقابلية التنفيذ، مثل اتفاق الطائف في لبنان وميثاق العمل الوطني في الأردن والبحرين ووثيقة حقوق المرأة الفلسطينية ووثيقة إعلان استقلال فلسطين وسياسات مجلس الوزراء الفلسطينيين لمشاركة الجميع في التعليم والتدريب.

ويجرم القانون التمييز بين المواطنين، في جيبوتي، والذي ينص صراحة على عدم التمييز الجنسي في مجالات التدريب المهني، وتمت تعديلات على قانون العقوبات في الجزائر لنفس الغرض. كما ركزت الجزائر وتونس في بعض المناهج الدراسية على التنسيئة على مبادئ المساواة بين الرجل والمرأة. وتطبق اليمن والأردن سياسات محو الأمية عبر قانون التعليم على أساس مساواة المواطنين ذكورا وإناثاً. وهو ذات المبدأ الذي اعتمدته موريتانيا في توحيد المقررات في قانون إصلاح التعليم بالرّازم فتح مراكز تدريب لكل مهنة. ولابد من الإشارة إلى اهتمام مجالس العرف التجارية في السعودية بتدريب المرأة بجانب قرارات

مجلس الوزراء في هذا الشأن، وما قرره القانون العراقي من إنشاء مؤسسة عالية لتدريب جميع المواطنين، وما جاء بالقانون القطري من إصدار شهادة لكل مواطن بما أقمه من سنوات الدراسة ومراحل التعليم.

### جيوب التمييز المتبقية

لازالت بعض الأحكام العامة أو الخاصة في الدساتير أو القوانين المتخصصة تتضمن أشكالاً متنوعة من التمييز ضد المرأة حتى لما تدعى حمايتها والتي - زيادة على التناقض الملحوظ ضمن هذه النصوص أو فيما بينها - قد تقف أيضاً أمام حقها في التعليم والتدريب، سواء في قراءة مباشرة لها أو عبر تأويلها. ويمكن ذكر البعض منها على سبيل المثال :

- ربط حقوق المرأة و مجالات تمكينها بالشريعة الإسلامية والأعراف والتنظيم العام والتقاليد والقوالب الاجتماعية والنمطية التي تستغل كحجج للحد من حقوقها : كما في الكويت واليمن من استخدام الشريعة للتمييز بين الرجل والمرأة.
- لغة غير حساسة للنوع الاجتماعي سواء للمرأة أو الطفلة مثل سوريا أو تستهدف الشبان في «صرف مكافأة تدريب»، تونس،
- إجراءات وأحكام تعزز قانونياً أشكال تمييز متنوعة تحد من التمتع بالحق حسب الجنس : كعدم اختلاط البنين والبنات إلا في مرحلة الحضانة في السعودية والكويت أو عدم السماح للمرأة المتزوجة باستكمال تعليمها في التعليم الحكومي في الكويت كذلك والتي تقر أيضاً سن أكبر للرجل للاستفادة من برامج محو الأمية، واشترطت مرافقة المرأة في بعثات الدراسة والتدريب في الإمارات، وحقولي الأمر إنهاء عقد التدريب لأسباب مشروعة في قطر، والتفرقة في المعاملة المالية بين المبعوث المتزوج والمبعوثة المتزوجة وفقاً للائحة التدريب في السودان أو إرجاء تنفيذ قانون التعليم مؤقتاً في بعض الجهات وعلى البنين دون البنات في عُمان...

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة

لم تذكر تحفظات مباشرة للدول العربية على المواد الخاصة بالتعليم في اتفاقيات حقوق الإنسانية التي صادقت عليها، وكذلك في العهدين الخاصين بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والحقوق المدنية والسياسية واتفاقية سيداو واتفاقية حقوق الطفل. وتتجدر الإشارة هنا إلى أن الجزائر ومصر والعراق انضمت إلى اتفاقية مكافحة التمييز في مجال التعليم.

لكن التحفظات التي وضعتها بصفة عامة أو على المواد التي تخص تحقيق المساواة وإزالة أشكال التمييز قد تهدد بصفة مباشرة أو غير مباشرة الحق في التعليم والتدريب. ويكون ذلك في حال تقديم حجج من قبيل «تعارض النصوص» مع أحكام الشريعة الإسلامية مثل مصر وجيوبتي والأردن وال سعودية وليبيا وموريتانيا وقطر التي أضافت إلى الشريعة الإسلامية، الأعراف السائدة وقوانين الأسرة. وبذلك يفتح باب التأويل على مصراعيه، ليس بين المذاهب وحسب، بل وحتى بين العلماء والفقهاء، بسبب القراءات والتآويلات المختلفة للنص.

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

بناء على ما سلف من قراءة وتحليل لأنظمة القانونية فإن أهم ما يمكن استنتاجه، يتلخص في ما يلي :

- جميع الدول العربية أحرزت تقدماً في النص على حقوق المرأة ومساواتها مع الرجل في النصوص الدستورية والقانونية بشأن التعليم والتدريب مع درجة من التفاوت في ما يخص ملاءمة الصياغة القانونية لهذه النصوص ومبادئ النوع الاجتماعي،
- جودة النص الدستوري أو القانوني لا تعني ارتباطاً حتمياً بين ما حققته بعض الدول العربية من تقدم في مجال التعليم والتدريب، وما يمكن توقعه في ما يخص النظام القانوني للحقوق الاقتصادية من أجل تمكين المرأة في هذا المجال. ومثال دولة الإمارات معبر في هذا الاتجاه لتوسيع نصوصها الدستورية والقانونية، فهي الأولى دولياً بالنسبة إلى التعليم مع تراجع في ترتيبها في المشاركة والفرص الاقتصادية لعدم المساواة في الأجر،
- النصوص الدستورية والقانونية يمكن أن تكون في مستوى عال من حسن الصياغة، في حين يبقى تمكين المرأة من التمتع بحقوقها في مجالات محدودة ويحتاج إلى المزيد من الدعم كما هو الحال في المغرب والسودان،
- معظم الدول العربية لم تتردد في الانضمام إلى العديد من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية التي تكفل حقوق المرأة والقضاء على التمييز ضدها ومساواتها بالرجل وفي المجالات الاقتصادية والتعليم والتدريب والعمل، إلا أنها تضع في نفس الوقت الحاجز أمام تطبيقها والتي قد تؤثر سلباً على التمتع بهذه الحقوق، بما في ذلك عندما يقر الدستور أو القانون سمو الالتزامات الدولية للبلد على التشريعات الداخلية .

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- تنقية النصوص الدستورية والقانونية بصياغة أكثر تلاوئاً وإشارة أوضح إلى الذكور والإإناث، النساء والرجال، بتعميم لغة النوع الاجتماعي ومبادئه،
- إزالة جميع الأحكام التمييزية في القوانين التي تيسر الحياة الخاصة (الأسرة) أو الحياة العامة والتي قد تقف أمام حق النساء في التعليم والتدريب، من المرحلة الابتدائية إلى الجامعة ومحو الأمية،
- تعميم/إصدار قوانين متخصصة للتدريب والتكوين المهني بما في ذلك في مجال العلوم الحديثة والتكنولوجيا،
- استبدال السياسات والتوجيهات والتعاميم بقوانين وتشريعات ثابتة ومستقلة لضمان الالتزام والعمومية وصحة التنفيذ .

### الحماية

- رفع التحفظات على الاتفاقيات الدولية ذات العلاقة والتي قد تهدد حق النساء والفتيات في التعليم والتدريب،
- رفض تخفيض مخصصات التعليم في الميزانية السنوية ودعمها لتطوير البنية التحتية وتأهيل العاملين/ات في سلك التعليم والتدريب،
- أخذ الإجراءات القانونية والإدارية والمالية لتوفير الدعم والامكانيات والموارد لتوسيع التعليم والتدريب وبرامج محو الأمية للفئات المهمشة وذات الاحتياجات الخاصة في المدن وفي الريف وخفض حالات التسرب من التعليم والأمية،
- أخذ تدابير لمنع ومعاقبة ممارسات التطرف والإرهاب والعنف ضد الطفلة والفتاة والمرأة في أية مرحلة تعليمية،
- وضع إطار قانوني مستقل لمراقبة البرامج الإعلامية التي تروج الصور النمطية للمرأة (والرجل) وتكرس التمييز و/أو تحرض على العنف ضد المرأة في جميع مراحل حياتها بصفة مباشرة أو غير مباشرة.

### التعزيز

- إصلاح المناهج التعليمية بإدماج قضايا حقوق الإنسان فيها وتعليمها مع التركيز على مبادئ المساواة وعدم التمييز وقيم التسامح وتقبل الآخر وغيرها من التدابير الالزمة للوقاية من انتهاكات حقوق الإنسان أو منعها، وكذلك التطرف والعنف بما في ذلك على الأساس الثقافي أو الديني ومع التأكيد على التزامات البلد الدولية،
- تصحيح صورة المرأة وكسر القوالب الاجتماعية النمطية في جميع الأوساط المجتمعية والمهنية بالتعاون مع وسائل الإعلام،
- وضع إطار تعاون مع المؤسسات التي تعنى بالحقوق الثقافية ودور المرأة في هذا المجال للمساهمة في غرس مبادئ المواطنة وتفعيل قيم التسامح والتضامن في الهوية الثقافية-الاجتماعية في المنطقة العربية،
- وضع آليات دعم مشاركة فعالة لمنظمات المجتمع المدني والتنسيق مع مؤسسات الدولة المعنية بالتعليم والثقافة والإعلام في صياغة السياسات وتطبيقاتها.

## الوفاء/ضمان

- ضمان إزالة جميع الحواجز القانونية والتنظيمية أمام تنفيذ إلزامية التعليم ومجانيته حتى انتهاء التعليم الثانوي التوجيهي/البكالوريا بما في ذلك الأشخاص الذين يعيشون بإعاقة،
- وضع إطار تنفيذي لإلزامية التعليم يتضمن معاقبة كل من، بما في ذلك الأسر التي تمنع/تحرم أبناءها وبناتها من التمتع بالحق في التعليم،
- إيجاد آليات لتطبيق الحقوق التعليمية والتدريبية بما في ذلك برامج محو الأمية بالارتكاز على العدالة الاجتماعية في توزيع الموارد المالية والمادية والبشرية في المناطق المحرومة والنائية،
- توفير بيئة تعليمية مناسبة لذوات الإعاقة من البنات تحديداً من خلال التسهيلات البيئية لتمكينهن من مواصلة تعليمهن وتأهيلهن،
- توسيع مجالات التدريب والتكوين المهني للمرأة دون تمييز وأخذ الإجراءات المشجعة والمساعدة على رفع مستوى مشاركتها في البعثات الدراسية ودورات التدريب في كافة الأنشطة الاقتصادية في الدول العربية،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي<sup>(12)</sup> لضمان أن تكون احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والอายุ والعرق والموقع...) قد قمت معالجتها في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقليل الفجوات وتحقيق المساواة بما في ذلك الحصول على التعليم بمراحله المختلفة والتدريب بتخصصاته المتنوعة والحق في المعلومات والتكنولوجيا.

## أولاً : المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية

### 1. تمهيد

لا يمكن إنكار التقدم الواضح والإنجازات القابلة للقياس<sup>(13)</sup> بالنسبة إلى وضع المرأة في المنطقة العربية، سواء تعلق ذلك بحقوقها القانونية المنصوص عليها بوضوح في التشريعات الوطنية، أو بحقوقها الإنسانية عبر التزام معظم الدول المعنية بالإطار الدولي من معاهدات ومؤتمرات باملصادقة، أو بتفعيل خطط العمل وتبني أهدافها في السياسات والاستراتيجيات الوطنية.

ويبقى التقدم المسجل نسبياً وغير مؤثر على التغيير وعلى قدر المرأة الكامل بحقوقها، سواء كانت قانونية أو إنسانية. فمستوى الوضع السياسي والاجتماعي والاقتصادي للنساء في المنطقة العربية ظل منخفضاً للغاية، والمنطقة لا تزال كما رأينا تحتل أعلى رتبة في العالم في ما يتعلق بوضعية المرأة والمساواة بين الجنسين، وخاصة المرأة الأكثر ضعفاً وإضعافاً سواء كان ذلك لأسباب جغرافية أو اقتصادية أو سياسية أو أمنية.

ومن المؤكد أن انعدام تمكين المرأة يرتبط بالبنية المجتمعية التي تحدد مكانتها وتوزيع الأدوار والموارد بينها وبين الرجل على أساس النوع الاجتماعي، منذ ولادتهما وفي جميع مراحل حياتهما.

### 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة الاقتصادية والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة

#### التنظيم القانوني للحق في العمل

هناك العديد من الحقوق الاقتصادية أو الاجتماعية المرتبطة ببعضها البعض، ولكن سوف يتم التطرق هنا إلى البعض منها والتي يمكن اعتبارها أركاناً أساسية للحقوق الاقتصادية ككل. ولو أن الحقوق لا تتجزأ، إلا أنه تبين أن تنظيم الحق في العمل يتم ربطه بعدد من الحقوق الفرعية (تسمى فرعية في هذا الإطار ولكنها حقوق في حد ذاتها) أو بعض العناصر الأخرى للتدقيق في مدى التمتع بها بصفة عامة، وبالنسبة إلى المرأة بصفة خاصة. وعلى سبيل المثال، بالإضافة إلى فقدان الحق في العمل، تم تقسيم الوضع القانوني بالنسبة إلى مسار التوظيف والترقية، والحق في تقلد الوظائف العامة، والمساواة في الأجر وفى التعويضات الأخرى، علاوة عن الحق في الإجازات العامة والخاصة، وغيرها من الحقوق المهنية والنقابية... وأخيراً، فإننا نستطيع أن نلمس قضايا تقليل الحق في العمل في المكان والزمان والحق في التجارة والحق في الادخار والاستثمار. ويمكن الرجوع إلى تفاصيل النصوص والبلدان المعنية في جدول الحقوق المرفق.

وفي خصوص الحق في العمل في حد ذاته، تكسر الدساتير وقوانين العمل المساواة أو عدم التمييز على أساس الجنس، بينما يشير عدد منها إلى ضرورة دعم عمل المرأة والتوفيق بين مسؤولياتها داخل البيت وخارجها. وقليل هي الدساتير والقوانين التي تشترط لممارسة هذا الحق التلاؤم مع طبيعة الأنثى/ المرأة ومع الشريعة الإسلامية. وعن مسار المساواة في التوظيف والترقية، نلاحظ في أغلبية البلدان التي أشارت إلى هذه النقطة، تركيز قوانينها على تكافؤ الفرص بصفة عامة/محايدة أو دون تمييز لأي سبب كان بما في ذلك الجنس أو بين الرجل والمرأة. ولا يوجد تمييز في الحق في الانتقاء وتقلد الوظائف العامة، إلا على أساس الكفاءات والخبرة.

13. تقارير التقييم المختلفة للمؤتمرات والاتفاقيات وما نجم عنها تعليلات وتوصيات من طرف اللجان المتخصصة في المنظمات الدولية المعنية زيادة على التقرير الدولي الذي تشرها هذه المنظمات بصفة منتظمة

وبالنسبة إلى الأجر، تربط بعض القوانين بين الأجر وبين تأمين مستوى معيشى أفضل مع الأخذ في الاعتبار المؤهلات العلمية والمنصب الوظيفي والموقع الجغرافي والخطورة وسنوات الخدمة والحالة الاجتماعية وأو أسس صرف الراتب للموظف بصفة محايدة وبدون تمييز. ويشير البعض إلى ضمان المساواة في الأجر بالنسبة إلى كل عمل متساوي والبعض الآخر بصفة واضحة إلى المساواة رجال-نساء.

وترتبط التعويضات التي تدخل في حساب الراتب أو تلك التي تكون مرتبطة بالحالة المدنية، بتوزيع الأدوار والمهام بين الرجال والنساء داخل المجتمع بصفة عامة أو داخل الأسرة. وقمنج بعض البلدان التعويضات الخاصة بالأطفال لكل الموظفين والموظفات دون تمييز في حقهم في الإجازات الأسبوعية أو السنوية أو المرضية العامة أو إجازة الحج بالنسبة إلى البلدان التي يوجد نص عنها في قوانينها. وهناك بلدان تمنح إجازة للمرأة لترافق زوجها في حالة سفره للعمل أو الدراسة. وفي بعض البلدان، تمنح المرأة الأرملة إجازة عدة طبقاً للشريعة الإسلامية. وإذا كانت الحقوق المهنية والنقابية ممنوعة في البلدان العربية دستورياً وقانونياً، باستثناء بعض البلدان التي لا تمنعها بصفة صريحة ولكنها لا تشير إليها، فإن العديد من البلدان تعمل على تقليص حق المرأة في العمل في المكان والزمان وبالتالي تحد منه.

وفي العديد من الدول، توضع المرأة بالتساوي مع الأطفال في منعها عن العمل في (1) أوقات معينة أو ما يسمى بالعمل الليلي مع تنوع ذلك من بلد إلى آخر في تحديد الفترة الليلية، (2) الأعمال الشاقة أو الخطيرة فوق وتحت الأرض بمبررات تتراوح بين قدرة المرأة وطبيعتها إلى صحتها أو الحفاظ على الصحة، والأخلاق. وفي بلد واحد، تشير هذه الحقوق إلى اتفاقيات منظمة العمل الدولية كمراجع عند النص عليها. كما ينص القانون أيضاً في معظم الأحيان على استثناءات بتبريرها بالصلحة العامة. وفي غياب تعريف هذا المصطلح، فهو يبرر مصاديق المبررات الأخرى أو قدرة المشرع على إلغاء الحق بحق أعلى وهو حق المصلحة العامة التي قد تفقد المصلحة الخاصة أهميتها.

ويشير عدد كبير من البلدان إلى الحق في التجارة دون تحديده سوى إرجاعه إلى مصلحة البلاد أو عناصر أخرى تنموية. ويشير البعض الآخر إلى الملكية ورأس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة. ويصرح القانون في بلد واحد على منح المتزوجات والعازبات، ابتداءً من سن 18 الحق الكامل للعمل في التجارة والامتلاك للموارد المختلفة والتصرف فيها، بما في ذلك البيع دون موافقة الزوج. وتتضمن أغلبية البلدان الحق في الادخار والاستثمار في قوانينها، وهناك عدد من نصوص الدساتير التي تشير إلى حرية الاستثمار والنشاط الاقتصادي بما يحقق مصلحة الفرد والمجتمع. كما أنها تشجع على التعاون والادخار وتؤكد على حق المرأة الكامل في التصرف في مالها الخاص.

ولا يوجد إلا عدد قليل جداً من البلدان التي عالجت قضية التحرش الجنسي<sup>(14)</sup> في مكان العمل، سواء بإدماجه في قانون العمل أو في قانون العقوبات. ويبقى تطبيق أو تفعيل الأحكام التي من المفترض أنها تحمي المرأة من التحرش الجنسي في مكان العمل دون المأمول، إذ أن القانون يطالها بإثباته وتقديم الحجج عليه بالإضافة إلى عدم النص على حماية الشهود في هذه الحالة.

## التنظيم القانوني للحقوق الاجتماعية المهنية

تم تقسيم الحقوق الاجتماعية المهنية إلى ثلاثة وهي الحق في الضمان الاجتماعي، حقوق الأم العاملة والحق في التقاعد.

### الحق في الضمان الاجتماعي

يتغير مصطلح الحق في الضمان الاجتماعي / التأمينات / التضامن، لغوية، وفي محتواه ومكوناته بتفاوت من بلد إلى آخر. فهو حق مكفول لكل العمال والعاملات، ولبعض الفئات التي تضمن لها الدولة الدعم الاجتماعي والتضامن في حالة البطالة والإعاقة والشيخوخة. وفي حالات العجز الدائم أو المؤقت والوفاة، بالنسبة إلى المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً كما تشير بعض القوانين بوضوح إلى ذلك.

14. راجع الفصل 4 والخاص بالعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي لأكثر تفاصيل

## حقوق الأم العاملة

تعتبر «رعاية الأمومة والطفولة»، والتي قد تأخذ تسمية مختلفة حسب البلد، حقاً دستورياً وقانونياً في معظم البلدان. وتتنوع حقوق الأم العاملة وبالذات إجازة الحمل/أمومة/وضع/ولادة .. في عدد من العناصر: فترة الاشتراك أو التوظيف للاستفادة من مدتها الكاملة في الفترة ما قبل الولادة وبعدها، كما تختلف بين القطاع الخاص والقطاع العام.

وعلى سبيل المثال فقط، لم تكن مدة إجازة الأمومة موحدة وتحسب بالأيام (30، 45، 50، 60، 70، 72، 180) والأسابيع (7، 8، 10، 12، 14) والأشهر (3). وهناك بعض البلدان التي تحدد عدد المرات طيلة مدة العمل للاستفادة من هذا الحق حسب عدد مرات الولادات (فيأغلب الحالات المعنية 3 مرات) أو حتى مدة الإجازة في كل مرة من المرات الثلاثة (120 يوماً عن الولادة الأولى، 90 يوماً عن الولادة الثانية، 75 يوماً عن الولادة الثالثة). ويمكن للعاملة طلب تمديد الإجازة في حالة الحاجة إلى ذلك (لمضها أو لرعاية الطفل) ولكن على حسابها الخاص أو خصماً من إجازتها السنوية أو الحصول عليها بدون راتب، وبشهادة طبية وتفقد هذا الحق في حالة العمل بأجر في أي مؤسسة أخرى. ويضم القانون حماية المرأة الحامل أو بعد الولادة إذ يحظر مثلاً تشغيل العاملة إثر الساعات الإضافية خلال الستة أشهر قبل الولادة أو إثر الساعات الإضافية خلال 40 يوماً التالية للوضع.

وبحسب البلدان، يختلف الحق في فترة الرضاعة/الإرضاع في الوقت (ساعة وساعتان يومياً) والمدة بالشهر (6، 9، 12، 24) أو تتقسم إلى جزأين (ساعة خلال الستة أشهر الأولى بعد الولادة وساعة في الفترة المتبقية، سواء كانت ستة أشهر أو أكثر). وتحسب هذه الفترات من ساعات العمل دون أي تخفيض في الأجر. كما تنص بعض القوانين على ضرورة توفير غرفة خاصة للإرضاع في كل مؤسسة تشغل بها خمسون امرأة على الأقل. ويمكن للأم العاملة أن تتمتع، حسب البلد بفترة إجازة لرعاية طفل أو أكثر دون السادسة من عمره من المرضى أو ذوي الاحتياجات الخاصة إذا احتاج لذلك.

## حق التقاعد

هو حق مضمون للعمال والعاملات دونما تمييز في ما يخص مدة الاشتراكات أو حسب سن التمتع به بالنسبة إلى الرجال والنساء (55-55 / 60-60 / 65-65) في عدد محدود جداً من البلدان، ولكن قد يوجد تمييز في مدة الاشتراك حتى عند تساوي سن التقاعد. وفي هذه الحالة، تختلف الاستفادة منه حسب مدة الاشتراكات بين القطاعين الخاص والعامل وبين النساء والرجال وأيضاً حسب العمر (55-55 / 60-60 / 60-50) إذ يحق للرجل أن يبقى مدة أطول في عمله مع أنه من المعروف أن :

- العمر المتوقع عند الولادة أطول عند الأنثى/المرأة من الذكر/الرجل
- في هذه المرحلة من حياتها، قد تكون أتمت واجباتها إزاء أطفالها وأسرتها ويمكن أن تتفرغ لعملها.

وفي عدد من البلدان الأخرى، يخضع استحقاق الزوج الأرمل، لراتب زوجته المتوفاة، فقط في حالة الإصابة أو العجز الكلي أو عدم توفر دخل خاص يعادل راتب التقاعد وتشترط البعض من القوانين شهادة طبية.

## التنظيم القانوني لحقوق أخرى ميسرة للحقوق الاقتصادية والاجتماعية

يمكن الإشارة إلى بعض نصوص الدساتير والقوانين في أحکامها التي قد تيسر أو تحد حقوق النساء والفتيات بصفة عامة والحقوق الاقتصادية والاجتماعية بصفة خاصة. ومنها :

- الحق في المعلومات وحرية تداولها وهو مكفول مع بعض الاستثناءات التي تربطها بعض البلدان بأمن الدولة بينما لا تشير إليها بلدان أخرى لا في الدستور ولا في غيره من القوانين.

- الحق في تكوين الجمعيات والنقابات، وهو مضمون في معظم البلدان بما في ذلك الحق في الإضراب على أساس وطنية ووسائل سلمية ومبادئ الديموقراطية والشفافية دون إشارة إلى أي شكل من أشكال التمييز. وتؤكد إحدى البلدان بأنه يجوز للمهنيات المتزوجات الانخراط في النقابات والمشاركة في إدارتها أو تسييرها دون ترخيص من أزواجهن. ومع هذا، لا تشير بعض البلدان إلا إلى تكوين الجمعيات، وغالباً ما توصف بالخيرية وبشروط، إذ أن مصطلح «المجتمع المدني» غائب من اللغة القانونية للبلدان العربية.
- الحق في الملكية ويعتبر حقاً دستورياً وقانونياً للجميع دون أي تمييز، وتشير إليه بعض البلدان بصفة واضحة كحق للمرأة أو دون تمييز بسبب الجنس. وتكتفي معظم الدول العربية الحق في حرية التنقل دونما تمييز والتتمتع به أساسياً بالنسبة إلى تعليم أو العمل وأو المشاركة بصفة عامة في الحياة السياسية أو الاقتصادية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

تتأرجح الحقوق الاقتصادية بين المساواة والتمييز في مضمونها وأيضاً في تأثير بعض الحقوق العامة والخاصة عليها. ولابد من الإشارة هنا إلى أن الأحكام التي تدير الحياة الخاصة لها قوة التطبيق أكثر من الحقوق التي «يكفلها» الدستور وبالذات تلك التي تضمن المساواة.

#### إنجازات المساواة رجل-امرأة

اعتبر القرن العشرون، العصر الذهبي للسياسات والتشريعات الوطنية بفضل الدور الذي لعبته دولة الرفاه في حماية حقوق العمال الاجتماعية والاقتصادية. وهدفت قوانين العمل إلى حماية الشريك الأضعف في عملية الإنتاج وضمان الاستقرار الاجتماعي والسلام في المجتمع. وهناك بعض البلدان العربية التي اعتمدت قوانين وإجراءات محددة لتعزيز التساوي بين الرجل والمرأة في الوصول إلى الفرص الاقتصادية، وضامنة لعدم التمييز بين الرجال والنساء في الحق في العمل والحقوق الأخرى المرتبطة به، كالمتساوية في الأجور بالنسبة إلى العمل المماثل والاستحقاقات الأخرى كالترقية أو التدريب والتكون المهني أو المشاركة في النقابات أو الضمان الاجتماعي وغيرها من الحقوق.

ويعتبر مرجع البلدان مبدأ المساواة بين المواطنين انتظامياً في الدساتير، بإشارة واضحة في بعض الأحيان إلى عدم التمييز على أساس الجنس. كما أن العديد من القوانين الوضعية الأخرى تنص أو أنها تدمج هذا المبدأ كقوانين العمل لضمان الخدمات المدنية أو الموارد البشرية، مثل تكافؤ فرص في الحصول على العمل واستحقاقات الحماية الاجتماعية.

ومن بين الأمثلة الواضحة على جودة النص الدستوري والقانوني وما يعكسه من محاولات تكين المرأة اقتصادياً والقضاء على حالات التمييز ضد المرأة في هذا الشأن، ما جاء من عبارة جامعة في الدستور الجزائري من أن تعمل الدولة على إزالة العقبات التي تحول دون مشاركة الجنسين، وكذا ما ورد بالدستور المغربي من اشتراط العمل على تعليم الطابع الفعلي للمساواة والمشاركة في الحياة الاقتصادية، بالإضافة إلى ما نص عليه الدستور السوداني من وجوب رفع الظلم عن المرأة وإصدار قوانين تضمن التمييز الإيجابي لصالحها. هذا فضلاً عما تقرر في بعض دساتير مثل مصر والمغرب من النص على ضمان حقوق وتكين بعض الفئات من ذوي الاحتياجات الخاصة والفئات الفقيرة والأكثر احتياجاً.

## المراة العربية والتشريعات

وهناك ضمادات تتنفيذ الحقوق المكفولة دستورياً والمؤثرة على نشاط المرأة الاقتصادي، ومن الأمثلة عن ذلك :

- حرية التنقل والإقامة التي قررتها أحكام المحكمة الإدارية العليا في مصر تفعيلاً للنصوص الدستورية والقانونية في هذا الشأن،
- وما صدر من المحكمة الدستورية العليا الكويتية بعدم دستورية إذن الزوج لاستخراج جواز سفر الزوجة،
- وما نص عليه قانون الجوازات البحريني من السماح للمرأة البحرينية باستخراج جواز سفر دون إذن زوجها،
- وما كفله القانون العماني للمرأة العمانية في ذات الشأن،
- بجانب حكم المحكمة العليا في السودان باعتبار مصروفات تعليم البنات من مصروفات النفقة التي يحكم بها للمرأة،
- وأقر الدستور الإماراتي كفالة سكن وأرض وتمويل عقاري للمرأة الإماراتية المتزوجة من غير إماراتي،
- وكفل الدستور القطري حماية المشاريع الخاصة للمواطنين وحماية رأس المال.

### جيوب التمييز المتبقية فيما يخص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

2

من بين النواقص التي يمكن أيضاً ذكرها في الدساتير العربية كلها وبوضوح :

- **أولاً :** الصياغة التي لا تأخذ بعين الاعتبار النوع الاجتماعي، إذ أنها لا تشير إلى المرأة والرجل عند التنصيص على الحقوق الاقتصادية أو عند الإشارة إلى المساواة،
- **ثانياً :** طول بعض هذه النصوص بما لا يناسب طبيعتها الدستورية مما قد يخلق غموضاً في بعض الأحيان، ومن بين البلدان المعنية: الجزائر ومصر ولبنان والأردن وفلسطين وال سعودية والعراق و قطر والسودان.

وعلى الرغم مما تحقق من تقدم في صياغة النصوص الدستورية والقانونية وما تبذل الدول من جهود لتفعيل هذه النصوص من خلال استراتيجيات تهدف إلى تمكين المرأة اقتصادياً والقضاء على التمييز بينها وبين الرجل في هذا المجال، لا يزال النظام القانوني المتعلق بالحقوق الاقتصادية يتضمن أحکاماً تمييزية ضد بعض الفئات والقطاعات، تشكل النساء فيها الأغلبية. فقوانين العمل في بعض البلدان العربية تنص بأنها لا تغطي قطاع الزراعة والعمالات المنزلية، بالإضافة إلى الفجوات الموجودة في التمتع بهذا الحق بين العاملات في القطاع الخاص والعاملات في القطاع العام. ولابد هنا من ذكر فئات نسائية يستثنينا القانون من هذه الحقوق وهي فئة العاملات في الزراعة، في العمالة المنزلية وفي العمل العائلي، أي ذلك الذي لا يعمل فيه سوى أفراد الأسرة تحت إدارة وإشراف الزوج أو الأب أو الأم أو الأخ.

وبينما يتمتع الرجال والنساء بصفة متساوية بحقهم في التقاعد، فإن الشروط تختلف ما بين القطاع العام والقطاع الخاص فيما يخص السن والمدة للاستفادة منه، وفي عدد من البلدان في ما يخص استحقاق الزوج الأرمل لراتب زوجته المتوفاة، والذي يخضع إلى شروط. ويستطيع الزوج الاستفادة منه فقط، في حالة الإصابة أو العجز الكلي أو عدم وجود دخل خاص يعادل راتب التقاعد والبعض من القوانين تشترط شهادة طبية مع العلم أنه :

1. غالباً ما يكون الزوجان متقاربين في السن في هذه المرحلة من حياتهما،
2. والمرأة تستحق راتب زوجها المتوفي في معظم الحالات منها في حالة عدم تزوجها ثانية، وهذا يؤكد الحالة الوحيدة من التمييز ضد الرجل في الأنظمة القانونية، إذا استثنينا حق الرجل في الإجازة الوالدية

وإذا كان مرجع البلدان مبدأ المساواة بين المواطنين في الدساتير بما في ذلك بالإشارة إلى عدم التمييز على أساس الجنس، فلازال عدد قليل من البلدان يضع لهذا المبدأ حدوداً «دستورية» يبررها بالعقائد المتنوعة أو حتى طبيعة المرأة أو مسؤولياتها داخل الأسرة، وهو ما يبرز سيطرة الأحكام التي تدير الحياة الخاصة على الحقوق الشخصية والحقوق العامة. وبناء على مبدأ عدم تجزئة الحقوق وترابطها وتأثيرها المتبادل، لابد من مراجعة القوانين التي تنظم وتدير الحياة الخاصة وتحديداً

داخل الأسرة والبعض من أحكامها التي تأتي لتلغي ما تتضمنه القوانين التي تكفل حقوقاً متساوية و/أو منصفة، بما في ذلك ضمن قانون الأسرة في حد ذاته، فمثلاً :

- تنص معظم القوانين الوطنية، إن لم نقل كلها، على المساواة في عقد الزواج وتحظر التزويج المبكر ولكن يأتي نفس النص بوضع أحكام استثنائية تلغي هذه المساواة وبالذات في حالة ترويج الطفلات مما يحرمهن حقهن في التعليم وفي التدريب وحرية التنقل والحق في العمل والحق في التصرف في الأموال.
- يؤثر حكم الطاعة للزوج الموجود في بعض البلدان وقوانينها على تمتّع المرأة من عدد من الحقوق والحرّيات كالحق في التعليم وحرية التنقل والحق في العمل والحق في التصرف في الأموال وفي الأجور وطلب القروض و/أو المشاركة بصفة عامة في الحياة السياسية أو الاقتصادية

وصادقت البلدان على عدد من المعاهدات التي أصدرتها منظمة العمل وتفسح بعض القوانين العربية المجال إلى الحق في التبرع وفي الهبة وإن بحدود، أما عن الحق في الإرث فهو حق مكفول بقواعد مقددة تتبع حسب الأوضاع، ويترافق التمتع بهذا الحق - أو عدمه- بين التمييز والمساواة في النص وفي التطبيق إلى حد الانتهاك الكامل للحق بحجج لا علاقة لها لا بالحق الوضعي ولا بما تنص عليه الشريعة الإسلامية، فمثلاً :

لا يوجد مانع قانوني ولا شرعي، لا في القوانين الوضعية ولا في الشريعة الإسلامية يحد حقي المرأة في الملكية وفي الإرث، كما أنها تملك حرية التصرف في أملاكها وفي الحصول على القروض والتعاقد بشأنها وتأسیس مشاريع اقتصادية... ورغم تعدد المواد والقوانين المضمنة مبدأ عدم التمييز والمساواة، إلا أنه وبغض النظر عما يتبيّنه القانون أو الشريعة لها، فالمرأة في كثير من الأحيان تعاني من إعاقة ممارستها لهذه الحقوق بسبب مختلف الحاجز القانونية والثقافية والمجتمعية. وكثيراً ما تواجه المرأة المالكة أو الورثة لأملاك وخاصة «الأرض» ضغوطاً من قبل الأقارب الذكور، لكي تتخلّى عن حقها الشرعي والقانوني وعن مصلحتها كمساهمة منها في «المحافظة» على ثروة العائلة (مراجع إلى الأغراب أي زوجها وأطفالها). وفي حالات كثيرة، يستغل الذكور هذا التخلّي لأغراض شخصية، لا صلة لها بالمحافظة على إرث العائلة. وقد تذهب هذه الحالات إلى حد الجريمة بحجة الشرف في حين أن الحجة الوحيدة تمثل المصلحة المادوية والاقتصادية.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة :

### اتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة

لم يتحفظ أي بلد عربي على المادة 11 التي تنص في بندتها الأولى (1) على أن تعمل الدول الأطراف على اتخاذ جميع التدابير المناسبة من أجل القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في مجال التشغيل، وذلك لضمان المساواة رجل-امرأة، في نفس الحقوق. وتؤكد البنود الفرعية للمادة الأولى :

- (أ) الحق في العمل بوصفه حقاً ثابتاً لجميع البشر،
- (ب) الحق بالتمتع بنفس فرص العمل، بما يشمل تطبيق معايير الاختيار نفسها في ما يخص شؤون التوظيف،
- (ج) الحق في حرية اختيار المهنة أو الوظيفة، والحق في الحصول على الترقية، والتمتع بالأمن الوظيفي مع جميع مزايا وشروط الخدمة وكذلك الحق في تلقي التدريب المهني وإعادة التدريب، بما يشمل التلمذة الصناعية، والتدريب المهني الحديث والتدريب الدوري،
- (د) الحق في المساواة في الأجر، بما في ذلك المستحقات، والحق في الحصول على معاملة متماثلة فيما يخص الأعمال التي تتتساوى قيمتها، فضلاً عن المساواة في المعاملة عند تقييم نوعية العمل وجودته،

(٥) الحق بالتمتع بالضمان الاجتماعي، وخصوصاً في حالات التقاعد، والبطالة، والمرض، والعجز والشيخوخة وغيرها من العوامل التي قد تمنع الشخص عن العمل، فضلاً عن الحق في الحصول على إجازة مدفوعة الأجر.

(٦) الحق في توفير الوقاية الصحية والسلامة في ظروف العمل، بما يتضمن حماية الوظيفة الإيجابية. ويمكن التأكيد بأنه زيادة على عدم التحفظ على هذه المادة، بأن أغلبية القوانين ذات العلاقة قد تتماشى إلى حد كبير مع أحكام هذه المادة رغم اختلافات بسيطة من بلد إلى آخر.

وجاءت المادة 15 فقرة 2 التي تحفظ عليها عدد من البلدان العربية مثل الأردن والإمارات العربية المتحدة وقطر والمغرب وسوريا «ـ منح الدول الأطراف المرأة، في الشؤون المدنية، أهلية قانونية مماثلة لأهلية الرجل، وتساوي بينها وبينه في فرص ممارسة تلك الأهلية، وتケفل للمرأة - بوجه خاص - حقوقاً متساوية لحقوق الرجل في إبرام العقود وإدارة الممتلكات، وتعاملهما على قدم المساواة في جميع مراحل الإجراءات القضائية». وتوّكّد المادة 16 فقرة 1 (ج) والتي تحفظت عليها غالبية الدول العربية على أنه يتعين «ـ على الدول الأطراف أن تتخذ جميع التدابير المناسبة لتضمين المساواة في نفس الحقوق لكلا الزوجين فيما يتعلق بملكية وحيازة الممتلكات والإشراف عليها وإدارتها والتمتع بها والتصرف فيها، سواء بلا مقابل أو مقابل عوض». وباستثناء السودان والصومال، صادقت 20 دولة-عضوة في جامعة الدول العربية على اتفاقية سيداو والبعض منها دون تحفظ، بينما شرع البعض الآخر يبادر في رفع التحفظات. وتتجدر الإشارة هنا إلى أنه مهما كان وضع التحفظات في البلدان العربية، فإن جميعها متساوية في عدم ترجمة قيم هذه الاتفاقية ومبادئها بصفة كاملة وشاملة في أنظمتها القانونية.

### اتفاقيات المنظمة الدولية للعمل

التزمت منظمة العمل الدولية، منذ نشأتها عام 1919، بتعزيز حقوق النساء والرجال في العمل وبتحقيق المساواة كشرط أساسي لبلوغ التنمية الاقتصادية والاجتماعية. وتعد كل بلدان المنطقة العربية دولاً أعضاء في منظمة العمل الدولية، وهي بالتالي ملزمة باحترام أحكام إعلان المبادئ والحقوق الأساسية في العمل لعام 1998 ومبراجعة تشريعاتها وقوانينها الوطنية ذات الصلة، لتصبح متماشية مع معايير الإعلان. وصادقت البلدان على عدد من المعاهدات التي أصدرتها منظمة العمل الدولية وهي اتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن ساعات العمل (الصناعة) لعام 1919 واتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن العمل الجري لعام 1930 واتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن تفتيش العمل لعام 1947. وفي هذا الصدد، يمكن التدقّيق في اتفاقيات منظمة العمل الدولية التي ترسخ المساواة في مجال العمل على النحو التالي :

- الاتفاقية رقم 100 «ـ المساواة في الأجور» 1951: تعد أول اتفاقية دولية تنص على أهمية (تشجع كل دولة عضو) كفالة تطبيق مبدأ مساواة العمال والعاملات في الأجر عن عمل ذي قيمة متساوية، من أجل تعزيز المساواة في الفرص وللمعاملة للنساء العاملات اللذين اعتمدتهما مؤتمر العمل الدولي 1951، ودخلت حيز التنفيذ عام 1953 : صادقت عليها كل الدول العربية ما عدا البحرين وعمان وقطر.
- الاتفاقية رقم 111، التمييز في الاستخدام والمهنة رقم 11 سنة 1958: تعرف التمييز باعتباره «ـ أي تفريق أو استبعاد أو تفضيل يقوم على أساس العرق أو اللون أو الجنس أو الدين أو الرأي السياسي أو الأصل الوطني أو الأصل الاجتماعي، ويكون من شأنه إبطال أو إضعاف تكافؤ الفرص أو المعاملة في الاستخدام أو المهنة». وتسمح المادة بإدراج أسباب إضافية بعد التشاور مع المنظمات الوطنية للعمال وأصحاب العمل : صادقت عليها كل الدول العربية ما عدا عُمان والصومال.
- الاتفاقية رقم 156 «ـ العمال ذوو المسؤوليات العائلية» 1981 : تهدف الاتفاقية إلى : (١) إيجاد مساواة فعلية في الفرص وللمعاملة بين العمال من الجنسين.(٢) تكين الأشخاص ذوي المسؤوليات العائلية الذين يعملون أو يرغبون في العمل من ممارسة حقهم في ذلك دون أن يتعرّضوا للتمييز، وبقدر الامكان، دون تعارض بين مسؤوليات العمل والمسؤوليات العائلية : فقط اليمن من ضمن 43 دولة موقعة،

- الاتفاقية رقم 171 بشأن العمل الليلي 1990: تشير الاتفاقية رقم 171 «العمل الليلي» إلى أحكام اتفاقيات العمل الدولية المتعلقة بعمل المرأة ليلًا، وبوجه خاص أحكام اتفاقية العمل ليلًا (المرأة) 1948. برغم أن هذه الاتفاقية تتناول العمل الليلي عمومًا، إلا أنها تشير بشكل مفصل إلى الوضع الخاص للعاملات الحوامل اللاتي يعملن ليلًا: وقعت عليها 13 دولة، لا توجد من ضمنها دولة عربية.
- الاتفاقية رقم 177 بشأن العمل في المنزل 1996: تشير الاتفاقية إلى: (1) حق العمال في المنزل في إنشاء المنظمات التي يختارونها أو الانضمام إليها والمشاركة في أنشطة هذه المنظمات، (2) الحماية من التمييز في الاستخدام والمهنة، (3) الحماية في مجال السلامة والصحة المهنية، (4) الأجور، (5) الحماية القانونية في مجال الضمان الاجتماعي، (6) الحصول على التدريب، (7) الحد الأدنى لسن القبول في الاستخدام أو العمل، (8) حماية الأسرة: لا دولة عربية من ضمن 10 دول موقعة.
- الاتفاقية رقم 183 «حماية الأسرة» 2000: تعالج الاتفاقية مسألة حماية الأسرة بشكل شامل وتتضمن أحكامًا تتعلق بتنظيم تشريع الضمان الاجتماعي الذي كانت الاتفاقية 102 تركز عليه بشكل حصري. وتؤكد الاتفاقية على اعتماد الدول المصدقة عليها لتدابير لضمان لا تشكل الأسرة سبباً للتمييز في الاستخدام أو فرص الحصول على عمل. وتشير الاتفاقية إلى: مدة إجازة الأسرة، والإعانات المالية والرعاية، الحماية في مجال استخدام ومنع التمييز، والرضاعة، وحماية المرأة أثناء الحمل وأثناء فترة الرضاعة: يعد المغرب البلد العربي الوحيد الموقع على الاتفاقية من ضمن 29 دولة.
- الاتفاقية رقم 189 «العمل اللائق للعمال المنزليين» 2011 : تنص الاتفاقية على أن العمال المنزليين الذين يرعون الأسر ويعتنون بالبيوت يجب أن يتمتعوا بنفس حقوق العمل الأساسية المتوفرة لبقية العمال: أي ساعات عمل معقولة، وفترة راحة أسبوعية ملءة 24 ساعة متتالية على الأقل، وحداً مفروضاً على الدفع العيني، ومعلومات. كما تشير الاتفاقية إلى «أن العمل المنزلي لا يزال منتصف القيمة ومحظوظاً، وأن النساء والفتيات هنّ الباقي يضططعن به بصورة أساسية، والكثيرات منهنّ من المهاجرات أو من أفراد مجتمعات محرومّة، وهنّ معرضات على وجه الخصوص للتمييز فيما يتعلق بظروف الاستخدام والعمل ولغير ذلك من انتهاكات حقوق الإنسان. دخلت حيز التنفيذ عام 2012 : لم توقع عليها أي دولة عربية من ضمن 14 دولة.
- اتفاقية الضمان الاجتماعي رقم 102: لم يصادق سوى الأردن ولibia وموريتانيا على عدد من بنود هذه الاتفاقية من ضمن 50 دولة موقعة.

وفي الخلاصة، يمكن تحديد مدى تطابق موقف وقوانين الدول العربية مع أحكام اتفاقيات منظمة العمل الدولية في النقاط التالية :

- **عدم التمييز، المساواة بين النساء والرجال في الأجور :**  
نزل الأطر التشريعية الوطنية غير متناسقة مع اتفاقية مساواة العمال والعاملات في الأجر رقم 100 (جميعها ما عدا البحرين وعمان وقطر) واتفاقية التمييز في الاستخدام والمهنة رقم 111، رغم مصادقة أغلبية الدول العربية عليهم،
- **عمل المرأة الليلي :**  
تحظر معايير العمل العربية، كأصل عام، تشغيل المرأة ليلًا، باستثناء عملها في بعض الأعمال والمهن التي يحددها التشريع الوطني، وهو ما يتنافي ومعايير العمل الدولي.
- **الضمان الاجتماعي :**  
تميل برامج الضمان الاجتماعي في معظم الدول العربية إلى التركيز على توفير المعاشات التقاعدية، في حين أنها لا تغطي مخاطر أخرى كالبطالة والأسرة والمرض أو تغطيها جزئياً فقط.

## المراة العربية والتشريعات

### • إجازة الدفوعة :

تُعد معايير العمل العربية التي تناولت إجازة الوضع، أقل حماية مقارنة بتحديدها لمدة إجازة الوضع بعشرة أسابيع بينما تحددها معايير العمل الدولية بـ 14 أسبوعاً، علما بأن بعض الدول العربية تمنح المرأة أقل من 10 أسابيع في حين تجاوزت بلدان من مناطق أخرى 14 أسبوعاً.

### • عمالة المنازل وقطاع الزراعة :

حرمت فئة كبيرة في النساء في المجتمع من الحماية القانونية بسبب استثناء العمالة في الزراعة والعمالة في المنازل من الحقوق التي ينص عليها قانون العمل أو تلك التي توفر الحماية الاجتماعية في العديد من الدول العربية علما بأن النساء يشكلن الأغلبية في هاتين الفتنتين.

## ثانياً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

مهما كان مستوى المرأة التعليمي أو وضعها الاجتماعي أو المهني أو السياسي أو المؤسساتي أو دخلها الاقتصادي أو حتى سنها، فإن عدداً من النظم القانونية كان دائماً - ولا يزال - يعتبرها قاصرة (الولاية، التزويج المبكر، الطاعة...). وهذا ما يخلق تناقض، داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها، بداية بالدستور الذي قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض، أو بين الدستور والقوانين المساوية والقوانين التي تكرس أحکامها التمييز وعدم المساواة. غالباً ما تتعلق هذه الأخيرة بتنظيم الحياة العامة وتنظم الحقوق كالحق في التعليم وفي العمل، والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة وتلك المرتبطة بالحياة الخاصة داخل الأسرة... وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والالتزامات والضوابط الدولية التي صادقت عليها الدولة.

ويمكن تلخيص هذا الإطار في العلاقات المتناقضة التي تتضمنها معظم الأنظمة التشريعية العربية بداية من الدستور والقوانين التي تدير إطار الحياة العامة التي تنص على المساواة بين الرجال والنساء وترجم التمييز بأشكاله، وتلك التي تلغي هذه المبادئ بإلغاء المساواة وتكريس التمييز، كما هو الحال بالنسبة إلى قوانين الأحوال الشخصية والعقوبات أو عدد من الأحكام في القوانين الأخرى في بعض البلدان، والتي تهيمن على الحقوق التي يتضمنها قانون العمل أو القوانين التي تؤطر الحقوق المهنية الاجتماعية. ويتعزز هذا الموقف المتغاذب للدول المعنية عندما تصادق على الاتفاقيات الدولية وتحفظ عليها في نفس الوقت مما يفرغ هذا الالتزام من فحوه.

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- تكريس مبدأ عدم التمييز ودسترة المساواة بخلق تجانس بين الدستور وكل القوانين الوطنية الأخرى (قانون العمل، الضمان الاجتماعي، العقوبات، الأسرة...)، من جهة، والالتزامات البلدان الدولية من جهة أخرى،
- إقرار المساواة مع الرجل ليس فقط «أمام القانون» ولكن أيضاً «في القانون»، في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة، وتحديداً في الأهلية لممارسة شؤونها المدنية والاقتصادية والاجتماعية،
- تعليم مبدأ المساواة في جميع مجالات العمل ودعم تكافؤ الفرص بتطبيق مبدأ الكوتا النسائية للنشاط الاقتصادي للمساهمة في خفض معدلات البطالة والفقر بصفة عامة، ولدى المرأة بصفة خاصة،
- إزالة التمييز وتعزيز حقوق المرأة في القطاع الزراعي وعمال هذا القطاع وتحديداً النساء اللواتي يعتنلن الأغلبية فيه وخاصة في المناطق الريفية،
- إلغاء أحكام الطاعة والوصاية والولاية على المرأة في قوانين الأسرة والأحوال الشخصية لتناقضها مع الأحكام الدستورية والقانونية التي تضمن حقوقاً مدنية واقتصادية للمرأة متساوية مع الرجل كالحق في التعليم والتدريب والحق في العمل والتحكم في الموارد مثل الذمة المالية المستقلة وحرية التنقل.

## الحماية

- تحديد قائمة الأعمال الخطرة بالنسبة إلى صحة المرأة وصحة الرجل ومصطلح «العمل الليلي» بمرجع إلى التعريفات الدولية، وليس أخذًا بعين الاعتبار عناصر تمييز أخرى كطبيعة المرأة أو الأخلاق، خاصة أن بعض القوانين تلغي هذه الأسباب في حالات تعتبرها استثنائية،
  - تعميم وتوحيد سن التقاعد بين المرأة وا لرجل،
  - رفع مدة إجازة الوضع إلى 14 أسبوعاً على الأقل وفق المعايير الدولية،
  - توحيد صرف العلاوات (الضمان الاجتماعي، التقاعد) دون تمييز (رجل-امرأة) أو بين القطاع العام والقطاع الخاص وتوطيد التساوي (المرأة - الرجل) في الانتفاع بمعاش الزوج/زوجة المتوفى/المتوفاة
  - أخذ التدابير الإيجابية بما في ذلك الكوتا لخفض بطالة النساء والفتيات مع التركيز على حاملات الشهادات العليا وأ/أو المهنيات المتخصصات مواجهة نسب البطالة المرتفعة في الدول العربية مع تحديد نسبة معينة للحصول على مناصب الشغل غير النمطية ومناصب اتخاذ القرار،
  - وضع سياسات مالية تسمح للنساء الاستفادة من القروض المتوسطة والكبرى والمناقصات وعدم حصرهن فقط في دائرة الأنشطة المدرة للدخل والمشاريع الصغيرة.

## التعزيز

- رفع مستوىوعي من أجل دعم ورفع مشاركة النساء في النقابات المهنية في القطاع العام والخاص،
  - أخذ تدابير ورفع مستوىوعي النساء العاملات والعمال وألمؤولين وأرباب العمل حول الأطر التي تحمي المرأة العاملة من الممارسات التمييزية والتحرش الجنسي في القطاع العام والقطاع الخاص.

## الوفاء/ضمان

- مراجعة/تعديل/سن قوانين التجارة والاستثمار والضرائب لضمان رفع مستوى مشاركة النساء وتمكينهن اقتصاديا والمتساهمة بذلك في تعزيز القدرات الإنتاجية للدول العربية،
  - تأسيس صندوق دعم عربي للتنمية يدعم السياسات الاقتصادية والاستثمارات وخاصة تلك التي ترسم ضمن أهدافها تعزيز مشاركة النساء، كما ونوعا،
  - وضع، تطبيق وتمويل سياسات/استراتيجيات وطنية تضمن وصول النساء المتساوي للموارد الاقتصادية اللازمة والتحكم فيها ومنها التعليم وتنمية القدرات بما يتاسب مع سوق العمل وبدون تحييد، مناصب العمل والدرج الوظيفي، الموارد المالية كالقرض والأجور، والضمان الاجتماعي والخدمات الداعمة للأدوار ومهام النساء المتعددة (المتساعدة المنزليّة، الأجهزة، الحضانات)،
  - أخذ الاجراءات والتدابير لتشجيع العاملات في القطاع غير الرسمي على الالتحاق التدريجي بالقطاع الرسمي ومؤسساته (مثل غرف التجارة، الضمان الاجتماعي وأيضا نظام الضرائب)،
  - اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي لضمان أن احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والอายه والعمر والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقليل الفجوات وتحقيق المساواة، بما في ذلك ما يتربط بالحصول على الموارد الاقتصادية والاجتماعية ومالية والمادية والمشاركة في وضع السياسات الاقتصادية والموازنات وفي اتخاذ القرار.

## جدول أ : الحقوق والحريات الاقتصادية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الدخار وال استثمار  | حق / حرية التجارة  | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات  | المساواة في الأجور  | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية تداولها  | الحق في التعليم  |
|---|--|---|---|--|--|--|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |  |  |  |
| « هو الاقتصاد الوطني يتطلب (...) تشجيع الادخار وتوفير المناخ الملائم للاستثمار وتحفيزه، وتبسيط الاجراءات » <sup>(8)</sup> | حق الاجتماع وتأليف الجمعيات والأحزاب السياسية مكتفول على أن تكون غايتها مشروعه « <sup>(6)</sup> » وتنظيم نقابي حر. في شتى القطاعات الاقتصادية بها <sup>(7)</sup> فيها القطاع الزراعي». | «تحمي الدولة العمل المواطنين وعلى الدولة أن توفره للأردنيين بتوجيهه أ - إعطاء العامل أجراً يتناسب مع كمية عمله وكتيفته. ب - تحديد ساعات العمل الأسبوعية ومنح العمال أيام راحة أسبوعية وسنوية مع الأجر» <sup>(5)</sup> | «العمل حق لجميع وتنصع له شريعاً يقوم على المبادئ الآتية: ١- توفره للأردنيين بتوجيهه به» <sup>(3)</sup> و«التعين للوظائف العامة من دائمة ومؤقتة في الدولة والإدارات الملحقة بها والبلديات يكون على أساس الكفاءات وأسلوبات المؤهلات».« <sup>(4)</sup> | «العمل حق لجميع المواطنين وعلى الدولة أن توفره للأردنيين بتوجيهه أ - إعطاء العامل أجراً يتناسب مع كمية عمله وكتيفته. ب - تحديد ساعات العمل الأسبوعية ومنح العمال أيام راحة أسبوعية وسنوية مع الأجر» <sup>(5)</sup> | «المرأة شريرة للرجل وصونه في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقوقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتجربة والتدريب والعمل، ومجملها من أخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمه».« <sup>(1)</sup> | «المرأة شريرة للرجل وصونه في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقوقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتجربة والتدريب والعمل، ومجملها من أخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمه».« <sup>(1)</sup> |

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  | «(...) يجوز في حالة إعلان الأحكام العرفية أو الطوارئ أن يفرض القانون على الصحف والنشرات والمطبوعات والإذاعة رقابة محدودة في الأمور التي تتصل بالسلامة العامة وأغراض الدفاع الوطني» <sup>(9)</sup> |  |
|--|--|--|--|---|--|

- .1 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .2 المادة 6 فقرة 4 من نفس المرجع أعلاه
- .3 المادة 23 فقرة 1 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .4 المادة 22 فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .5 المادة 23 فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .6 المادة 16 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .7 المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- .8 المادة 4 من الميثاق الوطني الأردني 1989
- .9 المادة 15 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .10 المادة 3 من قانون العمل الأردني رقم 8 لسنة 1996

## الإمارات العربية المتحدة

| الحق في الـدـخـار<br>والـدـسـتـمـار  | حق / حرية التجارة  | الحق في تكوين الجمعيات<br>والنقابات   | المساواة في الأجور   | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية<br>تداولها   | الحق في التعليم |
|--|--|---|--|--|--|-----------------|
| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |  |                 |
| «يشجع الاتحاد التعاون والادخار». <sup>(18)</sup><br><br>«الاقتصاد الوطني أساسه العدالة الاجتماعية وتكوين قوامه التعاون الصادق بين النشاط العام والنشاط الخاص، وهدفه تحقيق التنمية الاقتصادية وزيادة الإنتاج ورفع مستوى المعيشة وتحقيق الرخاء للمواطنين». <sup>(17)</sup> | «حرية الاجتماع وتكون العدالة الاجتماعية مكفولة». <sup>(16)</sup> | «تجنح المرأة للأجر المماطل للجمعيات، إذا كانت لأجر الرجل مهنته أو حرفته». <sup>(13)</sup><br><br>«تقون بذات العمل». <sup>(15)</sup> | «كل مواطن حر في اختيار عمله أو مهنته أو حرفته». <sup>(12)</sup><br><br>«حماية البطالة ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع». <sup>(14)</sup> | «حرية وسائل الاتصال مكفولة» <sup>(12)</sup><br><br>«القانون الخطط اللازمة لنشر التعليم وتحميده بدرجاته المختلفة، والقضاء على الأمية ». <sup>(11)</sup> | «التعليم عامل أساسي لتقدم المجتمع. وهو إلزامي في مرحلته الابتدائية ومجاني في كل مراحله داخل الاتحاد. ويضع القانون الخطط اللازمة لنشر التعليم وتحميده بدرجاته المختلفة، والقضاء على الأمية ». <sup>(11)</sup> |                 |

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | «خدم الملازيل الخاصة ومن في حكمهم. د- العمال الذين يعملون في الزراعة أو المزاعي لا يجوز تشغيل النساء ليلاً» <sup>(20)</sup><br>«إجازة أربعة أشهر وعشرة أيام براتب إجمالي للموظفة التي يتوفى زوجها» <sup>(21)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

11. المادة 17 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

12. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه

13. المادة 34 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

14. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه

15. المادة 32 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي الاتحادي رقم 8 لسنة 1980

16. المادة 33 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

17. المادة 24 الفقرة 1 من نفس المرجع أعلاه

18. المادة 24 الفقرة 2 من نفس المرجع أعلاه

19. المادة 3 من قانون اتحادي بشأن تنظيم علاقات العمل. رقم 8 لسنة 1980

20. المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

21. المادة 56 من قانون الخدمة المدنية الاتحادي 2001

## مملكة البحرين

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخطار والدستمار |
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|

## المساواة

|  |   |  |   |   |   |  |
|--|---|--|---|---|---|--|
| «تشجع الدولة التعاون والادخار، وتشرف على تنظيم الائتمان» <sup>(29)</sup> | «المملكة وراس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة الإسلامية، مقومات أساسية لكيان الدولة الاجتماعي وللثروة الوطنية(...).» <sup>(28)</sup> | «المملكة وراس المال وطنية وأهداف مشروعة وبوسائل سلمية» <sup>(27)</sup> | «يعظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(26)</sup> | «يعظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(27)</sup> | «حرية الصحافة والطباعة والنشر مكفولة» <sup>(23)</sup> | «تケفل الدولة الخدمات التعليمية والثقافية للمواطنين، ويكون التعليم الزامي ومجاني في المراحل الأولى التي يعيتها القانون وعلى النحو الذي بين فيه. ويوضع القانون الخطة الازمة للقضاء على الأمية» <sup>(22)</sup> |
|--|---|--|---|---|---|--|

## التمييز

|  |
|--|
| «تكفل الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية» <sup>(30)</sup> |
|--|

المادة 7 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .22

المادة 24 من نفس المرجع أعلاه .23

المادة 13 من نفس المرجع أعلاه .24

المادة 29 من قانون رقم 36 لسنة 2012 العمل في القطاع الأهلي .25

المادة 39 من نفس المرجع أعلاه .26

المادة 27 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .27

المادة 9 من نفس المرجع أعلاه .28

المادة 14 من نفس المرجع أعلاه .29

المادة 5 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .30

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الحق في التعليم<br>في الدخول<br>والاستثمار | حق/<br>حرية التجارة | الحق في تكوين<br>الجمعيات<br>والنقابات | المساواة<br>في الأجور | الحق<br>في العمل | الحق في<br>المعلومات وحرية<br>تداولها | الحق<br>في التعليم |
|--|---------------------|--|-----------------------|------------------|---------------------------------------|--------------------|
|--|---------------------|--|-----------------------|------------------|---------------------------------------|--------------------|

### المساواة

|  |                              |  |   |  |   |
|--|------------------------------|--|---|--|---|
| حرية التجارة والصناعة مضمونة <sup>(38)</sup><br>النقاوة لكل العمال <sup>(39)</sup> | ضمون للمواطن <sup>(40)</sup> | يجب على كل مستخدم ضمان المساواة في تشغيل العمال من كلا الأجر للعمال لكل عامل مساوي بدون أي عاملهم عن تسع عشر <sup>(37)</sup><br>«ميزة» <sup>(38)</sup> | لكل المواطنين الحق في العمل <sup>(34)</sup> «لا يجوز <sup>(39)</sup> و«لا يجوز <sup>(40)</sup> تضليل العمال من الجنسين الذين يقل عمرهم سنة كاملة في أي عمل ليلى» <sup>(35)</sup> «يعني المستخدم من تشغيل العمالات في أعمال ليلية» <sup>(36)</sup> . | «(...) لا يجوز حجز أي مطبوع أو تسجيل أو أية وسيلة أخرى من وسائل التبليغ والعلم إلا بمقتضى أمر قضائي» <sup>(33)</sup> | «(...) لا يجوز حجز أي مطبوع أو تسجيل أو أية وسيلة أخرى من وسائل التبليغ والعلم إلا بمقتضى إجباري وتنظم الدولة المنظومة التعليمية وتسهر الدولة على التساوي في الالتحاق بالتعليم، والتكوين المهني» <sup>(31)</sup> . «ويحظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(32)</sup> . |
|--|------------------------------|--|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «ينجح رخصة خاصة، تشغيل العاملات في أعمال ليلية عندما تبرر ذلك طبيعة النشاط وخصوصيات منصب العمل» <sup>(41)</sup> . |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

- .31 المادة 53 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .32 المادة 10 من القانون التوجيهي للتربية الوطنية الصادر لسنة 2008
- .33 المادة 38 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .34 المادة 55ـ من نفس المرجع أعلاه
- .35 المادة 28 من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .36 المادة 29ـ نفس المرجع أعلاه
- .37 المادة 84ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .38 المادة 41ـ من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .39 المادة 5ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .40 المادة 37ـ من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .41 المادة 29ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل

## الجمهورية التونسية

| الحق في الدخول وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |  |  |   |   |  |
|--|--|--|--|---|---|--|
|  |  | <p>«حرية تكوين الأحزاب والنقابات والجمعيات مضمونة» و«تحترم الجمعيات مبادئ دولة القانون، الديمocratie، التعدديّة، الشفافية والمتساوّاة وحقوق الإنسان».<sup>(46)</sup></p> | <p>«لكل مواطن ومواطنة الحق في العمل في ظروف لائقة وبأجر عادل». <sup>(45)</sup></p> | <p>«العمل حق لكل مواطن ومواطنة، وتأخذ الدولة التدابير الضرورية لضمانه على أساس الكفاءة والإنصاف». <sup>(44)</sup></p> | <p>«تضمن الدولة الحق في الإعلام والحق في النّفاذ إلى المعلومة. تسعى الدولة إلى ضمان الحق في النّفاذ إلى شبكات الاتصال». <sup>(43)</sup></p> | <p>«تضمن الدولة الحق في التعليم إلزامي إلى سن السادسة عشرة. تضمن الإعلام والحق في النّفاذ إلى المعلومة. تسعى الجمهومي المجاني بكمال مراحله، وتنسّع إلى شبكات توفير الإمكانيات الضرورية لتحقيق جودة التربية والتعليم والتكوين. كما تعمل على تأسيس الناشئة في هويتها العربيّة الإسلاميّة واتّمامها الوطني وعلى ترسّيخ اللغة العربيّة ودعمها وتعزيز استخدامها والانفتاح على اللغات الأجنبية والحضارات الإنسانية ونشر ثقافة حقوق الإنسان». <sup>(42)</sup></p> |
|--|--|--|--|---|---|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | <p>«لا يجوز تشغيل النساء مهما كانت سنهن (...)<br/>تحت الأرض في المناجم والمقاطع» و«يمكن للأمهات الانتفاع بالنظام الخاص للعمل نصف الوقت مع استحقاق ثثي الأجر بطلب منهن (...»).<sup>(48)</sup></p> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

- .42 المادة 39 من الدستور التونسي المصدق عليه في 2014
- .43 المادة 32 من نفس المرجع أعلاه
- .44 المادة 40 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه
- .45 المادة 46 فقرة 2 من الدستور التونسي المصدق عليه في 2014
- .46 المادة 1 من المرسوم عدد 88 لسنة 2011 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الجمعيات
- .47 المادة 77 من مجلة الشغل التونسية المعدلة في 2013
- .48 المادة 3 من قانون عدد 58 لسنة 2006 المتعلق بإحداث نظام خاص للعمل نصف الوقت مع الانتفاع بثلثي الأجر لفائدة الأمهات

## جمهورية جيبوتي

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الدجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |   |   |  |  |  |
|--|--|---|---|--|--|--|
|  |  | «لكل المواطنين الحق في تكوين جمعيات ونقابات». <sup>(51)</sup> | «العمل ذو القيمة المتساوية يستحق أجرًا مساوي لكافة العاملين بغض النظر عن أصلهم، جنسهم، عمرهم، حالاتهم الاجتماعية، معتقداتهم». <sup>(50)</sup> |  |  | «الحق في التعليم لجميع الجيبوتيين/ات دون تفرقة في السن والجنس والأصول الاجتماعية والعرقية والدينية». <sup>(49)</sup> |
|--|--|---|---|--|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | «تحدد بأمر طبيعة أنواع العمل والأشغال المحظورة على النساء والحوامل والشبان، والحد الأدنى للسن المنطبقة على الحظر». <sup>(52)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

.49 المادة 4 من القانون الجيبوتي لتجهيز النظام التعليمي الصادر عام 2000

.50 المادة 137، قانون العمل رقم L/133 AN/05/5ème

.51 المادة 15 من الدستور الجيبوتي 1992

.52 المادة 111 من الدستور الجيبوتي 1992

## جمهورية السودان

| الحق في الدخار وال استثمار  | حق حرية التجارة   | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات  | المساواة في الأجور  | الحق في العمل   | الحق في المعلومات وحرية تداولها   | الحق في التعليم  |
|---|---|---|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |   |   |   |   |   |  |
| «تشجيع الاستثمار «تطور الدولة الاقتصاد الوطني وتديره بغرض تحقيق الرخاء عن طريق سياسات تهدف لزيادة الإنتاج وبناء اقتصاد التعاوني كفه، معتمد على ذاته وتشجيع السوق الحر وتشجيع السوق الحر ومنع الاحتكار». | «يُكفل الحق في التجمع السلمي، ولكل فرد الحق في حرية التنظيم مع آخرين، بما في ذلك الحق في تكوين الجمعيات والنقابات والاتحادات والمهنية أو الانضمام إليها حمايةً مصالحه». | «الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمتساوية الوظيفية الأخرى». ويراعى عند تحديد الأجر، مبدأ المتساوي على أساس طبيعة العمل ومدى صعوبة القيام بواجباته ومسؤولياته والظروف التي يؤدي فيها». | «العامل كل شخص ذكر أو أنثى لا يقل عمره عن ست عشرة سنة، في خدمة صاحب العمل الأجر المتساوي للعمل المتساوي على أساس طبيعة العمل ومدى صعوبة القيام بواجباته ومسؤولياته والظروف التي يؤدي فيها». | «العامل كل مواطن حق لا يُقييد في حرية التعبير وتلقي ونشر المعلومات على أساس الدين أو العنصر أو العرق أو النوع أو الإعاقة. إلى الصحافة دون مساس بالنظام والسلامة والأخلاق العامة». | «التعليم حق لكل مواطن وعلى الدولة أن تكفل ميزانيته دون تمييز والمطبوعات والوصول وتحت إدارته». | «التعليم حق لكل مواطن وعلى الدولة أن تكفل ميزانيته دون تمييز على أساس الدين أو العنصر أو العرق أو النوع أو الإعاقة. إلى التعليم في المستوى الأساسي وإلزامي وعلى الدولة توفيره مجاناً». |

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  | «لا يجوز تشغيل النساء في الأعمال الخطرة أو الأعمال التي تحتاج لمجهود جسماني كبير أو المضرة بالصحة كحمل الأنقال والأعمال التي تؤدي تحت باطن الأرض أو الماء وكذلك الأعمال التي تعرضهن للمواد السامة أو البرودة أو الحرارة التي تجاوز الحدود المعقولة لتحمل النساء». و«لا يجوز تشغيل النساء فيما بين العاشرة مساءً والساعة السادسة صباحاً ويستثنى من ذلك تشغيل النساء في الأعمال الإدارية والمهنية والفنية أو أي أعمال للخدمات الاجتماعية والصحية». |  |  |
|--|--|--|--|--|--|

53. المادة 44 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 54. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه  
 55. المادة 4 من قانون العمل السوداني لسنة 1997  
 56. المادة 32 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 57. المادة 28 من قانون الخدمة المدنية القومية لسنة 2007  
 58. المادة 40 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 59. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه  
 60. المادة 2من قانون تشجيع الاستثمار لسنة 1999  
 61. المادة من القانون السوداني لتشجيع الاستثمار لسنة 1999  
 62. المادة 20 من قانون العمل السوداني لسنة 1997

**الجمهورية العربية السورية**

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخار والدستimar |
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|

**المساواة**

|   |  |   |   |  |  |  |
|---|--|---|---|--|--|--|
| «يعين القانون الحد الأقصى للملكية الزراعية والاستثمار الزراعي بما يضمن حماية الفلاح والعامل الزراعي من الاستغلال ويضمن زيادة الإنتاج» <sup>(70)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أساس وطنية ولأهداف مشروعة وبوسائل سلمية مكفولة» <sup>(69)</sup> | «لكل عامل أجر عادل حسب نوعية العمل ومردوده على أن لا يقل عن الحد الأدنى للأجور الذي يضمن متطلبات الحياة المعيشية وتغيرها» <sup>(68)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(64)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(65)</sup> و«الحد الأدنى لتشغيل الذكور والإثاث إتمام مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(66)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(65)</sup> و«الحد الأدنى لتشغيل الذكور والإثاث إتمام مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(66)</sup> | «التعليم حق تكفله الدولة وهو مجاني في جميع مراحله وينظم القانون الحالات التي يكون فيها التعليم مأجوراً في الجامعات والمعاهد الحكومية ويكون التعليم إلزامياً حتى نهاية مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(63)</sup> |
|---|--|---|---|--|--|--|

**التمييز**

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «لا تسري أحكام قانون العمل على عمال الخدمة المنزلية ومن في حكمهم و«الأعمال وال الحالات والمناسبات التي يجوز فيها تشغيل أم لا النساء في فترة العمل الليلي محدودة وكذلك الأعمال الضارة بهن صحياً أو أخلاقياً وغيرها من الأعمال» <sup>(72)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

.63 المادة 29 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.64 المادة 40 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه

.65 المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

.66 المادة 13 من قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010

.67 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه

.68 المادة 40 فقرة 2 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.69 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه

.70 المادة 16 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.71 المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

.72 المادة 120 من قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010

## سلطنة عمان

| الحق في الدخار وال استثمار  | حق / حرية التجارة              | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات  | المساواة في الأجور  | الحق في العمل   | الحق في المعلومات وحرية تداولها                               | الحق في التعليم |
|---|--------------------------------|---|---|---|---|-----------------|
| <b>المساواة</b>   |                                |   |   |   |   |                 |
| «لا يجوز منح امتياز أو استئثار مورد من موارد البلاد العامة الا بوجوب قانون ولفترة زمنية محددة، وعما يحفظ المصالح الوطنية» <sup>(79)</sup> | «حرية النشاط <sup>(78)</sup> » | «تكوين الجمعيات على أساس وطني وألاهداف مشروعية وبوسائل سلمية» <sup>(77)</sup> . | «ممارسات مصمونة لكل مواطن مع حرية اختياره <sup>(75)</sup> والمساواة في أحكام التشغيل بين المرأة والرجل» <sup>(76)</sup> | «التعليم تسعى الدولة لنشره ولتعزيزه ركن والنشر محفوظة <sup>(74)</sup> » | أساسي لتقدير المجتمع وتعمل على مكافحة الأمية» <sup>(73)</sup> |                 |

## التمييز

|  |  |                       |  |   |  |  |
|--|--|-----------------------|--|---|--|--|
|  |  | لا إشارة إلى النقابات |  | حظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً إلا في الأحوال والأعمال المناسبات بصدر <sup>(80)</sup> بتحديد من الوزير |  |  |
|--|--|-----------------------|--|---|--|--|

## جمهورية العراق

### المساواة

|  |  |  |  |   |  |   |
|--|--|--|--|---|--|---|
|  |  | «العمل حق لكل العراقيين بما يضمن لهم حياة كريمة» <sup>(83)</sup> «وونع التمييز في الاستخدام والمهنة والتدريب المهني وخدمات التنسيب في مكان العمل <sup>(84)</sup> و«تكافؤ الفرص حق مكفول لجميع العراقيين» <sup>(85)</sup> | «العمل حق لكل العراقيين بما يضمن لهم حياة كريمة» <sup>(83)</sup> «وونع التمييز في الاستخدام والمهنة والتدريب المهني وخدمات التنسيب في مكان العمل <sup>(84)</sup> و«تكافؤ الفرص حق مكفول لجميع العراقيين» <sup>(85)</sup> | «العمل حق والاعلان والإعلام والنشر مكفول» <sup>(82)</sup> | «التعليم عامل أساس لتقدم المجتمع وحق والإعلان والإعلام والنشر مكفول» <sup>(82)</sup> | «التعليم عامل أساس تكفله الدولة، وهو الرامي في المرحلة الابتدائية، وتكفل الدولة مكافحة الأمية التعليم المجاني حق لكل العراقيين في مختلف مراحله» <sup>(81)</sup> |
|--|--|--|--|---|--|---|

- المادة 13 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996 .73  
 المادة 31 من نفس المرجع أعلاه .74  
 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه .75  
 المادة 8 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل 2011 .76  
 المادة 33 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996 .77  
 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه .78  
 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه .79  
 المادة 81 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل 2011 .80  
 المادة 34 من الدستور العراقي الصادر عام 2005 .81  
 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه .82  
 المادة 22 فقرة 4 من قانون العمل العراقي المعدل في 2010 .83  
 المادة 5 فقرة 5 من قانون العمل العراقي المعدل في 2005 .84  
 المادة 16 من الدستور العراقي الصادر عام 2005 .85  
 المادة 1 من قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008 .86  
 المادة 1 من قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008 .87

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  | «لا يجوز تشغيل المرأة العاملة بعمل ليلي إلا إذا كان العمل ضرورياً أو بسبب قوة قاهرة أو المحافظة على مواد أولية أو منتجات سريعة التلف أو إذا كان هناك قوة قاهرة أدت إلى توقف العمل في المشروع توقفاً مُ يكن متوقعاً على أن لا يتم تكرار ذلك». <sup>89</sup> |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

## دولة فلسطين

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الجور | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخول والاستثمار |
|-----------------|---------------------------------|---------------|-------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|-------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|

## المساواة

|   |   |  |   |   |   |  |
|---|---|--|---|---|---|--|
| يقوم النظام الاقتصادي في فلسطين على أساس مبادئ الاقتصاد الحر» <sup>(97)</sup> | مكفول بما في ذلك الحق في الإضراب في حدود القانون. <sup>(96)</sup> | يفض القانون أحسن صرف الراتب للموظف بصفة مهنية وبدون تمييز جلي. | «العمل حق لكل مواطن وهو واجب وشرف وتسعي السلطة الوطنية إلى توفيره لكل قادر عليه» <sup>(92)</sup> «لكل مواطن الحق في تقلد المناصب والوظائف العامة على قاعدة تكافؤ الفرص» <sup>(93)</sup> «العمل حق لكل مواطن قادر عليه، تعمل السلطة الوطنية على توفيره على أساس تكافؤ الفرص دون أي نوع من أنواع التمييز» <sup>(94)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وهو واجب وشرف وتسعي السلطة الوطنية إلى توفيره لكل قادر عليه» <sup>(92)</sup> «لكل مواطن الحق في تقلد المناصب والوظائف العامة على قاعدة تكافؤ الفرص» <sup>(93)</sup> «العمل حق لكل مواطن قادر عليه، تعمل السلطة الوطنية على توفيره على أساس تكافؤ الفرص دون أي نوع من أنواع التمييز» <sup>(94)</sup> | «حرية وسائل الاعلام المرئية والمسموعة والمكتوبة وحرية الطباعة والنشر والتوزيع والبث، وحرية العاملين فيها، وحرية العاملين فيها، وشرف ومؤسسة العامة. تشرف السلطة الوطنية على مكفولة». <sup>(91)</sup> | «التعليم حق لكل مواطن، والزامي حتى نهاية المرحلة الأساسية على الأقل ومجاني في المدارس والمعاهد والمؤسسات العامة. تشرف مراحله ومؤسساته وتحمل على رفع مستواه». <sup>(90)</sup> |
|---|---|--|---|---|---|--|

## التمييز

|  |  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  |  | «حظر تشغيل النساء في الأعمال الخطرة أو الشاقة التي يحددها الوزير وساعات الليل فيما عدا الأعمال التي يحددها مجلس الوزراء» <sup>(98)</sup> وشرط توفير صاحب العمل للنساء العاملات كافة ضيقات الحماية والانتقال». |  |
|--|--|--|--|--|---|--|

.88 المادة 22 فقرة 3 من الدستور العراقي الصادر عام 2005

.89 المادة 80 من قانون العمل العراقي المعديل في 2010

.90 المادة 24 من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعديل عام 2005

.91 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

.92 المادة 25 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه

.93 المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

.94 المادة 2 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل

.95 المادة 51 من قانون رقم (4) لسنة 1998 بإصدار قانون الخدمة المدنية

.96 المادة 25 فقرة 2 من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعديل عام 2005

.97 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه

.98 المادة 101 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل

.99 المادة 2 من قرار مجلس الوزراء رقم 14 لسنة 2003 بنظام عمل النساء ليلا

## 国家概况

| 存款和投资中的权利<br>/ 商业自由权 | 社会组织和团体的成立<br>及协会权利 | 工资平等 | 工作中的权利 | 信息自由和<br>新闻自由 | 教育中的权利 |
|----------------------|---------------------|------|--------|---------------|--------|
|----------------------|---------------------|------|--------|---------------|--------|

## 平等

|   |  |   |  |  |   |  |
|---|--|---|--|--|---|--|
| «تشجع الدولة الاستثمار وتعمل على توفير الخدمات الأساسية والتسهيلات الضرورية لـ» <sup>(109)</sup> و«ينظم القانون قروض الدولة» <sup>(110)</sup> | «تكفل الدولة حرية النشاط الاقتصادي على أساس العدالة الاجتماعية والتعاون المترافق بين النشاط العام والخاص، لتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية، زيادة الإنتاج، وتحقيق الرخاء للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص العمل لهم» <sup>(108)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات مكفولة» <sup>(107)</sup> | «للمرأة العاملة أجراً مساوياً لأجر الرجل عند قيامها بذات العمل ذاته وتحت لها ذات فرص التدريب والترقى» <sup>(106)</sup> | «تケفل الدولة الرخاء للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص العمل لهم» <sup>(102)</sup> | «العلاقة بين العمال وأرباب العمل أساساً» <sup>(103)</sup> «العدالة الاجتماعية» و«الوظائف العامة خدمة وطنية» <sup>(104)</sup> العامل هو كل شخص طبيعي يعمل مقابل أجر» | « التعليم دعامة أساسية من حرية الصحافة والطباعة والنشر مكفولة» <sup>(101)</sup> دعائم تقدم المجتمع، تكشفه الدولة وترعاه، وتسعي لنشره وتعديمه» <sup>(100)</sup> |
|---|--|---|--|--|---|--|

## 区别

|                       |  |   |
|-----------------------|--|---|
| لا إشارة إلى النقابات | يحظر تشغيل النساء في الأعمال الخطيرة أو الشاقة أو الضارة بهن صحياً أو أخلاقياً» <sup>(112)</sup> وفي غير الأوقات التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير» <sup>(113)</sup> | «على الزوج أن يتيح لزوجته استكمال تعليمها حتى نهاية مرحلة التعليم الإسلامي، وأن ييسر لها مواصلة تعليمها الجامعي داخل الدولة، وبما لا يتعارض مع واجباتها الأسرية» <sup>(111)</sup> . |
|-----------------------|--|---|

100. المادة 25 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 101. المادة 48 من نفس المرجع أعلاه  
 102. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه  
 103. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه  
 104. المادة 54 من نفس المرجع أعلاه  
 105. المادة 1 من قانون العمل رقم 14 لسنة 2004  
 106. المادة 93 من نفس المرجع أعلاه  
 107. المادة 45 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 108. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه  
 109. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه  
 110. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه  
 111. المادة 68، قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006  
 112. المادة 94، قانون العمل القطري رقم 14 لسنة 2004  
 113. المادة 95، نفس المرجع أعلاه

**دولة الكويت**

| الحق في الدخطار والدستمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|---------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|---------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

**المساواة**

|   |  |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|--|
| «أساس الاقتصاد العدالة الاجتماعية وقوامه التعاون العادل بين النشاط العام والنشاط الخاص»<br>تشجيع التعاون والآدخار وتنظيم الائتمان. <sup>(120)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أساس وطنية ووسائل سلمية مكفولة وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة». <sup>(118)</sup> | «تحتاج المرأة العاملة والنقابات على أنس وطنية ووسائل سلمية مكفولة وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة». <sup>(119)</sup> | «تحتاج المرأة العاملة للأجر المماثل لأجر الرجل إذا كانت تقوم بنفس مواطن تقضيه الكرامة العمل». <sup>(117)</sup> | «لكل كويتي الحق في العمل وفي اختيار نوعه، وإذا كانت تقوم كل مواطن تقضيه الكرامة العمل، ويستوجبه الخير العام، وتقوم الدولة على توفيره للمواطنين وعلى عدالة شروطه». <sup>(116)</sup> | «التعليم إلزامي مجاني في مراحله الأولى ومحو الأمية إلزامياً لكل من الكويتيين الأميين الذين لم يتجاوزوا سن 40 والكويتيات العاملات بالقطاع الحكومي اللاتي لم يتجاوزن 35 سنة». <sup>(115)</sup> |
|---|--|--|--|--|--|

**التمييز**

|  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  | «لا يجوز تشغيل النساء ليلاً في الفترة ما بين العاشرة مساءً والساعة صباحاً، وتستثنى من ذلك المستشفيات والمصحات ودور العلاج الأهلية والمؤسسات الأخرى التي يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية والعمل، على أن تلتزم جهة العمل في جميع الحالات المشار إليها في هذه المادة بتوفير متطلبات الأمن لهن مع توفير وسائل انتقالهن من جهة العمل وإليه» <sup>(121)</sup> و«يحظر تشغيل المرأة في الأعمال الخطرة أو الشاقة أو الضارة صحياً، كما يحظر تشغيلها في الأعمال الضارة بالأخلاق والتي تقوم على استغلال أبوتها بما لا يتفق مع الآداب العامة، وكذلك يحظر تشغيلها في الجهات التي تقدم خدماتها للرجال فقط» <sup>(122)</sup> و«للعاملة الحق في مكافأة نهاية الخدمة كاملة إذا انهت عقد عملها بسبب زواجه وذلك خلال سنة من هذا الزواج». <sup>(123)</sup> |  |
|--|--|--|--|---|--|

114. المادة 40 من الدستور الكويتي لسنة 1962

115. المادة 3 من قانون محو الأمية رقم 4 لسنة 1981

116. المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

117. المادة 26 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

118. المادة 43 من الدستور الكويتي لسنة 1962

119. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه

120. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 22 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

122. المادة 23 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

123. المادة 52 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الحق في الدخار والاستثمار  | حق / حرية التجارة                        | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات   | المساواة في الأجور   | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية تداولها   | الحق في التعليم   |
|--|--|--|--|--|---|---|
| <b>المساواة</b>  |  |  |  |  |   |   |
| <p>«ملك المرأة المتزوجة الاهلية الكاملة لممارسة الاعمال التجارية»<sup>(132)</sup> وللمرأة المتزوجة، لدى ممارسة التجارة، أن تقوم بكل عمل تقضيه مصلحة مشروعها التجاري»<sup>(133)</sup> ويحق للمرأة المتزوجة أن تدخل في شركة تضامن أو أن تكون مفوضة في شركة توصية»<sup>(134)</sup>.</p> | <p>«مكفول للجمعيات»<sup>(131)</sup>.</p> | <p>«حظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة فيما يخص مقدار الأجر»<sup>(130)</sup>.</p> | <p>«تولي الوظائف العامة متساوي لا ميزة لأحد على الآخر إلا من حيث الاستحقاق والجدارة»<sup>(127)</sup> و«يحظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة، في ما يخص نوع العمل، مقدار الأجر، التوظيف، الترقية، التفريع، التأهيل المهني والمليسي»<sup>(128)</sup> يرجع إلى اتفاقية العمل الدولية، حظر تشغيل النساء بالعمل ليلاً أو تحت سطح الأرض وفي صناعات وأعمال تؤثر سلباً على صحتهن وعلى صحة الجنين، إذا كانت المرأة حاملاً»<sup>(129)</sup>.</p> | <p>«تولى الوظائف العامة متساوي لا ميزة لأحد على الآخر إلا من حيث الاستحقاق والجدارة»<sup>(127)</sup> و«يحظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة، في ما يخص نوع العمل، مقدار الأجر، التوظيف، الترقية، التفريع، التأهيل المهني والمليسي»<sup>(128)</sup> يرجع إلى اتفاقية العمل الدولية، حظر تشغيل النساء بالعمل ليلاً أو تحت سطح الأرض وفي صناعات وأعمال تؤثر سلباً على صحتهن وعلى صحة الجنين، إذا كانت المرأة حاملاً»<sup>(129)</sup>.</p> | <p>«حرب إبداء الرأي قولً للجميع وإزاماً في المرحلة الابتدائية»<sup>(125)</sup>.</p> | <p>«التعليم حر ومتوفّر لكتابه»<sup>(126)</sup> «متوفّر للجميع وإزاماً في المرحلة الابتدائية»<sup>(124)</sup>.</p> |

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
| <p>«إن حقوق المرأة المتزوجة تحدد عند الاقتضاء بأحكام قانونها الشعبي وعدها الزوجي»<sup>(136)</sup>.</p> |  |  |  |  | <p>«يسنتن من أحكام هذا القانون الخدم في بيوت الأفراط والنقابات الزراعية التي لا علاقة لها بالتجارة والصناعة(تشريع خاص) والمؤسسات العائلية ولأجزاء المداومين والمُؤقتين والإدارات الحكومية والهيئات البلدية) الذين لا يشملهم نظام الموظفين وسيوضع لهم تشريع خاص»<sup>(135)</sup>.</p> |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

124. المادة 14 من الدستور اللبناني لسنة 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

125. المادة 4من مرسوم التشريع رقم 134 لسنة 1959 بشأن التعين في وزارة التربية الوطنية والمعدل بالقانون رقم 686 لسنة 1998 بإزامية التعليم الابتدائي ومجانيه للجنسين

126. المادة 13 من الدستور اللبناني لسنة 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

127. المادة 12 من دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

128. المادة 26 من قانون العمل رقم 207 لسنة 2000

129. المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

130. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

131. المادة 13 من دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

132. المادة 11 من قانون التجارة اللبناني لسنة 1924 المعدل في 1994

133. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

134. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

135. المادة 7، قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000

136. المادة 14 من قانون التجارة اللبناني لسنة 1924 المعدل في 1994

| الحق في التعليم<br>في التعليم<br>تدالوها | الحق في المعلومات وحرية<br>العمل | الحق في العمل | المساواة<br>في الأجور | الحق في تكوين<br>الجمعيات<br>والنقابات | حق/<br>درية التجارة | الحق في الدخول<br>والاستثمار |
|--|----------------------------------|---------------|-----------------------|--|---------------------|------------------------------|
|--|----------------------------------|---------------|-----------------------|--|---------------------|------------------------------|

## المساواة

|  |  |   |   |   |                                 |   |
|--|--|---|---|---|---------------------------------|---|
|  |  | «حرية تكوين الأحزاب السياسية والجمعيات وسائر مُنظمات المجتمع المدني». (141) | «عدم تمييز الرجال على النساء في المعاملة والاستخدام في المقابل عن العمل ذي القيمة المتساوية». (140) | «عدم تمييز الرجال على النساء في المعاملة والاستخدام في المقابل عن العمل ذي القيمة المتساوية». (140) | حق العمل مكفول لكل مواطن. (139) | مكفول (137) التعليم الابتدائي والإعدادي إلزامي لجميع الأطفال من البنين والبنات. (138) |
|--|--|---|---|---|---------------------------------|---|

## التمييز

|  |  |                   |  |   |  |  |
|--|--|-------------------|--|---|--|--|
|  |  | لا إشارة للنقابات |  | «حظر تشغيل النساء في الأعمال التي لا تناسب وطبيعة امرأة». (142) |  |  |
|--|--|-------------------|--|---|--|--|

## جمهورية موريتانيا

### المساواة

|   |  |                                   |                                     |  |  |   |
|---|--|-----------------------------------|-------------------------------------|--|--|---|
| للمرأة كامل التصرف في مالها الخاص (148) |  | للحريات النقاية يجوز مضمونة (146) | عند تساوي العمل يتتساوى الأجر (145) | حق كافة المواطنين تقلد المهام والوظائف العمومية» (144) |  | توحيد المقررات الدراسية في مختلف مستويات التعليم الأساسي والثانوي والجامعة وينفس الشروط لجميع التلاميذ والطلاب» (143) |
|---|--|-----------------------------------|-------------------------------------|--|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «حظر تشغيل النساء في المصانع والمعامل والمحاجر وساحات التعمير والورشات وملحقاتها من أي نوع كانت مع استثناء مؤقتة بالنسبة للصناعات التي يتصل العمل فيها بمواد قابلة للتغير بسرعة شديدة». (150) |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

- 137. المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 138. المادة 1 من قانون رقم 95 لسنة 1975 بشأن التعليم الإلزامي
- 139. المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 140. المادة 24 من القانون رقم 12 لسنة 2010 بشأن إصدار قانون علاقات العمل
- 141. المادة 15 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 142. المادة 24 من القانون رقم 12 لسنة 2010 بشأن إصدار قانون علاقات العمل
- 143. المادة 1 من القانون رقم 12 لسنة 1999 بشأن اصلاح نظام التعليم الوطني في موريتانيا والمعدل عام 2002
- 144. المادة 12 من الدستور الموريتاني 1991 المتضمن تمهيدات 25 يونيو 2006
- 145. المادة 191 من قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يونيو 2004 المتضمن مدونة الشغل
- 146. الديبياجة من فقرة 3، قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يونيو 2004 المتضمن مدونة الشغل
- 147. المادة 269 من قانون رقم 09 لسنة 1993 - للنظام الأساسي للموظفين والوكالات العقدية للدولة
- 148. المادة 55 من قانون مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني رقم 52 لسنة 2001
- 149. المادة 166 من قانون رقم 09 لسنة 1993 - متضمن للنظام الأساسي للموظفين والوكالات العقدية للدولة
- 150. المادة 167، نفس المرجع أعلاه

## جمهورية مصر

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |   |  |  |   |   |
|--|--|---|--|--|---|---|
| <p>«الادخار واجب وطني تحمي الدولة وتشجعه، وتضمن المدخرات». (158)</p> | <p>للمواطنين حق تكوين الجمعيات والمؤسسات الأهلية (... ) وإنشاء النقابات والاتحادات على أساس ديمقراطياً». (157)</p> | <p>«تكريس المبدأ في الأجر بين الرجل والمرأة». (156)</p> | <p>«حق وواجب، وشرف تكفله الدولة» (153) «حق المرأة في تول الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها» (154) «أحكام التشغيل متقاربة بين المرأة والرجل». (155)</p> | <p>«حق وواجب، وشرف تكفله الدولة» (153) «حق المرأة في تول الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها» (154) «أحكام التشغيل متقاربة بين المرأة والرجل». (155)</p> | <p>«حرية الصحافة والطباعة والنشر الورقي والمائي والمسموع والإلكتروني مكتوبة». (152)</p> | <p>«التعليم حق لكل مواطن، هدفه بناء الشخصية المصرية، والحفاظ على البوة الوطنية، وتأصيل المنهج العلمي في التفكير، وتنمية المواهب وتشجيع الانتكارات، وترسيخ القيم الحضارية والروحية، وإرساء مفاهيم المواطنة والتسامح وعدم التمييز، وتلتزم الدولة ببراعة أهدافه في مناهج التعليم ووسائله، وتوفيره وفقاً لمعايير الجودة العالمية». (151).</p> |
|--|--|---|--|--|---|---|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | <p>«لا تسرى أحكام القانون على العاملين بأجهزة الدولة (وحدات الإدارة المحلية والهيئات العامة)، عمال الخدمة المنزلية ومن في حكمهم وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً». (159)</p> <p>و«يسنتنى من تطبيق أحكام الفصل الثاني من هذا الباب العاملات في الفلاحية البحتة». (160)</p> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

151. المادة 19، الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

152. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه

153. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

154. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

155. المادة 88 من قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003

156. المادة 35 من الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

157. المادة 76 من نفس المرجع أعلاه

158. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه

159. المادة 4 من قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003

160. المادة 97 من نفس المرجع أعلاه

### المملكة العربية السعودية

| الحق في التعليم | الحق في تداولها للمعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حريه التجارة | الحق في الدخار والاستثمار |
|-----------------|---|---------------|--------------------|----------------------------------|--------------|---------------------------|
|-----------------|---|---------------|--------------------|----------------------------------|--------------|---------------------------|

#### المساواة

|   |  |  |   |                        |  |  |
|---|--|--|---|------------------------|--|--|
| «المملكة ورأس المال والعمل مقومات أساسية في الكيان الاقتصادي وال社会效益ي للملكية». (164) |  |  | «مضمونة بين العمال والعمالات عند تساوي شروط وظروف العمل». (163) | «مضمون للمواطن». (162) |  | «توفر الدولة التعليم العام وتلتزم بمكافحة الأمية». (161) |
|---|--|--|---|------------------------|--|--|

#### التمييز

|  |  |  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|--|--|---|
|  |  |  |  | «حظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً». (170) | «لتلزم وسائل الإعلام والنشر وجميع وسائل التعبير بالكلمة الطيبة وبأنظمة الدولة وتسهم في تنقيف الأمة ودعم زوجة مثالية، وأما وحدتها». (169) | «يستهدف تعليم الفتاة بما يناسب فطرتها : كالتدريس والتمريض، وال التطبيب» (165) «تلتزم الدولة بتعليم البنات، وتتوفر الإمكانيات الازمة ما أمكن لاسيما جميع من يصل منها إلى سن التعليم، وإتاحة الفرصة لهن في أنواع التعليم الملائمة لطبيعة المرأة والوافية (166) بحاجة البلاد». و«يمكن الاختلاط بين البنين والبنات في جميع مراحل التعليم إلا في دور الحضانة (167) ورياض الأطفال» (168) «ويتم هذا النوع من التعليم في جو من الحشمة والوقار والعفة، ويكون في كيفيته وأنواعه متنقاً مع أحكام الإسلام». (168) |
|--|--|--|--|--|--|---|

161. المادة 30 من الدستور السعودي لسنة 1992

162. المادة .3 نفس المرجع أعلاه

163. قرار الأول من مجلس الوزراء برقم 37 لسنة 1415 هـ

164. المادة 17، النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412 هـ

165. المادة 153 من سياسة التعليم بالمملكة العربية السعودية

166. المادة 154 من سياسة التعليم بالمملكة العربية السعودية

167. المادة 155 من نفس المرجع أعلاه

168. المادة 156 من نفس المرجع أعلاه

169. المادة 39، وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001

170. المادة 150 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة المغربية

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |  |                            |  |  |  |
|--|--|--|----------------------------|--|--|--|
|  |  | ضمان حريات الاجتماع والتجمهر والتظاهر السلمي، وتأسيس الجمعيات، والانتماء النقابي والسياسي.<br><sup>(176)</sup> | مضمونة<br><sup>(175)</sup> | مضمون <sup>(173)</sup> يحق للمرأة إبرام عقد الشغل.<br><sup>(174)</sup> | للمواطنات والمواطنين حق الحصول على المعلومات، الموجودة في حوزة الإدارة العمومية، والمؤسسات المنتخبة، والهيئات المكلفة بهام الملفق العام.<br><sup>(172)</sup> | «الحصول على تعليم عصري ميسّر الوصول وذي جودة».<br><sup>(171)</sup> |
|--|--|--|----------------------------|--|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | يمكن تشغيل النساء، مع الأخذ بعين الاعتبار وضعهن الصحي والاجتماعي، في أي شغل ليلى.<br><sup>(177)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

## جمهورية اليمن

### المساواة

|   |                                |  |                            |  |  |  |
|---|--------------------------------|--|----------------------------|--|--|--|
| حرية الاستثمار. <sup>(183)</sup> وحرية النشاط الاقتصادي بما يحقق مصلحة الفرد والمجتمع تشجيع ورعاية وتケفل الدولة للتعاون والادخار وتكوين المنشآت والنشاطات التعاونية. <sup>(185)</sup> | حرية التجارة. <sup>(182)</sup> |  | مضمونة<br><sup>(181)</sup> | مضمون لكل مواطن مع الحق في ممارسة العمل الذي يختاره لنفسه في حدود القانون <sup>(179)</sup> مبدأ المساواة في أحكام التشغيل بين المرأة والرجل.<br><sup>(180)</sup> |  | «تكلفه الدولة للمواطنين جميعاً».<br><sup>(178)</sup> |
|---|--------------------------------|--|----------------------------|--|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «لا يستفيد من القانون خدم المنازل ومن في حكمهم، والأشخاص الذين يعملون في المراعي أو الزراعة (...). وحظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً».<br><sup>(187)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

171. المادة 31، دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011

172. المادة 27، نفس المرجع أعلاه

173. المادة 31، نفس المرجع أعلاه

174. المادة 9، قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 والمعدل في 2011

175. المادة 9، نفس المرجع أعلاه

176. المادة 29، نفس المرجع أعلاه

177. المادة 172، قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 والمعدل في 2011

178. المادة 54، الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

179. المادة 29، نفس المرجع أعلاه

180. المادة 42، القانون رقم 5 لسنة 1995 بشأن قانون العمل

181. المادة 42، القانون اليمني رقم 1/67/أ من القانون رقم 5 لسنة 1995 بشأن قانون العمل

182. المادة 10، نفس المرجع أعلاه

183. نفس المادة والمراجع أعلاه

184. المادة 7، الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

185. المادة 14، قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995 بشأن قانون العمل

186. المادة 3، قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995 بشأن قانون العمل

187. المادة 46، نفس المرجع أعلاه

## جدول ب : الحقوق والحريات الاجتماعية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد   |
|--|---|---|
| «المؤمن عليه هو الشخص الطبيعي ذكراً كان أو أنثى» <sup>(10)</sup> وتنطبق التأمينات ضد إصابات العمل وأمراض المهنة وفي حالات الشيخوخة والعجز الدائم أو المؤقت والوفاة، على المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً» <sup>(11)</sup> . | «(...) الأمومة الصالحة أساس الطفولة السوية وحق طبيعي من حقوق الطفل، وعلى الدولة الاردنية والمجتمع، توفير الرعاية الخاصة للطفل والام، وتأكيد حق الام العاملة في اجازة الأمومة ورعاية الاطفال بما في ذلك الضمانات الصحية والاجتماعية، وتوفير ظروف العمل المناسبة والخدمات المساندة الاخرى لها (...).» <sup>(5)</sup> و«تستحق الموظفة الحامل اجازة أمومة مدتها 90 يوم متصلة قبل الوضع وبعده براتب كامل مع العلاوات التي تستحقها وذلك بناء عن تقرير طبي من طبيب أو قابلة قانونية، ولا تؤثر إجازة الأمومة على استحقاق الموظفة للإجازة السنوية (...).» وتستحق بعد انتهاء إجازة الأمومة ولددة 9 أشهر ساعة رضاعة في اليوم الواحد بقصد إرضاع مولودها الجديد ولا تؤثر على إجازاتها السنوية وراتتها وعلاوتها» <sup>(6)</sup> و«يوقف صرف بدل إجازة الأمومة في حال التحاق المؤمن عليها بعمل خلال هذه الإجازة (...).» <sup>(7)</sup> «لا يجوز لصاحب العمل إنهاء خدمة المرأة العاملة الحامل أو توجيه إشعار إليها ابتداء من الشهر السادس من حملها أو خلال إجازة الأمومة (...).» <sup>(8)</sup> «للمرأة العاملة بعد انتهاء إجازة الأمومة الحق في أن تأخذ خلال سنة من تاريخ الولادة فترة أو فترات مدفوعة الأجر بقصد إرضاع مولودها الجديد (...).» <sup>(9)</sup> | «يجوز منح الموظفة إجازة دون راتب وعلاوات بناء عن طلبها لغايات قضاء العدة الشرعية بعد وفاة زوجها ولددة لا تزيد 4 أشهر و10 أيام» <sup>(1)</sup> و«يقطع راتب التقاعد عن الزوجات والبنات والأمهات عند تزوجهن على أن يعاد إليهن استحقاقهن إذا أصبحن أرامل أو مطلقات، وعند زواجهن مرة ثانية يقطع الراتب نهائياً، أما البنات والأمهات الولاي كن متزوجات عند وفاة أبيهن أو ولدتهن ولم يستفنن وقتذ من راتب مورثهن ثم أصبحن أرامل أو مطلقات فينلن نصبيهن من تاريخ التمدد أو الطلق».» <sup>(2)</sup> «لا يقطع راتب التقاعد عن الموظفة التي اكتسبت راتباً تقاعدياً عن خدماتها في حالة زواجها وإذا توفيت انتقل راتبها إلى مستحقيه إذا ثبت احتياجهم وثبت أيضاً أن الموظفة كانت مسؤولة مباشرة عن إعالتهم» <sup>(3)</sup> و«يحق للأرملة الجمع بين راتبها التقاعدي أو راتبها بسبب الاعتلال أو أجراها من العمل ونصبيها من راتب التقاعد أو راتب الاعتلال الذي يؤول إليها من زوجها...» <sup>(4)</sup> . |
| التمييز  |   |   |
|  |   | 65 سن الاحالة إلى التقاعد سنة للرجل و60 للمرأة. <sup>(12)</sup><br>و «أـ يشرط لاستحقاق الزوج للراتب عن زوجته المؤمن عليها والمتوفاة، أن يكون مصاباً بالعجز الكلي وأن لا يكون له دخل خاص آخر يعادل استحقاقه من راتب التقاعد إن راتب الاعتلال فإذا كان ذلك الدخل أقل مما يستحقه من ذلك الراتب فيدفع له بمقدار الفرق بينهما ويوزع ما تبقى من الراتب بعد ذلك على المستحقين الآخرين (...).» دون اخذ الزوج بعين الاعتبار في ذلك التوزيع(...).» <sup>(13)</sup>  |

- .1 المادة 108 من نظام الخدمة المدنية رقم 82 لسنة 2013
- .2 المادة 33 من قانون التقاعد المدني الأردني رقم (34) لسنة 1959 وتعديلاته
- .3 المادة 34 من نفس المرجع
- .4 المادة 74 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .5 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .6 المادة 105 من نظام الخدمة المدنية رقم 82 لسنة 2013
- .7 المادة 46 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .8 المادة 27 من قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 وتعديلاته إلى حد 2010
- .9 المادة 71 من نفس المرجع أعلاه
- .10 المادة 2 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .11 المادة 3 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .12 المادة 62 من نفس المرجع أعلاه
- .13 المادة 71 من نفس المرجع أعلاه

## الإمارات العربية المتحدة

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد   |
|---|--|---|
|   |  |   |
| <b>المساواة</b>   |  |   |
| <p>يشمل المجتمع برعايته الطفولة والأمومة ويحمي القصر وغيرهم من الأشخاص العاجزين عن رعاية أنفسهم بسبب من الأسباب، كالمرض أو العجز أو الشيوخوخة أو البطالة الإجبارية، ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع. وتنظم قوانين المساعدات العامة والتأمينات الاجتماعية هذه الأمور».<sup>(17)</sup></p> | <p>«للعاملة ان تحصل على اجازة وضع بأجر كامل مدتها خمسة واربعون يوماً تشمل الفترة التي تسبق الوضع وتلك التي تليها بشرط الا تقل مدة خدمتها المستمرة لدى صاحب العمل عن سنة وتكون اجازة الوضع بنصف اخر اذا لم تكن العاملة قد امضت المدة المشار اليها(...).»<sup>(16)</sup></p> | <p>مكفول. وإذا كان المعاش مستحقة لأرملة صاحب المعاش فلها الحق في الجمع بين راتبها من عملها أو معاشها وبين المعاش المستحق لها عن زوجها»<sup>(14)</sup> وسن الإحالة إلى التقاعد للرجل والمرأة 60 سنة<sup>(15)</sup></p> |
| <b>التمييز</b>  |  |   |
|   | <p>إجازة وضع بأجر بشرط الا تقل مدة خدمتها المستمرة لدى صاحب العمل عن سنة.</p>  |   |

## مملكة البحرين

| <b>المساواة</b>   |  |   |
|---|--|---|
|   |  |   |
| <p>مكفول للمواطنين في حالة الشيوخوخة أو المرض أو العجز عن العمل أو اليتم أو التحمل أو البطالة.<sup>(21)</sup></p> | <p>إجازة وضع مدفوعة الأجر 60 يوماً، (قبل وبعد المستخدم أو صاحب المعاش بالتساوي مع عدد من الوضع)، بشرط أن تقدم شهادة طبية+إجازة بدون الفئات فيما بين كل واحة منها (الأرملة أو الأرامل) أجر 15 يوماً، حظر تشغيل العاملة خلال 40 يوماً ثلاثة أمهان، الأبناء والبنات غير المتزوجات أربعة التالية للوضع<sup>(20)</sup> أمهان، الأب والأم والأخوة والأخوات الثمن.<sup>(19)</sup></p> |   |
| <b>التمييز</b>  |  |   |
|   |  | <p>60 سنة للرجال و55 للنساء<sup>(22)</sup> و«يستحق الزوج في حالة وفاة زوجته ثلاثة أمهان معاشهما إذا كان مصاباً بعجز كامل يمنعه عن العمل أو الكسب».<sup>(23)</sup></p> |

14. المادة 36 من قانون رقم 7 لسنة 1999 المعاشات والتأمينات الاجتماعية المعدل في سنة 2007

15. المادة 1 من قانون رقم 7 لسنة 1999 المعاشات والتأمينات الاجتماعية المعدل في سنة 2007

16. المادة 30 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي رقم .8 1988

17. المادة 16 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة 1971 بعد تعديلات السنة 1996

18. المادة 30 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي رقم .8 1988

19. المادة 24 من القانون البحريني رقم ( 13 ) لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي ومستخدمي الحكومة

20. المادة 32 من القانون البحريني للضمان الاجتماعي رقم 18 - لسنة 2006

21. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

22. المادة 1 من القانون البحريني رقم ( 13 ) لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي ومستخدمي الحكومة

23. المادة .35 من نفس المرجع أعلاه

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد |
|--|---|-----------------|
| <b>المساواة</b>  |   |                 |
| ظروف معيشة المواطنين الذين لم يبلغوا سن العمل والذين لم يستطيعون القيام به والذين عجزوا عنه نهائياً مضمونة». <sup>(25)</sup> | «تستفيد العاملات خلال فترات ما قبل الولادة وما بعدها من عطلة الأمومة طبقاً للتشريع المعمول به. ويمكنهن الاستفادة أيضاً من تسهيلات حسب الشروط المحددة في النظام الداخلي للهيئة المستخدمة». <sup>(24)</sup> | مكفول           |
| <b>التمييز</b>   |   |                 |
|  | سن الاحالة للتقاعد 60 سنة للرجل و 55 سنة للمرأة <sup>(26)</sup>   |                 |

2

## الجمهورية التونسية

| <b>المساواة</b>  |   |
|--|---|
| مضمون <sup>(32)</sup> «العلاج وجراءات الشيخوخة والعجز والباقين على قيد الحياة بعد وفاة المنتفع بجريمة لعملة المنازل المرتبطين بخدمة المنزل كيما كانت طريقة خلاص أجرتهم ودوريتهم والمستخدمين في الأعمال المنزلية بصفة عادلة». <sup>(33)</sup> و«يستحق المنح العائلية: أولاً- الأب أو الأم من أجل أولادهما أو من أجل أولاد ازدادوا لأحدهما من قران سابق(...).» <sup>(34)</sup> | «وقف العمل من طرف المرأة طيلة المدة التي تسبق الولادة وتليها لا يمكن أن يكون موجباً لقطع عقدة الشغل من طرف المؤجر. وإلا فيحق للمرأة أن تطالب بغرمضرر» <sup>(30)</sup> و«للمرأة الحق في عدد من الإجازات للراحة بتقديم شهادة طبية (3) يوماً يمكن تقديمها بـ(55) سنة بالنسبة للعملة الذين يقومون بأعمال منهاكلة ومخلة بالصحة. وتضبط بأمر قائمة هذه الأصناف من العملة». <sup>(29)</sup> |
| <b>التمييز</b>   |   |
| «(...) ولا يستحق هذه المنح إلا عن الأطفال الأربع الأوائل(...). فالطفل الخامس وما بعده حسب ترتيب ولادتهم أو تبنيهم لا تستحق عنهم المنح العائلية في أية صورة من الصور. (...).» <sup>(36)</sup>   | «يكتسب الحق في جريرة التقاعد: (...) بمبادرة من المشغل من أجل حذف الوظائف أو القصور المهني للعوائق أو العزل». <sup>(35)</sup>  |

- .24 المادة 55 من القانون الجزائري رقم 11 - لسنة 1990 بشأن علاقات العمل المعدل في 1997
- .25 المادة 59. نفس المرجع أعلاه
- .26 المادة 6 من القانون الجزائري عدد 53-مؤرخ في 2 يوليو سنة 1993 يتعلق بالتقاعد
- .27 المادة 1 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .28 المادة 24 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المؤرخ في 5 مارس 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .29 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 20، من مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007
- .31 المادة 64 من نفس المرجع أعلاه
- .32 المادة 38 من الدستور التونسي المصادق عليه 27 جانفي 2014
- .33 المادة 1من القانون التونسي عدد 32 لسنة 2002 المتعلق بنظم الضمان الاجتماعي لبعض الأصناف من العملة في القطاعين الفلاحي وغير الفلاحي
- .34 المادة 53 من القانون التونسي رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي
- .35 المادة 5 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .36 المادة 52 من القانون التونسي رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي

## جمهورية جيبوتي

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد   |
|--|---|---|
| <b>المساواة</b>  |   |   |
|  |   |   |
| «نظام الإحاطة العائلية يتضمن منحة الزواج، ومنحة الأسرة ومنحة للأجرات الحوامل (...).» <sup>(38)</sup> | «إجازة أمومة قبل ثمانية أسابيع من تاريخ الولادة وستة أسابيع بعدها مع إمكان ترك العمل في هذه الفترة دون إشعار، دفع تعويضات أو خصم أي مبلغ من أجراها بسبب الانقطاع المؤقت.» <sup>(37)</sup> | مضمون   |
| <b>المتميّز</b>  |   |   |
|  |   |   |
|  |   | «سن الاحالة الى التقاعد 55 للرجل وتحصل النساء المتزوجات أو الأمهات، اللاتي تصل أعمارهن الى 55 سنة واللاتي أتممن 20 عاما من الخدمة الفعلية على معاش نسبي.» <sup>(39)</sup> |

## جمهورية السودان

| <b>المساواة</b>   |   |
|---|---|
| <b>المتميّز</b>   |   |
| «يكون التأمين في الصندوق طبقاً لأحكام هذا القانون إلزامياً، بالنسبة إلى جميع أصحاب الأعمال والعاملين لديهم الذين يسرى عليهم هذا القانون، ولا يجوز تحمل المؤمن عليهم أي نصيب في نفقات التأمين إلا فيما يرد به نص خاص، في هذا القانون.» <sup>(43)</sup> | «توفر الدولة الرعاية الصحية للأمومة والطفولة وللحوامل» <sup>(41)</sup> و«تستحق المرأة العاملة بعد انقضاء ستة أشهر على تعينها وفي كل سنة لاحقة تقضيها في الخدمة إجازة وضع بأجر كامل أربعة أسابيع قبل الوضع وأربعة أسابيع بعد الوضع ويجوز السماح بنفس المدة اختيارياً لتصبح أسبوعين قبل الوضع و 6 أسابيع بعد الوضع وإذا تغيبت المرأة العاملة بعد انقضاء المدة بسبب مرض ناتج عن الحمل أو الوضع مما يجعلها غير قادرة على استئناف العمل بشهادة من الطبيب تعتبر في إجازة مرضية. ولا يجوز فصل المرأة العاملة أثناء فترة الحمل أو الوضع.» <sup>(42)</sup> |

.37 المادة 113 من قانون العمل الجيبوتي رقم 133 لسنة 2006

.38 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

.39 المادة 4 من القانون الجيبوتي رقم 154/سنة 2002 المتعلق بتنظيم صندوق الحياة الاجتماعية والنظام العام للتقاعد والعمال الاجراء

.40 المادة 57 من قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990

.41 المادة 32 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005

.42 المادة 46 من قانون العمل السوداني لسنة 1997

## الجمهورية العربية السورية

### المساواة

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد |
|---|---|-----------------|
| «تكلف الدولة الضمان الاجتماعي والصحي للعمال» <sup>(48)</sup> و«يجوز تحديد مطرح ومدى وشروط التأمين الجبri المعقود مصلحة المرأة المتزوجة بنص صريح في عقد الزواج(...).» <sup>(49)</sup> وإذا ظهر أن الضمانات التأمينية المعطاة للمرأة المتزوجة غير كافية فيمكن توسيعها». <sup>(50)</sup> | «تحمي الدولة الأمومة» <sup>(44)</sup> و«يجوز للعاملة أن تطلب منها إجازة أمومة خلال الشهرين الأخيرين من الحمل يجوز منح من ترغب من العاملات إجازة أمومة إضافية شهر واحد بدون أجر» <sup>(45)</sup> و«يحظر فصل العاملة أو إنهاء خدمتها إثناء إجازة الأمومة» <sup>(46)</sup> و«يكون للعاملة التي ترضع طفلها خلال 24 شهراً التالية لتاريخ الوضع الحق في فترتين إضافيتان للرضاعة، مدة كل واحدة نصف ساعة ويمكن ضمها، وتحسب من ساعات العمل ولا يترب عليهما أي تخفيض في الأجر». <sup>(47)</sup> | مضمون           |

### التمييز

|   |  |
|---|--|
| «لا تسرى أحكام قانون التأمينات الاجتماعية على العمال الذين يستخدمون في الزراعة والذين يستخدمون في أعمال عرضية مؤقتة وعلى الأخص عمال المقاولات والتراخيص والعمال الموسمين وعمال الشحن والتغليف وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً وخدم المنازل ومن في حكمهم». الذين يستخدمون في الزراعة والذين يستخدمون في أعمال عرضية مؤقتة وعلى الأخص عمال المقاولات والتراخيص والعمال الموسمين وعمال الشحن والتغليف وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً وخدم المنازل ومن في حكمهم».» <sup>(52)</sup> | سن الإلالة للتقاعد الرجل 60 سنة والمرأة 55 سنة <sup>(51)</sup> |
|---|--|

## سلطنة عمان

### المساواة

|  |  |       |
|--|--|-------|
| مكفول للمواطن وأسرته وفقا للقانون وتضامن المجتمع في الكوارث والمحن العامة. <sup>(54)</sup> | إجازة قبل وبعد الولادة، 50 يوما براتب شامل وبما لا يزيد على ثالث مرات طوال الخدمة. <sup>(53)</sup> | مضمون |
|--|--|-------|

### التمييز

|  |   |
|--|---|
|  | 60 سنة للرجل (مدة اشتراك 180 شهرا) و 55 سنة للمرأة (مدة اشتراك 120 شهرا). <sup>(55)</sup> |
|--|---|

.43 المادة 6 من قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990

.44 المادة 12 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.45 المادة 121 من قانون العمل السوري رقم 17 لعام 2010

.46 المادة 122 من نفس المرجع أعلاه

.47 المادة 123 من نفس المرجع أعلاه

.48 المادة 40 من نفس المرجع أعلاه

.49 المادة 1084 من القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949

.50 المادة 1085 من نفس المرجع أعلاه

.51 المادة 57 من قانون التأمينات الاجتماعية السوري رقم 92 لعام 1959 وتعديلاته

.52 المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

.53 المادة 83 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل بالمرسوم السلطاني السامي رقم 113/2011

.54 المادة 12 من الدستور العياني 1996

.55 المادة 2، قانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم العياني رقم 91/26 وتعديلاته

.56 المادة 65 من القانون العراقي التقاعد والضمان الاجتماعي للعمال 1971

## جمهورية العراق

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد   |
|--|--|---|
| <b>المساواة</b>  |  |   |
| مكفول لل العراقيين (الشيخوخة، المرض، العجز عن العمل، التشرد، اليتم أو البطالة). <sup>(59)</sup>                              | حماية الأمومة مكفولة <sup>(57)</sup> و «تعتبر المرأة الحامل، مجازة اجازة مضمونة من تاريخ انفكاكها عن العمل، وتستمر اجازتها بعد تاريخ الوضع لمدة ستة اسابيع على الأقل». <sup>(58)</sup> | «يستحق العامل المضمون عند انتهاء خدمته، راتباً تقاعدياً». <sup>(56)</sup> |
| <b>التمييز</b>   |  |   |
| «استثناء العاملات في وسط عائلي لا يعمل فيه سوى أفراد الأسرة تحت إدارة وإشراف الزوج أو الأب أو الأم أو الأخ». <sup>(61)</sup> |  |   |

## دولة فلسطين

| المساواة  | التمييز  |
|---|--|
| «العمل حق لكل مواطن وهو واجب وشرف وتسعي السلطة الوطنية إلى توفيره لكل قادر عليه. تنظم علاقات العمل بما يكفل العدالة للجميع ويوفّر للعمال الرعاية والامن والرعاية الصحية والاجتماعية». <sup>(66)</sup> | «بعد 180 يوماً في العمل قبل الولادة، الحق في إجازة وضع ملدة 10 أسابيع مدفوعة الأجر منها ستة أسابيع على الأقل بعد الولادة» <sup>(63)</sup> و «يجوز للمرأة العاملة الحصول على إجازة بدون أجر لرعاية طفلها أو مراقبة زوجها» <sup>(64)</sup> و يحظر تشغيل النساء ساعات عمل إضافية أثناء الحمل والستة أشهر التالية للولادة. <sup>(65)</sup> |

- .57 المادة 29 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .58 المادة 48 من القانون العراقي للتقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971
- .59 المادة 30 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .60 المادة 65 من القانون العراقي للتقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971
- .61 المادة 87 من قانون العمل العراقي المعدل في 2010
- .62 المادة 27 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل
- .63 المادة 103 من نفس المرجع أعلاه
- .64 المادة 105 من نفس المرجع أعلاه
- .65 المادة 101 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 2001-11-25 بشأن اصدار قانون العمل
- .66 المادة 25 من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- .67 المادة 33 من قانون التقاعد العام الفلسطيني رقم (7) لسنة 2005
- .68 المادة 53 من القانون الفلسطيني رقم (24) لسنة 2002 بشأن التقاعد والمعاشات والقوانين المعدلة له

## دولة قطر

| الحق في الضمان الاجتماعي | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد      |
|--------------------------|--|----------------------|
| <b>المساواة</b>          |  |                      |
|                          | <p>«ممنح الموظفة إجازة وضع براتب إجمالي ملدة ستين يوماً لا تحسب من إجازاتها الأخرى ويجوز منح الموظفة رصيدها من إجازاتها الدورية إضافة إلى إجازة الوضع و«ممنح الموظفة ساعتي رضاعة يومياً ملدة سنة، تبدأ بعد انتهاء إجازة الوضع مباشرة، ويترك للموظفة تحديد وقت الرضاعة». <sup>(70)</sup> وللرئيس منح الموظفة القطرية إجازة لرعاية أولادها من ذوي الإعاقة الذين لم يتجاوز سن السادسة، وملرتن طوال مدة خدمتها، ويحد أقصى ثلاث سنوات في كل مرة. ومنح الموظفة القطرية إجازة لرعاية أولادها وتكون الإجازة براتب إجمالي في الثلاث سنوات الأولى، وبنصف راتب إجمالي فيما زاد عن ذلك». <sup>(71)</sup></p> | 60 سنة للرجل والمرأة |
| <b>التمييز</b>           |  |                      |
|                          | <p>«ممنح الموظفة المسلمة التي يتوفى عنها زوجها إجازة عدة شرعية براتب إجمالي ملدة أربعة أشهر وعشرة أيام من تاريخ وفاة الزوج، أو إلى حين الوضع إذا كانت حاملاً، ولا تحسب هذه المدة من إجازاتها الأخرى، وعلى الموظفة أو من ينوب عنها إخطار جهة عملها بواقعة وفاة زوجها وتقديم ما يثبت وفاته». <sup>(72)</sup></p>   |                      |

## دولة الكويت

| <b>المساواة</b>   |  |
|---|--|
| «تكفل الدولة المعونة للمواطنين في حالة الشيخوخة أو المرض أو العجز عن العمل كما توفر لهم خدمات التأمين الاجتماعي والمعونة الاجتماعية والرعاية الصحية». <sup>(76)</sup> | حق الأئمة والطفلة مكفول <sup>(74)</sup> و«تستحق المرأة العاملة الحامل إجازة مدفوعة الأجر لا تحسب من إجازاتها الأخرى ملدة سبعين يوماً للوضع بشرط أن يتم الوضع خلالها. ويجوز لصاحب العمل عقب انتهاء إجازة الوضع منح المرأة العاملة بناء على طلبها إجازة من دون أجر لا تزيد مدتها على أربعة أشهر لرعاية الطفلة. ولا يجوز لصاحب العمل إنهاء خدمة العاملة أثناء قيادتها بتلك الإجازة أو انقطاعها عن العمل بسبب مرض يثبت بشهادة طبية أنه نتيجة للحمل أو الوضع». <sup>(75)</sup>  |
| <b>التمييز</b>  |  |
|   | <p>.69 المادة 108 من القانون القطري رقم (8) لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية / 2009<br/> .70 المادة 109 من نفس المرجع أعلاه<br/> .71 المادة 110 من نفس المرجع أعلاه<br/> .72 المادة 113 من القانون القطري رقم (8) لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية / 2009<br/> .73 المادة 117 من القانون الكويتي للتأمينات الاجتماعية معدل بقانون رقم 1 لسنة 2003<br/> .74 المادة 9 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962<br/> .75 المادة 24 من القانون الكويتي رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي<br/> .76 المادة 11 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962</p> |

## جمهورية لبنان

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد |
|---|---|-----------------|
| المساواة  |   |                 |
| <p>«المضمون يعني المضمونون/المضمونة على السواء دون أي تمييز»<sup>(81)</sup> و «يشمل الأمومة (الحمل، الولادة وما يتبعهما) العجز المؤقت عن العمل بسبب المرض أو الأمومة والذي يؤدي إلى انقطاع كسب المضمون».<sup>(82)</sup></p> | <p>«إجازة الأمومة في القطاع الخاص، سبعة أسابيع وستين يوماً في القطاع العام بتعويض أمومة طيلة 10 أسابيع التي تقع خلالها الولادة، شرط أن تمتتنع عن العمل وأن لا تتناقض أي أجر خلال تلك الفترة».<sup>(77)</sup> و «تدفع الأجرة بكاملها للمرأة أثناء إجازة الأمومة»<sup>(78)</sup> ولا يوجه إنذار إلى المرأة الحامل ابتداء من الشهر الخامس من الحمل ولا إلى المرأة لمجازة بداعي الولادة»<sup>(79)</sup> و «يحق للنساء العاملات في جميع الفئات المبنية في هذا القانون، أن ينلن إجازة أمومة ملدة سبعة أسابيع تشمل المدة التي تتقدم الولادة والمدة التي تليها، وذلك بإبرازهن شهادة طبية تم عن تاريخ الولادة المحتمل».<sup>(80)</sup></p> | <p>مضمونون</p>  |

## التمييز

|   |  |   |
|---|--|---|
| <p>يحدد قانون خاص شروط تطبيق نظام الضمان الاجتماعي «تفضح تغطية المرض والأمومة إلى اشتراكات طيلة 3 أشهر على الأقل خلال السنة أشهر السابقة لتاريخ التثبت الطبي أو فروعه بصورة إلزامية على الأشخاص الذين لم يخضعوا بعد لأحكامه في المرحلتين الأولى والثانية (عمال دون أجر، عمال مستقلون، أرباب عمل، إلخ...)».<sup>(85)</sup></p> | <p>«تفضح تغطية المرض والأمومة إلى اشتراكات طيلة 3 أشهر على الأقل خلال السنة أشهر السابقة لتاريخ التثبت الطبي أو تركت عملها خلال 12 شهراً التي تلي تاريخ زواجه وأو منذ 10 أشهر على الأقل قبل الموعود المفترض للولادة».<sup>(84)</sup></p> | <p>«يخضع نظام حق تعويض نهاية الخدمة (إما إلزامية وإما باختيار)، لأحد الشروط الآتية: أن تكون المرأة الأجرة متزوجة أو تركت عملها خلال 12 شهراً التي تلي تاريخ زواجه وأو في 60 من عمر المضمون والمضمونة 55 سنة من العمر».<sup>(83)</sup></p> |
|---|--|---|

## ليبيا

| المساواة | التمييز   | المتساوية علاوة شهرية (100 دينار) كل ليبية غير متزوجة ولا تتناقض أي مرتب أو أجر». <sup>(91)</sup> |
|----------|---|---|
| مضمونون  | حماية الأمومة مكفولة <sup>(86)</sup> إجازة أمومة أربعة عشر أسبوعاً. <sup>(87)</sup> | مكفول لكل مواطن <sup>(88)</sup> يكفله المجتمع. <sup>(89)</sup>                                    |

|  |  |
|--|--|
| <p>65 سنة للرجال و 60 سنة للنساء.<sup>(90)</sup></p> | <p>77. المادة 26 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002<br/>78. المادة 29 من قانون العمل اللبناني صادر في 23/9/1946 معدل في 2000<br/>79. المادة 52 من قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000<br/>80. المادة 28، من قانون العمل اللبناني صادر في 23/9/1946 معدل في 2000<br/>81. المادة 14 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002<br/>82. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه<br/>83. المادة 50، من نفس المرجع أعلاه<br/>84. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه<br/>85. المادة 12 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002<br/>86. المادة 5 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 والمعدل 2014<br/>87. المادة 25 من القانون الليبي رقم 12 لسنة 2010/هـ1378 بشأن إصدار قانون علاقات العمل<br/>88. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه<br/>89. المادة 1 من قانون الضمان الاجتماعي الليبي رقم 13 لسنة 1980<br/>90. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه<br/>91. المادة 4، من القانون الليبي رقم 6 لسنة 2013 في شأن تقرير علاوة العائلة</p> |
|--|--|

## جمهورية موريتانيا

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد   |
|--|---|---|
| <b>المساواة</b>  |   |   |
| «مضمون للعاملة في المؤسسات الزراعية والتنمية، والعاملة بالخدمة المنزلية، ورب العمل ملزم بتسجيلها وتأمينها» <sup>(94)</sup> وكذلك للزوجة. <sup>(95)</sup> | «إجازة الولادة خلال 14 أسبوعاً متتالية، منها 8 أسابيع لاحقة للوضع دون تخفيفها أو سبب لفسخ العقد». <sup>(93)</sup> | «للعامل المحال على التقاعد أو الذي يقرر الخروج إلى التقاعد الحق في بدل الاحالة على التقاعد طبقاً للشروط المنصوص عليها». <sup>(92)</sup> |

## التمييز

|   |   |
|---|---|
| «ليس للمرأة المتزوجة أن تؤجر خدماتها للرضاعة إلا بإذن زوجها الذي يحق له فسخ هذه الإجارة». <sup>(97)</sup> | 60 سنة للرجال و55 سنة للنساء. <sup>(96)</sup> |
|---|---|

## جمهورية مصر

| <b>المساواة</b>   |  |
|---|--|
| «تشمل التأمينات الاجتماعية تأمين الشيخوخة والعجز والوفاة وحساب مكافأة نهاية الخدمة. وتؤمن إصابات العمل وتأمين البطالة وتأمين تعويض الأجر ومصاريف الانتقال في حالة المرض» <sup>(103)</sup> و«تケفل الدولة توفير خدمات التأمين الاجتماعي ولكل مواطن لا يمتلك بنظام التأمين الاجتماعي الحق في الضمان الاجتماعي، بما يضمن له حياة كريمة، إذا لم يكن قادرًا على إعالة نفسه وأسرته، وفي حالات العجز عن العمل والشيخوخة والبطالة. وتعمل الدولة على توفير معاش مناسب لصغار الفلاحين، والعمال الزراعيين والصيادين، والعاملة غير المنتظمة». <sup>(104)</sup> | «يتتحقق كل مصري مقيم في جمهورية مصر العربية إقامة دائمة بلغ خمساً وستين سنة ميلادية على المرأة المعيلة والمسنة والنساء الأشد احتياجاً». 101 «إجازة الأئمة مدفوعة الأجر 75 % من دخلها العادي لمدة 50 يوماً قبل وبعد الولادة) خلال 90 يوماً قبل أو بعد الولادة. وتتلقي إجازة الأئمة ثالث مرات خلال فترة العمل». <sup>(102)</sup> «يستحق كل مصري مقيم في جمهورية مصر العربية إقامة دائمة بلغ خمساً وستين سنة ميلادية على الأقل وليس له دخل من أي مصدر معاشاً أساسياً، ويببدأ استحقاق هذا المعاش اعتباراً من أول الشهر التالي لتاريخ التقديم بطلب الصرف» <sup>(98)</sup> و«يشترط لاستحقاق الأئم أو الأئملاة أن يكون الزوج موظفاً أو ثابتاً بحكم قضائي نهائياً، وألا يكون الأئم متزوجاً بأخرى». <sup>(99)</sup> يقطع المعاش عن المستحق من أول الشهر التالي للشهر الذي تتحقق فيه زواج الأئم أو الأئملاة أو البنت أو الأخت(...). <sup>(100)</sup> |

## التمييز

|  |  |
|--|--|
|  |  |
|--|--|

92. المادة 51 من مدونة الشغل الموريتانية صادر بتاريخ 06 يوليو 2004

93. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه

94. المادة 13 من قانون رقم 017/2004 الصادر بتاريخ 06 يوليو 2004 امتصضم مدونة الشغل الموريتانية

95. المادة 38 من القانون رقم 67039 بتاريخ 3 فبراير 1967 الخاص بتنظيم الضمان الاجتماعي في موريتانيا

96. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه

97. المادة 709 من قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001

98. المادة 18 من قانون رقم 135 لسنة 2010 بإصدار قانون التأمينات الاجتماعية والمعاشات

99. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

100. المادة 72 من نفس المرجع أعلاه

101. المادة 11 من الدستور 2012 المصري، المعدل 2014

102. المادة 70 من قانون الطفل المصري رقم 12 لسنة 1996 والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008

103. المادة 1 من قانون رقم 135 لسنة 2010 بإصدار قانون التأمينات الاجتماعية والمعاشات

104. المادة 17 من الدستور 2012 المصري، المعدل 2014

## المملكة العربية السعودية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة | الحق في التقاعد |
|--|-------------------|-----------------|
| المساواة   |                   |                 |
| <p>«تكفل الدولة حق المواطن وأسرته في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة وتدعم نظام الضمان الاجتماعي»<sup>(107)</sup> و«المشتراك هو كل من يخضع للتأمينات رجلاً كان أو امرأة، وعلى ذلك فإن استخدام تعبير المذكر في أي نص يشمل أيضاً المرأة مادام أن المعنى يستقيم بذلك(...).»<sup>(108)</sup> و«يطبق فرع المعاشات بصورة إلزامية على جميع العمال السعوديين دون أي تمييز في الجنس(...).»<sup>(109)</sup></p> |                   |                 |
| التمييز  |                   |                 |
| «يستثنى من التأمينات العمال الذين يعملون بالأعمال الزراعية أو الحراجية أو الرعي وخدم المنازل (...).» <sup>(110)</sup>  |                   |                 |

## المملكة المغربية

| المساواة  |   |   |
|---|---|---|
| بعد ثبوت الحمل بشهادة طبية، إجازة ولادة مضمون في العلاج والرعاية الصحية، الحماية الاجتماعية والتغطية الصحية، والتضامن التعاوني. | بعد ثبوت الحمل بشهادة طبية، إجازة ولادة ممتداً 14 أسبوعاً. <sup>(113)</sup> | 60 سنة لموظفي وأعوان الدولة والبلديات والمؤسسات العامة المنخرطين في نظام المعاشات المدنية و65 سنة للأساتذة الباحثين بدون تمييز على أساس الجنس. <sup>(111)</sup> |
| التمييز   |   |   |

- 105. نفس المادة من نفس المرجع
- 106. المادة 153 من قانون العمل بالملكة العربية السعودية الصادر بالمرسوم الملكي رقم (51) وتاريخ 23/8/1426هـ
- 107. المادة 27 من الدستور السعودي 1992
- 108. المادة 2 من نظام التأمينات الاجتماعية السعودي بموجب المرسوم الملكي رقم 22 في 15 / 11 / 1969 ومعدل بالمرسوم الملكي رقم 33 في 29 / 11 / 2000
- 109. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه
- 110. المادة 5 من نظام التأمينات الاجتماعية السعودي بموجب المرسوم الملكي رقم 22 في 15 / 11 / 1969 ومعدل بالمرسوم الملكي رقم 33 في 29 / 11 / 2000
- 111. المادة 1 قانون سن التقاعد المغربي لسنة 1971
- 112. المادة 4 من قانون المعاشات المدنية المغربي سنة 1971
- 113. المادة 152 من قانون رقم 65.99 المتصل بمدونة الشغل، 11 سبتمبر 2003
- 114. المادة 31 من دستور المملكة المغربية الصادر في 2011

### الحق في الضمان الاجتماعي

### حقوق الأم العاملة

### الحق في التقاعد

#### المساواة

«تكفل الدولة توفير الضمانتن الاجتماعية للمواطنين كافة في حالات المرض أو العجز أو البطالة أو الشيخوخة أو فقدان العائل». <sup>(118)</sup>

تحمي الدولة الأئمة»<sup>(116)</sup> و«إجازة الوضع بأجر كامل مدتها 60 يوما». <sup>(117)</sup>

إلزامي. <sup>(115)</sup>

#### التمييز

«العاملون المؤقتون في الزراعة والرعي لا ينتفعون بالضمان الاجتماعي»<sup>(120)</sup> و«يشترط في المستحقين أن يكون الزوج الأرمل عاجزا عن الكسب على أن يثبت ذلك بقرار من طبيب المؤسسة». <sup>(121)</sup>

«بلغ المؤمن عليه سن الستين (60) عاماً وبلغ المؤمن عليها سن الخامسة والخمسين سنة على ألا تقل مدة الاشتراك في التأمين عن (180) اشتراكاً شهرياً أي (15) خمسة عشرة سنة». <sup>(119)</sup>

115. المادة 20 من القانون اليمني رقم (26) لسنة 1991 بشأن التأمينات الاجتماعية

116. المادة 30 من الدستور اليمني 1978

117. المادة 45، من قانون العمل اليمني رقم (5) لسنة 1995

118. المادة 56 من الدستور اليمني 1978

119. المادة 51 من القانون اليمني رقم (26) لسنة 1991م بشأن التأمينات الاجتماعية

120. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 65 من نفس المرجع أعلاه



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الثالث

### الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

---

أشياء أخرى قد تغيرنا،  
لكننا نبدأ ونتهي مع العائلة<sup>(1)</sup>

أنتوني براندت

---

1. "Other things may change us, but we start and end with the family." Anthony Brandt

## أولاً : سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

### 1. المدخل

إن تعريف مفهوم الأسرة وأنواعها ووظائفها ييسر قراءة القوانين وتحليلها. فهذه الأخيرة غالباً ما ترتكز في أحکامها على سالذين يكونون هذه المؤسسات. فالعلاقات ضمن الأسرة تمتاز باستنادها إلى وضعيات محددة لأفرادها تنسب إليهم أدوار ومسؤوليات ومستويات من السلطة بحسب مكانتهم (الأب والأم والأجداد والأبناء) وبحسب متغيرات عديدة (الجنس والعمر ومستوى التعليم والمتساهمة في الدخل والنفوذ خارج العائلة...) وبالارتباط بالمناخ الاجتماعي السائد. وتتميز العائلة بكونها تقوم على هذه الترتيبية وعلى العلاقات غير المتناظرة بين أعضائها وينظر عادة إلى هذه الخصائص باعتبارها خصائص «طبيعية» بحيث يتوقع أن يتم قبول ما يترتب عنها من حقوق وواجبات متبادلة ومن أدوار سلطوية دون مناقشة<sup>(2)</sup>

وعلى الرغم من التغيرات التي عرفتها الأسرة العربية خلال العقود الأخيرة، لا سيما تلك التي تلت مرحلة الاستقلال، فهي ما زالت تحتفظ بالقسم الأكبر من أدوارها التي كانت لها في المجتمعات التقليدية<sup>(3)</sup>. والأسر في مجتمعاتنا العربية أنواع

### 1.1. أنواع الأسر

للأسرة أشكال متعددة ومتنوعة ومن أهمها :

أ- الأسرة الممتدة : هي الأسرة التي تقوم على عدة وحدات أسرية تجمعها الإقامة المشتركة والقرابة الدموية، وهي النمط الشائع قدماً في المجتمع التقليدي الأبوي، ولكنها لازالت منتشرة في المجتمع الريفي وتتنوع إلى:

- أسرة ممتدة بسيطة: تضم الأجداد والزوجين والأبناء وزوجاتهم.
- وأسرة ممتدة مركبة: تضم الأجداد والزوجين والأبناء وزوجاتهم والأحفاد والأصهار والأعمام، وهي تعتبر وحدة اجتماعية مستمرة لما لا نهاية حيث من الممكن أن تكون من 3 أجيال وأكثر. وتتسم هذه النوعية من الأسر بمراقبة أنماط سلوك أفراد الأسرة والتزامهم بالقيم الثقافية للمجتمع والعادات والتقاليد كنظام يحمي استقرار واستمرارية الأسرة والمجتمع الذي تنتهي إليه في نفس الوقت. كما أنها تعد وحدة اقتصادية متعاونة يرأسها مؤسس الأسرة، ويكتسب أفرادها الشعور بالأمن بسبب زيادة العلاقات الاجتماعية بين أفرادها. ويرى البعض في هذا الوصف وصفاً نظرياً إلى حد كبير لأن الأسرة تتضمن أيضاً مصادر عديدة للتنافس السلبي والصراعات.

ب- الأسرة النواة : هي الأسرة المكونة من الزوجين وأطفالهما وتتسم بسمات الجماعة الأولية. وهي النمط الشائع اليوم في معظم المدن في الدول العربية، وإن بقيت رغم استقلالية في المسكن والدخل عن الأهل تخضع إلى نظام الأسرة الممتدة لاستمرارية العلاقات الاجتماعية مع الوحدات الأسرية الأخرى، وتحديداً الوالدين والإخوة من الجهتين.

2. تقرير تنمية المرأة العربية الثاني : الفتاة العربية الملاهقة : الواقع والآفاق، كوثر، 2003 ص 138  
3. المصدر نفسه، ص 62

- ويرى البعض انتشارا لأنواع أخرى مثل :
- الأسرة المشتركة : وهي الأسرة التي تقوم على عدة وحدات أسرية ترتبط من خلال خط الأب أو الأم أو الأخ والأخت، وتجمعهم الإقامة المشتركة والالتزامات الاجتماعية والاقتصادية. وهو ما يعتبره البعض تعريفا آخر للأسرة الممتدة.

ومع التغيرات التي شهدتها المجتمعات العربية ظهرت أشكال جديدة من الأسر من أهمها :

- الأسرة النواة : هي الأسرة المكونة من الزوجين وأطفالهما وتتسم بسمات الجماعة الأولية. وهي النمط الشائع اليوم في معظم المدن في الدول العربية، وإن بقيت رغم استقلالية في المسكن والدخل عن الأهل تخضع إلى نظام الأسرة الممتدة لاستمرارية العلاقات الاجتماعية مع الوحدات الأسرية الأخرى، وتحديدا الوالدين والإخوة من الجهتين.
- الأسرة الأحادية : وتتكون من أب أو أم وطفل أو أكثر. وهي ناتجة عن طلاق أو ترمل. ويطرح هذا النمط من الأسر العديد من المشاكل على المستوى الاقتصادي (بوصفها أسرًا ذات دخل وحيد) والاجتماعي ( خاصة فيما يتعلق بتربية الأبناء والعلاقات الأسرية وتبعية الأسرة للعائلة الممتدة ) والنفسي ( انعكاس الوضعية الاجتماعية على نفسية وتوازن الأطفال). كما يشمل هذا النمط من الأسر الأمهات العازبات اللاتي تتعرضن إلى الإقصاء الاجتماعي.

### 2.1. وظائف الأسرة

تتسم الأسرة بالقيام بكل الوظائف المرتبطة بالحياة سواء كانت الإنجابية أو الإنتاجية وتحقيق وظائفها بالشكل الذي يلائم المجتمع الذي تنتهي إليه. ويستوجب تحقيق وظائفها معاشرة مع تطور هذا المجتمع مما يجعل هذه الوظائف تتطور في حد ذاتها دون المساس بجوهرها تحديدا في المنطقة العربية وما تتوقعه من الأسرة. ومن بين تلك الوظائف :

- الوظيفة البيولوجية والنفسية والاجتماعية : وتمثل في توفير الرعاية الصحية والجسدية للأطفال وأفرادها الآخرين وتوفير الغذاء لينعم الأبناء والآباء بجسم سليم وعقل سليم، وتوفير الحب والحنان والأمن والسلام بحيث يعيش الأبناء في جو من الهدوء دون توتر أو قلق من أي خطر قد يحيط بهم. وعلى الآباء أن يوفروا لأبنائهم التربية والتعليم والمعرفة والمهارات والخبرات الكافية عن محظوظهم وعن كل ما يؤدي بهم إلى أن يكونوا أبناء ومواطنين صالحين يتحلون بالقيم، دون إغفال حقهم بعيشة كريمة في هذه الحياة.
- الوظيفة المادية والاقتصادية : وتحتوي على توفير وإنتاج كل ما تحتاجه الأسرة للاكتفاء الذاتي، ويعني توفير الغذاء الصحي والمسكن الصحي للأفراد في العائلة وتلبية احتياجاتهم في التعليم والخدمات الأخرى... كما أن الأسر تشارك في عمليات الإنتاج الاقتصادي داخل كل مجتمع.
- الوظيفة الاجتماعية والثقافية والسياسية : والتي تُبنى على عدد من القيم والمبادئ ومنها التعايش والتضامن للحفاظ على المجتمع وتطويره.

وتترجم هذه الوظائف الأسرية إلى أدوار ومهام من المتوقع أن يؤديها أعضاء الأسرة، كل واحد حسب وضعه ومكانته وجنسه. وعلى سبيل المثال، يتم توزيع هذه الأدوار حسب النوع الاجتماعي داخل الأسرة والمجتمع على النحو التالي :

- الوظيفة البيولوجية والنفسية والاجتماعية : وهي ما تضم ما يسمى بالدور الإنجابي وغالباً ما يحدده المجتمع على أنه دور المرأة كزوجة وأم،
- الوظيفة المادية والاقتصادية : وهي ما تحتوي على ما يسمى بالدور الإنتاجي وغالباً ما يحدده المجتمع على أنه دور الرجل كزوج وأب، وابن إذ أنه يمكن أن يكون مسؤولاً عن أبويه بصفته المعيل سواء للأسرة الممتدة أو الأسرة النووية،
- الوظيفة الاجتماعية والثقافية والسياسية : وهي ما تحتوي على ما يسمى بالدور المجتمعي والذي لابد أن يؤديه الفرد بصفته عضواً في الأسرة ينتمي إلى المجتمع، سواء كان رجلاً أو امرأة كما هو الحال بالنسبة إلى العناية بكبار السن أو الفئات المستضعفة أو الأيتام أو الفقراء... أي الأعمال الخيرية أو التطوعية. وتحيل هذه الوظيفة أيضاً إلى كل المهام المرتبطة بالمفهوم العصري للمواطنة كالمشاركة في فعاليات المجتمع المدني أو الحياة السياسية ولمساهمة في رفع مستوى وعي المجتمع بالنسبة إلى القضايا المصيرية التي تخصه.

ويتم توزيع هذا الدور بالنسبة إلى الرجل والمرأة بناء على توزيع الدورين السابقين. ويعني ذلك أن المجتمع سوف يقبل أن يكون للمرأة دور مجتمعي يهدف إلى الاهتمام بالآخرين ورعايتهم، بينما يتوقع من الرجل أن يكون مسؤولاً، متخدماً للقرارات المصيرية سواء في المجال التطوعي أي داخل المجتمع المدني أو السياسي.

### 3.1 حقوق الأسرة في المجتمع

من الصعوبة بمكان تحديد مصطلح «حقوق الأسرة» ذلك أن مصطلح «الحق/الحقوق»، وتحديداً الحقوق الإنسانية يخص الأفراد وليس الكيانات. في المقابل، يمكن تحديد الحقوق القانونية بالنسبة إلى هذه الأخيرة وإلى الأفراد في نفس الوقت. ويمكن الإقرار بمبدأً بأن للأسرة حقوقاً مثلماً أن عليها واجبات (تم التعرض سابقاً للواجبات). ويمكن تلخيص هذه الحقوق على النحو التالي :

- تأمين يسر المعيشة من الجهة المادية وهذا يعني التمتع بالموارد والخدمات ذات العلاقة،
- التمتع بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية (التعليم، الصحة، العمل...) التي سوف تسمح لأفراد الأسرة -ذوي الحقوق- بتنميتها وتطويرها،
- حفظ الأمن والأمان... .

وفي أغلب الأحيان، تتضمن التشريعات الوطنية التي تيسّر الحياة العامة والمعاهدات الإقليمية والدولية حقوقاً للأسرة، ولكن النظام القانوني هو الذي يدير شؤون الأسرة. وأيا كانت التسمية - قانون الأسرة، قانون الأحوال الشخصية<sup>(4)</sup>، المدونة الأسرية...، فهو يتبع النظام المجتمعي الذي يوزع الأدوار، وبالتالي الحقوق والواجبات بين النساء والرجال. و غالباً ما تحتوي أحكامه على الأساس تنظيم وتوطيد هيكل الأسرة وإملاء وتيسير الأدوار والعلاقات بين أفراد الأسرة وليس حقوقها. ونجد في العديد من الحالات يلغى حقوقاً أخرى، رغم أنها مرتبطة ب مجالات أوسع من نطاق الأسرة وهي الحقوق المرتبطة بالمواطنة كما يتضح ذلك في الأجزاء المقبلة - تحليل القوانين ذات العلاقة.

<sup>4</sup>. أو الأسرية

## 2. مؤشرات سكانية/أسرية، مؤشرات حقوقية

ملاحظة أولية : من البديهي أن هذا الموضوع سوف لا يتمتع بنفس فرصه المواتي الأخرى في ما يتعلق بتوافر بيانات إحصائية موثقة ودقيقة، ومن أجل الالتزام بذلك، تم إجراء بحث لمصادر ومواقع مختلفة لجمع بيانات قد تسمح على الأقل بإعطاء فكرة عن الاتجاهات العامة. ومن الممكن افتراض أن نقص البيانات كما ونوعاً، يعد في حد ذاته مؤشراً على قصور في دراسة الأسرة والعناصر المتعلقة بها، على الأقل من الزاوية التي تهم هذا العمل.

### 1. السكان والأسرة بالأرقام

لم يتيسر الحصول على إحصائيات عامة أو مؤشرات أو أرقام منتظمة، حتى على مستوى المنظمات المختصة<sup>(5)</sup>، مُمكِّن من تقييم كمي لعدد الأسر بالنسبة إلى كل بلد أو بالنسبة إلى المنطقة ككل أو أنواعها أو متوسط عدد أعضائها. لذا، سوف يتم الارتكاز على الإحصائيات السكانية والتي غالباً ما تكون ملية لاحتياجات الدراسات الديموغرافية أو للمجالات التنموية الأخرى، ولكنها لا تساعد بالضرورة على التحليل القانوني، إلا أنها قد تستطيع تقييم مدى انتهاكات الحقوق بالرجوع إلى بعض الفجوات وإلى حجم السكان بمختلف فئاته.

وفقاً لما جاء في النسخة العربية من التقرير الإقليمي حول حالة السكان، لسنة 2012<sup>(6)</sup>، لقد بلغ عدد سكان العالم العربي، في تلك السنة، 367.4 مليون نسمة من أصل 7 مليارات نسمة، عدد سكان العالم حينذاك. وتشير التقديرات إلى أن إجمالي المسنين ممن هم في المرحلة العمرية 65 سنة أو أكثر سيبلغ 16.7 مليون في 31 تشرين الأول / أكتوبر من نفس السنة، ويشكلون ما نسبته 4.1 بالمئة من إجمالي سكان العالم العربي. وسيصل هذا العدد إلى 17.7 مليون نسمة بحلول سنة 2015. وأشار التقرير إلى الكثافة الشبابية العالية والتي تمس بالأساس دول الجنوب - حيث يعيش حوالي 85 بالمئة من سكان العالم من سن 14 إلى 25 سنة في الدول النامية-. وبينت أن نسبة الشباب العربي دون الـ25، تبلغ نحو 70 بالمئة من مجمل السكان.

وحسب آخر الإحصائيات الخاصة بالسكان<sup>(7)</sup> والتي تراوح حسب البلد والمصدر في الفترة ما بين 2010 و2013، فإن عدد سُكَان الوطن العربي يبدو أنه قد اقترب أو تخطى الـ370 مليون نسمة<sup>(8)</sup>. وتعاني أغلب الدول العربية من ارتفاع معدل الزيادة السكانية السنوية بشكل غير مدروس كما يبرز ذلك من ترتيب الدول العربية بحسب عدد السُكَان<sup>(9)</sup> استناداً إلى الإحصائيات المتوفرة عن نفس الفترة.

وتتجه الاهتمامات نحو مجالات مختلفة تخص الأسرة بصفة مباشرة أو غير مباشرة، كما هو الحال بالنسبة إلى نسب استعمال وسائل تنظيم الأسرة أو معدلات وفيات الأمهات والأطفال أو بالنسبة إلى التزويج والحمل المبكر أو الزواج والحمل المتأخر. زد على ذلك، ما تمثله قضية تأخر سن الزواج والتي تشغّل اهتمام بعض الأطراف، وهو موضوع غالباً ما يستغل لأغراض أخرى تستهدف وضع المرأة وتطويره داخل المجتمع وعملية التنمية.

5. المنظمة العربية للأسرة، جامعة الدول العربية، صندوق الأمم المتحدة للسكان، المكتب الإقليمي للدول العربية  
6. والذي ينشره سنوياً صندوق الأمم المتحدة للسكان

7. ArabiaWeather.com

8. مصر: 83.661.000 نسمة إحصائية الأمم المتحدة 2013. (2) السودان: 37.964.000. (3) الجزائر: 37.900.000. (4) العراق: 35.404.000. (5) المغرب: 32.992.700. (6) السعودية: 29.195.895. إحصائية 2013. (7) اليمن: 24.527.000. (8) سوريا: 21.377.000. (9) تونس: 10.777.500. (10) فلسطين: 4.420.549. (11) الصومال: 10.496.000. (12) الإمارات: 8.264.070. (13) الأردن: 6.475.100. (14) لبنان: 6.202.000. (15) فلسطين: 4.822.000. (16) الأردن: 3.831.553. (17) الكويت: 3.582.054. (18) موريتانيا: 3.461.041. (19) قطر: 1.916.426. (20) البحرين: 1.234.571. (21) جيبوتي: 864.618. (22) جزر القمر: 724.300. إحصائية 2012.

## 2.2. التزويج المبكر أو تزويج الأطفال

أصدر صندوق الأمم المتحدة للسكان عام 2012 تقريراً بعنوان «يتزوجون وهم صغاراً جداً: زواج الأطفال»، أشار فيه إلى أن التزويج المبكر للفتيات يحرمنهن من حقوقهن ويعرضهن للخطر، ويقف عائقاً أمام تعليم وصحة وإنجابية أغلبهن، ويستبعدن من اتخاذ قرارات تخص حياتهن كوقت الزواج و اختيار الزوج و وقت الحمل...<sup>(10)</sup>

وتشير جمعية معهد تضامن النساء الأردني «تضامن»<sup>(11)</sup> إلى أن 37 ألف فتاة تتزوج يومياً قبل بلوغهن 18 عاماً، وأن انتشار هذه الظاهرة في المناطق الريفية بالدول النامية هو ضعف الحالات في المناطق الحضرية. كما أفادت الجمعية أن الفتيات غير المتعلمات عرضة للتزويج المبكر ثلاثة أضعاف الفتيات اللاتي يحملن شهادة ثانوية أو أكثر. وعلى الرغم من الالتزامات الدولية على ضرورة إنهاء حالات التزويج المبكر، إلا أن الواقع الحالي يشير إلى أن واحدة من كل ثلاث فتيات في الدول النامية، باستثناء الصين، ستتزوج على الأغلب قبل بلوغها الثامنة عشر من عمرها، وأن واحدة من بين تسع فتيات ستتزوج قبل بلوغها الخامسة عشر، وأن معظمهن من الفقيرات وغير المتعلمات وممن يعيشن في المناطق الريفية. وتضيف «تضامن» أن هناك زيادة متوقعة في حالات التزويج المبكر إذا ما استمر الاتجاه العالمي على وضعه الحالي دون تدخل أو اتخاذ إجراءات أو تعديل تشريعات للحد منه. وتشير الجمعية أيضاً إلى أن الزواج المبكر في الدول العربية للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً خلال العقد الماضي (2000 - 2010) بلغ 15 %. وهي نسبة متدنية مقارنة بالمناطق الأخرى من العالم ولم يسبقها سوى دول أوروبا الشرقية ووسط آسيا بمعدل (11 %)، فيما وصلت النسبة في جنوب آسيا إلى (46 %) وفي غرب ووسط إفريقيا إلى (41 %). وبشكل عام، فإن المعدل في الدول النامية وصل إلى (34%). وإذا ما اعتمدنا إحصائيات عام (2010) منفردة، فإننا نجد انخفاض نسبة الزواج المبكر في الدول العربية للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً إلى (6 %)، فيما وصلت في جنوب آسيا إلى (24.4 %)، وفي دول أوروبا الشرقية ووسط آسيا إلى (5.8 %). وتشير «تضامن» إلى وجود اختلافات كبيرة في نسب الزواج المبكر في ما بين الدول العربية نفسها للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً خلال الفترة (2000 - 2011) بالنظر إلى مؤشرات المنطقة كالحضر والريف، والتعليم وثروة الأسرة. وجاءت النسب كالتالي:الجزائر (1.8 %) وجيبوتي (5.4 %) ومصر (16.6 %) والعراق (17 %) والأردن (10.2 %) ولبنان (11 %) والمغرب (15.9 %) وفلسطين (18.9 %) والصومال (45.3 %) والسودان (34 %) وسوريا (13.3 %) واليمن (32.3 %).

ولابد من الإشارة إلى استغلال الصغيرات والنساء في أشكال غريبة من «الزواج الاقتصادي» والذي يعقد «مساعدة الأسرة في ظروفها الصعبة» بسبب النزوح أو «جهاد النكاح» أو «الزواج العسكري» أو «الزواج المسياري» الذي تعيش باسمه نفس الفتاة عدد من الزيجات في نفس اليوم في عدد من البلدان. وهي بلدان تم بحروب أو نزاعات داخلية أو أن خلايا أو مجموعة إرهابية تنشط على أرضها، كما في سوريا والعراق وتونس ومصر ولibia والتي تحولت فيها الفتيات والنساء إلى سلاح من أسلحة الحرب، تخضع للاختطاف والاغتصاب والقتل والإرهاب.

## 3.2. تأثر الزواج وأو عدمه

وفق مسح شامل<sup>(12)</sup> لكافة الأرقام والاحصائيات والبيانات المتاحة في الدراسات وتقارير التنمية البشرية العربية والدولية وتقارير هيئات الأسرة والمرأة في كامل الوطن العربي، اتضح أن معدل العزوبيّة/تأخر سن الزواج يزيد بنسق سريع ليشمل كافة شرائح المجتمع دونما استثناء. وقد أشار هذا النمو السريع في معدلات تأخر الزواج إلى انحصار حلول التقليص من ظاهرة تأخر سن الزواج بين الإناث والذكور على حد سواء. وتبين أن هذه الظاهرة لم يستثنى منها أي بلد عربي مع تباين يبرز أحياناً واضحاً بين بلد وآخر. ومن خلال دراسة الظاهرة، تبين تغيير ملحوظ وغير مسبوق لتطور انتشار تأخر سن الزواج في دول الخليج التي كانت النسب فيها قبل عشرين عاماً محدودة جداً وفق دراسة عن الزواج في العام العربي 2005<sup>(13)</sup>

10 http://www.sigi-jordan.org/

11 http://studies.alarabiya.net/hot-issues/ 10 March 2014

.12 نشرت على موقع الزواج العربي .PRB

وتضاعف عدد العربيات اللواتي دخلن مرحلة التأخر في سن الزواج من 35 عاماً فما فوق، إلى متوسط 4 أضعاف خلال فترة ما بين 10 إلى 20 عاماً الماضية في أغلب الدول العربية. كما تضاعف أيضاً معدل ارتفاع ظاهرة التأخر في الزواج أو انعدامه في دول خلنجية مقارنة بالعديدين الماضيين بنحو أكثر من عشرين مرة. ويعتبر أصل المشكلة متعدد الجوانب والأبعاد، وتتصف أسبابها على أنها اجتماعية ونفسية واقتصادية وسياسية وتربوية وثقافية وفكرية<sup>(13)</sup> وأنها متراقبة ومتشاركة ولا يمكن تفسيرها من منظور واحد. وتعيد التحاليل المختلفة نسب ارتفاعها بهذا النسق السريع إلى ارتفاع تكلفة الزواج، والدراسة قبل الزواج، وزيادة استقلالية الفتاة العربية، وتأثير العولمة من خلال ارتفاع نسبة الثقافة والاطلاع على العالم والتواصل. يضاف إلى ذلك، تراجع دور الأسرة ومحدودية الزواج في سن معقولة، وزيادة الفقر والبطالة وعامل الهجرة. وإن كانت بعض العوامل متوقعة من وجهة نظر المجتمع، إلا أنه عادة ما يتم تذليل الفتاة والمرأة بمرجع إلى عدد من العوامل (الأربعة الأولى).

### 4. الطلاق وفك العلاقة الزوجية

إن المعطيات الإحصائية الوطنية أو الإقليمية الشاملة حول نسب الطلاق في المنطقة العربية نادرة وإن كان يتداول بأنها تقترب من نصف حالات الزواج المسجلة في بعض الدول العربية، كما جاء في بعض الدراسات المحدودة<sup>(14)</sup>. وتشير أرقام من نفس المصدر والتي قارنت بين أرقام الزواج والطلاق في عدد من الدول العربية خلال سنوات سابقة، إلى أن نسبة الطلاق بلغت 44 % في الإمارات العربية، و30 % في قطر، و32 % في الكويت، و46 % في مدينة الرباط في المملكة المغربية. كما تسجل في مصر 240 حالة طلاق يومياً، أي بمعدل مطلقة كل ست دقائق. وفي دول عربية أخرى، تطالعنا الإحصاءات بنسبة أقل، حيث وصلت نسب الطلاق إلى 21 % في السعودية في البحرين، و17 % في البحرين، ولم تتجاوز في ليبيا 4.6 %، و3.6 % في الأردن. وأبرز استطلاع في ذات الدراسة أجري على مطلقات في السعودية أن أعمار نصفهن عند الطلاق، كانت ما بين (18 و30) عاماً، ومعظمهن يحملن الشهادات الجامعية أو الثانوية.

### 3. الوضع وحقيقة

يعترف للأسرة أنها الوحدة الأولية التي تتكون من أجل الرفاهية الفردية لجميع أعضائها والمجتمع ككل. وفي عام 1994، حيث المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (ICPD) البلدان على وضع سياسات وقوانين وآليات لدعم الأسرة والمساهمة في استدامتها واستقرارها، وتأسيس نظام الضمان الاجتماعي لرعايتها وأخذ التدابير لمعالجة العوامل الاجتماعية والثقافية والاقتصادية وراء زيادة تكلفة تربية الطفل، وتعزيز تكافؤ الفرص والمساواة بين أفرادها.

كما حث المؤتمر الحكومات على أن تضمن استجابة سياسات التنمية الاجتماعية والاقتصادية لاحتياجات الأسر وتكون حامية لحقوق الأسر والحقوق الفردية لأعضائها، بما في ذلك الطفلة الصغيرة. ولتحقيق هذه الأهداف السياسية، اقترح مؤتمر القاهرة الدولي برنامج عمل تضمن عدداً من التدخلات الاستراتيجية يمكن تلخيص أهمها في ما يلي :

- (أ) قضايا تكوين الأسرة وانحلالها،
- (ب) تنوع هيكل الأسرة وتقوينها،
- (ج) الدعم الاجتماعي والاقتصادي للأسرة.

فمنذ تفويج برنامج عمل القاهرة مدة 20 سنة (1999، 2004، 2009 و2014) من طرف الدول بصفة عامة، والعربية بصفة خاصة، لا تزال برامج الأسرة والحقوق القانونية عديمة الجدوى. كما أوضحت هذه النتائج الضعف النسبي لهذه الدول في الاهتمام بقضايا الأسرة والأمور التي تخصها. وفي الحقيقة، منذ المؤتمر الدولي للسكان في عام 1994، واجهت المجتمعات العربية العديد من التحولات والتغييرات الثقافية والاجتماعية والاقتصادية المختلفة، أثرت في عملية تكوين الأسرة، وأحدثت فجوات وتناقضات، وتحديداً في ما يخص تطوير مكانة النساء والفتيات في الأسرة وأيضاً المجتمع. كما أثرت الأزمات العالمية الأخيرة (النفطية والغذائية والمالية) من ناحية، والتقدير التكنولوجي من ناحية ثانية، على تطلعات الشباب في ما يتعلق بتكوين الأسرة. وهذا ما أدى بصدق الأمم المتحدة للسكان وشركائه على المستوى الإقليمي والوطني، إلى الإشارة إلى أن اهتمامات ما بعد 2014، سوف تعطي الأولوية إلى هذه القضايا وبالذات تكوين ومكونات الأسرة.

سوف يركز العمل على الاتجاهات والفوارات الموجودة في عمليات تكوين الأسرة مع تسليط الضوء على العمر عند الزواج مع عنابة خاصة للتزويج المبكر أو تزويج الأطفال، وكذلك التأخر في سن الزواج أو عدمه والاتجاهات الخاصة باستقرار أو حل الزواج وكل القضايا المرتبطة بهذا الوضع من الولاية على المرأة إلى الولاية الأسرية. كما ستتم معالجة الحق في الجنسية، وتحديد حق المرأة في منح جنسيتها لأطفالها لعلاقتها بأوضاع الرجل والمرأة كأب وأم. وسيتم التركيز على الأنماط والاختلافات عبر البلدان بما في ذلك تحديد البعض من خصائص العلاقات بين الزوجين بناء على أدوارهما وواجباتهم. سوف تسمح هذه المراجعة بتحديد الاتجاهات في تكوين الأسرة وهيكلها بشكل أكثر دقة والعوامل التي تؤثر على هذا الهيكل والتكون، وكذلك الفرص التي يمنحها لها القانون في الدول العربية.

## ثانياً : المسرح التشريعي والتحليل القانوني

### 1. تمهيد

سوف يتم قراءة للنصوص والقواعد المنظمة للحقوق والأحكام الميسرة للعلاقات داخل الأسرة<sup>(15)</sup> لما يترتب عن ذلك من حقوق و/أو واجبات لأعضائها وبالذات المرأة والرجل في أوضاعهما المختلفة أي كأزواج وأباء وأبناء. ويتم قبل ذلك الإشارة إلى التعريف القانوني للأسرة مع ذكر بعض الأمثلة، وإلى مبدأ المساواة، ثم تحليل ما تعكسه هذه النصوص من إنجازات على طريق المساواة. كما يمكن التحليل من إبراز الاختلافات وجووب التمييز ضد المرأة التي لازالت تعرقل مسيرتها في التمتع بحقوقها وتمكينها داخل الأسرة والمجتمع وتحقيق المساواة.

### 2. التنظيم القانوني للوضع والحقوق داخل الأسرة في المنطقة العربية

#### 1.2. التعريف القانوني للأسرة

اجتهدت بعض الدول العربية في وضع تعريف قانوني للأسرة دون التدقيق لا في هيكلها ولا مكوناتها ولا وظائفها أو أهدافها، ولكن فقط بالرجوع إلى بعض العناصر كالدين والأخلاق والوطن. وعرفتها البحرين على أن «الأسرة أساس المجتمع، قوامها الدين والأخلاق وحب الوطن...»<sup>(16)</sup> وفي العراق تعد «الأسرة أساس المجتمع، وتحافظ الدولة على كيانها وقيمها الدينية والأخلاقية والوطنية»<sup>(17)</sup>. وكذلك فعلت الإمارات في تعريفها «الأسرة أساس المجتمع قوامها الدين والأخلاق وحب الوطن (...).»<sup>(18)</sup> ولم تبتعد مصر عن التعريف ذاته ف «الأسرة أساس المجتمع، قوامها الدين والأخلاق والوطنية»<sup>(19)</sup>. وتعتبر تونس أن «الأسرة هي الخلية الأساسية للمجتمع، وعلى الدولة حمايتها».<sup>(20)</sup> ويدقق الأردن أكثر في تعريفها وتحديد أهدافها «(...).»<sup>(21)</sup> الأسرة هي اللبنة الأساسية في بنية المجتمع الأردني، وهي البيئة الطبيعية لتنشئة الفرد وتربيته وتنقيفه وبناء شخصيته (...).»

ويحدد عدد من البلدان مسؤولية الدولة إزاء الأسرة. ففي البحرين «يحفظ القانون كيانها الشرعي، ويقوى أواصرها وقيمها، ويحمي في ظلها الأمومة والطفولة...»<sup>(22)</sup> وفي الأردن تلتزم «الدولة بمؤسساتها الرسمية والشعبية أن توفر للأسرة أسباب تكوينها وتماسكها وعيشها الكريم، وأن تساعدها على القيام بمسؤولياتها في تربية الأجيال وتنشئهم تنشئة صالحة...»<sup>(23)</sup>. وفي الإمارات «يكفل القانون كيانها، ويصونها ويحميها من الانحراف»<sup>(24)</sup>. وتحرص الدولة في مصر «على تماسكها واستقرارها وترسيخ قيمها»<sup>(25)</sup> وتشير بعض الدول-وفي بعض الأحيان- في نفس المادة التي تطرق إلى «الأسرة» إلى وضع المرأة-والرجل- وحقوقها ومسؤولياتها

15. وفي عدم وجود قانون متخصص في هذا المجال، كما هو الحال بالنسبة إلى المملكة العربية السعودية التي تستند إلى «الشريعة الإسلامية» دون توفير نص مقتنن، سوف يتم الاستناد إلى مراجع قد اعتمدت فيها إطار عضويتها إلى مجلس التعاون الخليجي كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

16. المادة 5، الدستور البحريني الصادر عام 2002

17. المادة 29 الدستور العراقي الصادر عام 2005

18. المادة 15 الدستور الاتحادي لسنة 1971 وتعديلاته إلى حد 1996

19. المادة 10 الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

20. الفصل 7 الدستور المصادق عليه 26 يناير 2014

21. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

22. المادة 5، الدستور البحريني الصادر عام 2002

23. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

24. المادة 15 الدستور الاتحادي لسنة 1971 وتعديلاته إلى حد 1996

25. المادة 10، الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

ومسؤولية الدولة في تحقيق ذلك في المجتمع وداخل الأسرة. ففي البحرين مثلاً (...) تضمن الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية (...). وتعمل على وقايتهم من براثن الجهل والخوف والفاقة (...)<sup>(26)</sup>. وتケفل الدولة في مصر « تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية (...) كما تケفل تمكين المرأة من التوفيق بين واجبات الأسرة ومتطلبات العمل (...).<sup>(27)</sup> ويعتبر الأردن « (...) المرأة شريكة للرجل في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتوجيه والتدريب والعمل، وتمكينها منأخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمه (...).<sup>(28)</sup> ».

وتطرقت دساتير وأو قوانين معظم الدول العربية إلى قضية الأمومة والطفولة وحمايتها بمعنى الرعاية، بما في ذلك الصحية والاجتماعية مع بعض الاختلافات في التعريف والمحتوى التي تتطلب في بعض الأحيان توضيح المصطلح كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن. فهذا الأخير، يشير إلى الأمومة الصالحة حق للطفل (دون الإشارة إلى الأبوة الصالحة)، إذ ينص الميثاق الوطني على أن «الأمومة الصالحة أساس الطفولة السوية وحق طبيعي من حقوق الطفل، وعلى الدولة الأردنية والمجتمع، توفير الرعاية الخاصة للطفل والأم (...). ويقر الميثاق الوطني الأردني أن للأطفال الحق في الحصول على أفضل مستوى ممكن من الرعاية والحماية من الوالدين ومن الدولة (...)، دون تمييز بين الذكور والإإناث... (...).<sup>(29)</sup> ويستند قانون الطفل في مصر إلى الاتفاقية الدولية في تعريفه للطفل الذي يقصد به في مجال الرعاية المنصوص عليها في هذا القانون «كل من لم يتجاوز سن الثامنة عشرة سنة ميلادية كاملة<sup>(30)</sup> ».».

ورغم هذه الإقرارات، يبقى السؤال مطروحاً ما إذا كان المفهوم يترجم فعلياً في كل الدول العربية المصادقة على اتفاقية حقوق الطفل بما في ذلك في قانون الأسرة؟ وهل يمكن أن تعرف الرعاية في قانون وتأخذ معنى مغاير في قانون آخر حسب السياق والحاجة؟.

## 2.2. المساواة الدستورية<sup>(31)</sup>

تنص معظم دساتير الدول العربية على مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة<sup>(32)</sup>، كما هو الحال في مصر مثلاً، إذ «تكفل الدولة تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور»<sup>(33)</sup>. وفي تونس، نص الدستور على أن «المواطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز»<sup>(34)</sup>.

- 
26. المادة 5. الدستور البحريني الصادر عام 2002  
27. المادة 11. الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014  
28. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991  
29. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991  
30. المادة 2 قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008  
31. سوف يخصص جزءاً كامل ومحصل لهذا الموضوع في الخلاصة  
32. دستور المملكة المغربية الأول الصادر سنة 1962 وتم تعديله سنة 1972 وستي 1996 وآخر دستور 2011 وأخيراً دستور 2002، الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008 (المواض 29).  
33. مكررو 32 مادة التي تنص على المساواة ، دستور السودان لسنة 2005 حيث تنص المادة 31 منه ما يلي: «الناس سواسية أمام القانون، و لهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي، دستور جيبوتي المؤرخ في 15 سبتمبر 1992 المعدل في 19 أبريل 2010 (المادة 10)، دستور موريتانيا الصادر في 20/07/1990 (المادة 2).  
34. دستور المدوني رقم 014.2006 الصادر بتاريخ 12 يونيو 2006(المادة 1)، دستور اليمن الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و 2001(المادة 5)، دستور المملكة العربية السعودية 1/3/1992 (المادة 8).  
35. دستور العراق الصادر في 15/10/2005(المادة 14)، دستور سوريا الجديد الصادر في 27/02/2012 (المادة 19)، دستور الأردن الصادر عام 1952 المعدل سنة 2011 (المادة 6)، دستور مؤقت للسلطة الفلسطينية. في 29 مايو 2002(المادة 9 و 10)، صدر دستور لبنان في 23 / 3 / 1926 / 3 إبان الاحتلال الفرنسي وتم تعديله سنة 1929، 1943، 1948، 1976، و 1990 تبعاً لاتفاق الطائف باسم الاتفاق المصالحة الوطنية حيث تنص على مبدأ المساواة (المادة 7)، دستور البحرين الصادر عام 1973 (المادة 14 و 18)، دستور قطر الصادر في 08/07/2004(المادة 18)، دستور الكويت الصادر عام 1962 (المادة 7 و 25).  
36. المادة 11، دستور مصر المؤرخ في 15 جانفي 2014.  
37. الفصل 21، دستور تونس المؤرخ في جانفي 2014 .

ووضعت معظم الدول قيوداً على مفهوم المساواة متمثلة في عدم مخالفه المساواة المنصوص عليها دستورياً لأحكام الشريعة الإسلامية، مما يُخضع المفهوم إلى تأويلات أخرى كما ورد مثلاً في دستور اليمن حتى عند استعماله لروح الشريعة أي أن «النساء شقائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجبه الشريعة وينص عليه القانون»<sup>(35)</sup>. ولم تقر بعض الدساتير المساواة بخصوص عدم التمييز في الجنس كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن على سبيل المثال لا الحصر<sup>(36)</sup>. ويقتضي مبدأ المساواة الوارد في دساتير الدول العربية أن تكون قوانين الأسرة والجنسية لهذه الدول مطابقة لمبدأ المساواة بين الرجل والمرأة المنصوص عليه، تماشياً مع الاتفاقيات الدولية المصادق عليها من قبلها خصوصاً في مجال الحياة العائلية الخاصة ونقل الجنسية للأطفال من جانب الأم.

ويتضح من خلال دراسة قوانين الدول العربية أن هناك جيوب تميّز مستمرة متعددة ومتنوعة في قوانين الأسرة وقوانين الجنسية وقوانين أخرى، مثل قانون الولاية أو قانون حماية القصر. ويعرقل هذا التمييز ممارسة المرأة لحقوقها بأكمل وجه خصوصاً وأنه صادر، في كثير من الحالات عن قانون الأسرة الذي ينظم حياتها الزوجية تجاه زوجها وأطفالها. ولا يعني هذا أن المساواة منعدمة في هذه القوانين، وإنما هناك أحكام تنص على المساواة بين الرجل والمرأة لكنها حسب البلدان. لذلك، نتناول وضع المرأة في هذه القوانين من خلال إبراز حالات المساواة وحالات التمييز مع إبراز التناقضات بين القوانين العربية للأسرة والجنسية وقوانينها الداخلية من جهة، والتناقضات بينها وبين الاتفاقيات الدولية من جهة أخرى، وأخيراً نتناول الإصلاحات القانونية الضرورية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق العدنية والسياسية

وباستعراض ما تقدم من تعريف للأسرة وللمساواة وما يحيل إليه من تمييز وتبين بين النص والممارسة، سوف يتم تحليل القوانين الخاصة بالأحوال الشخصية وأو الأسرة مباشرة عبر المحاور الأربع التي تم تحديدها. مع الإشارة في هذا الصدد أن النص الدستوري أو التشريعي، يضع قيوداً على المساواة وعدم التمييز حتى في حال التنصيص عليهما سواء بمرجع إلى الشريعة أو بالاستناد بحجج أخرى كالأمن والأخلاق مثلاً، أو أنها تحيلها بوضوح إلى قوانين الأسرة وتحديداً في البلدان متعددة الطوائف والأديان (لبنان، العراق، مصر، سوريا، فلسطين...) أو لأن قوانين الأسرة ذاتها تنص في مضمونها على مبدأ المساواة (وعكسه) في نفس الوقت، وفي بعض الأحيان في نفس المادة/الحكم.

#### 1.3. إنجازات المساواة رجل-امرأة في الحقوق

يمكن إحصاء مجموعة من الإنجازات تحققت في قوانين الأسرة العربية التزاماً بمبدأ المساواة المنصوص عليها في الاتفاقيات والمعاهدات الدولية التي تبنتها الدول العربية حتى تكون هذه القوانين مطابقة لتعهداتها تجاه مبادئ العدالة والمتساوية المنصوص عليها في دساتيرها. وتحتوي هذه الإنجازات بالنسبة إلى كل موضوع/حقل وحق على ما يلي :

35. المادة 31 دستور اليمن لسنة 2001

36. المادة 6 دستور الأردن لسنة 1952

الزواج

مبدأ الرضائية في إبرام عقد الزواج : تنص معظم قوانين الأسرة للدول العربية على هذا المبدأ أي أنه لا يمكن إبرام عقد الزواج دون رضا الطرفين المتعاقددين (المرأة والرجل) في كل من مصر<sup>(37)</sup> والأردن<sup>(38)</sup> واليمن<sup>(39)</sup> والمملكة العربية السعودية<sup>(40)</sup> والإمارات العربية المتحدة<sup>(41)</sup> وقطر<sup>(42)</sup> والكويت<sup>(43)</sup>، والبحرين<sup>(44)</sup> والعراق<sup>(45)</sup> وسوريا<sup>(46)</sup> وفلسطين<sup>(47)</sup> ولبنان حسب الطوائف المختلفة<sup>(48)</sup> والسودان<sup>(49)</sup> وجيبوتي<sup>(50)</sup>، وكذلك ليبيا<sup>(51)</sup> وتونس<sup>(52)</sup>، والجزائر<sup>(53)</sup> والمغرب<sup>(54)</sup> وموريتانيا<sup>(55)</sup>. كما يتضح أن بعض البلدان تكرر مبدأ الرضائية في عدة مواد من قوانين الأحوال الشخصية ومنها المغرب والجزائر ومصر وال العراق.

• تحديد سن الزواج بـ18 سنة : وذلك تماشيا مع سن الرشد في البلد ومع الضوابط الدولية إذ تم في مصر تحديد سن الزواج بـ18 سنة بموجب القانون الذي ينص على أنه «لا يجوز توثيق عقد زواج لأقل من 18 سنة ميلادية كاملة لكل من الجنسين»<sup>(56)</sup> وكذلك في قوانين الأسرة بتونس (المادة 5) وجيبوتي (المادة 13) والإمارات (المادة 30). ورفعت كل من الجزائر ولibia في هذه السن تباعا بـ19 سنة (المادة 7) وبـ20 سنة (المادة 6).

عدم اعتبار الولي كركن في عقد الزواج : يحق في تونس «للزوج والزوجة أن يتوليا زواجهما بأنفسهما» (المادة 9). وفي المغرب، تعتبر «الولاية حق للمرأة تمارسه الراغبة حسب اختيارها ومصالحها» (المادة 24). ولا ينص قانون الأحوال الشخصية العراقي على الولي في شروط صحة انعقاد العقد (المادة 6)، والأمر نفسه بالنسبة إلى قانون الأحوال الشخصية اللبناني المتعلق بالطوائف المسيحية. في المقابل، جعل قانون الأسرة الجزائري حدوداً لتدخل الولي وسلطته في إبرام الزواج حيث «لا يجوز للولي أباً كان أو بغره أن يحرر القاصرة التي هي في ولاته على الزواج ولا يجوز له أن يزوجهما بدون موافقته» (المادة 13).

توثيق عقد الزواج رسمياً : تشترط مجموعة من قوانين الأسرة للدول العربية توثيق الزواج رسمياً أمام مسؤول رسمي ليضفي عليه الصفة الرسمية . وهو ما يشير إلى إضفاء الطابع المدنى على عقد الزواج من جهة، واعتبار أن عقد الزواج لا يثبت إلا بوثيقة رسمية، من جهة أخرى، مما يحد من ظاهرة الزواج العُرفي أو غيره حسب المسمى من بلد إلى آخر أو في نفس البلد . وقاعدة توثيق الزواج مثبتة في قوانين الأسرة بال المغرب (المادة 16) والجزائر (المادة 7، مكرر 18) وتونس (المادة 11) ولبيبا (المادة 5) وموريتانيا (المادة 2) والعراق (المادة 10) وسوريا (المواد 40، 41، 45) والطائفة الدرزية بلبنان (المادة 16)<sup>(57)</sup> وجبوتي (المواد 8 و9) وقطر (المادة 10).

|               |  |     |
|---------------|--|-----|
| المادة 14     | المواد 23, 16, 14 قانون رقم 462 لسنة 1955 المتضمن قانون الأسرة المصري  | .37 |
| المادة 6      | المادة 6. قانون الأحوال الشخصية الأردني لسنة 1976 المعديل بالقانون رقم 36 لسنة 2010  | .38 |
| المادة 7      | المادة 7، قانون الأحوال الشخصية رقم 20 لسنة 1992 اليمني  | .39 |
| المادة 10     | المادة 10، قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005. والمنشور بتاريخ 30/11/2005  | .40 |
| المادة 17     | المادة 17، وثيقة ملخصة قانون الأحوال الشخصية دول مجلس التعاون لسنة 2001  | .41 |
| المادة 41     | المادة 41، قانون الأحوال الشخصية الإماري رقم 28 لسنة 2005. والمنشور بتاريخ 23/07/2005  | .42 |
| المادة 9      | المادة 9، قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006   | .43 |
| المادة 13     | المادة 13، قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984   | .44 |
| المادة 23     | المادة 23، قانون الأسرة البحريني   | .45 |
| المادة 6.3    | المادة 6.3، قانون الأحوال الشخصية العراقي  | .46 |
| المادة 01.05  | المادة 01.05، قانون الأحوال الشخصية السوري (59/1953) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953   | .47 |
| المادة 7 و 14 | المادة 7 و 14، قانون حقوق العائلة الصادر بالأمر رقم (303) لسنة 1954 المطبق على غزة وقانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 الملحق على الضفة الغربية مكملاً بقانون اصول المحاكمات الشرعية رقم .   | .48 |
| ( 12 )        | ( 12 ) لسنة 1965 الصادрен الحكم العامل قطاع غزة ومواد مجلة الأحكام العدالة.  | .49 |
| المادة 21     | المادة 21 في قانون الأحوال الشخصية الطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والعدل بقانون 1959 ولسنة 35 في قانون الحقوق العائلية، القانون العثماني الصادر في 25/10/1917 وما تلاه في قانون الأحوال الشخصية الطائفة الإنجيلية الأشkenazi العربية لسنة 1954 | .50 |
| المادة 25     | المادة 25 في قانون الأحوال الشخصية للطوائف الشرقية الكاثوليكية الصادر في 22/02/1949  | .51 |
| المادة 27     | المادة 27، قانون شؤون الأسرة الجيبوي رقم 152 لسنة 1992 المعديل في 01/01/2000   | .52 |
| المادة 31     | المادة 31، قانون الأحوال الشخصية الليبي لسنة 1984  | .53 |
| المادة 3      | المادة 3، مرسوم المؤرخ في 13 أوت 1956 المتضمن قانون الأسرة التونسي المعديل بالقانون رقم 93-74 المؤرخ في 12/07/1993 والقانون رقم 10-2006 المؤرخ في 6/3/2006 والقانون رقم 20-2008 المؤرخ في 4/3/2008   | .54 |
| المادة 4      | المادة 4، مرسوم رقم 05-02-2005 المؤرخ في 29 فبراير 2005 المتضمن قانون الأسرة الجزائري.   | .55 |
| المادة 11     | المادة 11، ملخص القانون رقم 70-03 المتضمن قانون الأسرة المغربي، الصادر بالظهير رقم 1-04-22 بتاريخ 03/02/2004.  | .56 |
| المادة 19     | المادة 19، قانون رقم 05-02-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني   | .57 |
| المادة 26     | المادة 7 مكرر، الطفل رقم 12 لسنة 96 المعديل بالقانون 126 لسنة 2008   | .58 |
| المادة 27     | المادة 27، الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 وألضاً الطوائف، المسجحة الإلزامية  | .59 |

- المساواة في وضع شروط الزواج : لكل من الزوجين حرية وضع الشروط الخاصة به في عقد الزواج على قدم من المساواة، في العديد من قوانين الأحوال الشخصية في الدول العربية مثل الإمارات العربية المتحدة (المادة 20) سوريا (المادة 14) وال Saudia (المادة 5) والسودان (المادة 42) والمغرب (المادة 4) والبحرين (المادة 5).
- حذف حكم طاعة الزوجة لزوجها : لتعزيز الوضع القانوني للمرأة في العلاقة الزوجية، أدرك المشرعون/ات في الجزائر وفي المغرب وفي تونس أهمية حذف النص القانوني الذي كان يلزم المرأة بطاعة زوجها وذلك تطبيقاً لمبدأ المساواة.

### النفقة على الأولاد

إن المساواة لا تكون في الحقوق فحسب، وإنما أيضاً في المسؤوليات والواجبات. لذلك، رأت بعض التشريعات في المنطقة بأنه من البديهي أن تكون المرأة مسؤولة عن النفقة تجاه أبنائها مثلها مثل الأب. وأقرت مسؤولية المرأة في النفقة على أبنائها لكن بشروط منها غياب الأب كما هو الحال في السعودية (المواد 60، 62) وفي ليبيا (المادة 23) وفي السودان (المادة 84) وكذلك في تونس «الأم حال عسر الأب مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها» (الفصل 47).

### في الولاية الأسرية

تحتوي الولاية الأسرية على مجموعة من الحقوق والواجبات التي تكون للأولىاء تجاه أبنائهم كما تشمل إدارة الحياة الزوجية. ولقد أدرجت البعض من قوانين الأسرة مبدأ المساواة في إدارة شؤون البيت وتربيه الأطفال كما هو الحال في تونس (المادة 23) والجزائر (المادة 36) مع الإشارة أن القانون الجزائري يمنح الولاية كاملة إلى الأم بعد الطلاق إذا كانت لها الحضانة وفي المغرب (المادة 51) ولبيبا (المواد 32 و44) ولبنان بالنسبة إلى عدد من الطوائف<sup>(58)</sup>.

### الطلاق

تختلف المساواة في الطلاق من قانون إلى قانون. فقد أقامت تونس المساواة القانونية بين الزوجين في فك الرابطة الزوجية حسب المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية سواء بترافي الزوجين أو بناء على طلب أحدهما بسبب ضرر أو بناء على رغبة الزوج إنشاء الطلاق أو مطالبة الزوجة به. وعندما يحكم بالطلاق بناء على الرغبة الأحادية لأحد الزوجين، تقضي المحكمة لهن تضرر من الزوجين بتعويض عن الضرر المادي والمعنوي الناجم عن الطلاق. وبالنسبة إلى المرأة، يعوض لها عن الضرر المادي بجرأة تدفع لها بعد انقضاء العدة مشاهرة وبالحلول على قدر ما اعتادته من العيش في ظل الحياة الزوجية، بما في ذلك المسكن. وهذه الجرأة قابلة للمراجعة ارتفاعاً وانخفاضاً بحسب ما يطرأ من متغيرات. وتستمر هذه الجرأة إلى أن تتوفى المفارقة أو يتغير وضعها الاجتماعي بزواج جديد أو بحصولها على ما تكون معه في غير حاجة للجريمة. وهذه الجرأة تصبح ديناً على التركة في حالة وفاة المفارقة وتصفي عندها بالتراري مع الورثة أو على طريق القضاء بتسييد مبلغها دفعه واحدة يراعي فيها سن المطلقة في ذلك التاريخ، كل ذلك ما لم تخثار التعويض لها عن الضرر المادي في شكل رأس مال يسند لها دفعه واحدة<sup>(59)</sup>.

وأدرجت بعض القوانين الأخرى مساواة بين الزوجين في حالة طلب الطلاق بالتراري كما ورد في قانون الأسرة في المغرب (المواد 78، 94، 114) وفي الجزائر (المادة 48) ولبيبا (المادة 35). ونصت بعض القوانين على المساواة في الطلاق بسبب الضرر أو وجود خلاف، كما في العراق (المواد 35، 40 و41) وفي جيبوتي (المادة 39) وفي سوريا (المادة 112). كما منحت قوانين أخرى حق التعويض عن الطلاق التعسفي في عدد من البلدان، منها العراق (المادة 39) والأردن (المادة 155) وسوريا (المادة 117) والجزائر (المادة 52) والمغرب (المادة 101).

58. المادة 61 من قانون الأحوال الشخصية للطوائف الشرقية الكاثوليكية الصادر في 22/02/1949 والمادة 777 ل مجموعة قوانين الكائنات الشرقية الصادرة عام 1990

59. <http://wrcati.cawtar.org/index.php?a=d&faq=133>

## حق المرأة في نقل جنسيتها للأطفال

هناك عدد محدود من الدول في المنطقة العربية التي نصت في قوانين الجنسية على حق مواطناتها في نقل جنسيتها إلى أطفالهن بصفة متساوية مع الأب وهي تونس<sup>(60)</sup> والمغرب<sup>(61)</sup> والجزائر<sup>(62)</sup> والعراق<sup>(63)</sup> وموريتانيا<sup>(64)</sup> وجيبوتي<sup>(65)</sup>. وذهب مصر إلى أبعد من ذلك في إقرارها منح جنسية مصرية إلى أبنائها مبدأ دستورياً<sup>(66)</sup>.

### جذور التمييز المتبقية في قوانين الأسرة وقوانين الجنسية للدول العربية

تقر قوانين الأسرة للدول العربية مبدأ المساواة في إبرام عقد الزواج من خلال الرضائية. ويعني هذا أن عقد الزواج يخضع بقوه القانون إلى المساواة في انحلاله وآثاره. ورغم ذلك، لاحظ من خلال الأحكام المتعددة في قوانين الدول العربية منافاة ملبداً الرضائية والعدالة العقدية في الزواج، سواء في ما يتعلق بانعقاد الزواج أو في آثاره، أو في انحلاله وتنافي أيضاً مبدأ المساواة بين المرأة والرجل الذي أقرته قوانينها الداخلية. وتتجلى حالات التمييز المستمرة في قوانين الدول العربية كما يلي :

### الزواج

- **جواز خطبة زواج (تزويج) البنت القاصر:** تم التنصيص عليه في جميع قوانين الأسرة العربية وحدد البعض منها السن الأدنى لزواج البنت بـ 10 سنوات السوداني (المادة 40) وـ 15 سنة في العراق (المادة 8) والمدين (المادة 15) وفي موريتانيا (المادة 6) والكويت (المادة 26). وحدده القانون البحريني بـ 16 سنة (المادة 18) وبـ 17 سنة في عدد من الطوائف في لبنان<sup>(67)</sup> وفي سوريا (المادة 18). وعلى العموم، تجيز قوانين الأسرة العربية زواج القاصر دون تحديد أي سن أدنى كما هو الحال في الأردن (المادة 10) وفلسطين (المادتان 5 و6) والجزائر (المادة 7) والمغرب (المادتان 20، 21)، وتونس (المادة 5).
- **الزواج بالوكالة :** يجيز عدد كبير من قوانين الأحوال الشخصية في الدول العربية انعقاد الزواج بواسطة الوكيل أو الرسول، غالباً ما يكون في غياب الزوجة وهو ما قد يتطلب عنه زواج إجباري. ويريد الزواج بالوكالة في مواد خاصة به: مصر (المادة 33)<sup>(68)</sup> والمدين (المادة 21) والطائفة الدرزية في لبنان (المادة 14) وفي العراق (المادة 4) والإمارات العربية المتحدة (المادة 37) وسوريا (المادة 8) وفي جيبوتي (المادتان 10، 27) والكويت (المادتان 17) والمغرب (المادة 19) والمغرب (المادة 17) وتونس (المادتان 9 و10).
- **اعتبار الولي ركناً في عقد الزواج :** وما ينتج عنه من قيام الولي بإبرام عقد الزواج في مكان المرأة بما يهدد - إن لم يلغى مبدأ الرضائية في الزواج وهو من الأسباب المباشرة للزواج القسري. وتم التنصيص عليه في قوانين الأحوال الشخصية العربية - باستثناء لبنان وتونس - في اليمن (المادتان 14، 16) وموريتانيا (المادتان 5، 6 و9) وفي الإمارات العربية المتحدة (المادتان 32 و33) وفي الكويت (المادتان 30 و31) ولبيا (المادة 7) والجزائر (المادتان 9، 11، 13) والمغرب (المادة 13) وسوريا (المادتان 21 و48).

المادة 6، مرسوم عدد 6 لسنة 1963 مؤرخ في 4 شوال 1382 (28 فيفري 1963) يتعلق بإعادة تنظيم مجلة الجنسية التونسية المعدل بالقانون رقم 2010/55 المؤرخ في 12/2010.  
 المادة 6، الظهير رقم 1-07-08 بتاريخ 23 مارس 2007 المتضمن قانون الجنسية.  
 المادة 6، الأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فيفري 2005 المتعلق بالجنسية الجزائرية.  
 المادة 3، قانون الجنسية العراقي الصادر في 07/03/2006 عن الدولة العراقية المؤقتة التي أدّرت المرحلة الانتقالية.  
 المادة 15، قانون الجنسية الموريتاني رقم 1961-112 الصادر في 12 جوان 1961 المعدل بقانون رقم 023-2010 الصادر في 11 فبراير 2010.  
 المادة 5، قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 م المعدل في 31/01/2002 وقانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981.  
 المادة 2، قانون الجنسية المصري رقم 26 لسنة 1975 والمعدلة بموجب القانون رقم 154 لسنة 2014 المعدل والذي يعترف بأن «الجنسية حق من يولد لأب مصرى أو لأم مصرية، والاعتراف القانونى به ومنحه أوراقاً رسمية تثبت بياناته الشخصية، حق يكتفى القانون وينظمها».  
 المادة 1 و2 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 وال معدل بقانون 1954 الخاص بالطائفة السننية والمادة 19 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الشرفية الأشورية الأرثوذكسية- (قرار رقم 39 لـ 09/07/1997) وأيضاً المادة 4 في قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذكس لسنة 1951 والمادة 22 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية لسنة 1954.  
 لائحة المأذون الجديدة الصادرة في 15/8/2000 بمقرر وزير العدل رقم (1727) لسنة 2000م.

منع المرأة المسلمة الزواج بغير مسلم : وهذا في جميع قوانين الأسرة العربية ومنها اليمن (المادة 29) والعراق (المادة 17) وموريتانيا (المادة 46) والكويت (المادة 18) والإمارات العربية المتحدة (المادة 47) ولبيا (المادة 12)، والجزائر (المادة 30) والمغرب (المادة 39) والعراق (المادة 17) وسوريا (المادة 63) والسودان (المادة 21) والبحريني (المادة 11) وفلسطين (المادة 33).

خضوع الزوجة لطاعة الزوج : وذلك في كل ما يتعلق بالحياة الزوجية، وأيضاً خصوتها له في الحركة والتنقل كما هو الحال في قانون الأحوال الشخصية في مصر (المادة 11 مكرر) وفي اليمن (المادة 40 و 151) والعراق (المادتان 24 و 25) وسوريا (المواد 70, 73 و 75) والإمارات العربية المتحدة (المادتان 55 و 56) والكويت (المادتان 87 و 88)، والسودان (المادتان 75 و 91) والعراق (المواد 26, 24 و 33) وجبوتي (المادة 31) والبحرين (المواد 37 و 53) وقطر (المادتان 58 و 69) وفي السعودية (المادتان 39 و 54) والأردن (المادتان 37 و 62).

جواز تعدد الزوجات : في أغلب قوانين الدول العربية باستثناء تونس والطائفية الدرزية في لبنان، في حين حاولت بعض الدول الحد منه من خلال وضع شروط صارمة مثل الجزائر (المواد 8 و 8 مكرر) والمغرب (المواد 39 و 41).

## الطلاق

حق الزوج في الطلاق بالإرادة المنفردة : تجيز معظم قوانين الدول العربية الطلاق بالإرادة المنفردة للزوج دون الزوجة في الطلاق (ما عدا تونس)، كما هو الحال في اليمن (المادة 60) والعراق (المادة 34) وسوريا (المواد 85 و 91) والإمارات العربية المتحدة (المادة 100) والكويت (المادة 97) والسودان (المادتان 127 و 132) وجبوتي (المادة 39) والبحرين (المادة 97) ومصر (المادة 5 مكرر) وقطر (المواد 109، 113، 115) وال سعودية (المواد 88، 84، 82، 80) والأردن (المادة 80) والجزائر (المادة 48) والمغرب (المادة 123).

خضوع المرأة لحكم النشوذ : يعني نشوذ الزوجة عدم خصوتها لحكم الطاعة ورفض الانصياع إلى أوامر الزوج. وقد أقر قانون الأحوال الشخصية في سوريا خضوع المرأة لحكم النشوذ (المادتان 74 و 75) وكذلك اليمن (المادة 152) والسودان (المادة 93) وقطر (المادة 69) وال سعودية (المادة 54).

الطلاق الرجعي : والذي يتمثل في سلطة الزوج في إرجاع الزوجة رغم إرادتها وهذا في معظم قوانين الأحوال الشخصية للدول العربية كما هو الحال في الإمارات العربية المتحدة (المادة 104) والبحرين (المادة 52) وقطر (المادة 116) وسوريا (المادة 118) وال伊拉克 (المادة 38) ومصر (المواد 5 و 22) والكويت (المادة 149) ولبنان (المادة 231)<sup>(70)</sup> وال سعودية (المادة 91) واليمن (المادتان 68 و 75) وموريتانيا (المادة 89) والجزائر (المادتان 50 و 52) والمغرب (المادتان 123 و 124)، مع الإشارة إلى أن القانون المغربي منح للمرأة الحق في عدم استئناف العلاقة الزوجية.

الخلع : الذي يسمح للزوجة بإنهاء العلاقة الزوجية واسترجاع حريتها مقابل تعويض مادي إلى زوجها غالباً ما يكون مبلغاً مالياً متمثلاً في الصداق. ويرد الخلع في العديد من قوانين الدول العربية، كقانون الأحوال الشخصية في اليمن (المواد 68، 75) والعراق (المواد 35 و 37) وموريتانيا (المادة 89) وسوريا (المادة 118) والإمارات العربية المتحدة (المادة 104) والكويت (المادة 149) وليبيا (المادة 29) والجزائر (المادتان 50 و 52) والمغرب (المادتان 123 و 124) ومصر (المواد 6 و 5) والطائفية العثمانية في لبنان (المادة 231) والسودان (المادة 139) والبحرين (المادة 52) وقطر (المادة 116).

.69 منشور وزير العدل المؤرخ في 5 نوفمبر 1973 والمنشور الصادر عن الوزير الأول في 19 أكتوبر 1973 تحت عدد 606  
.70 قانون حقوق العائلي العثماني الصادر في 25/10/1917

## الولاية الأسرية

- عدم قمتع الأم بالولاية الأسرية على أطفالها : حيث يُعد الأب الولي الوحيد على الأطفال، وهذا في جميع قوانين الدول العربية دونما استثناء : اليمن (المواد 16، 40، 150 و158)، الكويت (المادة 209)، قطر (المادتان 116) موريتانيا (المادتان 177 و178)، سوريا (المواض 170، 172، 176 و189)، الإمارات العربية المتحدة (المادتان 19 و149) وقانون الأحوال الشخصية المصري (المادة 1)، البحرين (المادتان 38 و130)، ليبيا (المادة 67)، الجزائر (المادتان 74 و87)، المغرب (المواض 194، 236، 237 و238)، السودان (المادتان 234 و235) والطائفة الدرزية لبنان (المادتان 30 و66)<sup>(71)</sup>. وتتجدر الإشارة إلى أن قانون الأحوال الشخصية في تونس، ولئن نص على المساواة في الولاية الأسرية وتحديدا إدارة شؤونها، فالزوج يبقى هو رئيس العائلة. ويتجوج عليه بهذه الصفة أن ينفق على الزوجة والأبناء على قدر حاله وحالهم في نطاق مشمولات النفقة ولم يشترط على الزوجة أن تساهم في الإنفاق على الأسرة إلا إذا كان لها مال». (المادة 23). ورغم أن المساواة أيضا المنصوص عليها في قانون الأسرة الجزائري، يوجد تمييز ضد الزوج/الأب حيث تنزع عنه الولاية الأسرية بعد الطلاق وتحتفظ كلية للأم بحجة إذا حكم لها بحضانة الأطفال.
- منع الطفل من السفر مع أمه إلا بموافقة الأب : في عدد من قوانين الأسرة كما هو الحال في قطر (المادة 185)، والإمارات العربية المتحدة (المادة 149) وسوريا (المادة 148) والبحرين (المادة 138)، والكويت (المادة 195) والأردن (المادة 166).
- عدم الاعتراف للمرأة بالحق والمسؤولية في النفقة على أبنائها رغم قيامها بذلك : وهذا في جميع قوانين الدول العربية حيث لا يوجد نص صريح يلزم الأم بالنفقة على أولادها مثلها مثل الأب. حتى ولو سمح لها بذلك في بعض البلدان إذا كان لها مال كما هو الشأن بالنسبة إلى تونس.

## الميراث

لعل قضية الحق في والتصرف في الأموال من القضايا الأساسية التي لا زالت مطروحة بين الرجل والمرأة حيث أن التمييز الحاصل بينهما يتجسد في اللامساواة في النص وفي شروط التطبيق مع اعتبار واقع كل بلد: بلد مسلم بمذهب واحد، بلد مسلم بعدة مذاهب، بلد دينه الرسمي الإسلام وتعيش فيه أديان أخرى بعدة طوائف زيادة على المذاهب. وهذا يعني عدة أحكام في نفس القانون أو قوانين عديدة. وتعتمد أغليبية الدول العربية التي تم تحليل أنظمتها القانونية، الشريعة الإسلامية في الإرث وأدمنتها في قوانينها. ورغم الرجوع إلى الشريعة الإسلامية، ترتكز هذه القوانين دون استثناء على توزيع الإرث على أساس أن الذكر يرث ضعف نصيب الأنثى بالنسبة إلى الإخوة. كما يرث الزوج نصيبا أعلى من نصيب الزوجة وهذا في جميع الدول العربية دون استثناء، رغم مساهمة الزوجة في تكوين الثروة العائلية. ويترتب عن هذا التمييز في عصرنا الحالي آثار سلبية كحالات الفقر والحرمان في صفوف النساء.

## الجنسية

- عدم حق المرأة في نقل جنسيتها لأطفالها : وهذا التمييز قائم في قانون الجنسية الكويتي (المادة 2) والإمارات العربية المتحدة (المادة 2 و3) والبحرين (المادتان 4 و7) وقانون الجنسية القطري (المادتان 1 و10) وسوريا (المواض 4، 8، 12، 18، 19) والأردن (المادتان 3 و2) وال سعودية (المواض 4، 7، 8، 16 و17). وتقر بعض الدول في المقابل، المساواة في نقل الجنسية الأصلية بالتجنس مثل قانون الجنسية الموريتاني (المادتان 8 و13) وعدم المساواة في نقل الجنسية بين الزوجين (المادة 16) وقانون الجنسية الليبي (المادة 3) ويوجد تمييز في نقل الجنسية للأطفال في زواج الليبي بأجنبي (المادة 11). ويحضر

71. قانون الأحوال الشخصية الدرزي الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959

## المراة العربية والتشريعات

في بلدان أخرى نقل الجنسية من قبل الأم إلى صدور قرار وزاري بالقبول مثلما كان معمولاً به في مصر (المادة 2) وقانون الجنسية اليمني المعدل (المادة 3). وتذهب قطر إلى أبعد من ذلك في حرمانها المرأة جنسيتها الأصلية إذا تزوجت أجنبياً، واكتسبت جنسيته (المادة 10).

ويوضح من نتائج المسح والتحليل لقوانين الأسرة/الأحوال الشخصية في الدول العربية ومقارنتها بنتائج تحليل الحقوقية الأخرى بأنه يوجد تناقضات في النظام القانوني الواحد:

- بين أحكام قانون الأسرة للدول العربية ودستيرها وقوانينها الأخرى التي تكسر العديد من مبادئ المساواة أمام القانون ومبادئ العدالة الاجتماعية وتوفير الأمن والطمأنينة، وتكافأ الفرص لجميع المواطنين. فهي لا تميز بين المواطنين بسبب الأصل أو الجنس أو الوطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي وتقر بحماية الأسرة،
- ضمن أحكام قوانين الأسرة للدول العربية، فعقد الزواج مثلاً، يبني على مبدأ الرضائية الذي يجعل العقد قائماً على إرادة الزوجين إذ ينبغي أن تسوده العدالة التعاقدية والمساواة في الانعقاد والآثار التي تترتب عنه، سواء من حيث الحقوق والواجبات أو من حيث إنهاء عقد الزواج. ويتم في ذات الوقت تقييد هذه المساواة «أو نصفها» من خلال وضع أحكام أخرى تناقضها تعزز التمييز ضد المرأة.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة

3

### 1.4. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

انضمت معظم الدول العربية إلى الاتفاقيات والمعاهدات الخاصة بحقوق الإنسان، ومنها تلك التي لها علاقة مباشرة بهذا المجال الحقوقي. وتشمل هذه المعاهدات بصفة متساوية الرجال والنساء في جميع مراحل حياتهم. وقد تم تخصيص أوضاع المرأة وحقوقها باتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة وأخرى مخصصة لحقوق الطفل والطفلة :

- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية : صادقت عليه 15 دولة من ضمن العشرين التي غطاها هذا المسوح، 3 منها أبدت تحفظات.
- العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية: صادقت عليه 15 دولة من ضمن العشرين من ضمنها، دولة واحدة أبدت تحفظات
- الاتفاقية الدولية من أجل القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة : صادقت عليها 19 دولة من ضمن العشرين 15 منها أبدت تحفظات
- اتفاقية حقوق الطفل : قامت 20 دولة بالمصادقة عليها، 10 منها أبدت تحفظات.

وكما تمت الإشارة إليه سالفا، تعتبر العديد من دساتير الدول العربية الاتفاقيات الدولية المصادق عليها جزء من القانون الداخلي، لها القوة الملزمة كما هو الحال بالنسبة إلى تونس والجزائر والمغرب وموريتانيا وجيبوتي وعلى أن المعاهدات تسمو على التشريع الوطني وتأتي في مرتبة أدنى من الدستور. وتتص بعض الدساتير، من ناحية أخرى، على أن المعاهدات الدولية تأتي

في مرتبة متساوية للقوانين والتشريعات الوطنية الداخلية مثل مصر والبحرين والكويت وال السعودية التي قررت أن المعاهدات الدولية تعادل الممارسات الملكية. وقد انفرد السودان بقراره أن المعاهدات والاتفاقيات الدولية تأخذ ذات مرتبة الدستور، إلا أنه لم يصادق على اتفاقية سيداو. وقررت فلسطين بعد حصولها على وضع دولة غير عضو مراقب في منظومة الأمم المتحدة الانضمام إلى 19 من معاهدات واتفاقيات الأمم المتحدة دونها تحفظ. ورغم كل ما سبق، تجدر الإشارة أيضاً بأن بعض الدساتير العربية لا تشتمل على مفهوم المساواة الوارد في الوثائق الدولية،

وفي الحقيقة، رغم هذه النصوص الإيجابية و«النوايا الحسنة» المعبّر عنها عبر المصادقة والإصلاحات الحقيقية التي أجرتها بعض الدول العربية للتخفيف من التمييز وتكريس المساواة داخل الأسرة، لا زالت أحكام قوانين الأسرة الوطنية للعشرين دولة المعنية بالمسح التشريعي وتحليله، تتناقض مع مبادئ الاتفاقيات الدولية المصادق عليها من طرف الدول العربية. ولا تزال هذه الأحكام تشتمل على مكامن تمييز عديدة ضد المرأة، مما يعيق ممارستها لحقوقها كإنسانة وكمواطنة وكزوجة وكأم سواء داخل الأسرة/العائلة أو المجتمع الواسع. وفي ما يلي بعض الأمثلة الدقيقة زيادة على التفاصيل المتوفرة في الجدول الخاص بالاتفاقيات والمعاهدات الدولية :

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري: المادتان 1 و5...
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة: المواد 2، 6، 9، 15، 16 و29...
- الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل : المادة الأولى.

وإن لم تختلف أو تتناقض بصفة جلية، تأتي القراءة والتأنويات الخاصة لمعظم هذه البلدان عبر تحفظاتها التي تمثل حواجز أمام تفعيل التزاماتها الدولية من جهة، وأمام الإصلاحات الوطنية من جهة أخرى.

## 2.4. التحفظات التعجيزية

غالباً ما يكون للتحفظات العامة مبرر سياسي له علاقة بقضية حدود البلدان أو الاعتراف وعدمه بكيانات أخرى أو حتى مبررات دينية أو ثقافية. في المقابل، تفضي القراءة المعمقة لكل تحفظات الدول العربية، إلى أنها تخص أساساً مبادئ عدم التمييز والمساواة في الحياة الخاصة، أي داخل الأسرة وتحديداً بين الزوجين، قبل الزواج وعند إبرام عقده وإثره وعند انحلاله. كما تتعلق التحفظات بالحقوق والمسؤوليات في الحياة والعلاقات الأسرية ودائماً بين الزوج والزوجة، الأب والأم، الأخ والأخت أي المرأة والرجل في جميع مراحل حياتهما. ويمكن ذكر البعض من هذه التحفظات على سبيل المثال فقط ذلك أنها تتكرر من جزء إلى آخر.

وتتسم تحفظات معظم البلدان «بانقلابها» على المبادئ الأساسية التي تتمحور حولها الاتفاقية كالمساواة وعدم التمييز أو تعريف الطفولة ومرحلتها العمرية أو تعريف الأسرية... ولاتزال هذه التحفظات تشتمل على مكامن تمييز عديدة ضد المرأة مما يعيق ممارستها لحقوقها كإنسانة وكمواطنة وكزوجة وكأم سواء داخل الأسرة/العائلة أو المجتمع الواسع. ويمكن تلخيص موقف البلدان في الجدول المولى<sup>(72)</sup> :

72. راجع الجدول المفصل الخاص بالاتفاقيات الدولية في الملفقات

## المراة العربية والتشريعات

| التحفظات |    |    | المصادقة | بعض الأمثلة عن الاتفاقيات الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان  |
|----------|----|----|----------|---|
| نعم      | لا |    |          |   |
| 3        | 12 | 15 |          | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية  |
| 1        | 14 | 15 |          | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية   |
| 10       | 10 | 20 |          | اتفاقية حقوق الطفل  |
| 15       | 4  | 19 |          | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة "سيداو"   |
|          | 10 | 10 |          | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعاية الغير   |
|          | 10 | 10 |          | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم   |
|          | 9  | 9  |          | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة   |
| التحفظات |    |    | المصادقة | البروتوكولات الاختيارية   |
| نعم      | لا |    |          |   |
| 4        | 4  | 0  |          | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد |
| 0        | 0  | 0  |          | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                    |
| 4        | 13 | 17 |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية      |
| 12       | 6  | 18 |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                                |
| 0        | 2  | 2  |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة "سيداو"                                   |

ومن يختلف الأمر من اتفاقية إلى أخرى، وفي ما يلي البعض من التحفظات على البعض منها، على سبيل المثال، لا الحصر :

- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية : المادة (2) التي تقضي عدم التمييز من أي نوع، والمادة (3) حول ضمان المساواة رجال-نساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية، والمادة (23) وفقراتها المختلفة التي تعرف الأسرة كالوحدة الجماعية الطبيعية والأساسية في المجتمع ولها حق التمتع بحماية المجتمع والدولة وحماية الأسرة وأعضائها مكفولة أيضاً. وعلى أن «يكون للرجل والمرأة ابتداء من سن بلوغ الزواج حق معترف به في التزوج وتأسيس أسرة». أو أن الزواج لا ينعقد إلا برضاء الطرفين المزمع زواجهما رضاء كاملاً لا إكراه فيه أو أو المساواة في حقوق ومسئولييات الزوجين أثناء الزواج وعند فسخه،

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري : المادة (1) الخاصة بتعريف التمييز العنصري، والمساس بالأحكام القانونية السارية في الدول، والمادة (5) التي حول الالتزامات الأساسية وتعهد الدول الأطراف بحظر التمييز العنصري والقضاء عليه بكافة أشكاله. وتشير المادتان إلى التمييز العنصري وأسبابه بما في ذلك الجنس/الأنثى،

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، منها المادة (2) الخاصة ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة وتجسيد مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشريعاتها، والمادة (6) حول اتخاذ الدول الأطراف لجميع التدابير المناسبة، بما في ذلك التشريع، لمكافحة جميع أشكال الاتجار بالمرأة واستغلال دعارة المرأة، والمادة (9) بشأن منح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها، والمادة (15) التي تتعلق بالأهلية وحرية الأشخاص وحرية اختيار محل سكنهم وإقامتهم، والمادة (16) التي تتعلق بمساواة بين المرأة والرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج والعلاقات الأسرية أثناء الزواج أو عند فسخه، وكذلك الولاية والقوامة والوصاية على الأطفال والمادة (29) التي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى التحكيم. غالباً ما تبرر التحفظات على هذه المواد لتعارضها مع القوانين الداخلية (الأسرة والجنسية) ومع أحكام الشريعة الإسلامية.
- الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل والتحفظ على المادة الأولى والخاصة بتعريف الطفل (كائن إنساني) وسنها (فوق 18 سنة).

وإن لم تختلف أو تتناقض بصفة جلية، تأتي القراءة والتأنيات الخاصة لمعظم هذه البلدان عبر تحفظاتها التي تمثل حواجز أمام تفعيل التزاماتها الدولية من جهة، وأمام الإصلاحات الوطنية من جهة أخرى. وذلك، لأن الدول العربية التي أبدت تحفظات تعتمد نفس المراجعات والحجج وتؤكد أن كل هذه النصوص يتم تطبيقها وفقاً للشريعة الإسلامية والحدود التي يضعها القانون الوطني.

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

حققت الدول العربية قدرًا كبيرًا من التقدم في تكريس وضع المرأة وحقوقها القانونية والإنسانية وتحسينها، بما في ذلك داخل الأسرة من خلال إصلاح القوانين وصياغة السياسات والاستراتيجيات. ورغم ذلك، لا زالت هناك فجوة كبيرة بين ما هو وارد في نص القانون وفي إنفاذ القانون وأو مختلف السياسات وما يحدث في الواقع، بالإضافة إلى التناقض القائم بين الدستور والقوانين الإيجابية المتعلقة بالحياة العامة من ناحية، وقوانين الأسرة وغيرها مثل قوانين العقوبات، من ناحية أخرى.

ومن حيث التنظيم القانوني، في حين أن معظم الدول العربية لديها قوانين أسرة/الأحوال الشخصية موحدة بالنسبة إلى المسلمين (المغرب العربي مثلاً)، لم يكن الحال كذلك، بالنسبة إلى بلدان أخرى مثل مصر ولبنان والعراق والأردن وقطر والبحرين، بدرجات مختلفة.

ومن منظور حقوق الإنسان، تبقى نصوص قوانين الأسرة في معظمها نصوصاً تمييزية. «وإذا نظرنا للقواعد القانونية المختلفة التي يتم تطبيقها على نفس المواقف القانونية، تتجلّى قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كلاً من المسلمين وغير المسلمين كمثال للتمييز القانوني المبني على الجنس والنوع الاجتماعي»<sup>(73)</sup>. وتستند هذه القواعد إلى تفسيرات الشريعة التي تختلف من بلد إلى آخر وفي نفس البلد حسب المذاهب والطوائف. فعندما يتم تطبيق وتنظيم أمور لها نفس المعنى بالنسبة إلى كل البلدان مثل الزواج والطلاق وحضانة الأطفال ووفقاً لكل قوانين الأحوال الشخصية، تكون للنساء حقوق أقل أو أنها تتعذر في ما يخص الوضع المدني، الولاية الأسرية (وتربية الأطفال والتعليم، الجنسية، الميراث...).

وبشكل أكثر تحديدًا، في البعض من البلدان التي تم تحليل تشعرياتها، تعتبر المرأة قاصرًا، في ما يتعلق بالزواج/الطلاق، وكأنها لا تملك القدرة على اتخاذ قرار زواجهما. وفي الوقت الذي تسمح لها قوانين أخرى بالمساهمة في تقرير مصير بلدتها عن طريق الترشح والتصويت، تحتاج المرأة ذاتها إلى ولي الأمر في التصرير والتتوقيع على إجراءات زواجهما. وفي هذا سلب لحقها في الاختيار يضاف إليه وضع متدني في الأسرة كزوجة (حكم الطاعة) وقام (الحق في النفقة والولاية على أطفالها) زيادة على وضعية قانونية يسمح فيها بتعدد الزوجات. وفي حال استحالة الحياة الزوجية، فإنها يمكن أن تجد نفسها تدفع ضريبة الخلع لضمان أنها وراثة إليها وصحتها الجسدية. ويمكن لهذه الوضعية المتعددة أن تلتحقها في مختلف مراحل حياتها بمفعول قانون الإرث الذي لا يزال يستند إلى اليوم إلى أحكام الشريعة الإسلامية وتحرم منه في الواقع، في حين أنها مساهمة بصفة مباشرة، أو غير مباشرة في مكتسبات الأسرة المادية. وفي الوقت الذي تستعمل الشريعة الإسلامية لتبرير التمييز ضد المرأة، وهي منه براء، فإنها عادةً ما لا تطبق عندما توفر لها حقوقًا كما هو الحال في الميراث حيث تحرم العديد النساء العربيات بحقهن في الميراث بحكم الممارسات المجتمعية التمييزية... وتعاني النساء من التمييز ضدهن وعدم المساواة مع الرجال ولكنهن يعانين أيضًا من التمييز الممارس ضدهن ومن عدم المساواة بنساء آخريات، كما هو الحال عندما تضع الدساتير نفسها حدودًا للمساواة بحججة تعدد قوانين الأسرة كما هو الحال بالنسبة إلى بعض البلدان (لبنان والعراق).

73. فائزه بن حميد: وضع ووضعية النساء والفتيات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، يونيسف، 2010.

## 2. الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية

يمكن اعتبار ملاحظات وتصانيف اللجنة المعنية بالحقوق المدنية والسياسية الخاصة بالأسرة كإطار مرجعي نظراً لشموليتها وتطابقها مع نتائج التحليل. فمثلاً: تلاحظ أن مفهوم الأسرة قد يختلف في بعض الجوانب من دولة إلى أخرى، بل ومن منطقة إلى أخرى في نفس الدولة، ومن ثم يتعدى إعطاء تعريف موحد لهذا المفهوم. ومع ذلك، تشدد اللجنة على أنه إذا ما اعتبرت مجموعة من الأشخاص، وفقاً للتشريع والممارسة في دولة ما، بمثابة أسرة، فينبغي أن تتمتع بالحماية المنصوص عليها في المادة 23.

وبناءً عليه، ينبع أن تعرض الدول الأطراف في تقاريرها التفسير أو التعريف الذي أعطي لمفهوم الأسرة ولنطاقها في مجتمعها وفي نظامها القانوني. وإذا وجدت مفاهيم متعددة للأسرة في دولة ما، كالأسرة «النوافذ» والأسرة «الممتدة»، فينبغي الإشارة إلى ذلك مع تفسير لدرجة الحماية التي تسري هذع أو تلك.

و بما أن العهد، في الحقيقة، يعترف أيضاً للأسرة، بحقها في أن يحميها المجتمع، فينبغي للدول الأطراف أن تشير في تقاريرها إلى كيفية منح الحماية الضرورية للأسرة من جانب الدولة وغيرها من المؤسسات الاجتماعية، وما هي الموارد والوسائل المخصصة لتلك الحماية.

وتوصي اللجنة أن تبين تقارير الدول الأطراف إن كانت ثمة قيود أو موانع لممارسة الحق في الزواج، تقوم على عوامل خاصة مثل درجة القرابة أو عدم الأهلية العقلية. ولا يحدد العهد صراحة سناً أدنى للزواج لا للرجل ولا للمرأة؛ ولكن ينبع أن يكون هذا السن كافياً لتمكن أي من الزوجين المقيمين من أن يعرب بحرية عن رضا الشخصي الكامل بالصورة والشروط المنصوص عليهما في القانون.

وفي هذا الصدد، تذكر اللجنة بأن هذه الأحكام القانونية ينبع أن تكون متفقة مع الممارسة الكاملة للحقوق الأخرى المكفولة في العهد؛ ومن ثم، على سبيل المثال، فإن الحق في حرية الفكر والوجدان والدين يقتضي أن تنص التشريعات على إمكانية الزواج الديني والمدني على السواء. ولكن اللجنة ترى أنه ليس مما يتعارض مع العهد أن تشترط الدولة القيام بعد الزواج الذي يتم إشهاره طبقاً للطقوس الدينية بإجراء هذا الزواج أو إثباته أو تسجيله حسب القانون المدني أيضاً. والدول مدعوة أيضاً إلى أن تدرج في تقاريرها معلومات عن هذا الموضوع.

وفي ما يتعلق بالمساواة لدى الزواج، ترغب اللجنة في أن تشير بوجه خاص إلى أنه لا ينبغي أن يحدث أي تمييز يقوم على أساس الجنس في ما يتعلق باكتساب الجنسية، أو فقدانها بسبب الزواج. وبالمثل، ينبغي كفالة حق كل من الزوجين في الاحتفاظ بالاسم الأصلي لأسرته أو أسرتها أو في الاشتراك على قدم المساواة في اختيار اسم جديد للأسرة.

وأثناء الزواج، ينبغي أن يتساوى الزوجان في الحقوق والمسؤوليات داخل الأسرة، وتمتد هذه المساواة إلى جميع المسائل النابعة من هذا الرباط، مثل اختيار المسكن، وإدارة شؤون البيت، وتعليم الأولاد، وإدارة الأموال. ويجب أن تتيح هذه المساواة إلى الترتيبات المتعلقة بالانفصال القانوني أو فسخ الزواج. ومن ثم، يتعين حظر أية معاملة تمييزية في ما يتعلق بأسباب أو إجراءات الانفصال أو الطلاق، أو حضانة الأطفال، أو الإعاقة أو النفة، أو حقوق الزيارة، أو فقدان أو استعادة السلطة الوالدية، مع مراعاة المصلحة العليا للأطفال في هذا الصدد. وينبغي للدول الأطراف أيضاً، أن تدرج في تقاريرها بوجه خاص معلومات عن الترتيبات التي اتخذتها لتأمين الحماية الضرورية للأطفال لدى حل الزواج أو انفصال الزوجين.

## الوضع والحقوق داخل الأسرة

### الاحترام

- الالتزام بالنصوص الدستورية والقانونية المساوية واحترامها كما وردت في الاتفاقيات الدولية ورفع جميع التحفظات على أحکامها التي تقر المساواة رجل-امرأة خصوصاً اتفاقية سيداو لتمييز الإدراك الفعلي مبدأ المساواة في تشريعات الأسرة وقوانين الجنسية،
- وضع تعريف قانوني للتمييز يتفق مع التعريف الوارد في المادة 1 من اتفاقية سيداو مع وضع قواعد قانونية صريحة تمنعه،
- منح المرأة نفس الحقوق والممسؤوليات أثناء الزواج تجاه زوجها وأطفالها أو عند إنهائه ومنع الطلاق التعسفي مع منع الزوج بإرجاع الزوجة في والطلاق الرجعي وإلغاء الخلع وحكم النشوز ضدها.

### الحماية

- أخذ جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في جميع مراحل حياتها بـالإلغاء كل النصوص التمييزية (قانون الأحوال الشخصية وقانون الجنسية)، خصوصاً فيما يتعلق بالأهلية القانونية لممارسة شؤونها المدنية والحركة والتنقل وحرية اختيار السكن والإقامة،
- استحداث نصوص تعزز حقوق المرأة داخل الأسرة بمراجع إلى المادة 16 لاتفاقية سيداو والمادة 23 للعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ومنها احترام مبدأ المساواة امرأة-رجل في الزواج وفي العلاقات الأسرية وحرية اختيار الزوج، وعدم عقد الزواج إلا برضاهما دون أي قيد أو شرط ومنع خطبة القاصر وزواجهما ورفع سن الخطبة والزواج إلى السن الذي تكتمل فيه الأهلية والتمييز تماشياً مع السن الرشد الوطني والدولي للقاصر وهو أقل من 18 سنة مع حذف الولي في الزواج والوكالة،
- وضع أحكام قانونية تحمي المرأة في جميع مراحل حياتها من العنف الأسري بشكل عام والعنف الزوجي بشكل خاص.

### التعزيز

- وضع، تنفيذ وتمويل استراتيجيات وطنية تدعم تمتع النساء المتساوي بحقوقهن القانونية والإنسانية وتمكينهن داخل الأسرة وفي المجتمع ككل، بما في ذلك بتوفير خدمات الدعم القانوني للنساء،
- أخذ تدابير لرفع مستوى وعي النساء والمجتمع حول حقوق المرأة داخل الأسرة وخارجها والأطر التي تحمي المرأة داخل الأسرة من التمييز والعنف وإتاحة فضاء إعلامي وخدمي واجتماعي لتفعيل ذلك،
- دعم منظمات المجتمع المدني في التدريب والتوجيه، بما يكفل تمكين المرأة من حقوقها المدنية والاجتماعية بصفة عامة وداخل الأسرة بصفة خاصة،
- تعميم تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة،
- تعميم تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة.

### الضمان

- حذف كل الأحكام القانونية التمييزية ضد المرأة والعمل على التطبيق الصارم عند دسترة ومؤسسات مبدأ المساواة كمبدأ أساسي في القانون وأمام القانون،
- وضع إطار التطبيق للأحكام المختلفة للميراث لضمان تمتع المرأة بحقها، بما في ذلك حالات المساواة بين الرجل والمرأة، التي تضمنها الشريعة الإسلامية.

## جدول الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الجنسية <sup>(225)</sup> | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولاية الأسرية | الطلاق | الزواج |
|--------------------------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
|--------------------------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|

### المساواة

|   |  |       |  |       |  |  |
|---|--|-------|--|-------|--|--|
| <p>«يعتبر أردني الجنسية (...) من ولد لأب متمتع ذاته الزوجة التي فوجئت في المملكة من أم أردنية بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية قتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً أو اعتنت على أحدهما أو كليهما اعتداء أفضى إلى جرح أو إيهام أو عاهة دائمة أو موت».«<sup>(4)</sup></p> | <p>«العذر المخفف ملن فوجئ بزوجته، وتسقى من العذر (...) من ولد لأب متمتع ذاته الزوجة التي فوجئت في المملكة من أم أردنية بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية قتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً أو اعتنت على أحدهما أو كليهما اعتداء أفضى إلى جرح أو إيهام أو عاهة دائمة أو موت».«<sup>(5)</sup></p> | ----- | <p>«إذا امتنع الزوج عن الإنفاق على زوجته بعد الحكم عليه ببنقتها وكان له مال يمكن تنفيذ حكم النفقة فيه نفذ الحكم عليه بالنفقة في ماله وإن لم يكن للزوج الحاضر مال يمكن تنفيذ حكم النفقة فيه (...)<br/>فإن لم يفعل طلق عليه بعد ذلك».«<sup>(3)</sup></p> | ----- | <p>«لأي من الزوجين أن يطلب التفريق للشقاق والنزع إذا أدعى ضرراً لحق به من الطرف الآخر يتعدى ثمانية عشرة سنة شمسية من عمره»<sup>(1)</sup></p> | <p>«يشترط في أهلية الزواج أن يكون الخاطب والمخطوبة عاقلين وأن يتم كل منها بالضرر حسياً كالإيذاء بالفعل أو بالقول أو معنوياً ويعتبر ضرراً معنوياً أي تصرف أو سلوك مشين أو مخل بالأخلاق الحميدة يلحق بالطرف الآخر إساءة أوبية وكذلك إصرار الطرف الآخر على الإخلال بالواجبات والحقوق الزوجية المشار إليها في الفصل الثالث من الباب الثالث من هذا القانون بحسب: -<br/>إذا كان طلب التفريق من الزوجة وتحقق القاضي من ادعائها بذلك المحكمة جهدها في الإصلاح بينهما فإذا لم يكن الإصلاح أذنر القاضي الزوج بأن يصلح حاله معها وأجل الدعوى مدة لا تقل عن شهر فإذا لم يتم الصلح بينهما وأصرت الزوجة على دعواها أحال القاضي الأمر إلى حكمين. ب- إذا كان المدعي هو الزوج وأثبت وجود الشقاق والنزع بذلت المحكم»<sup>(2)</sup></p> |
|---|--|-------|--|-------|--|--|

1. المادة 10 فقرة 1 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 2010 - 10 - 17 (36)

2. المادة 126 من نفس المرجع أعلاه

3. المادة 115 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 2010 - 10 - 17 (36)

4. المادة 340 من قانون العقوبات الأردني رقم 8 لسنة 2011

5. المادة 3 من قانون الجنسية الأردنية 16 - 02 - 1954

# المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة  | الولادة الأسرية  | الطلاق  | الزواج   |
|--|-----------------|--|---|--|---|--|
| <b>التمييز</b>   |                 |  |   |  |   |  |
| «(...) للمرأة الأردنية التي تزوجت من غير أردني وحصلت على جنسية زوجها الاحتفاظ بجنسيتها الأردنية إلا إذا تخلت عنها ويحق لها العودة إلى جنسيتها الأردنية بطلب تقدمه لها الغرض إذا انقضت الزوجية لأي سبب من الأسباب. (...)» <sup>(20)</sup> | -----           | «يكون للذكر مثل حظ الأنثيين في توريث ذوي الأرحام. بقسم الميراث حسب الشريعة الإسلامية». <sup>(19)</sup> | «أ. تستحق الزوجة مراعاة المادة 14 من هذا القانون، وفي الصغير هو أبوه ثم وصي أبيه ثم جده الصحيح ثم وصي الجد ثم المحكمة أو الوصي الذي دلالة. ولا يجوز للزوج الرجوع عن مقتضاه في كل ما يتحقق بها ضرراً». <sup>(17)</sup> | «مع مراعاة المادة 14 من هذا القانون، وفي الصغير هو أبوه ثم وصي أبيه ثم جده الصحيح ثم وصي الجد ثم المحكمة أو الوصي الذي دلالة. ولا يجوز للزوج الرجوع عن مقتضاه في كل ما يتحقق بها ضرراً». <sup>(17)</sup> | «يكون الزوج أهلاً للطلاق إذا كان مكلفاً وأعياً مختاراً». <sup>(10)</sup> «إذا طبّلت الزوجة الصديق قبل الدخول وأودعت ما قبضته من مهرها وما أخذته من هدايا وما أنفقة الزوج من أجل الزواج واستمتع الزوج عن ذلك بذلك المحكمة جهدها في الصالح بينهما فإن لم يصلحا أحالت المهر إلى حكمين ملوأة مساعي الصالح بينهما خلال مدة ثلاثين يوماً فإذا لم يتم الصالح 1- تحكم المحكمة بفسخ العقد بين الزوجين بعد إعادة ما قبضته الزوجة من مهرها وما أخذته من هدايا وما أنفقة الزوج من أجل الزواج. 2- إذا اختلف الزوجان في مقدار نفقات الزواج والهدايا إلزام الزوج ولدها لأبيه مال يستأجر فلا نفقة لها ما تكن حاملاً فتكون متبرعة أو توجد متبرعة أو إذا لم يجد الأب من ترضعه غير أنه أو إذا كان ترك بيت الزوجية بلا مسوغ شرعى أو قمنع الزوج من الدخول إلى بيتها قبل طلبها النقلة إلى بيت آخر ويعتبر من المسوغات المشروعة لخروفها من إمساكه إيداء الزوج لها أو إساءة المعاشرة أو عدم أمانتها على نفسها أو مالها». <sup>(18)</sup> | «يجوز للقاضي وموافقة قاضي القضاة أن يأذن في كل حق يتعلق بالمهر ونفقة الزوجية». <sup>(11)</sup> «أ. إذا طبّلت الزوجة الصديق قبل الدخول وأودعت ما قبضته من مهرها وما أخذته من هدايا وما أنفقة الزوج من أجل الزواج واستمتع الزوج عن ذلك بذلك المحكمة جهدها في الصالح بينهما فإن لم يصلحا أحالت المهر إلى حكمين ملوأة مساعي الصالح بينهما خلال مدة ثلاثين يوماً فإذا لم يتم الصالح 1- تحكم المحكمة بفسخ العقد بين الزوجين بعد إعادة ما قبضته الزوجة من مهرها وما أخذته من هدايا وما أنفقة الزوج من أجل الزواج. 2- إذا اختلف الزوجان في مقدار نفقات الزواج والهدايا إلزام الزوج ولدها لأبيه مال يستأجر فلا نفقة لها ما تكن حاملاً فتكون متبرعة أو توجد متبرعة أو إذا لم يجد الأب من ترضعه غير أنه أو إذا كان ترك بيت الزوجية بلا مسوغ شرعى أو قمنع الزوج من الدخول إلى بيتها قبل طلبها النقلة إلى بيت آخر ويعتبر من المسوغات المشروعة لخروفها من إمساكه إيداء الزوج لها أو إساءة المعاشرة أو عدم أمانتها على نفسها أو مالها». <sup>(18)</sup> |

6. المادة 10 فقرة 2 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

7. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه

8. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

9. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه

10. المادة 80 من نفس المرجع أعلاه

11. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه

12. المادة 114 من نفس المرجع أعلاه

13. المادة 123 من نفس المرجع أعلاه

14. المادة 37 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

15. المادة 223 من نفس المرجع أعلاه

16. المادة 166 من نفس المرجع أعلاه

17. المادة 61 من نفس المرجع أعلاه

18. المادة 62 من نفس المرجع أعلاه

19. المادة 310 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

20. المادة 8 قانون الجنسية الأردنية 1954 - 02 - 16

الإمارات العربية المتحدة

| الجنسيّة        | الخيانة الزوجية  | الميراث      | النفقة       | الولادة الأسرية   | الطلاق   | الزواج |
|-----------------|--|--------------|--------------|---|--|--------|
| <b>المساواة</b> |  |              |              |   |  |        |
| -----           | <p>«أسباب الإرث: الزوجية، والقرابة». (26)</p> <p>«أحكام الشريعة الإسلامية». (27)</p> <p>ويعاقب بالسجن المؤقت من فوجن بمشاهدة زوجته الزوجة التي فوجئت بمشاهدة زوجها حال تلبسه بجريمة الزنا في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلتهما معاً، وتعاقب بالحبس إذا اعدت عليه أو عليهما انتقاماً أخفى إلى موتهما عاهة، ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر». (28)</p> | <p>-----</p> | <p>-----</p> | <p>«لكل من الزوجين طلب التطبيق للضرر الذي يتعرّض له دوام العشرة بالمعروف بينهما ولا يسقط حق أيٍّ منهما في ذلك، ما لم يثبت تصالحهما». (24)</p> <p>«وتولى لجنة التوجيه الأسري الإصلاح بين الزوجين، فإن عجزت عنه عرض القاضي الصلح عليهم، فإن تعذر وثبت الضرر حكم بالتطليق». (25)</p> | <p>يشترط في الزواج الإيجاب والقبول (21)</p> <p>ويتكامل أهلية الزواج بالعقل والبلوغ وسن ثلاثة عشرة (22) ويجوز للأزواج عند شروطهم إلا نشر أحل حراماً أو حرم (23)، حلالاً».</p> |        |

التميز

|  |       |  |   |   |   |  |
|--|-------|--|---|---|---|--|
| <p>«لا يترتب على زواج المرأة الجنينية مواطن في الدولة ان تكتسب جنسية زوجها الا اذا اعلنت وزارة الداخلية برغبتها في ذلك واستمرت الزوجة قافية مدة ثلاث سنوات من تاريخ اعلانها لهذه الرغبة ويشترط ان تنازلي عن جنسيتها الأصلية.</p> <p>(41) تحفظ الزوجة التي اكتسبت الجنسية باتفاقية لزوجها السابقة بجنسية الدولة في حالة وفاة زوجها ولا تسحب منها الا في الحالتين الآتيتين: (أ) زواجه من شخص يحمل جنسية اجنبية. (ب) عودتها الى جنسيتها الأصلية (42) او اكتسابها جنسية أخرى».</p> | ----- | <p>الإرث بالفرض، ثم بالتعصيب، أو بهما معاً، ثم بالرجم (39) «والأوثون بالفرض و«الأوثون بالفرض والتعصيب: الأب أو الجد لأب، مع البنت، أو بنت الأبن، وإن نزل أو بنت الأبن، وإن نزل أبوها. 2 الزوج، إذا سلمت نفسها إليه ولو حكماً (38) يأخذ نصيبيه فرض، وما استحقه بنية العمومة تعصيماً. 3. الآخر لأن، واحداً أو أكثر، إذا كان ابن عم المتوفى يأخذ نصيبيه فرض، وما استحقه بنية العمومة تعصيماً (40)</p> | <p>«تشمل النفقة الطعام والكسوة والميسن والتقطيب والخدمة للزوجة إن كانت من تنخدم في أهلها وما تقتضيه العشرة الزوجية» (37) «و«تحب النفقة للزوجة أو بنت الأبن، وإن نزل على زوجها بالعقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه ولو امتنع الوالى عن ذلك يرفع الأمر إلى القاضي». (38) «وللولي الاحتفاظ بجواز سفر المحظون إلا في حالة السفر فيسلم للحاضنة».</p> <p>(36) بدل مناسب».</p> | <p>«الزواج عقد يفيد (...) إنشاء أسرة مستقرة (34) برعاية الزوج (...). «ولا يجوز للحاضن السفر بالمحظون خارج الدولة إلا موافقة ولي النفس خطأ». إذا امتنع الوالى عن إنجها الزوجين يتراضيان فيه على إنهاء عقد الزواج بعرض تبدل الزوجة أو غيرها (...) إذا كان الرض من جانب الزوج تعتن، ويخفأ لا يقيمه حدود الله، حكم القاضي بالمخالعة مقابل بدل مناسب».</p> <p>(33)</p> | <p>يقع الطلاق من الزوج، أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة أن ملكها الزوج أمر نفسه». «إذا طلق الزوج زوجته المدخل وبها في زواج صحيح بإرادته المنفردة استحقت متعة غير نفقة العدة». «والخلع عقد بين الزوجين يتراضيان فيه على إنهاء عقد الزواج بعرض تبدل الزوجة أو غيرها (...) إذا كان الرض من جانب الزوج تعتن، ويخفأ لا يقيمه حدود الله، حكم القاضي بالمخالعة مقابل بدل مناسب».</p> <p>(30)</p> | <p>يشرط في لزوم الزواج أن يكون الرجل كفؤاً للمرأة وقت العقد فقط». «و«تميل هليلة الزوج بالعقل والبلوغ لأن مبلغ شرعاً قبل ذلك. لا يتزوج من بلغ ولم يكمل الثامنة عشرة من عمره إلا لأن القاضي بعد التتحقق من صلصله، إذا طلب من أكمل الثامنة عشرة من عمره الزواج امتنع عليه عن تزويجه جاز</p> <p>(4) رفع الأمر إلى القاضي».</p> |
|--|-------|--|---|---|---|--|

- المادة 41 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005

المادة 30 من نفس المراجع أعلاه

المادة 20 من نفس المراجع أعلاه

المادة 117 من نفس المراجع أعلاه

المادة 118 من نفس المراجع أعلاه

المادة 315 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005

المادة 1 من قانون العقوبات الاتحادي (3) 1987/

المادة 334 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005

المادة 21 من نفس المراجع أعلاه

المادة 30 من نفس المراجع أعلاه

المادة 100 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005

المادة 102 قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005

المادة 110 من قانون الجنسية و جوازات السفر الاماراتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972

المادة 19 من نفس المراجع أعلاه

المادة 149 من نفس المراجع أعلاه

المادة 157 من نفس المراجع أعلاه

المادة 63 من نفس المراجع أعلاه

المادة 66 من نفس المراجع أعلاه

المادة 320 من نفس المراجع أعلاه

المادة 336 من نفس المراجع أعلاه

المادة 3 من قانون الجنسية و جوازات السفر الاماراتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972

المادة 4 من قانون الجنسية و جوازات السف الاماراتي 1972

| الجنسية        | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة   | الولاية الأسرية  | الطلاق  | الزواج  |
|----------------|-----------------|---------|--|--|---|---|
| <b>التمييز</b> |                 |         |  |  |   |   |
|                |                 |         | <p>وتعتبر نفقة الزوجة من تاريخ الامتناع عن الإنفاق مع وجوبه ديناً على الزوج بلا توقف على القضاء أو الترافي، ولا تسقط ألا بالأداء أو الإبراء.<sup>(59)</sup> و«تجب نفقة الولد على أمه الموسرة إذا فقد الأب ولا مال له، أو عجز عن الإنفاق، ولها الرجوع على الأبي ما أنفقت إذا أيسر وكان الإنفاق يلذنه أو إذن القاضي».<sup>(60)</sup></p> | <p>و«الولاية على النفس للأب، ثم للعاصب بنفسه على ترتيب الإرث». «والولاية على إمال للأب وحده ثم لوصيه إن وجد ثم لوصيه إن وجد ثم يبنونه». «كل طلاق يقع رجعياً إلا على الزوج أن يرجع مطلقتنه رجعوا ما دامت في العدة لأحد منهم التخلّي عن ولاته إلا بإذن المحكمة». «إذا عين الأب مشرفاً ملائكة أعمال الوصي، فعلى المشرف إن يقوم بما يتحقق ذلك وفق أو الفسخ، أو بطلان العقد، أو الحكم بهوت المفقود من حين القاصر ويكون مسؤولاً أمام المحكمة.<sup>(58)</sup></p> | <p>و«الطلاق نوعان: رجعي وبائن: الطلاق الرجعي لا ينهي عقد الزواج إلا بانقضاء العدة والطلاق البائن ينهي عقد الزواج حين وقوعه». «كل طلاق يقع رجعياً إلا على ترتيب المكمل للثلاث، والطلاق قبل الدخول، وما ورد النص على مطلقته رجعوا ما دامت في العدة ولا يسقط هذا الحق بالتنازل عنه». «ويتدنى العدة من ذوق و«ويتدنى العدة من ذوق الفرقـة (...). يتـدـنى العـدة فيـ الزـواـجـ منـ تـارـيخـ المـتـارـكـةـ أوـ تـفـرـيقـ القـاضـيـ أوـ مـوـتـ الرـجـلـ. ويـتـدـنىـ العـدةـ فيـ حـالـةـ القـضـاءـ بـالـتـطـلـيقـ، أوـ التـفـرـيقـ أوـ الفـسـخـ، أوـ بـطـلـانـ العـقدـ، أوـ الحـكـمـ بـهـوتـ المـفـقـودـ منـ حينـ صـيـرـوـةـ الحـكـمـ بـاـتـاـ». <sup>(55)</sup></p> | <p>و«يتولى ولـيـ الـمـرأـةـ الـبـالـغـةـ عـقدـ زـوـاجـهـ بـرـضاـهـاـ»<sup>(43)</sup> وـ«ـالـوـليـ فـيـ الزـواـجـ هوـ الأـبـ ثـمـ الـعـاصـبـ بـنـفـسـهـ عـلـىـ تـرـتـيبـ». وـ«ـيـشـتـرـطـ فـيـ الـوـليـ أـنـ يـكـونـ ذـكـراـ». <sup>(44)</sup> وـ«ـيـجـوزـ التـوـكـيلـ فـيـ عـقدـ الزـواـجـ». <sup>(45)</sup> <sup>(46)</sup> <sup>(47)</sup> عـقدـ يـفـدـ حلـ اـسـمـتـاعـ أـحـدـ الـزـوـجـينـ بـالـآـخـرـ شـرـعـاـ، غـايـةـ الـإـحـصـانـ وـإـشـاءـ أـسـرـةـ مـسـتـقـرـةـ بـرـعاـيـةـ الزـوـاجـ، وـ«ـحـقـوقـ الـزـوـجـ عـلـىـ زـوـجـتـهـ طـاعـتـهـ بـالـعـلـمـ وـإـشـافـ عـلـىـ الـبـيـتـ وـالـحـفـاظـ عـلـىـ مـوـجـوـدـاتـهـ. إـرـضـاعـ أـلـوـادـهـ مـنـهـاـ مـاـ إـلـاـ إـذـاـ كـانـ هـنـاكـ مـانـعـ». <sup>(48)</sup> <sup>(49)</sup> <sup>(50)</sup> <sup>(51)</sup> <sup>(52)</sup> <sup>(53)</sup> <sup>(54)</sup> <sup>(55)</sup> <sup>(56)</sup> <sup>(57)</sup> <sup>(58)</sup> <sup>(59)</sup> <sup>(60)</sup></p> |

- .43. المادة 39 من نفس المراجع أعلاه  
 .44. المادة 32 من نفس المراجع أعلاه  
 .45. المادة 33 من نفس المراجع أعلاه  
 .46. المادة 37 من نفس المراجع أعلاه  
 .47. المادة 19 من نفس المراجع أعلاه  
 .48. المادة 56 من نفس المراجع أعلاه  
 .49. المادة 47 من نفس المراجع أعلاه  
 .50. المادة 55 من نفس المراجع أعلاه  
 .51. المادة 56 من نفس المراجع أعلاه  
 .52. المادة 104 من قانون الجنسية و جوازات السفر الاماراتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972  
 .53. المادة 105 من نفس المراجع أعلاه  
 .54. المادة 108 من نفس المراجع أعلاه  
 .55. المادة 137 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005  
 .56. المادة 181 من نفس المراجع أعلاه  
 .57. المادة 188 من نفس المراجع أعلاه  
 .58. المادة 220 من نفس المراجع أعلاه  
 .59. المادة 67 من نفس المراجع أعلاه  
 .60. المادة 80 من نفس المراجع أعلاه

## مملكة البحرين

| الزوج | الطلاق | الولادية الأسرية | النفقة | الميراث | الخيانة الزوجية | الجنسية |
|-------|--------|------------------|--------|---------|-----------------|---------|
|-------|--------|------------------|--------|---------|-----------------|---------|

## المساواة

|       |       |       |  |  |  |  |
|-------|-------|-------|--|--|--|--|
| ----- | ----- | ----- | «الحضانة من تجب نفقة الزوجة على زوجها بالعقد الصحيح (70) ولو كانت موسرة».  | «الحضانة من واجبات الأبوين معاً مادامت الزوجية قائمة بينهما، فإن طلب من الزوجة نفقة مؤقتة افتراضاً فهي للأم، ثم لأم الأم ثم للأب».                                       | «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتعذر معها استمرار الحياة الزوجية».        | «الزواج عقد شرعي بين رجل وامرأة لتكوين أسرة بشروط وأركان مع انتفاء الموانع تتطلب عليه حقوق وواجبات شرعية متبادلة». |
| ----- | ----- | ----- | و«للقاضي أن يقرر بناء على طلب من الزوجة نفقة مؤقتة لها ولأولادها، وأن يأمر بعودتها إلى منزل الزوجية في حال إخراجها منه». | و«لليس للحاضنة أن تتسافر بالمحضون إلى دولة أخرى للإقامة إلا بإذن وليه أو وصيه، ب. ليس للولي أباً كان أو غيره أن يسافر بالمحضون سفر إقامة في مدة حضانته إلا بإذن حضانته». | ويشترط لانعقاد الزواج لا تكون المرأة محمرة على الرجل حرماً مؤبداً أو تحرماً مؤقتاً». | ويشترط لانعقاد الزواج لا تكون المرأة محمرة على الرجل حرماً مؤبداً أو تحرماً مؤقتاً».                               |

61. المادة 4 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

62. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

63. المادة 22 من نفس المرجع أعلاه

64. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه

65. المادة 37 من نفس المرجع أعلاه

66. المادة 100 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

67. المادة 101 من نفس المرجع أعلاه

68. المادة 132 من نفس المرجع أعلاه

69. المادة 138 من نفس المرجع أعلاه

70. المادة 48 من نفس المرجع أعلاه

71. المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

72. المادة 50 من نفس المرجع أعلاه

73. المادة 59 من نفس المرجع أعلاه

74. المادة 60 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

75. المادة 316 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976

# المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية   | الميراث  | النفقة  | الولادة الأسرية   | الطلاق   | الزواج   |
|--|---|--|---|---|--|--|
| <b>التمييز</b>   |   |  |   |   |  |  |
| يعتبر الشخص بحرينياً: أ - إذا ولد في البحرين أو خارجها وكان أبوه بحرينياً عند تلك اللواد، ب) إذا ولد في البحرين أو خارجها وكانت أمه بحرينية عند ولادته، على أن يكون مجهول الأب أو لم تثبت نسبته لأبيه قانوناً. <sup>(94)</sup> | تعين الوزيرة وتحديد أنصابهم في الإرث وانتقال أموال التركة يتاسب وحالته إلية تسري عليها أحكام الشريعة الإسلامية. <sup>(93)</sup> | على الزوج أن يهين زوجته مسكنها مجهزاً للأنش حتى تتزوج ويدخل الصغير الذي لا مال له على أبيه ونفقة البنت على فوضها الزوج أثناء الزواج وله حق الرجوع ما في الحاضن ما يأتي: إبها حتى تتزوج أ. إذا كانت امرأة: تتزوجها متزوجة إلا تكون متزوجة على أبيها إذا من أخيها طلقت أو مات زوجها ما لم يكن لها مال. <sup>(92)</sup> | «تنهي حضانة النساء ببلغ الخامسة عشرة سنّة وبالنسبة للأئش حتى تتزوج ويدخل بها الزوج». «ويتعين أن يتوافر في إنهاء عقد الزواج بالخلع ويكون الخلع بعوض تبدله الزوجة على أن يكون في حدود ما أعطاه لها من مهر». <sup>(87)</sup> | «تفع التفقة بين الزوجين بارادة الزوج تسمى طلاق، وتسمى مخالعة. <sup>(84)</sup> و«يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة بنوع الطلاق وزمنه، ولو كانت الوكالة للزوجة، وللزوج حق فسخ الوكالة. ب. يقع الطلاق من الزوجة طلقة واحدة بائنة إن ملكها الزوج طلاق نفسها بشرط في عقد الزوج». يقع الطلاق من الزوجة طلقة واحدة رجعية إذا توقيع الزوجة <sup>(85)</sup> وللزوج أن يرجع مطلقته طلاقاً رجعياً مادامت في العدة». «للزوجين أن يتراضيا على حقوق الزوج على الزوجة: أ. العناية به، وطاعته بالمعروف، باعتباره رب الأسرة، ب. رعاية أولاده منها وإرضاعهم إلا إذا كان هناك مانع شرعى، ج. أن تحفظه في نفسها وعدم امتناعها على الإنجاب إلا بإذنه أو لعذر. <sup>(83)</sup> | «تفهم الزوج تحريراً مؤقتاً : المرأة غير المسلمة ما لم تكن كافية، الجمع بين أكثر من أربع ولو كانت إحداين في عدتها، زواج المسلمة بغير المسلم، «الولادة في الزواج للعصبة بالنفس على الترتيب التالي: الأب، الجد من الأب، الابن وإن نزل (...).» و«يشترط في الولي أن يكون ذكراً». و«تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن ست عشر سنة بمدحقة المحكمة الشرعية بعد التحقق من ملامة الزواج». و«يشترط لوثيق عقد زواج المواطن البحرينية التي لم تتزوج عشرين عاماً وترغب في الزواج من أجنبي تجاوز الخمسين عاماً الحصول على إذن المحكمة الشرعية المختصة بالموافقة على هذا الزواج. <sup>(80)</sup> و«يشترط لصحة عقد الزواج: - الولي، وإذا كانت الزوجة بحرينية فيشتريط رضا الولي عند إثبات عقد الزواج». و يشترط في الشاهد أن يكون ذكراً عاقلاً بالغاً مسلماً. و«حقوق الزوج على الزوجة: أ. العناية به، وطاعته بالمعروف، باعتباره رب الأسرة، ب. رعاية أولاده منها وإرضاعهم إلا إذا كان هناك مانع شرعى، ج. أن تحفظه في نفسها وعدم امتناعها على الإنجاب إلا بإذنه أو لعذر. <sup>(83)</sup> | «يحرم الزواج تحريماً مؤقتاً : المرأة غير المسلمة ما لم تكن كافية، الجمع بين أكثر من أربع ولو كانت إحداين في عدتها، زواج المسلمة بغير المسلم، «الولادة في الزواج للعصبة بالنفس على الترتيب التالي: الأب، الجد من الأب، الابن وإن نزل (...).» و«يشترط في الولي أن يكون ذكراً». و«تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن ست عشر سنة بمدحقة المحكمة الشرعية بعد التتحقق من ملامة الزواج». و«يشترط لوثيق عقد زواج المواطن البحرينية التي لم تتزوج عشرين عاماً وترغب في الزواج من أجنبي تجاوز الخمسين عاماً الحصول على إذن المحكمة الشرعية المختصة بالموافقة على هذا الزواج. <sup>(80)</sup> و«يشترط لصحة عقد الزواج: - الولي، وإذا كانت الزوجة بحرينية فيشتريط رضا الولي عند إثبات عقد الزواج». و يشترط في الشاهد أن يكون ذكراً عاقلاً بالغاً مسلماً. و«حقوق الزوج على الزوجة: أ. العناية به، وطاعته بالمعروف، باعتباره رب الأسرة، ب. رعاية أولاده منها وإرضاعهم إلا إذا كان هناك مانع شرعى، ج. أن تحفظه في نفسها وعدم امتناعها على الإنجاب إلا بإذنه أو لعذر. <sup>(83)</sup> |

- .76 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه  
 .77 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه  
 .78 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه  
 .79 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه  
 .80 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه  
 .81 المادة 26 من نفس المرجع أعلاه  
 .82 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه  
 .83 المادة 38 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009  
 .84 المادة 83 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009  
 .85 المادة 85 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009  
 .86 المادة 95 من نفس المرجع أعلاه  
 .87 المادة 97 من نفس المرجع أعلاه  
 .88 المادة 128 من نفس المرجع أعلاه  
 .89 المادة 130 من نفس المرجع أعلاه  
 .90 المادة 137 من نفس المرجع أعلاه  
 .91 المادة 57 من نفس المرجع أعلاه  
 .92 المادة 61 من نفس المرجع أعلاه  
 .93 المادة 909 القانون المدني البحريني رقم 19 لسنة 2001  
 .94 المادة 4 من قانون الجنسية البحريني الصادر في 12 أكتوبر 1963

## الجمهورية التونسية

| الجنسية  | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية  | الطلاق  | الزواج |
|--|--|---|---|--|---|--------|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |  |   |        |
| <p>يجر سحب الجنسية زنا الزوج أو الزوجة يستحق الإرث بهوت الزوجين، بناء على أن يعامل الآخر بالمعروف طلب أحد الزوجين ويحسن عشرته ويقوم الزوجان بسبب ما حصل له من بالواجبات الزوجية حسبما بالنسبة للمرأة يعوض لها من بعده. «إذا عن الضرر المادي بجرأة تركت المرأة زوجا وأما ضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعاده.</p> <p>شهرية تدفع لها بعد انقضاء أو جدة واحفة للأم الزوج إنشاء الطلاق ويتعاونان على تسخير شؤون العدة بما في ذلك المسكن. وشقيقا فاكثر، فإن وتسתרم إلى أن تتوفى المطلقة الأخيرة للأم والأشقاء وتترحيف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي. يقتسمون ما فضل المالية، وعلى الزوجة أن تساهم وهذه الجريمة تصبح دينا عن فرض الزوج والأم في الإنفاق على الأسرة إن على التركة في حالة وفاة أو الجدة بينهم على كان لها مال». «وتتمتع المطلق. ويجب على السواء. لا فرق في الأم في صورة إسناد الحضانة للأبناء الموسرين، ذكورا أو ذلك بين الذكر والأنثى إليها بصلاحيات الولاية فيما إناثا، الإنفاق على من كان والشقق والذى للأم. يتعلق بسفر المحاضرون ودراسته فقيرا من الآباء ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علا، ومن اخوة لأب سقطوا والتصرف في حساباته المالية». (103)</p> <p>«والقاصر عليه أبوه أو أمه إذا توفى أبوه أو فقد أهليته مع الإنفاق على الأبناء الفصل 8 من مراعاة أحكام هذه المجلة المتعلقة بالزواج.</p> <p>بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعليمهم، على الألا ولا يعمل بوصبة الأب إلا بعد وفاة الأم أو فقدانها الأهلية. يتجاوزوا الخامسة والعشرين وعند وفاة الآباء أو فقدان أهليتهم وم يكن للقاصر وصي ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها.</p> <p>الإنفاق على الأبناء المعوقين العاجزين عن الكسب يقطع النظر عن سنهما». (107)</p> <p>«الأم، حال عمر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها». (108)</p> | <p>يعاقب عنه ولا يسوغ التتبع إلا بطلب من الزوج أو الزوجة الذين أو معه من العودة إلى لها ودهما الحق في الوطن «يكون تونسيا الطفل يقف التبع أو يقف تتنفيذ العقاب». (112)</p> <p>ويمكن أن يجنس بالجنسية التونسية بدون شرط الإقامة المنصوص عليها بالفصل المتعلق: 1- الشخص الذي ثبت أن جنسيته الأصلية كانت الجنسية التونسية. 2- الأجنبي المتزوج بتونسية إذا كان الزوجان يقيمون بتونس حين تقديم المطلب.</p> <p>3-الأجنبي الذي أدى لتونس خدمات جليلة أو الذي يكون في تجنبه بالجنسية التونسية فائدة عظمى لتونس وفي هذه الصورة منح التجنس على ضوء تقرير معلم يعبره كاتب الدولة للعدل». (115)</p> | <p>يقضى ملن تضرر من الزوجين يستحق الإرث ولو حكما الزوجين، في حالة الطلاق. ويتحقق حياة الوارث الملاي «إذا عن الضرر المادي بجرأة تركت المرأة زوجا وأما ضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعاده.</p> <p>شهرية تدفع لها بعد انقضاء أو جدة واحفة للأم الزوج إنشاء الطلاق ويتعاونان على تسخير شؤون العدة بما في ذلك المسكن. وشقيقا فاكثر، فإن وتسתרم إلى أن تتوفى المطلقة الأخيرة للأم والأشقاء وتترحيف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي. يقتسمون ما فضل المالية، وعلى الزوجة أن تساهم وهذه الجريمة تصبح دينا عن فرض الزوج والأم في الإنفاق على الأسرة إن على التركة في حالة وفاة أو الجدة بينهم على كان لها مال». «وتتمتع المطلق. ويجب على السواء. لا فرق في الأم في صورة إسناد الحضانة للأبناء الموسرين، ذكورا أو ذلك بين الذكر والأنثى إليها بصلاحيات الولاية فيما إناثا، الإنفاق على من كان والشقق والذى للأم. يتعلق بسفر المحاضرون ودراسته فقيرا من الآباء ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علا، ومن اخوة لأب سقطوا والتصرف في حساباته المالية». (103)</p> <p>«والقاصر عليه أبوه أو أمه إذا توفى أبوه أو فقد أهليته مع الإنفاق على الأبناء الفصل 8 من مراعاة أحكام هذه المجلة المتعلقة بالزواج.</p> <p>بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعليمهم، على الألا ولا يعمل بوصبة الأب إلا بعد وفاة الأم أو فقدانها الأهلية. يتجاوزوا الخامسة والعشرين وعند وفاة الآباء أو فقدان أهليتهم وم يكن للقاصر وصي ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها.</p> <p>الإنفاق على الأبناء المعوقين العاجزين عن الكسب يقطع النظر عن سنهما». (107)</p> <p>«الأم، حال عمر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها». (108)</p> | <p>يحكم بالطلاق، بمتراضي الزوجين، بناء على أن يعامل الآخر بالمعروف طلب أحد الزوجين ويحسن عشرته ويقوم الزوجان بسبب ما حصل له من بالواجبات الزوجية حسبما بالنسبة للمرأة يعوض لها من بعده. «إذا عن الضرر المادي بجرأة تركت المرأة زوجا وأما ضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعاده.</p> <p>شهرية تدفع لها بعد انقضاء أو جدة واحفة للأم الزوج إنشاء الطلاق ويتعاونان على تسخير شؤون العدة بما في ذلك المسكن. وشقيقا فاكثر، فإن وتسתרم إلى أن تتوفى المطلقة الأخيرة للأم والأشقاء وتترحيف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي. يقتسمون ما فضل المالية، وعلى الزوجة أن تساهم وهذه الجريمة تصبح دينا عن فرض الزوج والأم في الإنفاق على الأسرة إن على التركة في حالة وفاة أو الجدة بينهم على كان لها مال». «وتتمتع المطلق. ويجب على السواء. لا فرق في الأم في صورة إسناد الحضانة للأبناء الموسرين، ذكورا أو ذلك بين الذكر والأنثى إليها بصلاحيات الولاية فيما إناثا، الإنفاق على من كان والشقق والذى للأم. يتعلق بسفر المحاضرون ودراسته فقيرا من الآباء ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علا، ومن اخوة لأب سقطوا والتصرف في حساباته المالية». (103)</p> <p>«والقاصر عليه أبوه أو أمه إذا توفى أبوه أو فقد أهليته مع الإنفاق على الأبناء الفصل 8 من مراعاة أحكام هذه المجلة المتعلقة بالزواج.</p> <p>بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعليمهم، على الألا ولا يعمل بوصبة الأب إلا بعد وفاة الأم أو فقدانها الأهلية. يتجاوزوا الخامسة والعشرين وعند وفاة الآباء أو فقدان أهليتهم وم يكن للقاصر وصي ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها.</p> <p>الإنفاق على الأبناء المعوقين العاجزين عن الكسب يقطع النظر عن سنهما». (107)</p> <p>«الأم، حال عمر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها». (108)</p> | <p>على كل واحد من الزوجين أن يعامل الآخر بالمعروف طلب أحد الزوجين ويحسن عشرته ويقوم الزوجان بسبب ما حصل له من بالواجبات الزوجية حسبما بالنسبة للمرأة يعوض لها من بعده. «إذا عن الضرر المادي بجرأة تركت المرأة زوجا وأما ضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعاده.</p> <p>شهرية تدفع لها بعد انقضاء أو جدة واحفة للأم الزوج إنشاء الطلاق ويتعاونان على تسخير شؤون العدة بما في ذلك المسكن. وشقيقا فاكثر، فإن وتسתרم إلى أن تتوفى المطلقة الأخيرة للأم والأشقاء وتترحيف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي. يقتسمون ما فضل المالية، وعلى الزوجة أن تساهم وهذه الجريمة تصبح دينا عن فرض الزوج والأم في الإنفاق على الأسرة إن على التركة في حالة وفاة أو الجدة بينهم على كان لها مال». «وتتمتع المطلق. ويجب على السواء. لا فرق في الأم في صورة إسناد الحضانة للأبناء الموسرين، ذكورا أو ذلك بين الذكر والأنثى إليها بصلاحيات الولاية فيما إناثا، الإنفاق على من كان والشقق والذى للأم. يتعلق بسفر المحاضرون ودراسته فقيرا من الآباء ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علا، ومن اخوة لأب سقطوا والتصرف في حساباته المالية». (103)</p> <p>«والقاصر عليه أبوه أو أمه إذا توفى أبوه أو فقد أهليته مع الإنفاق على الأبناء الفصل 8 من مراعاة أحكام هذه المجلة المتعلقة بالزواج.</p> <p>بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعليمهم، على الألا ولا يعمل بوصبة الأب إلا بعد وفاة الأم أو فقدانها الأهلية. يتجاوزوا الخامسة والعشرين وعند وفاة الآباء أو فقدان أهليتهم وم يكن للقاصر وصي ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها.</p> <p>الإنفاق على الأبناء المعوقين العاجزين عن الكسب يقطع النظر عن سنهما». (107)</p> <p>«الأم، حال عمر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها». (108)</p> | <p>«لا ينعقد الزواج إلا ببرضا الزوجين». (95) ولا يثبت الزواج إلا بحجة رسمية (96) يضبطها قانون خاص. «ويجب أن يكون كل من الزوجين خلوا من المواريث الشرعية. وزيادة على ذلك، فكل من لم يبلغ منها مئوية عشر سنة كاملة لا يمكنه أن يبرم عقد زواج». (97) «للزوج والزوجة أن يتوليا زواجهما بأنفسهما وأن يوكلا من شاء ولولي حق التوكيل أيضا». (98) «يبت في الزواج خيار الشرط». (99) وتعدد الزوجات من نوع». (100)</p> |        |

95. المادة 3 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد

96. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

97. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

98. المادة 9 من نفس المرجع أعلاه

99. المادة 11 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

100. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

101. المادة 31 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

102. المادة 23 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

103. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

104. المادة 154 من نفس المرجع أعلاه

105. المادة 31 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

106. المادة 44 من نفس المرجع أعلاه

107. المادة 46 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 47 من نفس المرجع أعلاه

109. المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 144 من نفس المرجع أعلاه

111. المادة 152 من نفس المرجع أعلاه

112. المادة 236 من المجلة الجنائزية التونسية 1913 بكل تعديلاتها إلى 2013

113. المادة 25 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 يناير 2014

114. المادة 6 من مرسوم عدد 6 سنت 1963 المتعلق بإعادة تنظيم مجلة الجنسية التونسية (نحو مقتضى القانون عدد 55 لسنة 2010)

115. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه

## المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية        | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة   | الولادة النسائية  | الطلاق  | الزواج  |
|----------------|-----------------|---|--|---|---|---|
| <b>التمييز</b> |                 |   |  |   |   |   |
|                |                 | انتقال أموال التركة تسرى عليها أحكام الشريعة الإسلامية. | يجب على الزوج بصفته رئيس العائلة أن ينفق على زوجته المدخول بها وعلى مفارقتها والأبناء على قدر حاله». وللأب و«المستحىق وغيره من الأولياء للنفقة بالقرابة صنان: - الأبوان والأصول من جهة الأب وإن علوا، ومن جهة الأم في حدود الطبيقة الأولى». <sup>(122)</sup> | و«على الزوج بصفته رئيس العائلة أن ينفق على الزوجة والأبناء على قدر حاله». وللأب و«المستحىق وغيره من الأولياء للنفقة في شأن المحضون وتأديبه وإرساله إلى أماكن التعليم لكنه لا يبيت إلا عند حاضنه كل ذلك ما لم ير القاضي خلافه مصلحة المحضون. | «يبطل الزواج الفاسد وجوباً بدون طلاق ولا يترب على مجرد العقد أي أثر ويترتّب على الدخول الآثار التالية فقط : أ- استحقاق المهر المسمى أو تعين مهر لها من طرف الحاكم(...). و«وجوب العدة على الزوجة وتنبيه هذه العدة من يوم التفريح. ويجب على كل امرأة فارقها زوجها بطلاق بعد الدخول أو مات عنها قبل الدخول أو بعده أن تتبع مدة العدة المبينة بالفصل الآتي» | «إبرام عقد الزواج دون السن المقترن يتوقف على إذن خاص من الحاكم». و«زواج القاصر يتوقف على موافقة الولي والآم إن امتنع الولي أو الأم عن هذه الموافقة ومقسّم القاصر برغبته لزم رفع الأمر للقاضي». <sup>(117)</sup> |

116. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

117. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

118. المادة 22 من نفس المرجع أعلاه

119. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

120. المادة 60 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 38 من نفس المرجع أعلاه

122. المادة 43 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الجنسية   | الخيانة الزوجية  | الميراث                                | النفقة                                 | الولادة الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|---|--|--|--|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |  |  |   |   |  |
| <p>يعتبر جزائرياً الولد المولود من أب جزائري وأم جزائرية». (131)</p> <p>يقضى بالجنس على كل امرأة متزوجة ثبت ارتكابها جريمة الزنا «يعتبر من الجنسية الجزائرية». (132)</p> <p>وتطبق العقوبة ذاتها على بالولادة في الجزائر (...). 2- كل من ارتكب جريمة الولد المولود في الجزائر من أب مهول وام مسماة في شهادة ميلاده دون بيانات أخرى مكتن من إثبات جنسيتها». (132)</p> <p>«ويمكن اكتساب الجنسية والجزائرية بالزواج من جزائري أو جزائرية بمحض مرسم متى توقف الشروط (...). (133)</p> <p>و«يصبح الأولاد القصر لشخص حاصل على شيكته، لا تتخذ الإجراءات إلا بناء على شكوى الزوج المضروء، وإن صفح هذا الأخير يضع حد لكل متابعة. (130) جزائريين في نفس الوقت كوالدهم». (134)</p> | <p>يقضى بالجنس على كل امرأة متزوجة ثبت ارتكابها جريمة الزنا «يعتبر من الجنسية الجزائرية». (131)</p> <p>وتطبق العقوبة ذاتها على بالولادة في الجزائر (...). 2- كل من ارتكب جريمة الولد المولود في الجزائر من أب مهول وام مسماة في شهادة ميلاده دون بيانات أخرى مكتن من إثبات جنسيتها». (132)</p> <p>«ويمكن اكتساب الجنسية والجزائرية بالزواج من جزائري أو جزائرية بمحض مرسم متى توقف الشروط (...). (133)</p> <p>و«يصبح الأولاد القصر لشخص حاصل على شيكته، لا تتخذ الإجراءات إلا بناء على شكوى الزوج المضروء، وإن صفح هذا الأخير يضع حد لكل متابعة. (130) جزائريين في نفس الوقت كوالدهم». (134)</p> | <p>-----</p> <p>-----</p> <p>-----</p> | <p>-----</p> <p>-----</p> <p>-----</p> | <p>يجب على الزوجين على مصلحة الأسرة ورعايتها وبالتعويض للطرف الأولاد وحسن تربيتهم، التشاور في تسيير شؤون الأسرة وتبعاد المتضرر». (127)</p> <p>الولادات. (128) ويشترط في الوصي أن يكون مسلماً عاقلاً بالغاً قادرًا أميناً. (129)</p> | <p>«عند نشوء أحد الزوجين يحكم القاضي بالطلاق على مصلحة الأسرة ورعاية الأولاد وحسن تربيتهم، التشاور في تسيير شؤون الأسرة وتبعاد المتضرر». (127)</p> <p>الولادات. (128) ويشترط في الوصي أن يكون مسلماً عاقلاً بالغاً قادرًا أميناً. (129)</p> | <p>«الزواج هو عقد رضائي يتم بين رجل وأمرأة (...). (123)</p> <p>و«وتكميل أهلية الرجل والمرأة في الزواج بتمام (...) (124) وينعقد الزواج بتBADR رضا (...) (125) وللزوجين أن يشترط في عقد الزواج أو في عقد رسمي لاحق كل الشروط التي يريانها ضرورية ولا سيما شرط عدم تعدد الزوجات وعمل المرأة، ما لم تتنافى هذه الشروط مع (...) (126) أحكام هذا القانون».</p> |

## التمييز

|   |              |  |   |  |  |
|---|--------------|--|---|--|--|
| <p>«فقد الجنسية الجزائرية (...). 3 - المرأة الجزائرية المتزوجة بأجنبي وتكلبس جراء زواجهما جنسية زوجها وأذن لها بمحض مرسم في التخلص عن الجنسية الجزائرية». (145)</p> | <p>-----</p> | <p>يُنقسم الورثة إلى أصحاب فروض وعصبة وذوي الأرحام» (143) «ويُرث من النساء البنت وبنات البنين وإن نزل والأم والزوجة والجدة من الجهتين وإن علت (...). (144)</p> | <p>«تجب نفقة الزوج على زوجها بالدخول بها». (141) «ويجب نفقة الولد على الأب ما يمكنه له مال. وفي حالة عجز الأب تجب نفقة الأولاد على الأم إذا كانت قادرة على ذلك. (142)</p> | <p>«يكون الأب ولها على أولاده القصر وبعد وفاته تحل الأم محله قانوناً». (140)</p> | <p>«يحمل عقد الزواج بالطلاق الذي يتم بتأديته قدرة الطرفين على الزواج (...). (135) ويسمح بالزواج بأكثر من زوجة واحدة في حدود الشريعة الإسلامية متى وجد المبرر الشرعي وتتوفر (...) (136) شروط ونية العدل».</p> |
|---|--------------|--|---|--|--|

123. المادة 4 من قانون الأسرة الجزائري لسنة 1984 المعديل في 2007
124. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه
125. المادة 9 من نفس المرجع أعلاه
126. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
127. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه
128. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
129. المادة 93 نفس المرجع أعلاه
130. المادة 339 من الأمر رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 يتضمن قانون العقوبات بتعديلاته
131. المادة 6 من قانون الجنسية الجزائري الصادر بأمر مؤرخ 15/12/1970 و المعديل إلى 2007
132. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه
133. المادة 9 مكرر من نفس المرجع أعلاه
134. المادة 17 من قانون الجنسية الجزائري الصادر بأمر مؤرخ 15/12/1970 و المعديل إلى 2007
135. المادة 7 من قانون الأسرة الجزائري 1984 المعديل في سنة 2007
136. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
137. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
138. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه
139. المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
140. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه
141. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه
142. المادة 74-76 من نفس المرجع أعلاه
143. المادة 139 من نفس المرجع أعلاه
144. المادة 142 من نفس المرجع أعلاه
145. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية جيبوتي

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|---|-----------------|---------|--------|--|--|---|
| <b>المساواة</b>   |                 |         |        |  |  |   |
| «يعتبر جيبوتي الطفل المولود في جمهورية جيبوتي أو في الخارج من أبوه جيبوتي أو من أم جيبوتي» <sup>(150)</sup> «لأنه يطلب بالجنسية الجيبوتية إلا عند انقضاء 10 سنوات من الحياة الزوجية المشتركة». <sup>(151)</sup> | -----           | -----   | -----  | «تعود الحضانة خلال الزوجية إلى الأب والأم». <sup>(149)</sup> | «إذا اشتكي أحد الزوجين من ضرر أصابه من طرف الزوج الآخر. ويتقبل المأذون ويسجل الطلاق في حال رضا كل من الزوج والزوجة» <sup>(148)</sup> | «لا ينعقد الزواج إلا ببراءة الزوجين. ويجب أن يكون الزوجين قد بلغا 18 سنة كاملة لابرام عقد الزواج». و«وجب على الزوجان الاحترام المتبادل، والوفاء والمساعدة والعنابة». <sup>(147)</sup> |

## التمييز

|       |       |  |   |  |  |
|-------|-------|--|---|--|--|
| ----- | ----- | انتقال أموال هي المسؤولة قبل الجد، على مصاريف أبنائهما» <sup>(162)</sup> وأحكام الشريعة الإسلامية. <sup>(163)</sup> و«الورثة ثلاث أقسام: أصحاب فروض، عصبة، ذوي الأرحام» <sup>(164)</sup> | «في صورة عجز الأب، الأم في السهر على شؤونه وتربته وثقافته». «الأب هو ولد القاصرة وفي صورة وفاته أو عجزه، يصبح الجد هو الولي الشرعي». <sup>(161)</sup> | «لوالد الطفل أو ولد أمره الحق في تطبيق المحكمة بالطلاق (158) بطلب من الزوج». «ولادة المطلقة وحيث سن الرشد القانونية مرتبطة بمواقفة ولبيهم». «والآباء أو موكله، يواجهون على زواج قاصرة. | «تنطق الزوج إلا براءة الزوجين» <sup>(152)</sup> «ولي المرأة وزواج القصر الذين لم يبلغوا سن الرشد القانونية مرتبطة بمواقفة ولبيهم». «من قواعد العدالة». و«من موانع الزواج زواج المسلمة من غير المسلم». «و يجب على المرأة أن تحترم صفات زوجها بصفتها رئيساً للعائلة». <sup>(157)</sup> |
|-------|-------|--|---|--|--|

146. المادة 7 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

147. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه.

148. المادة 33 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

149. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه.

150. المادة 5 من قانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981.

151. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه.

152. المادة 7 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

153. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه.

154. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه.

155. المادة 22 من نفس المرجع أعلاه.

156. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه.

157. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه.

158. المادة 39 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

159. المادة 42 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

160. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه.

161. المادة 170 من نفس المرجع أعلاه.

162. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه.

163. المادة 110 من نفس المرجع أعلاه.

164. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه.

## جمهورية السودان

| الجنسية  | الخيانة الزوجية   | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|--|---|---|---|--|--|---|
| <b>المساواة</b>  |   |   |   |  |  |   |
| الشخص المولود من أم سودانية بماليلاد مستحثقاً محسناً وبالجلد مائة للكنسية السودانية بماليلاد متى تقدم بطلب لذلك. <sup>(171)</sup>  | جريدة الزنا يعقوب عليها بالإعدام رجماً إذا كان محسناً وبالجلد مائة للكنسية السودانية بماليلاد (100) جلدة إذا كان غير محسن. <sup>(170)</sup> | -----   | تحب نفقة الولد الصغير الذي لا مال له على أبيه حتى تتزوج الفتاة، ويصل الفتى إلى الحد الذي يتكسب فيه أمثاله. وتحب نفقة الولد الذي لا مال له على أمه الموسرة. <sup>(169)</sup> | -----  | «الطلاق هو حل عقدة الزواج بالصيغة الموضوعة له شرعاً» <sup>(168)</sup>  | «الزواج هو عقد بين رجل وأمرأة على نية التأييد» <sup>(165)</sup> . ورثنا عقد الزواج الإيجاب والقبول». والأزواج عند شروطهم، إلا شرطاً أحلاً حراماً، أو حرم حلالاً. <sup>(167)</sup>   |
| <b>التمييز</b>   |   |   |   |  |  |   |
| الجنسية تكتسب من جانب الأم على شرط طلبها من قبل الابن <sup>(182)</sup> ويجوز للوزير أن يمنح شهادة «الجنسية السودانية بالتجنس لأيّة امرأة أجنبية تقدم طلباً بالشكل المقرر، وتثبت للوزير أنها : (أ) زوجة لسوداني وفقاً لأحكام قوانين السودان. (ب) أقامت بالسودان مع زوجها السوداني مدة ستين على الأقل من تاريخ تقديم الطلب» <sup>(183)</sup> | -----   | ترث بنت الابن (...)<br>زوجها من حين العقد إذا كان معها ابن ابن في درجتها، أو أنزل منها، واحتاجت إليه، وتقسم التركة بينهم التركة للذكر مثل حظ الأنثيين» <sup>(181)</sup> | تحب نفقة الزوجة على د بالتعصيب بالغير، زوجها من حين العقد إذا كان معها ابن ابن الصحيح. <sup>(180)</sup>   | « تكون الولاية على النفس للأب، ثم للعاصب بنفسه على ترتيب الإرث. وتكون الولاية على المال للأب، ثم لوصي الأب، ثم الجد لأب، ثم لوصي الجد». <sup>(179)</sup> | «تقع الفرق بين الزوجين بأي وجه من الوجوه الآتية : أ/ بإرادة الزوج وتسنم طلاقاً. ويقع الطلاق من الزوج ويخرج البالغ ولها ويليها زوجها ورضائها. ويحرم أو من وكيله. ويجوز للزوج أن يرجع مطلقته مادمت في عَدَة الطلاق الرجعي. و«الخلع هو حل عقد الزواج بتراضي الزوجين بلطف الخلع، أو ما في معناه». <sup>(177)</sup> | «لا يعقد زواج المجنون أو المعنوه، أو الممبيز، إلا من وليه». و«يشترط لصحة عقد الزواج الولي وبروج البالغ ولها ياذنها ورضائها. و«يحرم بصفة مؤقتة التزوج بما يزيد عن أربعة نساء». و«تجب على الزوجة طاعة زوجها. وتعتبر الزوجة ناشراً عند امتناعها عن تنفيذ الحكم النهائي باطاعة». <sup>(174)</sup> |

165. المادة 11 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

166. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

167. المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

168. المادة 127 من نفس المرجع أعلاه

169. المادة 81/84 من نفس المرجع أعلاه

170. المادة 146 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991

171. المادة 4 فقرة 3 من قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005

172. المادة 40 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

173. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه

174. المادة 91 من نفس المرجع أعلاه

175. المادة 127 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

176. المادة 132 من نفس المرجع أعلاه

177. المادة 142 من نفس المرجع أعلاه

178. المادة 234 من نفس المرجع أعلاه

179. المادة 235 من نفس المرجع أعلاه

180. المادة 61 من نفس المرجع أعلاه

181. المادة 365 من نفس المرجع أعلاه

182. المادة 4 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

183. المادة 8 من قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005

## الجمهورية العربية السورية

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث                                    | النفقة | الولادة الأسرية | الطلاق   | الزواج   |
|--|-----------------|--|--------|-----------------|--|--|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |        |                 |  |  |
| «تحفظ المرأة العربية السورية التي تتزوج من أجنبي بجنسيتها إلا إذا طلبت اكتساب جنسية زوجها وكان قانون هذه الجنسية يكسبها إياها». <sup>(190)</sup> | -----           | حق الإرث مكفول بالدستور . <sup>(189)</sup> | -----  | -----           | إذا دعى أحد الزوجين إضرار الآخر به بما لا يستطيع معه دوام العشرة يجوز له أن يطلب من لقاضي التفريق. «إذا طلق الرجل زوجته تعسفا دون ما سبب معقول يحكم لها على مطلقتها بتعويض» <sup>(188)</sup> | «تحمي الدولة الزواج وتشجع عليه، وتعمل على إزالة العقبات المادية والاجتماعية التي تعيقه. و«الزواج عقد بين رجل امرأة تح له شرعاً غایته إنشاء رابطة للحياة المشتركة والنسل». «ينعقد الزواج بإيجاب من أحد العاقدين وقبول من الآخر». <sup>(186)</sup> |

## التمييز

|   |   |   |   |  |   |   |
|---|---|---|---|--|---|---|
| «يعتبر عربياً سورياً حكماً: (أ) من ولد في القطر أو خارجه من والد عربي سوري. (ب) من ولد في القطر من إيداعها أو على قتل أو إدانته نسبته إلى أبيه قانوناً». <sup>(197)</sup> (أ) أن تقدم طليباً بذلك إلى الوزارة. (ب) أن تستمر الزوجية قصامة مدة سنتين من تاريخ الطلب . (ج) أن تكون مقيمة في القطر بصورة مشروعة». <sup>(198)</sup> | «يستفيد من العذر المخفف «الأخوة» أو «غيره» <sup>(193)</sup> «الوالدة للأقارب من أب للطلاق في عام 18. وللزوج أن يوكل غيره بالطلاق وأن يفوض المرأة بطلاق نفسها. وملك الزوج على زوجته ثلاثة طلاقات. ويشترط لصحة المخالعة أن يكون الزوج أهلاً لإيقاع الطلاق والمرأة محلاً له. أن تكون المرأة قد بلغت سن الرشد وهو 18 سنة. الطلاق الرجعي لا يزيد الزوجية وللزوج أن يراجع مطلقته أثناء العدة بالقول أو الفعل ولا يسقط هذا الحق بالإسقاط. وتحدد عدة المرأة غير الحامل للطلاق أو الفسخ بثلاث حيفات وستة كاملة ممدة الطهر وتلاتة أشهر لليائسة. وتببدأ العدة من تاريخ الطلاق أو الوفاة أو الفسخ أو التفريق القضائي أو المفارقة في النكاح الفاسد. <sup>(192)</sup> | «يسقط حق الزوجة في النفقة إذا عملت خارج البيت دون إذن زوجها وإذا نشرت المرأة تعتبر نفقة كل إنسان في ماله إلا الزوجة فنفقتها على زوجها. والأم غير مسؤولة على نفقة أبنائها». <sup>(194)</sup> | «تقسم التركة بينهم حظ الذكر مثل حظ الآخرين». <sup>(195)</sup> | «الولاية للأقارب من أب أو غيره» <sup>(193)</sup> | «الرجل متمنعاً بالأهلية الكاملة للطلاق في عام 18. وللزوج أن يوكل غيره بالطلاق وأن يفوض المرأة بطلاق نفسها. وملك الزوج على زوجته ثلاثة طلاقات. ويشترط لصحة المخالعة أن يكون الزوج أهلاً لإيقاع الطلاق والمرأة محلاً له. أن تكون المرأة قد بلغت سن الرشد وهو 18 سنة. الطلاق الرجعي لا يزيد الزوجية بعد إكماله الخامسة عشرة أو المراهقة بعد إكمالها الثالثة عشرة وطلبها الزواج يأخذ به القاضي إذا تبين له صدق دعواهما واحتياط جسميهما. الولي في الزواج هو العصبة بنفسه على ترتيب الإرث. كما لا يجوز أن يتزوج الرجل خامساً حتى يطلق إحدى زوجاته الأربع وتتفقى عدتها. تجبر الزوجة على السفر مع زوجها إلا إذا اشترط في العقد غير ذلك أو وجد القاضي مانعاً من السفر. إذا نشرت المرأة فلا نفقة لها مدة النشور. <sup>(191)</sup> | «يجوز التوكيل في عقد النكاح. وتكملأهلية الزواج في الفتى 18 وفي الفتاة بتمام 17 من العمر. وللقاضي أن لا يأخذ للمتزوج بأن يتزوج على أمرأته إلا إذا كان لديه مسوغ شرعى وكان الزوج قادرًا على نفقتهم. وإذا ادعى المراهق البلوغ بعد إكماله الخامسة عشرة أو المراهقة بعد إكمالها الثالثة عشرة وطلبها الزواج يأخذ به القاضي إذا تبين له صدق دعواهما واحتياط جسميهما. الولي في الزواج هو العصبة بنفسه على ترتيب الإرث. كما لا يجوز أن يتزوج الرجل خامساً حتى يطلق إحدى زوجاته الأربع وتتفقى عدتها. تجبر الزوجة على السفر مع زوجها إلا إذا اشترط في العقد غير ذلك أو وجد القاضي مانعاً من السفر. إذا نشرت المرأة فلا نفقة لها مدة النشور. <sup>(191)</sup> |
|---|---|---|---|--|---|---|

184. المادة 20 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

185. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953

186. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه

187. المادة 112 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

188. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

189. المادة 17 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

190. المادة 12 من المرسوم التشريعي رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

191. المادة 8 - 16 - 21/18 - 21/22 - 37/22 - 67/37 - 74/07 - 75 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 )

192. المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

193. من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 )

194. المادة 73 - 154/75 - 155 من نفس المرجع أعلاه

195. المادة 26 - 277 من نفس المرجع أعلاه

196. المادة 548 من نفس المرجع أعلاه

197. المادة 3 من المرسوم التشريعي رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

198. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

## سلطنة عمان

| الجنسية   | الخيانة الزوجية   | الميراث  | النفقة   | الولادة الأسرية   | الطلاق | الزواج  |
|---|---|--|--|---|--------|---|
| <b>المساواة</b>   |   |  |  |   |        |   |
|   |   | يُستوي الذكر والأنثى في توريث ذوي الأرحام. <sup>(204)</sup><br>المساواة بين الرجل والمرأة عند تقسيم التركة وفي حالة عدم وجود فرع وارث للمنتف، ولا أب ولا جد لأب. <sup>(205)</sup>  |  | إذا تعذر الصلح، واستمر الشاقق بين الزوجين، حكم القاضي «ولكل من الزوجين طلب التطليق للضرر الذي يتعذر معه دوام العشرة <sup>(203)</sup> بينهما».   |        | «الزواج عقد شرعي بين الرجل والمرأة. <sup>(199)</sup> تتمل أهلية الزواج بالعقل وإتمام الثامنة عشر من العمر». «يشترط في الزواج القبول. ويتحقق الزواج رسميًا ويجوز اعتباراً لواقع معين إثبات الزواج بالبينة أو المصادقة». <sup>(201)</sup> |
| <b>التمييز</b>  |   |  |  |   |        |   |
| يمحوز للأجنبي طلب الجنس بالجنسية العمانية إذا توافرت فيه الشروط التالية:<br>1- أن يكون بالغاً سن الرشد ملماً باللغة العربية كتابة وقراءة. 2- أن يسبق طلبه إقامته في السلطنة إقامة شرعية متواصلة ملدة لا تقل عن عشرين عاماً ميلادياً أو عشرة أعوام ميلادية إذا كان متزوجاً بعمانية ولا يحول دون اعتبار إقامته متواصلة غيابه عن البلاد فترات مؤقتة لأعماله الخاصة شريطة الارتفاع مدة غيابه خلال العام على الشهرين. 3- أن يكون حسن السيرة سليم النية خالياً من العاهات لم يسبق الحكم عليه في جريمة مخله بالشرف أو الامانة ما ي肯 قد رد إليه اعتباره. 4- أن يكون لديه وسيلة مشروعة للرزق تدر عليه ما يكفي لسد حاجته وحاجة من يعولهم». <sup>(210)</sup> | يكون الإرث حسب زوجها من حين العقد الشريعة الإسلامية الصحيح ولو كانت موسراً. وللذكر مثل حظ الأثنيين والأب هو المسؤول الوحيد على نفقة على أبنائه دون الأم. تعود نفقة الأنثى على أبيها أو من يجب عليه نفقتها غيره إذا طلقت أو مات عنها زوجها ما لم يكن لها مال» <sup>(209)</sup> | «تُجب نفقة الزوجة على الزوج على الولاية على النفس للأب، ثم للعاصب بنفسه على ترب الإرث. والأب هو المسؤول الوحيد للأثنيين على نفقة على أبنائه دون الأم. تعود نفقة الأنثى على أبيها أو من يجب عليه نفقتها غيره إذا طلقت أو مات عنها زوجها ما لم يكن لها مال» <sup>(208)</sup> | «يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة أو من زوجها إن ملكها أمر نفسها، والزوج منعت نفسها من الزوج أو امتنعت عن الانتحال إلى بيت الزوجية من دون عذر شرعي. إذا تركت البيت الزوجية من دون عذر شرعي، إذا امتنعت من السفر مع زوجها من دون عذر. على إنهاء عقد الزواج بالخلع، يكون الخلع يحول الزوج أن يسكن مع زوجته ضرة لها في مسكن واحد، إلا إذا رضي بذلك، ويحق لها العدول متى لحقها ضرر من ذلك. ويحرم بصفة مؤقتة زواج المسلمة بغير المسلم». <sup>(206)</sup> | «الولي في الزواج هو العاخص بنفسه على ترتيب الإرث، يشتهر في الولي أن يكون ذكراً، مسلماً. ويتولى ولي المرأة عقد زواجه. لا نفقة للزوجة إذا منعت نفسها من الزوج أو امتنعت عن الانتحال إلى بيت الزوجية من دون عذر شرعي. إذا تركت البيت الزوجية من دون عذر شرعي، إذا امتنعت من السفر مع زوجها من دون عذر. على إنهاء عقد الزواج بالخلع، يحول الزوج أن يسكن مع زوجته ضرة لها في مسكن واحد، إلا إذا رضي بذلك، ويحق لها العدول متى لحقها ضرر من ذلك. ويحرم بصفة مؤقتة زواج المسلمة بغير المسلم». <sup>(206)</sup> |        |   |

199. المادة 4 من قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32/1997

200. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه

201. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه

202. المادة 101 من نفس المرجع أعلاه

203. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه

204. المادة 247 من نفس المرجع أعلاه

205. المادة 271 من نفس المرجع أعلاه

206. المادة 19 - 35 / 19 / 11 - 59 من قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32/1997

207. المادة 82 / 92 / 94 من نفس المرجع أعلاه

208. المادة 159 - 160 من نفس المرجع أعلاه

209. المادة 49 / 69 من نفس المرجع أعلاه

210. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية العراق

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة | الولادة الأسرية   | الطلاق   | الزواج |
|--|-----------------|--|--------|---|--|--------|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |        |   |  |        |
| «الجنسية العراقية حق لكل عراقي، وهي أساس مواطنته. ثانياً: بعد عراقياً كل من ولد لأب عراقي أو لأم عراقي <sup>(214)</sup> يعتبر عراقياً: أ) من ولد لأب عراقي أو لام عراقية <sup>(215)</sup> وإذا تزوجت المرأة العراقية من غير العراقي واكتسبت جنسية زوجها فإنها لا تفقد جنسيتها العراقية ما لم تعلن تحريراً تخلها عن الجنسية العراقية <sup>(216)</sup> وإذا تخلت العراقية عن جنسيتها العراقية، حق لها أن تسترد جنسيتها العراقية إذا منح زوجها غير العراقي الجنسية العراقية، أو إذا تزوجت هي من شخص ينتمي بالجنسية العراقية. وترجع إليها الجنسية من تاريخ تقديمها طلباً بذلك. ثالثاً: إذا توفى عنها زوجها أو طلقها أو فسخ عقد الزواج، ترجع الجنسية من تاريخ تقديمها طلباً بذلك، على أن تكون موجودة في العراق عند تقديمها الطلب». <sup>(217)</sup> | -----           | تعتبر الأخ الشقيق في بحكم الأخ الشقيق في الحجب. <sup>(213)</sup> | -----  | «الطلاق رفع قيد الزواج بایقاع من الزوج أو من الزوجة وإن وكلت به أو فوضت أو من القاضي ولا يقع الطلاق إلا بالصيغة المخصصة له شرعاً ولا يعتد بالوكالة في إجراءات البحث الاجتماعي والتحكيم وفي إيقاع الطلاق. على من أراد الطلاق أن يقيم الدعوى في المحكمة الشرعية يطلب إيقاعه واستصالح حكم به فإذا تعذر عليه مراجعة المحكمة وجوب عليه تسجيل الطلاق في المحكمة خلال مدة العدة. وإذا طلق الزوج زوجته وتبيّن للمحكمة أن الزوج متصرف في طلاقها وإن الزوجة أصابها ضرر من جراء ذلك، تحكم المحكمة بطلب منها على مطلقها بتغيير يناسب وحالته المادية ودرجة تعسفه. ولكن من الزوجين، طلب التفريق إذا أمر أحد الزوجين بالزوج الآخر أو بأولادهما ضرراً يتعدّر معه استمرار الحياة الزوجية. وكل من الزوجين طلب التفريق عند قيام خلاف بينهما، سواء أكان ذلك قبل الدخول أم بعده». <sup>(212)</sup> | «الزواج عقد بين رجل وامرأة تحل له شرعاً غایبه إنشاء رابطة الحياة المشتركة والنسل. يعقد الزواج بالموافقة القبول للإيجاب. لا ينعقد عقد الزواج إذا فقد شرطاً من شروط الانعقاد أو الصحة كالإيجاب والقبول. وشهادة شاهدين ممتنعين بالأهلية القانونية على عقد الزواج. أن يكون العقد غير معلق على شرط أو حادثة غير متحققة . ويشرط في تمام أهلية الزواج العقل وإكمال الثامنة عشرة. ولا يحق لأي إكراه أي شخص، ذكرأً كان أم أنثى على الزواج دون رضاه ويعاقب من يخالف أحكام. ويسجل عقد الزواج في المحكمة المختصة بدون رسم. لا تلزم الزوجة بمطاؤعة زوجها، ولا تعتبر نافذاً إذا كان الزوج متعرضاً في طلب المطاؤعة قاصداً الإضرار بها أو التضييق عليها». <sup>(211)</sup> |        |

211. المادة 1 / 9 / 10 / 6 / 3 / 7 من قانون الأحوال الشخصية العراقي رقم 188 لسنة 1959

212. المادة 34 / 39 / 40 / 41 من نفس المرجع أعلاه

213. المادة 89 من نفس المرجع أعلاه

214. المادة 18 من الدستور العراقي الصادر عام 2005

215. المادة 3 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 03 / 07 / 2006

216. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

217. المادة 13 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 07 / 03 / 2006

| الزنوجية  | الخيانة الزوجية   | الميراث | النفقة | الولادة المؤسسة   | الطلاق   | الزنوج  |
|---|---|---------|--------|---|--|---|
| التمييز   |   |         |        |   |  |   |
| <p>للمرأة غير العراقية المتزوجة من عراقي أن تكتسب الجنسية العراقية بالشروط الآتية: أ) تقديم طلب إلى الوزير. ب) مبني مدة خمس سنوات على زواجه وإقامتها في العراق. ج) استمرار قيام الرابطة الزوجية حتى تاريخ تقديم الطلب وستنتهي من ذلك من كانت مطلقة أو توف عنها زوجها وكان لها من مطلقتها أو زوجها المتنوف ولد.<sup>(224)</sup></p> <p>ويعقوب بالحبس مدة لا تزيد على ثالث سنوات من فاجأ زوجته في حالة تلبسها بالزنا أو وجودها في فراش واحد مع شريكها فقط لهما في الحال أو قتل أحدهما أو اعتدى عليهما أو على أحدهما اعتقد أفضى إلى الموت أو إلى عاهة مستديمة.</p> <p>ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر ولا تطبق ضده أحكام الظروف المشددة.<sup>(223)</sup></p> | <p>بالقرابة وكيفية توريثهم:</p> <p>الوارثة والأومن للأب<sup>(221)</sup></p> <p>الأبوان والأولاد وإن نزلوا للذكر مثل حظ الأثثين.<sup>(222)</sup></p> |         |        | <p>تقدير النفقة للزوجة على زوجها وإذا كانت الزوجة معسورة ومأدونة بالاستدانة فإن وجد من تلزمها نفقتها فيلزم بإقراضها عند الطلب والمقدرة تبين من زوجها ببنوة الزوج فقط. وإذا استدانت من أجنبي فالدائن بالخيار في مطالبة الزوجة أو الزوج ونفقة كل إنسان في ماله إلا الزوج فنفقتها على زوجها.</p> <p>إذا لم يكن للولد مال فنفقته على أبيه ما لم يكن فقيراً عاجزاً عن النفقة والكسب. تستمر نفقة الأولاد إلى أن تتزوج الأشل و يصل الغلام إلى الحد الذي يتکسب فيه أمثاله ما لم يكن طالب علم.</p> | <p>تقدير النفقة للزوجة على زوجها وإذا كانت الزوجة معسورة ومأدونة بالاستدانة دون المطابقة. ويميل الزوج على زوجته ثالث طلاقات. المطلقة ثالثاً متفرقات تبين من زوجها ببنوة كبرى. والطلاق الرجعي وهو ما جاز للزوج مراجعة زوجته أثناء عدتها منه دون عقد وثبتت الزوجة ما يثبت به الطلاق. والخلع إزالة قيد الزوج بلحظة الخلع أو ما في معناه ويعد بایجاب وقبول أمام القاضي إذا لم يكن للزوج مال فنفقته وللزوج أن يخالل زوجته على عوض أكبر أو أقل من مهرها. وتحجب العدة على لامرأة أنها زوجته، وبين زوجها بعد الدخول أو إذا توف عنها زوجها ولو قبل الدخول بها عدة الطلاق والفسخ للمدخول بها ثلاثة قروء. فعدة الطلاق أو التفريق في حقها ثلاثة أشهر كاملة. عدة المتنوف عنها زوجها أربعة أشهر وعشرة أيام للحال أاما العامل فتعتد بأبعد الأجلين من وضع الحمل ولمن المذكورة. إذا مات زوج المطلقة وهي في العدة فتعتدد عدة الوفاة ولا تتحسب المدة الماضية.<sup>(219)</sup></p> | <p>على المحكمة أن تقضي بنسوز الزوجة، بعد أن تستنفذ جميع مساعدتها في إزالة الأسباب التي تحول دون المطابقة. ويميل الزوج على زوجة إذا كان المراد واحدة إذا كان للزوج كفاية مالية لإعالة أكثر من زوجة واحدة. ويجوز الزواج بأكثر من واحدة إذا كان المراد الزواج بها أرملة. ينعقد الزواج بایجاب - يقيده لغة أو عرقاً. من أحد العاقدين وقول من الآخر ويقوم الوكيل مقامه. وذا طلب من أكمل الخامسة عشرة من العمر الزواج، فللقاضي أن يأذن له، إذا ثبت له أنهيله وقابليته الدينية. وإذا أقر على زوجة إذا وقعت الفرقة بينها وبين هناك مانع شرع أو قانوني وصدقه ثبتت زوجيتها له بغيره. ويصبح للمسلم أن يتزوج كتابة، ولا يصح زواج المسلمة من غير المسلم، على المحكمة أن تقضي بنسوز الزوجة، بعد أن تستنفذ جميع مساعدتها في إزالة الأسباب التي تحول دون المطابقة.<sup>(218)</sup></p> |

218. المادة 3 - 3 / 26 - 25 / 17 / 11 / 8 / 4 - 33 من قانون الأحوال الشخصية العراقي رقم 188 لسنة 1959

219. المواد 48 - 46 / 38 - 37 / 25 من نفس المرجع أعلاه

220. المواد 59 / 31 - 27 / 25 - 23 من نفس المرجع أعلاه

221. المادة 89 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1959

222. المادة 89 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1959

223. المادة 404 من قانون العقوبات العراقي رقم 111 لسنة 1969

224. المادة 11 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 03 / 07 / 2006

## دولة فلسطين

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة   | الولاية الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|---|-----------------|---|--|--|--|---|
| <b>المساواة</b>   |                 |   |  |  |  |   |
| «لأى شخص عربي فلسطيني يحمل الجنسية الفلسطينية الحصول على جواز سفر أردني.» <sup>(232)</sup> ومن منح الجنسية المصرية إلى فلسطيني غزة لكن منح جوازات سفر مصرية. <sup>(233)</sup> | -----           | عن زوجته أو عن معنته وولده الجنين حال قيام الزوجية حسب ترتيب مذهب الإمام أبي حنيفة. للأم الحق بحضانة أولادها إذا كانت الزوجية قافية والنفقة هي ما يفرض على أحد الأكثـر من تاريخ الوفاة. إذا وقع العقد الزوجين من الإنفاق على صحيحـاً لـه للزوجة الآخر في حالة التفريق أو الانفصال. <sup>(230)</sup> | الإعـالة هي ما يفرض على أحد الزوجين من الإنفاق على الآخر ما دامت العلاقة وأربعين يوماً على الأكـثر من تاريخ الوفـاة. إذا وقع العـقد الزوجـين من الإنـفاق على صحيحـاً لـه للزوجـة على الزوجـ المـهر والنفـقة وـبـثـتـ بينـهـما حقـ التـوارـثـ. <sup>(231)</sup> | الأم أحق بحضانة ولدها وتربيتها حال قيام الزوجية حسب ترتيب مذهب الإمام أبي حنيفة. للأـم الحق بـحضـانـةـ أولـادـهاـ إـذـاـ كـانـتـ غيرـ مرـتـبـطةـ بـرـجـلـ غـيرـ وـالـدـهمـ وعلىـ الـأـبـ أنـ يـعـوـلـهـمـ فيـ جـمـيـعـ الأـحـوالـ إـلاـ إـذـاـ ثـبـتـ اـقـدارـ الـأـمـ علىـ الـقـيـامـ بـالـإـعـالـةـ وـعـجـزـ الـأـبـ ويـشـرـطـ فيـ الـحـاضـرـ أـنـ تـكـونـ بالـغـةـ عـاقـلـةـ أـمـيـةـ لـاـ ضـعـفـ الـوـلـدـ عـدـهـ وـأـنـ لـاـ تـكـونـ مـرـتـدـةـ وـلـاـ مـتـزـوـجـةـ بـغـيرـ. <sup>(229)</sup> | يقر التفريـقـ ماـ بـيـنـ الزـوـجـينـ بـطـلـ اـحـدـهـمـ وـحـكـمـ الـمـحـكـمـةـ اـمـاـ مـلـدـةـ مـؤـيـدةـ اوـ مـؤـيـدةـ كـمـاـ تـرـىـ الـمـحـكـمـةـ ذـلـكـ. <sup>(228)</sup> | يشـرـطـ لـعـقـدـ الزـوـاجـ مـاـ يـمـ يـكـمالـ حـرـيـةـ الـمـتـعـاقـدـيـنـ وـرـضـاهـمـ الـمـتـبـالـدـ وـبـدـونـ إـكـراهـ اوـ تـهـيـيدـ اوـ خـدـعـةـ وـمـعـاـدـةـ الـوـلـيـ اوـ الـوـمـيـ عـلـىـ مـنـ كـانـ قـاصـراـ.ـ وـيـشـرـطـ فـيـ صـحـةـ عـقـدـ الزـوـاجـ حـضـورـ شـاهـدـيـنـ رـجـلـ اوـ رـجـلـ وـامـرـأـتـيـنـ مـسـلـمـيـنـ إـذـاـ كـانـ الـزـوـجـانـ مـسـلـمـيـنـ عـاقـلـيـنـ بـالـغـيـنـ سـامـعـيـنـ الـإـيجـابـ وـالـقـبـولـ فـاهـمـيـنـ الـمـقـومـ بـهـمـاـ وـتـجـوزـ شـهـادـةـ أـصـوـلـ الـخـاطـبـ وـالـمـخـطـوبـ وـفـرـوعـهـمـاـ عـلـىـ الـعـقـدـ. <sup>(227)</sup> |

## التمييز

|   |  |   |  |  |   |
|---|--|---|--|--|---|
| 3 | «1-أن يكون مسجلاً في أول آذار/مارس عام 1952 كسكن إسرائيلي تسجيل السكان الإسرائيلي لسنة 1949. 2-أن يكون ساكناً في إسرائيل يوم نفاذ قانون الجنسية. 3-أن يكون ساكناً في إسرائيل، أو في منطقة أصبحت أرضاً إسرائيلية «بعد تأسيس الدولة، من يوم قيام الدولة حتى سريان مفعول قانون الجنسية، أو دخل إسرائيل بشكل قانوني خلال هذه الفترة. 4-أن يكون لديه بعض معرفة باللغة العربية. 5-أن يوافق وزير الداخلية على تجنسه. 6-أن يقسم عين الولاية الإسرائيلي».» <sup>(239)</sup> | يستفيد من العذر المـحلـ، من أقلـ منـ حـصـةـ الرـجـلـ إـحـدىـ مـحـارـمـهـ فيـ جـمـيـعـ الـحـالـاتـ حـالـ التـلبـisـ مـهـماـ كـانـ صـفتـهاـ زـوـجـةـ بـنـتـ،ـ أـخـتـ،ـ آخرـ وـأـقـدـمـ عـلـىـ قـتـلـهـمـاـ. | تسـتحقـ الـمـرـأـةـ لـذـمـ كلـ الطـوـافـيـنـ الـمـسـلـمةـ فـاجـأـ زـوـجـهـ أوـ إـحـدىـ مـحـارـمـهـ وـنـفـقـةـ الـرـوـجـةـ وـلـيـةـ جـبـرـيـةـ وـيـصـبـحـ مـسـؤـلـاـ عـنـ تـرـبـيـتـهـ وـتـدـبـرـ جـمـيـعـ شـفـونـهـ وـالـإـنـفـاقـ عـلـيـهـ بـقـدرـ اـسـتـطـاعـتـهـ وـتـخـوـلـهـ هـذـهـ الـوـلـاـتـ حقـ الـنـيـابةـ عـنـ الـوـلـدـ فيـ جـمـيـعـ الـأـحـوالـ إـلـىـ مـنـ اـخـلـافـ الـدـيـنـ يـصـبـحـ الـوـلـدـ الـفـاصـرـ رـاشـداـ» <sup>(235)</sup> | إـذاـ وـقـعـ الـعـقدـ صـحـيـحاـ لـزـمـ بـلـهـ لـلـرـوـجـةـ عـلـىـ الـزـوـجـ الـمـهـرـ وـنـفـقـةـ الـرـوـجـةـ وـلـيـةـ جـبـرـيـةـ وـيـصـبـحـ مـسـؤـلـاـ مـحـلـاـ لـهـ،ـ إـذـاـ بـطـلـ الـبـدـلـ وـقـعـ الـطـلاقـ رـجـعـيـاـ وـلـاـ يـجـبـ لـلـرـوـجـ عـلـىـ زـوـجـهـ فـيـ مـقـابـلـ هـذـهـ الـطـلاقـ الـبـدـلـ مـتـنـقـلـ عـلـيـهـ.ـ إـذـاـ أـتـبـتـ الـزـوـجـةـ غـيـابـ زـوـجـهـ عـنـهـ أـوـ هـجـرـهـ لـهـ سـنةـ فـأـتـرـ بـلـاـ عـذـرـ مـقـبـلـ وـكـانـ مـعـرـوفـ مـحـلـ الـإـقـامـ جـازـ لـزـوـجـهـ أـنـ تـطـلـبـ مـنـ الـقـاضـيـ تـطـلـيقـهـ بـأـنـثـاـ.ـ الرـجـعـةـ الصـحـيـةـ تـكـوـنـ فـيـ أـنـتـهـيـةـ الـعـدـدـ بـعـدـ الـطـلاقـ الـأـوـلـ وـالـثـانـيـ وـأـمـاـ الـطـلاقـ الـثـالـثـ فـتـقـعـ بـهـ الـبـيـونـةـ الـكـبـرـىـ» <sup>(234)</sup> | «يـشـرـطـ فـيـ أـهـلـيـةـ الزـوـاجـ أـنـ يـكـونـ الـخـاطـبـ وـالـمـخـطـوبـ عـاقـلـيـنـ وـيـشـرـطـ لـصـحةـ الـمـاخـالـعـةـ أـنـ يـكـونـ الـرـوـجـ أـهـلـاـ لـيـاقـعـ الـطـلاقـ وـالـطـلاقـ عـشـرـةـ وـأـنـ تـمـ الـمـخـطـوبـ عـشـرـةـ مـنـ الـعـمـرـ.ـ وـلـلـقـاضـيـ عـنـدـ الـطـلاقـ حـقـ تـزوـيجـ الـبـكـرـ الـتـيـ أـتـتـ الـخـامـسـةـ عـشـرـةـ مـنـ عـمـرـهـ.ـ وـالـوـلـيـ فـيـ الزـوـاجـ هوـ الـعـصـبـةـ بـيـنـهـمـ عـلـيـهـ تـرـتـيبـ الـمـنـصـوصـ عـلـيـهـ فـيـ الـقـوـلـ الـرـاجـعـ مـنـ مـذـهـبـ أـبـيـ حـنـيفـةـ.ـ وـيـشـرـطـ فـيـ الـوـلـيـ أـنـ يـكـونـ عـاقـلـاـ بـالـغاـ وـأـنـ يـكـونـ مـسـلـمـاـ» <sup>(234)</sup> |
|---|--|---|--|--|---|

225. تم إعداد مشروع قانون الجنسية الفلسطيني سنة 1995 إلا أنه لم يصدر إلى يومنا هذا بسبب الاحتلال الإسرائيلي ولا زالت قضية الجنسية في الأرض المحتلة تخضع إلى عدة قوانين وقواعد منذ 1948 علماً بأنه موجب الاتفاق الفلسطيني الإسرائيلي تستطيع السلطة الفلسطينية إصدار وثيقة جوازات سفر للمواطنين الفلسطينيين المقيمين في الضفة الغربية وقطع غزة.
226. المادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية لسنة 1954.
227. المادة 16 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية.
228. المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية لسنة 1954.
229. المادة 154 من الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية.
230. المادة 35 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية لسنة 1954.
231. المادة 109 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية لسنة 1954 / المادة 35 الأحوال الشخصية الفلسطينية رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية.
232. المادة 2 من قانون جوازات السفر الأردني رقم 11 لسنة 1942، منشور في الجريدة الرسميةالأردنية بتاريخ 7 شباط 1949؛ موجب قرارين لـ 1949 و 1950، تم توحيد الضفتيين من قبل الأردن وعلى إثر ذلك تم منح الجنسية الأردنية من سكان الضفة الغربية واللاجئين الفلسطينيين المقيمين في الخارج أو الفلسطينيين في قطاع غزة، ومنحت الجنسية الأردنية أيضاً للاجئين الفلسطينيين المقيمين في الأردن، ومن ثم حصل سكان الضفة الغربية واللاجئون الفلسطينيون المقيمين فيها وفي شرق الأردن على الجنسية الأردنية.
233. أدى رحيل القوات البريطانية من لجوء عدد كبير من فلسطيني إلى قطاع غزة ورغم انتقام غزة إدارياً للقوات المصرية التي استلمت الإدارة الفعلية في القطاع، إلا أنها لم تُضم إلى مصر وبالتالي لم تمنح لهم الجنسية المصرية لكن منحت لهم جوازات سفر مصرية موجب قرار وزير الداخلية المصري رقم 28 لسنة 1960.
234. المادة 21 و 23 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية لسنة 1954.
235. المادة 71 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية.
236. المادة 35 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية.
237. موجب قانون الأحوال الشخصية الأردني سنة 1976 تحت رقم 36 والمعدل سنة 2001 وسنة 2010 بالنسبة للضفة الغربية. و موجب قانون حقوق العائلة الصادر بالأمر رقم ( 303 ) لسنة 1954 في قطاع غزة.
238. المادة 120 من قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية.
239. موجب قانون صادر في 14 يونيو 1952 و Merchant الجنسية الإسرائيلية لعدد قليل من الفلسطينيين عن طريق الجنس الذي عدل سنة 1980 حيث سهل منع الجنسية الإسرائيلية لجميع العرب المقيمين في إسرائيل وذلك تحت الشروط المنصوص عليها أعلاه.

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولدية التسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|

## التمييز

|  |  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  |  | <p>والطلاق الرجعي لا يزيل الزوجية في الحال وللزوج حق مراجعة زوجته أثناء العدة قولاً أو فعلاً وهذا الحق لا يسقط بالإسقاط ولا توقف الرجعة على رضاء الزوجة ولا يلزم بها غيره. ولا نفقة للزوجة التي تعمل خارج البيت بدون موافقة الزوج. وإذا نشرت الزوجة فلانة لها، ومدة عدة المتزوجة بعقد صحيح والمفترقة عن زوجها بعد الخلوة بطلاق أو فسخ ثلاثة قروء كاملة إذا كانت غير حامل وغير بالغة سن الأسas وإذا ادعت قبل مرور ثلاثة أشهر انقضاء عدتها فلا يقبل منها ذلك.<sup>(246)</sup> و يقرر التفريق ما بين الزوجين بطلب أحدهما وحكم المحكمةاما ملدة مؤقتة أو مؤبدة كما ترى المحكمة ذلك إذا اعتنق أحد الزوجين دينا آخر غير الدين المسيحي. وعلى الزوجة إذا توفي زوجها أو حكمت المحكمة ببطلان زواجهما أو بإبطاله أن تعتد ثلاثة أشهر بعد وفاة زوجها أو بعد صدور حكم المحكمة ببطلان زواجهما أو إبطاله. ويقيد حق المرأة المطلقة في الحضانة لدى الطائفة المسلمة ولدى الطائفة المسيحية (المادة 66)<sup>(247)</sup></p> | <p>ويكون طالب الزواج قد أتم السنة الثامنة عشرة من العمر إذا كان ذكراً وال السادسة عشرة إذا كان أنثى. يشترط لعقد الزواج أن يتم بكمال حرية المتعاقدين ورضاهما المتبادل وبدون إكراه أو تهديد ومصادقة الوالى أو الوصي على من كان قاصراً. وعلى طالب الزواج أن يحصل على شهادة خطية من راعي الكنيسة التي ينتمي إليها تثبت عدم وجود مانع يمنع زواجه.<sup>(240)</sup> و «يعقد الزواج بآيات وقوف الحاطبين أو وأليهما في مجلس العقد. وعلى الزوج أن يحسن معاشرة زوجته وأن يعاملها بالمعروف وعلى المرأة أن تطبع زوجها في الأمور المباحة».<sup>(241)</sup> الزواج هو عقد متبادل يجري بين ذكر وانثى بالرضا.<sup>(242)</sup> يحرم على كل من له الأربع زوجات أو معدنات أن يعقد زواجه على امرأة أخرى قبل أن يطلق إداههن. كما تُمْنَع المرأة الزواج بغير مسلم بالنسبة للمسلمين<sup>(243)</sup> و«مُنْعَنِّي المرأة بالزواج بغير مسيحي لدى المسيحيين». و«على الزوجة بعد قبض مهرها المعجل الطاعة والإقامة في مسكن زوجها الشريعي والانتقال معه إلى أية جهة أرادها الزوج وإذا متنعت عن الطاعة يسقط حقها في النفقة».<sup>(244)</sup><br/> <sup>(245)</sup></p> |
|--|--|--|--|--|---|--|

240. المادة 9-11 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954  
 241. المادة 14/39 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية  
 242. المادة 20 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954  
 243. المادة 28/33 قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية  
 244. المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954  
 245. المادة 37 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية  
 246. المواد 83 / 102 / 69 / 115 / 135 / 68 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية  
 247. المادة 156 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية / والمادة 66 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954

## دولة قطر

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة الدراسية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|

### المساواة

|       |  |   |   |       |  |  |
|-------|--|---|---|-------|--|--|
| ----- | سرى أحكام الشريعة الإسلامية في شأن الجرائم الآتية إذا كان المتهم أو المجنى عليه مسلماً جرية الزنا، والعنوان هو أن يشهد الرجل والمرأة أربع شهادات بالله إنه ملن الصادقين.<br><sup>(252)</sup> | حق الإرث مصون وتحكمه الشريعة الإسلامية.<br><sup>(251)</sup> | تجب نفقة الولد الصغير الذي لا مال له على أبيه، حتى تنزوج الفتاة، ويصل الفتى إلى السن الذي يتکسب فيه. وتجب نفقة الولد على أمه المؤسرة، إذا فقد الأب أو الجد.<br><sup>(250)</sup> | ----- | كل من الزوجين طلب التفريق لعيب أو مرض، يتعذر معه استمرار الحياة الزوجية. وللزوجة قبل الدخول أو بعده طلب التفريق للضرر الذي يتعرض لها معه دوام العشرة مثلاها.<br><sup>(249)</sup> | «الزواج عقد شرعي بين رجل وامرأة على وجه الاستدامه، وبثبت عقد الزواج بعدد رسمي محرر وفقاً للقانون. ويشترط في الزواج الإيجاب والقبول ما يلي. ومن شروط عقد الزواج أهلية الزوجين وخلوهما من الموانع<br><sup>(248)</sup> الشرعية. |
|-------|--|---|---|-------|--|--|

### التمييز

|   |       |   |   |  |   |  |
|---|-------|---|---|--|---|--|
| كل من ولد في قطر أو في الخارج، لأب قطري»<br>و«لا يرتقب على كسب الأجنبي الجنسية القطرية أن تصبح زوجته قطرية إلا بعد تكون إقامتها معه في قطر سنة كاملة منذ تاريخ كسبه الجنسية. وأن تقرر في خلال سنة من تاريخ علمها بدخول زوجها في الجنسية أنها ترغب في الاحتفاظ بجنسيتها الأصلية. ويعتبر الأولاد القصر لهذا الأجنبي قطريين، على أن يقرروا اختيار جنسيتهم الأصلية في خلال السنة التالية للبلوغهم سن الرشد.<br><sup>(263)</sup><br><sup>(264)</sup> | ----- | وتقسام التركة للزوجة على مثل حظ الإناثين.<br><sup>(262)</sup> | تجب النفقة للزوجة على زوجها بالعقد.<br><sup>(261)</sup> | على الحاضنة أن تتمكن الولي أو العاصب من القيام بما يوجهه حق الولایة على المحفوظون». وللولي الاحتفاظ بجواز سفر المحفوظ، إلا في حالة السفر فيسلم ملكها الزوج أمر نفسها.<br><sup>(259)</sup><br><sup>(260)</sup><br>«وتستحق كل مطلقة المتغيرة إذا كان الطلاق بسبب من جهة الزوج». «للزوج أن يراجع مطلقته رجعاً ما دامت في العدة. والخلع هو حل عقد الزواج بتراضي الزوجين بلطف الخلع، وتنتهي العدة من وقوع الفرقة».«<br><sup>(256)</sup><br><sup>(257)</sup><br><sup>(258)</sup> | تقع الفرقه بين الزوجين بارادة الزوج، وتسمى طلاقاً. بتراضي الزوجين، وتسمى مخالعة. وتسمى فسخاً. «يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة إن ملكها الزوج أمر نفسها. للحاضنة» | لا يوثق زواج الفتى قبل الثامنة عشر والفتاة قبل تمام ستة عشر سنة إلا بموافقة الولي. ويحوز التوكيل في عقد الزواج. ويحرم بصفة مؤقتة الجمع ولو في العدة، بين أكثر من أربع نسوة. زواج المسلمة بغير المسلم، والولي في الزواج هو الأب، فالجد العاصب، فالابن. ويشترط في الولي أن يكون ذكراً. العدل بين الزوجات. وحقوق الزوج على زوجته الطاعة. ولا يحق للزوج أن يسكن مع زوجته ضررها بغض رضاها في مسكن واحد إلا برضاهما. وتعتبر الزوجة ناشزاً لا تستحق النفقة.<br><sup>(253)</sup> |
|---|-------|---|---|--|---|--|

248. المادة 9-13 و18 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

249. المادة 123 و129 و156 و156 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية

250. المادة 75 من نفس المرجع أعلى

251. المادة 51 من الدستور القطري الصادر عام 2004

252. المادة 151 من قانون رقم (23) لسنة 2004 بإصدار قانون الإجراءات الجنائية 23 / 2004

253. المواد 19 / 17 / 25 - 25 / 28 / 26 - 67 / 58 - 57 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

254. المادة 101 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

255. المادة 109 من نفس المرجع أعلى

256. المادة 115 من نفس المرجع أعلى

257. المادة 116 من نفس المرجع أعلى

258. المادة 118 من نفس المرجع أعلى

259. المادة 171 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

260. المادة 176 من نفس المرجع أعلى

261. المادة 61 من نفس المرجع أعلى

262. المادة 260-274 من نفس المرجع أعلى

263. المادة 2 من قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعديل بقانون رقم 38 لسنة 2005

264. المادة 9 من نفس المرجع أعلى

265. المادة 1 و24 و34 من قانون الأحوال الشخصية الكويتية رقم 51 الصادر في 23 / 07 / 1984

## دولة الكويت

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولدية<br>الأسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|--------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|--------------------|--------|--------|

## المساواة

|       |  |   |       |       |   |  |
|-------|--|---|-------|-------|---|--|
| ----- | «يحاقب (1) كل شخص متزوج - رجلاً كان أو امرأة- للواحد، والثالث للاثنين فأكثراً، ذكورهم وإناثهم في القسمة اتصل جنسياً بغير زوجه، وهو راض بذلك، وضبطه متلبساً بالجريمة. (2) شريك الزوجة الزيانية وشريكة الزوج الزياني. لا تقام الدعوى ضد الزوج الزياني، رجلاً كان أو امرأة، أو على شريكه في الزنا، إلا بناء على طلب الزوج المجنى عليه». (268) | «الأولاد الأم فرض السادس للواحد، والثالث للاثنين فأكثراً، ذكورهم وإناثهم في القسمة سواء، بـ: إذا كان أولاد الأم اثنين فأكثراً واستغرقت الفروض الترك، يشارك أولاد الزوجة الزيانية، أو الأخوة الألآخ الشقيق، أو الأخت الشقيقة، بالانفصال أو مع اخت شقيقه أو أكثر، ويقسم الثلث بينهم حسماً على الزوج المعتقد». (267) | ----- | ----- | «لكل من الزوجين قبل الدخول أو بعده، أن يطلب الفريق، بسبب إضرار الآخر به. لكل من الزوجين أن يطلب فسخ الزواج إذا وجد في الآخر عيباً مستحکماً من العيوب المتنفسة أو المضرة». (266) | «الزواج عقد بين رجل وأمرأة، تحل له شرعاً، يشترط في أهلية الزواج العقل والبلوغ، ويشترط في لزوم الزواج أن يكون الرجل كفاناً للمرأة وقت العقد». (265) |
|-------|--|---|-------|-------|---|--|

## التمييز

|  |       |   |   |  |   |   |
|--|-------|---|---|--|---|---|
| «يكون كويتياً كل من ولد، في الكويت أو في الخارج، لأب كويتي» (287) ويجوز بمحروم بناء على عرض وزير الداخلية من الجنسية الكويتية ملن ولد في الكويت أو في الخارج من أم كويتية وكان مجاهلاً للأب أو لم تثبت نسبته إلى أبيه قانوناً «واستثناء من أحكام المادة السابقة، يجوز منح الجنسية الكويتية بمحروم بناء على عرض وزير الخارجية - ملن يأتي: (...) ثالثاً- المولود من أم كويتية، المحافظ على الإقامة فيها حتى يبلغه سن الرشد إذا كان أبوه الأجنبي أسيراً أو طلق أمه طلاقاً بائناً أو توفى عنها (...). «المرأة الكويتية التي تتزوج من أجنبي لا تفقد جنسيتها الكويتية إلا إذا دخلت في جنسية زوجها بناء على طلبها». (290) | ----- | «وفي إثر ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الأثثين». (286) | «تجب النفقة للزوجة على النفس للأب، ثم الصحيح، ولو كانت موسراً». (282) «يعتبر العابض بنفسه ترتيب نفقة الزوجة من الإرث، بشرط أن يكون الإنفاق مع وجوبه ديناً على الزوج لا يتوقف. «إذا امتنعت الزوجة عن الانتقال إلى منزل الزوجية سقط حقها في النفقة مدة الامتناع الثابت قضاء. وإذا كان الأب عمسراً، والأم موسراً، يجب عليها نفقة ولدها، وتكون ديناً على الآباء». (281) | «الولاية على النفس للأب، ثم للجد العاصب، ثم موسراً». (282) «يعتبر العابض بنفسه ترتيب نفقة الزوجة من الإرث، بشرط أن يكون الإنفاق مع وجوبه ديناً على الزوج لا يتوقف. «إذا امتنعت الزوجة عن الانتقال إلى منزل الزوجية سقط حقها في النفقة مدة الامتناع الثابت قضاء. وإذا كان الأب عمسراً، والأم موسراً، يجب عليها نفقة ولدها، وتكون ديناً على الآباء». (281) | «الطلاق هو حل عقد الزواج الصحيح بإراداة الزوج، أو من يقوم مقامه، بلطف مخصوص». (275) «يفقع طلاق كل زوج عاقل، بالغ، مختار» (276) «ويميل الزوج على زوجته ثلاثة طلاقات. «إذا ارتد ما في ممتلكاتها، «إذا ارتد الزوج فسخ الزواج، لكن إذا وقعت الدرة بعد الدخول، وعاد إلى الإسلام خلال العدة، الغني الفسخ، وعادت الزوجة - إذا ارتدت الزوجة فلا يفسخ الزواج». (278) «تجب العدة على المرأة، ثبتت الضرر بشهادة رجلين، أو رجل وأمرأتين». (280) | «ينعقد الزواج بإيجاب من ولد الزوجة وقبول من الزوج». (269) «ويشترط في صحة الزواج حضور شاهدين (270). «ولا ينعقد زواج رجلين». (271) «ولا يجوز أن يتزوج الرجل بخامسة قبل أن ينحل زواجه (272). «يأخذ زوجاته الأربع». (273) «ويمكن توثيق عقد الزواج، أو المصادر عليه ما لم يتم الفتاة 15 ويتم الفتى 17 من العمر وقت التوثيق». (273) «الثيب أو من يبلغ 25 من عمرها، الرأي لها في زواجه، ولكن لا تباشر العقد بنفسها بل ذلك لوليها». (274) |
|--|-------|---|---|--|---|---|

266. المادة 126 و139 و143 من نفس المرجع أعلاه

267. المادة 298 من مرسوم بالقانون رقم 67 لسنة 1980 بإصدار القانون المدني (1980 / 67)

268. المادة 195 و97 من قانون رقم 16 لسنة 1960 بإصدار قانون الجزاء (1960 / 16)

269. المادة 8 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

270. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

271. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

272. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه

273. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

274. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه

275. المادة 97 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

276. المادة 102 من نفس المرجع أعلاه

277. المادة 107 من نفس المرجع أعلاه

278. المادة 111 من نفس المرجع أعلاه

279. المادة 145 من نفس المرجع أعلاه

280. المادة 155 من نفس المرجع أعلاه

281. المادة 209 من نفس المرجع أعلاه

282. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه

283. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

284. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه

285. المادة 203 من نفس المرجع أعلاه

286. المادة 327 من مرسوم بالقانون رقم 67 لسنة 1980 بإصدار القانون المدني (1980 / 67)

287. المادة 2 من قانون الجنسية الكويتي الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 15 لسنة 1959

288. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

289. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه

290. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الجنسية         | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة | الولادة الذرية  | الطلاق | الزواج   |
|-----------------|-----------------|---|--------|---|--------|--|
| <b>المساواة</b> |                 |   |        |   |        |  |
| -----           | -----           | «تم الهبة وتنقل الملكية في الأموال الموهوبة سواء وكانت منقوله أم ثابتة، عندما يقف الواهب على قبول الموهوب له». <sup>(299)</sup> | -----  | «من الزواج يولد بين الزوجين حقوقاً والتزامات متساوية فيما يتعلق بالحياة الزوجية». <sup>(297)</sup><br>و«السلطة الوالدية أو الولاية الأبوية هي مجموع حقوق الوالدين على أولادهم وواجباتهم نحوهم، في النفس وفي المال، إلى أن يدركوا سن الرشد، سواء أكان هؤلاء الأولاد من زواج شرعي أم من قبن صحيح». <sup>(298)</sup> | -----  | حددت طائفة الأرمن ارثوذكس سن الزواج 18 سنة للذكر والأثنى وترى الطائفة الشيعية بأن الزواج يتم بالبلوغ الحقيقي بالنسبة للذكر والأثنى بالتساوي دون تحديد السن «وتعدد الزوجات من نوع فلا يجوز للرجل أن يجمع بين زوجتين وإن فعل فزواجه من الثانية باطل» <sup>(291)</sup> «الإيجاب والقبول في الزواج يكونان بالألفاظ المريحة وكذلك في الخطبة». <sup>(292)</sup><br>و«الزوج مجرّد على حسن معاهدة زوجته ومساواتها بنفسه والزوجة مجبرة أيضاً على إطاعة زوجها في الحقوق الزوجية المشروعة». <sup>(293)</sup><br>ويتعدد النكاح بالإيجاب والقبول في مجلس النكاح من الطرفين أو وكليهما». <sup>(294)</sup> ويوجد «والزواج سر من أسرار الكنيسة، يتم بوجبه اتحاد رجل وامرأة ليتعاونا على الحياة الزوجية وحمل أعباء العائلة وتربية الأولاد». <sup>(295)</sup> مع منع تعدد الزوجات الذي منعه أيضاً الطائفة الدرزية تعدد الزوجات. <sup>(296)</sup> |

291. المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24 / 02 / 1948 والمعدل 1959

292. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

293. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

294. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

295. المادة 777 من مجموعة قوانين الكنائس الشرقية لسنة 1990

296. المادة 4 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24 / 02 / 1948 والمعدل 1959

297. المادة 777 من مجموعة قوانين الكنائس الشرقية لسنة 1990(18 من تشرين الأول سنة 1990 وأصبحت قوانينه نافذة المفعول في الأول من تشرين الأول سنة 1991. القوانين التي شرعها ببابا روما والتي بموجبها تسير كافة الكنائس الشرقية الكاثوليكية

298. المادة 119 من قانون الأحوال الشخصية واصول المحاكمات لدى الطوائف الكاثوليكية

299. المادة 507 من قانون اللبناني المتعلق باملاجات والعقود الصادر في 1932 / 3 / 9

## التمييز

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p>يعد لبنانياً : 1- كل العذر المخفف من فاجأ زوجه أو أحد أصوله أو فروعه أو اخته في حالة الزن المشهود أو بالبنوة عند الولادة تابعية أجنبية-3.</p> <p>كل شخص يولد في غير المشروع فأقدم على أراضي لبنان الكبير من والدين مجھولين أو إينائه بغیر أو إينائه (318) عمد.</p> <p>المقتنة بأجنبى أخذ التابعية اللبناني، والراشدين من اولاد الاجنبى المتذبذب، التابعية المذكورة، يمكنهم اذا طلبوا ان يحصلوا على التابعية اللبنانية بدون شرط الاقامة، سواء اكان ذلك بالقرار الذي يمنع هذه التابعية للزوج او للأب أو للأم او بقرار خاص.</p> | <p>«يستفيد من الزوج بملك تطبيق»</p> <p>عند جميع الطوائف تعود الولاية والسلطة الوالدية بالألوية الى والوال «ليس للأم المطلقة أن تتسافر بالولد الحاضنة له من بلد المطلقة واجب العدة. ايها إلى بلد بعيد بغرض إذن أبيه وليس لغير الأم من الحاضنات باي حال نقل الولد من محل حضانته إلا بإذن أبيه أو بإذن القاضي إذا لم يكن له أب بالنسبة للطائفة الدرزية» «مني العدة للمرأة المطلقة انتهت مدة الحاضنة سلم الولد إلى أبيه العاقل فيتو عليه ولاته جبرية ويصبح مسؤولاً عن تربيته وتديير جميع شؤونه والإتفاق عليه بقدر استطاعته وتخلوه هذه الولاية حق البنية عن الولد في جميع الأحوال إلى أن يصبح الولد القاصر راشداً».</p> <p>«ولي القاصر هو أبوه في حالة وفاة الأب الذي يكون قد اختاره ونصبه وصيانته في حال حياته. وإذا مات الأب دون اختياره وهي أو توفي الوالى المختار أو رفض قبول الوصاية أو غيره، تنتقل الوصاية عنده إلى الأم أما لوحدها أو بالاشراك مع من تعينه المحكمة. وفي حال زواج الأم يشتهر تعين وصي آخر منفرداً أو بالاشراك مع الأم حسبما تراه المحكمة مناسباً» «لأنه ولو مستور الحال الولادة على أولاد الصغار والكبار غير المكلفين ذكورا وإناثاً فينفس وفي الملل ولو كان الصغار في حضانة الأم وأقاربهم» «لولادة على القاصر شرعاً وطبعاً هي أولى للوالد ما لم يكن محجوراً عليه أو مفارق الدين أو متعدراً عليه القيام بواجب الولاية، ثم من يواليه الأب نفسه قبل موته من المسيحيين». «إن لم يوالي الأب أحداً فالولادة يبعد للجد الصحيح وبعد الجد لأخ الأرشد وبعده للعم فلين العم ثم للأم ما دامت غير متزوجة، وبعد وجود المذكورون يولي الرئيس الكensi ولها من الأقارب الباقين إن وجدوا وإن فلن غريم» «الإررضا يختص بالأم، أما سائر حقوق وواجبات السلطة الوالدية فمحصورة مبدئياً بالأب، لكنها تنتقل إلى الأم عند سقوط حقه فيها أو حرمانه منها بشرط ان تكون الأم اهلاً وتثبتت المحكمة من اهليتها هذه ومحنها اعلاماً بانتقال هذه السلطة إليها».</p> <p>وإذا كانت الأم الحارسة للولد مسؤولة عن أبيه، فيليس لها ان تتسافر به من بلد أبيه إلى بلد آخر بدون إذن الأب، وكذلك ليس للأب أن يخرج الولد من بلد امه بلا رضاها ما دامت حارسه له، إلا إذا قررت المحكمة خلاف ذلك في الحالتين».</p> | <p>عنة» أو اخته في حالة الزن المشهود». الماده 562 من قانون العقوبات اللبناني التي كانت تسمح بمرتكب هذا الجرم بالاستفادة من العذر المجلح من العقاب، إلا أنه بموجب القانون رقم 7/99 الصادر بتاريخ 20/2/1999 ألغيت المادة 562 واستعيض عنها</p> <p>لا يجوز لأحد أصلًا أن يزوج الصغير الذي لم يتم السادسة عشرة والصغريرة التي لم تتم الخامسة عشرة. (300) ويتم عقد الزواج (...) دون إشارة للرضى للحسن معاشرة الزوج لزوجته وعلى طاعة الزوجة، «يجوز خطبة وزواج (301) البنت القاصر بالنسبة لحملم الطوائف» إذا كانت ناشرة لدى بعض الطوائف المسلمة «ويمكن الترخيص من قبل القاضي الشرعي أو المذهبى أو راعي الابرشية بالزواج حتى لو لم يبلغ طالب الزواج السن المحددة أعلاه مثلاً يرخص بتزويج الفارضة البالغة 9 سنوات لدى الطائفتين الشيعية والسننية . و«لا يمكن للمرأة لدى بعض الطوائف أن تتزوج دون موافقة الولي الذي يحق له الاعتراض على الزواج ولكن يمكن للقاضي أن يرخص بالزواج (...).»</p> <p>وفي الطائفة السنية «للأب والجد وغيرهما من الأباء والآباء إتخاذ الصغير والصغريرة بشروطه جرأً ولو كانت ثيأً وحكم المعtoo والمتعوه والمجنون والمحظوظ كالصغير والصغريرة». وعند الطائفة الشيعية «إذا زوج الأب أو الجد الصغيرة فيليس لها بعد بلوغها ورشدتها فسخ هذا الزواج ولا يخاف لها في ذلك. ومثلثاً الصغير إذا زوجه أبوه أو جده» (305) وترغب المرأة على الزواج باخ زوجها المتوفى عنها» إذا توفى الزوج دون ولد (...).» و«تعدد الزوجات جائز بالنسبة للطائفتين السنية والشيعية وإذا تزوج رجل امرأة وشرط عليه أن لا يتزوج عليها وإن تزوج في أو المرأة الثانية طالق فالعقد صحيح والشرط معتبر». «وتقنع المرأة المسلمة الزواج بغير مسلم وتزوج غير المسلم بالمسلمة باطل». وتقنع المسيحية بالزواج من غير مسيحي اما نج اختلاف الدين وليس الطائفة أو المذهب ويشترط لدى بعض الطوائف المسيحية انضم الزوج الى طائفة الزوجة (...).»</p> |
|---|--|--|

300. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
301. المواد 4 / 35 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
302. المادة 4 و 6 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 24/02/1954 الخاص بالطائفة السنية والمادة 1 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 7/7/1959. والمادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية لسنة 1954
303. المادة 8 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 25/10/1917 المطبق للطائفة السنية والجعفرية
304. المادة 44 من كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية المصري لمحمد قدرى باشا (1881 - 1886) كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية وهو أول من أظهر مفهوم الأحوال الشخصية في الشرق. اعتمدت المجلة الرابع من آراء المذهب الحنفي، وهو أداء الرأي الرسمي للدولة آنذاك، وبغض الازاء الراجحة فيه لموافقتها للنصر وسهولتها ورسوها الأحكام هي على شكل موادٍ قائمة، لزده المجلة تأثيرٌ كبيرٌ على وضع قوانين الدول العربية التي تأسست بعد زوال الإمبراطورية العثمانية. وجاءت الكثير من مواد هذا القانون، وبغض المذهب الماكي متأثراً بقوانين الأسرة العثمانية. وفي عام 1923 صدر القانون رقم 56 وصدر القانون رقم 56 لسنة 1929 واقتصر على ما جاء بالمذاهب الأربعية وترك ما يمكن في هذا النطاق، إلا في الطلاق كما جرى تنظيم أحكام الميراث بالقانون رقم 77 لسنة 1943. وأحكام الوصية بالقانون رقم 71 لسنة 1946. ومنذ عام 1929 لم يتم تغيير قانون الأحوال الشخصية، وإن كان قد أدخلت عليه الكثير من التعديلات آخرها القانون رقم 100 لسنة 1985. وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية بالقانون رقم 1 لسنة 2000.
305. المادة 193 من دليل القضاء الجعفرى
306. المادة 62 من قانون حقوق العائلة العثمانية للطائفة الإبراهيلية اللبنانية الصادر في 2 نيسان 1951
307. المادة 38 من قانون حقوق العائلة الشيعية / المادة 58 قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 25/10/1917 المطبق للطائفة السنية والجعفرية / المادة 13 القانون الجديد للطائفة الإنجيلية المادة 25 و 22 و 23 من قوانين الأحوال الشخصية للأمن الأرثوذكس والأنطاكيه
308. المادة 153 من قانون حقوق العائلة العثمانية العثمانى الصادر في 10/25/1917
309. المادة 151 من قانون الأحوال الشخصية الدرزى الصادر في 10/24/1948 والمعدل بقانون 7/7/1959.
310. المادة 66 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية
311. المادة 71 قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية
312. المادة من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية
313. المادة 81 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 2/2/1948
314. المادة 81 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948
315. المادة 82 من قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذوكس 10/9/2003
316. المادة 123 من قانون الأحوال الشخصية وأصول المحاكمات لدى الطوائف الكاثوليكية
317. المادة 127 من نفس المرجع أعلاه
318. تناولت جرائم الشرف المادة 562 من قانون العقوبات اللبناني التي كانت تسمح بمرتكب هذا الجرم بالاستفادة من العذر المجلح من العقاب، إلا أنه بموجب القانون رقم 7/99 الصادر بتاريخ 20/2/1999 ألغيت المادة 562 واستعيض عنها
319. المادة 162 من قانون الجنسية الصادر بقرار رقم 15 الصادر في 1/9/1925
320. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة   | الولادة الضرورية   | الطلاق   | الزواج   |
|---|-----------------|---------|--|--|--|--|
| <b>المساواة</b>   |                 |         |  |  |  |  |
| «يعد ليبيا كل شخص كان مقيماً في ليبيا إقامة عادلة في ذلك التاريخ ولم تكن له جنسية أو رعوية أجنبية أو توفر فيه أحد الشروط الآتية: (أ) أن يكون قد ولد في ليبيا. (ب) أن يكون قد ولد خارج ليبيا وكان أحد أبويه قد ولد فيها. (ج) أن يكون قد ولد خارج ليبيا وأقام فيها إقامة عادلة ملدة لا تقل عن عشر سنوات متولدة قبل 1951/10/07. (335) يعد ليبيّاً (...). د كل من ولد في ليبيا لأم ليبية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له، أو كان مجهول الأبوين. وتحدد اللائحة التنفيذية الضوابط المتعلقة بتنفيذ هذه المادة». (336) | -----           | -----   | «تشمل النفقة المسكن والطعام والكسوة والعلاج وكل ما به مقومات الحياة». (329) ويحق للزوجة على زوجها النفقة وتبعها في حدود يسر الزوج المحكمة». (330) «ويحق للزوج على زوجته النفقة وتبعها في حالة عسر الزوج ويسر الزوجة. (...)» و«تعتمد نفقة الزوجة على زوجها الموسر من تاريخ العقد الصحيح، كما تلزم الزوجة الموسرة بالإنفاق على زوجها وأولادها منه مدة إعسار الزوج». (332) ويحق لكل من الزوجين أن يسكن معه في بيت الزوجية من تعجب عليه نفقته شرعاً، ما لم يثبت الإيناء من المشاركة في السكن يحكم من المحكمة المختصة». (333) و«تعتمد نفقة الصغير الذي لا مال له على أبيه الموسر حتى يتم الدخول بالفتاة أو تتكسب من عملها ما يسد حاجتها وإلى أن يبلغ الفتى قادراً على الكسب». (334) | «الولاية على النفس للوالدين» و« تكون الولاية على املاك للوالدين أيهما أصلح ثم من تعينه باتفاق الزوجين في حضور الزوجين أو وكيلهما بوكالة خاصة». (327) | «لكل من الزوجين أن يطلب التفريق إذا وجد بالآخر عيباً لا يتم به مقصود الزواج». (326) يقع الطلاق باتفاق الزوجين في حضور الزوجين أو «(...) تكمل أهلية الزواج بلوغ سن العشرين». (323) ولا يجوز للولي أن يجر الفتن أو الفتنة على الزواج رغم إرادتهما». (324) كما «ينعقد الزواج بإيجاب وقبول». (325) | «يحق لكل من الزوجين أن يشتهر في عقد النكاح ما يراه من الشروط التي لا تتنافى مع غايات الزواج ومقاصده». (321) و«يشتهر الزواج بحجية رسمية». (322) |

321. المادة 3 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

322. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

323. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

324. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

325. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

326. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

327. المادة 42 و35 من نفس المرجع أعلاه

328. المادة 32 و44 من نفس المرجع أعلاه

329. المادة 22 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

330. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه

331. المادة 18 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

332. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

333. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه

334. المادة 71 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

335. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

336. المادة 3 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

| الجنسية   | الخيانة الزوجية   | الميراث   | النفقة | الولادة الأسرية   | الطلاق   | الزواج   |
|---|---|---|--------|---|--|--|
| <b>التمييز</b>  |   |   |        |   |  |  |
| «بعد ليبيا» <sup>(345)</sup> كل من ولد في ليبيا لأب ليبي، إذا كانت جنسية والده مكتسبة بحكم مولده فيها وتثبتت جريمة الرماة أو تجنسه. (ب) من يولد خارج ليبيا لأب ليبي، (...)، وإذا اكتسب الشخص الذي ينطق عليه حكم هذه الفقرة جنسية أجنبية بحكم ولادته بالخارج فإنه لا يفقد جنسيته الليبية إلا أن له الحق في اختيار الجنسية الأجنبية التي اكتسبها وذلك بعد بلوغ سن الرشد.(...)». | «حد الرزنا بالجلد مائة جلدة ويجوز تعزيزه بالحبس مع الجلد المقررة في القسمة، وبوجه خاص ما يتعلق منها بضمان التعرض والاستحقاق وبالгин وبالغيار ظهرها وكتفيها». (344) <sup>(343)</sup> | تسري على قسمة التركة القواعد المقررة في القسمة، وبوجه خاص ما يتعلق منها بضمان التعرض والاستحقاق وبالгин وبالغيار ظهرها وكتفيها». (344) <sup>(343)</sup> | -----  | «لا يؤثر سفر الولي أو الحاضنة، إلى أي بلد داخل الجماهيرية سواء أكان السفر مؤقتاً أم على سبيل الاستيطان، على حق لا يسمح للحاصل بالسفر بالمحضون خارج الجماهيرية إلا بعد حصوله على إذن من ولي المحضون فإذا امتنع الولي عن ذلك رفع الأمر إلى المحكمة المختصة». (342) <sup>(341)</sup> | «الطلاق الرجعي لا ينهي عقد الزواج إلا بانتهاء العدة». (340) <sup>(337)</sup> «يرد الطلاق منatan ويملك الزوج على زوجته ثلاثة تطليقات، وللزوج ترجع مطلقتها طلاقاً رجعياً ما دامت في العدة، والمطالعة تكون من خلال التطبيق بإدارة الزوجين لقاء عوض تبذله الزوجة وإذا كان الطلاق بسبب من الزوج حكمت المحكمة بمنعة حسب يسر المطلق والعدة مدة محددة من الزمن أوجها الشرع على بعض النساء». (339) <sup>(340)</sup> | «الولي في الزواج هو العصبة بنفسه على ترتيب الإرث(...). وللمحكمة أن تاذن بالزواج قبل بلوغ هذه السن ملحة أو ضرورة تقدرها بعد موافقة الولي». (338) <sup>(337)</sup> «يشترط لانعقاد الزواج(...) أن يكون الزوج غير مسلم بالنسبة للمرأة المسلمة، و«يجوز للرجل أن يتزوج بامرأة أخرى» (339) <sup>(340)</sup> |

337. المادة 7 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

338. المادة 6 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

339. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

340. المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

341. الملواد 29 / 48 - 47 / 34 / 52 / 33 - 51 من نفس المرجع أعلاه

342. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

343. المادة من 908 من القانون المدني الليبي الصادر في 28 نوفمبر 1953

344. المادة 1 - 2 - 7 من نفس المرجع أعلاه

345. المادة 3 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

## جمهورية موريتانيا

| الجنسية  | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة   | الولادة النسائية   | الطلاق  | الزواج   |
|--|--|---|--|--|---|--|
| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |   |  |
| «يعد موريتانيا: 1- الطفل المولود لأب موريتاني. 2- الطفل المولود لأم موريتانية ولأب بلا جنسية أو مجهول الجنسية. 3- الطفل المولود في موريتانيا لأم موريتانية ولأب من جنسية أجنبية وأن يتخلّى هذه الصفة في السنة التي تسقى بلوغه سن الرشد». (349) «يمكن أن يختار الجنسية الموريتانية، في السنة التي تسقى بلوغه، الطفل الذي يولد في الخارج من أم موريتانية وأب أجنبي الجنسية». (350) كما يعد بقوّة القانون موريتانيا مثل والديه، الطفل القاصر الذي يكون أبوه أو أمه قد اكتسب الجنسية الموريتانية». (351) | -----  | -----   |  | «الولاية على النفس للوالدين وتكون الولاية على المال للوالدين أيهما أصلح ثم من تعينه المحكمة».  | «لكل من الزوجين أن يطلب التفريق إذا وجد بالآخر عيباً لا يتم به مقصود الزواج». يقع الطلاق باتفاق الزوجين في حضور الزوجين أو وكيلهما بوكالة خاصة». (346)  | «ثبت الزواج بحجّة رسمية وفقاً لمقتضيات هذه المدونة». (347) و«كمّل أهلية الزواج بإتمام الثنائي عشرة من العمر». (348) «يتم عقد الزواج بإيجاب أحد الزوجين أو وكيله وقبول الآخر أو وكيله». |
| <b>التمييز</b>   |  |   |  |  |   |  |
| و «في إرث ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الأنثيين وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية». (358)   | «في إرث ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الأنثيين وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية». | «الزواج عقد شرعي بين رجل وامرأة عن القاصر من الأب على وجه الاستمرار، أو القاضي أو الوصي أو القوامة للزوج». (356) « وكل إنسان على القاصر كلما يتعلّق نفقة في ماله إلا الزوجة فنفقتها على زوجها. وتعمد نفقة المرأة على أبيها إذا طلت أو مات زوجها. وتجب نفقة الولد على الأب». (357) | «تمارس النيابة الشرعية في المطلق أو باسقاطها حقاً لها عليه، وإذا فقد الزوج في أرض العدو بقيت زوجته مدة تعميره، إن لم تخف ضياعاً أو فساداً. كل طلاق صدر عن الزوج يعتبر رجحياً إلا طلاق الخلع، للزوج في الطلاق الرجعي، أثناء العدة، إن برتع طلقته بلا صداق ولا ولد. تعتد المطلقة المدخول بها غير الحامل بثلاثة أطهار لا تحبس فعدتها ثلاثة أشهر». (354) | «الطلاق هو حل العصمة بواسطة الإرادة المنفردة للزوج. إذا ادعت الزوجة على زوجها إضراره بها بأي نوع من أنواع التصرّف الذي لا يستطيع معه دوام العشرة، وثبت ما ادعته، وعجز القاضي عن الإصلاح بينهما طلاقها عليه. يصح الطلاق بعوض من المرأة أو من بنوب عنها للمطلق أو باسقاطها حقاً لها عليه، وإذا فقد الزوج في أرض العدو بقيت زوجته مدة تعميره، إن لم تخف ضياعاً أو فساداً. كل طلاق صدر عن الزوج يعتبر رجحياً إلا طلاق الخلع، للزوج في الطلاق الرجعي، أثناء العدة، إن برتع طلقته بلا صداق ولا ولد. تعتد المطلقة المدخول بها غير الحامل بثلاثة أطهار لا تحبس فعدتها ثلاثة أشهر». (353) | «أركان الزواج هي الزوجان والولي والصادق والصيحة». (352) ويصح لولي ناقص الأهلية أن يزوجه إذا رأى مصلحة. لا يصح أن تتزوج المرأة بدون ولها. يتم عقد الزواج بإيجاب أحد الزوجين أو وكيله وقبول الآخر أو وكيله. ويسمح بتعدد الزوجات إذا توفرت شروط ونية العدل. ولا يجوز تزوج المسلمة بغير المسلم. (353) |  |

346. المادة 2 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

347. المادة 6 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

348. المادة 26 من نفس المراجع أعلاه

349. المادة 8 من قانون الجنسيّة الموريتاني رقم 1961 - 112 الصادر في 12 جوان 1961 المعدل بقانون رقم 2010 - 023 الصادر في 11 فيفري 2010

350. المادة 13 من نفس المراجع أعلاه

351. المادة 15 من نفس المراجع أعلاه

352. المادة 5 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

353. المادة 5-6/9/13/26/45-46 من نفس المراجع أعلاه

354. المادة 177 / 1 من قانون رقم 2001-052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

355. المادة 1 من قانون رقم 2001-052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

356. المادة 140 / 140 من قانون رقم 52 لسنة 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

357. المادة 147 / 152 من قانون رقم 264 من قانون رقم 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

358. المادة 248 من قانون رقم 264 من قانون رقم 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

## جمهورية مصر

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة الأسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|

## المساواة

|   |   |   |   |   |  |
|---|---|---|---|---|--|
| «المصريون هم (...)» بالييلاد لأن أو لأنم يعتبرون مصريين طبقاً للبندين الثاني من هذه المادة، أو بالييلاد في الإقليم المصري من الجمهورية العربية المتحدة. أو يكون قد منح جنسية الجمهورية العربية المتحدة على أساس الميلاد أو على أساس الاقامة في الإقليم المصري أو على أساس الأصل المصري أو لأداء خدمات جليلة لحكومة الإقليم المصري أو لأنه من رؤساء الطوائف الدينية المصرية العاملين بالإقليم المصري. <sup>(369)</sup> | يكون للذكر مثل حظ الآثرين وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية. | يجوز الزام الزوجة بالنفقة لزوجها المعاذر الذي تقيم في حضانتها إلا في الإنفاق عليه. <sup>(368)</sup> | «لا يجوز للأب إخراج الصغير من البلد الذي تقيم الكسب، وذلك متى كانت الزوجة قادرة على برضاها» <sup>(366)</sup> ، كما ليس للأم المحكوم بتطلبها أن ت safar بالصغير الحاضنة له من محل حضانته إلا بإذن أبيه. <sup>(367)</sup> | «لا يجوز للأب إخراج الصغير منه إذا لحقتها ضرر مادي أو معنوي يتعدى معه دوام العشرة سنة بين أمثالها وإذا كانت الزوجة الجديدة لم تعلم أنه متزوج بسواها ثم ظهر أنه متزوج فلها أن تطلب التطبيق وكذلك» <sup>(363)</sup> «ولا يجوز للطلاق بين المسيحيين «الخطبة وعد متبادل بين رجل وامرأة بالزواج في أجل محدد. والزواج المسيحي رباط ديني مقدس دائم، ويتم علنًا بين رجل واحد وامرأة واحدة مسيحيين. ويتعدد الزوجات محظوظ في المسيحية. والعمق لا يحول دون صحة انعقاد الزواج حتى لو كان غير قابل للشفاء». «يبطل زواج الرجل الذي يخطف المرأة أو يقيده حريتها في مكان ما» <sup>(361)</sup> . كما يجب لكل من الزوجين على الآخر الأمانة والاحترام والمساعدة على المعيشة والخدمة عند المرض والمساندة في مواجهة الحياة. وتعتبر الدراسة والاستمرار فيها بعد الزواج والعمل، حق للزوجة ما ينفق على غير ذلك عند الزواج. الارتباط الزوجي لا يجب اختلاط الحقوق المالية. بل تظل ذمة كل من الزوجين المالية منفصلة <sup>(362)</sup> | «يجوز للزوجة التي تزوج عليها زوجها إن تطلب الطلاق منه إذا لحقتها ضرر مادي أو معنوي يتعدى معه دوام العشرة سنة بين أمثالها وإذا كانت الزوجة الجديدة لم تعلم أنه متزوج بسواها ثم ظهر أنه متزوج فلها أن تطلب التطبيق وكذلك» <sup>(363)</sup> «ولا يجوز للطلاق بين المسيحيين «الخطبة وعد متبادل بين رجل وامرأة بالزواج في أجل محدد. والزواج المسيحي رباط ديني مقدس دائم، ويتم علنًا بين رجل واحد وامرأة واحدة مسيحيين. ويتعدد الزوجات محظوظ في المسيحية. والعمق لا يحول دون صحة انعقاد الزواج حتى لو كان غير قابل للشفاء». «يبطل زواج الرجل الذي يخطف المرأة أو يقيده حريتها في مكان ما» <sup>(361)</sup> . كما يجب لكل من الزوجين على الآخر الأمانة والاحترام والمساعدة على المعيشة والخدمة عند المرض والمساندة في مواجهة الحياة. وتعتبر الدراسة والاستمرار فيها بعد الزواج والعمل، حق للزوجة ما ينفق على غير ذلك عند الزواج. الارتباط الزوجي لا يجب اختلاط الحقوق المالية. بل تظل ذمة كل من الزوجين المالية منفصلة <sup>(362)</sup> |
|---|---|---|---|---|--|

359. المادة 34 من لائحة المؤذنون في مصر

360. المادة 34-35 من القانون المصري للأحوال الشخصية رقم 462 لسنة 1955

361. المادة 33 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

362. المواد 1/ 13 / 15 - 40 / 27 / 45 - 46 من نفس المرجع أعلاه

363. المادة 11 مكرر من قانون تنظيم بعض اوضاع اجراءات التقاضي في الأحوال الشخصية بالقانون 1 لسنة 2000

364. المادة 111 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

365. المادة 115 من نفس المرجع أعلاه

366. المادة 87 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

367. المادة 89 من نفس المرجع أعلاه

368. المادة 62 من نفس المرجع أعلاه

369. المادة 1 من القانون رقم 26 لسنة 1975 المعديل بالقانون 154 لسنة 2004 بشأن الجنسية المصرية

## المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة  | الولادة التسرية   | الطلاق  | الزواج  |       |
|---|-----------------|---------|---|---|---|---|-------|
| <b>التمييز</b>  |                 |         |   |   |   |   |       |
| «لا يترتب على اكتساب الأجنبي الجنسية المصرية اكتساب زوجه إياها، إلا إذا أعلنت وزارة الداخلية برغبتها في ذلك وتم تنته الزوجة قبل انقضاء ستين من تاريخ الإعلان لغير وفاة الزوج. ويجوز لوزير الداخلية بقرار مسبب قبل فوات مدة السنتين، حرمان الزوجة من اكتساب الجنسية المصرية، أما أولاده القصر فيكتسبون الجنسية المصرية، إلا إذا كانت إقامة من العادلة في الخارج وبقيت لهم جنسية أبيهم الأصلية طبقاً لقانونها، فإذا اكتسروا الجنسية المصرية كان لهم خلال السنة التالية لبلوغهم سن الرشد أن يقرروا اختيار جنستهم الأصلية، فنزول عنهم الجنسية المصرية متى استردوا جنسية أبيهم طبقاً لقانونها». <sup>(382)</sup> | -----           | -----   | «الاب ثم للجد على زوجها من تاريخ الصحيح، إذا لم يكن الأب قد اختار وصيه، والولاية على مال ورثة الزوج أن يسكن زوجته في منزل القاصر، وعليه القيم بها، ولا يجوز له أن ينحي عنها إلا بإذن المحكمة». <sup>(378)</sup> | «الاب ثم للجد على النفقة للزوجة العقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه». <sup>(379)</sup> | «على المطلق أن يوثق إشهاد طلاقه لدى الموثق المختص خلال ثالثين يوماً من إيقاع الطلاق. ويجوز للزوجة التي تزوج عليها زوجها إن تطلب الطلاق منه إذا لحقها ضرر مادي أو معنوي يتعدز معه دوام العترة بين أمثالها وطلب التطبيق لهذا السبب بمضي سنة من تاريخ علمها بالزواج بأخر. وللزوجين أن يتراضيا فيما بينهما على الخلع، فإن مٌ يتراضيا عليه وأقاما الزوجة دعواها يد محضر» <sup>(371)</sup> «ولا تقبل الدعاوى الناشئة عن عقد الزواج إذا كانت سن الزوجة تقل عن ست عشرة سنة ميلادية، أو كانت سن الزوج تقل عن ثمانى عشرة سنة ميلادية وقت الدعوى» <sup>(372)</sup> «ولا يجوز للمسيحي أن يتزوج من ينتمي إلى دين آخر أو مذهب غير مسيحي». <sup>(373)</sup> «ولا عقد زواج القاصر قبل إذن وليه فلا يجوز الطعن فيه إلا من الولى أو القاصر. الزواج الذي يعقد طلاقه لها بذلك ما لم تكن حاملاً. ما لم يعلنها بهذه المراجعة بورقة رسمية قبل انقضاء ستين يوماً من تحضير وتسعين يوماً من عدتها بالأشهر من تاريخ توثيقه <sup>(376)</sup> بين زوجين لم يبلغ كلاهما أو أحدهما للسن المقررة لا يجوز الطعن فيه من وقت بلوغ الزوجين أو أحدهما سن الرشد. يجب على المرأة طاعة زوجها فيما له عليها من حقوق الزوجية. وللزوج الاعتراض على دراسة الزوجة أو عملها، إذا أضر ذلك بكيان الأسرة أو مصلحة الأولاد، وكان الزوج قادرًا على الإنفاق على اسرته بما يتفق مع مركزها الاجتماعي». <sup>(374)</sup> | «على المطلق أن يوثق إشهاد طلاقه لدى الموثق المختص خلال ثالثين يوماً من إيقاع الطلاق. ويجوز للزوجة التي تزوج عليها زوجها إن تطلب الطلاق منه إذا لحقها ضرر مادي أو معنوي يتعدز معه دوام العترة بين أمثالها وطلب التطبيق لهذا السبب بمضي سنة من تاريخ علمها بالزواج بأخر. وللزوجين أن يتراضيا فيما بينهما على الخلع، فإن مٌ يتراضيا عليه وأقاما الزوجة دعواها يد محضر» <sup>(371)</sup> «ولا تقبل الدعاوى الناشئة عن عقد الزواج إذا كانت سن الزوجة تقل عن ست عشرة سنة ميلادية، أو كانت سن الزوج تقل عن ثمانى عشرة سنة ميلادية وقت الدعوى» <sup>(372)</sup> «ولا يجوز للمسيحي أن يتزوج من ينتمي إلى دين آخر أو مذهب غير مسيحي». <sup>(373)</sup> «ولا عقد زواج القاصر قبل إذن وليه فلا يجوز الطعن فيه إلا من الولى أو القاصر. الزواج الذي يعقد طلاقه لها بذلك ما لم تكن حاملاً. ما لم يعلنها بهذه المراجعة بورقة رسمية قبل انقضاء ستين يوماً من تحضير وتسعين يوماً من عدتها بالأشهر من تاريخ توثيقه <sup>(376)</sup> بين زوجين لم يبلغ كلاهما أو أحدهما للسن المقررة لا يجوز الطعن فيه من وقت بلوغ الزوجين أو أحدهما سن الرشد. يجب على المرأة طاعة زوجها فيما له عليها من حقوق الزوجية. وللزوج الاعتراض على دراسة الزوجة أو عملها، إذا أضر ذلك بكيان الأسرة أو مصلحة الأولاد، وكان الزوج قادرًا على الإنفاق على اسرته بما يتفق مع مركزها الاجتماعي». <sup>(374)</sup> | ----- |

370. المادة 16 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

371. المادة 11 من القانون 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون 100 لسنة 1985

372. المادة 17 من قانون تنظيم بعض أوضاع إجراءات التقاضي في الأحوال الشخصية بالقانون 1 لسنة 2000

373. المادة 24 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

374. المادة 24/36 و 41/37 من نفس المرجع أعلاه

375. المادة 5 مكرر(مضاف بالقانون رقم 100 لسنة 1985) من قانون الأحوال الشخصية رقم 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون رقم 100 لسنة 1985 الطلاق

376. المادة 11 - 11 مكرر/17/20/22 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

377. المادة 111 و 113 من نفس المرجع أعلاه

378. المادة 1 من مرسوم الولاية على المال رقم 119 لسنة 1952

379. المادة 1 من قانون الأحوال الشخصية رقم 25 لسنة 1920 المعدل بالقانون 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون 100 لسنة 1985

380. المادة 44 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

381. المادة 57 من نفس المرجع أعلاه

382. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة العربية السعودية

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة النسائية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|

### المساواة

|  |  |   |
|--|--|---|
| <p>تطبيقات الشرعية<br/>الإسلامية<sup>(390)</sup></p> <p>« أصحاب الثالث: 1-الأم عند عدم وجود فرع وارث للمتوفى، وعدم وجود اثنين فأكثر من الأخوة والأخوات مطلقاً، ما لم تكن مع أحد الزوجين والأب فتستحق حينئذ ثلث الباقي، 2-الاثنان فأكثر من أولاد الأم عند عدم وجود فرع إرث للمتوفى ولا أب ولا جد لأب، ويقسم الثالث بينهم بالتساوي للذكر مثل الأنثى. 3. الجد لأب إذا كان معه الإخوة الأشقاء أو لاب أو هما معاً أكثر من أخيه، أو ما يعادلها من الأخوات، وهم يكن نفأة وارث بالفرض.<sup>(389)</sup></p> | <p>لكل من الزوجين طلب التطليق لعلة في الآخر يتغدر معها استمرار الحياة الزوجية ولا يرجى منها براء، أو يرجى بعد مفتي أكثر من سنة، عقلية كانت العلة أو عضوية أصيب بها قبل العقد أو بعده. ب) إذا كانت العلة يرجى منها براء قبل مضي سنة، تعطي المحكمة للمعتل أجلاً سنة قبل التطليق<sup>(387)</sup></p> <p>و«لكل من الزوجين طلب التطليق للضرر الذي يتغدر معه دوام العشرة بينهما. ب) على القاضيبذل الجهد لإصلاح ذات البين. ج) إذا عجز القاضي عن الإصلاح، وثبت الفرق، حكم بالتطليق».<sup>(388)</sup></p> | <p>«سن الرشد القانوني 18 سنة». «والزواج عقد شععي، بين رجل وامرأة، غالباً الإحصاء وإنشاء أسرة مستقرة (...). على أساس تكفل لهما تحمل أعبائهما بودة ورحمة». «والأزواج عند شروطهم، إلا شرطاً أصل حراماً أو حرم حلالاً. ب) إذا اقترب العقد بشرط ينافي غالباً أو مقاصده، فالشرط باطل والعقد صحيح. ج) لا يتعذر بأي شرط، إلا إذا نص عليه مراعاة في عقد الزواج أو ثبت ببينة. د) للمتزوج من الزوجين عند الإخلال بالشرط حق طلب فسخ العقد أو التطليق»<sup>(385)</sup> و«أركان عقد الزواج: أ) الزوجان. ب) الإيجاب والقبول». <sup>(386)</sup></p> |
|--|--|---|

383. المادة 1 من اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية و كل تعديلاته إلى حد 2005

384. المادة 4 من وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

385. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

386. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

387. المادة 97 من وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

388. المادة 100 من نفس المرجع أعلاه

389. المادة 245 من نفس المرجع أعلاه

390. قد وضع الإسلام عقوبات دينية وحد علاقات الزاني والزانية بعد فعل الزنا. مثال ذلك تحريم الزوج من الزاني والزانية. قال تعالى: ﴿ الزَّانِي لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيٌّ أَوْ مُشْرِكٌ وَالْزَانِيَّةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٌ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُنْمٌ ذَلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴾ سورة

النور آية رقم (3)

# المراة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية                          | الميراث   | النفقة   | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|--|--|---|--|--|--|---|
| <b>التمييز</b>   |  |   |  |  |  |   |
| يكون سعودياً من ولد داخل المملكة العربية السعودية أو خارجها لأب سعودي أو لأم سعودية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له أو ولد داخل المملكة لأبوين مجهولين ويعتبر اللقيط في المملكة مولوداً فيها ما لم يثبت العكس. <sup>(405)</sup> | تطبيق الشريعة الإسلامية <sup>(404)</sup> | »(أ) العصبة بالغير : 1-البنت فاكثر، مع الابن فأكثر. 2-بنت الإن و إن نزل أبوها بمحض الذكور، واحدة فأكثر، مع ابن الابن أكثر، سواء كان في درجتها أو أدنى منها واحتاجت إليه، ويحجبها إذا كان أعلى منها. 3-الأخت الشقيقة فأكثر، مع الأخ لأب فأكثر. 4- الأخ في فاكثر. ب) يكون الإرث في هذه الأحوال للذكر مثل حظ الأنثيين«. <sup>(403)</sup> | « يجب على النفقة للزوجة على زوجها بالعقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه ولو حكماً». <sup>(402)</sup> | « يجب على الأب أو غيره من أولياء المحسوب، النظر في شوونه وتأديبه وتوجيهه وتعليميه ولا بيت إلا عند حاضنته ما لم يقدر القاضي خلاف ذلك». <sup>(397)</sup> | « يجب على النفقة بين الزوجين : من أولياء المحسوب، النظر في شوونه وتأديبه وتوجيهه وتعليميه ولا بيت إلا عند حاضنته ما لم يقدر القاضي خلاف ذلك». <sup>(394)</sup> | الزواج عقد شرعي، بين رجل وامرأة. (...) برعائية (...) (...). « يقع الطلاق من الزوج، أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة إن ملكها الزوج أمر نفسها» « يقع الطلاق بتصرّف من الزوج أمام القاضي». <sup>(395)</sup> «الزوج أن يرجع مطلقه رجعياً ما دامت في العدة، ولا يسقط هذا الحق بالتنازل عنه |

391. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه  
 392. المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
 393. المادة 80 من نفس المرجع أعلاه  
 394. المادة 82 من نفس المرجع أعلاه  
 395. المادة 88 من نفس المرجع أعلاه  
 396. المادة 91 من نفس المرجع أعلاه  
 397. المادة 131 من نفس المرجع أعلاه  
 398. المادة 132 من نفس المرجع أعلاه  
 399. المادة 157 من نفس المرجع أعلاه  
 400. المادة 158 من نفس المرجع أعلاه  
 401. المادة 168 من نفس المرجع أعلاه  
 402. المادة 50 من وثيقة مسقى اتفاقية قانون الأحوال الشخصية لدول التعاون لسنة 2001  
 403. المادة 253 من نفس المرجع أعلاه  
 404. «قانون الجنائي السعودي تحكمه الشريعة الإسلامية ويضم ثالث فئات: الحدود (وهي العقوبات الجزائية المحددة من القرآن الكريم)، القصاص (عقوبات تتبع مبدأ العين بالعين)، والتعزير. الحدود هي أعلى الجرائم خطورة وتتضمن السرقة، النهب، الردة، الزنا، واللواء»  
 405. المادة 7 من نظام الجنسية السعودية لسنة 2005

## المملكة المغربية

| الجنسيّة   | الخيانة الزوجية   | الميراث | النفقة  | الوليّة الأسرية   | الطلاق  | الزواج  |
|--|---|---------|---|---|---|---|
| <b>المساواة</b>  |   |         |   |   |   |   |
| «يعاقب بالحبس من سنة إلى سنتين أحد الزوجين الذي يرتكب جرعة الخيانة الزوجية». «ويكتسب الجنسية المغربية كل ولد مولود في المغرب من أبوين أجنبيين مولودين هما أيضاً فيه (...).» <sup>(420)</sup> | «يعاقب بالحبس من سنة إلى سنتين أحد الزوجين الذي يرتكب جرعة الخيانة الزوجية». «ولا تجوز المتابعة في هذه الحالة إلا بناء على شكوى من الزوج أو الزوج المجنى عليه».» <sup>(419)</sup> | -----   | «تُجب نفقة الزوجة على زوجها بمجرد البناء، وكذا إذا دعته للبناء بعد أن يكون قد عقد عليها».» <sup>(417)</sup> | «الحضانة من واجبات الأب أو النائب الشرعي والأم الحاضنة، واجب العناية بشؤون المحضون.» <sup>(415)</sup> «ويمكن للزوجين أن يتفقا (...) و«الولاية حق للمرأة، تمارسه الراسدة حسب اختيارها ومصلحتها».» <sup>(416)</sup> | «الطلاق حل ميثاق «الطلاق الزوجية، يمارسه الزوج والزوجة. كل بحسب الزوجية قاعدة».» <sup>(414)</sup> وعلى شروطه تحت مراقبة القضاء وطبقاً لأحكام المدونة.» <sup>(411)</sup> «ويحق للزوجين أن يتفقا على مبدأ إنهاء العلاقة الزوجية».» <sup>(412)</sup> «ويجب على القاضي قبل الخطاب على وثيقة الرجعة، استدعاء الزوجة لإخبارها بذلك، فإذا امتنعت يمكنها اللجوء إلى أعلاه، الأهمية المدنية في مسطرة الشقاق.» <sup>(413)</sup> | «سن الرشد القانوني 18 سنة شمسية كاملة (406) والأهلية والعقل». «والزواج ميثاق تراض وترتبط شعري بين رجل وامرأة على وجه الدوام. غايته الإحسان والعفاف وإنشاء أسرة مستقرة، برعاية الزوجين». «ويتعقد الزواج باتفاق وقبول المتزوجان طبقاً للمادة 20 أعلاه، الأهمية المدنية في ممارسة حق التقاضي في كل ما يتعلق بأثار عقد الزواج (409) من حقوق والتزامات». «للراشدة أن تقدر زواجه بنفسها، أو تفوض ذلك لأبيها أو لأحد أقاربها».» <sup>(410)</sup> |

406. المادة 19 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1 - 04 - 22 بتاريخ 03 / 02 / 2004

407. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

408. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

409. المادة 22 من نفس المرجع

410. المادة 25 من نفس المرجع

411. المادة 78 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1 - 04 - 22 بتاريخ 03 / 02 / 2004

412. المادة 114 من نفس المرجع أعلاه

413. المادة 124 من نفس المرجع أعلاه

414. المادة 164 من نفس المرجع أعلاه

415. المادة 169 من نفس المرجع أعلاه

416. المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

417. المادة 194 من نفس المرجع أعلاه

418. المادة 491 من نفس المرجع أعلاه

419. المادة 492 من نفس المرجع أعلاه

420. المادة 6 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06 / 09 / 1956

421. المادة 9 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06 / 09 / 1956

# المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية   | الميراث   | النفقة   | الولدية التسريرية   | الطلاق   | الزواج |
|--|---|---|--|---|--|--------|
| <b>التمييز</b>   |   |   |  |   |  |        |
| «(...) إن كل شخص مولود في المغرب من أبوين أحدين وله إقامة اعتيادية ومنتظمة في المغرب وكان الأب قد ولد أيضاً فيه يكتسب الجنسية المغربية (...).»<br>ويمكن للمرأة الأجنبية المتزوجة من مغربي بعد مرور خمس سنوات على الأقل على إقامتها معه في المغرب بكيفية اعتيادية ومنتظمة أن تتقدم أثناء قيام العلاقة الزوجية إلى وزير العدل بتصریح لاكتساب الجنسية المغربية (...).»<br><br><br>----- | «يكون للذكر مثل حظ الأنثيين» <sup>(435)</sup> وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية.» <sup>(436)</sup> | «يحكم للزوجة بالنفقة من الإنفاق الواجب عليه، ولا تستقطع هضي المدة إلا إذا حكم عليها بالرجوع لبيت الزوجية وامتنعت».» <sup>(432)</sup><br>و«(...) يجب على الأب أن يهين لأولاده محل سكناهم، أو أن يؤدي المبلغ الذي تقدره المحكمة لكراته».» <sup>(433)</sup> و«تستمر نفقة الأب على أولاده إلى حين بلوغهم سن الرشد، أو إتمام الخامسة والعشرين بالنسبة من يتابع دراسته.» <sup>(434)</sup> | «تحول الحضانة للأم، ثم للأب، ثم لأم الأم، فإن تعذر ذلك، فللمحكمة أن تقرر بناء على ما لديها حكم لصالح رعاية من قرائن لصالح رعاية المحضون».» <sup>(428)</sup> و«صاحب النباتة الشرعية: الأب الراشد، والأب أو فقد أهليته».» <sup>(429)</sup><br>و«الأب هو الوالي على أولاده بحكم الشرع، ما لم يجرد من ولائه بحكم قضائي».» <sup>(430)</sup><br>و«يشترط لولادة الأم على أولادها أن تكون راشدة، عدم وجود الأب».» <sup>(431)</sup> | «كل طلاق أوقعه الزوج فهو رجعي، إلا المكمل للثلاث والطلاق قبل البناء والطلاق بالإنفاق والخلع والمملك».» <sup>(425)</sup> و«تنتهي العدة من تاريخ الطلاق أو التطبيق أو الفسخ أو الوفاة».» <sup>(427)</sup> | «للقاضي الأسرة المكلفة بالزواج أن ياذن بزواج الفتى والفتاة دون سن الأهلية».» <sup>(422)</sup> وقانون الجنسي الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 1956/09/06 ياذن قاضي الأسرة المكلفة بالزواج بزواج الشخص المصاب بعاقفة ذهنية ذاكرا كان أم أنثى و«مواعظ الزواج زواج المسلمة بغير المسلم».» <sup>(424)</sup> «منع التعدد إذا خيف عدم العدل بين الزوجات، كما يمنع في حالة وجود شرط من الزوجة بعدم التزوج عليها».» <sup>(425)</sup> |        |

422. المادة 20 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 22-04-01 بتاريخ 03/02/2004.

423. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

424. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه

425. المادة 40 من نفس المرجع أعلاه

426. المادة 123 من نفس المرجع أعلاه

427. المادة 129 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1-04-04-22 بتاريخ 03/02/2004.

428. المادة 171 من نفس المرجع أعلاه

429. المادة 231 من نفس المرجع أعلاه

430. المادة 236 من نفس المرجع أعلاه

431. المادة 238 من نفس المرجع أعلاه

432. المادة 195 من نفس المرجع أعلاه

433. المادة 168 من نفس المرجع أعلاه

434. المادة 168 / 171 من نفس المرجع أعلاه

435. المادة 342 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1-04-22 بتاريخ 03/02/2004.

436. المادة 351 من نفس المرجع أعلاه

437. المادة 9 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06/09/1956.

438. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

جمهورية اليمن

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة   | الولادة الأسرية   | الطلاق  | الزواج |
|--|-----------------|--|--|---|---|--------|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |  |   |   |        |
| «يتمتع بالجنسية اليمنية (...).<br>ب - من ولد في اليمن من أم تحمل هذه الجنسية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له. ج- من ولد في اليمن من أم تحمل هذه الجنسية ولم تثبت نسبة إلى أبيه قانوناً.<br>(446) (...).». | -----           | <p>إذا توفى شخص ذكرها كفif كانت على زوجها أو اثنى عن اولاد ابن غير وارثين له او كانوا وارثين موصى لهم بقدر يقل عن العقد غذاء وكساء ومسكنا وفراشا ومعالجة ميراث أبيهم فيه لو كان حيا عند موته وكانتا فقراء او اولاد بنت من الطبقة الأولى والدهم فقير وكأنهما فقراء ولم يقعدمن المترافقين او يوصى لهم او اوصى لهم الزوج يسرا وعسرا وتفقد نفقة الزوجة على غيرها من النفقات».« يجب على الزوج نفقة زوجته المطلقة بأقل من نصيب مورثهم فيه لو فرض حيا فرضخ منه رجعيا والحامل مطلقا إلى أن تنتهي مورثهم لو فرض حيا أو ما يمكنه بشرط أن لا يتجاوز ذلك ثلث التركة. وإذا تعدد الأبناء الم المتوفون بنون وبنات على النحو الم تقدم ذكره، اشترك أبناءهم وأبناء البنات من الطبقة الأولى في ثلث التركة كل بقدر نصيب أصله. ويجب كل أصل من أبناء الأبناء فرعه. وتقتصر الوصية الواحدة على غيرها من الوصايا التبرعية». « يجب التسوية بين الأولاد في الزواج والتعليم فإذا لم يوص سوى القاضي بينهم وتخرج التسوية من رأس التركة .<br/>(444)<br/>(445)</p> | <p>«الأم أولى بحضانة ولدها بشرط ثبوت أهليتها للحضانة وإذا استقطت حقها فلا يسقط إلا إذا قبل الولد غيرها وإلا اجرت: لأن الحق للصغير ولا يجوز لزوجها الآخر منها حيث لا يوجد غيرها ولا يمنع سوء خلقها من حقها في الحضانة حتى يبلغ الصغر الخامسة من عمره».« متى استغنى بنفسه الولد ذكرها أو أثني خير بين أبيه وأمه عند اختلافهما مع وجود المصلحة وإذا اختلف من لهم الكفالة غير الأب والأم اختار القاضي من فيه المصلحة للولد بعد استطلاع رأيه».«<br/>(440)<br/>(441)</p> | <p>الآم أولى بحضانة ولدها بشرط ثبوت أهليتها للحضانة وإذا استقطت حقها فلا يسقط إلا إذا قبل الولد غيرها وإلا اجرت: لأن الحق للصغير ولا يجوز لزوجها الآخر منها حيث لا يوجد غيرها ولا يمنع سوء خلقها من حقها في الحضانة حتى يبلغ الصغر الخامسة من عمره».« متى استغنى بنفسه الولد ذكرها أو أثني خير بين أبيه وأمه عند اختلافهما مع وجود المصلحة وإذا اختلف من لهم الكفالة غير الأب والأم اختار القاضي من فيه المصلحة للولد بعد استطلاع رأيه».«<br/>(439)</p> | <p>الزواج هو ارتباط بين مجين مبيناق شرعى تحله المرأة للرجل شرعا وغایتها شاء أسرة قوامها حسن عشّرة».</p> |        |

<sup>439</sup>. المادة 6 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الأحوال الشخصية.

المادة 141 من نفس المرجع أعلاه.

المادة 441 من نفس المرجع أعلاه.

<sup>442</sup> المادة 150 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الأحوال الشخصية.

<sup>443</sup>. المادة 151 من نفس المرجع أعلاه.

444. المادة 259 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992م بشأن الأحوال الشخصية

<sup>445</sup> المادة 260 من نفس المرجع أعلاه.

<sup>446</sup> المادة 3 من قانون الجنسية اليمني رقم

446. المادة 3 من قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعدل بموجب قانون رقم 17 لسنة 2009

- المادة 7 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية

المادة 9 من نفس المرجع أعلاه

المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

المادة 58 من نفس المرجع أعلاه

المادة 59 من نفس المرجع أعلاه

المادة 60 من نفس المرجع أعلاه

المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

المادة 152 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية

المادة 303 من نفس المرجع أعلاه

المادة 108 من نفس المرجع أعلاه

المادة 109 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية

المادة 3 من قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعدل بمقتضى قانون رقم 17 لسنة 2009



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الرابع

### الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي

---

«إن العنف ضد النساء والفتيات له بصماته البغيضة على كل قارة وبلد وثقافة، يوقع أضراراً فادحة بحياة المرأة وبأسرتها وبالمجتمع ككل. هناك الكثير من المجتمعات التي تحظر هذا الشكل من العنف، إلا أن الحقيقة تشير إلى أنه في غالب الأحيان يتم إخفاؤه ويتم التغاضي عنه».

## أولاً : الحق في الصحة والحقوق الإنجابية

### 1. العدخل

#### 1.1. الصحة حسب المنظمة العالمية للصحة

الصحة هي حالة رفاه كاملة من الراحة الجسمية والعقلية والاجتماعية ولا تعني فقط على عدم المرض أو عدم العجز. ويتمثل المرجع الدقيق لهذا التعريف في ديباجة دستور المنظمة العالمية للصحة، الذي تم اعتماده في المؤتمر العالمي للصحة بنيويورك، 22 يونيو 1946، والموقع 22 يوليو 1946 من طرف ممثلي 61 دولة<sup>(1)</sup>. ودخل الدستور حيز التنفيذ يوم 7 أبريل / أبريل 1948 ولم يتغير هذا التعريف منذ عام 1946.

#### 2.1. الصحة الجنسية والإنجابية

**أولاً :** كما عرفتها منظمة الصحة العالمية  
تشتمل الصحة الجنسية والإنجابية على العمليات والوظائف والنظم التي يتم تطبيقها في جميع مراحل الحياة. ومن هذا المنطلق، تفترض الصحة الإنجابية، أن الناس قادرون على تحمل المسؤولية، ومن أجل التمتع بحياة جنسية مرضية وأكثر أمناً، وأن لديهم القدرة على الإنجاب وحرية القرار في ما يخص الوقت الملائم لذلك وعدد الأطفال/حجم الأسرة. ويتضمن بذلك التعريف معنى ضمنياً يتمثل في حق الرجل والمرأة في الحصول على المعلومات وعلى وسائل تنظيم الحمل التي يختارانها بحيث تكون آمنة وفعالة وبأسعار في المتناول، فضلاً عن أساليب أخرى لتحديد النسل لا تتعارض مع القانون. أضف إلى ذلك الحق في الحصول على خدمات الرعاية الصحية المناسبة من الأدوية الجنسية والإنجابية التي سوفتمكن المرأة من أن تجتاز بأمان فترة الحمل والولادة وتسمح للزوجين تهيئه فرصة أفضل لإنجاب طفل يتمتع بصحة جيدة.

**ثانياً :** كما عرفها المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بالقاهرة، سبتمبر 1994  
إنها حالة راحة ورفاه كاملة جسمية وعقلية واجتماعية يتمتع بها الشخص في كل ما يخص الجهاز التناسلي ووظائفه وتشغيله وليس فقط غياب الأمراض أو العيوب (المادة 7.2). ويقتضي هذا التعريف أن يكون لأي شخص حياة جنسية مرضية وآمنة وأنه قادر على التناسل ولديه الحرية في الإنجاب، كلما أراد ذلك أو يعني ازدياده أو تقليله حسب رغبته.

ويعني هذا الشرط الأخير أن للرجال والنساء :

- الحق في الحصول على المعلومات وأساليب تنظيم الأسرة التي يختارونها، إضافة إلى الطرق الأخرى لتنظيم الخصوبة غير الخارجة عن القانون. ويجب أن تكون هذه الطرق آمنة وفعالة وبأسعار معقولة ومقبولة.
- الحق في الحصول على خدمات الرعاية الصحية التي من شأنها تمكين المرأة من المرور بأمان خلال الحمل والولادة وأن توفر هذه الخدمات للزوجين كل الحظوظ من أجل إنجاب طفل بصحة جيدة. وبذلك، نتبين أن تعزيز الصحة الإنجابية والجنسية لم تكن مجرد تقديم المشورة والرعاية في ما يتعلق بالإنجاب والأمراض المنقولية جنسياً، بل إنها تهدف إلى تحسين نوعية الحياة وال العلاقات الشخصية.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

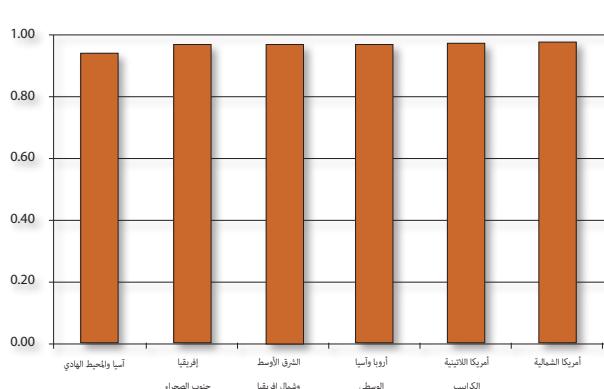
### 1.2. مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

يغطي الرسم الملوّي مؤشرين بيولوجيين اثنين وهمما العمر المتوقع عند الولادة<sup>(2)</sup> ونسبة الجنس<sup>(3)</sup>. ويشمل متوسط العمر المتوقع عند الولادة قياساً إحصائياً لمعدل السنوات الإضافية التي قد يعيشها الفرد إذا استمرت اتجاهات الوفاة الحالية على حالها. ويختلف هذا التوقع بناءً على عوامل عدّة، منها العمر (أي توقع السنوات الإضافية للعمر الحالي للفرد)، والجنس حيث التوقعات لدى الإناث عادةً ما تكون أعلى منها لدى الذكور (وعند كل المخلوقات، البشرية والنباتية والحيوانية).

وتتراوح التوقعات بحسب البلدان. وهي عادةً ما تكون عالية في البلدان الغنية ومنخفضة في البلدان الفقيرة، مع بعض الاستثناءات. كما يرتبط هذا المؤشر بعوامل ترفع منه كالتقدم الطبي والتحسين في التغذية وأخرى تخفض منه كالحروب. بالإضافة إلى ذلك، يتعلّق معدل السنوات الإضافية المتوقعة بعوامل اجتماعية واقتصادية للفرد ومنها القضايا المرتبطة بهيكليّة النوع الاجتماعي. ويبين وفقاً لذلك، بأن المرأة تفقد هذه الميزة المرتبطة بجنسها البيولوجي عند الولادة بسبب ما تعانيه من ظروف معيشية لأنها امرأة وتتأثّر بذلك على حياتها وبقائها، نذكر منها ظروف الولادة ونسبة وفيات الأمهات أو التمييز والعنف ضد المرأة في جميع مراحل حياتها.

وعن نسبة الجنس - أو ما يسمى أيضاً بنسبة الجنسين أو نسبة الذكورة - فهي نسبة عدد الذكور والإناث في جيل واحد. ونسبة الذكورة هي نسبة الرجال في إجمالي عدد السكان (كلا الجنسين) وهو مفهوم قريب من نسبة الجنس الذي يعرف كنسبة عدد الرجال والنساء أو عدد النساء وعدد الرجال. وهذا المؤشر البيولوجي هام، فقد تؤثّر نسبة الذكور والإناث على النجاح التناسلي وقد تتناولها من منظور النوع الاجتماعي وتوازناته.

الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(4)</sup>



2. Life expectancy

3. Sex-ratio/masculinity ratio

4. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013

ويشير الجدول المولاي الأداء الوطني للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة وترتيب كل بلد عالمياً :

| الرتبة | الأداء <sup>(5)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 1      | 0.9796                | الجزائر                   |
| 1      | 0.9796                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 51     | 0.9768                | موريطانيا                 |
| 52     | 0.9762                | المملكة العربية السعودية  |
| 58     | 0.9756                | المملكة المغربية          |
| 59     | 0.9755                | الجمهورية العربية السورية |
| 81     | 0.9727                | مملكة البحرين             |
| 88     | 0.9712                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 90     | 0.9706                | دولة الكويت               |
| 108    | 0.9661                | جمهورية مصر               |
| 112    | 0.9612                | سلطنة عمان                |
| 112    | 0.9612                | الجمهورية اليمنية         |
| 112    | 0.9612                | جمهورية لبنان             |
| 112    | 0.9612                | دولة قطر                  |

### 3. الوضع وحقيقة

ينطوي مفهوم الصحة على حماية وتعزيز حقوق الأفراد في الوصول إلى الخدمات والمعلومات الصحية الشاملة لتلبية الاحتياجات الصحية والتي تتعلق بكل من الصحة البدنية والعقلية حسب التعريف المتفق عليه عالمياً أي بصفة شاملة ومتعددة الأبعاد. ويتسع هذا المفهوم ليشمل على الصحة الجنسية والإنجابية بمختلف مكوناتها مع التدقيق في الفئات المستهدفة من أزواج بصفة عامة ومن النساء والشباب... أي في جميع مراحل الحياة. ووفقاً لمنظمة الصحة العالمية «تقييم اعتلالات الصحة الإنجابية والجنسية بـ 20 % على اعتلال صحة النساء، و14 % للرجال».

وأظهر تقرير التنمية البشرية العربية<sup>(6)</sup> أن الدول المعنية بهذا التحليل بذلت جهوداً مكثفة في مجال الرعاية الصحية خلال فترة 1980 و1990، وقد لوحظ التقدم منذ عام 2000 وما بعده. فعمر المرأة المتوقع عند الولادة، ارتفع من 68 سنة في عام 1997 إلى 70 عاماً في عام 2003. وبالإضافة إلى ذلك، شهدت المنطقة المزيد من الانخفاض في معدل الخصوبة الذي انخفض من أربعة مواليد لكل امرأة، في عام 1997، إلى ثالث ولادات للمرأة الواحدة، في عام 2003. ويحتوي متوسط معدل الخصوبة الفعلي على 3.46 متراجعاً ما بين 6.3 في الصومال و1.8 في لبنان.

4. المساواة 1

6. Arab Human Development Report: statistical data\*, Arab states UNDP (RBAS), 2012

وشهدت معدلات وفيات الأمهات انخفاضاً بشكل ملحوظ في عام 2010، إذ يبلغ متوسط البيانات في المنطقة كلها 197.01 لكل 100,000 ولادة حية، مع وجود اختلافات وفجوات كبيرة بين الدول 1000 في الصومال و18.01 في دول مجلس التعاون الخليجي. ويمكن اعتبار اثنين على الأقل من العوامل التي تساهم في هذا التحسن، ألا وهي ارتفاع مستوى التعليم للنساء والفتيات من جهة، وتوافر وسهولة الوصول إلى خدمات تنظيم الأسرة من جهة أخرى. فالسياسات السكانية وبرامج الصحة الإنجابية التي اعتمدتها كل الدول العربية، سمحت لمزيد من الفتيات والنساء بالاستفادة من تحسين نظام الرعاية الصحية والتمتع بحقوقهن الإنجابية.

ولعل توفير المزيد من المعلومات حول الصحة الإنجابية، قد سمح بتشخيص أدق للوضع وتحديد البيانات الخاصة بوفيات الأمهات التي يمكن استخدامها لتحليل وتقدير وصول المرأة إلى الرعاية الصحية. وبينت هذه البيانات أنه، باستثناء عدد من البلدان مثل الصومال والسودان، تتجه منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا في الاتجاه الصحيح مقارنة مع مناطق أخرى في العالم، وإن بقيت المنطقة العربية في المرتبة الثالثة ما قبل الأخيرة بالنسبة إلى الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(7)</sup>. وهذا ما يؤكد أنها لازالت تحتاج إلى جهود أكثر وأكبر في هذا المجال.

ولعله من بين أسباب هذا الترتيب، التفاوت القائم في الحصول على الرعاية الصحية بين المناطق الريفية والحضارية. عموماً، لازالت المرأة الريفية تتزوج في سن أصغر من غيرها مع عدد من المواليد أعلى، كما لازلت معدلات وفيات الأمهات أعلى بكثير في المناطق الريفية عنها في المناطق الحضرية. ومن بين العوامل التي تتدخل في رفع معدلات وفيات الأمهات التزويج المبكر، وهو ظاهرة نجدها في صفوف معظم الفئات الفقيرة والريفية.

وفي ما يتعلق بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، يمكن التنوية بأنه رغم أن معدل انتشاره منخفض في حد ذاته، في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، 0.1% من الأشخاص الذين تتراوح أعمارهم بين 15 - 49 في عام 2003). ولوحظ تقدم فيما يخص الوقاية والعلاج<sup>(8)</sup>، فاما منطقة العربية تعتبر واحدة من المُنطقتين، فقط، في العالم التي لازالت الإصابات الجديدة بالفيروس والوفيات المرتبطة بالإيدز في الارتفاع. ووفقاً لأحدث تقرير لبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعنى بالإيدز، تشكل النساء 39 في إطائة من البالغين الذين يعيشون مع فيروس نقص المناعة البشرية<sup>(9)</sup>. وفي بعض البلدان في المنطقة، ازداد معدل حدوث الإصابة بين النساء بشكل كبير خلال العقد الماضي<sup>(10)</sup>. ومن بين الأسباب، عدة عوامل متقطعة تعرّض المرأة لفيروس نقص المناعة البشرية في المنطقة. ومن ضمن هذه العوامل أيضاً عدم توفر الخدمات الأساسية للوقاية من الفيروس، كما أن العلاج يعد مكلفاً على نحو متزايد. وفي هذا الصدد، كشفت دراسة أجريت سنة 2011-2012 حول تجارب النساء والفتيات عبر 10 دول في المنطقة أن التحديات للوقاية والعلاج من فيروس نقص المناعة البشرية تشمل عدم الحصول على العلاج والرعاية وخدمات الصحة الجنسية والإنجابية، فضلاً عن وصمة العار المستمر والعنف وانتهاكات حقوق الإنسان المترکزة.<sup>(11)</sup> وهذا ما تؤكد له البيانات الوطنية من دول مثل مصر والجزائر تشير إلى أن نسبة الإناث بين السكان المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية قد تزايدت بشكل مطرد منذ عام 2001<sup>(12)</sup>، وفي معظم الحالات تصاب النساء من أزواجهن. وهو ما يمكن ربطه أيضاً بوضع المرأة المتدني في المجتمع وعدم قدرتها على اتخاذ القرار، بما في ذلك ما يهدد صحتها الجنسية والإنجابية وحياتها. ويرجع ذلك إلى البنية الاجتماعية والثقافية وتوزيع الأدوار وال العلاقات على أساس النوع الاجتماعي، وما ينتج عنه من هيمنة رجالية تعزّزها القوانين كقانون الأحوال الشخصية/الأسرة.

7. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013.

8. اجتماع رفيع المستوى من القيادات النسائية لمنطقة الشرق الأوسط، وشمال إفريقيا، 10-11 نوفمبر 2014، بعنوان «تعزيز المساواة بين الجنسين والاستجابة لفيروس نقص المناعة البشرية كجزء من الاستراتيجية العربية 2014-2020 وجدول أعمال التنمية لما بعد عام 2015»

9. UNAIDS, 2014, Gap Report p. 175.

10. Global Report: UNAIDS report on the global AIDS epidemic 2013. Joint United Nations Programme on HIV/AIDS; 2013.

11. UNAIDS, Regional Report for the Middle East and North Africa, 2013.

12. <http://go.worldbank.org/OIHU489AZ0>

## ثانياً : المسع التشعري والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية

### 1. تمهيد

سوف تتم قراءة النصوص والقواعد المنظمة للحقوق الخاصة بالصحة والصحة الإنجابية وذلك من خلال الوثائق والقوانين المتوفرة حول القضايا ذات العلاقة بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية.

### 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في الصحة والصحة الإنجابية في المنطقة العربية

لم يكن الحق في الصحة والحقوق الإنجابية دائماً مدوناً في قوانين أو منظماً في إطار تشريعية في كل البلدان، بل نجد فقط في عدد محدود ما يمكن اعتباره قانوناً أو قواعد أو مدونة عامة للصحة العمومية، كما في الجزائر أو موريتانيا. وفي الحقيقة، غالباً ما تعالج هذه الحقوق في سياسات واستراتيجيات وبرامج وطنية تديرها وتُنفذها وزارات الصحة، كما هو الحال بالنسبة إلى برامج الأمومة والطفولة، برامج الرعاية الصحية الأولية أو برامج تنظيم الأسرة.

ويستند مفهوم «صحة المرأة» فقط على وظيفتها كأم في معظم البلدان، إن لم نقل كلها. وهو ما يعني إهمال احتياجات العديد من الفئات النسائية ومنها المراهقات والفتيات والنساء في ما بعد سن الإنجاب، وتحديدياً في سن انقطاع الطمث (القعود) والنساء المسنات. وتضمن بعض الدول، مثل تونس في دستورها لسنة 2014، الوقاية والرعاية الصحية لكل مواطن وعلى أساس أن الحق في الصحة حق لكل إنسان، ووفقاً لذلك، توفر الدولة الإمكانيات وجودة الخدمات. وقد تضمن أيضاً العلاج المجاني لفاقدي السندي ولذوي الدخل المحدود أو التغطية الاجتماعية ببناء على تنظيم القانون لذلك. وتعترف معظم الدساتير بأن الرعاية الصحية حق للمواطنين، وتتكفل الدولة بالوقاية من الأمراض الوبائية والمعدية ومحاجتها. وتضمن الدولة رعاية وحماية الأطفال، ومنهم الأيتام ونمو الشباب البدني والخلقي والعقلي إضافة إلى رعاية الشيوخة أو ذوي الاحتياجات الخاصة، علاوة على العلاج المجاني لفاقدي العائل، ولذوي الدخل المحدود... والجدير بالذكر أيضاً، أن الدساتير العربية لم تتساو في كفالة الرعاية الصحية للمسنين والعجزة والمعاقين إلا البلدان التالية وهي : الإمارات، جيبوتي، سوريا، سلطنة عمان، العراق، الكويت، مصر والمملكة العربية السعودية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية

#### 1.3. الصحة حسب المنظمة العالمية للصحة

زيادة على دساتير الدول التي تحظر التمييز مهما كان أساسه أو سببه بما في ذلك الجنس وتكرس مبدأ المساواة في الحقوق بما في ذلك الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والمدنية، تؤكد جل الدساتير العربية، في ما عدا الدستور الموريتاني، على أنه على عاتق الدولة توفير الرعاية الصحية لكل المواطنين. هذا، وخصت العديد منها تعهد الدولة برعاية الأم والطفل مثل دستور الأردن والإمارات والعراق وقطر ومصر واليمن. وقد خصت بعض بقية البلدان الصحة الإنجابية في قوانين التنظيم الصحي<sup>(13)</sup> أو في سياسات وبرامج خاصة كما قمت الإشارة إلى ذلك سالفاً.

ولابد من الاعتراف بأن معظم التشريعات العربية التي تغطي الحقوق الاجتماعية، بما في ذلك الحق في الصحة، مؤسسة على مبدأ المساواة وتعترف كلها، وإن بتفاوت، بالحقوق الخصوصية للنساء ذات العلاقة بوضعهن كأمها. وبالتالي نرى التشريعات العربية تنص على أن الدولة تكفل رعاية الأمومة والطفولة، كما يشير بعضها إلى التكفل بالوقاية والخدمات، بما في ذلك في حالات الطوارئ، وتخصيص بنود لعلاقات الزواج وبناء أسرة. ففي البحرين مثلاً، يكون الفحص الطبي للطرفين المقبولين على الزواج مطلوباً ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير.

ويستفيد المقبولون على الزواج من التوجيه والإرشاد حول أهمية إجراء الفحص الطبي كما هو الشأن في تونس. كما يتم توفير الإمكانيات الطبية الالزمة لمعالجة ما يمكن علاجه من الأمراض التي قد تؤثر مستقبلاً على الصحة الإنجابية.<sup>(14)</sup> ويجب على من يقبل على الزواج من مواطني مملكة البحرين مثلاً -ولو كان الطرف الآخر غير بحريني- أن يخضع كل من طرف العقد لإجراءات الفحص الطبي. كما يجب على المكلفين بإبرام عقود النكاح في مملكة البحرين التأكد من أن طرفي العقد قد أجريا الفحص الطبي قبل الزواج<sup>(15)</sup>. ولا يمنع القانون في أغلب الدول العربية، حتى في حالة عدم التنسيق، التمتع بالحق في تنظيم الأسرة. ومن البلدان من يوفر هذه الخدمات، مجاناً بما في ذلك وسائل منع الحمل. وأكثر من ذلك، لا تحتاج المرأة في سلطنة عمان إلى تخويل أو موافقة كتابية من زوجها لانتفاعها بالخدمات الصحية بشكل عام، بما في ذلك خدمات الصحة الإنجابية التي لا تستوجب تقديم ما يدل على موافقة الزوج عند طلبها الانتفاع بأي من خدمات الصحة الإنجابية. ويتم في البحرين إصدار بطاقة المباعدة بين الولادات في الزيارة الأولى وتقديم وسائل تنظيم الأسرة مجاناً للمرأة الراغبة في ذلك، مع تشجيع العيادات على استقبال الزوجين معاً كلما سمحت الظروف بذلك. كما أن موافقة الزوج غير ضرورية قبل إجراء العمليات الجراحية بشكل عام، ويمكن الاكتفاء بموافقة المرأة الكتابية في ما عدا ما يختص بعمليات ربط الأنابيب أو استئصال الرحم<sup>(16)</sup>.

وتعتبر تونس البلد الوحيد التي تمنح المرأة الحق في إبطال الحمل إذا رغبت في ذلك فـ «...يرخص في إبطال الحمل خلال الثلاثة أشهر الأولى منه من طرف طبيب مباشر لهنته بصفة قانونية في مؤسسة استشفائية أو صحيحة أو في مصحة مرخص لها. كما يرخص فيه بعد الثلاثة أشهر إن خشي من مواصلة الحمل لأن تسبب في انهيار صحة الأم أو توازنها العصبي أو كان يتوقع أن يصاب الوليد بهرض أو آفة خطيرة وفي هذه الحالة يجب أن يتم ذلك في مؤسسة مرخص لها»<sup>(17)</sup>. كما تمنح الجزائر والسودان المرأة المغتصبة الحق في إجهاض نفسها.

### 2.3. جيوب التمييز المتبقية

الحق في الصحة، كما رأينا سالفاً، مضمون في كل الدول العربية ولا يوجد تمييز في الحق القانوني في الصحة المنصوص عليه في الدساتير أو في القوانين سواء بين المواطنين بصفة عامة أو الرجال والنساء، بصفة خاصة، وذلك بغض النظر على قدرتهم في الحصول على الموارد والتحكم فيها، وتحديداً الخدمات الصحية بمسوبياتها المختلفة. في المقابل، لا زالت معظم التشريعات تتجاهل الحقوق الإنجابية كما يتبيّن ذلك من الأمثلة التالية. وفي سوريا، «يعاقب من أقدم على وصف أو إذاعة الأساليب التي تستهدف منع الحمل، أو عرض أن يذيعها بقصد الدعاية لمنع الحمل. ويعاقب من باع أو عرض للبيع أو اقتني بقصد البيع، أية مادة من المواد المعدة لمنع الحمل أو سهل استعمالها بأية طريقة كانت»<sup>(18)</sup>. ورغم أن البلد اعتمد سياسة سكانية وبرامج وخدمات صحة إنجابية توفر وسائل منع الحمل التي تباع أيضاً في الصيدليات، فلا تزال هذه الأحكام سارية المفعول.

14- قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين

15- المادة 5-3 قانون إلزامية الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين، رقم 11 لسنة 2004

16- الردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في التقارير الأولية سيدا ولسلطنة عمان، 2011، ص 23

17- 214 المجلة الجنائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

18- المادة 524-523 دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

ولا يحمي عدم توافق القوانين والعقوبات مع السياسات الرسمية المتبعة جميع العاملين في المجال الصحي، وتحديداً حقل الصحة الإنجابية وتنظيم الأسرة من المحاسبة والعقوبة وفق هذه المواد. يعني هذا أنه في إمكان أي شخص معني مباشرة أو غير معني أن يرفع قضية لدى النائب العام استناداً إلى هاتين المادتين.

هذا، ويجرم القانون الليبي اللصاق الاصطناعي، وتعاقب المرأة أو زوجها إذا بادر بذلك أو وافق عليه «يعاقب كل من لفَّ امرأة تلقيحاً صناعياً بالقوة أو التهديد أو الخداع إذا كان التلقيح برضاهما. وتزداد العقوبة إذا وقعت الجريمة من طبيب أو صيدلي أو قابلة أو أحد معاونيهما. وتعاقب المرأة التي تقبل تلقيحاً صناعياً أو تقوم بتلقيح نفسها صناعياً ويعاقب الزوج بذات العقوبة إذا كان التلقيح بعلمه ورضاه وسواء وقع التلقيح من الزوجة أو من الغير»<sup>(19)</sup>.

وفي ما يتعلق بالإجهاض، اتفقت جميع البلدان العربية دونما استثناء على تجريم إجهاض المرأة دون رضاها وتشديد العقوبة إذا ما نتج عن الإجهاض وفاتها<sup>(20)</sup>. كما أنها اتفقت كلها على تجريم الإجهاض التي تلجاً إليه المرأة وإن بإراداتها، باستثناء تونس طبقاً لبعض الشروط الطبية أو الجزائر والسودان في حالة الاغتصاب. كما يعتبرالأردن وسوريا ولبنان والعراق أن الإجهاض انتقام للعار من الظروف المخفة وليس المحلة له. ولا تملك المرأة العراقية حق تقرير إنهاء حملها كما هو الحال بالنسبة إلى النساء في أغلب البلدان العربية الأخرى، غير أن العقوبة تبقى فيه غير مشددة، كما توجد ظروف مخففة إذا كان دافع إنهاء الحمل اجتماعياً وثقافياً (العار).

وتنص بعض الدول على السماح بایقاف الحمل في حالة تهديد صحة المرأة أو حياتها، منها الجزائر والمغرب والمملكة العربية السعودية مع اختلاف الحالات من بلد إلى آخر. فمثلاً، أباح المغرب الإجهاض في حالة الخطر على حياة الأم مع موافقة الحمل ولكنه أخضع ذلك لموافقة الزوج «ولا عقاب على الإجهاض إذا استوجبته ضرورة المحافظة على صحة المرأة متى قام به علانية طبيب أو جراح بإذن من الزوج. ولا يطالب بهذا الإذن إذا ارتأى الطبيب أن حياة الأم في خطر، غير أنه يجب عليه أن يشعر بذلك الطبيب الرئيسي للعمال أو الإقليم. عند عدم وجود الزوج أو إذا امتنع الزوج عن إعطاء موافقته أو عاقه عن ذلك عائق، فإنه لا يسوغ للطبيب أو الجراح أن يقوم بالعملية الجراحية أو استعمال علاج يمكن أن يتربّع عنه الإجهاض إلا بعد شهادة مكتوبة من الطبيب الرئيس للعمالة أو الإقليم، تثبت أن صحة الأم لا يمكن المحافظة عليها إلا باستعمال مثل هذا العلاج»<sup>(21)</sup>. ولا تسمح بذلك المملكة العربية السعودية بإقرار من الحاصلين على تصريح مزاولة المهن الصحية «يحظر على الطبيب إجهاض أي امرأة حامل إلا إذ اقتضت ذلك ضرورة إنقاذ حياتها. ومع ذلك يجوز الإجهاض إذا لم يكن الحمل أتم أربعة أشهر، وثبت بصورة أكيدة أن استمراره يهدد صحة الأم بضرر جسيم»<sup>(22)</sup>. في المقابل، تشدد هيئة كبار العلماء على إجراءات الموافقة على الإجهاض حتى وإن تعلق الأمر بحياة الأم أو أن تتعلق بالحمل من جراء اغتصاب، بما في ذلك سفاح المحارم: «لما قد يحدث للحامل من أعراض وأخطار في مختلف مراحل الحمل، ولاختلاف الأطباء في بعض ما يقررون، والاطلاع على بعض صور قرارات طبية على إسقاط حملهن لأدنى سبب، وأخذناً بدرء المفاسد وجلب المصالح ولأن من الناس من قد يتسامل بأمر الحمل رغم أنه محظ شرعاً. لذا فإن مجلس هيئة كبار العلماء يقرر ما يلي: 1) لا يجوز إسقاط الحمل في مختلف مراحله إلا بمبرر شرعي، وفي حدود ضيقة جداً. 2) إن كان الحمل في الطور الأول، وهي مدة الأربعين، وكان في إسقاشه مصلحة أو دفع ضرر متوقع، جاز إسقاشه، أما إسقاشه في هذه المدة خشية المشقة في تربية الأولاد، أو خوفاً من العجز عن تكاليف معيشتهم وتعليمهم، أو من أجل مستقبلهم، أو اكتفاءً بما لدى الزوجين من الأولاد، فغير جائز. 3) لا يجوز إسقاط الحمل إذا كان علقة أو مضغة حتى تقرر لجنة طبية موثوقة أن استمراره خطر على سلامته أمه، بأن يخشى عليها الهلاك من استمراره، جاز إسقاشه بعد استنفاد كافة الوسائل لتلقي تلك الأخطار. 4) بعد الطور الثالث، وبعد إكمال أربعة أشهر للحمل، لا يحل إسقاشه، إلا أن يقرر جمع من الأطباء المختصين المؤثثين أن بقاء الجنين في بطن أمه يسبب موتها، وذلك بعد استنفاد كافة الوسائل لإنقاذ حياتها، وإنما

19. المادة 403/413 قانون العقوبات الليبي المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

20. انظر/ي الجدول الخاص بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية

21. المادة 453-454/449 القانون الجنائي

22. المادة 22 نظام مزاولة المهن الصحية الذي أقره مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ 3 ذي القعدة 1426هـ (5 ديسمبر 2005)

رخص الإقدام على إسقاطه بهذه الشروط لأعظم الضررين، وجلبًا لعظمى المصلحتين. والمجلس إذ يقرر ما سبق، يوصي بتنقى اللهم والتثبت في هذا الأمر، والله الموفق، وصلى الله وسلم على نبينا محمد وآله وصحبه وسلم»<sup>(23)</sup>. و«من أقدم على هذه الجريمة من رجل أو امرأة، سواء كانت المرأة نفسها، أو أبوه، أو القابلة، أو الطبيب، أو غيره، عامدًا، فعلية القَوْدَ-القصاص- إن كان الإسقاط بعد واحد وثمانين يوماً، وإن كان قبل ذلك فعلية الديمة كاملة. ومن تسبب في إسقاطه من غير عمد، فعلية الديمة كاملة إن كان بعد النفح، ونصف عشرها إن كان قبل ذلك، والكافرة، والتوبة النصوح»<sup>(24)</sup>.

ويتمثل المشكل الحالي في فلسطين في تعدد المرجعية القانونية بين الضفة الغربية (القانون الأردني) وقطاع غزة (القانون المصري) وحتى أراضي 1948 التي تخضع لقانون المحتل. فبالنسبة إلى الإجهاض، تختلف العقوبة مثلاً في القانون النافذ في غزة الذي ينص ما يلي فيما يخص إجهاض المرأة لنفسها «كل امرأة، حامل كانت أو غير حامل، تناولت على وجه غير مشروع سماً أو مادة مؤذية أخرى أو استعملت القوة بأي وجه كان أو بأية وسيلة مهما كان نوعها أو سمح لها بغيرها بأن يتناولها مثل هذه المادة أو باستعمال مثل هذه القوة أو الوسيلة معها بقصد إجهاضها، تعتبر أنها ارتكبت جنائية وتعاقب بالحبس مدة سبع سنوات»<sup>(25)</sup>. وفي الضفة الغربية «كل امرأة أجهضت بما استعملته من الوسائل أو رضيت بأن يستعمل لها غيرها هذه الوسائل، تعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى ثلاث سنوات»<sup>(26)</sup>.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بعا في ذلك المرأة

### 1.4. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

إن الحق في الصحة هو حق من حقوق الإنسان وهو حق اجتماعي واقتصادي كما اعترفت به المنظومة الدولية كإعلان العالمي لحقوق الإنسان والعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية الذي يقتضي بأن يتمتع الإنسان بأعلى مستوى من الصحة الجسمية والعقلية الذي يمكن بلوغه<sup>(27)</sup>. ومن بين الاتفاقيات والاتفاقيات ذات الصلة بالصحة والحقوق الإنجابية والتي صادقت أو انضمت إليها أو اعتمدتتها في سياساتها الوطنية لتنفيذها معظم الدول العربية، يمكن ذكر :

4

- الإعلان العالمي لحقوق الإنسان : وثيقة أساسية للخطاب المتعلق بحقوق الإنسان والكثير من الدساتير والقوانين الوطنية، وهو مصدر للقانون العرفي الدولي (1948).
- مؤتمر طهران المعنى بحقوق الإنسان : والذي يعترف صراحة بحق الأفراد والأزواج في الحصول على المعلومات وفي تقرير عدد أطفالهم والمباعدة بين ولادتهم (1968).
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري (1969) تذكر المادة (5) الالتزامات الأساسية المنصوص عليها في المادة (2) والمتعلقة بالقضاء على التمييز العنصري بكافة أشكاله وتعزيز التفاهم بين جميع الأجناس، ثم تطالب الدول الأطراف بحظر التمييز العنصري والقضاء عليه بكافة أشكاله، وبضمان حق كل إنسان، دون تمييز بسبب العرق أو اللون أو الأصل القومي أو الثنائي، في المساواة أمام القانون، والتمتع بكل الحقوق ومنها حق التمتع بخدمات الصحة العامة والرعاية الطبية والضمان الاجتماعي والخدمات الاجتماعية(4).

23. قرار هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية رقم [140] بتاريخ 20/6/1407 هـ في إسقاط الجنين نفس المرجع أعلاه

24. المادة 176، قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

25. المادة 321، قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

26. التعليق رقم 14 الخاص بالحق في التمتع بأعلى مستوى من الصحة يمكن بلوغه، اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، الدورة 22 لسنة 2000

- إعلان الجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن التقدم والتنمية في الميدان الاجتماعي، القرار (2542) د- 24 ، المادة 4 والتي تنص على أن يكون للوالدين وحدهما الحق في أن يقررا بحرية ومسؤولية عدد أولادهما وتوقيت إنجابهم). وأقرت الجمعية العامة أيضاً أن تنفيذ هذا الحق يقتضي تزويد الأسر بالمعرفة والسبل الازمة لتمكنها من ممارسة هذا الحق (1969).
- برنامج عمل المؤتمر العالمي للسكان الذي اعتمد في المؤتمر العالمي للسكان لعام 1974 المنعقد في بوخارست، و88 توصية مواصلة التنفيذ اعتمدها المؤتمر الدولي للسكان في مكسيكو في عام 1984.
- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، اعتمد وعرض للتوقيع والتصديق والانضمام بـ 1966 وببدأ تنفيذه سنة 1976. تستعين به جماعات الحقوق المدنية في نضالها ضد إساءة الحكومات لسلطتها السياسية (1976).
- العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، الذي اعتمد عام 1966 ودخل حيز النفاذ في عام 1976. وتعترف المادة 12 من العهد بحق كل إنسان في التمتع بأعلى مستوى من الصحة البدنية والعقلية يمكن بلوغه.
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، وهي الوثيقة الدولية الوحيدة لحقوق الإنسان التي تشير على وجه التحديد إلى تنظيم الأسرة كعنصر أساسي لضمان صحة ورفاه الأسر وتتوفر الاتفاقية الأساسية لتحقيق المساواة بين النساء والرجال من خلال ضمان حصول المرأة على فرص متساوية، بما في ذلك الحق في الصحة (1979).
- إعلان بشأن الحق في التنمية (1986)، يدعو إلى تحقيق التنمية التي تهدف إلى تحقيق الرفاهية لكل السكان، والمشاركة الحرة والمجدية، والتوزيع العادل للمنافع المحققة.
- اتفاقية حقوق الطفل (1989)، تحدد معايير لحماية الطفل من الإهمال وسوء المعاملة في بلدان المعمورة. وبغية حماية المصالح الفضلى للطفل، تهدف الاتفاقية إلى ما يلي : حماية الأطفال من الأفعال والممارسات الضارة، بما في ذلك الاستغلال لأغراض تجارية أو جنسية، والإيذاء البدني والنفسي، وتدعوا إلى مساعدة الوالدين على الاضطلاع بمسؤولياتهما في تربية الأطفال بصورة إيجابية إذا ما لزمت هذه المساعدة. ضمان حق الأطفال في الحصول على خدمات معينة، مثل الرعاية الصحية والمعلومات بشأن الحياة الجنسية والإنجاب. ضمان مشاركة الطفل في الشؤون المتعلقة بحياته حينما يكبر. ويشمل ذلك ممارسة الحق في حرية الكلام وحرية الرأي.
- مؤتمر الأمم المتحدة العالمي لحقوق الإنسان المنعقد في فيينا (1993)، والذي أكد أن حقوق المرأة هي من حقوق الإنسان.

ولقد وردت التوصية العامة رقم 24 الصادرة عن لجنة «سيداو» والمتعلقة بالمرأة والصحة، واعتماداً على الفصل 12 من الاتفاقية الدولية الخاصة بإلغاء كل أشكال التمييز ضد النساء<sup>(28)</sup> داعية الدول بالقضاء على التمييز ضد المرأة في مجال الحصول على خدمات الرعاية الصحية طوال دورة الحياة، وبخاصة في مجال تنظيم الأسرة وفي فترات الحمل والولادة وما بعد الولادة. وتشمل الحقوق الإنسانية البعض منها بالفعل في الوثائق الدولية لحقوق الإنسان ووثائق أخرى وقع عليها إجماع وكذلك في القوانين الوطنية. وتستند هذه الحقوق إلى الاعتراف بالحق الأساسي لجميع الأزواج والأفراد في أن يقرروا، بحرية ومسؤولية، عدد أطفالهم ومدة التباعد بين الحمل وتوقيتها، وأن يتمتعوا بالحق في الوسائل للقيام بذلك بما في ذلك الحق في المعلومات الصحيحة التي سوف تساعدهم على الاختيار الحر والمسؤول، والحق في بلوغ أعلى مستوى من الصحة الجنسية والإيجابية. كما أنها تشتمل أيضاً حقوقهم في اتخاذ القرارات المتعلقة بالإنجاب دون تمييز أو إكراه أو عنف في ممارسة هذا الحق على النحو المبين في أدبيات حقوق الإنسان. كما ينبغي أن يأخذوا في الاعتبار حاجات معيشتهم ومعيشة الأطفال الذين سينجبونهم في المستقبل زيادة على مسؤولياتهم تجاه المجتمع بالنسبة إلى الإنجاب.

28. اهتمت الفقرة (و) من المادة 11 «بالحق في الوقاية الصحية وسلامة ظروف العمل، بما في ذلك وظيفة الإنجاب» من بين الحقوق الخصوصية المرتبطة بالعمل.  
أما المادة 12، التي اهتمت ب مجال الصحة، فقد نصت في الفقرة الأولى على «ضرورة حصول المرأة على خدمات الرعاية الصحية، بما في ذلك الخدمات المتعلقة بتحطيم الأسرة». وتعرضت في الفقرة الثانية إلى ضرورة «كفاءة الدول الأطراف للمرأة الخدمات المناسبة فيما يتعلق بالحمل والولادة وفترة ما بعد الولادة. وتتوفر لها الخدمات المجانية عند الاقتضاء، وكذلك التغذية الكافية أثناء الحمل والرضاعة».

### 2.4. التحفظات التعجيزية

منذ 1998، ما فتئت المنظمة العالمية للصحة تطالب المجتمع الدولي بأن يقوم رسمياً باحترام وتأييد الحق في الصحة كحق من حقوق الإنسان. ويتمثل التحدي في تحديد ما تعنيه هذه الحقوق الاجتماعية والاقتصادية - بما في ذلك الحق في الصحة بتعريفات محددة وقاطعة لتسخير الدعوة والتنفيذ. وفي عام 2000، حددت لجنة الأمم المتحدة للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية الالتزامات الأساسية للحكومات باعتبارها تضمن توفير فرص الحصول، على قدم المساواة، على الخدمات الصحية، والأغذية الكافية، والمياه الصالحة للشرب، والمرافق الصحية، والأدوية الأساسية.

واستجابة لالتزاماتها، عملت الدول على جعل هذا الحق واقعاً في حياة المواطنين والمواطنات أينما وجدوا، على الأقل على مستوى المبدأ دون تمييز على المستوى الاجتماعي، ولكن مع ربطه بالواقع الاقتصادي الذي تعيشه الدول والأفراد. ولا يمكن ذكر تحفظات تعجيزية<sup>(29)</sup> تهدد بصفة مباشرة الحق في الصحة كمبدأ، والذي تعرف به كل الدول في دساتيرها أو قوانينها. وتوجد أحكام تعجيزية في القوانين وتحفظات تمس أوضاع المرأة في الحياة الخاصة وحقوقها داخل الأسرة، ومنها تلك التي تخص تزويج الأطفال وحكم الطاعة والتي قد تحد من حقها في التنقل للمرافق الصحية، أو حتى حق تأديب الزوج لزوجته في القانون الجنائي في بعض البلدان. وهناك أيضاً أحكام وتحفظات تؤثر سلباً بصفة مباشرة أو غير مباشرة عدداً من الحقوق الإنجابية منها الحق في الإجهاض المأمون الذي يهدد حق المرأة في الصحة وكذلك حقها في الحياة، الحق في تنظيم الأسرة والذي لا تتمتع فيه لا بحرية الاختيار ولا بالمسؤولية، رغم أنها هي التي تتحمل أكثر الأعباء في الحمل وتعدد المواليد، سواء كانت أعباء جسمية أو عقلية أو اجتماعية أو الاقتصادية.

زيادة على ما سلف، لابد من الإشارة إلى أن كل التحفظات، التي تم ذكرها في الأجزاء الأخرى<sup>(30)</sup> والتي تتعلق بمبدأ عدم التمييز والمساواة مهما كانت مبرراتها (التشريعات الوطنية أو الشريعة الإسلامية) والحقوق الإنسانية الأخرى أو الأحكام المنصوص عليها في قوانين الأسرة أو الأحوال الشخصية، قد تؤثر على الحق في الصحة والحقوق الإنجابية.

.29. راجع/ي الجدول الخاص بالاتفاقيات الدولية

.30. راجع/ي فقرة «التحفظات التعجيزية» في الفصل الأول والثاني والثالث

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

حسب المنظمة العالمية للصحة، يفرض المجتمع على المرأة والرجل أدواراً مختلفة في سياقات اجتماعية مختلفة، إضافة إلى اختلافات في الفرص والموارد المتوفرة للنساء والرجال. ويكون الاختلاف قائماً أيضاً في قدرتهم على اتخاذ القرارات والتتمتع بحقوقهم الإنسانية بما في ذلك حقوقهم ذات الصلة بحماية الصحة والحصول على الرعاية الصحية في حالة المرض. وتتفاعل أدوار النوع الاجتماعي والعلاقات غير المتكافئة بين الرجال والنساء مع غيرها من المتغيرات الاجتماعية والاقتصادية، مما يؤدي في بعض الأحيان إلى أنماط مختلفة غير منصفة من التعرض للمخاطر الصحية، والفرق في الوصول إلى المعلومات الخاصة بالصحة، والرعاية والخدمات والاستفادة منها، وهذه الاختلافات بدورها لها أثر واضح على النتائج الصحية.

ويبقى موضوع الإجهاض الآمن والصحة الإنجابية من المسائل غير المحسومة في القوانين العربية. ويبقى مصير المرأة في يد الرجل والمجتمع ككل بمؤسساته المختلفة والتي تعتبر جسد امرأة ملكاً للجميع. فهي الوعاء الذي يحمل وليس الشريك الأساسي، مما يعرض حياة العديد من النساء إلى الخطر بتعريفهن أنفسهن للموت للتخلص من حمل غير مرغوب فيه وقد يكون ناتجاً عن سفاح أو اغتصاب، أو أنهن تجبرن على السفر خارج أوطانهن.

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- إدراج مبدأ عدم التمييز والمساواة وتجريم العنف القائم على النوع الاجتماعي في الدساتير الوطنية وإدماجه في القوانين والتشريعات الوطنية،
- رفع التحفظات على مواد الاتفاقيات الدولية التي تكرس مبدأ عدم التمييز والمساواة وجميع التحفظات على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد النساء (السيداو)،
- إلغاء الأحكام القانونية التي تجرم تداول واستعمال وسائل منع الحمل، من جهة أو اللجوء إلى الوسائل العلمية للتمتع بالحق في الإنجاب من جهة أخرى،
- إلغاء المواد القانونية التي تمنع إيقاف الحمل وتجرم الاغتصاب مهما كان المعتدي وخاصة في حالة سفاح المحارم وتعديل القوانين .

### الحماية

- إعادة النظر في أحكام قوانين العقوبات التي تجرم المرأة التي تجهض نفسها لحمايتها من الحمل غير المرغوب فيه والإجهاض غير المأمون لتؤمن صحتها وحياتها،
- إدراج نصوص قانونية تمنح الزوجين بصفة متساوية الحق في تباعد الولادات وتنظيم الأسرة وتمكين المرأة بهذا الحق في حالة عدم الاتفاق، بما أنها تحمل أكثر الأعباء وبالذات على صحتها،
- سن قوانين تضمن الحق في الإنجاب للمرأة والرجل، بما في ذلك عن طريق الاستفادة من التلقيح الصناعي لتوسيع طرق علاج العقم ومنح فرص للزوجين لتحقيق حقهما الإنجابي،
- وضع الإجراءات القانونية الضرورية لتمكين المرأة من اتخاذ القرار في ما يخص خصوبتها والتحكم فيها في الحياة العامة وداخل الأسرة.

### التعزيز

- دمج القضايا السكانية والحقوق الإنجابية في المناهج الدراسية مع التأكيد على أنها حقوق إنسانية مبنية على مبادئ المساواة وعدم التمييز،
- تنظيم وتمويل وتنفيذ حملات وطنية وإقليمية حول أهمية صحة المرأة في جميع مراحل حياتها بما في ذلك صحتها الإنجابية،
- دعم حملات وطنية توعوية ومناصرة من أجل تغيير وتطوير الاعتقادات والمواقوف على مستوى الأسرة والمجتمع : الرجل، المرأة وأفراد الأسرة الآخرين (الشباب مثلاً)، واضعي السياسات ومتخذي القرار، مقدمي الخدمات، العاملين/العاملات الاجتماعيين، الشخصيات المؤثرة والقادة المحليين...

### الضمان

- وضع استراتيجيات تهتم بصحة المرأة عبر دورة الحياة، ومهما كان وضعها المدنى أو الاجتماعى أو الاقتصادى مع الاهتمام بالقضايا الحساسة كالإجهاض غير المأمون والأمراض المنقولة جنسياً، وبالذات الإيدز الذي ارتفعت معدلاته فيما بين النساء خاصة المتزوجات منهن والتركيز على النساء والفتيات اللواتي يعشن ظروفًا خاصة، بسبب الفقر أو الإعاقة أو الحرب أو النزوح أو اللجوء خارج بلدنهن،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي<sup>(31)</sup> لضمان تلبية احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والعمر والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات، وبالذات في مجال الصحة والصحة الإنجابية.

---

«إن العنف ضد النساء والفتيات له بصماته البغيضة على كل قارة وبلد وثقافة، يوقع أضراراً فادحة بحياة المرأة وبأسرتها وبالمجتمع ككل. هناك الكثير من المجتمعات التي تحظر هذا الشكل من العنف، إلا أن الحقيقة تشير إلى أنه في غالب الأحيان يتم إخفاؤه ويتم التغاضي عنه».

---

الأمين العام للأمم المتحدة بان كي مون، 8 آذار/مارس 2007

## أولاً : إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

### 1. المدخل

نظراً لاختلاف المفاهيم المستخدمة في التشريعات الوطنية، تبين من المهم تحديد الإطار الاصطلاحي بمرجع إلى المعايير الدولية والتي اعتمدتها معظم الدول العربية في سياساتها واستراتيجياتها. كما تختلف عن تلك المعتمدة في الحملات الدولية والإقليمية والوطنية لمناهضة العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى حملة 16 يوماً. وتتجدر الإشارة منذ البداية إلى أن جل الدول العربية لم تعتمد ذات الضوابط الدولية في قوانينها.

#### 1.1. من العنف ضد المرأة إلى العنف على أساس النوع الاجتماعي

إن العنف على أساس النوع الاجتماعي هو العنف الذي تتعرض إليه المرأة -أكثر من الرجل- في جميع مراحل حياتها، بسبب جنسها وكونها امرأة داخل المجتمع. وهو ظاهرة اجتماعية في غاية التعقيد ومتعددة يشكل كبير في العلاقات السلطوية القائمة على أساس النوع الاجتماعي وفي الحياة الجنسية وتقويض الهوية الذاتية، وكذلك في هيكلية المؤسسات الاجتماعية. وكما جاء في تعريف صندوق الأمم المتحدة للسكان، «إن العنف على أساس النوع الاجتماعي هو العنف الذي يكون فيه الرجل والمرأة معندين، ويترتب عن عدم التوازن في علاقات السلطة بين المرأة والرجل. ويكون العنف موجهاً مباشرة ضد المرأة لأنها امرأة أو أنه يمس المرأة بصفة متفاوتة ويتضمن، الممارسات النفسية، الجسمية والجنسية. (التهديد، التعذيب، الاغتصاب، الحرمان من الحرية داخل الأسرة وخارجها، وقد يتضمن أيضاً الممارسات التي تقودها الدولة أو الجماعات السياسية، وأيضاً العفو عن مرتكبي العنف ضد المرأة<sup>(32)</sup>». وانطلاقاً من هذا التعريف، يمكن تحديد ثلاثة خصائص أساسية للتferيق بين العنف على أساس النوع الاجتماعي والأشكال الأخرى للعنف ضد المرأة وهي : أولاً : ما تعاني منه النساء والفتيات بسبب، جنسهن وهوية الأنثى التي تحملنها داخل المجتمع : (تمييز على أساس الجنس). ثانياً: ما يترتب عن توزيع العمل والأدوار بين الرجال والنساء وما يترتب عن ذلك من تقاسم السلطة (رجل-امرأة)، السيطرة (الطااعة/ الامتثال/ التبعية) : اختلال وعدم توازن العلاقات بين المرأة والرجل. ثالثاً : ما يتم تكريسه بالأساس من الممارسات الاجتماعية ويكون متعدداً لدى النساء والفتيات : التسامح/القبول الاجتماعي.

#### 2.1. الأشكال المختلفة للعنف القائم على النوع الاجتماعي

من ضمن الجهود التي يبذلها المجتمع الدولي لتحديد المعايير التي تكون عنف النوع الاجتماعي، تأتي المادة رقم 2 من إعلان الأمم المتحدة حول العنف ضد النساء، لتشير إلى الجوانب الجوهرية للأشكال الناتجة عن العنف ضد النساء. وهو تعريف شامل لا يقتصر على العنف الجسми، النفسي، أو الجنسي الذي يحدث داخل الأسرة والمجتمع، ولكنه يتضمن أيضاً أشكالاً أخرى مثل : سوء المعاملة (ضرب وجروح)، العنف المنزلي، الإساءة الجنسية للصغيرات، العنف المرتبط بهن الفتيات (المهر نفسه)، الاغتصاب الزوجي، ختان الفتيات (وأفعال أخرى مضرة بالمرأة وبصحتها وكرامتها). ويشمل أيضاً العنف الأسري وغيره (آخر، أب، جار، في الشارع)، والعنف المرتبط بالاستغلال بجميع أشكاله مثل التحرش الجنسي والتهديد في أوساط العمل أو التعليم، والاتجار بالنساء والفتيات، والبغاء الإجباري، العنف الذي تمارسه الدولة أو المجموعات السياسية ضد النساء لأنهن نساء، والعفو من طرف الدولة عن مرتكبي العنف ضد النساء.

## 2.1. منظور دورة الحياة<sup>(33)</sup>

تتطرق القوانين العربية إلى بعض المراحل العمرية وتهمل أخرى كالطفولة المبكرة أو السن المتقدمة مثلاً. ولعله من المهم الارتكاز على إطار منهجي كذلك المتعلق بدورة الحياة والذي يمكن من خلاله تقدير مدى تفشي العنف في حياة النساء والفتيات. ولهذا، لابد أن يتعرض أي قانون أو سياسة أو برنامج إلى جميع أنواع العنف وأشكاله الموجهة ضد النساء في جميع مراحل حياتهن. وحسب منظور دورة الحياة، يوجد ست مراحل جوهيرية في حياة المرأة تتعرض خلالها إلى أشكال متنوعة ومتحدة من العنف القائم على النوع الاجتماعي. وتمثل هذه المراحل في : 1. مرحلة ما قبل الولادة، 2. مرحلة الطفولة المبكرة، 3. مرحلة الطفولة، 4. مرحلة المراهقة، 5. مرحلة سن/فترة الإنجاب، 6. مرحلة العمر المتقدم (الشيخوخة).

وتحتوي كل مرحلة من هذه المراحل على مداخل حساسة لمحاربة العنف ضد النساء والفتيات والقضاء على انعكاساته. ويقصد هنا البحث عما وراء أنواع العنف وتجلياته وطريقه مع تركيز الاهتمام على بعض النماذج والتوجهات في هذا المجال. ويمكن هذا من فهم الانعكاسات في سياق تطبيق وإعداد التشريعات التي تحمي المرأة في جميع مراحل حياتها وضمان احترام حقوقها وسلامتها وحتى بقائها. وتقدم قراءة دورة الحياة حزمة كبيرة من السلوكيات التغessive التي تتعرض لها النساء طوال حياتهن وتسمح بإبراز الحالات المكرهة التي تتطلب تدخلاً طارئاً لمبادرات سياسة عامة تضمن قوانين ملائمة وبرامج لحماية حقوق المرأة الإنسانية، مهما كان سنها، بدءاً بحقها في الحياة.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

### 1.2. كيف يمكن قياس ما لا يمكن قياسه؟

يساعد رصد العنف ضد المرأة وتوفير البيانات عنه، في تحديد حجم المشكلة ومدى انتشارها. ويسمح جمع البيانات الإحصائية وتبنيها وتصنيفها وتحليلها، بتقدير حجم مشكلة العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي، كما يسمح بتقدير مستويات عديدة كمية وأو نوعية، ومن بينها على سبيل المثال : انتهاكات حقوق المرأة القانونية والإنسانية، الأثر على التنمية ومنها : التعليم والصحة والعمل، درجةوعي المجتمع وإدراكه لهذه المشكلة وبالتالي توجهات ثقافة المجتمع نحو صورة المرأة ودورها ومكانتها وحقوقها، جملة المتغيرات الاجتماعية والاقتصادية والتربوية والقيم والعادات السائد في المجتمع، نوعية التشريعات والقوانين المقررة ذات العلاقة المباشرة بتحديد أمثلة السلوك الإجرامي وغير الإجرامي وفقاً للنصوص القانونية.

ولابد من الإشارة إلى أن معظم البيانات عن العنف الموجه ضد المرأة، تم جمعها في البداية من دراسات بالعينة لا تقدم إلا القليل، عن ظاهرة عالمية. ففي ماض قريب، وتحديداً في المنطقة العربية، كان الكتمان وعدم كفاية الأدلة والحواجز الاجتماعية والقانونية، يحول دون الحصول على بيانات دقيقة عن العنف. وكانت المسوحات العامة تدمج في استبياناتها وحدة قياسية أو مصفوفة خاصة بالعنف ضد المرأة أو الطفلة وفي بعض الأحيان كانت المعالجة للموضوع محددة في شكل من أشكاله كختان الإناث<sup>(34)</sup> أو متروك لاختيار الدول عند إجراء المسح كالعنف الأسري<sup>(35)</sup>.

33. لـ. هيزوال. العنف ضد المرأة. مناقشة ورقة عمل البنك الدولي واشنطن دي. سي. البنك الدولي 1994.

34. المسح الديمغرافي والصحي Demographic and Health Survey/DHS

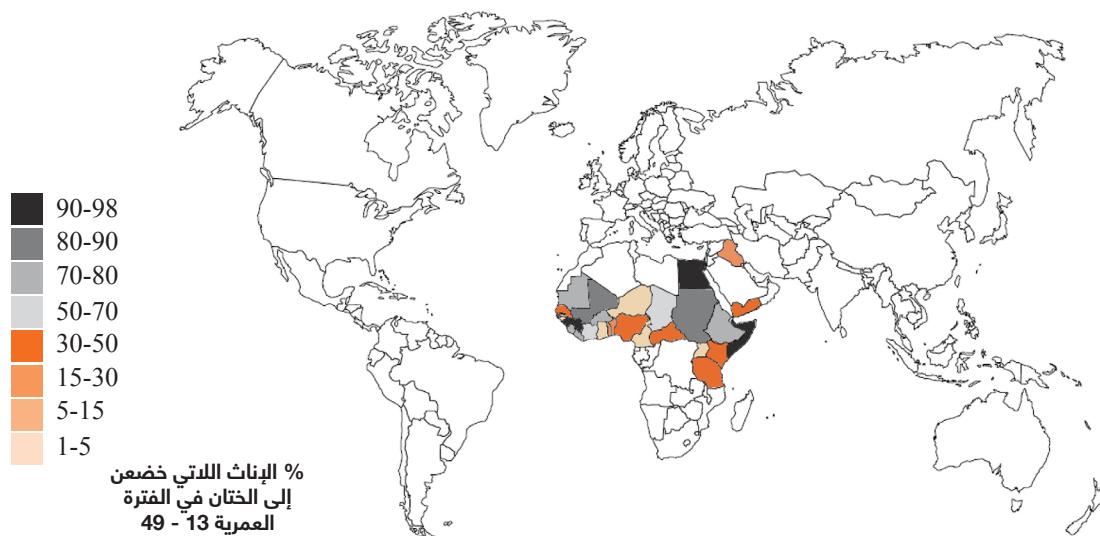
35. المسح الأسري الذي نفذته جامعة الدول العربية بالتعاون مع شركاء آخرين PAPFAM

ومنذ العقدين الأخيرين، أحرزت الإحصاءات الموزعة حسب الجنس وما سمحت به من تحديد فجوات بين النساء والرجال تقدما لا يمكن إنكاره، حتى وإن لم يتم ذلك في كل المجالات وفي كل البلدان العربية بنفس المستوى من الشمولية أو النوعية. ونظرا لطبيعة المشكلة نفسها وعدم الاعتراف بها كمشكلة عمومية، بقيت المعلومات الخاصة بالعنف القائم على النوع الاجتماعي، محدودة ملدة طويلة. ويتوجب الإقرار أنه سجل في العقد الأخير وتحديداً منذ بداية 2005 إلى 2013 مبادرات وطنية ذات مغزى، وإن بقيت محدودة في بعض البلدان. واشتملت هذه المبادرات على مسح أسري أو أكثر. أجرته المؤسسات الرسمية المكلفة بالإحصائيات أو بقضايا المرأة في البلد، مما يمثل في حد ذاته اعترافاً رسمياً بهذه الظاهرة ومن البلدان المعنية فلسطين<sup>(36)</sup> والجزائر<sup>(37)</sup> وسوريا وتونس<sup>(38)</sup> والمغرب<sup>(39)</sup> والعراق ومسح تجمعي وتحليلي في مصر<sup>(40)</sup>.

2.2. حفظ المقادير وأرقام

تحليل الإحصائيات إلى واقع «مروع» للعواقب الاجتماعية والصحية للعنف ضد النساء، إذ يعتبر سبباً رئيساً لloffاة وللإعاقة بالنسبة إلى النساء اللواتي تتراوح أعمارهن بين 15 و44 سنة. وتشير دراسة للبنك الدولي<sup>(41)</sup> أعدت سنة 1994 إلى عشرة عوامل خطيرة تواجه نساء هذه الفئة العمرية، وأن أخطار الاغتصاب والعنف الأسري تفوق أخطار السرطان وحوادث المركبات الآلية والغرب والمalaria. إضافة إلى ذلك، بينت عدة دراسات<sup>(42)</sup> وجود علاقة متنامية بين العنف ضد النساء وفيروس نقص المناعة البشرية/AIDS حيث تكون النساء اللواتي تعرضن للعنف، أكثر عرضة (نسبة 48%) لخطر الإصابة بفيروس نقص المناعة البشرية.

ولابد من الإشارة بأنه ورغم جهود البلدان وتحديدا تلك التي تبذلها منظمات المجتمع المدني في ما يخص ختان الإناث والممارسات الضارة ضدهن، لازالت المعدلات الخاصة بهذا التشوه العضوي في بعض البلدان العربية من الأعلى ضمن البلدان التي تمارسه. وفي هذا الصدد، يوضح هذا الجدول المقتبس من تقرير اليونيسف لسنة 2013<sup>(43)</sup> صورة ختان الإناث بالألوان والأعمار والنسبة المئوية للنساء والفتيات بين 15 و49 سنة من عمرهن واللائي تعرضن إلى الختان بأشكاله المختلفة في العالم مع تركيز أعلى على الأعداد والنسب في إفريقيا.



<sup>36</sup> مسح العنف الأسري في الأراضي الفلسطينية / الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، معهد دراسات المرأة، جامعة بيرزيت سنة 2006

36. سمع انتقادات اسفي في الميدان من قبل مهندسي وخبراء مهنيين، بينما يلاحظ البعض الآخر، وخاصة في الجزائر، تزايد العنف ضد المرأة في المجتمع.

37. المسح حول العنف ضد النساء، وزارة الصحة والسكان وإصلاح المستشفيات وللإعداد الوطني للحملة العالمية سنة 2005، والمسح الثاني حول العنف ضد المرأة في الجزائر/ الوزارة المنتدبة لدى وزارة الصحة والسكان مكلفة بالأسرة وأوضاع المرأة، مركز البحث الأنثروبيواجناني للإجتماعية والثقافية يدعم من قبل الونيسف سنة 2006 -

<sup>38</sup>. مسح استقصائي وطني عن مدى انتشار العنف ضد المرأة، 2012.

<sup>39</sup> مسح استقصائي وطني عن مدى انتشار العنف ضد المرأة، 2011.

40. مسح حول العنف ضد المرأة في مصر / يدعم من وكالة الولايات المتحدة للتنمية الدولية سنة 2009

41. Heise, Lori L.; Pitanguy, Jacqueline; Germain, Adrienne. 1994. Violence against women: the hidden health burden. World Bank discussion papers; no. WDP 255. Washington, D.C. : The World Bank. <http://documents.worldbank.org/curated/en/1994/07/442273/violence-against-women-hidden-health-burden>

42. <http://www.womenshealth.gov/hiv-aids/women-are-at-risk-of-hiv/violence-against-women-and-hiv-risk/> <http://www.genderandaids.org/index.php>

#### **43. Female Genital Mutilation/Cutting UNICEF (July 2013)**

وفي ما يلي بعض الأمثلة التي تؤكد مدى انتشار العنف ضد المرأة وخاصة العنف الزوجي منه في المنطقة، وضرورة معالجته قانونيا وإنسانيا :

#### بعض المؤشرات المقارنة الخاصة بالعنف الزوجي<sup>(44)</sup>

| البلد   | عنف جسماني % | عنف جنسي % | عنف نفسي % | عنف اقتصادي % |
|---------|--------------|------------|------------|---------------|
| الجزائر | 9.4          | 10.9       | 21.6       | ---           |
| مصر     | 28           | 17         | 62.6       |               |
| المغرب  | 15.2         | 8.7        | 48.2       | 8.4           |
| فلسطين  | 23.3         | 9          | 61.7       | ---           |
| سوريا   | 18           | 4          | 26         | 33            |
| تونس    | 7.5          | 9.7        | 16.8       | 3.9           |

#### وضع العنف ضد المرأة في مصر

وفقاً للمسح الديمغرافي والصحي في مصر لعام 2005، أفاد 47% من النساء اللاتي تزوجن في أي وقت من الأوقات بأنهن تعرضن للعنف الجسدي منذ سن 15 سنة. وعلى الرغم من أن أغلبيتهن قد أشرن إلى الشريك الحميم أي الزوج الحالي أو السابق بوصفه مرتكباً للعنف، هناك ما يقرب من النصف 45% قد تعرضن للعنف الجسدي على أيدي ذكر غير الزوج، وكما جاءت الإشارات إلى الأب كمرتكب للعنف ضعف نسبة مرتكبي العنف من الأشقاء الذكور 53% مقارنة بنسبة 23%. ووفقاً لنفس المسح، فإن 36% من المستجوبات في العينة البالغة 5613 سيدة أفادن أنهن عانين من شكل من أشكال العنف الزوجي (ال النفسي، الجسدي، وأو النسي) من قبل أزواجهن فتفيد أن 28% من النساء في هذا المسح يتعرضن للعنف الجسدي على أيدي أزواجهن، وهو ما يمثل نسبة 33% من النساء اللاتي أفادن في المسح الديمغرافي والصحي لعام 2005 بتعريضهن للعنف الجسدي من قبل الزوج. غير أن نسبة 62.6% من النساء أفادن بالposure للعنف النفسي وأفاد ما يقرب من ثلثي النساء 61% بتعريضهن لشكل من أشكال العنف المعنوي/اللفظي جاء معظمها على هيئة التعرض للسب من قبل الزوج. كما أفادت 17% من النساء المبحوثات بالposure للعنف الجنسي (الممارسات الجنسية بالإكراه) من أزواجهن. أفاد ما يقرب من نصف الشابات غير المتزوجات 57% بأنهن تعرضن للعنف الجسدي على أيدي أشقائهن الذكور. كما وجدت نسبة مماثلة أفادت بالposure للعنف الجنسي من قبل الأب 57%. كما أن هناك أغلبية ساحقة من الشابات ممن تعرضن لشكل واحد على الأقل من أشكال العنف النفسي على أيدي الأب أو الأخ 78% و80% على التوالي. يمثل العنف الزوجي أكثر أشكال العنف الممارس ضد النساء شيوعاً في مصر. وقد أدى الاختلاف في ما بين الأسئلة المطروحة عام 1995 وتلك التي تم توجيهها في عام 2005 في صعوبة تحديد التغيير في مجال انتشار العنف الزوجي. ومع ذلك، لا يبدو أن هناك تغييراً إلى انتشار العنف الزوجي خلال هذا العقد. وفي عام 2005، أفادت نسبة 33% من النساء أنهن تعرضن في وقت من الأوقات للضرب، أو الصفع، أو الركل، أو أي شكل من أشكال العنف الجنسي على يد أزواجهن الحاليين أو السابقين. أما في عام 1995، فقد أفادت نسبة 34% من النساء المتزوجات أنهن تعرضن للضرب من قبل أزواجهن في وقت ما منذ بداية زواجهن. وبالطريقة نفسها، لا توجد اختلافات مهمة فيما يتعلق بخبرات النساء السابقة للمسح. وفي عام 1995، تعرض 16% من النساء المتزوجات في ذلك الوقت إلى الضرب خلال 12 شهراً السابقة للمسح. بينما يشير مسح 2005 إلى تعرض نسبة 19% من النساء المتزوجات إلى شكل من أشكال العنف الجنسي من قبل الزوج خلال العام السابق. كذلك، فإن ما يقرب من 6% من النساء اللاتي حملن في أي وقت من الأوقات قد أشرن في مسح 2005 إلى أنهن تعرضن للعنف الجنسي خلال فترة الحمل.

ومن النادر أن تقوم النساء المعرضات للانتهاكات في مصر على أيدي أزواجهن بإبلاغ الشرطة. ففي إحدى الدراسات حول 100 حالة من النساء المنهكبات، قامت 13 منها فقط بالذهاب إلى الشرطة. وتشير دراسة أخرى إلى أنه حتى في حالات الإبلاغ هناك نسبة تقدر بـ 44 % تقوم بسحب الشكوى بعد أيام قليلة من تسجيلها 63. ويفيد المركز المصري لحقوق المرأة بأنه من بين 2500 حالة أبلغن المركز عن تعرضهن للتحرش الجنسي، هناك 12 % فقط قمن بتسجيل شكوى في الشرطة.

المصدر: دراسة العنف ضد النساء في مصر / المجلس القومي للمرأة، هيئة المعونة الأمريكية للتنمية الدولية، 2009.

### وضع العنف ضد المرأة في العراق

في العراق، امرأة واحدة (1) من بين خمس (5) نساء في الفئة العمرية بين 15-49 سنة تعرضت للعنف الجسدي من طرف الزوج، كما أن 14% منها يتعرضن للعنف الجسدي وهن حوامل. (منظمة الصحة العالمية، وزارة الصحة العراقية مسح 2007-2006). وتضاعفت حالات العنف الجسدي الحادة بنحو 9 مرات في 2009 بالمقارنة بسنة 2003 (صادرة عن وزارة الداخلية العراقية). كما تعرضت 224 امرأة سنة 2009 إلى الاغتصاب في العراق، (تقرير وزارة الداخلية العراقية). وفي نفس السنة، تم الإعلان عن 292 حالة اختطاف للنساء. وبلغ العدد المفحص عنه للنساء ضحايا القتل على خلفية ما يسمى الشرف في العراق سنة 2008، 87 حالة على المستوى الاتحادي (التقرير السنوي لواقع المرأة العراقية). وتم تسجيل 987 حالة انتحار بحرق الذات خلال فترة 3 سنوات 2008-2010 في إقليم كردستان، (وزارة الداخلية).

## 3. الواقع وحقيقة

تحتل المنطقة العربية المرتبة الثانية عالمياً بين المناطق الأكثر انتشاراً للعنف ضد المرأة، بعد جنوب شرق آسيا، حسب معطيات صندوق الأمم المتحدة للسكان، في وثيقة استراتيجيته الإقليمية للوقاية من العنف ضد المرأة ومعالجته (2014-2017)، والتي تم إعدادها بدعم من مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر». وحسب منظمة الصحة العالمية<sup>(45)</sup> المذكورة في الوثيقة، من بين أشكال العنف القائم على النوع الاجتماعي الأكثر رواجاً في المنطقة العربية، يذكر العنف الأسري وتزويع الأطفال وختان الإناث والاتجار بين والاغتصاب والاستغلال الجنسي وما يطلق عليه بـ «جرائم الشرف». كما تتعرض نحو 37 % من النساء للعنف ويتم تزويع واحدة (1) من بين كل سبع (7) فتيات وهي دون سن الثامنة عشرة (18). وفي الحقيقة، لا تعني هذه البيانات، التي أصبحت متوفرة نسبياً في السنوات العشر الماضية، أن العنف القائم على النوع الاجتماعي ظاهرة جديدة في الدول العربية، وإنما يمكن ربط ذلك بارتفاع مستوى الوعي لدى متخذي القرار والمماليين والمجتمعات والأسر. فالناجيات من العنف أصبحن أكثر قدرة على الحديث عن هموم التجربة وعذابها، وذلك بفضل عمل منظمات المجتمع المدني الدؤوب التي بادرت بإجراء البحوث، وجمع المعطيات وتقديم الخدمات والدعم، بما في ذلك القانوني.

ومنذ أواخر التسعينيات وببداية الألفية الثالثة، بدأت الحكومات تتقبل وتشارك في حملات التوعية التي تعقد سنوياً لمناهضة العنف ضد المرأة، بما في ذلك الدولية منها (وأولها المغرب سنة 1998)، حيث تنظم أنشطة وتعلن عن قرارات بالمناسبة. كما اعتمد العديد من الحكومات سياسات واستراتيجيات وطنية لمناهضة العنف ضد المرأة وللوقاية منه ومعالجته معالجة متعددة القطاعات بتقديم خدمات متنوعة التخصصات للناجيات من العنف. وإذا كانت الدول العربية قد بذلت جهوداً فريدة من نوعها في بعض الأحيان، لمناهضة العنف وتحديداً ضد المرأة والفتيات، وذلك رغم الوضع الذي تمر به المنطقة منذ عقود وما تواجهه من حروب واحتلال وزرارات متنوعة، إلا أنها لم تفكر في السبل التي يمكنها من حماية نسائها وبناتها في مثل هذه الظروف، سواء كانت معنية مباشرة أو كإجراء وقائي، باستثناء الجزائر ولibia اللتين أصدرتا ماراسيم في هذا الصدد لتعويض الضحايا من النساء، بما فيهن الناجيات من العنف الجنسي.

45. [http://www.who.int/reproductive\\_health/publications/violence/en/index.html](http://www.who.int/reproductive_health/publications/violence/en/index.html)

وفي الوقت الراهن، لعله من الممكن اعتبار التغييرات التي حدثت في المنطقة العربية قد أفسحت المجال أمام ظهور دعاة جدد لتكريس ممارسات قد تكون محظورة أو مستهجنة في بعض البلدان. فمن الأمور المثيرة للجدل، تطور ظاهرة استغلال الظروف المعيشية والأوضاع الإنسانية للأجئين السوريين، لاسيما تزويج النساء والفتيات في العراق والأردن ولبنان<sup>(46)</sup>. كذلك تعرضهن للعنف الجنسي في أوضاع النزاع إما في بلدانهن أو في مخيمات اللاجئين (ليبيا، سوريا، اليمن، الصومال، السودان، ليبيا). كما شهدت نفس الفترة بروز بعض الممارسات التي تكرس العنف، الجنسي خاصه ضد النساء والفتيات كالاغتصاب، والتحرش الجماعي في المجال العام، وجهاد النكاح والاستراق، علاوة على الإجبار على ممارسة «الدعارة المقنعة». ولا يمكن لنا أن نتغافل عمما تعرضه السجينات الفلسطينيات والناشطات في مجال الحقوق الإنسانية للمرأة. وهو ما استوجب تدخلاً من مجلس الأمن سنة 2014 لمناقشة العنف الجنسي المتصل بالنزاعات وصدر في شأنه تقرير من الأمين العام للأمم المتحدة<sup>(47)</sup>.

## ثانياً : المصح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها

### 1. التنظيم القانوني للعنف الموجه ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي في المنطقة العربية

يتم التداول أن العنف ضد النساء لا دين ولا جنس ولا وطن له وأنه ظاهرة عالمية لا تعترف بحدود. في المقابل، تختلف الدول في ما بينها في كيفية الاعتراف بهذه الظاهرة من ناحية، والتعاطي معها والتصدي لها من ناحية أخرى. وفي معظم الدول العربية، لا توجد قوانين عامة إطارية تخص العنف المسلط على النساء. في الأثناء، بدأ العمل في عدد من البلدان العربية باعتماد نصوص تتتنوع من بلد إلى آخر، وتحديداً في ما يخص مرجعيتها والمدة الزمنية التي استغرقت قبل اعتمادها، وحتى الفئات التي تستهدفها. ففي إقليم كردستان العراق، وضعت مسودة قانون لمجابهة العنف الأسري سنة 2007 قمت المصادقة عليه في برطمان كردستان، وبأغلبية ساحقة في جلسة 21 جوان/يونيو 2011. وفي نفس السنة، عرضت الحكومة الاتحادية العراقية عن طريق وزارة شؤون المرأة مسودة ستقدم لموافقة برطمان الاتحادي بعد دراستها وتنقيحها من قبل القطاعات المعنية المختلفة والشركاء الآخرين من المجتمع المدني، ولم تعتمد إلا حذ نشر هذا التقرير (2014). واعتمدت المملكة العربية السعودية قانوناً وإجراءات صارمة لمناهضة ومعاقبة العنف ضد النساء والأطفال، بما في ذلك عنف الزوج لزوجته سنة 2013. وفي لبنان، تكون تحالف من 40 منظمة عام 2007 للدفاع عن مشروع قانون كان يعتبر ثوريّاً في ذلك الوقت بتطرقه إلى القضايا الجوهرية مثل الاغتصاب الزوجي ولم يتم اعتماده إلا سنة 2014 بعد سلسلة طويلة من التعديلات تداولت عليها كل الحكومات (منذ 2007) مما أفرغه من محتواه الأصلي. وفي الأردن (2008) يستهدف حماية كل أفراد الأسرة من العنف. كما توجد قوانين سنت في البلدان المعنية بختان الإناث كجبيوتي ومصر، تتناول هذه القضية على وجه التحديد. وتتوفر في الجزائر والمغرب وتونس ومصر على قوانين تجرم التحرش الجنسي في الفضاء العام وفي أماكن العمل. وخصصت كل من الأردن والمغرب تجريم التحرش الجنسي في أماكن العمل.

ولابد من الإشارة إلى أن عدداً من البلدان العربية، ومنها المغرب وتونس والجزائر وفلسطين هي بصدق اعتمد قوانين إطار مناهضة للعنف ضد المرأة أو إجراء تعديلات على قوانين أخرى كقانون العقوبات مع تنوع في الإطار والمفهوم وربما الهدف أيضاً. ومؤخراً، صادق مجلس الوزراء الجزائري في 26/08/2014 على مشروع تعديل قانون العقوبات لمكافحة العنف ضد المرأة،

46. مركز موارد عباد: «مورد جديد: المرأة والفتيات السوريات: وفاة الفارين، مواجهة التهديدات المستمرة والإذلال» التقييم السريع للعنف القائم على أساس النوع الاجتماعي، سكان اللاجئات السوريات، لجنة الإنقاذ الدولية (IRC)، عباد لبنان، أغسطس 2012

47. العنف الجنسي المتصل بالنزاعات، تقرير الأمين العام، مجلس الأمن، مارس/آذار 2014 S/2014/181

ومنها تشديد العقوبات ضد الزوج المتهم بالعنف ضد زوجته يسفر عنه عجز مؤقت أو إعاقة دائمة أو بتر. ومن بين الحالات الأخرى، التخلّي عن الزوجة سواء كانت حاملاً أم لا، وممارسة عنف معنوي متمثل في ضغوط أو تهديدات ترمي إلى حرمان الزوجة من ممتلكاتها. في المقابل، وفي جميع الحالات المشار إليها، يسمح المشروع بتوقيف المتابعة الجزائية إذا قررت الضحية الصفح عن زوجها. وينص مشروع القانون على عقوبات ضد مرتكب اعتداء جنسي ضد امرأة، ويتم تشديد تلك العقوبات إذا كان المتهم من أقارب الضحية أو إذا كانت هذه الأخيرة قاصرًا أو معاقة أو حاملاً. كما يتضمن النص عقوبات ضد أشكال العنف التي تمس بكرامة المرأة في الأماكن العامة.

ونظراً لندرة القوانين العربية التي تعالج قضایا العنف ضد المرأة وتحدیداً على أساس النوع الاجتماعي، احتوى العمل قراءة القوانين ذات العلاقة المباشرة أو غير المباشرة بالعنف ضد المرأة سواء كان من منظور النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان أم لا، ومنها الدستور، والقانون الجنائي أو قانون العقوبات حسب تسميته في كل بلد، وقانون الأسرة أو الأحوال الشخصية، وقانون الطفولة إن وجد. وتم في هذا التحليل اعتماد منهج دورة الحياة والاهتمام ببعض أشكال العنف التي تخص الطفل كالتزويج وختان الإناث. وكان الهدف من ذلك، إبراز جوانب المساواة وجوه التمييز فيها ومدى تلاؤم قوانين البلدان مع التزاماتها الدولية بالنسبة إلى هذا الموضوع. ولم تكن المهمة يسيرة، بل معقدة بقدر تعقد التشريعات العربية نفسها. فهي يمكن أن تحمل الشيء ونقضيه في نفس الوقت، إذ يمكن أن تكون صارمة تجاه مرتكبي العنف، ولكنها يمكن أن تجد له منفذًا من العقاب. كما نجد في بعض الحالات تنصيصًا على المساواة وإلغائها ليس في نفس القانون فحسب، وإنما ضمن نفس المادة.

## 2. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين المؤثرة على العنف ضد النساء والفتيات

### 1.2. إنجازات المساواة رجل-امرأة

تتص معظمه الدساتير العربية على مبدأ المساواة بين المواطنين<sup>(49)</sup> دونما تمييز بما في ذلك بسبب الجنس وفي التمتع بالحقوق بصفة عامة وكذلك أمام القانون. وتحدد مسؤولية الدولة في ضمان الكرامة والحماية والحق في الحياة والحرية والأمن للمواطين. ويشير البعض منها بوضوح إلى العنف سواء خص الطفولة أو المرأة وينوه بحماية المرأة ورعايتها. فعلى سبيل المثال، يحظر دستور العراق لسنة 2005، في مادته 29 وبنده الثالث، كافة صور الاستغلال الاقتصادي للأطفال، وينص على الدولة أن تتخذ الإجراءات الكفيلة بحمايتهم. كما يمنع في البند الرابع من نفس المادة «كل أشكال العنف وغيرها من العنف في الأسرة والمدرسة والمجتمع». وتأتي المادة 37 لتؤكد أن «حرية الإنسان وكرامته مصونة وتُحرم جميع أنواع التعذيب النفسي والجسدي والمعاملة غير الإنسانية، ولا عبرة بأي اعتراض انتزاع بالإكراه أو التهديد أو التعذيب، وللمتضرر المطالبة بالتعويض عن الضرر المادي والمعنوي الذي أصابه، وفقاً للقانون، وعلى أن الدولة تكفل حماية الفرد من الإكراه الفكري والسياسي والديني».

وينص دستور تونس لسنة 2014 في فصله 23 بأن الدولة تحمي «كرامة الذات البشرية وحرمة الجسد، وقمع التعذيب المعنوي والمادي. ولا تسقط جريمة التعذيب بالتقادم». كما يؤكد في مادته 46 بأن «تلزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة فيتحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات (...) تتخذ الدولة التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة».

49. راجع/ي التفاصيل في الفصل 3 الخاص بالحقوق داخل الأسرة

## تزويج الأطفال

أقر عدد من البلدان أن أهلية الزواج تكتمل بالعقل وإتمام الثامنة عشر (18) من العمر تماشيا مع سن الرشد في البلد و مع الضوابط الدولية. ففي مصر، تم تحديد سن الزواج بـ 18 سنة بموجب القانون الذي ينص على أنه «لا يجوز توثيق عقد زواج لأقل من 18 سنة ميلادية كاملة لكل من الجنسين»<sup>(50)</sup> وكذلك في قوانين الأسرة بتونس (المادة 5) وجيبوتي (المادة 13) والإمارات (المادة 30)، في حين حدته الجزائر بـ 19 سنة (المادة 7) ولبيبا بـ 20 سنة (المادة 6).

## العنف الجسدي

في معظم الدول العربية، يجرم قانون العقوبات أعمال العنف الجسدي، دون الإشارة في كل الحالات إلى النساء أو الرجال. ويفرض القانون عقوبات بالسجن وبالحبس مدة محددة تصل إلى الحكم مدى الحياة، إذا أفضى العنف إلى الموت. كما يتضمن القانون عقوبات تكميلية حين يؤدي العنف إلى حدوث إعاقة، ومنها أعمال الضرب والإصابات التي تسبب عجزا تماما عن العمل أو إعاقة دائمة، التشويه، أو الحرمان من وظيفة أحد الأعضاء. وعلى سبيل المثال، تعرض قانون العقوبات المصري<sup>(51)</sup> إلى العنف بصفة عامة دون تمييز بين الرجال والنساء، حيث تضمن جملة من المواد في قضايا العنف حسب التدرج في الآثار الناجمة عنه في مواده 240-243 لترواح العقوبات بين السجن مدة لا تزيد عن سنة وبين المؤبد. وتشدد العقوبة إذا تم استعمال أي نوع من السلاح أو إذا كان الدافع عملاً ارهابياً أو الاتجار بالأعضاء. وإذا أحدث الضرب أو الجرح المذكوران في المادتين 241 و242 بواسطة استعمال أسلحة أو عصي أو آلات أخرى من واحد أو أكثر ضمن عصابة أو تجمهر مؤلف من خمسة أشخاص على الأقل توافقوا على التعذيب والإيذاء. وخصص المشرع السوري في قانون العقوبات المعدل مجموعة من النصوص القانونية تترجم العنف الجسدي بكل أنواعه بحسب الضرر الذي يلحقه، وكذلك الحال بالنسبة إلى من يرتكب العنف ضد أصوله<sup>(52)</sup>. أما تونس فقد اعتبرت العنف ضد الأزواج والأصول ظرف تشديد حسب جاء في المادة 218 من قانون العقوبات المنقح سنة 1993.

## العنف النفسي

طبقا لقوانينه المتعلقة بمناهضة العنف، يتفق عدد من الدول مثل إقليم كردستان العراق ولبنان على تجريم التهديد والعنف اللفظي والقذف والسب والتحقير وتشدد العقوبة إذا تم ذلك داخل الأسرة. فمثلاً، يحظر على أي شخص يرتبط بعلاقة أسرية أن يرتكب عنفاً أسررياً ومنها الإهانة والسب وشتم الأهل وإبداء النظرة الدونية تجاههم وايذائهم وممارسة الضغط النفسي عليهم<sup>(53)</sup>. ويعاقب لبنان «... من أقدم بقصد استيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على تهديد زوجه»<sup>(54)</sup>.

## خтан الإناث

ترجم جيبوتي أعمال العنف التي ينجم عنها تشويه الأعضاء التناسلية<sup>(55)</sup> ويمكن القانون منذ 2002<sup>(56)</sup> المنظمات غير الحكومية من رفع دعوى قضائية مدنية عند وقوع الختان<sup>(57)</sup>. وفي كردستان العراق، «يحظر على أي شخص يرتبط بعلاقة أسرية أن يرتكب عنفاً أسررياً ومنها ختان الإناث ويعاقب كل من حرض على إجراء عملية ختان أنثى وخاصة إذا كانت قاصرة. وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان الفاعل طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم»<sup>(58)</sup>.

- 
- .50. المادة 7 مكرر 4، الطفل رقم 12 لسنة 96 والمعدل بالقانون 126 لسنة 2008  
.51. قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003  
.52. المادة 544، 556، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديله إلى حد 1949  
.53. المادة 2 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011  
.54. المادة 3 قانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري المصادق عليه من البرلمان اللبناني في أبريل 2014  
.55. المادة 333 قانون العقوبات الصادر بمحتوى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 معدلة سنة 2009  
.56. المادة 7 من قانون الاجراءات الجزائية المنقح بمحتوى المرسوم بالقانون رقم 46 لسنة 2002  
.57. المادة 7 من قانون الاجراءات الجزائية المنقح بمحتوى المرسوم بالقانون رقم 46 لسنة 2002  
.58. المادة 2/6 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011

وفي مصر، «يعاقب كل من أحدث بغيره جرحا (...) أو ممارسة ضارة أو غير مشروعة. وللجنة الفرعية لحماية الطفولة المختصة اتخاذ الإجراءات القانونية عند مخالفة نص الفقرة السابقة. ويحظر إجراء عمليات الختان للإناث سواء بالمستشفيات أو العيادات العامة أو الخاصة. كما يحظر على الأطباء وأعضاء هيئات التمريض قطع أو تشويه أو تعديل لأي جزء طبيعي من الجهاز التناسلي للأنثى (الختان)، سواء تم ذلك في المستشفيات الحكومية أو غير الحكومية أو غيرها من الأماكن. ويعتبر قيام أي من هؤلاء بإجراء هذه العملية مخالفًا للقوانين واللوائح المنظمة لزاولة مهنة الطب».<sup>(59)</sup>.

تبني السودان استراتيجية قومية للقضاء على ختان الإناث 2008 - 2018، وللتذكير، كان مجلس الوزراء السوداني قد قرر في اجتماعه بتاريخ 2/5/2009 تحت رئاسة رئيس الجمهورية إسقاط المادة (13) من مشروع قانون الطفل المعروض للاعتماد، والتي كانت تتناول ختان الإناث، التزاماً بفتوى مجمع الفقه الإسلامي تميز بين الختان الضار (الختان الفرعوني) وختان السنة، مقرراً توصيف الختان الضار والتصرّح بإعادة النظر في المادة لتضمينها.

## التحرش الجنسي في أماكن العمل

وضعت أربعة دول عربية فقط قوانين خاصة بالتحرش الجنسي وهي الأردن وتونس والجزائر والمغرب. ويستطيع العامل/ العاملة في الأردن بمحض القانون ترك العمل دون إشعار مع الاحتفاظ بالحقوق القانونية عند انتهاء الخدمة وما يترب عليه من تعويضات عطل وضرر، وذلك في حالة اعتداء صاحب العمل أو من يمثله على العامل/ العاملة أثناء العمل أو بسببه (الضرب أو التحقيق أو بأي شكل من أشكال الاعتداء الجنسي). وإذا تبين للوزير ذلك، فله أن يقرر إغلاق المؤسسة للمدة التي يراها مناسبة<sup>(60)</sup>. وفي تونس، يعاقب مرتكب جريمة التحرش الجنسي بالسجن مدة عام وبغرامة قدرها ثلاثة آلاف دينار. ويعد تحرشاً جنسياً كل إمعان في مضايقة الغير بتكرار أقوال أو إشارات من شأنها أن تثال من كرامته أو تخدش حياته وذلك بغایة حمله على الاستجابة لرغباته أو رغبات غيره الجنسية أو بممارسة ضغوط عليه من شأنها إضعاف إرادته على التصدي لذلك الرغبات، (...)<sup>(61)</sup>. وكذلك الحال في الجزائر بالنسبة إلى الحبس مع اعتبار استغلال سلطة الشخص لوظيفته أو مهنته، عن طريق إصدار الأوامر للغير أو بالتهديد أو بممارسة ضغوط عليه قصد إجباره على الاستجابة لرغبات جنسية<sup>(62)</sup>.

وفي المغرب : «يعاقب بالحبس (...) من أجل جريمة التحرش الجنسي، كل من استعمل ضد الغير أوامر أو تهديدات أو وسائل للإكراه أو أية وسيلة أخرى مستغلًا السلطة التي تخولها له مهامه، لأغراض ذات طبيعة جنسية»<sup>(63)</sup>. ويعد من بين الأخطاء الجسيمة المرتكبة ضد الأجير من طرف المشغل أو رئيس المقاولة أو المؤسسة ما يلي : السب الفادح، استعمال أي نوع من أنواع العنف والاعتداء الموجه ضد الأجير، التحرش الجنسي، التحرير على الفساد (...)<sup>(64)</sup>. ويعاقب بحكم جريمة التحرش الجنسي بالحبس والتعويض المالي كل من استعمل ضد الغير أوامر أو تهديدات أو وسائل للإكراه أو أية وسيلة أخرى مستغلًا السلطة التي تخولها له مهامه، لأغراض ذات طبيعة جنسية<sup>(65)</sup>. ولم يُعرف المشرع في الإمارات العربية المتحدة معنى التحرش الجنسي صراحة، كما أنه لم يتطرق إلى المصطلح بصريح العبارة، ولكن يمكن اعتبار بعض النصوص القانونية التي تدين بعض الممارسات (الاخلال بالحياة أو الاعتداء على القاصرين، أو تأويلها على أنها مرادفة للتحرش الجنسي «يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تزيد على عشرة آلاف درهم أو بهاتين العقوبتين من تعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها بالقول أو الفعل في طريق عام أو مكان مطروق (...)<sup>(66)</sup>.

59. المادة 242-241 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003 / المادة 7 مكرر(2) المادة 308 مستبدلة بموجب القانون رقم 112 لسنة 1957 تم عدلت بالقانون رقم 93 لسنة 1995 الجريدة الرسمية العدد 21 مكرر في 1995/5/28 والمادة 1 قرار وزير الصحة والسكان رقم 171 لسنة 2007 والمتعلق بمنع ختن الإناث

60. الفصل 29، قانون العمل الأردني بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008

61. المادة 226، فقرة 3 أضيفت القانون التونسي، عدد 73 لسنة 2004 المؤرخ في 2 أكتوبر 2004.

62. المادة 341 مكرر، القانون الجزائري يرقم 15-04-04 المؤرخ في 10 نوفمبر 2004

63. الفصل 1-503، يتم بمجموعة القانون الجنائي بمقتضي الظهير الشريف رقم 1.03.207 صادر في 11 نوفمبر 2003.

64. المادة 40، مدونة الشعل المغربية 2004

65. الفصل 1-503، يتم بمجموعة القانون الجنائي المغربي بمقتضي الظهير الشريف رقم 1.03.207 صادر في 11 نوفمبر 2003

66. المادة 359 قانون العقوبات الاتحادي (1987) (3)

## العنف الجنسي، المواقعة، هتك العرض أو الاغتصاب؟<sup>٦٧</sup>

تستخدم معظم القوانين العربية مصطلح الموقعة بدون الرضا، الجماع بالقوة وهتك العرض. ولم يتم التنصيص صراحة على مصطلح الاغتصاب إلا في قوانين جيبوتي، السودان، موريتانيا واليمن. وتجرم كل الدول العربية العنف الجنسي ضد النساء والفيتات والأولاد وخاصة ذلك الذي يلتجأ فيه إلى القوة والتهديد. وتشدد كل الدول العربية العقوبة على العنف الجنسي ضد الأطفال والمعاقين ومسلوبي الإرادة من الذكور والإإناث. وتعتبر العلاقات الأسرية (الأصول والمحارم) ومن له سلطة تأدبية مباشرة (كالمعلم ورجال الدين...) من الظروف المشددة للعقاب. ولا يمكن أن يفلت من العقاب مرتكب الاغتصاب و/أو الاختطاف في مصر منذ سنة 1998 والمغرب في 2014.

ويجرم القانون السوري «الاعتداء على العرض»، ويعاقبه بأنواعه التي تشمل الاغتصاب، الفحشاء، الخطف، الإغواء والتهاون وخرق حرمة الأماكن الخاصة بالنساء، التحرير على الفجور والتعرض للأخلاق والأدب العامة. كما يجرم المشرع السوري سفاح المحارم بالاستناد إلى بعض الظروف المشددة كالسن أو الضعف أو عدم استطاعة المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو الخداع أو استعمال السلطة أو التسهيلات التي يستمدّها من وظيفته... وفي سلطنة عمان تجرم الاعتداءات الجنسية والاغتصاب. وتكون عقوبة<sup>(٦٨)</sup> هذه الجريمة الحبس المؤبد لمن ي الواقع أنثى دون رضاها بالإكراه أو التهديد أو الحيلة، أو حتى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة بسبب ضعفها (الجنون، العاهة أو عمرها أقل من 16 سنة). كما يعاقب بالإعدام مرتكب جريمة الاغتصاب إذا كان من أصول الضحية أو من المتولين تربيتها أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عندها.

## العنف الاقتصادي

ينص القانون في فلسطين على أنه «إذا قام شخص (زوجاً أو زوجة) أثناء حياتهما الزوجية بالتصرف في شيء مع علمه بأن ذلك الشيء يخص الزوج الآخر، على صورة تجعل هذا التصرف من قبل الزوج أو الزوجة بمثابة السرقة لولا قيام الزوجية بينهما، فيعتبر أنه سرق ذلك الشيء ويجوز اتهامه بالسرقة»<sup>(٦٩)</sup>. و«كل من سرق شيئاً قابلاً للسرقة يعتبر أنه ارتكب جرم السرقة ويعاقب بالحبس مدة سنة واحدة إلا في المواريث التي ينص فيها القانون على عقوبة أخرى بالنسبة إلى الظروف التي وقعت فيها السرقة أو لنوع الشيء المسروق»<sup>(٧٠)</sup>.

## الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي

تشير البلدان العربية إلى الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي في ثلاثة أطر وهي الدستور، قانون الجنایات / العقوبات أو قانون متخصص في مكافحة الاتجار بالبشر. وتجرم هذه القوانين كل من يحرض على الفجور وتعاطي البغاء والاستغلال الجنسي بالعنف والإكراه للنساء وللبنات والأولاد على حد سواء، ومن يستند في عيشه على بغاء الغير. وتشدد العقوبة إذا كانت الضحايا قصرأ أو كان من أجبروهم من الأزواج أو الأصول أو من لهم سلطة عليهم. ولا تعتبر هذه القوانين، على أهميتها، ردعاً بما فيه الكفاية، كما أنها لا تغطي في معظمها الاستغلال الجنسي بكامل أشكاله وتم اختزالها في الفجور والأخلاق بالحياة والأدب العامة وإجبار الغير على الدعارة. وتعد الإمارات وجيبوتي وسوريا وسلطنة عمان والعراق وقطر ومصر والمملكة العربية السعودية من ضمن البلدان التي لها قانون يجرم الاتجار بالبشر داخل البلاد وخارجها. ويصنف القانون كل الجرائم ذات العلاقة بالاتجار والعقوبات ومسؤولية الدولة في مكافحته. وتتوفر اليوم لدى بعض البلدان الأخرى مشاريع قوانين ومنها لبنان والجزائر.

٦٧. المادة 279 والمادة 280، قانون العقوبات لسنة 2004.

٦٨. المادة 269، قانون العقوبات الفلسطيني رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة.

٦٩. المادة 270، نفس المرجع أعلاه.

وعلى غرار الأردن والعراق، تحظر المادة 30 من دستور السودان، لسنة 2005 وبوضوح الرق والاتجار بالرق بجميع أشكاله، ولا يجوز استرقاق أحد أو إخضاعه للسخرة. وفي 3 مارس/آذار 2014م، تم اعتماد قانون مكافحة الاتجار في البشر الذي كان وزير العدل السوداني قد قدمه إلى مجلس الوزراء، في جويلية / يوليو 2012 باقتراح من الشعبة القانونية في الأمانة العامة لجهاز السودانيين العاملين بالخارج. ويسمى هذا القانون «قانون مكافحة الاتجار بالبشر لسنة 2013» ويعمل به من تاريخ التوقيع عليه. ويعرف دون أي لبس هذه الجريمة داخل الوطن (المادة 7) وخارجها عبر الوطنية (المادة 8) وبأنواعه ومستوياته.

## 2.2. جيوب التمييز المتبقية

### تزويج الأطفال

تحدد البلدان سن الثمانية عشرة للزواج، ولكنها تترك الباب مفتوحاً لتزويج الأطفال بوضع استثناءات تُمكن القضاة من تحديد «مصلحة» الفتاة القاصر والسماح بخطبتها وتزويجها إن اقتضت الحاجة، كما هو منصوص عليه في جميع قوانين الأسرة العربية. في المقابل، حدد عدد من هذه القوانين السن الأدنى لتزويج البنت بـ 10 سنوات في السودان (المادة 40) و15 سنة في العراق (المادة 8) والمدين (المادة 15) وفي موريتانيا (المادة 6) والكويت (المادة 26). وحدده القانون البحريني بـ 16 سنة (المادة 18) وبـ 17 سنة في عدد من الطوائف في لبنان<sup>(70)</sup> وفي سوريا (المادة 18). وعلى العموم، تجيز قوانين الأسرة العربية تزويج القاصر دون تحديد أي سن أدنى، كما هو الحال في الأردن (المادة 10) وفلسطين (المادتان 5 و6) والجزائر (المادة 7) والمغرب (المادتان 20، 21).

### العنف الجسدي

تعاقب قوانين العقوبات كل عنف وأذى موجه للمرأة أو الرجل على حد سواء. فمعظم هذه القوانين في أحکامها وردت بصيغ عامة محايضة، ولا تشير لا للرجال ولا النساء، لكنها تتفاوت في درجة مراعاتها لخصوصية العنف الجسدي ضد المرأة لأنها امرأة وأساليبه في إطار العلاقات الأسرية أو خارجها. فمعظم القوانين العربية تسقط العقوبة إذا ما تنازل الشابي أو الشاكية عن حقه. يرد ذلك حتى في القانون التونسي الذي جرم العنف الزوجي وقانون العنف الأسري اللبناني الجديد. كما تسقط العقوبة في حالات العنف الزوجي إن تنازل الشابي وتسقط دعوى الحق العام<sup>(71)</sup>.

وأكثر من ذلك، ترى العديد من البلدان أن تأديب الزوجة والأولاد هو استعمال للحق، ولا يجوز عقابه مثلاً جاء في قانون العقوبات الأردني وسلطنة عمان والقانون السوري. فيُقر الاعتراف بالعنف الممارس على الأطفال كما هو واضح في المادة 185 من قانون العقوبات، تماشياً مع العرف الاجتماعي الذي يكرسه القانون في هذه المادة، واعتماد الضرب أسلوباً تربوياً في البيت والمدرسة. كما لا يجرم القانون العراقي العنف الجسدي داخل الأسرة ولا تعتبر العلاقات الأسرية والسلطة التي يملكتها الجاني على ضحية العنف الجسدي ظرفاً مشدداً، بل إنه استعمال للحق. ويندرج في ذلك، حق الزوج في تأديب الزوجة وحق الآباء في تأديب أبنائهم مما ينتهك حق المرأة -عبر دورة حياتها- في السلامة الجسدية والعقلية. وقد تصل حدود تأديب الزوجة إلى درجة شديدة من الإيذاء الجسدي والنفسي أو حتى الموت إذا ما كان العرف السائد في منطقة أو عائلة أو عشيرة الزوج أو الزوجة يسمح بذلك. ويحمي هذا العرف الزوج مرتكب العنف من المحاكمة والمعاقبة لإباحة القانون له فعل ذلك، إذ تبدأ المادة 41 من قانون العقوبات العراقي ذات العلاقة بعبارة «لا جريمة» وتحديداً «إذا وقع الفعل استعمالاً لحق مقرر بمقتضى القانون ويعتبر استعمالاً للحق : تأديب الزوج لزوجته وتأديب الآباء والمعلمين ومن في حكمهم، الأولاد القصر في حدود ما هو مقرر شرعاً أو قانوناً أو عرفاً»<sup>(72)</sup>. ويفترض القانون مقدماً أن الزوجة هي من تستحق التأديب لأنها دأماً المخطئة والعاصية

70. المادة 1 و2 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 7/1959 و الماده 4 في قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 10 فبراير 1954 الخاص بالطائفة السنية والماده 19 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الشرقية الأثرية الأثوذكسيه-(قرار رقم 39 لـ 09/07/1997) وأيضاً المادة 4 في قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذكسي لسنة 1951 والماده 22 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأثوذكسيه العربية لسنة 1954

71. المادة 3 قانون العقوبات مرسوم اشتراكي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014  
72. المادة رقم 41 من قانون العقوبات العراقي رقم 111 لسنة 1969

لزوجها. وإذا ارتكبت هي العنف ولو دفاعاً عن النفس، فيعتبر جريمة ضد زوجها وسوف يحكم عليها أمام المحكمة بجريمة الإيذاء بموجب المواد 416-410، وهذا مهما كانت الظروف. وتتعارض هذه المواد، بما في ذلك تلك التي تنص على عذر الشرف الممنوح للرجل فقط مع أحكام الدستور العراقي التي أقرت مساواة العراقيين أمام القانون دون تمييزٍ بما في ذلك بسبب الجنس ومنع كل أشكال العنف والتعسف في الأسرة والمدرسة والمجتمع. وكذلك الحال بالنسبة إلى الأردن، والتي يرى فيها المشرع أيضاً بأن لا جريمة على الأفعال التي يجيزها القانون ومن بينها «ضروب التأديب التي ينزلها العرف العام...»<sup>(73)</sup>. وهذا ما يعزّز أهمية منظور هذا التقرير بالأولاد آباءهم على نحو ما يبيحه في التفريق بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية.

وعلى غرار بعض البلدان العربية الأخرى، تجعل ليبيا من القتل على خلفية ما يسمى بالشرف عذراً مخففاً كما جاء في القانون الليبي: يعد ظرفاً مخففاً من فوجئ بمشاهدة زوجته أو بنته أو أخيه أو أمه في حالة تلبس بالزنا فقام بالقتل ولا يعاقب على مجرد الضرب أو الإيذاء البسيط. وكل من ضرب شخصاً دون أن يقصد إلحاق الأذى به فتشاً عن فعله أذى شخصي تخفض العقوبة<sup>(74)</sup>. وحسب القانون الفلسطيني في كل من غزة والضفة الغربية «يجوز قبول المعدنة في ارتكاب فعل درء لنتائج لم يكن في الوسع اجتنابها بغير ذلك والتي لو حصلت لألحقت أذى أو ضرراً يليغاً به أو بشرفه أو ماله أو بنفسه أو شرف أشخاص آخرين من هو ملزم بحمايتهم وأن يكونضرر الناجم عن فعله أو تركه متناسباً مع الضرر الذي تجنبه. ويستفيد من العذر المخفف فاعل الجريمة الذي أقدم عليها بصورة غصب شديد. ويستفيد من العذر من فاجأ زوجته أو إحدى محارمه حال التلبس<sup>(75)</sup>. ويعد القانون المصري ظرفاً مخففاً من فاجأ زوجته حال تلبسها بالزنا وقتلها في الحال هي ومن يزني بها<sup>(76)</sup>. وكذلك اليمن، حيث تخفف العقوبة إذا قتل الزوج زوجته هي ومن يزني بها حال تلبسهما بالزنا، وإذا اعتدى الأصل على فرعه بالقتل أو الجرح»<sup>(77)</sup>. وإذ جرم قانون العقوبات السوري العنف الجنسي بكل أنواعه بما في ذلك ضد الأصول<sup>(78)</sup>، فإنه لم يشدد العقوبة على مرتكبي العنف الجنسي ضد الزوجات والأخوات وغيرهن من فتيات الأسرة. ويعتبر القتل على خلفية الشرف عذراً مخففاً كما أنه يعتبر الغصب الشديد عند ارتكاب الجريمة عذراً مقبولاً مع تخفيض العقوبة، غالباً ما تستخدم عملياً هذه المادة في حالة ما يدعى بأنها جرائم «شرف»<sup>(79)</sup>. كما تخفف العقوبة إذا ثبت للقاضي أن الدافع كان شريفاً<sup>(80)</sup>.

## العنف اللفظي

اتفق كل البلدان تقريباً على تجريم التهديد والقذف والسب والتحقير، لكن دون تشديد العقوبة إن ما تم ذلك داخل الأسرة. كما أن معظم القوانين العربية تتسامح تجاه العنف اللفظي إذ يوقف التتبع إذا ما تنازل الشاكِي أو الشاكِية عن الدعوى. وتذهب بعض البلدان إلى إسقاط الدعوى إذا كان المدعي قد جلب «الحقارنة لنفسه» كما جاء في القانون الأردني والفلسطيني: «إذا كان المعتدى عليه قد جلب الحقارنة لنفسه يمكن للمحكمة أن تُقصِّ أو تُسقط العقوبة». «وتتوقف دعاوى الضرر على اتخاذ المعتدى عليه صفة المدعي الشخصي»<sup>(81)</sup>. غالباً ما تطبق هذه العبارة على النساء اللاتي يبرر العنف ضدهن لأسباب تكون هي مسؤولة عنها (الطلع إلى الشارع، مكان العمل، طريقة لبسها، رفع صوتها...).

.73 المادة 62، قانون الجزاء الأردني رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.74 المادة 383/375 قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

.75 المادة 18/340 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية/ المادة 98 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

.76 المادة 237 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

.77 المادة 232-233 قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

.78 المواد 540 - 544 و 556، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديله إلى حد 2009

.79 المادة 242، نفس المرجع

.80 المادة 185/242 نفس المرجع

.81 المادة 363-362 قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008

## ختان الإناث

توجد هذه الظاهرة في عدد من الدول العربية، ولا يتم الاعتراف بها في كثير منها لولا بعض البحوث والدراسات والدور التوعوي الذي تلعبه المنظمات غير الحكومية والمنظمات الدولية. فمثلاً، لئن يعد ختان الإناث نادراً في بلدان المغرب العربي عامة، إلا أنها -زيادة على موريتانيا - نجده في العراق على المستوى الاتحادي وفي إقليم كردستان خاصة، وفي بعض مناطق اليمن، حيث بلغت النسبة 23% (الفترة العمرية 15-49 سنة)<sup>(82)</sup>. وورد في تقرير سلطنة عمان للجنة السيداو لسنة 2011 أن عملية ختان الإناث بالسلطنة «يمكن أن تمارس على المستوى المحلي التقليدي (...). ولا يوجد توجّه لاعتماد قانون لحظر هذه الممارسة، لعدم وجود مؤشرات تستدعي ذلك إلى الآن، كما أنه لم يرتب على القرار الحكومي بمنع ختان الإناث أية آثار يمكن أن تعطي دلالة لحجم هذه الممارسة»<sup>(83)</sup>. كما جاء في إجابة مملكة البحرين لسنة 2008 رداً على لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة أنه سجلت بعض حالات ختان الإناث في المملكة منذ أمد. وتعهدت المملكة بإجراء دراسة وطنية للغرض<sup>(84)</sup>. كما أشار تقرير منظمة الصحة العالمية بعنوان «القضاء على تشويه الأعضاء التناسلية للإناث»<sup>(85)</sup> صدر سنة 2008 إلى وجود ممارسات لختان الإناث في بعض من دول الشرق الأوسط والخليج (سلطنة عمان والإمارات)، مما يستوجب دراسات معمقة في الموضوع لدراسة مدى انتشار الممارسة، التي ما زالت تعتبر من المسكون عنه.

ولئن عممت مصر وجيوبوتي وكردستان العراق إلى سن قوانين تجريم الختان، إلا أنها ما زالت تحتاج الصramaة في التطبيق. فالبيانات ذات العلاقة والمتوفرة في هذه البلدان ومنها على سبيل المثال ما نشره تقرير اليونيسف لسنة 2013<sup>(86)</sup> تؤكد احتلال مصر المرتبة الأولى عالمياً بـ 27.2 مليون امرأة خضعت لختان الإناث. ويوجد أعلى معدل حدوث الختان أي 98% أيضاً في بلد عربي وهي الصومال. وتعد النسب مرتفعة في هذه البلدان وهي على التوالي 90-98% في جيبوتي، 78-97% في مصر، 80-86% في إقليم كردستان. ولا فرق كبير يذكر بين البلدان التي يتوفّر فيها قانون يجرم الختان وتلك التي لم تنسنه بعد.. وفي السودان، لا زالت النسبة تقدر بـ 91% وبـ 71% في موريتانيا. ولا تفسّر هذه المعدلات والنسبة التي تعد من الأعلى في العالم، بضعف في النصوص أو في تطبيق الإجراءات والمساءلة أو حتى الفراغ القانوني فحسب، ولكن أيضاً إلى ضعف الإرادة السياسية والتشريعية أمام الممارسات التقليدية الضارة ضد الإناث على مستوى المجتمعات المحلية. ففيها تجري عملية بتر الأعضاء التناسلية للبنات والنساء سواء أجرتها «الداية» أو القابلة أو الحلاق أو الطبيب. وبالتالي هذا ما يؤكّد أيضاً عدم جدوا القرارات الوزارية الناجمة عن القطاعات المختصة والتي تنصّ منع الختان في العيادات والمرافق الصحية والمستشفيات، كما هو الحال في اليمن<sup>(87)</sup>. وتفسح المجال بهذا إلى المزاولين/ات الآخرين دون مراقبة أو معاقبة.

## التحرش الجنسي في أماكن العمل

لم تتعرض 16 بلداً من ضمن العشرين المعنية بهذه المسوح إلى التحرش الجنسي في أماكن العمل، ولم تشرع له، بل إنها اهتمت أساساً بمسائل هتك العرض والإخلال بالحياء أو «بالشرف» حسب العبارة التي يستعملها كل بلد. وهذا لا يعني بالضرورة أن القانون يصف الجريمة على أنها اعتداء جسدي وأو جنسي دقيق وواضح. وعن البلدان التي سنت قوانين له، فما عدا المغرب، تحتاج هذه القوانين إما إلى تدقيق تعريفها أو توضيح رؤيتها وهدفها (هل يخص المرأة أو الرجل؟) وتعديلها لضمان حماية الضحية واحترام حقها أو حماية الذين يقبلون بالإدلاء بشهادتهم/هن... وعلى سبيل المثال، لا يتضمن القانون التونسي تعريفاً للتحرش الجنسي بما يتفق مع المعايير الدولية ولا ينص على العدول عن عبء الإثبات، ويحيّز، في حالة رفض القضية أو تبرئة المتهم، توجيه التهمة لضحية التحرش على أساس التشهير. وقد تفسر هذه القيود، إلى جانب تدني مستوى الوعي لدى السلطات والضحايا، والوصم الاجتماعي الذي غالباً ما يواجهه ضحايا التحرش الجنسي، عدد الحالات المحدود المنظورة أمام المحاكم، على الرغم من انتشار هذه الظاهرة في أماكن العمل وفي الفضاءات العامة.

.82. تقرير اليونيسف حول ختان الإناث، 2013.

.83. الردود على قائمة الأسئلة والقضايا المتعلقة بتقرير السلطنة الأول حول اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة، وزارة التنمية الاجتماعية، مسقط، إبريل 2011

84. Cedaw/c/BHR/2/Add. 1

85. Eliminating female genital mutilation : An interagency statement, OHCHR, UNAIDS, UNDP, UNECA, UNESCO, UNFPA, UNHCR, UNICEF, UNIFEM, WHO, 2008

86. Female Genital Mutilation/CuttingUNICEF, (July 2013)

.87. قرار وزير الصحة 4/2010CRC/C/YEM الخاص بختان الإناث، ص 73

ولابد من الإشارة إلى أن معنى هذا المصطلح وتطبيقه تجاوز الحيز المغلق وحدود مكان العمل كما جاء في تعديل يونيو 2014 لقانون العقوبات المصري والخاص بجرائم أكثر صرامة للتحرش الجنسي، بما في ذلك بالشوارع. فالقانون المصري الجديد ينص على أنه يُعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر وبغرامة لا تقل عن ثلاثة آلاف جنيه ولا تزيد عن خمسة آلاف جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين، كل من تعرض للغريب في مكان عام أو خاص أو مطروق بإيتان أمور أو إيحاءات أو تلميحات جنسية أو إباحية، سواء بالإشارة أو بالقول أو بالفعل بأية وسيلة، بما في ذلك وسائل الاتصالات السلكية واللاسلكية<sup>(88)</sup>.

## العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض

رغم أن كل الدول العربية تجرم العنف الجنسي ضد النساء والفتيات، إلا أنه يمكن ملرتكب جريمة الاغتصاب و/أو الاختطاف أن يفلت من العقاب إذا ما تزوج بالضحية زوجاً صحيحاً، كما هو الحال في الجزائر وفي تونس على سبيل المثال «(...) وزواج الفاعل بالمجني عليها في الصورتين المذكورتين يوقف التبعات أو آثار المحاكمة. و تستأنف التبعات أو آثار المحاكمة إذا انفصما الزواج بطلاق محكم به إن جاء من الزوج طبقاً للفقرة الثالثة من الفصل 31 من مجلة الأحوال الشخصية وذلك قبل مضي عامين عن تاريخ الدخول بالمجني عليها»<sup>(89)</sup>. و «يتربّ عن زواج الجاني بالبنت التي غرر بها إيقاف المحاكمة أو تنفيذ العقاب»<sup>(90)</sup>. وتتجدر الإشارة إلى أنه تم إلغاء الفقرة 2 من المادة 475 من قانون العقوبات المغربي في يناير 2014 بعد حملة ضغط نفذها المجتمع المدني وإقناع الدولة والمشرع بأن هذا الإجراء هو الذي أدى إلى انتشار إحدى ضحاياه ولم تكن الوحيدة.

وأجرمت سلطنة عمان أيضاً الاغتصاب<sup>(91)</sup> وتصل العقوبة فيها إلى الإعدام إذا كانت الضحية لم تبلغ السادسة عشرة من عمرها، وكذلك الحال بالنسبة إلى القانون القطري إذ «يعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة، وكانت قد أثبتت السادسة عشرة من عمرها. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على نفسها ذلك. ويعاقب كل من واقع أنثى وكانت قد أثبتت السادسة عشرة من عمرها، متى كانت محمرة عليه على سبيل التأكيد، أو التأييد، مع علمه بذلك. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على أن يواعتها محرم عليها»<sup>(92)</sup>. يتم هذا في إطار دولي يعتبر أن الطفولة تنتهي في سن 18 سنة<sup>(93)</sup> ويجب توفير حماية قانونية للفتي والفتاة قبل هذه السن وأن القانون لا يعتبر عادة موافقة القاصر على أنها حرة ومسئولة. وتختضع العقوبة والظرف المشدد في اليمن أيضاً إلى سن المجني عليها التي يجب أن لا تبلغ الرابعة عشرة (...)<sup>(94)</sup> «ويتعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات كل من هتك عرض إنسان حي بالإكراه أو الحيلة أو إذا كان المجني عليه أنثى لم تتجاوز خمس عشرة سنة أو ذكرًا لم يجاوز اثني عشر سنة أو معدوم الإرادة أو ناقصها لأي سبب أو إذا كان الجاني من أصول المجني عليها ومن المتولين تربيته»<sup>(95)</sup>.

وعلى الرغم من صرامة القوانين الإماراتية في ما يتعلق بالاغتصاب، إلا أنها لا ترقى إلى نفس الصرامة في ما يتعلق بالتحرش الجنسي أو ما يعبر عنه بهتك العرض وخدش الحياة والتي لا تقل العقوبة ملرتكبها عن السنة سجنها بينما لم يحدد سقف العقوبة مما قد يعطي مجالاً أوسع للقاضي في التسامح. بالإضافة إلى ذلك، لم يشر المشرع في النص القانوني إلى قضايا سفاح المحارم. وأخيراً وليس آخرًا، يعتبر القانون اليمني متسامحاً فيما يتعلق بالعنف الجنسي ونسبة لتشديد العقوبة على مرتكبي جرائم الاغتصاب وسفاح المحارم. فلا يوفر أي حماية فعلية للنساء، وتعد العقوبة منخفضة بالنسبة إلى جريمة الاغتصاب قياساً بالتشريعات العربية الأخرى. ولا تزيد العقوبة عن عشر سنوات إذا ارتكب الجريمة شخصان فأكثر أو أحد المتولين الإشراف على المجني عليه (مثل الأب أو الأخ أو العم أو الخال)، بينما لا تتعدي السبع سنوات، إذا كان مرتكبها شخص واحد، ويصل الحد الأدنى إلى سنتين، ويتم تشديد ظرف العقوبة إلى خمسة عشر سنة إذا كان سن المجني عليها دون 14 عاماً أو إذا أدى الاغتصاب إلى الانتحار، بينما الحد الأدنى هنا هو ثلاث سنوات. ويبدو ملفتاً لانتباه الفارق الكبير بين العددين الأدنى والأعلى في العقوبات المتراكمة لتقدير القاضي<sup>(96)</sup>.

88. المادة 306 (أ) و 306 (ب) من قانون العقوبات من قانون العقوبات المعديل، يونيو 2014  
 89. المادة 227 مكرر، المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010 - أضيف بالقانون عدد 15 لسنة 1958 ثم نفع بالقانون عدد 21 لسنة 1969 وبالقانون عدد 23 لسنة 1989  
 90. المادة 239 المجلة الجزائية 1913  
 91. المادتان 279 و 280 قانون العقوبات العماني لسنة 2004  
 92. المادة 280-281 قانون العقوبات القطري / 11 / 2004  
 93. يرجع إلى اتفاقية حقوق الطفل التي صادقت عليها كل البلدان العربية  
 94. المادة 209، قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994  
 95. المادة 272، نفس المرجع أعلاه  
 96. المادة 209، قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

وفي هذا الصدد، إذا كان من الصعب تأويل سلطة أو قدرة القاضي التقديرية<sup>(97)</sup> على أنها تسامح في الحكم، إلا أنه لابد أيضاً من الإشارة إلى أسباب أخرى منها الخلفية الثقافية والاجتماعية التي قد تبرر ذلك بفرضيات وحتى بمجرد اتهامات توجه للمرأة (التعريض بسبب خروجها أو لبسها أو سلوكيها...). ولا يعد ذلك حكراً على الإمارات أو اليمن أو أي بلد من المنطقة فحسب، ولكن بكل المجتمعات والثقافات وإن بتفاوت.

هذا، ويوجد العديد من الفروقات في ما يتعلق بالعلاقات الجنسية بالإكراه. وتجيز بعض البلدان العربية اغتصاب الزوجات ولا يتم التنصيص عليه في النصوص القانونية التي تجرم المواقعة بالإكراه والعنف مثل الأردن وسوريا وفلسطين<sup>(98)</sup> كما يجوز القانون السوري - ليس فقط الضرب ولكن أيضاً - اغتصاب الزوجة حتى ولو كان ذلك بالعنف والتهديد أو كانت لا تستطيع المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو بسبب ما استعمل نحوها من ضروب الخداع<sup>(99)</sup>.

### العنف الاقتصادي

باستثناء فلسطين، لا يوجد في الدول العربية قوانين تحمي المرأة من العنف الاقتصادي، وإن نصت بعض القوانين بداية من الدستور على حق المرأة في الملكية أو حرية التصرف فيها... وفي الحقيقة، تواجه المرأة في المنطقة العربية عنفاً اقتصادياً حتى بوجود القانون كحرمانها من الحصول على الموارد الأساسية والتحكم بها ومنها عدم الإنفاق على الأسرة، الحرمان من الميراث، الإجبار على العمل أو على ترك العمل، الاستيلاء على الراتب والموارد المالية الأخرى، الإجبار على التنازل عن حقوقها المادية لتحصل عن حق آخر كالطلاق، أو حتى الزواج كما هو الحال بالنسبة إلى الحق في الإرث في بعض البلدان.

### الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي

لم تقم غالبية الدول العربية، بسن قانون يجرم الاتجار بالبشر. لذلك تبقى القوانين الأخرى التي تحاول معالجته كالدستور أو قوانين العقوبات غير ردعية. ولقد ساهم هذا الوضع في تفاقم الظاهرة وتحديداً في بعض البلدان. وهذا، لأن الاكتفاء بالتنصيص على غرامات مالية أو ترحيل المهاجرين غير الشرعيين إلى بلادهم، قد يمكّن مرتكبي هذه الجريمة من الذين يتم تطبيق العقوبات عليهم من تكرارها والعودة إلى نشاطهم مرة أخرى، نظراً لبساطة الغرامة.

## 3. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة

### 1.3. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

جاء في المادة الأولى، للإعلان العالمي لمكافحة العنف، 1993، بأن العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي هو «أي فعل عنيف قائم على أساس النوع الاجتماعي ينجم عنه أو يحتمل أن ينجم عنه أذى أو معاناة جسمية أو جنسية أو نفسية للمرأة، بما في ذلك التهديد باقتراف مثل هذا الفعل أو الإكراه أو الحرمان التعسفي من الحرية، سواء وقع ذلك في الحياة العامة أو الخاصة». ولابد من الإشارة إلى أن كل البلدان العربية (المغرب، الجزائر، تونس، فلسطين، لبنان، العراق بما في ذلك إقليم كردستان...) التي اعتمدت استراتيجيات وطنية أو خطط عمل للوقاية من العنف ومناهضته، قد اتخذت من هذا التعريف إطاراً مرجعياً.

97. Judicial Discretion/ Pouvoir Discrétionnaire du Juge

98. المادة 292 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية والمادة 392 قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديلاته إلى حد 2009 والمادة 394 قانون العقوبات عدد

99. مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008

69. المادتان 489 و490، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949

زيادة على الاتفاقيات والمعاهدات التي صادقت عليها الدول العربية والتي تم إحصاؤها ووصفها وتحليلها بعلاقة بكل موضع<sup>(100)</sup>، توجد سلسلة من الوثائق والقرارات ذات العلاقة المباشرة ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي بصفته انتهاك لحقوق المرأة الإنسانية في أوضاع السلام وأوضاع النزاعات وما بعدها. كما تجدر الإشارة إلى أن الدول العربية غالباً ما ترتكز على الاتفاقيات المعترف بها والتي صادقت عليها «إطار» لحقوق الإنسان، كالعهدين الدوليين للحقوق السياسية والمدنية والحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية أو «إطار» لحقوق المرأة الإنسانية كاتفاقية سيداو لإزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة ولكنها لم تعط المكانة التي تستحقها لكل الأدوات الأخرى ذات العلاقة بالعنف ومنها :

- ← قرار مجلس حقوق الإنسان رقم 26/15، والمتصل بتسريع الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة : العنف ضد المرأة بوصفه عائقاً أمام التمكين السياسي والاقتصادي للمرأة، 2014
- ← قواعد الأمم المتحدة لمعاملة السجينات والتدابير غير الاحتجازية للمجرمات 2010
- ← قرار الجمعية العامة بشأن تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة، 2009
- ← تقرير صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة عن أنشطة الصندوق الرامية إلى القضاء على العنف ضد المرأة - مذكرة من الأمين العام، 2008
- ← القضاء على الاغتصاب وغيره من أشكال العنف الجنسي بجميع مظاهرها، بما في ذلك في حالات النزاع وما يتصل بها من حالات - تقرير الأمين العام، تصويب، 2008
- ← تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة - تقرير الأمين العام، تصويب، 2008
- ← قرار الجمعية العامة بشأن القضاء على الاغتصاب وغيره من أشكال العنف الجنسي بجميع مظاهرها، بما في ذلك حالات الصراع وما يتصل بها من حالات، 2008
- ← قرار الجمعية العامة بشأن تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة، 2007
- ← دراسة متعمقة بشأن جميع أشكال العنف ضد المرأة: تقرير الأمين العام، 2006
- ← بروتوكول مكافحة تهريب المهاجرين عن طريق البر والبحر والجو، المكمّل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية، 2000
- ← البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، 1999 (صادقت عليه فقط دولتان من المنطقة)
- ← استراتيجيات نموذجية وتدابير عملية للقضاء على العنف ضد المرأة في مجال منع الجريمة والعدالة الجنائية، 1997
- ← إعلان بشأن القضاء على العنف ضد المرأة، 1993
- ← إعلان بشأن مشاركة المرأة في تعزيز السلم والتعاون الدولي، 1982
- ← إعلان حماية النساء والأطفال أثناء الطوارئ والمنازعات المسلحة، 1974
- ← توصية الرضا بالزواج والحد الأدنى لسن الزواج وتسجيل عقود الزواج، 1965
- ← إعلان القضاء على التمييز ضد المرأة، 1967

ومن المهم أيضاً التركيز على مراجع أساسية أخرى يمكن تصنيفها ووصفها على النحو التالي :  
التوصيات العامة لاتفاقية سيداو وبالأساس :

- التوصية العامة رقم 1956، 1992 : والخاصة بالعنف ضد المرأة والتي اعتمدتها اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة في عام 1992 في الدورة الحادية عشرة والتي أكدت في بندتها الأول بأن العنف القائم على النوع الاجتماعي هو شكل من أشكال التمييز يحد من قدرة المرأة على التمتع بحقوقها وحرياتها على أساس المساواة مع الرجل.

• التوصية العامة رقم 30، أكتوبر 2013 : بشأن وقاية المرأة في النزاعات المسلحة وما بعد النزاع. ويحتوي هدفها الأساسي على توفير التوجيه الموثوق به إلى الدول الأطراف بشأنأخذ الإجراءات التشريعية والسياسات والتدابير الأخرى الملائمة لضمان الامتثال التام للالتزاماتها بموجب اتفاقية من أجل حماية واحترام وإعمال حقوق المرأة الإنسانية عن طريق الوقاية من النزاعات وإثرها وفيما بعدها.

قرارات مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة من الضروري، عرض سلسلة قرارات مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة لأهميتها بالنسبة إلى التكفل بقضايا وحقوق المرأة في أوضاع النزاعات وما بعدها، خاصة وأن المنطقة العربية تمر بمرحلة حرجة من تاريخها ومن بين هذه القرارات.

- قرار 2106 لسنة 2013 : وهو قرار يؤكد على الملاحقة القضائية لمترتكبي جرائم العنف الجنسي ضد النساء والفتيات خاصة في أوضاع النزاع المسلحة،
- قرار مجلس الأمن 2122، أكتوبر 2013، يقترح اتخاذ تدابير أقوى لإشراك المرأة في عمليات السلام، ويدعو إلى بيانات موجزة وتقارير حول المرأة والسلام وقضايا الأمن، بصفة منتظمة،
- قرار مجلس الأمن 2106، يونيو 2013 : يوصي بمزيد من انتشار المستشارين المكلفين بحماية المرأة<sup>(101)</sup> وفقا للقرار 1888،
- قرار مجلس الأمن 1960، ديسمبر 2010 : يوفر الأدوات المؤسسية والوسائل الضرورية لمكافحة الإفلات من العقاب ويحدد الخطوات الازمة لكل من الوقاية والحماية من العنف الجنسي في النزاعات،
- قرار مجلس الأمن 1888، سبتمبر 2009 : أتى بأحكام وإجراءات هامة بالنسبة إلى القيادة والتنسيق وتوفير أدوات لبناء نظام حقيقي للمساءلة - بما في ذلك التقدم في نظم الإبلاغ وعند النظر في ارتكاب العنف الجنسي كمعيار لفرض عقوبات من قبل مجلس الأمن،
- قرار مجلس الأمن 1889، أكتوبر 2009 : يؤكد على قرار 1325 مع إدانة استمرار العنف الجنسي ضد النساء في أوضاع النزاع ويحث الدول الأطراف في الأمم المتحدة والمجتمع المدني على تضمين برامج إعادة البناء في مرحلة ما بعد النزاعات احتياجات النساء والفتيات في مجال التمكين والحماية، بما في ذلك تلك النساء اللواتي لهن ارتباطات مع الجماعات المسلحة،
- القرار 1820، يونيو 2008 : خلق الوعي حول العنف الجنسي في النزاعات المسلحة وما بعدها، وفي نهاية المطاف، وضع حد لذلك،
- قرار مجلس الأمن 1325، أكتوبر 2000 : هو قرار ملزم لجميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة. وشكل اعتماد قرار 1325 دليلاً على الاعتراف السياسي الدولي لأهمية ربط قضايا المرأة والنوع الاجتماعي بالسلم والأمن الدوليين. وتحتوي الأحكام الرئيسية لقرار مجلس الأمن 1325 على : (1) زيادة مشاركة وتمثيل المرأة على جميع مستويات صنع القرار، (2) الانتباه لاحتياجات الحماية الخاصة للنساء والفتيات في النزاعات، (3) إدماج منظور النوع الاجتماعي في عمليات ما بعد النزاع، (4) إدماج منظور النوع الاجتماعي في البرمجة وإعداد التقارير في الأمم المتحدة والبعثات، (5) إدماج منظور النوع الاجتماعي والتدريب في عمليات دعم الأمم المتحدة للسلام.

101. Women Protection Advisors/WPA

## 2.3. التحفظات التعجيزية

يعتبر التمييز على أساس الجنس عنفا ضد المرأة وبرز العنف على أساس النوع الاجتماعي كمسألة مهمة في أجندة حقوق الإنسان الدولية. ومن هذا المنطلق، يتضمن التمييز والعنف ضد المرأة وعلى أساس النوع الاجتماعي عبر دورة الحياة العديد من الانتهاكات والمعاملات السيئة، مهما كانت مبرراتها. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار التحفظات التي أبدتها الدول العربية، وخاصة تلك التي ارتكزت مبرراتها على التشريعات الوطنية، تكسر التمييز ضد المرأة وفي الحياة العامة أو الحياة الخاصة. وهذا يعني بأن الأحكام القانونية الوطنية التي تكسر التمييز أو التحفظات على المساواة التي ترتكز عليها، ما هي إلا أشكال عنف مؤسساتية. ويدخل في هذا الإطار ليس فقط الأشكال التي يرتكبها المعتَف، ولكن أيضا تلك التي «يوطدها» القانون. فيصبح العنف متعدد الأبعاد ومنه العنف الجسدي (كالتآديب القانوني للزوجة) أو العنف الجنسي (الطرف المخفي في الاختطاف والاغتصاب) أو العنف الاجتماعي والاقتصادي ( كالحرمان من التعليم والعمل، الهيمنة على الأموال والدخل، التحرش الجنسي) أو خص ذلك حرياتها الأساسية كحرية التعبير أو حرية التنقل (حكم الطاعة) أو حرية اتخاذ القرار أو عدم القدرة على ذلك (زواج الطفلا و الزواج القسري)... وهذا يعني انتهاكا لحقوق المرأة الإنسانية في الحرمة الجسدية والعيش بكرامة والتمتع بمواطنتها على قدم المساواة مع الرجل. ولابد من التذكير في هذا الصدد، بأنه وحسب المادة 27، الفقرة 2، لاتفاقية فيينا بأنه «لا يجوز لطرف في معاهدة أن يحتاج بنصوص قانونه الداخلي كمبر لإخفاقه في تنفيذ المعاهدة(...).» وتفيد المادة 46، من نفس الاتفاقية، في فقرتها الأولى نفس المبدأ وعدم الاحتجاج بالمخالفة لحكم في قانونها الداخلي كسبب لإبطال الرضا بالالتزام إلا «إذا كانت (المخالفة) واضحة بصورة موضوعية(...).».

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

يتضح أن التشريعات العربية سارية المفعول لا توفر حماية كافية وفعالة للنساء المعرضات إلى خطر العنف في جميع مراحل حياتهن وللنرجيات منه. ولم تسن قوانين حمائية عامة أو ضد العديد من أشكال العنف ومنه المركب من طرف الزوج والذي، بالعكس، يعطى له صبغة قانونية في العديد من البلدان. ومع أن هذه القوانين تعاقب كل عنف وأذى يصيب المرأة، لكنها تتفاوت في درجة مراعاتها لخصوصية العنف الأسري وأساليبه، وكذلك للجرائم الجنسية التي تضاعف من معاناة المرأة لعدم مقدرتها على حماية نفسها وإسقاط حقها القانوني وصعوبة متابعة شكوكها بسبب القيم الاجتماعية والأعراف والتقاليد التي يسودها العنف من قبل التشريعات نفسها التي لا تحمي الضحايا بقدر ما تحمي القائمين بالعنف.

وتفاقم وتيرة ظاهرة العنف ضد النساء والفتيات عند الأزمات وتكتسي عدة مظاهر مختلفة منها خاصة العنف الجنسي والتحرش بأشكاله المتعددة، بما في ذلك الجنسي في الفضاءات العامة أو الاغتصاب مثل ما وقع عند اندلاع الثورات في بعض الدول من بداية التسعينيات في الجزائر إلى الوقت الراهن في تونس وليبيا ومصر وسوريا والعراق..

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

وفي ظل خلاصة ونتائج القراءة التحليلية لقوانين 20 دولة عربية، وحتى تصبح القوانين أكثر عدلا وإنصافاً للنساء وحتى تضمن المساواة الفعلية رجال-نساء، يقترح إجراء الإصلاحات التالية بالارتكاز على منظور حقوق الإنسان :

#### الاحترام

- دسترة مبادئ عدم التمييز والمساواة وتجريم العنف القائم على النوع الاجتماعي وإدماجها في التشريعات الوطنية،
- تأكيد انسجام الدول مع دساتيرها الوطنية والالتزاماتها الدولية برفع التحفظات التعجيزية وتطبيق الاتفاقيات الدولية المصادق عليها باعتبارها سامية على التشريعات الوطنية (المادة 27 و46 لاتفاقية فينا)،
- إدماج التعريفات الدولية للعنف الجنسي بما في ذلك التحرش الجنسي والاغتصاب على أن يشمل كذلك الاغتصاب الزوجي،
- إلغاء المواد القانونية التي تبيح وترر وتعزز العنف ضد المرأة في أشكال وظروف مختلفة، يذكر منها : (1) تأديب الزوجات والأطفال كحق للزوج/الأب، (2) تزويج المغتصبة أو الخاطف للمخطوفة مع الإفلات من العقاب، (3) الظرف المحل والمخفف من عقوبة القتل بذرية ما يسمى الشرف، (4) استثناء الزوجة من فعل الاغتصاب وبالتالي إباحته،
- اعتماد السن الأقصى للقاصر طبقاً لاتفاقية حقوق الطفل بـ18 سنة والتي تكون من بين الظروف المشددة في الجرائم الجنسية ولا يعتد برجاً من هم أقل من 18 سنة.

## الحماية

- سن قوانين شاملة تجرم العنف بجميع أشكاله في الفضاءين العام والخاص، بما في ذلك العنف الاقتصادي والاغتصاب الزوجي،
- تطوير/سن قوانين تجرم التحرش الجنسي في أماكن العمل، تحمي الشاكية والشهود، تمكين منظمات المجتمع المدني من رفع دعاوى مدنية أمام المحاكم في حالة : 1) تخلي المرأة المعنفة عن حقها أو عدم قدرتها على تقديم الشكوى، 2) تزويج الطفلات، 3) ختان الإناث،
- سن قوانين لمناهضة الاتجار بالبشر بالنسبة إلى البلدان التي لم تقم بذلك،
- وضع أطر قانونية لتفعيل قرارات مجلس الأمن للأمم المتحدة الخاصة بالعنف ضد المرأة في أوقات النزاعات بما في ذلك العنف الجنسي،
- اعتماد أطر وأحكام قانونية على المستويات الوطنية والإقليمية تعتبر استغلال النساء والفتيات كسلاح حرب واغتصابهن أثناء النزاعات المسلحة كجريمة حرب، بالتعاون مع جامعة الدول العربية ومنظمات المجتمع المدني ودعم من المنظمات الدولية المعنية.

## التعزيز

- إصلاح المناهج التعليمية بإدماج قضايا حقوق الإنسان فيها وتعليمها مع التركيز على أشكال التمييز والعنف بما في ذلك رفع مستوىوعي البعض من أشكاله كالتحرش الجنسي والاعتداء الجنسي وتحديدا في المدارس والجامعات،
- دعم منظمات المجتمع المدني وبناء أطر التعاون والتنسيق مع مؤسسات الدولة المعنية من أجل تنظيم وتمويل وتنفيذ حملات توعوية وطنية وإقليمية لمناهضة العنف ضد المرأة والفتاة، والوقاية منه تستهدف المجتمع ككل والنساء أنفسهن وكذلك الشباب والرجال.

## الضمان

- تأسيس محاكم متخصصة للتعامل مع قضايا العنف الموجه ضد النساء والفتيات بجميع أشكاله،
- تعيين وتدريب السلك القضائي بصفة عامة والنساء القاضيات والمحاميات بصفة خاصة في مجال العنف القائم على النوع الاجتماعي بأبعادها الوطنية والدولية،
- إنشاء بيوت الأمان للناجيات من العنف وتمكينهن من المطالبة بحقهن وتقديم الشكاوى للشرطة ومصالح الأمن المعنية ورفع الدعاوى أمام المحاكم ضد مرتكب/ي العنف ضدهن،
- وضع وتمويل وتنفيذ استراتيجيات وطنية وإقليمية لمناهضة العنف ضد المرأة عبر دورة الحياة في أوضاع السلام وأوقات النزاعات وما بعدها بالتعاون مع جامعة الدول العربية ومنظمات المجتمع المدني ودعم من المنظمات الدولية المعنية،
- وضع إطار قانوني لتأسيس نظام إحالة متعدد القطاعات والتخصصات من أجل كفالة شاملة للناجيات من العنف لضمان حمايتها وآمنتها (وحدات متخصصة في مراكز الشرطة لاستقبال الشكاوى والتوجيه بهارات وكفاءة ملائمة، محاكم، منظمات غير حكومية متخصصة...) وتقديم خدمات طيبة متخصصة ومتعددة (وحدات صحية متكاملة، الطوارئ، الطب الشرعي، طب الصدمات، الامراض النسائية والولادة...) والدعم النفسي والاجتماعي والقانوني (وزارات الشؤون الاجتماعية، منظمات غير حكومية متخصصة...)، والتمكين الاقتصادي (تأهيل وتدريب ودعم مالي من أجل تحقيق استقلالية الناجية من العنف).

## جدول أ : الحق في الصحة والصحة الإنجابية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الإجهاض الآمن  | الصحة والصحة الإنجابية  |
|--|---|
| المساواة   |   |
| <p>يحظر على أي طبيب وصف أي شيء بقصد إجهاض امرأة حامل أو إجراء عملية إجهاض لها، إلا إذا كانت عملية الإجهاض ضرورية لحمايةها من خطر يهدد صحتها أو يعرضها للموت وعلى أن يتم ذلك في مستشفى شريطة توافر موافقة خطية مسبقة من الحامل بإجراء العملية وفي حالة عدم مقدرتها على الكتابة أو عجزها عن النطق تؤخذ هذه الموافقة من زوجها أو ولد أمها.</p> <p>2 - شهادة من طبيبين مرخصين ومن ذوي الاختصاص والخبرة. (...)</p> <p>وتحتفي من عذر مخفف، المرأة التي تهضم نفسها محافظة على شرفها (...). بعاقب من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها، وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة.<sup>(5)</sup></p> | <p>توفر الدولة الرعاية الخاصة للطفل والأم، وللأطفال الحق في الحصول على أفضل مستوى ممكن من الرعاية والحماية من الوالدين ومن الدولة دون تمييز بين الذكور والإإناث<sup>(1)</sup> تعمل الوزارة وبالتنسيق مع الجهات ذات العلاقة، على تشجيع أنماط وسلوك الحياة الصحية، رفع المستوى الصحي للسكان بمكافحة الأمراض الناجمة عن سوء التغذية وتشجيع الرضاعة الطبيعية وتعزيزها ورعاية صحة المرأة والطفل بتقديم الخدمات اللازمة لهما بما في ذلك العناية بالحامل وأثناء الولادة والنفاس وإجراء الفحص الطبي اللازم للراغبين في الزواج ولا يجوز إجراء عقد الزواج دونه.<sup>(2)</sup> «مع مراعاة التشريعات النافذة، توفر الجهات ذات العلاقة كل حسب اختصاصها للمواطنين المعنوقين الحقوق والخدمات المبنية وفقاً لأحكام هذا القانون في المجالات التالية (...)» ضمان الرعاية الصحية الأولية للمرأة المعنونة خلال فترة الحمل والولادة وما بعدها<sup>(3)</sup> «وتعامل النزيلة الحامل معاملة حسب توجيهات الطبيب وإذا وضعت حملها داخل المركز فلا يدون في السجلات الرسمية أو شهادة الميلاد مكان الولادة ولها الاحتفاظ بمولودها حتى إكماله<sup>(4)</sup> ثلاثة سنوات من العمر.</p> |

### التمييز

«يعاقب من قصد بإجهاض امرأة دون رضاها مع تشديد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة. تعاقب كل امرأة أجهضت نفسها بما استعملته من الوسائل أو رضيت بأن يستعمل لها غيرها هذه الوسائل ومن أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة برضاهها». <sup>(6)</sup>

- .1 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .2 المادة 4 من قانون الصحة العامة عدد 47 المؤرخ في 17 أوت 2008
- .3 المادة 4 من قانون حقوق الأشخاص المعنوقين رقم (31) لسنة 2007
- .4 المادة 15 من قانون مراكز الإصلاح والتأهيل رقم (9) لسنة 2004
- .5 المادة 324-323 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 / 17/23 قانون التنفيذ المؤرخ في 17 جوان 2007
- .6 المادة 323-321 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960

## الإمارات العربية المتحدة

### الإجهاض التام

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

(...) إذا كان في استمرار الحمل خطر على حياة الحامل، يجوز إجراء عملية الإجهاض على أن يتم بوساطة طبيب متخصص في أمراض النساء وموافقة طبيب آخر متخصص في سبب الإجهاض. أن يحرر محضر بتقرير السبب المبرر للإجهاض بمعرفة الأطباء المعينين.<sup>(9)</sup> ويعاقب كل من أجهض امرأة جبلى عمداً بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك. وتشدد العقوبة إذا وقع ذلك بدون رضاها.<sup>(10)</sup>

«يشمل المجتمع برعيته الطفولة والأمومة ويحمي القصر والأشخاص العاجزين في رعاية أنفسهم، كالمرض أو العجز أو الشيخوخة أو البطالة الإيجابية، ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع»<sup>(7)</sup> و«يكفل المجتمع للمواطنين الرعاية الصحية، ووسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة. ويشجع على إنشاء المستشفيات والممستوصفات ودور العلاج العامة والخاصة».<sup>(8)</sup>

#### التمييز

يجوز إجراء عملية الإجهاض في حالة خطر على حياة الحامل (...) على أن يوقع عليه زوج المريضة أو ولها بها يفيد الموافقة على إجراء عملية الإجهاض (...).<sup>(11)</sup>

## مملكة البحرين

ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير.

#### المساواة

«تعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ستة أشهر أو بالغرامة التي لا تتجاوز خمسين ديناراً من تجهض نفسها بغير مشورة طبيب وبمعرفته». <sup>(17)</sup> «يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على عشر سنوات من أحدهم امرأة دون رضاها. وتكون العقوبة السجن إذا أفضت مباشرةً بالإجهاض إلى موت المجنى عليها». <sup>(18)</sup> و«لا عقاب على الشروع في الإجهاض». <sup>(19)</sup>

تعنى الدولة خاصة بنمو الشباب البدني والخلقي والعقلي. ولكل مواطن الحق في الرعاية الصحية، وتعنى الدولة بالصحة العامة، وتكلف وسائل الوقاية والعلاج.<sup>(12)</sup> «الفحص الطبي: الفحص الطبي للطرفين المقبولين على الزواج، ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير». <sup>(13)</sup> و«تولى الوزارة بالتنسيق مع أي جهة معنية أخرى القيام بما يلي: أ- وضع الضوابط والتعليمات التي تمكّنا من تقديم خدماتها بيسر وكفاءة وسرعة تامة في مجال الفحص الطبي. ب- وضع البرامج الازمة للتوعية وتوجيه وإرشاد المقبولين على الزواج إلى أهمية إجراء الفحص الطبي. ج- توفير الإمكانيات الطبية اللازمة لمعالجة ما يمكن علاجه من الأمراض التي قد تؤثر مستقبلاً على الصحة الإنجابية». <sup>(14)</sup> ويجب على من يقبل على الزواج من مواطني مملكة البحرين - ولو كان الطرف الآخر غير بحريني - أن يخضع كل من طرف العقد لإجراءات الفحص الطبي. ولا يمكن إبرام عقود النكاح دونه. <sup>(15)</sup> تضع السلطة المختصة برنامجاً للرعاية الصحية والاجتماعية بمراعاة التشريعات الصادرة في هذا الشأن. <sup>(16)</sup>

#### التمييز

- 7. المادة 16 من الدستور الإماراتي لسنة 1971
- 8. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- 9. المادة 22 من قانون اتحادي رقم (7) لسنة 1975 في شأن مزاولة مهنة الطب البشري
- 10. المادة 340 من قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)
- 11. المادة 22 من قانون اتحادي رقم (7) لسنة 1975 في شأن مزاولة مهنة الطب البشري
- 12. المادة 5/8 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
- 13. المادة 1 قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين
- 14. المادة 2 من قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين
- 15. المادة 3 و 5 من قانون إلزامية الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين، رقم 11 لسنة 2004
- 16. المادة 35 و 36 من قانون رقم 35 لسنة 2006 بإصدار قانون الخدمة المدنية
- 17. المادة 321 قانون العقوبات البحريني رقم 15 لسنة 1976
- 18. المادة 322 من نفس المرجع أعلاه
- 19. مادة 323 من نفس المرجع أعلاه 1976

## الجمهورية التونسية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«كل من تولى أو حاول أن يتولى إسقاط حمل ظاهر أو محتمل بواسطة أطعمة أو مشروبات أو أدوية أو أية وسيلة أخرى سواء كان ذلك ببرضا الحامل أو بدونه يعاقب بخمسة أعوام سجن وبخطية قدرها عرة الألف دينار أو بإحدى العقوبتين. وتعاقب بعامين سجنا وبخطية قدرها ألفا دينار المرأة التي أسلقت حملها أو حاولت ذلك أو رضيت باستعمال ما أشير به عليها أو وقع مدها به لهذا الغرض. يرخص في إبطال الحمل خلال الثلاثة أشهر الأولى منه من طرف طبيب مباشر لهنته بصفة قانونية في مؤسسة استشفائية أو صحية أو في مصحة مرخص فيها. كما يرخص فيه بعد ثلاثة أشهر إن خشي من موافلة العمل أن تتسبب في انهيار صحة الأم أو توازنها العصبي أو كان يتوقع أن يصاب الوليد بمرض أو افة خطيرة وفي هذه الحالة يجب أن يتم ذلك في مؤسسة مرخص فيه». <sup>(24)</sup>

«الصحة حق لكل إنسان. تضمن الدولة الوقاية والرعاية الصحية لكل مواطن، وتتوفر الإمكانيات الضرورية لضمان السلامة وجودة الخدمات الصحية. تضمن الدولة العلاج المجاني لفأقدي السن، ولذوي الدخل المحدود. وتضمن الحق في التغطية الاجتماعية طبق ما ينظمها القانون. حقوق الطفل على أبويه وعلى الدولة ضمان الكرامة والصحة والرعاية. وعلى الدولة توفير جميع أنواع العمليات لكُل الأطفال دون تمييز». <sup>(20)</sup> «لكل شخص الحق في حماية صحته في أحسن الظروف الممكنة وحماية الأمة والطفولة بما في ذلك التنظيم العائلي». <sup>(21)</sup> «ولا يجوز تشغيل النساء مهما كانت سننهن والأطفال دون الثمانية عشر عاما بأعمال تحت الأرض في المناجم والمقطاطع». <sup>(22)</sup> «(... ) يتعين على المؤجر في كل مؤسسة تشغل 500 عامل على الأقل، إحداث وتجهيز مصلحة لطبع الشغل خاصة بها». <sup>(23)</sup>

#### التمييز

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

#### المساواة

«يعاقب كل من أحْجَض امرأة حاملاً أو مفترض حملها بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو توافق أو شرع في ذلك وتشدد العقوبة إذا أفسى الإجهاض إلى الموت، ولا عقوبة على الإجهاض إذا استوجب ضرورة إنقاذ حياة الأم من الخطر متى أجراه طبيب أو جراح في غير خفاء وبعد إبلاغه السلطة الإدارية». <sup>(28)</sup> «ويعد الإجهاض لغرض علاجي عندما يكون ضروريا لإنقاذ حياة الأم من الخطر أو للحفاظ على توازنها الفيزيولوجي أو العقلي المهدد بخطر، ويتم الإجهاض في هيكل متخصص بعد فحص طبي يجري معية طبيب اختصاصي». <sup>(29)</sup> «وعليه الإجهاض في حالة الاغتصاب يطبق عليه هذه النصوص القانونية كما يمكن للنساء اللواتي تعرضن للاغتصاب خلال فترة الإرهاب الحصول على حق الإجهاض». <sup>(30)</sup> «ونحن تعويضات لضحايا أعمال الإرهاب، ولحقت بهم أضرار جسدية أو مادية إثر عمليات إرهابية بما في ذلك المرأة المغتصبة». <sup>(31)</sup>

«الرعاية الصحية حق للمواطنين. وتتكفل الدولة بالوقاية من الأمراض الوبائية والمعدية و بمكافحته». <sup>(25)</sup> «يتمتع العمال بالحقوق الأساسية التالية: الوقاية الصحية والأمن وطبع العمل والراحة. واحترام السلامة البدنية والمعنوية وكرامتهم، والخدمات الاجتماعية، كل المنافع المرتبطة بعقد العمل ارتباطا نوعيا. وتغطي التأمينات الاجتماعية المرض، الولادة، العجز». <sup>(27)</sup>

#### التمييز

تعاقب المرأة التي أحْجَضت نفسها عمدًا أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الطرق التي أرْشَدَت إليها أو أُعْطِيَت لها لهذا الغرض. <sup>(32)</sup>

.20 المادة 38 من دستور 26 جانفي 2014

.21 المادة 1/10 من قانون التنظيم الصحي عدد 63 لسنة 1991

.22 المادة 77 من قانون عدد 27 لسنة 1966 يتعلق بإصدار مجلة الشغل

.23 المادة 21 من مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1996 وتعديلاتها إلى حد 2007، أضيف بالقانون عدد 62 لسنة 1996

.24 المادة 214 من المجلة الجزائرية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2013 (نحو بالقانون عدد 24 لسنة 1965 وبالقانون عدد 53 في 1973)

.25 المادة 51 من دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996

.26 المادة 5-6 من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل

.27 المادة 2 من قانون رقم 11-83 موزع في 2 يوليو سنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية

.28 المادة 304/308 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 66-156 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 المصدق لـ 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات

.29 المادة 72 من القانون رقم 85/05 المؤرخ في 16/02/1985 المتعلق بحماية الصحة وترقيتها

.30 قرار المجلس الإسلامي الأعلى في الجزائر سنة 1998

.31 المرسوم 99-47 الصادر في 13 فبراير 1999

.32 المادة 309 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 المصدق لـ 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات

**جمهورية جيبوتي****الإجهاض الآمن****الصحة والصحة الإنجابية****المساواة**

يعاقب كل من أجهض امرأة حاملاً أو مفترض حملها بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو لم توافق.<sup>(34)</sup>

تقرر الدولة بحق الجميع في الصحة وضمان هذا الحق التي تضع، المبادئ والوسائل الازمة للإيفاء بهذه المهمة و «نقر الدولة وتدعيم مبدأ التضامن ومساواة الجميع أمام التكاليف العمومية في مجال الصحة والدولة ملزمة بتقديم المساعدة للأمهات والمعوقين». <sup>(33)</sup>

**التمييز**

«تعاقب المرأة التي أجهضت نفسها عمداً أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الطرق التي أرشدت إليها أو أعطيت لها لهذا الغرض»<sup>(35)</sup>

**جمهورية السودان****المساواة**

«يعد مرتكباً جريمة الإجهاض من يتسبب قصدًا في إسقاط جنين لامرأة، إلا إذا حدث الإسقاط في أي من الحالات الآتية: (أ) إذا كان الإسقاط ضروريًا للحفاظ على حياة الأم، ب) إذا كان الحبل نتيجة لجريمة اغتصاب ولم يبلغ تسعين يوماً ورغبت المرأة في الإسقاط، ج) إذا ثبت أن الجنين كان ميتاً في بطنه (...). يعد مرتكباً جريمة الإجهاض من يتسبب قصدًا في إسقاط جنين لامرأة، 2 - من يرتكب جريمة الإجهاض يعاقب بالسجن مدة لا تجاوز ثلاث سنوات أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً، وذلك دون مساس بالحق في الدية»<sup>(37)</sup>

«تطور الدولة الصحة العامة وتضمن الرعاية الصحية الأولية مجاناً لكافة المواطنين كما تضطلع بتطوير الصحة العامة وإنشاء وتطوير وتأهيل المؤسسات العلاجية والتشخيصية الأساسية وعليها توفير الرعاية الصحية الأولية وخدمات الطوارئ مجاناً لكل المواطنين». <sup>(36)</sup>

**التمييز**

33. المادة 2/3/5 من القانون رقم 48 حول توجيه السياسة الصحية لسنة 1999

34. المادة 448 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

35. المادة 449-447 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

36. المادة 19/46 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005

37. المادة 135 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991

## الجمهورية العربية السورية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«يعاقب كل من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها. و تستفيد من عذر مخفف المرأة التي تجهض نفسها محافظة على شرفها، ويستفيد كذلك من العذر نفسه من ارتكب إحدى الجرائم المنصوص للمحافظة على شرف إحدى فروعه أو قرياته حتى الدرجة الثانية ويحضر على الطبيب والقابلة الإجهاض بأية وسيلة كانت، إلا إذا كان استمرار الحمل يشكل خطراً على حياة الحامل ويشترط حينئذ: 1- أن يتم الإجهاض من قبل الطبيب المتخصص وبموافقة طبيب آخر، 2- أن يحرر محضر بتقرير الحاجة المبرمة للإجهاض قبل إجراء العملية».<sup>(39)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة أو محاولة إجهاضها برضاه (...).<sup>(41)</sup> و «يعاقب كل امرأة أجهضت نفسها بما استعملته من الوسائل أو استعمله غيرها برضاه. ومن أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة أو محاولة إجهاضها برضاه وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض إلى موت المرأة. وتطبق المادتان 528 و 529 ولو كانت المرأة التي أجريت عليها وسائل الإجهاض غير حامل».<sup>(42)</sup>

## سلطنة عمان

#### المساواة

«تケفل الدولة للمواطن وأسرته المعونة في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة، وفقا لنظام الضمان الاجتماعي تعنى الدولة بالصحة العامة وبوسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة، وتسعى لتوفير الرعاية الصحية لكل مواطن».<sup>(43)</sup> «يتمتع المعاانون بالرعاية الصحية الوقائية والعلاجية التي تقدمها الدولة بما فيها الأجهزة التأهيلية والتوعوية التي تساعدهم على الحركة والتنقل والتعليم والتدريب وغيرها، وذلك وفقاً للقواعد والإجراءات التي يصدر بها قرار من الوزير بعد التنسيق مع الجهات المعنية».<sup>(44)</sup>

#### التمييز

«تجرم عمليات الإجهاض وتعاقب المرأة التي تجهض نفسها برضاه.<sup>(45)</sup> لا يجوز للطبيب اتخاذ أي إجراء يؤدي إلى إجهاض امرأة حامل»<sup>(46)</sup> و «يعاقب من أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة برضاه في غير حالة الضرورة التي قام بها طبيب قانوني مع اعتقاده الخالص بأن الإجهاض كان الوسيلة الوحيدة لإنقاذ حياة المرأة. وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض إلى موت المرأة».<sup>(47)</sup>

38 المادة 25 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012  
39 المادة 532 - 532 من قانون العقوبات السوري رقم 148 / 148

40 المادة 523 - 524 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

41 المادة 528 من قانون العقوبات السوري الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 148 في 22/6/1949

42 المادة 527 - 528 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

43 المادة 12 من النظام الأساسي للدولة بالمرسوم السلطاني رقم 101 / 96 بباب المبادئ الاجتماعية

44 المادة 5 من قانون رعاية الأشخاص ذوي الإعاقة بالمرسوم السلطاني رقم 63 / 2008

45 المادة 244 من قانون الجزاء العماني رقم 7 / 74

46 المادة 11 من قانون مراولة الطب البشري وطب الأسنان 96 بالمرسوم السلطاني رقم 22

47 المادة 245 / 243 من قانون الجزاء العماني رقم 7 / 74

## جمهورية العراق

## الصحة والصحة الإنجابية

## الإجهاض الآمن

## المساواة

«يعد ظرفا قضائيا مخففا إجهاض المرأة نفسها انتقاما للعار إذا كانت قد حملت سفاحاً. وكذلك الأمر في هذه الحالة بالنسبة لمن أحهضها من أقربائها إلى الدرجة الثانية ويعاقب كل من أحهض عمداً امرأة بدون رضاها. يعد ظرفاً مشدداً إذا أفضى الإجهاض إلى موت المجنى عليها وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم».<sup>(52)</sup>

«أولاً : أ) الأسرة أساس المجتمع، وتحافظ الدولة على كيانها وقيمها الدينية والأخلاقية والوطنية. ب) تケفل الدولة حماية الأمومة والطفولة والشيخوخة، وترعى النساء والشباب وتتوفر لهم الظروف المناسبة لتنمية ملكاتهن وقدراتهن. ثانياً : للأولاد حق على والديهم في التربية والرعاية والتعليم، وللوالدين حق على أولادهم في الاحترام والرعاية، ولasisima في حالات العوز والعجز والشيخوخة(...). ثالثاً : تمنع كل أشكال العنف والتتعسف في الأسرة والمدرسة والمجتمع». «<sup>(48)</sup> ترعى الدولة المعاقين وذوي الاحتياجات الخاصة وتケفل تأهيلهم بغية دمجهم في المجتمع وينظم ذلك بقانون». «<sup>(49)</sup> وتهدف رعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة إلى تحقيق واجب المجتمع والدولة تجاه الأم والطفل منذ تكوينه جنيناً». «<sup>(50)</sup> تسعى الوزارة لتحقيق أهدافها في مجال رعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة بالوسائل التالية : أولاً - العمل على تغطية القطر بمراكز صحية لرعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة. ثانياً - إجراء الفحوص الطبية الالزمة على المتقدمين للزواج لبيان أهليتهم وسلامتهم وتزويدهم بالشهادة الصحية. ثالثاً - تهيئة الزوجة صحياً ونفسياً تمهيداً لتحمل دورها ومسؤولياتها المستقبلية كأم. رابعاً - تتبع صحة الحامل وجنينها بالفحوص الدورية المستمرة وتأهيلها غذائياً. خامساً - إرشاد العائلة لإعطاء فترة زمنية معقولة بين حمل وأخر وفق ما تتطلبه صحة الأم والطفل والأسرة. سادساً - إجراء الفحوص الدورية على الطفل للتأكد من نموه والحفاظ على صحته وإرشاد الأم حول الغذاء الواجب تقديمها لطفلها خلال فترة نموه. سابعاً - إلزام المواطن بإجراء التلقحات الدورية وفق تعليمات تصدرها الجهة الصحية المختصة». «<sup>(51)</sup>

## التمييز

«تعاقب كل امرأة أحهضت نفسها بأية وسيلة كانت أو مكنته غيرها من ذلك برضاهما. ويعاقب بالعقوبة ذاتها من أحهضها عمداً برضاهما وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم».<sup>(53)</sup>

48. المادة 29 من الدستور العراقي لسنة 2005  
 49. المادة 32 من الدستور العراقي لسنة 2005  
 50. المادة 6 من قانون الصحة العامة العراقي رقم 89 لسنة 1981 المعدل  
 51. المادة 7 من قانون الصحة العامة العراقي رقم 89 لسنة 1981 المعدل  
 52. المادة 417-418 من قانون العقوبات العراقي رقم التشريع 1111/1969  
 53. المادة 417 من قانون العقوبات العراقي رقم التشريع 1111/1969

## دولة فلسطين

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«1- يحظر إجهاض أية امرأة حامل بأية طريقة كانت إلا إذا استوجبت الضرورة إنقاذ حياتها من الخطر بشهادة طبيبين اختصاصيين (أحدهما على الأقل اختصاصي نساء وولادة) مع وجوب توفر ما يلي : (أ) موافقة خطية مسبقة من الحامل، وفي حالة عجزها عن ذلك تؤخذ الموافقة الخطية من زوجها أو ولد أمها. (ب) أن تتم عملية الإجهاض في مؤسسة صحية. 2- على المؤسسة الصحية التي أجرت فيها عملية الإجهاض الاحتفاظ بسجل خاص، تتبع فيه اسم الحامل وتاريخ إجراء العملية ونوعها ومبراتها، وعليها الاحتفاظ بتلك المعلومات إضافة إلى شهادة الطبيبين، والمموافقة الخطية على عملية الإجهاض لمدة عشر سنوات على الأقل». <sup>(55)</sup> «يعاقب كل من نال امرأة، حامل كانت أو غير حامل، سماً أو مادة مؤذية أخرى أو استعمل الشدة معها على أي وجه كان أو استعمل أي وسيلة أخرى مهما كان نوعها بقصد إجهاضها». <sup>(56)</sup> كما «يعاقب كل من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة». <sup>(57)</sup>

#### التمييز

## دولة قطر

#### المساواة

«يعاقب كل من اعتدى عمداً، بضرب أو نحوه، على امرأة حبل، مع علمه بذلك، وأفضى الاعتداء إلى إجهاضها. ويعاقب كل من أحضر عمداً امرأة حبل، بإعطائها أدوية، أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك. وتشدد العقوبة إذا وقعت الجريمة بغير رضا المرأة، أو إذا كان من قام بالإجهاض طيباً، أو جراحاً، أو صيدلياً، أو قابلاً، أو من العاملين بإحدى المهن المعاونة لهنها الطب أو الصيدلة». <sup>(59)</sup>

«تعنى الدولة بالصحة العامة، وتتوفر وسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة وفقاً للقانون. ويعالج القطريون في المنشآت الصحية داخل الدولة دون مقابل. ولا تحصل أية رسوم أو أجور عن خدمات حالات الطوارئ، والحوادث التي تستدعي دخول المريض إلى المستشفى. الخدمات الوقائية في مجال الأئمة والطفلة». <sup>(58)</sup>

#### التمييز

«تعاقب المرأة التي رضيت، بدون عذر طبي، تناول أدوية، أو استعمال وسائل مؤدية للإجهاض، وأدلى ذلك إلى إجهاضها». <sup>(60)</sup>

.54 المادة 104-105 من قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004، الفصل الثاني إلى صحة المرأة والطفل  
.55 المادة 8 من قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004

.56 المادة 175 من قانون العقوبات رقم (47) لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة

.57 المادة 323 من قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

.58 المادة 23 من الدستور القطري 2004/ المادة 2/4 قانون بشأن تنظيم العلاج الطبي والخدمات الصحية في الداخل ( 7 / 1996 )

.59 المادة 315-316 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

.60 المادة 317 من نفس المرجع أعلاه

## دولة الكويت

### الإجهاض التمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«لا عقوبة على من أجهض امرأة حاملاً إذا كان متوفراً على الخبرة الازمة، وفعل ذلك وهو يعتقد بحسن نية أن هذا العمل ضروري للمحافظة على حياة الحامل. وإذا ثبت أن المرأة المحكوم عليها بالإعدام حامل، ووُضعت جنينها حيًّا، أُبدل الحبس المؤبد بعقوبة الإعدام». <sup>(62)</sup>

«ترعى الدولة النساء وتحميهم من الاستغلال وتقيمه من الإهمال الأدبي والجسmany والروحي. وتكتف الدولة المعونة للمواطنين في حالة الشيخوخة أو المرض أو العجز عن العمل كما توفر لهم خدمات التأمين الاجتماعي والمعونة الاجتماعية والرعاية الصحية. وتعنى الدولة بالصحة العامة وبوسائل الوقاية والعلاج من المرض والأوبئة». <sup>(61)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أعطى أو تسبب في إعطاء امرأة حاملاً كانت أو غير حامل، برضاهما أو بغير رضاهما، عقاقير أو مواد أخرى مؤذية أو استعمل القوة أو أية وسيلة أخرى، قاصداً بذلك إجهاضها. وتعاقب كل امرأة حامل تناولت عقاقير أو مواد أخرى مؤذية أو استعملت القوة أو أية وسيلة أخرى، قاصدة بذلك إجهاض نفسها، فأجهضت، أو سمح لغيرها بإجهاضها على الوجه السالف الذكر». <sup>(63)</sup>

## جمهورية لبنان

#### المساواة

«من تسبب عن قصد بتطريح امرأة دون رضاها عقوبة بالأشغال الشاقة خمس سنوات على الأقل. ولا تنقص العقوبة عن عشر سنوات إذا افضى بالإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة». <sup>(65)</sup>

«لكل شخص الحق في حماية صحته في أحسن الظروف الممكنة. ومن بين مهام مؤسسات الصحة، حماية الأمومة والطفولة بما في ذلك التنظيم العائلي. وتتألف مصلحة الصحة الاجتماعية من دائرة صحة الأم والولد والمدارس ودائرة الارشاد الصحي. وتتولى دائرة صحة الأم والولد والمدارس درس المشاكل الصحية المتعلقة بقضايا الأمومة والطفولة، وضع المناهج لرفع مستوى العناية بالأم المولدة في منزلها وفي دور التوليد وبالملولود الجديد». <sup>(64)</sup>

#### التمييز

«كل دعاوى بحدى الوسائل (...) يقصد منها نشر أو ترويج أو تسهيل استعمال وسائل الإجهاض يعاقب عليها ويعاقب من باع أو عرض للبيع أو اقتني بقصد البيع مواد معدة لأحداث الإجهاض أو سهل استعمالها بأي طريقة كانت. وتعاقب كل امرأة طرحت نفسها برضاهما. ويعاقب كل من أقدم بأي وسيلة كانت على تطريح امرأة أو محاولة تطريحها برضاهما وتشدد العقوبة إذا افضى الإجهاض إلى موت المرأة». <sup>(66)</sup>

.61 المادة 15/11 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962

.62 المادة 59/175 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.63 المادة 174/175 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.64 المادة 1/10 من قانون التنظيم الصحي عدد 636 بتاريخ 22 يوليو 1991/ المادة 30-32 مرسوم رقم 8377 تاريخ 30/12/1961

.65 المادة 543 من قانون العقوبات اللبناني المادة - 539 معدلة وفقاً للقانون 239 تاريخ 27/5/1993

.66 المادة 539-543 من نفس المرجع أعلاه

## الإجهاض الآمن

## الصحة والصحة الإنجابية

### المساواة

يعاقب كل من تسبب في إسقاط حامل دون رضاها. وتشدد العقوبة إذا أفضى إلى موت المرأة. وإذا تم الاجهاض صيانة لعرض الفاعل أو أحد ذوي قرباه تخفف العقوبة<sup>(68)</sup>.  
الصحة على تطوير الخدمات الصحية والطبية والرفع من مستواها. والعلاج الطبي وتابعه، حق مقرر لكل مواطن والجميع فيه على قدم امساواة<sup>(67)</sup>.

### التمييز

«يعاقب كل من تسبب في إسقاط حامل برضتها وتطبق العقوبة ذاتها على المرأة التي رضيت بإسقاط جنينها. وتعاقب الحامل التي تسبب بإسقاط حملها»<sup>(70)</sup>.

«يعاقب كل من لفّح امرأة تلقياً صناعياً بالقوة أو التهديد أو الخداع إذا كان التلقيح برضتها. وتزداد العقوبة إذا وقعت الجريمة من طبيب أو صيدلي أو قابلة أو أحد معاونيهما. وتعاقب المرأة التي تقبل تلقياً صناعياً أو تقوم بتلقيح نفسها صناعياً ويعاقب الزوج بذات العقوبة إذا كان التلقيح بعلمه ورضاه سواء وقع التلقيح من الزوج أو من الغير»<sup>(69)</sup>.

## جمهورية موريتانيا

### المساواة

«يعاقب كل من أجهض امرأة حاملاً بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو لم توافق أو حاول ذلك»<sup>(71)</sup>.

### التمييز

«تعاقب المرأة التي أجهضت نفسها أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الوسائل التي ارشدت إليها أو أعطيت لها لهذا الغرض. ويعاقب الأطباء وبضباط الصحة القابلات والجراحون وأطباء الاسنان والصيادلة»<sup>(72)</sup>.

- .67 المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي 03/08/2011 / المادة 1 / المادة 50 قانون الصحي الليبي رقم 6 لسنة 1973  
.68 المادة 390/393-394 من قانون العقوبات الليبي المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973  
.69 المادة 403/413 من نفس المرجع أعلاه  
.70 المادة 391-392/394 من نفس المرجع أعلاه  
.71 المادة 393 من المدونة الجنائية الموريتانية بتاريخ 9 يوليو 1983 - الأمر القانوني رقم 162 المتضمن القانون الجنائي  
.72 المادة 393 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية مصر

### إجهاض الامن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«تشدد العقوبة على كل من أسقط عمداً امرأة حبلي بضرب أو نحوه من أنواع الإيذاء وكل من أسقط امرأة حبلي بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك أو بدلاتها عليها سواء كان برضائها أم لا». <sup>(74)</sup>

لكل مواطن الحق في الصحة وفي الرعاية الصحية المتكاملة وفقاً لمعايير الجودة. وتلتزم الدولة بتخصيص نسبة من الإنفاق الحكومي للصحة لا تقل عن 3 % من الناتج القومي الإجمالي تتصاعد تدريجياً حتى تتفق مع المعدلات العالمية. كما تلتزم الدولة بتوفير الرعاية والحماية للأمومة والطفولة والمرأة المعيلة والمسنة والنساء الأشد احتياجاً. <sup>(75)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أسقط امرأة حبلي بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك أو بدلاتها عليها سواء كان برضائها (...). وتعاقب المرأة التي رضيت بتعاطي الأدوية مع علمها بها أو رضيت باستعمال الوسائل السالفة ذكرها أو مكنت غيرها من استعمال تلك الوسائل لها (...). وإذا كان المنسف طبيباً أو جراحًا أو صيدلياً أو قابلة يحكم عليه بالسجن المشدد». <sup>(76)</sup>

## المملكة العربية السعودية

#### المساواة

«حق المواطن وأسرته مكفول في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة (...). كما تعنى الدولة بالصحة العامة وتتوفر الرعاية الصحية لكل مواطن». <sup>(77)</sup>

#### التمييز

بناء على عدة أسباب لتبرير موقف فإن مجلس هيئة كبار العلماء يقرر أنه لا يجوز إسقاط العمل في مختلف مراحله إلا بمبرر شرعي، وفي حدود ضيقه جداً وإن كان الحمل في الطور الأول، وهي مدة الأربعين، وكان في إسقاطه مصلحة أو دفع ضرر متوقع، حاز إسقاطه. ومن أقدم على هذه الجريمة من رجل أو امرأة، سواء كانت المرأة نفسها، أو أبوه أو القابلة أو الطبيب، أو غيره، عامداً، فعليه القَوْد-القصاص». <sup>(78)</sup>

.73 المادة 11/18 من الدستور المصري لـ 2012 المعدل في 2014.

.74 المادة 261 من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003.

.75 المادة 261-263 من نفس المرجع أعلاه.

.76 المادة 28/31 من النظام الأساسي للحكم، 1992.

.77 المادة 22 من نظام مزاولة المهنة الذي أقره مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ 3 ذي القعدة 1426هـ (5 ديسمبر 2005).

.78 قرار هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية رقم [140] بتاريخ 20/6/1407هـ في إسقاط الجنين.

## المملكة المغربية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«يعاقب كل من أجهض أو حاول إجهاض امرأة حبلى، بدون برضاهما سواء كان ذلك بواسطة طعام أو شراب أو عقاقير أو تحايل أو عنف أو أية وسيلة أخرى وتشدد العقوبة إذا نتج عن ذلك موتها.<sup>(81)</sup> ولا عاقب على الإجهاض إذا استجوبته ضرورة المحافظة على صحة المرأة متى قام به عالنية طبيب(...)  
ولا يطالب بهذا الإذن إذا ارتأى الطبيب أن حياة الأم في خطر غير أنه يجب عليه أن يشعر بذلك الطبيب الرئيسي للعمال أو الإقليم(...).<sup>(82)</sup>

#### التمييز

يعاقب كل من أجهض أو حاول إجهاض امرأة حبلى أو يظن أنها كذلك، برضاهما أو بدونه مهما كانت الوسيلة وتشدد العقوبة في حالة موتها. ولا عقاب على الإجهاض (...) يأخذ من الزوج (...).  
وعند عدم وجود الزوج أو إذا امتنع الزوج من إعطاء موافقته أو عاقه عن ذلك عائق فإنه لا يسوغ للطبيب أو الجراح أن يقوم بالعملية الجراحية أو استعمل علاجا يمكن أن يترب عنده الإجهاض إلا بعد شهادة مكتوبة من الطبيب الرئيس للعمالة أو الإقليم يصرح فيها بأن صحة الأم لا تمكن المحافظة عليها إلا باستعمال مثل هذا العلاج. وتعاقب كل امرأة أجهضت نفسها عمداً أو حاولت ذلك أو قبلت أن يجهضها غيرها».<sup>(83)</sup>

## جمهورية اليمن

#### المساواة

«(...) لا عقوبة إذا قرر طبيب مختص أن الإجهاض ضروري للمحافظة على حياة الأم». <sup>(85)</sup>  
تحمي الدولة الأمة والطفولة وترعى النشء والشباب. التعليم والصحة والخدمات الاجتماعية أركان أساسية لبناء المجتمع وتقدمه يسهم المجتمع مع الدولة في توفيرها. والرعاية الصحية حق لجميع المواطنين». <sup>(84)</sup>

#### التمييز

«إذا تم الإجهاض براء المرأة يعاقب الفاعل بدية الجنين غرة أو الدية كاملة حسب الأحوال ولا تستحق المرأة في هذه الحالة شيئاً من الغرة أو الدية وإذا ماتت الأم عوقب الفاعل بدفع دية الخطأ، وفي حالة إجهاض المرأة نفسها فعليها الدية أو الغرة حسب الأحوال ولا عقوبة إذا قرر طبيب مختص أن الإجهاض ضروري للمحافظة على حياة الأم(...).<sup>(86)</sup>

- .79 المادة 32-31 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011  
.80 المادة 1-3 من القانون الإطار رقم 34.09 لسنة 2011 الذي يعتمد على «الفقرة الثانية من الفصل 46 من الدستور  
.81 المادة 449 من القانون الجنائي  
.82 المادة 449/453-454 من نفس المرجع أعلاه  
.83 المادة 449/453-454 من نفس المرجع أعلاه  
.84 المادة 55 / 32 من دستور الجمهورية اليمنية المعديل سنة 2004  
.85 المادة 240 من قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994 بشأن جرائم وعقوبات  
.86 المادة 240 قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994 بشأن جرائم وعقوبات

## جدول ب : الإطار القانوني للعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي   | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض   | التحرش الجنسي في أماكن العمل   | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد   | العنف الجسدي   | زواج الأطفال   | الأمن وعدم الرق   |
|--|---|--|-------------|---|--|--|---|
| <b>المساواة</b>  |   |  |             |   |  |  |   |
| يعاقب كل من قاد أو حاول قيادة أئش بالتهديد أو التهديد لزركاب الموقعة غير المشروعة في المملكة أو خارجها، وكل من استيقن امرأه بغير رضاها <sup>(8)</sup> ويجرم استقطاب أشخاص أو نقلهم أو إيوائهم أو استقبالهم بغرض استغلالهم عن طريق التهديد بالقوة أو استعمالها أو غير ذلك من أشكال القسر أو الاحتفاف أو الاحتيال أو الخداع أو استغلال حالة ضعف، استغلال أو تلقي مبالغ مالية أو مزايا لنيل موافقة شخص له بسيطرة على هؤلاء الأشخاص. ولا يعتد بريضا المجنى عليهم. <sup>(9)</sup> | يجرم القانون - مواقعة الأئش بدون رضاها وظروف التهديد : استعمال العنف والإكراه، عجز الضحية (الجسدي، النفسي والعقلي) عن المقاومة، وصغر سن الضحية، وكذلك العلاقات الأسرية ومن له سلطة معنوية على الضحية (العلم رجل الدين...) وهتك عرض الذكر وأئش باستعمال التهديد والعنف وتشدد العقوبة عند عجز الضحية (الجسدي، النفسي والعقلي) عن المقاومة، وبعاقب كل من خدع بكرا بعد الزواج ففض بكارتها أو تسبب في حملها وينعرض للعقاب كل من : داعب بصورة منافية للحياء شخصا م يكمل 18 سنة دون رضاه» أو عرض عليه/ لها عملا منافي للحياة. <sup>(7)</sup> | يحق للعامل أن يترك العمل دون إشعار مع احفاظه بحقوقه القانونية إذا اعتدى صاحب العمل أو من يمثله عليه أثناء العمل أو بسبه وذلك بالضرب أو التحقيق أو بأي شكل من أشكال الإعتداء الجنسي. <sup>(6)</sup> | -----       | تجريم كل تهديد، وكان إذا أفتى الإجهاض أو موت المرأة <sup>(3)</sup> . «من تسبب عن العقوبة عن عشر سنوات على عذر من العمر». <sup>(2)</sup> إذا أفتى الإجهاض أو موت المرأة <sup>(3)</sup> . «من تسبب بإحدى وسائل العنف أو الاعتداء المذكورة في المادة (333) بإجهاض حامل وهو على علم بحملها، عوقب بالأشغال الشاقة المؤقتة مدة لا تزيد على عشر سنوات». <sup>(4)</sup> | «بشرط في أهلية الزواج من شأنه التأثير في نفس المجنى عليه وكذلك الشاقة مدة لا تزيد على التحقيق قوله أو فعله. <sup>(5)</sup> كل منها مئانية عشرة سنين عشر سنوات. 2- ولا تنتقص شمسية من العمر». وكل اعتداء على الحقوق والحريات جرمية يعاقب عليها القانون». <sup>(1)</sup> | سواء لا تمييز وإن اختلافوا في العرق أو اللغة أو الدين والحرية الشخصية مصونة. | «الأردنيون أمام القانون أن يكونوا متساوون وإن اختلافوا في العرق أو اللغة أو الدين وكل اعتداء على الحقوق والحريات جرمية يعاقب عليها القانون». <sup>(1)</sup> |

- 1. المادة 6-7 من الدستور الأردني وتعديلاته لسنة 2011
- 2. المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية رقم (36) لسنة 2010
- 3. المادة 323 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
- 4. المادة 336 من نفس المرجع أعلاه 2010
- 5. المادة 354/360 من نفس المرجع أعلاه
- 6. الفصل 29 من قانون العمل بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008
- 7. المواد 308/306/304-300/298-300/295-292 مكررة/320 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 يونيو 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
- 8. المادة 311 و المادة 317 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 يونيو 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
- 9. المادة 8 و 9 و 13 من قانون منع الإتجار بالبشر رقم 9 لسنة 2009

## التمييز

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <p>«-1- أ) من واقع أثني (غير زوجه) بغير رضاها سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالحيلة أو بالخداع عقوب بالأشغال الشاقة المؤقتة مدة لا تقل عن خمسة عشر سنة، ب) وتكون العقوبة الأشغال الشاقة عشرين سنة إذا كانت المجنى عليها قد أكملت الخامسة عشرة و م تكمل الثامنة عشرة من عمرها . 2- كل شخص أقدم على اغتصاب فتاة لم تتم الخامسة عشرة من عمرها يعاقب بالإعدام». <sup>(13)</sup> «من واقع أثني (غير زوجه) لا تستطيع المقاومة بسبب ضعف أو عجز جسدي أو نفسي أو عقلي يعد مرتكباً للجريمة المنصوص عليه في المادة (292) من هذا القانون ويعاقب بالعقوبة المنصوص عليها فيها». <sup>(14)</sup> «-1-إذا عقد زواج صحيح بين مرتكب احدى الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المعتدي عليها يوقف تنفيذ العقوبة المحكم بها عليه ما يكن مكرراً للفعل . 2-ويتم تنفيذ العقوبة قبل انقضاء ثلاثة سنوات على الجناحة وخمس سنوات على الجناية إذا انتهى الزواج بطلاق المرأة دون سبب مشروع». <sup>(15)</sup> «-1-يستفيد من العذر المخفف من فوجن بزوجته أو إحدى أصوله أو فروعه أو اخواته حال تلبسها بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع فقتلها في الحال أو قتل من يزني بها أو قتلتهاهاعا أو اعتدى على أحدهما أو كليهما اعتداء اففى إلى جرح أو إيهاد أو عاهة دائمة أو موت . 2-ويستفيد من العذر ذاته الزوجة التي فوجئت بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلتهاهاعا أو اعتدى على أحدهما أو كليهما اعتداء اففى إلى جرح او إيهاد او عاهة دائمة أو موت . 3-أ- ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي بحق من يستفيد من هذا العذر . ب- كما لا تطبق على من يستفيد من العذر المخفف أحكام الظروف المشددة». <sup>(16)</sup></p> | <p>«إذا كان المعتدي عليه قد جلب الحقاره لنفسه يمكن للمحكمة أن ت نفسها أو تسقط العقوبة». و «توقف دعاوى الذم على اتخاذ المعتدي عليه صفة المدعى الشخصي.</p> | <p>«لا يعد جريمة ضرورة إذا كان المعتدي بالأولاد آباءهم. ويستفيد من العذر المخفف من العذر ضرورة في زواجه ضرورة تقتضيها المصلحة»<sup>(10)</sup> فاجئ إحدى أصوله أو فروعه أو اخواته حال تلبسها بجريمة الزنا».<sup>(11)</sup></p> | <p>يجوز للقاضي وموافقة قاضي القضاة أن يأخذ التأديب التي ينزلها بزواج من أكمل الخامسة عشرة في زواجه ضرورة تقتضيها المصلحة»<sup>(12)</sup></p> |
|---|--|---|--|

- .10 المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1976
- .11 المادة 62/340 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
- .12 المادة 362-363 من نفس المرجع أعلاه
- .13 المادة 292 من نفس المرجع أعلاه
- .14 المادة 293 قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
- .15 المادة 308 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
- .16 المادة 340 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010 المادة 14-16 من الدستور الاماراتي 1971

## الإمارات العربية المتحدة

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف<br>الجنسى،<br>الدغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>البنات | العنف اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفلاً | الأمن<br>وعدم الرق |
|--|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
|--|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|-----------------|------------------|--------------------|

### المساواة

|   |  |              |              |   |  |  |  |
|---|--|--------------|--------------|---|--|--|--|
| <p>يعاقب من حرض ذكر أو أنثى واستدرجه على ارتكاب الفحوز أو الدعارة عن طريق الإكراه أو التهديد أو الجملة. ويعاقب كل من استغل بآية وسيلة بغاء شخص أو فجور. وإذا كان الجندي من أصول المجنى عليه أو من محارمه أو من المقربين تربيته عذ ذلك طرقاً مشدداً. ويعاقب من دخل في البلاد أو أخرج منها إنساناً بقصد حيازته أو التصرف فيه على اعتبار أنه ريق<sup>(26)</sup> ويعني الإتجار بالبشر، «تجنيد» أشخاص أو نقلهم أو ترحيلهم أو استقبالهم بواسطة التهديد بالقوة (...).<sup>(27)</sup> «يعاقب كل من ارتكب أيًّا من جرائم الإتجار بالبشر المنصوص عليها في المادة (١) من هذا القانون بالسجن المؤبد الذي لا تقل مدتها عن خمس سنوات. وتكون العقوبة السجن المؤبد في الأحوال الآتية: - إذا كان مرتكب الجريمة قد أنشأ أو أسس أو نظم أو أدار جماعة إجرامية منظمة أو توأ قيادة فيها أو دعا للانضمام إليها. - إذا كان المجنى عليه أنثى أو طفلًا أو من المعاقين. - إذا ارتكب الفعل بطريق الحيلة أو صحة استعمال القوة أو التهديد بالقتل أو بالأذى الجسيم أو أعمال تعذيب بدنية أو نفسية. - إذا وقع الفعل من شخصين فأكثر أو من شخص يحمل سلاح. - إذا كان مرتكب الجريمة أحد أعضاء جماعة إجرامية منظمة أو كان قد شارك في افعال هذه الجماعة مع علمه بأغراضها. - إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أصوله أو فروعه أو وليه أو كانت له سلطة عليه. - إذا كان موظفاً عاماً أو مكلفاً بخدمة عامة. - إذا كانت الجريمة ذات طابع عبر وطني».<sup>(28)</sup></p> | <p>يعاقب كل شخص استخدم الإكراه في مواقعة أنثى أو الواط مع ذكر. ويعاقب على جريمة هتك العرض بالرضا إذا وقعت العقوبة على شخص تقل سنه عن أربعة عشر عاماً. وتشدد العقوبة إذا أفضت إلى موت المجنى عليه. ويعاقب من أىً فعلًا فاضحاً مخلاً بالحياء. ويعاقب من تعرُّض لآش على وجه يخدش حياءها بالقول أو الفعل في طريق عام، كما يعاقب كل رجل تذكر بزي امرأة ودخل مكاناً خاصاً بالنساء».<sup>(25)</sup></p> | <p>-----</p> | <p>-----</p> | <p>يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من هدد آخر كتابة أو شفاهة بارتكاب جنحة ضد بها، وذلك في الحالات التي يمتنع نفسه أو ماله أو ضد نفس فيها توقيع عقوبة القصاص».<sup>(19)</sup> أو مال غيره أو يأساد أمور خادمة بالشرف مع الترصد أو مسوقاً عمدًا يعاقب بالسجن المؤبد أو المؤقت. وتكون العقوبة الإعدام إذا وقع القتل مع الترصد أو مسوقاً عمدًا يعاقب مقتناً أو مرتبط بجريمة أخرى أو أو مقصود به ذلك».<sup>(22)</sup></p> | <p>يعاقب بالبراءة من جريمة ضد أي شخص من على موظف عام أو مكلف بخدمة عامه أثناء أو بسبب أو بمناسبة تأديته وظيفته أو خدمته، أو نفس أو مال غيره أو يأساد أمور خادمة للشرف أو إذا استعملت فيه مادة سامة أو مفرقة».<sup>(20)</sup> «الإصرار السابق هو القصد المصمم عليه قبل الفعل لارتكاب جريمة ضد أي شخص الماداة السابقة».<sup>(23)</sup></p> | <p>«كل من هدد آخر وتدبر الوسائل اللازمة لتنفيذ الفعل تدبّراً دقّتاً والترصد هو بالقول أو بالفعل أو ترخيص الإنسان لشخص في جهة أو بالإشارة كتابة أو شفاهة أو بوساطة شخص آخر في غير كانت أو قصيرة ليتوصل إلى قتل الحالات المبينة في المادتين السابقتين يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة أو بغرامة لا تزيد على عشرة آلاف درهم».<sup>(24)</sup></p> | <p>«المساواة، و توفير الأمن والطمأنينة، و تكافؤ الفرص لجميع المواطنين. الحرية الشخصية محفوظة لا (...)»<br/>سن البلوغ قام الثامنة عشرة من (...)<br/>العمر (...)<sup>(18)</sup><br/>يعرض أي إنسان للتعذيب أو المعاملة الحادة بالكرامة».<sup>(17)</sup></p> |
|---|--|--------------|--------------|---|--|--|--|

17. المادة 30 من قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005

18. المادة 331 و333 و344 من قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)

19. المادة 331 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

20. المادة 332 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

21. المادة 333 من نفس المرجع أعلى

22. المادة 351 من نفس المرجع أعلى

23. المادة 352 من نفس المرجع أعلى

24. المادة 353 من نفس المرجع أعلى

25. المادة 354 و359 من نفس المرجع أعلى

26. المواد 1 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 الخاص بالإتجار

27. المادة 2 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 في شأن مكافحة الإتجار بالبشر

## المساواة

|  |       |       |  |       |  |
|--|-------|-------|--|-------|--|
| <p>و«يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة ولا تزيد على خمس سنوات والغرامة التي لا تقل عن خمسة آلاف درهم ولا تزيد على عشرين ألف درهم أو يأخذ هاتين العقوبتين كل من علم بوجود مشروع لارتكاب إحدى الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون ولم يبلغه إلى السلطات المختصة. ويجوز الإعفاء من هذه العقوبة إذا كان من امتنع عن الإبلاغ زوجاً للجاني أو من أصوله أو فروعه أو إخوته أو أخواته». (32)</p> <p>كما «يعفى من العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون كل من بادر من الجناة بإبلاغ السلطات القضائية أو الإدارية بما يعلمه عنها قبل البدء في تنفيذ الجريمة، (...).» (33)</p> | ----- | ----- | <p>و«يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز عشرة آلاف درهم من رمي غيره بإحدى طرق العلانية بما يخشى شرفه أو اعتباره دون أن يتضمن ذلك إسناد واقعة معينة . وتكون العقوبة الحبس مدة ثلاثة عشرة أو كان ناقص الإرادة أو لا تزيد على ستين والغرامة التي لا تجاوز عشرين ألف درهم في الحالتين، أو إحدى هاتين العقوبتين إذا وقع السب في حق موظف عام أو مكلف بخدمة عامة أثناء أو بسبب أو مناسبة تأدية الوظيفة أو الخدمة العامة أو كان ماساً بالعرض أو خادشاً لسمعة العائلات أو كان ملحوظاً فيه تحقيق غرض غير مشروع وإذا وقع السب بطريق النشر في إحدى الصحف أو المطبوعات عد ذلك ظرفاً مشدداً». و«يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة والغرامة التي لا تجاوز عشرة آلاف درهم في الحالتين أو يأخذ هاتين العقوبتين من نشر بإحدى طرق العلانية أخباراً أو صوراً أو تعليقات تتصل بأسرار الحياة الخاصة أو العائلية للأفراد ولو كانت صحيحة». (31)</p> | ----- | <p>يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنين من حرض آخر أو ساعده بأية وسيلة على الانتحار إذا تم الانتحار بناء على ذلك وإذا كان المتنحراً لم يتم الثائنة عشرة أو كان ناقص الإرادة أو الإدراك عد ذلك ظرفاً مشدداً . ويعاقب الجاني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه بحسب الأحوال إذا كان المتنحراً أو من شرع في الانتحار فقد الاختيار أو الإدراك». (29)</p> |
|--|-------|-------|--|-------|--|

.29 المادة 335 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

.30 المادة 373 من نفس المرجع أعلاه

.31 المادة 378 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

.32 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

.33 المادة 11 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 في شأن مكافحة الانتحار بالبشر

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاة | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|  |  |  |       |  |  |   |  |
|--|--|--|-------|--|--|---|--|
|  |  |  | ----- |  | يعاقب بالسجن المؤقت من فوجئ بمشاهدة زوجته أو ابنته أو أخته حال تلبسها بجريمة الزنا فقتلها في الحال أو قتل من يزني بها أو قتلها معاً ويعاقب بالحبس إذا اعتدى عليها أو عليهما اعتداء أفضى إلى موت أو عاهة. وتعاقب بالسجن المؤقت الزوجة التي فوجئت بمشاهدة زوجها حال تلبسه بجريمة الزنا في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً، وتعاقب بالحبس إذا اعتدى عليه أو عليهما اعتداء أفضى إلى موت أو عاهة. ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر». | «(...) 2- لا يتزوج من بلغ وكم الثامنة عشرة من عمره إلا بإذن القاضي بعد التتحقق من المصلحة». حال تلبسها بجريمة الزنا (34) (...). |  |
|--|--|--|-------|--|--|---|--|

.34 المادة 30 من قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005

.35 المادة 334 من قانون العقوبات الإماري الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

## مملكة البحرين

| التجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك<br>العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | زواج<br>الطفلايات | الأمن<br>وعدم الرق |
|---------------------------------------|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|
|---------------------------------------|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|

### المساواة

|   |                                   |       |       |  |  |   |   |
|---|-----------------------------------|-------|-------|--|--|---|---|
| «تجريم كل من حرض ذكراً أو أنثى على ارتكاب الفجور. كل من يعتمد في حياته ذكرًا كان أو أنثى بصفة كلية أو جزئية على تكون العقوبة بالإعدام إذا أفضت الجنایات ما يكسه هو أو غيره من ممارسة الفجور أو الدعاية. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني أو زوجاً للمجنى عليه». <sup>(40)</sup> | يعاقب كل من واقع أنثى بغير رضاها. | ----- | ----- | يعاقب من هدد غيره في الاعتداء (...). ومن قتل نفسها شفاهة أو من أنسد إليه عمدًا ومن حرض على الانتحار. | يعاقب من هدد غيره عمدًا عاهدة واقعة أو من رمى غيره من أحدى طرق العلانية بما مستديمة. وإذا نشأ عن الاعتداء بإحدى طرق العلانية بما على حبل إجهاضها، عد ذلك ظرفاً يخدش شرفه. من هدد مشدداً. و من قبض على شخص غيره بالسلاح. فإذا كان التهديد بإطلاق سلاح ناري أو حجزه أو حرمه من حريته وإذا صحب القتل استعمال عد ذلك ظرفاً مشدداً. <sup>(38)</sup> | تجرم استعمال القوة أو التهديد في الاعتداء (...). ومن قتل نفساً شفاهة أو من أنسد إليه بإحدى طرق العلانية بما مستديمة. وإذا نشأ عن الاعتداء على حبل إجهاضها، عد ذلك ظرفاً يخدش شرفه. من هدد مشدداً. و من قبض على شخص غيره بالسلاح. فإذا كان التهديد بإطلاق سلاح ناري أو حجزه أو حرمه من حريته وإذا صحب القتل استعمال عد ذلك ظرفاً مشدداً. <sup>(37)</sup> | «تケفل الدولة العدل والمساواة والأمن والطمأنينة وتكافف الفرص. لا تميز بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة. لا يعرض أي إنسان للتعذيب المادي أو المعنوي». <sup>(36)</sup> |
|---|-----------------------------------|-------|-------|--|--|---|---|

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |   |  |
|-------|--|-------|-------|-------|---|---|--|
| ----- | لا عقاب إذا عقد زواج صحيح بين الجنين وبين المجنى عليه. <sup>(43)</sup> | ----- | ----- | ----- | إعفاء الجنين من العقاب إذا أرشد عن مكان المخطوف وعرف بالجناة الآخرين. <sup>(42)</sup> | زواج الصغيرة التي يقل سنها عن 16 سنة. <sup>(41)</sup> | جواز تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن 16 سنة. |
|-------|--|-------|-------|-------|---|---|--|

36. المادة 18-19 من الدستور البحريني الصادر عام 2002

37. المواد 302/322/333/335/337-339/357-359 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976 )

38. المادة 362 و 366 و 370 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976 )

39. المادة 344 و 348 و 351 من نفس المرجع أعلاه

40. المادة 324 و 326 و 329 من نفس المرجع أعلاه

41. المادة 18 من قانون أحكام الأسرة البحريني

42. المادة 334 و 360 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976 )

43. المادة 353 من نفس المرجع أعلاه

## الجمهورية التونسية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلا | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |   |       |   |   |   |   |
|--|--|---|-------|---|---|---|---|
| <p>«الاتجار بالبشر جرمة وتشدد العقوبة إذا ارتكب الجريمة ضد قاصر، وإذا صاحب ارتكاب الجريمة إكراه أو تجاوز أو الجريمة إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أسلافه أو وليه. ويعاقب كل من اعتدى على الأخلاق بتحريض الشبان القاصرين ذكراً أو إناثاً على الفحوص أو بإعانتهم عليه أو تسهيله لهم حتى ولو كانت قد ارتكبت بيلدان مختلفة».<sup>(50)</sup></p> | <p>«مواقعة أنثى غصباً باستعمال العنف أو السلاح جرمة . وكل من اعتدى بفعل الفاحشة على شخص ذكراً كان أو أنثى بدون رضاه. وبعد ظرفًا مsheddaً ضغوطه عليه من شأنها كل اعتداء بفعل فاحشة بدون قوة على طفل. وبتضاعف العقاب على أصول المجنى عليه من أي طبقة أو كانت لهم السلطة عليه». <sup>(49)</sup></p> | <p>«التحرش الجنسي جرمة، وهو كل إمعان في مضيقاته الغير بتكرار أقوال بغاية حمله على الاستجابة لرغباته أو رغبات غيره الجنسيّة أو بممارسة ضغوطه عليه من شأنها إضعاف إرادته وبضاعف العقاب إذا ارتكب الجريمة ضد طفل». <sup>(48)</sup></p> | ----- | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> |
|  |  |   | ----- | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولده. ويعد طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعتدي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً مرتکب القذف.</p> |

### التمييز

|       |  |       |       |       |       |       |       |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | <p>«زواج الفاعل بالمجني عليها يوقف النتائج أو آثار المحاكمة و«يتتب عن زواج الجاني بالبنت التي فر بها إيقاف المحاكمة أو تنفيذ العقاب».<sup>(52)</sup></p> | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|-------|-------|

- المادة 20/22-23/46 من الدستور المصادق عليه 26 جانفي 2014  
المادة 5 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008  
المادة 201/203/208/210/218-219/224/237-240 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  
المادة 222-223/247 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  
المادة 226 (3-4) من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  
المادة 227-228-228 مكرر/229 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  
المادة 233-235 من نفس المرجع أعلاه  
المادة 6 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008  
المادة 227 مكرر/239 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

### المساواة

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| <p>تجريم الاتجار بالأشخاص وتشدد العقوبة في حالة استضعاف الضحية الناتجة عن السن أو المرض أو العجز البدنى أو الذهنى، إذا كان الفاعل زوجاً للضحية أو أحد أصولها أو فروعها أو ولبها أو كانت له سلطه عليها أو إذا ارتكبت الجريمة مع كل من حرض قاصراً لم يكمل 18 سنة على الفسق والدعاية وترفع العقوبات إذا صحب الجنحة تهديد أو إكراه أو عنف أو اعتداء أو إساءة استعمال السلطة أو الخش». <sup>(63)</sup></p> <p>المادة 334 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 15666 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته 2012 «يعاقب بالجنسى واستغلال سلطة الوظيفة أو الملهنة، عن طريق إصدار الأوامر كل من ارتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد قاصر لم يكمل السادسة عشرة ذكرًا كان أو أنثى بغير عنف أو شرع في ذلك. ويعاقب بالسجن المؤقت من خمس إلى عشر سنوات أحد الأصول الراشدة بالزواج». <sup>(59)</sup></p> <p>تجاور السادسة عشرة من عمره ولم يصبح بعد من خمس إلى عشر سنوات كل من ارتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد إنسان ذكر أو أنثى بغير عنف أو شرع في ذلك، وإذا وقعت الجريمة على قاصر لم يكمل السادسة عشرة يعاقب الجنائي بالسجن المؤقت من عشر سنوات إلى (عشرين سنة). <sup>(60)</sup></p> <p>كل من ارتكب جنائية هتك عرض يعاقب بالسجن المؤقت من خمس إلى عشر سنوات. وإذا وقع هتك العرض ضد قاصرة لم تكمل السادسة عشرة فتكون العقوبة السجن المؤقت من عشر سنوات إلى (عشرين سنة)». <sup>(61)</sup> «إذا كان الجنائي من أصول من وقوع عليه الفعل المخل بالحياء أو هتك العرض أو كان من فئة من لهم سلطة عليه أو كان من معلميه أو من يخدمونه بأجر أو كان خادماً بأجر لدى الأشخاص المليبيين أعلاه أو كان موظفاً أو من رجال الدين أو إذا كان الجنائي همها كانت صفتة قد استuhan في ارتكاب الجنائية بشخص أو آثر فت تكون العقوبة السجن المؤقت من عشر سنوات إلى عشرين سنة في الحالة الممنصوص عليها في الفقرة الأولى من المادة 334 والسجن المؤيد في الحالتين المنصوص عليهما في المادتين 335 و 336..» <sup>(62)</sup></p> | <p>تجريم التحرش الجنسي واستغلال سلطة الوظيفة أو الملهنة، عن طريق إصدار الأوامر للغير أو بالتهديد أو بـ«ممارسة ضغوط قصد إجباره على الذي يرتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد قاصر (ولو جنسية). <sup>(58)</sup></p> | <p>«تجريم كل أنواع التهديد وتشدد العقوبة إذا كان التهديدي باستعمال السلاح أو العنف (56) وبعد سبا كل تعبير مسيء للغير عمداً وتشدد العقوبة على من أحذى عدداً جرحياً أو ضرباً بـوالديه الشرعيين أو غيرهما من أصوله الشرعيين، والقارئين وإذا كان الجناء هم أحد الوالدين الشرعيين أو غيرهما من الأصول الشرعيين، وإذا نتج عن الضرر أو العنف عاملاً مستديمة أو تشوبه أو بـأثر أو مرض أو عجز عن العمل، أو اجهاض امرأة حامل، بالنسبة للعنف الجنسي يستفيد من الأعذار إذا ارتكبها أحد الزوجين على الزوج الآخر أو على شريكه في اللحظة التي يفاجئه فيها في حالة تلبس بالزن». <sup>(55)</sup></p> | <p>«يعتبر ظرف تشدید في جريمة القتل قبل الأصول أو التسميم وإذا وجد سبق إصرار أو ترصد. تجريم كل أنواع التعذيب وكل من يمارسه أو يحضر أو يأمر بـ«ممارسة وكمارسته. وكل احداث جروح للغير عمداً وتشدد العقوبة على من أحذى عدداً جرحياً أو ضرباً بـوالديه الشرعيين أو غيرهما من أصوله الشرعيين، والقارئين وإذا كان الجناء هم أحد الوالدين الشرعيين أو غيرهما من الأصول الشرعيين، وإذا نتج عن الضرر أو العنف عاملاً مستديمة أو تشوبه أو بـأثر أو مرض أو عجز عن العمل، أو اجهاض امرأة حامل، بالنسبة للعنف الجنسي يستفيد من الأعذار إذا ارتكبها أحد الزوجين على الزوج الآخر أو على شريكه في اللحظة التي يفاجئه فيها في حالة تلبس بالزن». <sup>(55)</sup></p> |
|--|---|---|---|

- .53 المادة 29/34 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 وتعديلاته
- .54 المادة 7 من قانون الأسرة رقم 11-84 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعديل والمتمم بالأمر رقم 05-02 المؤرخ في 27 فبراير 2005
- .55 المادة 261-264/264 معدلة/275/291/293-293 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012
- .56 المادة 287 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012
- .57 المادة 297 - 299 من نفس المرجع أعلاه
- .58 المادة 341 من نفس المرجع أعلاه
- .59 المادة 335 (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .60 المادة 336 (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .61 المادة 337 من (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .62 المادة 303 مكرر من نفس المرجع أعلاه
- .63 المادة 342/342-4 معدلة من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاة | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|  |  |       |  |  |  |  |  |
|--|--|-------|--|--|--|--|--|
| «كل من علم بارتكاب جريمة الاتجار بالأشخاص، ولو كان ملزماً بالسر المهني، وهم يبلغ فوراً السلطات المختصة بذلك، يعاقب بالحبس من سنة (1) إلى خمس (5) سنوات وبغرامة من 500 إلى 2.000 دينار، إذا تزوجت القاصر المخطوفة أو المبعدة من خطفها فلا تخذل إجراءات المتابعة الجزائية ضد الآخرين إلا بناء على شكوى الأشخاص الذين لهم صفة في طلب إبطال الزواج ولا يجوز الحكم عليه إلا بعد القضاء بإبطاله». (66) | «كل من خطف أو أبعد قاصراً لم يكمل الثامنة عشرة وذلك بغير عنف أو تهديد أو تحايل أو شرع في ذلك فيعاقب بالحبس مدة سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من 500 إلى 2.000 دينار، إذا تزوجت القاصر المخطوفة أو المبعدة من خطفها فلا تخذل إجراءات المتابعة الجزائية ضد الآخرين إلا بناء على شكوى الأشخاص الذين لهم صفة في طلب إبطال الزواج ولا يجوز الحكم عليه إلا بعد القضاء بإبطاله». (65) | ----- |  |  |  | وللناجي أن يرخص للزواج قبل ذلك (أي 18 سنة) ملحة أو ضرورة متى تأكدت قدرة الطرفين على الزواج. (64) |  |
|--|--|-------|--|--|--|--|--|

64. المادة 7 من قانون الأسرة رقم 84-11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعديل والمتكم بالأمر رقم 05-02 المؤرخ في 27 فبراير 2005

65. المادة 326 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 بكمال تعدياته 2012

66. المادة 303 مكرر 10 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 بكمال تعدياته 2012

## جمهورية جيبوتي

| التجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | زواج<br>الطفلات | الذمن<br>وعدم<br>الرق |
|---------------------------------------|--|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|-----------------|-----------------------|
|---------------------------------------|--|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|-----------------|-----------------------|

### المساواة

|  |   |       |   |   |   |       |                             |
|--|---|-------|---|---|---|-------|-----------------------------|
| معاقبة المساعدة أو التستر والتحريض على بغاء الغير والاستفادة المادية منه وتشدد العقوبة إذا تعلق الأمر بقاصر العنف أو القوة أو المبالغة وترفع عقوبة الاغتصاب عندما يتسبب في تشويه أو إعاقة دائمة أو في حالة ارتكابها ضد قاصر دون الخامسة عشرة أو ضد شخص ضعيف مسلوب الإرادة بسبب السن أو المرض أو العجز أو الإعاقة البدنية أو العقلية تطوير أو اختطاف أو نقل أو تهريب أو إيواء أو استقبال أي شخص داخل الإقليم الوطني أو المغتصب من الأصول خارجه عن طريق التهديد أو أي الطبيعة أو بالتبني تصاعدياً أو أي شخص شكل آخر من أشكال الإكراه أو التدليس أو الخداع أو التغريير أو إساءة استخدام السلطة لأغراض استغلاله». (73) | تعريض الاعتداءات الجنسيه وكذلك الاغتصاب والتي تمارس باستعمال العنف أو القوة أو المبالغة وترفع عقوبة الاغتصاب عندما يتسبب في تشويه أو إعاقة دائمة أو في حالة ارتكابها ضد قاصر دون الخامسة عشرة أو ضد شخص ضعيف مسلوب الإرادة بسبب السن أو المرض أو العجز أو الإعاقة البدنية أو العقلية تطوير أو اختطاف أو نقل أو تهريب أو إيواء أو استقبال أي شخص داخل الإقليم الوطني أو المغتصب من الأصول خارجه عن طريق التهديد أو أي الطبيعة أو بالتبني تصاعدياً أو أي شخص شكل آخر من أشكال الإكراه أو التدليس أو الخداع أو التغريير أو إساءة استخدام السلطة لأغراض استغلاله». (72) | ----- | «أعمال العنف التي ينجم عنها تشويه الأعضاء التناسلية يعاقب عليها ب 5 سنوات سجن و مليون فرانك جيبوتي». (70) | «يعاقب كل من يرتكب جريمة بالتهديد بقتل الأشخاص أو جنحة ضد الأشخاص و يتم زيادة العقوبة إذا كان التهديد بالقتل. جمعية مسجلة بصورة قانونية منذ خمس سنوات على الأقل من تاريخ الواقعه، والتي يشمل نظامها مكافحة تشويه الأعضاء التناسلية للإناث والاعتداء الجنسي، أن تمارس الحقوق المنوحة للطرف المدني فيما يتعلق بالجرائم المنسوبة إليها في المواد 333 ومن 344 إلى 352 من القانون الجنائي، ومع ذلك، من حيث الاعتداء الجنسي، سيسمح للجمعية في عملها إذا ثبت أنه قد حصلت على موافقة الضحية، أو إذا كانت قاصرًا، أو من طرف السلطة الأبوية أو الممثل القانوني». (71) | «يعاقب كل من يقتل عمداً شخصاً آخر و الظرف المشدد للقتل الذي يسبقه أو يرافقه تعذيب أو أعمال وحشية وإذا ارتكب على قاصر دون 15 سنة أو على شخص ضعيف، نظراً لكرمه، عجز أو الإعاقة العقلية أو امرأة حامل». و «يعاقب مقترب العنف الذي ينتج عنه تشويه أو عجز دائم وبعد ظرف مشدداً إذا كان الجاني الزوج أو الشريك الحميم للضحية. ويجرم كل من خطف أو حرم الشخص حرفيته وشدد العقوبة إذا تعرضت الضحية إلى التشويه أو العجز الدائم الناجم إما عن قصد أو بسبب ظروف الاحتجاز أو الحرمان من الطعام أو الرعاية. أو إذا سبق الحجز أعمال وحشية ونجم عنها موت الضحية». (68) | ----- | التمييز جرعة (67)<br>جنائية |
|--|---|-------|---|---|---|-------|-----------------------------|

### التمييز

|       |       |       |       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|

.67 المادة 391-390 قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.68 المادة 330-330 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.69 المادة 339/431 من نفس المرجع أعلاه

.70 المادة 333 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 معدلة سنة 2009

.71 المادة 7 من قانون الإجراءات الجنائية المنشق بمقتضى المرسوم بقانون رقم 46 لسنة 2002

.72 المادة 343-346/349-350 قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.73 المادة 398 قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 المادة 1-2/16 القانون المتعلّق بالإتجار الصادر في 27 ديسمبر 2007

## جمهورية السودان

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الداعنة وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجنسي | ترويج الطفل | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|-------------|-----------------|
|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|-------------|-----------------|

### المساواة

|   |   |       |       |   |  |       |   |
|---|---|-------|-------|---|--|-------|---|
| «يعاقب من يغوي شخصاً لأن يغريه أو يأخذه أو يساعده في أخذه أو اقتياده أو استجراه لارتكاب جريمة الزنا أو اللواط أو ممارسة الدعارة أو الفحشاء أو الفحشة أو المخلة بالآداب العامة وتشدد العقوبة إذا كان الشخص غير بالغ أو مختل العقل. ويحظر الرق والإتجار بالرق». <sup>(78)</sup> | «بعد مرتكباً جريمة الاغتصاب من يوافق شخصاً زنا أو لواطا دون رضا. لا يعتد بالرضا إذا كان الجاني ذا قوامة أو سلطة على المجنى عليه أو أحد أصوله أو فروعه (...). وتشدد العقوبة إذا ارتكبت في مكان عام أو يغير رضا المجنى عليه». <sup>(77)</sup> | ----- | ----- | يعاقب كل من يوجه القتل العمدي. و...فلا إساءة أو سباباً لشخص قاصداً بذلك إيهانته». <sup>(76)</sup> | يعاقب كل من يوجه إساءة أو سباباً لشخص يؤدي إلى إيهانته. ومن يسبب لإنسان ذهاب عضو أو العقل أو الحاسة أن كان ذلك عمداً أو شبيه العمد. ويعاقب كل من يسبب لإنسان أملاً أو مرض، وتشدد العقوبة إذا حدث ذلك بالسم والعقارب المخدرة لانتزاع اعتراف من شخص أو إكراهه. <sup>(75)</sup> | ----- | «المواطنة أساس الحقوق. وتطلع الدولة بحماية الأئمة ووقاية المرأة من الظلم». و«الناس سواسية دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي يحظر الرق والإتجار بالرق بجميع أشكاله، ولا يجوز استغلال أحد أو إخضاعه للسخرة». <sup>(74)</sup> |
|---|---|-------|-------|---|--|-------|---|

### التمييز

|       |       |       |             |  |   |   |   |       |
|-------|-------|-------|-------------|--|---|---|---|-------|
| ----- | ----- | ----- | ختان الإناث | عدم تجريم ختان الإناث. <sup>(82)</sup> | تسقط عقوبة القذف إذا عفا المقدوف أو الشاكى قبل تنفيذ العقوبة. <sup>(81)</sup> | قتل شبه عمد أثناء فقدان السيطرة على النفس لاستفزاز شديد مفاجئ (...). و«يسقط القصاص إذا كان المجنى عليه ولد فرعاً للجاني». <sup>(80)</sup> | لا يعقد زواج المجنون أو المميت، إلا من ولد. يكون التمييز ببلغ سن 10». <sup>(79)</sup> | ----- |
|-------|-------|-------|-------------|--|---|---|---|-------|

- المادة 1/15/30-31 دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005  
المادة 130/136-138-140 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 160 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 151-149 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 156 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991 / المادة 30 دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005  
المادة 40 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991  
المادة 151 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 158 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
رغم أن السودان اعتمد استراتيجية قومية للقضاء على ختان الإناث- 2008 قرر مجلس الوزراء في اجتماعه بتاريخ 2009/5/2م تحت رئاسة رئيس الجمهورية إسقاط المادة (13) من مشروع قانون الطفل المعروض للاعتماد، والتي كانت تتناول ختان الإناث، التزاماً يفتوى مجمع الفقه الإسلامي التي تميز بين الختان الشرار (الختان الفرعوني) وختان السنة، مقرراً توصيف الختان الشرار والتصرّف بإعادة النظر في المادة لتضمينها في القانون الجنائي بعد إباحة نوع من الختان.

الجمهورية العربية السورية

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنساني | العنف الجنسي، الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنساني<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسيدي | ترويج<br>الطفلات | الذمن<br>وعدم الرق |
|--|--------------------------------------|---|----------------|-----------------------------|------------------|------------------|--------------------|
|--|--------------------------------------|---|----------------|-----------------------------|------------------|------------------|--------------------|

المساواة

|  |   |
|--|---|
| <p>القتل العمد جرعة.</p> <p>وتشدد العقوبة إذا ارتكب بالسلاح. ومن توعد آخر على أحد أصول المجرم أو بجنائية. وكل تهديد آخر فروعه. «يعاقب كل بإنزال ضرر غير متحقق من سبب موت إنسان من غير قصد القتل بالضرب بإحدى الوسائل وكان أو بالعنف أو بالشدة. من شأنه التأثير في و...كل من حمل إنساناً نفس المجنى عليه تأثيراً على الانتحار. «...كل من شدیداً»، «...على الدم. أقسم قصداً على ضرب ولا يسمح لمرتكب الذم شخص أو جرحه، إذا نجم تبريراً لنفسه بأثبات عن الأدلة الحصول تعطيل أو استعمال عضو أو بتر موضوع الدم.</p> <p>أحد الأطراف أو تعطيل و «...على التدبح وكذلك على التحقيق». (85)</p> <p>إحدى الحواس أو إحداث تشويه أو عاهة أو إجهاض حامل. «...كل من حرم آخر حريته وتشدد العقوبة إذا أنزل بهن حرم حريته تعذيب جسدي أو معنوي». (84)</p> | <p>الدولة للمرأة</p> <p>جميع الفرض التي تتبع لها المساهمة الفعالة والكاملة» و«تكلل الدولة للمواطنين حريتهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم».</p> <p>«ومواطنون متتسلون لا تمييز بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة.</p> <p>وكل اعتداء على الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور بعد جريمة يعاقب عليها (83).</p>   |
| <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو بالتهديد على الجماع وتشدد العقوبة إذا (...)»</p> <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو بالتهديد على الجماع وتشدد العقوبة إذا كان موظفاً أو رجل دين أو كان مدير مكتب استخدام أو عملاً (86) فيه(...).»</p>   | <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو العقوبة إذا كان من أثره بالعنف أو بالتهديد على الجماع وتشدد العقوبة إذا كان المتعدى عليه م يتم الخامسة عشرة أو لا يستطيع مقاومته بسبب نقص جسدي أو نفسي أو باستعمال الجحيلة أو كان أحد أصحابه شرعاً أو غير شرعاً أو أحد أمهاته لجهة الأصول (...). و...كل من أثره بالعنف أو بالتهديد على إجراء فعل لغير(...).»</p> <p>«يعاقب كل من ارتكابه وتشدد عقوبات الجنایات إذا اتفقها على ارتكابه و تشدد عقوبات الجنایات إذا اتفقها شخصاً أو أكثر، إذا أصيب المتعدى عليه بمرض أو تعطيل أو كانت المتعدى عليها يكر فأليت بكارتها أو أدت إلى موت المتعدى عليها. يعاقب كل موظف راود عن نفسها زوجة أو فتاة مقييات سجين أو موقوف أو شخص خاضع لمراقبة سلطنة. ويعاقب من أغوى فتاة ببعد الزواج فرض بكارتها. ومن ليس أو داعب بصورة منافية للحياء أو امرأة أو فتاة تجاوزت قاصرًا م يتم الخامسة عشرة من عمره، ذكرًا كان أو أنثى، أو فتاة أو امرأة دون رضاهم. و من عرض على قاصر م يتم الخامسة عشرة من عمره أو على فتاة أو امرأة عملاً منافي للحياة أو وجه إلى أحدهم كلاماً مخلاً بالحشمة. ومن خطف بالخداع أو بالعنف فتاة أو امرأة بقصد الزواج. ومن خطف بالخداع أو العنف أحد الأشخاص، ذكرًا كان أو أنثى، يقصد ارتكاب الفجور به وتشدد العقوبة إذا كانت الضحية دون سن 15. (87)</p> |
| <p>«يعاقب من هدد آخر بالسلاح. ومن توعد آخر على أحد أصول المجرم أو بجنائية. وكل تهديد آخر فروعه. «يعاقب كل بإنزال ضرر غير متحقق من سبب موت إنسان من غير قصد القتل بالضرب بإحدى الوسائل وكان أو بالعنف أو بالشدة. من شأنه التأثير في و...كل من حمل إنساناً نفس المجنى عليه تأثيراً على الانتحار. «...كل من شدیداً»، «...على الدم. أقسم قصداً على ضرب ولا يسمح لمرتكب الذم شخص أو جرحه، إذا نجم تبريراً لنفسه بأثبات عن الأدلة الحصول تعطيل أو استعمال عضو أو بتر موضوع الدم.</p> <p>أحد الأطراف أو تعطيل و «...على التدبح وكذلك على التحقيق». (85)</p> <p>إحدى الحواس أو إحداث تشويه أو عاهة أو إجهاض حامل. «...كل من حرم آخر حريته وتشدد العقوبة إذا أنزل بهن حرم حريته تعذيب جسدي أو معنوي». (84)</p>                                | <p>«يعاقب من هدد آخر بالسلاح. ومن توعد آخر على أحد أصول المجرم أو بجنائية. وكل تهديد آخر فروعه. «يعاقب كل بإنزال ضرر غير متحقق من سبب موت إنسان من غير قصد القتل بالضرب بإحدى الوسائل وكان أو بالعنف أو بالشدة. من شأنه التأثير في و...كل من حمل إنساناً نفس المجنى عليه تأثيراً على الانتحار. «...كل من شدیداً»، «...على الدم. أقسم قصداً على ضرب ولا يسمح لمرتكب الذم شخص أو جرحه، إذا نجم تبريراً لنفسه بأثبات عن الأدلة الحصول تعطيل أو استعمال عضو أو بتر موضوع الدم.</p> <p>أحد الأطراف أو تعطيل و «...على التدبح وكذلك على التحقيق». (85)</p> <p>إحدى الحواس أو إحداث تشويه أو عاهة أو إجهاض حامل. «...كل من حرم آخر حريته وتشدد العقوبة إذا أنزل بهن حرم حريته تعذيب جسدي أو معنوي». (84)</p>   |

المادة 83 و33 و54 من الدستور السوري المعدل - شباط/فبراير 2012  
المادة 84 536/539-544/555-556-533-532 من قانون التقاعدات الصادر في 25 تموز/يوليو 1949م كـ تنظيمات رقم 148 لعام 2009

<sup>83</sup>. المادة 23 و33 و54 من الدستور السوري المعدل - شباط/فبراير 2012

الإهاد- 562/568-570 559- من نفس المراجحة أعلاه

أعلاه 392 و 394 من نفس المحاجة .86

<sup>87</sup> المادة- 476/489- 496/498- 506 قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 و كل تعديلاته إلى حد 2009

ال المادة 509 من قانون العقوبات السوري رقم 1949/148 و كل تعديلاته الى حد 2009

<sup>89</sup> المادة 510 من نفس المرجع أعلاه.

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تزويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

كما «يعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى ست سنوات وبالغرامة من خمس وسبعين إلى سبعين وخمسين ليرة من أقدم باستعماله الوسائل المذكورة في المادة السابقة على استبقاء شخص رغمًا عنه ولو سبب دين له عليه في مبيت الفحور أو إكراهه على تعاطي الدعارة». و «1- يعد اتجارا بالأشخاص استدراج أشخاص أو نقلهم أو اختطافهم أو ترهيلهم أو إيوائهم أو استقبالهم لاستخدامهم في أعمال أو لغایات غير مشروعة مقابل كسب مادي أو عقنوی أو وعد به أو يمن مزايا أو سعيا لتحقيق أي من ذلك أو غيره. 2- لا يتغير الوصف الجرمي للأفعال المذكورة أتفاً سواء كانت باستعمال القوة أو بالتهديد باستعمالها أو بالجوء إلى العنف أو الإقتحام أو استغلال الجهل أو الضعف أو بالاحتياط أو الخداع أو باستغلال المركز الوظيفي أو بالتوطؤ أو تقديم المساعدة من له سلطة على الشخص الضحية. 3- في جميع الحالات لا يعتد موافقة الضحية». ومع مراعاة حالات التشديد الواردة في النصوص الجزائية النافذة تشدد العقوبات وفقاً لأحكام التشديد الواردة في قانون العقوبات العام في كل من الحالات التالية -1- إذا ارتكبت الجريمة ضد النساء أو الأطفال أو بحق أحد من ذوي الاحتياجات الخاصة. -2- إذا استخدم مرتكب الجريمة سلاحاً أو هدداً باستخدامة. -3- إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أصوله أو ولده أو كانت له سلطة عليه أو كان موظفاً من موظفي إنفاذ القانون. -4- إذا ارتكب الجريمة أكثر من شخص أو كان الفاعل عضواً في جماعة إجرامية. -5- إذا كانت الجريمة ذات طابع دولي».<sup>(92)</sup>

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تزويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |   |       |       |   |   |   |       |
|-------|---|-------|-------|---|---|---|-------|
| ----- | 1- إذا عقد زواج صحيح بين مرتكب الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المعتدى عليها أو فرق الملاحة، وإذا كان صدر حكم بالقضية علق تنفيذ العقاب الذي فرض عليه. 2- يعاد إلى الملاحة أو إلى تنفيذ القوبة قبل انقضاء ثلاث سنوات على الجنحة وانقضاء خمس سنوات على الجنابة فإذا انتهى الزواج إما بطلاق المرأة دون سبب مشروع أو بالطلاق المحكوم به مصلحة المعتدى عليها». <sup>(96)</sup> | ----- | ----- | للقاضي أن يعيزه القانون جرعة. كثروب الفريدين أو أحدهما من العقوبة إذا كان المعتدى عليه قد أباوهם وأسانذتهم على نحو ما يبيحه العرف العام. إن تناول الشاكِ يسقط الحق العام. غير محق أو كان القدح متبدلاً. <sup>(95)</sup> | «لا يعد الفعل الذي يجيئه للتأديب التي يُنزلها بالأولاد تسب بالتشق بسبب العمل الشاكِ يسقط الحق العام. غير محق أو كان القدح متبدلاً. للقاضي أن الدافع كان شريراً. ويستفيد من العذر المخفف فأعلى الجريمة الذي أقدم عليها بثورة غضب شديد ناتج عن عمل غير معقٍ وعلى جانب من الخطورة أثار المجنى عليه». <sup>(94)</sup> | تكميل أهلية الزوج في الفتى بتمام الثامنة عشرة وفي الفتاة بتمام السابعة عشر من العمر. وإذا ادعى المراهق البلوغ بعد إكماله الخامسة عشرة أو المراهقة بعد إكمالها الثالثة عشرة وطلبوا الزواج يأذن به القاضي إذا تبين له صدق دعواهما واحتمال جسميهما». <sup>(93)</sup> | ----- |
|-------|---|-------|-------|---|---|---|-------|

.90 المادة 511 من قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 و كل تعديلاته الى حد 2009

.91 المادة 4 المادة 8 من المرسوم التشريعي السوري رقم 3 لسنة 2010 المتعلق بجرائم الاتجار بالأشخاص

.92 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

.93 المادة 16 و18 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59/1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953

.94 المواد 185/192/242 من قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 و كل تعديلاته الى حد 2009

.95 المادة 571 من نفس المرجع أعلاه

.96 المادة 508 من نفس المرجع أعلاه

| الإتجار بالبشر والدستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

## المساواة

|   |  |       |       |   |  |  |  |
|---|--|-------|-------|---|--|--|--|
| يعاقب بالسجن من ثلاث سنوات إلى خمسة كل من حمل شخصاً على ارتكاب الفجور أو الدعارة عن طريق الإكراه أو التهديد أو الحيلة، ولا تقل العقوبة عن خمس سنوات إذا كان المعتدى عليه دون الثامنة عشرة من عمره <sup>(109)</sup> «يعاقب بالسجن من ثلاثة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة من عشرين ريالاً إلى مائة، كل من كان يعتمد في معيشته أو بعضها على ما يكسبه الغير من ممارسة الفجور أو الدعارة تحت حماته، أو تأثير سلطنته عليه». | يعاقب كل من جامع أئش بغیر حالة الزواج بدون رضاها، سواء بالإكراه أو بالجبلة. وكل من خطف شخصاً بنفس الوسائل يقصد ارتكاب الفجور به. وكل من ارتكب الفجور يشخص كان دون الخامسة عشرة من عمره أو كان مصاباً ب欠缺 جسدي أو عقلي، ولو حصل الفعل بون إكراه أو تهديد، أو كان المعتدى من أصول المعتدى عليه أو من المتواينين رعياته أو ومن لهم سلطة عليه أو خادماً عند أولئك الأشخاص <sup>(108)</sup> | ----- | ----- | يعاقب بالسجن من ثالث سنوات إلى عشر إذا نشأ عن الإيذاء المقصود: 1- هرضاً لا يرجى الشفاء منه أو يحتمل عدم الشفاء منه. 2- فقد حاسة من الحواس. 3- فقد أحد الأطراف أو تعطيلها عن العمل أو تعطيل القدرة عن التناسل: 4- تشوه دائم في الوجه. 5- إيهام الحامل المعتدى عليها إذا كان المعتمد على علم بحملها. <sup>(104)</sup> | يعاقب بالسجن خمس عشرة سنة كل من قتل إنساناً قصداً. يعتبر إنساناً لتطبيق أحكام هذا القانون كل مولود نزل حياً من أحشاء أمها. ويعاقب بالسجن خمس سنوات على الأقل من تسبب بهوت انسان بغير قصد القتل، بالضرب أو العنف أو الشدة أو بأي عمل آخر مقصود. ولا تنتقص العقوبة عن سبع سنوات إذا اقتفي الفعل بإحدى الحالات المنصوص عليها في المادتين السابقتين. <sup>(100)</sup> ويعاقب بالسجن عشر سنوات على الأكثر كل من حرق إنساناً على الانتحار أو سعاده إذا قتل نفسه. إذا لم تحصل الوفاة ونجم عن المحاولة أذْي جسمين فتكون العقوبة من ثلاثة أشهر إلى سنتين. إذا كان الشخص المحرض أو المساعد على الانتحار حدثاً دون الخامسة عشر من عمره أو معنوهاً طبقت عقوبات التحرير على القتل أو التدخل فيه». «كل تهديد آخر بإنزال ضرر غير محق إذا حصل بالقول المجرد أو بإحدى الوسائل المذكورة في المادة (34) من هذا القانون وكان من شأنه التأثير في نفس المهدد يعاقب عليه بغرامة لا تتجاوز العشر ريالات وتتوقف الملاحة على الشكوى الشخصية». <sup>(107)</sup> | «المواطنون سواسية، تكميل أهلية الزواج بالعقل وإقام الزفاف عشرة أيام بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو اللون واللغة أو الدين أو المذهب». <sup>(97)</sup> |  |
| ويعاقب بنفس العقوبة المنسصوص عليها في المادة السابقة كل من أدار محلاً للفجور والدعارة، أو عاون في إنشائه أو إدارته. المادة ( 222 مكرراً): ويعاقب بالحبس من ثلاثة أشهر إلى سنتين كل من مارس الدعارة أو الفجور نظير أجراً وبغير مقبيز».   | ويعاقب بالسجن لا أقل من خمس عشرة سنة. (...) أو إذا هتك عرضه أو أبغض على مزاولة البغاء. (...).  |       |       |   |  |  |  |

97. المادة 17 من النظام الأساسي للدولة مرسوم سلطاني رقم 101 / 96

98. المادة 7 من قانون الأموال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997م

99. المادة 235 من نفس المرجع أعلاه

100. المادة 238 من نفس المرجع أعلاه

101. المادة 241 من نفس المرجع أعلاه

102. المادة 247 من نفس المرجع أعلاه

103. المادة 258 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

104. المادة 249 من نفس المرجع أعلاه

105. المادة 258 من نفس المرجع أعلاه

106. المادة 266 من نفس المرجع أعلاه

107. المادة 268 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 218-219 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

109. المادة 220 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 221 من نفس المرجع أعلاه

111. المادة 222 من نفس المرجع أعلاه

112. المادة 258 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي،<br>الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|   |  |  |  |  |  |  |       |
|---|--|--|--|--|--|--|-------|
| كما يعده مرتكبا لجريمة الإتجار بالبشر كل شخص يقوم عدماً وبغرض الاستغلال: (أ) استخدام شخص أو نقله أو إيوائه أو استقباله عن طريق الإكراه أو التهديد أو الجحية أو باستغلال الوظيفة أو النفوذ أو باستغلال حالة استضعاف أو باستعمال سلطة ما على ذلك الشخص أو بآية وسيلة أخرى غير مشروعة سواء كانت مباشرة أو غير مباشرة. (ب) استخدام حدث أو نقله أو إيوائه أو استقباله ولو لم تستخدم الوسائل المخصوص عليها في البند السابق. <sup>(113)</sup>  |  |  |  |  |  |  | ----- |
| يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد عن ثلاث سنوات وبغرامة لا تقل عن 300 ريال ولا تزيد عن 1000 ريال كل من علم ارتكاب جريمة الإتجار بالبشر ولو كان مسؤولاً عن السر المهني وهم يبلغ السلطات المختصة بذلك ويتجاوز الإفقاء من العقوبة إذا كان من امتنع عن الإبلاغ زوجاً للجاني أو من أصوله أو من فروعه. <sup>(114)</sup>  |  |  |  |  |  |  |       |
| يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد عن ثلاث سنوات وبغرامة لا تقل عن 300 ريال ولا تزيد عن 1000 ريال كل من أحفى شخصاً أو أكثر من اشتراك في جريمة الإتجار بالبشر بقصد معاونته على الفرار من وجه العدالة أو حاز أو أحفى كل أو بعض عائدات الجريمة أو ساهم في إخفاء معاملها مع علمه بذلك في جميع الأحوال. <sup>(115)</sup> «يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن مدة لا تقل عن ثلاثة سنوات ولا تزيد على خمس سنوات كل من استخدم القوة أو التهديد أو وعد مبنية على منع شخص من الإدلاء بشهادته أو تقديم أدلة أو لتعريضه على عدم الإدلاء بشهادة زور أو تقديم أدلة غير صحيحة تتعلق بجريمة الإتجار بالبشر أمام أي جهة مختصة». <sup>(116)</sup> |  |  |  |  |  |  |       |

### التمييز

|       |       |       |       |       |       |   |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ويعد ممارسة للحق كل فعل قضت به ضرورة حالية لدفع تعرض غير محق ولا مثار، عن النفس والمملك أو نفس الغير أو ملكه. إذا وقع تجاوز في الدفع يمكن إفقاء الفاعل من العقوبة إذا أقدم على فعله في سورة غضب وانفعال شديدين انعدمت معها قوة إرادته. ضرب التأديب التي ينزلها بالأولاد أباءهم أو أساتذتهم في حدود ما يبيحه العرف العام، وتتوقف الملاحقة على شكوى المتضرر وتسقط دعوى الحق العام بتنازل الشاي عن دعواه. <sup>(117)</sup> | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|-------|

113. المادة 2 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

114. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

115. المادة 12 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

116. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

117. المادة 36 و38 و247 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

المرأة العربية والشريعة

جمهورية العراق

| التجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى  | العنف الجنسي<br>الدغصاب<br>وهتك العرض  | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل   | ختان<br>الإناث  | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد  | العنف الجسدي  | تزويج<br>الطفلاة  | الذمن<br>عدم الرق   |   |  |
|--|--|---|---|--|---|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |  |   |   |   |   |  |
| «يعاقب كل من حرض ذكرأ أو أنثى م بليغ عمر إذا حملت المجنى عليها أو أزيلاً بكارتها أو أصببت بمرض نتسالي أو كان الجناني من المتولين تربية المجنى عليه أو ملاحظتها أو من له سلطة ذلك، وتشدد العقوبة إذا قصد الربح من فعله أو تضليل أجرأ، ويحرم العمل القسري «السخرة»، والعبودية وتجارة العبيد والجنس، ويقصد بالإتجار «الرقيق»، ويحرم الإتجار بالنساء والأطفال والإتجار بالجنس، ويقصد بالإتجار بالبشر تجنيد أشخاص أو نقلهم أو إيوائهم أو استغلالهم ببعهم أو استغلامهم في العمليات الإرهابية أو النزاعات المسلحة أو أعمال الدعاارة أو الاستغلال الجنسي أو السخرة أو العمل القسري أو الاسترقاق أو التسول أو المتجارة بعائشتهم البشرية، ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخدش حياءها، كما يعاقب كل من حرض ذكرأ أو أنثى م بليغ عمر أحدهما م بليغ عشرة سنة كاملة على الفجور أو الفحش، ويتعاقب كل من طلب أنموا مخالفة للآداب من آخر ذكرأ كان أو أنثى، ومن تعرّض لأشي في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخدش حيائها، ومن أنفو أنثى اقتتلت الثامنة عشرة بوعد الزواج فوقعها ثم رفض بعد ذلك الزواج بها. | «يعاقب كل من لاط بها برضها ويعتبر ظرفاً مشدداً إذا حملت المجنى عليها أو أزيلاً بكارتها أو أصببت بمرض نتسالي أو كان الجناني من المتولين تربية المجنى عليه أو ملاحظتها أو من له سلطة ذلك، وتشدد العقوبة إذا قصد الربح من فعله أو تضليل أجرأ، ويحرم العمل القسري «السخرة»، والعبودية وتجارة العبيد والجنس، ويقصد بالإتجار «الرقيق»، ويحرم الإتجار بالنساء والأطفال والإتجار بالجنس، ويقصد بالإتجار بالبشر تجنيد أشخاص أو نقلهم أو إيوائهم أو استغلالهم ببعهم أو استغلامهم في العمليات الإرهابية أو النزاعات المسلحة أو أعمال الدعاارة أو الاستغلال الجنسي أو السخرة أو العمل القسري أو الاسترقاق أو التسول أو المتجارة بعائشتهم البشرية، ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخدش حياءها، كما يعاقب كل من حرض ذكرأ أو أنثى م بليغ عمر أحدهما م بليغ عشرة سنة كاملة على الفجور أو الفحش، ويتعاقب كل من طلب أنموا مخالفة للآداب من آخر ذكرأ كان أو أنثى، ومن تعرّض لأشي في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخدش حيائها، ومن أنفو أنثى اقتتلت الثامنة عشرة بوعد الزواج فوقعها ثم رفض بعد ذلك الزواج بها. | يُحظر على أي شخص يرتبط بعلاقة أسرية أو يساند أمور مخاشة أن يرتكب عنفآً ضد أي شخص الإناث وبتعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفآً أسيرياً ومنها ختان الإناث وخاصة الإهانة والسب إذا كانت قاصرة. ويشتم الأهل ويعد ظرفاً مشدداً وإبداء النظرة للجنائي إذا كان دونوئية تجاهها الفاعل طيباً أو وإيداعها وممارسة الضغط النفسي صيدلياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاذنهم». <sup>(125)</sup> | «يعاقب كل من هدد آخر بارتکاب جنحة أو يساند أمرور مخاشة أن يرتكب عنفآً ضد أي شخص الإناث وبتعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفآً أسيرياً ومنها ختان الإناث وخاصة الإهانة والسب إذا كانت قاصرة. ويجرب على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | «يعاقب كل من قتل نفساً عمداً يعاقب بالسجن المؤبد أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | يشترط في تمام أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | يشترط في تمام أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | يشترط في تمام أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | يشترط في تمام أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسب ذلك». <sup>(122)</sup> | يشترط في تمام أو المؤقت». <sup>(120)</sup> «1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخصاً أو ساعده بأية وسيلة على الانتخار إذا تم الانتخار بناء على ذلك، وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتخار ولكن شرع فيه، 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفاً مشدداً، وبتعاقب الجناني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الأحوال - إذا كان المنتحر فاقد الادراك أو الارادة، 3- لا عقاب على من شرع في الانتخار». <sup>(121)</sup> «من اعتدى عمداً على آخر بالضرب أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة ضارة أو بارتکاب أي فعل آخر مخالف للقانون وم م يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موته يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة، وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكبت الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة وقع |

118. المادة 14 و 29 و 37 من الدستور العراقي لسنة 2005
  119. المادة 7 و 2 من قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959
  120. مادة 405 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  121. المادة 408 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  122. المادة 410 من نفس المرجع أعلاه
  123. مادة 413 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  124. المواد 410-430-434 / 435 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969 / المادة 2 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011
  125. المادة 2 و 6 من قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011
  126. المواد 385/393/395-397/399/402/423 و 405 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  127. المادة 37 من الدستور العراقي لسنة 2005 والمادة 399 قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969/المادة 5/65/1 قانون رقم (28) لسنة 2012 قانون مكافحة الاتجار بالبشر

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |  |   |   |  |  |
|-------|--|---|---|--|--|
| ----- | «إذا عقد زواج صحيح بين الجاني وبين المجنى عليهما اوقف تحرير الدعوى والتحقيق فيها. <sup>(132)</sup> | لا يوجد قانون بجرائم التحرش الجنسي في أماكن العمل | تسقط عقوبة القذف إذا عفا المجنوف أو الشاي قبل تنفيذ العقوبة | لا جريمة إذا وقع الفعل استعمالاً لحق مقرر بمقتضي القانون ويعتبر استعمالاً للحق: 1- تأييد الزوج لزوجته وتأديب الآء، والمعلمين ومن في حكمهم الأولاد القصر في حدود ما هو مقرر شرعاً أو قانوناً أو عرفاً. 2- عمليات الجراحة والعلاج على أصول الفن متى أجريت ببراءة المريض أو ممثله الشرعي أو أجريت بغیر رضاه أیهما في الحالات العاجلة. 3- أعمال العنف التي تقع أثناء الألعاب الرياضية متى كانت قواعد اللعب قد روعيت. 4- أعمال العنف التي تقع على من ارتكب جنابة أو جنحة مشهودة بقصد ضبطه. <sup>(129)</sup> و «يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلث سنوات من فاجأ زوجته أو أحد معارمه في حالة تلبسها بالزنا أو وجودها في فراش واحد مع شريكها فقتلها في الحال أو قتل أحدهما أو اعتدى عليهما أو على أحدهما اعتداء افضى إلى الموت أو إلى عاهة مستدامة. ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر ولا تطبق ضده أحكام الظروف المشددة. <sup>(130)</sup> و «إذا عقد زواج صحيح بين مرتکب احدى الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المجنى عليها أوقف تحرير الدعوى والتحقيق فيها والإجراءات الأخرى وإذا كان قد صدر حكم في الدعوى اوقف تنفيذ الحكم. وتسائل إجراءات الدعوى أو التنفيذ - بحسب الأحوال إذا انتهى الزواج بطلاق صادر من الزوج بغیر سبب مشروع أو بطلاق حكمت به المحكمة لأسباب متعلقة بخطأ الزوج أو سوء تصرفه وذلك قبل انتهاء ثلاثة سنوات على وقف الإجراءات. ويكون للداعم العام وللمتهم والمجنى عليها وكل ذي مصلحة طلب وقف تحرير الدعوى والتحقيق والإجراءات وتنفيذ الحكم طلب استئناف سيرها أو تنفيذ الحكم - حسب الأحوال. الفصل الثاني: انتهاء حرم المساكن وملك الغير». <sup>(131)</sup> | «1-إذا طلب من أكمل الخامسة عشرة من العمر الزواج، فللقاضي أن يأذن به، إذا ثبت له أنهليته وقابليته البدنية، بعد موافقة وليه الشرعي، فإذا امتنع الولي طلب القاضي منه موافقته خلال مدة يحددها له، فإن لم يعترض أو كان اعتراضه غير جدير بالاعتبار أذن القاضي بالزواج. 2- للقاضي أن يأذن بزواج من يبلغ الخامسة عشرة من العمر إذا وجد ضرورة قصوى تدعو إلى ذلك ويشترط لإعطاء الإذن تتحقق البلوغ الشرعي والقابلية البدنية. <sup>(128)</sup> |
|-------|--|---|---|--|--|

128. المادة 8 من قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959

129. المادة 41 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969

130. المادة 409 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969

131. المادة 427 من نفس المرجع أعلاه

132. المادة 398 و 427 من نفس المرجع أعلاه

دولة فلسطين

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي  | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض   | التحرش الجنسي في أماكن العمل  | ختان الإناث  | العنف النفسي والتهديد  | العنف الجنسي   | ترويج الطفلات  | الأمن وعدم الرق   |
|---|---|---|--|--|--|--|---|
| <b>المساواة</b>   |   |   |  |  |  |  |   |
| <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً مشدداً كل من واقع بنتاً دون الحادية والعشرين مواقعة غير مشروعة أو ساعد أو عاون غيره على مواقعتها وكانت البنت من فروعه أو من فروع زوجته أو كان وليها أو موكلأً بتوريتها أو ملاحظتها. ويعاقب كل من ارتكب فعلًا منافي للحياء مع شخص آخر يغير رفاه أو أكرمه على فعله باستعمال القوة، أو التهديد وكل من تناوله بالعنف أو التهديد عرض إنسان وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه/ها صغير السن أو لا يستطيع المقاومة أو بالحيلة.</p> <p>يعاقب كل من حثّ في مكان عام شخصاً آخر على أمور مخلة بالحياء يقول أو أشاره، وتشدد العقوبة إذا كان الجاني وللضحية أو له عليه سلطة».<sup>(137)</sup></p> | <p>يعاقب كل من واقع أنشي مواقعة غير مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون السنت عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنشي أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصداً بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(138)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة أو ساعد أو عاون غيره على مواقعتها وكانت البنت من فروعه أو من فروع زوجته أو كان وليها أو موكلأً بتوريتها أو ملاحظتها. ويعاقب كل من ارتكب فعلًا منافي للحياء مع شخص آخر يغير رفاه أو أكرمه على فعله باستعمال القوة، أو التهديد وكل من تناوله بالعنف أو التهديد عرض إنسان وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه/ها صغير السن أو لا يستطيع المقاومة أو بالحيلة.</p> <p>يعاقب كل من حثّ في مكان عام شخصاً آخر على أمور مخلة بالحياء يقول أو أشاره، وتشدد العقوبة إذا كان الجاني وللضحية أو له عليه سلطة».<sup>(139)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون السنت عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنشي أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصداً بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(138)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون السنت عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنشي أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصداً بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(139)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون السنت عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنشي أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصداً بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(139)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولداً دون السنت عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون السنت عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنشي أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصداً بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(139)</sup></p> | <p>«المساواة وعدم التمييز في الحقوق العامة على أساس العرق أو الدين أو اللون أو بين الرجل والمرأة، و«الفلسطينيون سواء لا تمييز بينهم بسبب العرق أو الجنس».<sup>(133)</sup></p> |

التمييز

|       |   |       |       |   |   |  |       |
|-------|---|-------|-------|---|---|--|-------|
| ----- | «اغتصاب الزوجة ليس جرماً باستثناء مواقعة دون الرضا». <sup>(141)</sup> | ----- | ----- | «تحط العقوبة إذا كان المعتدى عليه قد جلب الحقارة لنفسه. وتتوقف دعاوي الذم والقدح حصلت لا لحقت أدي أو ضرراً بليغاً به أو بشرفة أو ماله أو وتحثير إذا تنازل المدعى عن الشكوى». <sup>(140)</sup> | «يجوز قبول المعاذرة في ارتكاب فعل درء لنتائج م يكن في الوسع اجتنابها بغير ذلك والتي لو حصلت لا لحقت أدي أو ضرراً بليغاً به أو بشرفة أو ماله أو بنفس أو شرف أشخاص آخرين من متزوجاً من بنت م تم السنة الخامسة عشرة من عمرها إذا كانت البنت بالغة واستحصل قبل مواقعتها على تلك الصورة على شهادة». <sup>(138)</sup> | «يعاقب كل من زوج فتاة أو أجرى ممارسن الزواج لفتاة م تم الخامسة عشرة من عمرها أو ساعد في إجراء ممارسن زواجهما بأية صفة كانت. وكل من كان متزوجاً من بنت م تم السنة الخامسة عشرة من عمرها إذا كانت البنت بالغة واستحصل قبل مواقعتها على تلك الصورة على شهادة». <sup>(138)</sup> | ----- |
|-------|---|-------|-------|---|---|--|-------|

133. المادة 9 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003

134. المواد 326-329/333-337/339/346/349 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية والمواد 213/225/249/256 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في الضفة الغربية والمادة 161-162 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في الضفة الغربية

135. المواد 350-351/354/358-360 من قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

136. المواد من 157/159/167-152 من قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في الضفة الغربية والمادة 292 و299 قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

137. المواد 161-162/170 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في الضفة الغربية والمادة 311-317-318 قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

138. المادة 156 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في الضفة الغربية / المادة 279 قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

139. المادة 18/340 قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية / المادة 98 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

140. المادة 363-365 قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

141. المادة 292

## دولة قطر

| الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|   |   |       |       |       |   |       |   |
|---|---|-------|-------|-------|---|-------|---|
| يعاقب كل من قاد أنثى لممارسة البغاء وحرض أنثى أو استدرجها أو أغواها أو أغراها. أو جلب أو عرض أو سلم أو قبل ذكره أو أنثى بغرض الاستغلال الجنسي. يعاقب كل من دخل في دولة قطر أو أخرج منها إنساناً يقصد التصرف فيه كرقيق. وكل من سخر أو أكوه إنساناً على العمل. ويعد مرتكباً جريمة الإتجار بالبشر استخدام شخص أو نقله أو إيوائه أو استقباله بهدف بيعه أو استغلاله في أعمال الدعاارة أو الاستغلال الجنسي أو السخرة أو العمل القسري أو السترقاق أو التسلول أو المتأجرة بأعاضته. ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار باستخدام الإكراه أو القوة أو التهديد أو التغير بالضحايا إعطاء أو تلقي مبالغ مالية أو منافع للحصول على موافقة من له السلطة أو الولاية عليهم. وتشدد العقوبة إذا كان عن طريق الاحتفاظ أو التعذيب. إذا كان الجاني من أصول المجنى عليه أو فروعه أو من من له الولاية عليه أو زوجاً له. وإذا أصيب المجنى عليه بمرض لا يرجى شفاؤه أو عاهة مستديمة نتيجة الإتجار به». <sup>(146)</sup> | يعاقب كل من واقع أنثى بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد، أو بالحيلة. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليه، أو من المتولين تربيتها أو رعايتها أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عندها أو عند من تقدم ذكرهم. ويعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة، مع عالمه بأنها مجنة أو معنوه أو لم تبلغ السادسة عشرة من عمرها. ويعاقب كل من متوك عرض إنسان بغير رضاه، وكل من أبدى إشارة أو جهر ياغان أو أنفوال فاحشة، أو أني فعلاً فاضحاً، مخلاً بالحياء بأي طريقة في مكان عام وكل من قصد، خدش حياء أنثى بأن تفوه بأي كلمة، أو صدر عنه أي صوت أو إيماء أو عرض أي شيء». <sup>(145)</sup> | ----- | ----- | ----- | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من هدد غيره وكل من شخصاً على الانتحار، قذف غيره عليناً وكل من اعتدى عمداً على سلامه جسم غيره وأفضى علناً، باز وجه إليه الاعتداء إلى موته وكل من الفاطأ تمس شرفه أو أحدهم بغيره عمداً عاهدة كرامته». <sup>(144)</sup> | ----- | «الموطنون متساولون لا تمييز بينهم بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(142)</sup> |
|---|---|-------|-------|-------|---|-------|---|

### التمييز

|       |  |       |       |       |       |  |       |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|--|-------|
| ----- | يعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه أو تهديد، أو حيلة، وكانت قد أهمت السادسة عشرة من عمرها. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على نفسها ذلك». <sup>(148)</sup> | ----- | ----- | ----- | ----- | لا يوثق زواج الفتى قبل الثامنة عشر والفتاة قبل قام ستة عشر سنة إلا بموافقة الولي والتتأكد من رضا طرف العقد وبإذن من القاضي المختص». <sup>(147)</sup> | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|--|-------|

142. المواد 36-34/18 الدستور القطري 2004

143. المواد 309/305/318 300 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

144. المادة 325 و329 من نفس المادة أعلاه

145. المواد 279-290/286-280 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

146. المادة 321-322 قانون العقوبات القطري 11 / 2004 / المادة 14-2/17 القانون رقم (15) لسنة 2011 بشأن مكافحة الاتجار بالبشر

147. المادة 17 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

148. المادة 280-281 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف الجنسي،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | زواج<br>الطفلا | الأمن<br>وعدم الرق |
|--|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|----------------|--------------------|
|--|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|----------------|--------------------|

### المساواة

|  |   |       |       |  |   |   |  |
|--|---|-------|-------|--|---|---|--|
| يعاقب كل من يدخل أو يخرج من طريق القوة أو التهديد أو الجحيلية، قاصداً قتله أو إلحاق أذى به أو مواقعته أو هتك عرضه، أو حمله على مزاولة البغاء أو ابتزاز شيء منه أو من غيره. وكذلك من واقع أثني بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالجحيلية وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليها أو من المتولين تربيتها أو رعايتها، أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عندها. أو كانت الضحية مجنة أو معنوهه أو دون الخامسة عشرة بصفة كثيبة أو جزئية، على ما يكتسبه شخص من ممارسة الفجور والدعارة، وكل من حرض علنا في مكان عام على ممارسة الفجور والدعارة. <sup>(153)</sup> | يعاقب كل من خطف شخصاً عن طريق القوة أو التهديد أو الجحيلية، قاصداً قتله أو إلحاق أذى به أو مواقعته أو هتك عرضه، أو حمله على مزاولة البغاء أو ابتزاز شيء منه أو من غيره. وكذلك من واقع أثني بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالجحيلية وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليها أو من المتولين تربيتها أو رعايتها، أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عنده أو إذا كان المجنى عليه معدوم الإرادة لصغر أو لجنون. ويعاقب كل من ارتكب فعلاً فاضحاً مع امرأة دون رضاها. <sup>(152)</sup> | ----- | ----- | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من أسرد شخصاً واقعة تؤذي سمعته، وكل من صدر منه سب شخص آخر على نحو يخدش شرفه. <sup>(151)</sup> | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من أسرد شخصاً واقعة تؤذي سمعته، وكل من صدر منه سب شخص آخر على نحو يخدش شرفه. | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من أسرد شخصاً واقعة تؤذي سمعته، وكل من صدر منه سب شخص آخر على نحو يخدش شرفه. | «الناس سواسية لا تمييز بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين. الحرية الشخصية مكفولة». <sup>(149)</sup> |
|--|---|-------|-------|--|---|---|--|

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |       |
|-------|--|-------|-------|-------|---|-------|
| ----- | «إذا تزوج الخاطف من خطفها زوجاً شرعاً بإذن من ولها، م يحكم عليه». <sup>(156)</sup> | ----- | ----- | ----- | يشترط في أهلية الزواج «لا جريمة إذا ارتكب الفعل بنية حسنة استعمالاً لحق يقرره القانون. ولا جريمة إذا وقع الفعل استعمالاً لحق التأديب من شخص يخول له القانون هذا الحق. يتمتع بظروف التخفيف من فاجأ زوجته حال تلبسها بالزنا، أو فاجأ ابنته أو أمه أو أخته حال تلبسها بمواقعة رجل لها. تسقط العقوبة إذا تزوج الخاطف من خطفها زوجاً شرعاً بإذن من ولها». <sup>(155)</sup> | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|---|-------|

149. المادة 29 من دستور الكويت 1962

150. المواد 162/178- 149/152/157-158/160- 181 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

151. المادة 209-210/212 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

152. المواد 186- 188- 191/199 من نفس المرجع أعلاه

153. المواد 200-202/204 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

154. المادة 24 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

155. المواد 28- 29/153/182 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

156. المادة 182 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الاتجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفليت | الأمن<br>وعدم الرق |
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|

### المساواة

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <p>«من حض شخصاً أو أكثر ذكرأً كان أو أنثى لم يبلغ الحادية والعشرين من عمره على الجفور والفساد تشدد العقوبة إذا لم يتم الضحبة الخامسة عشرة من عمره أو لا يستطيع المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو كان الجاني أحد أصوله شرعاً كان أو غير شرعاً وكل شخص يمارس عليه سلطة أو كان موطناً أو رجل دين أو كان مدير مكتب استخدام أو عملاً فيه. يعاقب على دعارة الغير. تشدد العقوبة إذا وقع الجرم ضمن الأسرة، وتتضاعف العقوبة إذا رافق الجرم أي شكل من أشكال العنف معاودة الشرب والإيداء». ويعاقب على الاتجار بالبشر ولا يعترض بموافقة المجنى عليه. ويعتبر خطف بالخداع أو العنف أحد الأشخاص ذكرأً كان أو أنثى بقصد ارتكاب الفجور به وتشدد العقوبة إذا أكره آخر بالعنف والتهديد على مكابدة أو إجراء فعل مناف للحشمة إذا كان المعتدى عليه لم يتم الخامسة عشرة من عمره. أو به علة في جسده أو نفسه. ويعاقب من أنفوئي فتاة وبعد الزواج ففض بكارتها ومن ملس أو داعب بصورة منافية للحياء قاصراً دون الخامسة عشرة من عمره ذكرأً كان أم أنثى أو امرأة أو فتاة لهما من العمر خمس عشرة سنة دون رضاهما».<sup>(160)</sup></p> | <p>«يعاقب من أكره بالعنف والتهديد على دعارة الغير بالسلاح. ويعاقب على الذم والقدح بأحد الناس وكذلك على التحرش. ويعاقب كل من أقدم بقصد ضرب شخص أو جرحه أو إيذائه وتشدد العقوبة إذا نتج عن الأذى تعطيل أو بتر أو تشويه أو تهديد زوجه».<sup>(159)</sup></p> | <p>«يعاقب كل من قتل إنساناً قصداً وتشدد العقوبة إذا ارتكب فعل القتل أحد شأنه التأثير في نفس الزوجين ضد الآخر أو إذا ارتكب على أحد أصول المجرم أو فروعه. يعاقب كل من تسبب بموت إنسان من غير قصد القتل بالضرب أو العنف أو الشدة، ومن حمل إنسان على الانتحار. ويعاقب كل من أقدم بقصد ضرب شخص أو جرحه أو إيذائه وتشدد العقوبة إذا نتج عن الأذى تعطيل أو بتر أو تشويه أو مرض إجهاض امرأة حامل وهو على علم بحملها. ويعاقب كل من أقدم بقصد استيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على ضرب زوجه أو إيذائه في حال معاودة الضرب والإيداء، تشدد العقوبة. ويعاقب كل من خطف بالخداع أو العنف فتاة أو امرأة بقصد الزواج أو أحد الأشخاص ذكرأً كان أو أنثى بقصد ارتكاب الفجور به تشدد العقوبة إذا ارتكبت على قاصر لم يتم الخامسة عشرة من عمره».<sup>(158)</sup></p> | <p>«المساواة بين جميع المواطنين دون تمييز أو تفضيل وكل اللبنانيين سواء».<sup>(157)</sup></p> |
|---|--|---|--|

157. الدبياجة والمادة 7 الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 و المعدل بالقوانين الدستورية الصادرة في تاريخ 17 / 10 / 1927 و 1929 / 5 / 8 و 1947 / 1 و 1929 / 5 / 8 و 1947 / 1 و 1947 / 21 و 1990 / 9 / 21.

158. المواد 514-516/569-559 547/549 من نفس المرجع أعلى

159. المواد 573/578/582 من قانون الحقوق مرسوم اشاري رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014 وإضافة 3 قانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري المصادق عليه من البرلمان في أبريل 2014

160. المواد 508/510/515-518-503 من نفس المرجع أعلى

161. المادة 524-523 عدل بقانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري المصادق عليه من البرلمان في أبريل 2014 - 525-527/586 القانون رقم 164/2011 (الاتجار بالأشخاص)

## المرأة العربية والتشريعات

| الإتجار بالبشر والدستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدعتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |  |       |
|-------|--|-------|-------|-------|---|--|-------|
| ----- | و«إذا عقد زواج صحيح بين مرتکب إحدى الجرائم وبين المحتجى عليها أوقفت الملاحقة». (166) | ----- | ----- | ----- | «إن تنازل الشاكي يسقط الحق العام. وتخفف العقوبة إذا أطلق سراح من حرم حرته عفوأ وخلال مدة أقصاها ثلاثة أيام دون أن ترتكب به جريمة. وتخفض إلى النصف الفاعل أن هو أطلق سراح المجنى عليه عفواً خلال أربع وعشرين ساعة على الأكثر دون أن يرتكب فيه أي جريمة أخرى. وتسقط العقوبة في حالات العنف الزوجي إن تنازل الشاكي وتسقط دعوى الحق العام». (165) | لا يجوز لأحد أصلاً أن يزوج الصغير الذي لم يتم السادسة عشرة والصغرى التي لم تتم الخامسة عشرة». (162) ويجوز خطبة زواج البنت القاصر بالنسبة لجميع الطوائف (163) ويمكن للتخصيص من قبل القاضي الشرعي أو المذهبى أو راعي الابرشية بالزواج حتى لو لم يبلغ طالب الزواج السن المحددة أعلاه مثلاً يرخص بزواج القاصرة البالغة 9 سنوات لدى الطائفتين الشيعية والسنوية». وفي الطائفة السننية «للأب والجد وغيرهما من الأولياء ولالية إنكاح الصغير والصغرى بشروطه جبراً ولو كانت ثياباً وحكم المعتوه والمعتوحة والمجنون والمجنونة كالصغير والصغرى». (164) | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|---|--|-------|

162. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
163. المادة 4 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 10 فبراير 1954 الخاص بالطائفة السنوية والمادة 1 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 1959/7/2 والمادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقافية العربية لسنة 1954
164. المادة 44 المبتنقة من كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية لcoderi باشا (1821-1886)
165. المواد 555-570 قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014 والمادة 3 قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014
166. المادة 522 من قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 الصادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تنزويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|----------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|----------------|-----------------|

## المساواة

|  |   |       |       |   |  |   |   |
|--|---|-------|-------|---|--|---|---|
| «يعاقب كل من أغوى فامراً أو مختل العقل على الدعاارة إرضاء لشهوة الغير إذا كان الفاعل قد وكل إليه تأديب المجنى عليه أو تتفقهه أو ما رقته أو رعيته أو استخدمه في عمل أو تدريبه. وإذا ارتكب الفعل ضد من كان دون الرابعة عشرة من عمره. ويعاقب كل من أرغم امرأة أو شخصاً فاصراً أو امرأة باللغة ناقصة العقل بالعقوبة أو التهديد على النزوح إلى مكان في الخارج مع علمه بأنها سوف تستغل للدعاارة. وتشدد العقوبة إذا اقترن الفعل بالعنف أو التهديد. ويعاقب كل من استعبد شخصاً أو وضعه في حالة تشبه وكل من تعامل بالرقيق أو أنجر به». (172) | «يعاقب كل من واقع آخر بالعقوبة أو التهديد أو الخداع وتطبق العقوبة ذاتها على من واقع ولو بارضاً صغيراً دون الرابعة عشرة أو شرعاً لا يقدر على المقاومة مرض في العقل أو الجسم، وتشدد العقوبة إذا كان الفاعل من أصول المجنى عليه أو من المتولين تربيته أو ملاحظته أو من لهم سلطة عليه أو كان خادماً عنه. ويعاقب كل من هتك عرض إنسان. ويعاقب كل من حرض صغيراً دون التاسمة عشرة ذكراً كان أو أشي على الفسق والفحور وكل من تعرض لأنثى على وجہ يدخل حياءها بالقول أو الفعل أو الإشارة في طريق عام أو مكان مطروق، وكل من حرض المرأة على الفسق بإشارات أو أقوال أو أفعال» (171) | ----- | ----- | «يعاقب كل من هدد الغير بإنزال ضرر غير مشروع أو بإفساء أمور مخدشة بالشرف ولا تتوقف إقامة الدعوى على شكوى الطرف المتضرر. ويعاقب كل من خدش شرف شخص وتطبق العقوبة ذاتها على من ارتكب الفعل بالبرق أو التليفون». (170) | «يعاقب كل من قتل أحداً عمداً بماد يتسبب عنها الموت وتشدد العقوبة إذا وقعت الجريمة ضد الأصول أو الفروع أو الزوج أو الأخ أو الأخت. ويعاقب كل من ضرب شخصاً وتشدد العقوبة إذا نجم عن الإيذاء مرض يعرض للخطر حياة المعتمدي عليه أو يعرضه للعجز عن القيام بأعماله العادية أو مرض لا يرجى الشفاء أو فقد حاسة أو أحد الأطراف أو الأعضاء أو فقد القدرة على التناول أو إيهاض الحامل المعتمدي عليها. وتزداد العقوبة إذا حصل الإيذاء مع سبق الإصرار أو باستعمال السلاح، أو إذا ارتكب ضد أحد الأصول. كل من استعمل وسائل الإصلاح أو التربية استعمالاً غير مشروع على من هو خاضع لسلطته أو من عهد إليه به لربيته. ويعاقب كل من أساء معاملة أحد أفراد أسرته أو صغير دون الرابعة عشرة أو أي شخص آخر خاضع لسلطته أو معهود إليه به لربيته. ويعاقب كل من حطف امرأة غير متزوجة أو استيقهاها بالعنف أو التهديد أو الخداع بقصد الزواج منها. وتشدد العقوبة إذا كانت الضحية دون الرابعة عشر، أو إذا مورس ضده بتفه قوة أو هدف أو خداع، أو إذا ارتكب الفعل ضد أحد الأصول أو الفروع أو الزوج». (169)» | «الليبيون سواء لا تمييز بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب. (167)» | «تميل أهلية الزواج ببلوغ سن العشرين». (168) |
|--|---|-------|-------|---|--|---|---|

## التمييز

|       |   |       |       |       |  |       |       |
|-------|---|-------|-------|-------|--|-------|-------|
| ----- | «إذا عقد الفاعل زواجه على المعتمدي عليها تسقط الجريمة». (174) | ----- | ----- | ----- | «يعد ظرفاً مخففاً من فوجن مشاهدة زوجته أو بنته أو أخته أو أمه في حالة تليس بالزنى فقام بالقتل ولا يعاقب على مجرد الغرب أو الإيذاء البسيط. وكل من ضرب شخصاً دون أن يقصد إلحاق الأذى به فتنشأ عن فعله أذى شخصي تخضع العقوبة». (173)» | ----- | ----- |
|-------|---|-------|-------|-------|--|-------|-------|

167. المادة 6 من الإعلان الدستوري 03/2011.
168. المادة 6 من قانون الأحوال الشخصية الليبي لسنة 1984.
169. المواد 372/374/377-378/381-382/397-398/411-412/428-371 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
170. المادة 431 و438 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
171. المواد 407/409/421-416/419/425-426 1-3 قرار مجلس الوزراء رقم 70 لسنة 1973 والمادة 1-3 قرار مجلس الوزراء رقم 119 لسنة 2014 بشأن معالجة أوضاع ضحايا العنف الجنسي.
172. المواد 375 و383 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
173. المادة 424 من نفس المرجع أعلاه.

| التجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسي<br>في أماكن<br>العمل | خтан<br>البناث | العنف اللفظي<br>والتهديد | العنف الجسدي | زواج<br>الطفلات | الأمن<br>وعدم الرق |
|------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|--------------|-----------------|--------------------|
|------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|--------------|-----------------|--------------------|

### المساواة

|  |  |       |       |   |  |   |  |
|--|--|-------|-------|---|--|---|--|
| و«يعتبر وسيطا في البغاء ويعاقب من ساعد أو عاون أو حمى بغاء الغير أو أغراه على البغاء عمداً بأية طريقة كانت أو استخدم أو استدرج أو أغار شخصاً ولو بالغاً يقصد ارتكاب البغاء ولو برضاه أو أغراه على احتراف البغاء، ويشدد العقاب إذا ارتكبت الجنحة ضد قاصر، أو إذا صاحب ذلك تهديد أو إكراه أو عنف أو اعتداء مادي أو إساءة استعمال السلطة أو غشن، أو إذا كان زوجاً أو أباً أو أماً أو وصياً على المجنى عليه». <sup>(180)</sup> | يعاقب كل من يحاول ارتكاب جريمة الاغتصاب. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول من وقع عليه الاعتداء، أو له سلطة عليه أو من معلميه أو من يخدمونه بأجر أو كان خادماً بأجر أو من رجال الدين». <sup>(179)</sup> | ----- | ----- | يعاقب كل من هدد اعتداء آخر على الأشخاص وكل من هدد شفهياً أو بواسطة الكتابة بالاعتداء المادي أو العنف». <sup>(178)</sup> | يعاقب كل من هدد مهددة بخطر وكل من أحجهض امرأة حاملاً بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف. ويعاقب كل من تسبب في جروح أو ضرب شخص وتشدد العقوبة طبقاً للأضرار التي تسببه». <sup>(177)</sup> | «تكميل أهلية الزواج بالعقل وإقام الثماني عشرة من العمر». <sup>(176)</sup> | «تضمن الدولة شرف المواطنين وحياته الخاصة وحمة شخصه. وينع كل شكل من أشكال العنف المعنوـي والجسدي». <sup>(175)</sup> |
|--|--|-------|-------|---|--|---|--|

### التمييز

|       |       |       |       |   |   |       |       |
|-------|-------|-------|-------|---|---|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | «السب أو عبارات الإهانة التي ليس لها طابع مضاعف بسبب الخطورة والعلانية لا يتطلب عليها إلأ عقوبات المخالفات البسيطة». <sup>(182)</sup> | «كل شخص بالغ ارتكب عمداً جرح أو ضرب أو أي نوع آخر من أعمال العنف في حق بريء يعاقب بالقصاص باستثناء الحالات الآتية: إذا كان الضحية والجاني مختلفي الملة، إذا كان الجاني قد استفاد من عفو الضحية». <sup>(181)</sup> | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|---|---|-------|-------|

175. المادة 13 من دستور الجمهورية الإسلامية الموريتانية، أمر قانوني رقم 02-91 المعدل في 2006

176. المادة 6 من قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني

177. المواد 278/280/293/296/300 من الأمر القانوني رقم 83-162 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

178. المادة 284 من نفس المرجع أعلاه

179. المادة 130 من نفس المرجع أعلاه

180. المادة 311 و313 من نفس المرجع أعلاه

181. المادة 285 الأمر القانوني رقم 83-162 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

182. المادة 349 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية مصر

| التجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسي<br>في أماكن<br>العمل | ختان الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفولات | الأمن<br>وعدم الرق |
|------------------------------------|---|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|
|------------------------------------|---|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|

### المساواة

|   |  |  |   |  |  |  |  |
|---|--|--|---|--|--|--|--|
| <p>«يعاقب كل من واقع أنثى بدون رضاها وتشدد العقوبة إذا كان الفاعل من أصول المجنى عليها أو من المتولين تربيتها أو ملاحظتها أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً بالأجرة عندها. ويعاقب كل من هتك عرض إنسان بالقوة أو بالتهديد أو شرع في ذلك وتشدد العقوبة إذا كان عمر الضحية لم يبلغ ست عشرة سنة أو كان مرتقبها من نص عنهم في الفقرة السابقة. ويعاقب كل من حفظ بالتحيل أو الإكراه أشياء لا يجوز القانون حالياً إغفاء المختص من العقوبة. كما يعاقب كل من تعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها بالقول أو بالفعل في طريق عام أو مكان مطروق. ويعاقب كل من خطف بالتحيل أو الإكراه طفلاً ذكرأً لم يبلغ ثمانى عشرة. وكل من خطف بنفسه أو بواسطة غيره من غير تحيل ولا إكراه طفلاً لم يبلغ منه اثنى عشرة سنة وتشدد العقوبة السجن إذا كان الطفل المخطوف قد تجاوز سنه اثنى عشرة ولم يبلغ ثمانى عشرة. وإذا اقتربت بها جريمة مواقعة المخطوف أو هتك عرضه. ويعاقب كل من تعرض شخص بالقول أو بالفعل أو بالفشاره على وجه يخدش حياءه وكل من يحرض امراة على الفسق بإشارات أو أقوال».<sup>(187)</sup></p> | <p>«يعاقب كل من واقع أنثى بدون رضاها عمداً لاي إيمانه بدني ضار أو ممارسة ضارة أو غير مشروعة. وللجنة الفرعية لحماية الطفولة المخصصة اتخاذ الإجراءات القانونية عند مخالفه نص الفقرة السابقة. ويحظر إجراء عمليات الختان للإناث سواء بالمستشفيات أو العيادات العامة أو الخاصة. كما يحظر على الأطباء وأعضاء هيئات التمريض قطع أو تسوية أو تعديل لأي جزء طبيعي من الجهاز التناسلي للأنثى (الختان) سواء تم ذلك في المستشفيات الحكومية أو غير الحكومية أو غيرها من الأماكن الأخرى ويعتبر قيام أي من هؤلاء بإجراء هذه العملية مخالف للقوانين واللوائح المنظمة لمواصلة مهنة الطب».<sup>(186)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً لاي إيمانه بدني ضار من الوجه خدشاً للشرف أو إذا نضمن العيب أو الإهانة أو القذف». <sup>(185)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً مع سبق الإصرار ويعاقب كل من جرح أو ضرب أحداً أو أطعنه مواد ضارة وهو يقصد من ذلك قتلاً ولكنه أضرى إلى الموت وتشدد العقوبة إذا نشأ عنه قطع أو انفصال عضو أو عاهة مستديمة يستحصل برؤها أو باستعمال أية أسلحة وكل من أسقط عمداً امرأة حبلي».<sup>(184)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً لاي إيمانه بدني ضار من الوجه خدشاً للشرف أو إذا نضمن العيب أو الإهانة أو القذف». <sup>(185)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً لاي إيمانه بدني ضار من الوجه خدشاً للشرف أو إذا نضمن العيب أو الإهانة أو القذف». <sup>(185)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً لاي إيمانه بدني ضار من الوجه خدشاً للشرف أو إذا نضمن العيب أو الإهانة أو القذف». <sup>(185)</sup></p> | <p>«يعاقب كل سبب عمداً لاي إيمانه بدني ضار من الوجه خدشاً للشرف أو إذا نضمن العيب أو الإهانة أو القذف». <sup>(185)</sup></p> |
|---|--|--|---|--|--|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |       |  |   |
|-------|-------|-------|-------|-------|--|---|
|       |       |       |       |       |  |   |
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | يعاد طرفا مخففا من فاجأ زوجته حال تلبسها بالزنا وقتلها في الحال هي ومن يزني بها». <sup>(190)</sup> | لا زواج للمرأة قبل بلوغها ستة عشرة سنة ميلادية وعشرة سنوات كاملة». <sup>(189)</sup> |

183. المواد 54/53-54 من دستور 2012 المعدل في يناير 2014
184. المادة 52 و 60 لدستور 2012 والمعدل في يناير 2014 والمواد 260/236/240-242/236/240-242 من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003
185. المواد 306/308-308 مكرر من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003 /المادة 7 مكرر(2)المادة 308 مستبدلة بموجب القانون رقم 112 لسنة 1957 ثم عدل بموجب القانون رقم 93 لسنة 1995 الجريدة الرسمية العدد 21 مكرر في 28/5/1995 والمادة 1 قرار وزير الصحة والسكان رقم 171 لسنة 2007 والمتصل بهم بحق ختان الإناث
186. المادة 242- 241- 242 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003 /المادة 2-3/5-6/21-22 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003
187. المادة 16 من لائحة الأحوال الشخصية للأقاط الأرثوذكس التي أقرها مجلس المقدسي والمجلس المحلي العام بجلسة 9/5/1938
188. المادة 237 من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

## المملكة العربية السعودية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاط | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |       |       |   |   |
|--|--|-------|-------|---|---|
| «تجريم المتجارة بالأشخاص (...)<br>وتشدد العقوبة إذا لم يجاوز الثامنة عشرة من عمره. وقد حدد النظام الأوصاف الجرمية لمختلف أشكال الإتجار بالأشخاص وكذلك العقوبات والتي تشدد في الحالات التي تكون فيها الضحية من المجموعات الأكثر عرضة للانتهاك، عدم الاعتداد ببرضا المجني عليه في أي جريمة من الجرائم المنصوص عليها. ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار بالأشخاص وإذا ارتكبت ضد امرأة أو أحد من ذوي الاحتياجات الخاصة. أو إذا كان مرتكبها زوجاً للمجني عليه أو أحد أصوله أو فروعه أو وليه أو كانت له سلطة عليه. لا يعذر ببرضا المجني عليه وتشدد العقوبة على من استخدم القوة البدنية أو التهديد أو التهيب وكل من ساهم في جريمة الإتجار بالأشخاص».» <sup>(195)</sup> | «الإيذاء هو كل شكل من أشكال الاستغلال أو إساءة الجنسية والذي يرتكبه شخص تجاه شخص آخر بما له عليه من ولاية أو سلطة أو علاقة أسرية أو تبعية معيشية».» <sup>(194)</sup> | ----- | ----- | «يجب على كل من يطلع على حالة إيذاء الإبلاغ عنها، وإحاطة جهة عمله بالحالة عند علمه بها. وعلى تلك إبلاغ الجهة المختصة بحالة الإيذاء فور العلم بها وتحدد الوائح إجراءات التبليغ، وسبل من يخالف ذلك تأدبياً. وتتولى الجهة المختصة أو الشرطة تلقي البلاغات عن حالات الإيذاء، سواء كان ذلك من من يتعرض له مباشرة أو عن طريق الجهات الحكومية، بما فيها الجهات الأمنية المختصة أو الصحية أو الجهات الأهلية أو من يطلع عليها».» <sup>(193)</sup> | «توفر الدولة الأمان لجميع مواطناتها والمقيمين على إقليمها». و«يهدف هذا النظام إلى ضمان توفير الحماية من الإيذاء بمختلف أنواعه من خلال الوقاية، وتقديم المساعدة والمعالجة والعمل على توفير الإيواء والرعاية الاجتماعية والنفسية والصحية والنظامية الالزامية، ومن خلال اتخاذ الإجراءات النظامية اللازمة مساعدة المتسبب ومعاقبته».» <sup>(192)</sup> |
|--|--|-------|-------|---|---|

### التمييز

|   |       |       |       |       |   |
|---|-------|-------|-------|-------|---|
| «يعاقب كل من علم بارتكاب جريمة الإتجار باستثناء الوالدين والأولاد والزوجين والإخوة والأخوات».» <sup>(197)</sup> | ----- | ----- | ----- | ----- | «يمكن من أصل 15 من عمره الزواج وامتناع وليه عن تزويجه جاز له رفع الأمر إلى القاضي».» <sup>(196)</sup> |
|---|-------|-------|-------|-------|---|

191. المادة 8 و36 من النظام الأساسي للحكم/ الدستور السعودي سنة 1992

192. المادة 1 و2 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

193. الملوّن 3-4/13 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

194. المادة 1 و4 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

195. المادة 1 و8 من نظام مكافحة جرائم الإتجار بالأشخاص بموجب المرسوم الملكي رقم (م) 40/2009م

196. المادة 9 من وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001

197. المادة 7 من نظام مكافحة جرائم الإتجار بالأشخاص بموجب المرسوم الملكي رقم (م) 40/2009م

المملكة المغربية

|                                  |   |                                 |             |                       |              |               |                 |
|----------------------------------|---|---------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش الجنسي<br>في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|---|---------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

المساواة

|  |
|--|
| <p>لا يجوز المنس بالسلامة</p> <p>«تكميل أهلية الزواج</p> <p>بايقام الفتى والفتاة</p> <p>قتل غيره وتشدد العقوبة على من</p> <p>قتل عدماً أحد أصوله أو باستعمال</p> <p>الممتعين بقواهم</p> <p>العقلية ثمان عشرة سنة</p> <p>تبيل أي جهة كانت، خاصة</p> <p>و عامة. لا يجوز لأحد</p> <p>شمسية».</p>  |
| <p>يعاقب كل من تسبيب عدماً في «يجرم التهديد</p> <p>بارتكاب فعل من</p> <p>أفعال الاعتداء</p> <p>على الاشخاص أو</p> <p>التسميم. كما يعاقب كل من</p> <p>تسبيب في قتل إنسان دون نية القتل</p> <p>(199)</p>   |
| <p>يعاقب كل من جرعة التحرش</p> <p>هتك دون عنف أو</p> <p>حاول هتك عرض</p> <p>الجنسي كل من</p> <p>استعمل ضد الغير</p> <p>قاصر يقل عن</p> <p>برهاد أو مارس عليه ضغوطاً من</p> <p>يقصد ممارسة البغاء أو الدعارة</p> <p>أجل ممارسة البغاء أو الدعارة أو</p> <p>أجل تهديدات أو</p> <p>ثاني عشرة سنة أو</p> <p>أوامر أو تهديدات أو</p> <p>وسائل للإكراه أو آية</p> <p>عاجز أو عاق أو</p> <p>واسطة أخرى مستغلة</p> <p>معروف بضعف</p> <p>دون الثامنة عشرة أو كان مرتكب</p> <p>الجريمة أحد الزوجين أو أحد</p> <p>الأشخاص المذكورين في الفصل 487</p> <p>إذا ارتكبت الجريمة تجاه قاصر</p> <p>دون العقلية، سواء</p> <p>السلطة التي تحولها</p> <p>له مهامه، لأغراض</p> <p>ذات طبيعة جنسية.</p> <p>ويعاقب المشغل</p> <p>إذا تم استعمال</p> <p>أو رئيس المقاولة</p> <p>أو المؤسسة ما يلي:</p> <p>السب الفادح:</p> <p>من أصول الضحية</p> <p>أو من لهم سلطة</p> <p>على الدعارة وذلك بواسطة إشارات</p> <p>أو أقوال أو كتابات أو آية وسيلة</p> <p>أخرى. ويعاقب كل من تغاضى</p> <p>عن ممارسة الدعارة بصفة مستترة</p> <p>وكل من حرض أو شجع أو سهل</p> <p>استغلال أطفال تقل سنه عن</p> <p>ثمان عشرة سنة وتضاعف</p> <p>العقوبة إذا كان الفاعل من</p> <p>أصول الطفل أو مكفأ برعايته</p> <p>(204)</p> <p>أو له سلطة عليه».</p> |
| <p>يعاقب كل من تسبيب عدماً في «يجرم التهديد</p> <p>بااستعمال وسائل الإيذاء أو العنف.</p> <p>ويعاقب كل من يستعمل وسائل</p> <p>التعذيب. ومن ارتكب عدماً ضد</p> <p>غيره جرحاً أو ضرباً أو أي نوع آخر</p> <p>من العنف أو الإيذاء وتشدد العقوبة</p> <p>في حالة توفر سبق الإصرار أو الترصد</p> <p>أو استعمال السلاح أو نتج عنه عجز</p> <p>فقد عضو أو عمي أو باستعمال</p> <p>السلاح أو مورس ضد أحد الأصول</p> <p>أو ضد كافله أو ضد زوجة. وينتظر</p> <p>عذر مخفض للعقوبة في جرائم القتل</p> <p>أو الجرح أو الضرب، إذا ارتكبها أحد</p> <p>الزوجين ضد الزوج الآخر وشريكه</p> <p>عند مفاجأتهما متلقيين بجريمة</p> <p>الخيانة الزوجية. ويعاقب كل من</p> <p>يختطف شخصاً أو يقبض عليه أو</p> <p>يحبسه وتشدد العقوبة إذا استعمل</p> <p>في عملية الخطف العنف والتهديد</p> <p>والإكراه أو التدليس أو قاصر دون</p> <p>الثامنة عشر عاماً».</p> <p>(200)</p>   |

التميز

|  |  |  |       |  |  |  |  |
|--|--|--|-------|--|--|--|--|
|  |  |  | ----- |  |  | «زواج القاصر متوقف على موافقة نائبه الشرعي. تم موافقة النائب الشعبي بتوقيعه مع القاصر على طلب الإذن بالزواج وحضوره إبراهيم العقد».<br><sup>(205)</sup> |  |
|--|--|--|-------|--|--|--|--|

- المادة 22 من دستور المملكة المغربية 2011 والمادة 431 أضيفت بمقتضىظهيرالشريف رقم 1.03.207 صادر في 16 من رمضان 1424/11 نونبر 2003

المادة 19 من مدونة المرأة 2004

المادة 198 من دستور المملكة المغربية 2011 والمادة 4011/413-414/418/436/475 404/409- 392/396/397 الملواد 200

اللذي يمكن الخاطف من الزوج بالضدية والافتات من العقابل الذي يمكن الخاطف من الزوج بالضدية والافتات من العقابل

المادة 429 من شرiff رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثاني 1382 (26 نونبر 1962) بمصادقة على مجموعة القانون الجنائي

المادة 503 ينافي بمجموعة القانون الجنائي بمقتضىظهيرالشريف رقم 1.03.207 صادر في 11 نونبر 2003 والمادة 40 مدونة الشغل 2011

المادة 484 و488 من ظهير شريف رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثانية 1382 (26 نونبر 1962) بمصادقة على مجموعة القانون الجنائي بكامل تعديلاته ولقد وتم إلغاء القانون الذي يمكن الخاطف من الزوج بالضدية والافتات

من العقابل والمادة 475 والخاصة بالانتخاب مع الإشارة في آخر المصفحة إلى ما تم إلغاؤه

المادة 502-503 من نفس المرجع أعلاه

المادة 21 من مدونة المرأة 2004

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الارق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|------------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|------------------|

### المساواة

|  |  |       |  |   |  |       |  |
|--|--|-------|--|---|--|-------|--|
| «يعاقب كل من حرض غيره على المفجور أو الدعارة وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه صغيراً لم يبلغ الخامسة عشر من عمره أو كان المحضر يعول في معيشته على المفجور أو دعارة الغير. ويعاقب كل من يرضى لزوجته أو أية من محارمه أو من أشخاصها على بحسب اللائحة له الولاية عليهن أو من يتولى تربيتهن فعل الفاحشة. ويعاقب كل من اشتري أو باع أو أهدى أو تصرف بأي تصرف كان في إنسان وكل من جلب إلى البلد أو صادر منها إنساناً بقصد التصرف فيه». <sup>(211)</sup> | «يعاقب كل من اعتدى بالاغتصاب على أي شخص ذكرأها أو أنثى بدون رضاه وتشدد العقوبة أو كان الجاني من المترتبين الإشراف على المجنى عليه أو حماته أو تربته أو حراسته أو عاجلته أو أصيب المجنى عليه بضرر جسيم في بدنها أو حملت المجنى عليها بسبب الجريمة. ويجرم كل فعل يطال جسم الإنسان ويؤدي إلى إصابة الحياة يقع من شخص على آخر دون الزنا واللواط والسحاق يعتبر هتكا للعرض. والفعل الفاضح المخل بالحياة ومن ذلك التعري وكشف العورة المتعمد والقول والإشارة المخل بالحياة والملنافي للآداب». <sup>(210)</sup> | ----- | «يعاقب كل من قذف ختان الإناث من نوع في العيادات والمراكز الصحية والمستشفيات». <sup>(209)</sup> | «يعاقب كل من قذف محسنة بالزنا أو يبني النسب وعجز عن إثبات ما راه به، وكل من سب غيره بغير القذف». <sup>(208)</sup> | «يعاقب كل من قتل نفساً مقصومة عمداً. ويعاقب بالقصاص مثل ما فعل كل من اعتدى على غيره بأي وسيلة الحق بجسمه عمداً عاهدة مستدقة بان قسم له مفصل أو قلع له عيناً أو صلم له أذناً أو أحدث به جرحاً يمكن. ويعاقب كل من قبض على شخص أو حجزه أو حرمه من حرريته وتشدد العقوبة إذا حصل الفعل من موظف عام أو من شخص يحمل سلاحاً أو كان المجنى عليه/ها قاصراً أو فقد الإدراك أو تلاه إيناده أو اعتداء أو تعذيب». <sup>(207)</sup> | ----- | «الموطنون جمِيعهم متساوون». <sup>(206)</sup> |
|--|--|-------|--|---|--|-------|--|

### التمييز

|       |   |       |       |  |   |   |   |
|-------|---|-------|-------|--|---|---|---|
| ----- | «إذا كان سن المجنى عليها لم تبلغ الرابعة عشرة ويعاقب كل من هتك عرض إنسان حي بالإكراه أو الحيلة أو إذا كان المجنى عليه أنثى لم تتجاوز خمس عشرة سنة أو ذكراً لم يجاوز اثني عشر سنة». <sup>(216)</sup> | ----- | ----- | «لا تقبل دعوى السب في الأحوال الآتية: إذا كان صادراً من شخص له سلطة الرقابة أو التوجيه في نطاق هذه السلطة». <sup>(215)</sup> | «لا تخفف العقوبة إذا قتل الزوج زوجته هي ومن زيني بها حال تلبسهما بالزنا، وإذا اعتدى الأصل على فرعه بالقتل أو الجرح». <sup>(214)</sup> | «عقد ولadies شقائق الرجال صحيح ولا يمكن المعقود له من الواجبات ما تكشفه وتوجهه بالزنا، وإذا بعد أن تكون صالحة للوطء ولو تجاوز عمرها خمس عشرة سنة ولا يصح العقد للصغر إلا لثبوت مصلحة». <sup>(213)</sup> | «النساء شقائق الرجال ولهم من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكشفه وتوجهه الشرعية وينص عليه القانون». <sup>(212)</sup> |
|-------|---|-------|-------|--|---|---|---|

206. المادة 41 من الدستور اليمني المعبد 2004

207. مواد 234/241/243 من قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

208. المادة 292/299 من قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

209. المادة 732/10/C/YEM/4 صدور قرار وزير الصحة بمنع الختان في العيادات والمراكز الصحية والمستشفيات

210. المواد 209/270/273 من نفس المرجع أعلاه

211. المادة 31 من الدستور اليمني المعبد 2004

212. المادة 15 من قرار مجلس النواب رقم 17-05 لسنة 1996 بشأن الأحوال الشخصية

213. المادة 232 و233 من قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

214. المادة 293 من نفس المرجع أعلاه

215. المادة 209 و272 من نفس المرجع أعلاه 1994



**تقرير تمهيد المرأة العربية 2015**

# **المرأة العربية والت Shiviyat**

## **الخلاصة**

**حاضر متغير ومستقبل يصنع**

# الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع أولاً : محل المساواة في القانون الوطني

## 1. تمهيد

تمحور هذه الخلاصة حول مبادئ حقوق الإنسان وهم مبدأ «عدم التمييز والمساواة»<sup>(1)</sup> ومبدأ «سيادة القانون والمساءلة»<sup>(2)</sup>. ولا يمكن أخذ هذه المبادئ في الاعتبار دون إهمال مبادئ حقوق الإنسان الأخرى التي تعتبر أساساً وأركاناً للديمقراطية والحكامة الرشيدة. وسوف تشمل المراجعة الاستنتاجية ما تحقق من المساواة بين الجنسين في القانون الوطني مع التركيز على الدساتير الوطنية ومدى ترجمتها في الإرادة السياسية والتشريعية، وبالتالي في حياة المواطنين والمواطنات بالرجوع إلى نتائج التحليل الذي غطى كل المجالات الحقوقية<sup>(3)</sup>. كما ستتضمن مراجعة ما تحقق من المساواة بين الجنسين في القانون الدولي، مع تقييم إرادة الدول العربية في التلاؤم معها في ظل المصادقة على الاتفاقيات الدولية و/أو التحفظات عليها.

وفي الأخير، سوف يتم «اختبار» مبادئ حقوق الإنسان المشار إليها، عبر تقييم المؤشرات الأساسية لسيادة القانون وتطبيقه، وما يتطلبه ذلك من نظام وآليات مسئلة من أجل وصول المواطنين عموماً، والمواطنات خصوصاً إلى العدالة في ممارسة حقهن في التقاضي. ولا يهدف هذا إلى تحديد الفجوات كما تم إبرازها في مسح وتحليل القوانين في الفصول الأربع السابقة فحسب، ولكن أيضاً عبر التدقيق في مدى احترام مبادئ حقوق الإنسان هذه.

## 2. دسترة المساواة وعدم التمييز : الواقع بأوجهه

تضمنت دساتير الدول العربية نصوصاً عديدة تنص على المساواة بين الرجال والنساء بحكم -أو افتراض- أنهم جميعاً مواطنون في الدولة نفسها يتمتعون بذات الحقوق ويقومون بنفس الواجبات ويحضرون لذات القواعد والتشريعات. ووردت تلك النصوص وخاصة القواعد الدستورية مختلفة من بلد إلى آخر. ولئن اتفقت جميع الدول في دساتيرها على هذه المساواة، إلا أن المفهوم والتعبير في مواد كل دستور يختلفان من دستور لآخر، بل وقد يتباين البعض منها في الصياغة داخل الدستور الواحد.

ويمكن أن يتضمن نفس النص الدستوري حداً للمساواة الدستورية التي تخص كل المواطنين والمواطنات بمنتها في مجال معين وحجبها في آخر. وبذلك، يمكن تصنيف الدساتير وفقاً لأكثر من متغير مثل عدم التمييز على أساس واستعمال اللغة حساسة للنوع الاجتماعي (مواطن/مواطنة) والالتزام بالقيم الدينية والطائفية والمجتمعية والثقافية، وإجراءات وآليات خاصة بتعزيز مكانة النساء وتمكينهن. كما توجد نصوص دستورية لا تشير إلى التمييز بسبب الجنس، وإنما تكرس المساواة بين الرجال والنساء وأخرى تضع حداً لها كربطها بأحكام الشريعة الإسلامية... ويمكن إبراز الفارق في معنى «المساواة بين المواطنين في الحقوق والواجبات وأمام القانون» حسب المعايير الدستورية في البلاد العربية المعنية. لذلك عمدنا إلى تصنيف منهجي لهذه الدساتير إلى أربعة أنواع :

1. Non-Discrimination & Equality  
2. Rule of law & accountability

راجع/ي الفصول الأربع من هذا التقرير

3.

## النوع الأول : المساواة الخاضعة للشروط والتأويل

جاء النص الدستوري الخاص بالمساواة في النظام الأساسي للحكم/دستور على نحو فريد يختلف عن ملامح باقي النصوص، حيث اهتم في صياغته بالارتباط بالشريعة الإسلامية. ولم تظهر فيه المرأة بوضوح من خلال اللغة المستعملة وإنما أكد النص، كما هو الحال بالنسبة إلى المملكة العربية السعودية، على عدم التفرقة بين أفراد الشعب والمجتمع بالنسبة إلى حقوق الإنسان. ونصت المواد 8 و11 و26 من الأمر الملكي رقم 90 لسنة 1412-1992 على أن يقوم الحكم على أساس العدل والشورى والمساواة وفق الشريعة الإسلامية- ويقوم المجتمع السعودي على أساس اعتصام أفراده بحبل الله وتعاونهم على البر والتقوى والتكافل فيما بينهم وعدم تفرقهم وتحمي الدولة حقوق الإنسان وفق الشريعة الإسلامية. وكما جاء أيضاً في دستور اليمن الصادر عام 2001 الذي تنص المادة 31 فيه على أن النساء «شقائق الرجال» ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجيهه الشريعة وينص عليه القانون.

## النوع الثاني : المساواة وعدم التمييز ولكن لا ذكر لعدم التمييز على أساس الجنس

وهي نصوص جاءت بذات الصيغة أي «أن المواطنين أمام القانون سواء وهم سواسية في الحقوق والواجبات وتكافؤ الفرص والكرامة الإنسانية ولا يجوز التمييز بينهم بسبب اللغة أو الأصل أو العرق أو الدين أو الانتماء السياسي». ولم يتم فيها ذكر الجنس على أنه وجه من أوجه التمييز بين المواطنين أو أنها لم تفصل أوجه التمييز بين المواطنين مطلقاً. وهي من النصوص الضعيفة من حيث الصياغة على أساس النوع الاجتماعي، حتى وإن تمت ترجمتها في ما بعد إلى إجراءات مناسبة في القضاء على التمييز ضد المرأة. ووردت تلك النصوص في دساتير الدول الآتية : المادة 7 من دستور لبنان الصادر عام 1926، المادة 6 من دستور الأردن الصادر عام 1952، المادتان 14 و25 من دستور الإمارات العربية المتحدة الصادر عام 1971، المادة الأولى من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991.

## النوع الثالث : المساواة وعدم التمييز بما في ذلك على أساس الجنس

وهي نصوص معظم الدول العربية (14)، حيث تقر مساواة المواطنين والمواطنات أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أي بين الرجل والمرأة. وجاءت جميع تلك النصوص بذات الصياغة تقريباً وهي «أن المواطنين أمام القانون سواء وهم سواسية في الحقوق والواجبات وتكافؤ الفرص والكرامة الإنسانية ولا يجوز التمييز بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو العرق»... ووردت تلك النصوص في دساتير الدول الآتية بالتسلسل التاريخي لنشرها: المادة 29 من دستور الكويتي الصادر بتاريخ 11/11/1962، المادة الأولى من دستور موريتانيا الصادر بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991، المادتان الأولى والعشرة من دستور جيبوتي الصادر عام 1992 بتاريخ 1992/9/4، المادة 17 من دستور عُمان الصادر بالمرسوم السلطاني 101 لسنة 1996، المادة 18 من دستور البحرين الصادر عام 2002، المادة 9 من القانون الأساسي للأقاليم الخاضعة لحكم السلطة الوطنية الفلسطينية/دولة فلسطين حالياً - الصادر 2003/3/18، المادتان 34 و35 من دستور قطر الصادر في 8/6/2004، المادة 14 من دستور العراق الصادر عام 2005 وكذلك الحال بالنسبة إلى بعض الدول التي تمر بمراحل انتقالية كليبيا في ما يتعلق بـالمادة 6 من الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011.

## النوع الرابع : التأكيد على المساواة رجل-امرأة مع التركيز على التمييز الإيجابي

وجاءت بعض النصوص الدستورية الأخرى مشابهة تقريباً لنصوص النوع الثالث مع بعض التحسين في الصياغة الحساسة للنوع الاجتماعي بذكر المواطنين رجالاً ونساء في تفصيل يؤكّد الحرص على تفعيل المساواة بين الرجل والمرأة. وهو ما ورد في المادة 29 والمادة 32 من دستور الجزائر الصادر في 28/11/1996 على أن الحريات الأساسية وحقوق الإنسان والمواطنة مضمونة وتكون تراثاً مشتركاً بين جميع الجزائريين والجزائريات ومن واجبهم نقلها من جيل إلى جيل، كي يحافظوا على سلامته وأن كل المواطنين

سواسية أمام القانون، مشددا على أن المؤسسات تستهدف ضمان مساواة كل المواطنين والمواطنات... وتنص المادة 31 مكرر من دستور الجزائر المعدل في نوفمبر 2008 على أن «الدولة تعمل على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة»<sup>(4)</sup>. كما تؤكد المادة 19 من دستور المغرب الصادر برقم 91 لسنة 2011 على أن الرجل والمرأة يتمتعان على قدم المساواة بالحقوق والحريات المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية والبيئية... والفصل 31 ت العمل الدولة والمؤسسات العمومية والجماعات الترابية، على تعبئة كل الوسائل المتاحة، لتسهيل أسباب استفادة المواطنات والمواطنين، على قدم المساواة، من الحق في العلاج والرعاية الصحية، الحماية الاجتماعية والتغطية الصحية، والتضامن التعاوني أو المنظم من لدن الدولة وكذلك ولوج الوظائف العمومية حسب الاستحقاق... وتفرض المادة 23 من دستور سوريا الصادر برقم 94 لسنة 2012 توفير الدولة للمرأة جميع الفرص التي تتيح لها المساهمة الفعالة والكاملة في الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وإزالة القيود التي تمنع تطورها ومشاركتها في بناء المجتمع. وينص الفصل 21 من دستور تونس لـ 2014 «المواطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز، وتضمن الدولة للمواطنين والمواطنات الحقوق والحريات الفردية والعامة، وتهيئ لهم أسباب العيش الكريم». كما يؤكّد الفصل 46 على التزام الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وعلى دعمها وتطويرها وضمان تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات وتحقيق التناصف بينهما في المجالس المنتخبة معأخذ التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة. وتنص المادة 11 من الدستور المصري لسنة 2014 على أن الدولة تكفل تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل الدولة على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة تمثيلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون. كما تكفل للمرأة حقها في تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها. وتلتزم الدولة بحماية المرأة ضد كل أشكال العنف، وتضمن تمكين المرأة من التوفيق بين واجبات الأسرة ومتطلبات العمل. وتشير المادة 32 من دستور السودان الانتقالي الصادر في 9/7/2005 إلى «تكفل الدولة الحق المتساوي للرجال والنساء في التمتع بكل الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية بما فيها الحق في الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمزايا الوظيفية الأخرى»، كما أن الدولة تعزز حقوق المرأة من خلال التمييز الإيجابي.

### 3. التناقضات وجذور التمييز

لأنّ أحرزت معظم البلدان تقدماً كبيراً في تأمين وتحسين الوضع القانوني للمرأة وحقوقها من خلال إصلاح القوانين بداية من قانونها الأساسي أي الدستور وصياغة السياسات لتفعيل هذه المبادئ، إلا أن تناقضاً في التشريعات وفجوة كبيرة بين ما هو وارد في القانون/القوانين، وبين تطبيقها أو مع قوانين أخرى أو السياسات المختلفة التي تمت صياغتها من أجل إزالة التمييز ولتفعيل المساواة والممارسات، سواء كانت فردية أو مؤسساتية (تناقض على مستوىين)، ما زالت قائمة. وكما ورد سالفاً، لا تنص كل الدساتير بصفة واضحة، كما فعلت بالنسبة إلى عناصر عدم التمييز الأخرى (العرق، الدين...)، على عنصر الجنس. وتعتبر لغة معظم الدساتير العربية غير حساسة لنوع الاجتماعي بعدم التنصيص صراحة على النساء والرجال عند الإشارة إلى المواطنين، على سبيل المثال.

وفي الواقع الأمر، لا يزال تأمين حقوق المرأة الإنسانية والقانونية متعددًا نتيجة التناقض والتضارب الناشئ عن تطبيق النظم القانونية القائمة أي الدستور، والقوانين الوضعية والقوانين العرفية (العادات والتقاليد القبلية والعشائرية) والقوانين الدينية (بين الشريعة الإسلامية والمذاهب المختلفة وما تنص عليه الكنائس العديدة والمتنوعة). وتجعل المدارس الفقهية في كثير من البلدان في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا والخليج العربي، الإطار التطبيقي للقانون مزدوجاً ويُخضع للسياق والظروف، وفي

<sup>4</sup> وتطبيقاً لأحكام المادة 31 مكرر صدر قانون عضوي رقم 12 - 03 مؤرخ في 12 يناير 2012، والذي يحدد كيفيات توسيع حظوظ تمثيل المرأة في المجالس المنتخبة.

بعض الأحيان التأويل الشخصي ملن هو مطالب بتطبيق القانون بكل حياد و موضوعية و حماية العدالة والسهر على عدم التمييز. فمثلاً، وفي معظم الدول المعنية، يتفوق قانون الأسرة على كل القوانين الأخرى، بما في ذلك الدستور وذلك بصفة ضمنية وعملية. وفي البعض الآخر، يتضمن الدستور نفسه مادة تلغي مبدأ المساواة وعدم التمييز المنصوص عليهما في مادة أخرى من نفس الوثيقة، لإعطاء الأفضلية إلى نصوص ومقاييس أخرى تكرس التمييز بين الرجال والنساء، وبين النساء أنفسهن من طوائف مختلفة. ويتجسد هذا الواقع على سبيل المثال في دستور لبنان، الذي تطبق فيه 15 قانون أحوال شخصية لثماني عشرة طائفة. كما تختلف قوانين الأحوال الشخصية ليس فقط من دين إلى آخر أو مذهب إلى آخر، ولكن أيضاً من عشيرة إلى أخرى كما هو الحال في العراق. فاما مادة 41 من الدستور العراقي تنص على أن : «العراقيون أحرار في الالتزام بأحوالهم الشخصية حسب ديانتهم أو مذاهبهم أو معتقداتهم أو اختياراتهم، وينظم ذلك بقانون». وترك بذلك المادة المجال مفتوحاً لانتهاك حقوق النساء باسم الدين والعرف والمعتقد. وتتناقض هذه الأحكام مع المادة 14، إن لم تلغها، إذ تقر بأن العراقيين متتساوون أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أو العرق أو القومية أو الأصل أو اللون أو الدين أو المذهب أو المعتقد.

### 4. بين المبادئ والمواقف والواقع الذي تعيشه المرأة

إن عدم التمييز والمساواة من مبادئ حقوق الإنسان غير قابلة للتجزئة، وهي أيضاً مرتبطة ببعضها البعض ولا يمكن التمتع بحقوق منفصلة عن حقوق أخرى. ومن هذا المنطلق، فإن تحسين وضع المرأة أيضاً يتطلب مشاركتها وإدماجها. ويعد هذان العنصران جزءاً من مبادئ حقوق الإنسان التي تسمح منطقياً باحترام هذه المبادئ وبأن إدماج المرأة يعني تكينها بالمعنى الشامل ومتبعها بحقوقها الإنسانية كاملة، في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة. ويمكن تلخيص التحديات على مستوى المنطقة كل أو البلدان المعنية مباشرة بالتغييرات الحاصلة فيها في ما يلي :

- نصوص نحو تحقيق المساواة يعوزها التطبيق،
- نصوص نحو تحقيق المساواة تعرقلها تناقضات القوانين ومنها الدستور والممارسات ونقص القدرات والخدمات،
- تمنع محدود بالحقوق لقلة وعي ذوي الحقوق،
- تناقضات بين الواقع الوطني والتزامات البلد دولياً،
- إنجازات نحو تحقيق المساواة يهددها مستقبل غامض...

## ثانياً : محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي

### 1. المساواة في القانون الدولي

ينص ميثاق الأمم المتحدة 1945 في ديباجته «نحن شعوب الأمم المتحدة، وقد آتينا على أنفسنا أن ننقد الأجيال المقبلة من ويلات الحرب التي - في خلال جيل واحد - جلبت على الإنسانية مرتين أحزاناً يعجز عنها الوصف، وأن نؤكد من جديد إيماننا بالحقوق الأساسية للإنسان وبكرامة الفرد وقدرها وبما للرجال والنساء والأمم كبيرة وصغيرةها من حقوق متساوية(...).».

ويتم التأكيد على هذا المبدأ في البند الخامس من ديباجة إعلان الأمم المتحدة لحقوق الإنسان 1948 «وما كانت شعوب الأمم المتحدة قد أكدت في الميثاق من جديد إيمانها بحقوق الإنسان الأساسية وبكرامة الفرد وقدرها وبما للرجال والنساء من حقوق متساوية وحسمت أمرها على أن تدفع بالرقي الاجتماعي قدمًا وأن ترفع مستوى الحياة في جو أفسح من الحرية. وتحدد المادة 2 من الإعلان «لكل إنسان حق التمتع بكافة الحقوق والحريات الواردة في هذا الإعلان، دون أي تمييز، كالتمييز بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو الدين أو الرأي السياسي أو أي رأي آخر، أو الأصل الوطني أو الاجتماعي أو الثروة أو الميلاد أو أي وضع آخر، دون أية تفرقة بين الرجال والنساء. وفضلاً عما تقدم فلن يكون هناك أي تمييز أساسه الوضع السياسي أو القانوني أو الدولي لبلد أو البقعة التي ينتمي إليها الفرد سواء كان هذا البلد أو تلك البقعة مستقلاً أو تحت الوصاية أو غير متتمتع بالحكم الذاتي أو كانت سيادته خاضعة لأي قيد من القيود».

وتنطبق نصوص السبع معااهدات الدولية الأساسية بصفة متساوية على الرجل والمرأة، الولد والبنت. وتتضمن معاهداتان هما بعثابة «الفاتورة الدولية» لحقوق الإنسانية مادة خاصة (3) تنص صراحة على «المساواة بين الرجال والنساء في التمتع بالحقوق المنصوص عليها فيهما، وهمما العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والعهد الدولي لحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية». ولقد خصصت معااهدة من ضمن السبع، حصرياً لتحقيق المساواة بين الرجال والنساء لعد ذلك «الفاتورة الدولية» لحقوق الإنسانية للمرأة وهي «اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة» سيداو مع توسيع مفهومي التمييز والعنف ضد المرأة وتكيف وتطوير أحکامهما عبر أداة التوصية العامة لرفض الشكوك والالتباس فيما يخص نوایاها. فمثلاً : خلصت لجنة سيداو في جلستها الحادية عشر سنة 1992 وتصيتها العامة 19 إلى «أن التقارير المقدمة من الدول الأطراف لا تعكس بما فيه الكفاية العلاقة الوثيقة بين التمييز ضد المرأة والعنف القائم على النوع الاجتماعي وانتهاكات حقوق الإنسان والحريات الأساسية لتنفيذ الاتفاقية تنفيذاً كاملاً، ويجب على الدول أن تتخذ خطوات إيجابية للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة (البند 4)<sup>(5)</sup>. ويعني هذا بصفة واضحة بأنه لابد من اعتبار أي شكل من أشكال التمييز على أنه انتهاك للحقوق الإنسانية للمرأة (البنود 5، 6، 7 وما بعدها إلى آخر التوصية العامة) ولابد من معالجتها طبقاً لما تنص عليه الاتفاقية.

وبذلك يفترض أنه يحق لكل شخص التمتع بحقوقه الإنسانية لكونه إنساناً، وهي حقوق مكتسبة لكل فرد منذ الولادة. ولذلك، يعد تعزيز الحقوق الإنسانية والعمل على تحقيقها شرطاً أساسياً من القانون الدولي (المساواة وعدم التمييز) وهو ما يتطلب أيضاً التلاؤم مع الإطار القانوني والتشريعي الوطني.

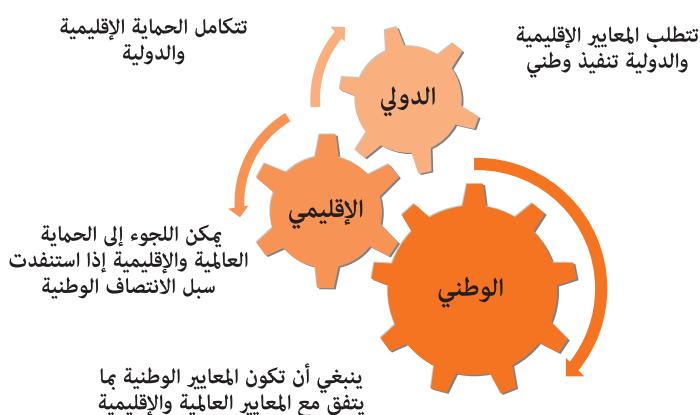
5. <http://www.un.org/womenwatch/daw/cedaw/recommendations/recomm-fr.htm#recom19>

## 2. التزامات الدول العربية بالاتفاقات الدولية : بين المصادقة والتحفظ

## ما هو المتوقع من الدول الأطراف وما هو المطلوب؟

غالباً ما يتم التركيز على معاهدات حقوق الإنسان على أنها دولية بالأساس، إلا أن تعزيز وحماية حقوق الإنسان ليس لهما وجود أو معنى إلا على الصعيد الوطني. فالمعايير المتفق عليها دولياً والواردة في المعاهدات، تتطلب تنفيذهاً وطنياً فعالاً من أجل ضمان أن يتمتع بها جميع الرجال والنساء والأطفال في كل بلد. وكما يبرز ذلك الرسم أدناه، يتجلّى بوضوح تام أن تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها ليس لها وجوداً أو معنى إلا على الصعيد الوطني حتى ولو وضع نظام دولي للمتابعة والميسّلة (التقارير الوطنية الموجهة لهيئات المتابعة) (٦).

## **الروابط بين نظم الجمعية الوطنية والإقليمية والدولية**



ومن هذا المنطلق، يمكن تحديد مطالب أصحاب/صاحبات الحقوق من أصحاب/صاحبات المسؤوليات والواجبات في معالجة المشاكل التنموية والحقوقية والمستويات المختلفة. ولهم الحق أولاً في مطالبة بلدانهم بها حتى عبر حق التقاضي والوصول إلى العدالة على المستوى الوطني أو الدولي إذا ما كانت بلدانهم قد صادقت على البروتوكولات الاختيارية للاتفاقات المختلفة.

## كيف ترجمت الالتزامات الدولية وطنياً؟

يمكن تلخيصها في النقاط التالية :

- (1) إصلاحات قانونية أدت إلى رفع بعض التحفظات،
  - (2) آليات وطنية تُعني بقضايا حقوق الإنسان والمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة ،
  - (3) سياسات، استراتيجيات، برامج وخدمات،
  - (4) نظام متابعة وتقييم يحتوي أساساً على تقديم تقارير وطنية دورية حول أوضاع المرأة وحقوقها للجهات الإقليمية والدولية المعنية.

## 6. Treaty Bodies/ Organes Conventionnels

لقد أصبح أصحاب وصاحبات الحقوق من الأفراد أو من خلال منظمات المجتمع المدني قادرين/ات أكثر على صياغة المطالب لحث ذوي الواجبات على احترام/حماية هذه الحقوق، وطلب التعويض في حالة انتهاك حقوقهم. وأصبح أصحاب وصاحبات المسؤوليات والواجبات ابتداء من الأسرة وصولا إلى مؤسسات الدولة قادر/ين أكثر على فهم واجباتهم (احترام/حماية/الوفاء/الخدمة) وترجمتها إلى واقع في حياة أصحاب وصاحبات الحقوق، وإن كان التطبيق من أضعف الحالات في النظام القانوني الخاص بكل دولة.

ولن تتأخر الدول العربية عن المصادقة على عدد كبير من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان، بما في ذلك تلك التي تعمل على إزالة جميع أشكال التمييز العنصري والجنساني والعرقي وتلك التي تستهدف فئات محددة (الطفل، المرأة، المهاجرون والأشخاص المعاقين) أو بعض الحقوق (العمل، التعليم، المشاركة السياسية...) أو بعض الانتهاكات (التعذيب والمعاملة القاسية، الاتجار بالبشر والاستغلال...) وكذلك عدد من البروتوكولات الاختيارية (راجع المرفقات الخاصة بالموضوع). وما يمكن استخلاصه زيادة على تحليل الوضع بالنسبة إلى كل مجال حقوق<sup>(7)</sup> هو أن مواقف الدول العربية «تتأرجح» كالتالي :

- بين المصادقة على روح القانون والتحفظ على إزالة التمييز في مادة أو اتفاقية أساسها إزالة التمييز،
- بين التحفظات من اتفاقية إلى اتفاقية أخرى : تحفظ على مادة المساواة بين الجنسين في اتفاقية ولا إشارة لذلك في اتفاقية أخرى،
- بين التحفظات والأحكام الدستورية والقانونية للبلد : مع التحفظ الدولي لأحكام منصوص عليها وطنيا،
- بين ما ينص عليه الدستور في ما يخص أن الاتفاقيات أعلى وأسمى من القانون الوطني وبين التحفظ عليها،
- بين رفع التحفظات التي لم تعد ضرورية نظرا لإصلاح القانون الوطني والتمسك بتحفظات أخرى من الممكن أن تهدد هذا الإصلاح،
- وبين رفع التحفظات على المواد والأحكام الخاصة والتمسك بالإعلان العام الذي يعتبر تحفظا عاما على الاتفاقيات كل...

ولقد تم تحليل امثال الدول مبادئ المساواة بين الجنسين والإنصاف وتمكين المرأة والتقدم المحرز في تنفيذ الاتفاقيات عن طريق ضمها في التشريعات الوطنية أوأخذ بعض الإجراءات لترجمتها إلى واقع يتمتع به المواطنون بصفة عامة ولمواطنات بصفة خاصة. وما يمكن استنتاجه، هو أنه رغم تنوع بلدان المنطقة، برزت عناصر مشتركة بالنسبة إلى تلك التي صادقت على المعاهدات الدولية. فهي عبرت عن التزاماتها بالمعاهدات في كل مجال حقوقى تتضمنها أو فئة تستهدفها ولكنها في المقابل، لم تترجم هذه الالتزامات الدولية إلى التزامات وطنية حتى في حالة عدم التحفظ، وذلك بالنسبة إلى معظم الدول سواء خصت هذه الالتزامات الحياة العامة أو الحياة الخاصة.

## ثالثا : حق التقاضي والوصول إلى العدالة

### 1. تعريفات ومبادئ

#### حق التقاضي

إنه حق الالتجاء إلى القضاء وهو حق من الحقوق العامة مكفول لكل الناس ومقرر بموجب الدستور. كما يعد صورة من صور الحريات العامة، حيث يحق للأفراد أن يلجؤوا إلى القضاء عارضين عليه ما يدعون وهم أحرار في ذلك. ويعتبر حق التقاضي :

- (1) جزءاً من الحريات العامة الأساسية وهو في طبيعته نوع من أهلية الوجوب أي أن الحق هنا هو حق عام،
- (2) الإطار العام لإساغ العدالة المجردة،
- (3) منظم بالدستور ذاته
- (4) حقاً مطلقاً لا يجدر تقييد.

ويعتبر حق التقاضي من أهم المبادئ الضامنة لحقوق الإنسان والمكفولة لكل إنسان تحترمه جميع الشرائع والقوانين، وتؤكد عليه القرارات والمواثيق الدولية، ومنها الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، الذي نص على حق كل إنسان في محاكمة عادلة وعلنية أمام محكمة مختصة مستقلة ونزيهة مشكلة وفقاً للقانون. وقد نصت مبادئ الأمم المتحدة الأساسية بشأن استقلال السلطة القضائية والمعتمدة بقرارى الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم 32/40 في نوفمبر/تشرين الثاني 1985 ورقم 40/146 في 13 ديسمبر/كانون الأول 1985.

ويعد السبيل الوحيد لحماية الحقوق والحراء هو ضمان وجودها وفاعليتها وسلطتها قضائية تسهر عليها وتكامل مع السلطة التشريعية. فلا يكفي أن تصدر هذه الأخيرة قوانين تقرر الحماية، بل لابد من قاض يضمن تطبيق القانون. ولا قانون بغير حق اللجوء إلى القضاء لأن كفالة الحق في التقاضي هو السبيل الوحيد لممارسة القاضي لأقدس مهامه بوصفه الحارس الطبيعي للحقوق والحراء، والتي تعد حمايتها غاية النظام القانوني. وقد حرصت المواثيق الدولية والدستير في مختلف دول العالم على إقرار حق التقاضي باعتباره من أهم الحقوق العامة للمواطنين.

#### الوصول إلى العدالة

لم يتم تعريف مصطلح الوصول إلى العدالة في القانون الدولي، وقد استخدم بطرق متعددة في سياقات مختلفة. ويشير هذا المصطلح عامة إلى مدى افتتاح نظم وهياكل القانون الرسمية للفتات المحرومة في المجتمع (الفقراء، النساء، المهاجرين، الأشخاص المتجاجر بهم...). وهذا لا يشمل إزالة الحاجز القانونية والمالية فقط، ولكن أيضاً الحاجز الاجتماعية مثل اللغة، وعدم معرفة الحقوق القانونية، وكذلك الضغط والترهيب من قبل القانون والمؤسسات القانونية. وبالتالي، يمكن تحديد الوصول إلى العدالة ببعدين اثنين :

- (1) وصول إجرائي أي وجود محكمة عادلة أمام محكمة،
- (2) العدالة الموضوعية للحصول على معالجة عادلة ومنصفة لانتهاك حقوق الشخص.

ولا يشتمل الوصول إلى العدالة فقط الوصول إلى المحاكم، ولكن أيضاً للعمليات المدنية والإدارية مثل مراجعة الهجرة أو صناديق تعويض من الدولة. علاوة على ذلك، يجب أن تستمر حماية الحقوق من خلال جميع مراحل الإجراءات القانونية، من وقت الإبلاغ عن الجريمة للشرطة، إلى معالجتها من قبل المحكمة كحكم وتنفيذ للحكم، بما في ذلك التعويض.

ومن مبادئ وشروط الوصول إلى العدالة :

- (1) الحق في النفاذ الميسر إلى القضاء،
  - (2) استقلال القضاء وحياده،
  - (3) تقريب جهات التقاضي وعدم جواز وضع عوائق إجرائية أو مالية وضمان تنفيذ الأحكام،
  - (4) رفع معوقات النفاذ إلى ساحة القضاء ومنها :
- (أ) المعوقات المرتبطة بضعف الوعي القانوني،
  - (ب) المعوقات المرتبطة بتعقد وتشابك إجراءات النفاذ إلى ساحة القضاء،
  - (ج) المعوقات المالية

## ركائز حق التقاضي والوصول إلى العدالة

يرتكز حق التقاضي والوصول إلى العدالة على عدد من المبادئ والتي يمكن أن تبقى من باب الفرضيات، نظراً للواقع المعيش في علاقة بالمرأة. فمثلاً، من المفروض ألا يسمح بأي نوع من الحصانة أمام انتهاك حقوق الإنسان ومن المفروض أن يتمتع كل الناس بوصول متساوٍ إلى تطبيق القانون. وعلى جانب آخر، ينفرد حق التقاضي والوصول إلى العدالة - كحق إنساني يرتبط بالإنسان أينما وجد - بوضع خاص يجعل سبل بحثه والتعرض إليه بشكل مستقل. فالقضاء في حد ذاته هو مرفق خدمي، وعلى هذا الأساس، يتبعه متابعته في كيفية تنفيذ نصوص لا يشرعها هو، وكيفية مراقبة الإدارة وهو لا يصدر قراراتها، وكيفية تفعيل المساواة بين الرجل والمرأة، وهو لا يعني بمتطلباتها في العديد من الحالات.

## 2. النظم القانونية للحق في التقاضي والوصول إلى العدالة

اجتهدت النظم القانونية العربية في إقرار هذا الحق من عدة جوانب، فنصت بعض الدساتير العربية على حق التقاضي واللجوء إلى المحاكم مواطني الدولة وللمقيمين فيها والأجانب، مثل الجزائر ومصر والعراق وسلطنة عمان والبحرين (الميثاق الوطني) والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. ومن ضمن الدول، من حدد حق التقاضي بشروط خاصة كتخصيصه فقط للمواطنين كليبيا وإقراره مع المعونة لاقتضاء هذا الحق كلبنان أو إقرار نص خاص للجوء النساء للتقاضي، كما هو الحال في الكويت وحدد اليمين لللائجين واعتمد المغرب مجانيته.

ونصت بعض الدول العربية في دساتيرها على مبدأ استقلال القضاء وعدم التدخل في شؤونه ومنها تونس ومصر والعراق والكويت وليبيا ولبنان وفلسطين وقطر والأردن التي أضافت أن المحاكم مصانة. ووفقاً لما تقرر من أهمية تشكيل السلطة القضائية في الشكل القانوني للبلاد العربية، نصت جل الدول على ترتيب المحاكم في النص الدستوري على أن يتم التقاضي على أكثر من درجة وضمان حق الطعن في الأحكام القضائية الصادرة، ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب واليمن والكويت وعمان والإمارات والأردن وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. هذا إلى جانب النص على حق الدفاع والمحاكمة العادلة والعلنية التي تعد من النقاط الأساسية لنظام التقاضي في أغلبية الدول ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق والبحرين واليمن والكويت وعمان والإمارات والأردن وليبيا وجيبوتي والسودان وسوريا وفلسطين وقطر.

ومن أهم المبادئ التي قررتها النصوص المتعلقة بحق التقاضي، مبدأ براءة المتهم حتى تثبت إدانته في محاكمة علنية وعادلة. ولا تفرض الجريمة أو العقوبة إلا بنص، وهو المبدأ الذي ترسخ في معظم دساتير الدول العربية بجلاء منها الجزائر وتونس والمغرب والبحرين واليمن وعمان والإمارات والأردن وموريتانيا ولibia وجيبوتي والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. وانفرد الدستور المصري بالنص على وجوب محاكمة المتهم أمام «قاضيه الطبيعي».

وقد اشتركت دساتير مصر وتونس وال المغرب في النص على وجوب إتمام المحاكمات في آجال ومهل معقولة، واشتراك الأردن والسودان في النص على العدالة الناجزة. وقرر القانون الأساسي في فلسطين سرعة الفصل في الدعاوى والعمل على تفعيل المحاكمات العاجلة. وقد قررت كل من السعودية ولibia حق التقاضي للأفراد المتزوجين في إقامة الدعاوى المتعلقة بالزواج اعتبارا من سن الزواج.

### إنجازات المساواة رجال - نساء، في حق التقاضي والوصول إلى العدالة

تحمل بعض النصوص المتميزة أفكارا جديدة بشأن حق التقاضي والوصول إلى العدالة، ومنها ما ورد بالدستور الجزائري من إلغاء التمييز في عقوبة الحبس وألا ينظر القاضي دعاوى في دائرة تمارس فيها زوجته عمل المحامية<sup>(8)</sup>. ونص على عدد من الإجراءات منها تقرير نصوص الإعانة العدلية والقضائية والمساعدة القانونية مثل إعفاء أرامل الشهداء من مصروفات ورسوم الدعواوى... وهو ما ورد بذات المعنى في القانون التونسي والمغربي واليمني والسوري والقطري وما ورد بالنصوص القانونية في كل من القانون الليبي والأردني والسوداني والعراقي من المساعدة والاعانات القضائية. واشترطت لتطبيق ذلك ثبوت عدم مقدرة واعسارات المتقاضين ومراعاة التعدد والتنوع المجتمعى وجنس المتقاضين عند إصدار الأحكام، مثلما ورد في نصوص القانون الأردني والموريتاني والفلسطيني ملراعة عدم التمييز في الجنس عند تنفيذ الأحكام القضائية.

وانفردت قطر بالنص على أن من ثبت ارتكابه أو اتهامه بارتكاب جريمة على سبيل الضرر به، لا تتم محكمته. وتقرر في كل من القانون المغربي والسوري حق التعويض للأفراد عن الخطأ في أعمال السلطة القضائية. ونص قانون دولة جيبوتي على عدم إنشاء محاكم استثنائية.

وأقر القانون العماني والسوري والسوداني والسعودي والقطري إلغاء عقوبة الإعدام للمرأة الجبل مع إمكانية تغيير العقوبة إلى الحبس بعد الولادة، إذا كانت من أحكام التعزير، بالنسبة إلى البعض من هذه البلدان. وقررت السودان بأن تنفيذ الأحكام القضائية مسؤولية رئيس الجمهورية وعدم عقوبة المرأة المكرهة على الزنا، هذا فضلا عما قررته السعودية من تعاليم وقرارات التسهيلات والتيسير في إجراءات التقاضي واستخراج الوكالات بالنسبة إلى النساء المتقاضيات.

ووردت بالقانون التونسي أحكام وإجراءات تخص مكاتب ومراكز الخدمات والاستشارات القانونية والتوفيق الأسري بالمحاكم، ومنها محاكم خاصة للجرائم المتعلقة بقضايا ذات حساسية كبرى أو أنها شديدة الخصوصية حفاظا على السرية والسمعة، وكذلك القانون الليبي. وتقرر في القانون البحريني إنشاء مكاتب توفيق لقضايا الأسرة، بدلا من الدخول في الإجراءات الصعبة أمام المحاكم، وكذا فكرة قضاء الأسرة الاتفاقي والذي يعمل لذات الغرض في المغرب. وتم في فلسطين إنشاء دوائر خاصة يدعمها قضاة مؤهلون لنظر قضايا جنوح الأحداث، زيادة على وحدات متابعة تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة في الإمارات. وتقرر بالقانون الليبي عدم شمول أحكام مصادرة الزوج لأموال زوجته وإقرار إنشاء عدد كبير من المحاكم لنظر دعاوى العنف ضد المرأة. وفي كل من القانون المصري والعربي والبحريني، تم إلغاء عدم السماح للمرأة بالسفر إلا بإذن زوجها، فضلا عن أن النظام القضائي في العراق يقر اللجوء إلى القضاء للحصول على الموافقة بتعدد الزوجات، مما يجعل اللجوء إلى القضاء في هذه الأمور لصالح حماية المرأة.

8. مع العلم أنه من المفترض أن يعتمد القانون مبدأ «والعكس صحيح» إذ أنه من الممكن أن تكون القاضية وزوجها المحامي والكل يعلم بأن عدد القاضيات متتساو مع عدد القضاة

إن لم يتجاوزه

وعلى المستوى الإجرائي والتطبيقبي، انفردت ليبيا بإصدار قانون منفصل لتعيين المرأة بالوظائف القضائية. وفي هذا الصدد، لابد من الإشارة إلى أن العديد من الدول العربية قامت بتعيين نساء في المناصب القضائية المختلفة، ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين واليمن والإمارات والأردن وجيبيوتي والسودان وفلسطين وقطر، انضمت إليها حديثا كل من الكويت وموريتانيا. ووصلت المرأة في الجزائر كقضائية إلى رئاسة مجلس الدولة الجزائري وإلى المحكمة العليا في الإمارات وإلى رئاسة المحكمة الإدارية بتونس والمغرب وإلى رئاسة المحكمة العليا في جيبيوتي، مع بند في الدستور لحل محل رئيس الجمهورية في حال فراغ في السلطة. وبالنسبة إلى النظام القانوني اللبناني، فقد سمح للمرأة بالعمل قضائية، ما عدا في مجال القضاء الشرعي.

## جذب التمييز المتبقية في التمعن بحق التقاضي والوصول إلى العدالة

هناك عدد من النصوص أو الأحكام أو الإجراءات التي قد تثير تشكيكاً في استقلالية القضاء أو تكسر التمييز بحججة الحماية أو تجد نفسها في مهب التقاضيات بين القوانين ومنها الدستور. ونذكر في هذا الصدد على سبيل المثال، قطر الذي، تُصدر الأحكام القضائية فيها باسم الأمير، ويتم التحقيق مع النساء في السعودية بحضور أحد أعضاء هيئة الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر لعدم جواز الخلوة بين المرأة وبين المحقق. ويتشتت النظام القانوني في فلسطين لخضوعه لأكثر من قانون بحسب النطاق الجغرافي (الأردن بالنسبة إلى الضفة الغربية ومصر بالنسبة إلى غزة وقانون الاحتلال في أراضي 1948) مما يكسر التمييز بين المناطق وبين النساء. أضف إلى ذلك ظروف الاحتلال والحرب التي تحد من صون العديد من الحقوق والحرريات المكفولة للمرأة الفلسطينية. ويفرض النظام القانوني العراقي والكويتي والفلسطيني على المرأة إقامة دعوى للحصول على جواز سفر دون موافقة زوجها. كما قرر النظام الليبي عدم الاعتراف بشرط موافقة الزوجة الأولى على التعدد. وأخذت بعض البلدان تدابير خاصة بسحب جوازات سفر عاملات المنازل (والعملة بشكل عام)، مما يعيق حقهن في اللجوء إلى القضاء لاقتضاء حقوقهن، زيادة على انتهاء حقوقهن الأخرى مثل حقهن في حرية التنقل.

وأنشأت بعض الدول العربية محاكم خاصة واستثنائية مثل المحاكم الدينية في قطر تتولى تفسير النصوص الشرعية والقانونية على نحو خاص، فضلا عن استثناء بعض القرارات من رقابة القضاء. وتصطحب المحاكم الشرعية في العراق في أحکامها وتفسيراتها بصبغة طائفية واضحة. وتقوم ليبيا باستثناء حالات بنصوص ودوائر محاكم خاصة في القانون الليبي لتكون محاكم خارج ترتيب المحاكم الليبية لنظر بعض الدعاوى. كما عرفت الأردن ظهور ما يسمى بالمحاكم الدينية.

## رابعاً : الحقوق المتناقضة

### 1. الاستنتاجات

#### بين القانون الوطني والقانون الدولي، أين المساواة؟

- إذا نظرنا إلى كيفية تطبيق القواعد المختلفة للقانون، وعلى رأسها الدستور، في أوضاع قانونية متساوية، تعكس قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كل من المسلمين/ات وغير المسلمين/ات الطريقة الأمثل لجعل التمييز بين الجنسين شرعياً وقانونياً. وتساهم المعتقدات والممارسات الثقافية والفردية في تعجيز المرأة والشد بها إلى الوراء وحرمانها من استخدام القوانين التقديمة القائمة لفرض وضعها القانوني والدفاع عن حقوقها الإنسانية. ولا تقتصر الأسباب على ما سبق فحسب، ذلك أنه، في العديد من الأحيان، يبدو واضحاً أن هذه القيم والمعايير الثقافية تستخدم فقط كذرية وتخص فقط المرأة،
- مهما كان مستوى المرأة التعليمي أو موقعها الاجتماعي أو المهني أو السياسي أو المؤسسي أو دخلها الاقتصادي أو حتى سنها أو حالتها المدنية، فإن عدداً من النظم القانونية كانت دائماً - ولا تزال - تنظر إليها على أنها قاصر. وهذا ما يخلق تناقضاً، إن لم نقل صراعاً داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها. فالدستور ذاته قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض. ويمكن أن يبرز التناقض أيضاً بين الدستور والقوانين المتساوية الأخرى والقوانين غير المتساوية وتحديداً تلك التي تسير الحياة العامة. وهي تلك التي تنظم الحقوق في التعليم والصحة والعمل، والحقوق الاجتماعية والسياسية من جهة، وتلك التي تسير الحياة الخاصة داخل الأسرة من جهة أخرى... وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والالتزامات والضوابط الدولية التي صادقت عليها الدولة.
- هناك مواضيع للدول أن تحفظ بشأنها عند إبرام الاتفاقيات أو سن القوانين الوطنية، وهناك أيضاً التبرير للتحفظات أو لل fuges الموجودة والدالة على عدم المساواة والتمييز. ويعود ذلك إلى ممارسات اجتماعية وذهنية ذكرية راسخة، مثل قضايا الحقوق الإنسانية للمرأة وقضايا العنف القائم على النوع الاجتماعي وقضايا مشاركة المرأة في صنع القرار. لذلك، فإن تحديات إحقاق المساواة في شأنها تمثل بضرورة : أولاً : وضع إطار لتطبيق القانون، نصاً وقاعدة ونظام مساءلة. وثانياً : إيصال رسالة المساواة المنشودة بشأنها إلى المجتمع عبر عمل دؤوب مبني هو الآخر على محاربة التمييز ومعاقبته.
- زيادة على التناقضات التي تم ذكرها أعلاه، لا تزال التحديات قائمة في اعتماد فعال و/أو إنفاذ الترسانة القانونية القائمة بسبب أيضاً ضعف أنظمة العدالة المعترف بها من قبل البلدان نفسها. كما يلاحظ ضعف في الخدمات التي تقدمها نظراً لعددها المحدود وعدم قربها من المواطنين والمواطنات، مما يؤثر سلباً على وصولهم جمِيعاً إلى العدالة، خاصة النساء منهم. وترتبط هذه العقبات على سبيل المثال لا الحصر، الإجراءات الإدارية المعقدة وعدم كفاية التمويل التي تحول دون اعتماد النصوص المقترحة وتنفيذ البرامج التي وضعت، وكذلك دون بناء قدرات من العاملين بالقطاع ب مختلف رتبهم، سواء خصت حقوق الإنسان ومبادئها بصفة عامة، أو تلك المختصة بالمرأة وطنياً ودولياً، بصفة خاصة.

## 2. البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين

### المبادئ الأساسية لتفعيل الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية

يكمن الوصول إلى العدالة في الانطلاق من وجهة نظر طالب/ة العدالة وكيف ينظر طالب/ة العدالة إلى المسار برمته وما يجب أن يمر من خلاله كي يتم تحقيق الإنصاف المناسب من وجهة نظر كل منهما. ولابد من اعتبار الوصول إلى العدالة عملية، وليس مجرد موقف أو هدف. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار الوصول إلى العدالة قد تحقق للكثير من الناس، لا سيما الفقراء والضعفاء الذين يعانون من الظلم. فالحجز أو الفرصة لكي يتم الاستماع إلى شكاوahem والحصول على الحل المناسب لمظالمهم من خلال المؤسسات الحكومية ومنظمات المجتمع المدني، يعد متوفرا لهم مما يؤدي إلى إنصافهم بمرجع إلى تلك المظالم. ولابد أن يتم ذلك على أساس قواعد أو مبادئ دولة القانون وفقاً لسيادة القانون.

#### • المساءلة

تقضي المساءلة بمعناها الواسع وجود علاقة بين صاحب الحقوق والأشخاص - أو/ والمؤسسات - أصحاب الواجبات والذين يتوقع منهم تحقيق واحترام هذا الحق، ويتم بأخذ أو عدم أخذ بعض الإجراءات أو تجسيدها بعمل محدد. ولغويًا، تعني المساءلة استجابة «أصحاب/ أصحابات المسؤولية» وقدرة «أصحاب/ أصحابات الحقوق» على جعل أصواتهم، مسموعة، أي القدرة على التعبير عن احتياجاتهم/هن والمطالبة بحقوقهم/هن. ومن بين العناصر الكامنة التي تحدد المساءلة :

- تعهد طرف ثالث بمهمة تقديم «تقرير لسلطة خارجية»
- تبادل وتفاعل اجتماعي للإجابة عن أفعاله أمام شخص ما، واستعراض العقوبات.
- احتياج سلطة المساءلة إلى إجابات واضحة لتسليط الضوء على إصدار الأحكام.

#### • مسألة النوع الاجتماعي

كما جاء في تقرير اليونيفيم، سنة 2008/2009، حول «النهوض بالمرأة في جميع أنحاء العالم»، يبدأ تعزيز المساءلة أمام النساء مع تزايد عددهن في مسارات اتخاذ القرارات. وتحتاج الحكومة الرشيدة للنساء، كما تحتاج النساء للحكومة الرشيدة لضمان احترام الالتزامات المتعلقة بالمساواة بين الجنسين وتكريسها على المستويين الوطني والعالمي.

#### • إطار تطبيق القانون

عندما يتم التنصيص قانوناً على حقوق الإنسان كحقوق قانونية، يمكن أن تحل النزاعات عن طريق المحاكم وعلى أساس مسار مبني على الكفاءات، الحياد والاستقلالية. ويجب أن يعامل جميع الناس بصفة متساوية أمام القانون ولا يحق لأحد أن يكون فوق القانون.

### إجراءات الإصلاحات لدعم المكاسب وتحقيق التغييرات

يُعد التشريع مرآة المجتمع، والنظام القانوني هو انعكاس للبني السياسية والاجتماعية والاقتصادية. لذلك، فإن ما تتضمنه التشريعات والقوانين والأنظمة من أحكام ومواد وبنود، يرسم دور المرأة والرجل معاً في الأسرة وفي المجتمع، سواء اتسم ذلك بالتمييز وأو المساواة. ومن هنا، غالباً ما يحتوي النظام القانوني على الرؤية الأيديولوجية للمشروع المجتمعي وعلاقات الرجال

## المراة العربية والتشريعات

والنساء فيه. وقد يكون إذن إما وسيلة للحجب أو فرصة للتغيير والتحفيز. وإذا توفرت إرادة التغيير من أجل تعزيز المساواة والمرونة للمرأة، وبالذات في المنطقة العربية، فإن ذلك سيطلب :

### عدم التمييز والمساواة رجل-امرأة

- سن المساواة رجل-امرأة في القانون أي ضمه وليس فقط أمام القانون مع إجراء التعديلات والإصلاحات الضرورية المطلوبة،
- تحقيق مساواة رجل-امرأة دون تحفظ وتعزيز التزامات الدول الإقليمية والدولية كي تدعم بعضها البعض، وتتساهم في إعمال حقوق المرأة القانونية والإنسانية والمساواة بين الجنسين،
- رفع أي قيد أو حد، حتى وإن كان مؤقتا، يفرضهما قانون أو سياسة أو ممارسة أو تقليد أو أي طريقة أخرى أمام مقتنع المرأة بحقوقها القانونية والإنسانية، دون تمييز مهما كانت مبرراته،
- تحديد وإشراك الجهات المتدخلة الرئيسية في كل بلد معنى، بما في ذلك منظمات المجتمع المدني (المنظمات غير الحكومية التنمية والنسائية، وسائل الإعلام، البريطانيون/ات...) بغرض إجراء إصلاحات على المستوى التشريعي أو المؤسسي،
- مراجعة القوانين العرفية والممارسات التقليدية...فضلا عن التشريعات الوطنية لضمان تلاؤمها تدريجياً وانسجامها مع المعاهدات الإقليمية والدولية وضمان تنفيذها وإنفاذها، وذلك بالتعاون مع الجهات المتدخلة المعنية، مثل السلطات التقليدية والدينية، والجماعات النسائية.

### حق التقاضي والوصول إلى العدالة

- الحد من المحاكم والأنظمة القضائية الاستثنائية، وما قد تصدره من تأويلات وأحكام غير قابلة للتطبيق،
- تنقيح الأحكام الخاصة بمساعدات القانونية والقضائية والإعانت العدلية لتشمل جميع فئات النساء،
- مراجعة التشريعات العقابية وإزالة كل ما تحمله من تمييز ضد المرأة في المحاكمة وإقامة الدعوى أو عند الشهادة أو فيما يخص العقوبة،
- دعم حقوق المرأة وحرياتها الأساسية بالتحفيز من سيطرة الموروثات والقولب الاجتماعية والواجبات الأسرية والأعراف وهيمنة ولـي الأمر على نشاطات المرأة في ما يخص مطالبتها بحقوقها، بما في ذلك حقها في اللجوء إلى القضاء وعدم النظر إليها باستمرار على أنها إنسان يحتاج إلى ولـي أمرها،
- تقريب جهات القضاء وإنجاز الدعوى في آجال ومهل معقولة وتوفير الدعم اللازم لذلك،
- إصدار قوانين لحماية الأجنبية وحقهن في اللجوء للقضاء، خاصة عاملات المنازل منهـن.

### المساءلة، سيادة وتطبيق القانون

حتى يستطيع أصحاب وصاحبات الحقوق امتطالـة بحقوقهم وأصحاب وصاحبات الواجبات تأدـية واجباتـهم، يحتاجـون إلى بنـاء قدراتـهم في عددـ منـ المجالـاتـ والمـستـويـاتـ منهاـ :

- المسؤولية / الدافع / القيادة (الاعتراف من طرف ذوي الحقوق وذوي الواجبات بوجوب قيام كل منهم بما عليه)،
- السلطة والصلاحيـاتـ (شرعـية عملـ معـينـ)،
- الوصولـ إلىـ الموارـدـ (البشرـيةـ والاقتـصادـيةـ/المـاليةـ والـتنظـيمـيةـ)ـ والـسيطرـةـ عـلـيـهاـ،
- القدرةـ علىـ اتخاذـ القرـارـ وـالتعلـمـ منـ التـدخـلاتـ،
- القدرةـ علىـ الاتـصالـ وـالتـواصلـ لـلحـصـولـ عـلـىـ مـعـلـومـاتـ كـافـيـةـ لـتسـهـيلـ عمـلـيـةـ صـنـعـ القرـارـ القـائـمـةـ عـلـىـ الأـدـلـةـ،ـ وـعـلـىـ معـالـجـةـ المـعـلـومـاتـ،ـ لـتـحـدـيدـ المشـاـكـلـ وـاتـخـادـ الإـجـرـاءـاتـ الـلاـزـمـةـ وـتـقـيـيمـ النـتـائـجـ،ـ وـاستـخـدـامـ الدـرـوـسـ الـمـسـتـفـادـةـ.

لابد أن يرجع الأفراد في أدوارهم ك أصحاب/ صاحبات الواجبات، إلى أصحاب/ صاحبات الحقوق المعنين ولكن لا يمكن أن يخضعوا للمساءلة، إلا إذا كان لديهم القدرات الضرورية التي سوف تسمح لهم بتأدية واجباتهم (المسؤولية، السلطة، الموارد) مما يتطلب متابعة دقيقة. ويكون أصحاب/ صاحبات الواجبات مسؤولين أمام أصحاب/ صاحبات الحقوق في القمة (الحكومة) وفي القاعدة (الأشخاص داخل الجماعة والمجتمع) ولكن عبر نظام يرتكز على عدد من الأسس والقواعد :

تحديد وتطبيق نظام سيادة القانون وتتمثل في :

- (1) وضع الحكومة ومسؤوليتها ووكالاتها، وكذلك الأفراد والكيانات الخاصة تحت المساءلة بموجب القانون.
- (2) جعل القوانين واضحة، منشورة، مستقرة، غير متناقضة وتطبق بالتساوي. وتحمي الحقوق الأساسية، بما في ذلك أمن الأشخاص والممتلكات.
- (3) اعتماد مسار يتم من خلاله سن وإدارة وتطبيق القانون يكون سهل الوصول، منصفاً وفعلاً.
- (4) ضمان البت في قضايا العدالة في آجال مناسبة ودون تعطيل من قبل ممثلين/ات يتسمون بالكفاءة، الحياد والاستقلالية وبعدد كاف وموارد ملائمة ويعكسون تركيبة المجتمعات المحلية التي يخدمونها.

- وضع الأطر والآليات والمؤشرات المناسبة لضمان تطبيق القانون ومطالبة أصحاب/ صاحبات الواجبات بتحمل مسؤولياتهم نحو أصحاب/ صاحبات الحقوق،
- استحداث نظم ووحدات تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة أو الشرطة القضائية أو شرطة الأسرة المعنية بتنفيذ الأحكام القضائية تيسيراً على المتضاضين في تلك الدعاوى،
- تدريب القضاة ورجال الأمن المتخصصين في التعامل مع دعاوى النساء وقضايا الحقوق والحريات على تناول هذه الدعاوى بمنظور أكثر اتساعاً ومراعاة لحقوق المرأة بعيداً عن أي تمييز،
- التوسيع في إجراءات تعيين المرأة في المناصب القضائية وتأهيلها وتدريبها للاضطلاع ب تلك المهام مساواة بالرجل،
- وأخيراً، تتطلب المساءلة بصفة عامة أو على أساس النوع الاجتماعي صلاحيات أقوى، ومؤشرات للأداء أكثروضوحاً، وحوافز أفضل ومناصرة مستمرة، أي بصفة مختصرة، حكامة رشيدة.

### جدول أ : دستورية المساواة وعدم التمييز

#### المملكة الهاشمية الأردنية

«(...) ثمنا: الأردنيون رجالاً ونساء أمام القانون سواء لا تمييز بينهم في الحقوق والواجبات وإن اختلفوا في العرق أو اللغة أو الدين. وهم يمارسون حقوقهم الدستورية ويلتزمون بمصلحة الوطن العليا وأخلاق العمل الوطني، بما يضمن توجيه طاقات المجتمع الأردني واطلاق قدراته المادية والروحية لتحقيق أهدافه في الوحدة والتقدم وبناء المستقبل. (...)». <sup>(1)</sup> «1- الأردنيون أمام القانون سواء لا تمييز بينهم في الحقوق والواجبات وإن اختلفوا في العرق أو اللغة أو الدين(...). 3- تكفل الدولة العمل والتعليم ضمن حدود إمكانياتها وتكفل الطمأنينة وتكافؤ الفرص لجميع الأردنيين (...).» <sup>(2)</sup>.

#### الإمارات العربية المتحدة

«المساواة، والعدالة الاجتماعية، وتوفير الأمن والطمأنينة، وتكافؤ الفرص لجميع المواطنين، من دعامتين المجتمع. والتعاضد والتراحم صلة وثيق بينهم». <sup>(3)</sup>  
«جميع الأفراد لدى القانون سواء، ولا تمييز بين مواطني الاتحاد بسبب الأصل أو الموطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي». <sup>(4)</sup>

#### مملكة البحرين

العدل أساس الحكم، والتعاون والتعاون والتراحم صلة وثيقة بين المواطنين، والحرية والمساواة والأمن والطمأنينة والعلم والتضامن الاجتماعي وتكافؤ الفرص بين المواطنين دعامتين للمجتمع تكفلها الدولة». <sup>(5)</sup> كما «(...) ب) تضمن الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية (...). وتعمل على وقايتها من براثن الجهل والخوف والفاقة(...). «الناس سواسية في الكرامة الإنسانية، ويتساوى المواطنون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة، لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة». <sup>(7)</sup>

#### الجمهورية التونسية

وكل «الموطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز. تضمن الدولة للمواطنين والمواطنات الحقوق والحريات الفردية وال العامة، وتهب لهم أسباب العيش الكريم». <sup>(8)</sup> تلتزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. تسعى الدولة إلى تحقيق التناصف بين المرأة والرجل في المجالس المنتخبة. تتخد الدولة التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة». <sup>(9)</sup>

#### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

«كل المواطنين سواسية أمام القانون. ولا يمكن أن يتذرع بأي تمييز يعود سببه إلى المولد، أو العرق، أو الجنس، أو الرأي، أو أي شرط أو ظرف آخر، شخصي أو اجتماعي». <sup>(10)</sup> «تستهدف المؤسسات ضمان مساواة كل المواطنين والمواطنات في الحقوق والواجبات بإزالة العقبات التي تعيق تفتح شخصية الإنسان، وتحول دون مشاركة الجميع الفعلية في الحياة السياسية، والاقتصادية، والاجتماعية، والثقافية». <sup>(11)</sup> «تعمل الدولة على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة». <sup>(12)</sup> «الحريات الأساسية وحقوق الإنسان والمواطن مضمونة. وتكون تراثا مشتركا بين جميع الجزائريين والجزائرات، واجبهم أن ينقلوه من جيل إلى جيل كي يحافظوا على سلامته، وعدم انتهاك حرمتها». <sup>(13)</sup>

1. المادة الأولى من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
2. المادة 6 الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
3. المادة 14 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
4. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه
5. المادة 4 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
6. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
7. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه 2002
8. الفصل 21 من الدستور الصادق عليه في 26 يناير 2014
9. الفصل 46 من نفس المرجع أعلاه
10. المادة 29 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 / 11 و المعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008
11. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 31 مكرر(3) من نفس المرجع أعلاه
13. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية جيبوتي

«(...) يضمن الدستور المساواة بين الجميع أمام القانون دون تمييز على أساس اللغة والعرق والجنس والدين (...).»<sup>(14)</sup> و«(...) جميع البشر متساوون أمام القانون (...).»<sup>(15)</sup>

## جمهورية السودان

« تكون المواطنة أساس الحقوق المتساوية والواجبات لكل السودانيين ». <sup>(16)</sup> «الناس سواسية أمام القانون، ولهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي ». <sup>(17)</sup> «(1) تكفل الدولة للرجال والنساء الحق المتساوي في التمتع بكل الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية بما فيها الحق في الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمزايا الوظيفية الأخرى. (2) تعزز الدولة حقوق المرأة من خلال التمييز الإيجابي. (3) تعمل الدولة على محاربة العادات والتقاليد الضارة التي تقلل من كرامة المرأة ووضعيتها. (4) توفر الدولة الرعاية الصحية للأمومة والطفولة وللحوامل». <sup>(18)</sup>

## الجمهورية العربية السورية

يقوم المجتمع في الجمهورية العربية السورية على أساس التضامن والتكافل واحترام مبادئ العدالة الاجتماعية والحرية والمتساواة وصيانة الكرامة الإنسانية لكل فرد». <sup>(19)</sup> و«توفر الدولة للمرأة جميع الفرص التي تتيح لها المساهمة الفعالة والكاملة في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية وتعمل على إزالة القيود التي تمنع تطورها ومشاركتها في بناء المجتمع». <sup>(20)</sup> «(...) 3 - المواطنين متساوون في الحقوق والواجبات لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة. 4 - تكفل الدولة مبدأ تكافؤ الفرص بين المواطنين». <sup>(21)</sup>

## سلطنة عمان

«يقوم الحكم في سلطنة عمان على أساس العدل والشوري والمتساواة وللمواطنين المشاركة في الشؤون العامة». <sup>(22)</sup> «المواطنون جميعهم سواسية أمام القانون وهم متساوون في الحقوق والواجبات العامة، ولا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللون أو اللغة أو الدين أو المذهب أو الوطن أو المركز الاجتماعي». <sup>(23)</sup>

## دولة العراق

العراقيون متساوون أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أو العرق أو القومية أو الأصل أو اللون أو الدين أو المذهب أو المعتقد أو الرأي أو الوضع الاقتصادي أو الاجتماعي». <sup>(24)</sup> «للمواطنين، رجالاً ونساءً حق المشاركة في الشؤون العامة والتمتع بالحقوق السياسية بما فيها حق التصويت والانتخاب والترشح». <sup>(25)</sup>

- 14. المادة 1 من دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992
- 15. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه
- 16. المادة 7 من دستور السودان الانتقالي الصادر في 9/7/2005
- 17. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- 18. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه
- 19. المادة 19 من دستور سوريا الصادر برقم 94 لسنة 2012
- 20. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- 21. المادة 33 من نفس المرجع أعلاه
- 22. المادة 9 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996
- 23. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه
- 24. المادة 14 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
- 25. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة فلسطين

دولة فلسطين للفلسطينيين، أينما كانوا، فيها يطوروهم هويتهم الوطنية والثقافية ويتمتعون بمساواة في الحقوق، (...) في ظل نظام ديمقراطي برمزي<sup>(26)</sup> يقوم على أساس (...) على العدل الاجتماعي والمساواة وعدم التمييز في الحقوق العامة على أساس العرق أو الدين أو اللون أو بين الرجل والمرأة (...).<sup>(27)</sup> «الفلسطينيون أمام القانون والقضاء سواء لا تمييز بينهم بسبب العرق أو الجنس».

### دولة قطر

«الموطنون متساوون في الحقوق والواجبات العامة». <sup>(28)</sup> و«الناس متساوون أمام القانون. لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(29)</sup>

### دولة الكويت

«والناس سواسية في الكرامة الإنسانية وهم متساوون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة لا تمييز بينهم بسبب الجنس». <sup>(30)</sup>

### لبنان

«كل اللبنانيين سواء لدى القانون وهم يتمتعون على السواء بالحقوق المدنية والسياسية ويتحملون الفرائض والواجبات العامة دونما فرق بينهم». <sup>(31)</sup>

### ليبيا

«الليبيون سواء أمام القانون، ومتساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية، وفي تكافؤ الفرص، وفيما عليهم من الواجبات والمسؤوليات العامة، لا تمييز<sup>(32)</sup> بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب أو الآراء السياسية أو الوضع الاجتماعي أو الانتماء القبلي أو الجهوي أو الأسري».

### موريتانيا

«موريتانيا جمهورية إسلامية لا تتجزأ، ديمقراطية واجتماعية. تضمن الجمهورية لكافة المواطنين المساواة أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمكانة الاجتماعية. يعاقب القانون كل دعاية إقليمية ذات طابع عنصري أو عرقي». <sup>(33)</sup> و«حق الانتخاب والاقتراع لكل شخص ذكر وأنثى بلغ سن الرشد في اقتراع سري متساو». <sup>(34)</sup>

- .26 إعلان الاستقلال لسنة 1988
- .27 المادة 9 من القانون الأساسي للأقاليم الخاضعة لحكم السلطة الوطنية الفلسطينية الصادر بـ 18/3/2003 والمعدل عام 2005
- .28 المادة 34 من الدستور الصادر في 8/6/2004 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- .29 المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 29 دستور الكويتي الصادر بتاريخ 11/11/1962
- .31 المادة 7 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- .32 المادة 6 من الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011
- .33 المادة 1 من دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانواني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
- .34 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه دستور

## جمهورية مصر

«(...) نحن المواطنات والمواطنون، نحن الشعب المصري، السيد في الوطن، هذه إرادتنا، وهذا دستور ثورتنا (...).»<sup>(35)</sup> «تكفل الدولة تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل الدولة على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة ممثلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون، كما تكفل للمرأة حقها في تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها (...).»<sup>(36)</sup> «الموطنون لدى القانون سواء وهم متساوون في الحقوق والحربيات والواجبات العامة، لا تمييز بينهم بسبب الدين أو العقيدة أو الجنس أو الأصل أو العرق أو اللون أو اللغة أو الإعاقة أو المستوى الاجتماعي أو الانتماء السياسي أو الجغرافي أو لأي سبب آخر. (...) تلتزم الدولة باتخاذ التدابير اللازمة للقضاء على كافة أشكال التمييز والاحض على الكراهية وينظم القانون إنشاء موضوعية مستقلة لهذا الغرض.»<sup>(37)</sup>

## المملكة المغربية

«(...) تعمل السلطات العمومية على توفير الظروف التي تمكن من تعليم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية».»<sup>(38)</sup> و«(...) تعمل السلطات العمومية على توفير الظروف التي تمكن من تعليم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية و«يتمتع الرجل والمرأة، على قدم المساواة، بالحقوق والحربيات المدنية والسياسية والاقتصادية والثقافية والبيئية، الواردة في هذا الباب من الدستور، وفي مقتضياته الأخرى، وكذلك في الاتفاقيات والمواثيق الدولية، كما صادق عليها المغرب، وكل ذلك في نطاق أحكام الدستور وثوابت المملكة وقوانينها. تسعى الدولة إلى تحقيق مبدأ المناصفة بين الرجال والنساء».»<sup>(39)</sup>

## المملكة العربية السعودية

«يقوم الحكم في المملكة العربية السعودية على أساس العدل والشورى والمساواة وفق الشريعة الإسلامية»<sup>(40)</sup> «تحمي الدولة حقوق الإنسان.. وفق الشريعة الإسلامية».»<sup>(41)</sup>

## جمهورية اليمن

«تケفل الدولة تكافؤ الفرص لجميع المواطنين سياسياً واقتصادياً واجتماعياً وثقافياً وأنها ستتصدر القوانين الازمة لتحقيق ذلك».»<sup>(42)</sup> النساء شقائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجهه الشريعة وينص عليه القانون».»<sup>(43)</sup> «الموطنون جميعهم متساوون في الحقوق والواجبات العامة».»<sup>(44)</sup>

- 
- |     |   |
|-----|---|
| 35. | الديبياجة الفقرة الأخيرة من الدستور المصري المعدل 2013 المسودة النهائية المصادق عليها في 2014 |
| 36. | المادة 11 من نفس المرجع أعلاه   |
| 37. | المادة 53 من نفس المرجع أعلاه   |
| 38. | الفصل 6 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011                                      |
| 39. | المادة 19 من نفس المرجع أعلاه   |
| 40. | المادة 8 من النظام الأساسي للحكم والدولة الدستور السعودي المكتوب الصادر 1992                  |
| 41. | المادة 26 من نفس المرجع أعلاه   |
| 42. | المادة 24 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001                           |
| 43. | المادة 31 من نفس المرجع أعلاه   |
| 44. | المادة 41 من نفس المرجع أعلاه   |

## جدول ب : موقف الدول العربية من الاتفاقيات الدولية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الاتفاقيات  | تاریخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول  |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>  |                |   |
| لا تحفظ   | 1974           | الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                     |
| لا تحفظ   | 1975           | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                |
| لا تحفظ   | 1975           | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                 |
| لا تحفظ   | 1991           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية والإلإنسانية والمهينة |
| مواد (14 و 20 و 21) التي تتعلق بحرية الفكر والوجدان والدين والبني، طالما تعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية.  | 1991           | اتفاقية حقوق الطفل  |
| المادة 9 ف/2 التي تتعلق بمنح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها.   | 1992           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة «سيداو»                     |
| المادة 15 ف/4 التي تنص على منح الرجل والمرأة نفس الحقوق فيما يتعلق بالتشريع المتصل بحركة الأشخاص وحرية اختيار محل سكناهم وإقامتهم، حيث جاء التحفظ على أساس أن تقيم الزوجة في نفس محل إقامة زوجها. |                |   |
| المادة 16 ف/1 التي تتعلق بأمور الزواج والعلاقات العائلية، على أساس مساواة المرأة بالرجل في نفس الحقوق والمسؤوليات.  |                |   |
| لا تحفظ   | 1976           | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                     |
| لا تحفظ   | 2008           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2000 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         |
| لا تحفظ | 2000 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

### المواضيقات الإقليمية

|               |       |  |
|---------------|-------|--|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»  |
| عدم مصادقة    | ----- | «الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعَدّل»   |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة<br>خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي<br>جامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### الإمارات العربية المتحدة

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول | التاريخ المصادقة | التحفظات |
|--------------------------------------|------------------|----------|
|--------------------------------------|------------------|----------|

### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|   |      |  |
|---|------|--|
| اتفاقيات القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري            | 1974 | أعلنت أن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها  |
| اتفاقيات القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة» «سيداو» | 2004 | المادة (2- ف/6)، التي تتعلق ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة، حيث ترى أن هذه الفقرة تنتهك قواعد المواريث في الشريعة الإسلامية. والمادة (9)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال، حيث تعتبر أن الجنسية مسألة داخلية تخضع لضوابط القانون الوطني.  |
| اتفاقيات حقوق الطفل                                       | 1997 | المادة (15 ف/2)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية في الأهلية، إذ تعتبرها متعارضة مع أحكام الشريعة الإسلامية، ومن ثم فإنها لا تلتزم بها.<br>المادة (16)، والتي تتعلق بالمساواة في الزواج والعلاقات الأسرية، وذلك لتعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية.<br>المادة (29- ف/1)، والتي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى التحكيم.  |
|   |      | المادة (7 ف/ 1 و2)، التي تتعلق بالجنسية حيث ترى أن اكتساب الجنسية شأن داخلي تنظمه التشريعات الوطنية.<br>المادة (14)، التي تتعلق بحق الطفل في حرية العقيدة والدين، حيث قصرت التزامها بضمون هذه المادة إلى المدى الذي لا يتعارض مع مبادئ وأحكام الشريعة الإسلامية.<br>المادة (17) التي تتعلق بضمان الأطراف حق الطفل في الحصول على المعلومات من المصادر الوطنية والدولية المتعددة، إذ قصرت التزامها بها في ضوء ما تقرره الأنظمة والقوانين المحلية، وبما لا يدخل بتقاليدها وقيمها الثقافية.<br>المادة رقم (21)، التي تتعلق بالتبني؛ حيث أبدت التزامها بمبادئ الشريعة الإسلامية التي لا تجيز التبني |

## المرأة العربية والتشريعات

|                               |      |  |
|-------------------------------|------|--|
| المادة 28<br>المادة 30 فقرة 2 | 2012 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية اللاإنسانية والمهينة |
| لا تحفظ                       | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                 |
| لا تحفظ                       | 2010 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|            |       |   |
|------------|-------|---|
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة -                       |
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية    | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعْدَّل   |
| لا تحفظ          | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### مملكة البحرين

| التحفظات  | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول          |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>  |                |   |
| تحفظ عام بأن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو يعد أساساً للدخول معها في أية علاقات. وعلى المادة (22)، التي تتعلق بسبل تسوية المنازعات بين الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق الاتفاقية بالعرض على محكمة العدل الدولية. حيث أعلنت أن ذلك يتطلب موافقة كل أطراف النزاع في كل حالة على حدة. | 1990           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري |

| التحفظات  | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|---|----------------|--|
| المادة (2) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية بتأكيد تطبيقها في إطار مبادئ الشريعة الإسلامية.  | 2002           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| المادة (9 ف/2)، التي تتعلق بمنح النساء حقوقاً متساوية فيما يتعلق بجنسية أطفالهن، وذلك لتعارضها مع قانون الجنسية البحرينية. والمادة (15 ف/4)، التي تتعلق بمساواة المرأة مع الرجل فيما يتعلق بحرية التنقل واختيار المأوى والسكن، لتعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية التي تلزم الزوجة بالتواجد مع زوجها.  |                |  |
| المادة (16)، المتعلقة بإزالة التمييز ضد النساء في كل الأمور التي تتعلق بالزواج والعلاقات العائلية، وذلك بمقدار تمسيها مع مبادئ الشريعة الإسلامية.   |                |  |
| المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بالتحكيم بين الدول الأطراف في الاتفاقية، والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في حالة الخلاف في تفسير أو تطبيق الاتفاقية  |                |  |
| المادة (30 ف/1)، المتعلقة بتسوية النزاعات بين أطراف الاتفاقية، حيث اعتبرت حكومة البحرين نفسها غير ملزمة بما ورد بها. (وفي أغسطس/آب 1998 سجّلت حكومة البحرين تحفظها على المادة رقم (20) المتعلقة باختصاصات اللجنة الدولية لمناهضة التعذيب)   | 1998           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| لا تحفظ   | 1992           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| المواد 3 و18 و23، الفقرة 5 من المادة 9 والفقرة 7 من المادة 14 حكومة مملكة البحرين تفسر أحكام المواد 3 و18 و23 بأنها ليس لها تأثير على أحكام الشريعة الإسلامية. وأحكام الفقرة 5 من المادة 9 على أنها لا تخل بحقها في تحديد أساسيات وقواعد الحصول على التعويض المشار إليها في هذه الفقرة. والفقرة 7 من المادة 14 والتي تشمل أي التزام عدا تلك المشار إليها في المادة 10 من القانون الجنائي البحريني، التي تنص على ما يلي: «لا يجوز محاكمة شخص على جريمة الذي تم تبرئته من قبل محكمة أجنبية أو أدين بمحض حكم نهائي عندما تم الحكم تقدم كلياً أو ألغى بالتقادم المسقط». | 2006           | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية  |
| الالتزام بأحكام الفقرة (د) من الفقرة 1 من المادة 8 من العهد لا يحد من الحق في حظر الإضراب في المنشآت الحيوية  | 2007           | العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                       |
| لا تحفظ   | 1990           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ   | 2011           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

## البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         |
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

## المواضيق الإقليمية

|               |       |   |
|---------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| -----         | 2006  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الاتفاقيات | التاريخ | البروتوكول/الميثاق/الإعلان |
|------------|---------|----------------------------|
|------------|---------|----------------------------|

## اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|  |      |  |
|--|------|--|
| المادة (1) التي هي مشتركة بين العهدين على أنها لا تمس بأية حال حك كافة الشعوب غير القابل للتصرف في تقرير المصير، وفي السيطرة على ثرواتها الطبيعية ، المادة (22) يقضي بجعل القانون هو الإطار الذي تعمل الدول داخله فيما يتعلق بتنظيم ممارسة الحق في التنظيم. الفقرة 4 من المادة (23) بشأن حقوق ومسؤوليات الزوجين أثناء الزواج وعند فسخه على أنها لا تمس بأية حال القاعدة الأساسية التي يقوم عليها النظام القانوني الجزائري. | 1989 | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية                |
| المادة (1) لا تمس حق كافة الشعوب للتصرف في تقرير المصير، وفي السيطرة على ثرواتها الطبيعية، الفقرة 3 من المادة 1 : المحافظة على التبعية بعض الأقاليم  | 1989 | العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية |

المادة (14) الخاصة ببقاء حالة التبعية لبعض الأقاليم تتعارض مع ميثاق الأمم المتحدة وأهدافها.

المادة (8) القانون هو إطار التدخل الحكومي في تنظيم الحق النقابي.

الفقرتين 3 - 4 من المادة (13) على أنها لا تمس بأية حال الحق في أن

تنظم بحرية نظامها التعليمي

| التحفظات   | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|--|----------------|--|
| تعلن الحكومة الجزائرية، وفقاً للمادة 14 من الاتفاقية، أنها تعترف باختصاص اللجنة في تلقي البلاغات من الأفراد أو مجموعات الأفراد الخاضعين لولايتها الذين يدعون أنهم ضحايا لانتهاك تلك الدولة الطرف لأي من الحقوق المنصوص عليها في هذه الاتفاقية.   | 1972           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| وفقاً للمادة 21 من الاتفاقية، تعلن الحكومة الجزائرية أنها تعترف باختصاصلجنة مناهضة التعذيب في تلقي وبحث بلاغات تزعم دولة طرف أن دولة طرفاً أخرى لا تفي التزاماتها بموجب هذه الاتفاقية. تعلن الحكومة الجزائرية، وفقاً للمادة 22 من الاتفاقية أنها تعترف باختصاص اللجنة في تلقي البلاغات من أو نيابة عن أفراد يخضعون لولايتها القانونية ويدعون أنهم ضحايا لانتهاك من قبل دولة طرف لأحكام الاتفاقية.  | 1989           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| إعلان تفسيري بشأن الفقرتين الأولى والثانية من المادة (14) اللتان تتعرضان لحق الطفل في الفكر والوجدان والدين، واحترام حقوق وواجبات الوالدين في توجيه الطفل وفي ممارسة حقه بطريقة تتسمج مع قدراته المتطرفة، بحيث إن الالتزامات الواردة في هاتين الفقرتين سوف تفسر بالتوافق مع النظم القانونية الجزائرية وخاصة الدستور الذي ينص على أن دين الدولة هو الإسلام، والممواد (13 - 16 - 17) التي تتعلق بإمكانية حصول الطفل على المعلومات والمعلومات من كافة المصادر الدولية، بحيث تطبق مع الوضع في اعتبار مصلحة الطفل والحاجة إلى حمايته، وفي هذا الإطار سوف تفسر الحكومة الالتزامات الواردة في هذه المواد وضعة في اعتبارها القانون الوطني  | 1993           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| المادة (2) التي تلزم الدول الأطراف في الاتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة، وذلك بتجسيدها مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشرعياتها، وكفالة التحقيق العملي لهذا المبدأ - بما في ذلك التشريع- لتعديل أو إلغاء القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة، حيث ربطت الجزائر ذلك بعدم تعارضها مع قانون الأسرة. المادة (9 ف/2)، بشأن منح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها لتعارضها مع قانون الجنسية الجزائري وقانون الأسرة. المادة (15 ف/4)، التي تتعلق بحرية الأشخاص وحرية اختيار محل سكنهم وإنقامتهم لتعارضها مع قانون الأسرة المادة (16)، التي تتعلق بالمساواة بين المرأة والرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات الأسرية، أثناء الزواج أو عند فسخه، بحيث لا تتعارض مع قانون الأسرة. المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بأسلوب حل النزاعات بين الدول الأطراف حول تطبيق أو تفسير الاتفاقية. | 1996           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| المادة (92 ف/1)، التي تتعلق بالتحكيم في المنازعات بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية.  | 2005           | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأسرهم  |
| لا تحفظ  | 2004           | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            |
| لا تحفظ  | 1963           | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير  |

## المرأة العربية والتشريعات

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                       |
|----------|----------------|--|
| لا تحفظ  | 1982           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| لا تحفظ  | 1968           | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم    |
| لا تحفظ  | 2009           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| لا تحفظ   | 1985 | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية،                            |
| المادة 3 السن الادنى للانضمام للخدمة الوطنية للجزائريين الشبان 19 عاماً أو أكثر ومن شروط تجنيد ضباط مهنة الجيش الجزائري، بما في ذلك المرشحين يجب أن يكون السن الادنى 18 سنوات أو أكثر. المادة 3 من البروتوكول الاختياري لا ينطبق على مدارس المتدربين التي تقرر فتحها في الجزائر، لأن اشتراط رفع الحد الأدنى لسن التجنيد الطوعي لا ينطبق على المدارس تحت إدارة وسيطرة القوات المسلحة (الفقرة 5 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري). | 2009 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         |
| لا تحفظ   | 2006 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| لا تحفظ          | 1983  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| وثيقة إرشادية    | ----- | «إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان /المعدل  |
| توقيع            | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2003 | بروتوكول الميثاق الإفريقي لحقوق الإنسان والشعوب بشأن إنشاء محكمة إفريقية لحقوق الإنسان والشعوب، |
| لا تحفظ | 2007 | بروتوكول محكمة العدل للاتحاد الإفريقي   |

## الجمهورية التونسية

| التفاقيات  | تاريخ المصادقة | التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>   |                |  |
| لا تحفظ  | 1967           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| لا تحفظ  | 1969           | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                |
| تعلن حكومة الجمهورية التونسية اختصاص لجنة حقوق الإنسان المنشأة بموجب المادة 28 من العهد... لتلقي ودراسة البلاغات التي تدعي دولة طرف أن الجمهورية التونسية قد فشلت «في التقيد بالتزاماتها بموجب العهد. الدولة الطرف التي قدمت مثل هذا البلاغ إلى اللجنة يجب أن تكون قد قدمت إعلاناً تعترف باختصاص اللجنة بموجب المادة 41 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية».  | 1969           | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية  |
| إعلان عام: تعلن حكومة تونس أنها لن تتخذ أي قرار تنظيمي أو تشريعي طبقاً لمقتضيات هذه الاتفاقية من شأنه أن يخالف أحكام الفصل الأول من الدستور التونسي: لن يرفع في 2014، رفعت كل التحفظات التالية: الفقرة 2 من المادة 9، الفقرات 1 (ج) (د) (و) (ز) وعلى (ح) من المادة 16، الفقرة 1 من المادة 29، وطبقاً لأحكام اتفاقية فيينا لقانون المعاهدات المؤرخة 23 أيار / مايو 1969. تؤكد حكومة تونس على أن مقتضيات الفقرة 4 من المادة 15 من اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، وخاصة منها ما يتعلق بحق المرأة في اختيار مكان الإقامة ومحل السكن، يجب ألا تؤول على نحو مخالف لأحكام قانون الأحوال الشخصية بهذا الخصوص والمنصوص عليها بالفصلين 23 و 61 من القانون. | 1985           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| • المادة 20 التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في إجراء تحقيقات.<br>• المادة 21 التي تتعلق بالتحكيم بين الدول الأطراف في الاتفاقية والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في النظر في ادعاءات دولة طرف تجاه أخرى لا تفي بالتزاماتها تجاه الاتفاقية   | 1988           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| سحب التحفظ العام على اتفاقية حقوق الطفل  | 1992           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 1968           | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            |
| لا تحفظ  | 1977           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ  | 1969           | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    |
| لا تحفظ  | 2008           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2011 | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد |
| لا تحفظ | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق بشأن وبيع واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية                               |
| لا تحفظ | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة   |
| لا تحفظ | 2008 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»  |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية    | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ          | 1983  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| توقيع            | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |  |
|---------|------|--|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|---------|------|--|

**جمهورية جيبوتي**

| الاتفاقيات الأممية المعنية بحقوق الإنسان  | التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|---|----------|----------------|--------------------------------------|
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري   | لا تحفظ  | 2011           |                                      |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة   | لا تحفظ  | 1998           |                                      |
| إعلان يعد التزاماً بأحكام وردت في الاتفاقية لا تتوافق مع عقيدتها أو قيمتها اموروثة          |          | 1990           | اتفاقية حقوق الطفل»                  |
| «اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                 | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية  | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  | لا تحفظ  | 2012           |                                      |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|   |         |      |
|---|---------|------|
| البروتوكولين الاختياريين الأول والثاني الملحقين بالعهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية، بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد، وإلغاء عقوبة الإعدام | لا تحفظ | 2002 |
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة   | لا تحفظ | 2006 |
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في العبادة وفي المواد الإباحية                                      | لا تحفظ | 2006 |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|  |                   |       |
|--|-------------------|-------|
| إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام | وثيقة إرشادية     | ----- |
| «الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   | موافقة دون مصادقة | ----- |

## المرأة العربية والتشريعات

|        |       |   |
|--------|-------|---|
| انضمام | ----- | «الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب».   |
| -----  | ----- | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |  |
|---------|------|--|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق بـ«الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب»، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
| لا تحفظ | 2005 | بروتوكول الميثاق الإفريقي لحقوق الإنسان والشعوب بشأن حقوق المرأة في إفريقيا  |

### جمهورية السودان

| الاتفاقيات/الإعلانات/الميثاق/البروتوكول  | تاريخ المصادقة          | التحفظات   |
|--|-------------------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                               |                         |  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  | 1977                    | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 2002                    | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 2002                    | لا تحفظ  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1986 (توقيع دون مصادقة) | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية  |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1990                    | تحفظا عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 | 1977                    | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2009                    | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2011 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمأواة الإباحية |
| فيما يتعلق بมาذدة 3 من البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة، تعلن حكومة جمهورية جيبوتي أن الحد الأدنى لسن التي يسمح في تجنيد من المتطوعين في القوات المسلحة والدرك الوطني هو ثمانية عشر (18) سنة | 2011 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                        |

### المواضيق الإقليمية

|               |       |   |
|---------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| موافقة        | 2004  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل   |
| -----         | 1986  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |  |
|-------|------|--|
| ----- | 1998 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب»، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|--|

## الجمهورية العربية السورية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول  | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                               |                |  |
| «اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري» العنصري                                    | 1969           | المادة (22)، التي تتعلق بحل المنازعات التي تنشأ بين الدول الأطراف بشأن تطبيق العهد أو تفسير أحکامه، كما اعتبرت أن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها.   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 1969           | انضمام الجمهورية العربية السورية إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معه حول أيّة مسألة واردة في هذا العهد الفقرة 1 من المادة 48 : هذا العهد متاح لتوقيع أيّة دولة عضو في الأمم المتحدة أو عضو في أيّة وكالة من وكالاتها المتخصصة، وأيّة دولة طرف في النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، وأيّة دولة أخرى دعتها الجمعية العامة للأمم المتحدة إلى أن تصبح طرفاً في هذا العهد   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 1969           | انضمام الجمهورية العربية السورية إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معه حول أيّة مسألة واردة في هذا العهد الفقرة 1 من المادة 26 : هذا العهد متاح لتوقيع أيّة دولة عضو في الأمم المتحدة أو عضو في أيّة وكالة من وكالاتها المتخصصة، وأيّة دولة طرف في النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، وأيّة دولة أخرى دعتها الجمعية العامة للأمم المتحدة إلى أن تصبح طرفاً في هذا العهد   |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1993           | تحفظ عام على كل ما يخالف القوانين السورية ومبادئ الشريعة الإسلامية وخاصة بالنسبة لما ورد في المادة رقم (14) الخاصة بحقوق الطفل في حرية الاعتقاد والدين. وقد قررت الحكومة خلال العام 2006 سحب تحفظاتها على مادتين 20 - 21 المعنيتين بالتبني، وأحالـت قرارها للبرلمان لاتخاذ الإجراءات الدستورية   |
| اتفاقية الأمم المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)                      | 2003           | المادة 2 (أ) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية. -المادة 9 الفقرة 2، المتعلقة بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال، المادة 15/ ف4، الخاصة بحرية التنقل ومقر الإقامة، المادة 16، الفقرة 1 (المتعلقة بالحقوق المتساوية أثناء الزواج عند فسخه وذلك في حدود تمشيها مع أحکام الشريعة الإسلامية) المادة 29 / ف1 التي تتعلق بالتحكيم بين الدول في حالة النزاع حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. عدم الاعتراف بإسرائيل. |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 2004           | المادة (20)، التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في دعوة الدول الأطراف في الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات وتقديم ملاحظات بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدولة في حالة إجراء التحقيق، حيث لم تتعترف باختصاص اللجنة الواردة في هذه المادة. كما اعتبرت أن انضمامها للاتفاقية لا يعني اعترافها بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها.  |

|   |      |  |
|---|------|--|
| لا تحفظ   | 2005 | «اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم»              |
| لا تحفظ   | 1959 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير          |
| لا تحفظ   | 1976 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| المادة 12 المتعلقة بتفسير مفهوم «الأهلية القانونية» | 2009 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| الفقرة 5، الفقرة 1 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري المتعلقة بالإجراءات القانونية والإدارية الملائمة التي تكفل تصرف جميع الأشخاص المشاركين في عملية تبني طفل  | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية                         |
| عدم الاعتراف بإسرائيل لأنظمة النافذة والتشريعات بشأن وزارة الدفاع في الجمهورية العربية السورية لا تسمح للانضمام إلى الجيش والأجهزة الأخرى إلى أي شخص لم تبلغ سنه 18 . وبالمثل فيما يتعلق بالخدمة العسكرية، سن 18 هو شرط ضروري  | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة   |
| المادة 7، الفقرة 1 تنظر كل دولة طرف في اعتماد تدابير تشريعية أو تدابير أخرى مناسبة تسمح لضحايا الاتجار بالأشخاص، في الحالات التي تقتضي ذلك، بالبقاء داخل إقليمها بصفة مؤقتة أو دائمة. المادة 15، الفقرة 2 «يعرض أي نزاع ينشأ بين دولتين أو أكثر من الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق هذا البروتوكول، وتعتذر تسويته عن طريق التفاوض في غضون فترة زمنية معقولة، إلى التحكيم، بناء على طلب إحدى تلك الدول الأطراف. وإذا لم تتمكن تلك الدول الأطراف، بعد ستة أشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الاتفاق على تنظيم التحكيم، جاز لأي من تلك الدول الأطراف أن تحل النزاع إلى محكمة العدل الدولية بطلب وفقاً للنظام الأساسي للمحكمة.» | 2009 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية |

### المواثيق الإقليمية

|                             |       |   |
|-----------------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية               | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| مصادقة دون دخول حيز التنفيذ | 2004  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ                     | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

سلطنة عمان

| الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>   |                |  |
| اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الطفل  | 1996           | تحفظ عام على كل ما يرد من التزامات في الاتفاقية لا يتماشى مع القانون الإسلامي، والتشريعات السارية في السلطنة وتحفظ عام آخر يتعلق بتطبيق الالتزامات الواردة في الاتفاقية في حدود الموارد المتوفرة، وعلى المادة 9 ف4 التي تتعلق بالتزام الدولة بتوفير معلومات عن أعضاء الأسرة في الحالات التي ينشأ فيها فصل الطفل عن أبيه نتيجة إجراء اتخذته الدولة إلا إذا كان توفير هذه المعلومات ليس لصالح الطفل، حيث طلت إضافة جملة يتعلق بـ«السلامة العامة» لهذه الفقرة. وعلى المادة (7) المتعلقة بالجنسية، حيث منحت للمولود مجهول الآباء على أرضها وفقاً لقانون الجنسية، والمادة (14) المتعلقة بحق الطفل في حرية الدين، والمادة (21) التي تتعلق بالتبني، وكذلك المادة (30) التي تسمح للأطفال المتنفس إلى أقليات دينية بالجهر بعقيدتهم. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  | 2003           | لا تحفظ  |
| اتفاقية الأمم المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)  | 2006           | جميع أحكام الاتفاقية التي لا تتفق مع أحكام الشريعة الإسلامية والتشريعات المعمول بها في سلطنة عمان؛ وكذلك المادة 2 التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية. والمادة 9، ف2 المتعلقة بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال، 15-(4) المتعلقة بحقوق الزواج والأسرة أو المادة 15 / فـ4، الخاصة بحرية التنقل ومقر الإقامة، والمادة 16، الفقرة 1 المتعلقة بالحقوق المتساوية أثناء الزواج وعند فسخه وذلك في حدود تمثيلها مع أحكام الشريعة الإسلامية . المادة 29(1)(أ) أو المادة 29 / فـ1(أ) التي تتعلق بالتحكيم بين الدول في حالة النزاع حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. كما اعتبرت أن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل.                                      |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2009           | لا تحفظ  |
| <b>البروتوكولات الاختيارية الدولية</b>   |                |  |
| البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والملاوء الإباحية | 2004           | تحفظات سلطنة عمان على اتفاقية حقوق الطفل.  |

|   |      |  |
|---|------|--|
| تحفظات سلطنة عمان على اتفاقية حقوق الطفل السن الادنى للانضمام لوزارة الدفاع والقوات المسلحة السن القانونية ثمانية عشر (18) سنوات، | 2004 | بروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة  |
| لا تحفظ   | 2005 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية، |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |       |   |
|-------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية     | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| موافقة دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان، المعدل  |
| لا تحفظ           | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية العراقية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/بروتوكول                          | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|--|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                 | 1971           | إعلان عام أن التصديق على العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها.   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية» | 1971           | المادة (22)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات التي قد تنشأ بين الدول الأطراف حول تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها. كما اعتبر العراق أن انضمامه إلى الاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1970           | لا تحفظ   |
| اتفاقية اليونسكو للقضاء على التمييز في مجال التعليم          | 1977           |   |

المادة (2 فقرة و/ز) : «و اتخاذ جميع التدابير المناسبة، بما في ذلك التشريع منها، للتغيير أو إبطال القائم من القوانين والأنظمة والأعراف والممارسات التي تشكل تمييزا ضد المرأة، و» (ز) إلغاء جميع الأحكام الجزائية الوطنية التي تشكل تمييزا ضد المرأة».

المادة (9 فقرة 1، 2) الخاصة بالجنسية : 1- تمنح دول الاطراف المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل في اكتساب جنسيتها او الاحتفاظ بها او تغييرها تضمن بشكل خاص ان لا يترتب على الزواج من اجنبي او تغيير جنسية الزوج اثناء الزواج، ان تتغير تلقائياً جنسية الزوجة او ان تصبح بلا جنسية او تُفرض عليها جنسية الزوج. 2- تمنح دول الاطراف المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل فيما يتعلق بجنسية اطفالها .

المادة (16) الخاصة بالعلاقات العائلية والتي تتعلق بالقضاء على التمييز ضد المرأة في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات الأسرية؛ حيث اشترط عدم تعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية : تخذ الدول الأطراف جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات العائلية، وبوجه خاص تضمن، على أساس المساواة بين الرجل والمرأة وضمان نفس الحق في (أ) عقد الزواج، (ب) حرية اختيار الزوج، وفي عدم عقد الزواج إلا برضاهما الحر الكامل، كما تضمن نفس الحقوق والمسؤوليات بين الزوجين (ج) أثناء الزواج وعند فسخه، (ح) بوصفهما أبوين، بغض النظر عن حالتهم الزوجية، في الأمور المتعلقة بأطفالهما وفي جميع الأحوال، يكون مصلحة الأطفال الاعتبار الأول، (هـ) في أن تقرر، بحرية وبدراك للنتائج، عدد أطفالها والفاصل بين الطفل والذي يليه، وفي الحصول على المعلومات والتثقيف والوسائل الكفيلة بتمكنها من ممارسة هذه الحقوق، (د) فيما يتعلق بالولاية والقوامة والوصاية على الأطفال وتبنيهم، أو ما شابه ذلك من الأعراف، حين توجد هذه المفاهيم في التشريع الوطني، وفي جميع الأحوال يكون مصلحة الأطفال الاعتبار الأول، (ز) نفس الحقوق الشخصية للزوج والزوجة، بما في ذلك الحق في اختيار اسم الأسرة والمهنة ونوع العمل، (ح) فيما يتعلق بملكية وحيازة الممتلكات والإشراف عليها وإدارتها والتتمتع بها والتصريف فيها، سواء بلا مقابل أو مقابل عوض. 2. لا يكون لخطوبة الطفل أو زواجه أي اثر قانوني، وتتخذ جميع الإجراءات الضرورية، بما في ذلك التشريعي منها، لتحديد سن أدنى للزواج ولجعل تسجيل الزواج في سجل رسمي أمراً إلزامياً.

المادة (29 ف/1) والمتعلقة بالتحكيم وبطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها. حتى آخر تقرير قدمه العراق عام 2000 وجاء اصل التحفظ على هذه المادة هو مخاوف العراق ان تكون احدى هذه الدول (اسرائيل) وتنص المادة : 1- يعرض بالتحكيم اي خلاف ينشأ بين دولتين او اكثر من الدول الاطراف حول تفسير او تطبيق هذه الاتفاقية ولا يسوى عن طريق المفاوضات، و ذلك بناء على طلب واحدة من هذه الدول، وان لم تتمكن الاطراف، خلال ستة اشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الوصول الى اتفاق على تنظيم امر التحكيم، جاز لأي من أولئك الاطراف في حالة النزاع الذهاب الى محكمة العدل الدولية وبطلب مقدم وفقاً للنظام الاساسي للمحكمة «

1986

اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

|   |      |  |
|---|------|--|
| المادة (14 ف/1) التي تتعلق بالالتزام الدول الأطراف بحق الطفل في الفكر والاعتقاد والدين، حيث أن السماح للطفل بتغيير دينه يتعارض مع الشريعة الإسلامية | 1994 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ   | 1955 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير          |
| لا تحفظ   | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| لا تحفظ   | 1977 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم    |
| لا تحفظ   | 2013 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| وفقاً للفقرة 2 من المادة 3 من البروتوكول جمهورية العراق: (أ) تعلن أن الحد الأدنى لسن التي سوف تسمح بالتطوع في القوات المسلحة هو 18 سنوات؛ (ب) تصف الضمانات التالية التي انتهجتها لضمان أن يكون التجنيد غير القسري أو بالإكراه: - يجب أن يكون الالتزام الطوعي حقاً. - الأشخاص الراغبين في دخول يجب أن توفر دليلاً موثقاً به عن سنهم قبل قبولهم في الخدمة العسكرية الوطنية. | 2008 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |
| لا تحفظ   | 2008 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                                  |      |   |
|----------------------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية لا تحتاج إلى تصديق | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| موافقة دون تصديق                 | 2004 | ميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل»  |
| لا تحفظ                          | 2008 | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

**دولة فلسطين**

| التحفظات   | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/إعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |  |
| لا تحفظ  | 2014           | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية.  |
| لا تحفظ  | 2014           | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة/سيداو                                      |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 2014           | الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                    |
| لا تحفظ  | 2014           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية منع جريمة الإبادة الجماعية والمعاقبة عليها   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|            |       |  |
|------------|-------|--|
| لا تحفظ    | 2014  | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                      |
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في العبء والمواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|            |       |  |
|------------|-------|--|
| عدم مصادقة | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
|------------|-------|--|

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### دولة قطر

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|----------|----------------|--------------------------------------|
|----------|----------------|--------------------------------------|

#### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 1976 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| سحب جزئي للتحفظ الذي أبدته دولة قطر على بعض النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية. وظل هذا التحفظ سارياً فقط ضمن النطاق المحدود في إطار أحكام المادتين (2) و(14) من الاتفاقية  | 1995 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| تحفظ عام على أي تفسير لما ورد في أحكام الاتفاقية يتعارض مع مبادئ القانون الإسلامي والديانة الإسلامية. إضافة إلى اختصاصات اللجنة المنصوص عليها في المادتين (21، 22) من الاتفاقية  | 2000 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| المادة 2 (أ) لأنها تتعارض مع أحكام المادة 8 من الدستور. والمادة 9 الفقرة 2، لأنها تتعارض مع قانون الجنسية القطرية. والمادة 15 الفقرة 1، مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية. والمادة 16، الفقرة 4، مخالفتها أحكام قانون الأسرة والأعراف السائدة. وكذلك المادة 1، الفقرة 1 (أ) و(ج) مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية والفقرة 1 (و)، مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية وقانون الأسرة | 2009 | (اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة)  |
| لا تحفظ  | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ  | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| تحفظ عام على أي تفسير لما ورد في أحكام البروتوكول الاختياري يتعارض مع مبادئ القانون الإسلامي   | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |
| عملاً بالفقرة 2 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري تقول دولة قطر أن تدخل في القوات المسلحة والقوات النظامية الأخرى طوعي ومتاح للأفراد أي شخص تتراوح أعمارهم بين 18 عاماً ويأخذ في الاعتبار الضمانات المشار إليها في الفقرة 3 من المادة. بالإضافة إلى ذلك، تصرح دولة قطر أن قوانينها الوطنية لا تحتوي على النص التزامي أو قسري في أي شكل من الأشكال. | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |

## المرأة العربية والتشريعات

الفقرة -3 من المادة 6، التي تنص على العمل والتعليم وفرص التدريب. والفقرة 1 من المادة 7 التي تنص على «تتخذ كل دولة طرف في اعتماد تدابير تشريعية أو تدابير أخرى مناسبة وتسمح لضحايا الاتجار بالأشخاص من البقاء في أراضيها، بشكل مؤقت أو بشكل دائم، وعندما كان من المناسب. وعدم الالتزام بأحكام الفقرة 2 من المادة 15، التي تتناول تسوية النزاعات المتعلقة بتفسير أو تطبيق البروتوكول.

2009

بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية

### المؤاثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل»،   |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## دولة الكويت

| الاتفاقيات الأممية المتعاهدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان  | التاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                 |
|--|------------------|--|
| المادة (2 ف/1)، التي تقضي بعدم التمييز من أي نوع.<br>والمادة (3)، التي تنص على ضمان مساواة الرجال والنساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية سوف تطبقان في حدود القانون الكويتي،<br>المادة (25 ف/2)، التي تنص على حق كل مواطن في الانتخاب لتعارضها مع القانون الكويتي الانتخابي،<br>كما أعلنت أن هذا الحق لا ينطبق على رجال الشرطة والقوات المسلحة.  | 1996             | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية         |
| أعلنت أن المادة (2 ف/2)، التي تنص على ممارسة الحقوق المدونة في العهد دون تمييز. والمادة (3)، التي تنص على تأمين الحقوق المتساوية للرجال والنساء في التمتع بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية سوف تطبق في الحدود التي يقررها القانون الكويتي. كما أعلنت أن المادة (9)، التي تكفل حق كل فرد في الضمان الاجتماعي، بما في ذلك التأمين الاجتماعي سوف تقتصر على الكويتيين كما تحفظت على المادة (8 ف/1 - د)، التي تكفل الحق في الإضراب. | 1996             | العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية |
| أعلنت أن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو أن يكون أساساً لإقامة أية علاقات معها. وعلى المادة (22)، التي تتعلق بسبل حل النزاع بين الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق الاتفاقية   | 1968             | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري        |

|   |      |  |
|---|------|--|
| المادة (7 ف/1) الخاصة بالتصويت على جميع الانتخابات والاستفتاءات العامة، وأهلية الانتخاب لجميع الهيئات التي ينتخب أعضاؤها بالاقتراع. والمادة (9 ف/2)، التي تقضي بمنح المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها. والمادة رقم (16 ف/6)، الخاصة بنفس الحقوق فيما يتعلق بالولاية والقوامة والوصاية على الأطفال وتبنيهم أو ما شابه ذلك، حيث توجد هذه المفاهيم في التشريع الوطني. وكذا المادة رقم (29 ف/1)، التي تتعلق بسبيل حل النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. | 1994 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»   |
| المادة (20)، التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في دعوة أطراف الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات، وتقديم ملاحظات بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدولة في حالة إجراء التحقيق. والمادة (30 ف/1)، المتعلقة بسبيل حل المنازعات التي قد تنشأ بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية.  | 1994 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| تحفظ عام إزاء كل ما يتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية والقانون المحلي، وإعلان بشأن المادة (7) التي تتعلق بحق الطفل في الجنسية، تأكيد أن الكويت تكفل منح جنسيتها للطفل مجهول الأبوين الذي يولد على أرضها طبقاً لقوانين الجنسية الكويتية، وإعلان بعدم موافقتها على المادة (21) التي تتعلق بنظام التبني، لتعارضها مع الشريعة الإسلامية.  | 1991 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ   | 1968 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير  |
| لا تحفظ   | 1977 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ   | 1963 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    |
| الفقرة 2 من المادة 18، الفقرة الفرعية 1 (أ)، والمادة 23، المادة 12، الفقرة 2: يجوز التمتع بالأهلية القانونية أن تخضع للشروط الواجبة التطبيق بحسب القانون الكويتي<br>- المادة 19، الفقرة (أ): لا يجوز أن تفسر هذه الفقرة للسماح علاقات غير شرعية خارج إطار الزواج الشرعي.<br>المادة 25، الفقرة (أ): إن الرعاية في السؤال لا تعني الاعتراف علاقات غير شرعية خارج إطار الزواج الشرعي   | 2013 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| الفقرة 5 من المادة 3 من البروتوكول الثاني.  | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |
| وتلتزم الحكومة الكويتية إلى تطبيق 18 كحد أدنى لسن التجنيد الطوعي في القوات المسلحة في الكويت وعدم السماح التجنيد من الناس الذين لم يبلغوا 18 عاما، وفقاً للفقرة 2 من المادة 3 من هذا البروتوكول | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |

## الموايثيق الإقليمية

|                   |      |  |
|-------------------|------|--|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل  |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية اللبنانية

| الاتفاقيات   | تارikh المصادقة | التحفظات   |
|--|-----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                               |                 |  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 1972            | لا تحفظ  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 1972            | لا تحفظ  |
| «اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري»  | 1971            | المادة (22)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها، وترى أنه في كل نزاع تكون طرفاً فيه يلزم موافقة جميع الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالته لمحكمة العدل الدولية.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»   | 1997            | المادة (9 ف/2)، التي تكفل المساواة بين النساء والرجال فيما يتعلق بجنسية أبنائهم. والمادة (16 ف/1)، التي تلزم الدول الأطراف باتخاذ إجراءات مناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في كل الأمور التي تتعلق بالزواج والعلاقات العائلية، حيث تحفظ بشأن الحق في اختيار اسم العائلة. والمادة (29 ف/1)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف في الاتفاقية بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 2000            | تحفظت لبنان على البنود الخاصة بالمساواة في الإرث بين الجنسين والتي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية بالنسبة للمسلمين وبعض القواعد الخاصة بمنح الجنسية   |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1991            | لا تحفظ  |
| اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            | 1956            | لا تحفظ  |
| اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    | 1964            | -----  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2007            | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |
| لا تحفظ | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |      |  |
|-------------------|------|--|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل  |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## ليبيا

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                         | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|--|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |   |
| -----  |                |   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                 | 1970           | إعلان بأن انضمام ليبيا إلى العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقة معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية  | 1970           | إعلان بأن انضمام ليبيا إلى العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقة معها  |
| اتفاقية الأمم المتحدة لمناهضة جميع أشكال التمييز ضد المرأة   | 1989           | المادة (2) التي تتعلق بتعهد الدول الأطراف بإدماج مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشريعاتها، وكفالة التحقيق العملي لهذا المبدأ، وحظر كل تمييز ضد المرأة، حيث ذكرت أن هذا المبدأ سيطبق في إطار مبادئ الشريعة الإسلامية.        |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | المادة (16/فقرة 1) التي تلزم الدول الأطراف باتخاذ جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في الأمور المتعلقة بالزواج والعلاقات العائلية؛ حيث اشترطت ألا يتعارض ما جاء في هاتين الفقرتين مع ما كفلته الشريعة الإسلامية للمرأة من حقوق. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | المادة (22) التي تتعلق بحق الوكالات المنتخبة في أن توفر من يمثلها لدى النظر فيما يقع في نطاق أعمالها من أحكام هذه الاتفاقيات.   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | تحفظ عام بأن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل. وعدم الالتزام بมา في المادة (22)، والتي تتعلق بسبل حل النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير الاتفاقية أو تطبيقها.   |

## المرأة العربية والتشريعات

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 1989 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة» |
| لا تحفظ | 1993 | اتفاقية حقوق الطفل  |
| لا تحفظ | 2004 | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم   |
| لا تحفظ | 1989 | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة             |
| لا تحفظ | 1956 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير   |
| لا تحفظ | 1976 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                  |
| لا تحفظ | 1973 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                     |
| لا تحفظ | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| لا تحفظ  | 1989 | البروتوكول الاختياري الأول الملحق بالعهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد        |
| لا تحفظ  | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة   |
| لا تحفظ  | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية |
| السن القانونية للانضمام إلى القوات المسلحة للجماهيرية العربية الليبية هو 18 سنة. | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                           |

### المواضيق الإقليمية

|               |      |   |
|---------------|------|---|
| وثيقة إرشادية | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام                    |
| موافقة        | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل                     |
| -----         | 2004 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب                    |
| -----         | 2004 | اتفاقية العمل العربية رقم 5 لعام 1976 بشان المرأة العاملة |

### المواضيق الإقليمية

|       |      |  |
|-------|------|--|
| ----- | 1999 | البروتوكول الاختياري الملحق بـالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|--|

### الجمهورية الإسلامية الموريتانية

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|----------|----------------|--------------------------------------|
|----------|----------------|--------------------------------------|

### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|  |      |   |
|--|------|---|
| تحفظ عام على كل الأحكام الواردة في الاتفاقية التي تتعارض مع الشريعة الإسلامية  | 1991 | اتفاقية حقوق الطفل»   |
| تحفظ عام على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة فيما يخالف قواعد الشريعة الإسلامية والدستور الموريتاني  | 2001 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»            |
| المادة 18 من العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية والخاصة بحرية الرأي والفكر والعقيقة مع عدم التعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية . المادة 23 فقرة 4 من العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية والخاصة بالمساواة في حقوق ومسؤوليات الزوجين بعد الزواج بشرط عدم التعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية. | 2004 | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                |
| لا تحفظ  | 2004 | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية |

## المرأة العربية والتشريعات

|  |      |  |
|--|------|--|
| المادة (20) التي تتعلق بحق اللجنة الدولية لمناهضة التعذيب دعوة الدول الأطراف في الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات وتقديم ملاحظاتها بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدول الأطراف، والمادة (30/1) الخاصة بالتحكيم والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في حالة الخلاف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. | 2004 | «اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة» |
| لا تحفظ  | 1988 | الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                      |
| لا تحفظ  | 2007 | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم  |
| لا تحفظ  | 1976 | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة              |
| لا تحفظ  | 1986 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير  |
| لا تحفظ  | 1988 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                   |
| لا تحفظ  | 2012 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 1999 | تعديل الفقرة 2 من المادة 43 من اتفاقية حقوق الطفل |
|---------|------|---|

### المواضيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان            |
| -----             | 1986 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |   |
|-------|------|---|
| ----- | 2005 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|---|

## الجمهورية المصرية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |   |
| اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة                                 | 1981           | المادة (2) بشأن عدم تعارض أحکامها مع الشريعة الإسلامية.<br>المادة (9 ف/2)، بشأن منح المرأة حقاً مأسويا للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها. والمادة (16)، الخاصة بتساوي المرأة بالرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وعلاقات الأسرة أثناء الزواج وعند فسخه، بأن يكون ذلك دون إخلال بما تكفله الشريعة الإسلامية للزوجة من حقوق مقابلة لحق الزوج. والمادة (29 ف/2)، بشأن عرض ما قد ينشأ من خلاف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية على هيئة تحكيم. |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1986           | لا تحفظ   |
| الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                         | 1967           | لا تحفظ   |
| اتفاقية حقوق الطفل  | 1990           | سحبت مصر في يوليو/تموز 2003 تحفظاتها السابقة على الأحكام الخاصة بالتبني في المواد (20، 21).   |
| تعديل الفقرة 2 من المادة 43 من اتفاقية حقوق الطفل                               | 1998           | لا تحفظ   |
| اتفاقية حماية حقوق العمال المهاجرين وأفراد أسرهم                                | 1993           | المادة (4) والتي تُفسر (أفراد الأسرة) باعتبارهم الأشخاص المتزوجين أو الذين تربطهم علاقات معادلة للزواج. والمادة (18 ف/6)، التي تنص على تعويض أي عامل مهاجر أو فرد من أفراد أسرته يتعرض لإساءة في تطبيق أحكام العدالة  |
| اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               | 1959           | لا تحفظ   |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                      | 1977           | لا تحفظ   |
| اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                         | 1962           | لا تحفظ   |

## المرأة العربية والتشريعات

|  |      |                                  |
|--|------|----------------------------------|
| تعلن جمهورية مصر العربية أن تفسيرها لل المادة 12 من الاتفاقية الدولية لحماية وتعزيز حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، الذي يتعامل مع الاعتراف بالأشخاص ذوي الإعاقة على قدم المساواة مع الآخرين أمام القانون، فيما يتعلق مفهوم الأهلية القانونية التي تتناولها الفقرة 2 من المادة المذكورة، هو أن الأشخاص ذوي الإعاقة يتمتعون بالقدرة على اكتساب الحقوق وتحمل المسؤولية القانونية (أهلية الوجوب) ولكن ليس القدرة على أداء (أهليّة الاداء)، وفقاً للقانون المصري | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة |
|--|------|----------------------------------|

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2002 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل» بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |
| تعلن جمهورية مصر العربية، وفقاً للتشريعات المعمول بها في البلاد، السن الأدنى التجنيد في القوات المسلحة هو 18 سنة عاماً، والسن الدنيا للتطوع في الجيش هو 16. لضمان أن العمل التطوعي هو صادق يجب مقدم الطلب الحصول على موافقة والده / أو الوصي القانوني. | 2007 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                          |

### المؤاثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
|                   | 1983 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان            |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |   |
|-------|------|---|
| ----- | 1999 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|---|

## المملكة المغربية

| التفاقيات   | تارikh المصادقة | التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول  |
|---|-----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>  |                 |   |
| لا تحفظ   | 1979            | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    |
| لا تحفظ   | 1979            | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     |
| المادة (22)، لا تعتبر نفسها ملزمة بما ورد بها بشأن تسوية النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تفسير الاتفاقية أو تطبيقها، حيث اعتبرت المملكة أن أي نزاع تكون طرفاً فيه يلزم موافقة جميع الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالته لمحكمة العدل الدولية.  | 1970            | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   |
| إعلان بخصوص المادة (2)، التي تتعلق بالمساواة أمام القانون، وحظر التمييز ضد المرأة، بألا تتعارض أحكام هذه المادة مع المتطلبات الدستورية التي تنظم قواعد الخلافة في المملكة، ومع أحكام الشريعة الإسلامية. وإعلان آخر بخصوص المادة (15 ف/4)، التي تتعلق بالتساوي في حرية التنقل واختيار محل السكن والإقامة. كما تحفظ على المادة (9/ف 2)، التي تتعلق بالمساواة بين الأبوين فيما يخص جنسية الأطفال. والمادة (16)، التي تتعلق بالتساوي في مسائل الزواج، وربطه بأحكام الشريعة الإسلامية. والمادة (29)، التي تتعلق بأحكام حل النزاعات بين الدول الأطراف عند تطبيق أو تفسير هذه الاتفاقية. | 1993            | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة                                 |
| المادة (20)، أصدرت المملكة إعلاناً لا تعترف بموجبه باختصاص اللجنة المنصوص عليها في هذه المادة، ولا تعتبر نفسها ملزمة بما ورد في الفقرة الأولى من نفس المادة وتحفظت على المادة (21) الخاصة بحق دولة طرف في تقديم شكوى ضد دولة طرف أخرى.  | 1993            | اتفاقية مناهضة التعذيب والمعاملة الإنسانية والمهينة                             |
| المادة رقم (14)، التي تتعلق بحق الطفل في حرية الفكر والوجدان والدين، واحترام حقوق وواجبات الوالدين في توجيه الطفل لممارسة حقه بطريقة تنسجم مع قدراته التطورية لأن الإسلام دين الدولة  | 1993            | اتفاقية حقوق الطفل  |
| المادة رقم (92 ف/1)، التي تتعلق بحل النزاعات بين الدول الأطراف حول تطبيق أو تفسير الاتفاقية   | 1993            | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم                                     |
| لا تحفظ   | 1976            | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة |
| لا تحفظ   | 1973            | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               |
| لا تحفظ   | 1968            | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمحكافة التمييز في مجال التعليم                         |
| لا تحفظ   | 2009            | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

## البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| لا تحفظ   | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية |
| المادة المتعلقة باشراك الأطفال في النزاعات المسلحة، والمملكة المغربية تعلن أن الحد الأدنى لسن يقتضي القانون الوطني للتجنيد الطوعي في القوات المسلحة هو 18 سنة عاما. | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                           |

## الموايثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان  |
| لا تحفظ           | 2003 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| لا تحفظ           | 2006 | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## المملكة العربية السعودية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   | 1997           | تحفظ عام على الأحكام التي تتعارض مع الشريعة الإسلامية. والمادة (22)، المتعلقة بموافقة كافة الأطراف ذات الصلة على إحالة أي نزاع إلى محكمة العدل الدولية للفصل فيه  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1997           | المادة 20 حيث لم تعرف بصلاحيات لجنة مناهضة التعذيب، المادة -30 ف/1 حيث لم تلزم نفسها بما ورد فيها.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة/سيداو                           | 2000           | المادة (-9 ف/2) التي تتعلق بالمساواة بين الأبوين فيما يتعلق بجنسية الأطفال وذلك وفقاً لقواعد القانون الإسلامي والمادة (-29 ف/1) التي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى محكمة العدل الدولية، حيث تعتبر نفسها غير ملزمة بما ورد بهذه الفقرة. |

|   |      |   |
|---|------|---|
| الفقرة 2 من المادة 35 فيما يتعلق بتسوية النزاعات التي تنص ما يلي:<br>«يعرض أي نزاع ينشأ بين دولتين أو أكثر من الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق هذه الاتفاقية، وتتعذر تسويته عن طريق التفاوض في غضون فترة زمنية معقولة على التحكيم، بناء على طلب إحدى تلك الدول الأطراف. وإذا لم تتمكن تلك الدول الأطراف، بعد ستة أشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الاتفاق على تنظيم التحكيم، جاز لأي من تلك الدول الأطراف أن تجيز النزاع إلى محكمة العدل الدولية بطلب وفقا للنظام الأساسي للمحكمة». | 2000 | اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية |
| لا تحفظ   | 1996 | الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل                             |
| لا تحفظ   | 1973 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم   |
| لا تحفظ   | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                          |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| أعلنت المملكة العربية السعودية أنها ليست طرفا في الاتفاقية المتعلقة بمركز اللاجئين | 2002 | بروتوكول مكافحة تهريب المهاجرين عن طريق البر والبحر والجو، والمكمّل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الحدود |
| لا تحفظ  | 2002 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال  |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعدّل،  |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

**الجمهورية اليمنية**

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|---|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1987           | انضمام اليمن للعهد لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     | 1987           | انضمام اليمن للعهد لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   | 1972           | تحفظ عام بأن انضمامها لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل. وعلى المادة (22) التي تتعلق بسبل حل النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها، وترى أنه يلزم موافقة كافة الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالة أي نزاع إلى محكمة العدل الدولية. وكذلك المادة (17، 18 ف/1) المتعلقة بأحكام انضمام الدول للاتفاقية. حيث ترى أن الأحكام الواردة بهما تحرم عدداً من الدول من إمكانية أن تكون طرفاً في الاتفاقية، وهو ما يعد وضعياً تمييزياً. والمادة (5/ح، 5/د الفقرات 4 ، 6 ، 7) |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة                                 | 1984           | المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف في الاتفاقية بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها.   |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية الإنسانية      | 1991           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الطفل  | 1991           | لا تحفظ  |
| اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة | 1987           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               | 1989           | لا تحفظ  |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                      | 1987           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  | 2009           | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2010 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل» بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |
| الفقرة 2 من المادة 3 بشأن إشراك الأطفال في النزاعات المسلحة، الحد الأدنى لسن التي سوف تسمح بالتطوع في قواتها المسلحة الوطنية سن 18 عاماً وتعاقد هذا الالتزام طوعاً ولا بالإكراه. | 2007 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                    |

### المواضيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل»    |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## جدول ج : حق التقاضي والوصول إلى العدالة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الوصول إلى العدالة  | حق التقاضي   |
|---|--|
|   | <b>المساواة</b>  |
| <p>الأردنيون أمام القانون رجالاً ونساءً أمام القانون سواء...)<sup>(5)</sup> المحاكم مفتوحة للجميع ومصونة من التدخل في شؤونها.</p> <p>2- لا يجوز محاكم أي شخص مدني في قضية جزائية لا يكون جميع قضاياها مدنيين ويستثنى من ذلك جرائم الخيانة والتجمس والإرهاب وجرائم المخدرات وتزيف العملة.</p> <p>3- جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة أن تكون سرية مراعاة للنظام العام أو محافظة على الآداب، وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم في جلسة علنية.</p> <p>4- المتهم بريء حتى تثبت إدانته بحكم قطعي».<sup>(6)</sup></p> | <p>تمارس المحاكم النظامية في المملكة الأردنية الهاشمية حق القضاء على جميع الأشخاص في جميع المواد المدنية والجزائية بما في ذلك الدعاوى التي تقيمها الحكومة أو تقام عليها.<sup>(1)</sup> وتتمتع المرأة الأردنية بحقها في الأهلية الكاملة ببلوغ سن الرشد وبايلام كافة الإجراءات القانونية<sup>(2)</sup> وعلى القاضي مراعاة معايير المحاكمات العادلة والعدالة الناجزة وع alan ة الجلسات...».<sup>(3)</sup></p> <p>و«على القاضي في قضاياه احترام التعدد والتتنوع المجتمعي وأن يساوي في كلامه وسلوكه بين الأشخاص كافة سواء أكانوا أطرافاً في المنازعات أم غيرهم وألا يميز بين أي منهم لدين أو مذهب أو عرق أو لون أو جنسية أو أي سبب آخر»<sup>(4)</sup></p> |
|   | <b>التمييز</b>   |
|   | <p>تمارس المحاكم النظامية في المملكة الأردنية الهاشمية حق القضاء على جميع الأشخاص (... ) باستثناء المواد التي يفوض فيها حق القضاء إلى محاكم دينية أو محاكم خاصة بموجب أحکام هذا الدستور أو أي تشريع آخر نافذ المعمول.<sup>(7)</sup> كما (... ) مسائل الأحوال الشخصية هي المسائل التي يعينها القانون وتدخل بموجبه في اختصاص المحاكم الشرعية وحدها عندما يكون الفرقاء مسلمين».<sup>(8)</sup> و«تقسم المحاكم الدينية إلى: 1- المحاكم الشرعية.</p> <p>2- مجالس الطوائف الدينية الأخرى».<sup>(9)</sup></p>  |

### المملكة الهاشمية الأردنية

| المساواة  | التمييز |
|---|---------|
| <p>جميع الأفراد لدى القانون سواء ولا تمييز بين مواطنين الاتحاد بسبب الأصل أو الموطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي.<sup>(10)</sup></p> <p>العقوبة شخصية، والمتهم بريء حتى تثبت إدانته في محاكمة قانونية عادلة، وللمتهم الحق في أن يوكّل من يملك القدرة للدفاع عنه أثناء المحاكمة. وبين القانون الأحوال التي يتبعن فيها حضور محامي عن المتهم. وإيذاء المتهم جسماً أو معنوياً محظوظ<sup>(11)</sup> العدل أساس الملك. والقضاء مستقلون لا سلطان عليهم في أداء واجبهم لغير القانون وضمائرهم<sup>(12)</sup></p> |         |
|   |         |

1. المادة 102 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
2. المادة 43 من القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976
3. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه
4. المادة 9 من قانون أصول المحاكمات الجنائية رقم 9 لسنة 1961
5. المادة 8 لميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
6. المادة 101 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
7. المادة 102 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
8. المادة 103 من نفس المرجع أعلاه
9. المادة 104 من نفس المرجع أعلاه
10. المادة 25 من الدستور الإماري الصادر بتاريخ 18 / 7 / 1971
11. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 94 من نفس المرجع أعلاه

## مملكة البحرين

الوصول الى العدالة

حق التقاضي

### المساواة

«الناس سواسية في الكرامة الإنسانية ويساوي المواطنون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة، لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة». <sup>(14)</sup> «تشكل لجنة المعونة القضائية من ثلاثة من المحامين المشغلين يختارهم وزير العدل والشئون الإسلامية وتختص هذه اللجنة بمنح المعونة القضائية. ويقصد بالمعونة القضائية تكليف أحد المحامين المشغلين بالحضور والمراقبة في الحالات الآتية: أ) إذا كان أحد أطراف الدعوى معسراً عاجزاً عن دفع أتعاب المحامية ورأت اللجنة لأسباب تقررها تقديم المعونة القضائية (...).» <sup>(15)</sup> «تقبل شهادة النساء في معرض الأثبات في الزواج والطلاق والضرر والحضانة وغير ذلك مما تطلع عليه النساء غالباً . ب) تقبل شهادة القريب ومن له صلة بالمشهود له متى كان أهلاً للشهادة (...).» <sup>(16)</sup>

«حق التقاضي مكفول وفقاً للقانون». <sup>(13)</sup>

### التمييز

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

### المساواة

«تعلل الأحكام القضائية وينطبق بها في جلسات علانية والإعفاء من مصاريف ورسوم تكاليف القضاء والمحاكم وأتعاب المحاماة للأمهات في مادة الحضانة وأرامل وبنات الشهداء غير المتزوجات». <sup>(21)</sup> «وتمح من المساعدة القضائية بقوه القانون إلى: 1-أرامل وبنات الشهداء غير المتزوجات (...), 5 - الأم في مادة واحد بالنسبة للجميع». <sup>(19)</sup> «ولا يمكن أن يعمل القاضي بالجهة القضائية التي يوجد بدائره اختصاصها مكتب زوجه الذي يمارس المحاماة». <sup>(20)</sup>

### التمييز

جواز الحصول على إذن من القاضي بالموافقة على الزواج دون السن القانوني في حالة محدودة ملائحة أو ضرورة وبشرط اجازة الولي <sup>(23)</sup>

13. المادة 20 من الدستور البحريني لعام 2002
14. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه
15. المادة 39 من قانون المحاماة رقم 26 لسنة 1980
16. المادة 144 من قانون الأسرة رقم 19 لسنة 2009
17. المادة 140 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008
18. المادة 40 من نفس المرجع أعلاه
19. المادة 151 من نفس المرجع أعلاه
20. المادة 19 من القانون العضوي رقم 4-11 الصادر عام 2004 بالقانون الأساسي للقضاء
21. المادة 144 من قانون المساعدة القضائية الجزائري الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009
22. المادة 28 من قانون المساعدة القضائية الجزائري الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009
23. المادة 7 من قانون الأحوال الشخصية الصادر برقم 84 - 11 بتاريخ 9/6/1984 والمعدل عام 2005

## الجمهورية التونسية

### الوصول الى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«لكل شخص الحق في محاكمة عادلة في أجل معقول. <sup>(26)</sup> لا يمكن إيقاف شخص أو الاحتفاظ به إلا في حالة التلبس أو بقرار قضائي ويعلم فوراً بحقوقه وبالتهمة المنسوبة إليه، وله أن ينوب محامياً. وتحدد مدة الإيقاف والاحتفاظ بقانون». <sup>(27)</sup> «لكل سجين الحق في معاملة إنسانية تحفظ كرامته. تراعي الدولة في تنفيذ العقوبات السالبة للحرية مصلحة الأسرة، وتعمل على إعادة تأهيل السجين وإدماجه في المجتمع». <sup>(28)</sup> «الموطنون والملاطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز». <sup>(24)</sup> «المتقاضون متساوون أمام القضاء. حق التقاضي وحق الدفاع مضمونان، ويؤسرا القانون اللجوء إلى القضاء ويكفل لغير القادرين مالياً الإعانة العدلية. ويضمن القانون التقاضي على درجتين. أ) جلسات المحاكم علنية إلا إذا اقتضى القانون سريتها وب) لا يكون التصرير بالحكم إلا في جلسة علنية». <sup>(25)</sup>

#### التمييز

وبالنسبة للمحاكم «اختلاف الدين ليس قيداً على حرية المرأة في الزواج طالباً لم يذكر ضمن المواقع المؤيدة والموقعة لزواج المرأة المسلمة أو لم يذكر بمجلة الأحوال الشخصية». <sup>(29)</sup> «يمكن منح الإعانة العدلية في الماددة المدنية لكل شخص طبيعي طالباً كان أو مطليباً وذلك في كل طور من أطوار القضية(...).» <sup>(30)</sup> و«يمكن أن ينتفع بالإعانة العدلية: - الشخص المعنوي الذي يتعاطى نشاطاً لا يهدف إلى تحقيق الربح ويكون مقره الأصلي بالبلاد التونسية. - الأجنبي عندما يكون القضاء التونسي مختصاً بالنظر في النزاعات التي يكون طرفاً فيها وتطبّقاً لاتفاقية تعاون قضائي في مجال الإعانة العدلية مع البلاد التي هو حامل جنسيتها وبشرط احترام مبدأ المعاملة بالمثل». <sup>(31)</sup>

## جمهورية جيبوتي

#### المساواة

«جميع البشر متساوون أمام القانون (...) ويفضي الدستور حق الدفاع (...).» <sup>(32)</sup> المتهم بـ حتى تثبت المحكمة المختصة ادانته (...) بما في ذلك استعانته بالمتهم بمحام من اختياره في جميع مراحل المحاكمة (...). <sup>(33)</sup> و«يسهر رئيس الجمهورية على تنفيذ الأحكام القضائية ». <sup>(34)</sup>

#### التمييز

- 24. المادة 21 من الدستور المصدق عليه 26 يناير 2014
- 25. المادة 108 من نفس المرجع أعلاه
- 26. المادة 108، الدستور التونسي الصادر في 26 يناير 2014
- 27. الفصل 29 من نفس المرجع أعلاه
- 28. الفصل 30 من نفس المرجع أعلاه
- 29. حكم ابتدائي مدني عدد 26855 لسنة 1999 وقرار تعقيبي مدني عدد 31115 لسنة 2009
- 30. المادة 1 من قانون الإعانة العدلية في تونس رقم 52 لسنة 2002
- 31. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه
- 32. المادة 10 من دستور جمهوري الصادر في 4 سبتمبر 1992
- 33. المادة 1 من نفس المرجع أعلاه
- 34. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية السودان

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«المحاكمة العادلة : المتهم ببرئ حتى تثبت إدانته وفقاً للقانون ، ويكون لأي شخص، تُخَذَّل ضده إجراءات مدنية أو جنائية، الحق في سماع عادل وعلني أمام محكمة عادلة مختصة وفقاً للإجراءات التي يحددها القانون. ويكون للمتهم الحق في الدفاع عن نفسه شخصياً أو بواسطة محامٍ يختاره، وله الحق في أن توفر له الدولة المساعدة القانونية عندما يكون غير قادر على الدفاع عن نفسه في الجرائم بالغة الخطورة». <sup>(37)</sup> «حق كل شخص في التحري والتحقيق والمحاكمة معه بشكل ناجز». <sup>(38)</sup>

<sup>(35)</sup> بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس.

<sup>(36)</sup> الحق في التقاضي: يكفل لكافة الحق في التقاضي، ولا يجوز منع أحد من حقه في اللجوء إلى العدالة».

#### التمييز

«بقاء تطبيق عقوبة الجلد على المرأة وتفذ على الرجل واقتصر على المرأة وهي جالسة ويجوز استخدام أدوات بديلة للجلد». <sup>(39)</sup>

## الجمهورية العربية السورية

#### المساواة

«حق التقاضي وسلوك سبل الطعن والمراجعة والدفاع أمام القضاء مصون بالقانون وتكفل الدولة المساعدة القضائية لغير القادرين وفقاً للقانون». <sup>(40)</sup>

«المواطنون متساوون في الحقوق والواجبات لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(41)</sup> «كل متهم ببرئ حتى يدان بحكم قضائي مبرم في محاكمة عادلة». <sup>(42)</sup>

#### التمييز

- .35. المادة 31 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .36. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .37. المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .38. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .39. المادة 197 من قانون السلطة القضائية الصادر عام 1986
- .40. المادة 51 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .41. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
- .42. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه

## سلطنة عمان

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«للمتهم الحق في أن يوكل من يملك القدرة للدفاع عنه أثناء المحاكمة. ويبيّن القانون الأحوال التي يتبع فيها حضور محام عن المتهم ويكفل لغير القادرين مالياً وسائل الالتجاء إلى القضاء والدفاع عن حقوقهم». <sup>(44)</sup> «جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة جعلها سرية مراعاة للنظام العام أو الآداب. وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم في جلسة علنية». <sup>(45)</sup>

#### التمييز

## جمهورية العراق

#### المساواة

لكل فرد الحق في أن يعامل معاملة عادلة في الإجراءات القضائية والإدارية (...). جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة جعلها سرية. تتدبر المحكمة محاميًّا للدفاع عن المتهم بجنائية أو جنحة ملن ليس له محامٍ يدافع عنه وعلى نفقة الدولة. <sup>(49)</sup> (...). كما «(...) يقدم طلب المعونة القضائية إلى المحكمة المختصة بنظر الدعوى أو الطعن ويوضح فيه وقائع الدعوى وأدلة الثبوت فيه وعدم استطاعة طالب المعونة دفع الرسم(...).» <sup>(48)</sup>

#### التمييز

43. المادة 25 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996
44. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
45. المادة 63 من نفس المرجع أعلاه
46. المادة 19 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
47. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
48. المادة 33 من قانون الرسوم العدلية رقم 114 لسنة 1981
49. المادة 19 من الدستور العراقي 2005

## دولة فلسطين

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«لا يجوز لأي سلطة التدخل في القضاء أو في شئون العدالة». <sup>(53)</sup> و«جلسات المحاكم علنية(...).» كما «الأحكام القضائية واجبة التنفيذ(...).» <sup>(54)</sup> «إذا ادعى شخص بعدم اقتداره على دفع الرسوم في أية دعوى حقوقية تقويم المحكمة بالتحقق من حالة عدم اقتداره فإذا اقتنعت بصحبة الادعاء تقرر قبول الدعوى برسم مؤجل (...). تغفى لوائح المراقبة الختامية أو المذكرات الخطية التي تقدم بناء على أمر المحكمة أو بإذنها من دفع الرسوم. (...) تغفى من دفع الرسوم المستندات المبرزة في القضايا أو الطلبات التي تم الفصل فيها نهائيا والتي يطالب أصحابها باستردادها(...).» <sup>(55)</sup>

#### التمييز

## دولة قطر

#### المساواة

«يقوم المجتمع القطري على دعامتين العدل، والإحسان، والحرية، والمساواة، ومكارم الأخلاق». <sup>(56)</sup> ويعتبر «الناس متساوون أمام القانون. لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(57)</sup> و«القضاء مستقلون، لا سلطان عليهم في قضائهم لغير القانون، ولا يجوز لأية جهة التدخل في القضايا أو في سير العدالة». <sup>(58)</sup>

#### التمييز

50. أخذت فلسطين بنظاممحاكم الصلح والمحكمة المركزية ومحكمة البداية كمحاكم أول درجة للدعوى الجنائية والتجارية ثم محكمة الاستئناف كمحكمة ثان درجة ثم المحكمة العليا أو محكمة النقض. ووفقا لما تقرر بالقانون الأساسي الفلسطيني يوجد في فلسطين محاكم شرعية دينية ومحاكم مسكونية ومحاكم إدارية عليا والمحكمة الدستورية العليا. وبطبيق النظام الفلسطيني إعفاء من رسوم الدعاوى العمالية. وبنظر للقضايا التي ترتبط بجنوح الأحداث من الفتيان أمام دوائر خاصة وقضاة بتأهيل خاص. وممثل المرأة 13 % من العاملين بالجهاز الإداري من بينهم 4 قاضيات فقط ارتفع عددهن إلى 21 قاضية عام 2008. وقد تم تعين أول قاضية فلسطينية في المحاكم الشرعية عام 2009.

51. المادة 9 من القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005.

52. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه.

53. المادة 98 من نفس المرجع أعلاه.

54. المادة 105 من نفس المرجع أعلاه.

55. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه.

56. المادة 14 من قانون رسوم المحاكم النظامية رقم 1 لسنة 2003.

57. المادة 135 من الدستور القطري الصادر عام 2004.

58. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه.

59. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه.

60. المادة 131 من نفس المرجع أعلاه.

## دولة الكويت

### الوصول الى العدالة

### حق التقاضي

### المساواة

«لا يجوز بحال التدخل في سير العدالة (...),<sup>(63)</sup> و«يرتب القانون المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها(...).<sup>(64)</sup> و«جلسات المحاكم علنية إلا في الأحوال الاستثنائية (...).<sup>(65)</sup> و«جلسات المحاكم علنية (...).<sup>(66)</sup> «حق التقاضي مكفول للناس وبين القانون الإجراءات والأوضاع الالزمة لممارسة هذا الحق (...).<sup>(61)</sup> «المعاهدات الدولية تسير كقانون من قوانين البلاد ومن حق المرأة اللجوء للمحاكم لاقتناء حقها بناء على هذه الاتفاقيات».«<sup>(62)</sup>

### التمييز

## جمهورية لبنان

### المساواة

«كل اللبنانيين سواء لدى القانون»<sup>(69)</sup> و«يكلف المحامي بالمرافعة من قبل المشرعي لأجل تثبيت حقوقه وصيانتها في الأمور الداخلة في اختصاصه».«<sup>(70)</sup> و«إذا تعذر على المدعى عليه تكليف محام فيعين له قاضي التحقيق محامياً أو يعهد بذلك إلى نقيب المحامين».«<sup>(71)</sup> «لكل شخص حقيقي أو معنوي لبناني أو أجنبي حق الالتجاء إلى القضاء وحقوق المعونة القضائية تقدم للأشخاص الطبيعيين من التابعية اللبنانية وكذلك للأجانب المقيمين بصورة اعتيادية في لبنان شرط المعاملة بالمثل».«<sup>(68)</sup>

### التمييز

61. المادة 166 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962
62. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه
63. المادة 163 من قانون تنظيم القضاء الكويتي رقم 23 لسنة 1990
64. المادة 164 من نفس المرجع أعلاه
65. المادة 165 من نفس المرجع أعلاه
66. المادة 13 من قانون تنظيم القضاء الكويتي رقم 23 لسنة 1990
67. المادة 25، البذلة الأولى من الفصل الرابع المتعلقة بحق التقاضي قانون موحد لتنظيم القضاء الشرعي السنوي والجعفري تاريخ 16/7/1962
68. المادة 426 من قانون أصول المحاكمات المدنية .
69. المادة 7 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
70. المادة 66 من قانون تنظيم مهنة المحاماة رقم 8 / 70
71. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

**ليبيا****الوصول الى العدالة****حق التقاضي****المساواة**

«تمنح المساعدة القضائية لغير القادرين على تحمل مصاريف الدعوى سواء كانوا مدعين أو مدعى عليهم أيا كان نوع الدعوى، بما في ذلك الدعاوى المدنية التي ترفع أثناء السير في الدعوى الجنائية. ويجوز منح هذه المساعدة للجمعيات أو المؤسسات التي يكون غرضها الإحسان أو أداء خدمات اجتماعية بغير قصد الحصول على ربح مادي». <sup>(75)</sup> وفي حالة قبول المساعدة يعين للطالب محام يتولى الدفاع عنه». <sup>(76)</sup>

«تصون الدولة حقوق الإنسان وحرياته الأساسية وفقاً لما ورد بالاتفاقيات الدولية». <sup>(72)</sup> «تكفل لكل مواطن الضمانات الضرورية للدفاع عن نفسه عند التقاضي، ولكل مواطن الحق في اللجوء إلى القضاء وفقاً للقانون» <sup>(73)</sup> و«السلطة القضائية مستقلة وتتوالها المحاكم والقضاة مستقلون بلا سلطان عليهم». <sup>(74)</sup>

**التمييز****جمهورية موريتانيا****المساواة**

«تضمن الجمهورية لكافة المواطنين المساواة أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمكانة الاجتماعية». <sup>(79)</sup> «إذا حكم على امرأة بالإعدام وصرحت بأنها حامل وأثبتت التحقيق ذلك فلا تطبق عليها عقوبة الإعدام الا بعد الوضع». <sup>(80)</sup>

«لا يعتقل أحد ظلماً فالسلطة القضائية الحامية حمى الحرية الفردية يجوز ظلم أحد أو اعتقاله إلا عن طريق القضاء الذي يحمي الحرية الفردية لكل فرد». <sup>(77)</sup> «على القضاة عند تقدير الغلط أو الجهل سواء تعلق بالحق أم بالواقع أن يراعوا ظروف الحال وسن الأشخاص وحالتهم وكونهم ذكوراً أو إناثاً». <sup>(78)</sup>

**التمييز**

- .72. المادة 7 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011
- .73. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- .74. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه
- .75. المادة 132 من قانون تنظيم القضاء رقم 1 لسنة 137 و. ر. الموافق 2008
- .76. المادة 136 من نفس المرجع أعلاه
- .77. المادة 91 من الدستور الموريتاني الصادر في يونيو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006
- .78. المادة 64 من قانون الالتزامات والعقود المعدل بالقانون رقم 31-2001 الصادر بتاريخ 7 فبراير 2001
- .79. المادة 1، فقرة 2 من الدستور الموريتاني الصادر في يونيو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006
- .80. مدونة قانون العقوبات في موريتانيا بالأمر القانون رقم 162 لسنة 1983

### الوصول الى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«التقاضي حق مصون ومكفل للكافحة وتلتزم الدولة بتقريب جهات التقاضي وتعمل الدولة على سرعة الفصل في القضايا(...).<sup>(82)</sup> (...) تلتزم الدولة بتقريب جهة التقاضي وتعمل على سرعة الفصل في القضايا (...).<sup>(83)</sup> (...) ويضمن القانون لغير القادرين ماليا وسائل الالتجاء إلى القضاء، والدفاع عن حقوقهم.<sup>(84)</sup> (...) و«فيما عدا حالة التلبس، لا يجوز القبض على أحد، أو تفتيشه، أو جسسه، أو تقييد حريته بأي قيد إلا بأمر قضائي مسبب يستلزم التحقيق. ويجب أن يُبلغ فوراً كل من تقييد حريته بأسباب ذلك، ويحافظ بحقوقه كتابة، ويمكّن من الاتصال بذويه وبمحاميه فورا، وأن يقدم إلى سلطة التحقيق خلال أربع وعشرين ساعة من وقت تقييد حريته».«<sup>(85)</sup> (...) وكل اعتداء على الحرية الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للمواطنين، وغيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور والقانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم، وللمضرر إقامة الدعوى الجنائية بالطريق المباشر. وتكتفى الدولة تعويضا عادلا ملن وقع عليه الاعتداء، وللمجلس القومي لحقوق الإنسان إبلاغ النيابة عن أي انتهاك لهذه الحقوق، وله أن يتدخل في الدعوى المدنية منضما إلى المضرر بناء على طلبه، وذلك كله على الوجه المبين بالقانون».<sup>(86)</sup>

#### التمييز

- .81 المادة 97 من دستور 2012 المعدل 2014
- .82 المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 97 من نفس المرجع أعلاه
- .84 المادة 98 من نفس المرجع أعلاه
- .85 المادة 54 من نفس المرجع أعلاه
- .86 المادة 99 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة العربية السعودية

| الوصول إلى العدالة                 | حق التقاضي                 |
|------------------------------------|----------------------------|
| الوصول إلى العدالة <sup>(88)</sup> | حق التقاضي <sup>(87)</sup> |

### المساواة

«يقوم الحكم (...) على أساس العدل والشوري، والمساواة وفق الشريعة الإسلامية». <sup>(90)</sup> و«مجلس الملك ومجلس ولـي العهد، مفتوحان لكل مواطن، وكل من له شكوى أو مظلمة ومن حق كل فرد مخاطبة السلطات العامة فيما يعرض له من الشؤون». <sup>(91)</sup> «لا ينفذ الحكم الصادر على الزوجة بالعودة إلى بيت الزوجية جبرا». <sup>(92)</sup> «لا يجوز الحبس التنفيذي في الأحوال الآتية: (...) إذا كانت امرأة حاملاً أو كان لها طفل لم يتجاوز الثانية من عمره». <sup>(93)</sup>

### التمييز

«من شروط تعيين القاضي أن يكون سعودي الجنسية يبلغ من العمر 40 سنة». <sup>(99)</sup> «لا يجوز تفتیش المرأة أثناء إجراءات التحقيق إلا بمعرفة امرأة أخرى». <sup>(100)</sup> «(...) يكون حضور المحامي في التحقيق وفق نظام الإجراءات الجزائية، ويكون حضوره إذا كان المحقق معه امرأة بحضور ولها أو عضو من هيئة الأمر بالمعروف أو النهي عن المنكر». النظام الإجراءات الازمة لذلك». <sup>(101)</sup>

«يجوز رد القاضي إذا كانت الدعوى المنظورة مطلقة التي له منها ولد فقط مما قد يسمح بمفهوم المخالفه بعدم رده في حالة إقامة الدعوى من مطلقة إن لم يكن له منها ولد». <sup>(95)</sup> أما عن «الصيغة التنفيذية قد لا يعمل بها في أحکام إلزام الزوجة بالعودة إلى بيتها وتسقط حقوقها الزوجية إذا رفضت العودة دون الحاجة لاستخراج صيغة تنفيذية بذلك». <sup>(96)</sup> كما «تسمع شهادة كل شاهد على انفراد بحضور الخصوم وبدون حضور باقي الشهود الذين لم تسمع شهادتهم على أن تخلفهم لا يمنع من سماعها، (...). وإذا كان الشهود نساء فيتم التفريق بين كل اثنين منهن سوية». <sup>(97)</sup> «وجوب تواجد المحرم مع المرأة المراد التحقيق معها إذا لم تكن مسجونة فإذا كانت مسجونة فلابد من حضور السجانة أو المشرفة طوال فترة التحقيق وذلك منعا لخلوة المحقق مع المرأة». <sup>(98)</sup>

## المملكة المغربية

### المساواة

«حق التقاضي مضمون لكل شخص للدفاع عن حقوقه وعن مصالحه اي يحميها القانون (...). <sup>(102)</sup> «(...) حقوق الدفاع مضمونة أمام جميع المحاكم». <sup>(103)</sup> «لكل شخص الحق في محاكمة عادلة وفي حكم يصدر داخل أجل معقول(...).».

«يكون التقاضي مجانيا في الحالات المنصوص عليها قانوناً ملن لا يتوفى على موارد كافية للتقاضي» <sup>(105)</sup> «ويتحقق لكل متضرر من خطأ قضائي الحصول على تعويض تحمله الدولة» <sup>(106)</sup> «وكون الجلسات علنية (...).» <sup>(107)</sup>

### التمييز

87. تم بمحض التعميم رقم 13/ت 3676 في 15/6/2009 دراسة المعقوقات التي تواجهها المرأة في وصولها للقضاء حيث أن معظم القواعد المتعلقة بالزواج، الطلاق، حضانة الأطفال والإرث ليست مدونة وتدخل ضمن اختصاص واجتهادات قضاة المحكمة العامة الشرعية ومن ذلك قواعد تعدد الزوجات مباح ولكن محدد بـ 4 زوجات في وقت واحد. كما أنه لا يوجد تحديد لسن الزواج وهو ما دعا مفتي عام المملكة عام 2009 بأن يصرح بأنه يمكن للفتيات ما بين سن الـ 12-10 الزواج.
88. يدرس مجلس القضاء الأعلى انشاء سجون بالقرب من أماكن احتجاز النساء أثناء المحاكمات لسهولة مثولهم أمام المحاكم أثناء الجلسات مثلاً هو معمول به في الرياض. تم بمحض التعميم رقم 13/ت 2844 بتاريخ 2/2/1427هـ الموافق 2006/3/24م تكليف فريق عمل لدراسة كافة الجوانب الخاصة بخدمة قضايا المرأة في المحاكم وكتابات العدل وأوصت بإيجاد صالات خاصة بالنساء في المحاكم وكتابات العدل لتقديم الخدمة في قضايا المرأة وتجهز هذه الصالات بما يليق من الأثاث والأماكن الخاصة والقوى العاملة وشبكة الحاسب.
89. المادة 47 من النظام الأساسي للحكم والدولة (الدستور السعودي المكتوب) 1992
90. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
91. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه
92. المادة 75 من نظام قضاء التنفيذ السعودي الصادر بالمرسوم الملكي م / 53 عام 1433 هـ الموافق 2012 م
93. المادة 84 من نفس المرجع أعلاه
94. لا زالت المرأة السعودية تعاقب بالجلد على أن تلك من عقوبات التعزير الواردة في الشريعة الإسلامية وغير المنصوص عليها في القانون الجزائري بل ونص القانون الجزائري في مقدمته بإحاله تلك الجرائم إلى أحكام الشريعة الإسلامية(في بعض الجرائم التي يقدرها القاضي مثل الدعوى للتشريع وكذا الشجار مع المعلمات في المدرسة حيث قضي عام 2009 بجلد تلميذة تشاجرت مع مديرية مدرستها 90 جلدة مع حبسها شهرين وتم تنفيذ حكم الجلد بالمدرسة).

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكם جعلها سرية (...)<sup>(111)</sup> و«تكفل الدولة للمواطنين حريتهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم ويحدد القانون الحالات التي تقيد فيها حرية المواطن ولا يجوز تقييد حرية أحد إلا بحكم من محكمة مختصة. لا يجوز القبض على أي شخص أو تفتيشه أو حجزه إلا في حالة التلبس أو بأمر توجبه ضرورة التحقيق وصيانة الأمن يصدره القاضي أو النيابة العامة وفقاً لأحكام القانون، كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون. كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون وكل إنسان تقيد حريته بأي قيد يجب أن تساند كرامته ويحظر التعذيب جسدياً أو نفسياً أو معنوياً، ويحظر القسر على الاعتراف أثناء التحقيقات، وللإنسان الذي تقيد حريته الحق في الامتناع عن الإدلاء بأية أقوال إلا بحضور محاميه ويحظر حبس أو حجز أي إنسان في غير الأماكن الخاضعة لقانون تنظيم السجون ويحرم التعذيب والمعاملة غير الإنسانية عند القبض أو أثناء فترة الاحتجاز أو السجن».<sup>(112)</sup> «تケفل الدولة العون القضائي لغير القادرين وفقاً للقانون».<sup>(113)</sup>

#### التمييز

95. المادة 92 من اللوائح التنفيذية لنظام المراقبات الشرعية الصادر عام 1423 هـ والمعدلة عام 1428 هـ
96. المادة 196 من نفس المرجع أعلاه
97. المادة 119 من نفس المرجع أعلاه
98. التعديل رقم 172/8/ـت في 1408 هـ
99. المادة 31 من نظام القضاء الجديد رقم 78 في 19/9/1428 هـ غيرها من الألفاظ التي غلبت عليها الصبغة الذكرية والتي تشير إلى قصر تطبيق المادة على الرجال
100. المادة 19 من نظام الإجراءات الجزائية الصادر بقرار مجلس الوزراء رقم 200 عام 1422 هـ والمصدق عليه بالمرسوم الملكي رقم (م) 39 لسنة 1422 هـ
101. المادة 42 من نظام المحاماة (السعوية)
102. المادة 118 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
103. المادة 120 من نفس المرجع أعلاه
104. المادة 120 من نفس المرجع أعلاه
105. المادة 121 من نفس المرجع أعلاه
106. المادة 122 من نفس المرجع أعلاه
107. المادة 123 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
108. المادة 49 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
109. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
110. المادة 2. قانون السلطة القضائية رقم 1 لسنة 1991
111. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
112. المادة 48 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
113. المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

## بـibliوغرافـيـا عـامـة

- .1 تقرير المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي، 2013، 2014
- .2 التشريعات والسياسات والآليات الوطنية المؤثرة على التمكين الاقتصادي للمرأة، فائزه بن حديد وأخرون، كوثر وأوكسفام كيبك، 2013
- .3 فائزه بن حديد : وضع ووضعية النساء والفتيات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، يونيسف، 2010
- .4 الردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في التقارير الأولية سيدا ولسلطنة عمان، 2011، ص 23
- .5 بال اختصار وليس بالصدفة: تنظيم الأسرة وحقوق الإنسان والتنمية، حالة سكان العام 2022، صندوق الأمم المتحدة للسكان
- .6 تقرير النهوض بالمرأة في جميع أنحاء العالم 2008/2009، يونيفرم
- .7 تقرير تنمية المرأة العربية الثاني : الفتاة العربية المراهقة : الواقع والآفاق، «كوثر» 2003
- .8 المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013
- .9 العنف الجنسي المتصل بالنزاعات، تقرير الأمين العام، مجلس الأمن، مارس / آذار 2014
- .10 تقرير اليونيسيف حول ختان الإناث، 2013

- «Promoting Gender Equality: An Equity-based Approach to Programming». UNICEF
  - Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995) May, Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality2000
  - James Crawford (ed), The Rights of Peoples, Oxford, Clarendon Press, (1988) (reprinted as paperback in 1992) pp. X-236
  - The Global Gender Gap Report”, 2013, World economic Forum, Geneva, Switzerland)
  - The Global Gender Gap Report”, 2014, World economic Forum, Geneva, Switzerland
  - World Bank data 2012 (% of female population ages 15-64) (modeled ILO estimate)
  - Arab Human Development Report: statistical data, Arab states UNDP (RBAS), 2012
  - Female Genital Mutilation/Cutting UNICEF, (July 2013)
  - What do we mean by «sex» and «gender»? (World Health Organization (WHO -Programmes and Projects - Gender, Women and Health), as accessed August 2nd, 2012.
  - Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995) May, Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality2000
  - Female Genital Mutilation/Cutting, UNICEF, July 2013
- 
- [www.ipu.org](http://www.ipu.org)
  - [www.isie.tn](http://www.isie.tn)
  - <http://www.dhrd.info/pdfs/lawo-2.pdf>
  - ([موقع دار العدالة والقانون العربية](http://kenanaonline.com/users/basune1/links/14445))
  - [ArabiaWeather.com](http://ArabiaWeather.com)
  - <http://www.sigi-jordan.org/>
  - <http://studies.alarabiya.net/hot-issues/> 10 March 2014
  - <http://www.aljazeera.net/news/reportsandinterviews/2007/9/20>
  - <http://go.worldbank.org/OIHU489AZ0>
  - [http://www.who.int/reproductive\\_health/publications/violence/en/index.html](http://www.who.int/reproductive_health/publications/violence/en/index.html)

# التشريعات المعتمدة في التحليل

## 1. الحقوق المدنية والسياسية

### المملكة الهاشمية الأردنية

الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011

القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976

قانون الأحزاب السياسية رقم 15 لسنة 1955 والمعدل بالقانون 32 لسنة 1992 والقانون رقم 12 سنة 2012

قانون انتخابات مجلس النواب رقم 2 لسنة 1986 والمعدل أربع سنوات 1989 و2003 و2010 و2012

### الإمارات العربية المتحدة

دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971

قانون اتحادي رقم ( 5 ) لسنة 1985 بإصدار قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة المعدل بالقانون الاتحادي رقم ( 1 )

لسنة 1987 م

قانون الأحوال الشخصية الإماراتي رقم 28 لسنة 2005

### مملكة البحرين

الدستور البحريني الصادر عام 2002

المرسوم بقانون رقم 14 لـ 2002 بشأن مباشرة الحقوق السياسية

الأمر الأميري رقم 17 لـ 2001 بشأن التصديق على ميثاق العمل الوطني

المرسوم بقانون رقم 15 لـ 2002 بشأن مجلسي النواب والشورى

قانون الجنسية البحريني لـ 1963

ميثاق العمل الوطني لـ 2001

القانون رقم « 11 » لـ 1975 بشأن جوازات السفر

### الجمهورية التونسية

الدستور المصدق عليه في 26 يناير 2014  
مجلة الالتزامات والعقود لسنة 1968 وتعديلاتها،  
مجلة الحقوق العينية عدد 5 1965 وتعديلاتها،  
المرسوم عدد 87 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الأحزاب السياسية،  
المرسوم عدد 88 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الجمعيات،  
مرسوم عدد 35 لسنة 2011 يتعلق بانتخاب المجلس الوطني التأسيسي،  
مرسوم عدد 27 الصادر سنة 2011 المتعلق بإنشاء هيئة عليا مستقلة للانتخابات،  
قانون عدد 7 لسنة 1968، والمتعلق بحالة الأجانب بالبلاد التونسية  
المنشور في شأن زواج التونسي مع غير المسلم لسنة 1973 والأحكام المتعلقة به حكم ابتدائي مدني عدد 26855 لسنة 1999  
قرار تعقيبي مدني عدد 31115 لسنة 2009

### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008  
القانون العضوي للانتخاب الصادر برقم 79 - 07 الصادر في 6 مارس 1997 والمعدل في 7 فبراير 2004  
قانون الجنسية بموجب الامر رقم 86-70 المؤرخ في 15 ديسمبر 1970 المعدل والمتمم بالأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فبراير 2005

### جمهورية جيبوتي

دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992  
القانون الانتخابي وشروط وأهلية الانتخاب 92 / 1 / AN الصادر في 21 / 10 / 1992  
قانون العقوبات رقم 94 / 60 / AN الصادر في 5 يناير 1995  
قانون انتخابات أعضاء البرلمان الصادر في 1 ديسمبر 1981 المعدل عام 2002 و2012  
قانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981

### جمهورية السودان

دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
قانون الأحوال الشخصية للمسلمين لسنة 1991 الصادر بتاريخ 24 / 7 / 1991  
قانون المعاملات المدنية لسنة 1984 الصادر بتاريخ 14 / 2 / 1984  
قانون الانتخابات القومية لسنة 2008 الصادر برقم 11 لسنة 2008

## الجمهورية العربية السورية

دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012  
قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953  
المرسوم التشريعي رقم 101 لسنة 2011 بقانون الانتخابات العامة  
القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949

## سلطنة عمان

دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996  
قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 32 لسنة 1997  
قانون المعاملات المدنية العماني رقم 29 لسنة 2013  
المرسوم السلطاني رقم 11 لسنة 2010 بتعديل قانون جوازات السفر  
قانون الجنسية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 3-83 الصادر بتاريخ 21/01/1983

## جمهورية العراق

الدستور العراقي الصادر عام 2005  
قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009  
القانون رقم 8 لسنة 2012 الخاص بأحكام الترشح لمنصب رئيس الجمهورية  
قانون انتخاب مجالس المحافظات والأقضية والنواحي رقم 36 لسنة 2008 المعدل بالقانون رقم 114 لسنة 2012  
قانون إنشاء المفوضية العليا المستقلة للانتخابات رقم 11 لسنة 2007  
القانون المدني رقم 40 لسنة 1951  
قانون أحكام الترشح لمنصب رئيس الجمهورية لسنة 2012

## دولة فلسطين

إعلان استقلال وقيام الدولة الفلسطينية الصادر من الجزائر سنة 1988.  
القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005،  
وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة سنة 2008.  
قانون الانتخابات العامة رقم 9 لسنة 2005 والمعدل بالقرار بالقانون بشأن الانتخابات رقم 1 لسنة 2007،  
مجلة الأحكام العدلية (القانون المدني الفلسطيني) المستبدلة بالقانون رقم 4 لسنة 2012،  
قانون رقم 35 لسنة 1934 المتعلق بتوحيد التشاريع المتعلقة بوثائق السفر وتعديلها،

## دولة قطر

الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005  
القانون المدني القطري رقم 22 لسنة 2004  
قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006  
قانون انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي رقم 17 لسنة 1998

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة الكويت

الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
قانون الانتخاب الكويتي رقم 35 لسنة 1962

### لبنان

الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990  
وثيقة الاتفاق الوطني (اتفاق الطائف) الصادرة عام 1990  
قانون الحقوق السياسية الصادر عام 1953  
قانون حق المرأة في السفر دون إذن الولي أو الزوج الصادر عام 1974  
قانون الموجبات والعقود (القانون المدني) الصادر بتاريخ 9 / 3 / 1932 والمعدل بالقوانين إلى حد 1995.  
قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

### ليبيا

الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011  
القانون رقم 10 لسنة 1984 المعدل عام 1993 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق  
القانون رقم 20 لسنة 1991 بشأن تعزيز الحرية  
القانون لسنة 2012 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية  
قانون رقم 4 لسنة 2012 بشأن انتخاب المؤتمر الوطني العام  
قانون رقم 24 لسنة 2010 بشأن الجنسية

### موريتانيا

دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 والمعدل في 2006  
قانون مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني رقم 52 لسنة 2001  
قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001  
القانون رقم 24 لسنة 1991 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية والمعدل بالقانون رقم 14 لسنة 1994

### جمهورية مصر

الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014  
قانون مباشرة الحقوق السياسية رقم 73 لسنة 1956 وتعديلاته  
قانون تنظيم الأحزاب السياسية رقم 40 لسنة 1977 وتعديلاته  
قانون مجلس الشعب رقم 38 لسنة 1972 وتعديلاته

## المملكة المغربية

دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011

القانون التنظيمي لمجلس النواب رقم 11 - 27

القانون التنظيمي للأحزاب السياسية رقم 11 - 29

المرسوم الملكي رقم 603 رقم 11 - 2 الصادر بتاريخ 19 / 10 / 2011

القانون رقم 11 - 57 المتعلقة باللوائح الانتخابية العامة

## المملكة العربية السعودية

النظام الأساسي للحكم والدولة الدستور السعودي المكتوب الصادر 1992

المرسومان الملكيان لـ 11 كانون الثاني/يناير 2013 بشأن تنظيم مجلس الشورى السعودي ومشاركة النساء فيه

وثيقة مسقط للنظام الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية 2001

## جمهورية اليمن

الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

قانون الخدمة المدنية رقم 19 لسنة 1991

قانون الجوازات اليمني رقم 7 لسنة 1990

قانون الأحزاب والتنظيمات السياسية رقم 66 لسنة 1991

قانون الانتخابات العامة والاستفتاء رقم 13 لسنة 2001 وتعديلاته

## 2. الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| السياسات والتشريعات الجتماعية  | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب  |
|--|---|---|
| <p>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</p> <p>الدستور الأردني الصادر عام 1952</p> <p>والمعدل عام 2011.</p> <p>قانون رقم 19 لسنة 2001 بتاريخ 5-1-2001 بشأن الضمان الاجتماعي،</p> <p>المعدل في 2009.</p> <p>قانون حقوق الأشخاص المعوقين لسنة 2007</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011.</li> <li>قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 بتاريخ 16 - 4 - 1996 .</li> <li>نظام الخدمة المدنية لسنة 2007.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011 .</li> <li>قانون التربية والتعليم رقم 3 لسنة 1994</li> <li>قانون مجلس التشغيل والتدريب والتعليم المهني والتكنولوجي رقم 46 لسنة 2008.</li> </ul> |

### الإمارات العربية المتحدة

|   |   |   |
|---|---|---|
| <p>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة</p> <p>عام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</p> <p>قانون اتحادي رقم 2 لسنة 2001 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 2-1-2001</p> <p>بشأن الضمان الاجتماعي.</p> <p>قانون اتحادي رقم 7 لسنة 1999 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 28-2-1999</p> <p>بشكل إصدار قانون المعاشات والتأمينات الاجتماعية.</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</li> <li>قانون اتحادي رقم 8 لسنة 1980 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 30-4-1980</li> <li>بشأن تنظيم علاقات العمل.</li> <li>قانون الخدمة المدنية الاتحادي.</li> <li>اللائحة التنفيذية للقانون الاتحادي رقم 43 لسنة 1992.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</li> <li>قانون الاتحادي للتعليم في الإمارات رقم 11 لسنة 1972.</li> <li>قانون تنظيم علاقات العمل الإماراتي رقم 8 لسنة 1980.</li> <li>قانون التعليم العالي والبحث العلمي الإماراتي رقم 4 لسنة 1992.</li> <li> المرسوم بقانون اتحادي رقم 11 لسنة 2008 بشأن الموارد البشرية في الحكومة الاتحادية.</li> </ul> |
|---|---|---|

### مملكة البحرين

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>الدستور البحريني الصادر عام 2002</p> <p>قانون رقم 18 لسنة 2006 بشأن الضمان الاجتماعي. بتاريخ 31-5-2006.</p> <p>قانون رقم 13 لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي الحكومة.</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الدستور البحريني الصادر عام 2002</li> <li>ميثاق العمل الوطني الصادر المصدق عليه بالأمر الأميري رقم 17 لسنة 2001</li> <li>قانون رقم 36 لسنة 2012 بشأن إصدار قانون العمل في القطاع الأهلي.</li> <li>قانون الخدمة الوطنية رقم 35 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الدستور البحريني الصادر عام 2002</li> <li>ميثاق العمل الوطني الصادر المصدق عليه بالأمر الأميري رقم 17 لسنة 2001</li> <li>قانون التعليم البحريني رقم 27 لسنة 2005</li> <li>القانون رقم 3 لسنة 2005 بشأن التعليم العالي.</li> </ul> |
|--|---|--|

## الجمهورية التونسية

| السياسات والتشريعات الاجتماعية   | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب   |
|--|---|--|
| <p>دستور 2014</p> <p>قانون عدد 58 لسنة 2006 المتعلق بإحداث نظام خاص للعمل نصف الوقت مع الانتفاع بثلثي الأجر لفائدة الأمهات</p> <p>قانون رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي</p> <p>القانون عدد 32 لسنة 2002 المتعلق بنظام الضمان الاجتماعي لبعض الأصناف من العمالة في القطاعين الفلاحي وغير الفلاحي</p> <p>القانون عدد 12 لسنة 1985 المتعلق بنظام الجريات المدنية والعسكرية للتقاعد وللباقين على قيد الحياة في القطاع العمومي</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور 2014</li> <li>• مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007.</li> <li>• قانون عدد 112 لسنة 1983 المتعلق بضبط نظام الأساسي العام لأعوان الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الصيغة الإدارية.</li> <li>•</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور 2014</li> <li>• القانون التوجيهي عدد 80 المتعلق بال التربية والتعليم المدرسي لسنة 2002.</li> <li>• القانون عدد 10 المؤرخ المتعلق بالقانون التوجيهي للتكوين المهني لسنة 1993 وتعديلاته إلى حد 2008.</li> </ul> |

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

|   |  |  |
|---|--|--|
| الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008</li> <li>• قانون رقم 11-90 لسنة 1990 يتعلق بعلاقات العمل</li> <li>• أمر رقم 15 06-03 15 يوليوز سنة 2006 يتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002</li> <li>• القانون رقم 04-08 الصادر 23 يناير 2008 التوجيهي للتربية الوطنية</li> <li>• قانون رقم 2000-04 الصادر في 6 ديسمبر 2000 يعدل القانون رقم 05 - 99 الصادر 4 أبريل 1999 ومتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي</li> <li>• قانون رقم 07 - 08 الصادر في 23 فبراير 2008 التوجيهي للتكوين وللتليم المهني</li> </ul> |
| قانون رقم 88 - مؤرخ في 26 يناير 1988 يتعلق بالوقاية الصحية والأمن وطб العمل |  |  |
| قانون رقم 11-83 مؤرخ في 2 يوليوز سنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية       |  |  |
| قانون رقم 12-83 لسنة 1983 بشأن التقاعد.                                     |  |  |
| قانون عدد 53 مؤرخ في 2 يوليوز سنة 1993 يتعلق بالتقاعد                       |  |  |

## جمهورية جيبوتي

|  |  |   |
|--|--|---|
| دستور جيبوتي لسنة 1992<br>القانون رقم AN/02/4ème/154 المتعلق بتنظيم صندوق الحماية الاجتماعية والنظام العام للتقاعد والعمال الاجراء | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور جيبوتي لسنة 1992</li> <li>• قانون رقم AN/83/1èreL48/ بشان النظام العام للموظفين الحكوميين</li> <li>• القانون رقم AN/02/4ème L/173 المحدد لسياسة الوطنية في مجال ادماج المرأة في التنمية لسنة 2002</li> <li>• قانون رقم AN/83/1èreL48/ بشان النظام العام للموظفين الحكوميين</li> <li>• قانون العمل رقم AN/05/5ème L/133 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور جيبوتي لسنة 1992</li> <li>• قانون توجيه النظام التعليمي الصادر عام 2000</li> <li>• مرسوم التعليم الجامعي رقم 9 - 2006 ومرسوم اصلاح الجامعة رقم 167 - 2007</li> <li>• قانون انشاء وكالة العمالة والتدريب والادماج المهني رقم L / 5 / 07 / AN / 203</li> </ul> |
|--|--|---|

## جمهورية السودان

| السياسات والتشريعات الاجتماعية  | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| <p>دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005</p> <p>نظام المعاشات والتأمين الاجتماعي</p> <p>قانون الصندوق القومي للمعاشات لسنة 1991 وتعديلاته إلى حد 1994</p> <p>قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990</p> | <p>دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005</p> <p>لائحة الخدمة المدنية القومية لسنة 2007</p> <p>قانون الخدمة المدنية القومية لسنة 6/2/2007</p> <p>قانون العمل السوداني لسنة 1997</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005</li> <li>قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه لسنة 2001</li> <li>قانون تنظيم التعليم العالي والبحث العلمي لسنة 1990 والمعدل إلى حد 1995</li> <li>قانون التدريب القومي لسنة 2004</li> <li>لائحة التدريب الموحدة لمؤسسات التعليم العالي والبحث العلمي الصادرة عام 2003</li> <li>قرار المحكمة العليا رقم 41 لسنة 2004 الخاص بمقاصير تعليم البنات</li> </ul> |

## الجمهورية العربية السورية

|   |   |  |
|---|---|--|
| دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012                   | دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012       | دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012  |
| قانون التأمينات الاجتماعية رقم 92 لعام 1959 وتعديلاته إلى حد 1964 | قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010                   | قانون التعليم الالزامي رقم 7 لسنة 2012 الصادر بتاريخ 16 / 2 / 2012                                     |
| قانون التأمين الاجتماعي لسنة 1990                                 | القانون الأساسي للعاملين في الدولة رقم 50 الصادر 2004 | قرار مجلس الوزراء رقم 36 لسنة 2010 بتدريب العاملين بالدولة   |
|   | القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949        | القانون رقم 17 المتعلق بحقوق العمال وعلاقت العمل في القطاع الخاص والقطاع التعاوني والقطاع المشترك 2010 |

## سلطنة عمان

|   |   |  |
|---|---|--|
| دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996                  | دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996  | دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996 |
| قانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 26 / 91 المعديل بالمرسوم السلطاني لسنة 2006 | قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35 / 2003 المعديل بالمرسوم السلطاني رقم 113 / 2011   | قانون البعثات والمنح والاعانات الدراسية إصدار بالمرسوم السلطاني رقم 83 لسنة 2002   |
| قانون الضمان الاجتماعي الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 87 / 1984                                       | قانون الخدمة المدنية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 120 / 2004  | مرسوم سلطاني رقم 108 / 2001 بتقسيم وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل والتدریب المهني  |
|   | قرار وزير رقم 656 / 2011 عن وزير القوى العاملة بشأن الأحوال والأعمال والمناسبات التي يجوز تشغيل النساء فيها ليلاً وشروط التشغيل الصادر عام 2011 |  |

## جمهورية العراق

| السياسات والتشريعات الاجتماعية   | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب  |
|--|--|---|
| <p>الدستور العراقي الصادر عام 2005</p> <p>قانون التقاعد الموحد رقم 27 لسنة 2006</p> <p>قانون التقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور العراقي الصادر عام 2005</li> <li>• قانون العمل رقم 71 لسنة 1987 المعدل</li> <li>• قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008 المتضمن في الواقع العراقي رقم العدد: 4074 تاريخ 2008/05/12</li> <li>• قانون العمل العراقي رقم 151 لسنة 1970 وكل تعديلاته إلى حد 1973</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور العراقي الصادر عام 2005</li> <li>• قانون التعليم الالزامي العراقي رقم 118 لسنة 1976</li> <li>• قانون العمل العراقي رقم 151 لسنة 1970 وكل تعديلاته إلى حد 1973</li> <li>• قانون مكافأة المتدربين في مراكز التدريب المهني التابعة لوزارة العمل والشؤون الاجتماعية، رقم 38 لسنة 2008</li> </ul> |

## دولة فلسطين

|   |   |  |
|---|---|--|
| <p>القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</p> <p>وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</p> <p>قانون رقم 7 لسنة 2005 بتاريخ 6-27-2005 بشأن قانون التقاعد العام</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</li> <li>• وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</li> <li>• قانون رقم 7 لسنة 2000 الصادر بتاريخ 25-11-2001 بشأن قانون العمل.</li> <li>• قانون الخدمة المدنية رقم 4 لسنة 1998 وتعديلاته إلى حد 2005</li> <li>• قرار مجلس الوزراء رقم 14 لسنة 2003 بنظام عمل النساء ليلاً</li> <li>• قرار وزير العمل رقم 2 لسنة 2004m بالأعمال الخطرة أو الشاقة التي يحظر تشغيل النساء فيها</li> <li>• قانون رقم 4 لسنة 1998 المتعلق بالخدمة المدنية وتعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</li> <li>• وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</li> <li>• قانون التعليم الفلسطيني رقم (1) لسنة 2013 M</li> <li>• المذكورة الإيضاحية لقرار رئيس مجلس الوزراء 145 لسنة 2004 بشأن خطة تطبيق نظام التعليم والتدريب المهني والتقني</li> </ul> |
|---|---|--|

## دولة قطر

|  |  |  |
|--|--|--|
| <p>الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</p> <p>القانون رقم (24) لسنة 2002 بشأن التقاعد والمعاشات والقوانين المعدلة له إلى حد 2009</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</li> <li>• قانون العمل القطري الصادر برقم 14 لسنة 2004 والمعدل عامي 2007 و2009</li> <li>• قانون رقم 8 لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية 8 / 2009</li> <li>• قانون الهيئات والمؤسسات العامة الصادر بالقانون رقم 26 لسنة 2004، المعدل بالمرسوم رقم 18 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</li> <li>• قانون التعليم الالزامي القطري رقم 25 لسنة 2001</li> <li>• قانون العمل القطري الصادر برقم 14 لسنة 2004 والمعدل عامي 2007 و2009</li> <li>• قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006</li> </ul> |
|--|--|--|

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة الكويت

| السياسات والتشريعات المجتمعية   | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|---|--|
| <p>الامر الاميري بالقانون رقم 61 لسنة 1976 بشان التأمينات الاجتماعية والقوانين المعدلة له</p> <p>القانون رقم 5 لسنة 1968 المعدل بالقانون رقم 30 لسنة 1971 ثم الملغى بمرسوم القانون المتعلق بالمساعدات العامة رقم 22 لعام 1978</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>المرسوم رقم 15 بتاريخ 4 ابريل 1979 الخاص بنظام الخدمة المدنية</li> <li>قانون رقم 38 لسنة 1964 بتاريخ 9-8-1964 بشأن العمل في القطاع الأهلي</li> <li>المرسوم بقانون رقم 1992/40 بشأن تنظيم مكاتب تشغيل الخدم</li> <li>القرار الوزاري رقم 1182 لسنة 2010 بتعديل بعض احكام القرار الوزاري رقم 1992/617 ومتضمن تنظيم عملية اصدار تراخيص استقدام العمالة المنزلية</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون محو الأمية رقم 4 لسنة 1981</li> <li>قانون التعليم الالزامي الكويتي رقم 11 لسنة 1965</li> <li>قانون تنظيم التعليم العالي الكويتي رقم 29 لسنة 1966</li> </ul> |

### لبنان

|   |  |  |
|---|--|--|
| <p>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف) - القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</p> <p>قانون الضمان الاجتماعي رقم 13955 تاريخ 9/26/1963 امعدل وفقاً للقانون رقم 220 الصادر في 2000/5/29 والقانون رقم 483 تاريخ 12/12/2002</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف)</li> <li>القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</li> <li>قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف)</li> <li>القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</li> <li>المرسوم التشريعي للتعيين في وزارة التربية الوطنية رقم 134 الصادر في 12 يونيو 1959 والمعدل بقانون الزامية التعليم ومجانته رقم 686 الصادر في 3 / 16 / 1998 والقانون رقم 150 تاريخ 2011/8/17</li> </ul> |
|---|--|--|

### ليبيا

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</p> <p>قانون رقم 13 لسنة 1980 بشأن التأمين الاجتماعي والقوانين المعدلة له</p> <p>القانون رقم 6 لسنة 2013 في شأن تقرير علاوة العائلة</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</li> <li>القانون رقم 12 لسنة 2010 م بشأن إصدار قانون علاقات العمل ولائحته التنفيذية</li> <li>قانون العمل الليبي لسنة 2013</li> <li>قرار مجلس قيادة الثورة الصادر في 26 سبتمبر 1969 م بشأن تحريم الإتجار في الأيدي العاملة</li> <li>قانون رقم ( 15 ) لسنة 1981 م بشأن نظام المرتبات للعاملين الوطنين</li> <li>القانون رقم 12 لسنة 2010 م بشأن قانون علاقات العمل ولائحته التنفيذية</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</li> <li>القانون رقم 95 لسنة 1975 بشأن التعليم الالزامي</li> <li>القانون رقم 20 لسنة 1991 في شأن تعزيز الحرية</li> <li>القانون رقم 5 لسنة 2009 بشأن تنظيم الخدمة الوطنية</li> <li>القانون رقم 37 لسنة 1973 بشأن تنمية القوى العاملة والتدريب</li> </ul> |
|--|---|--|

## جمهورية موريتانيا

| السياسات والتشريعات الاجتماعية  | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| <p>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</p> <p>القانون رقم 67039 بتاريخ 3 فبراير 1967 الخاص بنظام الضمان الاجتماعي في موريتانيا</p> <p>قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</li> <li>قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يوليو 2004 المتضمن مدونة الشغل</li> <li>قانون رقم 09 - 1993 متضمن للنظام الأساسي للموظفين والوكالء العقديين للدولة</li> <li>قانون رقم 09 - 1993 للنظام الأساسي للموظفين والوكالء العقديين للدولة</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</li> <li>القانون رقم 12 لسنة 1999 بشأن اصلاح نظام التعليم الوطني في موريتانيا والمعدل عام 2002</li> <li>المرسوم رقم 76 لسنة 2010 لتحديد صلاحيات وزير الوظيفة وعصرنة الادارة</li> </ul> |

## جمهورية مصر

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>دستور 2012، المعدل 2014</p> <p>قانون التأمينات والمعاشات رقم 135 لسنة 2010</p> <p>قانون الطفل رقم 12 لسنة 1996 والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 2012، المعدل 2014</li> <li>قانون العمل الموحد رقم 12 لسنة 2003 للعاملين بالقطاع الخاص</li> <li>قانون 48 لسنة 78 للعاملين بالقطاع العام</li> <li>القانون رقم 179 لسنة 2005 المعدل لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978،</li> <li>اللوائح الصادرة وفقاً لأحكام القانون 203 لسنة 1991 للعاملين بقطاع الأعمال العام</li> <li>قرار رقم 155 لسنة 2003 لوزارة القوى العاملة والهجرة في شأن تحديد الاعمال التي لا يجوز تشغيل النساء فيها</li> <li>قرار رقم 183 لسنة 2003 لوزارة القوى العاملة والهجرة بشأن تشغيل النساء ليلاً</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون التعليم رقم 139 لسنة 1981</li> <li>قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار</li> <li>قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008</li> <li>قانون محو الأمية رقم 8 لسنة 1991</li> <li>قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978</li> <li>قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003</li> </ul> |
|--|---|--|

## المملكة المغربية

|  |   |   |
|--|---|---|
| <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>قانون رقم 71 - 011 بتاريخ 12 ذي القعدة 1391 (30 دجنبر 1971) المحدث بموجبه نظام المعاشات المدنية ظهير شريف رقم 205-89-1 بتنفيذ القانون رقم 89-06 بتاريخ 15 ربيع الثاني 1410 (15 نونبر 1989) ج ر 4026 بتاريخ 27 جمادى الأولى 1410 (27 دجنبر 1989) المتعلقة بقانون المعاشات المدنية</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</li> <li>قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 بالجريدة الرسمية، السنة الثانية والتسعون، عدد 5167 بتاريخ 2003/12/08 مدونة الشغل والمحينة بتاريخ 26 أكتوبر 2011</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</li> <li>الظهير الشريف رقم 71 لسنة 1963 بشأن التعليم الاجباري</li> </ul> |
|--|---|---|

### المملكة العربية السعودية

| السياسات والتشريعات المجتمعية   | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992                                | النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992   | النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992<br>المرسوم الملكي رقم 22646 الصادر بتاريخ 1425 / 5 / 4  |
| نظام التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم الملكي رقم م 33 في 3/9/1421هـ | نظام العمل الصادر بالمرسوم الملكي رقم (م) 51/ 1426/ 8/ 23 وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدى دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001 | أمر نائب رئيس مجلس الوزراء رقم 8110 لسنة 1425 هـ<br>قرار مجلس الوزراء رقم 63 لسنة 1424 هـ 1424 / 3 / 11 الصادر بتاريخ 11/3/1424<br>السياسة العامة للتعليم في المملكة العربية السعودية الصادرة عن وزارة المعارف<br>نظام الخدمة المدنية الصادر بالمرسوم الملكي رقم 49 وتاريخ 10/7/1397هـ |

### جمهورية اليمن

|   |  |  |
|---|--|--|
| الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001                | الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001   | الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001 |
| قرار جمهوري بالقانون رقم (26) لسنة 1991م بشأن التأمينات الاجتماعية    | قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995م بشأن قانون العمل | القانون العام للتربية والتعليم اليمني رقم 45 لسنة 1992 |
| القرار الجمهوري بالقانون رقم (25) لسنة 1991م بشأن التأمينات والمعاشات | قانون الخدمة المدنية رقم 19 لسنة 1991                    | قانون محو الأمية وتعليم الكبار رقم 28 لسنة 1998        |
| أحكام ونصوص قانوني التأمينات والمعاشات رقمي (25) و(26) لسنة 1991      |  | قانون التعليم العالي اليمني رقم 13 لسنة 2010           |
|   |  | قانون التعليم الفني والتدريب المهني رقم 23 لسنة 2006   |

### 3. الوضع والحقوق داخل الأسرة بما في ذلك الحق في الجنسية

#### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الجنسية                                     | الوضع والحقوق داخل الأسرة                             |
|---|---|
| قانون الجنسية الأردني رقم 6 الصادر في 16 فيفري 1954 | الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991                |
|   | الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011      |
|   | قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) 2010 / 10 / 17 |
|   | قانون رقم 8 معدل لقانون العقوبات لسنة 2011            |

#### الإمارات العربية المتحدة

|  |   |
|--|---|
| قانون الجنسية وجوازات السفر الإمارتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972 | قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005، نشر بتاريخ 2005/11/30 |
|--|---|

#### مملكة البحرين

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002 | قانون البحريني رقم 19 لسنة 2009 المتعلق بأحكام الأسرة بشقه السنوي |
|                                  | القانون المدني رقم 19 لسنة 2001                                   |
|                                  | قانون العقوبات البحريني رقم 15 لسنة 1976                          |

#### الجمهورية التونسية

|  |   |
|--|---|
| مجلة الجنسية التونسية الصادرة بالمرسوم عدد 6 لسنة 1963 وكل التعديلات إلى حد 2010 | الدستور المصدق عليه في 26 يناير 2014                              |
|  | مجلة الالتزامات والعقود التونسية 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008   |
|  | مجلة الأحوال الشخصية التونسية لسنة 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008 |
|  | المجلة الجنائية التونسية المنقحة بالقانون عدد 1 لسنة 1968         |

#### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

|  |   |
|--|---|
| الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعداد 2002 و 2006 و 2008 | قانون الأسرة رقم 84 - 11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 والمعدل والمتمم بالأمر رقم 05 - 02 المؤرخ في 27 فبراير 2005 |
|  | الأمر رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 يتضمن قانون العقوبات بتعديلاته.                               |

#### جمهورية جيبوتي

|                        |  |
|------------------------|--|
| دستور جيبوتي لسنة 1992 | قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 والمعدل في 2002/01/31 |
|------------------------|--|

#### جمهورية السودان

|  |   |
|--|---|
| دستور جمهورية السودان الانقلابي الصادر عام 2005        | قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991 |
| قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005 | قانون المعاملات المدنية السوداني الصادر في 14 / 2 / 1984        |

## المرأة العربية والتشريعات

### الجمهورية العربية السورية

- دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- قانون الأحوال الشخصية السورية (59 / 1953) الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953
- قانون الأحوال الشخصية السورية رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

### سلطنة عمان

- قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997
- قانون المعاملات المدنية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 29 / 2013 المؤرخ في 13/05/2013
- دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

### جمهورية العراق

- الدستور العراقي الصادر عام 2005
- قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959 وتعديلاته إلى حد سنة 1999
- القانون المدني العراقي رقم 40 لسنة 1951
- قانون الجنسية العراقية رقم 26 لسنة 2006

### دولة فلسطين

- قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 للطائفة المسلمة السننية
- قانون الأحوال الشخصية والأوقاف للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954
- قانون العقوبات الفلسطيني رقم (16) لسنة 1960
- قانون حقوق العائلة المصري لسنة 1954 أمر رقم (303)
- قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 36 لسنة 1976 تحت وتعديل في 2001 و 2010 بالنسبة للضفة الغربية
- القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- قانون جوازات السفر الأردني رقم 11 لسنة 1942.

### دولة قطر

- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 20/4/1425هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون الأسرة القطرية رقم 22 لسنة 2006.
- قانون الولاية على أموال القاصرين رقم 40 الصادر سنة 2004
- قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعديل بقانون رقم 38 الصادر في 29/12/2005 /
- القانون رقم (21) بشأن تنظيم الزواج من الأجانب لسنة 1989

### دولة الكويت

- قانون الأحوال الشخصية الكويتي الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 1984/07/23 الصادر في 1980/67 بمقتضى القانون المدني (1980/67)
- قانون رقم 51 الصادر في 1984/07/23
- قانون رقم 15 لسنة 1959
- قانون رقم 16 لسنة 1960 بإصدار قانون الجزاء (16/1960)
- قانون الجنسية الكويتية الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 1980/67

## لبنان

- قانون الأحوال الشخصية الصادر بقرار رقم 15 الصادر في 19/1/1925
  - قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959
  - قانون حقوق العائلة المناكحات أو المفارقات - قانون عثماني-الصادر في 25/10/1917
  - قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 10/02/1954 الخاص بالطائفة السننية
  - قانون الأحوال الشخصية للطائفة الانجليية في سوريا ولبنان بتاريخ 1/4/2005 الذي الغى قانون الاحوال الشخصية للطائفة الانجليية في لبنان تاريخ 24/8/1949
  - قانون الأحكام الشرعية للأحوال الشخصية للطائفة الإسرائيلي في لبنان مجموعة قوانين الكنائس الشرقية الصادرة عام 1990
  - قانون الاحوال الشخصية للسريان الأرثوذكس . 10/9/2003
  - قانون الأحوال الشخصية للطوائف الكاثوليكية رقم 31 لعام 2006.
  - قانون الإرث لغير المسلمين الصادر بتاريخ 23 حزيران 1959
  - كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية والمواريث حسب المذهب الحنفي المعروف «بقانون قدرى باشا»-للطائفة السننية
  - دليل القضاء الجعفري في الاحوال الشخصية- للطائفة الشيعية

## ليبيا

- قانون رقم 24 لسنة 2010 بشأن الجنسية
  - القانون رقم 10 لسنة 1984 بشأن الأحوال الشخصية المعدل بقانون رقم (22) لسنة 1991 بعض أحكام القانون رقم 10 لسنة 1984 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وآثارهما وبقانون رقم (9) لسنة 1993
  - القانون رقم 17 لسنة 1992 بشأن تنظيم أحوال القاصرين ومن في حكمهم
  - القانون المدني لسنة 1953م.
  - القانون رقم 70 لسنة 1973م في شأن إقامة حد الزنا وتعديل بعض أحكام قانون العقوبات

## جمهورية موريتانيا

- دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
  - قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية
  - القانون المدني الموريتاني : الأمر القانوني رقم 126-89 الصادر بتاريخ 14 سبتمبر 1989 المتضمن قانون الالتزامات والعقود المعدل بالقانون رقم 31-2001 الصادر بتاريخ 7 فبراير 2001

## جمهورية مصر

|   |  |
|---|--|
| <p>دستور 2012، المعدل 2014</p> <p>قانون الجنسيّة المصري رقم 154 لسنة 2004 المعدل للقانون رقم 26 لسنة 1975</p> | <p>الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014</p> <p><b>قوانين الأحوال الشخصية للمسلمين</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون رقم 25 لسنة 1920 بأحكام النفقة وقانون وبعض مسائل الأحوال الشخصية وقانون رقم 25 لسنة 1929 وتعديلاته اللاحقة وقانون رقم 44 لسنة 1979 وقانون رقم 100 لسنة 1985</li> <li>قانون رقم 25 لسنة 1929 خاص ببعض أحكام الأحوال الشخصية وتعديلاته اللاحقة إلى حد 1992</li> <li>قانون رقم 119 لسنة 1952 بأحكام الولاية على أملاك وتعديل بقرار وزير العدل رقم 9 لسنة 1953</li> <li>قانون رقم 100 لسنة 1985 بتعديل بعض أحكام قوانين الأحوال الشخصية</li> </ul> <p><b>قوانين الأحوال الشخصية لغير المسلمين<sup>(1)</sup></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>لائحة الأحوال الشخصية للأقباط الأرثوذكس التي أقرها المجمع المقدس والمجلس المحلي العام بجلسة 9/5/1938</li> </ul> <p><b>قوانين وقرارات الأحوال الشخصية الإجرائية</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قرار وزير العدل رقم 2 لسنة 1955 بلائحة المأذونين وتعديلاته إلى 2004</li> <li>قانون المواريث المصرية رقم 77 لسنة 1943 وتعديلاته إلى 1951</li> <li>القانون رقم 71 لسنة 1946 بإصدار قانون الوصية وتعديلاته إلى 1950</li> <li>القانون رقم 1 لسنة 2000 بإصدار قانون تنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية</li> <li>القانون رقم 10 لسنة 2004 بإصدار قانون إنشاء محاكم الأسرة</li> <li>قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008.</li> <li>القانون المدني المصري رقم 131 الصادر سنة 1948</li> <li>قانون العقوبات المصري رقم 58 لسنة 1937 وكل التعديلات إلى حد قانون 95 لسنة 2003</li> </ul> |
|---|--|

## المملكة المغربية

|   |   |
|---|---|
| <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>قانون الجنسيّة الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 1956/09/06 والمعدل بالقانون رقم 06-62 الصادر بموجب الظهير رقم 5514 بتاريخ 08-01-2007 (جريدة رسمية رقم 2007/04/05).</p> | <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>القانون رقم 03-70 المتضمن قانون الأسرة، الصادر بالظهير رقم 5184 بتاريخ 22-04-2004 (الجريدة الرسمية رقم 05/02/2004).</p> <p>مجموعة القانون الجنائي وفق تعديلات سبتمبر 2011</p> |
|---|---|

1. يوجد مشروع قانون آخر لإدارة أحوال المسيحيين منذ 2010 ولكنه لم يعتمد بعد

### المملكة العربية السعودية

|   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992</li> <li>• نظام الجنسية العربية السعودية الصادر بالمرسوم الملكي رقم 3 الصادر في 25/2/1374هـ</li> <li>• اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية وكل تعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1 / 90 و تاريخ 27/8/1412هـ</li> <li>• وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001</li> <li>• اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية وكل تعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> |
|---|---|

### جمهورية اليمن

|   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و 2001</li> <li>• قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعدل بموجب قانون رقم 17 لسنة 2009</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بشقه السنوي بتاريخ 9 أبريل 2009</li> <li>• القانون المدني رقم 19 / 2001.</li> </ul> |
|---|---|

## 4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية العنف ضد المرأة/ القائم على النوع الاجتماعي

### المملكة الهاشمية الأردنية

| العنف القائم على النوع الاجتماعي والسلامة الجسمية  | الحق في الصحة  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الأردني وتعديلاته لسنة 2011</li> <li>• قانون الأحوال الشخصية لسنة 1976</li> <li>• قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008</li> <li>• القانون عدد 6 مؤرخ في 16 مارس 2008 الخاص بالحماية من العنف الأسري</li> <li>• قانون العمل بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008</li> <li>• قانون منع الإتجار بالبشر رقم 9 لسنة 2009</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>• قانون الصحة العامة عدد 47 المؤرخ في 17 آوت 2008</li> <li>• قانون مراكز الإصلاح والتأهيل لسنة 2004</li> <li>• قانون التنفيذ المؤرخ في 17 جوان 2007</li> <li>• نظام الخدمة المدنية رقم 30 مؤرخ في 1 أبريل 2007 وتعديلاته حتى تاريخ 1 يوليو 2012</li> <li>• قانون حقوق الأشخاص المعوقين لسنة 2007</li> <li>• قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 مع التعديل بموجب القانون المؤقت رقم 12 لسنة 2010 المنشور في الجريدة الرسمية رقم 5034 بتاريخ 1/6/2010</li> </ul> |

### الإمارات العربية المتحدة

|  |   |
|--|---|
| الدستور الإماراتي لسنة 1971                      | دستور الإمارات العربية المتحدة - 25/05/1391 7/18/1971 |
| قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)                 | قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)                      |
| القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 الخاص بالإتجار | القانون رقم 7 لعام 1975 بشأن مزاولة الطب البشري       |
| قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005           |   |

### مملكة البحرين

|  |  |
|--|--|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002   | الدستور البحريني الصادر عام 2002   |
| قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976) مرسوم بقانون رقم ( 1 ) لسنة 1986 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات لسنة 1976 | قانون رقم 11 لسنة 2004 المتعلق بإلزامية الفحص الطبي للمقبلين على الزواج من الجنسين |
| قانون الإجراءات الجنائية رقم (46) لسنة 2002  | قانون رقم 35 لسنة 2006 بإصدار قانون الخدمة المدنية                                 |
| قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بشقه السنوي بتاريخ 9 أبريل 2009   | قانون رقم 3 لسنة 1975 المتعلق بالصحة العامة  |
|  | قانون العقوبات رقم 15 لسنة 1976  |

### الجمهورية التونسية

|   |  |
|---|--|
| الدستور المصدق عليه 26 يناير 2014   | الدستور المصدق عليه 26 جانفي 2014  |
| مجلة الأحوال الشخصية التونسي الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008 | قانون التنظيم الصحي عدد 63 لسنة 1991، القانون عدد 93 لسنة 2001 المتعلق بالطب الإنجابي،   |
| المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  | قانون عدد 24 لسنة 1965 المتعلق بالإجهاض، القانون عدد 46 لسنة 1964 المتعلق بالشهادة الطبية السابقة للزواج، القانون عدد 7 لسنة 1961 المتعلق بالمنسوجات والأدوية الوقائية من الحمل، المجلة الجزائية لسنة 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010، مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007 |

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

- قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-66 المؤرخ في 8 يونيو 1966 المتضمن لقانون العقوبات
- دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996
- قانون رقم 11-90 لسنة 1990 وتعديلاته إلى حد 1997 يتعلق بعلاقة العمل
- قانون رقم 83-11 مؤرخ لسنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية
- المرسوم التنفيذي رقم 14-26 المؤرخ في 1 فبراير 2014 المكمل للمرسوم التنفيذي رقم 99-47 المؤرخ في 13 فبراير 1999 على تعويض الأفراد ضحايا الإصابة أو الأضرار التي لحقت نتيجة لأعمال الإرهاب أو الحوادث وقعت في سياق مكافحة الإرهاب
- قانون الأسرة رقم 84-11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعدل والمتمم بالأمر رقم 02-05 المؤرخ في 27 فبراير 2005
- المرسوم التنفيذي رقم 26 المؤرخ أول فبراير سنة 2014 يتم المرسوم التنفيذي رقم 09 المؤرخ في 13 فبراير سنة 1999 والمتعلق بدفع تعويضات لصالح الأشخاص الطبيعيين ضحايا الأضرار الجسدية أو المادية التي لحقت بهم نتيجة أعمال إرهابية أو حوادث وقعت في إطار مكافحة الإرهاب وكذلك لصالح ذوي حقوقهم
- دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996 وتعديلاته
- قانون رقم 11-90 لسنة 1990 وتعديلاته إلى حد 1997 يتعلق بعلاقة العمل
- قانون رقم 83-11 مؤرخ لسنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية
- القانون عدد 27-88 لسنة 1988 المتعلق بالوقاية الصحية والأمن وطبي العمل
- قانون رقم 85-05 لسنة 1985 وتعديلاته إلى حد 2008 يتعلق بحماية الصحة وترقيتها
- القانون رقم 156-66 لـ 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات
- مرسوم وزارة الصحة لأبريل 2004 الخاص بإجهاض النساء ضحايا الجماعات الإرهابية المسلحة.

## جمهورية جيبوتي

- قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995
- القانون الصادر في 27 ديسمبر 2007 المتعلق بمكافحة الاتجار بالبشر
- قانون الاجراءات الجزائية الصادر بمقتضى القانون مؤرخ في 5 جانفي 1995 المعدل بمرسوم بقانون رقم 46 لسنة 2002
- القانون عدد 55 المؤرخ في 19 جويلية 2009 والمتعلق بالعنف المسلط على النساء وخاصة تشويه الأعضاء التناسلية للإناث
- القانون رقم 48 حول السياسة الصحية لسنة 1999،
- القانون رقم 0155 لسنة 2007 المتعلق بتنظيم وتسخير النظام الصحي في جيبوتي
- القانون عدد 174 لسنة 2007 المتعلق بالإجراءات الحماية للأشخاص المصابين بالإيدز والأمراض المنقلة جنسياً
- الأمر عدد 49 لسنة 2003 الخاص بالإطار المؤسسي لمكافحة الإيدز وبعض الأمراض الأخرى

## جمهورية السودان

- دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005
- القانون الجنائي السوداني لسنة 1991
- قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بال المسلمين رقم 43 لسنة 1991
- دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005
- القانون الجنائي السوداني لسنة 1991

## الجمهورية العربية السورية

- الدستور السوري المُعدّل - شباط/فبراير 2012
- المرسوم التشريعي رقم (3) لسنة 2010 المتعلق بجرائم الاتجار بالأشخاص
- المرسوم التشريعي رقم 37 لعام 2009 القاضي بإلغاء المادة 548 من قانون العقوبات والاستعاضة عنها بنص آخر
- قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديلاته إلى حد 2009
- قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59/1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953
- الدستور السوري المُعدّل - شباط/فبراير 2012
- قانون العقوبات السوري رقم 148/1949
- المرسوم التشريعي رقم 12 لعام 1970 قانون تنظيم مزاولة المهنة الطبية في سوريا

## المرأة العربية والتشريعات

### سلطنة عمان

- النظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101/96 لسنة 1996
- قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997 م
- قانون الجزاء العماني رقم 7/74 لسنة 1974
- قانون رعاية الأشخاص ذوي الإعاقة بالمرسوم السلطاني رقم 63/2008
- قانون مكافحة الاتجار بالبشر الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 126/2008
- قانون مزاولة الطب البشري وطب الأسنان بالمرسوم السلطاني رقم 1996 لسنة 22/22

### جمهورية العراق

- الدستور العراقي لسنة 2005
- قانون العقوبات العراقي، رقم 111 / 1969
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011
- قانون مكافحة الاتجار بالبشر رقم 28 لسنة 2012
- قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959 وتعديلاته إلى حد سنة 1999
- الدستور العراقي لسنة 2005
- قانون الصحة العامة رقم 89 لسنة 1981 المعدل
- قانون العقوبات العراقي، رقم التشريع 111 / 1969
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011

### دولة فلسطين

- قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة وكل تعديلاته الحد 2011
- قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية
- وثيقة الاستقلال التي أصدرها المجلس الوطني الفلسطيني، الجزائر عام 1988
- القانون الأساسي الصادر في 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004
- قانون العقوبات رقم (47) لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة

### دولة قطر

- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425/4/20 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون الأسرة القطرية رقم 22 لسنة 2006.
- قانون العقوبات القطري الصادر برقم 11 لسنة 2004
- القانون رقم 15 لسنة 2011 بشأن مكافحة الاتجار بالبشر
- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425/4/20 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون بشأن تنظيم العلاج الطبي والخدمات الصحية في الداخل ( 7 / 1996 )
- قانون العقوبات القطري ( 11 / 2004 )

### دولة الكويت

- قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984
- الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962
- القانون رقم 5 لسنة 1968 المعدل بالقانون رقم 30 لسنة 1971
- قانون المساعدات العامة 22 لعام 1978
- قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له
- المرسوم بقانون رقم 25 لسنة 1981 بشأن مزاولة مهنة الطب البشري وطب الأسنان والمهن المعاونة لهما

**لبنان**

- قانون العقوبات المرسوم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2010
- الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 والمعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- القانون رقم 164/2011 (الاتجار بالأشخاص)
- قانون التنظيم الصحي عدد 636 بتاريخ 22 يوليو 1991
- قانون عدد 574 المؤرخ في 11 شباط 2004 المتعلق بحقوق المرضى والموافقة المستنيرة
- القانون عدد 93 المؤرخ 7 أغسطس 2001 المتعلق بالطب الإنجابي
- قانون العقوبات الصادر بالمرسوم اشتراعي رقم 340 تاريخ 1/3/1943
- قانون العمل الصادر في 23 أيلول 1946

**ليبيا**

- الإعلان الدستوري لسنة 2011
- قانون العقوبات الليبي المعدلة بالقانون رقم 70 لسنة 1973
- القانون رقم 10 لسنة 1984 المعدل بشأن الأحوال الشخصية
- قرار مجلس الوزراء رقم 119 لسنة 2014 بشأن معالجة أوضاع ضحايا العنف الجنسي
- الإعلان الدستوري الليبي /03/08/2011
- قانون رقم 6 لسنة 1973 بشأن الصحة
- قانون العقوبات المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

**موريتانيا**

- دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوي رقم -02- 91 المعدل في 2006
- الأمر القانوي رقم - 162- 83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي
- قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني
- دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوي رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
- الأمر القانوي رقم - 162- 83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

**جمهورية مصر**

- دستور 2012 والمعدل في يناير 2014
- قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003
- مرسوم بقانون رقم 11 لسنة 2011-05-24 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات الصادر بالقانون رقم 58 لسنة 1937
- قرار وزير الصحة رقم 261 لسنة 1996 بتاريخ 8/7/1996 الخاص بحظر حتان الإناث
- قرار وزير الصحة والسكان رقم 171 لسنة 2007 والمتعلق بمنع ختان الإناث
- قانون الطفل المصري رقم 126 لسنة 2008
- مرسوم بقانون رقم 11 لسنة 2011-05-24 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات الصادر بالقانون رقم 58 لسنة 1937
- القانون رقم 64 لسنة 2010 لمكافحة الاتجار بالبشر
- الدستور المصري لـ 2012 المعدل في 2014
- قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

## المرأة العربية والتشريعات

### المملكة المغربية

- دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- ظهير شريف رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثانية 1382 (26 نوفمبر 1962) بالصادقة على مجموعة القانون الجنائي
- قانون العمل المحبين بتاريخ 26 أكتوبر 2011
- القانون رقم 03-70 المتضمن قانون الأسرة، الصادر بالظهير رقم 2004/03/02 تاريخ 1-04-22
- مجموعة القانون الجنائي المحينة بتاريخ 2 مאי 2013.

### المملكة العربية السعودية

- النظام الأساسي للحكم، الدستور السعودي سنة 1992
- نظام مكافحة جرائم الاتجار بالأشخاص الصادر بوجوب المرسوم الملكي رقم (م/40) المؤرخ في 14 يوليو 2009
- نظام الحماية من الإيذاء، 2013
- وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001
- النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992
- نظام مزاولة مهنة الطب البشري وطب الأسنان الصادر بالمرسوم الملكي رقم 3-م في 21/2/1409 هـ 2/10/1988 م
- قرار رقم [140] بتاريخ 20/6/1407 هـ هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية في إسقاط الجنين

### جمهورية اليمن

- دستور الجمهورية اليمنية المعديل في سنة 2004
- قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994 بكل تعديلاته
- قانون الأحوال الشخصية اليمني رقم 20 لسنة 1992 بكل تعديلاته
- دستور الجمهورية اليمنية المعديل سنة 2004
- قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994 بشأن جرائم وعقوبات التقرير الوطني السادس (2006-2010)

## 5. الحق في التقاضي والوصول إلى العدالة

### المملكة الهاشمية الأردنية

|   |
|---|
| الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991  |
| الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011  |
| قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960   |
| القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976   |
| قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 بتاريخ 16-4-1996  |
| قانون حقوق العائلة الأردني رقم 93 لسنة 1951 والمعدل عام 2011  |
| قانون أصول المحاكمات الشرعية الأردنية رقم 31 لسنة 1959  |
| قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 36 لسنة 2010  |
| قانون أصول المحاكمات الجزائية الأردني رقم 9 لسنة 1961   |
| مدونة قواعد السلوك القضائي لسنة 2014 المنشورة على الصفحة 627 من عدد الجريدة الرسمية رقم 5268 بتاريخ 2/2/2014 صادر بوجب المادة 45 من قانون استقلال القضاء وتعديلاته رقم 15 لسنة 2014 |

### الإمارات العربية المتحدة

|   |
|---|
| الدستور الإماراتي الصادر بتاريخ 18 / 7 / 1971   |
| قانون الأحوال الشخصية الإماراتي رقم 28 لسنة 2005  |
| قانون تنظيم المعاملات المدنية الإماراتي (القانون المدني) رقم 5 لسنة 1985 المعدل بالقانون رقم 22 لسنة 2004 |
| قانون العقوبات الإماراتي رقم 3 لسنة 1987  |

### مملكة البحرين

|   |
|---|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002                        |
| ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001           |
| قانون الأسرة والأحوال الشخصية البحريني رقم 19 لسنة 2009 |
| قانون المحاماة البحريني رقم 26 لسنة 1980                |

### الجمهورية التونسية

|   |
|---|
| الدستور التونسي الصادر في 26 يناير 2014   |
| مجلة الأحوال الشخصية لسنة 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008                                  |
| قانون الإعانة العدلية رقم 52 لسنة 2002  |
| قانون عدد 29 لسنة 1967 المتعلق بنظام القضاء والمجلس الأعلى للقضاء والقانون الأساسي للقضاء |
| المجلة الجزائية لسنة 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010                                 |

### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الدستور الجزائري الصادر في 28/11/1996 والمعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008

قانون المساعدة القضائية الجزائرى الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009

القانون العضوي رقم 11 - 4 الصادر عام 2004 بالقانون الأساسي للقضاء

القانون العضوي رقم 11 - 5 الصادر عام 2005 بالتنظيم القضائي الجزائري

### جمهورية جيبوتي

دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992

قانون الأسرة / 152 / AN / 4 / 02 / L الصادر في 1 / 31 / 2002

قانون العقوبات رقم AN / 60 / 94 الصادر في 5 يناير 1995

### جمهورية السودان

دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005

قانون الأحوال الشخصية للمسلمين لسنة 1991 الصادر بتاريخ 24 / 7 / 1991

قانون الاجراءات الجنائية السوداني لسنة 1991

قانون الجنائي السوداني لسنة 1991 والمعدل عام 2009

قرار المحكمة العليا رقم 84 لسنة 1992، عام 1992 المتعلق بعدم توقيع عقوبة الزنا على المرأة التي مارست الزنا بالإكراه

### الجمهورية العربية السورية

دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7 / 9 / 1953

قانون العقوبات السوري رقم 148 لسنة 1949 المعدل عام 2011

### سلطنة عمان

دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

قانون الجزاء العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7 لسنة 1974

قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 32 لسنة 1997

قانون الاجراءات المدنية والتجارية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 29 لسنة 2002 والمعدل بالمرسوم السلطاني رقم 55 لسنة 2010

قانون المعاملات المدنية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 29 لسنة 2013

## جمهورية العراق

الدستور العراقي الصادر سنة 2005

القانون المدني العراقي الصادر برقم 40 لسنة 1951

قانون نقابة المحامين رقم 173 لسنة 1965

القانون رقم 23 لسنة 1971 لأصول المحاكمات الجزائية

قانون الكتاب العدول رقم 33 لسنة 1998

قانون الرسوم العدلية العراقي رقم 114 لسنة 1981

قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959

قانون العقوبات العراقي رقم 111 لسنة 1969

## دولة فلسطين

إعلان استقلال وقيام الدولة الفلسطينية الصادر من الجزائر سنة 1988

القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل عام 2005

قانون السلطة القضائية رقم 15 لسنة 2005

قانون الإجراءات الجزائية رقم 3 لسنة 2001 م

وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

قانون رسوم المحاكم النظامية رقم 1 لسنة 2003

القانون رقم 31 لسنة 1959 المتعلق بأصول المحاكمات الشرعية المطبق في فلسطين

## دولة قطر

الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005

قانون العقوبات القطري الصادر برقم 11 لسنة 2004

قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

قانون الاجراءات الجنائية القطري رقم 23 لسنة 2004

## دولة الكويت

الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962

قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 لسنة 1984

القانون الجنائي الكويتي رقم 16 لسنة 1960

القانون المدني الكويتي الصادر بالمرسوم بقانون 67 لسنة 1980

## المرأة العربية والتشريعات

### لبنان

الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 والمعدل بالقوانين الدستورية الصادرة في تواريخ 17 / 10 / 1927 و 8 / 5 / 1929 و 21 / 1 / 1947 و 21 / 9 / 1990 و 21 / 9 / 1990  
وثيقة - الوفاق الوطني (اتفاق الطائف) الصادرة عام 1990  
قانون أصول المحاكمات المدنية اللبناني الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 90 الصادر بتاريخ 16 / 9 / 1983  
قانون الموجبات والعقود (القانون المدني) الصادر بتاريخ 9 / 3 / 1932 والمعدل بالقوانين بتاريخ 27 / 5 / 1937 و 12 / 6 / 1943 و 8 / 12 / 1995  
قانون تنظيم القضاء الشرعي الصادر بتاريخ 13 / 3 / 1936 وتعديلاته بتاريخ 16/7/1962 والقانون رقم 366 تاريخ 16/8/2001 والقانون رقم 383 تاريخ 14/12/2001  
قانون قيد وثائق الأحوال الشخصية الصادر في 7 ديسمبر 1951  
المرسوم التشريعي بقانون العقوبات اللبناني رقم 340 الصادر 1/1943 والقانون رقم 7 الصادر بتاريخ 20 / 2 / 1999  
قانون الارث لغير المسلمين في لبنان الصادر في 23 يونيو 1959 وتعديلاته

### ليبيا

الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011  
قانون رقم 20 لسنة 1991 بشأن تعزيز الحرية  
القانون رقم 10 لسنة 1984 المعديل عام 1993 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق  
القانون رقم 8 لسنة 1989 بشأن تولي المرأة بمناصب القضاء  
قانون رقم 1 لسنة 137 بشأن نظام القضاء المأوافق

### موريتانيا

دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006  
قانون مدونة الأحوال الشخصية رقم 52 لسنة 2001  
قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001  
مدونة قانون العقوبات في موريتانيا بالأمر القانون رقم 162 لسنة 1983

### جمهورية مصر

دستور 2012 المعديل 2014  
قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم بقانون 25 لسنة 1929 والمعدل بالقانون رقم 1 لسنة 2000  
قانون المرافعات المدنية والتجارية رقم 13 رقم 1968  
قانون العقوبات المصري رقم 58 لسنة 1973 والمعدل بالقانون رقم 95 لسنة 2003  
القانون المدني رقم 131 لسنة 1948  
القانون رقم 10 لسنة 2004 بإنشاء محاكم الأسرة  
القانون رقم 113 لسنة 1980 بشأن التأمين الاجتماعي الشامل  
القانون رقم 179 لسنة 2005 المعديل لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978  
قانون العمل رقم 12 لسنة 2003 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 7 - 4 - 2003

## المملكة المغربية

دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011  
الظهير الشريف رقم 1 - 04 - 22 الصار في 3/2/2004 بتنفيذ القانون رقم 03 - 70 بمثابة مدونة الأسرة<sup>(1)</sup>  
الظهير الشريف رقم 1 - 59 - 413 الصادر بتاريخ 26 / 11 / 1962 الصادر بقانون المسطورة الجنائية المغربي والمعدل في نوفمبر 2003  
مرسوم ملكي رقم 514-65 بتاريخ 17 رجب 1386 بمثابة قانون يتعلق بالمساعدة القضائية  
الظهير الشريف بمثابة قانون رقم 447، 74، 1 بصدور قانون المسطورة المدنية في المغرب بتاريخ 11 رمضان 1394 الموافق 28 / 9 / 1974  
والمعدل بقانون التحكيم والوساطة الاختيارية رقم 05/08 لسنة 2008

## المملكة العربية السعودية

النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر عام 1992  
نظام القضاء الصادر بالمرسوم الملكي رقم 78 بتاريخ 19/9/1428 الموافق 1/10/2007 م  
اللوائح التنفيذية لنظام المرافعات الشرعية الصادر عام 1423 هـ والمعدلة عام 1428 هـ  
نظام قضاء التنفيذ الصادر بالمرسوم الملكي رقم 53 بتاريخ 13/8/1433 هـ الموافق 3/7/2012 م  
نظام الحماية من الإيذاء، 2013  
التعيم رقم 13/ت/2574 في 24/1/1426 هـ الموافق 5/4/2005 م  
التعيم رقم 13/ت/2844 بتاريخ 2/2/1427 هـ الموافق 2/3/2006 م

## جمهورية اليمن

الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001  
قانون الأحوال الشخصية اليمني رقم 20 لسنة 1992  
قانون الجرائم والعقوبات اليمني الصادر بالقرار الجمهوري بقانون رقم 12 لسنة 1994 والمعدل بالقانون رقم 24 لسنة 2006  
قانون السلطة القضائية الصادر برقم 1 لسنة 1991

1. مدونة الأسرة المغربية - موقع ويكيبيديا

## محتوى تقرير المراة العربية والتشريعات

|          |  |
|----------|--|
| 19 ..... | <b>المقدمة : بين التمييز والمساواة</b>                 |
| 20 ..... | أولا. المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى |
| 20 ..... | .1 الإطار والمسار التنفيذي .....                       |
| 22 ..... | .2 الإطار المنهجي والاصطلاحي .....                     |
| 29 ..... | .3 هيكل التقرير ومحفظاته .....                         |
| 31 ..... | ثانيا. الوضع بمؤشراته .....                            |
| 31 ..... | .1 المدخل .....  |
| 31 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....                   |
| 32 ..... | .3 الوضع القائم وحقيقة .....                           |
| 34 ..... | .4 عقبات وتحديات .....                                 |

### **الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية**

|          |  |
|----------|--|
| 38 ..... | أولا. سياق مشاركة المرأة السياسية والبناء الديمقراطي .....                   |
| 38 ..... | .1 المدخل .....  |
| 38 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....   |
| 42 ..... | .3 الوضع وحقيقة .....  |
| 44 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....                                |
| 44 ..... | .1 تمهيد .....   |
| 44 ..... | .2 التنظيم القانوني لحقوق المرأة المدنية والسياسية .....                     |
| 46 ..... | .3 الانجازات وجوه التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية ..... |
| 48 ..... | .4 الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة .....                 |
| 50 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....   |
| 50 ..... | .1 الاستنتاجات .....   |
| 51 ..... | .2 الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية .....                    |

### **الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا**

|          |   |
|----------|---|
| 85 ..... | أولا. سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية ..... |
| 86 ..... | .1 المدخل .....   |
| 87 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....  |
| 91 ..... | .3 الوضع وحقيقة .....   |
| 93 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب .....              |
| 93 ..... | .1 تمهيد .....  |
| 93 ..... | .2 التنظيم القانوني لحق المرأة في التعليم والتدريب في المنطقة العربية .....         |
| 94 ..... | .3 الانجازات وجوه التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في التعليم والتدريب .....     |
| 95 ..... | .4 الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....     |
| 96 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |

|   |     |
|---|-----|
| أولا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية..... | 99  |
| 1. تمهيد .....  | 99  |
| 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة الاقتصادية والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة .....      | 99  |
| 3. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية .....    | 103 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....       | 104 |
| ثانيا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 108 |

### **الفصل الثالث: الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة**

|   |     |
|---|-----|
| أولا. سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة .....                           | 139 |
| 1. المدخل .....   | 140 |
| 2. مؤشرات سكانية/أسرية، مؤشرات حقوقية .....                                   | 143 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 145 |
| ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....                                 | 147 |
| 1. تمهيد .....  | 147 |
| 2. التنظيم القانوني للوضع والحقوق داخل الأسرة في المنطقة العربية .....        | 147 |
| 3. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية ..... | 149 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة .....                  | 155 |
| ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 159 |
| 1. الاستنتاجات .....  | 159 |
| 2. الاصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية .....                     | 160 |

### **الفصل الرابع: الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي**

|   |     |
|---|-----|
| أولا. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....   | 195 |
| 1. المدخل .....   | 196 |
| 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية .....   | 196 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 197 |
| ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....           | 198 |
| 1. تمهيد .....  | 200 |
| 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في الصحة والصحة الإنجابية .....                          | 200 |
| 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية ..... | 200 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....         | 203 |
| ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 206 |
| أولا. إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي .....                      | 209 |
| 1. المدخل .....   | 209 |
| 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية .....   | 210 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 213 |

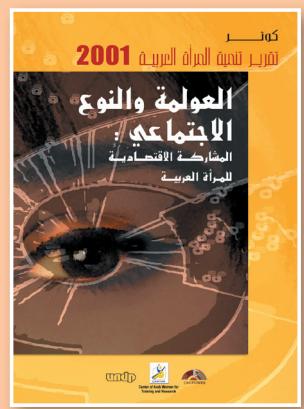
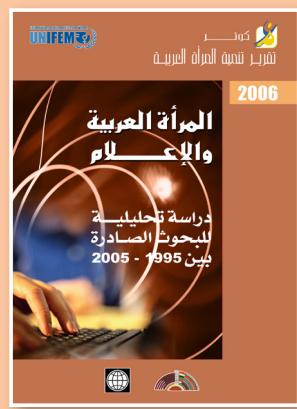
# المراة العربية والتشريعات

|           |   |
|-----------|---|
| 214 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها              |
| 214 ..... | 1. التنظيم القانوني للعنف الموجه ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي في المنطقة العربية ..... |
| 215 ..... | 2. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين المؤثرة على العنف ضد النساء والفتيات.....                |
| 223 ..... | 3. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....                 |
| 227 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |
| 227 ..... | 1. الاستنتاجات .....  |
| 227 ..... | 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة.....  |
| 269 ..... | <b>الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع</b>  |

|           |  |
|-----------|--|
| 270 ..... | <b>أولا. محل المساواة في القانون الوطني .....</b>                            |
| 270 ..... | 1. تمهيد .....   |
| 270 ..... | 2. دسترة المساواة وعدم التمييز : الواقع بأوجهه .....                         |
| 272 ..... | 3. التناقضات وجيوب التمييز .....   |
| 273 ..... | 4. بين المبادئ والمواقوف والواقع الذي تعشه المرأة .....                      |
| 274 ..... | <b>ثانيا. محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي .....</b>               |
| 274 ..... | 1. المساواة في القانون الدولي .....  |
| 275 ..... | 2. التزامات الدول العربية من الاتفاقيات الدولية : بين المصادقة والتحفظ ..... |
| 277 ..... | <b>ثالثا. حق التقاضي والوصول إلى العدالة .....</b>                           |
| 277 ..... | 1. تعريفات ومبادئ .....  |
| 278 ..... | 2. النظم القانونية للحق في التقاضي والوصول إلى العدالة .....                 |
| 281 ..... | <b>رابعا. الحقوق المتناقضة .....</b>   |
| 281 ..... | 1. الاستنتاجات .....   |
| 282 ..... | 2. البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين .....                 |
| 334 ..... | <b>المراجــــع</b>   |

- ببليوغرافيا عامة
- التشريعات المعتمدة في التحليل







النسخة الصادرة سنة 2015  
جميع الحقوق محفوظة  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث. كوثر

العنوان : ص.ب 105 حي الخضراء - تونس  
الجمهورية التونسية

الهاتف : + 216 71 790 511  
الفاكس : + 216 71 780 002

[www.cawtar.org](http://www.cawtar.org)  
[cawtar@cawtar.org](mailto:cawtar@cawtar.org) - [info@cawtar.org](mailto:info@cawtar.org)  
<https://www.facebook.com/CenterofArabWomenforTrainingandResearch>  
<https://www.youtube.com/channel/UCivSHG0eUfcb7yamv5pD3yw>  
[https://twitter.com/CAWTAR\\_NGO](https://twitter.com/CAWTAR_NGO)



تقرير تنمية المرأة العربية 2015  
**المراة العربية والتشريعات**

1

2

3

4

# **المرأة العربية والتشريعات**

تقرير تنمية المرأة العربية 2015  
المراة العربية والتشريعات

صدر عن  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث - كوثر

في إطار برنامج  
المراة العربية والتشريعات

النسخة الصادرة سنة 2015

(ISBN)  
978 - 9973 - 837 - 57 - 8

جميع الحقوق محفوظة  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث - كوثر

تصميم الاصدار  
رضوان العرقي  
SMILE

العنوان  
ص.ب 105 حي الخضراء - تونس  
الجمهورية التونسية

الهاتف : + 216 71 790 511

الفاكس : + 216 71 780 002

[www.cawtar.org](http://www.cawtar.org)

cawtar@cawtar.org - info@cawtar.org

<https://www.facebook.com/CenterofArabWomenforTrainingandResearch>

<https://www.youtube.com/channel/UCivSHG0eUfcb7yamv5pD3yw>

[https://twitter.com/CAWTAR\\_NGO](https://twitter.com/CAWTAR_NGO)

## فريق العمل

- المديرة المسؤولة د. سكينة بوراوي
- منسقة التقرير د. فائزه بن حديد

## فريق الخبراء

- د. معتز أبو زيد (مصر)
- د. يمينة حوحو (الجزائر)
- أ. بشينة قريبع (مركز كوثر)
- أ. هادية بلحاج (مركز كوثر)
- أ. سيرين العيادي (تونس)
- أ. مالك بقلوطي (مركز كوثر)

## فريق المراجعة اللغوية والتدقيق

- هدى الشرقاوى
- أمينه عبدالعزيز
- سميحة أبوستيت

## فريق كوثر

- اعتدال مجربي
- لبنى النجار
- هيام قعلول

## محتوى التقرير

|   |  |
|---|--|
| 6   | توطئة وشكر   |
| 9   | الملخص التنفيذي  |
| 19  | المقدمة : بين التمييز والمساواة  |
| أولا. المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى .....<br>ثانيا. الوضع بمؤشراته .....   |  |
| 20  | الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية  |
| 31  |  |
| 37  | أولا. سياق مشاركة المرأة السياسية والبناء الديمقراطي .....<br>ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....<br>ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |
| 85  | الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا   |
| أولا. سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية .....<br>ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب .....<br>ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات ..... |  |
| 99  | أولا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية .....<br>ثانيا. الاستنتاجات والتوصيات .....   |
| 108   |  |
| 139   | الفصل الثالث : الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة  |
| أولا. سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة .....<br>ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....<br>ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |  |
| 195   | الفصل الرابع : الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي  |
| أولا. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....<br>ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....<br>ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....                                  |  |
| 196   | أولا. إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي .....<br>ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها .....<br>ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات ..... |
| 200   |  |
| 206   |  |
| 209   |  |
| 214   |  |
| 227   |  |
| 269   | الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع  |
| أولا. محل المساواة في القانون الوطني .....<br>ثانيا. محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي .....<br>ثالثا. حق التقاضي والوصول إلى العدالة .....<br>رابعا. الحقوق المتناقضة .....               |  |

## قائمة الجداول في النص

## قائمة الجداول في النص

### الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية في تشريعات عشرين دولة عربية

|          |   |
|----------|---|
| 53 ..... | جدول أ : الحقوق والحريات المدنية والشخصية ..... |
| 63 ..... | جدول ب : الحقوق والحريات المدنية والشخصية ..... |
| 70 ..... | جدول ج : الحقوق السياسية والحريات العامة .....  |

### الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا

|           |   |
|-----------|---|
| 110 ..... | جدول أ : الحقوق والحريات الاقتصادية ..... |
| 127 ..... | جدول ب : الحقوق والحريات الاجتماعية ..... |

### الفصل الثالث : الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

|           |   |
|-----------|---|
| 162 ..... | جدول الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة ..... |
|-----------|---|

### الفصل الرابع : الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي

|           |  |
|-----------|--|
| 229 ..... | جدول أ : الحق في الصحة والصحة الانجابية .....                              |
| 240 ..... | جدول ب : الإطار القانوني للعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي ..... |

### الخلاصة: حاضر متغير ومستقبل يصنع

|           |  |
|-----------|--|
| 285 ..... | جدول أ : محل المساواة في القانون الوطني : دستورية المساواة وعدم التمييز .....            |
| 289 ..... | جدول ب : محل المساواة في القانون الدولي : موقف الدول العربية من الاتفاقيات الدولية ..... |
| 323 ..... | جدول ج : حق التقاضي والوصول إلى العدالة .....  |

## وطئة وشكراً

بادر مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر» منذ سنة 2001 في إرساء تقليد إصدار تقاريره الدورية لتنمية المرأة العربية، بتكييز كل تقرير على موضوع معين إما أن يكون استشرافيأ أو أنه من المواضيع ذات الأولية في النهوض بأوضاع المرأة العربية. وانطلاقاً من إيمانه الراسخ أن المعرفة تعد آلية من آليات التغيير في حال اعتمادها من صانعي القرار والسياسات، فإنه اختار، بمعية شركائه في المنظمة وأعضاء شبكته العربية حول النوع الاجتماعي والتنمية «أنجد» العمل على مواضيع أثبتت تطورات الأحداث في المنطقة أهميتها وصواب اختيارها. وجاء التقرير الأول من سلسلة تقارير التنمية العربية<sup>(1)</sup> مواكباً لمسار العولمة وتداييغاتها على اقتصادات المنطقة، التي حاولت آنذاك اللحاق برकبها من ناحية، وعلى المشاركة الاقتصادية للمرأة العربية من ناحية ثانية. واختار التقرير الثاني<sup>(2)</sup> نظرة استشرافية نحو المستقبل الذي يتبلور اليوم في مثيلات المراهقات والمراهقين وأحلامهم وتعلقاتهم وتكوينهم الاجتماعي والثقافي. أعطى لهم التقرير الكلمة ليعبروا عن علاقاتهم وأرائهم ومآخذاتهم عن المدرسة والعائلة والعمل والدين والعادات والتقاليد والسياسة والإرهاب وعلاقات الصداقة والحب وأوضاع المرأة والرجل والتغيرات الفيزيولوجية، أي كل ما يمكن أن يؤثر في تكوينهم الثقافي من مؤسسات وظواهر.

ونظراً للتطور الهام الذي عرفته وسائل الإعلام العربية منذ مطلع تسعينيات القرن الماضي، وما أصبحت توفره من منابر لمناقشة الشأن العام بكل مجالاته، ارتأى «كوثر» إفراد علاقة المرأة بوسائل الإعلام بتقرير خاص تناول من خلاله المرأة موضوعاً ومنتجة ومصدراً ومستهلكة في وسائل الإعلام العربية<sup>(3)</sup>. تم ذلك بقراءة كل البحوث المنجزة في المنطقة على امتداد عشر سنوات انطلاقاً من المؤتمر العالمي الخاص بالمرأة والمنعقد بيجينغ سنة 1995، وتحليلها تحليلاً ضافياً موضوعاً ومنهجيات واستخلاصات وتوصيات.

وحيث أن «كوثر» يعتبر من الصعوبة بمكان فصل المجالين الخاص والعام في التطرق إلى أوضاع المرأة العربية وما يتتوفر لديها/ أو لا يتتوفر من فرص وموارد للوصول إلى مشاركة فعالة في الشأن العام، جاء تقريره الرابع<sup>(4)</sup> متطرقاً لموضوع المرأة العربية وصنع القرار في كافة المجالات. وتم في هذا التقرير النظر إلى مسارات صنع القرار في الشأن العام وربطها بال مجال الخاص للوقوف على المعوقات الجوهرية التي تحول دون ممارسة المرأة للقرار.

وجاء التقرير، موضوع هذا الإصدار متطرقاً إلى موضوع يعد من أولويات المنطقة اليوم وهو المرأة العربية والتشريعات. وحاول التقرير قدر الإمكان تجاوز التعاطي التقليدي مع هذا الموضوع، والمتمثل في التركيز أساساً على قوانين الأحوال الشخصية وبعض القوانين الأخرى المتعلقة خاصة بالشأن السياسي، ليغوص في جل القوانين المنظمة لأوضاع المرأة والإجراءات المكرسة-أم لا- لحقوقها الإنسانية.

وقد اعتمدت في كل تقرير منهجة خاصة به. وترواحت بين جمع البيانات وتحليلها وبين القيام بدراسات ميدانية نوعية، كما أن عينة البلدان المبحوثة تختلف من تقرير إلى آخر. وفي هذا التقرير، تم اعتماد تجميع مختلف التشريعات الوطنية مع التركيز على الحقوق الخاصة بالمرأة مقارنة بالرجل وكذلك الاتفاقيات والمعاهدات التي صادقت/أو لم تصادر عليها البلدان العربية وتحليلها من منظوري النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان. والهدف من ذلك هو الوقوف على أوجه المساواة المركبة وأوجه التمييز المتبقية في مجالات تتعلق بالحقوق المدنية والسياسية وفي التعليم والتدريب وفي وضع المرأة وحقوقها داخل الأسرة والحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي والحق في العمل والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة وكذلك حق التقاضي والوصول إلى العدالة. ولا يدعى التقرير بذلك الشمولية، كما أنه يمكن ألا يكون ضافياً، إلا أن ما يرد فيه خاصة من تجميع لفصول القوانين، وللمعاهدات غير المعتمدة تقليدياً رغم ارتباطها الوثيق بأوضاع المرأة وقراءة أولية لمكامن التمييز، يعد عملاً جباراً في حد ذاته.

وللتقرير قيمة مضافة أخرى، تمثلت في شموله بالبحث عشرين دولة عربية من ضمن اثنين وعشرين دولة، عضوة في جامعة الدول العربية، مما يسمح بقراءة مقارنة بين البلدان من ناحية، والوقوف على حقيقة أن لكل إطار قانوني مميزاته ونقائصه. فعلى الرغم من تقديم الإطار التشريعي في بلدان بعضها، يمكن أن نتبين جلياً بأن لبعض البلدان الأخرى نقاط مضيئة، لم تعتمدتها الدول المتقدمة في هذا المجال. كما تبين القراءة المقارنة أننا ما زلنا في منطقتنا العربية، مهما تقدمنا في الإنجاز، «نخشى» المساواة التامة بين الرجل والمرأة في القانون وليس أمامه.

1. العولمة والنوع الاجتماعي : المشاركة الاقتصادية للمرأة العربية، 2001

2. الفتاة العربية المراهقة : الواقع والآفاق، 2003

3. المرأة العربية والإعلام : دراسة تحليلية للبحوث الصادرة بين 1995 و2005، 2006

4. المرأة العربية والمشاركة في اتخاذ وصنع القرار، 2010

من جهة أخرى، يطمح التقرير إلى أن يكون الأول من نوعه في رسم خارطة التشريعات العربية مع إدماجه التغييرات الأخيرة التي عرفتها الدول العربية في ما بعد الثورات. وهو بذلك يوفر قاعدة معرفية، يمكن لكل الجهات المعنية الانطلاق منها، نقداً وتحسيناً وتطويراً لإرساء سياسات وبرامج وقوانين مناهضة للتمييز.

ولئن أتيح تقرير «المرأة العربية والتشريعات» بدعم أساسي من برنامج الخليج العربي للتنمية «الأجندة»، إلا أن مسار إعداده شهد ديناميكية انخراط مؤسسات أخرى في الاهتمام بال موضوع كمحور عمل مشترك، وهو ما ثمنه «كوثر» اتساقاً وسعيه الدائم إلى العمل في إطار الشراكة الفاعلة. وعليه، قبل المركز عرض الشراكة الذي توصل به من منظمة التعاون الاقتصادي للتنمية لإعداد دراسة حول المرأة في الحياة العامة : النوع الاجتماعي، القوانين والسياسات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا». صدرت الدراسة في أكتوبر/تشرين الأول 2014 وتم إطلاقها يومي 17 و18 نوفمبر/تشرين الثاني 2014 بالعاصمة الأردنية، عمان.

كما عرف التقرير في مسار إنجازه انخراط كل من هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي لترجمة مخرجات التقرير إلى ورقة توجه إلى صانعي القرار في كل بلد لإجراء الإصلاحات المقترنة بناء على تحديد الوضع وإعداد الوضع القانوني لكل بلد على حدة من ضمن البلدان المشمولة بالتحليل ضمن التقرير. وسجلت كذلك جامعة الدول العربية انخراطها في المسار، وتحديداً في مناقشة النتائج الأولية للتقرير في إطار ندوتين نظمتا للغرض بعمان والقاهرة، وجمعتا ممثلين/ات عن الحكومات ومنظمات المجتمع المدني وخبراء وخبريات من الدول المشمولة بالتحليل. وسيتواصل العمل بالشراكة مع هذه المؤسسات في إطار برنامج مشترك حول «الأدوات الاستراتيجية للنهوض بأجندة المساواة بين الجنسين والحقوق القانونية والإنسانية للمرأة : تعزيز الحاضر وإعداد المستقبل». ولأن المجال لا يسمح بذكر كل المشاركين والمشاركات في الندوتين، نختتم هذه الفرصة لشكرهم جميعاً وللتعبير عن تقديرنا لمساهمتهم القيمة في إثراء محتوى التقرير<sup>(5)</sup>.

كما نخص بالشكر برنامج الخليج العربي للتنمية «الأجندة» الذي آمن القائمون عليه، وعلى رأسهم سمو الأمير طلال بن عبد العزيز آل سعود وبالخصوص، الأستاذ جبرين الجبرين بأهمية الدفع نحو بيئة تشريعية ملائمة لمشاركة المرأة العربية الفاعلة في المجالين العام والخاص وبضرورة القيام بقراءة نقدية لمجمل التشريعات الخاصة بها وما قدمته الدول إلى حدود اليوم في هذا الاتجاه. كما أشكر د. كارلوس كوندي من فريق الحكومة المنظمة للتعاون الاقتصادي للتنمية التي لم تتخطر في هذا المشروع فحسب، بل إنها اعترفت بالقيمة المعرفية النابعة من المنطقة وبكتفه مؤسساتها وخبرائها وخبرياتها وخبرائهما في إنجاز عمل معرفي يرتقي إلى المواصفات العالمية. والشكر موصول إلى هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة وخاصة د. سميرة مزيد التويجري، المديرة الإقليمية لمكتب الدول العربية آنذاك ود. عادل عبد اللطيف ود. مایا مرسى من برنامج الأمم المتحدة الإنمائي وجامعة الدول العربية، وخاصة معالي السفيرة إناس سيد مكاوى. وهي هيأكل ما فتئت تضع ثقتها في مركز «كوثر» كلما تعلق الأمر بأوضاع المرأة العربية بحثاً وتدريباً ومناصرة.

وللخبراء والخبراء المساهمين في هذا العمل كل الشكر والتقدير لمجهوداتهم المبذولة في جمع القوانين والبيانات وتحليلها وإبراز المميز منها من ذلك الذي يستحق تعديلاً. إن مركز «كوثر» على ثقة بأن هذا التقرير سيكون بمثابة الخطوة التأسيسية لمعالجة التمييز الذي لا يزال قائماً في تشريعاتنا العربية ولاعتماد أحسن التجارب من بلداناً حسب المجال القانوني. تأمل أن يكون التقرير فاتحة لدراسات معمقة أخرى وتجميع البيانات الخاصة بالأوضاع القانونية للمرأة العربية وتحسينها وحافظاً للنقاشات حول مثل هذه القضايا الحاسمة حاضراً ومستقبلاً.

## د. سكينة بوراوي

المديرة التنفيذية لمركز «كوثر»



**تقرير التنمية المرأة العربية 2015**

# **المرأة العربية والتشريعات**

**الملخص التنفيذي**

## المقدمة : بين التمييز والمساواة

يمثل إنجاز هذا التقرير مرحلة أولى لبرنامج المرأة العربية والتشريعات، ينفذه مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث / كوثر بدعم من برنامج الخليج العربي للتنمية/أجفند. واتسع إطار الشراكة في ما بعد بالتحاق عدد من المنظمات الدولية والإقليمية منها منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية، وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة، وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وجامعة الدول العربية. ويهدف البرنامج إلى تحليل وضع المرأة وحقوقها القانونية في تشريعات عشرين 20 دولة عربية. وتم ذلك، بمراجعة ما يقارب 300 قانون وطني بالرجوع إلى المعاهدات والاتفاقيات الدولية التي صادقت عليها الدول والإجراءات التي اتخذتها لتفعيل التزاماتها الوطنية والدولية.

ارتکرت المنهجية المعتمدة على ثلاث أدوات أساسية : أولها المنهاج الكمي الذي يقيس الإنجازات باعتبار المؤشرات التنموية التي تؤشر إلى مدى استفادة المواطنين والمواطنات بمخرجات التنمية وكذلك مستوى متعهم/هن بالحقوق القانونية والإنسانية. ويسمح منظور النوع الاجتماعي، كأدلة ثانية، بقراءة القوانين عبر بُعد المساواة بين الجنسين وعدم التمييز سواء خص المرأة أو الرجل. ويحدد منهاج حقوق الإنسان - كأدلة ثلاثة - مسؤوليات أصحاب/صاحبات الواجبات إزاء مسؤوليات أصحاب/صاحبات الحقوق على المستويات المختلفة بناء على عدد من المبادئ والقيم.

وتم الفصل، في هذا العمل، بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية. فال الأولى لا تكفل دائمًا المساواة بين الجنسين ومن الممكن أن تتضمن وتكرس التمييز. في المقابل، ترتكز الثانية على مبادئ عدم التمييز (الدستور، الاتفاقيات الدولية والإقليمية) دون أن تكون بالضرورة مدمجة في النصوص القانونية الأخرى المطبقة فعلياً أو أنها قابلة للتطبيق. ويعتبر هذا التقسيم تقسيماً منهجهياً فقط ييسر التحليل وتشخيص الوضع، ذلك أن الحقوق غير قابلة للتجزئة.

وفي المنطقة العربية، تم تسجيل الإنجازات في ما يخص تحسين وضع المرأة وفتحها بحقوقها ولكن لازلت التحديات قائمة بمرجع إلى وضعها القانوني والسياسي والاجتماعي والاقتصادي إذ تتجلى كل المؤشرات جد منخفضة. وتوجد المنطقة -حسب مختلف التقارير الدولية والإقليمية في أدنى مرتبة في العالم في ما يتعلق بالمساواة بين الجنسين.

### 1. حقوق المرأة ومشاركتها العدالة والسياسية ودورها في بناء الديمocracy

رغم التدابير التي اتخذت في بعض الدول العربية لتنظيم الحصص والتناصف في الدستور أو في قانون الانتخابات أو عن طريق التعين المباشر والتحسين الملحوظ، تحتل المنطقة العربية المرتبة الأدنى<sup>(1)</sup> في الفرص والتمكين السياسي، وهي السادسة بعد كل المناطق الأخرى. وهذا ما يؤكده الاتحاد البريطاني الدولي الذي يرى أن التقدم في المنطقة العربية مازال بطيئاً، وأن مشاركة المرأة في مسارات صنع القرار على المستوى الوطني ما تزال محدودة.

واعتمد عدد من الدول العربية صراحة على مبادئ المساواة رجل-امرأة وعدم التمييز بين المواطنين بما في ذلك على أساس الجنس، سواء في الحقوق أو في تحمل الواجبات العامة. وتواترت القواعد التشريعية في جميع الأنظمة القانونية واتفقت دساتيرها كلها تقريباً في النص على الحريات الأساسية كالحرية الشخصية وحرية الاعتقاد والرأي والتعبير وحرية الممارسات

والاتصالات وحرية التنقل والإقامة وحرية الصحافة. واتفقت تقريرًا معظم الدول العربية في إقرار حقوق الترشح والانتخاب والإضراب والتظاهر وتكون النقابات والجمعيات العامة واللجوء السياسي ومخاطبة السلطات العامة والمشاركة السياسية... كما أقرت بعض الدول نظام الحصص/الكوتا بطرق ونسب مختلفة.

وفي المقابل، ما زالت النصوص الدستورية والقانونية تحمل في طياتها جيوب تمييز ضد المرأة مقارنة بالرجل وبين النساء في نفس البلد من حيث النص أو التطبيق، مما سمح بتحديد المرجعية القانونية للدول من جهة، والاتجاهات السياسية والأيديولوجيات لكل واحدة منها، من جهة أخرى. وأبرز التوجهات انعكاسات واضحة على الأحكام الدستورية والقانونية وكيفية معالجتها لقضايا النوع الاجتماعي وحقوق المرأة القانونية والإنسانية، وفقاً لمراحل تاريخية مختلفة. فقد تراوحت نسب ما قررته النصوص الدستورية، من ضمان الحقوق المدنية والسياسية، بين ما هو إيجابي يعكس مساواة رجل-امرأة وبين ما يحمل جوانب تكرس تمييزاً بين الجنسين، متناقضة مع أحكام المساواة ولاغية لها. ومن الجوانب أيضاً، ما قد يعتبر محايضاً ولكنها معرضة إلى التأويل في اتجاه المساواة أو اتجاه التمييز على أساس الجنس والنوع الاجتماعي حسب الميل والصالح.

## 2. حقوق ومشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في التنمية

اجتهدت معظم الدول العربية - إن لم تكن كلها - من أجل إدماج المرأة في مسار النمو الاقتصادي بمعناه الضيق ومسار التنمية مع التخطيط لذلك منذ أوائل مراحل التعليم. في المقابل، تبين البيانات بتعدد مصادرها ومستوياتها، أن نتائج هذه الجهود أقل بكثير من المعدلات العالمية، وهذا يعني أنها غير كافية لتخلق التطور المنشود. كما أنها تُظهر بأن الأداء الإقليمي على مستوى الترتيب العالمي<sup>(2)</sup> قد محدود سواء خص التعليم (المরتبة الخامسة من ستة) أو المشاركة أو الفرص الاقتصادية (ال السادسة).

### 1.2. حق المرأة في التعليم والتدريب

نصلت دساتير الدول العربية كلها تقريرًا على ضمان حق التعليم للجميع باعتماد إلزاميته ومجانيته في مراحل التعليم الأساسية على الأقل. كما أنها أصدرت قوانين خاصة تكرس ما أنت به الدساتير، مع تعليم هذا الحق لجميع المواطنين والأطفال بما في ذلك بعض الفئات المستضعفة من النساء. وتم وفقاً لذلك الإشارة الواضحة إلى المساواة بين الجنسين وإلى مسؤولية وإلزام الآباء في ضمان قيام أطفالهم بهذا الحق، وكذلك الأزواج نحو زوجاتهم. وأدرجت أقلية من البلدان كفالة الحق في محو الأمية لجميع المواطنين و/أو بتحديد المرحلة العمرية أو الرجال والنساء، لكن قلماً عالجت الدساتير أو القوانين العربية الحق في التدريب والتكوين المهني. ولقد اهتمت بعض الدول بإصدار قوانين منفصلة تعالج هذا الحق بصفة عامة أو بإشارة واضحة إلى الجنسين. وأدّمج عدد آخر من البلدان نصوص التكوين المهني والتدريب في قوانين العمل أو التنمية البشرية أو القوى العاملة أو التعليم أو محو الأمية.

ورغم هذا، ما زالت بعض الأحكام الدستورية أو القانونية تكرس أشكالاً متنوعة من التمييز ضد المرأة حتى في حال ادّعت أنها ترمي إلى حمايتها. كما تسجل تناقضات فيما بين النصوص أو ضمن النص الواحد، ويكون ذلك، عند ربط حقوق المرأة ومجالات تهيئتها بالشريعة الإسلامية والأعراف والنظم العام والتقاليد والقوالب الاجتماعية والنمطية التي تستغل كحجج للحد من حقوقها في التعليم أو التدريب.

## 2.2. الحق في العمل

تكرس الدساتير والقوانين المختصة المساواة في حق المواطن في العمل وضمانه وحرية اختياره. وباستثناء بعض الحالات التي تستعمل فيها عبارات عامة مثل «كل شخص» أو «كل مواطن» أو «كافحة المواطنين»، يُحظر التمييز على أساس الجنس. وتؤكد المساواة امرأة-رجل في أحکام التشغيل أو حق المرأة في إبرام العقد أو تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية أو حتى ضرورة دعم عمل المرأة والتوفيق بين مسؤولياتها خارج البيت وداخله. ولا يتم التوظيف والترقية والارتقاء وتقلد الوظائف العامة، إلا على أساس الكفاءات والخبرة وتكافؤ الفرص في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. ولمساواة في الأجر لكل عمل متساوٍ مضمونة، ويتمتع كل الموظفين/ات دون تمييز بحقهم في الإجازات الأسبوعية أو السنوية أو الخاصة (مرض، حج، مرافقة الزوج، العدة).

ولئن اعتمدت المساواة في العمل، نجد أن بعض الأحكام القانونية تشجع المرأة العاملة على التخلي عن عملها. وتحصل بذلك على مكافأة نهاية الخدمة كاملة إذا أنهت عقد عملها بسبب زواجها وذلك خلال سنة من هذا الزواج أو نظام عمل نصف الوقت مع تمكين الأمهات من الانتفاع بثلثي الأجر. وترتبط تعويضات الراتب بالحالة المدنية وتوزيع الأدوار والمهام بين الرجال والنساء داخل المجتمع أو داخل الأسرة. ويعزى قانون العمل، في بعض البلدان، ضد بعض الفئات والقطاعات تكون النساء الأغلبية فيها كعمال وعاملات الزراعة والمطاعي والعاملين/ات - في المنازل ومن في حكمهم مما يحرمهم من الحق في العمل ومن التخطيّة والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة. ويتمتع الرجال والنساء بحق التقاعد للعمال والعاملات بصفة متساوية بهذا الحق دون تمييز.

وعلاوة على غياب قانون يجرم التحرش الجنسي في أغلبية البلدان، فإن القوانين القائمة تحتاج إلى تعزيز أحكامها فيما يخص حماية الضحية والشهود. وباستثناء بعض الدول، إن الحقوق المهنية والنقابية ممنوعة دستورياً وقانونياً، ولكن تعمل أغلبية البلدان على تقليص حق المرأة في العمل في المكان والزمان وتضع المرأة بالتساوي مع الأطفال في منعها من العمل في أوقات معينة أو ما يسمى بالعمل الليلي أو الأعمال الشاقة.

## 3.2. الحقوق الاجتماعية-المهنية

تدعم الحقوق الاجتماعية-المهنية المنصوص عليها العامل والعاملة وإن كان ذلك بصفة متفاوتة بين القطاعات، ضمن القطاع العام نفسه وبين القطاع العام والقطاع الخاص زيادة على التنوع من دولة إلى أخرى. فيتمتع العمال والعاملات بالحق في الضمان الاجتماعي بما في ذلك حالة البطالة والإعاقة والشيخوخة، وفي حالات العجز الدائم أو المؤقت والوفاة، بالنسبة إلى المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً. وتعتبر «رعاية الأمومة والطفولة» والتي قد تأخذ تسمية مختلفة حسب البلد، حقاً دستورياً وقانونياً في معظم البلدان. وتتمتع الأم العاملة بالرعاية الطبية إثر حملها وإجازة أمومة قبل الولادة وبعدها مدفوعة الأجر وبفترة رضاعة بعد هذه الإجازة. وحق التقاعد مضمون لكل العمال والعاملات دون تمييز.

زيادة على عدم قيام عمال قطاع الزراعة والمنازل الخاصة بالضمان الاجتماعي وبحقوقهم الاجتماعية، تتمركز جيوب التمييز المسجلة في فترة الاشتراك أو التوظيف للاستفادة من عدد من الحقوق المرتبطة بالأمومة والتقاعد، علاوة على الفرق في سن التقاعد بين الرجال والنساء وبين البلدان وبين القطاعات. ويوجد تمييز ضد الزوج الذي يخضع استحقاقه كأرمل، لراتب زوجته المتوفاة إلى عدة شروط. ويختلف التمتع بهذه الحقوق بين القطاع الخاص والقطاع العام.

### 3. الحقوق داخل الأسرة وحق المرأة في منح جنسيتها لأطفالها

لقد اجتهدت بعض الدول في وضع تعريف قانوني للأسرة دون التدقير لا في هيكلها ولا مكوناتها ولا وظائفها أو أهدافها، ولكن فقط بالرجوع إلى بعض العناصر كالدين والأخلاق والوطن. ويحدد القانون أيضاً في بعض الأحيان مسؤولية الدولة في تحقيق حقوق المرأة ودعمها في تحمل مسؤولياتها في المجتمع وداخل الأسرة باستعمال عبارات «تضمن» أو «تكلف» أو «تحمي» أو «تحفظ» أو «تلتزم»...

ولقد تم تحليل قوانين الأحوال الشخصية وأو الأسرة والجنسية، في آن واحد، لترابط الحقوق بالأدوار والعلاقات والمسؤوليات الأسرية (الأب والأم والأطفال). وأجري هذا التحليل مع مراعاة أن صياغة النص الدستوري والقانوني، تضع قيوداً للمبادئ الدستورية (المساواة وعدم التمييز) بمرجع إلى الشريعة الإسلامية أو حجج أخرى كالأمن والأخلاق أو إلى الطوائف والأديان... وتنص قوانين الأسرة ذاتها في مضمونها على مبدأ المساواة (المتساوية) وعكسه (التمييز) في ذات الوقت، وفي بعض الأحيان في نفس المادة/ الحكم دون مرجعية، غير العادات والتقاليد التي غالباً ما ترتكز على التوزيع التقليدي للأدوار النساء والرجال، المعترف به من طرف كل مجتمع ومع تنوع من بلد إلى آخر.

### 1.3 وضع المرأة وحقوقها داخل الأسرة

يمكن إحصاء مجموعة من الإنجازات تتحقق في قوانين الأسرة مطابقة لتعهدات بعض الدول تجاه مبادئ العدالة والمساواة المنصوص عليها في دساتيرها وأيضاً تجاه احترام التزاماتها الدولية المنشقة عن مصادقتها على المعاهدات والاتفاقيات الدولية. وتشمل هذه الإنجازات : مبدأ الرضائية في إبرام عقد الزواج، تحديد سن الزواج بـ 18 سنة وعدم اعتبار الولي ركناً في عقد الزواج إذ يحق للزوج والزوجة أن يتوليا تزويج نفسيهما، ضرورة توثيق عقد الزواج رسميًا، إجراء يحمي حقوق الطرفين وبشكل أكبر الزوجة مقارنة بأشكال أخرى من الزواج قد يكون معترفاً بها مجتمعيًا وليس منصوصاً عليها في القانون (الزواج العرفي، الزواج بالفاتحة والإشهار...). ويكتفى البعض من قوانين الأسرة حقاً متساوياً لكل من الزوجين كحرمية وضع الشروط الخاصة به في عقد الزواج وحذف حكم طاعة الزوجة لزوجها من بعض القوانين العربية لتعزيز المركز القانوني للمرأة في العلاقة الزوجية. وفي بعض البلدان، تتمتع الأم بمسؤولية الإنفاق تجاه أطفالها مثل الأب، شرط غياب الأب أو إذا كان لها مال. وتشمل الولاية الأسرية مجموعة من الحقوق والواجبات التي تكون للأولياء تجاه أبنائهم كما تشمل إدارة الحياة الزوجية. ولقد أدرج البعض من قوانين الأسرة مبدأ المساواة في إدارة شؤون البيت وتربية الأطفال، ولكن تبقى الولاية للأب مع الإشارة أن قانوناً واحداً يمنح الولاية كاملة إلى الأم بعد الطلاق إذا كانت لها الحضانة. و تستطيع الأم في بعض البلدان منح جنسيتها إلى أطفالها.

وتختلف معاملة الزوج والزوجة في الطلاق من قانون إلى آخر، إذ أقرت المساواة القانونية بين الزوجين في فك الرابطة الزوجية في عدد محدود من البلدان، وأدرجت بعض القوانين المساواة بين الزوجين في حالة طلب الطلاق بالتراضي. ونصت أخرى على المساواة في الطلاق بسبب الضرر أو وجود خلاف، ومنح حق التعويض عن الطلاق التعسفي في عدد من البلدان.

ومن خلال تحليل قوانين الدول العربية التي تنظم الحقوق والعلاقات داخل الأسرة أو بعض الأوضاع الخاصة، تبرز جيوب تمييز مستمرة متعددة ومتنوعة وغالباً ما تكون الوجه المعاكس للمساواة في كل حق من الحقوق أو حكم من الأحكام المنصوص عليها سواء خصت الزوج وسنه أو الطلاق وطلبه، بما في ذلك عن طريق الخلع أو الولاية الأسرية والنفقة...

## 2.3. حق الأم في نقل جنسيتها إلى أطفالها

يمكن للأم أن تنقل جنسيتها إلى أطفالها بصفة متساوية مع الأب في عدد محدود من الدول، إلا أنها ما زالت محرومة من التمتع بهذا الحق في أغلبية الدول العربية، وكذلك الحال في نقل الجنسية بواسطة الزواج عند زواج المرأة بأجنبي أو فقدان المرأة لجنسيتها الأصلية في حالة أخذ جنسية زوجها.

## 4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية والحماية من العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

### 1.4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية

في خصوص المؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(3)</sup>، تجد المنطقة العربية نفسها في ترتيب متوسط (أي الرابعة من ستة) مقارنة بال مجالات الأخرى (الأخيرة وما قبل الأخيرة). وهذا رغم أن الحق في الصحة مضمون في كل الدول العربية ولا يوجد تمييز من أي شكل في التمتع القانوني به من طرف كل المواطنين بصفة عامة أو «الرجال والنساء»، بصفة خاصة أو حتى فئات معينة من ضمن المستضعفين/ات بسبب السن أو الفقر أو المرض. ويُضمن هذا الحق بغض النظر على قدرتهم في الحصول على الموارد والتحكم فيها وخاصة الخدمات الصحية بمستوياتها المختلفة.

ولابد من الاعتراف بأن معظم التشريعات العربية تغطي الحقوق الاجتماعية التي تتضمن الحق في الصحة على أساس المساواة وتعترف كلها رغم التفاوت، بالحقوق الخصوصية للنساء ذات العلاقة بوضعهن كأمها. كما تنص التشريعات على أن الدولة تكفل رعاية الأمومة والطفولة والحقوق الإنجابية كتنظيم الأسرة وتوفير خدماته مجانا دون الخضوع إلى موافقة الزوج حتى لإجراء العمليات الجراحية. ويُسمح بإيقاف الحمل في حالة تهديد صحة المرأة أو حياتها، وهو منصوص عليه في عدد من البلدان ولكن تحت شروط طيبة وغير طبية. وتحمّل المرأة الحق في إيقاف الحمل إذا رغبت في ذلك بشروط طيبة في بلد واحد، بينما يمنح لها هذا الحق دون شروط في بلدان في حالات الاغتصاب.

ومع هذا، ما زالت صحة المرأة تعالج، إن صح التعبير، في أغلب الأحيان من زاوية محدودة أساساً بصفتها ووصفها أما (رعاية الأمومة) أو «امرأة متزوجة في سن الإنجاب» دون إيلاء الاهتمام الكافي إلى كل النساء في جميع مراحل حياتهن وأوضاعهن وبالذات المراهقات والمسنات مع التغيرات البيولوجية التي تحدث في مرحلتي البلوغ والقعود وما قد ينجم عنها من انعكاسات سلبية على الصحة. وما زالت معظم التشريعات تتجاهل الحقوق الإنجابية، سواء خص ذلك توفير وسائل منع الحمل أو اللقاح الاصطناعي أو الإجهاض المأمون حتى في حالة الاغتصاب أو سفاح القربى. ولابد من ذكر عدم وجود حماية قانونية لضمان الوقاية من فيروس نقص الملاعنة المكتسبة ومرض الإيدز بصفة عامة، والمرأة بصفة خاصة والمتزوجة تحديداً رغم أنها تعد من أعلى النسب الجديدة في المنطقة العربية.

### 2.4. حق المرأة في الحماية من العنف المعوجه ضدها

تم الاتفاق على أن العنف ضد النساء لا جنسية ولا دين ولا وطن له وأنه ظاهرة عالمية لا تعترف بحدود. وهذا ما أدى بمعظم الدول العربية، إن لم تكن كلها إلى إدراج هذه القضية الحساسة ضمن انشغالاتها الوطنية بصفة أخرى. في المقابل، لم يتم سن إلا عدد محدود من القوانين تعالج الظاهرة ومن زوايا وأبعاد مختلفة، وتحديداً في ما يخص مرجعيتها والمدة الزمنية التي استغرقت قبل اعتمادها وحتى الفئات التي تستهدفها. وتوجد حالياً مشاريع قوانين إطارية عامة أو إصلاحات شاملة لقانون العقوبات في عدد من البلدان في طريقها إلى الاعتماد أولاً من طرف مجالس الحكومة وثانياً من البرلمانات الوطنية.

<sup>4</sup>. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للم المنتدى الاقتصادي العالمي، 2013.

تحظر معظم الدساتير العربية التمييز بين المواطنين، وبين الرجال والنساء بالنسبة إلى البعض مهما كان السبب بما في ذلك الجنس. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار أن هذه الدساتير تحظر العنف ضد المرأة، بناء على ما أنت به التوصية العامة رقم 19 لاتفاقية سيداو، والتي تعرف أي شكل من أشكال التمييز على أنه عنفا. وتعترف الدولة دستوريا وقانونيا بمسؤوليتها في ضمان الكرامة والحماية والحق في الحياة والحرية والأمن للمواطنين. ويشير البعض منها بوضوح إلى العنف سواء خص الطفولة أو المرأة وينوه بحماية المرأة ورعايتها ومنع الاستغلال الاقتصادي وكل أشكال العنف، في الأسرة والمدرسة والمجتمع وجميع أنواع التعذيب «النفسي والجسدي» و«المعنوي والمادي» والمعاملة غير الإنسانية و«كرامة الذات البشرية وحربة الجسد»، مع التأكيد على دور الدولة في اتخاذ «التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة».

ومن بلد إلى آخر، يعالج القانون معظم أشكال العنف وإن بصفة غير مباشرة ومتناهية، كترويج الطفلات وتشويه الأعضاء التناسلية -ختنان الإناث- في البلدان المعنية، والتحرش الجنسي والعنف اللفظي والتهديد والعنف الجسми والعنف الاقتصادي والإتجار بالبشر. وفي خصوص العنف الجنسي، تستعمل معظم القوانين العربية مصطلح المواقعة دون الرضا، الجماع بالقوة وهتك العرض، مع قلة منها تستعمل كلمة الاغتصاب في قوانينها.

وتنص الأحكام على المساواة وحماية المرأة في جميع مراحل حياتها من جهة، وتكرس التمييز أو تخلق إطار ممارسته، من جهة أخرى، مما يكرس قانونيا عددا من أشكال العنف ضد المرأة (ترويج الطفلات، الاغتصاب، العنف الجسми والأسري...). وفي حالة العنف القائم على النوع الاجتماعي وأشكاله، قد تمنع بعض القوانين للرجل حق تأديب زوجته وأطفاله، ولا يعتبر استعمال العنف من طرف الزوج في العلاقة الجنسية عنفا. ويفذهب الأمر أكثر من ذلك، عندما يستفيد مرتكب الاغتصاب من ظروف مخففة في العقوبة إذا قبل الزواج بضحيته. وتقتل النساء في عدد من البلدان بحجة الشرف، ويؤدي غياب قوانين مكافحة الإتجار بالبشر أو ضعف تلك الموجودة إلى تفاقم هذه الظاهرة وبالذات في/من البلدان الفقيرة سواء كان جنسياً أو اقتصادياً، زيادة على أوضاع النزاعات التي تعيشها بعض البلدان العربية والتي تستغل فيها المرأة كسلاح حرب.

### الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع

تتمحور الخلاصة حول عدد من المبادئ وهي «عدم التمييز والمساواة» و«سيادة القانون والمساءلة» دون إهمال مبادئ حقوق الإنسان الأخرى التي تعتبر أساساً وأركاناً للديمقراطية والحكامة الرشيدة. وشملت المراجعة الاستنتاجية ما تحقق من المساواة بين الجنسين على مستوىين: النظام القانوني الوطني لعشرين دولة عربية مع التركيز على الدساتير ومدى ترجمتها في الإرادة السياسية والشرعية، من جهة، وفي القانون الدولي، من جهة أخرى. وتعني مراجعة النظام القانوني الوطني مدى تطبيق مبدأ المساواة وترجمتها في حياة المواطنين والمواطنات. كما تعني مراجعة القانون الدولي تقييم إرادة الدول العربية في التلاomp معها في ظل المصادقة على الاتفاقيات الدولية والتحفظات «التعجيزية» عليها. وفي الأخير، تم «اختبار» مبادئ حقوق الإنسان المشار إليها، والتدقيق في مدى احترامها عبر محاور مؤشرات تعتبر أساسية بالنسبة إلى سيادة القانون وتطبيقه، وما يتطلبه ذلك من نظام وآليات مساءلة من أجل وصول المواطنين والمواطنات بالخصوص إلى مؤسسة العدالة لممارسة حقهم/ن في التقاضي.

### محل المساواة في القانون الوطني، دسترة المساواة وعدم التمييز

أدرجت دساتير الدول العربية نصوصا عديدة تبين المساواة بين الرجال والنساء بحكم -أو افتراض- أنهم جميعا مواطنون في نفس الدولة يتمتعون بذات الحقوق ويتحملون نفس الواجبات ويخضعون لذات القواعد والتشريعات. وإن اتفقت جميع الدول في دساتيرها على مبدأ المساواة، فالمفهوم والتعبير في مواد كل دستور وخاصة القواعد الدستورية قد يختلفان من دستور إلى آخر، بل وقد تتفاوت البعض منها في الصياغة داخل الدستور الواحد. ويمكن إبراز الفارق في معنى «المساواة بين المواطنين في الحقوق والواجبات وأمام القانون» حسب المواد الدستورية في البلاد العربية، واحدة بعد الأخرى.

وفي واقع الأمر، يمكن تلخيص الوضع وتحدياته على مستوى المنطقة ككل أو البلدان المعنية مباشرة بالتغييرات الحاصلة، في أن تحقيق حقوق المرأة القانونية والإنسانية يعد متعددًا نتيجة التناقض والتضارب الناشئين عن تطبيق النظم القانونية القائمة : الدستور والقوانين الوضعية والقوانين العرفية (العادات والتقاليد القبلية والعشائرية) والقوانين الدينية (بين الشريعة الإسلامية والمذاهب المختلفة وما تنص عليه الكائنات بطوائفها العديدة والمتنوعة).

## **محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي والالتزامات العربية**

لن تتأخر الدول العربية عن المصادقة على عدد كبير من الاتفاقيات والبروتوكولات الاختيارية والاتفاقيات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان، بما في ذلك تلك التي تعمل على إزالة جميع أشكال التمييز العنصري والجنسى والعرقى وتلك التي تستهدف فئات محددة (الطفولة، المرأة، المهاجرن والأشخاص المعاقين) أو بعض الحقوق (العمل، التعليم، المشاركة السياسية...) أو بعض الانتهاكات (التعذيب والمعاملة القاسية، الإتجار بالبشر والاستغلال...). ولقد تم تقييم التقدم المحرز في تنفيذ الاتفاقيات وأمثال الدول لمبادئ المساواة بين الجنسين والإنصاف وتمكين المرأة عن طريق ضمها في التشريعات الوطنية أو اتخاذ بعض الإجراءات لترجمتها إلى الواقع المواطنون والمواطنات. ورغم تنوع خلفية بلدان المنطقة وسياقاتها، تلاحظ عناصر مشتركة بالنسبة إلى تلك التي أبدت تحفظات على بعض المبادئ أو المواد الجوهرية من جهة، وعدم ترجمة الالتزامات الدولية بما في ذلك تلك التي لم يتحفظ عليها إلى التزامات وطنية، من جهة أخرى.

## **حق التقاضي والوصول إلى العدالة**

اجتهدت النظم القانونية العربية في تقرير هذا الحق من عدة جوانب، فنصلت بعض الدساتير على حق التقاضي واللجوء إلى المحاكم ملوك الدولة والمقيمين فيها والأجانب. ومنها نظم قررت حق التقاضي بشروط خاصة كتحصيصه فقط للمواطنين، وإقراره مع المعونة لاقضاء هذا الحق أو إقرار نص خاص للجوء النساء للتقاضي وتحديد لللجاجين واعتماد مجانيته. ونصلت بعض الدول العربية في دساتيرها على مبدأ استقلالية القضاء وعدم التدخل في شؤونه وأضافت أن المحاكم مصانة.

ومن أهم المبادئ التي قررتها النصوص المتعلقة بحق التقاضي مبدأ براءة المتهم حتى تثبت إدانته في محاكمة علنية عادلة. وهناك العديد من الإجراءات المنصوص عليها كالإعانة العدلية والقضائية والمساعدة القانونية والاستشارات القانونية والتوفيق الأسري بالمحاكم ووحدات متابعة تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة وإعفاء بعض الفئات من مصروفات ورسوم الدعوى... مع مراعاة عدم التمييز بما في ذلك على أساس الجنس عند تنفيذ الأحكام القضائية. ولابد من الإشارة إلى تعيين النساء في السلك القضائي وفي أعلى المستويات العليا (رئاسة مجلس الدولة، العضوية في المحكمة العليا، رئاسة المحكمة العليا).

ورغم كل هذه الإنجازات، يتضمن عدد من النصوص أو الأحكام تناقضات مع مبادئ المساواة والعدالة وعناصر تكرس التمييز بحججة حماية المرأة وتعدد وتشتت الأنظمة القانونية لتعدد الأديان والطوائف أو بسبب الاحتلال. أضف إلى ذلك، الإجراءات التي تحد من حقوق المرأة كإقامتها دعوى للحصول على جواز سفر دون موافقة زوجها وسحب جوازات سفر عاملات المنازل. وفي الحقيقة، تعتبر أهم عقبة في التمتع المتساوي بين الرجال والنساء، في الحق في التقاضي والوصول إلى العدالة لأنها مرتبطة أساساً بواقع يجعل المرأة والرجل يتمتعان بمساواة مضمونة «أمام القانون» ولكنها منعدمة «في القانون».

## **الحقوق المتناقضة**

ارتكترت شبكة قراءة التشريعات بكل القوانين والمراسيم والقرارات وتحليلها على عدد من المبادئ منها المساواة وعدم التمييز وسيادة القانون والمساءلة. وأفضت النتائج إلى وجود أحكام تؤكد المساواة وأخرى تكرس التمييز وأحكام تعامل مع المرأة بمرجع إلى جنسها وطبعتها أو إلى الأخلاق أو الشريعة الإسلامية... وأبرزت النتائج أيضاً أحكاماً مبنية على مبدأ العدالة/الإنصاف وتمكين وتعزيز حقوق المرأة، لاسيما في الحياة العامة وحقوقها السياسية، والتي يمكن إلغاؤها تلقائياً بسبب قواعد

تنظيم الحياة الخاصة والأسرية التي يمكن أن تمثل سلطة عليا في الواقع. وتأكد أنه يوجد تناقض إن لم نقل صراعا داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها، بداية بالدستور الذي قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض، أو بين الدستور والقوانين المساوية الأخرى والقوانين غير المساوية. ويتجسد ذلك خاصة في الحقوق التي تسير الحياة العامة كالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والتي تنظم الحقوق في التعليم والصحة والعمل...من جهة، وتلك التي تسير الحياة الخاصة داخل الأسرة من جهة أخرى، وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والمواهات الدولية التي التزمت بها الدولة وإن بتحفظ.

### البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين

يُعد التشريع مرآة المجتمع، والنظام القانوني هو انعكاس للبنى السياسية والاجتماعية والاقتصادية. لذلك، فإن ما تتضمنه التشريعات والقوانين والأنظمة من أحكام ومواد وبنود، يرسم دور المرأة والرجل معاً في الأسرة وفي المجتمع، سواء اتسم ذلك بالتمييز /أو المساواة. ومن هنا، غالباً ما يحتوي النظام القانوني على الرؤية الأيديولوجية للمشروع المجتمعي وعلاقة الرجال والنساء فيه، وقد يكون إذن إما وسيلة للحجب أو فرصة للتغيير والتغيير.

سمح التحليل ونتائجـه وكذلك الاستنتاجات المنبثقة عنهـ، باقتراح عدد من التوصيات لـإجراء إصلاحـات قانونـية واتخـاذ تدابـير خاصة بكل مجال حقوقـي من المجالـات الأربعـة التي تم التـطرق إليهاـ. وللـشروع في ذلك وضمان فـعالية المسـارـ، لـابـدـ من الـاهتمامـ بـتأسيـسـ نظامـ مـسـائلـةـ يـأخذـ بـعينـ الـاعتـبارـ مـقارـبةـ النـوعـ الـاجـتمـاعـيـ وـتعـزيـزـهـاـ وـرـفـعـ منـ عـدـ النـسـاءـ فيـ مـسـارـاتـ اـتـخـاذـ القرـاراتـ ليـسـهـمـنـ فيـ تـفـعـيلـهـ. وـتحـتـاجـ الحـكـامـةـ الرـشـيدـةـ لـلنـسـاءـ، كـماـ تـحـتـاجـ النـسـاءـ لـلـحـكـامـةـ الرـشـيدـةـ لـضـمانـ اـحـترـامـ الـلتـزـامـاتـ الـمـتـعلـقةـ بـالـمـساـواـةـ بـيـنـ الـجـنـسـيـنـ وـتـكـرـيـسـهـاـ عـلـىـ الـمـسـتـوـيـنـ الـوـطـنـيـ وـالـدـوـلـيـ، وـكـشـرـطـ أـسـاسـيـ لـتـحـقـيقـ الـمـساـواـةـ بـيـنـ كـلـ الـمـوـاطـنـيـنـ. وـيـقـتـضـيـ مـبـدـأـ سـيـادـةـ الـقـانـونـ<sup>(4)</sup>ـ إـطـارـ تـطـبـيقـ يـتـضـمـنـ تـقـنـيـنـ حـقـوقـ الـإـنـسـانـ كـحـقـوقـ قـانـونـيـ، يـمـكـنـ أـنـ تـحـلـ النـزـاعـاتـ عـنـ طـرـيقـ الـمـحاـكـمـ وـعـلـىـ أـسـاسـ مـسـارـ مـبـنـيـ عـلـىـ الـكـفـاءـاتـ، وـالـحـيـادـ وـالـاسـتـقـلـالـيـةـ، وـيـجـبـ أـنـ يـعـاـمـلـ جـمـيعـ النـاسـ بـصـفـةـ مـتـسـاوـيـةـ فـيـ الـقـانـونـ وـأـمـامـ الـقـانـونـ. وـلـاـ يـحـقـ لـأـحـدـ أـنـ يـكـونـ فـوقـ الـقـانـونـ.



**تقرير التنمية المرأة العربية 2015**

# **المُرْأَةُ الْعَرَبِيَّةُ وَالشَّرِيعَاتُ**

## **المقدمة**

**بين التمييز والمساواة**

## المقدمة : بين التمييز والمساواة

### أولاً : المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى

#### 1. الإطار والمسار التنفيذي

##### 1.1. السياق

يمثل إنجازُ هذا التقرير، مرحلة أولى لبرنامج حول وضع المرأة في التشريعات العربية، ينفذه مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث / كوثر<sup>(1)</sup> بدعم من برنامج الخليج العربي للتنمية، الأجنفند<sup>(2)</sup>.

بدأ تنفيذ البرنامج سنة 2010 قبل الحراك الذي عرفته المنطقة العربية. ومع ما عرفته المنطقة من حراك وتغيير على مستويات عديدة ومن ضمنها المستوى التشريعي، ارتأى المركز أن يواكبها. وهذا ما جعل إطار الشراكة يتطور مع تطور مستوى الاهتمام الذي عبر عنه عدد من المنظمات الدولية والإقليمية في الاتصال بالمشروع، ومنها منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية<sup>(3)</sup>، هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة<sup>(4)</sup>، برنامج الأمم المتحدة الإنمائي<sup>(5)</sup> وجامعة الدول العربية<sup>(6)</sup>.

#### 2.1. الأهداف

- تحديد وضع المرأة وحقوقها في التشريعات الوطنية وتحليلها،
- إجراء تشخيص شامل وتحديد القضايا الحقوقية ذات الأولوية،
- إبراز الأدلة الخاصة بأشكال التمييز المؤسساتية الموجهة ضد المرأة في المنطقة العربية من أجل دعم التغيير المنشود
- عبر اقتراح الإصلاحات التشريعية والإجراءات الداعمة ذات العلاقة.

#### 3.1. المضمون

تناول التقرير مراجعة مجموع الحقوق المنصوص عليها في التشريعات الوطنية وتحليلها مع التركيز على البعض منها :

- |  |   |
|--|---|
| الحقوق المدنية والسياسية،                    | ← |
| الحق في التعليم والتدريب،                    | ← |
| الحق في العمل والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة | ← |
| الحق في الجنسية،                             | ← |
| الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة،          | ← |
| الحق في الصحة والصحة الإنجابية،              | ← |
| العنف ضد المرأة/القائم على النوع الاجتماعي،  | ← |
| حق التقاضي والوصول إلى العدالة.              | ← |

1. CAWTAR  
2. AGFUND  
3. OECD  
4. UN WOMEN  
5. UNDP  
6. LAS

وتمت مراجعة القوانين والحقوق التي تتضمنها بالرجوع إلى :

- الاتفاقيات والمعاهدات الدولية المصادق عليها والتحفظات التي وضعتها الدول،
- الإجراءات التي اتخذتها الدول لإنفاذ هذه الالتزامات مثل الآليات التي تعنى بقضايا المرأة وحقوق الإنسان أو السياسات والاستراتيجيات ذات العلاقة.

### 4.1. البلدان التي تمت تغطيتها

تمت تغطية عشرين دولة وهي : الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية وجمهورية مصر العربية وجمهورية تونس ودولة الكويت والمملكة المغربية ومملكة البحرين والإمارات العربية المتحدة والمملكة الهاشمية الأردنية ودولة فلسطين وجمهورية لبنان وجمهورية جيبوتي وجمهورية اليمن والمملكة العربية السعودية وليبيا والجمهورية العربية السورية وجمهورية السودان والجمهورية الإسلامية الموريتانية وسلطنة عمان ودولة قطر.

### 5.1. حجم المادة القانونية التي تم مساحتها وتحليلها

تمت مراجعة تشريعات عشرين/20 دولة عربية بقوانينها ومراسيمها وقراراتها حتى سنة 2014. وفي خصوص مشاريع القوانين التي كانت الدول بقصد دراستها أو اعتمادها، فقد كان القرار المنهجي أن الدراسة ستتناول فقط النصوص المعتمدة الرسمية سارية المفعول.



### 6.1. فريق العمل

تحت إشراف المديرة التنفيذية لمركز المرأة العربية للتدريب والبحوث/كوثر، تم تأسيس فريق عمل فني يتكون من 8 خبراء وخبيرات من تونس والجزائر ومصر، من ضمنهم مساعدة بحث لتكامل الفريق. عمل كل واحدة منهم على حق أو أكثر من الحقوق. وتحت إشراف منسقة التقرير، تم إعداد المنهجية وهيكل العمل للنظام القانوني الخاص بكل بلد وكتابة تقرير كوثر لتنمية المرأة العربية. وفي بداية 2014، تم عقد اجتماع بالقاهرة لمراجعة المسودة الأولى من نتائج تحليل 20 من الأنظمة القانونية، ساهمت فيها مجموعة من الخبراء/الخبريات من لبنان والسودان والأردن ومصر والسعودية وتونس والجزائر، ودعم هذا التقرير في مراحل إنجازه إلى حد نشره، فريق تحرير مستقل من مصر وفريق وحدة الإعلام والاتصال بمركز كوثر.

## 7.1. المنهجية المعتمدة

ارتکرت المنهجية المعتمدة على :

- المنهج الكمي : بقياس الإنجازات التنموية ومؤشراتها والتي تقيس - في نفس الوقت - مدى تقدم الحقوق القانونية والإنسانية،
- منظور النوع الاجتماعي ومبادئه بقراءة وتحليل القوانين عبر بعدي المساواة بين الجنسين وعدم التمييز سواء خص المرأة أو الرجل،
- منهاج حقوق الإنسان ومبادئه مع التركيز على المساواة وعدم التمييز وسيادة القانون والمساءلة، وبتحديد مسؤوليات أصحاب/صاحبات الواجبات إزاء أصحابات الحقوق على المستويات المختلفة،
- التشاور مع الجهات المتدخلة وأصحاب/صاحبات المصلحة.

## 2. الإطار المنهجي والاطلاحي

### 1.2. المنهج الكمي

يکمن السياق العام لحقوق المرأة الإنسانية في الإطار التنموي بالمعنى الشامل إذ تتمتع بموجبه بالحماية من خلال المنظومة القانونية بداية من الدستور، الذي يعد القانون الأساسي لكل بلد. كما أن السياسات والبرامج والاستراتيجيات التي اتخذتها الدول تلعب الدور البارز في تمكين المرأة لتحقيق المساواة بين الجنسين. ويتم ذلك من خلال الآليات والمؤسسات الوطنية والجهود المبذولة من الدولة بموجب المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات والمعاهدات والمؤتمرات الدولية، لغايات تحقيق حقوق الإنسان بصفة عامة، وحقوق المرأة الإنسانية بشكل خاص.

وتعتبر المؤشرات التنموية من أهم العناصر التي تساعده على تقييم مدى تمتع المواطنين والمواطنات بحقوقهم القانونية والإنسانية. فهي التي تسمح معطياتها الكمية الدقيقة بتحديد الفجوات الموجودة بصفة عامة، وبين الرجال والنساء بصفة خاصة. وإذا كانت الفجوات التنموية مهما كان مجالها أو نوعها تمس كل المواطنين، فالتفاوت بين الرجال والنساء أيضا حقيقة لا يمكن تجاهلها أو إنكارها. وتتنوع هذه الفجوات عبر دورة الحياة لتتعدد أشكالاً عديدة، وإن اختلفت كما ونوعاً من بلد إلى آخر، ومن مجتمع إلى آخر ومن بيئة وفتاة إلى أخرى داخل القطر الواحد. ولئن سجل هذا التفاوت في جميع أنحاء العالم، إلا أن المنطقة العربية ما زالت تعاني أكثر من غيرها من المناطق، من تأخرها في ما يخص تحقيق مساواة النوع الاجتماعي بصفة عامة، وفي المجالات التنموية والحقوقية المختلفة.

تم الاعتماد في تحديد وتحليل الوضع الحقوقى بمراجع إلى المؤشرات التنموية، على البيانات المتوفرة في التقارير التي تنشرها المنظمات الدولية سنوياً والتي غالباً ما ترتكز على الإحصائيات الوطنية. كما تم اعتماد الإحصائيات الوطنية كلما توفرت، والاستناد أيضاً إلى ترتيب تقرير المنتدى الاقتصادي العالمي الخاص بفجوات النوع الاجتماعي والذي يغطي 14 بلداً من البلدان المعنية بهذا المسح التشريعى والقانونى.

ويقيم مؤشر الفجوة بين الجنسين<sup>(6)</sup> الدول على أساس مدى وحسن تقسيم الموارد والفرص بين سكانها من الذكور والإناث. ويتم هذا التقييم أولاً بغض النظر عن المستويات الإجمالية لهذه الموارد والفرص. ويرتكز هذا التقييم ثانياً، على مدى توفير إطار واضح لللاملاحم لتقدير ومقارنة فجوات النوع الاجتماعي العالمية وإبراز البلدان النموذجية والمثالية في طريقة تقسيم هذه الموارد بصورة عادلة بين المرأة والرجل.

6. Gender Gap indicator

ويهدف هذا التقرير أساساً إلى خلق نوع من التحفيز لزيادة الوعي فضلاً عن زيادة تبادل التجارب بين صانعي السياسات. وكما يُعرفها التقرير المعرجي حول الفجوة بين الجنسين الذي تم نشره لأول مرة سنة 2006، تعني الفجوة بين الجنسين/فجوة النوع الاجتماعي الفرق غير المناسب أو التفاوت بين الجنسين. وأدخل مقياس فجوة النوع الاجتماعي العالمي من قبل المنتدى الاقتصادي العالمي لدراسة أربعة مجالات أساسية وحرجة من عدم المساواة بين الرجل والمرأة : 1) المشاركة والفرص الاقتصادية: الناتجة عن الرواتب ومستويات المشاركة والحصول على فرص العمل التي تتطلب مهارات عالية، 2) الأداء التعليمي: الناتج عن الوصول إلى التعليم الأساسي أو أي مستوى أعلى، 3) التمكين السياسي: الناتج عن التمثيل في هيكل صنع القرار، 4) الصحة والبقاء على قيد الحياة : الناتج عن متى ومتى ومتى ومتى.

## 2.2. منهج النوع الاجتماعي

### التعريف

يعيل النوع الاجتماعي إلى المكانة التي يحددها المجتمع للرجل والمرأة في جميع مراحل حياتهما بصفتهما ذكراً وأنثى. وهو بذلك يختلف عن الجنس الذي يحيل إلى الخصائص والصفات البيولوجية والفيزيولوجية التي يتحدد الذكور والإثاث على أساسها.

ويتم توزيع الأدوار المحددة اجتماعياً لكل منها على هذا الأساس. وهي أدوار لا علاقة لها بطبيعة الجنس البيولوجي، وإنما بالتعلم، كما أنها تتغير بمرور الزمان وفي المكان وتتباين تبايناً شاسعاً داخل الثقافة الواحدة ومن ثقافة إلى أخرى. وبناء على هذه البنية الاجتماعية للنوع الاجتماعي، توزع أيضاً المهام والممسؤوليات والحصول على الموارد والتحكم فيها؛ ومن ذلك التوقعات والخصائص الشخصية التي يعتبرها مجتمع ما، ملائمة ومناسبة لهوية<sup>(7)</sup> كل من الرجال والنساء، أيضاً عبر دورة الحياة، والتي ترسم القدرات والسلوكيات والتصرفات التي يُقوم على أساسها الرجال والنساء برجوع إلى معياري الذكورة والأنوثة<sup>(8)</sup>.

### قراءة القانون من منظور النوع الاجتماعي

يسمح منظور النوع الاجتماعي بتحليل الاختلافات وكل أنواع التمييز المبنية على أساسه، والتي تسير وتبسير المجتمع ومؤسساته وفي مقدمتها الأسرة. ويحيل المنظور إلى أنواع التمييز الاجتماعية والأسرية التي ترسم على أساسها الأدوار والعلاقات. ويحدد توزيع الموارد والتحكم فيها في جميع الأنظمة المجتمعية والمؤسساتية. غالباً ما تسمح «عدسات النوع الاجتماعي» باستكشاف هذا التوزيع للأدوار والعلاقات والموارد، بما في ذلك السلطة واتخاذ القرارات في الحياة الخاصة وفي السياسات التي يتم اعتمادها.

وتحدد أحكام القانون الحقوق والمسؤوليات والعقوبات بناء على مجموعة المعايير السلوكية والوظائفية التي تُعد حسب التقاليد والأعراف مقبولة لكل من الرجال والنساء في مجتمع ما وفي زمن ما، داخل الأسرة وخارجها. ومن بين الأمثلة المأخوذة من بعض البلدان في القانون :

- توزيع الحقوق والمهام والمسؤوليات داخل الأسرة : في الزواج أو الطلاق، الإعالة والولاية الأسرية والنفقة (الدور الإنثاجي للرجل وما يتربّع عنه من سلطة وهيمنة) من جهة، وولي للمرأة في الزواج، والطاعة والحضانة من جهة أخرى.... وهي مسائل تتعلق بالدور الإنثاجي للمرأة وما يتربّع عن ذلك من تبعية وضعف وإضعاف بالرجوع القانوني إلى «طبيعتها»،
- الحق في العمل الذي يحدد للمرأة برجوع إلى الطبيعة والأخلاق وضرورة «حمايتها» كمبررات تقلص من حقوقها وحرياتها،
- الحق في الضمان الاجتماعي الذي يتوقع من المرأة العاملة التكفل بزوجها في حالة عجزه (التغطية الطبية، مثلاً) لأن العناية بزوجها تعد فرضاً ولكن ليس أولادها إلا بإذن من المحكمة لأن الأب هو المعيل القانوني...

7. Identity/Idendité

8. Masculinity vs. Femininity/Virilité vs. Féminité

وتعتمد إشكالية هذا التحليل على أن القوانين في المنطقة العربية مازالت مرتكزة في معظمها على بُنية النوع الاجتماعي التقليدية، وبالذات تلك التي تنظم العلاقات الفردية والأسرية والاجتماعية. في المقابل، تطور رؤية قوانين أخرى مع تطور المجتمعات باعتماد مبادئ حقوق الإنسان ومواطنة المتساوية دونما تمييز، مهما كان السبب بما في ذلك الجنس. وهو ما ساهم في توسيع أكثر للفجوات ليس فقط على مستوى القوانين مكرسا التناقضات بينها، ولكن أيضا الفجوات بين الرجال والنساء في الحقوق وفي التنمية.

## **مبادئ النوع الاجتماعي**

اعتمدت هذه المبادئ أول مرة وبصفة رسمية في مؤتمر السكان والتنمية بالقاهرة سنة 1994 وهي مبادئ لحقوق الإنسان. وتعتبر أهدافا للتنمية ومراحل للعدالة/الإنصاف والتمكين، يمكن المرور بها عبر التخطيط الاستراتيجي وتحليل النوع الاجتماعي وإدماجه في عملية التنمية بمكوناتها المختلفة، بما في ذلك الحقوقية منها. ويتم الاتجاه نحو المساواة وتحقيقها عبر إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة وتقليل الفجوات بينها وبين الرجل إلى حد ردهما نهائيا (بلغ المساواة).

## **مساواة النوع الاجتماعي<sup>(9)</sup>**

وتعني المساواة في القيمة الإنسانية التعامل المتساوي بين النساء والرجال في القانون والسياسات والحقوق وفي الحصول على الموارد والخدمات داخل العائلة، والجماعات والمجتمع ككل.

وتوكّد منظمة اليونيسيف بأن مساواة النوع الاجتماعي تعني أن «النساء والرجال والأولاد والبنات يتمتعون بنفس الحقوق، والموارد والفرص والحماية». يعني ذلك أن يتم التعامل مع النساء والرجال والبنات والأولاد وبينهم/هن بالتساوي<sup>(10)</sup>. وتتطلب بالتالي مساواة النوع الاجتماعي التمتع على قدم المساواة وبشكل متطابق بين النساء والرجال بالحقوق والفرص والموارد ذات القيمة الاجتماعية وعلى كافة الصعد الحياتية الخاصة (المستوى الشخصي وفي الأسرة) وال العامة (مجالات المشاركة الاقتصادية والسياسية والاجتماعية والثقافية).

وترى منظمة اليونيسكو أن مساواة النوع الاجتماعي تعني تناول حاجات وسلوكيات وطموحات كل من النساء والرجال بحيث يتم تقييمها بشكل متساوي. ولا يعني ذلك كون النساء والرجال «متماشين». كما لا تعتمد حقوقهم/هن وتمتعهم/هن بهذه الحقوق والمسؤوليات والفرص على كونهم/هن ولدوا/ن ذكوراً وإناثاً<sup>(11)</sup>.

## **مناصفة/عدالة النوع الاجتماعي<sup>(12)</sup>**

تعني العدالة والإنصاف في توزيع المنافع بين النساء والرجال والاستفادة منها بناء على توزيع المهام والمسؤوليات وتعدد الأدوار.

## **تمكين المرأة<sup>(13)</sup>**

لا يعني التمكينأخذ الإجراءات والتدارير من طراز «التمييز الإيجابي» فقط، أو تصميم برامج خاصة للنساء (غالباً ما تكون ملمساً مساعدة أسرتها مما يساهم في تعزيز دورها الإيجابي)، وإنما وضع وتنفيذ سياسات وسن قوانين تفضي إلى التخلص من عدم المساواة والتمييز ضد المرأة والممارسات التي تكرسه سواء أكانت اجتماعية أو ثقافية أو مؤسساتية. وفي هذا العمل، يشير هذا المبدأ إلى ضرورة تنفيذ تدابير وإجراءات لتحقيق المساواة التي لا تكون دائماً عادلة، حيث أنها غير متوفرة بين الرجل والمرأة أصلاً. يتجلّى هذا في جميع المجالات ومنذ بداية الحياة وحتى من قبل الولادة (وعلى سبيل المثال عدم الرغبة في إنجاب بنت).

9. Gender Equality

10. UNICEF «Promoting Gender Equality: An Equity-based Approach to Programming», UNICEF

11. Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995), Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality, May 2000

12. Equity

13. Women Empowerment

ويمكن توضيح مبادئ النوع الاجتماعي أولاً من خلال تشابكها وثانياً كمراحل يخطط لها انطلاقاً من هذا المثال : إن تنظيم الأسرة حق متساوي للرجل والمرأة. بما أن هذه الأخيرة هي التي تحمل أكبر قدر من الأعباء منذ الحمل إلى الولادة والرضاعة وتربية الأطفال، فمن باب العدالة أن تعطى لها الأولوية في اتخاذ القرار فيما يخص وقت الحمل وعدد الأطفال. وبما أن المرأة لا تتمتع بالسلطة الكافية لا في القانون ولا داخل الأسرة، فلا بد من تمكينها بأخذ كل الإجراءات التي سوف تسمح لها بتحقيق رغبتها وحقها.

## تفعيل المبادئ الثلاث في مسح التشريعات وتحليلها

اعتمدت هذه المبادئ كشبكة قراءة وتحليل للقوانين. واتسمت منظومة القوانين بأحكام تؤكد المساواة وأحكام تكرس التمييز وأحكام تدعى حكامة المرأة بمرجع إلى طبيعتها أو إلى الأخلاق أو الشريعة الإسلامية... وتوجد أحكام مبنية على مبدأ العدالة/الإنصاف وتمكين وتعزيز حقوق المرأة خاصة في الحياة العامة وحقوقها السياسية وهي الأندر، ويمكن إلغاؤها بسبب سيادة القواعد التي تنظم الحياة الخاصة والأسرية. فامرأة مازالت تعتبر فيها قاصرة في تحركها وقراراتها بما في ذلك القرارات المصيرية كالزواج والطلاق.

## 3.2. منهج حقوق الإنسان<sup>(14)</sup>

### المصطلح، المقاربة ومنهجها

عرف جيمس كروفورد، سنة 1988، الحقوق على أنها المطالب التي حققت نوعاً خاصاً من التأييد أو النجاح؛ الحقوق القانونية من قبل الأنظمة القانونية، حقوق الإنسان من خلال مشاعر واسعة النطاق أو نظام دولي<sup>(15)</sup>. وتعتبر حقوق الإنسان التعبير القانوني لما يحتاج إليه الكائن البشري ليعيش حياة إنسانية كاملة و شاملة. كما أنها تعرف على أنها القيم الجوهرية التي تمنح لجميع البشر كرامة الإنسان، ومجتمعه، تشكل إطاراً شاملاً وكلياً. والآن، تعتبر حقوق الإنسان -المدنية والثقافية والاقتصادية والسياسية والاجتماعية- كمجموعة من الحقوق العالمية، غير قابلة للتجزئة ومترابطة، كما كان مقرراً أصلاً في الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، عام 1948. ويعتبر منهاج حقوق الإنسان نهجاً شاملاً لتعزيز وحماية حقوق الإنسان، ويصبح الفضاء الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية ويضمن أن الناس يعاملون كأفراد متساوين دون تمييز يمكنهم من التمتع في وقت واحد، بجميع الحقوق والحربيات والعدالة الاجتماعية.

ولابد من الاعتراف بأن كل تحدٍ تنموي هو حق من حقوق الإنسان. وفي حال وجود فجوات في مجالاتها، فهذا يعني بأن حقاً إنسانياً أو العديد من حقوق الإنسان لا تتحقق أو أنه تم انتهاؤها. وهذه هي الخطوة الأولى التي ستسمح بتحديد معايير حقوق الإنسان بمرجع إلى معاهدات حقوق الإنسان ذات الصلة، والتي من شأنها أن تساعد على توجيهه وتأطير التحليل. وهو إطار اصطلاحي يعتمد عليه مسار التنمية البشرية التي تتم على أساس المعايير الدولية لحقوق الإنسان، والتي يكون إعمالها موجهاً لتعزيز وحماية حقوق الإنسان.

### الحقوق القانونية مقابل الحقوق الإنسانية

في هذا العمل، تم التمييز بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية لأن الأولى لا تكفل دائماً المساواة بين الجنسين، ومن الممكن أن تتضمن وتكرس التمييز ضد فئات معينة وبالذات فئة النساء. وترتکز الثانية على مبادئ عدم التمييز والمساواة (الدستور، الاتفاقيات الدولية والإقليمية) ولكن هذا لا يعني بالضرورة أنها مدمجة في النصوص القانونية الأخرى التي تكون قابلة للتطبيق.

14. اجتمعت وكالات الأمم المتحدة معاً في عام 2003 لتبني تفاهماً مشتركاً بشأن المنهاج القائم على حقوق الإنسان للتعاون الإنمائي والبرمجية. ويهدف التفاهم المشترك لضمان أن يتم تطبيق هذا المنهاج (HRBA) (Human rights-based approach) بصفة مستمرة على المستوى العالمي والإقليمي والوطني. وتم اعتماد هذا المنهاج دولياً وعلى مستوى كل الدول-الاطراف في إطار إصلاح الأمم المتحدة في نصف الألفية الثالثة

15. James Crawford (ed), *The Rights of Peoples*, Oxford, Clarendon Press, (1988) (reprinted as paperback in 1992) pp. X-236

## مبادئ حقوق الإنسان

يتطلب تحقيق أهداف التنمية الارتكاز على معايير حقوق الإنسان المنشقة عن المعاهدات الدولية لحقوق الإنسان والتي تتطلب بدورها الاسترشاد بمبادئ التالية، فهي :

- كونية : ولا علاقة لهذا المبدأ بالثقافة بل يعني «كوني إنسان، رجلاً أو امرأة كنت، لدى حقوق إنسانية أتمتع بها».
- غير قابلة التجزئة أو للتصريف : يعني مرتبة متساوية لجميع الحقوق المدنية منها أو الثقافية أو الاقتصادية أو السياسية أو الاجتماعية...ولا يمكن اعتمادها وفقاً لترتيب هرمي ولا تجزئة أي منها عن الأخرى.
- الاعتماد المشترك وال العلاقة المتبادلة : غالباً ما يرتبط تحقيق حق واحد، كلياً أو جزئياً، بتحقيق حق آخر أو الحقوق الأخرى. وعلى سبيل المثال، قد يرتبط الحق في الصحة، في ظروف معينة، بإعمال الحق في التعليم أو الحق في الحصول على المعلومات،
- المشاركة والإدماج : وهذا يعني أنه يحق لكل إنسان ولجميع الشعوب المشاركة والمساهمة النشطة والحررة والفعالة، والتمتع بالتنمية السياسية والمدنية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية، التي يمكن أن تتحقق ضمنها الحقوق الإنسانية والحرريات الأساسية.
- المساءلة وسيادة القانون المبادئ الأساسية لحقوق الإنسان : إذ أن الدولة وغيرها من الجهات مسؤولة على احترام حقوق الإنسان. وفي هذا الصدد، يتبع عليها الامتثال للقواعد والمعايير القانونية المنصوص عليها في الصكوك الدولية لحقوق الإنسان، على الأقل في تلك التي صادقت عليها والتزمت بها. وعندما تفشل في القيام بذلك، لأصحاب/ صاحبات الحقوق المتضررين/ات إقامة دعوى للتعويض المناسب أمام محكمة مختصة أو هيئة قضائية أخرى وفقاً للقواعد والإجراءات المنصوص عليها في القانون. ولابد منأخذ كل التدابير الخاصة بالمساءلة وسيادة القانون، لتصبح واقعاً في حياة ذوي الحقوق بصفة متساوية ودونما تمييز.

## عدم التمييز والمساواة

يؤكد هذا المبدأ الذي تم اعتماده في هذا العمل بأن جميع الأفراد متساوون كبشر وبحكم الكرامة الأصلية في كل إنسان. ويحق لجميع الناس أن يتمتعوا بحقوقهم الإنسانية دون تمييز بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو العرق أو السن أو اللغة أو الدين أو الرأي السياسي أو غير السياسي، أو الأصل القومي أو الاجتماعي، أو العجز، أو المولد، أو أي وضع آخر كما هو موضح من طرف الهيئات المنشأة بموجب معاهدات حقوق الإنسان<sup>(16)</sup>. ويطلب تطبيق مبدأ عدم التمييز الالتفات إلى الفئات المهمشة بما في ذلك تلك التي تعيش بإعاقة كما جاء في اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة<sup>(17)</sup>.

ويعتبر عدم التمييز والمساواة بين الجنسين ركيزة القانون الدولي لحقوق الإنسان. كما يعد النهوض بحقوق الإنسان لكل من الرجل والمرأة على أساس من المساواة شرطاً مطلقاً في القانون الدولي لحقوق الإنسان «نحن، شعوب الأمم المتحدة، مصممون على إعادة تأكيد إيماناً بالحقوق الإنسانية الأساسية وبكرامة الإنسان، وكذلك بالحقوق المتساوية بين النساء والرجال وبين الأمم الصغيرة والكبيرة»<sup>(18)</sup>.

وتنطبق المعاهدات الدولية السبعة على الرجال والنساء والفتىيات على حد سواء. كما يحتوي العهد الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والعهد الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، اللذان يمثلان «الشرعية الدولية لحقوق الإنسان» على مادة خاصة (المادة الثالثة) تلزم الدول على «ضمان حقوق متساوية للرجال والنساء» في التمتع بالحقوق المنصوص عليها في تلك المعاهدات. بالإضافة إلى ذلك، خصصت معاهدة من ضمن السبع معاهدات «اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة» حصرياً لإزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة لتحقيق المساواة رجال-نساء، وتعتبر

16. Human rights treaty bodies/Organes conventionnels des droits de la personne

17. Convention on the Rights of Persons with Disabilities (CRPD)/ Convention relative aux droits des personnes vivant avec un handicap

18. المادّة الأولى من الإعلان العالمي لحقوق الإنسان لعام 1948

«الشرعية الدولية» للحقوق الإنسانية للمرأة. وتوجد قائمة طويلة من الآليات والقرارات والإجراءات كخطط عمل المؤتمرات الدولية تستهدف تحقيق المساواة في التمتع بحقوق الإنسان<sup>(19)</sup>.

### طبيعة التزامات الدول بموجب قانون حقوق الإنسان الدولي

على الرغم من أن إطار حقوق الإنسان يمنح المسؤوليات بشأن مجموعة واسعة من الجهات الفاعلة، تبقى الدول-الأطراف عبر حكوماتها - هي المكلفة الأولى بتفعيل التزاماتها تجاه تحقيق حقوق الإنسان. لذلك، يكون البلد المصدق على العهد الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، ملزماً باحترام وحماية وإعمال حقوق جميع الناس الذين يعيشون داخل حدودها. وتكون البلدان التي توفر لها موارد ملزمة بتقديم المساعدة التقنية والتعاون، بموجب القانون الدولي لحقوق الإنسان.

ومن هذا المنطلق، لدى الدول الأطراف التزامات محددة وأربعة واجبات أساسية تتطلب اتخاذ التدابير الازمة من أجل : الاحترام، الحماية، النهوض/التعزيز والوفاء<sup>(20)</sup> بالحقوق المعترف بها في المعاهدة/ات ولضمان قمتع كل الناس، رجالاً ونساء، في جميع مراحل حياتهم، بها :

- احترام حقوق الإنسان، يعني أن الدولة/الحكومة لا يمكن أن تنتهك حقوق الإنسان في القوانين والسياسات والبرامج والممارسات. على سبيل المثال، لا يمكن أن تتجاهل أي دولة، بشكل تعسفي فرص التعليم للبنات أو النساء، أو مستوى الرعاية الطبية أو العمل أو أي حق آخر. وتتسع حقوق الإنسان، لتشمل جميع الأشخاص الخاضعين لولاية الدولة القضائية والتي في جوهرها تعني الامتناع عن أي سلوك أو نشاط ينتهك حقوق الإنسان.
- حماية حقوق الإنسان، أي على الدولة/الحكومة أن تمنع انتهاكات حقوق الإنسان من قبل الآخرين (سواء كانت أجهزة الدولة أو غير الدولة من الجهات الفاعلة بما في ذلك الأفراد والأسر والجماعات والمؤسسات والشركات)، ويجب على الدولة/الحكومة أن تضمن الإنصاف. على سبيل المثال، ضمان أن لا يميز أرباب العمل ضد الموظفين/ات الذين يعيشون بإعاقة أو بمرض مثل فيروس نقص المناعة البشرية. ويجب توفير سبل الإنصاف المعقولة (مثل الشكوى والتعويض) إذا واجه بعض الأفراد أو الفئات التمييز على أساس إصابتهم أو جنسهم أو لونهم... ومن هنا، يعني هذا الواجب حماية حقوق الإنسان لجميع الناس دون تمييز من انتهاكات من قبل الجهات الحكومية وغير الحكومية بما في ذلك الأفراد والأسر والجماعات والمؤسسات والشركات،
- تعزيز احترام حقوق الإنسان والحريات الأساسية من خلال، على سبيل المثال، التربية على حقوق الإنسان وغيرها من التدابير الازمة للوقاية من انتهاكات حقوق الإنسان، أو منها،
- الوفاء بحقوق الإنسان وضمانها، أي على الحكومات أن تتخذ التدابير التي تتجه نحو تحقيق الحقوق. وينبغي على هذه التدابير أن تكون تشريعية وإدارية، وأو مالية، ويمكن أن تشمل البعض من أنواع الإجراءات الأخرى. على سبيل المثال، يجب على الدولة إزالة جميع الحاجز القانونية والتنظيمية أمام الحصول على الخدمات الصحية، مثل الرسوم على المستفيدن من الخدمات الصحية الطارئة، وخاصة بالنسبة إلى المرأة في حالة العنف الموجه ضدها. ويمكن تلخيص الوفاء بحقوق الإنسان في خلق بيئة مواتية من خلال جميع الوسائل المناسبة، لا سيما من خلال تخصيص الموارد.

## 4. التشاور مع الجهات المتدخلة وأصحاب/ صاحبات المصلحة

رأى مركز المرأة العربية وشركاؤه أن التشاور مع الجهات المعنية من المؤسسات الحكومية ومنظمات المجتمع المدني والمنظمات الدولية والإقليمية أساسى لمراجعة ومناقشة نتائج مسح وتحليل الأنظمة القانونية واعتمادها. وقد تم تنظيم ندوتين إقليميتين، عقدت الأولى في القاهرة، في الفترة 3-5 سبتمبر/أيلول 2014 وعقدت الثانية بعمان،الأردن في الفترة 27-29 من نفس الشهر والسنة.

19. راجع/ي كل فصول هذا التقرير والخلاصة وجداول الاتفاقيات الدولية والمواثيق الإقليمية

20. Respect, Protect, Promote and Fulfill/Respecter, protéger, promouvoir et garantir

واهتمت الندوة الأولى بحقوق المرأة القانونية والإنسانية من أجل ت McKinها اقتصادياً في المنطقة العربية وسجل فيها خمسون/50 مشاركاً ومشاركة (41 امرأة و 9 رجال) يمثلون 18 دولة وعدة مؤسسات ومنظمات وطنية وإقليمية ودولية. ومن ضمن المشاركين، ذكر الآليات التي تعنى بقضايا المرأة (المجلس الأعلى للمرأة في البحرين، المجلس القومي للمرأة في مصر، المجلس القومي للأسرة في الأردن، الاتحاد النسائي المصري، الاتحاد النسائي العام في الإمارات) والقطاعات الحكومية (وزارة القوى العاملة والهجرة في مصر، الصندوق المصري لتقنولوجيا المعلومات والاتصالات، وزارة العمل والشؤون الاجتماعية في العراق، وزارة التنمية الاجتماعية في الأردن، وزارة التربية لدى لجنة شؤون المرأة في الكويت، لجنة شؤون المرأة في قطر، وزارة العمل والشؤون الاجتماعية في قطر، وزارة الشؤون الاجتماعية في السعودية، وزارة التضامن والأسرة والتنمية الاجتماعية في المغرب، وزارة الرعاية والضمان الاجتماعي في السودان، وزارة التنمية الاجتماعية في سلطنة عمان، وزارة التربية في سلطنة عمان، وزارة الخارجية في الإمارات) وكذلك المنظمات النقابية والجمعيات (الاتحاد العام للعمال الجزائريين، الاتحاد العام التونسي للشغل، الاتحاد العام للغرف التجارية الصناعية اليمنية، اتحاد العمال الجيبوتي، جمعية الأسر التنمية، مشروع صدقة في الأردن، منظمة نبر المرأة الليبية، المندوبية الليبية لدى جامعة الدول العربية، غرفة صناعة وتجارة رام الله، هيئة حقوق الإنسان في السعودية ومركز المرأة لحقوق الإنسان بالسودان) وكذلك عدد من المنظمات الإقليمية والدولية (صندوق الأمم المتحدة للسكان، منظمة الأغذية والزراعة للأمم المتحدة، منظمة العمل الدولية، منظمة المرأة العربية، منظمة التعاون والتنمية الاقتصادية، الوكالة الألمانية للتعاون الفني).

ودارت أعمال الندوة الثانية حول حقوق المرأة القانونية والإنسانية في الحياة العامة والحياة الخاصة من أجل ت McKinها وتحقيق المساواة بين الجنسين في المنطقة العربية. وكان عدد المشاركين فيها سبعة وثلاثين/37، (30 امرأة و 7 رجال) يمثلون 14 دولة، زيادة على عدد من الخبراء/ات والبرلمانيين/ات. ومثل المشاركون/ات قطاعات متنوعة كالآليات التي تعنى بقضايا المرأة (المجلس القومي في مصر، المجلس الأعلى لشؤون المرأة في كردستان-العراق، اللجنة الوطنية لشؤون المرأة في الأردن) وعدد من الجامعات والمراكز (الجامعة الأردنية وجامعة الزيتونة في تونس ومركز وسائل الاتصال الملامحة من أجل التنمية في مصر ومعهد المرأة للتنمية والتدريب الأهلي في الكويت)، ومنظمات المجتمع المدني والجمعيات (جمعية نهضة فتاة البحرين، «كرامة»، شبكة إقليمية مركزها في مصر، ومن الأردن، مؤسسة الأسر التنمية ومشروع صدقة، الصندوق الهاشمي الأردني للتنمية البشرية/جهود، المجلس الأعلى لشؤون الأشخاص المعوقين، و منتدى المرأة الليبية، ومنظمة «كفى» في لبنان، وجمعية «النخيل» من المغرب، وجمعية «أصالة» من فلسطين، ومنظمة «واحة امرأة والفتيات» في سوريا، وجمعية «ارتفاع» و«التحالف» من تونس، والجمعية الكويتية لحقوق الإنسان، والشبكة العربية من أجل البيئة والتنمية من المملكة العربية السعودية، ومؤسسة الأمن الإنساني/ وجود من اليمن). وحضر الندوة أيضاً عدد من المنظمات الإقليمية والدولية (جامعة الدول العربية، هيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين و تمكين المرأة، برنامج الأمم المتحدة الإنمائي، صندوق الأمم المتحدة للسكان، منظمة المجتمع المفتوح، المؤسسة العربية الإقليمية «مدا» الشريكة مع جامعة الأزهر). وناقش المشاركون/ات نتائج تحليل الأنظمة القانونية والتشريعات العربية الخاصة بالمجالات المطروحة عبر نفس محاور البحث وتحديداً، الإنجازات الخاصة بالمساواة نساء-رجالاً وجوبي التمييز المتبقية والتناقضات الموجودة في النظام القانوني الواحد والتناقضات بين الأنظمة القانونية الوطنية والالتزامات الدولية للبلدان.

وانتهت كل ندوة إقليمية باعتماد لائحة قضايا ذات الأولية تمكيناً لها لصياغة خطة عمل مشتركة تتضمن الإصلاحات القانونية المطلوبة، وكذلك عدد من الإجراءات الإضافية المشتركة من أجل تمكين المرأة من حقوقها القانونية والإنسانية وتحقيق المساواة بين الجنسين في التنمية. وتلاءمت التوصيات مع توقعات ومبادرات الشركاء التي تصب كلها في تفعيل «أجندة التنمية للمرأة ما بعد 2015».

وقدمت نتائج هذا العمل أيضاً بمناسبة مائدة مستديرة تحت شعار «نحو وثيقة عربية تحترم وتحمي حقوق المرأة»، قام المكتب الإقليمي العربي لمؤسسة المجتمع المفتوح<sup>(21)</sup> ومركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر» بعقدتها في الفترة 30 سبتمبر - 1 أكتوبر 2014، بعمان - الأردن على خلفية مبادرة البريطان العربي حول وضع وثيقة تحتوي على مجموعة من المبادئ تخص حقوق المرأة. وفي هذا الصدد، اجتمع، بحضور رئيسة لجنة المرأة والأسرة والطفولة بالبرلمان العربي، ما يقارب

35 ناشطة وناشط من ذوي الخبرة العالية في العمل في مجال قضايا المرأة وحقوق الإنسان، بما في ذلك الفئات المهمشة وذوي الاحتياجات الخاصة، والعاملين في مجالات تقديم الخدمة، وتوثيق أوضاع النساء والانتهاكات من عدد من البلدان العربية وهي الجزائر، الأردن، العراق، ليبيا، لبنان، مصر، المغرب، فلسطين وتونس، بالإضافة إلى باحثات في أوضاع اللاجئات السوريات. وقام المجتمعون/ات بتدارس عدد من المحاور التي من المتوقع أن تعالجها وثيقة البرمان العربي، خاصة بعد الاطلاع على المعلومات المتوفرة حول ورشات العمل التحضيرية، التي كان قد عقدها البرمان العربي من جهة، ونتائج التحليل الشامل والتحديث لتشريعات عشرين بلد عربية، من جهة أخرى.

## 3. هيكل التقرير ومحفظاته

بني هيكل التقرير ومحفظاته على المنهجية المعتمدة وتضمن :

### 1.3. المقدمة

تطرح قراءة القوانين من خلال عدسات النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان ومبادئ وإشكالية المساواة والتمييز كمحوري التحليل. وتم فيها تقديم المنهجية والأدوات والمؤشرات المتوفرة وتحليل نوعي للسياق العام في المنطقة العربية.

### 2.3. محتوى التقرير

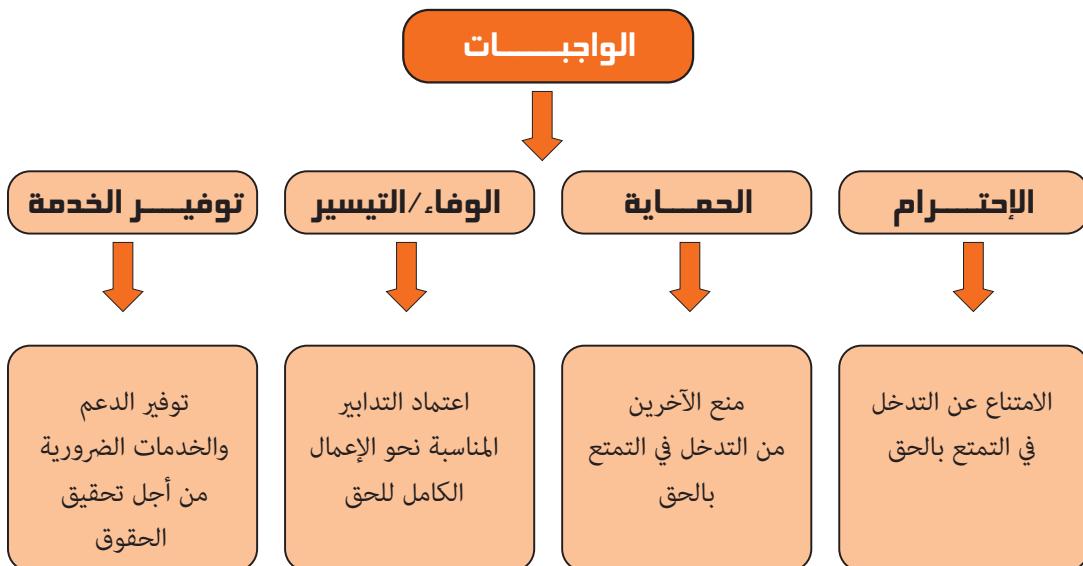
تضمن التقرير أربعة فصول غطت كل المجالات الحقوقية التي تم التدقيق فيها في 20 بلد عربية وما يقارب 300 نص قانوني بدءاً من القانون الأساسي «أي الدستور»، وصولاً إلى المراسيم القرارات التي تتعلق بكل حق. وتم تجميع هذه الحقوق وما تمثله من اهتمامات بلدان المنطقة العربية ضمن أربعة فصول وهي : (1) الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية، (2) الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكنها اقتصادياً بما في ذلك الحق في التعليم والتدريب كفرص لتعزيز الحقوق الاقتصادية، (3) الفصل الثالث : الوضع القانوني وحقوق المرأة داخل الأسرة بما في ذلك الحق في الجنسية لريبيه بوضع المرأة والرجل كوالدين، (4) الفصل الرابع : الحق في الصحة والحقوق الإنجابية والعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي.

وتم اعتماد نفس مراحل التحليل بالنسبة إلى كل فصل :

- جزء أول يحتوي على مدخل يوضح السياق أو المصطلحات حسب الحاجة، عرض مؤشرات تنمية/مؤشرات قانونية ثم الوضع وحقيقة، وهو عبارة عن تحليل نوعي للوضع من أجل تحديد العقبات والتحديات،
- جزء ثان يخص المسح التشريعي والقانوني مع مراجعة الوضع القانوني ثم الإنجازات الخاصة بالمساواة رجل-امرأة وتحديد جيوب التمييز المتبقية ثم تشخيص التناقضات الموجودة ضمن النظام القانوني الواحد وبين الأنظمة القانونية الداخلية والتزامات البلدان الدولية المصادقة على اتفاقيات والاتفاقيات وتحفظاتها التعجيزية.

وسوف تتركز الاستنتاجات والتوصيات من إصلاحات أو إجراءات مقترنة بالنسبة إلى كل فصل أو مجال حقوقى فيه على هيكل الالتزامات الدولية.

## الالتزامات



### 3.3. الخلاصة

انتهت الخلاصة بمراجعة دقيقة لثلاثة محاور أساسية وهي :

- .1 موضع المساواة في القانون الوطني (الدساتير الوطنية) وفي القانون الدولي (اتفاقيات واتفاقيات)
- .2 تحليل حق التقاضي والوصول إلى العدالة لربطهما بمبدأ حقوق الإنسان وتحديد المحور الثالث أي :
- .3 سيادة القانون وللمساءلة وما يتطلبه من جهود لستطيع المواطنون والمواطنات التمتع بحقوقهم القانونية وحقوقهم الإنسانية دون تمييز وبكل المساواة.

## ثانياً : الوضع بمؤشراته

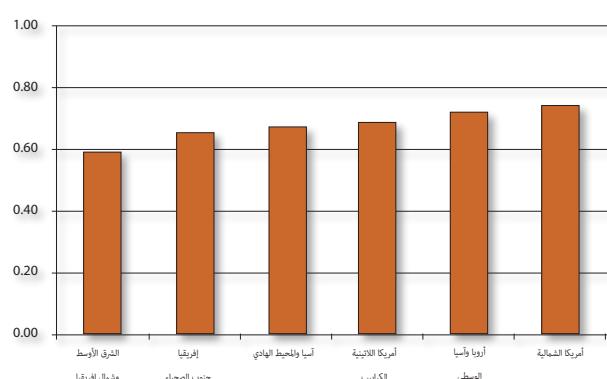
### 1. المدخل

في إطار التزاماتها الدولية، قامت بلدان الشرق الأوسط وشمال إفريقيا بتقييم دورها ومساهمتها فيما يخص معالجة وضع المرأة وقضايا النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان والحقوق القانونية وكذلك العنف القائم على النوع الاجتماعي في السلم وفي حالات النزاع وما بعده، والصحة الإنجابية والتعليم والتكنولوجيا والتشغيل والحد من الفقر والأمن الاقتصادي والمشاركة السياسية للمرأة...ومما لاشك فيه، بدأت بوادر التقدم تتبلور بصفة جلية، كما تم القضاء على العديد من أشكال التمييز والعنف ضد المرأة حيث تم الاعتراف بأهمية أجنددة مساواة وعدالة النوع الاجتماعي ومكان المرأة<sup>(22)</sup>. واعتبر هذا الأمر - حتى من طرف المؤسسات الدولية المعنية بمتابعة في هذا المجال كل جهة سيداو - خطوة هامة نحو الحد من الفوارق والتمييز القائم على النوع الاجتماعي وتفعيل حقوق المرأة الإنسانية عبر دورة الحياة. ومع ذلك، هناك اعتراف أيضاً من طرف كل الجهات، أنه لابد من بذل المزيد من المجهودات على ضوء النتائج المنشورة وطنياً، إقليمياً ودولياً.

### 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

لا يزال التمييز القائم على الجنس والنوع الاجتماعي مستمراً في المجالين الخاص والعام. وما زلت نسجل تفاوتاً على أساس النوع الاجتماعي في الحقوق المدنية والاجتماعية والاقتصادية والسياسية. ولاتزال الاستحقاقات ذات العلاقة واسعة في المنطقة لتجد نفسها الأخيرة في الترتيب العالمي كما يبرزه الجدول المولاي<sup>(23)</sup>.

الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتحصيل العلمي<sup>(24)</sup>



22. Gender Equality &Equity and Empowerment of Women/GEEEW

23. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمبتدئ الاقتصادي العالمي

24. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمبتدئ الاقتصادي العالمي The Global Gender Gap Report, 2013, World economic Forum, Geneva, Switzerland

## ترتيب الدول العربية لعام 2013

| الرتبة | الأداء <sup>(25)</sup> | البلد                       |
|--------|------------------------|-----------------------------|
| 109    | 0.6372                 | الإمارات العربية المتحدة    |
| 112    | 0.6334                 | مملكة البحرين               |
| 115    | 0.6299                 | دولة قطر                    |
| 116    | 0.6292                 | دولة الكويت <sup>(26)</sup> |
| 119    | 0.6093                 | المملكة الهاشمية الأردنية   |
| 122    | 0.6053                 | سلطنة عمان                  |
| 123    | 0.6028                 | جمهورية لبنان               |
| 124    | 0.5966                 | الجزائر                     |
| 125    | 0.5935                 | جمهورية مصر                 |
| 127    | 0.5879                 | المملكة العربية السعودية    |
| 129    | 0.5845                 | المملكة المغربية            |
| 132    | 0.5810                 | جمهورية موريانا             |
| 132    | 0.5810                 | الجمهورية العربية السورية   |
| 136    | 0.5128                 | الجمهورية اليمنية           |

وفي الوقت الذي يكتب فيه هذا التقرير، صدرت نتائج مؤشرات فجوة النوع الاجتماعي لسنة 2014 الذي أفاد بتأخر الدول العربية من المركز 109 إلى المركز 113 مع رجوع الإمارات العربية المتحدة إلى الوراء وتقديم دولة الكويت كما تبدي ذلك البيانات التالية: الكويت 113، الإمارات 115، قطر 116، تونس 123، البحرين 124، الجزائر 126، عمان 128، مصر 129، السعودية 130، موريانا 131، المغرب 133، الأردن 134، لبنان 135، سوريا 139 واليمن 142. واعترف مقيمو الوضع الخاص بمساواة النوع الاجتماعي في العالم بأنه رغم بطء المنطقة العربية، انفردت المملكة العربية السعودية بتحقيق تقدم لا يمكن قياسه، لا سيما بالمقارنة مع السنوات الأولى.

## 3. الوضع القائم وحقائقه

لقد بذلت دول المنطقة جهوداً معتبرة في سن القوانين، وفي وضع وتنفيذ السياسات والاستراتيجيات بعملية إدماج النوع الاجتماعي معتمدة على منهاج حقوق الإنسان بدعم من الأمم المتحدة. كما أنها أقرت أهمية مصالح واحتياجات الرجال والنساء أي ما يسمى باحتياجات النوع الاجتماعي العملية والاستراتيجية<sup>(27)</sup>، وتنفيذ البرامج التي ترمي إلى تحقيق المساواة والعدالة بين الرجال والنساء بما في ذلك عن طريق الحكم الرشيد والعمل على اللامركزية وخلق شراكة مع منظمات المجتمع والقطاع الخاص. كما نفذت المنطقة الكثير من المبادرات الرامية إلى تمكين المرأة وزيادة فرص وصولها إلى الموارد والسيطرة عليها من هذين المنظوريين (النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان).

25. المساواة 1

26. 113 والأولى في ترتيب 2014

27. Gender practical and strategic needs/ Besoins Genre pratiques et stratégiques

ورغم أن الكثير قد تم إنجازه في مجال التمكين السياسي والاجتماعي والاقتصادي للمرأة في المنطقة العربية، والذي أفضى إلى تحسين وضعها في هذه المجالات ورفع مستوى حياة أسرتها ومجتمعها، لازالت العديد من التحديات تسجل بعد. وتتمثل هذه التحديات في الواقع قمع المرأة بحقوقها القانونية والإنسانية دون تناقض مما يسمح لها بالوصول إلى جميع الموارد والسيطرة عليها بشكل أكثر إنصافاً ومساواة. وهي موارد تتصل بالتعليم والحصول على المعلومات وبالموارد الاقتصادية والخدمات الاجتماعية وبالتمتع بأوقات الفراغ والقدرة على اتخاذ القرار نظراً لأوجه الترابط فيما بينهما. لذلك، فإنه رغم التحسن الذي لا يمكن إنكاره وإنجازات القابلة للقياس<sup>(28)</sup>، يبقى التقدم نسبياً وغير مؤثر على التغيير والتعمق الكامل بهذه الحقوق، لأسباب عده منها :

- الوضع القانوني والسياسي والاجتماعي والاقتصادي للنساء في المنطقة العربية لا يسمح بحماية كافية لهن. وتوجد المنطقة حسب التقارير الدولية المختلفة في أدنى مرتبة في العالم في ما يتعلق بوضع المرأة والمساواة بين الجنسين،
- عدم استفادة المرأة بشكل عام والمرأة الأكثر ضعفاً وإضعافاً، كالمرأة الريفية على وجه الخصوص، من سياسات ملائمة بميزانيات كافية (إن لم تكن منعدمة). كما أنها لا تستطيع الوصول إلى الموارد والخدمات مثل الصحة والتعليم والتأمينات الاجتماعية، والنقل، والعدالة... وهذا يعني عدم قمعها لا بحقوقها الإنسانية ولا بحقوقها القانونية،
- ضعف استثمار الدول العربية من أجل تحقيق الأهداف الإنمائية للألفية بحلول عام 2015 وبالتالي فشلها خاصة في ما يتعلق بالهدف الأول الذي يرمي إلى محاربة الفقر والهدف الثالث الخاص بالمساواة بين الجنسين، على سبيل المثال<sup>(29)</sup>،
- والسؤال الذي يفرض نفسه هو لماذا بعد ذلك وخاصة في ظل الظروف الراهنة التي تمر بها المنطقة؟ وزيادة على ما سلف ذكره في العلاقات العادلة، تجدر الإشارة إلى قضايا الاحتلال والصراعات الداخلية والحركة الشعبية، والإرهاب التي شكلت في العقدين الأخيرين تحديات خطيرة في عدد من البلدان العربية، مثل فلسطين المحتلة والعراق والسودان، والجزائر والصومال ومصر وتونس وليبيا وسوريا. وأدت سلسلة من الأحداث المندلعة منذ التسعينيات إلى وقتنا الراهن، إلى زعزعة الاستقرار في العديد من أنحاء العالم العربي. وكوست «الثورات» العربية نفس التحديات بجوانبها المجهولة بالنسبة إلى مصير الشعوب عامة، والمرأة بصفة خاصة.

ولقد انجر عن العدوان وعدم الاستقرار السياسي والصراع، وتهديد الأمن العام والخاص أو حالات الطوارئ تعطل الخدمات الأساسية، داخل المجتمعات، إضافة إلى تدهور الأوضاع الاقتصادية وقوتها بتفاوت من بلد إلى آخر. وقد أثرت هذه الظروف سلباً ولازلت، على حقوق الإنسان ونوعية حياة مواطني هذه البلدان، لا سيما النساء والأطفال وفي نواح كثيرة.

وشكلت أواخر سنة 2010 وسنة 2011 مفترقاً هاماً في مشاركة المرأة في الشأن العام إن في ساحات الثورات أو في الفضاء الإفتراضي. وحيث أن الاحتجاجات انطلقت عفوية، فإن الثابت أن المجتمع لم يرفض مشاركة المرأة جنباً إلى جنب مع الرجل وإن بطرق مختلفة. في المقابل، ما إن سقطت الأنظمة المطالب بإسقاطها حتى تم «شبه تغيب» للمرأة في مسارات الانتقال، بل إن حقوقها وتطوير أوضاعها وضعت على «محك التراجع» مع تفاوت من بلد إلى آخر. ولئن توفرت للنساء في المنطقة العربية نافذة من أجل التغيير والمطالبة بمزيد من الحقوق المتساوية التي لا تتجزأ من المطالبة بالحربيات الأساسية، جنباً إلى جنب مع حقوق المرأة الإنسانية، إلا أن التجاذبات السياسية والأوضاع الأمنية تبقى بالنسبة إلى الماسكين بخيوط المشهد السياسي الأولوية القصوى.

28. التقارير الوطنية والدولية المتابعة الخاصة بالمؤشرات والاتفاقيات الدولية (القاهرة، بيجينغ، أهداف الألفية للتنمية، سيداو...)

29. MDG1 MDG3

وفي المرحلة الانتقالية، يتوقف تقدم المرأة على التقدم الذي تريده الحركة الديموقراطية برمتها، إذ أن الديموقراطية لا وجود لها دون حقوق المرأة. وييتطلب هذا الواقع الجديد يقطة وتجنيد جهود أكبر من أجل الحفاظ على المكاسب والاستمرار في الكفاح من أجل تكريسها، والدعوة من أجل حماية هذه المكاسب والتعبير المناسب مع ما يسمى بالثورات الديموقراطية. وهل يمكن ذلك من غير تعديل و/أو إلغاء جميع أشكال التمييز ضد المرأة وتطبيقاتها في الممارسات والقوانين وكذلك صياغة و/أو تفعيل السياسات التي من شأنها تسهيل حياتها وحقوقها الإنسانية ذات الصلة، بدءاً بإيقائها على قيد الحياة، وصولاً إلى حمايتها من كافة أشكال العنف وضمان مواطناتها الكاملة إلى حماية مجتمعاتها وأوطانها.

وعلى الرغم من الاعتراف القانوني والسياسي والمجتمعي بحقوق المرأة، لا زالت الممارسات التقليدية تعزز تقويض حقوق النساء الإنسانية، ولا زال التمييز الممارس ضد المرأة مستمراً في جميع مراحل حياتها في الحياة العامة (التعليم وبعض التخصصات فيه، المشاركة السياسية والاقتصادية، الوصول إلى مناصب اتخاذ القرار المتوسطة والعليا، المساواة في التوظيف وفي الأجر، الترقية والعلاوات المهنية...). وفي الحياة الخاصة (التعليم، تزويج الصغيرات، تعدد الزوجات، مبدأ الطاعة للزوج، عدم اتخاذ القرار فيما يخص المرأة هي نفسها وفي شؤونها أو فيما يتعلق بأطفالها، تأديب الزوجة والعنف ضدها بأشكاله...).

ورغم الإصلاحات التي تمت في مجال السياسات والتشريعات، لا زالت القوانين تتعارض فيما بينها-وفي مواد ضمن نفس القانون- مع إعطاء السيادة والأسبقية إلى تلك التي تكسر التمييز (قوانين الأسرة مقابل كل القوانين الأخرى بداية بالدستور وتلك الخاصة بالتعليم والصحة والعمل والمشاركة السياسية...). كما أنها تتناقض مع الالتزامات الدولية للبلدان والمتمثلة في مصادقتها على اتفاقيات واتفاقيات حقوق الإنسان الدولية بشأن قضايا تراوح بين المبادئ الأساسية، كما هو الحال بالنسبة إلى مبدأ المساواة والحد الأدنى لسن زواج الإناث، وعدم التمتع بحقوق الميراث القانونية والشرعية، والعنف الممارس ضد النساء إلى حد القتل... هذه هي بعض الممارسات السياسية والاجتماعية والثقافية والقانونية، التي قمنع النساء من العيش في أسرة متوازنة ومذهورة والتتمتع بالحقوق المدنية والاجتماعية والاقتصادية بصفة متساوية مع باقي المواطنين كما هو منصوص عليها رسمياً في أعلى دساتير الدول العربية.

## 4. عقبات وتحديات

### العقبات

وفي الخلاصة، تم التأكيد بأن بنية النوع الاجتماعي هي التي تحدد العلاقات الاجتماعية والأسرية ومكانتها وتوزيع الأدوار والموارد بين الرجل والمرأة منذ ولادتهما وفي جميع مراحل حياتهما. ويعني هذا عدد من العقبات، يمكن تلخيص أهمها في ما يلي :

- أثر المعتقدات والممارسات الثقافية والفردية في تعجيز المرأة والشد بها إلى الوراء وحرمانها من استخدام القوانين التقديمية القائمة، لفرض وضعها القانوني والدفاع عن حقوقها الإنسانية. وفي العديد من الأحيان يبدو واضحاً أن هذه القيم والمعايير الثقافية والممأسسة في السياسات والقوانين تستخدم فقط كذرية لحرمان المرأة، دون غيرها، من حقوقها،
- كيفية تطبيق القواعد المختلفة للقانون في أوضاع قانونية متساوية، مع قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كلاً من المسلمين/ات وغير المسلمين/ات والتي تعتبر الطريقة الأمثل لجعل التمييز بين الجنسين شرعاً وقانونياً،

- قضايا مرتبطة بالحكامة كما هو الحال بالنسبة إلى عدم وجود سياسات ملائمة، وإن وجدت عدم تقديم الدعم المالي لتنفيذها وتحقيق نتائجها وخاصة عند التطرق إلى «قضايا» الأسرة وإلى وضع المرأة في المجتمع المحلي. ولقد لوحظ أن هذه الفضاءات هي التي تكسر كل أنواع التمييز والتفاوت وعدم المساواة بين الجنسين.
- قضايا مرتبطة بمبادئ حقوق الإنسان في حد ذاتها كتطبيق القوانين/التشريعات<sup>(30)</sup> والقواعد والإجراءات سواء كانت وطنية أو في شكل احترام الالتزامات الدولية.
- ضعف الآليات المؤسساتية التي وضعت ونوعية إدارتها التي تتسم بمركزية مفرطة في اتخاذ القرار والتخطيط والميزانية، والتنفيذ والمراقبة والتقييم والحد في الصالحيات وأموارد...
- غياب تام لنظام المسائلة مما يعزز جميع أشكال التمييز والفجوات الناتجة عنه ولذلك وجب استهدافها ببرامج شراكة في إطار تفعيل القرارات التي اتخذت على الصعيد الدولي والإقليمي والوطني والم المحلي والتي تحدد الحقوق والمسؤوليات. فالحكم الرشيد يعني خلق مؤسسات تعمل بشكل جيد وخاضعة للمساءلة -السياسية والقضائية والإدارية- والتي يعتبرها المواطنون/ات شرعية ويشاركون فيها في اتخاذ القرارات التي تؤثر على حياتهم اليومية والتي تساهم في تغييرهم». (عنان عام 1998<sup>(31)</sup>).

## التحديات

بعد تحديد العقبات، يتطلب تغيير الوضع مواجهة التحديات والتغلب عليها. فعلى الرغم من الاعتراف القانوني والسياسي والمدني بحقوق المرأة وذلك بفضل الإصلاحات التي قمت في مجال السياسات والتشريعات، والعمل الدؤوب للمجتمع المدني في رفع مستوى الوعي، لازال عدد من التحديات السياسية والاجتماعية والثقافية والقانونية قائماً. وهي تحديات تمنع النساء من التمتع بحقوقهن المدنية والاجتماعية والاقتصادية بصفة متساوية مع باقي المواطنين كما هو منصوص عليها رسمياً في أغليبية دساتير الدول العربية ومن العيش في أسرة متوازنة ومزدهرة بسبب التمييز التي تكرسه معظم قوانين الأسرة بعدد من أحکامها. ويمكن تعداد التحديات التي يجب مواجهتها في التشريعات والسياسات والممارسات في ما يلي :

- التقاليد المجتمعية والمؤسساتية التي تعزز تقويض حقوق النساء الإنسانية بالتمييز الممارس ضد المرأة في جميع مراحل حياتها في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة (التعليم وبعض التخصصات فيه، المشاركة السياسية والاقتصادية... الوصول إلى مناصب اتخاذ القرار المتوسطة والعليا، والمساواة في التوظيف وفي الأجر، الترقية والعلاوات المهنية... تزويج الصغيرات، تعدد الزوجات، مبدأ الطاعة للزوج، عدم قدرة المرأة على اتخاذ القرار فيما يخصها شخصياً وشؤون أطفالها، تأديب الزوجة والعنف ضدها بأشكاله...).
- تعارض القوانين فيما بينها-وفي مواد ضمن نفس القانون- مع إعطاء السيادة والأسبقية إلى تلك التي تكسر التمييز (قوانين الأسرة والعقوبات مقابل كل القوانين الأخرى بداية بالدستور...).
- تناقض الأنظمة القانونية الوطنية مع الالتزامات الدولية للبلدان والمتمثلة في مصادقتها على اتفاقيات واتفاقيات حقوق الإنسان الدولية بشأن قضايا جوهيرية يرجع إلى بعض المبادئ الأساسية كمبدأ المساواة (سن زواج الطفلات، الطلاق، حق الميراث القانوني والشرعي، والعنف الممارس ضد النساء إلى حد القتل...).

30. Rule of law and accountability/Cadre d'application de la Loi et Redevabilité

31. خطاب الأمين العام للأمم المتحدة، كوفي عنان أمام الجمعية العامة، الفصل 4، الفقرة 114، 1998.



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الأول

### حقوق المرأة المدنية والسياسية في تشريعات عشرين دولة عربية

---

«سيتولى مفهوم الديمقراطية المغزى الحقيقي والدیناميکي فقط إذا أصبحت السياسات والتشريعات الوطنية تُقر على نحو مشترك من قبل الرجال والنساء بنظرة عادلة لمصالح وكفاءات نصف المجتمع»<sup>(1)</sup>

---

1 خطة عمل «من أجل تصحيح عدم التوازن الحالي في مشاركة الرجال والنساء في الحياة السياسية»

التي اعتمدتها مجلس البريطانى الدولى، هيئة صنع السياسات لاتحاد البريطانى الدولى فى دورته 154

(باريس، 26 مارس 1994)

# أولاً : سياق مشاركة المرأة العربية السياسية والبناء الديمقراطي

## 1. المدخل

من المفترض أن تكون جميع فئات المجتمع ممثلة في العملية الديمقراطية دونما تمييز لفئة على حساب فئة أخرى. وبالنسبة إلى النساء، فإن هذه المشاركة غالباً ما يتم التشديد فيها على مبدأ الكفاءة في الحكم والحكومة. وهو مبدأ لا يمكن أن يتتوفر إذا ما تواصل إغلاق أبواب الحكم والحكومة دونهن.

برزت حقوق المرأة المدنية وحقوق المواطنة والمشاركة السياسية كأولويات رئيسية لابد منها لتحقيق المساواة بين الجنسين وكذلك دعماً لتطورات أوسع من أجل العدالة الاجتماعية والحرية والحكم الديمقراطي. ومع هذا، نادراً ما يتم إيلاء الحقوق المدنية للمرأة اهتماماً عميقاً، وهي المرتبطة بحقوق أخرى متعلقة بالحياة العامة بما في ذلك المشاركة السياسية والاقتصادية والاجتماعية أو الحياة الخاصة، وداخل الأسرة، بما تعنيه من تحديد مجال العلاقات والحقوق والواجبات بين الرجل والمرأة.

وفي معظم بلدان المنطقة، تنص الدساتير على المساواة بين المواطنين عامة أو بين الرجل والمرأة في التمتع بالحقوق والواجبات، بما في ذلك المدنية والسياسية. وعمدت بعض الدول العربية إلى القيام بإصلاحات تشريعية لإدراج مبدأ المساواة في المشاركة السياسية في الدستور نفسه أو عبر قوانين انتخابية خاصة، نتناولها تفصيلاً في الجزء الثاني من هذا الفصل. ولقد اعترف عدد من البلدان العربية بأن المشاركة المتساوية للنساء والرجال في عملية صنع القرار توفر التوازن الذي سوف يعكس بصورة أكثر دقة تكوين المجتمع.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

في المنطقة العربية وعلى المستوى الوطني، لا يزال دور المرأة ومشاركتها في صنع القرار دوراً محدوداً على الرغم من التدابير الإيجابية التي اتخذتها بعض البلدان، مثل نظام الحصص، أو مبدأ التناصف...

وتحققت بعض هذه التدابير تقدماً ملحوظاً وإن كان محتشماً، غير أن الانتخابات الأخيرة التي شهدتها المنطقة أبرزت ضعف مكانة الحقوق المكتسبة أو إفراج الحقوق المكتسبة من محتواها كما تبين المؤشرات التالية المقتبسة من مرجعين اثنين هما :

1. تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي الذي ينشره سنوياً المنتدى الاقتصادي العالمي منذ 2006 بالارتكاز على الاحصائيات الوطنية والإقليمية والدولية.
2. ترتيب الاتحاد البريطاني الدولي الذي ينجز استناداً إلى المعلومات المقدمة له من البريطانيات الوطنية كل أول أيلول/سبتمبر. ويحتوي على تصنيف عدد من الدول الذي قد يختلف من سنة إلى أخرى (188) سنة 2013 و(189) سنة 2014 بواسطة ترتيب تنازلي لنسب النساء في مجلس النواب أو الغرفة الواحدة، مع العلم أن الجداول المقدمة لا تضم العدد المذكور للبلدان المغطاة<sup>(2)</sup>.

<sup>2</sup> وي يكن الاطلاع على بيانات مقارنة عن المعدلات العالمية والإقليمية وكذلك البيانات المتعلقة بـ المجلسين النبابيين الإقليميين المنتخبين عن طريق الاقتراع المباشر على صفحات منفصلة. كما يمكن الرجوع إلى قائمة

بيانات PARLINE لقراءة النتائج التفصيلية للانتخابات النبابية حسب البلد

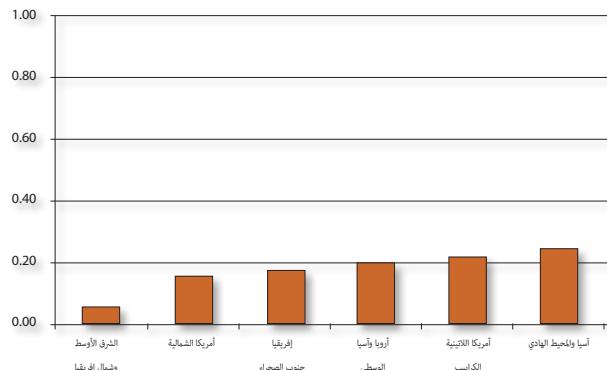
## مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

من ضمن المؤشرات الفرعية الأربع التي اعتمدتها تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي، يمكن المؤشر الفرعي للتمكين السياسي من قياس الفجوة بين الرجال والنساء. فتحسب نسبة النساء إلى الرجال في المناصب الوزارية ونسبة النساء إلى الرجال في عدد المقاعد البرلمانية، بالإضافة إلى نسبة النساء إلى الرجال في موقع صنع القرار السياسي من حيث عدد السنوات في المناصب التنفيذية (رئيس الوزراء أو الرئيس) على مدى آخر 50 سنة.

ولا يتضمن المؤشر الفرعي للتمكين السياسي أي متغيرات لالتقاط الاختلافات بين مشاركة المرأة ومشاركة الرجل على المستويات المحلية من الحكم (تنفيذي أو منتخب)، وهو ما يستوجب عملاً على المستوى الدولي حتى تكون هذه النوعية من البيانات متاحة لإدراجها في مؤشر الفجوة بين الجنسين عالمياً.

ووفق تقرير 2013<sup>(3)</sup>، تحتل المنطقة العربية المرتبة الأدنى في الفرص والتمكين السياسي مع مؤشرات فرعية توضح أن هناك 7% من سد الفجوة بين الجنسين في هذا المجال.

### الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتمكين السياسي<sup>(4)</sup>



ولئن شمل تقرير 2013، 136 بلداً، فترتيب المؤشر الفرعي للتمكين السياسي يخص فقط 135 بلداً حول العالم، من ضمنها 14 من المنطقة العربية مع العلم أنه لم يتم إدراج تونس في تقرير 2012 و2013 (أي تغطية 2011 و2012) بسبب الوضع الذي يعيشه البلد وعدم توفره على بيانات مستحدثة. هذا، ويوزع الأداء بالنسبة إلى كل بلد على النحو التالي :

- سبعة من الدول تأتي في أواخر الترتيب،
- يوجد بلدان في العالم في آخر مرتبة، لديهما درجة 0.0 بـ ٥٠٪ فقط<sup>(5)</sup>، أحدهما بلد عربي وهو قطر (0/35)، والثاني جمهورية فانواتو (0/52).

3. ينشر كل تقرير في آخر السنة

4. The Global Gender Gap Report, World Economic Forum مؤشر العلبي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي 2013

5. غياب تام للنساء في المجالس المنتخبة-أو بالتعيين- وطنياً ومحلياً وفي مناصب اتخاذ القرار

### الترتيب الإقليمي للمؤشر الفرعي للتمكين السياسي<sup>(6)</sup>

| الرتبة | الأداء <sup>(7)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 62     | 0.1511                | الجزائر                   |
| 81     | 0.1206                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 82     | 0.1201                | موريتانيا                 |
| 105    | 0.0769                | المملكة العربية السعودية  |
| 111    | 0.0720                | المملكة المغربية          |
| 112    | 0.0697                | الجمهورية العربية السورية |
| 113    | 0.0667                | مملكة البحرين             |
| 117    | 0.0607                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 126    | 0.0370                | دولة الكويت               |
| 128    | 0.0348                | جمهورية مصر               |
| 129    | 0.0221                | سلطنة عمان                |
| 131    | 0.0227                | الجمهورية اليمنية         |
| 133    | 0.0099                | جمهورية لبنان             |
| 135    | 0.0000                | دولة قطر                  |

يأتي ترتيب الاتحاد البرلماني الدولي العاكس للأرقام الرسمية التي توفرها الدول، ليؤكد نتائج تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي للمنتدى الاقتصادي العالمي لسنة 2013، وما قبل هذه السنة، وحتى بعدها كما أبرزت ذلك معطيات 2014 الذي تم نشره وكان هذا التقرير في أواخر مراحل إعداده.

وعلى سبيل المثال فقط، من الممكن إجراء قراءة سريعة للأرقام بالاستناد إلى بيانات متنوعة المصادر ومنها الاتحاد البرلماني الدولي لسنة 2011 والذي يبين بأن نسبة النساء في البريطانات العربية بلغت 9.5 % وهي أدنى نسبة في العالم، بالمقارنة بـ 18.7 % لمنطقة جنوب الصحراء الإفريقية، و22 % في كل من الأميركيتين و42.1 % في البلدان الاسكندنافية<sup>(8)</sup>. ولم يتغير الوضع حسب البيانات والتقارير المنصورة خلال عام 2014، حيث تحتل جمهورية رواندا المرتبة الأولى عالمياً بـ 63.8 % (80/51) من النساء في مجلس النواب/النوابات و38.5 % منهن في الغرفة العليا (10/26) من البريطان.

ومن الجدير بالذكر أن النساء، يمثلن 7.6 % من مجلس النواب و 15.9 % من مجلس الشيوخ ( 36.0 % - 15.4 % في المحيط الهادئ). وفي الحقيقة، يمكن تفسير المعدلات العالية نسبياً في الغرف العليا من البريان بتدايير التمييز الإيجابي التي تسمح في كثير من الدول، ومنها العربية اعتماد مبدأ نظام الحصص/الكوتا، ليس فقط من خلال الانتخابات، ولكن أيضاً عن طريق تعين أعضاء مجلس الشيوخ/الأعيان/الأمة/الشورى كإجراء الثالث الرئاسي في مجلس الأمة الجزائري أو مجلس الشورى في المملكة العربية السعودية على سبيل المثال، لا الحصر.

6. مؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي 2013، The Global Gender Gap Report، World Economic Forum 2013

7. المساواة 1

8. بيانات من الاتحاد البرلماني الدولي ([www.ipu.org](http://www.ipu.org))

<sup>(9)</sup> ترتيب 2014

| مجلس الشيوخ/الشورى ... |     |        |         |            | مجلس النواب/البرلمان |                    |         |           |            | البلد | الرتبة |
|------------------------|-----|--------|---------|------------|----------------------|--------------------|---------|-----------|------------|-------|--------|
| %                      | نـ  | النساء | المقاعد | الانتخابات | %                    | نـ                 | النساء  | المقاعد   | الانتخابات |       |        |
| % 6.9                  | 10  | 144    | 12/2012 | %31.6      | 146                  | 462                | 5/2012  | الجزائر   | 29         | 1     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %28.1      | <sup>(10)</sup> 61   | 217                | 10/2011 | تونس      | 39         | 2     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %25.3      | 83                   | 328                | 04/2014 | العراق    | 53         | 3     |        |
| % 14.3                 | 8   | 56     | 11/2009 | %25.2      | 37                   | 147                | 11/2013 | موريتانيا | 54         | 4     |        |
| % 17.2                 | 5   | 29     | 05/2010 | %24.3      | 86                   | 354                | 04/2010 | السودان   | 58         | 5     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %19.9      | 30                   | 151                | 01/2013 | السعودية  | 76         | 6     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %17.5      | 7                    | 40                 | 09/2011 | الإمارات  | 88         | 7     |        |
| % 2.2                  | 6   | 270    | 10/2009 | %17.0      | 67                   | 395                | 11/2011 | المغرب    | 89         | 8     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %16.0      | 30                   | <sup>(11)</sup> 93 | 06/2014 | ليبيا     | 93         | 9     |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %13.8      | 38                   | 275                | 08/2012 | الصومال   | 103        | 10    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %12.7      | 7                    | 55                 | 02/2013 | جيبوتي    | 112        | 11    |        |
| % 12.0                 | 9   | 75     | 10/2013 | %12.0      | 18                   | 150                | 01/2013 | الأردن    | 115        | 12    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %12.0      | 30                   | 250                | 05/2012 | سوريا     | 115        | 13    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %3.1       | 4                    | 128                | 06/2009 | لبنان     | 146        | 14    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %3.0       | 1                    | 33                 | 12/2009 | جزر القمر | 147        | 15    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %1.5       | 1                    | 65                 | 07/2013 | الكويت    | 150        | 16    |        |
| % 18.1                 | 15  | 83     | 10/2011 | %1.2       | 1                    | 84                 | 10/2011 | عمان      | 151        | 17    |        |
| % 1.8                  | 2   | 111    | 04/2001 | %0.3       | 1                    | % 18.1             | 04/2003 | اليمن     | 152        | 18    |        |
| ---                    | --- | ---    | ---     | %0.0       | 0                    | 35                 | 05/2003 | قطر       |            | 19    |        |

9. الأرقام تتوافق مع عدد المقاعد التي يشغلها حالياً في البرلمان.

10. وأنقرت الانتخابات التشريعية الأخيرة في تونس التي أجريت في 26 أكتوبر 2014 بهدف انتخاب مجلس النواب، وصول 67 امرأة من ضمن 217 أي بنسبة قدرت بـ 30.87% وذلك حسب النتائج الأولية للانتخابات.

11. حسب مراجع أخرى عدد المقاعد في مجلس النواب الجديد 100 وليس 93

### 3. الوضع وحقيقة

كما جاء في تقييم الاتحاد البريطاني الدولي، لا تزال مشاركة المرأة في مسارات صنع القرار محدودة، كما لا يزال التقدم في المنطقة العربية بطئاً بوقفه عند 19% في عام 2010 و 19.5% في عام 2011.

فمكانة المرأة في المشاركة السياسية لا تزال محدودة على المستوى الوطني رغم تسجيل تحسن المؤشرات الوطنية تحديداً في بعض الدول العربية التي أحرزت تقدماً بفضل اتخاذ العديد من الإجراءات الإيجابية في الدستور أو قانون الانتخابات أو التعيين المباشر. وبصفة موازية، يلاحظ في بعض البلدان الأخرى، إما عدم اتخاذ أية خطوة إيجابية بعدم وجود أية امرأة في المجلس ولو عن طريق التعيين، وإما حدوث تراجع لأسباب مختلفة مرتبطة بالتراجع في الإرادة السياسية أو بوجود مناخ سياسي غير مشجع، بل إنه مهدد في بعض الأحيان لحقوق المرأة وحتى أنها.

وفقاً للبيانات التي وفرها الاتحاد البريطاني الدولي<sup>(12)</sup>، تحتل النساء ليس فقط أقل من 20% من مقاعد البريطانيات في جميع البلدان العربية، ولكن لوحظ أيضاً ركود متواضع تمثيلهن عند 10.7% منذ 2011. وتشير نتائج الانتخابات الأخيرة في تونس ومصر والمغرب إلى أن بعض المخاوف حول حقوق ومتطلبات النساء لم تكن بدون أساس وأصبحت واقعاً بالنسبة إلى بعض البلدان.

وفي هذا الصدد، في انتخابات المجلس التأسيسي (البرطان) بتونس في أكتوبر 2011، وعلى الرغم من قانون التناصف، انخفض عدد النساء بمقعدين مقارنة بالبرطان السابق (قبل الثورة) حيث وصلت 59 امرأة (27.18%)<sup>(13)</sup> من بين 217 عضو/ة. وعينت حينذاك وزيرتان اثنان في الحكومة الجديدة من ضمن 30 وزيراً. وفي مصر، بینت نتائج يناير 2012، فوز النساء بـ 8 مقاعد فقط (بعد أن تم إسقاط نظام الحرص)، وانخفاض عدهن من 12% إلى 2% في البرطان (الذي كان يتتألف من 498 عضواً بالإضافة إلى 10 عينهم المجلس الأعلى للقوات المسلحة والذي كان يتولى إدارة شؤون البلاد بعد سقوط نظام مبارك)، وذلك في أعقاب انتخابات تعددية.

وفي المغرب، بعد انتخابات نوفمبر 2011، أصبح للبرطان 67 امرأة أعضاء (17%) من أصل 395 وعيّنت فقط وزيرة واحدة من أصل 30 وزيراً لتولي حقيقة التضامن والمرأة والأسرة والتنمية الاجتماعية، في الحكومة الجديدة. وفي 10 أكتوبر / تشرين الأول 2013، تم تشكيل حكومة جديدة مكونة من 39 حقيقة من ضمنها 6 للنساء. وفي الكويت، ولأول مرة في تاريخ البلاد، تمكنت المرأة من إحراز أربعة مقاعد في انتخابات مجلس الأمة لسنة 2009. وإثر حل المجلس أواخر سنة 2011 وإجراء انتخابات جديدة في عام 2012، لم تستطع المرشحات حينذاك تأمين مقعد واحد في البرطان ولا حقيقة واحدة في الحكومة الجديدة، لتعود امرأة واحدة فقط دخول البرطان إثر انتخابات عام 2013.

ومع هذا، تبشر نتائج الانتخابات التشريعية التونسية التي أجريت بتاريخ 20 نوفمبر / تشرين الثاني 2014، بتفاؤل، إذ دخلت تونس هي الأخرى في المجموعة التي حققت نسبة خطة بيجينغ بنسبة 31.33%. تم ذلك على إثر انتخاب 68 امرأة من أصل 217 عضواً، مما يمثل حوالي ثلث أعضاء البرطان التونسي الجديد<sup>(14)</sup> دون تغيير في ترتيبها العربي.

.12 وما أكده تقرير الأمم المتحدة الذي أصدرته لجنة وضع المرأة في 2 مارس 2012

.13 www.isie.tn

.14 www.isie.tn

## المراة العربية والتشريعات

من جهة أخرى، رغم قدرة الجزائر في الوصول إلى نسبة عالية (31.6%) من النساء (145 من أصل 462 مقعدا) الالتي انتخبن في المجلس الشعبي الوطني (مايو 2012)، اندهش المراقبون/ات داخل البلاد وخارجها من عدد النساء اللواتي تم تعيينهن في الحكومة التي شكلت على الفور بعد الانتخابات، وكن فقط 3 من أصل 34 وزيرا، إلا أنه تم التصحيح برفع العدد إلى 7 نساء في الحكومة التي شكلت في سبتمبر / أيلول 2013.

وفي نفس الفترة، يمكن الإشارة أيضا إلى اليمن الذي شهد انخفاضا في التمثيل النسائي في البرلمان (1.05 % في عام 2011). وفي ليبيا، حصلت النساء في انتخابات جوبلية / يوليو 2012 على 33 مقعدا (16%) من أصل 200 في الجمعية الوطنية. وفي انتخابات يونيو 2014، انخفض عدد المقاعد من 33 إلى 30 من أصل 100 (أو 93 حسب الاتحاد البريطاني الدولي)، ولكن بقيت النسبة نفسها أي 16%.

ومن المؤكد أنه عندما تنفذ التدابير الإيجابية كالحصة/الكوتا، بإرادة سياسية واضحة الملامح وبالموارد الداعمة الكافية، يكون الفرق جليا مثلما تم في الجزائر والمغرب وتونس. وتشمل التدابير الأخرى التي كانت مؤثرة في زيادة نسبة المقاعد التي تشغله النساء التدريب المستهدف، وتمويل الحملات الانتخابية والاهتمام الإعلامي الإيجابي، زيادة على أهمية السياسات العمومية الهدافلة. في المقابل، لا تزال مجموعة من العقبات الأخرى قائمة منها الممارسات المجتمعية والقيم الثقافية التي تؤثر سلباً على حقوق المرأة المدنية والسياسية، والعيوب المرتبطة بالنظم الانتخابية المترکزة على مبدأ الأغلبية، زيادة على التكاليف العالية عموماً والمطلوبة لتأدية الحملات الانتخابية. أضف إلى ذلك، المقاومة داخل الأحزاب السياسية التي ترى في مشاركة المرأة تنافسا لا محل له.

ولابد من الإشارة إلى أن بعض المجالات الأخرى - بما في ذلك في البريطانات الوطنية - قد تطورت وأن تغييرات حدثت في العقد الماضي وأبرزها في الجزائر وتونس والأردن والبحرين والمغرب والعراق. حصل ذلك أساسا نتيجة التعينات المباشرة وإدخال قوانين كوتا للمرأة وإدخال تدابير إيجابية لتعزيز مشاركتها السياسية. هذا بالإضافة، إلى العمل الدؤوب لمنظمات المجتمع المدني والناشطات، وكذلك ما بادرت به المؤسسات والآليات التي تعنى بقضايا المرأة في البلدان العربية.

وعلى الرغم من التقدم المحرز، فقد أظهرت الانتخابات الأخيرة، هشاشة حقوق النساء المكتسبة، وأبدت في نفس الوقت الحاجة الملحة إلى تعزيز قدراتهن بالأدوات والوسائل المناسبة لفرض وجودهن والحفاظ على حقوقهن المنصوص عليها في الدستور والقوانين، من جهة، والشروع في بدء التغيير من أجل حياة أفضل لهن وللمجتمع ككل، من جهة أخرى.

15. يعتبر نظام الكوتا/الحصص تدابير خاصة مؤقتة يتم إلغاؤها بمجرد التغلب على المعوقات بأنواعها كالحواجز الثقافية الكامنة أو الحقيقة أو غيرها والتي تقف أمام وصول/حضور المرأة في البرلمان وسد الفجوات بينها وبين الرجل

## ثانياً : المسح التشريعي والتحليل القانوني

### 1. تمهيد

إن البحث في القواعد الدستورية والقانونية التي تنظم الحقوق في الدول العربية بصفة عامة، وحقوق المرأة بصفة خاصة، يقتضي النظر في حقوقها كمواطنة وما تستوجبها من إجراءات تفعيل من ناحية، وحقوقها الإنسانية من ناحية أخرى. لذلك عمدنا اللجوء إلى هذا التقسيم المنهجي للوقوف على مدى مواءمة القوانين للمرأة كمواطنة وكائن إنساني. وهو تقسيم منهجي وإجرائي فحسب، ذلك أن حقوق المرأة ضمن النظام القانوني لأي بلد وحقوقها الإنسانية لا تخضع للتجزئة.

إن النصوص الدستورية والقانونية تتكمال بالطبع مع الاجراءات ومع التمتع الفعلي للمرأة بحقوقها الشخصية وال العامة، القانونية والإنسانية، في الحياة العامة والحياة الخاصة، المدنية وأو السياسية، لتعكس واقعا فعليا يجسد إلى أي مدى تتمتع المرأة بحقوقها بصفة شاملة غير مجزأة ومتساوية بالرجل، طالما يخضعان لذات النظام القانوني.

وتعد الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية على جانب كبير من الأهمية لارتباطها بشغل العديد من الوظائف الحياتية والقيادية في المجال العام سياسيا كان أم اجتماعيا أو اقتصاديا أو ثقافيا أو حتى في المجال الخاص أي الأسري. ويمكن استشعار تلك الأهمية من إفراد معظم - إن لم يكن كل - الدول العربية في دساتيرها فصولاً ومواداً وبنوداً وأحياناً أبواب كاملة خاصة بالحقوق المدنية والسياسية، وما يتمتع به المواطنين والمواطنات، وإن لم تكن الإشارة لهن دائماً واضحة في هذا المجال. وعلى ذلك، يتم عرض وتناول الحقوق المدنية وحقوق المشاركة السياسية على التفصيل التالي :

1. الحقوق المدنية والسياسية (التنظيم والنصوص)،
2. الإنجازات وجبوب التمييز المتبقية،
3. الإصلاحات المطلوبة لتحسين الوضع نحو تحقيق المساواة في الحقوق المدنية والسياسية وما يترب عن ذلك في إعمال الحقوق الأخرى.

وبناء على ما سلف، تتضح أهمية تناول هذه الحقوق وما تضمنته من مساواة رجل-امرأة أو تمييز ضدها -أو ضده- حيث أنه بتنظيم تلك الحقوق، يقاس احترام حقوق الإنسان وحرفيات كل فئات المجتمع بصفة عامة وأو من منظور النوع الاجتماعي في عشرين دولة عربية. ولهذا الغرض، يتم عرض النصوص والقواعد المنظمة للحقوق المدنية والسياسية وأو تلك المرتبطة بها ثم تحليل ما تعكسه هذه النصوص من إنجازات أو اخفاقات وجبوب تمييز ضد المرأة متبقية أو معززة، بالإضافة إلى معرفة هذه الدول من المعاهدات الدولية.

### 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة المدنية والسياسية

#### 1.2 الحقوق المدنية

يمكن قراءة النظام القانوني من منظور ومبادئ حقوق الإنسان بتحديد البعض من هذه المبادئ على سبيل المثال فقط :

- الكونية/الشمولية

ترسخت - وفقاً لدراسة وتحليل النصوص والأحكام الدستورية والقانونية - مجموعة من الحقوق المدنية والتي لا تكتسي أية صبغة دينية أو عسكرية أو سياسية لتتفق عليها جميع الأنظمة القانونية العربية، شأنها في ذلك شأن الأنظمة القانونية على مستوى دول العالم.

## • الترابط والتشابك

تجب الإشارة إلى أن نصوص مواد الحقوق والحريات المدنية والسياسية في الدساتير والقوانين الوطنية المختلفة للبلاد العربية تتداخل وتتشابك، ولا يمكن بحث أي منها بصفة منفصلة عن الأخرى. كما أنها نصوص قديمة ذات قيمة كبيرة، غير أنها يمكن أن تكون نصوص لحقوق وحريات نسبية في تطبيقها وفي التمتع بها.

## • المساواة وعدم التمييز

نص عدد من الدول العربية صراحة على مبادئ المساواة رجل-امرأة وعدم التمييز بين المواطنين بما في ذلك على أساس الجنس ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين واليمن والكويت وسلطنة عُمان وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وفلسطين وقطر. وأقرت دول أخرى مثل الجزائر والمغرب واليمن وجيبوتي ولبنان مساواة المرأة والرجل في تحمل الواجبات العامة والضرائب. وانفردت الجزائر بالنص في دستورها على حرية المواطنين في التجارة والصناعة.

## • ضمان الحقوق والحريات الشخصية والأمن والأمان

اتفق جل دساتير الدول العربية في التنصيص على الحريات الأساسية كالحرية الشخصية وحرية المعتقد والرأي والتعبير وحرية المراسلات والاتصالات وحرية التنقل والإقامة وحرية الصحافة وحقوق الملكية والإرث ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق واليمن والإمارات والأردن وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان لبيان السعودية وفلسطين. وأصدرت هذه الأخيرة نصاً خاصاً بإضافة حق العودة للمرأة الفلسطينية. وتميز البعض الآخر من البلدان بنصوص حقوق خاصة لمواطنيها مثل الجزائر كمنع الاستغلال والاتجار بالبشر والسودان بمنع الاسترقاق دستورياً وما تقرر من نصوص تجريم استعباد الفرد بالدستور الإماراتي الليبي.

## 2.2 الحقوق السياسية

بالنسبة إلى البنية السياسية وتكوين السلطات الحاكمة في الدول العربية، اكتفت كل من تونس ومصر والكويت والإمارات وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر فقط، بتشكيل سلطة تشريعية بغرفة واحدة. واعتمدت بعض الدول الأخرى على مجلس تشريعي مكون من غرفتين وهي الجزائر والمغرب وال العراق والبحرين واليمن وسلطنة عمان والأردن وموريتانيا.

وانتفقت معظم الدول العربية تقريباً في التنصيص على حقوق الترشح والانتخاب والإضراب والتظاهر وتكوين النقابات والجمعيات العامة واللجوء السياسي ومخاطبة السلطات العامة والمشاركة السياسية. ومن ضمن هذه الدول الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين والأردن وال伊拉克 واليمن وسلطنة عمان والإمارات وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر ...

وأقرت بعض الدول نظام الحصص/الكوتا بتحديد نسبة من مقاعد البرلمان للنساء ومنها الجزائر وتونس وليبيا ومصر وفلسطين في القوائم الانتخابية. وذهبت بعض البلدان كالمغرب والعراق والبحرين وجيبوتي والأردن أكثر من ذلك في تحديد نسبة كوتا للنساء حتى في عضوية الأحزاب السياسية، في حين اكتفى لبنان بإقرار الكوتا للنساء في عضوية المجالس البلدية فقط. وعمدت موريتانيا التي لم تحدد نسبة مئوية أو عدد من مقاعد البرلمان للنساء على نحو دقيق، إلى إقرار حواجز مادية للأحزاب لتشجيع اعتماد الكوتا النسائية ومشاركة المرأة. واعتمدت السعودية نسبة كوتا النساء تعيناً ممن من وصول 30 امرأة إلى مجلس الشورى. وهو إجراء يعتمد عدد من البلدان الأخرى في تعزيز مشاركة المرأة -إلى جانب النظام الانتخابي ونظام الحصص- بتعيين عدد من أعضاء الغرفة العليا التي يختلف اسمها حسب كل بلد، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى الثالث الرئاسي في مجلس الأمة الجزائري والذي تستفيد منه النساء.

1. ولو كان هذا المجال مكون من مكونات النظام القانوني (قوانين الأسرة)

2011. بعد تغييرات

## 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية

كشفت قراءة النصوص القانونية وتحليلها الاتجاهات السياسية والأيديولوجيات لكل بلد عربي ونمطها المرجعي. وتتعكس هذه الاتجاهات على الأحكام الدستورية والتشريعية وكيفية معالجتها لقضايا النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان. وقد تراوحت ما أقرته النصوص الدستورية من ضمان الحقوق المدنية والسياسية بين ما هو ايجابي يعكس المساواة بين الرجل والمرأة وما يحمل جوانب تكرس تمييزاً بين الجنسين، متناقضة مع أحكام المساواة ولاغية لها. ومن هذه النصوص أيضاً جوانب قد تعتبر محايدة، ولكنها معرضة للتأويل في اتجاه المساواة أو اتجاه التمييز على أساس الجنس حسب التأويل المراد الحصول عليه.

### 1.3 إنجازات المساواة رجل-امرأة

عرضت النصوص الدستورية والقانونية في الدول العربية التي تم تغطيتها عدة حقوق وحريات حملت العديد من أوجه المساواة بين الرجل والمرأة وجسدت حماية المرأة. وكفلت صياغة هذه المواد المساواة بين الجنسين، ومن ذلك ما راعته نصوص الدساتير من استخدام لغة حساسة للنوع الاجتماعي على نحو ملائم وبنص صريح، ومن بينها الجزائر وتونس في مواد الترشح لرئاسة الجمهورية ونص المساواة رجل-امرأة في الدستور المصري ونص حماية المرأة في الدستور العراقي والبحريني ونص الدستور الموريتاني بشأن الحقوق السياسية ونصوص الانتخاب في قانوني جيبوتي وسوريا.

إلى جانب ذلك، جاءت بعض النصوص الدستورية على نحو تميز لتケفـل حقوقاً جديدة وتحمي بشكل أكبر حريات المرأة وتケفـل مساواتها بالرجل، ومنها نص الحد الأقصى للملكية الزراعية والمشاركة السياسية في سوريا، والحق السياسي للمرأة من المواطنات والمجنسات في لبنان، وما نص عليه الدستور القطري من حظر تعديل نصوص الحقوق والحربيات في الدستور إلا لمصلحة المواطن. ومن ضمن النصوص المستحدثة أيضاً، نصوص حماية المرأة والتنافـف مع الرجل في قانون مخصص لذلك، ثم في الدستور التونسي الجديد، وما جاء في الدستور الجزائري من التراث المشترك للجزائريين والجزائرات. كما ورد في نصوص دساتير العراق واليمن والبحرين فصول تتعلق بالكرامة الإنسانية، ونص دستوراً للإمارات وموريتانيا على حق المرأة في مالها الخاص.

زد على ذلك، ما قرره ميثاق العمل الوطني في الأردن من أن المرأة شريكة متساوية للرجل، مع تأكيد حقها الدستوري والقانوني في المساواة وتكافـف الفرص، وكذلك ما نص عليه الدستور الليبي حول الحق في عدالة توزيع الثروة الوطنية، ونصوص التمييز الاجيـالي لصالح المرأة في السودان والجزائر والمغرب.

وتتجدر الإشارة في هذا الصدد إلى تفوق صياغة بعض النصوص والوثائق التشريعية على الدساتير في بعض الدول في ما يخص إقرار حقوق المرأة ومسواتها بالرجل مثل الأردن (ميثاق العمل الوطني) والبحرين ووثيقة حقوق المرأة الفلسطينية، حتى ولو أن هذه الأخيرة غير معتمدة بعد، نظراً لظروف البلاد، إلا أنها تذكر دائماً كمرجع. وانفردت النصوص القانونية في دولة جيبوتي بتعريف التمييز وتجريمه وتحديد عقوبة له، وهذا ما حدده أيضاً مؤخراً (2014) قانون العقوبات الجزائري.

### 2.3 جيوب التمييز المتبقية

تحمل النصوص الدستورية والقانونية سالفـة البيان في طياتها جيوبـاً للتميـز ضد المرأة مقارنة بالرجل ولكن أيضاً بين النساء في نفس البلد من حيث النص أو التطبيق. وهي جيوب يتوجب الوقوف هنـدها مع إبراز النقاط التي تم استخلاصها من تحليل هذه النصوص.

### ٣.٣ لغة محايدة أو عدم مراعاة لغة تساوي المرأة في حقها مع الرجل

لا يمكن الجزم بأن بعض الدول في عدد - إن لم نقل غالبية - النصوص الخاصة بمجالات الحقوق المدنية والسياسية قد تبنت مقاربة النوع الاجتماعي، بل إنها أقرت بالمساواة وإن بتفاوت، وذلك رغم استعمالها المذكر والمؤنث في اللغة المستخدمة (العربية أو الفرنسية)، ومن ذلك نصوص قانون الانتخابات والترشح للرئاسة والبرلمان والأحزاب السياسية في مصر والمغرب والجزائر والسودان وسوريا وفلسطين وقطر والأردن والإمارات والعراق ولibia واليمن، باستثناء قانون الأحزاب الليبي وقانون الأحزاب اليمني.

### ٤.٣ مساواة مشروطة، تمييز مقنع وآخر صارخ

أقرت بعض الدساتير، في المواد المتعلقة بالحقوق والحرفيات، أحکاماً وعبارات قد تدل على عدم المساواة بين الرجل والمرأة بشكل كامل بوضوح شرط أو مراجع أخرى غير الحق في حد ذاته في تقرير الحق أو الحرية، ومن ذلك «النظام العام» و«الشريعة الإسلامية» وعبارة «الآداب العامة وعدم إثارة الفتن» أو عبارة «العادات المرعية» وكذلك عبارة «الشريعة الإسلامية» و«حماية عقيدة الإسلام» وأيضاً «طبيعة المرأة» أو «مسؤولياتها داخل الأسرة»... ويؤدي ذلك إلى عدم اكتمال بعض الحقوق والحرفيات للمرأة لتحقيق مساواتها مع الرجل كمواطنة وإنسانة، كما هو الحال بالنسبة إلى حق التنقل والقيادة واحتساب شهادة المرأة بنصف شهادة الرجل أمام المحاكم الشرعية وتحديد شهادة المرأة أمام المحاكم.

وفي الوقت الذي تكرس فيه بعض الدساتير مبادئ المساواة وعدم التمييز في الحقوق والحرفيات، فإنها تضع لها حدوداً تجعل الحيز العام أضيق من الحيز الخاص وتجعل بعض المواطنات غير متساويات ليس مع الرجل فحسب، ولكن أيضاً مع المواطنات الآخريات بحججة حق وحرية الطوائف والأديان الأخرى في تنظيم العلاقات الأسرية بقوانين خاصة بها تلغى أحكام الدستور الأخرى. ومثال ذلك دساتير لبنان والعراق والأردن وفلسطين ومصر وهي بلدان تخضع إلى عدد من القوانين المختلفة والخاصة بكل ديانة وأحياناً بكل طائفة.

ولابد من الإشارة إلى طرق تولي الحكم في بعض الدول التي تؤكد الوراثة الذكورية في تولي العرش، كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن وسلطنة عمان والمغرب وال سعودية وقطر والبحرين، وإن كان عاماً في المنطقة العربية، فهذا ليس حكراً عليها إذ أنه لا زال معمولاً به في بعض البلدان الأوروبية كبلجيكا، مثلاً.

#### • غياب المؤسسات السياسية

يؤثر عدم وجود أحزاب سياسية في النظام القانوني السعودي والقطري والإماراتي والعماني على مشاركة المرأة السياسية أو حتى المجتمعية والمهنية. كما يحد عدم التنصيص القانوني لتأسيس الجمعيات أو النقابات من فرص المرأة أكثر من الرجل في المشاركة في الحياة العامة. أضاف إلى ذلك، أن حق المرأة السعودية والمرأة القطرية في المشاركة السياسية والانتخاب قد تقرر بموجب توجيهات من أعلى مستوى من الحكم أي بإجراءات مؤقتة لتعزيز هذه المشاركة، تحتاج تعزيزاً وتحويلاً إلى قرارات أو قوانين أو نصوص تشريعية. وفي هذا السياق، لابد من التذكير هنا بقرار حل البرلمان الكويتي الذي صدر نظراً لزيادة نسبة تمثيل النساء به، وما قد يواجه المرأة في القانون السوداني نظراً لعدم إمكانية وصولها إلى مقاعد البرلمان عند تأخر ترتيبها في قوائم المرشحين/ات.

#### • خلط الحقوق وال مجالات والتمييز الممارس

لازالت المرأة في بعض البلدان من المنطقة العربية تخضع لموافقة الزوج للتمتع بحقوق من المفترض أن تكرس مواطنتها من عدمها. وبالإضافة إلى أحكام الطاعة في قوانين الأسرة في عدد من البلدان العربية والتي تؤثر على جميع حقوق المرأة، لا تستطيع المرأة الإماراتية على سبيل المثال، الحصول على جواز سفر لها بدون إذن زوجها وكذلك السودانية واليمنية، حيث تضاف الزوجة إلى جواز سفر زوجها في حال موافقته. كل ذلك وغيره، يؤثر سلباً على مؤشر فجوات النوع الاجتماعي وتحقيق المساواة بين الرجال والنساء.

واختلطت الحقوق المدنية الشخصية وال العامة بالأحكام الخاصة بالعلاقات الأسرية و/أو الزوجية لما تقرر في دولة موريتانيا حق الزوج في الرقابة على أموال زوجته عند بيعها بما يزيد على الثلث وحقه في فسخ وإنهاء العقود التي أبرمتها الزوجة للرضاعة بغير رضاه، وكذا رد القاضي إذا كان ينظر قضية مطلقته التي له منها ولد في النظام السعودي، وعدم سريان ذلك على المطلقة التي لم تلد، مما قد يسفر عن وجه من أوجه التمييز في عملية التقاضي.

#### ٠ أحكام قانونية تهدد حقوق قانونية وإنسانية

توجد أحكام قانونية و/أو دستورية لا تكرس التمييز في التمتع بالحق المدني أو السياسي فقط، ولكنها أيضاً تهدد حقوق مدنية أساسية أخرى كما هو الحال بالنسبة إلى الحق في الأمان والأمان بما يترب عن ذلك من تهديد للحق في الحياة. وفي هذا المجال، يمكن الإشارة إلى ما أقرته نصوص القانون العراقي من عدم توقيع عقوبة على من يقوم بضرب زوجته تأدبياً لها، واحتلاف عقوبة الرجل عن عقوبة المرأة في جرائم الزنا، والإبقاء على عقوبة الجلد في كل من السودان والسعودية، بجانب اعتماد الضرب في النظام القانوني السوري. كما يجيز القانون الليبي حجز ومحاكمة المتهمات في الجرائم التي يُدعى بأنها باسم الشرف دون إمكانية طعن الأحكام الصادرة في هذا الشأن، مع عدم توافر محام لهن في بعض الأحيان. ويمكن الإشارة هنا إلى ما اتخذته دولة لبنان وبعض بلدان الخليج من تدابير خاصة بسحب جوازات سفر عاملات المنازل مما يعيق عدداً من حقوقهن أولها حرية التنقل على سبيل المثال. وتؤدي كل هذه الأحكام بالنسبة إلى الدول المعنية بها إلى تقليص التمتع بالحق و/أو الحرية سواء في المجال المدني أو المجال السياسي.

### ٤. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة

لابد أن نتناول موقف هذه الدول من عدة معااهدات واتفاقيات دولية معنية بحقوق الإنسان بصفة عامة وحقوق المرأة بصفة خاصة وذلك لتقييم مستوى ومدى التزاماتها في تطبيقها وإدماج مبادئها وأحكامها في نظامها القانوني.

#### ١.٤ المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

انضمت معظم الدول العربية إلى الاتفاقيات والمعاهدات الخاصة بحقوق الإنسان وصادقت 15 دولة عربية على المعايدة الدولية للحقوق المدنية والسياسية التي تطبق بصفة متساوية على المرأة والرجل (المادة 3) وهي الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق والبحرين والكويت والأردن وموريتانيا وليبيا وجيوبولي والسودان ولبنان وسوريا وقطر.

وباستثناء السودان، صادق 19 بلداً من البلدان محل البحث على ما يعتبر الاتفاقية الخاصة بحقوق المرأة الإنسانية والمساواة بين الجنسين وهي اتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)، كما صادقت كل من ليبيا وتونس على البروتوكول الاختياري للاتفاقية. وبالنسبة إلى اتفاقية الحقوق السياسية للمرأة، أي تلك المتخصصة في الحقوق السياسية ومساواة المرأة بالرجل، فلم تصادر عليها من الدول العربية إلا الأردن والمغرب وتونس.

وأختلف موقف البلدان فيما يخص موقع المعاهدات الدولية التي تصادر عليها من نظامها القانوني الداخلي. فعلى سبيل المثال، استقر الأمر في تونس والجزائر والمغرب وموريتانيا وجيوبولي على أن المعاهدات تعلو على التشريع الوطني وتأتي في مرتبة تالية للدستور. وتنص بعض الدساتير في الدول محل البحث، على أن المعاهدات الدولية تأتي في مرتبة متساوية للقوانين والتشريعات الوطنية الداخلية، كما هو الحال بالنسبة إلى مصر والبحرين والكويت والسعودية التي قررت أن المعاهدات الدولية تعادل المراسيم الملكية. وانفرد السودان عندما قررت أن المعاهدات والاتفاقيات الدولية تأخذ ذات مرتبة الدستور.

ولابد من الإشارة إلى أن فلسطين أو ما كان يسمى رسمياً بالأراضي الفلسطينية المحتلة أو السلطة الفلسطينية، لم يكن لها الحق في الانضمام إلى معااهدات واتفاقيات الأمم المتحدة، حتى ولو كانت قد اعتمدت داخلياً اتفاقية سيداو كإطار مرجعي لمعالجة قضايا المرأة الفلسطينية الحقوقية والتنموية.

ومنذ 29 نوفمبر / تشرين الثاني 2012، وبعد تصويت يعتبر تاريخياً، وافق 138 بلداً أي أكثر من ثلثي الدول الأعضاء (193) في منظمة الأمم المتحدة على قبول فلسطين باعتبارها دولة غير عضو كمراقب. وبحصولها على هذا الاعتراف كدولة ولو مراقبة، أصبحت فلسطين تتمتع ببعض الحقوق الدولية منها الحق في الاستئناف أمام المحكمة الجنائية الدولية (ICC) والانضمام إلى الاتفاقيات الدولية - وهذا ما فعلته فعلاً بالصادقة - وبدون تحفظ - على أهمها وهو العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية وذلك في شهر أبريل / إبريل 2014.

### 2.4 التحفظات التعجيزية

تحفظت 8 بلدان من ضمن 15 بلداً على البعض من مواد العهد الدولي للحقوق المدنية. وكانت بعض هذه التحفظات عامة وتخص مواقف مبدئية وسياسية لبعض الدول، ومنها الجمهورية العربية السورية والعراق ولibia والتي أصرت على التأكيد بأن «الانضمام إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معها حول أية مسألة واردة في هذا العهد». وتحفظت بعض البلدان الأخرى على العهد أو البعض من مواده بمرجع إلى «الشريعة الإسلامية» (البحرين، موريتانيا، مصر، اليمن) أو إلى القانون الوطني سواء خص ذلك التحفظ قوانين الانتخابات أو قوانين الأسرة أو قوانين الجنسيات (البحرين، الجزائر، الكويت).

والمهم في الأمر، أن تحفظات البلدان تتناقض أولاً مع موقفها في المصادقة على العهد وتحفظها في نفس الوقت على لب محتواه كعدم التمييز، بما في ذلك بين المرأة والرجل والمساواة في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية ومن ذلك على سبيل المثال لا الحصر، المادة (2 ف/1)، التي تقضي بعدم التمييز من أي نوع، والمادة (3)، التي تنص على ضمان مساواة الرجال والنساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية). كما وتُخضع البلدان العربية المصادقة على العهد إلى القانون الوطني في الوقت الذي هي مطالبة فيه بتطوير قوانينها الوطنية وما يتفق والعهد، زيادة على عدم الاعتراف باختصاص اللجنة إلا بموجب اعتراف إضافي للمصادقة وخاصة (المادة 41 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية). كذلك، اعتبرت تحفظات معظم البلدان على اتفاقية سيداو تعجيزاً فيما يخص تحقيق المساواة في التمتع بالحقوق في الحياة العامة، بما في ذلك الحقوق المدنية والسياسية وفي الحياة الخاصة لعدم تجزئة الحقوق وترابطها وعلاقاتها المتبادلة معتمدة نفس المراجع والحجج المشار إليها أعلاه (الشريعة الإسلامية والقانون الوطني).

فعلى سبيل المثال : المادة (2) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية، المادة 9 ف/2 التي تتعلق بمنح المرأة حقاً مساوياً للرجل في ما يتعلق بجنسية أطفالها، المادة (2 ف/6)، التي تتعلق ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة والمادة (15 ف/2)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية في الأهلية والمادة (16)، والتي تتعلق بالمساواة في الزواج والعلاقات الأسرية...

وصادقت على الاتفاقية دون تحفظ ثلاثة بلدان فقط وهي اليمن وجبوبي وجزر القمر. وقامت تونس سنة 2014، برفع كل تحفظاتها على على الاتفاقية ما عدا الإعلان العام، إلا أن البيان العام الذي يمكن اعتباره تحفظاً عاماً على كل الاتفاقية لازال ساري المفعول. وتضمن الإعلان العام للحكومة التونسية في هذا الصدد «تعلن حكومة تونس أنها لن تتخذ أي قرار تنظيمي أو تشريعي طبقاً لمقتضيات هذه الاتفاقية من شأنه أن يخالف أحكام الفصل الأول من الدستور التونسي».

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

يبرهن التحليل الحالي مشاركة المرأة المدنية والسياسية في المنطقة العربية بأنه رغم بعض التقدم المحرز، ما زالت النصوص القانونية تحمل تمييزاً حقيقياً من شأنه أن يشكل تهديداً لحقوق المرأة وعائقاً أمام وصولها إلى موقع القرار وممارسته. كما بين التحليل تميز بعض الدساتير عن غيرها ليس بإقرارها المساواة فحسب، وإنما بتجاوزها لمجلات مألوفة والتنصيص على حقوق تتماشى وواقع المرأة في البلد وأوضاعها. كما أبرز إمكانية تنزيل الاتفاقيات والمعاهدات منزلة تتساوى فيها مع الدستور أو أنها تعلو على القوانين الوطنية. ومن أهم البنود التي أبرزتها قراءة القوانين من منظور النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان :

1. أحرزت جميع الدول العربية تقدماً في النص على حقوق المرأة ومساواتها مع الرجل في الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية وإن تفاوتت في الصياغة القانونية لهذه النصوص،
2. لا يوجد ارتباط حتمي بين ما حققه بعض الدول العربية من تقدم في النص الدستوري وصياغته في ما يخص الحقوق والمشاركة المدنية والسياسية، وبين ما قدمته من دعم لجعل هذه الحقوق واقعاً ملماً في حياة النساء كما تدل على ذلك جميع المؤشرات بمصادرها المختلفة، وذلك على الرغم من الإجراءات الإضافية التي اعتمدتتها بعض البلدان لتعزيز هذه المشاركة،
3. يعد النظام القانوني ذاته من مؤشرات عدم الدعم المؤسسي، ذلك أنه يحمل الحق وعكسه، المساواة وعدم التمييز،
4. برزت تناقضات في النظام القانوني الواحد (في مواد الدستور، وفي ما بين الدستور وقوانين أخرى) ليمنح المساواة ويكرس التمييز في ذات الوقت بين الرجال والنساء وبين النساء والنساء وذلك بسبب الجنس والعرق والدين والطائفة...
5. لم تتردد معظم الدول العربية في الانضمام إلى العديد من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان والتي تكفل حقوق المرأة ومساواتها بالرجل والقضاء على التمييز ضد المرأة في المجالات المدنية والسياسية، ولكنها وضعت في نفس الوقت عراقل لدمج أحکامها في النظام القانوني الوطني حتى عندما تنص على ذلك الدساتير الوطنية. وهو ما يعد تناقضاً مع النظام القانوني الوطني وتناقضاً في الموقف والالتزام الدولي...

هذا، وقد أظهرت الأدلة من جميع أنحاء العالم بأن وجود المرأة في المناصب القيادية له فوائد إيجابية على المجتمع ككل. فتصنف الدول التي يكون بها معدل عالٍ مشاركة النساء في السياسة كدول ذات حكماء متميزون مثلما يحدث في : النظم التعليمية، الاستثمار في البنية التحتية، ومكافحة الفساد. ولقد حفّرت النساء بفضل مشاركتهن المدنية والسياسية خطوات ذات مغزى، بما في ذلك في المجالات ذات الصلة بالتشريعات الخاصة بالعنف الأسري، صحة المرأة، حقوق العمل.

ولا تعمل دورة المسائلة السياسية دائمًا على التقدم إلى الأمام. وقد يكون الاتجاه عكسياً عندما تُنكر حقوق المرأة، ويُعرقل وصولها إلى صنع القرار في الحياة العامة، وتُنفذ سياسات تُعزز الوضع غير المتكافئ للمرأة. ومن هنا، لا يمكن أن تنجح الإصلاحات الرامية إلى تأسيس وتعزيز الديمقراطية، إلا إذا اعترفت بالتحديات التي تواجهها النساء بما في ذلك النساء الأكثر فقراً وتهميشاً في إحقاق حقوقهن والمشاركة في جميع عمليات صنع القرارات في الحياة العامة.

## 2. الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية

### الاحترام

- الالتزام بالنصوص الدستورية والقانونية والمعاهدات الدولية دون النظر لما قد يعيق تنفيذها من تحفظات أو قيود الأعراف والعادات والتفسيرات الدينية الخاطئة والمطرفة.
- تحديث النصوص الدستورية والقانونية بما استجد من حقوق وحريات مدنية وسياسية،
- تنقيح النصوص الدستورية والقانونية بصياغة أفضل تدمج النوع الاجتماعي،
- استبدال السياسات والتوجيهات والتعاميم وخطابات القائمين على الحكم في بعض الدول بقوانين وتشريعات ثابتة ومستقلة لضمان الالتزام والعمومية والتجدد وصحة التنفيذ.

### الحماية

- إصدار قوانين متخصصة لتوضيح النصوص الدستورية وتسهيل تنفيذها،
- إزالة التناقضات في النظام القانوني والتشريعي واتخاذ كافة الاجراءات والتدابير الازمة لإلغاء الاحكام التمييزية التي تعانى منها المرأة بالنسبة إلى حقوقها وحرياتها الأساسية وبخاصة حقوق التنقل والإقامة والسفر وتعزيز المساواة،
- الأخذ بنظام الرقابة والمتابعة والملاحقة الأمنية والقضائية لما يتم رصده من انتهاكات لحقوق المرأة وتمكينها السياسي عن طريق الجهات المختصة الحكومية والمستقلة بمجال حقوق الإنسان،
- وضع نظام رقابة لمحاربة الصور النمطية والخطابات والممارسات المطرفة، رقابة تتعكس على استفادة المرأة من حقوقها وحرياتها الأساسية وعلى سلامتها في بعض الأحيان،
- تفعيل النقطة الإيجابية في النصوص الدستورية والتشريعات بإنشاء وتفعيل دور هيئات المناصفة وعدم التمييز والهيئات والآليات التي تُعني بشئون المرأة وبحقوق الإنسان.

### التعزيز

- إتاحة فضاء إعلامي وخدماتي واجتماعي للمرأة لتوسيعيتها بحقها في المشاركة بما في ذلك السياسية وتمكينها من ذلك،
- زيادة مشاركة منظمات المجتمع المدني في عمليات التدريب والتوجيه بما يكفل تمكين المرأة من حقوق السياسية ووصول هذه الحقوق لكل الفئات،
- تعظيم تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة السياسية والمدنية في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة.

## الضمان

- وضع/تفعيل التدابير المؤقتة (كوتا أو غير ذلك) بالارتکاز على التجارب الناجحة في المنطقة العربية لتوسيع ورفع مستوى مشاركة المرأة في المناصب القيادية والقضائية وفي المجالس المنتخبة وطنياً ومحلياً والأجهزة التنفيذية على كل مستويات الإدارة والحكومة.
- تفعيل النصوص التنفيذية والقرارات واللوائح المتممة للقوانين بجانب النص الدستوري والقانوني
- تنقیح كافة القوانین بالارتکاز على مفاهیم ومصطلحات النوع الاجتماعي التي تخدم تحقيق المساواة وعدم التمييز،
- ضمان استقلالية القضاء لضمان سيادة القانون واحترام حجية أحكامه فيما يختص بحقوق المرأة ومقکینها المدنی والسياسي،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي لضمان أن احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والعمر والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقلیص الفجوات وتحقيق المساواة، بما في ذلك ما يخص توسيع الاختیارات والمشاركة السياسية وفي اتخاذ القرار.

وفي الخلاصة، لابد من التنويه بأن للدول والمجتمع الإقليمي والدولي فرصة فريدة للعب دور فعال في تحفيز عملية تعبئة المجتمع المدني ومساعدة المؤسسات الحكومية والدوائر الانتخابية الناشئة في صياغة عقود اجتماعية جديدة ووضع الأطر الوطنية بحيث تكون شاملة ومستجيبة إلى حقوق المرأة القانونية والإنسانية واهتماماتها. وقد يلعب التنسيق بين الدول العربية والإعلان والإعلام عن الأفكار القانونية والدستورية الجديدة وملتزمة وحرافية النصوص ونشر هذه الأفكار والتجارب والمارسات وتعيم الاستفادة منها وتطبيقاتها في أكثر من دولة، دوراً مهماً.

## جدول أ : الحقوق والحريات المدنية والشخصية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق الملكية   | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|---|--|---|--|
| <b>المساواة</b>  |   |  |   |  |
| «لا يستملك ملك أحد إلا للمنفعة العامة وفي مقابل تعويض عادل حسبما يعين في القانون» <sup>(5)</sup> | يجوز دخولها إلا في الأحوال المبنية في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه» <sup>(4)</sup> | «حرية الرأي مكفولة، ولكل أردني أن يعرب بحرية عن رأيه بالقول والكتابة والتصوير وسائر وسائل التعبير بشرط أن لا يتجاوز حدود القانون» <sup>(3)</sup> | «تحمي الدولة حرية القيام بشعائر الأديان والعقائد طبقاً للعادات المرعية في المملكة ما لم يمنع من التنقل ولا أن يلزم تكملة بالنظام العام أو منافية للأداب» <sup>(2)</sup> | «لا يجوز إبعاد أردني من ديار المملكة. ويحظر على أردني الإقامة في جهة ما أو بالإقامة في مكان معين إلا في الأحوال المبنية في القانون» <sup>(1)</sup> |

### التمييز

|   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| -----   | -----   | -----  | -----  | (6) -----   |
| <b>الإمارات العربية المتحدة</b>   |   |  |  |   |
| «الملكية الخاصة مصونة وبين القانون القيود التي ترد عليها. ولا ينزع من أحد ملكه إلا في الأحوال التي تستلزمها المنفعة العامة وفقاً لأحكام القانون وفي مقابل تعويض عادل» <sup>(12)</sup> | «للمساكن حربة فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها إلا وفق أحكام القانون وفي الأحوال المحددة فيه» <sup>(11)</sup> | «حرية الرأي والتعبير عنه بالقول والكتابة، وسائر وسائل التعبير مكفولة في الأحوال المحددة في حدود القانون» <sup>(10)</sup> | «حرية القيام بشعائر الدين طبقاً للعادات المرعية مصونة، على ألا يخل ذلك بالنظام العام، أو ينافي الآداب العامة» <sup>(9)</sup> . | «حرية التنقل والإقامة مكفولة للمواطنين في حدود القانون» <sup>(7)</sup> للمواطن حرية التنقل بين الإمارات الأعضاء في الاتحاد من الأماكن المخصصة لذلك بعد إبراز بطاقة الهوية أو أي مستند رسمي دال على الشخصية <sup>(8)</sup> |

### التمييز

|       |       |       |            |   |
|-------|-------|-------|------------|---|
| ----- | ----- | ----- | (14) ----- | «لا يجوز من الزوجة جواز سفر مستقل إلا بموافقة الزوج ولا ينزع ناقصاً الأهلية جوازات سفر مستقلة إلا بموافقة ممثليهم القانونيين» <sup>(13)</sup> . |
|-------|-------|-------|------------|---|

1. المادة 9 من قانون الجنسية الأردنية 1954-02-16
2. المادة 14 من دستور المملكة الهاشمية الأردنية 1952 و المعدل عام 2011
3. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه
4. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه
5. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
6. لا تمييز
7. المادة 29 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
8. المادة رقم 25 من قانون الجنسية وجوائز السفر الإمارتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972
9. الفصل 32 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
10. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه
11. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه
13. المادة 37 من نفس المرجع أعلاه
14. لا تمييز

**مملكة البحرين**

| حق الملكية   | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>  |   |   |   |  |
| «المملوکیة ورأس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة الإسلامية، مقومات أساسية لكيان الدولة الاجتماعية وللثروة الوطنية. الملكية الخاصة مصونة، فلا يمنع أحد من التصرف في ملكه إلا في حدود القانون، ولا ينزع عن أحد ملكه إلا بسبب المنفعة العامة. <sup>(19)</sup> | «تعمل الدولة على توفير السكن لذوي الدخل المحدود من المواطنين» <sup>(18)</sup> | «حرية الرأي والبحث العلمي مكفولة، ولكن إنسان حق التعبير عن رأيه ونشره بالقول أو الكتابة أو غيرهما وذلك وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّناها القانون، مع عدم المساس بأسس العقيدة الإسلامية ووحدة الشعب، وبما لا يثير الفرقة أو الطائفية». <sup>(17)</sup> | «حرية الضمير مطلقة، وتケفل الدولة حرمة دور العبادة، وحرية القيام بشعائر الأديان والمطوابق والمجتمعات الدينية طبقاً للعادات المرعية في البلد» <sup>(16)</sup> | «لا يجوز القبض على إنسان أو توقيفه أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقيد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون وبرقابة من القضاء» <sup>(15)</sup> |

**التمييز**

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
| -----  | -----  | -----                                      | -----  | (20) -----  |
| <b>الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية</b>   |  |  |  |   |
| <b>المساواة</b>  |  |  |  |   |
| «حق كل مواطن أن يختار بحرية موطن إقامته، وأن ينتقل عبر التراب الوطني. وحق الدخول إلى التراب الوطني والخروج منه ضمنون له» <sup>(21)</sup> | «لا مساس بحرمة حرية المعتقد» <sup>(22)</sup> | «لا مساس بحرمة حرية الرأي» <sup>(23)</sup> | «تضمن الدولة عدم انتهاك حرمة المسكن.. إطار القانون. ويترتب عليه تعويض قبلي عادل ومنصف» <sup>(25)</sup> | «لا يتم نزع الملكية إلا في القانون، واحترامه. وبا أمر مكتوب من السلطة القضائية المختصة» <sup>(24)</sup> |

**التمييز**

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (26) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

- .15 المادة 19 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
- .16 المادة 22 من نفس المرجع أعلاه
- .17 المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- .18 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه
- .19 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه
- .20 لا تمييز
- .21 المادة 44 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008
- .22 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .23 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .24 المادة 40 من نفس المرجع أعلاه
- .25 المادة 20 من نفس المرجع أعلاه
- .26 لا تمييز

## الجمهورية التونسية

| حق الملكية  | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|--|--|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |  |   |  |
| «حق الملكية مضمون، ولا يمكن النيل منه إلا في الحالات وبالضمانات التي يضبطها القانون. الملكية الفكرية مضمونة». <sup>(31)</sup> | تحمي الدولة الحياة الخاصة، وحرمة المسكن. <sup>(30)</sup> | حرية الرأي والفكر والتعبير والإعلام والنشر مضمونة. لا يجوز ممارسة رقابة مسبقة على هذه الحريات. <sup>(29)</sup> | «الدولة راعية للدين، كافية لحرية المعتقد والضمير وممارسة الشعائر الدينية، ضامنة لحياد المساجد ودور العبادة عن التوظيف الحزبي. تلتزم الدولة بنشر قيم الاعتدال والتسامح وبحماية المقدّسات ومنع النيل منها، كما تلتزم بمنع دعوات التكفير والتحريض على الكراهية والعنف وبالتصدي لها». <sup>(28)</sup> | لكل مواطن حرية في اختيار مقر إقامته وفي التنقل داخل الوطن وله الحق في مغادرته. <sup>(27)</sup> |

## التمييز

|   |   |  |  |   |
|---|---|--|--|---|
| -----   | -----   | -----  | -----  | (32) -----  |
| <b>المساواة</b>   |   |  |  |   |
| يضمن الدستور الحق في الملكية ولا يمكن الاعتداء عليه إلا للضرورة العامة القانونية وبتعويض قبلي عادل. <sup>(38)</sup> | للمسكن حرمة. لا يجوز تفتيشها سوى بالطرق والشروط المنصوص عليها في القانون. لا يمكن اتخاذ أي تدابير تنتهك حرمة المسكن إلا للوقية من خطر عام أو لحماية الأشخاص في خطر الموت. <sup>(37)</sup> | الحق في حرية الفكر والاعتقاد والرأي. <sup>(35)</sup> يملّك كل شخص الحق في حرية التعبير عن أرائه ونشرها بالكلمة والقلم والصورة. <sup>(36)</sup> | لكل شخص الحق في حرية التفكير والضمير والدين والمعتقد والرأي وفقاً للنظام القائم في القانون واللوائح. <sup>(34)</sup> | يلمك جميع المواطنين الحق في التنقل والإقامة في جميع أرجاء الجمهورية <sup>(33)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (39) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

.27 المادة 24 من الدستور التونسي المصدق عليه في 26 يناير 2014

.28 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

.29 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

.30 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

.31 المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

.32 لا تمييز

.33 المادة 14 من دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992 مترجم من اللغة الفرنسية

.34 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

.35 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

.36 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

.37 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

.38 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

.39 لا تمييز

## جمهورية السودان

| حق الملكية  | حق المسكن   | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة   | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|---|---|--|--|
| <b>المساواة</b>   |   |   |  |  |
| «لكل مواطن الحق في «لا يجوز انتهاك خصوصية الحياة أو التملك وفقاً للقانون» <sup>(45)</sup> | «حق لا يُقيد في حرية أي شخص، ولا التدخل في الحياة الخاصة أو الأسرية لأي شخص في مسكنه أو في مراسلاته، إلا وفقاً للقانون» <sup>(44)</sup> | «حق لا يُقيد في حرية التعبير وتلقي ونشر المعلومات والطبوعات والوصول إلى الصحفة دون مساس بالنظام والسلامة والأخلاق العامة» <sup>(43)</sup> | «احترام حق العبادة في حرية العقيدة الدينية والعبادة، وفي إعلان دينه أو عقيدته أو التعبير عنهما عن طريق العبادة والتعليم والممارسة أو أداء الشعائر» <sup>(42)</sup> | «لكل مواطن الحق في حرية التنقل وحرية اختيار مكان إقامته إلا لأسباب تقضيها الصحة العامة أو السلامة وفقاً لما ينظمها القانون لكل مواطن الحق في مغادرة البلاد وفقاً لما ينظمها القانون ولله الحق في العودة» <sup>(40)</sup> |

## التمييز

(46)

## الجمهورية العربية السورية

| المساواة  | التمييز   |
|---|---|
| «الملكية الخاصة من جماعية وفردية، مصانة: لا تزعز الملكية إلا للمنفعة العامة برسوم ومقابل تعويض عادل وفقاً للقانون ويعوض معاذلاً للقيمة الحقيقة للملكية» <sup>(51)</sup> | «تحترم الدولة جميع الأديان، وتケفل حرية القيام بجميع شعائرها أو بوسائل التعبير كافة». على أن لا يخل ذلك بالنظام العام» <sup>(48)</sup> |

## التمييز

(52)

- .40 المادة 42 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .41 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه
- .42 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه
- .43 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .44 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه
- .45 المادة 43 من نفس المرجع أعلاه
- .46 لا تمييز
- .47 المادة 38 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .48 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه
- .49 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه
- .50 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .51 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه
- .52 لا تمييز

## سلطنة عمان

| حق الملكية   | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|--|--|---|--|
| <b>المساواة</b>  |  |  |   |  |
| «الملكية الخاصة مصونة، فلا يمنع أحد من التصرف في ملكه إلا في حدود القانون، ولا ينزع عن أحد ملكه إلا بسبب المفعة العامة في الأحوال المبنية في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». (56)<br>وبشرط تعويض عادل». (57) | «للمساكن حرمة، فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها، إلا في الأحوال التي يعينها القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». (55) | «حرية الرأي والتعبير عنه بالقول والكتابة وسائر وسائل التعبير مكفوله في حدود القانون». (54) | «حرية القيام بالشعائر الدينية طبقاً للعادات المرعية مصونة على ألا يخل ذلك بالنظام العام، أو ينافي الآداب». (55) | «لا يجوز القبض على إنسان أو تفتيشه أو حجزه أو حبسه أو تحديد إقامته أو تقيد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». (53) |

## التمييز

|   |       |       |       |            |
|---|-------|-------|-------|------------|
| والميراث حق تحكمه الشريعة الإسلامية. (59) | ----- | ----- | ----- | (58) ----- |
|---|-------|-------|-------|------------|

## جمهورية العراق

| المساواة  | التمييز  |
|---|--|
| «الملكية الخاصة مصونة (...) ولا يجوز نزع الملكية إلا لأغراض المفعة العامة مقابل تعويض عادل، وينظم ذلك بقانون. وللIraq الحق في التملك في أي مكان في العراق (...». (65) | «العراق حرية التنقل والسفر والسكن داخل العراق وخارجها ولا يجوز نفي العراقي، أو أبعاده، أو حرمانه من العودة إلى الوطن». (60)<br>«العتبات المقدسة، والمقامات الدينية في العراق، كيانات دينية وحضارية، وتلتزم الدولة بتأكيد وصيانة حرمتها، وضمان ممارسة الشاعر بحرية فيها. لكل فرد حرية الفكر والعقيدة والضمير». (62) |

53. المادة 18 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

54. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه

55. المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

56. المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

57. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

58. لا تمييز

59. المادة 11 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

60. المادة 44 من الدستور العراقي الصادر عام 2005

61. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

62. المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

63. المادة 38 من نفس المرجع أعلاه

64. المادة 44 من نفس المرجع أعلاه

65. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

66. لا تمييز

## دولة فلسطين

| حق الملكية   | حق المسكن             | حرية الرأي والفكر والتعبير   | حرية العقيدة   | حق التنقل والإقامة والسفر                                      |
|--|-----------------------|--|--|--|
| <b>المساواة</b>  |                       |  |  |  |
| «الملكية الخاصة مصونة، ولا تنزع ولا يتم الاستيلاء على العقارات أو المنشآت إلا للمنفعة العامة وفقاً للقانون في مقابل تعويض عادل أو بوجب حكم قضائي». <sup>(70)</sup> | غير مشار إلى هذا الحق | «لا مساس بحرية الرأي، ولكل إنسان الحق في التعبير عن رأيه ونشره بالقول أو الكتابة أو غير ذلك من وسائل التعبير أو الفن». <sup>(69)</sup> | «حرية العقيدة والعبادة وممارسة الشعائر الدينية مكفولة شريطة عدم الالحاد بالنظام العام أو الآداب العامة». <sup>(68)</sup> | «حرية الإقامة والتنقل مكفولة في حدود القانون». <sup>(67)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (71) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

## دولة قطر

| المساواة   | التمييز  |
|--|--|
| «الملكية الخاصة مصونة، ولا يحرم منها إلا بسبب المنفعة العامة وفي الأحوال التي يبينها القانون وبالكيفية التي ينص عليها، وبشرط تعويضه عنها تعويضاً عادلا». <sup>(77)</sup> | «يعتبر الشخص محافظاً على إقامته العادلة حتى لو أقام في بلد أجنبي، متى كان قد استبقى نية العودة إلى قطر ولا يجوز تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». <sup>(73)</sup> |

## التمييز

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (78) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

- .67 المادة 20 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003  
.68 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه  
.69 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه  
.70 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه  
.71 لا تمييز  
.72 المادة 1 من قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعدل بقانون رقم 38 لسنة 2005 الصادر في 29/12/2005  
.73 المادة 36 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
.74 المادة 50 من نفس المرجع أعلاه  
.75 المادة 47 من نفس المرجع أعلاه  
.76 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه  
.77 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه  
.78 لا تمييز

# المرأة العربية والتشريعات

١

## دولة الكويت

| حق الملكية   | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر   |
|--|--|---|---|---|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |   |
| «الملكية الخاصة مصونة (...). ولا ينزع عن أحد ملكه إلا وفق القانون، وبالكيفية المنصوص عليها فيه، وبشرط تعويض عادل». <sup>(84)</sup> | «للمساكن حمرة، فلا يجوز دخولها بغير إذن أهلها، إلا وفق القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه». <sup>(83)</sup> | «حرية الرأي والبحث العلمي مكفولة، ولكن إنسان حق التعبير عن رأيه وبالكتابية وبالقول أو الكتابة أو غيرهما، وذلك وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون «حرية الصحافة والطباعة والنشر مكفولة وفقاً للقانون». <sup>(82)</sup> | «حرية الاعتقاد مطلقة، حرية القيام بشعائر الأديان ونشره للعادات المرعية أو والنظام العام». <sup>(80)</sup> | «لا يجوز القبض على إنسان أو جسسه أو تفتيشه أو تحديده إقامته أو تقدير حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون». <sup>(79)</sup> |

## التمييز

(85)

## جمهورية لبنان

| المساواة  | التمييز   |
|---|---|
| «القانون يحمي الملكية ولا يجوز أن ينزع عن أحد ملكه إلا لأسباب الملفعة العامة وبتعويض عادل». <sup>(90)</sup> | «للمرأة الحق في التنقل والسفر دون إذن ولها أو زوجها». <sup>(86)</sup> |

## التمييز

(91)

- .79 المادة 31 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
 .80 المادة 35 من نفس المرجع أعلاه  
 .81 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه  
 .82 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه  
 .83 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه  
 .84 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه  
 .85 لا تمييز  
 .86 المادة 7 من قانون انتخاب مجلس النواب اللبناني المعدل عام 2008  
 .87 المادة 9 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990  
 .88 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه  
 .89 المادة 14 من نفس المرجع أعلاه  
 .90 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه  
 .91 لا تمييز

## لبيا

| حق الملكية  | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير                            | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|---|--|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |  |
| تكفل الدولة حق الملكية الفردية والخاصة. <sup>(97)</sup> | للمساكن والعقارات الخاصة حرمة، فلا يجوز دخولها أو تفتيشها إلا في الأحوال التي ينص عليها القانون وبالكيفية المبينة فيه، ورعاية حرمة الأموال العامة وخاصة واجب على كل مواطن. <sup>(96)</sup> | تضمن الدولة حرية الرأي وحرية التعبير. <sup>(95)</sup> | تضمن الدولة لغير المسلمين حرية القيام بشعائرهم الدينية. <sup>(94)</sup> | تكفل الدولة لمواطني وقت السلم حرية التنقل واختيار مكان إقامته. <sup>(93)</sup> وحرية التنقل مكفولة <sup>(92)</sup> . |

**التمييز**

|       |       |       |       |            |
|-------|-------|-------|-------|------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (98) ----- |
|-------|-------|-------|-------|------------|

**جمهورية موريتانيا**

| المساواة  | التمييز  |
|---|--|
| «الدولة تكفل لكافة المواطنين حقوق التنقل لا تتجزأ، ديمقراطية واجتماعية. مساواة كافة المواطنين أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمملكان الاجتماعي».«(...). <sup>(99)</sup> «حق الملكية مضمون. للمرأة كامل التصرف في مالها الخاص. <sup>(103)</sup> «حق الملكية مضمون. للمرأة كامل التصرف في مالها الخاص. <sup>(104)</sup> «تضمن الدولة شرف المواطن وحياته الخاصة وحرمة شخصه ومسكنه ومراسلات».« <sup>(102)</sup> «تحقق (...). <sup>(101)</sup> حقوق (...) الرأي والتفكير والتعبير والمجتمع والإبداع مكفولة». <sup>(100)</sup> | «الدولة تكفل لكافة المواطنين حقوق التنقل لا تتجزأ، ديمقراطية واجتماعية. مساواة كافة المواطنين أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمملكان الاجتماعي».«(...). <sup>(99)</sup> |

|       |       |       |       |             |
|-------|-------|-------|-------|-------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (105) ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------------|

- .92. المادة 14 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 المعديل في 2014  
.93. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه  
.94. المادة 1 من نفس المرجع أعلاه  
.95. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه  
.96. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه  
.97. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه  
.98. لا تمييز  
.99. المادة 10 من دستور الجمهورية الإسلامية الموريتانية - يونيو 2006  
.100. المادة 1 من نفس المرجع أعلاه  
.101. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه  
.102. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه  
.103. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه  
.104. المادة 58 من نفس المرجع أعلاه  
.105. لا تمييز

## جمهورية مصر

| حق الملكية                               | حق المسكن  | حرية الرأي والفكر والتعبير  | حرية العقيدة  | حق التنقل والإقامة والسفر  |
|--|--|---|---|--|
| <b>المساواة</b>                          |  |   |   |  |
| «الملكية الخاصة مصونة». <sup>(110)</sup> | «الحق في المسكن الملائم والأمن والصحى بما يحفظ الكرامة الإنسانية ويحقق العدالة الاجتماعية». <sup>(109)</sup> | «تケفل الدولة حرية الفكر والرأي وحق التعبير لكل إنسان عن رأيه بالقول أو الكتابة أو التصوير أو غير ذلك من وسائل التعبير والنشر». <sup>(108)</sup> | «حرية الاعتقاد مطلقة. وحرية ممارسة الشعائر الدينية وإقامة دور العبادة لأصحاب الأديان السماوية، حق ينظمها القانون». <sup>(107)</sup> | «حرية التنقل والإقامة والهجرة مكفولة. ولا يجوز إبعاد أي مواطن عن إقليم الدولة، ولا منعه من العودة إليه(...).» <sup>(106)</sup> |

## التمييز

|  |       |       |       |  |
|--|-------|-------|-------|--|
| -----  | ----- | ----- | ----- | (111) -----  |
| <b>المملكة العربية السعودية</b>  |       |       |       |  |
| <b>المساواة</b>  |       |       |       |  |
| «حرية الملكية الخاصة وحريتها محفوظة ولا تنزع من أحد إلا للمصلحة العامة وبتعويض عادل». <sup>(113)</sup> | ----- | ----- | ----- | «توفر الدولة الأمن لجميع مواطنيها والمقيمين على إقليمها ولا يجوز تقييد تصرفات أحد أو توقيفه أو حبسه إلا بوجب أحكام النظام». <sup>(112)</sup> |

## التمييز

|       |       |   |   |       |
|-------|-------|---|---|-------|
| ----- | ----- | «تلزم وسائل الإعلام والنشر وجميع وسائل التعبير بالكلمة الطيبة وبأنظمة الدولة. وتسهم في تشريف الأمة ودعم وحدتها ويعظز ما يؤدي إلى الفتنة أو الانقسام أو يمس بأمن الدولة وعلاقتها العامة أو يسيئ إلى كرامة الإنسان وحقوقه وتبيّن الانظمة كيفية ذلك». <sup>(115)</sup> | «تحمي الدولة عقيدة الإسلام. وتطبق شريعته وتأمر بالمعروف وتنهى عن المنكر و تقوم بواجب الدعوة إلى الله». <sup>(114)</sup> | ----- |
|-------|-------|---|---|-------|

106. المادة 62 من الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

107. المادة 64 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 65 من نفس المرجع أعلاه

109. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

111. لا تمييز

112. المادة 36 من النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412هـ

113. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

114. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

115. المادة 39 من وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001

## المملكة المغربية

| حق الملكية  | حق المسكن   | حرية الرأي<br>والفكر والتعبير   | حرية العقيدة   | حق التنقل<br>والإقامة والسفر   |
|---|---|---|--|--|
| <b>المساواة</b>   |   |   |  |  |
| «حق الملكية مضمون (...)<br>ولا يمكن نزع الملكية إلا في<br>الحالات ووفق الإجراءات<br>التي ينص عليها القانون». <sup>(121)</sup> | «تعمل الدولة والمؤسسات<br>والجماعات على تعبئة<br>كل الوسائل المتاحة<br>لتيسير أسباب استفادة<br>المواطنات والمواطنين، على<br>قدم المساواة، من الحق<br>في السكن اللائق». <sup>(119)</sup><br>«تنتهي حرمة المنزل ولا<br>تنтиش إلا وفق القانون». <sup>(120)</sup> | «حرية الفكر والرأي<br>والتعبير مكفولة بكل<br>أشكالها». <sup>(118)</sup> | «الملك، أمير المؤمنين،<br>والحاكم حمى الملة والدين،<br>والضامن لحرية ممارسة<br>الشؤون الدينية». <sup>(117)</sup> | «حرية التنقل عبر التراب<br>الوطني والاستقرار فيه،<br>والخروج منه، والعودة<br>إليه، مضمونة للجميع<br>وفق القانون». <sup>(116)</sup> |

## التمييز

(122)

## جمهورية اليمن

| المساواة  |
|---|
| «(...) حرية الفكر والإعراب<br>عن الرأي بالقول والكتابة<br>والتصوير مكفولة في حدود<br>القانون». <sup>(124)</sup> |

## التمييز

(126)

«تضاف الزوجة إلى جواز سفر  
زوجها بناء على طلبها وموافقة  
زوجها وبعد التأكد من  
استمرار قيام العلاقة الزوجية  
بينهما واستيفاء الاستماراة  
المعدة لهذا الغرض». <sup>(125)</sup>

116. الفصل 24 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011

117. المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

118. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه

119. الفصل 31 من نفس المرجع أعلاه

120. الفصل 24 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

122. لا تمييز

123. المادة 57 الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

124. المادة 42 نفس المرجع أعلاه

125. المادة 8 من القرار الجمهوري رقم 2 لسنة 1994 بشأن لائحة الجوازات

126. لا تمييز

## جدول ب : الحقوق والحريات المدنية والشخصية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق الأمن | الحرية الخاصة وعدم الرق |
|----------|-------------------------|
|----------|-------------------------|

١

#### المساواة

«يعتمد الأمن الوطني الأردني اعتماداً كبيراً على منعة المجتمع وتعزيز عوامل قوته الذاتية، لحماية أرض الوطن واستقلال إراداته، وضمان أمن الشعب وحريته وتوفير مقومات الحياة الكريمة للمواطن بما يحقق أمنه المادي والشخصي واستقراره النفسي والاجتماعي حيّثما كانت إقامته».<sup>(2)</sup>

«الحرية الشخصية مصونة. كل اعتداء على الحقوق والحريات العامة أو حرمة الحياة الخاصة للأردنيين جريمة يعاقب عليها القانون».<sup>(1)</sup>

#### التمييز

(3)

### الإمارات العربية المتحدة

#### المساواة

«الحرية الشخصية مكفولة لجميع المواطنين ولا يجوز القبض على أحد لا يعرض أي انسان للتعذيب أو المعاملة الحاطة بالكرامة».<sup>(5)</sup>

«توفير الأمن والطمأنينة من دعامتين المجتمع».<sup>(6)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة لفقا للقانون فلا يجوز القبض على أحد أو توقيفه أو حبسه أو تفتيشه أو حجزه أو حبسه إلا وفق أحكام القانون».<sup>(4)</sup>

#### التمييز

(7)

### مملكة البحرين

#### المساواة

«لا يجوز بأي حال تعريضه لأي نوع من أنواع التعذيب المادي أو المعنوي، أو لأية معاملة غير إنسانية أو مهينة أو ماسة بالكرامة. ويبطل أي اعتراض أو قول يصدر تحت وطأة التعذيب أو التهديد أو الإغراء، وبصفة خاصة، يحظر إيذاء المتهم مادياً أو معنوياً. ويكفل القانون توقيع العقوبة على من يرتكب جريمة التعذيب أو الإيذاء البدني أو النفسي».<sup>(10)</sup> «الحرية والمساواة والأمن مكفولة».<sup>(11)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة وفقاً للقانون<sup>(8)</sup> فلا يجوز القبض على إنسان أو توقيفه أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل، إلا وفق القانون وتحت رقابة القضاء».<sup>(9)</sup>

#### التمييز

(12)

1. المادة 7 من دستور المملكة الهاشمية الأردنية 1952 والمعدل عام 2011
2. المادة 3 من الميثاق الوطني الأردني
3. لا تغيير
4. المادة 26 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
5. نفس المادة من نفس المرجع أعلاه
6. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه
7. لا تغيير
8. المادة 19 من دستور البحريني الصادر عام 2002 والمادة 2 من ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001
9. المادة 2 من ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001
10. نفس المادة فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
11. المادة 4 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
12. لا تغيير

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| حق الأمن | الحرية الخاصة وعدم الرق |
|----------|-------------------------|
| المساواة |                         |
| التمييز  |                         |
| -----    | (17) -----              |

## الجمهورية التونسية

| المساواة |            |
|----------|------------|
| التمييز  |            |
| -----    | (17) ----- |

## جمهورية جيبوتي

| المساواة |            |
|----------|------------|
| التمييز  |            |
| -----    | (21) ----- |

- .13 المادة 34 الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل 2008
- .14 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .15 المادة 24 من نفس المرجع أعلاه
- .16 المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .17 لا تمييز
- .18 المادة 24 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 يناير 2014
- .19 المادة 49 من نفس المرجع أعلاه
- .20 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .21 لا تمييز
- .22 المادة 10 من الدستور الجيبوتي 1992
- .23 نفس المادة من نفس المرجع أعلاه
- .24 المادة 16 من نفس المرجع أعلاه
- .25 لا تمييز

## جمهورية السودان

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل إنسان حق أصيل في الحياة والكرامة والسلامة الشخصية، ويحمي القانون هذا الحق، ولا يجوز حرمان أي إنسان من الحياة تعسفاً<sup>(29)</sup> و«الناس سواسية أمام القانون، ولهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي».<sup>(30)</sup>

#### التمييز

(31)

## الجمهورية العربية السورية

#### المساواة

«الحرية حق مقدس وتケفل الدولة للمواطنين حريةهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم». <sup>(32)</sup> و«للحياة الخاصة حرمة يحميها القانون»<sup>(33)</sup> كل اعتداء على الحرية الشخصية أو على حرمة الحياة الخاصة أو على غيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور يعد جريمة يعاقب عليها القانون».<sup>(34)</sup>

#### التمييز

(36)

## سلطنة عمان

#### المساواة

«السلام هدف الدولة، وسلامة الوطن أمانة في عنق كل مواطن. ويتولى مجلس الدفاع النظر في الموضوعات المتعلقة بالمحافظة على سلامتها السلطنة والدفاع عنها. الدولة وحدها هي التي (...) تケفل الأمن والطمأنينة للمواطنين. (...)»<sup>(38)</sup>

#### التمييز

(39)

- .26 المادة 29 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .27 المادة 30 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه
- .28 نفس المادة فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .29 المادة 28 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 31 من نفس المرجع
- .31 لا تمييز
- .32 المادة 33 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .33 المادة 54 من نفس المرجع أعلاه
- .34 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .35 المادة 33 من نفس المرجع أعلاه
- .36 لا تمييز
- .37 المادة 18 من دستور سلطنة عمان 1996
- .38 المادة 14 من نفس المرجع أعلاه
- .39 لا تمييز

## جمهورية العراق

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل فرد الحق في الحياة والأمن والحرية، ولا يجوز الحرمان من هذه الحقوق أو تقييدها إلا وفقاً للقانون، وبناءً على قرار صادر من جهة قضائية مختصة».<sup>(41)</sup>

«يحرم العمل القسري «السخرة» والعبودية وتجارة العبيد «الرق» ويعمر الإتجار بالنساء والأطفال، والإتجار بالجنس».<sup>(40)</sup>

#### التمييز

(42)

## دولة فلسطين

#### المساواة

«كل اعتداء على أي من الحريات الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للإنسان وغيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها القانون الأساسي أو القانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم، وتضمن السلطة الوطنية تعويضاً عادلاً ممن وقع عليه الضرر».<sup>(44)</sup>

«الحرية الشخصية حق طبيعي وهي مكفولة لا تمس. لا يجوز القبض على أحد أو تفتيشه أو حبسه أو تقييد حريته بأي قيد أو منعه من التنقل إلا بأمر قضائي وفقاً لأحكام القانون، ويحدد القانون مدة الحبس الاحتياطي، ولا يجوز الحجز أو الحبس في غير الأماكن الخاضعة للقوانين الصادرة بتنظيم السجون».<sup>(43)</sup>

#### التمييز

(45)

## دولة قطر

#### المساواة

«الأمن والاستقرار مكفول».<sup>(48)</sup>

«الحرية الشخصية مكفولة ولا يجوز القبض على إنسان أو حبسه أو تفتيشه أو تحديد إقامته أو تقييد حريته في الإقامة أو التنقل إلا وفق أحكام القانون».<sup>(46)</sup> «ولا يعرض أي إنسان للتعذيب أو للمعاملة الحاطة بالكرامة، ويعتبر التعذيب جريمة يعاقب عليها القانون الدولة».<sup>(47)</sup>

#### التمييز

(49)

المادة 37 من الدستور العراقي الصادر عام 2005  
المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

المادة 11 من القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005  
المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

المادة 36 الدستور القطري الصادر عام 2004  
نفس المادة من نفس المرجع أعلاه

المادة 4 من المذكرة التفسيرية للدستور القطري 2004  
لا تقييم

# المرأة العربية والتشريعات

١

## دولة الكويت

| حق الأمن  | الحرية الخاصة وعدم الرق                  |
|---|--|
| المساواة  |  |
| «تصون الدولة دعامت المجتمع وتケفل الأمن والطمأنينة». <sup>(51)</sup><br>و«لا يعرض أي إنسان للتعذيب أو للمعاملة الحاطة بالكرامة». <sup>(52)</sup> | «الحرية الشخصية مكفولة». <sup>(50)</sup> |
| التمييز   |  |

## جمهورية لبنان

| المساواة  |   |
|---|---|
| «حق الأمن مكفول». «تقوم حكومة الوفاق الوطني بوضع خطة أمنية مفصلة مدتها سنة، هدفها بسط سلطة الدولة اللبنانية تدريجياً على كامل الأراضي اللبنانية بواسطة قواتها الذاتية». <sup>(55)</sup> | «الحرية الشخصية مصونة وفي حمى القانون ولا يمكن أن يقبض على أحد أو يحبس أو يوقف إلا وفقاً لأحكام القانون ولا يمكن تحديد جرم أو تعين عقوبة إلا بمقتضى القانون». <sup>(54)</sup> |
| التمييز   |   |

## ليبيا

| المساواة   |   |
|--|---|
| تصون الدولة حقوق الإنسان وحرياته الأساسية، وتسعى إلى الانضمام للإعلانات والمواثيق الدولية والإقليمية التي تحمي هذه الحقوق والحريات، وتعمل على إصدار مواثيق جديدة تكرم الإنسان ك الخليفة لله في الأرض». <sup>(58)</sup> | «لحياة المواطنين الخاصة حرمة يحميها القانون، ولا يجوز للدولة التجسس عليها إلا بإذن قضائي وفقاً لأحكام القانون». <sup>(57)</sup> |
| التمييز  |   |

- .50 المادة 30 الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
.51 المادة 8 نفس المرجع أعلاه  
.52 المادة 31 نفس المرجع أعلاه  
.53 لا تمييز  
.54 المادة 8 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990  
.55 المادة 2 من «اتفاق الطائف» أو وثيقة الوفاق الوطني اللبناني 1989 المتعلقة ببيان سيادة الدولة اللبنانية على كامل الأراضي اللبنانية  
.56 لا تمييز  
.57 المادة 12 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 المعدل في 2014  
.58 المادة 7 من نفس المرجع أعلاه  
.59 لا تمييز

## جمهورية موريتانيا

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«(...)(...) يمنع كل شكل من أشكال العنف المعنوي والجسدي». (61)  
«تضمن الدولة شرف المواطن وحياته الخاصة وحمرمة شخصه ومسكته ومراساته (...).» (60)

#### التمييز

(62)

## جمهورية مصر

#### المساواة

«الحياة الآمنة حق لكل إنسان وتلتزم الدولة بتوفير الأمن والطمأنينة لمواطنيها ولكل مقيم على أراضيها». (65)  
«الحرية الشخصية حق طبيعي، وهي مصونة لا تُمس (...)(...)» (63) «وكل اعتداء على الحرية الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للمواطنين، وغيرها من الحقوق والحراءات العامة التي يكفلها الدستور والقانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم (...) وللمجلس القومي لحقوق الإنسان إبلاغ النيابة عن أي انتهاك لهذه الحقوق، وله أن يتدخل في الدعوى المدنية منضماً إلى المضرور بناء على طلبه، وذلك كله على الوجهالمبين بالقانون». (64)

#### التمييز

(66)

## المملكة العربية السعودية

#### المساواة

«تحمي الدولة حقوق الإنسان وفق الشريعة الإسلامية». (67)  
«توفر الدولة الأمن لجميع مواطنيها والمقيمين على إقليمها ولا يجوز تقييد تصرفات أحد أو توقيفه أو حبسه إلا بوجب أحکام النظام». (68)

#### التمييز

(69)

- .60 المادة 13 فقرة 2 من الدستور الموريتاني الصادر في يوليو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006 نفس المادة فقرة 3 نفس المرجع أعلاه
- .61 لا تمييز
- .62 المادة 54 من الدستور المصري 2014
- .63 . المادة 99 من نفس المرجع أعلاه
- .64 المادة 59 من نفس المرجع أعلاه
- .65 لا تمييز
- .66 المادة 26 من النظام الأساسي السعودي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412هـ
- .67 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه
- .68 لا تمييز
- .69

## المملكة المغربية

### حق الأمن

### الحرية الخاصة وعدم الرق

#### المساواة

«لكل فرد الحق في سلامة شخصه وأقربائه، وحماية ممتلكاته (...). تعميم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمتساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية (...). يمتنع الرجل والمرأة، على قدم المتساواة، بالحقوق والحريات (...). «يتمتع الرجل والمرأة، على قدم المتساواة، بالحقوق والحريات (...). الواردة في هذا الباب من الدستور (...). تسعي الدولة إلى تحقيق مبدأ المنساواة بين الرجال والنساء». (71)

(...) تعميم السلطات العمومية على توفير الظروف التي يمكن من إطار احترام الحريات والحقوق الأساسية المكفولة للجميع»<sup>(72)</sup> ولا يجوز المساس بالسلامة الجسدية أو المعنوية لأي شخص، في أي ظرف، ومن قبل أي جهة كانت، خاصة أو عامة. لا يجوز لأحد أن يعامل الغير، تحت أي ذريعة، معاملة قاسية أو لا إنسانية أو مهينة أو حاطة بالكرامة الإنسانية. ممارسة التعذيب بكلفة أشكاله ومن قبل أي أحد، جريمة يعاقب عليها القانون». (73)

#### التمييز

(74)

## جمهورية اليمن

#### المساواة

«الشرطة هيئه مدنية نظامية تؤدي واجبها لخدمة الشعب وتケفل للمواطنين الطمأنينة والأمن وتعمل على حفظ النظام والأمن العام، والآداب العامة، وتنفيذ ما تصدره إليها السلطة القضائية من أوامر، كما تتولى تنفيذ ما تفرضه عليها القوانين واللوائح من واجبات، وذلك كله على الوجه المبين في القانون». (77)

«تケفل الدولة للمواطنين حرية الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم ويحدد القانون الحالات التي تقيد فيها حرية المواطن (...). كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون وكل إنسان تقيد حريته بأي قيد يجب أن تساند كرامته وتحظر التعذيب جسدياً أو نفسياً أو معنويأ (...).»<sup>(75)</sup> و«حرية التنقل من مكان إلى آخر في الأراضي اليمنية مكفولة لكل مواطن ولا يجوز تقديرها إلا في الحالات التي يبيّنها القانون مقتضيات أمن وسلامة المواطنين وحرية الدخول إلى الجمهورية والخروج منها بتنظيمها القانون ولا يجوز إبعاد أي مواطن عن الأراضي اليمنية أو منعه من العودة إليها». (76)

#### التمييز

(78)

- .70 المادة 6 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- .71 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .72 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه
- .73 المادة 22 من نفس المرجع أعلاه
- .74 لا تمييز
- .75 المادة 48 من دستور الجمهورية اليمنية 2001
- .76 المادة 57 من نفس المرجع أعلاه
- .77 المادة 39 من نفس المرجع أعلاه
- .78 لا تمييز

## جدول ج : الحقوق السياسية والحيات العامة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| حق إبداء الرأي في<br>الاستفتاء | حق الشكوى أمام<br>السلطات | حق إنشاء الأحزاب<br>السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت<br>في الانتخابات |
|--------------------------------|---------------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|
|--------------------------------|---------------------------|------------------------------|-------------------------------|-------------------------------------|

### المساواة

|  |   |   |  |  |
|--|---|---|--|--|
| <p>«للأردنيين الحق في مخاطبة السلطات العامة فيما ينوبهم من أمور شخصية أو فيما له صلة بالشؤون العامة بالكيفية والشروط التي يعيتها القانون».<sup>(7)</sup></p> | <p>«للأردنيين حق الاجتماع ضمن حدود القانون. والحق في تأليف الجمعيات والأحزاب السياسية على أن تكون غايتها مشروعة ووسائلها سلémية ذات نظم لا تخالف أحكام الدستور. ينظم القانون طريقة تأليف الجمعيات والأحزاب السياسية ومراقبة مواردها»<sup>(4)</sup></p> <p>و«للأردنيين الحق في تأليف الأحزاب والانساب إليها وللحزب الحق في المشاركة في الانتخابات في مختلف المواقع والمستويات». <sup>(5)</sup> و«يؤسس الحزب على أساس المواطنة والمساواة بين الأردنيين والالتزام بالديمقراطية واحترام التعددية السياسية ولا يجوز تأسيس الحزب على أساس ديني أو طائفي أو عرقي أو فئوي أو على أساس التفرقة بسبب الجنس أو الأصل».<sup>(6)</sup></p> | <p>«كل شخص أردني ذكر أو أنثى يحمل الجنسية الأردنية مقاعد نيبالية(...)، على أن لا يزيد عدد المقاعد المخصصة للدائرة الواحدة على خمسة مقاعد. وبـ يخصص النساء خمسة عشر مقعداً نيبانياً ويتم تحديد أسماء الفائزات بتلك المقاعد»<sup>(2)</sup></p> <p>و«أـ 1 تحدد لجنة خاصة أسماء الفائزات بالمقاعد المخصصة للنساء في كل محافظة وفي كل دائرة انتخابية من دوائر الباية على أساس أعلى عدد للأصوات التي نالتها كل مرشحة في دائريتها الانتخابية المحلية سواء كانت في المحافظة أو في إحدى دوائر الباية، وعلى أن لا يزيد عدد الفائزات بالمقاعد المخصصة للنساء في كل محافظة وفي كل دائرة انتخابية من دوائر الباية على فائزة واحدة . 2 إذا تساوى عدد الأصوات بين مرشحتين أو أكثر على مستوى المحافظة أو في إحدى دوائر الباية، تجري اللجنة الخاصة قرعة أمام الحضور لاختيار المرشحة الفائزة. بـ يعلن رئيس اللجنة الخاصة بصورة علنية أمام الحضور أسماء الفائزات بالمقاعد المخصصة للنساء، وتحتبر نتائج أولية للانتخابات بشأن هذه المقاعد»<sup>(3)</sup>.</p> |  |  |
|--|---|---|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |     |
|-------|-------|-------|-------|-----|
| ----- | ----- | ----- | ----- | (8) |
|-------|-------|-------|-------|-----|

- .1 المادة 2 من قانون انتخابات مجلس النواب لسنة 2012
- .2 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
- .3 المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
- .4 المادة 16 من الدستور الأردني 1952 والمعدل عام 2011
- .5 المادة 4 من قانون الأحزاب السياسية لسنة 2014
- .6 المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
- .7 المادة 17 من الدستور الأردني 1952 والمعدل عام 2011
- .8 لا تمييز

## الإمارات العربية المتحدة

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

١

### المساواة

|  |  |   |  |   |
|--|--|---|--|---|
|  | حق الشكوى أمام الجهات المختصة والجهات القضائية مكفول للجميع ضد أي انتهاك أو امتهان للحقوق والحرفيات. <sup>(11)</sup> | «حق الشكوى والظلم» لا توجد أحزاب سياسية في «الإمارات» | شاركت المرأة الإماراتية في «الإمارات» كعضو في مجلس وطني أول مرة منذ تأسيسه في الفصل التشريعي الرابع عشر، حيث فازت بمقعد واحد في أول تجربة انتخابية تشهدتها الدولة في عام 2006. | «يتمتع بحق الانتخاب كل مواطن أدرج اسمه في الهيئة الانتخابية الخاصة بالإمارة التي ورد اسمه في قائمتها(...) <sup>(9)</sup> » و«لكل ناخب صوت واحد، ويجوز للناخب انتخاب أكثر من مرشح عن الإمارة التي يمثلها على ألا يتتجاوز هذا العدد نصف عدد المقاعد المقررة للإمارة في المجلس الوطني الاتحادي ولا يجوز للناخب أن يدلي بصوته أكثر من مرة في الدورة الانتخابية الواحدة كما لا يجوز له توكيل أو إنابة شخص آخر في الإدلاء بصوته الانتخابي». <sup>(10)</sup> |
|--|--|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | شروط عضوية المجلس الوطني الاتحادي: مواطن إحدى إمارات الاتحاد، إقامة دائمة في الإمارة التي سيمثلها، عمره 25 سنة، ممتلكاً بالأهلية المدنية، حسن السيرة والسمعة، دون سوابق في جريمة مخلة بالشرف، لديه إمام كاف بالقراءة والكتابة» <sup>(12)</sup> . و «تنتخب الهيئة الانتخابية من بين أعضائها عن طريق الانتخاب المباشر نصف عدد أعضاء المجلس المحدد للإمارة بحكم الدستور ويتم اختيار النصف الآخر من قبل حاكم الإمارة». <sup>(13)</sup> |
|--|--|--|--|--|

٩. المادة ٤ من قرار اللجنة الوطنية للانتخابات رقم ٢/٢٠١١ بشأن التعليمات التنفيذية للانتخابات

١٠. المادة ٦ من نفس المرجع أعلاه

١١. المادة ٤١ من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في ١٨ / ٧ / ١٩٧١

١٢. المادة ٧٠ من قانون الجنسية وجوائز السفر الإماري الصادر بالقانون الاتحادي رقم ١٧ لسنة ١٩٧٢

١٣. المادة ٢ من القرار رقم ٣ لسنة ٢٠٠٦ بشأن تحديد طريقة اختيار ممثلي الإمارات في المجلس الوطني الاتحادي

١٤. لا تمييز

## مملكة البحرين

| حق إبداء الرأي في الدستفتة | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |   |  |  |  |
|--|---|--|--|--|
| <p>«1 - للمواطنين، رجالاً ونساءً، الحق في إبداء الرأي في كل استفتاء يجري طبقاً لأحكام الدستور. 2 - انتخاب أعضاء مجلس النواب(...).<sup>(17)</sup></p> | <p>«لكل فرد أن يخاطب السلطات العامة كتابة وبتوقيعه، ولا تكون مخاطبة السلطات باسم الجماعات إلا للهيئات النظامية والأشخاص المعنية».«<sup>(16)</sup></p> |  |  | <p>«(...) للمواطنين، رجالاً ونساءً، حق المشاركة في الشئون العامة والتمتع بالحقوق السياسية، بما فيها حق الانتخاب والترشح، وذلك وفقاً لهذا الدستور وللشروط والأوضاع التي يبينها القانون. ولا يجوز أن يحرم أحد المواطنين من حق الانتخاب أو الترشح إلا وفقاً للقانون».«<sup>(15)</sup></p> |
|--|---|--|--|--|

### التمييز

|       |       |   |       |                          |
|-------|-------|---|-------|--------------------------|
| ----- | ----- | <p>«حكم مملكة البحرين ملكي دستوري وراثي (...)، وينتقل (...) إلى أكبر ابنائه، وهكذا طبقة بعد طبقة، إلا إذا عن الملك قيد حياته خلفاً له ابن آخر من أبنائه غير الابن الأكبر(...).<sup>(19)</sup></p> | ----- | -----<br><sup>(18)</sup> |
|-------|-------|---|-------|--------------------------|

15. المادة 1 الفقرة (ه) من الدستور البحريني الصادر عام 2002

16. المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

17. المادة 1 من مرسوم بقانون رقم (14) لسنة 2002 بشأن مباشرة الحقوق السياسية

18. لا تمييز

19. المادة 1 الفقرة (ب) من الدستور البحريني الصادر عام 2002

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |  |   |   |   |
|---|--|---|---|---|
| 1 |  | <p>«حق إنشاء الأحزاب السياسية مضمون. ولا يمكن التذرع بهذا الحق لضرب الحرّيات الأساسية، والقيم والمكونات الأساسية للهوية الوطنية (...). ولا يجوز تأسيس الأحزاب السياسية على أساس ديني أو لغوي أو عرقي أو جنسي أو مهني أو جهوي. ولا يجوز للأحزاب السياسية اللجوء إلى الدعاية الحزبية التي تقوم على العناصر المبنية في الفقرة السابقة».<sup>(24)</sup></p> | <p>« تعمل الدولة على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة». <sup>(22)</sup><br/>ويجب ألا يقل عدد النساء في كل قائمة ترشيحات حرة أو مقدمة من حزب أو عدة أحزاب سياسية عن نسب ما بين 20 - 50 %، (المجلس الشعبي الوطني) و 30 % - 35 % (المجالس الشعبية الولائية)، 30 % (الدوائر وبالبلديات بعدد سكانها +عشرين ألف نسمة)». <sup>(23)</sup></p> | <p>«لكل مواطن توفر فيه الشروط القانونية أن ينتخب ويُنتخب»<sup>(20)</sup><br/>و«يعد ناخبا كل جزائري وجزائرية بلغ 18 سنة كاملة يوم الاقتراع وكان متمنعا بحقوقه المدنية والسياسية (...»<sup>(21)</sup></p> |
|---|--|---|---|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
|  |  |  |  | <p>« لا يحق أن يُنتخب لرئاسة الجمهورية إلا المرشح الذي يتمتع، فقط، بالجنسية الجزائرية الأصلية، يدين بالإسلام، يكون عمره أربعين (40) سنة كاملة يوم الانتخاب، يتمتع بكل حقوقه المدنية والسياسية، يثبت الجنسية الجزائرية لزوجه (...».<sup>(25)</sup></p> |
|--|--|--|--|---|

.20 المادة 50 من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008

.21 المادة 3 من قانون الانتخابات الجزائري المعدل في 2012

.22 المادة 31 مكرر من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008

.23 المادة 2 من القانون العضوي رقم 12-03 المؤرخ في 12 يناير سنة 2012 الذي يحدد كيفية توسيع حظوظ تمثيل المرأة في المجالس المنتخبة

.24 المادة 42 من الدستور الجزائري المعدل سنة 2008

.25 المادة 73 من قانون الجنسية بموجب الأمر رقم 70-86 المؤرخ في 15 ديسمبر 1970 المعدل والمتمم بالأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فبراير 2005

.26 لا تمييز

## الجمهورية التونسية

| حق إبداء الرأي في الدستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
|  |  |   |  |  |
|  |  | <p>«حرية تكوين الأحزاب والنقابات والجمعيات مضمونة. شرط التزام المجالس المنتخبة». <sup>(30)</sup> «تلتزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. تسعى الدولة إلى تحقيق التناصف بين المرأة والرجل في المجالس المنتخبة. (...).» <sup>(31)</sup> «تقدّم الترشحات على أساس مبدأ التناصف بين النساء والرجال. ويتم ترتيب المترشحين صلب القائمات على أساس التناوب بين النساء والرجال. ولا تقبل القائمة التي لا تتحترم هذا المبدأ إلا في حدود ما يحتمله العدد الفردي للمقاعد المخصصة لبعض الدوائر». <sup>(32)</sup></p> | <p>«حقوق الانتخاب والاقتراع مضمونة طبق ما يضبطه القانون». <sup>(27)</sup> «والترشح لعضوية مجلس نواب الشعب حق لكل ناخب تونسي الجنسية منذ عشر سنوات على الأقل، بلغ 23 سنة كاملة يوم تقديم ترشحه، شرط أن لا يكون مشمولا بأي صورة من صور الحرمان التي يضبطتها القانون». <sup>(28)</sup> «الترشح لمنصب رئيس الجمهورية حق لكل ناخبة أو ناخب (...).» <sup>(29)</sup></p> <p>«الترشح لمنصب رئيس الجمهورية بشروط (الجنسية التونسية منذ الولادة، مسلمة 35 سنة على الأقل يوم ترشحه. التعهد بالتخلص عن جنسيته الثانية إن كانت له غير التونسية (...).».</p> |  |

### التمييز

|  |  |  |  |      |
|--|--|--|--|------|
|  |  |  |  |      |
|  |  |  |  | (34) |

## جمهورية جيبوتي

### المساواة

|  |  |   |   |  |
|--|--|---|---|--|
|  |  |   |   |  |
|  |  | <p>تشكل الأحزاب وتمارس نشاطها في حرية في ظل احترام الدستور ومبادئ السيادة الوطنية والمدنية وليس على أساس أي عنصر أو عرق أو جنس أو ديانة أو طائفة أو لغة أو منطقة بالذات». <sup>(37)</sup></p> | <p>«الشروط الترشيحية : الجنسية الجيبوتية، أكثر من 35 سنة، متمتعة بحقوقه المدنية والسياسية، ترشح من طرف حزب سياسي قانوني وممثل في الجمعية الوطنية بأكثر من 25 نائباً».</p> |  |

### التمييز

|  |  |  |  |      |
|--|--|--|--|------|
|  |  |  |  |      |
|  |  |  |  | (38) |

- .27 المادة 34 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 جانفي / يناير 2014
- .28 المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
- .29 المادة 74 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .31 المادة 46 من نفس المرجع أعلاه
- .32 المادة 16 من مرسوم عدد 35 لسنة 2011 يتعلق بانتخاب المجلس الوطني التأسيسي
- .33 المادة 35 من الدستور التونسي المصدق عليه 26 يناير 2014
- .34 لا تمييز
- .35 المادة 5 من الدستور الجيبوتي 1992
- .36 المادة 2 من قانون رقم 2002/2002 المتعلق بنظام الكوتا في الوظائف الانتخابية وفي إدارة الحكومة
- .37 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه
- .38 لا تمييز

<sup>(37)</sup> Loi n°192/AN/02/4ème L Instituant le système de quota dans les fonctions Electives et dans l'Administration de l'Etat »

## جمهورية السودان

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء                          | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية                               | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا   | حق الترشح والتصويت في الانتخابات   |
|--|------------------------|---|---|--|
| <b>المساواة</b>                                      |                        |   |   |  |
| «حق أساسي ومسؤولية فردية لكل مواطن». <sup>(44)</sup> |                        | «الحق في تكوين الأحزاب السياسية مكفول». <sup>(43)</sup> | «25 % نساء يتم انتخابهن على أساس التمثيل النسبي تكوين المجلس التشريعي لجنوب السودان وانتخاب أعضائه». <sup>(41)</sup> «انتخاب 40 % من أعضاء المجالس التشريعية بالتمثيل النسبي على النحو الآتي : يدلي الناخب بصوت واحد لصالح إحدى قوائم المرأة الواردة على بطاقة الاقتراع الخاصة بقوائم المرأة والتي تحتوي على 25 % من مجموع جملة مقاعد المجلس التشريعي المعنى. ويفوز بالمقاعد المخصصة للقوائم الحزبية أو قوائم المرأة مرشحة ومرشحات تلك القوائم حسب ترتيب ورودهم في القائمة المعنية من الأعلى إلى الأسفل». <sup>(42)</sup> | «لكل مواطن الحق في المشاركة في الشئون العامة من خلال التصويت والانتخاب (...) في السن التي يحددها هذا الدستور أو القانون (...).» <sup>(39)</sup> «في جميع الانتخابات على قدم المساواة مع الرجل وبالشروط الآتية: الجنسية، سلامه العقل. 21 عاماً على الأقل، ملماً بالقراءة والكتابة، دون سوابق في السنوات السبع السابقة للترشح (خيانة الأمانة أو الفساد الأخلاقي)». <sup>(40)</sup> |

## التمييز

(45)

## الجمهورية العربية السورية

| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
| «الاستفتاء حق للمواطنين وواجب عليهم تنظيم ممارسته بقانون». <sup>(49)</sup> |  | «تسهم الأحزاب السياسية المراخصة والتجمعات الانتخابية في الحياة السياسية الوطنية شرط احترام مبادئ السيادة الوطنية والديمقراطية. بناء على الأحكام والإجراءات القانونية: لا نشاط سياسي أو قيام أحزاب أو تجمعات سياسية على أساس ديني أو طائفي أو قبلي أو مناطقي أو فني أو مهني أو بناء على التفرقة بسبب الجنس أو الأصل أو العرق أو اللون. ولا يجوز تسخير الوظيفة العامة أو المال العام لمصلحة سياسية أو حزبية أو انتخابية». <sup>(48)</sup> |  | «الانتخاب والاستفتاء حق للمواطنين وواجب عليهم تنظم ممارستهما بقانون» <sup>(46)</sup> و«حق كل مواطن سوري من الذكور والإناث الانتخاب ببلوغ سن 18 وهم يكن محروماً من هذا الحق». <sup>(47)</sup> |

## التمييز

(50)

.39 المادة 41 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة 2005

.40 المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

.41 المادة 30 من قانون الانتخابات القومية الصادر برقم 11 لسنة 2008

.42 المادة 33 من نفس المرجع أعلاه

.43 المادة 40 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لسنة 2005

.44 المادة 22، قانون الانتخابات القومية لسنة 2008 الصادر برقم 11 لسنة 2008

.45 لا تمييز

.46 المادة 49 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.47 المادة 4 قانون الانتخابات العامة الصادر بالمرسوم التشريعي رقم / 101 / لعام 2011

.48 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

.49 المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

.50 لا تمييز

## سلطنة عمان

| حق إبداء الرأي في الدستفتة | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|   |  |   |
|---|--|---|
| «للمواطنين الحق في مخاطبة السلطات العامة في بالشؤون العامة بالكيفية والشروط التي يعينها القانون». <sup>(55)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات مكفولة بشرط. ويجوز إنشاء جمعيات يكون نشاطها معاديا لنظام المجتمع أو سريا أو ذا طابع عسكري، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أية جماعية». <sup>(54)</sup> | «النفقة المبادئ السياسية على موافاة واحترام المعاهدات والمواثيق الدولية واقامة نظام اداري يكفل العدل والمساواة للمواطنين» <sup>(51)</sup> «لكل عماني الحق في انتخاب أعضاء مجلس الشورى وفق الشروط الآتية : 21 سنة في اليوم الأول من شهر يناير من سنة الانتخاب، وأن يكون مقيداً في السجل الانتخابي». <sup>(52)</sup> «حق الانتخاب شخصي يستعمل ملحة واحدة في الانتخاب الواحد وفي الولاية المقيد في سجلها الانتخابي بدون إنابة أو توكيلاً فيه». <sup>(53)</sup> |
|---|--|---|

### التمييز

|       |      |       |       |  |
|-------|------|-------|-------|--|
| ----- | (57) | ----- | ----- | «الحكم في سلطنة عمان وراثي في الذكور». <sup>(56)</sup> |
|-------|------|-------|-------|--|

## جمهورية العراق

### المساواة

|       |       |   |   |  |
|-------|-------|---|---|--|
| ----- | ----- | «حرية تأسيس الجمعيات والأندية والأندية السياسية، أو الانضمام إليها مكفولة». <sup>(62)</sup> | «احترام نسبة تواجد المرأة دستورياً في المجالس المنتخبة بنسبة 25 %» <sup>(60)</sup> «تمثيل المرأة في تشکيل المفوضية ضمن الأعضاء ذوي الخبرة». <sup>(61)</sup> | «للمواطنين، رجالاً ونساءً حق المشاركة في الشؤون العامة والتمتع بالحقوق السياسية بها فيها حق التصويت والانتخاب». <sup>(58)</sup> يتمتع بحق الانتخاب كل من بلغ سن 18 وكان كامل الأهلية وعرaci الجنسية ومقيد بجدول الناخبين». <sup>(59)</sup> |
|-------|-------|---|---|--|

### التمييز

|       |       |       |   |      |
|-------|-------|-------|---|------|
| ----- | ----- | ----- | «في حالة فقد العضو لعضوية البرلمان يحل محله من يليه في القائمة ولو كان المقعد مخصص لامرأة فلا يشترط أن تحل محلها امرأة إلا لو أثر ذلك على نسبة مقاعد النساء». <sup>(64)</sup> | (63) |
|-------|-------|-------|---|------|

51. المادة 10 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996  
 52. المادة 2 من قرار وزير الداخلية العماني رقم 2003/26 الخاص بإصدار اللائحة التنظيمية لانتخابات مجلس الشورى للفترة السادسة (2007-2011) م  
 53. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه  
 54. المادة 33 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996  
 55. المادة 34 من نفس المرجع أعلاه  
 56. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه  
 57. لا تمييز  
 58. المادة 20 من الدستور العراقي لسنة 2005  
 59. المادة 3 من قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009  
 60. المادة 13 من قانون انتخاب مجالس المحافظات والأقضية والنواحي رقم 36 لسنة 2008 المعدل بالقانون رقم 114 لسنة 2012  
 61. المادة 3 من قانون إنشاء المفوضية العليا المستقلة للانتخابات رقم 11 لسنة 2007  
 62. المادة 128 من الدستور العراقي 2005  
 63. لا تمييز  
 64. المادة 14 من قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009

## دولة فلسطين

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |   |   |   |
|--|---|---|---|
| «للمرأة الفلسطينية الحق المطلق في المشاركة في جميع الاستفتارات العامة في الدولة، طالما أن أثار هذه الاستفتاءات ستمتد للرجل والمرأة على حد سواء». <sup>(72)</sup> | «حق تشكيل الأحزاب السياسية والانضمام إليها مكفول وفقاً للقانون» <sup>(70)</sup> و«للمرأة الفلسطينية نفس الحق بنفس شروط التشكيل المنصوص عليها قانوناً على أساس قاعدة عدم التمييز بين الرجل والمرأة». <sup>(71)</sup> | «في كل قائمة من القوائم الانتخابية المرشحة للانتخابات النسبية (القوائم) حداً أدنى لتمثيل المرأة لا يقل عن امرأة واحدة من بين كل من : 1 - الأسماء الثلاثة الأولى في القائمة. 2 - الأربعة أسماء التي تلي ذلك. 3 - كل خمسة أسماء التي تلي ذلك». <sup>(68)</sup> و«تضمن تشريعات الانتخابات في فلسطين إدراج كوتا قانونية للنساء من بين المترشحين في كافة الانتخابات في الدولة، لضمان تمثيلهن بشكل فاعل وأساسي في المؤسسات التشريعية والتنفيذية على حد سواء». <sup>(69)</sup> | «للفلسطينيين حق المشاركة في الحياة السياسية أفراداً وجماعات ولهم على وجه الخصوص الحقوق الآتية : (...) - التصويت والترشح في الانتخابات لاختيار ممثلين منهم يتم انتخابهم بالاقتراع العام وفقاً للقانون. (...) |
|--|---|---|---|

### التمييز

|       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|

(73)

المادة 26 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003

المادة 1 فقرة 1 و2 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة شؤون المرأة عام 2008

نفس المادة فقرة 4 نفس المرجع أعلاه

المادة 4 من قانون الانتخابات العامة رقم 9 لسنة 2005 والمعدل بالقرار بالقانون بشأن الانتخابات رقم 1 لسنة 2007

المادة 1 فقرة 5 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

المادة 26 من القانون الأساسي الفلسطيني المعدل في 18 مارس 2003

المادة 1 فقرة 6 من وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

المادة 1 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

لا تمييز

## دولة قطر

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

## المساواة

|  |   |       |       |   |
|--|---|-------|-------|---|
| «لكل فرد الحق في مخاطبة السلطات العامة». <sup>(77)</sup> | الحكم في دولة قطر هو حكم وراثي يمنظور <sup>(76)</sup> رئاسة الدولة. | ----- | ----- | «حق الانتخاب والترشح مكفول للمواطنين» <sup>(74)</sup> يتمتع بحق انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي كل قطري وقطريه وبين نفس الشروط: جنسيته الأصلية قطرية أو 15 سنة على الأقل في اكتسابه الجنسية القطرية، 18 سنة. <sup>(75)</sup> |
|--|---|-------|-------|---|

## التمييز

|       |       |       |      |   |
|-------|-------|-------|------|---|
| ----- | ----- | ----- | (81) | «حكم الدولة وراثي ذكري» <sup>(78)</sup> و «يعتبر أن يكون حاكم البلاد قطري مسلم من أم قطرية مسلمة» <sup>(79)</sup> و «شروط في عضوية مجلس الشورى: جنسيته الأصلية قطرية، 30 سنة عند قفل باب الترشح، اللغة العربية قراءة وكتابة، دون سوابق في جريمة مخلة بالشرف أو الأمانة، أن تتوافر فيه شروط الناخب وفقاً لقانون الانتخاب». <sup>(80)</sup> |
|-------|-------|-------|------|---|

## دولة الكويت

## المساواة

|   |   |       |       |       |
|---|---|-------|-------|-------|
| «لكل فرد أن يخاطب السلطات العامة كتابة وبتوقيعه، ولا تكون مخاطبة السلطات باسم الجماعات إلا للهيئات النظامية والأشخاص المعنوية» <sup>(83)</sup> «يشكل المجلس ضمن لجنه السنوية لجنة خاصة لبحث العرائض والشكوى التي يبعث بها مواطنون إلى المجلس، وتستوضح اللجنة الأمر من الجهات المختصة، وتعلم صاحب الشأن بالنتيجة ولا يجوز لعضو مجلس الأمة أن يتدخل في عمل أي من السلطتين القضائية والتنفيذية». <sup>(84)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أسس وطنية وبوسائل سلمية مكفولة وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة». <sup>(82)</sup> | ----- | ----- | ----- |
|---|---|-------|-------|-------|

## التمييز

|       |       |       |      |  |
|-------|-------|-------|------|--|
| ----- | ----- | ----- | (87) | «لكل كويتي بالغ من العمر إحدى وعشرين سنة ميلادية كاملة حق الانتخاب، ويستثنى من ذلك المجنوس الذي لم تمض على تجنسه عشرة سنين ميلادية وفقاً لحكم المادة (6) من المرسوم الأميري رقم 15 لسنة 1959م بقانون الجنسية الكويتية .ويشترط للمرأة في الترشح والانتخاب الالتزام بالقواعد والأحكام المعتمدة في الشريعة الإسلامية» <sup>(85)</sup> و «حكم أميري وراثي ذكري». <sup>(86)</sup> |
|-------|-------|-------|------|--|

- .74 المادة 42 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 .75 المادة 1 من قانون انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي رقم 17 لسنة 1998  
 .76 المادة 8 الدستور القطري الصادر عام 2004  
 .77 المادة 46 من نفس المرجع أعلاه  
 .78 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه  
 .79 المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
 .80 المادة 80 من نفس المرجع أعلاه  
 .81 لا تمييز  
 .82 المادة 43 الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
 .83 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه  
 .84 المادة 115 من نفس المرجع أعلاه  
 .85 المادة 1 من قانون القانون الانتخابي الكويتي رقم 35 لسنة 1962 معدل في 2005  
 .86 المادة 4 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962  
 .87 لا تمييز

## جمهورية لبنان

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |   |  |  |
|--|--|---|--|--|
|  |  | «يتألف مجلس النواب من نواب منتخبين يكون عددهم وكيفية انتخابهم وفقاً لقوانين الانتخاب المرعية الاجراء. وإلى أن يضع مجلس النواب قانون انتخاب خارج القيد الطائفي، توزع المقاعد النياية وفقاً للقواعد الآتية : أ- بالتساوي بين المسيحيين والمسلمين. ب- نسبياً بين طوائف كل من الفتنتين. ج- نسبياً بين المناطق. وبصورة استثنائية، ولو ملحة واحدة، قبل بالتعيين دفعة واحدة وبأكثرية الثلثين من قبل حكومة الوفاق الوطني، المقاعد النياية الشاغرة بتاريخ نشر هذا القانون والمقاعد التي تستحدث في قانون الانتخاب». <sup>(91)</sup> |  | «لكل لبناني أو لبنانية أكملا السن المحددة في الدستور سواءً أكان مقيناً أم غير مقيناً على الأرضي اللبناني، أن يمارس حق الاقتراع». <sup>(88)</sup> و«لكل لبناني أو لبنانية أتم الخامسة والعشرين من العمر الحق بأن يترشح للانتخابات النياية» <sup>(89)</sup> ويتألف مجلس النواب من مائة وثمانية وعشرين عضواً تكون مدة ولايتهم أربع سنوات، ينتخبون على أساس النظام الأكثري، ويكون الاقتراع عاماً سرياً وعلى درجة واحدة». <sup>(90)</sup> |
|--|--|---|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |   |
|--|--|--|--|---|
|  |  |  |  | (93) لا يجوز للجنس أن يقتصر إلا بعد انقضاء عشر سنوات على صدور مرسوم تجنيسه. «ولا يطبق هذا النص على المرأة الأجنبية التي تصبح لبنانية باقتانها من لبناني». <sup>(92)</sup> |
|--|--|--|--|---|

## ليبيا

### المساواة

|  |  |   |  |   |
|--|--|---|--|---|
|  |  | «تعمل الدولة على إقامة نظام سياسي ديمقراطي مبني على التعددية السياسية والحزبية، وذلك بهدف التداول السلمي الديمقراطي للسلطة». <sup>(96)</sup> «تكلف الدولة حريّة تكوين الأحزاب السياسية والجمعيات وسائر مُنظمات المجتمع المدني، ويسُرّ قانون التبظيمها، ولا يجوز إنشاء جمعيات سرية أو مسلحة أو مُخالفه للنظام العام أو الآداب العامة، وغيرها مما يضر بالدولة ووحدة التراب الوطني». <sup>(97)</sup> «للمواطنين الليبيين حق تأسيس الأحزاب السياسية والانتماء إليها وفقاً لأحكام هذا القانون». <sup>(98)</sup> «من شروط العضوية في حزب سياسي: الجنسية الليبية متمتعاً بكل الأهلية القانونية، 18 سنة ومتمنعاً بحقوقه السياسية والمدنية». <sup>(99)</sup> |  | «الليبيون سواءً أمام القانون، ومتتساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية، وفيما عليهم من الواجبات والمسؤوليات العامة، لا تميّز بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب أو الاراء السياسية أو الوضع الاجتماعي أو الانتماء القبلي أو الجهوبي أو الأسري». <sup>(94)</sup> |
|--|--|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |       |
|--|--|--|--|-------|
|  |  |  |  | (100) |
|--|--|--|--|-------|

.88 المادة 3 من قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

.89 المادة 7 من نفس المرجع أعلاه

.90 المادة 1 من نفس المرجع أعلاه

.91 المادة 24 من الدستور اللبناني المعدل في 1990

.92 المادة 5 من قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

.93 لا تمييز

.94 المادة 30 من الإعلان الدستوري الليبي لسنة 2011 المعدل في 2014

.95 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

.96 المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

.97 المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

.98 المادة 3 من القانون رقم (20) لسنة 1991م بشأن تعزيز الحرية

.99 المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

.100 لا تمييز

## جمهورية موريتانيا

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء | حق الشكوى أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق الترشح والتصويت في الانتخابات |
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|
|-----------------------------|------------------------|---------------------------|-------------------------------|----------------------------------|

### المساواة

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  | <p>«حرية إنشاء الجمعيات والانضمام للأحزاب والمنظمات السياسية مكفولة». <sup>(102)</sup> «لا يسمح لأي حزب أو تجمع سياسي بأن يتكون على أساس عنصري أو عرقي أو جهوي أو قبلي أو جنسي أو طائفي». <sup>(103)</sup></p> |  | «حق الانتخاب والاقتراع لكل شخص ذكر أو أنثى بلغ سن الرشد في اقتراع سري متساو». <sup>(101)</sup> |
|--|--|--|--|--|

### التمييز

(104)

## جمهورية مصر

### المساواة

|  |   |  |  |   |
|--|---|--|--|---|
| <p>«لكل مواطن حق مخاطبة السلطات العامة كتابة وبنوبيعه ولا تكون مخاطبته باسم الجماعات إلا للأشخاص الاعتبارية». <sup>(110)</sup></p> | <p>«لكل فرد حق مخاطبة مكفول لكل المواطنين باختصار ينظمها القانون. ولا يجوز مباشرة أي نشاط سياسي أو قيام أحزاب سياسية على أساس ديني أو بناء على التفرقة بسبب الجنس أو الأصل أو على أساس طائفى أو جغرافى أو ممارسة نشاط معاد لمبادئ الديمقراطية أو سرى أو ذي طابع عسكري أو شبه عسكري». <sup>(109)</sup></p> | <p>«حق تكوين الأحزاب السياسية المدنية والسياسية (...). وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة قليلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون (...).» <sup>(107)</sup></p> | <p>«تケفل الدولة المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية (...). وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة قليلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون (...).» <sup>(105)</sup></p> | <p>«حق كل مصرى ومصرية، بلغ 18 سنة، في المشاركة في جميع الانتخابات والاستفتاءات ويتquin قيد جميع المواطنين من الذكور والإثاث بقاعدة بيانات الناخرين». <sup>(106)</sup> «شروط الترشح لرئاسة الجمهورية: مصرى من أبوين مصرىين، وألا يكون قد حمل، أو أى من والديه أو زوجه جنسية دولة أخرى، متمنعاً بحقوقه المدنية والسياسية، قد أدى الخدمة العسكرية أو أفعى منها قانوناً، 40 سنة يوم فتح باب ويفتح القانون شروط الترشح الأخرى». <sup>(108)</sup></p> |
|--|---|--|--|---|

### التمييز

(112)

101. المادة 3 من دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 والمعدل في 2006

102. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

103. المادة 6 من القانون الموريتاني رقم 24 لسنة 1991 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية والمعدل بالقانون رقم 14 لسنة 1994

104. لا تميز

105. المادة 1 من قانون رقم 73 لسنة 1956 بتنظيم مباشرة الحقوق السياسية المعدل إلى حد 2011

106. المادة 141 من الدستور المصري لـ 2014

107. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 180 من نفس المرجع أعلاه

109. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

111. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه

112. لا تميز

## المملكة العربية السعودية

| حق الترشح والتصويت في الانتخابات | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا | حق إنشاء الأحزاب السياسية | حق الشكوى أمام السلطات | حق إبداء الرأي في الاستفتاء |
|----------------------------------|-------------------------------|---------------------------|------------------------|-----------------------------|
|----------------------------------|-------------------------------|---------------------------|------------------------|-----------------------------|

### المساواة

|   |   |                      |  |  |
|---|---|----------------------|--|--|
| 1 | «مجلس الملك و مجلس ولي العهد، مفتوحان لكل مواطن ولكل من له شكوى أو مظلمة، ومن حق كل فرد مخاطبة السلطات العامة فيما يعرض له من الشؤون». <sup>(114)</sup> | لا توجد أحزاب سياسية | «ت تكون كل لجنة من اللجان المتخصصة من عدد من الأعضاء يحدده المجلس على لا يقل عن خمسة، ويختار المجلس هؤلاء الأعضاء، ويسمى من بينهم رئيس اللجنة ونائبه، ويؤخذ في الاعتبار حاجة اللجان، واحتياطها العضو، ومشاركة المرأة في اللجان. (...) <sup>(113)</sup> |  |
|---|---|----------------------|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|
|  |  |  | «يتكون مجلس الشورى من رئيس و150 عضواً يختارهم الملك من أهل العلم والخبرة والاختصاص، على لا يقل تمثيل المرأة فيه عن 20 % من عدد الأعضاء، وتحدد حقوق الأعضاء وواجباتهم وجميع شؤونهم بأمر ملكي». <sup>(115)</sup> |  |
|--|--|--|--|--|

113. المادة 22 من نظام مجلس الشورى الصادر بالأمر الملكي رقم (أ/91) بتاريخ 27/8/1412هـ المعديلة بالأمر الملكي رقم (أ/26) بتاريخ 2/3/1426هـ.

114. المادة 43 من الدستور السعودي الصادر في 1992

115. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة المغربية

| حق إبداء الرأي<br>في الاستفتاء | حق الشكوى<br>أمام السلطات | حق إنشاء الأحزاب السياسية | إجراءات خاصة<br>بالمراة / الكوتا | حق الترشح والتصويت<br>في الانتخابات |
|--------------------------------|---------------------------|---------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|
|--------------------------------|---------------------------|---------------------------|----------------------------------|-------------------------------------|

### المساواة

|  |   |  |  |
|--|---|--|--|
| <p>«تعمل السلطات العمومية على إحداث هيئات للتشاور، قصد إشراك مختلف الفاعلين الاجتماعيين، في إعداد السياسات العمومية وتفعيلاها<sup>(122)</sup> وتفيذها وتقييمها». «للمواطنات والمواطنين الحق في تقديم عرائض إلى السلطات العمومية. ويحدد قانون تنظيمي شروط وكيفيات ممارسة هذا الحق».<sup>(123)</sup></p> | <p>«تعمل الأحزاب السياسية على تأطير المواطنات والمواطنين وتكوينهم السياسي، وتعزيز انخراطهم في الحياة الوطنية، وفي تدبير شأن العام، وتساهم في التعبير عن إرادة الناخبيين، والمشاركة في ممارسة السلطة، على أساس التعديلية والتناوب، بالوسائل الديمقراطية، وفي نطاق المؤسسات الدستورية. تُؤسس الأحزاب وَمَّا راس أنشطتها بحرية، في نطاق احترام الدستور والقانون. نظام الحزب الوحيد نظام غير مشروع. لا يجوز أن تؤسس الأحزاب السياسية على أساس ديني أو لغوي أو عرقي أو جهوي، وبصفة عامة، على أي أساس من التمييز أو المخالفلة لحقوق الإنسان. ولا يجوز أن يكون هدفها المساس بالدين الإسلامي أو بالنظام الملكي أو المبادئ الدستورية أو الأساس الديمقراطي أو الوحدة الوطنية أو التزامية للمملكة. يجب أن يكون تنظيم الأحزاب السياسية وتسويتها مطابقاً للمبادئ الديمقراطية. (...).<sup>(121)</sup></p> | <p>«يعمل كل حزب سياسي على توسيع وتعزيز مشاركة النساء والشباب مع السعي للبلوغ الثالث للنساء داخل أجهزته المسيرة وطنياً وجهوياً في أفق التحقيق التدريجي لمبدأ المساواة بين النساء والرجال (...).<sup>(119)</sup> (...) يحتوي النظام الأساسي لكل حزب سياسي على لجنة للمناصفة وتكافؤ الفرص».<sup>(120)</sup></p> | <p>«الرجل والمرأة متساويان في التمتع بالحقوق السياسية»<sup>(116)</sup> و«الانتخابات الحرة والنزيهة والشفافة هي أساس مشروعية التمثيل الديمقراطي. (...). السلطات العمومية ملزمة بالحياد التام إزاء المرشحين، وعدم التمييز بينهم تتحذى السلطات العمومية الوسائل الكفيلة بالنهوض بمشاركة المواطنات والمواطنين في الانتخابات».<sup>(117)</sup> «لكل مواطنة مواطن، الحق في التصويت، وفي الترشح للانتخابات، شرط بلوغ سن الرشد القانونية، والتمتع بالحقوق المدنية والسياسية. وينص القانون على مقتنيات من شأنها تشجيع تكافؤ الفرص بين النساء والرجال في ولوج الوظائف الانتخابية. التصويت حق شخصي وواجب وطني. يتمتع الأجانب بالحربيات الأساسية المعترف بها للمواطنات والمواطنين المغاربة، وفق القانون. ويمكن للأجانب المقيمين بالمغرب المشاركة في الانتخابات المحلية، بمقتضى القانون أو تطبيقاً لاتفاقيات دولية أو ممارسات المعاملة بالمثل. (...).<sup>(118)</sup></p> |
|--|---|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |                |
|-------|-------|-------|-------|----------------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | -----<br>(124) |
|-------|-------|-------|-------|----------------|

116. المادة 19 من الدستور المغربي 2011

117. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

118. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه

119. المادة 26 من القانون التنظيمي للأحزاب السياسية لسنة 2011

120. المادة من نفس المرجع أعلاه 29 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 7 من الدستور المغربي 2011

122. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

123. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

124. لا تمييز

## جمهورية اليمن

| حق إبداء الرأي في الاستفتاء   | حق الشكوى أمام السلطات   | حق إنشاء الأحزاب السياسية   | إجراءات خاصة بالمرأة / الكوتا  | حق الترشح والتصويت في الانتخابات   |
|---|--|---|--|--|
| <b>المساواة</b>   |  |   |  |  |
| <p>«الشعب مالك السلطة ومصدرها ويعارضها بشكل مباشر عن طريق الاستفتاء»<sup>(133)</sup> «للمواطن حق (...) إبداء الرأي في الاستفتاء». <sup>(134)</sup></p> <p>«يحق للمواطن أن يجأ إلى القضاء لحماية حقوقه ومصالحه المشروعة، وله الحق في تقديم الشكاوى والانتقادات والمقترحات إلى أجهزة الدولة ومؤسساتها بصورة مباشرة أو غير مباشرة». <sup>(132)</sup></p> | <p>«يقوم النظام السياسي للجمهورية على التعديدية السياسية والحزبية وذلك بهدف تداول السلطة سليماً، وينظم القانون الأحكام والإجراءات الخاصة بتكوين التنظيمات والأحزاب السياسية وممارسة النشاط السياسي ولا يجوز تسخير الوظيفة العامة أو المال العام مصلحة خاصة بحزب أو تنظيم سياسي معين». <sup>(130)</sup> «للمواطنين في عموم الجمهورية - بما لا يتعارض مع نصوص الدستور- الحق في تنظيم أنفسهم سياسياً ومهنياً ونقابياً والحق في تكوين المنظمات العلمية والثقافية والاجتماعية والاتحادات الوطنية بما يخدم أهداف الدستور، وتضمن الدولة هذا الحق، كما تتخذ جميع الوسائل الضرورية التي تمكن المواطنين من ممارسته، وتضمن كافة الحريات للمؤسسات والمنظمات السياسية والنقابية والثقافية والعلمية والاجتماعية». <sup>(131)</sup></p> | <p>«يقوم المجلس العليا باتخاذ الإجراءات التي تشجع المرأة على ممارسة حقوقها الانتخابية على مشارف الحياة السياسية وتشكيل لجان نسائية تتولى تسجيل وقيد أسماء الناخبات في جداول الناخبين والثبت من شخصياتهن عند الاقتراع وذلك في إطار المراشر الانتخابية المحددة في نطاق كل دائرة الدوائر الانتخابية». <sup>(129)</sup></p> | <p>«تقوم اللجنة العليا باتخاذ الإجراءات التي تشجع المرأة على ممارسة حقوقها الانتخابية على مشارف الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وتケفف الدولة حرية الفكر والإعراب عن الرأي بالقول والكتابه والتصوير في حدود القانون»<sup>(126)</sup> «للمواطن حق الانتخاب والترشح (...). وينظم القانون الأحكام المتعلقة بممارسة هذا الحق»<sup>(127)</sup> «(...) المواطن : كل يبني وينبئ، الناخب : كل مواطن يتمتع بالحقوق الانتخابية والاستفتاء وفقاً لأحكام الدستور وهذا القانون. (...)». <sup>(128)</sup></p> | <p>«الموطنون جميعهم متساوون في الحقوق والواجبات في العامة»<sup>(125)</sup> «لكل مواطن حق الإسهام في الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وتケفف الدولة حرية الفكر والإعراب عن الرأي بالقول والكتابه والتصوير في حدود القانون»<sup>(126)</sup> «للمواطن حق الانتخاب والترشح (...). وينظم القانون الأحكام المتعلقة بممارسة هذا الحق»<sup>(127)</sup> «(...) المواطن : كل يبني وينبئ، الناخب : كل مواطن يتمتع بالحقوق الانتخابية والاستفتاء وفقاً لأحكام الدستور وهذا القانون. (...)». <sup>(128)</sup></p> |

## التمييز

|       |       |       |       |   |
|-------|-------|-------|-------|---|
| ----- | ----- | ----- | ----- | «النساء شقائق الرجال ولهم من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجهه الشريعة <sup>(135)</sup> وينص عليه القانون». |
|-------|-------|-------|-------|---|

125. المادة 41 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

126. المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

127. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه

128. المادة 2 من القانون رقم 13 لسنة 2001 الخاص بالانتخابات العامة والاستفتاء

129. المادة 7 من القانون الانتخابي اليمني 2011

130. المادة 5 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

131. المادة 58 من نفس المرجع أعلاه

132. المادة 50 من نفس المرجع أعلاه

133. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

134. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه

135. المادة 31 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001



## الفصل الثاني

### حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصادياً

---

«هناك علاقة مباشرة بين فقر المرأة وغياب الفرص الاقتصادية والاستقلالية وضعف الوصول إلى الموارد الاقتصادية بما في ذلك الاقتراض وامتلاك الأرض والتمتع بالإرث وضعف الوصول للتعليم وخدمات الدعم وضعف مشاركة المرأة في عملية صنع القرار، ومن الممكن أن يدفع الفقر بالمرأة إلى حالات تكون فيها عرضة للاستغلال الجنسي».

# أولاً : سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية

## 1. المدخل

لا يمكّن في أي حال من الأحوال، وفي أي بلد مهما اختلفت أنظمته السياسية والاقتصادية تجاهل قيمة الحقوق الاقتصادية للفرد بشكل عام وللمرأة بشكل خاص، إذ أن الحقوق الاقتصادية ما هي إلا واقع عملي ملموس في حياة الفرد يستشعر فيه ما بذله نظامه القانوني من أجل تحقيق حريته واحترام عيشه الكريم.

وتبقى النصوص الدستورية والقانونية التي تنظم الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية جوفاء، ما لم تعكس تنفيذاً حقيقياً وعملياً على أرض الواقع يتمثل في ما حققه للدولة وللفرد على حد سواء. وبقدر ما حققت الدول من تكين اقتصادي ومستوى دخل ومعيشة للفرد وما تكهله له من حرية ممارسة النشاط الاقتصادي العام والخاص، يقاس مدى تقدم الدول في كفالة الحقوق الاقتصادية عملياً.

وتختلف الأسس والمقومات الاقتصادية لكل دولة في المنطقة العربية بحسب موقعها وعدد سكانها وما تملكه من ثروات. وتختلف الحريات الاقتصادية الممنوحة والمسموحة للأفراد بتتنوع تلك الأنشطة والأسس في كل دولة، والتي تتعدد فيها الأنشطة الاقتصادية ما بين القطاعات الآتية :

- القطاع الخدمي : مثل قطاعات المرافق والخدمات التي تقدمها الدولة للأفراد كالتعليم والصحة والسياحة وهو ما يظهر جلياً في بعض الدول مثل تونس ومصر ولبنان والأردن وسوريا والمغرب واليمن والجزائر .
- قطاع النفط وخدمات التعدين والخدمات النفطية : وهو ما تمتاز به بعض الدول نظراً لما تملكه من ثروات في هذا الشأن وعلى درجات مختلفة مثل المملكة العربية السعودية والكويت والبحرين وقطر وسلطنة عمان والإمارات وليبيا والعراق والجزائر.
- القطاع التجاري : وهو ما يتجلّى بوضوح في نشاط تجاري محدد أو عدة نشاطات تجارية كالتصدير والاستيراد والنقل البحري وتقديم الخدمات التجارية العابرة للبحار مثل الإمارات العربية المتحدة ومصر وجيبيوتي .
- قطاع الزراعة والاقتصاديات النامية : وهي الدول التي تم تصنيفها كدول سائرة على طريق النمو نظراً لما عانته - أو تعانيه حالياً - من سنوات استعمار، واقتصاديات لا زالت في مراحلها الأولى مثل جيبوتي وموريطانيا والسودان، وفلسطين، وإن كان وضعها الاقتصادي خاصاً جداً. فعملة الجنيه الفلسطيني على سبيل المثال مستعملة تاريخية، فضلاً عن عدم ثبات نظامها الاقتصادي وذلك لتحكم الاحتلال في الأنشطة الاقتصادية وفرض الحصار على هذه الدولة المحتلة.

وتعود هذه التقسيمات نظرية لضرورة البحث، وهي لا تظهر بتلك الحدة. فقد تختلف الأنشطة الاقتصادية في بعض الدول التي قد تعتمد على أكثر من نشاط اقتصادي، مثل قناة السويس والسياحة والزراعة في مصر والتجارة والنفط والسياحة الدينية في المملكة العربية السعودية والتجارة والنفط والسياحة في الإمارات العربية المتحدة. وما التقسيم إلا لتوضيح أهم ما تميز به هذه الدول من مقومات النظام الاقتصادي فيها على نحو ما سبق. ونظراً لهذه الأهمية للحقوق والحرّيات الاقتصادية عند قياس احترام حقوق الإنسان، وحرّيات الأفراد، بما في ذلك النساء ولاختلاف وتعدد الأنشطة الاقتصادية والتي يمكن أن تشارك فيها المرأة في الدول العربية المغطاة في هذا المسح والتحليل، سوف يتم مراجعة الوضع بتحديد عدد من المؤشرات المتوفّرة لقياس مدى ترجمة هذه الحقوق في حياة الرجال والنساء، ترجمة تسمح بقياس الفجوات بينهما.

## المراة العربية والتشريعات

ويتطلب تحليل وضع المرأة بالنسبة إلى حقوقها الاقتصادية والاجتماعية ذات العلاقة رؤية أشمل لأن مشاركة المرأة في النشاط الاقتصادي أو في سوق العمل وبصفة متساوية مع الرجل، لا تعني بالضرورة تمكينها بـ «المفهوم التالي<sup>(1)</sup>»:

إن تمكين المرأة الاقتصادي يعني «قدرة المرأة على الوصول إلى الموارد والتحكم فيها وعلى اتخاذ خيارات وقرارات مبنية على المعرفة تسمح لها بالتغيير على المستوى الشخصي والأسري والمجتمعي والوطني، سواء كانت تعمل في القطاع العام أو في القطاع الخاص أو حتى لحسابها الخاص في القطاع غير الرسمي».

ولا يعني مصطلح «الوصول إلى الموارد والتحكم فيها» من منظور النوع الاجتماعي الوصول إلى الموارد الاقتصادية كالعمل أو القروض فقط، بل إنه يتجاوز ذلك ليغطي جميع الموارد من منظور حقوق الإنسان، بما في ذلك الموارد والحقوق الاجتماعية من التعليم والتدريب إلى القوانين والإجراءات الداعمة لعمل المرأة. وتتجسد هذه الأخيرة في توفير الوسائل والآليات لدعمها من أجل تخفيف الأعباء المرتبطة بتنوع أدوارها ومهامها داخل البيت وخارجيه، وكذلك الضمان الاجتماعي والخدمات الصحية والحقوق المرتبطة بوظيفتها الإيجابية سواء كانت عاملة أم لا، وطريقة استعمال أوقات الفراغ وبالطبع القدرة على اتخاذ القرار...

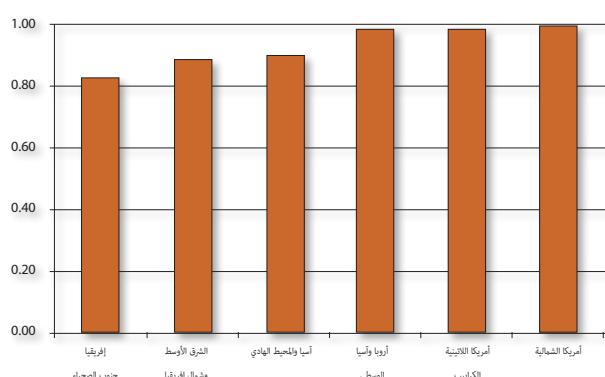
وسيحتوي هذا الجزء على تقييم وضع المرأة ومتغيرها بحقوقها مع الارتكاز على البيانات المتوفرة والتي غالباً ما تخص الحق في التعليم والمشاركة والفرص الاقتصادية لتبرز لنا منذ البداية الفجوات الموجودة والتي تدل على المسافة بين الحق وتحقيقه.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

### 1.2. الحق في التعليم والتدريب

#### مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

##### الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للتحصيل العلمي<sup>(2)</sup>



1. المفهوم المعتمد من مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث وشركائه في إطار المشروع الإقليمي لتمكين المرأة اقتصاديا (2011-2013). التشريعات والسياسات والآليات الوطنية المؤثرة على التمكين الاقتصادي للمرأة، كوثر وأوكسفام كيبك، 2013.  
2. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013.

تحتل المنطقة العربية المرتبة الخامسة (5) عالمياً في ما يخص التحصيل العلمي (قبل إفريقيا جنوب الصحراء الكبرى) ويحتوي الترتيب الإقليمي حسب نفس المصدر على ما يلي :

**الترتيب الإقليمي للمؤشر الفرعى  
للتحصيل العلمي<sup>(3)</sup>**

| الرتبة | (4)<br>الأداء | البلد                     |
|--------|---------------|---------------------------|
| 1      | 1             | الإمارات العربية المتحدة  |
| 54     | 0.9941        | دولة قطر                  |
| 57     | 0.9936        | دولة الكويت               |
| 68     | 0.9915        | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 71     | 0.9911        | مملكة البحرين             |
| 87     | 0.9796        | جمهورية لبنان             |
| 90     | 0.9761        | المملكة العربية السعودية  |
| 94     | 0.9745        | سلطنة عمان                |
| 96     | 0.9682        | الجمهورية العربية السورية |
| 106    | 0.9387        | الجزائر                   |
| 108    | 0.9199        | جمهورية مصر               |
| 109    | 0.9002        | المملكة المغربية          |
| 119    | 0.8591        | جمهورية موريانا           |
| 134    | 0.6980        | الجمهورية اليمنية         |

وتعد الإمارات العربية المتحدة، البلد العربي الوحيد الذي سد فجوة النوع الاجتماعي في مجال التحصيل التعليمي.

## 2.2. الحقوق الاقتصادية

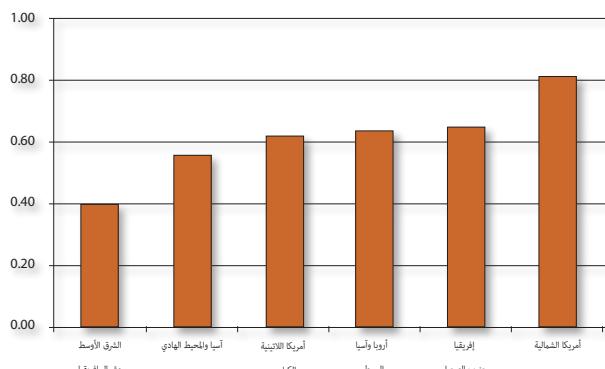
وفقاً لتقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي، تحل المنطقة العربية المرتبة الأدنى في المشاركة الاقتصادية والفرص مع مؤشرات فرعية فقط (39 % من سد الفجوة بين الجنسين). وعن المؤشرات الفرعية - وعلى سبيل المثال فقط -، توجد ثلاثة عشر (13) دولة عربية من ضمن العشرين (20) دولة الأقل أداء على مؤشر المشاركة في قوة العمل<sup>(5)</sup> وكذلك أحد عشر من أدنى المعدلات على مؤشر الدخل المكتسب المقدر<sup>(6)</sup>.

3. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013

4. المساواة 1

5. Labour force participation indicator  
6. Estimated earned income indicator

## الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية



ويحتوي الترتيب الإقليمي على ما يلي :

## الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية<sup>(7)</sup>

| الرتبة | الأداء <sup>(8)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 106    | 0.5735                | دولة قطر                  |
| 115    | 0.5252                | دولة الكويت               |
| 117    | 0.5146                | مملكة البحرين             |
| 122    | 0.4572                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 123    | 0.4489                | سلطنة عمان                |
| 125    | 0.4425                | جمهورية مصر               |
| 126    | 0.4420                | جمهورية لبنان             |
| 128    | 0.4145                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 129    | 0.3949                | المملكة المغربية          |
| 131    | 0.3651                | جمهورية موريتانيا         |
| 132    | 0.3577                | الجمهورية اليمنية         |
| 133    | 0.3307                | جمهورية الجزائر           |
| 134    | 0.3223                | المملكة العربية السعودية  |
| 136    | 0.2506                | الجمهورية العربية السورية |

## معدل مشاركة المرأة في القوى العاملة

نظراً لتركيز التحليل الخاص بالحقوق الاقتصادية على الحق في العمل أساساً، فقد تجلى الاهتمام بتواجد المرأة في القوى العاملة العربية للدلالة أساساً على مدى متعها بهذا الحق. ويغطي الجدول المولى<sup>(9)</sup> البلدان العشرين (20) التي تم تحليل تشريعاتها، 14 منها تم الارتكاز على بيانات تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي 2013 وتم استيقاء بيانات الستة (6) المتبقية أي جيبوتي، السودان، ليبيا، تونس، فلسطين والعراق من بيانات البنك الدولي لسنة 2012.

وفي الحقيقة، تم اعتماد بيانات نفس السنة بالنسبة إلى مجموعتين بما أن المنتدى الاقتصادي العالمي ينشر البيانات الخاصة بالسنة التي تسبق سنة النشر من جهة، ومن جهة أخرى، غالباً ما يستند هذا التقرير (مؤشر فجوة النوع الاجتماعي) إلى بيانات البنك الدولي زيادة على البيانات الإقليمية والوطنية.

| البلد                     | المؤشر الفرعي | البلد                    | المؤشر الفرعي |
|---------------------------|---------------|--------------------------|---------------|
| المملكة المغربية          | 26            | دولة قطر                 | 53            |
| الجمهورية اليمنية         | 26            | دولة الكويت              | 45            |
| جمهورية لبنان             | 25            | الإمارات العربية المتحدة | 44            |
| جمهورية مصر               | 25            | مملكة البحرين            | 41            |
| المملكة العربية السعودية  | 18            | جمهورية جيبوتي           | 38.2          |
| المملكة الأردنية          | 16            | جمهورية السودان          | 32.4          |
| الجمهورية الجزائرية       | 16            | ليبيا                    | 31,7          |
| دولة فلسطين               | 15.8          | سلطنة عمان               | 29            |
| الجمهورية العراقية        | 15.5          | الجمهورية الموريتانية    | 29            |
| الجمهورية العربية السورية | 14            | الجمهورية التونسية       | 27,2          |

9. Gender Gap report 2013 and World Bank data 2012 (% of female population ages 15-64) (modeled ILO estimate)

### 3. الوضع وحقيقة

من الظاهر أن النساء في المنطقة العربية - ورغم بعض مؤشرات التقدم - يواجهن معركة أكثر صعوبة وحدة من نظيراتها في المناطق الأخرى من العالم. وإذا كانت معظم الدول العربية - إن لم تكن كلها - تقوم بجهودات لا يمكن إنكارها لإدماج المرأة في النمو الاقتصادي وعملية التنمية مع التخطيط لذلك منذ أوائل مراحل التعليم، إلا أن البيانات بتعذر مصادرها ومستوياتها تبين بأن نتائج هذه المجهودات أقل بكثير من المعدلات العالمية. ويعني هذا أن هذه المجهودات غير كافية لتخلق التغيير المنشود.

وعلى العكس من ذلك، لم تظهر حقيقة الوضع تحسناً كبيراً من عام إلى آخر. كما تظهر ذلك البيانات المنشورة في تقرير مؤشر فجوة النوع الاجتماعي لسنة 2013. فعلى سبيل المثال فقط، فإن الوضع الحقوقي للنساء شهد تدهوراً سوءاً تعلق ذلك بالتعليم أو بالمشاركة والفرص الاقتصادية - بما في ذلك البلدان العربية المتقدمة - في الترتيب العالمي أو تلك التي تقدمت في المجالات الأخرى، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى المشاركة السياسية.

2

وهذا ما يؤكد بأن هذه المجهودات تخضع إلى اعتباطية الظروف، إذ يلاحظ بأن النتائج المحققة سنوياً تتراوح بين التحسن والتدهور. وتكشف كل المؤشرات المتوفرة التقدم المتذبذب في ما يخص تمكين المرأة والمساواة بين الجنسين بصفة عامة، وفي المجال الاقتصادي بصفة خاصة، وإن سجلت بعض الإنجازات.

وعلى نفس المنوال، تبين قراءة مؤشرات فجوات النوع الاجتماعي وتحليلها مدى تداخلها وتأثيرها في بعضها البعض على ترتيب البلد/البلدان فيما يخص سد فجوة النوع الاجتماعي وتحقيق المساواة امرأة - رجل بما يسair مبادئ حقوق الإنسان (عدم التجزئة والترابط...). وكان لهذا أثر مباشر على التقدم أو التأخر العام لبلد أو آخر بالنسبة إلى المجالات التنموية والحقوقية الأخرى، بما في ذلك التمكين الاقتصادي للمرأة.

وعلى سبيل المثال في العقود الماضية، وضعت الاقتصادات المتواجدة في أعلى الرتب استثمارات واسعة من أجل رفع مستويات تعليم المرأة. ففي تونس وقطر والبحرين والكويت والجزائر وسلطنة عمان والأردن ولبنان والمملكة العربية السعودية، أصبحت معدلات التحاق المرأة بالتعليم العالي أعلى من معدلات الرجل. ومع ذلك، فقد كان لهذه الدول درجات متفاوتة من النجاح (أو الفشل) في إدماج المرأة في الاقتصاد وفي عملية صنع القرار من أجل جني ثمار هذا الاستثمار: ستة دول من المنطقة تدخل ضمن البلدان العشرة ذات الدخل المرتفع التي تحتل أدنى رتبة في ترتيب المؤشر العام.

ولا تزال الإمارات العربية المتحدة تشغل أعلى رتبة بين الدول العربية (109). وهي الدولة الوحيدة من المنطقة التي أغلقت تماماً فجوة التحصيل العلمي<sup>(1)</sup> وهي مصنفة في الرتبة الأولى عالمياً مع عدد من الدول المتقدمة الأخرى.

ومع ذلك، فإن دولة الإمارات العربية المتحدة فقدت مكانين في الترتيب العام لسنة 2013، بسبب انخفاض في تطبيق مبدأ المساواة في الأجور للعمل المماثل<sup>(10)</sup> وفي مؤشر الدخل المكتسب المقدر<sup>(11)</sup>. هذا، وتحتل الإمارات العربية المتحدة المرتبة السادسة في مؤشر معدل محو الأمية والسابعة على مؤشر الالتحاق بالتعليم الإبتدائي يتبعها البحرين (112) وقطر (115) والكويت (116) والأردن (119).

10. Wage equality for similar work

11. Estimated earned income indicators

وتحتل قطر أعلى رتبة في المنطقة على مؤشر الدخل المكتسب المقدر، تبعها سلطنة عمان (122)، لبنان (123) والجزائر (124). وسجلت السلطنة تقدماً بثلاث رتب مقارنة بـ 2012 (125) بفضل الإنجازات التي حققتها في المؤشرات الفرعية للمشاركة والفرص الاقتصادية والتحصيل التعليمي. في المقابل، تراجعت الجزائر (124) بأربع رتب بسبب تدني المشاركة في قوة العمل ومؤشرات الالتحاق بالتعليم الثانوي. وتعد موريتانيا أكبر متراجع في الترتيب في المنطقة، إذ انخفض ترتيبها بنسبة ثلاثة عشرة (13) رتبة بسبب انخفاض مؤشر مشاركة القوى العاملة النسائية. كما تحل سوريا أدنى رتبة في ترتيب البلدان بالنسبة إلى المؤشر الفرعي للمشاركة والفرص الاقتصادية. وتقع اليمن في أدنى مرتبة في المنطقة لجهة مؤشر الالتحاق بالتعليم الثانوي.

وفي الخلاصة، تؤكد هذه المؤشرات العامة أو الفرعية الخاصة بالتعليم أو المشاركة في الفرص الاقتصادية بالتركيز على العمل، بأن النساء في المنطقة العربية وفي جميع مراحل حياتهن لا يتمتعن بصفة كاملة بحقوقهن سواء القانونية وأو الإنسانية التي تغطي هذين المجالين.

ويعزى هذا الوضع إلى أن للسياسات والبرامج والاستراتيجيات التي اتخذتها الدولة لم تكن بالفعالية المرجوة في تمكين المرأة اقتصادياً من جهة، ولتحقيق المساواة بين الجنسين من جهة أخرى. فالآليات والمؤسسات الوطنية، بما في ذلك التشريعات والموازنات المستجيبة للنوع الاجتماعي والجهود المبذولة على الصعيد الدولي، علاوة على المصادقة الانضمام إلى الاتفاقيات والمعاهدات الدولية لتحقيق احترام وحماية وضمان حقوق المرأة الاقتصادية، لم تكفي لترجمة الالتزام إلى واقع. وعليه، تستوجب حقيقة الوضع بمؤشراته سالفه الذكر مراجعة الحقوق الاقتصادية للمرأة بالارتباك على الحق في العمل والحقوق الأخرى ذات العلاقة كالحقوق الأساسية، أي الحق في التعليم والتدريب والتي تصب في الحقوق الاجتماعية المهنية كالحق في التأمين أو الضمان الاجتماعي، وحقوق الأم العاملة والحق في التقاعد ضمن الإطار (القانوني) الكفيل بضمان تمتع المرأة بالحماية القانونية لمجمل حقوقها.

## ثانياً : المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب

### 1. تمهيد

سيتم تحليل النصوص والقواعد المنظمة للحقوق المرتبطة بالتمكين الاقتصادي للمرأة، أي الحق في التعليم والتدريب كما تم تعريفه وتحديد إطاره في هذا العمل وما تعكسه هذه النصوص من إنجازات على طريق المساواة أو الإخفاقات التي ينتج عنها جيوب ممیزة ضد المرأة تعرقل مسيرتها في التمتع بحقوقها وتمكينها.

### 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في التعليم والتدريب في المنطقة العربية

#### التنظيم القانوني للحق في التعليم

اتفقت دساتير الدول العربية كلها تقريباً في النص على ضمان حق التعليم. كما تعمل الدولة على ضمان إلزاميته ومجانيته في مراحل التعليم الأساسية على الأقل. وأتى هذا التنصيص بشكل عام دونما تحديد، ومن بين هذه البلدان الجزائر ومصر وتونس والإمارات والبحرين والأردن وفلسطين والعراق وسوريا وقطر والسودان. ونصت الكويت والمغرب وال سعودية وسلطنة عمان وليبيا على أن الدولة تكفل حق التعليم وأو تعمل على نشره دون ذكر المواطنين أو الم المواطنات أو الزامية ذلك الحق أو مجانيته.

وأقرت بعض الدساتير والوثائق مواداً خاصة للنساء وحقهن في التعليم بالمساواة مع الرجل كوثيقة حقوق المرأة الفلسطينية والتي أدرجت أيضاً الحق في محو الأمية. وبرز تنوع في محتوى هذا الحق من بلد إلى آخر ومن وثيقة إلى أخرى في نفس البلد، إذ ترى لبنان أن التعليم حرية وليس حقاً، في حين أن اتفاق الطائف أقره حق للجميع. ولئن لم تضمنه دول أخرى دستورياً (أي غير مكتوب في النص) كما هو الحال بالنسبة إلى جيبوتي وموريتانيا، ذهب عدد من الدول الأخرى إلى أبعد بتضمين محو الأمية حق مضمون دستورياً، كما هو الحال في دساتير اليمن ومصر وال سعودية وال العراق وسلطنة عمان.

وبالنسبة إلى القوانين والتشريعات الداخلية، أصدرت معظم الدول العربية قرارات خاصة بالتعليم استخدمت فيها ألفاظ النوع الاجتماعي على نحو جيد، مثل الكويت التي قررت إلزامية التعليم ومجانيته للإناث والذكور رغم أن الدستور لم يقره بالصيغة تلك، وكذلك المغرب والإمارات وجيبوتي وال سعودية وسوريا وليبيا وموريتانيا. وجاءت تشريعات أخرى بهواد ذات عبارات من منظور النوع الاجتماعي من حيث الإشارة الواضحة إلى المساواة بين الجنسين في التعليم حيث عممتها لجميع المواطنين والأطفال مثل الجزائر ومصر وتونس ولبنان والبحرين والأردن وال伊拉克 وقطر. وذهبت بعض البلدان إلى أبعد من ذلك، بتحديد المسؤولية لضمان قطع الأطفال بالحق في التعليم (ذوي الحقوق) وإلزام آبائهم بذلك (ذوي الواجبات) كما هو الأمر في سوريا أو إلزامه على الأزواج (ذوي الواجبات) نحو زوجاتهم (ذوات الحقوق) مثل قطر.

وفي خصوص محو الأمية، وردت بعض القوانين والمواد في دول بصيغ عامة لكافلة هذا الحق لجميع المواطنين مثل الجزائر ومصر التي ألزمت قانوناً تطبيقه بين سن 15 و35. وأشارت اليمن في قانونها الخاص بهذا الموضوع إلى الذكور والإناث. في المقابل، أخفقت العديد من الدول في المعالجة القانونية لمحو الأمية ومن بينها تونس والكويت والمغرب والإمارات ولبنان والبحرين وجيبوتي والأردن وفلسطين وال سعودية وعمان وليبيا وسوريا وموريتانيا وقطر والسودان، رغم وجود هذه الظاهرة في أغلبية الدول العربية باستثناء الإمارات التي سدت الفجوات في كل مكونات التعليم.

وقد تعمقت بعض التشريعات الوطنية في كفالة حق التعليم تحديداً لفئات من النساء مثل كفالة القانون الجزائري واليمني لحق التعليم للمرأة السجينية واهتمام تعميم التربية المغربية بتعليم المرأة الريفية. وأغفلت التشريعات الوطنية كلها حق الفئات التي تعيش بإعاقة سواء كانت حركية أو سمعية أو بصرية أو ذهنية إذ أن ضمان هذا الحق يعني استثمارات إضافية فنية ومادية.

## التنظيم القانوني للحق في التدريب

لم يقع الاهتمام في الدساتير أو القوانين العربية بالحق في التدريب وأو التكوين المهني. ووحدتها مصر والمغرب أدمجتا في دستورهما نصاً يخص التدريب والتكوين المهني، بينما لم تتعرض له دساتير الجزائر وتونس والكويت والإمارات ولبنان والبحرين واليمن وجيبوتي والأردن وال السعودية والعراق وسوريا وعمان وليبيا وموريتانيا وقطر والسودان. ولئن اهتمت بعض الدول بإصدار قوانين منفصلة للتدريب أو التكوين المهني، إلا أن ألفاظها إما أنها وردت بشكل عام مثل تونس، أو أنها وأشارت إلى الجنسين كما في فلسطين والعراق وليبيا والسودان. وضمنت الإمارات واليمن والجزائر وجيبوتي والعراق وسوريا وعمان وليبيا وقطر نصوص التكوين المهني والتدريب في قوانين العمل أو التنمية البشرية أو القوى العاملة أو التعليم أو محو الأمية. ولم تعالج مصر والكويت والمغرب ولبنان والبحرين والأردن وال السعودية وموريتانيا قضايا التدريب وأو التكوين المهني في تشريعات متخصصة .

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في التعليم والتدريب

#### في التعليم والتدريب

باستعراض ما تقدم، يتبين أن دساتير الدول العربية وتشريعاتها قد تفاوتت في صياغة النص الدستوري والقانوني بما يكفلوضوح والصراحة وال المباشرة في استخدام عبارات تراعي النوع الاجتماعي، إلا أن ذلك لا يعني على وجه الضرورة أن وضع نص دستوري أو قانوني موجهي يعد ضماناً أفضل لحقوق المرأة ومكانها الاقتصادي. كما لا يعني النص البسيط ضياع الحقوق أو سوء التنفيذ وهو ما نحاول تسلیط الضوء عليه في مواطن البحث التالية.

#### إنجازات المساواة رجل-امرأة

لعل التعليم هو المجال الذي يمثل في المنطقة العربية الأهمية الأكبر في ارتکازه إلى مبدأ المساواة سواء وردت في صيغة عامة أو تتضمن إشارات واضحة إلى الجنسين وعدم التمييز. وتم إقرار التعليم في دساتير معظم الدول العربية، زيادة على مواثيق دستورية لبعض الدول الأخرى والتي قد تفوق النصوص الدستورية في الصياغة وقابلية التنفيذ، مثل اتفاق الطائف في لبنان وميثاق العمل الوطني في الأردن والبحرين ووثيقة حقوق المرأة الفلسطينية ووثيقة إعلان استقلال فلسطين وسياسات مجلس الوزراء الفلسطينيين لمشاركة الجميع في التعليم والتدريب.

ويجرم القانون التمييز بين المواطنين، في جيبوتي، والذي ينص صراحة على عدم التمييز الجنسي في مجالات التدريب المهني، وتمت تعديلات على قانون العقوبات في الجزائر لنفس الغرض. كما ركزت الجزائر وتونس في بعض المناهج الدراسية على التنسيئة على مبادئ المساواة بين الرجل والمرأة. وتطبق اليمن والأردن سياسات محو الأمية عبر قانون التعليم على أساس مساواة المواطنين ذكورا وإناثاً. وهو ذات المبدأ الذي اعتمدته موريتانيا في توحيد المقررات في قانون إصلاح التعليم بالرّازم فتح مراكز تدريب لكل مهنة. ولابد من الإشارة إلى اهتمام مجالس العرف التجارية في السعودية بتدريب المرأة بجانب قرارات

## المراة العربية والتشريعات

مجلس الوزراء في هذا الشأن، وما قرره القانون العراقي من إنشاء مؤسسة عالية لتدريب جميع المواطنين، وما جاء بالقانون القطري من إصدار شهادة لكل مواطن بما أقمه من سنوات الدراسة ومراحل التعليم.

### جيوب التمييز المتبقية

لازالت بعض الأحكام العامة أو الخاصة في الدساتير أو القوانين المتخصصة تتضمن أشكالاً متنوعة من التمييز ضد المرأة حتى لما تدعى حمايتها والتي - زيادة على التناقض الملحوظ ضمن هذه النصوص أو فيما بينها - قد تقف أيضاً أمام حقها في التعليم والتدريب، سواء في قراءة مباشرة لها أو عبر تأويلها. ويمكن ذكر البعض منها على سبيل المثال :

- ربط حقوق المرأة و مجالات تمكينها بالشريعة الإسلامية والأعراف والتنظيم العام والتقاليد والقوالب الاجتماعية والنمطية التي تستغل كحجج للحد من حقوقها : كما في الكويت واليمن من استخدام الشريعة للتمييز بين الرجل والمرأة.
- لغة غير حساسة للنوع الاجتماعي سواء للمرأة أو الطفلة مثل سوريا أو تستهدف الشبان في «صرف مكافأة تدريب»، تونس.
- إجراءات وأحكام تعزز قانونياً أشكال تمييز متنوعة تحد من التمتع بالحق حسب الجنس : كعدم اختلاط البنين والبنات إلا في مرحلة الحضانة في السعودية والكويت أو عدم السماح للمرأة المتزوجة باستكمال تعليمها في التعليم الحكومي في الكويت كذلك والتي تقر أيضاً سن أكبر للرجل للاستفادة من برامج محو الأمية، واشترطت مرافقة المرأة في بعثات الدراسة والتدريب في الإمارات، وحقولي الأمر إنهاء عقد التدريب لأسباب مشروعة في قطر، والتفرقة في المعاملة المالية بين المبعوث المتزوج والمبعوثة المتزوجة وفقاً للائحة التدريب في السودان أو إرجاء تنفيذ قانون التعليم مؤقتاً في بعض الجهات وعلى البنين دون البنات في عُمان...

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة

لم تذكر تحفظات مباشرة للدول العربية على المواد الخاصة بالتعليم في اتفاقيات حقوق الإنسانية التي صادقت عليها، وكذلك في العهدين الخاصين بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية والحقوق المدنية والسياسية واتفاقية سيداو واتفاقية حقوق الطفل. وتتجدر الإشارة هنا إلى أن الجزائر ومصر والعراق انضمت إلى اتفاقية مكافحة التمييز في مجال التعليم.

لكن التحفظات التي وضعتها بصفة عامة أو على المواد التي تخص تحقيق المساواة وإزالة أشكال التمييز قد تهدد بصفة مباشرة أو غير مباشرة الحق في التعليم والتدريب. ويكون ذلك في حال تقديم حجج من قبيل «تعارض النصوص» مع أحكام الشريعة الإسلامية مثل مصر وجيوبولي والأردن وال سعودية وليبيا وموريتانيا وقطر التي أضافت إلى الشريعة الإسلامية، الأعراف السائدة وقوانين الأسرة. وبذلك يفتح باب التأويل على مصراعيه، ليس بين المذاهب وحسب، بل وحتى بين العلماء والفقهاء، بسبب القراءات والتآويلات المختلفة للنص.

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

بناء على ما سلف من قراءة وتحليل لأنظمة القانونية فإن أهم ما يمكن استنتاجه، يتلخص في ما يلي :

- جميع الدول العربية أحرزت تقدماً في النص على حقوق المرأة ومساواتها مع الرجل في النصوص الدستورية والقانونية بشأن التعليم والتدريب مع درجة من التفاوت في ما يخص ملاءمة الصياغة القانونية لهذه النصوص ومبادئ النوع الاجتماعي،
- جودة النص الدستوري أو القانوني لا تعني ارتباطاً حتمياً بين ما حققته بعض الدول العربية من تقدم في مجال التعليم والتدريب، وما يمكن توقعه في ما يخص النظام القانوني للحقوق الاقتصادية من أجل تمكين المرأة في هذا المجال. ومثال دولة الإمارات معبر في هذا الاتجاه لتوسيع نصوصها الدستورية والقانونية، فهي الأولى دولياً بالنسبة إلى التعليم مع تراجع في ترتيبها في المشاركة والفرص الاقتصادية لعدم المساواة في الأجر،
- النصوص الدستورية والقانونية يمكن أن تكون في مستوى عال من حسن الصياغة، في حين يبقى تمكين المرأة من التمتع بحقوقها في مجالات محدودة ويحتاج إلى المزيد من الدعم كما هو الحال في المغرب والسودان،
- معظم الدول العربية لم تتردد في الانضمام إلى العديد من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية التي تكفل حقوق المرأة والقضاء على التمييز ضدها ومساواتها بالرجل وفي المجالات الاقتصادية والتعليم والتدريب والعمل، إلا أنها تضع في نفس الوقت الحاجز أمام تطبيقها والتي قد تؤثر سلباً على التمتع بهذه الحقوق، بما في ذلك عندما يقر الدستور أو القانون سمو الالتزامات الدولية للبلد على التشريعات الداخلية .

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- تنقية النصوص الدستورية والقانونية بصياغة أكثر تلاوئاً وإشارة أوضح إلى الذكور والإإناث، النساء والرجال، بتعميم لغة النوع الاجتماعي ومبادئه،
- إزالة جميع الأحكام التمييزية في القوانين التي تيسر الحياة الخاصة (الأسرة) أو الحياة العامة والتي قد تقف أمام حق النساء في التعليم والتدريب، من المرحلة الابتدائية إلى الجامعة ومحو الأمية،
- تعميم/إصدار قوانين متخصصة للتدريب والتكوين المهني بما في ذلك في مجال العلوم الحديثة والتكنولوجيا،
- استبدال السياسات والتوجيهات والتعاميم بقوانين وتشريعات ثابتة ومستقلة لضمان الالتزام والعمومية وصحة التنفيذ .

### الحماية

- رفع التحفظات على الاتفاقيات الدولية ذات العلاقة والتي قد تهدد حق النساء والفتيات في التعليم والتدريب،
- رفض تخفيض مخصصات التعليم في الميزانية السنوية ودعمها لتطوير البنية التحتية وتأهيل العاملين/ات في سلك التعليم والتدريب،
- أخذ الإجراءات القانونية والإدارية والمالية لتوفير الدعم والامكانيات والموارد لتوسيع التعليم والتدريب وبرامج محو الأمية للفئات المهمشة وذات الاحتياجات الخاصة في المدن وفي الريف وخفض حالات التسرب من التعليم والأمية،
- أخذ تدابير لمنع ومعاقبة ممارسات التطرف والإرهاب والعنف ضد الطفلة والفتاة والمرأة في أية مرحلة تعليمية،
- وضع إطار قانوني مستقل لمراقبة البرامج الإعلامية التي تروج الصور النمطية للمرأة (والرجل) وتكرس التمييز و/أو تحرض على العنف ضد المرأة في جميع مراحل حياتها بصفة مباشرة أو غير مباشرة.

### التعزيز

- إصلاح المناهج التعليمية بإدماج قضايا حقوق الإنسان فيها وتعليمها مع التركيز على مبادئ المساواة وعدم التمييز وقيم التسامح وتقبل الآخر وغيرها من التدابير الالزمة للوقاية من انتهاكات حقوق الإنسان أو منعها، وكذلك التطرف والعنف بما في ذلك على الأساس الثقافي أو الديني ومع التأكيد على التزامات البلد الدولية،
- تصحيح صورة المرأة وكسر القوالب الاجتماعية النمطية في جميع الأوساط المجتمعية والمهنية بالتعاون مع وسائل الإعلام،
- وضع إطار تعاون مع المؤسسات التي تعنى بالحقوق الثقافية ودور المرأة في هذا المجال للمساهمة في غرس مبادئ المواطنة وتفعيل قيم التسامح والتضامن في الهوية الثقافية-الاجتماعية في المنطقة العربية،
- وضع آليات دعم مشاركة فعالة لمنظمات المجتمع المدني والتنسيق مع مؤسسات الدولة المعنية بالتعليم والثقافة والإعلام في صياغة السياسات وتطبيقاتها.

## الوفاء/ضمان

- ضمان إزالة جميع الحواجز القانونية والتنظيمية أمام تنفيذ إلزامية التعليم ومجانيته حتى انتهاء التعليم الثانوي التوجيهي/البكالوريا بما في ذلك الأشخاص الذين يعيشون بإعاقة،
- وضع إطار تنفيذي لإلزامية التعليم يتضمن معاقبة كل من، بما في ذلك الأسر التي تمنع/تحرم أبناءها وبناتها من التمتع بالحق في التعليم،
- إيجاد آليات لتطبيق الحقوق التعليمية والتدريبية بما في ذلك برامج محو الأمية بالارتكاز على العدالة الاجتماعية في توزيع الموارد المالية والمادية والبشرية في المناطق المحرومة والنائية،
- توفير بيئة تعليمية مناسبة لذوات الإعاقة من البنات تحديداً من خلال التسهيلات البيئية لتمكينهن من مواصلة تعليمهن وتأهيلهن،
- توسيع مجالات التدريب والتكوين المهني للمرأة دون تمييز وأخذ الإجراءات المشجعة والمساعدة على رفع مستوى مشاركتها في البعثات الدراسية ودورات التدريب في كافة الأنشطة الاقتصادية في الدول العربية،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي<sup>(12)</sup> لضمان أن تكون احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والอายุ والعرق والموقع...) قد قمت معالجتها في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقليل الفجوات وتحقيق المساواة بما في ذلك الحصول على التعليم بمراحله المختلفة والتدريب بتخصصاته المتنوعة والحق في المعلومات والتكنولوجيا.

## أولاً : المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية

### 1. تمهيد

لا يمكن إنكار التقدم الواضح والإنجازات القابلة للقياس<sup>(13)</sup> بالنسبة إلى وضع المرأة في المنطقة العربية، سواء تعلق ذلك بحقوقها القانونية المنصوص عليها بوضوح في التشريعات الوطنية، أو بحقوقها الإنسانية عبر التزام معظم الدول المعنية بالإطار الدولي من معاهدات ومؤتمرات باملصادقة، أو بتفعيل خطط العمل وتبني أهدافها في السياسات والاستراتيجيات الوطنية.

ويبقى التقدم المسجل نسبياً وغير مؤثر على التغيير وعلى تمتّع المرأة الكامل بحقوقها، سواء كانت قانونية أو إنسانية. فمستوى الوضع السياسي والاجتماعي والاقتصادي للنساء في المنطقة العربية ظل منخفضاً للغاية، والمنطقة لا تزال كما رأينا تحتلًّاً أدنى رتبة في العالم في ما يتعلق بوضعية المرأة والمساواة بين الجنسين، وخاصة المرأة الأكثر ضعفاً وإضعافاً سواء كان ذلك لأسباب جغرافية أو اقتصادية أو سياسية أو أمنية.

ومن المؤكّد أن انعدام تمكّن المرأة يرتبط بالبنية المجتمعية التي تحدد مكانتها وتوزيع الأدوار والموارد بينها وبين الرجل على أساس النوع الاجتماعي، منذ ولادتهما وفي جميع مراحل حياتهما.

### 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة الاقتصادية والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة

#### التنظيم القانوني للحق في العمل

هناك العديد من الحقوق الاقتصادية أو الاجتماعية المرتبطة ببعضها البعض، ولكن سوف يتم التطرق هنا إلى البعض منها والتي يمكن اعتبارها أركانًا أساسية للحقوق الاقتصادية ككل. ولو أن الحقوق لا تتجزأ، إلا أنه تبين أن تنظيم الحق في العمل يتم ربطه بعدد من الحقوق الفرعية (تسمى فرعية في هذا الإطار ولكنها حقوق في حد ذاتها) أو بعض العناصر الأخرى للتدقيق في مدى التمتع بها بصفة عامة، وبالنسبة إلى المرأة بصفة خاصة. وعلى سبيل المثال، بالإضافة إلى فقدان الحق في العمل، تم تقسيم الوضع القانوني بالنسبة إلى مسار التوظيف والترقية، والحق في تقلد الوظائف العامة، والمساواة في الأجر وفى التعويضات الأخرى، علاوة عن الحق في الإجازات العامة والخاصة، وغيرها من الحقوق المهنية والنقابية... وأخيراً، فإننا نستطيع أن نلمس قضايا تقليل الحق في العمل في المكان والزمان والحق في التجارة والحق في الادخار والاستثمار. ويمكن الرجوع إلى تفاصيل النصوص والبلدان المعنية في جدول الحقوق المرفق.

وفي خصوص الحق في العمل في حد ذاته، تكسر الدساتير وقوانين العمل المساواة أو عدم التمييز على أساس الجنس، بينما يشير عدد منها إلى ضرورة دعم عمل المرأة والتوفيق بين مسؤولياتها داخل البيت وخارجها. وقليلة هي الدساتير والقوانين التي تشترط لممارسة هذا الحق التلاؤم مع طبيعة الأنثى/ المرأة ومع الشريعة الإسلامية. وعن مسار المساواة في التوظيف والترقية، نلاحظ في أغلبية البلدان التي أشارت إلى هذه النقطة، تركيز قوانينها على تكافؤ الفرص بصفة عامة/محايدة أو دون تمييز لأي سبب كان بما في ذلك الجنس أو بين الرجل والمرأة. ولا يوجد تمييز في الحق في الانتقاء وتقلد الوظائف العامة، إلا على أساس الكفاءات والخبرة.

13. تقارير التقييم المختلفة للمؤتمرات والاتفاقيات وما نجم عنها تعليلات وتوصيات من طرف اللجان المتخصصة في المنظمات الدولية المعنية زيادة على التقرير الدولي الذي تشرّه هذه المنظمات بصفة منتظمة

وبالنسبة إلى الأجر، تربط بعض القوانين بين الأجر وبين تأمين مستوى معيشى أفضل مع الأخذ في الاعتبار المؤهلات العلمية والمنصب الوظيفي والموقع الجغرافي والخطورة وسنوات الخدمة والحالة الاجتماعية وأو أسس صرف الراتب للموظف بصفة محايدة وبدون تمييز. ويشير البعض إلى ضمان المساواة في الأجر بالنسبة إلى كل عمل متساوي والبعض الآخر بصفة واضحة إلى المساواة رجال-نساء.

وترتبط التعويضات التي تدخل في حساب الراتب أو تلك التي تكون مرتبطة بالحالة المدنية، بتوزيع الأدوار والمهام بين الرجال والنساء داخل المجتمع بصفة عامة أو داخل الأسرة. وقمنج بعض البلدان التعويضات الخاصة بالأطفال لكل الموظفين والموظفات دون تمييز في حقهم في الإجازات الأسبوعية أو السنوية أو المرضية العامة أو إجازة الحج بالنسبة إلى البلدان التي يوجد نص عنها في قوانينها. وهناك بلدان تمنح إجازة للمرأة لترافق زوجها في حالة سفره للعمل أو الدراسة. وفي بعض البلدان، تمنح المرأة الأربعملة إجازة عدة طبقاً للشريعة الإسلامية. وإذا كانت الحقوق المهنية والنقابية ممنوعة في البلدان العربية دستورياً وقانونياً، باستثناء بعض البلدان التي لا تمنعها بصفة صريحة ولكنها لا تشير إليها، فإن العديد من البلدان تعمل على تقليص حق المرأة في العمل في المكان والزمان وبالتالي تحد منه.

وفي العديد من الدول، توضع المرأة بالتساوي مع الأطفال في منعها عن العمل في (1) أوقات معينة أو ما يسمى بالعمل الليلي مع تنوع ذلك من بلد إلى آخر في تحديد الفترة الليلية، (2) الأعمال الشاقة أو الخطيرة فوق وتحت الأرض بمبررات تتراوح بين قدرة المرأة وطبيعتها إلى صحتها أو الحفاظ على الصحة، والأخلاق. وفي بلد واحد، تشير هذه الحقوق إلى اتفاقيات منظمة العمل الدولية كمرجع عند النص عليها. كما ينص القانون أيضاً في معظم الأحيان على استثناءات بتبريرها بالصلحة العامة. وفي غياب تعريف هذا المصطلح، فهو يبرر مصاديق المبررات الأخرى أو قدرة المشرع على إلغاء الحق بحق أعلى وهو حق المصلحة العامة التي قد تفقد المصلحة الخاصة أهميتها.

ويشير عدد كبير من البلدان إلى الحق في التجارة دون تحديده سوى إرجاعه إلى مصلحة البلاد أو عناصر أخرى تنموية. ويشير البعض الآخر إلى الملكية ورأس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة. ويصرح القانون في بلد واحد على منح المتزوجات والعازبات، ابتداءً من سن 18 الحق الكامل للعمل في التجارة والامتلاك للموارد المختلفة والتصرف فيها، بما في ذلك البيع دون موافقة الزوج. وتتضمن أغلبية البلدان الحق في الادخار والاستثمار في قوانينها، وهناك عدد من نصوص الدساتير التي تشير إلى حرية الاستثمار والنشاط الاقتصادي بما يحقق مصلحة الفرد والمجتمع. كما أنها تشجع على التعاون والادخار وتوكيد على حق المرأة الكامل في التصرف في مالها الخاص.

ولا يوجد إلا عدد قليل جداً من البلدان التي عالجت قضية التحرش الجنسي<sup>(14)</sup> في مكان العمل، سواء بإدماجه في قانون العمل أو في قانون العقوبات. ويبيّن تطبيق أو تفعيل الأحكام التي من المفترض أنها تحمي المرأة من التحرش الجنسي في مكان العمل دون المأمول، إذ أن القانون يطالبه بإثباته وتقديم الحجج عليه بالإضافة إلى عدم النص على حماية الشهود في هذه الحالة.

## التنظيم القانوني للحقوق الاجتماعية المهنية

تم تقسيم الحقوق الاجتماعية المهنية إلى ثلاثة وهي الحق في الضمان الاجتماعي، حقوق الأم العاملة والحق في التقاعد.

### الحق في الضمان الاجتماعي

يتغير مصطلح الحق في الضمان الاجتماعي / التأمينات / التضامن، لغوية، وفي محتواه ومكوناته بتفاوت من بلد إلى آخر. فهو حق مكفول لكل العمال والعمالات، ولبعض الفئات التي تضمن لها الدولة الدعم الاجتماعي والتضامن في حالة البطالة والإعاقة والشيخوخة. وفي حالات العجز الدائم أو المؤقت والوفاة، بالنسبة إلى المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً كما تشير بعض القوانين بوضوح إلى ذلك.

14. راجع الفصل 4 والخاص بالعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي لأكثر تفاصيل

## حقوق الأم العاملة

تعتبر «رعاية الأمومة والطفولة»، والتي قد تأخذ تسمية مختلفة حسب البلد، حقاً دستورياً وقانونياً في معظم البلدان. وتتنوع حقوق الأم العاملة وبالذات إجازة الحمل/أمومة/وضع/ولادة .. في عدد من العناصر: فترة الاشتراك أو التوظيف للاستفادة من مدتها الكاملة في الفترة ما قبل الولادة وبعدها، كما تختلف بين القطاع الخاص والقطاع العام.

وعلى سبيل المثال فقط، لم تكن مدة إجازة الأمومة موحدة وتحسب بالأيام (30، 45، 50، 60، 70، 72، 180) والأسابيع (7، 8، 10، 12، 14) والأشهر (3). وهناك بعض البلدان التي تحدد عدد المرات طيلة مدة العمل للاستفادة من هذا الحق حسب عدد مرات الولادات (فيأغلب الحالات المعنية 3 مرات) أو حتى مدة الإجازة في كل مرة من المرات الثلاثة (120 يوماً عن الولادة الأولى، 90 يوماً عن الولادة الثانية، 75 يوماً عن الولادة الثالثة). ويمكن للعاملة طلب تمديد الإجازة في حالة الحاجة إلى ذلك (لمضها أو لرعاية الطفل) ولكن على حسابها الخاص أو خصماً من إجازتها السنوية أو الحصول عليها بدون راتب، وبشهادة طبية وتفقد هذا الحق في حالة العمل بأجر في أي مؤسسة أخرى. ويضم القانون حماية المرأة الحامل أو بعد الولادة إذ يحظر مثلاً تشغيل العاملة إثر الساعات الإضافية خلال الستة أشهر قبل الولادة أو إثر الساعات الإضافية خلال 40 يوماً التالية للوضع.

وبحسب البلدان، يختلف الحق في فترة الرضاعة/الإرضاع في الوقت (ساعة وساعتان يومياً) والمدة بالشهر (6، 9، 12، 24) أو تتقسم إلى جزأين (ساعة خلال الستة أشهر الأولى بعد الولادة وساعة في الفترة المتبقية، سواء كانت ستة أشهر أو أكثر). وتحسب هذه الفترات من ساعات العمل دون أي تخفيض في الأجر. كما تنص بعض القوانين على ضرورة توفير غرفة خاصة للإرضاع في كل مؤسسة تشغل بها خمسون امرأة على الأقل. ويمكن للأم العاملة أن تتمتع، حسب البلد بفترة إجازة لرعاية طفل أو أكثر دون السادسة من عمره من المرضى أو ذوي الاحتياجات الخاصة إذا احتاج لذلك.

## حق التقاعد

هو حق مضمون للعمال والعاملات دونما تمييز في ما يخص مدة الاشتراكات أو حسب سن التمتع به بالنسبة إلى الرجال والنساء (55-55 / 60-60 / 65-65) في عدد محدود جداً من البلدان، ولكن قد يوجد تمييز في مدة الاشتراك حتى عند تساوي سن التقاعد. وفي هذه الحالة، تختلف الاستفادة منه حسب مدة الاشتراكات بين القطاعين الخاص والعامل وبين النساء والرجال وأيضاً حسب العمر (55-55 / 60-60 / 60-50) إذ يحق للرجل أن يبقى مدة أطول في عمله مع أنه من المعروف أن :

- العمر المتوقع عند الولادة أطول عند الأنثى/المرأة من الذكر/الرجل
- في هذه المرحلة من حياتها، قد تكون أتمت واجباتها إزاء أطفالها وأسرتها ويمكن أن تتفرغ لعملها.

وفي عدد من البلدان الأخرى، يخضع استحقاق الزوج الأرمل، لراتب زوجته المتوفاة، فقط في حالة الإصابة أو العجز الكلي أو عدم توفر دخل خاص يعادل راتب التقاعد وتشترط البعض من القوانين شهادة طبية.

## التنظيم القانوني لحقوق أخرى ميسرة للحقوق الاقتصادية والاجتماعية

يمكن الإشارة إلى بعض نصوص الدساتير والقوانين في أحکامها التي قد تيسر أو تحد حقوق النساء والفتيات بصفة عامة والحقوق الاقتصادية والاجتماعية بصفة خاصة. ومنها :

- الحق في المعلومات وحرية تداولها وهو مكفول مع بعض الاستثناءات التي تربطها بعض البلدان بأمن الدولة بينما لا تشير إليها بلدان أخرى لا في الدستور ولا في غيره من القوانين،

- الحق في تكوين الجمعيات والنقابات، وهو مضمون في معظم البلدان بما في ذلك الحق في الإضراب على أساس وطنية ووسائل سلمية ومبادئ الديموقراطية والشفافية دون إشارة إلى أي شكل من أشكال التمييز. وتؤكد إحدى البلدان بأنه يجوز للمهنيات المتزوجات الانخراط في النقابات والمشاركة في إدارتها أو تسييرها دون ترخيص من أزواجهن. ومع هذا، لا تشير بعض البلدان إلا إلى تكوين الجمعيات، وغالباً ما توصف بالخيرية وبشروط، إذ أن مصطلح «المجتمع المدني» غائب من اللغة القانونية للبلدان العربية.
- الحق في الملكية ويعتبر حقاً دستورياً وقانونياً للجميع دون أي تمييز، وتشير إليه بعض البلدان بصفة واضحة كحق للمرأة أو دون تمييز بسبب الجنس. وتكفل معظم الدول العربية الحق في حرية التنقل دونما تمييز والتتمتع به أساسياً بالنسبة إلى تعليم أو العمل وأو المشاركة بصفة عامة في الحياة السياسية أو الاقتصادية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

تتأرجح الحقوق الاقتصادية بين المساواة والتمييز في مضمونها وأيضاً في تأثير بعض الحقوق العامة والخاصة عليها. ولابد من الإشارة هنا إلى أن الأحكام التي تدير الحياة الخاصة لها قوة التطبيق أكثر من الحقوق التي «يكفلها» الدستور وبالذات تلك التي تضمن المساواة.

#### إنجازات المساواة رجل-امرأة

اعتبر القرن العشرون، العصر الذهبي للسياسات والتشريعات الوطنية بفضل الدور الذي لعبته دولة الرفاه في حماية حقوق العمال الاجتماعية والاقتصادية. وهدفت قوانين العمل إلى حماية الشريك الأضعف في عملية الإنتاج وضمان الاستقرار الاجتماعي والسلام في المجتمع. وهناك بعض البلدان العربية التي اعتمدت قوانين وإجراءات محددة لتعزيز التساوي بين الرجل والمرأة في الوصول إلى الفرص الاقتصادية، وضامنة لعدم التمييز بين الرجال والنساء في الحق في العمل والحقوق الأخرى المرتبطة به، كالمتساوية في الأجور بالنسبة إلى العمل المماثل والاستحقاقات الأخرى كالترقية أو التدريب والتكون المهني أو المشاركة في النقابات أو الضمان الاجتماعي وغيرها من الحقوق.

ويعتبر مرجع البلدان مبدأ المساواة بين المواطنين انتظامياً في الدساتير، بإشارة واضحة في بعض الأحيان إلى عدم التمييز على أساس الجنس. كما أن العديد من القوانين الوضعية الأخرى تنص أو أنها تدمج هذا المبدأ كقوانين العمل لضمان الخدمات المدنية أو الموارد البشرية، مثل تكافؤ فرص في الحصول على العمل واستحقاقات الحماية الاجتماعية.

ومن بين الأمثلة الواضحة على جودة النص الدستوري والقانوني وما يعكسه من محاولات تكين المرأة اقتصادياً والقضاء على حالات التمييز ضد المرأة في هذا الشأن، ما جاء من عبارة جامعة في الدستور الجزائري من أن تعمل الدولة على إزالة العقبات التي تحول دون مشاركة الجنسين، وكذا ما ورد بالدستور المغربي من اشتراط العمل على تعليم الطابع الفعلي للمساواة والمشاركة في الحياة الاقتصادية، بالإضافة إلى ما نص عليه الدستور السوداني من وجوب رفع الظلم عن المرأة وإصدار قوانين تضمن التمييز الإيجابي لصالحها. هذا فضلاً عما تقرر في بعض دساتير مثل مصر والمغرب من النص على ضمان حقوق وتكين بعض الفئات من ذوي الاحتياجات الخاصة والفئات الفقيرة والأكثر احتياجاً.

## المراة العربية والتشريعات

وهناك ضمادات تتنفيذ الحقوق المكفولة دستورياً والمؤثرة على نشاط المرأة الاقتصادي، ومن الأمثلة عن ذلك :

- حرية التنقل والإقامة التي قررتها أحكام المحكمة الإدارية العليا في مصر تفعيلاً للنصوص الدستورية والقانونية في هذا الشأن،
- وما صدر من المحكمة الدستورية العليا الكويتية بعدم دستورية إذن الزوج لاستخراج جواز سفر الزوجة،
- وما نص عليه قانون الجوازات البحريني من السماح للمرأة البحرينية باستخراج جواز سفر دون إذن زوجها،
- وما كفله القانون العماني للمرأة العمانية في ذات الشأن،
- بجانب حكم المحكمة العليا في السودان باعتبار مصروفات تعليم البنات من مصروفات النفقة التي يحكم بها للمرأة،
- وأقر الدستور الإماراتي كفالة سكن وأرض وتمويل عقاري للمرأة الإماراتية المتزوجة من غير إماراتي،
- وكفل الدستور القطري حماية المشاريع الخاصة للمواطنين وحماية رأس المال.

### جيوب التمييز المتبقية فيما يخص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

2

من بين النواقص التي يمكن أيضاً ذكرها في الدساتير العربية كلها وبوضوح :

- **أولاً :** الصياغة التي لا تأخذ بعين الاعتبار النوع الاجتماعي، إذ أنها لا تشير إلى المرأة والرجل عند التنصيص على الحقوق الاقتصادية أو عند الإشارة إلى المساواة،
- **ثانياً :** طول بعض هذه النصوص بما لا يناسب طبيعتها الدستورية مما قد يخلق غموضاً في بعض الأحيان، ومن بين البلدان المعنية: الجزائر ومصر ولبنان والأردن وفلسطين وال سعودية والعراق و قطر والسودان.

وعلى الرغم مما تحقق من تقدم في صياغة النصوص الدستورية والقانونية وما تبذل الدول من جهود لتفعيل هذه النصوص من خلال استراتيجيات تهدف إلى تمكين المرأة اقتصادياً والقضاء على التمييز بينها وبين الرجل في هذا المجال، لا يزال النظام القانوني المتعلق بالحقوق الاقتصادية يتضمن أحکاماً تمييزية ضد بعض الفئات والقطاعات، تشكل النساء فيها الأغلبية. فقوانين العمل في بعض البلدان العربية تنص بأنها لا تغطي قطاع الزراعة والعمالات المنزلية، بالإضافة إلى الفجوات الموجودة في التمتع بهذا الحق بين العاملات في القطاع الخاص والعاملات في القطاع العام. ولابد هنا من ذكر فئات نسائية يستثنينا القانون من هذه الحقوق وهي فئة العاملات في الزراعة، في العمالة المنزلية وفي العمل العائلي، أي ذلك الذي لا يعمل فيه سوى أفراد الأسرة تحت إدارة وإشراف الزوج أو الأب أو الأم أو الأخ.

وبينما يتمتع الرجال والنساء بصفة متساوية بحقهم في التقاعد، فإن الشروط تختلف ما بين القطاع العام والقطاع الخاص فيما يخص السن والمدة للاستفادة منه، وفي عدد من البلدان في ما يخص استحقاق الزوج الأرمل لراتب زوجته المتوفاة، والذي يخضع إلى شروط. ويستطيع الزوج الاستفادة منه فقط، في حالة الإصابة أو العجز الكلي أو عدم وجود دخل خاص يعادل راتب التقاعد والبعض من القوانين تشترط شهادة طبية مع العلم أنه :

1. غالباً ما يكون الزوجان متقاربين في السن في هذه المرحلة من حياتهما،
2. والمرأة تستحق راتب زوجها المتوفي في معظم الحالات منها في حالة عدم تزوجها ثانية، وهذا يؤكد الحالة الوحيدة من التمييز ضد الرجل في الأنظمة القانونية، إذا استثنينا حق الرجل في الإجازة الوالدية

وإذا كان مرجع البلدان مبدأ المساواة بين المواطنين في الدساتير بما في ذلك بالإشارة إلى عدم التمييز على أساس الجنس، فلازال عدد قليل من البلدان يضع لهذا المبدأ حدوداً «دستورية» يبررها بالعقائد المتنوعة أو حتى طبيعة المرأة أو مسؤولياتها داخل الأسرة، وهو ما يبرز سيطرة الأحكام التي تدير الحياة الخاصة على الحقوق الشخصية والحقوق العامة. وبناء على مبدأ عدم تجزئة الحقوق وترابطها وتأثيرها المتبادل، لابد من مراجعة القوانين التي تنظم وتدير الحياة الخاصة وتحديداً

داخل الأسرة والبعض من أحكامها التي تأتي لتلغي ما تتضمنه القوانين التي تكفل حقوقاً متساوية و/أو منصفة، بما في ذلك ضمن قانون الأسرة في حد ذاته، فمثلاً :

- تنص معظم القوانين الوطنية، إن لم نقل كلها، على المساواة في عقد الزواج وتحظر التزويج المبكر ولكن يأتي نفس النص بوضع أحكام استثنائية تلغي هذه المساواة وبالذات في حالة ترويج الطفلات مما يحرمهن حقهن في التعليم وفي التدريب وحرية التنقل والحق في العمل والحق في التصرف في الأموال.
- يؤثر حكم الطاعة للزوج الموجود في بعض البلدان وقوانينها على تمتّع المرأة من عدد من الحقوق والحرّيات كالحق في التعليم وحرية التنقل والحق في العمل والحق في التصرف في الأموال وفي الأجور وطلب القروض و/أو المشاركة بصفة عامة في الحياة السياسية أو الاقتصادية

وصادقت البلدان على عدد من المعاهدات التي أصدرتها منظمة العمل وتفسح بعض القوانين العربية المجال إلى الحق في التبرع وفي الهبة وإن بحدود، أما عن الحق في الإرث فهو حق مكفول بقواعد مقددة تتبع حسب الأوضاع، ويترافق التمتع بهذا الحق - أو عدمه- بين التمييز والمساواة في النص وفي التطبيق إلى حد الانتهاك الكامل للحق بحجج لا علاقة لها لا بالحق الوضعي ولا بما تنص عليه الشريعة الإسلامية، فمثلاً :

لا يوجد مانع قانوني ولا شرعي، لا في القوانين الوضعية ولا في الشريعة الإسلامية يحد حق المرأة في الملكية وفي الإرث، كما أنها تملك حرية التصرف في أملاكها وفي الحصول على القروض والتعاقد بشأنها وتأسیس مشاريع اقتصادية... ورغم تعدد المواد والقوانين المضمنة مبدأ عدم التمييز والمساواة، إلا أنه وبغض النظر عما يتبيّنه القانون أو الشريعة لها، فالمرأة في كثير من الأحيان تعاني من إعاقة ممارستها لهذه الحقوق بسبب مختلف الحاجز القانونية والثقافية والمجتمعية. وكثيراً ما تواجه المرأة المالكة أو الورثة لأملاك وخاصة «الأرض» ضغوطاً من قبل الأقارب الذكور، لكي تتخلّى عن حقها الشرعي والقانوني وعن مصلحتها كمساهمة منها في «المحافظة» على ثروة العائلة (مراجع إلى الأغراب أي زوجها وأطفالها). وفي حالات كثيرة، يستغل الذكور هذا التخلّي لأغراض شخصية، لا صلة لها بالمحافظة على إرث العائلة. وقد تذهب هذه الحالات إلى حد الجريمة بحجة الشرف في حين أن الحجة الوحيدة تمثل المصلحة المادوية والاقتصادية.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة :

### اتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة

لم يتحفظ أي بلد عربي على المادة 11 التي تنص في بندتها الأولى (1) على أن تعمل الدول الأطراف على اتخاذ جميع التدابير المناسبة من أجل القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة في مجال التشغيل، وذلك لضمان المساواة رجل-امرأة، في نفس الحقوق. وتؤكد البنود الفرعية للمادة الأولى :

- (أ) الحق في العمل بوصفه حقاً ثابتاً لجميع البشر،
- (ب) الحق بالتمتع بنفس فرص العمل، بما يشمل تطبيق معايير الاختيار نفسها في ما يخص شؤون التوظيف،
- (ج) الحق في حرية اختيار المهنة أو الوظيفة، والحق في الحصول على الترقية، والتمتع بالأمن الوظيفي مع جميع مزايا وشروط الخدمة وكذلك الحق في تلقي التدريب المهني وإعادة التدريب، بما يشمل التلمذة الصناعية، والتدريب المهني الحديث والتدريب الدوري،
- (د) الحق في المساواة في الأجر، بما في ذلك المستحقات، والحق في الحصول على معاملة متماثلة فيما يخص الأعمال التي تتتساوى قيمتها، فضلاً عن المساواة في المعاملة عند تقييم نوعية العمل وجودته،

- (٥) الحق بالتمتع بالضمان الاجتماعي، وخصوصاً في حالات التقاعد، والبطالة، والمرض، والعجز والشيخوخة وغيرها من العوامل التي قد تمنع الشخص عن العمل، فضلاً عن الحق في الحصول على إجازة مدفوعة الأجر.
- (٦) الحق في توفير الوقاية الصحية والسلامة في ظروف العمل، بما يتضمن حماية الوظيفة الإيجابية. ويمكن التأكيد بأنه زيادة على عدم التحفظ على هذه المادة، بأن أغلبية القوانين ذات العلاقة قد تتماشى إلى حد كبير مع أحكام هذه المادة رغم اختلافات بسيطة من بلد إلى آخر.

وجاءت المادة 15 فقرة 2 التي تحفظ عليها عدد من البلدان العربية مثل الأردن والإمارات العربية المتحدة وقطر والمغرب وسوريا «ـ منح الدول الأطراف المرأة، في الشؤون المدنية، أهلية قانونية مماثلة لأهلية الرجل، وتساوي بينها وبينه في فرص ممارسة تلك الأهلية، وتケفل للمرأة - بوجه خاص - حقوقاً متساوية لحقوق الرجل في إبرام العقود وإدارة الممتلكات، وتعاملهما على قدم المساواة في جميع مراحل الإجراءات القضائية». وتوّكّد المادة 16 فقرة 1 (ج) والتي تحفظت عليها غالبية الدول العربية على أنه يتعين «ـ على الدول الأطراف أن تتخذ جميع التدابير المناسبة لتضمين المساواة في نفس الحقوق لكلا الزوجين فيما يتعلق بملكية وحيازة الممتلكات والإشراف عليها وإدارتها والتمتع بها والتصرف فيها، سواء بلا مقابل أو مقابل عوض».

وباستثناء السودان والصومال، صادقت 20 دولة-عضوة في جامعة الدول العربية على اتفاقية سيداو والبعض منها دون تحفظ، بينما شرع البعض الآخر يبادر في رفع التحفظات. وتتجدر الإشارة هنا إلى أنه مهما كان وضع التحفظات في البلدان العربية، فإن جميعها متساوية في عدم ترجمة قيم هذه الاتفاقية ومبادئها بصفة كاملة وشاملة في أنظمتها القانونية.

### اتفاقيات المنظمة الدولية للعمل

التزمت منظمة العمل الدولية، منذ نشأتها عام 1919، بتعزيز حقوق النساء والرجال في العمل وبتحقيق المساواة كشرط أساسي لبلوغ التنمية الاقتصادية والاجتماعية. وتعد كل بلدان المنطقة العربية دولاً أعضاء في منظمة العمل الدولية، وهي بالتالي ملزمة باحترام أحكام إعلان المبادئ والحقوق الأساسية في العمل لعام 1998 و بمراجعة تشريعاتها وقوانينها الوطنية ذات الصلة، لتصبح متماشية مع معايير الإعلان. وصادقت البلدان على عدد من المعاهدات التي أصدرتها منظمة العمل الدولية وهي اتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن ساعات العمل (الصناعة) لعام 1919 واتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن العمل الجري لعام 1930 واتفاقية منظمة العمل الدولية بشأن تفتيش العمل لعام 1947. وفي هذا الصدد، يمكن التدقّيق في اتفاقيات منظمة العمل الدولية التي ترسخ المساواة في مجال العمل على النحو التالي :

- الاتفاقية رقم 100 «ـ المساواة في الأجور» 1951: تعد أول اتفاقية دولية تنص على أهمية (تشجع كل دولة عضو) كفالة تطبيق مبدأ مساواة العمال والعاملات في الأجر عن عمل ذي قيمة متساوية، من أجل تعزيز المساواة في الفرص وللمعاملة للنساء العاملات اللذين اعتمدتهما مؤتمر العمل الدولي 1951، ودخلت حيز التنفيذ عام 1953 : صادقت عليها كل الدول العربية ما عدا البحرين وعمان وقطر.
- الاتفاقية رقم 111، التمييز في الاستخدام والمهنة رقم 11 سنة 1958: تعرف التمييز باعتباره «ـ أي تفريق أو استبعاد أو تفضيل يقوم على أساس العرق أو اللون أو الجنس أو الدين أو الرأي السياسي أو الأصل الوطني أو الأصل الاجتماعي، ويكون من شأنه إبطال أو إضعاف تكافؤ الفرص أو المعاملة في الاستخدام أو المهنة». وتسمح المادة بإدراج أسباب إضافية بعد التشاور مع المنظمات الوطنية للعمال وأصحاب العمل : صادقت عليها كل الدول العربية ما عدا عُمان والصومال.
- الاتفاقية رقم 156 «ـ العمال ذوو المسؤوليات العائلية» 1981 : تهدف الاتفاقية إلى : (1) إيجاد مساواة فعلية في الفرص وللمعاملة بين العمال من الجنسين.(2) تكين الأشخاص ذوي المسؤوليات العائلية الذين يعملون أو يرغبون في العمل من ممارسة حقهم في ذلك دون أن يتعرّضوا للتمييز، وبقدر الامكان، دون تعارض بين مسؤوليات العمل والمسؤوليات العائلية : فقط اليمن من ضمن 43 دولة موقعة،

- الاتفاقية رقم 171 بشأن العمل الليلي 1990: تشير الاتفاقية رقم 171 «العمل الليلي» إلى أحكام اتفاقيات العمل الدولية المتعلقة بعمل المرأة ليلًا، وبوجه خاص أحكام اتفاقية العمل ليلًا (المرأة) 1948. برغم أن هذه الاتفاقية تتناول العمل الليلي عمومًا، إلا أنها تشير بشكل مفصل إلى الوضع الخاص للعاملات الحوامل اللاتي يعملن ليلًا: وقعت عليها 13 دولة، لا توجد من ضمنها دولة عربية.
- الاتفاقية رقم 177 بشأن العمل في المنزل 1996: تشير الاتفاقية إلى: (1) حق العمال في المنزل في إنشاء المنظمات التي يختارونها أو الانضمام إليها والمشاركة في أنشطة هذه المنظمات، (2) الحماية من التمييز في الاستخدام والمهنة، (3) الحماية في مجال السلامة والصحة المهنية، (4) الأجور، (5) الحماية القانونية في مجال الضمان الاجتماعي، (6) الحصول على التدريب، (7) الحد الأدنى لسن القبول في الاستخدام أو العمل، (8) حماية الأسرة: لا دولة عربية من ضمن 10 دول موقعة.
- الاتفاقية رقم 183 «حماية الأسرة» 2000: تعالج الاتفاقية مسألة حماية الأسرة بشكل شامل وتتضمن أحكامًا تتعلق بتنظيم تشريع الضمان الاجتماعي الذي كانت الاتفاقية 102 تركز عليه بشكل حصري. وتؤكد الاتفاقية على اعتماد الدول المصدقة عليها لتدابير لضمان لا تشكل الأسرة سبباً للتمييز في الاستخدام أو فرص الحصول على عمل. وتشير الاتفاقية إلى: مدة إجازة الأسرة، والإعانات المالية والرعاية، الحماية في مجال استخدام ومنع التمييز، والرضاعة، وحماية المرأة أثناء الحمل وأثناء فترة الرضاعة: يعد المغرب البلد العربي الوحيد الموقع على الاتفاقية من ضمن 29 دولة.
- الاتفاقية رقم 189 «العمل اللائق للعمال المنزليين» 2011 : تنص الاتفاقية على أن العمال المنزليين الذين يرعون الأسر ويعتنون بالبيوت يجب أن يتمتعوا بنفس حقوق العمل الأساسية المتوفرة لبقية العمال: أي ساعات عمل معقولة، وفترة راحة أسبوعية ملءة 24 ساعة متتالية على الأقل، وحداً مفروضاً على الدفع العيني، ومعلومات. كما تشير الاتفاقية إلى «أن العمل المنزلي لا يزال منتقى القيمة ومحظوظاً، وأن النساء والفتيات هنّ الباقي يضطعن به بصورة أساسية، والكثيرات منهنّ من المهاجرات أو من أفراد مجتمعات محرومّة، وهنّ معرضات على وجه الخصوص للتمييز فيما يتعلق بظروف الاستخدام والعمل ولغير ذلك من انتهاكات حقوق الإنسان. دخلت حيز التنفيذ عام 2012 : لم توقع عليها أي دولة عربية من ضمن 14 دولة.
- اتفاقية الضمان الاجتماعي رقم 102: لم يصادق سوى الأردن ولبنان وموريتانيا على عدد من بنود هذه الاتفاقية من ضمن 50 دولة موقعة.

وفي الخلاصة، يمكن تحديد مدى تطابق موقف وقوانين الدول العربية مع أحكام اتفاقيات منظمة العمل الدولية في النقاط التالية :

- **عدم التمييز، المساواة بين النساء والرجال في الأجور :**  
نزل الأطر التشريعية الوطنية غير متناسقة مع اتفاقية مساواة العمال والعاملات في الأجر رقم 100 (جميعها ما عدا البحرين وعمان وقطر) واتفاقية التمييز في الاستخدام والمهنة رقم 111، رغم مصادقة أغلبية الدول العربية عليها،
- **عمل المرأة الليلي :**  
تحظر معايير العمل العربية، كأصل عام، تشغيل المرأة ليلًا، باستثناء عملها في بعض الأعمال والمهن التي يحددها التشريع الوطني، وهو ما يتنافي ومعايير العمل الدولي.
- **الضمان الاجتماعي :**  
تميل برامج الضمان الاجتماعي في معظم الدول العربية إلى التركيز على توفير المعاشات التقاعدية، في حين أنها لا تغطي مخاطر أخرى كالبطالة والأسرة والمرض أو تغطيها جزئياً فقط.

## المراة العربية والتشريعات

### • إجازة الدفوعة :

تُعد معايير العمل العربية التي تناولت إجازة الوضع، أقل حماية مقارنة بتحديدها لمدة إجازة الوضع بعشرة أسابيع بينما تحددها معايير العمل الدولية بـ 14 أسبوعاً، علما بأن بعض الدول العربية تمنح المرأة أقل من 10 أسابيع في حين تجاوزت بلدان من مناطق أخرى 14 أسبوعاً.

### • عمالة المنازل وقطاع الزراعة :

حرمت فئة كبيرة في النساء في المجتمع من الحماية القانونية بسبب استثناء العمالة في الزراعة والعمالة في المنازل من الحقوق التي ينص عليها قانون العمل أو تلك التي توفر الحماية الاجتماعية في العديد من الدول العربية علما بأن النساء يشكلن الأغلبية في هاتين الفتنتين.

## ثانياً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

مهما كان مستوى المرأة التعليمي أو وضعها الاجتماعي أو المهني أو السياسي أو المؤسساتي أو دخلها الاقتصادي أو حتى سنها، فإن عدداً من النظم القانونية كان دائماً - ولا يزال - يعتبرها قاصرة (الولاية، التزويج المبكر، الطاعة...). وهذا ما يخلق تناقض، داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها، بداية بالدستور الذي قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض، أو بين الدستور والقوانين المساوية والقوانين التي تكرس أحکامها التمييز وعدم المساواة. غالباً ما تتعلق هذه الأخيرة بتنظيم الحياة العامة وتنظم الحقوق كالحق في التعليم وفي العمل، والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة وتلك المرتبطة بالحياة الخاصة داخل الأسرة... وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والالتزامات والضوابط الدولية التي صادقت عليها الدولة.

ويمكن تلخيص هذا الإطار في العلاقات المتناقضة التي تتضمنها معظم الأنظمة التشريعية العربية بداية من الدستور والقوانين التي تدير إطار الحياة العامة التي تنص على المساواة بين الرجال والنساء وترجم التمييز بأشكاله، وتلك التي تلغي هذه المبادئ بإلغاء المساواة وتكريس التمييز، كما هو الحال بالنسبة إلى قوانين الأحوال الشخصية والعقوبات أو عدد من الأحكام في القوانين الأخرى في بعض البلدان، والتي تهيمن على الحقوق التي يتضمنها قانون العمل أو القوانين التي تؤطر الحقوق المهنية الاجتماعية. ويتعزز هذا الموقف المتغاذب للدول المعنية عندما تصادق على الاتفاقيات الدولية وتحفظ عليها في نفس الوقت مما يفرغ هذا الالتزام من فحوه.

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- تكريس مبدأ عدم التمييز ودسترة المساواة بخلق تجانس بين الدستور وكل القوانين الوطنية الأخرى (قانون العمل، الضمان الاجتماعي، العقوبات، الأسرة...)، من جهة، والالتزامات البلدان الدولية من جهة أخرى،
- إقرار المساواة مع الرجل ليس فقط «أمام القانون» ولكن أيضاً «في القانون»، في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة، وتحديداً في الأهلية لممارسة شؤونها المدنية والاقتصادية والاجتماعية،
- تعليم مبدأ المساواة في جميع مجالات العمل ودعم تكافؤ الفرص بتطبيق مبدأ الكوتا النسائية للنشاط الاقتصادي للمساهمة في خفض معدلات البطالة والفقر بصفة عامة، ولدى المرأة بصفة خاصة،
- إزالة التمييز وتعزيز حقوق المرأة في القطاع الزراعي وعمال هذا القطاع وتحديداً النساء اللواتي يعتبرن الأغلبية فيه وخاصة في المناطق الريفية،
- إلغاء أحكام الطاعة والوصاية والولاية على المرأة في قوانين الأسرة والأحوال الشخصية لتناقضها مع الأحكام الدستورية والقانونية التي تضمن حقوقاً مدنية واقتصادية للمرأة متساوية مع الرجل كالحق في التعليم والتدريب والحق في العمل والتحكم في الموارد مثل الذمة المالية المستقلة وحرية التنقل.

## الحماية

- تحديد قائمة الأعمال الخطرة بالنسبة إلى صحة المرأة وصحة الرجل ومصطلح «العمل الليلي» بمرجع إلى التعريفات الدولية، وليس أخذًا بعين الاعتبار عناصر تمييز أخرى كطبيعة المرأة أو الأخلاق، خاصة أن بعض القوانين تلغي هذه الأسباب في حالات تعتبرها استثنائية،
  - تعميم وتوحيد سن التقاعد بين المرأة وا لرجل،
  - رفع مدة إجازة الوضع إلى 14 أسبوعاً على الأقل وفق المعايير الدولية،
  - توحيد صرف العلاوات (الضمان الاجتماعي، التقاعد) دون تمييز (رجل-امرأة) أو بين القطاع العام والقطاع الخاص وتوطيد التساوي (المرأة - الرجل) في الانتفاع بمعاش الزوج/زوجة المتوفى/المتوفاة
  - أخذ التدابير الإيجابية بما في ذلك الكوتا لخفض بطالة النساء والفتيات مع التركيز على حاملات الشهادات العليا وأ/أو المهنيات المتخصصات مواجهة نسب البطالة المرتفعة في الدول العربية مع تحديد نسبة معينة للحصول على مناصب الشغل غير النمطية ومناصب اتخاذ القرار،
  - وضع سياسات مالية تسمح للنساء الاستفادة من القروض المتوسطة والكبرى والمناقصات وعدم حصرهن فقط في دائرة الأنشطة المدرة للدخل والمشاريع الصغيرة.

2

## التعزيز

- رفع مستوى الوعي من أجل دعم ورفع مشاركة النساء في النقابات المهنية في القطاع العام والخاص،
  - أخذ تدابير ورفع مستوى وعي النساء العاملات والعمال وألمؤولين وأرباب العمل حول الأطر التي تحمي المرأة العاملة من الممارسات التمييزية والتحرش الجنسي في القطاع العام والقطاع الخاص.

## الوفاء/ضمان

- مراجعة/تعديل/سن قوانين التجارة والاستثمار والضرائب لضمان رفع مستوى مشاركة النساء وتمكينهن اقتصادياً والمتساهمة بذلك في تعزيز القدرات الإنتاجية للدول العربية،
  - تأسيس صندوق دعم عربي للتنمية يدعم السياسات الاقتصادية والاستثمارات وخاصة تلك التي ترسم ضمن أهدافها تعزيز مشاركة النساء، كما ونوعاً،
  - وضع، تطبيق وتمويل سياسات/استراتيجيات وطنية تضمن وصول النساء المتساوي للموارد الاقتصادية اللازمة والتحكم فيها ومنها التعليم وتنمية القدرات بما يتناسب مع سوق العمل وبدون تحييد، مناصب العمل والدرج الوظيفي، الموارد المالية كالقرض والأجور، والضمان الاجتماعي والخدمات الداعمة للأدوار ومهام النساء المتعددة (المساعدة المنزلية، الأجهزة، الحضانات)،
  - أخذ الاجراءات والتدابير لتشجيع العاملات في القطاع غير الرسمي على الالتحاق التدريجي بالقطاع الرسمي ومؤسساته (مثل غرف التجارة، الضمان الاجتماعي وأيضاً نظام الضرائب)،
  - اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي لضمان أن احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والอายه والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات بصفة عادلة لتقليل الفجوات وتحقيق المساواة، بما في ذلك ما يتربّط بالحصول على الموارد الاقتصادية والاجتماعية ومالية والمادية والمشاركة في وضع السياسات الاقتصادية والموازنات وفي اتخاذ القرار.

## جدول أ : الحقوق والحريات الاقتصادية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الدخار وال استثمار  | حق / حرية التجارة  | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات  | المساواة في الأجور  | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية تداولها  | الحق في التعليم   |
|---|--|---|---|--|--|---|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |  |  |   |
| « هو الاقتصاد الوطني يتطلب (...) تشجيع الادخار وتوفير المناخ الملائم للاستثمار وتحفيزه، وتبسيط الاجراءات » <sup>(8)</sup> | حق الاجتماع وتأليف الجمعيات والأحزاب السياسية مكتفول على أن تكون غايتها مشروعه « <sup>(6)</sup> » وتنظيم نقابي حر. في شتى القطاعات الاقتصادية بها <sup>(7)</sup> فيها القطاع الزراعي». | «تحمي الدولة العمل المواطنين وعلى الدولة أن توفره للأردنيين بتوجيهه أ - إعطاء العامل أجراً يتناسب مع كمية عمله وكتيفته. ب - تحديد ساعات العمل الأسبوعية ومنح العمال أيام راحة أسبوعية وسنوية مع الأجر» <sup>(5)</sup> | «العمل حق لجميع وتنصع له شريعاً يقوم على المبادئ الآتية: ١- إعطاء العامل أجراً يتناسب مع كمية عمله وكتيفته. ب - تحديد ساعات العمل الأسبوعية ومنح العمال أيام راحة أسبوعية وسنوية مع الأجر» <sup>(4)</sup> | «العمل حق لجميع وتنصع له شريعاً يقوم على المبادئ الآتية: ١- إعطاء العامل أجراً يتناسب مع كمية عمله وكتيفته. ب - تحديد ساعات العمل من دائمة ومؤقتة في الدولة والإدارات الملحقة بها والبلديات يكون على أساس الكفاءات وأهميتها».« <sup>(10)</sup> | «المراة شرارة للرجل وصنوه في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقوقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتجييـه والتدريب والعمل، ومجيئها من أخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمـه».« <sup>(1)</sup> | «المراة شرارة للرجل وصنوه في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقوقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتجيـه والتدريب والعمل، ومجيئها من أخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمـه».« <sup>(1)</sup> |

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

- .1 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .2 المادة 6 فقرة 4 من نفس المرجع أعلاه
- .3 المادة 23 فقرة 1 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .4 المادة 22 فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .5 المادة 23 فقرة 2 من نفس المرجع أعلاه
- .6 المادة 16 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .7 المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- .8 المادة 4 من الميثاق الوطني الأردني 1989
- .9 المادة 15 من الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
- .10 المادة 3 من قانون العمل الأردني رقم 8 لسنة 1996

## الإمارات العربية المتحدة

| الحق في الـدـخـار<br>والـدـسـتـمـار  | حق / حرية التجارة  | الحق في تكوين الجمعيات<br>والنقابات   | المساواة في الأجور   | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية<br>تداولها   | الحق في التعليم |
|--|--|---|--|--|--|-----------------|
| <b>المساواة</b>  |  |   |  |  |  |                 |
| «يشجع الاتحاد التعاون والادخار». <sup>(18)</sup><br><br>«الاقتصاد الوطني أساسه العدالة الاجتماعية وتكوين قوامه التعاون الصادق بين النشاط العام والنشاط الخاص، وهدفه تحقيق التنمية الاقتصادية وزيادة الإنتاج ورفع مستوى المعيشة وتحقيق الرخاء للمواطنين». <sup>(17)</sup> | «حرية الاجتماع وتكون العدالة الاجتماعية مكفولة». <sup>(16)</sup> | «تجنح المرأة للأجر المماطل للجمعيات، إذا كانت لأجر الرجل مهنته أو حرفته». <sup>(13)</sup><br><br>«تقون بذات العمل». <sup>(15)</sup> | «كل مواطن حر في اختيار عمله أو مهنته أو حرفته». <sup>(12)</sup><br><br>«حماية البطالة ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع». <sup>(14)</sup> | «حرية وسائل الاتصال مكفولة» <sup>(12)</sup><br><br>«القانون الخطط اللازمة لنشر التعليم وتحميده بدرجاته المختلفة، والقضاء على الأمية ». <sup>(11)</sup> | «التعليم عامل أساسي لتقدم المجتمع. وهو إلزامي في مرحلته الابتدائية ومجاني في كل مراحله داخل الاتحاد. ويضع القانون الخطط اللازمة لنشر التعليم وتحميده بدرجاته المختلفة، والقضاء على الأمية ». <sup>(11)</sup> |                 |

## التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «خدم الملازيل الخاصة ومن في حكمهم. د- العمال الذين يعملون في الزراعة أو المراضي لا يجوز تشغيل النساء ليلاً» <sup>(20)</sup><br>«إجازة أربعة أشهر وعشرون أيام براتب إجمالي للموظفة التي يتوفى زوجها» <sup>(21)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

11. المادة 17 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

12. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه

13. المادة 34 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

14. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه

15. المادة 32 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي الاتحادي رقم 8 لسنة 1980

16. المادة 33 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعبد بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996

17. المادة 24 الفقرة 1 من نفس المرجع أعلاه

18. المادة 24 الفقرة 2 من نفس المرجع أعلاه

19. المادة 3 من قانون اتحادي بشأن تنظيم علاقات العمل. رقم 8 لسنة 1980

20. المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

21. المادة 56 من قانون الخدمة المدنية الاتحادي 2001

## مملكة البحرين

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخطار والدستمار |
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------------|------------------|---------------------------|

## المساواة

|  |   |  |   |   |   |  |
|--|---|--|---|---|---|--|
| «تشجع الدولة التعاون والادخار، وتشرف على تنظيم الائتمان» <sup>(29)</sup> | «المملكة وراس المال والعمل، وفقاً لمبادئ العدالة الإسلامية، مقومات أساسية لكيان الدولة الاجتماعي وللثروة الوطنية(...).» <sup>(28)</sup> | «المملكة وراس المال وطنية وأهداف مشروعة وبوسائل سلمية» <sup>(27)</sup> | «يعظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(26)</sup> | «يعظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(27)</sup> | «حرية الصحافة والطباعة والنشر مكفولة» <sup>(23)</sup> | «تケفل الدولة الخدمات التعليمية والثقافية للمواطنين، ويكون التعليم الزامي ومجاني في المراحل الأولى التي يعيتها القانون وعلى النحو الذي بين فيه. ويوضع القانون الخطة الازمة للقضاء على الأمية» <sup>(22)</sup> . |
|--|---|--|---|---|---|--|

## التمييز

|  |
|--|
| «تكفل الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية» <sup>(30)</sup> |
|--|

المادة 7 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .22

المادة 24 من نفس المرجع أعلاه .23

المادة 13 من نفس المرجع أعلاه .24

المادة 29 من قانون رقم 36 لسنة 2012 العمل في القطاع الأهلي .25

المادة 39 من نفس المرجع أعلاه .26

المادة 27 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .27

المادة 9 من نفس المرجع أعلاه .28

المادة 14 من نفس المرجع أعلاه .29

المادة 5 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .30

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الحق في الدخار والاستثمار | حق/ حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|---------------------------|------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|---------------------------|------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |  |   |  |   |
|--|--|--|---|--|---|
| حرية التجارة والصناعة مضمونة <sup>(38)</sup> | ضمون للمواطن <sup>(39)</sup> وكذلك ممارسة الحق في المساواة في النقابي لكل العمال <sup>(40)</sup> | يجب على كل مستخدم ضمان المساواة في تشغيل العمال من كلا الأجر للعمال لكل الجنسين الذين يقل عامل مساوي بدون أي عذر عن تسع عشر <sup>(37)</sup> «مييز» <sup>(38)</sup> | لكل المواطنين الحق في العمل <sup>(34)</sup> «لا يجوز مطابع أو تسجيل أو أية وسيلة أخرى من وسائل التبليغ والعلم إلا بمقتضى أمر قضائي» <sup>(33)</sup> | «(...) لا يجوز حجز أي مطبوع أو تسجيل أو أية وسيلة أخرى من وسائل التبليغ والعلم إلا بمقتضى أمر قضائي» <sup>(33)</sup> | «الحق في التعليم مضمون والتعليم مجاني حسب الشروط التي يحددها القانون والتعليم الأساسي إجباري وتنظم الدولة المنظومة التعليمية وتسرّع الدولة على التساوي في الالتحاق بالتعليم، والتكوين المهني». «ويحظر التمييز في الأجور لمجرد اختلاف الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(32)</sup> . |
|--|--|--|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  | «ينجح رخصة خاصة، تشغيل العاملات في أعمال ليلية عندما تبرر ذلك طبيعة النشاط وخصوصيات منصب العمل» <sup>(41)</sup> . |  |
|--|--|--|--|---|--|

- .31 المادة 53 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .32 المادة 10 من القانون التوجيهي للتربية الوطنية الصادر لسنة 2008
- .33 المادة 38 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .34 المادة 55ـ من نفس المرجع أعلاه
- .35 المادة 28 من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .36 المادة 29ـ نفس المرجع أعلاه
- .37 المادة 84ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .38 المادة 41ـ من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .39 المادة 5ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .40 المادة 37ـ من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل في 2008
- .41 المادة 29ـ من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل

الجمهورية التونسية

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخار والدستimar |
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|

المساواة

|  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|---|--|--|
|  | <p>«حرية تكوين الأحزاب والنقابات والجمعيات مضمونة» و«تحترم الجمعيات مبادئ دولة القانون، الديمقراطية، التعديلية، الشفافية والمساواة وحقوق الإنسان». <sup>(46)</sup></p> | <p>«لكل مواطن ومواطنة الحق في العمل في ظروف الآمنة، وتحترم الدولة التدابير الضرورية لضمانه على أساس الكفاءة والإنصاف». <sup>(45)</sup></p> | <p>«العمل حق لكل مواطن ومواطنة، وتتخذ الدولة التدابير الضرورية لضمانه على أساس الحق في الدولة إلى ضمان الحق في النفاذ إلى شبكات الاتصال». <sup>(43)</sup></p> | <p>«تضمن الدولة الحق في الإعلام والحق في النفاذ إلى المعلومات. تسعى الدولة إلى ضمان الحق في النفاذ إلى شبكات الاتصال». <sup>(44)</sup></p> | <p>«لتعميم التعليم إلزامي إلى سن السادسة عشرة. تضمن الدولة الحق في التعليم للعمومي المجاني بكامل مراحله، وتسعى إلى توفير الإمكانيات الضرورية لتحقيق جودة التربية والتعليم والتكوين. كما تحمل على تأسيس الناشئة في هويتها العربية الإسلامية وانتماها الوطني وعلى ترسيخ اللغة العربية ودعمها استخدامها وتعتمد على الانفتاح على اللغات الأجنبية والحضارات الإنسانية ونشر ثقافة حقوق الإنسان». <sup>(42)</sup></p> |
|--|--|--|---|--|--|

التمرين

|  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  |  | «لا يجوز تشغيل النساء<br>مهما كانت سنهن (...)<br>تحت الأرض في المناجم<br>والمفاطح» <sup>(47)</sup> و«يكن<br>للامهات الانتفاع بالنظام<br>الخاص للعمل نصف<br>الوقت مع استحقاق<br>ثلثي الأجر بطلب<br>منهن (...» <sup>(48)</sup> |
|--|--|--|--|--|--|

- المادة 39 من الدستور التونسي المصدق عليه في 2014 .42  
المادة 32 من نفس المرجع أعلاه .43  
المادة 40 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه .44  
المادة 46 فقرة 2 من الدستور التونسي المصدق عليه في 2014 .45  
المادة 1 من المرسوم عدد 88 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الجمعيات .46  
المادة 77 من مجلة الشغل التونسية المعدلة في 2013 .47  
المادة 3 من قانون عدد 58 لسنة 2006 المتعلقة بإحداث نظام خاص للعمل نصف الوقت مع الارتفاع ثلاثة، الآخر لفائدة الأمهات .48

## جمهورية جيبوتي

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الدجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |   |   |  |  |  |
|--|--|---|---|--|--|--|
|  |  | «لكل المواطنين الحق في تكوين جمعيات ونقابات». <sup>(51)</sup> | «العمل ذو القيمة المتساوية يستحق أجرًا مساوي لكافة العاملين بغض النظر عن أصلهم، جنسهم، عمرهم، حالاتهم الاجتماعية، معتقداتهم». <sup>(50)</sup> |  |  | «الحق في التعليم لجميع الجيبوتيين/ات دون تفرقة في السن والجنس والأصول الاجتماعية والعرقية والدينية». <sup>(49)</sup> |
|--|--|---|---|--|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | «تحدد بأمر طبيعة أنواع العمل والأشغال المحظورة على النساء والحوامل والشبان، والحد الأدنى للسن المنطبقة على الحظر». <sup>(52)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

.49 المادة 4 من القانون الجيبوتي لتجهيز النظام التعليمي الصادر عام 2000

.50 المادة 137، قانون العمل رقم L/133 AN/05/5ème

.51 المادة 15 من الدستور الجيبوتي 1992

.52 المادة 111 من الدستور الجيبوتي 1992

## جمهورية السودان

| الحق في الدخار وال استثمار  | حق حرية التجارة   | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات   | المساواة في الأجور  | الحق في العمل   | الحق في المعلومات وحرية تداولها   | الحق في التعليم  |
|---|---|--|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |   |  |   |   |   |  |
| «تشجيع الاستثمار «تطور الدولة الاقتصاد الوطني وتديره بغرض تحقيق الرخاء عن طريق سياسات تهدف لزيادة الإنتاج وبناء اقتصاد التعاوني كفه، معتمد على ذاته وتشجيع السوق الحر وتشجيع السوق الحر ومنع الاحتكار». | «يُكفل الحق في التجمع السلمي، ولكل فرد الحق في حرية التنظيم مع آخرين، بما في ذلك الحق في تكوين الجمعيات والنقابات والاتحادات والمهنية أو الانضمام إليها حمايةً مصالحه». | «الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمتساوية الوظيفية الأخرى». و«يراعي عند تحديد الأجر، مبدأ المتساوي على أساس طبيعة العمل ومدى صعوبة القيام بواجباته ومسؤولياته والظروف التي يؤدي فيها». | «العامل كل شخص ذكر أو أنثى لا يقل عمره عن ست عشرة سنة، في خدمة صاحب العمل الأجر المتساوي للعمل المتساوي على أساس طبيعة العمل ومدى صعوبة القيام بواجباته ومسؤولياته والظروف التي يؤدي فيها». | «العامل كل مواطن حق لا أو أنثى لا يقل عمره عن ست عشرة سنة، في خدمة صاحب العمل الأجر المتساوي للعمل المتساوي على أساس طبيعة العمل ومدى صعوبة القيام بواجباته ومسؤولياته والظروف التي يؤدي فيها». | «التعليم حق لكل مواطن وعلى الدولة أن تكفل يُقيّد في حرية التعبير وتلقي ونشر المعلومات على أساس الدين أو العنصر أو العرق أو النوع أو الإعاقة. إلى الصحافة دون مساس بالنظام والسلامة والأخلاق العامة». (54) | «التعليم حق لكل مواطن وعلى الدولة أن تكفل يُقيّد في حرية التعبير وتلقي ونشر المعلومات على أساس الدين أو العنصر أو العرق أو النوع أو الإعاقة. إلى الصحافة دون مساس بالنظام والسلامة والأخلاق العامة». (53) إلزامي وعلى الدولة توفيره مجاناً». |

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | لا يجوز تشغيل النساء في الأعمال الخطرة أو الأعمال التي تحتاج لمجهود جسماني كبير أو المضرة بالصحة كحمل الأنقال والأعمال التي تؤدي تحت باطن الأرض أو الماء وكذلك الأعمال التي تعرضهن للمواد السامة أو البرودة أو الحرارة التي تجاوز الحدود المعقولة لتحمل النساء». ولا يجوز تشغيل النساء فيما بين العاشرة مساءً والساعة السادسة صباحاً ويستثنى من ذلك تشغيل النساء في الأعمال الإدارية والمهنية والفنية أو أي أعمال للخدمات الاجتماعية والصحية». |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

53. المادة 44 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 54. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه  
 55. المادة 4 من قانون العمل السوداني لسنة 1997  
 56. المادة 32 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 57. المادة 28 من قانون الخدمة المدنية القومية لسنة 2007  
 58. المادة 40 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
 59. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه  
 60. المادة 2من قانون تشجيع الاستثمار لسنة 1999  
 61. المادة من القانون السوداني لتشجيع الاستثمار لسنة 1999  
 62. المادة 20 من قانون العمل السوداني لسنة 1997

**الجمهورية العربية السورية**

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخار والدستimar |
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|--------------------|----------------------------|------------------|---------------------------|

**المساواة**

|   |  |   |   |  |  |  |
|---|--|---|---|--|--|--|
| «يعين القانون الحد الأقصى للملكية الزراعية والاستثمار الزراعي بما يضمن حماية الفلاح والعامل الزراعي من الاستغلال ويضمن زيادة الإنتاج» <sup>(70)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أساس وطنية ولأهداف مشروعة وبوسائل سلمية مكفولة» <sup>(69)</sup> | «لكل عامل أجر عادل حسب نوعية العمل ومردوده على أن لا يقل عن الحد الأدنى للأجور الذي يضمن متطلبات الحياة المعيشية وتغيرها» <sup>(68)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(64)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(65)</sup> و«الحد الأدنى لتشغيل الذكور والإثاث إتمام مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(66)</sup> | «العمل حق لكل مواطن وواجب عليه وتعمل الدولة على توفره لجميع المواطنين ويتولى القانون تنظيم العمل وشروطه وحقوق العمال» <sup>(65)</sup> و«الحد الأدنى لتشغيل الذكور والإثاث إتمام مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(66)</sup> | «التعليم حق تكفله الدولة وهو مجاني في جميع مراحله وينظم القانون الحالات التي يكون فيها التعليم مأجوراً في الجامعات والمعاهد الحكومية ويكون التعليم إلزامياً حتى نهاية مرحلة التعليم الأساسي» <sup>(63)</sup> |
|---|--|---|---|--|--|--|

**التمييز**

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «لا تسري أحكام قانون العمل على عمال الخدمة المنزلية ومن في حكمهم و«الأعمال وال الحالات والمناسبات التي يجوز فيها تشغيل أم لا النساء في فترة العمل الليلي محدودة وكذلك الأعمال الضارة بهن صحياً أو أخلاقياً وغيرها من الأعمال» <sup>(72)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

.63 المادة 29 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.64 المادة 40 فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه

.65 المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

.66 المادة 13 من قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010

.67 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه

.68 المادة 40 فقرة 2 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.69 المادة 45 من نفس المرجع أعلاه

.70 المادة 16 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.71 المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

.72 المادة 120 من قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010

## سلطنة عمان

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|   |                                     |  |   |   |
|---|-------------------------------------|--|---|---|
| <p>«لا يجوز منح امتياز أو استئثار مورد من موارد البلاد العامة الا بوجوب قانون ولفترة زمنية محددة، وعما يحفظ المصالح الوطنية»<sup>(79)</sup></p> | <p>«حرية النشاط<sup>(78)</sup>»</p> | <p>«تكوين الجمعيات على أساس وطني وألاهداف مشروعية وبوسائل سلمية»<sup>(77)</sup>.</p> | <p>«ممارسات مصمونة لكل مواطن مع حرية اختياره»<sup>(75)</sup> والمساواة في أحكام التشغيل بين المرأة والرجل»<sup>(76)</sup></p> | <p>«التعليم تسعى الدولة لنشره ولتعزيزه ركن والنشر محفوظة»<sup>(74)</sup> أساسى لتقدير المجتمع وتعمل على مكافحة الأمية»<sup>(73)</sup></p> |
|---|-------------------------------------|--|---|---|

### التمييز

|  |  |                              |  |   |  |
|--|--|------------------------------|--|---|--|
|  |  | <p>لا إشارة إلى النقابات</p> |  | <p>حظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً إلا في الأحوال والأعمال المناسبات بصدر (80) بتحديد من الوزير</p> |  |
|--|--|------------------------------|--|---|--|

## جمهورية العراق

### المساواة

|  |  |  |   |  |
|--|--|--|---|--|
|  |  | <p>«حرية العمل حق لكل العراقيين بما يضمن لهم حياة كريمة»<sup>(83)</sup> «وونع التمييز في الاستخدام والمهنة والتدريب المهني وخدمات التنسيب في مكان العمل»<sup>(84)</sup> «وتكافؤ الفرص حق مكفول لجميع العراقيين»<sup>(85)</sup></p> | <p>«العمل حق لكل العراقيين بما يضمن لهم حياة كريمة»<sup>(83)</sup> «وونع التمييز في الاستخدام والمهنة والتدريب المهني وخدمات التنسيب في مكان العمل»<sup>(84)</sup> «وتكافؤ الفرص حق مكفول لجميع العراقيين»<sup>(85)</sup></p> | <p>«التعليم عامل أساس لتقدم المجتمع وحق والإعلان والإعلام والنشر محفوظ»<sup>(82)</sup> في المرحلة الابتدائية، وتケفف الدولة مكافحة الأمية التعليم المجاني حق كل العراقيين في مختلف مراحله»<sup>(81)</sup></p> |
|--|--|--|---|--|

- .73 المادة 13 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996
- .74 المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- .75 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه
- .76 المادة 8 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل 2011
- .77 المادة 33 من دستور سلطنة عمان لسنة 1996
- .78 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
- .79 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
- .80 المادة 81 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل 2011
- .81 المادة 34 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
- .82 المادة 38 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 5 فقرة 4 من قانون العمل العراقي المعدل في 2010
- .84 المادة 16 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
- .85 المادة 5 فقرة 5 من قانون العمل العراقي المعدل في 2010
- .86 المادة 1 من قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008
- .87 المادة 1 من قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008

التميز

|  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | «لا يجوز تشغيل المرأة العاملة بعمل ليلي إلا إذا كان العمل ضرورياً أو بسبب قوة قاهرة أو المحافظة على مواد أولية أو منتجات سريعة التلف أو إذا كان هناك قوة قاهرة أدت إلى توقف العمل في المشروع توقفاً م يكن متوقعاً على أن لا يتم تكرار ذلك». 89 |  |
|--|--|--|--|--|--|

دولة فلسطين

| الحق في التعليم | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | الحق في المساواة في الدخول | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حق/ حرية التجارة | الحق في الدخار والدستمار |
|-----------------|---------------------------------|---------------|----------------------------|----------------------------------|------------------|--------------------------|
|-----------------|---------------------------------|---------------|----------------------------|----------------------------------|------------------|--------------------------|

المساواة

|  |   |   |  |  |
|--|---|---|--|--|
| «يقوم النظام الاقتصادي في فلسطين على أساس مبادئ الاقتصاد الحر» <sup>(97)</sup> | مكفول بما في ذلك الحق في الإضراب في حدود القانون. <sup>(96)</sup> | يصف القانون أسس صرف الراتب للموظف بصفة محبدة وبدون تمييز جلي. | «العمل حق لكل مواطن وهو واجب وشرف وتسعي السلطة الوطنية الى توفيره لكل قادر عليه» <sup>(92)</sup> «لكل مواطن الحق في تقلد المناصب والوظائف العامة على قاعدة تكافؤ الفرص» <sup>(93)</sup> و «العمل حق لكل مواطن قادر عليه، تعمل السلطة الوطنية على توفيره على أساس تكافؤ الفرص ودون أي نوع من أنواع التمييز» <sup>(94)</sup> | «حرية وسائل الاعلام المثلية والمساوية والمكتوبة وحرية الطباعة والنشر والتوزيع والبث، وحرية العاملين فيها، مكفولة».«السلطة الوطنية على التعليم كله وفي جميع مراحله ومؤسساته وتعمل على رفع مستوى». <sup>(90)</sup> |
|--|---|---|--|--|

التمرين

|  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  | <p>”حظر تشغيل النساء في الأعمال الخطرة أو الشاقة التي يحددها الوزير وساعات الليل فيما عدا الأعمال التي يحددها مجلس الوزراء“<sup>(98)</sup> وشرط توفير صاحب العمل للنساء العاملات كافة ضمانتن الحماية والانتقال.“<sup>(99)</sup></p> |  |
|--|--|--|--|---|--|

- |            |   |     |
|------------|---|-----|
| المادة 22  | فقرة 3 من الدستور العراقي الصادر عام 2005                                       | .88 |
| المادة 80  | من قانون العمل العراقي المعدل في 2010   | .89 |
| المادة 24  | من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005        | .90 |
| المادة 27  | من نفس المرجع أعلاه   | .91 |
| المادة 25  | فقرة 1 من نفس المرجع أعلاه  | .92 |
| المادة 26  | من نفس المرجع أعلاه   | .93 |
| المادة 2   | من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل               | .94 |
| المادة 51  | من قانون رقم ( 4 ) لسنة 1998 بمصادره قانون الخدمة المدنية                       | .95 |
| المادة 25  | فقرة 2 من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام      | .96 |
| المادة 21  | من نفس المرجع أعلاه   | .97 |
| المادة 101 | من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن إصدار قانون العمل               | .98 |
| المادة 2   | من قرار مجلس الوزراء رقم 14 لسنة 2003 بتنظيم عمـا يتعلـق بـالنـساء لـلـأـمـانـة | .99 |

## 国家概况

| 存款和投资中的权利 | 商业自由/权利 | 社会组织和团体的权利 | 工资平等 | 工作中的权利 | 信息自由和新闻自由 | 教育中的权利 |
|-----------|---------|------------|------|--------|-----------|--------|
|-----------|---------|------------|------|--------|-----------|--------|

## 平等

|  |  |   |   |   |   |   |
|--|--|---|---|---|---|---|
| «تشجع الدولة الاستثمار وتعمل على توفير الخدمات على أساس العدالة الاجتماعية والتعاون المترافق بين النشاط العام والخاص، لتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية، زيادة الإنتاج، وتحقيق الرخاء للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص قروض الدولة» <sup>(106)</sup> | «تكفل الدولة حرية النشاط الاقتصادي على أساس العدالة الاجتماعية والتعاون المترافق بين النشاط العام والخاص، لتحقيق التنمية الاقتصادية والاجتماعية، زيادة الإنتاج، وتحقيق الرخاء للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص العمل لهم» <sup>(107)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات مكفولة» <sup>(107)</sup> | «للمرأة العاملة أجراً مساوياً لأجر الرجل عند قيامها بذات العمل ذاته ومتاح لها ذات فرص التدريب والترقى» <sup>(106)</sup> | «للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص العمل لهم» <sup>(102)</sup> | «تケفل الدولة الرخاء للمواطنين، ورفع مستوى معيشتهم وتوفير فرص العمل و«العلاقة بين العمال وأرباب العمل أساساً» <sup>(103)</sup> العدالة الاجتماعية» و«الوظائف العامة خدمة وطنية» <sup>(104)</sup> العامل هو كل شخص طبيعي يعمل مقابل أجر» <sup>(105)</sup> | «حرية الصحافة والطباعة مكفولة» <sup>(101)</sup> |
|--|--|---|---|---|---|---|

## 区别对待

|                       |  |  |
|-----------------------|--|--|
| لا إشارة إلى النقابات | يحظر تشغيل النساء في الأعمال الخطيرة أو الشاقة أو الضارة بهن صحياً أو أخلاقياً» <sup>(112)</sup> وفي غير الأوقات التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير» <sup>(113)</sup> | «على الزوج أن يتيح لزوجته استكمال تعليمها حتى نهاية مرحلة التعليم الإسلامي، وأن ييسر لها مواصلة تعليمها الجامعي داخل الدولة، وبما لا يتعارض مع واجباتها الأسرية». <sup>(111)</sup> |
|-----------------------|--|--|

100. المادة 25 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 101. المادة 48 من نفس المرجع أعلاه  
 102. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه  
 103. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه  
 104. المادة 54 من نفس المرجع أعلاه  
 105. المادة 1 من قانون العمل رقم 14 لسنة 2004  
 106. المادة 93 من نفس المرجع أعلاه  
 107. المادة 45 من الدستور القطري الصادر عام 2004  
 108. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه  
 109. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه  
 110. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه  
 111. المادة 68، قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006  
 112. المادة 94، قانون العمل القطري رقم 14 لسنة 2004  
 113. المادة 95، نفس المرجع أعلاه

**دولة الكويت**

| الحق في الدخطار والدستمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|---------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|---------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

**المساواة**

|   |  |  |  |  |  |
|---|--|--|--|--|--|
| «أساس الاقتصاد العدالة الاجتماعية وقوامه التعاون العادل بين النشاط العام والنشاط الخاص»<br>تشجيع التعاون والآدخار وتنظيم الائتمان. <sup>(120)</sup> | «حرية تكوين الجمعيات والنقابات على أساس وطنية ووسائل سلمية مكفولة وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة». <sup>(118)</sup> | «تحتاج المرأة العاملة والنقابات على أنس وطنية ووسائل سلمية مكفولة وفقاً للشروط والأوضاع التي يبيّنها القانون، ولا يجوز إجبار أحد على الانضمام إلى أي جمعية أو نقابة». <sup>(119)</sup> | «تحتاج المرأة العاملة للأجر المماثل لأجر الرجل إذا كانت تقوم بنفس مواطن تقضيه الكرامة العمل». <sup>(117)</sup> | «لكل كويتي الحق في العمل وفي اختيار نوعه، وإذا كانت تقوم كل مواطن تقضيه الكرامة العمل، ويستوجبه الخير العام، وتقوم الدولة على توفيره للمواطنين وعلى عدالة شروطه». <sup>(116)</sup> | «التعليم إلزامي مجاني في مراحله الأولى ومحو الأمية إلزامياً لكل من الكويتيين الأميين الذين لم يتجاوزوا سن 40 والكويتيات العاملات بالقطاع الحكومي اللاتي لم يتجاوزن 35 سنة». <sup>(115)</sup> |
|---|--|--|--|--|--|

**التمييز**

|  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  | «لا يجوز تشغيل النساء ليلاً في الفترة ما بين العاشرة مساءً والساعة صباحاً، وتستثنى من ذلك المستشفيات والمصحات ودور العلاج الأهلية والمؤسسات الأخرى التي يصدر بها قرار من وزير الشئون الاجتماعية والعمل، على أن تلتزم جهة العمل في جميع الحالات المشار إليها في هذه المادة بتوفير متطلبات الأمن لهن مع توفير وسائل انتقالهن من جهة العمل وإليه» <sup>(121)</sup> و«يحظر تشغيل المرأة في الأعمال الخطرة أو الشاقة أو الضارة صحياً، كما يحظر تشغيلها في الأعمال الضارة بالأخلاق والتي تقوم على استغلال أبوتها بما لا يتفق مع الآداب العامة، وكذلك يحظر تشغيلها في الجهات التي تقدم خدماتها للرجال فقط» <sup>(122)</sup> و«للعاملة الحق في مكافأة نهاية الخدمة كاملة إذا انهت عقد عملها بسبب زواجه وذلك خلال سنة من هذا الزواج». <sup>(123)</sup> |  |
|--|--|--|--|---|--|

114. المادة 40 من الدستور الكويتي لسنة 1962

115. المادة 3 من قانون محو الأمية رقم 4 لسنة 1981

116. المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

117. المادة 26 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

118. المادة 43 من الدستور الكويتي لسنة 1962

119. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه

120. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 22 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

122. المادة 23 من قانون رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي

123. المادة 52 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الحق في الدخار وال استثمار   | حق / حرية التجارة                        | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات   | المساواة في الأجور   | الحق في العمل  | الحق في المعلومات وحرية تداولها   | الحق في التعليم                                     |   |
|--|--|--|--|--|---|---|---|
| <b>المساواة</b>  |  |  |  |  |   |   |   |
| <p>«ملك المرأة المتزوجة الاهلية الكاملة لممارسة الاعمال التجارية»<sup>(132)</sup> وللمرأة المتزوجة، لدى ممارسة التجارة، أن تقوم بكل عمل تقضيه مصلحة مشروعها التجاري<sup>(133)</sup> و«يحق للمرأة المتزوجة ان تدخل في شركة تضامن او أن تكون مفوضة في شركة توصية».<sup>(134)</sup></p> | <p>«مكفول للجمعيات».<sup>(131)</sup></p> | <p>«حظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة فيما يخص مقدار الأجر».<sup>(130)</sup></p> | <p>«تولي الوظائف العامة متساوي لا ميزة لأحد على الآخر إلا من حيث الاستحقاق والجدارة»<sup>(127)</sup> و«يحظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة، في ما يخص نوع العمل، مقدار الأجر، التوظيف، الترقية، التفريع، التأهيل المهني والمليسي»<sup>(128)</sup> يرجع إلى اتفاقية العمل الدولية، حظر تشغيل النساء بالعمل ليلاً أو تحت سطح الأرض وفي صناعات وأعمال تؤثر سلباً على صحتهن وعلى صحة الجنين، إذا كانت المرأة حاملاً».<sup>(129)</sup></p> | <p>«تولى الوظائف العامة متساوي لا ميزة لأحد على الآخر إلا من حيث الاستحقاق والجدارة»<sup>(127)</sup> و«يحظر على صاحب العمل التفرقة بسبب الجنس بين العامل والعاملة، في ما يخص نوع العمل، مقدار الأجر، التوظيف، الترقية، التفريع، التأهيل المهني والمليسي»<sup>(128)</sup> يرجع إلى اتفاقية العمل الدولية، حظر تشغيل النساء بالعمل ليلاً أو تحت سطح الأرض وفي صناعات وأعمال تؤثر سلباً على صحتهن وعلى صحة الجنين، إذا كانت المرأة حاملاً».<sup>(129)</sup></p> | <p>«حرب إبداء الرأي قولً للجميع وإزاماً في المرحلة الابتدائية».<sup>(125)</sup></p> | <p>«التعليم حر ومتوفّر وكتابة».<sup>(126)</sup></p> | <p>«التعليم حر ومتوفّر للجميع وإزاماً في المرحلة الابتدائية».<sup>(124)</sup></p> |

## التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
| <p>«إن حقوق المرأة المتزوجة تحدد عند الاقتضاء بأحكام قانونها الشعبي وعدها الزوجي».<sup>(136)</sup></p> |  |  |  |  | <p>«يسنتن من أحكام هذا القانون الخدم في بيوت الأفراد والنقابات الزراعية التي لا علاقة لها بالتجارة والصناعة(تشريع خاص) والمؤسسات العائلية ولأجزاء المداومين والمُؤقتين والإدارات الحكومية والهيئات البلدية) الذين لا يشملهم نظام الموظفين وسيوضع لهم تشريع خاص».<sup>(135)</sup></p> |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

124. المادة 14 من الدستور اللبناني لسنة 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

125. المادة 4من مرسوم التشريع رقم 134 لسنة 1959 بشأن التعين في وزارة التربية الوطنية والمعدل بالقانون رقم 686 لسنة 1998 بإزامية التعليم الابتدائي ومجانيه للجنسين

126. المادة 13 من الدستور اللبناني لسنة 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

127. المادة 12 من دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

128. المادة 26 من قانون العمل رقم 207 لسنة 2000

129. المادة 27 من نفس المرجع أعلاه

130. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

131. المادة 13 من دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990

132. المادة 11 من قانون التجارة اللبناني لسنة 1924 المعدل في 1994

133. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

134. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

135. المادة 7، قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000

136. المادة 14 من قانون التجارة اللبناني لسنة 1924 المعدل في 1994

| الحق في التعليم<br>في التعليم<br>تدالوها | الحق في المعلومات وحرية<br>العمل | الحق في العمل | المساواة<br>في الأجور | الحق في تكوين<br>الجمعيات<br>والنقابات | حق/<br>درية التجارة | الحق في الدخول<br>والاستثمار |
|--|----------------------------------|---------------|-----------------------|--|---------------------|------------------------------|
|--|----------------------------------|---------------|-----------------------|--|---------------------|------------------------------|

## المساواة

|  |  |   |   |   |                                 |   |
|--|--|---|---|---|---------------------------------|---|
|  |  | «حرية تكوين الأحزاب السياسية والجمعيات وسائر مُنظمات المجتمع المدني». (141) | «عدم تمييز الرجال على النساء في المعاملة والاستخدام في المقابل عن العمل ذي القيمة المتساوية». (140) | «عدم تمييز الرجال على النساء في المعاملة والاستخدام في المقابل عن العمل ذي القيمة المتساوية». (140) | حق العمل مكفول لكل مواطن. (139) | مكفول (137) التعليم الابتدائي والإعدادي إلزامي لجميع الأطفال من البنين والبنات. (138) |
|--|--|---|---|---|---------------------------------|---|

## التمييز

|  |  |                   |  |   |  |  |
|--|--|-------------------|--|---|--|--|
|  |  | لا إشارة للنقابات |  | «حظر تشغيل النساء في الأعمال التي لا تناسب وطبيعة امرأة». (142) |  |  |
|--|--|-------------------|--|---|--|--|

## جمهورية موريتانيا

### المساواة

|   |  |  |  |   |
|---|--|--|--|---|
| للمرأة كامل التصرف في مالها الخاص (148) |  | للحريات النقاية (146) يجوز مضمونة (145) العمل عند تساوي الأجر (145) يتساوي الأجر (145) | حق كافة المواطنين تقلد المهام والوظائف العمومية» | توحيد المقررات الدراسية في مختلف مستويات التعليم الأساسي والثانوي والجامعة وينفس الشروط لجميع التلاميذ والطلاب» (143) |
|---|--|--|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|
|  |  |  |  | «حظر تشغيل النساء في المصانع والمعامل والمحاجر وساحات التعمير والورشات وملحقاتها من أي نوع كانت مع استثناء مؤقتة بالنسبة للصناعات التي يتصل العمل فيها بمواد قابلة للتغير بسرعة شديدة». (150) |  |  |
|--|--|--|--|---|--|--|

- 137. المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 138. المادة 1 من قانون رقم 95 لسنة 1975 بشأن التعليم الإلزامي
- 139. المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 140. المادة 24 من القانون رقم 12 لسنة 2010 بشأن إصدار قانون علاقات العمل
- 141. المادة 15 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت لسنة 2011 المعدل في 2014
- 142. المادة 24 من القانون رقم 12 لسنة 2010 بشأن إصدار قانون علاقات العمل
- 143. المادة 1 من القانون رقم 12 لسنة 1999 بشأن اصلاح نظام التعليم الوطني في موريتانيا والمعدل عام 2002
- 144. المادة 12 من الدستور الموريتاني 1991 المتضمن تمهيدات 25 يونيو 2006
- 145. المادة 191 من قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يونيو 2004 المتضمن مدونة الشغل
- 146. الديبياجة من فقرة 3، قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يونيو 2004 المتضمن مدونة الشغل
- 147. المادة 269 من قانون رقم 09 لسنة 1993 - للنظام الأساسي للموظفين والوكالات العقدية للدولة
- 148. المادة 58 من قانون مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني رقم 52 لسنة 2001
- 149. المادة 166 من قانون رقم 09 لسنة 1993 - متضمن للنظام الأساسي للموظفين والوكالات العقدية للدولة
- 150. المادة 167، نفس المرجع أعلاه

## جمهورية مصر

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |  |   |  |  |
|--|--|--|---|--|--|
| <p>«الادخار واجب وطني تحمي الدولة وتشجعه، وتضمن المدخرات». (158)</p> | <p>للمواطنين حق تكوين الجمعيات والمؤسسات الأهلية (... ) وإنشاء النقابات والاتحادات على أساس ديمقراطياً». (157)</p> | <p>«تكريس المبدأ في الاجور بين الرجل والمرأة». (156)</p> | <p>«حق وواجب، وشرف تكفله الدولة» (153) «حق المرأة في تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها» (154) «أحكام التشغيل متساوية بين المرأة والرجل». (155)</p> | <p>«حق الصحفة والطباعة والنشر الورقي والمائي والمسموع والإلكتروني مكتولة». (152)</p> | <p>«حرية الصحافة والطباعة والنشر الورقي والمائي والمسموع والإلكتروني الموكولة»، (151).</p> |
|--|--|--|---|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | <p>«لا تسرى أحكام القانون على العاملين بأجهزة الدولة (وحدات الإدارة المحلية والهيئات العامة)، عمال الخدمة المنزلية ومن في حكمهم وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً». (159)</p> <p>و«يسنتنى من تطبيق أحكام الفصل الثاني من هذا الباب العاملات في الفلاحنة البحتة». (160)</p> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

151. المادة 19، الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

152. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه

153. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

154. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

155. المادة 88 من قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003

156. المادة 35 من الدستور المصري لسنة 2012، المعدل 2014

157. المادة 76 من نفس المرجع أعلاه

158. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه

159. المادة 4 من قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003

160. المادة 97 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة العربية السعودية

| الحق في التعليم | الحق في تداولها للمعلومات وحرية تداولها | الحق في العمل | المساواة في الأجور | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | حريه التجارة | الحق في الدخار والاستثمار |
|-----------------|---|---------------|--------------------|----------------------------------|--------------|---------------------------|
|-----------------|---|---------------|--------------------|----------------------------------|--------------|---------------------------|

### المساواة

|   |  |  |   |  |  |  |
|---|--|--|---|--|--|--|
| «المملكة ورأس المال والعمل مقومات أساسية في الكيان الاقتصادي وال社会效益ي للملكية». (164) |  |  | «مضمونة بين العمال والعمالات عند تساوي شروط وظروف العمل». (163)<br>«مضمون للمواطن». (162) |  |  | «توفر الدولة التعليم العام وتلتزم بمكافحة الأمية». (161) |
|---|--|--|---|--|--|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |   |   |
|--|--|--|--|--|---|---|
|  |  |  |  | «حظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً». (170) | «لتلتزم وسائل الإعلام والنشر وجميع وسائل التعبير بالكلمة الطيبة وبأنظمة الدولة وتسهم زوجة مثالية، وأما في تنقيف الأمة ودعم وحدتها». (169) | «يستهدف تعليم الفتاة بما يناسب فطرتها : كالتدريس والتمريض، والتطبيب» (165) «تلتزم الدولة بتعليم البنات، وتتوفر الإمكانيات اللازمة ما أمكن لاسيما جميع من يصل منها إلى سن التعليم، وإتاحة الفرصة لهن في أنواع التعليم الملائمة لطبيعة المرأة والوافية (166) بحاجة البلاد». |
|--|--|--|--|--|---|---|

161. المادة 30 من الدستور السعودي لسنة 1992

162. المادة .3 نفس المرجع أعلاه

163. قرار الأول من مجلس الوزراء برقم 37 لسنة 1415 هـ

164. المادة 17، النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1/90 وتاريخ 27/8/1412 هـ

165. المادة 153 من سياسة التعليم بالمملكة العربية السعودية

166. المادة 154 من سياسة التعليم بالمملكة العربية السعودية

167. المادة 155 من نفس المرجع أعلاه

168. المادة 156 من نفس المرجع أعلاه

169. المادة 39، وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001

170. المادة 150 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة المغربية

| الحق في الدخار وال استثمار | حق / حرية التجارة | الحق في تكوين الجمعيات والنقابات | المساواة في الأجور | الحق في العمل | الحق في المعلومات وحرية تداولها | الحق في التعليم |
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|
|----------------------------|-------------------|----------------------------------|--------------------|---------------|---------------------------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |  |                         |   |   |  |
|--|--|--|-------------------------|---|---|--|
|  |  | ضمان حريات الاجتماع والتجمهر والتظاهر السلمي، وتأسيس الجمعيات، والانتماء النقابي السياسي. <sup>(176)</sup> | مضمونة <sup>(175)</sup> | مضمون <sup>(173)</sup> يحق للمرأة <sup>(174)</sup> إبرام عقد الشغل.». | للمواطنات والمواطنين حق الحصول على المعلومات، الموجودة في حوزة الإدارة العمومية، والمؤسسات المنتخبة، والهيئات المكلفة بمهام الملف العام. <sup>(172)</sup> | «الحصول على تعليم عصري ميسر الوصول وذي جودة». <sup>(171)</sup> |
|--|--|--|-------------------------|---|---|--|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | يمكن تشغيل النساء، مع الأخذ بعين الاعتبار وضعهن الصحي <sup>(177)</sup> والاجتماعي، في أي شغل ليلى <sup>(172)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

## جمهورية اليمن

### المساواة

|   |                                |  |                         |   |  |   |
|---|--------------------------------|--|-------------------------|---|--|---|
| حرية الاستثمار. <sup>(183)</sup> وحرية النشاط الاقتصادي بما يحقق مصلحة الفرد والمجتمع <sup>(184)</sup> تشجيع ورعاية وتكميل الدولة للتعاون والادخار وتكوين المنشآت والنشاطات التعاونية. <sup>(185)</sup> | حرية التجارة. <sup>(182)</sup> |  | مضمونة <sup>(181)</sup> | مضمون لكل مواطن مع الحق في ممارسة العمل الذي يختاره لنفسه في حدود القانون <sup>(179)</sup> مبدأ المساواة في أحكام التشغيل بين المرأة والرجل. <sup>(180)</sup> |  | «تكلفه الدولة للمواطنين جميعاً». <sup>(178)</sup> |
|---|--------------------------------|--|-------------------------|---|--|---|

### التمييز

|  |  |  |  |  |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|
|  |  |  |  | «لا يستفيد من القانون خدم المنازل ومن في حكمهم، والأشخاص الذين يعملون في المراعي أو الزراعة (...). وحظر تشغيل المرأة في بعض الصناعات والمهن ليلاً». <sup>(187)</sup> |  |  |
|--|--|--|--|--|--|--|

171. المادة 31، دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011

172. المادة 27، نفس المرجع أعلاه

173. المادة 31، نفس المرجع أعلاه

174. المادة 9، قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 والمعدل في 2011

175. المادة 9، نفس المرجع أعلاه

176. المادة 29، نفس المرجع أعلاه

177. المادة 172، قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 والمعدل في 2011

178. المادة 54، الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

179. المادة 29، نفس المرجع أعلاه

180. المادة 42، القانون رقم 5 لسنة 1995 بشأن قانون العمل

181. المادة 1/67، القانون اليمني رقم 5 لسنة 1995 بشأن قانون العمل

182. المادة 10، نفس المرجع أعلاه

183. نفس المادة والمراجع أعلاه

184. المادة 7، الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

185. المادة 14، قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995 بشأن قانون العمل

186. المادة 3، قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995 بشأن قانون العمل

187. المادة 46، نفس المرجع أعلاه

## جدول ب : الحقوق والحريات الاجتماعية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد  |
|--|---|--|
| «المؤمن عليه هو الشخص الطبيعي ذكراً كان أو أنثى» <sup>(10)</sup> وتنطبق التأمينات ضد إصابات العمل وأمراض المهنة وفي حالات الشيخوخة والعجز الدائم أو المؤقت والوفاة، على المؤمن عليهم ذكوراً وإناثاً» <sup>(11)</sup> . | «(...) الأمومة الصالحة أساس الطفولة السوية وحق طبيعي من حقوق الطفل، وعلى الدولة الاردنية والمجتمع، توفير الرعاية الخاصة للطفل والام، وتأكيد حق الام العاملة في اجازة الأمومة ورعاية الاطفال بما في ذلك الضمانات الصحية والاجتماعية، وتوفير ظروف العمل المناسبة والخدمات المساندة الاخرى لها (...).» <sup>(5)</sup> و«تستحق الموظفة الحامل اجازة أمومة مدتها 90 يوم متصلة قبل الوضع وبعده براتب كامل مع العلاوات التي تستحقها وذلك بناء عن تقرير طبي من طبيب أو قابلة قانونية، ولا تؤثر إجازة الأمومة على استحقاق الموظفة للإجازة السنوية (...).» وتستحق بعد انتهاء إجازة الأمومة ولددة 9 أشهر ساعة رضاعة في اليوم الواحد بقصد إرضاع مولودها الجديد ولا تؤثر على إجازاتها السنوية وراتتها وعلاوتها» <sup>(6)</sup> و«يوقف صرف بدل إجازة الأمومة في حال التحاق المؤمن عليها بعمل خلال هذه الإجازة (...).» <sup>(7)</sup> «لا يجوز لصاحب العمل إنهاء خدمة المرأة العاملة الحامل أو توجيه إشعار إليها ابتداء من الشهر السادس من حملها أو خلال إجازة الأمومة (...).» <sup>(8)</sup> «للمرأة العاملة بعد انتهاء إجازة الأمومة الحق في أن تأخذ خلال سنة من تاريخ الولادة فترة أو فترات مدفوعة الأجر بقصد إرضاع مولودها الجديد (...).» <sup>(9)</sup> | «يجوز منح الموظفة إجازة دون راتب وعلاوات بناء عن طلبها لغايات قضاء العدة الشرعية بعد وفاة زوجها ولددة لا تزيد 4 أشهر و10 أيام» <sup>(1)</sup> و«يقطع راتب التقاعد عن الزوجات والبنات والأمهات عند تزوجهن على أن يعاد إليهن استحقاقهن إذا أصبحن أرامل أو مطلقات، وعند زواجهن مرة ثانية يقطع الراتب نهائياً، أما البنات والأمهات اللواتي كن متزوجات عند وفاة أبيهن أو ولدتهن ولم يستفنن وقتذ من راتب مورثهن ثم أصبحن أرامل أو مطلقات فينلن نصبيهن من تاريخ التمدد أو الطلق».» <sup>(2)</sup> «لا يقطع راتب التقاعد عن الموظفة التي اكتسبت راتباً تقاعدياً عن خدماتها في حالة زواجها وإذا توفيت انتقل راتبها إلى مستحقيه إذا ثبت احتياجهم وثبت أيضاً أن الموظفة كانت مسؤولة مباشرة عن إعالتهم» <sup>(3)</sup> «ويحق للأرملة الجمع بين راتبها التقاعدي أو راتبها بسبب الاعتلال أو أجراها من العمل ونصبيها من راتب التقاعد أو راتب الاعتلال الذي يؤول إليها من زوجها...» <sup>(4)</sup> . |
| التمييز  |   |  |
|  |   | 65 سن الاحالة إلى التقاعد سنة للرجل و60 للمرأة. <sup>(12)</sup><br>و «أـ يشترط لاستحقاق الزوج للراتب عن زوجته المؤمن عليها والمتوفاة، أن يكون مصاباً بالعجز الكلي وأن لا يكون له دخل خاص آخر يعادل استحقاقه من راتب التقاعد إن راتب الاعتلال فإذا كان ذلك الدخل أقل مما يستحقه من ذلك الراتب فيدفع له بمقدار الفرق بينهما ويوزع ما تبقى من الراتب بعد ذلك على المستحقين الآخرين (...).» دون اخذ الزوج بعين الاعتبار في ذلك التوزيع(...).» <sup>(13)</sup>  |

- .1 المادة 108 من نظام الخدمة المدنية رقم 82 لسنة 2013
- .2 المادة 33 من قانون التقاعد المدني الأردني رقم (34) لسنة 1959 وتعديلاته
- .3 المادة 34 من نفس المرجع
- .4 المادة 74 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .5 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .6 المادة 105 من نظام الخدمة المدنية رقم 82 لسنة 2013
- .7 المادة 46 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .8 المادة 27 من قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 وتعديلاته إلى حد 2010
- .9 المادة 71 من نفس المرجع أعلاه
- .10 المادة 2 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .11 المادة 3 من قانون رقم 1 بشأن الضمان الاجتماعي لسنة 2014
- .12 المادة 62 من نفس المرجع أعلاه
- .13 المادة 71 من نفس المرجع أعلاه

## الإمارات العربية المتحدة

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد   |
|---|--|---|
| <b>المساواة</b>   |  |   |
| <b>التمييز</b>  |  |   |
| <p>يشمل المجتمع برعايته الطفولة والأمومة ويحمي القصر وغيرهم من الأشخاص العاجزين عن رعاية أنفسهم بسبب من الأسباب، كالمرض أو العجز أو الشيوخوخة أو البطالة الإجبارية، ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع. وتنظم قوانين المساعدات العامة والتأمينات الاجتماعية هذه الأمور».<sup>(17)</sup></p> | <p>«للعاملة ان تحصل على اجازة وضع بأجر كامل مدتها خمسة واربعون يوماً تشمل الفترة التي تسبق الوضع وتلك التي تليها بشرط الا تقل مدة خدمتها المستمرة لدى صاحب العمل عن سنة وتكون اجازة الوضع بنصف اخر اذا لم تكن العاملة قد امضت المدة المشار اليها(...).»<sup>(16)</sup></p> | <p>مكفول. وإذا كان المعاش مستحقة لأرملة صاحب المعاش فلها الحق في الجمع بين راتبها من عملها أو معاشها وبين المعاش المستحق لها عن زوجها»<sup>(14)</sup> وسن الإحالة إلى التقاعد للرجل والمرأة 60 سنة<sup>(15)</sup></p> |

## مملكة البحرين

| <b>المساواة</b>   |  |  |
|---|--|--|
| <b>التمييز</b>  |  |  |
| <p>مكفول للمواطنين في حالة الشيوخوخة أو المرض أو العجز عن العمل أو اليتم أو التملل أو البطالة.<sup>(21)</sup></p> | <p>إجازة وضع بأجر بشرط الا تقل مدة خدمتها المستمرة لدى صاحب العمل عن سنة.<sup>(18)</sup></p> | <p>«ينتقل الحق في المعاش بعد وفاة الموظف أو إجازة وضع مدفوعة الأجر 60 يوماً، (قبل وبعد المستخدم أو صاحب المعاش بالتساوي مع عدد من الوضع)، بشرط أن تقدم شهادة طبية+إجازة بدون الفئات فيما بين كل واحة منها (الأرملة أو الأرامل أجر 15 يوماً، حظر تشغيل العاملة خلال 40 يوماً ثلاثة أمهان، الأبناء والبنات غير المتزوجات أربعة التالية للوضع<sup>(20)</sup> أثمان، الأب والأم والأخوة والأخوات الثمن.<sup>(19)</sup></p> |

- 14. المادة 36 من قانون رقم 7 لسنة 1999 المعاشات والتأمينات الاجتماعية المعدل في سنة 2007
- 15. المادة 1 من قانون رقم 7 لسنة 1999 المعاشات والتأمينات الاجتماعية المعدل في سنة 2007
- 16. المادة 30 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي رقم .8 1988
- 17. المادة 16 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة 1971 بعد تعديلات السنة 1996
- 18. المادة 30 من قانون تنظيم علاقات العمل الاماراتي رقم .8 1988
- 19. المادة 24 من القانون البحريني رقم ( 13 ) لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي ومستخدمي الحكومة
- 20. المادة 32 من القانون البحريني للضمان الاجتماعي رقم 18 - لسنة 2006
- 21. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
- 22. المادة 1 من القانون البحريني رقم ( 13 ) لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي ومستخدمي الحكومة
- 23. المادة .35 من نفس المرجع أعلاه

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد |
|--|---|-----------------|
| <b>المساواة</b>  |   |                 |
| ظروف معيشة المواطنين الذين لم يبلغوا سن العمل والذين لم يستطيعون القيام به والذين عجزوا عنه نهائياً مضمونة». <sup>(25)</sup> | «تستفيد العاملات خلال فترات ما قبل الولادة وما بعدها من عطلة الأمومة طبقاً للتشريع المعمول به. ويمكنهن الاستفادة أيضاً من تسهيلات حسب الشروط المحددة في النظام الداخلي للهيئة المستخدمة». <sup>(24)</sup> | مكفول           |
| <b>التمييز</b>   |   |                 |
|  | سن الاحالة للتقاعد 60 سنة للرجل و 55 سنة للمرأة <sup>(26)</sup>   |                 |

2

## الجمهورية التونسية

| <b>المساواة</b>  |   |
|--|---|
| مضمون <sup>(32)</sup> «العلاج وجراءات الشيخوخة والعجز والباقين على قيد الحياة بعد وفاة المنتفع بجريمة لعملة المنازل المرتبطين بخدمة المنزل كيما كانت طريقة خلاص أجرتهم ودوريتهم والمستخدمين في الأعمال المنزلية بصفة عادلة». <sup>(33)</sup> و«يستحق المنح العائلية: أولاً- الأب أو الأم من أجل أولادهما أو من أجل أولاد ازدادوا لأحدهما من قران سابق(...).» <sup>(34)</sup> | «وقف العمل من طرف المرأة طيلة المدة التي تسبق الولادة وتليها لا يمكن أن يكون موجباً لقطع عقدة الشغل من طرف المؤجر. وإلا فيحق للمرأة أن تطالب بغرمضرر» <sup>(30)</sup> و«للمرأة الحق في عدد من الإجازات للراحة بتقديم شهادة طبية (3) يوماً يمكن تقديمها بـ(15)، إجازة قبل وبعد الوضع (8 أسابيع) وللرعاية راحتان في اليوم (9 أشهر) مع ضرورة توفير غرفة خاصة للإرضاع في كل مؤسسة تشغله على الأقل خمسين امرأة». <sup>(31)</sup> |
| <b>التمييز</b>   |   |
| «(...) ولا يستحق هذه المنح إلا عن الأطفال الأربع الأوائل(...). فالطفل الخامس وما بعده حسب ترتيب ولادتهم أو تبنيهم لا تستحق عنهم المنح العائلية في أية صورة من الصور. (...).» <sup>(36)</sup>   | «يكتسب الحق في جريرة التقاعد: (...) بمبادرة من المشغل من أجل حذف الوظائف أو القصور المهني للعوين أو العزل». <sup>(35)</sup>   |

- .24 المادة 55 من القانون الجزائري رقم 11 - لسنة 1990 بشأن علاقات العمل المعدل في 1997
- .25 المادة 59. نفس المرجع أعلاه
- .26 المادة 6 من القانون الجزائري عدد 53-مؤرخ في 2 يوليو سنة 1993 يتعلق بالتقاعد
- .27 المادة 1 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .28 المادة 24 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المؤرخ في 5 مارس 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .29 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 20، من مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007
- .31 المادة 64 من نفس المرجع أعلاه
- .32 المادة 38 من الدستور التونسي المصادق عليه 27 جانفي 2014
- .33 المادة 1من القانون التونسي عدد 32 لسنة 2002 المتعلق بنظم الضمان الاجتماعي لبعض الأصناف من العملة في القطاعين الفلاحي وغير الفلاحي
- .34 المادة 53 من القانون التونسي رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي
- .35 المادة 5 من القانون التونسي عدد 12 لسنة 1985 المتعلق ببنظام الجرایات المدنیة والعسكریة للتقاعد وللباقين على قید الحياة في القطاع العمومي
- .36 المادة 52 من القانون التونسي رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي

## جمهورية جيبوتي

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة | الحق في التقاعد   |
|---|-------------------|---|
| <b>المساواة</b>   |                   |   |
| <p>«نظام الإحاطة العائلية يتضمن منحة الزواج، ومنحة الأسرة ومنحة للأجرات الحوامل (...).»<sup>(38)</sup></p>  |                   |   |
| <p>«إجازة أمومة قبل ثمانية أسابيع من تاريخ الولادة وستة أسابيع بعدها مع إمكان ترك العمل في هذه الفترة دون إشعار، دفع تعويضات أو خصم أي مبلغ من أجراها بسبب الانقطاع المؤقت.»<sup>(37)</sup></p> |                   | <p>مضمون</p>  |
| <b>التمييز</b>  |                   |   |
|   |                   | <p>«سن الاحالة الى التقاعد 55 للرجل وتحصل النساء المتزوجات أو الأمهات، اللاتي تصل أعمارهن الى 55 سنة واللاتي أتممن 20 عاما من الخدمة الفعلية على معاش نسبي.»<sup>(39)</sup></p> |

## جمهورية السودان

| <b>المساواة</b>   |  |   |
|---|--|---|
| <b>التمييز</b>  |  |   |
| <p>«يكون التأمين في الصندوق طبقاً لأحكام هذا القانون إلزامياً، بالنسبة إلى جميع أصحاب الأعمال والعاملين لديهم الذين يسرى عليهم هذا القانون، ولا يجوز تحمل المؤمن عليهم أي نصيب في نفقات التأمين إلا فيما يرد به نص خاص، في هذا القانون.»<sup>(43)</sup></p> | <p>«توفر الدولة الرعاية الصحية للأمومة والطفولة وللحوامل»<sup>(41)</sup> و«تستحق المرأة العاملة بعد انقضاء ستة أشهر على تعينها وفي كل سنة لاحقة تقضيها في الخدمة إجازة وضع بأجر كامل أربعة أسابيع قبل الوضع وأربعة أسابيع بعد الوضع ويجوز السماح بنفس المدة اختيارياً لتصبح أسبوعين قبل الوضع و 6 أسابيع بعد الوضع وإذا تغيبت المرأة العاملة بعد انقضاء المدة بسبب مرض ناتج عن الحمل أو الوضع مما يجعلها غير قادرة على استئناف العمل بشهادة من الطبيب تعتبر في إجازة مرضية. ولا يجوز فصل المرأة العاملة أثناء فترة الحمل أو الوضع.»<sup>(42)</sup></p> | <p>«يستحق معاش الشيخوخة بلوغ المؤمن عليه سن الستين (60) وألا تقل المدة المسددة عنها الاشتراكات عن عشرين سنة».»<sup>(40)</sup></p> |
| <b>التمييز</b>  |  |   |

.37 المادة 113 من قانون العمل الجيبوتي رقم 133 لسنة 2006

.38 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

.39 المادة 4 من القانون الجيبوتي رقم 154/سنة 2002 المتعلق بتنظيم صندوق الحياة الاجتماعية والنظام العام للتقاعد والعمال الاجراء

.40 المادة 57 من قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990

.41 المادة 32 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005

.42 المادة 46 من قانون العمل السوداني لسنة 1997

## الجمهورية العربية السورية

### المساواة

| الحق في الضمان الاجتماعي  | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد |
|---|---|-----------------|
| «تكلف الدولة الضمان الاجتماعي والصحي للعمال» <sup>(48)</sup> و«يجوز تحديد مطرح ومدى وشروط التأمين الجبri المعقود مصلحة المرأة المتزوجة بنص صريح في عقد الزواج(...).» <sup>(49)</sup> وإذا ظهر أن الضمانات التأمينية المعطاة للمرأة المتزوجة غير كافية فيمكن توسيعها». <sup>(50)</sup> | «تحمي الدولة الأمومة» <sup>(44)</sup> و«يجوز للعاملة أن تطلب منها إجازة أمومة خلال الشهرين الأخيرين من الحمل يجوز منح من ترغب من العاملات إجازة أمومة إضافية شهر واحد بدون أجر» <sup>(45)</sup> و«يحظر فصل العاملة أو إنهاء خدمتها إثناء إجازة الأمومة» <sup>(46)</sup> و«يكون للعاملة التي ترضع طفلها خلال 24 شهراً التالية لتاريخ الوضع الحق في فترتين إضافيتان للرضاعة، مدة كل واحدة نصف ساعة ويمكن ضمها، وتحسب من ساعات العمل ولا يترب عليهما أي تخفيض في الأجر». <sup>(47)</sup> | مضمون           |

2

### التمييز

|   |  |
|---|--|
| «لا تسرى أحكام قانون التأمينات الاجتماعية على العمال الذين يستخدمون في الزراعة والذين يستخدمون في أعمال عرضية مؤقتة وعلى الأخص عمال المقاولات والتراخيص والعمال الموسمين وعمال الشحن والتغليف وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً وخدم المنازل ومن في حكمهم». الذين يستخدمون في الزراعة والذين يستخدمون في أعمال عرضية مؤقتة وعلى الأخص عمال المقاولات والتراخيص والعمال الموسمين وعمال الشحن والتغليف وأفراد أسرة صاحب العمل الذين يعولهم فعلاً وخدم المنازل ومن في حكمهم».» <sup>(52)</sup> | سن الإلالة للتقاعد الرجل 60 سنة والمرأة 55 سنة <sup>(51)</sup> |
|---|--|

## سلطنة عمان

### المساواة

|  |  |       |
|--|--|-------|
| مكفول للمواطن وأسرته وفقا للقانون وتضامن المجتمع في الكوارث والمحن العامة. <sup>(54)</sup> | إجازة قبل وبعد الولادة، 50 يوما براتب شامل وبما لا يزيد على ثالث مرات طوال الخدمة. <sup>(53)</sup> | مضمون |
|--|--|-------|

### التمييز

|  |   |
|--|---|
|  | 60 سنة للرجل (مدة اشتراك 180 شهرا) و 55 سنة للمرأة (مدة اشتراك 120 شهرا). <sup>(55)</sup> |
|--|---|

.43 المادة 6 من قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990

.44 المادة 12 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

.45 المادة 121 من قانون العمل السوري رقم 17 لعام 2010

.46 المادة 122 من نفس المرجع أعلاه

.47 المادة 123 من نفس المرجع أعلاه

.48 المادة 40 من نفس المرجع أعلاه

.49 المادة 1084 من القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949

.50 المادة 1085 من نفس المرجع أعلاه

.51 المادة 57 من قانون التأمينات الاجتماعية السوري رقم 92 لعام 1959 وتعديلاته

.52 المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

.53 المادة 83 من قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35/2003 المعدل بالمرسوم السلطاني السامي رقم 113/2011

.54 المادة 12 من الدستور العياني 1996

.55 المادة 2، قانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم العياني رقم 91/26 وتعديلاته

.56 المادة 65 من القانون العراقي التقاعد والضمان الاجتماعي للعمال 1971

## جمهورية العراق

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد   |
|--|--|---|
| <b>المساواة</b>  |  |   |
| مكفول لل العراقيين (الشيخوخة، المرض، العجز عن العمل، التشرد، اليتم أو البطالة). <sup>(59)</sup>                              | حماية الأمومة مكفولة <sup>(57)</sup> و «تعتبر المرأة الحامل، مجازة اجازة مضمونة من تاريخ انفكاكها عن العمل، وتستمر اجازتها بعد تاريخ الوضع لمدة ستة اسابيع على الأقل». <sup>(58)</sup> | «يستحق العامل المضمون عند انتهاء خدمته، راتباً تقاعدياً». <sup>(56)</sup> |
| <b>التمييز</b>   |  |   |
| «استثناء العاملات في وسط عائلي لا يعمل فيه سوى أفراد الأسرة تحت إدارة وإشراف الزوج أو الأب أو الأم أو الأخ». <sup>(61)</sup> |  |   |

## دولة فلسطين

| المساواة   | التمييز  |
|--|--|
| «العمل حق لكل مواطن وهو واجب وشرف وتسعي السلطة الوطنية إلى توفيره لكل قادر عليه. تنظم علاقات العمل بما يكفل العدالة للجميع ويوفر للعمال الرعاية والامن والرعاية الصحية والاجتماعية». <sup>(66)</sup> | «بعد 180 يوماً في العمل قبل الولادة، الحق في إجازة وضع ملدة 10 أسابيع مدفوعة الأجر منها ستة أسابيع على الأقل بعد الولادة» <sup>(63)</sup> و «يجوز للمرأة العاملة الحصول على إجازة بدون أجر لرعاية طفلها أو مراقبة زوجها» <sup>(64)</sup> و يحظر تشغيل النساء ساعات عمل إضافية أثناء الحمل والستة أشهر التالية للولادة. <sup>(65)</sup> |

- .57 المادة 29 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .58 المادة 48 من القانون العراقي للتقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971
- .59 المادة 30 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .60 المادة 65 من القانون العراقي للتقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971
- .61 المادة 87 من قانون العمل العراقي المعدل في 2010
- .62 المادة 103 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل
- .63 المادة 103 من نفس المرجع أعلاه
- .64 المادة 105 من نفس المرجع أعلاه
- .65 المادة 101 من قانون رقم 7 لسنة 2000 بتاريخ 25-11-2001 بشأن اصدار قانون العمل
- .66 المادة 25 من القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- .67 المادة 33 من قانون التقاعد العام الفلسطيني رقم (7) لسنة 2005
- .68 المادة 53 من القانون الفلسطيني رقم (24) لسنة 2002 بشأن التقاعد والمعاشات والقوانين المعدلة له

## دولة قطر

| الحق في الضمان الاجتماعي | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد      |
|--------------------------|--|----------------------|
| <b>المساواة</b>          |  |                      |
|                          | <p>«ممنح الموظفة إجازة وضع براتب إجمالي ملدة ستين يوماً لا تحسب من إجازاتها الأخرى ويجوز منح الموظفة رصيدها من إجازاتها الدورية إضافة إلى إجازة الوضع و«ممنح الموظفة ساعتي رضاعة يومياً ملدة سنة، تبدأ بعد انتهاء إجازة الوضع مباشرة، ويترك للموظفة تحديد وقت الرضاعة». <sup>(70)</sup> وللرئيس منح الموظفة القطرية إجازة لرعاية أولادها من ذوي الإعاقة الذين لم يتجاوز سن السادسة، وملرتن طوال مدة خدمتها، ويحد أقصى ثلاث سنوات في كل مرة. ومنح الموظفة القطرية إجازة لرعاية أولادها وتكون الإجازة براتب إجمالي في الثلاث سنوات الأولى، وبنصف راتب إجمالي فيما زاد عن ذلك». <sup>(71)</sup></p> | 60 سنة للرجل والمرأة |
| <b>التمييز</b>           |  |                      |
|                          | <p>«ممنح الموظفة المسلمة التي يتوفى عنها زوجها إجازة عدة شرعية براتب إجمالي ملدة أربعة أشهر وعشرة أيام من تاريخ وفاة الزوج، أو إلى حين الوضع إذا كانت حاملاً، ولا تحسب هذه المدة من إجازاتها الأخرى، وعلى الموظفة أو من ينوب عنها إخطار جهة عملها بواقعة وفاة زوجها وتقديم ما يثبت وفاته». <sup>(72)</sup></p>   |                      |

## دولة الكويت

| <b>المساواة</b>   |  |
|---|--|
| «تكفل الدولة المعونة للمواطنين في حالة الشيخوخة أو المرض أو العجز عن العمل كما توفر لهم خدمات التأمين الاجتماعي والمعونة الاجتماعية والرعاية الصحية». <sup>(76)</sup> | حق الأئمة والطفلة مكفول <sup>(74)</sup> و«تستحق المرأة العاملة الحامل إجازة مدفوعة الأجر لا تحسب من إجازاتها الأخرى ملدة سبعين يوماً للوضع بشرط أن يتم الوضع خلالها. ويجوز لصاحب العمل عقب انتهاء إجازة الوضع منح المرأة العاملة بناء على طلبها إجازة من دون أجر لا تزيد مدتها على أربعة أشهر لرعاية الطفلة. ولا يجوز لصاحب العمل إنهاء خدمة العاملة أثناء قيادتها بتلك الإجازة أو انقطاعها عن العمل بسبب مرض يثبت بشهادة طبية أنه نتيجة للحمل أو الوضع». <sup>(75)</sup>  |
| <b>التمييز</b>  |  |
|   | <p>.69 المادة 108 من القانون القطري رقم (8) لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية / 2009<br/> .70 المادة 109 من نفس المرجع أعلاه<br/> .71 المادة 110 من نفس المرجع أعلاه<br/> .72 المادة 113 من القانون القطري رقم (8) لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية / 2009<br/> .73 المادة 117 من القانون الكويتي للتأمينات الاجتماعية معدل بقانون رقم 1 لسنة 2003<br/> .74 المادة 9 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962<br/> .75 المادة 24 من القانون الكويتي رقم 6 لسنة 2010 في شأن العمل في القطاع الأهلي<br/> .76 المادة 11 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962</p> |

## جمهورية لبنان

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة  | الحق في التقاعد |
|--|--|-----------------|
| <b>المساواة</b>  |  |                 |
| <p>«المضمون يعني المضمونون/المضمونة على السواء دون أي تمييز»<sup>(81)</sup> و «يشمل الأمومة (الحمل، الولادة وما يتبعهما) العجز المؤقت عن العمل بسبب المرض أو الأمومة والذي يؤدي إلى انقطاع كسب المضمون». <sup>(82)</sup></p> | <p>«إجازة الأمومة في القطاع الخاص، سبعة أيام وستين يوماً في القطاع العام بتعويض أمومة طيلة 10 أيام التي تقع خلالها الولادة، شرط أن تمت عن العمل وأن لا تتناقض أي أجر خلال تلك الفترة». <sup>(77)</sup> و «تدفع الأجرة بكاملها للمرأة أثناء إجازة الأمومة»<sup>(78)</sup> ولا يوجه إنذار إلى المرأة الحامل ابتداء من الشهر الخامس من الحمل ولا إلى المرأة لمجازة بداعي الولادة»<sup>(79)</sup> و «يحق للنساء العاملات في جميع الفئات المبنية في هذا القانون، أن ينلن إجازة أمومة ملدة سبعة أيام تشمل المدة التي تتقىم الولادة والمدة التي تليها، وذلك بإبرازهن شهادة طبية تم عن تاريخ الولادة المحتمل». <sup>(80)</sup></p> | <p>مضمونون</p>  |

## التمييز

|  |  |   |
|--|--|---|
| <p>يحدد قانون خاص شروط تطبيق نظام الضمان الاجتماعي «تفضي تغطية المرض والأمومة إلى اشتراكات طيلة 3 أشهر على الأقل خلال السنة أشهر السابقة لتاريخ التثبت الطبي أو بعض فروعه بصورة إلزامية على الأشخاص الذين لم يخضعوا بعد لأحكامه في المرحلتين الأولى والثانية (عمال دون أجر، عمال مستقلون، أرباب عمل، إلخ...)». <sup>(85)</sup></p> | <p>يخضع نظام حق تعويض نهاية الخدمة (إما إلزامية وإما باختيار)، لأحد الشروط الآتية: أن تكون المرأة الأجرة متزوجة وتركت عملها خلال 12 شهراً التي تلي تاريخ زواجه وأو منذ 10 أشهر على الأقل قبل الموعود المفترض للولادة». <sup>(84)</sup></p> | <p>«يتحقق نظام حق تعويض نهاية الخدمة (إما إلزامية وإما باختيار)، لأحد الشروط الآتية: أن تكون المرأة الأجرة متزوجة وتركت عملها خلال 12 شهراً التي تلي تاريخ زواجه وأو من 60 من عمر المضمون والمضمونة 55 سنة من العمر». <sup>(83)</sup></p> |
|--|--|---|

## ليبيا

| المساواة       | التمييز   | المتساوية   |
|----------------|---|---|
| <p>مضمونون</p> | <p>«مكفول لكل مواطن<sup>(88)</sup> يكفله المجتمع<sup>(89)</sup>، إجازة أمومة أربعة عشر أسبوعاً<sup>(87)</sup>.»</p> | <p>«تستحق علاوة شهرية (100 دينار) كل ليبية غير متزوجة ولا تتناقض أي مرتب أو أجر». <sup>(91)</sup></p> |

- .77 المادة 26 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002
- .78 المادة 29 من قانون العمل اللبناني صادر في 23/9/1946 معدل في 2000
- .79 المادة 52 من قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000
- .80 المادة 28، من قانون العمل اللبناني صادر في 23/9/1946 معدل في 2000
- .81 المادة 14 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002
- .82 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 50، من نفس المرجع أعلاه
- .84 المادة 16 من نفس المرجع أعلاه
- .85 المادة 12 من قانون الضمان الاجتماعي اللبناني لسنة 1963 معدل في 2002
- .86 المادة 5 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011 والمعدل 2014
- .87 المادة 25 من القانون الليبي رقم 12 لسنة 2010/هـ1378 بشأن إصدار قانون علاقات العمل
- .88 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
- .89 المادة 1 من قانون الضمان الاجتماعي الليبي رقم 13 لسنة 1980
- .90 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه
- .91 المادة 4، من القانون الليبي رقم 6 لسنة 2013 في شأن تقرير علاوة العائلة

## جمهورية موريتانيا

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد   |
|--|---|---|
| <b>المساواة</b>  |   |   |
| «مضمون للعاملة في المؤسسات الزراعية والتنمية، والعاملة بالخدمة المنزلية، ورب العمل ملزم بتسجيلها وتأمينها» <sup>(94)</sup> وكذلك للزوجة. <sup>(95)</sup> | «إجازة الولادة خلال 14 أسبوعاً متتالية، منها 8 أسابيع لاحقة للوضع دون تخفيفها أو سبب لفسخ العقد». <sup>(93)</sup> | «للعامل المحال على التقاعد أو الذي يقرر الخروج إلى التقاعد الحق في بدل الاحالة على التقاعد طبقاً للشروط المنصوص عليها». <sup>(92)</sup> |

## التمييز

|   |   |
|---|---|
| «ليس للمرأة المتزوجة أن تؤجر خدماتها للرضاعة إلا بإذن زوجها الذي يحق له فسخ هذه الإجارة». <sup>(97)</sup> | 60 سنة للرجال و55 سنة للنساء. <sup>(96)</sup> |
|---|---|

## جمهورية مصر

| <b>المساواة</b>  |   |
|--|---|
| «تشمل التأمينات الاجتماعية تأمين الشيخوخة والعجز والوفاة وحساب مكافأة نهاية الخدمة. وتؤمن إصابات العمل وتأمين البطالة وتؤمن تعويض الأجر ومصاريف الانتقال في حالة المرض» <sup>(103)</sup> و«تケفل الدولة توفير خدمات التأمين الاجتماعي ولكل مواطن لا يمتلك بنظام التأمين الاجتماعي الحق في الضمان الاجتماعي، بما يضمن له حياة كريمة، إذا لم يكن قادرًا على إعالة نفسه وأسرته، وفي حالات العجز عن العمل والشيخوخة والبطالة. وتعمل الدولة على توفير معاش مناسب لصغار الفلاحين، والعمال الزراعيين والصيادين، والعاملة غير المنتظمة». <sup>(104)</sup> | «يتتحقق كل مصري مقيم في جمهورية مصر العربية إقامة دائمة بلغ خمساً وستين سنة ميلادية على المرأة المعيلة والمسنة والنساء الأشد احتياجاً». 101 «إجازة الأئمة مدفوعة الأجر 75 % من دخلها العادي لمدة 50 يوماً قبل وبعد الولادة) خلال 90 يوماً قبل أو بعد الولادة. وتتلقي إجازة الأئمة ثلاثة ثلث مرات خلال فترة العمل». <sup>(102)</sup> «يستحق كل مصري مقيم في جمهورية مصر العربية إقامة دائمة بلغ خمساً وستين سنة ميلادية على الأقل وليس له دخل من أي مصدر معاشاً أساسياً، ويببدأ استحقاق هذا المعاش اعتباراً من أول الشهر التالي لتاريخ التقديم بطلب الصرف» <sup>(98)</sup> و«يشترط لاستحقاق الأئم أو الأئملاة أن يكون الزوج موظفاً أو ثابتاً بحكم قضائي نهائياً، وألا يكون الأئم متزوجاً بأخرى». <sup>(99)</sup> يقطع المعاش عن المستحق من أول الشهر التالي للشهر الذي تتحقق فيه زواج الأئم أو الأئملاة أو البنت أو الأخت(...). <sup>(100)</sup> |

## التمييز

|  |  |
|--|--|
|  |  |
|--|--|

92. المادة 51 من مدونة الشغل الموريتانية صادر بتاريخ 06 يوليو 2004

93. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه

94. المادة 13 من قانون رقم 017/2004 الصادر بتاريخ 06 يوليو 2004 امتد ضمن مدونة الشغل الموريتانية

95. المادة 38 من القانون رقم 67039 بتاريخ 3 فبراير 1967 الخاص بتنظيم الضمان الاجتماعي في موريتانيا

96. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه

97. المادة 709 من قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001

98. المادة 18 من قانون رقم 135 لسنة 2010 بإصدار قانون التأمينات الاجتماعية والمعاشات

99. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

100. المادة 72 من نفس المرجع أعلاه

101. المادة 11 من الدستور 2012 المصري، المعدل 2014

102. المادة 70 من قانون الطفل المصري رقم 12 لسنة 1996 والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008

103. المادة 1 من قانون رقم 135 لسنة 2010 بإصدار قانون التأمينات الاجتماعية والمعاشات

104. المادة 17 من الدستور 2012 المصري، المعدل 2014

## المملكة العربية السعودية

| الحق في الضمان الاجتماعي   | حقوق الأم العاملة   | الحق في التقاعد                              |
|--|---|--|
| المساواة   |   |  |
| <p>«تكفل الدولة حق المواطن وأسرته في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة وتدعم نظام الضمان الاجتماعي»<sup>(107)</sup> و«المشتراك هو كل من يخضع للتأمينات رجلاً كان أو امرأة، وعلى ذلك فإن استخدام تعبير المذكر في أي نص يشمل أيضاً المرأة مادام أن المعنى يستقيم بذلك(...).»<sup>(108)</sup> و«يطبق فرع المعاشات بصورة إلزامية على جميع العمال السعوديين دون أي تمييز في الجنس(...).»<sup>(109)</sup></p> | <p>إجازة وضع 4 أسابيع السابقة قبل الوضع، و6 بعده و«يوفِر صاحب العمل الرعاية الطبية للمرأة العاملة أثناء الحمل والولادة».»<sup>(106)</sup></p> | <p>60 سنة للرجل وللمرأة.<sup>(105)</sup></p> |
| التمييز  |   |  |

## المملكة المغربية

| المساواة  |  |  |
|---|--|--|
| <p>«يستثنى من التأمينات العمال الذين يعملون بالأعمال الزراعية أو الحراجية أو الرعي وخدم المنازل (...).»<sup>(110)</sup></p> | <p>بعد ثبوت الحمل بشهادة طبية، إجازة ولادة مضمون في العلاج والرعاية الصحية، الحماية الاجتماعية والتغطية الصحية، والتضامن التعاوني.</p> | <p>60 سنة لموظفي وأعوان الدولة والبلديات والمؤسسات العامة المنخرطين في نظام المعاشات المدنية و65 سنة للأساتذة الباحثين بدون تمييز على أساس الجنس.<sup>(111)</sup></p> <p>الحق في الحصول على معاش التقاعد قبل بلوغ حد السن القانونية.<sup>(112)</sup></p> |

## التمييز

|  |  |  |
|--|--|--|
|  |  |  |
|--|--|--|

105. نفس المادة من نفس المرجع

106. المادة 153 من قانون العمل بالملكة العربية السعودية الصادر بالمرسوم الملكي رقم (51) وتاريخ 23/8/1426هـ.

107. المادة 27 من الدستور السعودي 1992

108. المادة 2 من نظام التأمينات الاجتماعية السعودي بموجب المرسوم الملكي رقم 22 في 15 / 11 / 1969 ومعدل بالمرسوم الملكي رقم 33 في 29 / 11 / 2000

109. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 5 من نظام التأمينات الاجتماعية السعودي بموجب المرسوم الملكي رقم 22 في 15 / 11 / 1969 ومعدل بالمرسوم الملكي رقم 33 في 29 / 11 / 2000

111. المادة 1 قانون سن التقاعد المغربي لسنة 1971

112. المادة 4 من قانون المعاشات المدنية المغربي لسنة 1971

113. المادة 152 من قانون رقم 65.99 المتصل بمدونة الشغل، 11 سبتمبر 2003

114. المادة 31 من دستور المملكة المغربية الصادر في 2011

### الحق في الضمان الاجتماعي

### حقوق الأم العاملة

### الحق في التقاعد

#### المساواة

«تكفل الدولة توفير الضمانتن الاجتماعية للمواطنين كافة في حالات المرض أو العجز أو البطالة أو الشيخوخة أو فقدان العائل». <sup>(118)</sup>

تحمي الدولة الأئمة»<sup>(116)</sup> و«إجازة الوضع بأجر كامل مدتها 60 يوما». <sup>(117)</sup>

إلزامي. <sup>(115)</sup>

#### التمييز

«العاملون المؤقتون في الزراعة والرعي لا ينتفعون بالضمان الاجتماعي»<sup>(120)</sup> و«يشترط في المستحقين أن يكون الزوج الأرمل عاجزا عن الكسب على أن يثبت ذلك بقرار من طبيب المؤسسة». <sup>(121)</sup>

«بلغ المؤمن عليه سن الستين (60) عاماً وبلغ المؤمن عليها سن الخامسة والخمسين سنة على ألا تقل مدة الاشتراك في التأمين عن (180) اشتراكاً شهرياً أي (15) خمسة عشرة سنة». <sup>(119)</sup>

115. المادة 20 من القانون اليمني رقم (26) لسنة 1991 بشأن التأمينات الاجتماعية

116. المادة 30 من الدستور اليمني 1978

117. المادة 45، من قانون العمل اليمني رقم (5) لسنة 1995

118. المادة 56 من الدستور اليمني 1978

119. المادة 51 من القانون اليمني رقم (26) لسنة 1991م بشأن التأمينات الاجتماعية

120. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

121. المادة 65 من نفس المرجع أعلاه



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الثالث

### الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

---

أشياء أخرى قد تغيرنا،  
لكننا نبدأ ونتهي مع العائلة<sup>(1)</sup>

أنتوني براندت

---

1. "Other things may change us, but we start and end with the family." Anthony Brandt

## أولاً : سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

### 1. المدخل

إن تعريف مفهوم الأسرة وأنواعها ووظائفها ييسر قراءة القوانين وتحليلها. فهذه الأخيرة غالباً ما ترتكز في أحکامها على سالذين يكونون هذه المؤسسات. فالعلاقات ضمن الأسرة تمتاز باستنادها إلى وضعيات محددة لأفرادها تنسب إليهم أدوار ومسؤوليات ومستويات من السلطة بحسب مكانتهم (الأب والأم والأجداد والأبناء) وبحسب متغيرات عديدة (الجنس والعمر ومستوى التعليم والمتساهمة في الدخل والنفوذ خارج العائلة...) وبالارتباط بالمناخ الاجتماعي السائد. وتتميز العائلة بكونها تقوم على هذه الترتيبية وعلى العلاقات غير المتناظرة بين أعضائها وينظر عادة إلى هذه الخصائص باعتبارها خصائص «طبيعية» بحيث يتوقع أن يتم قبول ما يترتب عنها من حقوق وواجبات متبادلة ومن أدوار سلطوية دون مناقشة<sup>(2)</sup>

وعلى الرغم من التغيرات التي عرفتها الأسرة العربية خلال العقود الأخيرة، لا سيما تلك التي تلت مرحلة الاستقلال، فهي ما زالت تحتفظ بالقسم الأكبر من أدوارها التي كانت لها في المجتمعات التقليدية<sup>(3)</sup>. والأسر في مجتمعاتنا العربية أنواع

### 1.1. أنواع الأسر

للأسرة أشكال متعددة ومتنوعة ومن أهمها :

أ- الأسرة الممتدة : هي الأسرة التي تقوم على عدة وحدات أسرية تجمعها الإقامة المشتركة والقرابة الدموية، وهي النمط الشائع قدماً في المجتمع التقليدي الأبوي، ولكنها لازالت منتشرة في المجتمع الريفي وتتنوع إلى:

- أسرة ممتدة بسيطة: تضم الأجداد والزوجين والأبناء وزوجاتهم.
- وأسرة ممتدة مركبة: تضم الأجداد والزوجين والأبناء وزوجاتهم والأحفاد والأصهار والأعمام، وهي تعتبر وحدة اجتماعية مستمرة لما لا نهاية حيث من الممكن أن تكون من 3 أجيال وأكثر. وتتسم هذه النوعية من الأسر بمراقبة أنماط سلوك أفراد الأسرة والتزامهم بالقيم الثقافية للمجتمع والعادات والتقاليد كنظام يحمي استقرار واستمرارية الأسرة والمجتمع الذي تنتهي إليه في نفس الوقت. كما أنها تعد وحدة اقتصادية متعاونة يرأسها مؤسس الأسرة، ويكتسب أفرادها الشعور بالأمن بسبب زيادة العلاقات الاجتماعية بين أفرادها. ويرى البعض في هذا الوصف وصفاً نظرياً إلى حد كبير لأن الأسرة تتضمن أيضاً مصادر عديدة للتنافس السلبي والصراعات.

ب- الأسرة النواة : هي الأسرة المكونة من الزوجين وأطفالهما وتتسم بسمات الجماعة الأولية. وهي النمط الشائع اليوم في معظم المدن في الدول العربية، وإن بقيت رغم استقلالية في المسكن والدخل عن الأهل تخضع إلى نظام الأسرة الممتدة لاستمرارية العلاقات الاجتماعية مع الوحدات الأسرية الأخرى، وتحديداً الوالدين والإخوة من الجهتين.

2. تقرير تنمية المرأة العربية الثاني : الفتاة العربية الملاهقة : الواقع والآفاق، كوثر، 2003 ص 138  
3. المصدر نفسه، ص 62

- ويرى البعض انتشارا لأنواع أخرى مثل :
- الأسرة المشتركة : وهي الأسرة التي تقوم على عدة وحدات أسرية ترتبط من خلال خط الأب أو الأم أو الأخ والأخت، وتجمعهم الإقامة المشتركة والالتزامات الاجتماعية والاقتصادية. وهو ما يعتبره البعض تعريفا آخر للأسرة الممتدة.

ومع التغيرات التي شهدتها المجتمعات العربية ظهرت أشكال جديدة من الأسر من أهمها :

- الأسرة النواة : هي الأسرة المكونة من الزوجين وأطفالهما وتتسم بسمات الجماعة الأولية. وهي النمط الشائع اليوم في معظم المدن في الدول العربية، وإن بقيت رغم استقلالية في المسكن والدخل عن الأهل تخضع إلى نظام الأسرة الممتدة لاستمرارية العلاقات الاجتماعية مع الوحدات الأسرية الأخرى، وتحديدا الوالدين والإخوة من الجهتين.
- الأسرة الأحادية : وتتكون من أب أو أم وطفل أو أكثر. وهي ناتجة عن طلاق أو ترمل. ويطرح هذا النمط من الأسر العديد من المشاكل على المستوى الاقتصادي (بوصفها أسرًا ذات دخل وحيد) والاجتماعي ( خاصة فيما يتعلق بتربية الأبناء والعلاقات الأسرية وتبعية الأسرة للعائلة الممتدة ) والنفسي ( انعكاس الوضعية الاجتماعية على نفسية وتوازن الأطفال). كما يشمل هذا النمط من الأسر الأمهات العازبات اللاتي تتعرضن إلى الإقصاء الاجتماعي.

### 2.1. وظائف الأسرة

تتسم الأسرة بالقيام بكل الوظائف المرتبطة بالحياة سواء كانت الإنجابية أو الإنتاجية وتحقيق وظائفها بالشكل الذي يلائم المجتمع الذي تنتهي إليه. ويستوجب تحقيق وظائفها معاشرة مع تطور هذا المجتمع مما يجعل هذه الوظائف تتطور في حد ذاتها دون المساس بجوهرها تحديدا في المنطقة العربية وما تتوقعه من الأسرة. ومن بين تلك الوظائف :

- الوظيفة البيولوجية والنفسية والاجتماعية : وتمثل في توفير الرعاية الصحية والجسدية للأطفال وأفرادها الآخرين وتوفير الغذاء لينعم الأبناء والآباء بجسم سليم وعقل سليم، وتوفير الحب والحنان والأمن والسلام بحيث يعيش الأبناء في جو من الهدوء دون توتر أو قلق من أي خطر قد يحيط بهم. وعلى الآباء أن يوفروا لأبنائهم التربية والتعليم والمعرفة والمهارات والخبرات الكافية عن محظوظهم وعن كل ما يؤدي بهم إلى أن يكونوا أبناء ومواطنين صالحين يتحلون بالقيم، دون إغفال حقهم بعيشة كريمة في هذه الحياة.
- الوظيفة المادية والاقتصادية : وتحتوي على توفير وإنتاج كل ما تحتاجه الأسرة للاكتفاء الذاتي، ويعني توفير الغذاء الصحي والمسكن الصحي للأفراد في العائلة وتلبية احتياجاتهم في التعليم والخدمات الأخرى... كما أن الأسر تشارك في عمليات الإنتاج الاقتصادي داخل كل مجتمع.
- الوظيفة الاجتماعية والثقافية والسياسية : والتي تُبنى على عدد من القيم والمبادئ ومنها التعايش والتضامن للحفاظ على المجتمع وتطويره.

وتترجم هذه الوظائف الأسرية إلى أدوار ومهام من المتوقع أن يؤديها أعضاء الأسرة، كل واحد حسب وضعه ومكانته وجنسه. وعلى سبيل المثال، يتم توزيع هذه الأدوار حسب النوع الاجتماعي داخل الأسرة والمجتمع على النحو التالي :

- الوظيفة البيولوجية والنفسية والاجتماعية : وهي ما تضم ما يسمى بالدور الإنجابي وغالباً ما يحدده المجتمع على أنه دور المرأة كزوجة وأم،
- الوظيفة المادية والاقتصادية : وهي ما تحتوي على ما يسمى بالدور الإنتاجي وغالباً ما يحدده المجتمع على أنه دور الرجل كزوج وأب، وبإن إذ أنه يمكن أن يكون مسؤولاً عن أبويه بصفته المعيل سواء للأسرة الممتدة أو الأسرة النووية،
- الوظيفة الاجتماعية والثقافية والسياسية : وهي ما تحتوي على ما يسمى بالدور المجتمعي والذي لابد أن يؤديه الفرد بصفته عضواً في الأسرة ينتمي إلى المجتمع، سواء كان رجلاً أو امرأة كما هو الحال بالنسبة إلى العناية بكبار السن أو الفئات المستضعفة أو الأيتام أو الفقراء... أي الأعمال الخيرية أو التطوعية. وتحيل هذه الوظيفة أيضاً إلى كل المهام المرتبطة بالمفهوم العصري للمواطنة كالمشاركة في فعاليات المجتمع المدني أو الحياة السياسية والمساهمة في رفع مستوى وعي المجتمع بالنسبة إلى القضايا المصيرية التي تخصه.

ويتم توزيع هذا الدور بالنسبة إلى الرجل والمرأة بناء على توزيع الدورين السابقين. ويعني ذلك أن المجتمع سوف يقبل أن يكون للمرأة دور مجتمعي يهدف إلى الاهتمام بالآخرين ورعايتهم، بينما يتوقع من الرجل أن يكون مسؤولاً، متخدماً للقرارات المصيرية سواء في المجال التطوعي أي داخل المجتمع المدني أو السياسي.

### 3.1 حقوق الأسرة في المجتمع

من الصعبه بمكان تحديد مصطلح «حقوق الأسرة» ذلك أن مصطلح «الحق/الحقوق»، وتحديداً الحقوق الإنسانية يخص الأفراد وليس الكيانات. في المقابل، يمكن تحديد الحقوق القانونية بالنسبة إلى هذه الأخيرة وإلى الأفراد في نفس الوقت. ويمكن الإقرار بمبدأً بأن للأسرة حقوقاً مثلاً ما عليها واجبات (تم التعرض سابقاً للواجبات). ويمكن تلخيص هذه الحقوق على النحو التالي :

- تأمين يسر المعيشة من الجهة المادية وهذا يعني التمتع بالموارد والخدمات ذات العلاقة،
- التمتع بالحقوق الاجتماعية والاقتصادية (التعليم، الصحة، العمل...) التي سوف تسمح لأفراد الأسرة -ذوي الحقوق- بتنميتها وتطويرها،
- حفظ الأمن والأمان... .

وفي أغلب الأحيان، تتضمن التشريعات الوطنية التي تيسر الحياة العامة والمعاهدات الإقليمية والدولية حقوقاً للأسرة، ولكن النظام القانوني هو الذي يدير شؤون الأسرة. وأيا كانت التسمية - قانون الأسرة، قانون الأحوال الشخصية<sup>(4)</sup>، المدونة الأسرية...، فهو يتبع النظام المجتمعي الذي يوزع الأدوار، وبالتالي الحقوق والواجبات بين النساء والرجال. و غالباً ما تحتوي أحكامه على الأساس تنظيم وتوطيد هيكل الأسرة وإملاء وتيسير الأدوار والعلاقات بين أفراد الأسرة وليس حقوقها. ونجد في العديد من الحالات يلغى حقوقاً أخرى، رغم أنها مرتبطة ب مجالات أوسع من نطاق الأسرة وهي الحقوق المرتبطة بالمواطنة كما يتضح ذلك في الأجزاء المقبلة - تحليل القوانين ذات العلاقة.

<sup>4</sup>. أو الأسرية

## 2. مؤشرات سكانية/أسرية، مؤشرات حقوقية

ملاحظة أولية : من البديهي أن هذا الموضوع سوف لا يتمتع بنفس فرصه المواتي الأخرى في ما يتعلق بتوافر بيانات إحصائية موثقة ودقيقة، ومن أجل الالتزام بذلك، تم إجراء بحث لمصادر ومواقع مختلفة لجمع بيانات قد تسمح على الأقل بإعطاء فكرة عن الاتجاهات العامة. ومن الممكن افتراض أن نقص البيانات كما ونوعاً، يعد في حد ذاته مؤشراً على قصور في دراسة الأسرة والعناصر المتعلقة بها، على الأقل من الزاوية التي تهم هذا العمل.

### 1. السكان والأسرة بالأرقام

لم يتيسر الحصول على إحصائيات عامة أو مؤشرات أو أرقام منتظمة، حتى على مستوى المنظمات المختصة<sup>(5)</sup>، مُمكِّن من تقييم كمي لعدد الأسر بالنسبة إلى كل بلد أو بالنسبة إلى المنطقة ككل أو أنواعها أو متوسط عدد أعضائها. لذا، سوف يتم الارتكاز على الإحصائيات السكانية والتي غالباً ما تكون ملية لاحتياجات الدراسات الديموغرافية أو للمجالات التنموية الأخرى، ولكنها لا تساعد بالضرورة على التحليل القانوني، إلا أنها قد تستطيع تقييم مدى انتهاكات الحقوق بالرجوع إلى بعض الفجوات وإلى حجم السكان بمختلف فئاته.

وفقاً لما جاء في النسخة العربية من التقرير الإقليمي حول حالة السكان، لسنة 2012<sup>(6)</sup>، لقد بلغ عدد سكان العالم العربي، في تلك السنة، 367.4 مليون نسمة من أصل 7 مليارات نسمة، عدد سكان العالم حينذاك. وتشير التقديرات إلى أن إجمالي المسينين ممن هم في المرحلة العمرية 65 سنة أو أكثر سيبلغ 16.7 مليون في 31 تشرين الأول / أكتوبر من نفس السنة، ويشكلون ما نسبته 4.1 بالمئة من إجمالي سكان العالم العربي. وسيصل هذا العدد إلى 17.7 مليون نسمة بحلول سنة 2015. وأشار التقرير إلى الكثافة الشبابية العالية والتي تمس بالأساس دول الجنوب - حيث يعيش حوالي 85 بالمئة من سكان العالم من سن 14 إلى 25 سنة في الدول النامية-. وبينت أن نسبة الشباب العربي دون الـ25، تبلغ نحو 70 بالمئة من مجمل السكان.

وحسب آخر الإحصائيات الخاصة بالسكان<sup>(7)</sup> والتي تراوح حسب البلد والمصدر في الفترة ما بين 2010 و2013، فإن عدد سُكَان الوطن العربي يبدو أنه قد اقترب أو تخطى الـ370 مليون نسمة<sup>(8)</sup>. وتعاني أغلب الدول العربية من ارتفاع معدل الزيادة السكانية السنوية بشكل غير مدروس كما يبرز ذلك من ترتيب الدول العربية بحسب عدد السُكَان<sup>(9)</sup> استناداً إلى الإحصائيات المتوفرة عن نفس الفترة.

وتتجه الاهتمامات نحو مجالات مختلفة تخص الأسرة بصفة مباشرة أو غير مباشرة، كما هو الحال بالنسبة إلى نسب استعمال وسائل تنظيم الأسرة أو معدلات وفيات الأمهات والأطفال أو بالنسبة إلى التزويج والحمل المبكر أو الزواج والحمل المتأخر. زد على ذلك، ما تمثله قضية تأخر سن الزواج والتي تشغّل اهتمام بعض الأطراف، وهو موضوع غالباً ما يستغل لأغراض أخرى تستهدف وضع المرأة وتطويره داخل المجتمع وعملية التنمية.

5. المنظمة العربية للأسرة، جامعة الدول العربية، صندوق الأمم المتحدة للسكان، المكتب الإقليمي للدول العربية  
6. والذي ينشره سنوياً صندوق الأمم المتحدة للسكان

7. ArabiaWeather.com

8. مصر: 83.661.000 نسمة إحصائية الأمم المتحدة 2013. (2) السودان: 37.964.000. (3) الجزائر: 37.900.000. (4) العراق: 35.404.000. (5) المغرب: 32.992.700. (6) السعودية: 29.195.895. إحصائية 2013. (7) اليمن: 24.527.000. (8) سوريا: 21.377.000. (9) تونس: 10.777.500. (10) فلسطين: 4.420.549. (11) الصومال: 10.496.000. (12) الإمارات: 8.264.070. (13) الأردن: 6.475.100. (14) لبنان: 6.602.000. (15) فلسطين: 4.822.000. (16) الأردن: 3.831.553. (17) الكويت: 3.582.054. (18) موريتانيا: 3.461.041. (19) قطر: 1.916.426. (20) البحرين: 1.234.571. (21) جيبوتي: 864.618. (22) غامبيا: 724.300. إحصائية 2012.

## 2.2. التزويج المبكر أو تزويج الأطفال

أصدر صندوق الأمم المتحدة للسكان عام 2012 تقريراً بعنوان «يتزوجون وهم صغاراً جداً: زواج الأطفال»، أشار فيه إلى أن التزويج المبكر للفتيات يحرمنهن من حقوقهن ويعرضهن للخطر، ويقف عائقاً أمام تعليم وصحة وإنجابية أغلبهن، ويستبعدن من اتخاذ قرارات تخص حياتهن كوقت الزواج و اختيار الزوج و وقت الحمل...<sup>(10)</sup>

وتشير جمعية معهد تضامن النساء الأردني «تضامن»<sup>(10)</sup> إلى أن 37 ألف فتاة تتزوج يومياً قبل بلوغهن 18 عاماً، وأن انتشار هذه الظاهرة في المناطق الريفية بالدول النامية هو ضعف الحالات في المناطق الحضرية. كما أفادت الجمعية أن الفتيات غير المتعلمات عرضة للتزويج المبكر ثلاثة أضعاف الفتيات اللاتي يحملن شهادة ثانوية أو أكثر. وعلى الرغم من الالتزامات الدولية على ضرورة إنهاء حالات التزويج المبكر، إلا أن الواقع الحالي يشير إلى أن واحدة من كل ثلاث فتيات في الدول النامية، باستثناء الصين، ستتزوج على الأغلب قبل بلوغها الثامنة عشر من عمرها، وأن واحدة من بين تسع فتيات ستتزوج قبل بلوغها الخامسة عشر، وأن معظمهن من الفقيرات وغير المتعلمات وممن يعيشن في المناطق الريفية. وتضيف «تضامن» أن هناك زيادة متوقعة في حالات التزويج المبكر إذا ما استمر الاتجاه العالمي على وضعه الحالي دون تدخل أو اتخاذ إجراءات أو تعديل تشريعات للحد منه. وتشير الجمعية أيضاً إلى أن الزواج المبكر في الدول العربية للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً خلال العقد الماضي (2000 - 2010) بلغ 15 %. وهي نسبة متدنية مقارنة بالمناطق الأخرى من العالم ولم يسبقها سوى دول أوروبا الشرقية ووسط آسيا بمعدل (11 %)، فيما وصلت النسبة في جنوب آسيا إلى (46 %) وفي غرب ووسط إفريقيا إلى (41 %). وبشكل عام، فإن المعدل في الدول النامية وصل إلى (34%). وإذا ما اعتمدنا إحصائيات عام (2010) منفردة، فإننا نجد انخفاض نسبة الزواج المبكر في الدول العربية للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً إلى (6 %)، فيما وصلت في جنوب آسيا إلى (24.4 %)، وفي دول أوروبا الشرقية ووسط آسيا إلى (5.8 %). وتشير «تضامن» إلى وجود اختلافات كبيرة في نسب الزواج المبكر في ما بين الدول العربية نفسها للنساء اللاتي تتراوح أعمارهن ما بين (20 - 24) عاماً وسيق لهن الزواج قبل بلوغهن (18) عاماً خلال الفترة (2000 - 2011) بالنظر إلى مؤشرات المنطقة كالحضر والريف، والتعليم وثروة الأسرة. وجاءت النسب كالتالي:الجزائر (1.8 %) وجيبوتي (5.4 %) ومصر (16.6 %) والعراق (17 %) والأردن (10.2 %) ولبنان (11 %) والمغرب (15.9 %) وفلسطين (18.9 %) والصومال (45.3 %) والسودان (34 %) وسوريا (13.3 %) واليمن (32.3 %).

ولابد من الإشارة إلى استغلال الصغيرات والنساء في أشكال غريبة من «الزواج الاقتصادي» والذي يعقد «مساعدة الأسرة في ظروفها الصعبة» بسبب النزوح أو «جهاد النكاح» أو «زواج المسيار» أو «الزواج العرفي» الذي تعيش باسمه نفس الفتاة عدداً من الزيجات في نفس اليوم في عدد من البلدان. وهي بلدان تمر بحروب أو نزاعات داخلية أو أن خلايا أو مجموعة إرهابية تنشط على أرضها، كما في سوريا والعراق وتونس ومصر ولibia والتي تحولت فيها الفتيات والنساء إلى سلاح من أسلحة الحرب، تخضع للاختطاف والاغتصاب والقتل والإرهاب.

## 3.2. تأثر الزواج و/أو عدمه

وفق مسح شامل<sup>(11)</sup> لكافة الأرقام والاحصائيات والبيانات المتاحة في الدراسات وتقارير التنمية البشرية العربية والدولية وتقارير هيئات الأسرة والمرأة في كامل الوطن العربي، اتضح أن معدل العزوبيّة/تأخر سن الزواج يزيد بنسق سريع ليشمل كافة شرائح المجتمع دونما استثناء. وقد أشار هذا النمو السريع في معدلات تأثر الزواج إلى انحصار حلول التقليص من ظاهرة تأخر سن الزواج بين الإناث والذكور على حد سواء. وتبين أن هذه الظاهرة لم يستثنى منها أي بلد عربي مع تباين يبرز أحياناً واضحاً بين بلد وآخر. ومن خلال دراسة الظاهرة، تبين تغيير ملحوظ وغير مسبوق لتطور انتشار تأثر سن الزواج في دول الخليج التي كانت النسب فيها قبل عشرين عاماً محدودة جداً وفق دراسة عن الزواج في العام العربي 2005<sup>(12)</sup>

10 http://www.sigi-jordan.org/

11 http://studies.alarabiya.net/hot-issues/ 10 March 2014

.12 نشرت على موقع الزواج العربي .PRB

وتضاعف عدد العربيات اللواتي دخلن مرحلة التأخر في سن الزواج من 35 عاماً فما فوق، إلى متوسط 4 أضعاف خلال فترة ما بين 10 إلى 20 عاماً الماضية في أغلب الدول العربية. كما تضاعف أيضاً معدل ارتفاع ظاهرة التأخر في الزواج أو انعدامه في دول خلنجية مقارنة بالعديدين الماضيين بنحو أكثر من عشرين مرة. ويعتبر أصل المشكلة متعدد الجوانب والأبعاد، وتتصف أسبابها على أنها اجتماعية ونفسية واقتصادية وسياسية وتربوية وثقافية وفكرية<sup>(13)</sup> وأنها متراقبة ومتشاركة ولا يمكن تفسيرها من منظور واحد. وتعيد التحاليل المختلفة نسب ارتفاعها بهذا النسق السريع إلى ارتفاع تكلفة الزواج، والدراسة قبل الزواج، وزيادة استقلالية الفتاة العربية، وتأثير العولمة من خلال ارتفاع نسبة الثقافة والاطلاع على العالم والتواصل. يضاف إلى ذلك، تراجع دور الأسرة ومحدودية الزواج في سن معقولة، وزيادة الفقر والبطالة وعامل الهجرة. وإن كانت بعض العوامل متوقعة من وجهة نظر المجتمع، إلا أنه عادة ما يتم تذليل الفتاة والمرأة بمرجع إلى عدد من العوامل (الأربعة الأولى).

### 4. الطلاق وفك العلاقة الزوجية

إن المعطيات الإحصائية الوطنية أو الإقليمية الشاملة حول نسب الطلاق في المنطقة العربية نادرة وإن كان يتداول بأنها تقترب من نصف حالات الزواج المسجلة في بعض الدول العربية، كما جاء في بعض الدراسات المحدودة<sup>(14)</sup>. وتشير أرقام من نفس المصدر والتي قارنت بين أرقام الزواج والطلاق في عدد من الدول العربية خلال سنوات سابقة، إلى أن نسبة الطلاق بلغت 44 % في الإمارات العربية، و30 % في قطر، و32 % في الكويت، و46 % في مدينة الرباط في المملكة المغربية. كما تسجل في مصر 240 حالة طلاق يومياً، أي بمعدل مطلقة كل ست دقائق. وفي دول عربية أخرى، تطالعنا الإحصاءات بنسبة أقل، حيث وصلت نسب الطلاق إلى 21 % في السعودية في البحرين، و17 % في البحرين، ولم تتجاوز في ليبيا 4.6 %، و3.6 % في الأردن. وأبرز استطلاع في ذات الدراسة أجري على مطلقات في السعودية أن أعمار نصفهن عند الطلاق، كانت ما بين (18 و30) عاماً، ومعظمهن يحملن الشهادات الجامعية أو الثانوية.

### 3. الوضع وحقيقة

يعترف للأسرة أنها الوحدة الأولية التي تتكون من أجل الرفاهية الفردية لجميع أعضائها والمجتمع ككل. وفي عام 1994، حيث المؤتمر الدولي للسكان والتنمية (ICPD) البلدان على وضع سياسات وقوانين وآليات لدعم الأسرة والمساهمة في استدامتها واستقرارها، وتأسيس نظام الضمان الاجتماعي لرعايتها وأخذ التدابير لمعالجة العوامل الاجتماعية والثقافية والاقتصادية وراء زيادة تكلفة تربية الطفل، وتعزيز تكافؤ الفرص والمساواة بين أفرادها.

كما حث المؤتمر الحكومات على أن تضمن استجابة سياسات التنمية الاجتماعية والاقتصادية لاحتياجات الأسر وتكون حامية لحقوق الأسر والحقوق الفردية لأعضائها، بما في ذلك الطفلة الصغيرة. ولتحقيق هذه الأهداف السياسية، اقترح مؤتمر القاهرة الدولي برنامج عمل تضمن عدداً من التدخلات الاستراتيجية يمكن تلخيص أهمها في ما يلي :

- (أ) قضايا تكوين الأسرة وانحلالها،
- (ب) تنوع هيكل الأسرة وتتكوينها،
- (ج) الدعم الاجتماعي والاقتصادي للأسرة.

فمنذ تفويج برنامج عمل القاهرة مدة 20 سنة (1999، 2004، 2009 و2014) من طرف الدول بصفة عامة، والعربية بصفة خاصة، لا تزال برامج الأسرة والحقوق القانونية عديمة الجدوى. كما أوضحت هذه النتائج الضعف النسبي لهذه الدول في الاهتمام بقضايا الأسرة والأمور التي تخصها. وفي الحقيقة، منذ المؤتمر الدولي للسكان في عام 1994، واجهت المجتمعات العربية العديد من التحولات والتغييرات الثقافية والاجتماعية والاقتصادية المختلفة، أثرت في عملية تكوين الأسرة، وأحدثت فجوات وتناقضات، وتحديداً في ما يخص تطوير مكانة النساء والفتيات في الأسرة وأيضاً المجتمع. كما أثرت الأزمات العالمية الأخيرة (النفطية والغذائية والمالية) من ناحية، والتقدير التكنولوجي من ناحية ثانية، على تطلعات الشباب في ما يتعلق بتكوين الأسرة. وهذا ما أدى بصدق الأمم المتحدة للسكان وشركائه على المستوى الإقليمي والوطني، إلى الإشارة إلى أن اهتمامات ما بعد 2014، سوف تعطي الأولوية إلى هذه القضايا وبالذات تكوين ومكونات الأسرة.

سوف يركز العمل على الاتجاهات والفوارات الموجودة في عمليات تكوين الأسرة مع تسليط الضوء على العمر عند الزواج مع عنابة خاصة للتزويج المبكر أو تزويج الأطفال، وكذلك التأخر في سن الزواج أو عدمه والاتجاهات الخاصة باستقرار أو حل الزواج وكل القضايا المرتبطة بهذا الوضع من الولاية على المرأة إلى الولاية الأسرية. كما ستتم معالجة الحق في الجنسية، وتحديد حق المرأة في منح جنسيتها لأطفالها لعلاقته بأوضاع الرجل والمرأة كأب وأم. وسيتم التركيز على الأنماط والاختلافات عبر البلدان بما في ذلك تحديد البعض من خصائص العلاقات بين الزوجين بناء على أدوارهما وواجباتهم. سوف تسمح هذه المراجعة بتحديد الاتجاهات في تكوين الأسرة وهيكلها بشكل أكثر دقة والعوامل التي تؤثر على هذا الهيكل والتكون، وكذلك الفرص التي يمنحها لها القانون في الدول العربية.

## ثانياً : المسرح التشريعي والتحليل القانوني

### 1. تمهيد

سوف يتم قراءة للنصوص والقواعد المنظمة للحقوق والأحكام الميسرة للعلاقات داخل الأسرة<sup>(15)</sup> لما يترتب عن ذلك من حقوق و/أو واجبات لأعضائها وبالذات المرأة والرجل في أوضاعهما المختلفة أي كأزواج وأباء وأبناء. ويتم قبل ذلك الإشارة إلى التعريف القانوني للأسرة مع ذكر بعض الأمثلة، وإلى مبدأ المساواة، ثم تحليل ما تعكسه هذه النصوص من إنجازات على طريق المساواة. كما يمكن التحليل من إبراز الاختلافات وجووب التمييز ضد المرأة التي لازالت تعرقل مسيرتها في التمتع بحقوقها وتمكينها داخل الأسرة والمجتمع وتحقيق المساواة.

### 2. التنظيم القانوني للوضع والحقوق داخل الأسرة في المنطقة العربية

#### 1.2. التعريف القانوني للأسرة

اجتهدت بعض الدول العربية في وضع تعريف قانوني للأسرة دون التدقيق لا في هيكلها ولا مكوناتها ولا وظائفها أو أهدافها، ولكن فقط بالرجوع إلى بعض العناصر كالدين والأخلاق والوطن. وعرفتها البحرين على أن «الأسرة أساس المجتمع، قوامها الدين والأخلاق وحب الوطن...»<sup>(16)</sup> وفي العراق تعد «الأسرة أساس المجتمع، وتحافظ الدولة على كيانها وقيمها الدينية والأخلاقية والوطنية»<sup>(17)</sup>. وكذلك فعلت الإمارات في تعريفها «الأسرة أساس المجتمع قوامها الدين والأخلاق وحب الوطن (...).»<sup>(18)</sup> ولم تبتعد مصر عن التعريف ذاته ف «الأسرة أساس المجتمع، قوامها الدين والأخلاق والوطنية»<sup>(19)</sup>. وتعتبر تونس أن «الأسرة هي الخلية الأساسية للمجتمع، وعلى الدولة حمايتها».<sup>(20)</sup> ويدقق الأردن أكثر في تعريفها وتحديد أهدافها «(...).»<sup>(21)</sup> الأسرة هي اللبنة الأساسية في بنية المجتمع الأردني، وهي البيئة الطبيعية لتنشئة الفرد وتربيته وتقديره وبناء شخصيته (...).»

ويحدد عدد من البلدان مسؤولية الدولة إزاء الأسرة. ففي البحرين «يحفظ القانون كيانها الشرعي، ويقوى أواصرها وقيمها، ويحمي في ظلها الأمومة والطفولة...»<sup>(22)</sup> وفي الأردن تلتزم «الدولة بمؤسساتها الرسمية والشعبية أن توفر للأسرة أسباب تكوينها وتماسكها وعيشها الكريم، وأن تساعدها على القيام بمسؤولياتها في تربية الأجيال وتنشئهم تنشئة صالحة...»<sup>(23)</sup>. وفي الإمارات «يكفل القانون كيانها، ويصونها ويحميها من الانحراف»<sup>(24)</sup>. وتحرص الدولة في مصر «على تماسكها واستقرارها وترسيخ قيمها»<sup>(25)</sup> وتشير بعض الدول-وفي بعض الأحيان- في نفس المادة التي تطرق إلى «الأسرة» إلى وضع المرأة-والرجل- وحقوقها ومسؤولياتها

15. وفي عدم وجود قانون متخصص في هذا المجال، كما هو الحال بالنسبة إلى المملكة العربية السعودية التي تستند إلى «الشريعة الإسلامية» دون توفير نص مقتني، سوف يتم الاستناد إلى مراجع قد اعتمدت فيها إطار عضويتها إلى مجلس التعاون الخليجي كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

16. المادة 5، الدستور البحريني الصادر عام 2002

17. المادة 29 الدستور العراقي الصادر عام 2005

18. المادة 15 الدستور الاتحادي لسنة 1971 وتعديلاته إلى حد 1996

19. المادة 10 الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

20. الفصل 7 الدستور المصادق عليه 26 يناير 2014

21. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

22. المادة 5، الدستور البحريني الصادر عام 2002

23. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

24. المادة 15 الدستور الاتحادي لسنة 1971 وتعديلاته إلى حد 1996

25. المادة 10، الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

ومسؤولية الدولة في تحقيق ذلك في المجتمع وداخل الأسرة. ففي البحرين مثلاً (...) تضمن الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية (...). وتعمل على وقايتهم من براثن الجهل والخوف والفاقة (...)<sup>(26)</sup>. وتケفل الدولة في مصر « تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية (...) كما تケفل تمكين المرأة من التوفيق بين واجبات الأسرة ومتطلبات العمل (...).<sup>(27)</sup> ويعتبر الأردن « (...) المرأة شريكة للرجل في تنمية المجتمع الأردني وتطويره، مما يقتضي تأكيد حقها الدستوري والقانوني في المساواة والتعليم والتثقيف والتوجيه والتدريب والعمل، وتمكينها منأخذ دورها الصحيح في بناء المجتمع وتقدمه (...).<sup>(28)</sup> ».

وتطرقت دساتير وأو قوانين معظم الدول العربية إلى قضية الأمومة والطفولة وحمايتها بمعنى الرعاية، بما في ذلك الصحية والاجتماعية مع بعض الاختلافات في التعريف والمحتوى التي تتطلب في بعض الأحيان توضيح المصطلح كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن. فهذا الأخير، يشير إلى الأمومة الصالحة حق للطفل (دون الإشارة إلى الأبوة الصالحة)، إذ ينص الميثاق الوطني على أن «الأمومة الصالحة أساس الطفولة السوية وحق طبيعي من حقوق الطفل، وعلى الدولة الأردنية والمجتمع، توفير الرعاية الخاصة للطفل والأم (...). ويقر الميثاق الوطني الأردني أن للأطفال الحق في الحصول على أفضل مستوى ممكن من الرعاية والحماية من الوالدين ومن الدولة (...)، دون تمييز بين الذكور والإإناث... (...).<sup>(29)</sup> ويستند قانون الطفل في مصر إلى الاتفاقية الدولية في تعريفه للطفل الذي يقصد به في مجال الرعاية المنصوص عليها في هذا القانون « كل من لم يتجاوز سن الثامنة عشرة سنة ميلادية كاملة<sup>(30)</sup> ».».

ورغم هذه الإقرارات، يبقى السؤال مطروحاً ما إذا كان المفهوم يترجم فعلياً في كل الدول العربية المصادقة على اتفاقية حقوق الطفل بما في ذلك في قانون الأسرة؟ وهل يمكن أن تعرف الرعاية في قانون وتأخذ معنى مغاير في قانون آخر حسب السياق والحاجة؟.

## 2.2. المساواة الدستورية<sup>(31)</sup>

تنص معظم دساتير الدول العربية على مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة<sup>(32)</sup>، كما هو الحال في مصر مثلاً، إذ « تケفل الدولة تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور ». وفي تونس، نص الدستور على أن «المواطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز ».<sup>(34)</sup>

26. المادة 5. الدستور البحريني الصادر عام 2002

27. المادة 11، الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

28. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

29. المادة 5 الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

30. المادة 2 قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008

31. سوف يخصص جزءاً كامل ومحصل لهذا الموضوع في الخلاصة

32. دستور المملكة المغربية الأول الصادر سنة 1962 تم تعديله سنة 1972 وستي 1996 وآخر دستور 2011 وأخيراً دستور 2002 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008 (المواه 29).

33. مكرر 32 مكرر 31 التي تنص على المساواة ، دستور السودان لسنة 2005 حيث تنص المادة 31 منه ما يلي: «الناس سواسية أمام القانون، و لهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي، دستور جيبوتي المؤرخ في 15 سبتمبر 1992 المعدل في 15 أبريل 2010 (المادة 10)، دستور موريتانيا الصادر في 20/07/1990 (المادة 12) .

34. دستور المملكه العربيه السعوديه رقم 014.2006 الصادر بتاريخ 12 يوليول 2006 (المادة 1)، دستور اليمن الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و 2001 (المادة 5)، دستور المملكه العربيه السعوديه 1/3/1992 (المادة 8).

35. دستور العراق الصادر في 15/10/2005 (المادة 14)، دستور سوريا الجديد الصادر في 27/02/2012 (المادة 19)، دستور الأردن الصادر عام 1952 المعدل سنة 2011 (المادة 6)، دستور مؤقت للسلطة الفلسطينية.

36. في 29 مايو 2002(المادة 9 و 10)، صدر دستور لبنان في 23 / 3 / 1926 / 3 إبان الاحتلال الفرنسي وتم تعديله سنة 1929، 1943، 1948، 1976، و 1990 تبعاً لاتفاق الطائف باسم الاتفاق المصالحة الوطنية حيث تنص على مبدأ المساواة (المادة 7)، دستور البحرين الصادر عام 1973 (المادة 14)، دستور البحرين الصادر عام 1973 (المادة 18)، دستور قطر الصادر في 08/07/2004(المادة 18)، دستور الكويت الصادر عام 1962 (المادة 7 و 25).

37. المادة 11، دستور مصر المؤرخ في 15 جانفي 2014

38. الفصل 21، دستور تونس المؤرخ في جانفي 2014 .

ووضعت معظم الدول قيوداً على مفهوم المساواة متمثلة في عدم مخالفه المساواة المنصوص عليها دستورياً لأحكام الشريعة الإسلامية، مما يُخضع المفهوم إلى تأويلات أخرى كما ورد مثلاً في دستور اليمن حتى عند استعماله لروح الشريعة أي أن «النساء شقائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجبه الشريعة وينص عليه القانون»<sup>(35)</sup>. ولم تقر بعض الدساتير المساواة بخصوص عدم التمييز في الجنس كما هو الحال بالنسبة إلى الأردن على سبيل المثال لا الحصر<sup>(36)</sup>. ويقتضي مبدأ المساواة الوارد في دساتير الدول العربية أن تكون قوانين الأسرة والجنسية لهذه الدول مطابقة لمبدأ المساواة بين الرجل والمرأة المنصوص عليه، تماشياً مع الاتفاقيات الدولية المصادق عليها من قبلها خصوصاً في مجال الحياة العائلية الخاصة ونقل الجنسية للأطفال من جانب الأم.

ويتضح من خلال دراسة قوانين الدول العربية أن هناك جيوب تميّز مستمرة متعددة ومتنوعة في قوانين الأسرة وقوانين الجنسية وقوانين أخرى، مثل قانون الولاية أو قانون حماية القصر. يعرقل هذا التمييز ممارسة المرأة لحقوقها بأكمل وجه خصوصاً وأنه صادر، في كثير من الحالات عن قانون الأسرة الذي ينظم حياتها الزوجية تجاه زوجها وأطفالها. ولا يعني هذا أن المساواة منعدمة في هذه القوانين، وإنما هناك أحكام تنص على المساواة بين الرجل والمرأة لكنها حسب البلدان. لذلك، نتناول وضع المرأة في هذه القوانين من خلال إبراز حالات المساواة وحالات التمييز مع إبراز التناقضات بين القوانين العربية للأسرة والجنسية وقوانينها الداخلية من جهة، والتناقضات بينها وبين الاتفاقيات الدولية من جهة أخرى، وأخيراً نتناول الإصلاحات القانونية الضرورية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق العدنية والسياسية

وباستعراض ما تقدم من تعريف للأسرة وللمساواة وما يحيل إليه من تمييز وتبين بين النص والممارسة، سوف يتم تحليل القوانين الخاصة بالأحوال الشخصية وأو الأسرة مباشرة عبر المحاور الأربع التي تم تحديدها. مع الإشارة في هذا الصدد أن النص الدستوري أو التشريعي، يضع قيوداً على المساواة وعدم التمييز حتى في حال التنصيص عليهما سواء بمرجع إلى الشريعة أو بالاستناد بحجج أخرى كالأمن والأخلاق مثلاً، أو أنها تحيلها بوضوح إلى قوانين الأسرة وتحديداً في البلدان متعددة الطوائف والأديان (لبنان، العراق، مصر، سوريا، فلسطين...) أو لأن قوانين الأسرة ذاتها تنص في مضمونها على مبدأ المساواة (وعكسه) في نفس الوقت، وفي بعض الأحيان في نفس المادة/الحكم.

#### 1.3. إنجازات المساواة رجل-امرأة في الحقوق

يمكن إحصاء مجموعة من الإنجازات تحققت في قوانين الأسرة العربية التزاماً بمبدأ المساواة المنصوص عليها في الاتفاقيات والمعاهدات الدولية التي تبنتها الدول العربية حتى تكون هذه القوانين مطابقة لتعهداتها تجاه مبادئ العدالة والمتساوية المنصوص عليها في دساتيرها. وتحتوي هذه الإنجازات بالنسبة إلى كل موضوع/حقل وحق على ما يلي :

35. المادة 31 دستور اليمن لسنة 2001

36. المادة 6 دستور الأردن لسنة 1952

## الزواج

مبدأ الرضائية في إبرام عقد الزواج : تنص معظم قوانين الأسرة للدول العربية على هذا المبدأ أي أنه لا يمكن إبرام عقد الزواج دون رضا الطرفين المتعاقدين (المرأة والرجل) في كل من مصر<sup>(37)</sup> والأردن<sup>(38)</sup> واليمن<sup>(39)</sup> والمملكة العربية السعودية<sup>(40)</sup> والإمارات العربية المتحدة<sup>(41)</sup> وقطر<sup>(42)</sup> والكويت<sup>(43)</sup>، والبحرين<sup>(44)</sup> والعراق<sup>(45)</sup> وسوريا<sup>(46)</sup> وفلسطين<sup>(47)</sup> ولبنان حسب الطوائف المختلفة<sup>(48)</sup> والسودان<sup>(49)</sup> وجيبوتي<sup>(50)</sup>، وكذلك ليبيا<sup>(51)</sup> وتونس<sup>(52)</sup>، والجزائر<sup>(53)</sup> والمغرب<sup>(54)</sup> وموريتانيا<sup>(55)</sup>. كما يتضح أن بعض البلدان تكرر مبدأ الرضائية في عدة مواد من قوانين الأحوال الشخصية ومنها المغرب والجزائر ومصر والعراق.

• تحديد سن الزواج بـ 18 سنة : وذلك تماشيا مع سن الرشد في البلد ومع الضوابط الدولية إذ تم في مصر تحديد سن الزواج بـ 18 سنة بموجب القانون الذي ينص على أنه «لا يجوز توثيق عقد زواج لأقل من 18 سنة ميلادية كاملة لكل من الجنسين»<sup>(56)</sup> وكذلك في قوانين الأسرة بتونس (المادة 5) وجيبوتي (المادة 13) والإمارات (المادة 30). ورفعت كل من الجزائر ولibia في هذه السن تباعا بـ 19 سنة (المادة 7) وبـ 20 سنة (المادة 6).

عدم اعتبار الولي كركن في عقد الزواج : يحق في تونس «للزوج والزوجة أن يتوليا زواجهما بأنفسهما» (المادة 9). وفي المغرب، تعتبر «الولاية حق للمرأة تمارسه الراغبة حسب اختيارها ومصالحها» (المادة 24). ولا ينص قانون الأحوال الشخصية العراقي على الولي في شروط صحة انعقاد العقد (المادة 6)، والأمر نفسه بالنسبة إلى قانون الأحوال الشخصية اللبناني المتعلق بالطوائف المسيحية. في المقابل، جعل قانون الأسرة الجزائري حدوداً لتدخل الولي وسلطته في إبرام الزواج حيث «لا يجوز للولي أباً كان أو بغره أن يحرر القاصرة التي هي في ولاته على الزواج ولا يجوز له أن يزوجهما بدون موافقته» (المادة 13).

توثيق عقد الزواج رسمياً : تشرط مجموعة من قوانين الأسرة للدول العربية توثيق الزواج رسمياً أمام مسؤول رسمي ليضفي عليه الصفة الرسمية. وهو ما يشير إلى إضفاء الطابع المدني على عقد الزواج، من جهة، واعتبار أن عقد الزواج لا يثبت إلا بوثيقة رسمية، من جهة أخرى، مما يحد من ظاهرة الزواج العُرفي أو غيره حسب المسمى من بلد إلى آخر أو في نفس البلد. وقاعدة توثيق الزواج مثبتة في قوانين الأسرة بال المغرب (المادة 16) والجزائر (المادة 7، مكرر 18) وتونس (المادة 11) ولibia (المادة 5) وموريتانيا (المادة 2) والعراق (المادة 10) وسوريا (المواد 40، 41 و45) والطائفة الدرزية ليليان (المادة 16)<sup>(57)</sup> وحسيني (المواد 8 و9) وقطر (المادة 10).

|   |   |    |
|---|---|----|
| المادة 23، 16، 14   | قانون رقم 462 لسنة 1955 المتضمن قانون الأسرة المصري   | 37 |
| المادة 6.6  | قانون الأحوال الشخصية الأردني لسنة 1976 المعديل بالقانون رقم 36 لسنة 2010   | 38 |
| المادة 7 و10، قانون الأحوال الشخصية رقم 20 لسنة 1992 اليمني                                     | 39  |    |
| المادة 17، 18، 10.9   | وثيقة مبادئ الأخلاقية لدول مجلس التعاون لسنة 2001   | 40 |
| المادة 41، قانون الأحوال الشخصية الإماراتي رقم 28 لسنة 2005. والمنشور بتاريخ 30/11/2005         | 41  |    |
| المادة 11، 13، 09.11  | قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006  | 42 |
| المادة 9 و10، قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984                         | 43  |    |
| المادة 23، 25، 09.23  | قانون الأسرة البحريني   | 44 |
| المادة 6.3  | قانون الأحوال الشخصية العراقي   | 45 |
| المادة 11، 01.05  | قانون الأحوال الشخصية السوري (59/1953) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953  | 46 |
| المادة 7 و14، 01.05   | قانون حقوق العائلة الصادر بالأمر رقم (303) لسنة 1954 المطبق على غزة وقانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 الملحق على الضفة الغربية مكملاً بقانون أصول المحاكمات الشرعية رقم   | 47 |
| ( 12 )  | لسنة 1965 الصادрен الحكم العامل قطاع غزة ومواد مجلة الأحكام العدالة.  | 48 |
| المادة 13 و20   | في قانون الأحوال الشخصية الطائفنة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والعدل بقانون 1959 ولسنة 35 في قانون الحقوق العائلية، القانون العثماني الصادر في 25/10/1917 والمادة 21 في قانون الأحوال الشخصية الطائفنة الدرزية الدرزية الدرزية | 49 |
| المادة 14، 11.12  | قانون الأحوال الشخصية السودانية الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991.   | 50 |
| المادة 7  | قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 المعديل في 01/01/2011  | 51 |
| المادة 11.8   | قانون الأحوال الشخصية الليبي لسنة 1984  | 52 |
| المادة 3  | مرسوم المؤرخ في 13 أوت 1956 المتضمن قانون الأسرة التونسي المعديل بالقانون رقم 93-74 المؤرخ في 12/07/1993 والقانون رقم 10-2006 المؤرخ في 6/3/2006 والقانون رقم 20-2008 المؤرخ في 4/3/2008  | 53 |
| المادة 4، 04  | قانون الأسرة الجزائري رقم 05-02 المؤرخ في 27 فبراير 2005 المتضمن قانون الأسرة الجزائري.   | 54 |
| المادة 11.14  | قانون الأسرة المغربي رقم 03-07 المؤرخ في 03/02/2004   | 55 |
| المادة 9.9  | قانون رقم 05-02 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني  | 56 |
| المادة 7  | مكرر الطفل رقم 12 لسنة 96 المعديل بالقانون 126 لسنة 2008  | 57 |
| النحو: الأحوال الشخصية للطائفنة الدرزية الصادرة في 24/02/1948 وألفها الطائفنة المسجحة الإلزامية |   | 58 |

- المساواة في وضع شروط الزواج : لكل من الزوجين حرية وضع الشروط الخاصة به في عقد الزواج على قدم من المساواة، في العديد من قوانين الأحوال الشخصية في الدول العربية مثل الإمارات العربية المتحدة (المادة 20) سوريا (المادة 14) وال السعودية (المادة 5) والسودان (المادة 42) والمغرب (المادة 4) والبحرين (المادة 5).
- حذف حكم طاعة الزوجة لزوجها : لتعزيز الوضع القانوني للمرأة في العلاقة الزوجية، أدرك المشرعون/ات في الجزائر وفي المغرب وفي تونس أهمية حذف النص القانوني الذي كان يلزم المرأة بطاعة زوجها وذلك تطبيقاً لمبدأ المساواة.

### النفقة على الأولاد

إن المساواة لا تكون في الحقوق فحسب، وإنما أيضاً في المسؤوليات والواجبات. لذلك، رأت بعض التشريعات في المنطقة بأنه من البديهي أن تكون المرأة مسؤولة عن النفقة تجاه أبنائها مثلها مثل الأب. وأقرت مسؤولية المرأة في النفقة على أبنائها لكن بشروط منها غياب الأب كما هو الحال في السعودية (المواد 60، 62) وفي ليبيا (المادة 23) وفي السودان (المادة 84) وكذلك في تونس «الأم حال عسر الأب مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدها» (الفصل 47).

### في الولاية الأسرية

تحتوي الولاية الأسرية على مجموعة من الحقوق والواجبات التي تكون للأولىاء تجاه أبنائهم كما تشمل إدارة الحياة الزوجية. ولقد أدرجت البعض من قوانين الأسرة مبدأ المساواة في إدارة شؤون البيت وتربيه الأطفال كما هو الحال في تونس (المادة 23) والجزائر (المادة 36) مع الإشارة أن القانون الجزائري يمنح الولاية كاملة إلى الأم بعد الطلاق إذا كانت لها الحضانة وفي المغرب (المادة 51) ولبيبا (المواد 32 و44) ولبنان بالنسبة إلى عدد من الطوائف<sup>(58)</sup>.

### الطلاق

تختلف المساواة في الطلاق من قانون إلى قانون. فقد أقامت تونس المساواة القانونية بين الزوجين في فك الرابطة الزوجية حسب المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية سواء بترافي الزوجين أو بناء على طلب أحدهما بسبب ضرر أو بناء على رغبة الزوج إنشاء الطلاق أو مطالبة الزوجة به. وعندما يحكم بالطلاق بناء على الرغبة الأحادية لأحد الزوجين، تقضي المحكمة لهن تضرر من الزوجين بتعويض عن الضرر المادي والمعنوي الناجم عن الطلاق. وبالنسبة إلى المرأة، يعوض لها عن الضرر المادي بجرأة تدفع لها بعد انقضاء العدة مشاهرة وبالحلول على قدر ما اعتادته من العيش في ظل الحياة الزوجية، بما في ذلك المسكن. وهذه الجرأة قابلة للمراجعة ارتفاعاً وانخفاضاً بحسب ما يطرأ من متغيرات. وتستمر هذه الجرأة إلى أن تتوفى المفارقة أو يتغير وضعها الاجتماعي بزواج جديد أو بحصولها على ما تكون معه في غير حاجة للجريمة. وهذه الجرأة تصبح ديناً على التركة في حالة وفاة المفارقة وتصنف عندها بالتراري مع الورثة أو على طريق القضاء بتسييد مبلغها دفعه واحدة يراعي فيها سن المطلقة في ذلك التاريخ، كل ذلك ما لم تخثار التعويض لها عن الضرر المادي في شكل رأس مال يسند لها دفعه واحدة<sup>(59)</sup>.

وأدرجت بعض القوانين الأخرى مساواة بين الزوجين في حالة طلب الطلاق بالتراري كما ورد في قانون الأسرة في المغرب (المواد 78، 94، 114) وفي الجزائر (المادة 48) ولبيبا (المادة 35). ونصت بعض القوانين على المساواة في الطلاق بسبب الضرر أو وجود خلاف، كما في العراق (المواد 35، 40 و41) وفي جيبوتي (المادة 39) وفي سوريا (المادة 112). كما منحت قوانين أخرى حق التعويض عن الطلاق التعسفي في عدد من البلدان، منها العراق (المادة 39) والأردن (المادة 155) وسوريا (المادة 117) والجزائر (المادة 52) والمغرب (المادة 101).

58. المادة 61 من قانون الأحوال الشخصية للطوائف الشرقية الكاثوليكية الصادر في 22/02/1949 والمادة 777 ل مجموعة قوانين الكائنات الشرقية الصادرة عام 1990

59. <http://wrcati.cawtar.org/index.php?a=d&faq=133>

## حق المرأة في نقل جنسيتها للأطفال

هناك عدد محدود من الدول في المنطقة العربية التي نصت في قوانين الجنسية على حق مواطناتها في نقل جنسيتها إلى أطفالهن بصفة متساوية مع الأب وهي تونس<sup>(60)</sup> والمغرب<sup>(61)</sup> والجزائر<sup>(62)</sup> والعراق<sup>(63)</sup> وموريتانيا<sup>(64)</sup> وجيبوتي<sup>(65)</sup>. وذهب مصر إلى أبعد من ذلك في إقرارها منح جنسية مصرية إلى أبنائها مبدأ دستورياً<sup>(66)</sup>.

## جذور التمييز المتبقية في قوانين الأسرة وقوانين الجنسية للدول العربية

تقر قوانين الأسرة للدول العربية مبدأ المساواة في إبرام عقد الزواج من خلال الرضائية. ويعني هذا أن عقد الزواج يخضع بقوه القانون إلى المساواة في انحلاله وآثاره. ورغم ذلك، لاحظ من خلال الأحكام المتعددة في قوانين الدول العربية منافاة ملبدأ الرضائية والعدالة العقدية في الزواج، سواء في ما يتعلق بانعقاد الزواج أو في آثاره، أو في انحلاله وتنافي أيضاً مبدأ المساواة بين المرأة والرجل الذي أقرته قوانينها الداخلية. وتتجلى حالات التمييز المستمرة في قوانين الدول العربية كما يلي :

### الزواج

- **جواز خطبة زواج (تزويج) البنت القاصر:** تم التنصيص عليه في جميع قوانين الأسرة العربية وحدد البعض منها السن الأدنى لزواج البنت بـ 10 سنوات السوداني (المادة 40) وـ 15 سنة في العراق (المادة 8) والمدين (المادة 15) وفي موريتانيا (المادة 6) والكويت (المادة 26). وحدده القانون البحريني بـ 16 سنة (المادة 18) وبـ 17 سنة في عدد من الطوائف في لبنان<sup>(67)</sup> وفي سوريا (المادة 18). وعلى العموم، تجيز قوانين الأسرة العربية زواج القاصر دون تحديد أي سن أدنى كما هو الحال في الأردن (المادة 10) وفلسطين (المادتان 5 و6) والجزائر (المادة 7) والمغرب (المادتان 20، 21)، وتونس (المادة 5).
- **الزواج بالوكالة :** يجيز عدد كبير من قوانين الأحوال الشخصية في الدول العربية انعقاد الزواج بواسطة الوكيل أو الرسول، غالباً ما يكون في غياب الزوجة وهو ما قد يتطلب عنه زواج إجباري. ويريد الزواج بالوكالة في مواد خاصة به: مصر (المادة 33)<sup>(68)</sup> والمدين (المادة 21) والطائفة الدرزية في لبنان (المادة 14) وفي العراق (المادة 4) والإمارات العربية المتحدة (المادة 37) وسوريا (المادة 8) وفي جيبوتي (المادتان 10، 27) والكويت (المادتان 17) والمغرب (المادة 19) والمغرب (المادة 17) وتونس (المادتان 9 و10).
- **اعتبار الولي ركناً في عقد الزواج :** وما ينتج عنه من قيام الولي بإبرام عقد الزواج في مكان المرأة بما يهدد - إن لم يلغى مبدأ الرضائية في الزواج وهو من الأسباب المباشرة للزواج القسري. وتم التنصيص عليه في قوانين الأحوال الشخصية العربية - باستثناء لبنان وتونس - في اليمن (المادتان 14، 16) وموريتانيا (المادتان 5، 6 و9) وفي الإمارات العربية المتحدة (المادتان 32 و33) وفي الكويت (المادتان 30 و31) ولبيا (المادة 7) والجزائر (المادتان 9، 11، 13) والمغرب (المادة 13) وسوريا (المادتان 21 و48).

المادة 6، مرسوم عدد 6 لسنة 1963 مؤرخ في 4 شوال 1382 (28 فيفري 1963) يتعلق بإعادة تنظيم مجلة الجنسية التونسية المعدل بالقانون رقم 2010/55 المؤرخ في 12/2010.  
 المادة 6، الظهير رقم 1-07-08 بتاريخ 23 مارس 2007 المتضمن قانون الجنسية.  
 المادة 6، الأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فيفري 2005 المتعلق بالجنسية الجزائرية.  
 المادة 3، قانون الجنسية العراقي الصادر في 07/03/2006 عن الدولة العراقية المؤقتة التي أدررت المرحلة الانتقالية.  
 المادة 15، قانون الجنسية الموريتاني رقم 1961-112 الصادر في 12 جوان 1961 المعدل بقانون رقم 023-2010 الصادر في 11 فبراير 2010.  
 المادة 5، قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 م المعدل في 31/01/2002 وقانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981.  
 المادة 2، قانون الجنسية المصري رقم 26 لسنة 1975 والمعدلة بموجب القانون رقم 154 لسنة 2014 المعدل والذي يعترف بأن «الجنسية حق من يولد لأب مصرى أو لأم مصرية، والاعتراف القانونى به ومنحه أوراقاً رسمية تثبت بياناته الشخصية، حق يكتفى القانون وينظمها».  
 المادة 1 و2 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 وال معدل بقانون 1954 الخاص بالطائفة السننية والمادة 19 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الشرفية الأشورية الأرثوذكسية- (قرار رقم 39 لـ 09/07/1997) وأيضاً المادة 4 في قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذكس لسنة 1951 والمادة 22 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية لسنة 1954.  
 لائحة المأذون الجديدة الصادرة في 15/8/2000 بمقرر وزير العدل رقم (1727) لسنة 2000م.

منع المرأة المسلمة الزواج بغير مسلم : وهذا في جميع قوانين الأسرة العربية ومنها اليمن (المادة 29) والعراق (المادة 17) وموريتانيا (المادة 46) والكويت (المادة 18) والإمارات العربية المتحدة (المادة 47) ولبيا (المادة 12)، والجزائر (المادة 30) والمغرب (المادة 39) والعراق (المادة 17) وسوريا (المادة 63) والسودان (المادة 21) والبحريني (المادة 11) وفلسطين (المادة 33).

خضوع الزوجة لطاعة الزوج : وذلك في كل ما يتعلق بالحياة الزوجية، وأيضاً خصوتها له في الحركة والتنقل كما هو الحال في قانون الأحوال الشخصية في مصر (المادة 11 مكرر) وفي اليمن (المادتان 40 و151) والعراق (المادتان 24 و25) وسوريا (المواد 70,73 و75) والإمارات العربية المتحدة (المادتان 55 و56) والكويت (المادتان 87 و88)، والسودان (المادتان 75 و91) والعراق (المواد 26,24 و33) وجبوتي (المادة 31) والبحرين (المواد 37, 38 و53) وقطر (المادتان 58 و69) وفي السعودية (المادتان 39 و54) والأردن (المادتان 37 و62).

جواز تعدد الزوجات : في أغلب قوانين الدول العربية باستثناء تونس والطائفية الدرزية في لبنان، في حين حاولت بعض الدول الحد منه من خلال وضع شروط صارمة مثل الجزائر (المواد 8 و8 مكرر) والمغرب (المواد 39, 40 و41).

## الطلاق

حق الزوج في الطلاق بالإرادة المنفردة : تجيز معظم قوانين الدول العربية الطلاق بالإرادة المنفردة للزوج دون الزوجة في الطلاق (ما عدا تونس)، كما هو الحال في اليمن (المادة 60) والعراق (المادة 34) وسوريا (المواد 87,91) والإمارات العربية المتحدة (المادة 100) والكويت (المادة 97) والسودان (المادتان 127 و132) وجبوتي (المادة 39) والبحرين (المادة 97) ومصر (المادة 5 مكرر) وقطر (المواد 109, 113, 115) وال سعودية (المواد 88, 84, 82, 80) والأردن (المادة 80) والجزائر (المادة 48) والمغرب (المادة 123).

خضوع المرأة لحكم النشوذ : يعني نشوذ الزوجة عدم خصوتها لحكم الطاعة ورفض الانصياع إلى أوامر الزوج. وقد أقر قانون الأحوال الشخصية في سوريا خضوع المرأة لحكم النشوذ (المادتان 74 و75) وكذلك اليمن (المادة 152) والسودان (المادة 93) وقطر (المادة 69) وال سعودية (المادة 54).

الطلاق الرجعي : والذي يتمثل في سلطة الزوج في إرجاع الزوجة رغم إرادتها وهذا في معظم قوانين الأحوال الشخصية للدول العربية كما هو الحال في الإمارات العربية المتحدة (المادة 104) والبحرين (المادة 52) وقطر (المادة 116) وسوريا (المادة 118) وال伊拉克 (المادة 38) ومصر (المواد 5, 6 و22) والكويت (المادة 149) ولبنان (المادة 231)<sup>(70)</sup> وال سعودية (المادة 91) واليمن (المادتان 68 و75) وموريتانيا (المادة 89) والجزائر (المادتان 50 و52) والمغرب (المادتان 123 و124)، مع الإشارة إلى أن القانون المغربي منح للمرأة الحق في عدم استئناف العلاقة الزوجية.

الخلع : الذي يسمح للزوجة بإنهاء العلاقة الزوجية واسترجاع حريتها مقابل تعويض مادي إلى زوجها غالباً ما يكون مبلغاً مالياً متمثلاً في الصداق. ويرد الخلع في العديد من قوانين الدول العربية، كقانون الأحوال الشخصية في اليمن (المواد 68, 75) والعراق (المواد 35 و37) وموريتانيا (المادة 89) وسوريا (المادة 118) والإمارات العربية المتحدة (المادة 104) والكويت (المادة 149) وليبيا (المادة 29) والجزائر (المادتان 50 و52) والمغرب (المادتان 123 و124) ومصر (المواد 6, 5 و22) والطائفية العثمانية في لبنان (المادة 231) والسودان (المادة 139) والبحرين (المادة 52) وقطر (المادة 116).

.69 منشور وزير العدل المؤرخ في 5 نوفمبر 1973 والمنشور الصادر عن الوزير الأول في 19 أكتوبر 1973 تحت عدد 606

.70 قانون حقوق العائلي العثماني الصادر في 25/10/1917

## الولاية الأسرية

- عدم قمتع الأم بالولاية الأسرية على أطفالها : حيث يُعد الأب الولي الوحيد على الأطفال، وهذا في جميع قوانين الدول العربية دونما استثناء : اليمن (المواد 16، 40، 150 و158)، الكويت (المادة 209)، قطر (المادتان 116) موريتانيا (المادتان 177 و178)، سوريا (المواض 170، 172، 176 و189)، الإمارات العربية المتحدة (المادتان 19 و149) وقانون الأحوال الشخصية المصري (المادة 1)، البحرين (المادتان 38 و130)، ليبيا (المادة 67)، الجزائر (المادتان 74 و87)، المغرب (المواض 194، 236، 237 و238)، السودان (المادتان 234 و235) والطائفة الدرزية لبنان (المادتان 30 و66)<sup>(71)</sup>. وتتجدر الإشارة إلى أن قانون الأحوال الشخصية في تونس، ولئن نص على المساواة في الولاية الأسرية وتحديدا إدارة شؤونها، فالزوج يبقى هو رئيس العائلة. ويتجوج عليه بهذه الصفة أن ينفق على الزوجة والأبناء على قدر حاله وحالهم في نطاق مشمولات النفقة ولم يشترط على الزوجة أن تساهم في الإنفاق على الأسرة إلا إذا كان لها مال». (المادة 23). ورغم أن المساواة أيضا المنصوص عليها في قانون الأسرة الجزائري، يوجد تمييز ضد الزوج/الأب حيث تنزع عنه الولاية الأسرية بعد الطلاق وتحتفظ كلية للأم بحجة إذا حكم لها بحضانة الأطفال.
- منع الطفل من السفر مع أمه إلا بموافقة الأب : في عدد من قوانين الأسرة كما هو الحال في قطر (المادة 185)، والإمارات العربية المتحدة (المادة 149) وسوريا (المادة 148) والبحرين (المادة 138)، والكويت (المادة 195) والأردن (المادة 166).
- عدم الاعتراف للمرأة بالحق والمسؤولية في النفقة على أبنائها رغم قيامها بذلك : وهذا في جميع قوانين الدول العربية حيث لا يوجد نص صريح يلزم الأم بالنفقة على أولادها مثلها مثل الأب. حتى ولو سمح لها بذلك في بعض البلدان إذا كان لها مال كما هو الشأن بالنسبة إلى تونس.

## الميراث

لعل قضية الحق في والتصرف في الأموال من القضايا الأساسية التي لا زالت مطروحة بين الرجل والمرأة حيث أن التمييز الحاصل بينهما يتجسد في اللامساواة في النص وفي شروط التطبيق مع اعتبار واقع كل بلد: بلد مسلم بمذهب واحد، بلد مسلم بعدة مذاهب، بلد دينه الرسمي الإسلام وتعيش فيه أديان أخرى بعدة طوائف زيادة على المذاهب. وهذا يعني عدة أحكام في نفس القانون أو قوانين عديدة. وتعتمد أغليبية الدول العربية التي تم تحليل أنظمتها القانونية، الشريعة الإسلامية في الإرث وأدمنتها في قوانينها. ورغم الرجوع إلى الشريعة الإسلامية، ترتكز هذه القوانين دون استثناء على توزيع الإرث على أساس أن الذكر يرث ضعف نصيب الأنثى بالنسبة إلى الإخوة. كما يرث الزوج نصيبا أعلى من نصيب الزوجة وهذا في جميع الدول العربية دون استثناء، رغم مساهمة الزوجة في تكوين الثروة العائلية. ويترتب عن هذا التمييز في عصرنا الحالي آثار سلبية كحالات الفقر والحرمان في صفوف النساء.

## الجنسية

- عدم حق المرأة في نقل جنسيتها لأطفالها : وهذا التمييز قائم في قانون الجنسية الكويتي (المادة 2) والإمارات العربية المتحدة (المادة 2 و3) والبحرين (المادتان 4 و7) وقانون الجنسية القطري (المادتان 1 و10) وسوريا (المواض 4، 8، 12، 18، 19) والأردن (المادتان 3 و2) وال سعودية (المواض 4، 7، 8، 16 و17). وتقر بعض الدول في المقابل، المساواة في نقل الجنسية الأصلية بالتجنس مثل قانون الجنسية الموريتاني (المادتان 8 و13) وعدم المساواة في نقل الجنسية بين الزوجين (المادة 16) وقانون الجنسية الليبي (المادة 3) ويوجد تمييز في نقل الجنسية للأطفال في زواج الليبي بأجنبي (المادة 11). ويحضر

71. قانون الأحوال الشخصية الدرزي الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959

## المراة العربية والتشريعات

في بلدان أخرى نقل الجنسية من قبل الأم إلى صدور قرار وزاري بالقبول مثلما كان معمولاً به في مصر (المادة 2) وقانون الجنسية اليمني المعدل (المادة 3). وتذهب قطر إلى أبعد من ذلك في حرمانها المرأة جنسيتها الأصلية إذا تزوجت أجنبياً، واكتسبت جنسيته (المادة 10).

ويوضح من نتائج المسح والتحليل لقوانين الأسرة/الأحوال الشخصية في الدول العربية ومقارنتها بنتائج تحليل الحقوقية الأخرى بأنه يوجد تناقضات في النظام القانوني الواحد:

- بين أحكام قانون الأسرة للدول العربية ودستيرها وقوانينها الأخرى التي تكسر العديد من مبادئ المساواة أمام القانون ومبادئ العدالة الاجتماعية وتوفير الأمن والطمأنينة، وتكافأ الفرص لجميع المواطنين. فهي لا تميز بين المواطنين بسبب الأصل أو الجنس أو الوطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي وتقر بحماية الأسرة،
- ضمن أحكام قوانين الأسرة للدول العربية، فعقد الزواج مثلاً، يبني على مبدأ الرضائية الذي يجعل العقد قائماً على إرادة الزوجين إذ ينبغي أن تسوده العدالة التعاقدية والمساواة في الانعقاد والآثار التي تترتب عنه، سواء من حيث الحقوق والواجبات أو من حيث إنهاء عقد الزواج. ويتم في ذات الوقت تقييد هذه المساواة «أو نصفها» من خلال وضع أحكام أخرى تناقضها تعزز التمييز ضد المرأة.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة

3

### 1.4. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

انضمت معظم الدول العربية إلى الاتفاقيات والمعاهدات الخاصة بحقوق الإنسان، ومنها تلك التي لها علاقة مباشرة بهذا المجال الحقوقي. وتشمل هذه المعاهدات بصفة متساوية الرجال والنساء في جميع مراحل حياتهم. وقد تم تخصيص أوضاع المرأة وحقوقها باتفاقية إزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة وأخرى مخصصة لحقوق الطفل والطفلة :

- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية : صادقت عليه 15 دولة من ضمن العشرين التي غطاها هذا المسوح، 3 منها أبدت تحفظات.
- العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية: صادقت عليه 15 دولة من ضمن العشرين من ضمنها، دولة واحدة أبدت تحفظات
- الاتفاقية الدولية من أجل القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة : صادقت عليها 19 دولة من ضمن العشرين 15 منها أبدت تحفظات
- اتفاقية حقوق الطفل : قامت 20 دولة بالمصادقة عليها، 10 منها أبدت تحفظات.

وكما تمت الإشارة إليه سالفا، تعتبر العديد من دساتير الدول العربية الاتفاقيات الدولية المصادق عليها جزءاً من القانون الداخلي، لها القوة الملزمة كما هو الحال بالنسبة إلى تونس والجزائر والمغرب وموريتانيا وجيبوتي وعلى أن المعاهدات تسمى على التشريع الوطني وتأتي في مرتبة أدنى من الدستور. وتتص بعض الدساتير، من ناحية أخرى، على أن المعاهدات الدولية تأتي

في مرتبة متساوية للقوانين والتشريعات الوطنية الداخلية مثل مصر والبحرين والكويت وال السعودية التي قررت أن المعاهدات الدولية تعادل الممارسات الملكية. وقد انفرد السودان بقراره أن المعاهدات والاتفاقيات الدولية تأخذ ذات مرتبة الدستور، إلا أنه لم يصادق على اتفاقية سيداو. وقررت فلسطين بعد حصولها على وضع دولة غير عضو مراقب في منظومة الأمم المتحدة الانضمام إلى 19 من معاهدات واتفاقيات الأمم المتحدة دونها تحفظ. ورغم كل ما سبق، تجدر الإشارة أيضاً بأن بعض الدساتير العربية لا تشتمل على مفهوم المساواة الوارد في الوثائق الدولية،

وفي الحقيقة، رغم هذه النصوص الإيجابية و«النوايا الحسنة» المعبّر عنها عبر المصادقة والإصلاحات الحقيقية التي أجرتها بعض الدول العربية للتخفيف من التمييز وتكريس المساواة داخل الأسرة، لا زالت أحكام قوانين الأسرة الوطنية للعشرين دولة المعنية بالمسح التشريعي وتحليله، تتناقض مع مبادئ الاتفاقيات الدولية المصادق عليها من طرف الدول العربية. ولا تزال هذه الأحكام تشتمل على مكامن تمييز عديدة ضد المرأة، مما يعيق ممارستها لحقوقها كإنسانة وكمواطنة وكزوجة وكأم سواء داخل الأسرة/العائلة أو المجتمع الواسع. وفي ما يلي بعض الأمثلة الدقيقة زيادة على التفاصيل المتوفرة في الجدول الخاص بالاتفاقيات والمعاهدات الدولية :

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري: المادتان 1 و5...
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة: المواد 2، 6، 9، 15، 16 و29...
- الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل : المادة الأولى.

وإن لم تختلف أو تتناقض بصفة جلية، تأتي القراءة والتأنيات الخاصة لمعظم هذه البلدان عبر تحفظاتها التي تمثل حواجز أمام تفعيل التزاماتها الدولية من جهة، وأمام الإصلاحات الوطنية من جهة أخرى.

## 2.4. التحفظات التعجيزية

غالباً ما يكون للتحفظات العامة مبرر سياسي له علاقة بقضية حدود البلدان أو الاعتراف وعدمه بكيانات أخرى أو حتى مبررات دينية أو ثقافية. في المقابل، تفضي القراءة المعمقة لكل تحفظات الدول العربية، إلى أنها تخص أساساً مبادئ عدم التمييز والمساواة في الحياة الخاصة، أي داخل الأسرة وتحديداً بين الزوجين، قبل الزواج وعند إبرام عقده وإثره وعند انحلاله. كما تتعلق التحفظات بالحقوق والمسؤوليات في الحياة والعلاقات الأسرية ودائماً بين الزوج والزوجة، الأب والأم، الأخ والأخت أي المرأة والرجل في جميع مراحل حياتهما. ويمكن ذكر البعض من هذه التحفظات على سبيل المثال فقط ذلك أنها تتكرر من جزء إلى آخر.

وتتسم تحفظات معظم البلدان «بانقلابها» على المبادئ الأساسية التي تتمحور حولها الاتفاقية كالمساواة وعدم التمييز أو تعريف الطفولة ومرحلتها العمرية أو تعريف الأسرية... ولاتزال هذه التحفظات تشتمل على مكامن تمييز عديدة ضد المرأة مما يعيق ممارستها لحقوقها كإنسانة وكمواطنة وكزوجة وكأم سواء داخل الأسرة/العائلة أو المجتمع الواسع. ويمكن تلخيص موقف البلدان في الجدول المولى<sup>(72)</sup> :

72. راجع الجدول المفصل الخاص بالاتفاقيات الدولية في المعرفات

## المراة العربية والتشريعات

| التحفظات |    |    | المصادقة | بعض الأمثلة عن الاتفاقيات الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان  |
|----------|----|----|----------|---|
| نعم      | لا |    |          |   |
| 3        | 12 | 15 |          | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية  |
| 1        | 14 | 15 |          | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية   |
| 10       | 10 | 20 |          | اتفاقية حقوق الطفل  |
| 15       | 4  | 19 |          | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة "سيداو"   |
|          | 10 | 10 |          | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعاية الغير   |
|          | 10 | 10 |          | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم   |
|          | 9  | 9  |          | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة   |
| التحفظات |    |    | المصادقة | البروتوكولات الاختيارية   |
| نعم      | لا |    |          |   |
| 4        | 4  | 0  |          | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد |
| 0        | 0  | 0  |          | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                    |
| 4        | 13 | 17 |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية      |
| 12       | 6  | 18 |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                                |
| 0        | 2  | 2  |          | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة "سيداو"                                   |

ومن يختلف الأمر من اتفاقية إلى أخرى، وفي ما يلي البعض من التحفظات على البعض منها، على سبيل المثال، لا الحصر :

- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية : المادة (2) التي تقضي عدم التمييز من أي نوع، والمادة (3) حول ضمان المساواة رجال-نساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية، والمادة (23) وفقراتها المختلفة التي تعرف الأسرة كالوحدة الجماعية الطبيعية والأساسية في المجتمع ولها حق التمتع بحماية المجتمع والدولة وحماية الأسرة وأعضائها مكفولة أيضاً. وعلى أن «يكون للرجل والمرأة ابتداء من سن بلوغ الزوج حق معترف به في التزوج وتأسیس أسرة». أو أن الزواج لا ينعقد إلا برضاء الطرفين المزمع زواجهما رضاء كاملاً لا إكراه فيه أو أو المساواة في حقوق ومسئولييات الزوجين أثناء الزواج وعند فسخه،

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري : المادة (1) الخاصة بتعريف التمييز العنصري، والمساس بالأحكام القانونية السارية في الدول، والمادة (5) التي حول الالتزامات الأساسية وتعهد الدول الأطراف بحظر التمييز العنصري والقضاء عليه بكلفة أشكاله. وتشير المادتان إلى التمييز العنصري وأسبابه بما في ذلك الجنس/الأنثى،

- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، منها المادة (2) الخاصة ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة وتجسيد مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشريعاتها، والمادة (6) حول اتخاذ الدول الأطراف لجميع التدابير المناسبة، بما في ذلك التشريع، لمكافحة جميع أشكال الاتجار بالمرأة واستغلال دعارة المرأة، والمادة (9) بشأن منح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها، والمادة (15) التي تتعلق بالأهلية وحرية الأشخاص وحرية اختيار محل سكنهم وإقامتهم، والمادة (16) التي تتعلق بمساواة بين المرأة والرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج والعلاقات الأسرية أثناء الزواج أو عند فسخه، وكذلك الولاية والقوامة والوصاية على الأطفال والمادة (29) التي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى التحكيم. غالباً ما تبرر التحفظات على هذه المواد لتعارضها مع القوانين الداخلية (الأسرة والجنسية) ومع أحكام الشريعة الإسلامية.
- الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل والتحفظ على المادة الأولى والخاصة بتعريف الطفل (كائن إنساني) وسنها (فوق 18 سنة).

وإن لم تختلف أو تتناقض بصفة جلية، تأتي القراءة والتأنيات الخاصة لمعظم هذه البلدان عبر تحفظاتها التي تمثل حواجز أمام تفعيل التزاماتها الدولية من جهة، وأمام الإصلاحات الوطنية من جهة أخرى. وذلك، لأن الدول العربية التي أبدت تحفظات تعتمد نفس المراجعات والحجج وتؤكد أن كل هذه النصوص يتم تطبيقها وفقاً للشريعة الإسلامية والحدود التي يضعها القانون الوطني.

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

حققت الدول العربية قدرًا كبيرًا من التقدم في تكريس وضع المرأة وحقوقها القانونية والإنسانية وتحسينها، بما في ذلك داخل الأسرة من خلال إصلاح القوانين وصياغة السياسات والاستراتيجيات. ورغم ذلك، لا زالت هناك فجوة كبيرة بين ما هو وارد في نص القانون وفي إنفاذ القانون وأو مختلف السياسات وما يحدث في الواقع، بالإضافة إلى التناقض القائم بين الدستور والقوانين الإيجابية المتعلقة بالحياة العامة من ناحية، وقوانين الأسرة وغيرها مثل قوانين العقوبات، من ناحية أخرى.

ومن حيث التنظيم القانوني، في حين أن معظم الدول العربية لديها قوانين أسرة/الأحوال الشخصية موحدة بالنسبة إلى المسلمين (المغرب العربي مثلاً)، لم يكن الحال كذلك، بالنسبة إلى بلدان أخرى مثل مصر ولبنان والعراق والأردن وقطر والبحرين، بدرجات مختلفة.

ومن منظور حقوق الإنسان، تبقى نصوص قوانين الأسرة في معظمها نصوصاً تمييزية. «وإذا نظرنا للقواعد القانونية المختلفة التي يتم تطبيقها على نفس المواقف القانونية، تتجلّى قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كلاً من المسلمين وغير المسلمين كمثال للتمييز القانوني المبني على الجنس والنوع الاجتماعي»<sup>(73)</sup>. وتستند هذه القواعد إلى تفسيرات الشريعة التي تختلف من بلد إلى آخر وفي نفس البلد حسب المذاهب والطوائف. فعندما يتم تطبيق وتنظيم أمور لها نفس المعنى بالنسبة إلى كل البلدان مثل الزواج والطلاق وحضانة الأطفال ووفقاً لكل قوانين الأحوال الشخصية، تكون للنساء حقوق أقل أو أنها تتعذر في ما يخص الوضع المدني، الولاية الأسرية (وتربية الأطفال والتعليم، الجنسية، الميراث...).

وبشكل أكثر تحديدًا، في البعض من البلدان التي تم تحليل تشعرياتها، تعتبر المرأة قاصرًا، في ما يتعلق بالزواج/الطلاق، وكأنها لا تملك القدرة على اتخاذ قرار زواجهما. وفي الوقت الذي تسمح لها قوانين أخرى بالمساهمة في تقرير مصير بلدتها عن طريق الترشح والتصويت، تحتاج المرأة ذاتها إلى ولي الأمر في التصرير والتتوقيع على إجراءات زواجهما. وفي هذا سلب لحقها في الاختيار يضاف إليه وضع متدني في الأسرة كزوجة (حكم الطاعة) وقام (الحق في النفقة والولاية على أطفالها) زيادة على وضعية قانونية يسمح فيها بتعدد الزوجات. وفي حال استحالة الحياة الزوجية، فإنها يمكن أن تجد نفسها تدفع ضريبة الخلع لضمان أنها وراثة إليها وصحتها الجسدية. ويمكن لهذه الوضعية المتعددة أن تلتحقها في مختلف مراحل حياتها بمفعول قانون الإرث الذي لا يزال يستند إلى اليوم إلى أحكام الشريعة الإسلامية وتحرم منه في الواقع، في حين أنها مساهمة بصفة مباشرة، أو غير مباشرة في مكتسبات الأسرة المادية. وفي الوقت الذي تستعمل الشريعة الإسلامية لتبرير التمييز ضد المرأة، وهي منه براء، فإنها عادةً ما لا تطبق عندما توفر لها حقوقًا كما هو الحال في الميراث حيث تحرم العديد النساء العربيات بحقهن في الميراث بحكم الممارسات المجتمعية التمييزية... وتعاني النساء من التمييز ضدهن وعدم المساواة مع الرجال ولكنهن يعانين أيضًا من التمييز الممارس ضدهن ومن عدم المساواة بنساء آخريات، كما هو الحال عندما تضع الدساتير نفسها حدودًا للمساواة بحججة تعدد قوانين الأسرة كما هو الحال بالنسبة إلى بعض البلدان (لبنان والعراق).

73. فائزه بن حميد: وضع ووضعية النساء والفتيات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، يونيسف، 2010.

## 2. الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية

يمكن اعتبار ملاحظات وتصانيف اللجنة المعنية بالحقوق المدنية والسياسية الخاصة بالأسرة كإطار مرجعي نظراً لشموليتها وتطابقها مع نتائج التحليل. فمثلاً: تلاحظ أن مفهوم الأسرة قد يختلف في بعض الجوانب من دولة إلى أخرى، بل ومن منطقة إلى أخرى في نفس الدولة، ومن ثمة يتعدى إعطاء تعريف موحد لهذا المفهوم. ومع ذلك، تشدد اللجنة على أنه إذا ما اعتبرت مجموعة من الأشخاص، وفقاً للتشريع والممارسة في دولة ما، بمثابة أسرة، فينبغي أن تتمتع بالحماية المنصوص عليها في المادة 23.

وبناءً عليه، ينبع أن تعرض الدول الأطراف في تقاريرها التفسير أو التعريف الذي أعطي لمفهوم الأسرة ولنطاقها في مجتمعها وفي نظامها القانوني. وإذا وجدت مفاهيم متعددة للأسرة في دولة ما، كالأسرة «النوافة» والأسرة «الممتدة»، فينبغي الإشارة إلى ذلك مع تفسير لدرجة الحماية التي تسري هذع أو تلك.

و بما أن العهد، في الحقيقة، يعترف أيضاً للأسرة، بحقها في أن يحميها المجتمع، فينبغي للدول الأطراف أن تشير في تقاريرها إلى كيفية منح الحماية الضرورية للأسرة من جانب الدولة وغيرها من المؤسسات الاجتماعية، وما هي الموارد والوسائل المخصصة لتلك الحماية.

وتوصي اللجنة أن تبين تقارير الدول الأطراف إن كانت ثمة قيود أو موانع لممارسة الحق في الزواج، تقوم على عوامل خاصة مثل درجة القرابة أو عدم الأهلية العقلية. ولا يحدد العهد صراحة سناً أدنى للزواج لا للرجل ولا للمرأة؛ ولكن ينبع أن يكون هذا السن كافياً لتمكن أي من الزوجين المقيمين من أن يعرب بحرية عن رضا الشخصي الكامل بالصورة والشروط المنصوص عليهما في القانون.

وفي هذا الصدد، تذكر اللجنة بأن هذه الأحكام القانونية ينبع أن تكون متفقة مع الممارسة الكاملة للحقوق الأخرى المكفولة في العهد؛ ومن ثمة، على سبيل المثال، فإن الحق في حرية الفكر والوجدان والدين يقتضي أن تنص التشريعات على إمكانية الزواج الديني والمدني على السواء. ولكن اللجنة ترى أنه ليس مما يتعارض مع العهد أن تشترط الدولة القيام بعد الزواج الذي يتم إشهاره طبقاً للطقوس الدينية بإجراء هذا الزواج أو إثباته أو تسجيله حسب القانون المدني أيضاً. والدول مدعوة أيضاً إلى أن تدرج في تقاريرها معلومات عن هذا الموضوع.

وفي ما يتعلق بالمساواة لدى الزواج، ترغب اللجنة في أن تشير بوجه خاص إلى أنه لا ينبع أن يحدث أي تمييز يقوم على أساس الجنس في ما يتعلق باكتساب الجنسية، أو فقدانها بسبب الزواج. وبالمثل، ينبع كفالة حق كل من الزوجين في الاحتفاظ بالاسم الأصلي لأسرته أو أسرتها أو في الاشتراك على قدم المساواة في اختيار اسم جديد للأسرة.

وأثناء الزواج، ينبع أن يتساوى الزوجان في الحقوق والمسؤوليات داخل الأسرة، وتمتد هذه المساواة إلى جميع المسائل النابعة من هذا الرباط، مثل اختيار المسكن، وإدارة شؤون البيت، وتعليم الأولاد، وإدارة الأموال. ويتمتد سريان هذه المساواة إلى الترتيبات المتعلقة بالانفصال القانوني أو فسخ الزواج. ومن ثم، يتعين حظر أية معاملة تمييزية في ما يتعلق بأسباب أو إجراءات الانفصال أو الطلاق، أو حضانة الأطفال، أو الإعاقة أو النفة، أو حقوق الزيارة، أو فقدان أو استعادة السلطة الوالدية، مع مراعاة المصلحة العليا للأطفال في هذا الصدد. وينبع للدول الأطراف أيضاً، أن تدرج في تقاريرها بوجه خاص معلومات عن الترتيبات التي اتخذتها لتأمين الحماية الضرورية للأطفال لدى حل الزواج أو انفصال الزوجين.

## الوضع والحقوق داخل الأسرة

### الاحترام

- الالتزام بالنصوص الدستورية والقانونية المساوية واحترامها كما وردت في الاتفاقيات الدولية ورفع جميع التحفظات على أحکامها التي تقر المساواة رجل-امرأة خصوصاً اتفاقية سيداو لتسهيل الإدراج الفعلي مبدأ المساواة في تشريعات الأسرة وقوانين الجنسية،
- وضع تعريف قانوني للتمييز يتفق مع التعريف الوارد في المادة 1 من اتفاقية سيداو مع وضع قواعد قانونية صريحة تمنعه،
- منح المرأة نفس الحقوق والممسؤوليات أثناء الزواج تجاه زوجها وأطفالها أو عند إنهائه ومنع الطلاق التعسفي مع منع الزوج بإرجاع الزوجة في والطلاق الرجعي وإلغاء الخلع وحكم النشوذ ضدها.

### الحماية

- أخذ جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في جميع مراحل حياتها بـالإلغاء كل النصوص التمييزية (قانون الأحوال الشخصية وقانون الجنسية)، خصوصاً فيما يتعلق بالأهلية القانونية لممارسة شؤونها المدنية والحركة والتنقل وحرية اختيار السكن والإقامة،
- استحداث نصوص تعزز حقوق المرأة داخل الأسرة بمراجع إلى المادة 16 لاتفاقية سيداو والمادة 23 للعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية ومنها احترام مبدأ المساواة امرأة-رجل في الزواج وفي العلاقات الأسرية وحرية اختيار الزوج، وعدم عقد الزواج إلا برضاهما دون أي قيد أو شرط ومنع خطبة القاصر وزواجهما ورفع سن الخطبة والزواج إلى السن الذي تكتمل فيه الأهلية والتمييز تماشياً مع السن الرشد الوطني والدولي للقاصر وهو أقل من 18 سنة مع حذف الولي في الزواج والوكالة،
- وضع أحكام قانونية تحمي المرأة في جميع مراحل حياتها من العنف الأسري بشكل عام والعنف الزوجي بشكل خاص.

### التعزيز

- وضع، تنفيذ وتمويل استراتيجيات وطنية تدعم تمتع النساء المتساوي بحقوقهن القانونية والإنسانية وتمكينهن داخل الأسرة وفي المجتمع ككل، بما في ذلك بتوفير خدمات الدعم القانوني للنساء،
- أخذ تدابير لرفع مستوى وعي النساء والمجتمع حول حقوق المرأة داخل الأسرة وخارجها والأطر التي تحمي المرأة داخل الأسرة من التمييز والعنف وإتاحة فضاء إعلامي وخدمي واجتماعي لتفعيل ذلك،
- دعم منظمات المجتمع المدني في التدريب والتوجيه، بما يكفل تمكين المرأة من حقوقها المدنية والاجتماعية بصفة عامة وداخل الأسرة بصفة خاصة،
- تعميم تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة،
- تعميم تجارب إدماج اتفاقيات ومعاهدات حقوق المرأة في مناهج الجامعات والتعليم العالي والعمل على التوعية القانونية للمرأة.

### الضمان

- حذف كل الأحكام القانونية التمييزية ضد المرأة والعمل على التطبيق الصارم عند دسترة ومؤسسات مبدأ المساواة كمبدأ أساسي في القانون وأمام القانون،
- وضع إطار التطبيق للأحكام المختلفة للميراث لضمان قمع المرأة بحقها، بما في ذلك حالات المساواة بين الرجل والمرأة، التي تضمنها الشريعة الإسلامية.

## جدول الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الجنسية <sup>(225)</sup> | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولاية الأسرية | الطلاق | الزواج |
|--------------------------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
|--------------------------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|

### المساواة

|  |   |       |  |       |  |  |
|--|---|-------|--|-------|--|--|
| <p>«يعتبر أردني الجنسية (...) من ولد لأب متمتع ذاته الزوجة التي فوجئت بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية قتله في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً أو اعتنت على أحدهما أو كليهما اعتداء أفضى إلى جرح أو إيهام أو عاهة دائمة أو موت».«<sup>(4)</sup></p> | <p>«العذر المخفف ملن فوجئ بزوجته، وتسقى من العذر (...) من ولد لأب متمتع ذاته الزوجة التي فوجئت بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية قتله في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً أو اعتنت على أحدهما أو كليهما اعتداء أفضى إلى جرح أو إيهام أو عاهة دائمة أو موت».«<sup>(5)</sup></p> | ----- | <p>«إذا امتنع الزوج عن الإنفاق على زوجته بعد الحكم عليه ببنقتها وكان له مال يمكن تنفيذ حكم النفقة فيه نفذ الحكم عليه بالنفقة في ماله وإن لم يكن للزوج الحاضر مال يمكن تنفيذ حكم النفقة فيه (...)<br/>فإن لم يفعل طلق عليه بعد ذلك».«<sup>(3)</sup></p> | ----- | <p>«لأي من الزوجين أن يطلب التفريق للشقاق والنزع إذا أدعى ضرراً لحق به من الطرف الآخر يتعدى ثمانية عشرة سنة شمسية من عمره»<sup>(1)</sup></p> | <p>«يشترط في أهلية الزواج أن يكون الخاطب والمخطوبة عاقلين وأن يتم كل منها ثمانية عشرة سنة شمسية من عمره»<sup>(2)</sup></p> |
|--|---|-------|--|-------|--|--|

1. المادة 10 فقرة 1 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 2010 - 10 - 17 (36)

2. المادة 126 من نفس المرجع أعلاه

3. المادة 115 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 2010 - 10 - 17 (36)

4. المادة 340 من قانون العقوبات الأردني رقم 8 لسنة 2011

5. المادة 3 من قانون الجنسية الأردنية 16 - 02 - 1954

# المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة   | الولادة الأسرية  | الطلاق  | الزواج   |
|--|-----------------|--|--|--|---|--|
| <b>التمييز</b>   |                 |  |  |  |   |  |
| «(...) للمرأة الأردنية التي تزوجت من غير أردني وحصلت على جنسية زوجها الاحتفاظ بجنسيتها الأردنية إلا إذا تخلت عنها ويحق لها العودة إلى جنسيتها الأردنية بطلب تقدمه لها الغرض إذا انقضت الزوجية لأي سبب من الأسباب. (...)» <sup>(20)</sup> | -----           | «يكون للذكر مثل حظ الأنثيين في توريث ذوي الأرحام. بقسم الميراث حسب الشريعة الإسلامية». <sup>(19)</sup> | «أ- تسحق الزوجة التي تعمل خارج البيت النفقة هذا القانون، وفي بشرطين : أن يكون العمل مشروعًا وأن يوافق الزوج على العمل صراحة أو دلالة. ولا يجوز للزوج الرجوع عن موافقته على عمل زوجته إلا بسبب مشروع ودون أن يلحق بها ضررًا». <sup>(17)</sup> | «مع مراعاة المادة 14 من هذا القانون، وفي الصغير هو أبوه ثم وصي أبيه ثم جده الصحيح ثم وصي الجد ثم المحكمة أو الوصي الذي نصبه المحكمة و«تعين الأم لإرضاع ولدتها وتغير على ذلك إذا ي يكن للولد ولا لأبيه مال يستأجر فلا نفقة لها ما تكن حاملا فتكون متبرعة أو توجد متبرعة أو إذا لم يجد الأب من ترضعه غير أنه أو إذا كان ترك بيت الزوجية بلا مسوغ شرعى أو قمنع الزوج من الدخول إلى بيتها قبل طلبها النقلة إلى بيت آخر ويعتبر من المسوغات المشروعة لخروفها من إيداء المسكن إساءة الزوج لها أو عدم المعاشرة أو عدم أمانتها على نفسها أو مالها». <sup>(18)</sup> | «أ- إذا طبّلت الزوجة التفريق قبل الدخول وأودعت ما قضته من مهرها وما أخذته من هدايا وما أنفقته الزوج من أجل الزواج واستمتع الزوج عن ذلك بذلك المحكمة جهدها في الصال بينهما فإن لم يصلحا أحالت المهر إلى حكمين ملواة مساعي الصال بينهما خلال مدة ثلاثين يوماً فإذا لم يتم الصال 1- تحكم المحكمة بفسخ العقد بين الزوجين بعد إعادة ما أقضته الزوجة من المهر وما أخذته من هدايا وما أنفقته الزوج من أجل الزواج. 2- إذا اختلف الزوجان في مقدار نفقات الزواج والهدايا جعل تقدير ذلك إلى الحكمين» <sup>(12)</sup> | «يجوز للقاضي وموافقة قاضي القضاة أن يأذن في كل حق يتعلق بالمهر ونفقة الزوجية». <sup>(11)</sup> و «أ- إذا طبّلت الزوجة شمسية من عمره وفقاً لتعليمات يصدرها لهذه الغاية إذا كان في زواجه ضرورة تقضيها المصلحة ويكتسب من تزوج وفق ذلك أهلية كاملة في كل ما له علاقة بالزواج والفرقة آثارهما». <sup>(6)</sup> و «الولي في الزوج هو العصبة بنفسه على الترتيب المنصوص عليه في القول الراجح من مذهب أي حنيفة» <sup>(7)</sup> و «يشترط في الولي أن يكون عاقلاً وكانت المخطوبية مسلمة» <sup>(8)</sup> و «يحرم بصورة مؤقتة ما يلي (...) و- الجمع بين أكثر من أربع زوجات أو متعدات من طلاق رجعي» <sup>(9)</sup> . |

6. المادة 10 فقرة 2 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

7. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه

8. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

9. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه

10. المادة 80 من نفس المرجع أعلاه

11. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه

12. المادة 114 من نفس المرجع أعلاه

13. المادة 123 من نفس المرجع أعلاه

14. المادة 37 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

15. المادة 223 من نفس المرجع أعلاه

16. المادة 166 من نفس المرجع أعلاه

17. المادة 61 من نفس المرجع أعلاه

18. المادة 62 من نفس المرجع أعلاه

19. المادة 310 من قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) الصادر في 17 - 10 - 2010

20. المادة 8 قانون الجنسية الأردنية 16 - 02 - 1954

## الإمارات العربية المتحدة

| الجنسية   | الخيانة الزوجية   | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|---|---|---|---|--|--|---|
| <b>المساواة</b>   |   |   |   |  |  |   |
| -----   | «تجري أحكام الشريعة الإسلامية» <sup>(27)</sup> ، ويُعاقب بالسجن المؤقت من فوجي بمشاهدة زوجته الزوجة التي فوجئت بمشاهدة زوجها حال تلبسه بجريدة الرأي في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يرثها أو قتلهما معاً، وتعاقب بالحبس إذا اعتدت عليه أو عليهما اعتداء أفضى إلى موت أو عاهة. ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر» <sup>(28)</sup> . | «أسباب الإرث: الزوجية، والقرابة». <sup>(26)</sup>   | -----   | -----  | لكل من الزوجين طلب التطبيق للضرر الذي يتعدى معه دوام العشرة بالمعروف بينهما ولا يسقط حق أي منهما في ذلك، ما لم يثبت تصالحهما» <sup>(24)</sup> . «تتولى لجنة التوجيه الأسري للإصلاح بين الزوجين، فإن عجزت عنه عرض القاضي الصلح عليهم، فإن تعذر وثبت الضرر حكم بالتطبيق» <sup>(25)</sup> .   | «يشترط في الزواج (الإيجاب والقبول) <sup>(21)</sup> وتحتفل أهلية الزواج بالعقل والبلوغ وسن الثامنة عشرة <sup>(22)</sup> ويجوز للأزواج عند شروطهم إلا شرطاً أحلا حراماً أو حرم حلالاً» <sup>(23)</sup> .  |
| <b>التمييز</b>  |   |   |   |  |  |   |
| «لا يترب على زواج المرأة الإنجنية مواطن في الدولة إن تكتسب جنسية زوجها إلا إذا اغتننت وزارة الداخلية برغبتها في ذلك وأسممت - الزوجة فائفة مدة ثلاثة سنوات من تاريخ اعلنها لهذه الرغبة ويشترط أن تتنازل عن جنسيتها الأصلية» <sup>(41)</sup> . «تحتفظ الزوجة التي اكتسبت الجنسية بالتبعية لزوجها السابقة بجنسية الدولة في حالة وفاة زوجها ولا تسحب منها إلا في الحالتين الآتيتين: (أ) زواجه من شخص يحمل جنسية أجنبية. (ب) عودتها إلى جنسيتها الأصلية» <sup>(42)</sup> . | -----   | الإرث بالفرض، ثم بالتعصيب، أو بهما معاً، ثم بالرحم» <sup>(39)</sup> «والوارثون بالفرض ومن تخدم في أهلها وما تقتضيه العترة الزوجية» <sup>(37)</sup> «الجد لأب، مع البنت، أو بنت الأبيه، وإن نزل على زوجها بالعقد الصحيح أو بها. 2 الزوج، إذا إذا سلمت نفسها إليه ولو حكماً <sup>(38)</sup> | «تشمل النفقة الطعام والكسوة والمسكن والتقطيع» <sup>(34)</sup> «والخدمة للزوجة إن كانت متزوجة إهلها وما يجوز للحاضن السفر بالمحضون خارج الدولة إلا بموافقة والي النفس خطياً وإذا امتنع الوالى عن ذلك يرفع الأمر إلى القاضي» <sup>(35)</sup> «واللي الاحتفاظ بجواز سفر المحضون إلا الزوج تعتنّا، وخيف لا يقىمه مددو في حالة السفر فيسلم للحااضنة» <sup>(36)</sup> . | «الزواج عقد يفيد(...). إنشاء أسرة مستقرة برعاية الزوج (...). <sup>(31)</sup> ولا يجوز للحاضن المفرد استحققت متاعه غير نفقة العدة» <sup>(32)</sup> «والخلع عقد بين الزوجين يترافقان فيه على إنهاء عقد الزواج بغضون تبدل الزوجة أو غيرها (...). إذا كان الرض من جانب الزوج تعتنّا، وخيف لا يقىمه مددو في رفع الأمر إلى القاضي» <sup>(30)</sup> . | يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة أن يملأها الزوج أمر نفسها» <sup>(31)</sup> . «إذا طلق الزوج زوجته المدخل بها في زواج صحيح يارادته المفرد استحققت متاعه غير نفقة العدة». «والخلع عقد بين الزوجين يترافقان فيه على إنهاء عقد الزواج بغضون تبدل الزوجة أو غيرها (...). إذا كان الرض من جانب الزوج تعتنّا، وخيف لا يقىمه مددو في رفع الأمر إلى القاضي» <sup>(30)</sup> . | «يشترط في لزوم الزواج أن يكون الرجل كفؤاً للمرأة وقت العقد فقط». «وتكون أهلية الزواج بالعقل والبلوغ من مبلغ شرعاً قبل ذلك. لا يتزوج من بلغ ومه يكمل الثامنة عشرة من عمره إلا بإذن القاضي بعد التحقق من المصلحة. إذا طلب من أكمل الثامنة عشرة من عمره الزواج وامتنع عليه عن تزويجه جاز له رفع الأمر إلى القاضي». |

21. المادة 41 من قانون الأحوال الشخصية الإمارati رقم 28 لسنة 2005  
 22. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه  
 23. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه  
 24. المادة 117 من نفس المرجع أعلاه  
 25. المادة 118 من نفس المرجع أعلاه  
 26. المادة 315 من قانون الأحوال الشخصية الإمارati رقم 28 لسنة 2005  
 27. المادة 1 من قانون العقوبات الاتحادي (1987/1987)  
 28. المادة 334 من قانون الأحوال الشخصية الإمارati رقم 28 لسنة 2005  
 29. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه  
 30. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه  
 31. المادة 100 من قانون الأحوال الشخصية الإمارati رقم 28 لسنة 2005  
 32. المادة 102 من قانون الأحوال الشخصية الإمارati رقم 28 لسنة 2005  
 33. المادة 110 من قانون الجنسيّة وجوازات السفر الإمارati الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972  
 34. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه  
 35. المادة 149 من نفس المرجع أعلاه  
 36. المادة 157 من نفس المرجع أعلاه  
 37. المادة 63 من نفس المرجع أعلاه  
 38. المادة 66 من نفس المرجع أعلاه  
 39. المادة 320 من نفس المرجع أعلاه  
 40. المادة 336 من نفس المرجع أعلاه  
 41. المادة 3 من قانون الجنسيّة وجوازات السفر الإمارati الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972  
 42. المادة 4 من قانون الجنسيّة وجوازات السفر الإمارati 1972

| الجنسية        | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولاية الأسرية | الطلاق | الزواج |
|----------------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
| <b>التمييز</b> |                 |         |        |                 |        |        |
|                |                 |         |        |                 |        |        |

- .43. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه  
.44. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه  
.45. المادة 33 من نفس المرجع أعلاه  
.46. المادة 37 من نفس المراجع أعلاه  
.47. المادة 19 من نفس المراجع أعلاه  
.48. المادة 56 من نفس المراجع أعلاه  
.49. المادة 47 من نفس المراجع أعلاه  
.50. المادة 55 من نفس المراجع أعلاه  
.51. المادة 56 من نفس المراجع أعلاه  
.52. المادة 104 من قانون الجنسية و جوازات السفر الاماراتي الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972  
.53. المادة 105 من نفس المراجع أعلاه  
.54. المادة 108 من نفس المراجع أعلاه  
.55. المادة 137 من قانون الأحوال الشخصية الاماراتي رقم 28 لسنة 2005  
.56. المادة 181 من نفس المراجع أعلاه  
.57. المادة 188 من نفس المراجع أعلاه  
.58. المادة 220 من نفس المراجع أعلاه  
.59. المادة 67 من نفس المراجع أعلاه  
.60. المادة 80 من نفس المراجع أعلاه

## مملكة البحرين

| الزوج | الطلاق | الولادية الأسرية | النفقة | الميراث | الخيانة الزوجية | الجنسية |
|-------|--------|------------------|--------|---------|-----------------|---------|
|-------|--------|------------------|--------|---------|-----------------|---------|

## المساواة

|       |       |       |   |   |   |   |
|-------|-------|-------|---|---|---|---|
| ----- | ----- | ----- | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها |
| ----- | ----- | ----- | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها | «الحضانة من «لكل من الزوجين طلب التطبيق لعلة في الآخر يتغدر بها |

.61 المادة 4 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

.62 المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

.63 المادة 22 من نفس المرجع أعلاه

.64 المادة 36 من نفس المرجع أعلاه

.65 المادة 37 من نفس المرجع أعلاه

.66 المادة 100 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

.67 المادة 101 من نفس المرجع أعلاه

.68 المادة 132 من نفس المرجع أعلاه

.69 المادة 138 من نفس المرجع أعلاه

.70 المادة 48 من نفس المرجع أعلاه

.71 المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

.72 المادة 50 من نفس المرجع أعلاه

.73 المادة 59 من نفس المرجع أعلاه

.74 المادة 60 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009

.75 المادة 316 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976

# المرأة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية   | الميراث  | النفقة   | الولدية الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|--|---|--|--|---|---|--|
| <b>التمييز</b>   |   |  |  |   |   |  |
| يعتبر الشخص بحرينياً: أ - إذا ولد في البحرين أو خارجها وكان أبوه بحرينياً عند تلك اللواد، ب) إذا ولد في البحرين أو خارجها وكانت أمه بحرينية عند ولادته، على أن يكون مجهول الأب أو لم تثبت نسبته لأبيه قانوناً. <sup>(94)</sup> | تعين الوزيرة وتحديد أنصابهم في الإرث وانتقال أموال التركة يتاسب وحالته إلية تسري عليها أحكام الشريعة الإسلامية. <sup>(93)</sup> | على الزوج أن يهين زوجته مسكنها مجهزاً للأنش حتى تتزوج ويدخل الصغير الذي لا مال له على أبيه ونفقة البنت على فوضها الزوج أثناء الزواج وله حق الرجوع ما في الحالين ما يأتي: إبها حتى تتزوج أو «يعين أن يتوافر توقعه الزوجة» <sup>(85)</sup> ولزوج أن يرجع مطلقته طلاقاً رجعياً مادامت في العدة. «للزوجين أن يتراضيا على إنهاء عقد الزواج بالخلع ويكون الخلع بعوض تبدله الزوجة على أن يكون في حدود ما أعطاه لها من مهر». <sup>(87)</sup> | «على النساء ببلوغ الغلام خمس عشرة سنة وبالنسبة للأئش حتى تتزوج ويدخل بها الزوج». «يعين أن يتوافر على أبيه إذا تكون متزوجة إلا تكون متزوجة من أخيه إذا طلق أو مات زوجها ما لم يكن لها مال». <sup>(92)</sup> | «تنهي حضانة النساء ببلوغ الغلام خمس عشرة سنة وبالنسبة للأئش حتى تتزوج ويدخل بها الزوج». «يعين أن يتوافر في الحالين ما يأتي: إبها حتى تتزوج أو «يعين أن يتوافر توقعه الزوجة» <sup>(85)</sup> ولزوج أن يرجع مطلقته طلاقاً رجعياً مادامت في العدة. «للزوجين أن يتراضيا على إنهاء عقد الزواج بالخلع ويكون الخلع بعوض تبدله الزوجة على أن يكون في حدود ما أعطاه لها من مهر». <sup>(87)</sup> | تفقن التفقة بين الزوجين بارادة الزوج تسمى طلاق، وتطليق من الزوجة موافقة الزوج مع بذل العوض وتسمى مخالعة. <sup>(84)</sup> «يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة بنوع الطلاق وزمنه، ولو كانت الوكالة للزوجة، وللزوج حق فسخ الوكالة. ب. يقع الطلاق من الزوجة طلقة واحدة بائنة إن ملكها الزوج طلاق نفسها بشرط في عقد الزوج. ج. يقع الطلاق من الزوجة طلقة واحدة رجعية إذا فوضها الزوج أثناء الزواج وله حق الرجوع ما في الحالين ما يأتي: إبها حتى تتزوج أو «يعين أن يتوافر توقعه الزوجة» <sup>(85)</sup> ولزوج أن يرجع مطلقته طلاقاً رجعياً مادامت في العدة. «للزوجين أن يتراضيا على إنهاء عقد الزواج بالخلع ويكون الخلع بعوض تبدله الزوجة على أن يكون في حدود ما أعطاه لها من مهر». <sup>(87)</sup> | «يحرم الزواج تحريماً مؤقتاً : المرأة غير المسلمة ما لم تكن كافية، الجمع بين أكثر من أربع ولو كانت إحداهن في عدتها. زواج المسلمة بغير المسلم، «الولاية في الزواج للعصبة بالنفس على الترتيب التالي: الأب، الجد من الأب، الابن وإن نزل (...).» ويشترط في الولي أن يكون ذكراً. و«تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن ست عشر سنة بموافقة المحكمة الشرعية بعد التحقق من ملامة الزواج». ويشترط لوثيق عقد زواج المواطن العبرينية التي لم تتزوج عشرين عاماً وترغب في الزواج من أجنبى تجاوز الخمسين عاماً الحصول على إذن المحكمة الشرعية المختصة بالموافقة على هذا الزواج. <sup>(80)</sup> ويشترط لصحة عقد الزواج: - الولي. وإذا كانت الزوجة بحرينية فيشتريط رضا الولي عند إثبات عقد الزواج. <sup>(81)</sup> ويشترط في الشاهد أن يكون ذكراً عاقلاً بالغاً مسلماً. و«حقوق الزوج على الزوجة: أ. العناية به، وطاعته بالمعروف، باعتباره رب الأسرة، ب. رعاية أولاده منها وإرضاعهم إلا إذا كان هناك مانع شرعى، ج. أن تحفظه في نفسها وعدم امتناعها على نجاحه إلا بإذنه أو لعذر. <sup>(83)</sup> |

- .76 المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
- .77 المادة 12 من نفس المرجع أعلاه
- .78 المادة 13 من نفس المرجع أعلاه
- .79 المادة 18 من نفس المرجع أعلاه
- .80 المادة 21 من نفس المرجع أعلاه
- .81 المادة 26 من نفس المرجع أعلاه
- .82 المادة 27 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 38 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009
- .84 المادة 83 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009
- .85 المادة 85 من قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بتاريخ 9 أبريل 2009
- .86 المادة 95 من نفس المرجع أعلاه
- .87 المادة 97 من نفس المرجع أعلاه
- .88 المادة 128 من نفس المرجع أعلاه
- .89 المادة 130 من نفس المرجع أعلاه
- .90 المادة 137 من نفس المرجع أعلاه
- .91 المادة 57 من نفس المرجع أعلاه
- .92 المادة 61 من نفس المرجع أعلاه
- .93 المادة 909 القانون المدني البحريني رقم 19 لسنة 2001
- .94 المادة 4 من قانون الجنسية البحريني الصادر في 12 أكتوبر 1963

الجمهورية التونسية

| الجنسية   | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة  | الولادية الأسرية  | الطلاق  | الزواج  |
|---|--|---|---|---|---|---|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |   |   |   |
| يحجز سحب الجنسية التونسية من أي مواطن أو تغريبه أو تسليمه أو منعه من العودة إلى الوطن <sup>(113)</sup>  | يعاقب عنه ولا يسوغ التتبع إلا بطلب من الزوج أو الزوجة الذين لهما واجبها الحق في إيقاف التتبع أو إيقاف تنفيذ العقاب. <sup>(112)</sup> | زنا الزوج أو الزوجة المادي «في حالة الارث» <sup>(109)</sup>   | «يستحق الإرث» بمن تضرر من المورث ولو حكماً بالتناسب للمرأة، «يعوض لها من بعده». «إذا  | يقتضي ملن الزوجين، بناء على أن يعامل الآخر بالمعروف المادي «في حالة الطلاق». وبتحقق حياة الوارث   | على كل واحد من الزوجين بترافيhi طلب أحد الزوجين وحسن عشرته ويقوم الزوجان بسبب ما حصل له من بالواجبات الزوجية حسماً  | يحكم بالطلاق، بتراضي الزوجين، بناء على أن يعامل الآخر بالمعروف طلب أحد الزوجين وحسن عشرته ويقوم الزوجان بترافيhi بضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعادة.  |
| يكون تونسيا الطفل الذي ولد لأب تونسي أو لأم تونسية. <sup>(114)</sup>  | ويكون أباً تونسياً   | عن الضرر المادي بجرأة تركت المرأة زوجا وأما شهريدة تدفع لها بعد انقضاء شهرة حشومن على تسيير شؤون الزوج إنشاء الطلاق   | بالنسبة للمرأة، «يعوض لها من بعده». «إذا  | عن الضرر المادي «في حالة الطلاق». وبتحقق حياة الوارث  | على كل واحد من الزوجين بترافيhi بضرر، بناء على رغبة يقتضيه العرف والعادة.   | لا ينعقد الزواج إلا برضاه الزوجين». «ولا يثبت بضمطها قانون خاص.   |
| والجنسية التونسية بدون شرط الإقامة المنصوص عليها بالفصل المتقدم: 1- الشخص الذي ثبت أن جنسيته الأصلية كانت الجنسية التونسية. 2- الأجنبي المتزوج بتونسية إذا كان الزوجان مقيمين بتونس حين تقديم المطلب. | ويمكن أن يتتجنس بالجنسية التونسية  | شهريدة تدفع لها إلقاء العدة بها في ذلك المسكن.  | شهرة حشومن على تسيير شؤون الزوجة  | شهرة حشومن على تسيير شؤون الأسرة وحسن تربية الأبناء   | على كل واحد من الزوجين بترافيhi به.   | «ويجب أن يكون كل من الزوجين خلوا من موطنه الشرعي. وزيادة  |
| 3-الأجنبي الذي أدى لتونس خدمات جليلة أو الذي يكون في تجنسه بالجنسية التونسية فائدة عظمى لتونس وفي هذه الصورة يمنح الجنسين على ضوء تقرير معمل يحرره كاتب الدولة للعدل». <sup>(115)</sup>               | لـ«الجنسية التي أدى  | وشيقيا فأكتر، فإن وتصريف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي.  | وتصريف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي.  | وتصريف شوونهم بما في ذلك التعليم والسفر والمعاملات أو يتغير وضعها الاجتماعي.  | على ذلك فكل من ميلبلغ منهاها مئانية عشر سنة كاملة لا يمكنه ان يرم عقد زواج.   | على ذلك فكل من ميلبلغ منهاها مئانية عشر سنة كاملة لا يمكنه ان يرم عقد زواج.   |
|   |  | ويقتضي إلقاء العدة بالشقيق والذري للأم.   |
|   |  | إياتها، الإنفاق على من كان فقيراً من الأبوين ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علوا، ومن اخوة لأب سقطوا  | إياتها، الإنفاق على من كان فقيراً من الأبوين ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علوا، ومن اخوة لأب سقطوا  | إياتها، الإنفاق على من كان فقيراً من الأبوين ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علوا، ومن اخوة لأب سقطوا  | إياتها، الإنفاق على من كان فقيراً من الأبوين ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علوا، ومن اخوة لأب سقطوا  | إياتها، الإنفاق على من كان فقيراً من الأبوين ومن فلو كان مع الأشقاء أصول الأب وإن علوا، ومن اخوة لأب سقطوا  |
|   |  | و«يرث ولد الرز من الأم، ويرثها ورثة الأم  | و«يرث ولد الرز من الأم، ويرثها ورثة الأم  | و«يرث ولد الرز من الأم، ويرثها ورثة الأم  | و«يرث ولد الرز من الأم، ويرثها ورثة الأم  | و«يرث ولد الرز من الأم، ويرثها ورثة الأم  |
|   |  | و«ويستمتع الإنفاق على الأبناء حتى وقوفهم». <sup>(111)</sup>   |
|   |  | مراقبة أحكام الفصل 8 من هذه المجلة المتعلق بالزواج.   | مراقبة أحكام الفصل 8 من هذه المجلة المتعلق بالزواج.   | مراقبة أحكم الفصل 8 من هذه المجلة المتعلق بالزواج.  | مراقبة أحكم الفصل 8 من هذه المجلة المتعلق بالزواج.  | مراقبة أحكم الفصل 8 من هذه المجلة المتعلق بالزواج.  |
|   |  | بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعلمهم، على الألا يتجاوزوا الخامسة والعشرين  | بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعلمهم، على الألا يتجاوزوا الخامسة والعشرين  | بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعلمهم، على الألا يتجاوزوا الخامسة والعشرين  | بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعلمهم، على الألا يتجاوزوا الخامسة والعشرين  | بلغ سن الرشد أو بعده إلى نهاية مراحل تعلمهم، على الألا يتجاوزوا الخامسة والعشرين  |
|   |  | وعند وفاة الأبوين أو فقدان مسحتحة للنفقة إذا لم يتوفر لها الكسب، أو إذا كانت غير متزوجة. كما يستمر ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها. <sup>(104)</sup> | وعند وفاة الأبوين أو فقدان مسحتحة للنفقة إذا لم يتوفر لها الكسب، أو إذا كانت غير متزوجة. كما يستمر ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها. <sup>(104)</sup> | وعند وفاة الأبوين أو فقدان مسحتحة للنفقة إذا لم يتوفر لها الكسب، أو إذا كانت غير متزوجة. كما يستمر ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها. <sup>(104)</sup> | وعند وفاة الأبوين أو فقدان مسحتحة للنفقة إذا لم يتوفر لها الكسب، أو إذا كانت غير متزوجة. كما يستمر ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها. <sup>(104)</sup> | وعند وفاة الأبوين أو فقدان مسحتحة للنفقة إذا لم يتوفر لها الكسب، أو إذا كانت غير متزوجة. كما يستمر ولادة للزوج على أموال زوجته الخاصة بها. <sup>(104)</sup> |
|   |  | العجز عن الكسب بقطع النظر عن ستهem». <sup>(107)</sup>   | العجز عن الكسب بقطع النظر عن ستهem». <sup>(107)</sup>   | العجز عن الكسب بقطع النظر عن ستهem». <sup>(107)</sup>   | العجز عن الكسب بقطع النظر عن ستهem». <sup>(107)</sup>   | العجز عن الكسب بقطع النظر عن ستهem». <sup>(107)</sup>   |
|   |  | «الأم، حال عسر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدهما». <sup>(108)</sup>  | «الأم، حال عسر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدهما». <sup>(108)</sup>  | «الأم، حال عسر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدهما». <sup>(108)</sup>  | «الأم، حال عسر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدهما». <sup>(108)</sup>  | «الأم، حال عسر الأب، مقدمة على الجد في الإنفاق على ولدهما». <sup>(108)</sup>  |

- المادة 3 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

المادة 9 من نفس المرجع أعلاه

المادة 11 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

المادة 31 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

المادة 23 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

المادة 154 من نفس المرجع أعلاه

المادة 31 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

المادة 44 من نفس المرجع أعلاه

المادة 46 من نفس المرجع أعلاه

المادة 47 من نفس المرجع أعلاه

المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

المادة 144 من نفس المرجع أعلاه

المادة 152 من نفس المرجع أعلاه

المادة 236 من المجلة الجزائية التونسية 1913 بكل تعديلاتها إلى 2013

المادة 25 من الدستور التونسي المصادر عليه 26 يوليوز 2014

المادة 6 لسنة 1963 المتعلق بإعادة تنظيم مجلة الجنسية التونسية (نحو عمق قضي القانون عدد 55 لسنة 2010)

المادة 21 من المجلة

المادة 15

## المراة العربية والتشريعات

| الجنسية        | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة   | الولادة النسائية   | الطلاق  | الزواج  |
|----------------|-----------------|---|--|--|---|---|
| <b>التمييز</b> |                 |   |  |  |   |   |
|                |                 | انتقال أموال التركة تسرى عليها أحكام الشريعة الإسلامية. | يجب على الزوج بصفته رئيس العائلة أن ينفق على زوجته المدخول بها وعلى مفارقتها (121).<br>و«المستحىق للنفقة بالقرابة صنان: - الأبوان والأصول من جهة الأب وإن علوا، ومن جهة الأم في حدود الطبيقة الأولى». <sup>(122)</sup> | و«على الزوج بصفته رئيس العائلة أن ينفق على الزوجة والأبناء على قدر حاله». وللأب وغيره من الأولياء ولأم النظر في شأن المحضون وتأديبه وإرساله إلى أماكن التعليم لكنه لا يبيت إلا عند حاضنه كل ذلك ما لم ير القاضي خلافه مصلحة المحضون. | «يبطل الزواج الفاسد وجوباً بدون طلاق ولا يترب على مجرد العقد أي أثر ويكتفى على الدخول الآثار التالية فقط : أ- استحقاق المرأة المهر المسمى أو تعين مهر لها من طرف الحاكم(...). و«وجوب العدة على الزوجة وتنبيه هذه العدة من يوم التفريق. ويجب على كل امرأة فارقها زوجها بطلاق بعد الدخول أو مات عنها قبل الدخول أو بعده أن تتبع مدة العدة المبينة بالفصل الآتي» | «إبرام عقد الزواج دون السن المقترن يتوقف على إذن خاص من الحاكم». و«زواج القاصر يتوقف على موافقة الولي والآم إن امتنع الولي أو الأم عن هذه الموافقة ومقسّم القاصر برغبته لزم رفع الأمر للقاضي». <sup>(117)</sup> |

116. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه  
 117. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه  
 118. المادة 22 من نفس المرجع أعلاه  
 119. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه  
 120. المادة 60 من نفس المرجع أعلاه  
 121. المادة 38 من نفس المرجع أعلاه  
 122. المادة 43 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادرة في 13 أوت 1956 و كل تعديلاتها إلى حد 2013

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الزوج   | الطلاق   | الولية الأسرية  | النفقة | الميراث | الخيانة الزوجية   | الجنسية  |       |
|---|--|---|--------|---------|---|--|-------|
| <b>المساواة</b>   |  |   |        |         |   |  |       |
| «عند نشوز أحد الزوجين يحكم القاضي بالطلاق على مصلحة الأسرة ورعايتها وبالتعويض للطرف الأولاد وحسن تربيتهم، التشاور في تسيير شؤون الأسرة وتبعاد المتضرر». (127)<br>الولادات. (128) ويشرط في الوصي أن يكون مسلما عاقلا بالغا قادرًا أمينا. (129) | «يجب على الزوجين على مصلحة الأسرة ورعايتها وباتساعها في الزواج بتمام المبرأة (...) وينعقد الزواج بتبادل رضا الزوجين. (125) وللزوجين أن يشترط في عقد الزواج أو في عقد رسمي لاحق كل الشروط التي يريانها ضرورية ولا سيما شرط عدم تعدد الزوجات وعمل المرأة، ما لم تتنافى هذه الشروط مع أحكام هذا القانون». (126) | «عند نشوز أحد الزوجين يحكم القاضي بالطلاق على مصلحة الأسرة ورعايتها وبالتعويض للطرف الأولاد وحسن تربيتهم، التشاور في تسيير شؤون الأسرة وتبعاد المتضرر». (127)<br>الولادات. (128) ويشرط في الوصي أن يكون مسلما عاقلا بالغا قادرًا أمينا. (129) | -----  | -----   | يقضى بالجنس على كل امرأة متزوجة ثبت ارتكابها جريمة الزنا ويعتبر من الجنسية الجزائرية وتطبق العقوبة ذاتها على بالولادة في الجزائر (...). 2- كل من ارتكب جريمة الولد المولود في الجزائر من أب مجهول وام مسماة في شهادة ميلاده دون بيانات أخرى مكتن من إثبات جنسيتها. (132) «ويمكن اكتساب الجنسية وتطبق العقوبة ذاتها على شريكه، لا تتخذ الإجراءات إلا بناء على توقيت الشروط (...). (133) وإن صفح هذا الأخير يضع حد لكل متابعة. (130)» | يعتبر جزائريا الولد المولود من أب جزائري وأم جزائرية». (131) | ----- |

## التمييز

|  |       |  |   |  |   |  |
|--|-------|--|---|--|---|--|
| «فقد الجنسية الجزائرية (...). 3 - المرأة الجزائرية المتزوجة بأجنبي وتنسب جراء زواجهما جنسية زوجها وأنذر لها بموجب مرسوم في التخلص عن الجنسية الجزائرية». (145) | ----- | «ينقسم الورثة إلى أصحاب فروض وعصبة وذوي الأرحام» (143) «ويترث من النساء ولد على الأم ما يكن له مال. وفي حالة عجز الأبي تجب نفقة الأولاد البنت وبنات البن على الأم إذا كانت قادرة على ذلك. (142)» | «تجب نفقة الزوج على زوجها بالدخول بها». (141) «ويجب نفقة الولد على الأب ما يكن له مال. وفي حالة عجز الأبي تجب نفقة الأولاد البنت وبنات البن على الأم إذا كانت قادرة على ذلك. (142)» | «يكون الأب وليا على أولاده القصر وبعد وفاته تحل الأم محله قانونا». (140) | «يحمل عقد الزواج بالطلاق الذي يتم بتراضي الزوجين أو بطلب من (...). (139)» | «للغافي أن يرخص بالزواج قبل ذلك مصلحة أو ضرورة، متى تأدى قدرة الطففين على الزواج، ويسمح بالزواج بأكثر من زوجة واحدة في حدود الشريعة الإسلامية متى وجد المبرر الشرعي وتوفرت شروط ونية العدل». (136)<br>«تعقد المرأة الراسدة زواجهما بحضور ولديها وهو أبوها أو أحد أقاربيها أو أي شخص آخر تختاره. (137) ويحرم من النساء مؤقا: المعتدة من طلاق أو وفاة زواج المسلمة مع غير المسلم». (138) |
|--|-------|--|---|--|---|--|

123. المادة 4 من قانون الأسرة الجزائري لسنة 1984 المعديل في 2007  
 124. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه  
 125. المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
 126. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه  
 127. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه  
 128. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه  
 129. المادة 93 نفس المرجع أعلاه  
 130. المادة 339 من الأمر رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 يتضمن قانون العقوبات بتعديلاته  
 131. المادة 6 من قانون الجنسية الجزائري الصادر بأمر مؤرخ 15 / 12 / 1970 و المعديل إلى 2007  
 132. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه  
 133. المادة 9 مكرر من نفس المرجع أعلاه  
 134. المادة 17 من قانون الجنسية الجزائري الصادر بأمر مؤرخ 15 / 12 / 1970 و المعديل إلى 2007  
 135. المادة 7 من قانون الأسرة الجزائري 1984 المعديل في سنة 2007  
 136. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه  
 137. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه  
 138. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه  
 139. المادة 53 من نفس المرجع أعلاه  
 140. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه  
 141. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه  
 142. المادة 74-76 من نفس المرجع أعلاه  
 143. المادة 139 من نفس المرجع أعلاه  
 144. المادة 142 من نفس المرجع أعلاه  
 145. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية جيبوتي

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج   |
|---|-----------------|---------|--------|--|--|--|
| <b>المساواة</b>   |                 |         |        |  |  |  |
| «يعتبر جيبوتي الطفل المولود في جمهورية جيبوتي أو في الخارج من أبوه جيبوتي أو من أم جيبوتي» <sup>(150)</sup> «لأنه يطلب بالجنسية الجيبوتية إلا عند انقضاء 10 سنوات من الحياة الزوجية المشتركة». <sup>(151)</sup> | -----           | -----   | -----  | «تعود الحضانة خلال الزوجية إلى الأب والأم». <sup>(149)</sup> | «إذا اشتكي أحد الزوجين من ضرر أصابه من طرف الزوج الآخر. ويتقبل المأذون ويسجل الطلاق في حال رضا كل من الزوج والزوجة» <sup>(148)</sup> | «لا ينعقد الزواج إلا برضاء الزوجين. ويجب أن يكون الزوجين قد بلغا 18 سنة كاملة لابرام عقد الزواج». <sup>(146)</sup> «وجب على الزوجان الاحترام المتبادل، والوفاء والمساعدة والعنابة». <sup>(147)</sup> |

## التمييز

|       |       |  |  |  |  |
|-------|-------|--|--|--|--|
| ----- | ----- | انتقال أموال هي المسؤولة قبل الجد، على مصاريف أبنائهما» <sup>(162)</sup> وأحكام الشريعة الإسلامية. <sup>(163)</sup> «والورثة ثلاث أقسام: أصحاب فروض، عصبة، ذوي الأرحام» <sup>(164)</sup> | «في صورة عجز الأب، الأم في السهر على شؤونه وتربته وثقافته». <sup>(160)</sup> «الأب هو ولد القاصرة وفي صورة وفاته أو عجزه، يصبح الجد هو الولي الشرعي». <sup>(161)</sup> | «لوالد الطفل أو ولد أمره الحق في تطبيق المحكمة بالطلاق في السهر على شؤونه وتربته والمأذنة المطلقة وجبيت سن الرشد القانونية مرتبطة بمواقفة ولبيهم». <sup>(153)</sup> «والآباء أو موكله، يواجهون على زواج قاصرة. | «تنطق المحكمة بالطلاق بطلب من الزوج». <sup>(158)</sup> «ولو لم يبلغوا زواج القصر الذين لم يبلغوا سن الرشد القانونية مرتبطة بمواقفة ولبيهم». <sup>(153)</sup> «من قواعد العدالة، ومن موانع الزواج زواج المسلمة من غير المسلم». <sup>(156)</sup> «وجب على المرأة أن تخزن صفات زوجها بصفتها رئيساً للعائلة». <sup>(157)</sup> |
|-------|-------|--|--|--|--|

146. المادة 7 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

147. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه.

148. المادة 33 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

149. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه.

150. المادة 5 من قانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981.

151. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه.

152. المادة 7 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

153. المادة 14 من نفس المرجع أعلاه.

154. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه.

155. المادة 22 من نفس المرجع أعلاه.

156. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه.

157. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه.

158. المادة 39 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

159. المادة 42 من قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 و المعدل في 31/01/2002.

160. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه.

161. المادة 170 من نفس المرجع أعلاه.

162. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه.

163. المادة 110 من نفس المرجع أعلاه.

164. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه.

## جمهورية السودان

| الجنسية  | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية  | الطلاق   | الزواج  |
|--|--|---|---|--|--|---|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |  |  |   |
| الشخص المولود من أم سودانية بماليلاد مستحثقاً للجنسية السودانية بماليلاد متى تقدم بطلب لذلك. <sup>(171)</sup>  | جريدة الزنا يعقوب عليها بالإعدام رجماً إذا كان محسناً وبالجلد مائة جلدة إذا كان غير محسن. <sup>(170)</sup> | -----   | تحب نفقة الولد الصغير الذي لا مال له على أبيه حتى تتزوج الفتاة، ويصل الفتى إلى الحد الذي يتکسب فيه أمثاله. وتحب نفقة الولد الذي لا مال له على أمه الموسرة. <sup>(169)</sup> | -----  | «الطلاق هو حل عقدة الزواج بالصيغة الموضوعة له شرعاً» <sup>(168)</sup>  | «الزواج هو عقد بين رجل وأمرأة على نية التأييد» <sup>(165)</sup> . ورثنا عقد الزواج الإيجاب والقبول». والأزواج عند شروطهم، إلا شرطاً أحلاً حراماً، أو حرم حلالاً. <sup>(167)</sup>   |
| <b>التمييز</b>   |  |   |   |  |  |   |
| الجنسية تكتسب من جانب الأم على شرط طلبها من قبل الابن <sup>(182)</sup> ويجوز للوزير أن يمنح شهادة «الجنسية السودانية بالتجنس لأيّة امرأة أجنبية تقدم طلباً بالشكل المقرر، وتثبت للوزير أنها : (أ) زوجة لسوداني وفقاً لأحكام قوانين السودان. (ب) أقامت بالسودان مع زوجها السوداني مدة ستين على الأقل من تاريخ تقديم الطلب» <sup>(183)</sup> | -----  | ترث بنت الابن (...)<br>زوجها من حين العقد إذا كان معها ابن ابن في درجتها، أو أنزل منها، واحتاجت إليه، وتقسم التركة بينهم التركة للذكر مثل حظ الأنثيين» <sup>(181)</sup> | تحب نفقة الزوجة على د بالتعصيب بالغير، زوجها من حين العقد إذا كان معها ابن ابن الصحيح. <sup>(180)</sup>   | « تكون الولاية على النفس للأب، ثم للعاصب بنفسه على ترتيب الإرث. وتكون الولاية على المال للأب، ثم لوصي الأب، ثم الجد لأب، ثم لوصي الجد». <sup>(179)</sup> | «تقع الفرق بين الزوجين بأي وجه من الوجوه الآتية : أ/ بإرادة الزوج وتسنم طلاقاً. وبـ«يقع الطلاق من الزوج ويخرج البالغ ولها ويلها ويلدها ورضائها». ويحرم أو من وكيله. ويجوز للزوج أن يرجع مطلقته مادمت في عَدَة الطلاق الرجعي. و«الخلع هو حل عقد الزواج بتراضي الزوجين بلطف الخلع، أو ما في معناه». <sup>(177)</sup> | «لا يعقد زواج المجنون أو المعنوه، أو المميز، إلا من وليه». و«يشترط لصحة عقد الزواج الولي ويزوج البالغ ولها ويلها ويلدها ورضائها». و«يحرم على الزوج طاعة زوجها. بما يزيد عن أربعة نساء». و«تجب على الزوجة طاعة زوجها. وتعتبر الزوجة ناشراً عند امتناعها عن تنفيذ الحكم النهائي باطاعة». <sup>(174)</sup> |

165. المادة 11 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

166. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

167. المادة 42 من نفس المرجع أعلاه

168. المادة 127 من نفس المرجع أعلاه

169. المادة 81/84 من نفس المرجع أعلاه

170. المادة 146 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991

171. المادة 4 فقرة 3 من قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005

172. المادة 40 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

173. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه

174. المادة 91 من نفس المرجع أعلاه

175. المادة 127 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

176. المادة 132 من نفس المرجع أعلاه

177. المادة 142 من نفس المرجع أعلاه

178. المادة 234 من نفس المرجع أعلاه

179. المادة 235 من نفس المرجع أعلاه

180. المادة 61 من نفس المرجع أعلاه

181. المادة 365 من نفس المرجع أعلاه

182. المادة 4 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

183. المادة 8 من قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005

## الجمهورية العربية السورية

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث                                    | النفقة | الولادة الأسرية | الطلاق   | الزواج   |
|--|-----------------|--|--------|-----------------|--|--|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |        |                 |  |  |
| «تحفظ المرأة العربية السورية التي تتزوج من أجنبي بجنسيتها إلا إذا طلبت اكتساب جنسية زوجها وكان قانون هذه الجنسية يكسبها إياها». <sup>(190)</sup> | -----           | حق الإرث مكفول بالدستور . <sup>(189)</sup> | -----  | -----           | إذا دعى أحد الزوجين إضرار الآخر به بما لا يستطيع معه دوام العشرة يجوز له أن يطلب من لقاضي التفريق. «إذا طلق الرجل زوجته تعسفا دون ما سبب معقول يحكم لها على مطلقتها بتعويض» <sup>(188)</sup> | «تحمي الدولة الزواج وتشجع عليه، وتعمل على إزالة العقبات المادية والاجتماعية التي تعيقه. و«الزواج عقد بين رجل امرأة تح له شرعاً غایته إنشاء رابطة للحياة المشتركة والنسل». «ينعقد الزواج بإيجاب من أحد العاقدين وقبول من الآخر». <sup>(186)</sup> |

## التمييز

|  |   |   |
|--|---|---|
| «يعتبر عربياً سورياً حكماً: (أ) من ولد في القطر أو خارجه من والد عربي سوري. (ب) من ولد في القطر من إيداعها أو على قتل أو إيداع نسبته إلى أبيه قانوناً». <sup>(197)</sup> (أ) أن تقدم طليباً بذلك إلى الوزارة. (ب) أن تستمر الزوجية قصامة مدة سنتين من تاريخ الطلب . (ج) أن تكون مقيمة في القطر بصورة مشروعة». <sup>(198)</sup> | «يستفيد من العذر المخفف «الأخوة» أو «غيره» <sup>(193)</sup> «الولادة للأقارب من أب للطلاق في عام 18. وللزوج أن يوكل غيره بالطلاق وأن يفوض المرأة بطلاق نفسها. وملك الزوج على زوجته ثلاثة طلاقات. ويشترط لصحة المخالعة أن يكون الزوج أهلاً لإيقاع الطلاق والمرأة محلاً له. أن تكون المرأة قد بلغت سن الرشد وهو 18 سنة. الطلاق الرجعي لا يزيد الزوجية وللزوج أن يراجع مطلقته أثناء العدة بالقول أو الفعل ولا يسقط هذا الحق بالإسقاط. وتحدد عدة المرأة غير الحامل للطلاق أو الفسخ بثلاث حيفات وستة كاملة ممدة الطهر وتلاتة أشهر لليائسة. وتببدأ العدة من تاريخ الطلاق أو الوفاة أو الفسخ أو التفريق القضائي أو المفارقة في النكاح الفاسد. <sup>(192)</sup> | «الرجل متمنعاً بالأهلية الكاملة للطلاق في عام 18. وللزوج أن يوكل غيره بالطلاق وأن يفوض المرأة بطلاق نفسها. وملك الزوج على زوجته ثلاثة طلاقات. ويشترط لصحة المخالعة أن يكون الزوج أهلاً لإيقاع الطلاق والمرأة محلاً له. أن تكون المرأة قد بلغت سن الرشد وهو 18 سنة. الطلاق الرجعي لا يزيد الزوجية بعد إكماله الخامسة عشرة أو المراهقة بعد إكمالها الثالثة عشرة وطلبها الزواج يأخذ به القاضي إذا تبين له صدق دعواهما واحتياط جسميهما. الولي في الزواج هو العصبة بنفسه على ترتيب الإرث. كما لا يجوز أن يتزوج الرجل خامساً حتى يطلق إحدى زوجاته الأربع وتتفقى عدتها. تجبر الزوجة على السفر مع زوجها إلا إذا اشترط في العقد غير ذلك أو وجد القاضي مانعاً من السفر. إذا نشرت المرأة فلا نفقة لها مدة النشور. <sup>(191)</sup> |
|--|---|---|

184. المادة 20 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

185. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953

186. المادة 16 من نفس المرجع أعلاه

187. المادة 112 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

188. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

189. المادة 17 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

190. المادة 12 من المرسوم التشريعي رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

191. المادة 8 - 16 - 21/ 18 - 21/ 18 - 22 - 37/ 22 - 74 / 07/ 68 - 67 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 )

192. المادة 85 من نفس المرجع أعلاه

193. من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59 / 1953 )

194. المادة 73 - 154 / 75 - 155 من نفس المرجع أعلاه

195. المادة 26 - 277 من نفس المرجع أعلاه

196. المادة 548 من نفس المرجع أعلاه

197. المادة 3 من المرسوم التشريعي رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

198. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

## سلطنة عمان

| الجنسية   | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|---|--|---|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>   |  |   |   |   |   |  |
|   |  | يستوي الذكر والأنثى في توريث ذوي الأرحام. <sup>(204)</sup><br>المساواة بين الرجل والمرأة عند تقسيم التركة وفي حالة عدم وجود فرع وارث للمنتف، ولا أب ولا جد لأب. <sup>(205)</sup>  |   |   | «إذا تعذر الصلح، واستمر الشاقق بين الزوجين، حكم القاضي» <sup>(202)</sup><br>و«لكل من الزوجين طلب التطليق للضرر الذي يتعذر معه دوام العشرة <sup>(203)</sup> بينهما».   | «الزواج عقد شرعي بين الرجل والمرأة. <sup>(199)</sup> تتم أهلية الزواج بالعقل وإتمام الثامنة عشر من العمر». «يشترط في الزواج القبول. ويتحقق الزواج رسميًا ويجوز اعتباراً لواقع معين إثبات الزواج بالبينة أو المصادقة». <sup>(201)</sup> |
| <b>التمييز</b>  |  |   |   |   |   |  |
| يمحوز للأجنبي طلب الجنس بالجنسية العمانية إذا توافرت فيه الشروط التالية:<br>1- أن يكون بالغاً سن الرشد ملماً باللغة العربية كتابة وقراءة. 2- أن يسبق طلبه إقامته في السلطنة إقامة شرعية متواصلة ملدة لا تقل عن عشرين عاماً ميلادياً أو عشرة أعوام ميلادية إذا كان متزوجاً بعمانية ولا يحول دون اعتبار إقامته متواصلة غيابه عن البلاد فترات مؤقتة لأعماله الخاصة شريطة الارتفاع مدة غيابه خلال العام على الشهرين. 3- أن يكون حسن السيرة سليم النية خالياً من العاهات لم يسبق الحكم عليه في جريمة مخله بالشرف أو الامانة ما ي肯 قد رد إليه اعتباره. 4- أن يكون لديه وسيلة مشروعة للرزق تدر عليه ما يكفي لسد حاجته وحاجة من يعولهم». <sup>(210)</sup> | يكون الإرث حسب زوجها من حين العقد الشريعية الإسلامية الصحيح ولو كانت موسراً. وللذكر مثل حظ الأثنيين والأب هو المسؤول الوحيد على نفقة على أبنائه دون الأم. تعود نفقة الأنثى على أبيها أو من يجب عليه نفقتها غيره إذا طلقت أو مات عنها زوجها ما لم يكن لها مال» <sup>(209)</sup> | «تُجب نفقة الزوجة على الزوجة على النفس للأب، ثم للحاصل بنفسه على ترتيب الإرث. والأب هو المسؤول الوحيد للأثنيين على نفقة على أبنائه دون الأم. تعود نفقة الأنثى على أبيها أو من يجب عليه نفقتها غيره إذا طلقت أو مات عنها زوجها ما لم يكن لها مال» <sup>(208)</sup> | «الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة أو من زوجها إن ملكها أمر نفسها، والزوج منعت نفسها من الزوج أو امتنعت عن الانتحال إلى بيت الزوجية من دون عذر شرعي. إذا تركت البيت الزوجية من دون عذر شرعي، إذا امتنعت من السفر مع زوجها من دون عذر. على إنهاء عقد الزواج بالخلع، يكون الخلع بعوض تبليه الزوجة، يعتبر الخلع طلاقاً بائناً. والعدة مدة ترصيص تقضها الزوجة و Giovia إثر الفرقـة دون زواج» <sup>(207)</sup> | «يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة أو من زوجها إن ملكها أمر نفسها، والزوج منعت نفسها من الزوج أو امتنعت عن الانتحال إلى بيت الزوجية من دون عذر شرعي. إذا تركت البيت الزوجية من دون عذر شرعي، إذا امتنعت من السفر مع زوجها من دون عذر. على إنهاء عقد الزواج بالخلع، يكون الخلع بعوض تبليه الزوجة، يعتبر الخلع طلاقاً بائناً. والعدة مدة ترصيص تقضها الزوجة و Giovia إثر الفرقـة دون زواج» <sup>(206)</sup> | «الولي في الزواج هو العاشر بنفسه على ترتيب الإرث، يشتهر في الولي أن يكون ذكراً، مسلماً. ويتولى ولي المرأة عقد زواجه. لا نفقة للزوجة إذا منعت نفسها من الزوج أو امتنعت عن الانتحال إلى بيت الزوجية من دون عذر شرعي. إذا تركت البيت الزوجية من دون عذر شرعي، إذا امتنعت من السفر مع زوجها من دون عذر. على إنهاء عقد الزواج بالخلع، يكون الخلع بعوض تبليه الزوجة، يعتبر الخلع طلاقاً بائناً. والعدة مدة ترصيص تقضها الزوجة و Giovia إثر الفرقـة دون زواج» <sup>(206)</sup> |  |

199. المادة 4 من قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32/1997

200. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه

201. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه

202. المادة 101 من نفس المرجع أعلاه

203. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه

204. المادة 247 من نفس المرجع أعلاه

205. المادة 271 من نفس المرجع أعلاه

206. المادة 19 - 11 / 35 / 57 من قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32/1997

207. المادة 82 / 92 / 119 من نفس المرجع أعلاه

208. المادة 159 - 160 من نفس المرجع أعلاه

209. المادة 49 / 69 من نفس المرجع أعلاه

210. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية العراق

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة | الولادة الأسرية   | الطلاق  | الزواج |
|--|-----------------|--|--------|---|---|--------|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |        |   |   |        |
| «الجنسية العراقية حق لكل عراقي، وهي أساس مواطنته. ثانياً: بعد عراقياً كل من ولد لأب عراقي أو لأم عراقي <sup>(214)</sup> يعتبر عراقياً: أ) من ولد لأب عراقي أو لام عراقية <sup>(215)</sup> وإذا تزوجت المرأة العراقية من غير العراقي واكتسبت جنسية زوجها فإنها لا تفقد جنسيتها العراقية ما لم تعلن تحريراً تخلها عن الجنسية العراقية <sup>(216)</sup> وإذا تخلت العراقية عن جنسيتها العراقية، حق لها أن تسترد جنسيتها العراقية إذا منح زوجها غير العراقي الجنسية العراقية، أو إذا تزوجت هي من شخص ينتمي بالجنسية العراقية. وترجع إليها الجنسية من تاريخ تقديمها طلباً بذلك. ثالثاً: إذا توفى عنها زوجها أو طلقها أو فسخ عقد الزواج، ترجع الجنسية من تاريخ تقديمها طلباً بذلك، على أن تكون موجودة في العراق عند تقديمها الطلب». <sup>(217)</sup> | -----           | تعتبر الأخ الشقيق في بحكم الأخ الشقيق في الحجب. <sup>(213)</sup> | -----  | «الطلاق رفع قيد الزواج بایقاع من الزوج أو من الزوجة وإن وكلت به أو فوضت أو من القاضي ولا يقع الطلاق إلا بالصيغة المخصصة له شرعاً ولا يعتد بالوكالة في إجراءات البحث الاجتماعي والتحكيم وفي إيقاع الطلاق. على من أراد الطلاق أن يقيم الدعوى في المحكمة الشرعية يطلب إيقاعه واستصالح حكم به فإذا تعذر عليه مراجعة المحكمة وجوب عليه تسجيل الطلاق في المحكمة خلال مدة العدة. وإذا طلق الزوج زوجته وتبيّن للمحكمة أن الزوج متصرف في طلاقها وإن الزوجة أصابها ضرر من جراء ذلك، تحكم المحكمة بطلب منها على مطلقها بتغيير يناسب وحالته المادية ودرجة تعسفه. ولكن ذكرأً كان أم أثث على من الزوجين، طلب التفريق إذا أمر أحد الزوجين بالزوج الآخر أو بأولادهما ضرراً يتعدّ معه استمرار الحياة الزوجية. وكل من الزوجين طلب التفريق عند قيام خلاف بينهما، سواء أكان ذلك قبل الدخول أم بعده». <sup>(212)</sup> | «الزواج عقد بين رجل وامرأة تحل له شرعاً غايته إنشاء رابطة الحياة المشتركة والنسل. يعقد الزواج بالموافقة القبول للإيجاب. لا ينعقد عقد الزواج إذا فقد شرطاً من شروط الانعقاد أو الصحة كالإيجاب والقبول. وشهادة شاهدين ممتنعين بالأهلية القانونية على عقد الزواج. أن يكون العقد غير معلق على شرط أو حادثة غير متحققة . ويشرط في تمام أهلية الزواج العقل وإكمال الثامنة عشرة. ولا يحق لأي إكراه أي شخص، ذكرأً كان أم أثث على الزواج دون رضاه ويعاقب من يخالف أحكام. ويسجل عقد الزواج في المحكمة المخصصة بدون رسم. لا تلزم الزوجة بمطاؤعة زوجها، ولا تعتبر نافذاً إذا كان الزوج متعرضاً في طلب المطاؤعة قاصداً الإضرار بها أو التضييق عليها». <sup>(211)</sup> |        |

211. المادة 1 / 9 / 10 / 6 / 3 / 7 من قانون الأحوال الشخصية العراقي رقم 188 لسنة 1959

212. المادة 34 / 39 / 40 - 41 من نفس المرجع أعلاه

213. المادة 89 من نفس المرجع أعلاه

214. المادة 18 من الدستور العراقي الصادر عام 2005

215. المادة 3 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 03 / 07 / 2006

216. المادة 12 من نفس المرجع أعلاه

217. المادة 13 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 07 / 03 / 2006

| الزنوجية  | الخيانة الزوجية   | الميراث | النفقة | الولادة المؤسسة   | الطلاق   | الزنوج  |
|---|---|---------|--------|---|--|---|
| التمييز   |   |         |        |   |  |   |
| <p>للمرأة غير العراقية المتزوجة من عراقي أن تكتسب الجنسية العراقية بالشروط الآتية: أ) تقديم طلب إلى الوزير. ب) مبني مدة خمس سنوات على زواجه وإقامتها في العراق. ج) استمرار قيام الرابطة الزوجية حتى تاريخ تقديم الطلب وستنتهي من ذلك من كانت مطلقة أو توف عنها زوجها وكان لها من مطلقتها أو زوجها المتنوف ولد.<sup>(224)</sup></p> <p>ويعقوب بالحبس مدة لا تزيد على ثالث سنوات من فاجأ زوجته في حالة تلبسها بالزنا أو وجودها في فراش واحد مع شريكها فقط لهما في الحال أو قتل أحدهما أو اعتدى عليهما أو على أحدهما اعتقد أفضى إلى الموت أو إلى عاهة مستديمة.</p> <p>ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر ولا تطبق ضده أحكام الظروف المشددة.<sup>(223)</sup></p> | <p>بالقرابة وكيفية توريثهم:</p> <p>الوارثة والأومن للأب<sup>(221)</sup></p> <p>الأبوان والأولاد وإن نزلوا للذكر مثل حظ الأثثين.<sup>(222)</sup></p> |         |        | <p>تقدير النفقة للزوجة على زوجها وإذا كانت الزوجة معسورة ومأدونة بالاستدانة فإن وجد من تلزمها نفقتها فيلزم بإقراضها عند الطلب والمقدرة تبين من زوجها ببنوة الزوج فقط. وإذا استدانت من أجنبي فالدائن بالخيار في مطالبة الزوجة أو الزوج ونفقة كل إنسان في ماله إلا الزوج فنفقتها على زوجها.</p> <p>إذا لم يكن للولد مال فنفقته على أبيه ما لم يكن فقيراً عاجزاً عن النفقة والكسب. تستمر نفقة الأولاد إلى أن تتزوج الأشل و يصل الغلام إلى الحد الذي يتکسب فيه أمثاله ما لم يكن طالب علم.<sup>(220)</sup></p> | <p>تقدير النفقة للزوجة على زوجها وإذا كانت الزوجة معسورة ومأدونة بالاستدانة دون المطابقة. ويميل الزوج على زوجته ثالث طلاقات. المطلقة ثالثاً متفرقات تبين من زوجها ببنوة كبرى. والطلاق الرجعي وهو ما جاز للزوج مراجعة زوجته أثناء عدتها منه دون عقد وثبتت الزوجة ما يثبت به الطلاق. والخلع إزالة قيد الزوج بلحظة الخلع أو ما في معناه العمر الزواج، فللقاضي أن يأخذ، إذا ثبت له أنهيله وقابليته البدنية. وإذا أقر بأذن هناك مانع شرع أو قانوني وصدقه ثبتت الزوجيتها لها بإقراره. ويصبح للمسلم أن يتزوج كتابة، ولا يصح زواج المسلمة من غير المسلم، على المحكمة أن تقضي بنشوز الزوجة، بعد للحال أاما العامل فتعتد بأبعد الأجلين من وضع الحمل والمدة المذكورة. إذا مات زوج المطلقة وهي في العدة فتعتدد عدة الوفاة ولا تتحسن المدة الماضية.<sup>(219)</sup></p> | <p>يعزز الزواج بأكثر من واحدة إذا كان للزوج كفاية مالية لإعالة أكثر من زوجة واحدة. ويجوز الزواج بأكثر من واحدة إذا كان المراد متفرقات بها أرملة. ينعقد الزواج بإيجاب - يقيده لغة أو عرقاً. من أحد العاقدين ويقول من الآخر ويقوم الوكيل مقامه. وذا طلب من أكمل الخامسة عشرة من العمر الزواج، فللقاضي أن يأخذ، إذا ثبت له أنهيله وقابليته البدنية. وإذا أقر بأذن هناك مانع شرع أو قانوني وصدقه ثبتت الزوجيتها لها بإقراره. ويصبح للمسلم أن يتزوج كتابة، ولا يصح زواج المسلمة من غير المسلم، على المحكمة أن تقضي بنشوز الزوجة، بعد إزالة الأسباب التي تحول دون المطابقة.<sup>(218)</sup></p> |

218. المادة 3 - 3 / 26 - 25 / 17 / 11 / 8 / 4 - 33 من قانون الأحوال الشخصية العراقي رقم 188 لسنة 1959

219. المواد 48 - 46 / 38 - 37 / 25 من نفس المرجع أعلاه

220. المواد 59 / 31 - 27 / 25 - 23 من نفس المرجع أعلاه

221. المادة 89 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1959

222. المادة 89 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1959

223. المادة 404 من قانون العقوبات العراقي رقم 111 لسنة 1969

224. المادة 11 من قانون الجنسية العراقي الصادر في 03 / 07 / 2006

| الجنسية  | الخيانة الزوجية  | الميراث   | النفقة  | الولالية الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|--|--|---|---|--|---|--|
| <b>المساواة</b>  |  |   |   |  |   |  |
| لأي شخص عربي فلسطيني يحمل الجنسية الفلسطينية الحصول على جواز سفر أردني. <sup>(232)</sup> ومنفتح الجنسية المصرية إلى فلسطيني غزة لكن منفتح جوازات سفر مصرية. <sup>(233)</sup> | عن زوجته أو عن معundته وولده الجنين حين بعد ثلاثة وأربعين يوماً على الأثاث من تاريخ هي ما يفرض على أحد الزوجين من الإنفاق على الوفاة، إذا وقع العقد صحيحًا لزم به للزوجة الآخر في حالة التفريق أو الانفصال. <sup>(230)</sup> | الإعالة هي ما يفرض على أحد الزوجين من الإنفاق على الآخر ما دامت العلاقة الزوجية قائمة والنفقة هي ما يفرض على أحد الزوجين من الإنفاق على الوفاة، إذا وقع العقد صحيحًا لزم به للزوجة على الزوج المهر والنفقة وثبت بينهما حق التوارث. <sup>(231)</sup> | الأم أحق بحضانة ولدها وتربتها حال قيام الزوجية حسب ترتيب مذهب الإمام أبي حنيفة. للأم الحق بحضانة أولادها إذا كانت غير مرتبطة برجل غير والدهم وعلى الأب أن يعولهم في جميع الأحوال إلا إذا ثبت اقتدار الأم على القيام بالإعالة وعجز الأب. | يقرر التفريق ما بين الزوجين أما مدة مؤقتة أو مؤبدة كما ترى المحكمة ذلك. <sup>(228)</sup> | يشرط لعقد الزواج ما يلي: أن يتم بطلب أحدهما ورضاهما اما مدة مؤقتة أو مؤبدة أو خدعة ويعصادة الولي أو الوصي على من كان قاصرًا. ويقتصر في صحة عقد الزواج حضور شاهدين رجلين أو رجل وامرأتين مسلمين إذا كان الزوجان مسلمين عاقلين بالغين سامعين الإيجاب والقبول فامهين المقصود بهما وتجوز شهادة أصول الخطاب والملحوظة وفروعهما على العقد. <sup>(227)</sup> | يشترط لعقد الزواج ما يلي: أن يتم ببكمال حرية المتعاقدين ورضاهما المتتبادل وبين إكراه أو تهديد أو خدعة ويعصادة الولي أو الوصي على من كان قاصرًا. ويقتصر في صحة عقد الزواج حضور شاهدين رجلين أو رجل وامرأتين مسلمين إذا كان الزوجان مسلمين عاقلين بالغين سامعين الإيجاب والقبول فامهين المقصود بهما وتجوز شهادة أصول الخطاب والملحوظة وفروعهما على العقد. <sup>(226)</sup> |

التمرين

|  |
|--|
| <p>«يُشترط في أهلية الزوج أن يكون الخاطب والمخطوبة عاقلين وان يتم الخطاب السنة السادسة عشرة وأن تتم المخطوبية الخامسة عشرة من العمر. وللقارضي عند الطلب حق تزويج البكر التي أثبتت الخامسة عشرة من عمرها. والولي في الزواج هو العصبة بنفسه على الترتيب فأكثر بلا عندر مقبول وكان معروفاً محل الإقامة جاز لزوجته أن تطلب من القاضي تطليقها بائنا. الرجعة الصحيحة تكون في أثناء العدة بعد الطلاق الأول والثاني وأما الطلاق الثالث فتفتح به البيتونة الكبرى.</p> |
| <p>«الطلاق بالإرادة المنفردة للزوج.</p>  |
| <p>الولد إلى أبيه العاقل فينوت عليه ولاية جبرية ويصبح مسؤولاً عن تربيته وتدير جميع شؤونه وإنفاق عليه بقدر استطاعته وتتخوله هذه الولاية حق الزيارة عن الولد في جميع الأحوال إلى أن يصبح الولد القاصر راشداً»<sup>(235)</sup></p>  |
| <p>«متى انتهت مدة الحضانة يسلم به الزوجة على الزوج المهر والنفقة. ونفقة الزوجة ويلزم الزوج بدفع النفقة إلى زوجته. وتجب النفقة للزوجة على الزوج ولو مع اختلاف الدين من حين العقد. لا نفقة للزوجة التي تعمل خارج البيت بدون موافقة الزوج. وإذا نشرت الزوجة فلا نفقة لها»<sup>(236)</sup></p>   |
| <p>تستحق المرأة لدى كل الطوائف المسلمة فأياً زوجته أو إحدى محارمه في جميع الحالات مما كانت صفتها زوجة، بنت، اخت ساكناً في إسرائيل يوم نفاذ قانون الجنسية. 3- أن يكون ساكناً في إسرائيل، أو في منطقة أصبحت أرضًا إسرائيلية «بعد تأسيس الدولة، من يوم قيام الدولة حتى سريان مفعول قانون الجنسية، أو دخل إسرائيل بشكل قانوني خلال هذه الفترة. 4- أن يكون لديه بعض معرفة باللغة العربية.</p>   |
| <p>5- أن يوافق وزير الداخلية على تجنسه. 6- أن يقسم بين الولاء الإسرائيلي».<sup>(239)</sup></p>   |

<sup>225</sup> تم إعداد مشروع قانون الجنسية الفلسطينية سنة 1995 إلا أنه بقي معلقاً إلى يومنا هذا بسبب الاحتلال الإسرائيلي ولا تزال قضية الجنسية في الأرض المحتلة تخضع إلى عدة قوانين وقواعد منذ 1948 علماً بأنه بموجب الاتفاق الفلسطيني الإسرائيلي تستطيع السلطة الفلسطينية إصدار وثيقة جوازات سفر للمواطنين الفلسطينيين المقيمين في الضفة الغربية وقطاع غزة.

226. المادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأنجكليانية العربية لسنة 1954.

227. المادة 16 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية

228. المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية العربية لسنة 1954  
 229. المادة 154 من الأحوال الشخصية الفلسطينيين رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنّة.  
 61 155 المادة 66 قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسفية العربية لسنة 1954/المادة 155 الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61

لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنّية

<sup>230</sup> المادة 35-37 من قانون الأحوال الشخصية المتأصلة الإنجيلية الأرثوذكسية العربية لسنة 1954.

231. المادة 109 من قانون الأحوال الشخصية الأنجليزية المطبقة على الأردنية، رقم 61 لسنة 1976، باعتبارها الملاطنة المساعدة للبنية.  
 232. المادة 2 من قانون الأحوال الشخصية الأنجليزية المطبقة على الأردنية، رقم 35 لسنة 1954، باعتبارها الملاطنة المساعدة للبنية.  
 233. المادة 2 من قانون الأحوال الشخصية الأنجليزية المطبقة على الأردنية، رقم 11 لسنة 1942، باعتبارها الملاطنة المساعدة للبنية.

235. المادة 71: من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأرثوذكسية العربية لسنة 1954  
 236. المادة 35/66-70: قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية، رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة المسندة  
 237. المادة 29/7-29: قانون الأحوال الشخصية المسندة، رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسندة

٢٣٧. مادلة ١٢٠: قانون العقوبات رقم ٦١ لسنة ١٩٦٥ بالنسبة لجريمة انتهاك انسانية السبيه  
٢٣٨. مادلة ١٢١: قانون الأحوال الشخصية رقم ٣٦ لسنة ١٩٦٥ بالنسبة للفحفة الغربية.  
٢٣٩. موجب انتهاك الأحوال الشخصية الأردني في ١٩٧٦ تمحى رقم ٣٦ وال معدل سنة ٢٠٠١ وسنة ٢٠١٠ بالنسبة للفحفة الغربية. وهو جب قانون حقوق العائلة الصادر بالأمر رقم ( ٣٠٣ ) لسنة ١٩٥٤ في قطاع غزة

239. يوجب قانون صادر في 14 يوليو 1952 ويعن إسرائيل الجنسية الإسرائيلية لعدد قليل من الفلسطينيين عن طريق التجنس الذي عدل سنة 1980 حيث سهل منح الجنسية الإسرائيلية لجميع العرب المقيمين في إسرائيل وذلك، تحت  
الشروط التالية:  
أ. إذا كان العبد

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولدية التسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|-----------------|--------|--------|

### التمييز

|  |  |  |  |  |   |  |
|--|--|--|--|--|---|--|
|  |  |  |  |  | <p>والطلاق الرجعي لا يزيل الزوجية في الحال وللزوج حق مراجعة زوجته أثناء العدة قولاً أو فعلاً وهذا الحق لا يسقط بالإسقاط ولا توقف الرجعة على رضاء الزوجة ولا يلزم بها غير جديد. ولا نفقة للزوجة التي تعمل خارج البيت بدون موافقة الزوج. وإذا نشرت الزوجة فلانة لها، ومدة عدة المتزوجة بعقد صحيح والمفترقة عن زوجها بعد الخلوة بطلاق أو فسخ ثلاثة قروء كاملة إذا كانت غير حامل وغير بالغة سن الأسas وإذا ادعت قبل مرور ثلاثة أشهر انقضاء عدتها فلا يقبل منها ذلك.<sup>(246)</sup> و يقرر التفريق ما بين الزوجين بطلب أحدهما وحكم المحكمةاما ملدة مؤقتة أو مؤبدة كما ترى المحكمة ذلك إذا اعتنق أحد الزوجين دينا آخر غير الدين المسيحي. وعلى الزوجة إذا توفي زوجها أو حكمت المحكمة ببطلان زواجهما أو بإبطاله أن تعتد ثلاثة أشهر بعد وفاة زوجها أو بعد صدور حكم المحكمة ببطلان زواجهما أو إبطاله. ويقيد حق المرأة المطلقة في الحضانة لدى الطائفة المسلمة ولدى الطائفة المسيحية (المادة 66)<sup>(247)</sup></p> | <p>ويكون طالب الزواج قد أتم السنة الثامنة عشرة من العمر إذا كان ذكراً وال السادسة عشرة إذا كان أنثى. يشترط لعقد الزواج أن يتم بكمال حرية المتعاقدين ورضاهما المتبادل وبدون إكراه أو تهديد ومصادقة الوالى أو الوصي على من كان قاصراً. وعلى طالب الزواج أن يحصل على شهادة خطية من راعي الكنيسة التي ينتمي إليها تثبت عدم وجود مانع يمنع زواجه.<sup>(240)</sup> و «يعقد الزواج بآيات وقبول الخاطبين أو وأليهما في مجلس العقد. وعلى الزوج أن يحسن معاشرة زوجته وأن يعاملها بالمعروف وعلى المرأة أن تطبع زوجها في الأمور المباحة».<sup>(241)</sup> الزواج هو عقد متبادل يجري بين ذكر وانثى بالرضا.<sup>(242)</sup> يحرم على كل من له الأربع زوجات أو معدنات أن يقدّم زواجه على امرأة أخرى قبل أن يطلق إداههن. كما تُمنع المرأة الزواج بغير مسلم بالنسبة للمسلمين<sup>(243)</sup> وَمُنْعَنِّيَتِ الْمَرْأَةُ بِالرِّوَاجِ بِغَيْرِ مُسْكِنِيِّ لَدِيِّ الْمُسْكِنِيِّينَ. و«على الزوجة بعد قبض مهرها المجعل الطاعة والإقامة في مسكن زوجها الشريعي والانتقال معه إلى أية جهة أرادها الزوج وإذا متنعت عن الطاعة يسقط حقها في النفقة».<sup>(245)</sup></p> |
|--|--|--|--|--|---|--|

240. المادة 9-11 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954
241. المادة 14/39 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية
242. المادة 20 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954
243. المادة 28/33 قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية
244. المادة 31 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954
245. المادة 37 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية
246. المواد 83 / 102 / 69 / 115 / 135 / 68 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية
247. المادة 156 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنية / المادة 66 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954

## دولة قطر

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة الضرورية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|

### المساواة

|       |  |   |   |       |  |  |
|-------|--|---|---|-------|--|--|
| ----- | سرى أحكام الشريعة الإسلامية في شأن الجرائم الآتية إذا كان المتهم أو المجنى عليه مسلماً جرية الزنا، والعنوان هو أن يشهد الرجل والمرأة أربع شهادات بالله إنه ملن الصادقين.<br><sup>(252)</sup> | حق الإرث مصون وتحكمه الشريعة الإسلامية.<br><sup>(251)</sup> | تجب نفقة الولد الصغير الذي لا مال له على أبيه، حتى تنزوج الفتاة، ويصل الفتى إلى السن الذي يتکسب فيه. وتجب نفقة الولد على أمه المؤسرة، إذا فقد الأب أو الجد.<br><sup>(250)</sup> | ----- | كل من الزوجين طلب التفريق لعيوب أو مرض، يتعذر معه استمرار الحياة الزوجية. وللزوجة قبل الدخول أو بعده طلب التفريق للضرر الذي يتعرض لها معه دوام العشرة ملثلاها.<br><sup>(249)</sup> | «الزواج عقد شرعي بين رجل وامرأة على وجه الاستدامه، وبثبت عقد الزواج بعقد رسمي محرر وفقاً للقانون. ويشترط في الزواج الإيجاب والقبول ما يلي. ومن شروط عقد الزواج أهلية الزوجين وخلوهما من الموانع الشرعية.<br><sup>(248)</sup> |
|-------|--|---|---|-------|--|--|

### التمييز

|  |       |   |  |   |  |   |
|--|-------|---|--|---|--|---|
| كل من ولد في قطر أو في الخارج، لأب قطري»<br>و«لا يرتقب على كسب الأجنبي الجنسية القطرية أن تصبح زوجته قطرية إلا بعد تكون إقامتها معه في قطر سنة كاملة منذ تاريخ كسبه الجنسية. وأن تقرر في خلال سنة من تاريخ علمها بدخول زوجها في الجنسية أنها ترغب في الاحتفاظ بجنسيتها الأصلية. ويعتبر الأولاد القصر لهذا الأجنبيقطريين، على أن يقرروا اختيار جنسيتهم الأصلية في خلال السنة التالية للبلوغهم سن الرشد.<br><sup>(263)</sup><br><sup>(264)</sup> | ----- | وتقسام التركة للذكور مثل حظ الإناثين <sup>(262)</sup> | تجب النفقة للزوجة على زوجها بالعقد. <sup>(261)</sup> | على الحاضنة أن تتمكن الولي أو العاصب من القيام بما يوجهه حق الولاية على المحفوظون». وللولي الاحتفاظ بجواز سفر المحفوظ، إلا في حالة السفر فيسلم ملكها الزوج أمر نفسها. <sup>(259)</sup><br>«وتستحق كل مطلقة المتعدة إذا كان الطلاق بسبب من جهة الزوج». «للزوج أن يراجع مطلقته رجعاً ما دامت في العدة. والخلع هو حل عقد الزواج بتراضي الزوجين بلطف الخلع، وتنتهي العدة من وقوع الفرقة».« <sup>(260)</sup><br><sup>(256)</sup><br><sup>(257)</sup><br><sup>(258)</sup> | تقع الفرقه بين الزوجين بإراده الزوج، وتسمى طلاقاً. بتراضي الزوجين، وتسمى مخالعة. وتسمى فسخاً. «يقع الطلاق من الزوج أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة إن ملكها الزوج أمر نفسها. للحاضنة»<br>إذا كان الطلاق بسبب من جهة الزوج».«للزوج أن يراجع مطلقته رجعاً ما دامت في العدة. والخلع هو حل عقد الزواج بتراضي الزوجين بلطف الخلع، وتنتهي العدة من وقوع الفرقة».« <sup>(259)</sup><br><sup>(260)</sup><br><sup>(257)</sup><br><sup>(258)</sup> | لا يوثق زواج الفتى قبل الثامنة عشر والفتاة قبل تمام سن العاشر سنة إلا بموافقة الولي. ويجوز التوكيل في عقد الزواج. ويحرم بصفة مؤقتة الجمع ولو في العدة، بين أكثر من أربع نسوة. زواج المسلمة بغير المسلم، والولي في الزواج هو الأب، فالجد العاصب، فالابن. ويشترط في الولي أن يكون ذكراً. العدل بين الزوجات. وحقوق الزوج على زوجته الطاعة. ولا يحق للزوج أن يسكن مع زوجته ضررها بغض رضاها في مسكن واحد إلا برضاها. وتعتبر الزوجة ناشزاً لا تستحق النفقة.<br><sup>(253)</sup> |
|--|-------|---|--|---|--|---|

248. المادة 9-13 و18 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

249. المادة 123 و129 و156 و156 من قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 بالنسبة للطائفة المسلمة السنوية

250. المادة 75 من نفس المرجع أعلى

251. المادة 51 من الدستور القطري الصادر عام 2004

252. المادة 151 من قانون رقم (23) لسنة 2004 بإصدار قانون الإجراءات الجنائية 23 / 2004

253. المواد 19 / 17 / 25 - 25 / 28 / 26 - 67 / 58 - 57 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

254. المادة 101 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

255. المادة 109 من نفس المرجع أعلى

256. المادة 115 من نفس المرجع أعلى

257. المادة 116 من نفس المرجع أعلى

258. المادة 118 من نفس المرجع أعلى

259. المادة 171 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

260. المادة 176 من نفس المرجع أعلى

261. المادة 61 من نفس المرجع أعلى

262. المادة 260-274 من نفس المرجع أعلى

263. المادة 2 من قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعديل بقانون رقم 38 لسنة 2005

264. المادة 9 من نفس المرجع أعلى

265. المادة 1 و24 و34 من قانون الأحوال الشخصية الكويتية رقم 51 الصادر في 23 / 07 / 1984

## دولة الكويت

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولدية<br>الأسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|--------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|--------------------|--------|--------|

## المساواة

|       |   |  |       |       |  |   |
|-------|---|--|-------|-------|--|---|
| ----- | «يُعاقب (١) كل شخص متزوج - رجلاً كان أو امرأة - للواحد، والثالث للآثرين فأكثراً، ذكورهم وإناثهم في القسمة أصل جنسياً بغير زوجه، وهو راض بذلك، وضبطه متلبساً بالجريمة. (٢) شريك الأم اثنين فأكثراً واستغافت الفروض الترك، يشارك أولاد الزوجة الزيانية وشريكة الزوج الزياني. لا تقام الدعوى ضد الزوج الزياني، رجلاً كان أو امرأة، أو على شريكه في الزنا، إلا بناء على طلب الزوج المجنى عليه». (٢٦٨) | «الأولاد الأم فرض السادس للواحد، والثالث للآثرين فأكثراً، ذكورهم وإناثهم في القسمة سواء، بـ - إذا كان أولاد الأم اثنين فأكثراً واستغافت الفروض الترك، يشارك أولاد الزوجة الزيانية وشريكة الزوج الزياني. لا تقام الدعوى ضد الزوج الزياني، رجلاً كان أو امرأة، أو على شريكه في الزنا، إلا بناء على طلب الزوج المجنى عليه». (٢٦٨) | ----- | ----- | «لكل من الزوجين قبل الدخول أو بعده، أن يطلب الفريق، بسبب إضرار الآخر به. لكل من الزوجين أن يطلب فسخ الزواج إذا وجد في الآخر عبيباً مستحکماً من العيوب المنفردة أو المضرة». (٢٦٦) | «الزواج عقد بين رجل وأمرأة، تحل له شرعاً، يشترط في أحليّة الزواج العقل والبلوغ، ويشترط في لزوم الزواج أن يكون الرجل كفاناً للمرأة وقت العقد». |
|-------|---|--|-------|-------|--|---|

## التمييز

|   |       |   |   |   |  |   |
|---|-------|---|---|---|--|---|
| «يكون كويتياً كل من ولد، في الكويت أو في الخارج، لأب كويتي» (٢٨٧) ويجوز بمحروم بناء على عرض وزير الداخلية منح الجنسية الكويتية ملنا ولد في الكويت أو في الخارج من أم كويتية وكان مجاهلاً للأب أو لم تثبت نسبته إلى أبيه قانوناً «واستثناء من أحكام المادة السابقة، يجوز منح الجنسية الكويتية بمحروم بناء على عرض وزير الخارجية - ملن يأتي (...). ثانياً - المولود من أم كويتية، المحافظ على الإقامة فيها حتى يبلغه سن الرشد إذا كان أبوه الأجنبي أسيراً أو طلق أمه طلاقاً بائناً أو توفى عنها (...). «وله المرأة الكويتية التي تتزوج من أجنبي لا تفقد جنسيتها الكويتية إلا إذا دخلت في جنسية زوجها بناء على طلبها». (٢٩٠) | ----- | «وفي إثر ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الآثرين». (٢٨٦) | «تجب النفقة للزوجة على النفس للأب، ثم الصحيح، ولو كانت موسراً». (٢٨٢) و«تعتبر العابص بنفسه نفقة الزوجة من الإرث، بشرط أن يكون الإنفاق مع وجوبه دينا على الزوج لا يتوقف». (٢٨٣) «إذا امتنعت الزوجة عن الانتقال إلى منزل الزوجية سقط حقها في النفقة مدة الامتناع الثابت قضاء. وإذا كان الأب معسراً، والأم موسراً، يجب عليها نفقة ولدها، وتكون دينا على الأب». (٢٨٥) | «الولاية على النفس للأب، ثم للجد العاصب، ثم موسراً». (٢٨٢) «تعتبر العابص بنفسه نفقة الزوجة من الإرث، بشرط أن يكون الإنفاق مع وجوبه دينا على الزوج لا يتوقف». (٢٨٣) «إذا امتنعت الزوجة عن الانتقال إلى منزل الزوجية سقط حقها في النفقة مدة الامتناع الثابت قضاء. وإذا كان الأب معسراً، والأم موسراً، يجب عليها نفقة ولدها، وتكون دينا على الأب». (٢٨٥) | «الطلاق هو حل عقد الزواج الصحيح بإراداة الزوج، أو من يقوم مقامه، بلفظ مخصوص». (٢٧٥) «يفقع طلاق كل زوج عاقل، بالغ، مختار» (٢٧٦) «ويميل الزوج على زوجته ثلاثة طلقات. وبالطلاق هو طلاق الزوج زوجته نظير عرض تراضياً عليه، بلحظة المستحقين للولاية، أو الميلارأة، أو الخلع، أو الطلاق، أو الميلارأة، أو تختار المحكمة ما في ممتلكاتها». (٢٧٧) «إذا ارتد الزوج فسخ الزواج، لكن إذا وقعت الدرة بعد الدخول، وعاد إلى الإسلام خلال العدة، الغني الفسخ، وعادت الزوجة - إذا ارتدت الزوجة فلا يفسخ الزواج». (٢٧٩) «وتعجب العدة على المرأة، ثبتت الضرر بشهادة رجلين، أو رجل وامرأتين». (٢٨٠) | «ينعقد الزواج بإيجاب من ولد الزوجة وقبول من الزوج». (٢٦٩) «ويشترط في صحة الزواج حضور شاهدين (٢٧٠). ولا ينعقد زواج رجلين. (٢٧١) المسلم بغير المسلم، ولا يجوز أن يتزوج الرجل بخامسة قبل أن ينحل زواجه (٢٧٢) بإحدى زوجاته الأربع. (٢٧٣) «ويعتبر توقيع عقد الزواج، أو المصادر عليه ما لم يتم الفتنة ١٧ ويتم الفتى ١٧ من العمر وقت التوثيق». (٢٧٤) «الثيب أو من يبلغ ٢٥ من عمرها، الرأي لها في زواجه، ولكن لا تباشر العقد بنفسها بل ذلك لوليها». (٢٧٤) |
|---|-------|---|---|---|--|---|

266. المادة 126 و 139 و 143 من نفس المرجع أعلاه

267. المادة 298 من مرسوم بالقانون رقم 67 لسنة 1980 بإصدار القانون المدني (1980 / 67)

268. المادة 195 و 197 من قانون رقم 16 لسنة 1960 بإصدار قانون الجزاء (1960 / 16)

269. المادة 8 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

270. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

271. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه

272. المادة 21 من نفس المرجع أعلاه

273. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

274. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه

275. المادة 97 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

276. المادة 102 من نفس المرجع أعلاه

277. المادة 107 من نفس المرجع أعلاه

278. المادة 111 من نفس المرجع أعلاه

279. المادة 145 من نفس المرجع أعلاه

280. المادة 155 من نفس المرجع أعلاه

281. المادة 209 من نفس المرجع أعلاه

282. المادة 74 من نفس المرجع أعلاه

283. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

284. المادة 87 من نفس المرجع أعلاه

285. المادة 203 من نفس المرجع أعلاه

286. المادة 327 من مرسوم بالقانون رقم 67 لسنة 1980 بإصدار القانون المدني (1980 / 67)

287. المادة 2 من قانون الجنسية الكويتي الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 15 لسنة 1959

288. المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

289. المادة 55 من نفس المرجع أعلاه

290. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الجنسية         | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة | الولادة الدرسية   | الطلاق | الزواج   |
|-----------------|-----------------|---|--------|---|--------|--|
| <b>المساواة</b> |                 |   |        |   |        |  |
| -----           | -----           | «تم الهبة وتنقل الملكية في الأموال الموهوبة سواء وكانت منقوله أم ثابتة، عندما يقف الواهب على قبول الموهوب له». <sup>(299)</sup> | -----  | «من الزواج يولد بين الزوجين حقوق والتزامات متساوية فيما يتعلق بالحياة الزوجية». <sup>(297)</sup><br>و«السلطة الوالدية أو الولاية الأبوية هي مجموع حقوق الوالدين على أولادهم وواجباتهم نحوهم، في النفس وفي المال، إلى أن يدركوا سن الرشد، سواء أكان هؤلاء الأولاد من زواج شرعي أم من قبن صحيح». <sup>(298)</sup> | -----  | حددت طائفة الأرمن ارثوذكس سن الزواج 18 سنة للذكر والأثنى وترى الطائفة الشيعية بأن الزواج يتم بالبلوغ الحقيقي بالنسبة للذكر والأثنى بالتساوي دون تحديد السن «وتعدد الزوجات من نوع فلا يجوز للرجل أن يجمع بين زوجتين وإن فعل فزواجه من الثانية باطل» <sup>(291)</sup> «الإيجاب والقبول في الزواج يكونان بالألفاظ المريحة وكذلك في الخطبة». <sup>(292)</sup><br>و«الزوج مجرّد على حسن معاهدة زوجته ومساواتها بنفسه والزوجة مجبرة أيضاً على إطاعة زوجها في الحقوق الزوجية المشروعة». <sup>(293)</sup><br>ويتفقن النكاح بالإيجاب والقبول في مجلس النكاح من الطرفين أو وكليهما». <sup>(294)</sup> ويوجد «والزواج سر من أسرار الكنيسة، يتم بوجبه اتحاد رجل وامرأة ليتعاونا على الحياة الزوجية وحمل أعباء العائلة وتربية الأولاد». <sup>(295)</sup> مع منع تععدد الزوجات الذي تمنعه أيضاً الطائفة الدرزية تعده الزوجات. <sup>(296)</sup> |

291. المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24 / 02 / 1948 والمعدل 1959

292. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

293. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

294. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

295. المادة 777 من مجموعة قوانين الكنائس الشرقية لسنة 1990

296. المادة 4 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24 / 02 / 1948 والمعدل 1959

297. المادة 777 من مجموعة قوانين الكنائس الشرقية لسنة 1990(18 من تشرين الأول سنة 1990 وأصبحت قوانينه نافذة المفعول في الأول من تشرين الأول سنة 1991. القوانين التي شرعها ببابا روما والتي بموجبها تسير كافة الكنائس الشرقية الكاثوليكية

298. المادة 119 من قانون الأحوال الشخصية واصول المحاكمات لدى الطوائف الكاثوليكية

299. المادة 507 من قانون اللبناني المتعلق باملاجات والعقود الصادر في 1932 / 3 / 9

## التمييز

|  |  |
|--|--|
| <p>يعد لبنانياً : 1- كل العذر المخفف من فاجأ زوجه أو أحد أصوله أو فروعه أو اخته في حالة الزن المشهود أو بالبنوة عند الولادة تابعية أجنبية-3.</p> <p>كل شخص يولد في غير المشروع فأقدم على أراضي لبنان الكبير من والدين مجھولين أو إيناته بغیر أو إيناته (318) عمد.</p> <p>المقتنة بأجنبى أخذ التابعية اللبناني، والراشدين من اولاد الاجنبي المتذبذب، التابعية المذكورة، يمكنهم اذا طلبوا ان يحصلوا على التابعية اللبنانيه بدون شرط الاقامة، سواء اكان ذلك بالقرار الذي يمنع هذه التابعية للزوج او للأب او للأم او بقرار خاص.</p>  | <p>«يستفيد من الزوج بملك تطبيق» لا يجوز لاحد أصلًا أن يزوج الصغير الذي لم يتم السادسة عشرة والصغرى التي لم تتم الخامسة عشرة. (300) ويتم عقد الزواج (...) دون إشارة للرضى للحسن معاشرة الزوج لزوجته وعلى طاعة الزوجة، «يجوز خطبة وزواج» (301) البنت القاصر بالنسبة لحملة الطوائف» اذا كانت ناشرة لدى بعض الطوائف المسلمة «يمكن الترخيص من قبل القاضي الشرعي أو المذهبى أو راعي الابرشية بالزواج حتى لو لم يبلغ طالب الزواج السن المحددة أعلاه مثلاً يرخص بتزویج الفارضة البالغة 9 سنوات لدى الطائفتين الشيعية والسننية . «ولا يمكن للمرأة لدى بعض الطوائف أن تتزوج دون موافقة الولي الذي يحق له الاعتراض على الزواج ولكن يمكن للقاضي ان يرخص بالزواج (...).»</p> <p>وفي الطائفة السنية «للأب والجد وغيرهما من الأباء والآباء إتخاذ الصغير والصغرى بشروطه جرأً ولو كانت ثيأً وحكم المعtoo والمتعوه والمجنون والمجنونة كالصغير والصغرى». وعند الطائفة الشيعية «إذا زوج الأب أو الجد الصغيرة قيس لها بعد بلوغها ورشدها فسخ هذا الزواج ولا يخاف لها في ذلك. ومثلها الصغير إذا زوجه أبوه أو جده» (305) وتزوج المرأة على الزواج باخ زوجها المتوفى عنها «إذا توفى الزوج دون ولد (...).» و«تعدد الزوجات جائز بالنسبة للطائفتين السنية والشيعية وإذا تزوج رجل امرأة وشرط عليه أن لا يتزوج عليها وإن تزوج في أو المرة الثانية طالق فالعقد صحيح والشرط معتبر». «وتفتح المرأة المسلمة الزواج بغير مسلم وتزوج غير المسلم بالملحنة باطل». وتفتح المسيحية بالزواج من غير مسيحي اما نجاح اختلاف الدين وليس الطائفة أو المذهب ويشترط لدى بعض الطوائف المسيحية انضم الزوج الى طائفة الزوجة (...).</p> |
| <p>عند جميع الطوائف تعود الولاية والسلطة الوالدية بالأولوية الى الوالد «ليس للأم المطلقة أن تسافر بالولد الحاضنة له من بلد المطلقة وجوب العدة. (308) «ولا تلزم نفقة القاضي إذا لم يكن له أب بالنسبة للطائفة الدرزية» «مني العدة للمرأة المطلقة انتهت مدة الحاضنة سلم الولد إلى أبيه العاقل فيتو عليه ولاده جريمة وبصبح مسؤولاً عن تربيته وتدبير جميع شؤونه والإتفاق عليه بقدر استطاعته وتخلوه هذه الولاية حق النيابة عن الولد في جميع الأحوال إلى أن يصبح الولد القاصر راشداً. (311)</p> <p>«ولي القاصر هو أبوه وفي حالة وفاة الأب الذي يكون قد اختاره ونصبه وصيانته في حال حياته. وإذا مات الأب دون اختياره وهي أو توفي الوالى المختار أو رفض قبول الوصاية أو غيره، تنتقل الوصاية عنده إلى الأم أما لوحدها أو بالاشراك مع من تعينه المحكمة. وفي حال زواج الأم يشتهر تعين وصي آخر منفرداً أو بالاشراك مع الأم حسبما تراه المحكمة مناسباً» «لأنه ولو مستور الحال الولادة على أولاد الصغار والكبار غير المكلفين ذكوراً وإناثاً في النفس وفي المآل ولو كان الصغار في حضانة الأم (313) «ولولية على القاصر شرعاً وطبعاً هي أولى للأولاد ما لم يكن محجوراً عليه أو مفارق الدين أو متعدراً عليه القيام بواجب الولادة، ثم من بوياه الأب نفسه قبل موته من المسيحيين». «إن لم يول الآب أحداً فالولادة يبعد للجد الصحيح وبعد الجد لآخر الأرشد وبعد العزم فإن العم ثم للأم ما دامت غير متزوجة، وبعد وجود المذكورون يولي الرئيس الكensi ولأيا من الأقارب الباقين إن وجدوا وإن فلن غريم» «الإررضا يختص بالأم، أما سائر حقوق وواجبات السلطة الوالدية فمحصورة بميدانياً للأب، لكنها تنتقل إلى الأم عند سقوط حقه فيها أو حرمانه منها بشرط أن تكون الأم أهلاً وتثبتت المحكمة من أهليتها هذه وتحققها أعلاها بانتقال هذه السلطة إليها».</p> <p>وإذا كانت الأم الحارسة للولد مسؤولة عن أبيه، فيليس لها أن تساوره به من بلد أبيه إلى بلد آخر بدون إذن الآب، وكذلك ليس للأب أن يخرج الولد من بلد امه بلا رضاها ما دامت حارسه له، إلا إذا قررت المحكمة خلاف ذلك في الحالتين. (317)</p> | <p>« الزوج بملك تطبيق» لا يجوز لأحد أصلًا أن يزوج الصغير الذي لم يتم السادسة عشرة والصغرى التي لم تتم الخامسة عشرة. (300) ويتم عقد الزواج (...) دون إشارة للرضى للحسن معاشرة الزوج لزوجته وعلى طاعة الزوجة، «يجوز خطبة وزواج» (301) البنت القاصر بالنسبة لحملة الطوائف» اذا كانت ناشرة لدى بعض الطوائف المسلمة «يمكن الترخيص من قبل القاضي الشرعي أو المذهبى أو راعي الابرشية بالزواج حتى لو لم يبلغ طالب الزواج السن المحددة أعلاه مثلاً يرخص بتزویج الفارضة البالغة 9 سنوات لدى الطائفتين الشيعية والسننية . «ولا يمكن للمرأة لدى بعض الطوائف أن تتزوج دون موافقة الولي الذي يحق له الاعتراض على الزواج ولكن يمكن للقاضي ان يرخص بالزواج (...).»</p> <p>وفي الطائفة السنية «للأب والجد وغيرهما من الأباء والآباء إتخاذ الصغير والصغرى بشروطه جرأً ولو كانت ثيأً وحكم المعtoo والمتعوه والمجنون والمجنونة كالصغير والصغرى». وعند الطائفة الشيعية «إذا زوج الأب أو الجد الصغيرة قيس لها بعد بلوغها ورشدها فسخ هذا الزواج ولا يخاف لها في ذلك. ومثلها الصغير إذا زوجه أبوه أو جده» (305) وتزوج المرأة على الزواج باخ زوجها المتوفى عنها «إذا توفى الزوج دون ولد (...).» و«تعدد الزوجات جائز بالنسبة للطائفتين السنية والشيعية وإذا تزوج رجل امرأة وشرط عليه أن لا يتزوج عليها وإن تزوج في أو المرة الثانية طالق فالعقد صحيح والشرط معتبر». «وتفتح المرأة المسلمة الزواج بغير مسلم وتزوج غير المسلم بالملحنة باطل». وتفتح المسيحية بالزواج من غير مسيحي اما نجاح اختلاف الدين وليس الطائفة أو المذهب ويشترط لدى بعض الطوائف المسيحية انضم الزوج الى طائفة الزوجة (...).</p>          |

300. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
301. المواد 4 / 35 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
302. المادة 4 و 6 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 24/02/1954 الخاص بالطائفة السنية والمادة 1 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959. والمادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية لسنة 1954
303. المادة 8 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 25/10/1917 المطبق للطائفة السنية والجعفرية
304. المادة 44 من كتاب الأحكام الشعية في الأحوال الشخصية المصري لمحمد قدرى باشا (1881 - 1886) كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية وهو أول من أظهر مفهوم الأحوال الشخصية في الشرق. اعتمدت المجلة الرابع من آراء المذهب الحنفي، وهو المذهب الرئيسي للدول العربية التي تأسست بعد زوال الإمبراطورية العثمانية. جاءت الكثير من مواد هذا القانون، وبعض الأحكام هي على شكل مواد قانونية، لوجود المجلة تأثير كبير على وضع قوانين الدول العربية التي الأربعية وترك ما يمكن في هذا النطاق، إلا في الطلاق كما جرى تنظيم أحكام الميراث بالقانون رقم 77 لسنة 1943. وأحكام الوصية بالقانون رقم 71 لسنة 1946. ومنذ عام 1929 لم يتم تغيير قانون الأحوال الشخصية، وإن كان قد أدخلت عليه الكثير من التعديلات آخرها القانون رقم 100 لسنة 1985. وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية بالقانون رقم 1 لسنة 2000.
305. المادة 193 من دليل القضاء الجعفرى
306. المادة 62 من قانون حقوق العائلة العثمانية للطائفة الإبراهيلية اللبنانية الصادر في 2 نيسان 1951
307. المادة 38 من قانون حقوق العائلة العثمانية / المادة 58 قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 25/10/1917 المطبق للطائفة السنية والجعفرية / المادة 13 القانون الجديد للطائفة الإنجيلية المادة 25 و 22 و 23 من قوانين الأحوال الشخصية للأمن الأرثوذكس والأنثورثورية
308. المادة 153 من قانون حقوق العائلة العثمانية العثمانى الصادر في 10/25/1917
309. المادة 151 من قانون الأحوال الشخصية الدرزى الصادر في 10/24/1948 والمعدل بقانون 7/1/1959.
310. المادة 66 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية
311. المادة 71 قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقونية العربية
312. المادة من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية العثمانية
313. المادة 81 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 2/2/1948
314. المادة 81 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948
315. المادة 82 من قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذوكس 2003/9/10
316. المادة 123 من قانون الأحوال الشخصية وأصول المحاكمات لدى الطوائف الكاثوليكية
317. المادة 127 من نفس المرجع أعلاه
318. تناولت جرائم الشرف المادة 562 من قانون العقوبات اللبناني التي كانت تسمح بمرتكب هذا الجرم بالاستفادة من العذر المجلح من العقاب. إلا أنه بموجب القانون رقم 7/99 تاريخ 20/2/1999 ألغيت المادة 562 واستعيض عنها «أو اخته في حالة الزن المشهود». الغيت المادة 562 بكمالها بموجب القانون رقم 162 تاريخ 8/12/2011
319. المادة 162 من قانون الجنسية الصادر بقرار رقم 15 الصادر في 1/19/1925
320. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة  | الولادة الضرورية  | الطلاق   | الزواج  |
|--|-----------------|---------|---|---|--|---|
| <b>المساواة</b>  |                 |         |   |   |  |   |
| «يعدّ ليبيا كل شخص كان مقيماً في ليبيا إقامة عادلة في ذلك التاريخ ولم تكن له جنسية أو رعوية أجنبية أو توفر فيه أحد الشروط الآتية: (أ) أن يكون قد ولد في ليبيا. (ب) أن يكون قد ولد خارج ليبيا وكان أحد أبويه قد ولد فيها. (ج) أن يكون قد ولد خارج ليبيا وأقام فيها إقامة عادلة ملدة لا تقل عن عشر سنوات متولدة قبل 1951/10/07. (335) يعدّ ليبيّاً (...) د كل من ولد في ليبيا لأم ليبية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له، أو كان مجهول الأبوين. وتحدد اللائحة التنفيذية الضوابط المتعلقة بتنفيذ هذه المادة». (336) | -----           | -----   | تشمل النفقة المسكن والطعام والكسوة والعلاج وكل ما به مقومات الحياة». (329) ويحق للزوجة على زوجها النفقة وتبعها في حدود يسر الزوج المحكمة». (330) ويحق للزوج على زوجته النفقة وتبعها في حالة عسر الزوج ويسر الزوجة. (...) وتحجب نفقة الزوجة على زوجها الموسر من تاريخ العقد الصحيح، كما تلزم الزوجة الموسرة بالإتفاق على زوجها وأولادها منه مدة إعسار الزوج». (332) ويحق لكل من الزوجين أن يسكن معه في بيت الزوجية من تعجب عليه نفقته شرعاً، ما لم يثبت الإيناء من المشاركة في السكن يحكم من المحكمة المختصة». (333) وتحجب نفقة الصغير الذي لا مال له على أبيه الموسر حتى يتم الدخول بالفتاة أو تتكسب من عملها ما يسد حاجتها وإلى أن يبلغ الفتى قادراً على الكسب». (334) | الولاية على النفس للوالدين « تكون الولاية على املاك للوالدين أيهما أصلح ثم من تعينه باتفاق الزوجين في حضور الزوجين أو وكيلهما بوكالة خاصة». (327) | لكل من الزوجين أن يطلب التفريق إذا وجد بالآخر عيباً لا يتم به مقصود الزواج». (326) يقع الطلاق على زوجين في حضور الزوجين أو (...). تكمل أهلية الزواج بلوغ سن العشرين». (323) ولا يجوز للولي أن يجر الفتن أو الفتنة على الزواج رغم إرادتهما». (324) كما «ينعقد الزواج بإيجاب وقبول». (325) | «يحق لكل من الزوجين أن يشتهر في عقد النكاح ما يراه من الشروط التي لا تتنافى مع غايات الزواج ومقاصده». (321) و«يشتت الزواج بحججة رسمية». (322) |

321. المادة 3 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

322. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

323. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

324. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

325. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

326. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه

327. المادة 42 و35 من نفس المرجع أعلاه

328. المادة 32 و44 من نفس المرجع أعلاه

329. المادة 22 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

330. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه

331. المادة 18 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

332. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه

333. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه

334. المادة 71 من القانون الليبي رقم 10 لسنة 1984 المتعلق بالأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وأثارهما معدل في 1991

335. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه

336. المادة 3 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

| الجنسية  | الخيانة الزوجية   | الميراث  | النفقة | الولادة الأسرية  | الطلاق  | الزواج  |
|--|---|--|--------|--|---|---|
| <b>التمييز</b>   |   |  |        |  |   |   |
| «بعد ليباً: (أ) كل من ولد في ليبيا لأب ليبي، إذا كانت جنسية والده مكتسبة بحكم مولده فيها وتنسب جريمة الرماة أو تجنسه. (ب) من يولد خارج ليبيا لأب ليبي، (...)، وإذا اكتسب الشخص ظهرها وكتفيها». (345) | «حد الزنا بالجلد مائة جلدة ويجوز تعزيره بالحبس مع الجلد المقررة في القسمة، وبوجه خاص ما يتعلق منها بضمان التعرض والاستحقاق وبالгин وبالغيار (344)، المتقاسم». (343) | تسري على قسمة التركة القواعد المقررة في القسمة، وبوجه خاص ما يتعلق منها بضمان التعرض والاستحقاق وبالгин وبالغيار (344)، المتقاسم». | -----  | لا يؤثر سفر الولي أو الحاضنة، إلى أي بلد داخل الجماهيرية سواء أكان السفر مؤقتاً أم على سبيل الاستيطان، على حق لا يصح للحاصل بالسفر بالمحضون خارج الجماهيرية إلا بعد حصوله على إذن من ولي المحضون فإذا امتنع الولي عن ذلك رفع الأمر إلى المحكمة المختصة». (342) | «لا يؤثر سفر الولي أو الحاضنة، إلى أي بلد داخل الجماهيرية سواء أكان السفر مؤقتاً أم على سبيل الاستيطان، على حق لا يصح للحاصل بالسفر بالمحضون خارج الجماهيرية إلا بعد حصوله على إذن من ولي المحضون فإذا امتنع الولي عن ذلك رفع الأمر إلى المحكمة المختصة». (341) | «الولي في الزواج هو العصبة بنفسه على ترتيب الإرث (...). وللمحكمة أن تاذن بالزواج قبل بلوغ هذه السن ملحة أو ضرورة تقدرها بعد موافقة الولي». (338) «ويشترط لانعقاد الزواج (...) أن يكون الزوج غير مسلم بالنسبة للمرأة المسلمة. «ويجوز للرجل أن يتزوج بامرأة أخرى» (339) |

337. المادة 7 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

338. المادة 6 فقرة 3 من نفس المرجع أعلاه

339. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

340. المادة 29 من نفس المرجع أعلاه

341. الملواد 29 / 48 - 47 / 34 / 52 / 33 - 51 من نفس المرجع أعلاه

342. المادة 67 من نفس المرجع أعلاه

343. المادة من 908 من القانون المدني الليبي الصادر في 28 نوفمبر 1953

344. المادة 1 - 2 - 6 - 7 من نفس المرجع أعلاه

345. المادة 3 من قانون الجنسية الليبي رقم 24 الصادر في 13/07/2010

## جمهورية موريتانيا

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث  | النفقة  | الولادة النسائية   | الطلاق  | الزواج  |
|--|-----------------|--|---|--|---|---|
| <b>المساواة</b>  |                 |  |   |  |   |   |
| «يعد موريتانيا: 1- الطفل المولود لأب موريتاني. 2- الطفل المولود لأم موريتانية ولأب بلا جنسية أو مجهول الجنسية. 3- الطفل المولود في موريتانيا لأم موريتانية ولأب من جنسية أجنبية وأن يتخلّى هذه الصفة في السنة التي تسقى بلوغه سن الرشد». (349) «يمكن أن يختار الجنسية الموريتانية، في السنة التي تسقى بلوغه، الطفل الذي يولد في الخارج من أم موريتانية وأب أجنبي الجنسية». (350) كما يعد بقوّة القانون موريتانيا مثل والديه، الطفل القاصر الذي يكون أبوه أو أمه قد اكتسب الجنسية الموريتانية». (351) | -----           | -----  |   | «الولاية على النفس للوالدين و« تكون الولاية على المال للوالدين أيهما أصلح ثم ملن تعينه المحكمة».   | «لكل من الزوجين أن يطلب التفريق إذا وجد بالآخر عيباً لا يتم به مقصود الزواج». يقع الطلاق باتفاق الزوجين في حضور الزوجين أو وكيلهما بوكالة خاصة».  | «ثبتت الزواج بحجّة رسمية وفقاً لمقتضيات هذه المدونة». (346) و«كمّل أهلية الزواج بإتمام الثنائي عشرة من العمر». (347) ويتم عقد الزواج بإيجاب أحد الزوجين أو وكيله وقبول الآخر أو وكيله». (348) |
| <b>التمييز</b>   |                 |  |   |  |   |   |
| و «في إرث ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الأنثيين وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية».   | -----           | «في إرث ذوي الأرحام، يكون للذكر مثل حظ الأنثيين وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية». | «الزواج عقد شرعي بين رجل وامرأة عن القاصر من الأب على وجه الاستمرار، أو القاضي أو الوصي أو القوامة للزوج». (356) « وكل إنسان على القاصر كلما يتعلّق نفقة في ماله إلا الزوجة فنفقتها على زوجها. وتعود نفقة المرأة على أبيها إذا طلت أو مات زوجها. وتجب نفقة الولد على الأب». (357) | «تمارس النيابة الشرعية في الطلاق هو حل العصمة بواسطة الإرادة المنفردة للزوج. إذا ادعت الزوجة على زوجها إضراره بها بأي نوع من أنواع التصرّف الذي لا يستطيع معه دوام العشرة، وثبت ما ادعته، وعجز القاضي عن الإصلاح بينهما طلاقها عليه. يصبح الطلاق بعوض من المرأة أو من بنوب عنها للمطلق أو بإمساقها حقاً لها عليه، وإذا فقد الزوج في أرض العدو بقيت زوجته مدة تعميره، إن لم تخف ضياعاً أو فساداً. كل طلاق صدر عن الزوج يعتبر رجحياً إلا طلاق الخلع، للخروج في الطلاق الرجعي، أثناء العدة، إن يرجع طلقته بلا صداق ولا ولد. تعتمد المطلقة المدخول بها غير الحامل بثلاثة أطهار لا تحبس فعدتها ثلاثة أشهر». | «أركان الزواج هي الزوجان والولي والصادق والصيحة». (352) ويصبح لولي ناقص الأهلية أن يزوجه إذا رأى مصلحة. لا يصح أن تتزوج المرأة بدون ولها. يتم عقد الزواج بإيجاب أحد الزوجين أو وكيله وقبول الآخر أو وكيله. ويسمح بتعدد الزوجات إذا توفرت شروط ونية العدل. ولا يجوز تزوج المسلمة بغير المسلم». (353) |   |

346. المادة 2 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

347. المادة 6 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

348. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه

349. المادة 8 من قانون الجنسيّة الموريتاني رقم 1961 - 112 الصادر في 12 جوان 1961 المعدل بقانون رقم 2010 - 023 الصادر في 11 فيفري 2010

350. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

351. المادة 15 من نفس المرجع أعلاه

352. المادة 5 من قانون رقم 2001 - 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

353. المادة 5-6/9/13/26/45-46 من نفس المرجع أعلاه

354. المادة 177 / 1 من قانون رقم 2001-052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

355. المادة 1 من قانون رقم 2001-052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

356. المادة 1 من قانون رقم 2001-052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

357. المادة 140 / 147 من قانون رقم 52 لسنة 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

358. المادة 264 / 260 من قانون رقم 052 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية

جمهورية مصر

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادية الأسرية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|

المساواة

359 . الماده 34 من لائحة المأذونين في مصر

<sup>360</sup> المادة 35-34/6-5 من القانون المصري للأحوال الشخصية رقم 462 لسنة 1955.

<sup>361</sup> المادة 33 من قانون الاحوال الشخصية للمسجلين لـ 8 يوليو سنة 1938.

363- الادلة 11 مذكر، من قانون تنظيم وتحفيظ ادلة التقاضي، في الأحوال الشخصية، بالقانون 1 لسنة 2000.

364 - المدة 111 - قانون الالتحان - 1938 - 81 - 1 - 111 - 111 - مدرر من قانون تنظيم بعض اجراءات التفاصي في الاحوال

365 - 115 - 3

365 الماده 115 من نفس المرجع اعلاه

366 . المادة 87 من قانون الأحوال الشخصية للمسحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

367 . الماده 89 من نفس المرجع أعلاه

<sup>368</sup>. المادة 62 من نفس المرجع أعلاه

369 . الماداة 1 من القانون رقم 26 لسنة 1975 المعديل بالقانون 154 لسنة 2004

369. المادة 1 من القانون رقم 26 لسنة 1975 المعديل بالقانون 154 لسنة 2004 بشأن الجنسية المصرية

## المقدمة

| الجنسية   | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة   | الولادة التسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|---|-----------------|---------|--|---|---|--|
| <b>التمييز</b>  |                 |         |  |   |   |  |
| «لا يرث على اكتساب الأجنبي الجنسية المصرية اكتساب زوجه إياها، إلا إذا أعلنت وزارة الداخلية برغبتهما في ذلك وتم تنتهـى الزوجة قبل انقضاء ستين من تاريخ الإعلان لغير وفاة الزوج. ويجوز لوزير الداخلية بقرار مسبب قبل فوات مدة السنتين، حرمان الزوجة من اكتساب الجنسية المصرية، أما أولاده القصر فيكتسبون الجنسية المصرية، إلا إذا كانت إقامة من العادلة في الخارج وبقيت لهم جنسية أبيهم الأصلية طبقاً لقانونها، فإذا اكتسـبوا الجنسية المصرية كان لهم خلال السنة التالية لبلوغهم سن الرشد أن يقرروا اختيار جنسـتهم الأصلية، فنزول عنهم الجنسية المصرية متى استردوا جنسية أبيهم طبقاً لقانونها». (382) | -----           | -----   | «الاب ثم للجد على زوجها من تاريخ الصحيح، إذا لم يكن الأب قد اختار وصيـاً، والولاية على مال و يجب على الزوج أن يسكن زوجته في منزل القاصر، وعليه القيم بها، ولا يجوز له أن ينـحـى عنها إلا باذن من المحكمة». (378) و «تجب النفقة على الزوج لزوجته من حين عقد الزواج الصحيح». (381) | «الاب ثم للجد على زوجها من تاريخ العقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه». (379) | «الاب ثم للجد على زوجها من تاريخ العقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه». (379) | «على المطلق أن يوثق إشهاد طلاقه لدى الموثق المختص خلال ثالثين يوماً من إيقاع الطلاق. ويجوز للزوجة التي تزوج عليها زوجها إن تطلب الطلاق منه إذا لحقها ضرر مادي أو معنوي يتعذر معه دوام العشرة بين أمثالها وطلب التطبيق لهذا السبب بمضي سنة من تاريخ علمها بالزواج بأخر. وللزوجين أن يتراضيا فيما بينهما على الخلع، فإن لم يتراضيا عليه وأقامـت الزوجة دعواها ضد محضر» (371) «ولا تقبل الدعاوى الناشئة عن عقد الزواج إذا كانت سن الزوجة تقل عن ست عشرة سنة ميلادية، أو كانت سن الزوج تقل عن ثمانى عشرة سنة ميلادية وقت الدعوى». (372) «ولا يجوز للمسيحي أن يتزوج من ينتمي إلى دين آخر أو مذهب غير مسيحي. وإذا عقد زواج القاصر قبل إذن وليه فلا يجوز الطعن فيه إلا من الولى أو القاصر. الزواج الذي يعقد طلاقـه لها بذلك ما لم تكن حاملاً. ما لم يعلنها بهذه المراجعة بورقة رسمية قبل انقضاء ستين يوماً من تحضير وتسعين يوماً من عدتها بالأشهر من تاريخ توثيقه (376) بين زوجـين لم يبلغ كلاهما أو أحدهما للسن المقررة لا يجوز الطعن فيه من وقت بلوغ الزوجـين أو أحدهما سن الرشد. يجب على المرأة طاعة زوجها فيما له عليها من حقوق الزوجـية. وللزوج الاعتراض على دراسة الزوجـة أو عملها، إذا أضر ذلك بكـيان الأسرة أو مصلحة الأولاد، وكان الزوج قادرـاً على الإنفاق على اسرته بما يتفق مع مركزـها الاجتماعي. (374)». |

370. المادة 16 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

371. المادة 11 من القانون 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون 100 لسنة 1985

372. المادة 17 من قانون تنظيم بعض أوضاع إجراءات التقاضي في الأحوال الشخصية بالقانون 1 لسنة 2000

373. المادة 24 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

374. المادة 24/36 و 41/37 من نفس المرجع أعلاه

375. المادة 5 مكرر(مضاف بالقانون رقم 100 لسنة 1985) من قانون الأحوال الشخصية رقم 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون رقم 100 لسنة 1985 الطلاق

376. المادة 11 - 11 مكرر/17/20/22 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

377. المادة 111 و 113 من نفس المرجع أعلاه

378. المادة 1 من مرسوم الولاية على المال رقم 119 لسنة 1952

379. المادة 1 من قانون الأحوال الشخصية رقم 25 لسنة 1920 المعدل بالقانون 25 لسنة 1929 المعدل بالقانون 100 لسنة 1985

380. المادة 44 من قانون الأحوال الشخصية للمسيحيين لـ 8 يوليو سنة 1938

381. المادة 57 من نفس المرجع أعلاه

382. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة العربية السعودية

| الجنسية | الخيانة الزوجية | الميراث | النفقة | الولادة النسائية | الطلاق | الزواج |
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|
|---------|-----------------|---------|--------|------------------|--------|--------|

### المساواة

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>تطبيق الشريعة الإسلامية<sup>(390)</sup></p> <p>« أصحاب الثالث: 1-الأم عند عدم وجود فرع وارث للمتوفى، وعدم وجود اثنين فأكثر من الأخوة والأخوات مطلقاً، ما لم تكن مع أحد الزوجين والأب فتستحق حينئذ ثلث الباقي، 2-الاثنان فأكثر من أولاد الأم عند عدم وجود فرع إرث للمتوفى ولا أب ولا جد لأب، ويقسم الثالث بينهم بالتساوي للذكر مثل الأنثى. 3. الجد لأب إذا كان معه الإخوة الأشقاء أو لاب أو هما معاً أكثر من أخيهين، أو ما يعادلها من الأخوات، وهم يكن نفأة وارث بالفرض.<sup>(389)</sup></p> | <p>لكل من الزوجين طلب التطليق لعلة في الآخر يتغدر معها استمرار الحياة الزوجية ولا يرجى منها براء، أو يرجى بعد مفتي أكثر من سنة، عقلية كانت العلة أو عضوية أصيب بها قبل العقد أو بعده. ب) إذا كانت العلة يرجى منها براء قبل مضي سنة، تعطي المحكمة للمعتل أجل سنة قبل التطليق<sup>(387)</sup></p> <p>و«لكل من الزوجين طلب التطليق للضرر الذي يتغدر معه دوام العشرة بينهما. ب) على القاضي بذل الجهد لإصلاح ذات البين. ج) إذا عجز القاضي عن الإصلاح، وثبت الفرر، حكم بالتطليق».<sup>(388)</sup></p> | <p>«سن الرشد القانوني 18 سنة». «والزواج عقد شععي، بين رجل وامرأة، غالباً الإحصاء وإنشاء أسرة مستقرة (...). على أساس تكفل لهما تحمل أعبائهما بودة ورحمة». «والأزواج عند شروطهم، إلا شرطاً أصل حراماً أو حرم حلالاً. ب) إذا اقترب العقد بشرط ينافي غالباً أو مقاصده، فالشرط باطل والعقد صحيح. ج) لا يعتمد بأي شرط، إلا إذا نص عليه مراده في عقد الزواج أو ثبت ببينة. د) للمتزوج من الزوجين عند الإخلال بالشرط حق طلب فسخ العقد أو التطليق»<sup>(385)</sup> و«أركان عقد الزواج: أ) الزوجان. ب) الإيجاب والقبول». <sup>(386)</sup></p> |
|--|---|--|

383. المادة 1 من اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية و كل تعديلاته إلى حد 2005

384. المادة 4 من وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

385. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه

386. المادة 6 من نفس المرجع أعلاه

387. المادة 97 من وثيقة مسقط المتضمنة قانون الأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لسنة 2001

388. المادة 100 من نفس المرجع أعلاه

389. المادة 245 من نفس المرجع أعلاه

390. قد وضع الإسلام عقوبات دينية وحد علاقات الزاني والزانية بعد فعل الزنا. مثال ذلك تحريم الزوج من الزاني والزانية. قال تعالى: ﴿ الزَّانِي لَا يَنْكِحُ إِلَّا زَانِيٌّ أَوْ مُشْرِكٌ وَالْزَانِيَّةُ لَا يَنْكِحُهَا إِلَّا زَانٌ أَوْ مُشْرِكٌ وَحُنْمٌ ذَلِكَ عَلَى الْمُؤْمِنِينَ ﴾ سورة

النور آية رقم (3)

# المراة العربية والتشريعات

| الجنسية  | الخيانة الزوجية                          | الميراث   | النفقة   | الولادة الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|--|--|---|--|---|---|--|
| <b>التمييز</b>   |  |   |  |   |   |  |
| يكون سعودياً من ولد داخل المملكة العربية السعودية أو خارجها لأب سعودي أو لأم سعودية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له أو ولد داخل المملكة لأبوين مجهولين ويعتبر اللقيط في المملكة مولوداً فيها ما لم يثبت العكس. <sup>(405)</sup> | تطبيق الشريعة الإسلامية <sup>(404)</sup> | »(أ) العصبة بالغير : 1-البنت فاكثر، مع الابن فأكثر. 2-بنت الإن و إن نزل أبوها بمحض الذكور، واحدة فأكثر، مع ابن الابن أكثر، سواء كان في درجتها أو أدنى منها واحتاجت إليه، ويحجبها إذا كان أعلى منها. 3-الأخت الشقيقة فأكثر، مع الأخ لأب فأكثر. 4- الأخ في فاكثر. ب) يكون الإرث في هذه الأحوال للذكر مثل حظ الأنثيين«. <sup>(403)</sup> | « يجب على النفقة للزوجة على زوجها بالعقد الصحيح إذا سلمت نفسها إليه ولو حكماً». <sup>(402)</sup> | « يجب على الأب أو غيره من أولياء المحمضون، النظر في شوونه وتأديبه وتوجيهه وتعليميه ولا بيت إلا عند حاضنته ما لم يقدر القاضي خلاف ذلك». <sup>(397)</sup> | « يجب على الزوجة بين الزوجين : من أولياء المحمضون، النظر في شوونه وتأديبه وتوجيهه وتعليميه ولا بيت إلا عند حاضنته ما لم يقدر القاضي خلاف ذلك». <sup>(394)</sup> | الزواج عقد شرعي، بين رجل وامرأة. (...) برعائية (...) (...). « يمكن (...)». « يقع الطلاق من الزوج، أو من وكيله بوكالة خاصة، أو من الزوجة إن ملكها الزوج أمر نفسها» « يقع الطلاق بتصرّف من الزوج أمام القاضي». <sup>(395)</sup> « الزوج أن يرجع مطلقه رجعياً بما دامت في العدة، ولا يسقط هذا الحق بالتنازل عنه ». <sup>(396)</sup> |

391. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه  
 392. المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
 393. المادة 80 من نفس المرجع أعلاه  
 394. المادة 82 من نفس المرجع أعلاه  
 395. المادة 88 من نفس المرجع أعلاه  
 396. المادة 91 من نفس المرجع أعلاه  
 397. المادة 131 من نفس المرجع أعلاه  
 398. المادة 132 من نفس المرجع أعلاه  
 399. المادة 157 من نفس المرجع أعلاه  
 400. المادة 158 من نفس المرجع أعلاه  
 401. المادة 168 من نفس المرجع أعلاه  
 402. المادة 50 من وثيقة مستضط ابتدئنة قانون الأحوال الشخصية لدول التعاون لسنة 2001  
 403. المادة 253 من نفس المرجع أعلاه  
 404. «قانون الجنائي السعودي تحكمه الشريعة الإسلامية ويضم ثالث فئات: الحدود (وهي العقوبات الجزائية المحددة من القرآن الكريم)، القصاص (عقوبات تتبع مبدأ العين بالعين)، والتعزير. الحدود هي أعلى الجرائم خطورة وتتضمن السرقة، النهب، الردة، الزنا، واللواء»  
 405. المادة 7 من نظام الجنسية السعودية لسنة 2005

## المملكة المغربية

| الجنسيّة   | الخيانة الزوجية   | الميراث | النفقة  | الوليّة الأسرية   | الطلاق  | الزواج   |
|--|---|---------|---|---|---|--|
| <b>المساواة</b>  |   |         |   |   |   |  |
| «يعاقب بالحبس من سنة إلى سنتين أحد الزوجين الذي يرتكب جرعة الخيانة الزوجية». «ويكتسب الجنسية المغربية كل ولد مولود في المغرب من أبوين أجنبيين مولودين هما أيضاً فيه (...).» <sup>(420)</sup> | «يعاقب بالحبس من سنة إلى سنتين أحد الزوجين الذي يرتكب جرعة الخيانة الزوجية». «ولا تجوز المتابعة في هذه الحالة إلا بناء على شكوى من الزوج أو الزوج المجنى عليه».» <sup>(419)</sup> | -----   | «تُجب نفقة الزوجة على زوجها بمجرد البناء، وكذا إذا دعته للبناء بعد أن يكون قد عقد عليها».» <sup>(417)</sup> | «الحضانة من واجبات الأب أو النائب الشرعي والأم الحاضنة، واجب العناية بشؤون المحضون.» <sup>(415)</sup> «ويمكن للزوجين أن يتفقا (...) و«الولاية حق للمرأة، تمارسه الراسدة حسب اختيارها ومصلحتها».» <sup>(416)</sup> | «الطلاق حل ميثاق الزوجية، يمارسه كل بحسب الزوجة. كل بحسب القضاء وطبقاً لأحكام المدونة». هذه «عاليات الإحسان والعفاف على مبدأ إنهاء العلاقة الزوجية». «ويجب على القاضي قبل الخطاب على وثيقة الرجعة، استدعاء الزوجة لإخبارها بذلك، فإذا امتنعت يمكنها اللجوء إلى أعلاه، الأهمية المدنية في مساطرة الشقاق.» <sup>(413)</sup> | «سن الرشد القانوني 18 سنة شمسية كاملة (406) والأهلية والعقل». «والزواج ميثاق تراض وترتبط شرعاً بين رجل وأمرأة على وجه الدوام. غایته الإحسان والعفاف وإنشاء أسرة مستقرة، برعاية الزوجين». «ويتعقد الزواج باتفاق وقبول المتزوجان طبقاً للمادة 20 أعلاه، الأهمية المدنية في ممارسة حق التقاضي في كل ما يتعلق بأثار عقد الزواج (409) من حقوق والتزامات». «للراشدة أن تقدر زواجه بنفسها، أو تفوض ذلك لأبيها أو لأحد أقاربها».» <sup>(410)</sup> |

406. المادة 19 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1 - 04 - 22 بتاريخ 03 / 02 / 2004

407. المادة 4 من نفس المرجع أعلاه

408. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه

409. المادة 22 من نفس المرجع

410. المادة 25 من نفس المرجع

411. المادة 78 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1 - 04 - 22 بتاريخ 03 / 02 / 2004

412. المادة 114 من نفس المرجع أعلاه

413. المادة 124 من نفس المرجع أعلاه

414. المادة 164 من نفس المرجع أعلاه

415. المادة 169 من نفس المرجع أعلاه

416. المادة 24 من نفس المرجع أعلاه

417. المادة 194 من نفس المرجع أعلاه

418. المادة 491 من نفس المرجع أعلاه

419. المادة 492 من نفس المرجع أعلاه

420. المادة 6 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06 / 09 / 1956

421. المادة 9 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06 / 09 / 1956

# المراة العربية والتشريعات

| الجنسية   | الخيانة الزوجية   | الميراث  | النفقة   | الولدية التسريرية  | الطلاق   | الزواج  |
|---|---|--|--|--|--|---|
| <b>التمييز</b>  |   |  |  |  |  |   |
| «(...) إن كل شخص مولود في المغرب من أبوين أحدين وله إقامة اعتيادية ومنتظمة في المغرب وكان الأب قد ولد أيضاً فيه يكتسب الجنسية المغربية (...).»<br>ويمكن للمرأة الأجنبية المتزوجة من مغربي بعد مرور خمس سنوات على الأقل على إقامتها معه في المغرب بكيفية اعتيادية ومنتظمة أن تتقدم أثناء قيام العلاقة الزوجية إلى وزير العدل بتصریح لاكتساب الجنسية المغربية (...).»<br><sup>(438)</sup> | يكون للذكر مثل حظ الأنثيين» <sup>(435)</sup> وتقسم التركة حسب الشريعة الإسلامية».<br><sup>(436)</sup> | «يحكم للزوجة بالنفقة من الإنفاق الواجب عليه، ولا تستقطع هضي المدة إلا إذا حكم عليها بالرجوع لبيت الزوجية وامتنعت».«صاحب (...) يجب على الأب أن يهين لأولاده محل سكناهم، أو أن يؤدي المبلغ الذي تقدره المحكمة لكراته».«وتستمر نفقة الأب على أولاده إلى حين بلوغهم سن الرشد، أو إتمام الخامسة والعشرين بالنسبة من يتابع دراسته. | «تحول الحضانة للأم، ثم للأب، ثم لأم الأم، فإن تعذر ذلك، فللمحكمة أن تقرر بناء على ما لديها من قرائن لصالح رعاية المحضون».«النهاية الشرعية: الأب الراشد، والأب أو فقد أهليته».<br>و«الأب هو الوالي على أولاده بحكم الشرع، ما لم يجرد من ولائه بحكم قضائي».«ويشترط لولادة الأم على أولادها أن تكون راشدة، عدم وجود الأب».« | «كل طلاق أوقعه الزوج فهو رجعي، إلا المكمل للثلاث والطلاق قبل البناء والطلاق بالإإنفاق والخلع والمملك».«وتبتعد العدة من تاريخ الطلاق أو التطبيق أو الفسخ أو الوفاة».« | «للقاضي الأسرة المكلفة بالزواج أن ياذن بزواج الفتى والفتاة دون سن الأهلية».«وقانون الجنسي الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 1956/09/06 ياذن قاضي الأسرة المكلفة بالزواج بزواج الشخص المصاب بعاقفة ذهنية ذاكراً كان أم أنثى ومواعظ الزواج زواج المسلمة بغير المسلم.»«منع التعدد إذا خيف عدم العدل بين الزوجات، كما يمنع في حالة وجود شرط من الزوجة بعدم التزوج عليها».« | 422. المادة 20 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 22-04-01 بتاريخ 03/02/2004 .<br>423. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه<br>424. المادة 39 من نفس المرجع أعلاه<br>425. المادة 40 من نفس المرجع أعلاه<br>426. المادة 123 من نفس المرجع أعلاه<br>427. المادة 129 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1-04-02 بتاريخ 03/02/2004 / 02/02/2004 .<br>428. المادة 171 من نفس المرجع أعلاه<br>429. المادة 231 من نفس المرجع أعلاه<br>430. المادة 236 من نفس المرجع أعلاه<br>431. المادة 238 من نفس المرجع أعلاه<br>432. المادة 195 من نفس المرجع أعلاه<br>433. المادة 168 من نفس المرجع أعلاه<br>434. المادة 168 / 171 من نفس المرجع أعلاه<br>435. المادة 342 من قانون الأسرة المغربي الصادر بالظهير رقم 1-04-22 بتاريخ 03/02/2004 .<br>436. المادة 351 من نفس المرجع أعلاه<br>437. المادة 9 من قانون الجنسية الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 06/09/1956 .<br>438. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه |

جمهورية اليمن

| الجنسية  | الخيانة الزوجية | الميراث   | النفقة  | الولادة الأسرية | الطلاق | الزواج   |
|--|-----------------|---|---|-----------------|--------|--|
| <b>المساواة</b>  |                 |   |   |                 |        |  |
| «يتمتع بالجنسية اليمنية (...).<br>ب - من ولد في اليمن من أم تحمل هذه الجنسية وأب مجهول الجنسية أو لا جنسية له. ج- من ولد في اليمن من أم تحمل هذه الجنسية وهم ثبتت نسبة إلى أبيه قانوناً.<br>(446) (...).». | -----           | «إذا توفى شخص ذكراً كان كيف كانت على زوجها أو اثنى عن اولاد ابن غير وارثين له او كانوا وارثين كيف كان من وقت موصى لهم بقدر يقل عن العقد غذاء وكساء ومسكنا وفرشا ومعالجة ميراث أبيهم فيه لو كان حيا عند موته وكانوا فقراء والخداما والعبرة بحال الزوج يسراً وعسراً وتقدم نفقة الزوجة على فقراء ومم يقعدهم المتوفى غيرها من النفقات».«وتجب على الزوج أو يوصي لهم أو أوصي لهم بأقل من نصيب مورثهم فيله لو فرض حيا ففرض منه رجعيا والحامل مطلقاً إلى أن تنتهي مورثهم لو فرض حيا أو ما يمكنه بشرط أن لا يتجاوز ذلك ثلث التركة. وإذا تعدد الأبناء المתוتوثون بنون وبنات على النحو المتقدم ذكره، اشترك أباًوهم وأبناء البنات من الطبقه الأولى في ثلث التركة كل بقدر نصيب أصله. ويحجب كل أصل من أبناء الأبناء فرعه. وتقسم الوصية الواحية على غيرها من الوصايا التبرعية».«وتجب التسوية بين الأولاد في الزواج والتلليم فإذا لم يوص سوى القاضي بينهم وتخرج التسوية من رأس التركة .<br>(444)<br>(445) | «الأم أولى بحضانة ولدها بشرط ثبوت أحليتها للحضانة وإذا استقطت حقها فلا يسقط إلا إذا قبل الولد غيرها وإلا أجبرت؛ لأن الحق للصغير ولا يجوز لزوجها الآخر منها حيث لا يوجد غيرها ولا يمنع سوء خلقها من حقها في الحضانة حتى يبلغ الصغير الخامسة من عمره».«ومتي استغنى بنفسه الولد ذكراً أو اثنى خير بين أبيه وأمه عند اختلافهما مع وجود المصلحة وإذا اختلف من لهم الكفالة غير الأب والأم اختار القاضي من فيه المصلحة للولد بعد استطلاع رأيه».«(440)<br>(441) | -----           | -----  | الزواج هو ارتباط بين عجين بميثاق شرعى تحله المرأة للرجل شرعاً وغایته شاء أسرة قوامها حسن (439)». |

439. المادة 6 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الأحوال الشخصية

<sup>440</sup> المادة 141 من نفس المرجع أعلاه.

المادة 441 من نفس المرجع أعلاه.

<sup>442</sup> المادة 150 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الأحوال الشخصية.

<sup>443</sup> المادة 151 من نفس المرجع أعلاه.

الـ 444. المادـة 259 من القانون الـيـمنـي رقم (20) لـسـنة 1992 يـشـأن الأـحـوالـالـشـخصـية

<sup>445</sup> المادة 260 من نفس المرجع أعلاه.

446 . المادة 3 من قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعديل بموجب قانون رقم 17 لسنة 2009

- ال المادة 7 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية  
ال المادة 9 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 12 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 13 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 15 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 58 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 59 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 60 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 67 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 152 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية  
ال المادة 303 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 108 من نفس المرجع أعلاه  
ال المادة 109 من القانون اليمني رقم (20) لسنة 1992 بشأن الاحوال الشخصية  
ال المادة 3 من قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعدل بمقتضى قانون رقم 17 لسنة 2009



# تقرير التنمية المرأة العربية 2015

## الفصل الرابع

### الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي

---

«إن العنف ضد النساء والفتيات له بصماته البغيضة على كل قارة وبلد وثقافة، يوقع أضراراً فادحة بحياة المرأة وبأسرتها وبالمجتمع ككل. هناك الكثير من المجتمعات التي تحظر هذا الشكل من العنف، إلا أن الحقيقة تشير إلى أنه في غالب الأحيان يتم إخفاؤه ويتم التغاضي عنه».

## أولاً : الحق في الصحة والحقوق الإنجابية

### 1. العدخل

#### 1.1. الصحة حسب المنظمة العالمية للصحة

الصحة هي حالة رفاه كاملة من الراحة الجسمية والعقلية والاجتماعية ولا تعني فقط على عدم المرض أو عدم العجز. ويتمثل المرجع الدقيق لهذا التعريف في ديباجة دستور المنظمة العالمية للصحة، الذي تم اعتماده في المؤتمر العالمي للصحة بنيويورك، 22 يونيو 1946، والموقع 22 يوليو 1946 من طرف ممثلي 61 دولة<sup>(1)</sup>. ودخل الدستور حيز التنفيذ يوم 7 أبريل / أبريل 1948 ولم يتغير هذا التعريف منذ عام 1946.

#### 2.1. الصحة الجنسية والإنجابية

**أولاً :** كما عرفتها منظمة الصحة العالمية  
تشتمل الصحة الجنسية والإنجابية على العمليات والوظائف والنظم التي يتم تطبيقها في جميع مراحل الحياة. ومن هذا المنطلق، تفترض الصحة الإنجابية، أن الناس قادرون على تحمل المسؤولية، ومن أجل التمتع بحياة جنسية مرضية وأكثر أمناً، وأن لديهم القدرة على الإنجاب وحرية القرار في ما يخص الوقت الملائم لذلك وعدد الأطفال/حجم الأسرة. ويتضمن بذلك التعريف معنى ضمنياً يتمثل في حق الرجل والمرأة في الحصول على المعلومات وعلى وسائل تنظيم الحمل التي يختارانها بحيث تكون آمنة وفعالة وبأسعار في المتناول، فضلاً عن أساليب أخرى لتحديد النسل لا تتعارض مع القانون. أضف إلى ذلك الحق في الحصول على خدمات الرعاية الصحية المناسبة من الأدوية الجنسية والإنجابية التي سوفتمكن المرأة من أن تجتاز بأمان فترة الحمل والولادة وتسمح للزوجين تهيئه فرصة أفضل لإنجاب طفل يتمتع بصحة جيدة.

**ثانياً :** كما عرفها المؤتمر الدولي للسكان والتنمية بالقاهرة، سبتمبر 1994  
إنها حالة راحة ورفاه كاملة جسمية وعقلية واجتماعية يتمتع بها الشخص في كل ما يخص الجهاز التناسلي ووظائفه وتشغيله وليس فقط غياب الأمراض أو العيوب (المادة 7.2). ويقتضي هذا التعريف أن يكون لأي شخص حياة جنسية مرضية وآمنة وأنه قادر على التناسل ولديه الحرية في الإنجاب، كلما أراد ذلك أو يعني ازدياده أو تقليله حسب رغبته.

ويعني هذا الشرط الأخير أن للرجال والنساء :

- الحق في الحصول على المعلومات وأساليب تنظيم الأسرة التي يختارونها، إضافة إلى الطرق الأخرى لتنظيم الخصوبة غير الخارجة عن القانون. ويجب أن تكون هذه الطرق آمنة وفعالة وبأسعار معقولة ومقبولة.
- الحق في الحصول على خدمات الرعاية الصحية التي من شأنها تمكين المرأة من المرور بأمان خلال الحمل والولادة وأن توفر هذه الخدمات للزوجين كل الحظوظ من أجل إنجاب طفل بصحة جيدة. وبذلك، نتبين أن تعزيز الصحة الإنجابية والجنسية لم تكن مجرد تقديم المشورة والرعاية في ما يتعلق بالإنجاب والأمراض المنقولية جنسياً، بل إنها تهدف إلى تحسين نوعية الحياة وال العلاقات الشخصية.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

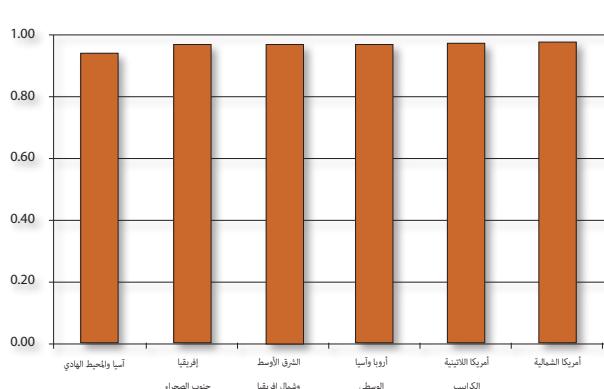
### 1.2. مؤشر فجوة النوع الاجتماعي

يغطي الرسم الملوّي مؤشرين بيولوجيين اثنين وهمما العمر المتوقع عند الولادة<sup>(2)</sup> ونسبة الجنس<sup>(3)</sup>. ويشمل متوسط العمر المتوقع عند الولادة قياساً إحصائياً لمعدل السنوات الإضافية التي قد يعيشها الفرد إذا استمرت اتجاهات الوفاة الحالية على حالها. ويختلف هذا التوقع بناءً على عوامل عدّة، منها العمر (أي توقع السنوات الإضافية للعمر الحالي للفرد)، والجنس حيث التوقعات لدى الإناث عادةً ما تكون أعلى منها لدى الذكور (وعند كل المخلوقات، البشرية والنباتية والحيوانية).

وتتراوح التوقعات بحسب البلدان. وهي عادةً ما تكون عالية في البلدان الغنية ومنخفضة في البلدان الفقيرة، مع بعض الاستثناءات. كما يرتبط هذا المؤشر بعوامل ترفع منه كالتقدم الطبي والتحسين في التغذية وأخرى تخفض منه كالحروب. بالإضافة إلى ذلك، يتعلّق معدل السنوات الإضافية المتوقعة بعوامل اجتماعية واقتصادية للفرد ومنها القضايا المرتبطة بهيكليّة النوع الاجتماعي. ويبين وفقاً لذلك، بأن المرأة تفقد هذه الميزة المرتبطة بجنسها البيولوجي عند الولادة بسبب ما تعانيه من ظروف معيشية لأنها امرأة وتتأثّر بذلك على حياتها وبقائها، نذكر منها ظروف الولادة ونسبة وفيات الأمهات أو التمييز والعنف ضد المرأة في جميع مراحل حياتها.

وعن نسبة الجنس - أو ما يسمى أيضاً بنسبة الجنسين أو نسبة الذكورة - فهي نسبة عدد الذكور والإناث في جيل واحد. ونسبة الذكورة هي نسبة الرجال في إجمالي عدد السكان (كلا الجنسين) وهو مفهوم قريب من نسبة الجنس الذي يعرف كنسبة عدد الرجال والنساء أو عدد النساء وعدد الرجال. وهذا المؤشر البيولوجي هام، فقد تؤثّر نسبة الذكور والإناث على النجاح التناسلي وقد تتناولها من منظور النوع الاجتماعي وتوازناته.

**الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(4)</sup>**



2. Life expectancy

3. Sex-ratio/masculinity ratio

4. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013

ويشير الجدول المولاي الأداء الوطني للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة وترتيب كل بلد عالمياً :

| الرتبة | الأداء <sup>(5)</sup> | البلد                     |
|--------|-----------------------|---------------------------|
| 1      | 0.9796                | الجزائر                   |
| 1      | 0.9796                | الإمارات العربية المتحدة  |
| 51     | 0.9768                | موريطانيا                 |
| 52     | 0.9762                | المملكة العربية السعودية  |
| 58     | 0.9756                | المملكة المغربية          |
| 59     | 0.9755                | الجمهورية العربية السورية |
| 81     | 0.9727                | مملكة البحرين             |
| 88     | 0.9712                | المملكة الهاشمية الأردنية |
| 90     | 0.9706                | دولة الكويت               |
| 108    | 0.9661                | جمهورية مصر               |
| 112    | 0.9612                | سلطنة عمان                |
| 112    | 0.9612                | الجمهورية اليمنية         |
| 112    | 0.9612                | جمهورية لبنان             |
| 112    | 0.9612                | دولة قطر                  |

### 3. الوضع وحقيقة

ينطوي مفهوم الصحة على حماية وتعزيز حقوق الأفراد في الوصول إلى الخدمات والمعلومات الصحية الشاملة لتلبية الاحتياجات الصحية والتي تتعلق بكل من الصحة البدنية والعقلية حسب التعريف المتفق عليه عالمياً أي بصفة شاملة ومتعددة الأبعاد. ويتسع هذا المفهوم ليشمل على الصحة الجنسية والإنجابية بمختلف مكوناتها مع التدقيق في الفئات المستهدفة من أزواج بصفة عامة ومن النساء والشباب... أي في جميع مراحل الحياة. ووفقاً لمنظمة الصحة العالمية «تقييم اعتلالات الصحة الإنجابية والجنسية بـ 20 % على اعتلال صحة النساء، و14 % للرجال».

وأظهر تقرير التنمية البشرية العربية<sup>(6)</sup> أن الدول المعنية بهذا التحليل بذلت جهوداً مكثفة في مجال الرعاية الصحية خلال فترة 1980 و1990، وقد لوحظ التقدم منذ عام 2000 وما بعده. فعمر المرأة المتوقع عند الولادة، ارتفع من 68 سنة في عام 1997 إلى 70 عاماً في عام 2003. وبالإضافة إلى ذلك، شهدت المنطقة المزيد من الانخفاض في معدل الخصوبة الذي انخفض من أربعة مواليد لكل امرأة، في عام 1997، إلى ثالث ولادات للمرأة الواحدة، في عام 2003. ويحتوي متوسط معدل الخصوبة الفعلي على 3.46 متراجعاً ما بين 6.3 في الصومال و1.8 في لبنان.

4. المساواة 1

6. Arab Human Development Report: statistical data<sup>a</sup>, Arab states UNDP (RBAS), 2012

وشهدت معدلات وفيات الأمهات انخفاضاً بشكل ملحوظ في عام 2010، إذ يبلغ متوسط البيانات في المنطقة كلها 197.01 لكل 100,000 ولادة حية، مع وجود اختلافات وفجوات كبيرة بين الدول 1000 في الصومال و18.6 في دول مجلس التعاون الخليجي. ويمكن اعتبار اثنين على الأقل من العوامل التي تساهم في هذا التحسن، ألا وهي ارتفاع مستوى التعليم للنساء والفتيات من جهة، وتوافر وسهولة الوصول إلى خدمات تنظيم الأسرة من جهة أخرى. فالسياسات السكانية وبرامج الصحة الإنجابية التي اعتمدتها كل الدول العربية، سمحت لمزيد من الفتيات والنساء بالاستفادة من تحسين نظام الرعاية الصحية والتمتع بحقوقهن الإنجابية.

ولعل توفير المزيد من المعلومات حول الصحة الإنجابية، قد سمح بتشخيص أدق للوضع وتحديد البيانات الخاصة بوفيات الأمهات التي يمكن استخدامها لتحليل وتقدير وصول المرأة إلى الرعاية الصحية. وبينت هذه البيانات أنه، باستثناء عدد من البلدان مثل الصومال والسودان، تتجه منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا في الاتجاه الصحيح مقارنة مع مناطق أخرى في العالم، وإن بقيت المنطقة العربية في المرتبة الثالثة ما قبل الأخيرة بالنسبة إلى الأداء الإقليمي للمؤشر الفرعي للصحة وفرص الحياة<sup>(7)</sup>. وهذا ما يؤكد أنها لازالت تحتاج إلى جهود أكثر وأكبر في هذا المجال.

ولعله من بين أسباب هذا الترتيب، التفاوت القائم في الحصول على الرعاية الصحية بين المناطق الريفية والحضارية. عموماً، لازالت المرأة الريفية تتزوج في سن أصغر من غيرها مع عدد من المواليد أعلى، كما لا زالت معدلات وفيات الأمهات أعلى بكثير في المناطق الريفية عنها في المناطق الحضرية. ومن بين العوامل التي تتدخل في رفع معدلات وفيات الأمهات التزويج المبكر، وهو ظاهرة نجدها في صفوف معظم الفئات الفقيرة والريفية.

وفي ما يتعلق بفيروس نقص المناعة البشرية/الإيدز، يمكن التنوية بأنه رغم أن معدل انتشاره منخفض في حد ذاته، في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، 0.1% من الأشخاص الذين تتراوح أعمارهم بين 15 - 49 في عام 2003). ولوحظ تقدم فيما يخص الوقاية والعلاج<sup>(8)</sup>، فاما منطقة العربية تعتبر واحدة من المُنطقتين، فقط، في العالم التي لازالت الإصابات الجديدة بالفيروس والوفيات المرتبطة بالإيدز في الارتفاع. ووفقاً لأحدث تقرير لبرنامج الأمم المتحدة المشترك المعنى بالإيدز، تشكل النساء 39 في إطائة من البالغين الذين يعيشون مع فيروس نقص المناعة البشرية<sup>(9)</sup>. وفي بعض البلدان في المنطقة، ازداد معدل حدوث الإصابة بين النساء بشكل كبير خلال العقد الماضي<sup>(10)</sup>. ومن بين الأسباب، عدة عوامل متقطعة تعرّض المرأة لفيروس نقص المناعة البشرية في المنطقة. ومن ضمن هذه العوامل أيضاً عدم توفر الخدمات الأساسية للوقاية من الفيروس، كما أن العلاج يعد مكلفاً على نحو متزايد. وفي هذا الصدد، كشفت دراسة أجريت سنة 2011-2012 حول تجارب النساء والفتيات عبر 10 دول في المنطقة أن التحديات للوقاية والعلاج من فيروس نقص المناعة البشرية تشمل عدم الحصول على العلاج والرعاية وخدمات الصحة الجنسية والإنجابية، فضلاً عن وصمة العار المستمر والعنف وانتهاكات حقوق الإنسان المترکزة.<sup>(11)</sup> وهذا ما تؤكد له البيانات الوطنية من دول مثل مصر والجزائر تشير إلى أن نسبة الإناث بين السكان المصابين بفيروس نقص المناعة البشرية قد تزايدت بشكل مطرد منذ عام 2001<sup>(12)</sup>، وفي معظم الحالات تصاب النساء من أزواجهن. وهو ما يمكن ربطه أيضاً بوضع المرأة المتدني في المجتمع وعدم قدرتها على اتخاذ القرار، بما في ذلك ما يهدد صحتها الجنسية والإنجابية وحياتها. ويرجع ذلك إلى البنية الاجتماعية والثقافية وتوزيع الأدوار وال العلاقات على أساس النوع الاجتماعي، وما ينتج عنه من هيمنة رجالية تعزّزها القوانين كقانون الأحوال الشخصية/الأسرة.

7. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013.

8. اجتماع رفيع المستوى من القيادات النسائية لمنطقة الشرق الأوسط، وشمال إفريقيا، 10-11 نوفمبر 2014، بعنوان «تعزيز المساواة بين الجنسين والاستجابة لفيروس نقص المناعة البشرية كجزء من الاستراتيجية العربية 2014-2020 وجدول أعمال التنمية لما بعد عام 2015»

9. UNAIDS, 2014, Gap Report p. 175.

10. Global Report: UNAIDS report on the global AIDS epidemic 2013. Joint United Nations Programme on HIV/AIDS; 2013.

11. UNAIDS, Regional Report for the Middle East and North Africa, 2013.

12. <http://go.worldbank.org/OIHU489AZ0>

## ثانياً : المسع التشعري والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية

### 1. تمهيد

سوف تتم قراءة النصوص والقواعد المنظمة للحقوق الخاصة بالصحة والصحة الإنجابية وذلك من خلال الوثائق والقوانين المتوفرة حول القضايا ذات العلاقة بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية.

### 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في الصحة والصحة الإنجابية في المنطقة العربية

لم يكن الحق في الصحة والحقوق الإنجابية دائماً مدوناً في قوانين أو منظماً في إطار تشريعية في كل البلدان، بل نجد فقط في عدد محدود ما يمكن اعتباره قانوناً أو قواعد أو مدونة عامة للصحة العمومية، كما في الجزائر أو موريتانيا. وفي الحقيقة، غالباً ما تعالج هذه الحقوق في سياسات واستراتيجيات وبرامج وطنية تديرها وتُنفذها وزارات الصحة، كما هو الحال بالنسبة إلى برامج الأمومة والطفولة، برامج الرعاية الصحية الأولية أو برامج تنظيم الأسرة.

ويستند مفهوم «صحة المرأة» فقط على وظيفتها كأم في معظم البلدان، إن لم نقل كلها. وهو ما يعني إهمال احتياجات العديد من الفئات النسائية ومنها المراهقات والفتيات والنساء في ما بعد سن الإنجاب، وتحديدياً في سن انقطاع الطمث (القعود) والنساء المسنات. وتضمن بعض الدول، مثل تونس في دستورها لسنة 2014، الوقاية والرعاية الصحية لكل مواطن وعلى أساس أن الحق في الصحة حق لكل إنسان، ووفقاً لذلك، توفر الدولة الإمكانيات وجودة الخدمات. وقد تضمن أيضاً العلاج المجاني لفاقدي السنن ولذوي الدخل المحدود أو التغطية الاجتماعية ببناء على تنظيم القانون لذلك. وتعترف معظم الدساتير بأن الرعاية الصحية حق للمواطنين، وتتكفل الدولة بالوقاية من الأمراض الوبائية والمعدية ومحاجتها. وتضمن الدولة رعاية وحماية الأطفال، ومنهم الأيتام ونمو الشباب البدني والخلقي والعقلي إضافة إلى رعاية الشيوخة أو ذوي الاحتياجات الخاصة، علاوة على العلاج المجاني لفاقدي العائل، ولذوي الدخل المحدود... والجدير بالذكر أيضاً، أن الدساتير العربية لم تتساو في كفالة الرعاية الصحية للمسنين والعجزة والمعاقين إلا البلدان التالية وهي : الإمارات، جيبوتي، سوريا، سلطنة عمان، العراق، الكويت، مصر والمملكة العربية السعودية.

### 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية

#### 1.3. الصحة حسب المنظمة العالمية للصحة

زيادة على دساتير الدول التي تحظر التمييز مهما كان أساسه أو سببه بما في ذلك الجنس وتكرس مبدأ المساواة في الحقوق بما في ذلك الاجتماعية والاقتصادية والسياسية والمدنية، تؤكد جل الدساتير العربية، في ما عدا الدستور الموريتاني، على أنه على عاتق الدولة توفير الرعاية الصحية لكل المواطنين. هذا، وخصت العديد منها تعهد الدولة برعاية الأم والطفل مثل دستور الأردن والإمارات والعراق وقطر ومصر واليمن. وقد خصت بعض بقية البلدان الصحة الإنجابية في قوانين التنظيم الصحي<sup>(13)</sup> أو في سياسات وبرامج خاصة كما قمت الإشارة إلى ذلك سالفاً.

ولابد من الاعتراف بأن معظم التشريعات العربية التي تغطي الحقوق الاجتماعية، بما في ذلك الحق في الصحة، مؤسسة على مبدأ المساواة وتعترف كلها، وإن بتفاوت، بالحقوق الخصوصية للنساء ذات العلاقة بوضعهن كأمهات. وبالتالي نرى التشريعات العربية تنص على أن الدولة تكفل رعاية الأمومة والطفولة، كما يشير بعضها إلى التكفل بالوقاية والخدمات، بما في ذلك في حالات الطوارئ، وتخصيص بنود لعلاقات الزواج وبناء أسرة. ففي البحرين مثلاً، يكون الفحص الطبي للطرفين المقبولين على الزواج مطلوباً ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير.

ويستفيد المقبولون على الزواج من التوجيه والإرشاد حول أهمية إجراء الفحص الطبي كما هو الشأن في تونس. كما يتم توفير الإمكانيات الطبية اللازمة لمعالجة ما يمكن علاجه من الأمراض التي قد تؤثر مستقبلاً على الصحة الإنجابية.<sup>(14)</sup> ويجب على من يقبل على الزواج من مواطني مملكة البحرين مثلاً -ولو كان الطرف الآخر غير بحريني- أن يخضع كل من طرف العقد لإجراءات الفحص الطبي. كما يجب على المكلفين بإبرام عقود النكاح في مملكة البحرين التأكد من أن طرفي العقد قد أجريا الفحص الطبي قبل الزواج<sup>(15)</sup>. ولا يمنع القانون في أغلب الدول العربية، حتى في حالة عدم التنسيق، التمتع بالحق في تنظيم الأسرة. ومن البلدان من يوفر هذه الخدمات، مجاناً بما في ذلك وسائل منع الحمل. وأكثر من ذلك، لا تحتاج المرأة في سلطنة عمان إلى تخويل أو موافقة كتابية من زوجها لانتفاعها بالخدمات الصحية بشكل عام، بما في ذلك خدمات الصحة الإنجابية التي لا تستوجب تقديم ما يدل على موافقة الزوج عند طلبها الانتفاع بأي من خدمات الصحة الإنجابية. ويتم في البحرين إصدار بطاقة المباعدة بين الولادات في الزيارة الأولى وتقديم وسائل تنظيم الأسرة مجاناً للمرأة الراغبة في ذلك، مع تشجيع العيادات على استقبال الزوجين معاً كلما سمحت الظروف بذلك. كما أن موافقة الزوج غير ضرورية قبل إجراء العمليات الجراحية بشكل عام، ويمكن الاكتفاء بموافقة المرأة الكتابية في ما عدا ما يختص بعمليات ربط الأنابيب أو استئصال الرحم<sup>(16)</sup>.

وتعتبر تونس البلد الوحيد التي تمنح المرأة الحق في إبطال الحمل إذا رغبت في ذلك فـ «... يرخص في إبطال الحمل خلال الثلاثة أشهر الأولى منه من طرف طبيب مباشر لهنته بصفة قانونية في مؤسسة استشفائية أو صحيحة أو في مصحة مرخص لها. كما يرخص فيه بعد الثلاثة أشهر إن خشي من مواصلة الحمل أن تسبب في انهيار صحة الأم أو توازنها العصبي أو كان يتوقع أن يصاب الوليد بهرض أو آفة خطيرة وفي هذه الحالة يجب أن يتم ذلك في مؤسسة مرخص لها»<sup>(17)</sup>. كما تمنح الجزائر والسودان المرأة المغتصبة الحق في إجهاض نفسها.

### 2.3. جيوب التمييز المتبقية

الحق في الصحة، كما رأينا سالفاً، مضمون في كل الدول العربية ولا يوجد تمييز في الحق القانوني في الصحة المنصوص عليه في الدساتير أو في القوانين سواء بين المواطنين بصفة عامة أو الرجال والنساء، بصفة خاصة، وذلك بغض النظر على قدرتهم في الحصول على الموارد والتحكم فيها، وتحديداً الخدمات الصحية بمسوبياتها المختلفة. في المقابل، لا زالت معظم التشريعات تتجاهل الحقوق الإنجابية كما يتبيّن ذلك من الأمثلة التالية. وفي سوريا، «يعاقب من أقدم على وصف أو إذاعة الأساليب التي تستهدف منع الحمل، أو عرض أن يذيعها بقصد الدعاية لمنع الحمل. ويعاقب من باع أو عرض للبيع أو اقتني بقصد البيع، أية مادة من المواد المعدة لمنع الحمل أو سهل استعمالها بأية طريقة كانت»<sup>(18)</sup>. ورغم أن البلد اعتمد سياسة سكانية وبرامج وخدمات صحة إنجابية توفر وسائل منع الحمل التي تباع أيضاً في الصيدليات، فلا تزال هذه الأحكام سارية المفعول.

14. 1-قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين

15. المادة 5-قانون إلزامية الفحص الطبي للمقبولين على الزواج من الجنسين، رقم 11 لسنة 2004

16. الردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في التقارير الأولية سيدا ولسلطنة عمان، 2011، ص 23

17. 214. المجلة الجنائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

18. المادة 524-523 دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

ولا يحمي عدم توافق القوانين والعقوبات مع السياسات الرسمية المتبعة جميع العاملين في المجال الصحي، وتحديداً حقل الصحة الإنجابية وتنظيم الأسرة من المحاسبة والعقوبة وفق هذه المواد. يعني هذا أنه في إمكان أي شخص معني مباشرة أو غير معني أن يرفع قضية لدى النائب العام استناداً إلى هاتين المادتين.

هذا، ويجرم القانون الليبي اللصاق الاصطناعي، وتعاقب المرأة أو زوجها إذا بادر بذلك أو وافق عليه «يعاقب كل من لفَّ امرأة تلقيحاً صناعياً بالقوة أو التهديد أو الخداع إذا كان التلقيح برضاهما. وتزداد العقوبة إذا وقعت الجريمة من طبيب أو صيدلي أو قابلة أو أحد معاونيهما. وتعاقب المرأة التي تقبل تلقيحاً صناعياً أو تقوم بتلقيح نفسها صناعياً ويعاقب الزوج بذات العقوبة إذا كان التلقيح بعلمه ورضاه وسواء وقع التلقيح من الزوجة أو من الغير»<sup>(19)</sup>.

وفي ما يتعلق بالإجهاض، اتفقت جميع البلدان العربية دونما استثناء على تجريم إجهاض المرأة دون رضاها وتشديد العقوبة إذا ما نتج عن الإجهاض وفاتها<sup>(20)</sup>. كما أنها اتفقت كلها على تجريم الإجهاض التي تلجاً إليه المرأة وإن بإراداتها، باستثناء تونس طبقاً لبعض الشروط الطبية أو الجزائر والسودان في حالة الاغتصاب. كما يعتبرالأردن وسوريا ولبنان والعراق أن الإجهاض انتقام للعار من الظروف المخفة وليس المحلة له. ولا تملك المرأة العراقية حق تقرير إنهاء حملها كما هو الحال بالنسبة إلى النساء في أغلب البلدان العربية الأخرى، غير أن العقوبة تبقى فيه غير مشددة، كما توجد ظروف مخففة إذا كان دافع إنهاء الحمل اجتماعياً وثقافياً (العار).

وتنص بعض الدول على السماح بایقاف الحمل في حالة تهديد صحة المرأة أو حياتها، منها الجزائر والمغرب والمملكة العربية السعودية مع اختلاف الحالات من بلد إلى آخر. فمثلاً، أباح المغرب الإجهاض في حالة الخطر على حياة الأم مع موافقة الحمل ولكنه أخضع ذلك لموافقة الزوج «ولا عقاب على الإجهاض إذا استوجبته ضرورة المحافظة على صحة المرأة متى قام به علانية طبيب أو جراح بإذن من الزوج. ولا يطالب بهذا الإذن إذا ارتأى الطبيب أن حياة الأم في خطر، غير أنه يجب عليه أن يشعر بذلك الطبيب الرئيسي للعمال أو الإقليم. عند عدم وجود الزوج أو إذا امتنع الزوج عن إعطاء موافقته أو عاقه عن ذلك عائق، فإنه لا يسوغ للطبيب أو الجراح أن يقوم بالعملية الجراحية أو استعمال علاج يمكن أن يتربّع عنه الإجهاض إلا بعد شهادة مكتوبة من الطبيب الرئيس للعمالة أو الإقليم، تثبت أن صحة الأم لا يمكن المحافظة عليها إلا باستعمال مثل هذا العلاج»<sup>(21)</sup>. ولا تسمح بذلك المملكة العربية السعودية بإقرار من الحاصلين على تصريح مزاولة المهن الصحية «يحظر على الطبيب إجهاض أي امرأة حامل إلا إذ اقتضت ذلك ضرورة إنقاذ حياتها. ومع ذلك يجوز الإجهاض إذا لم يكن الحمل أتم أربعة أشهر، وثبت بصورة أكيدة أن استمراره يهدد صحة الأم بضرر جسيم»<sup>(22)</sup>. في المقابل، تشدد هيئة كبار العلماء على إجراءات الموافقة على الإجهاض حتى وإن تعلق الأمر بحياة الأم أو أن تتعلق بالحمل من جراء اغتصاب، بما في ذلك سفاح المحارم: «لما قد يحدث للحامل من أعراض وأخطار في مختلف مراحل الحمل، ولاختلاف الأطباء في بعض ما يقررون، والاطلاع على بعض صور قرارات طبية على إسقاط حملهن لأدنى سبب، وأخذناً بدرء المفاسد وجلب المصالح ولأن من الناس من قد يتسامل بأمر الحمل رغم أنه محظ شرعاً. لذا فإن مجلس هيئة كبار العلماء يقرر ما يلي: 1) لا يجوز إسقاط الحمل في مختلف مراحله إلا بمبرر شرعي، وفي حدود ضيقة جداً. 2) إن كان الحمل في الطور الأول، وهي مدة الأربعين، وكان في إسقاشه مصلحة أو دفع ضرر متوقع، جاز إسقاشه، أما إسقاشه في هذه المدة خشية المشقة في تربية الأولاد، أو خوفاً من العجز عن تكاليف معيشتهم وتعليمهم، أو من أجل مستقبلهم، أو اكتفاءً بما لدى الزوجين من الأولاد، فغير جائز. 3) لا يجوز إسقاط الحمل إذا كان علقة أو مضغة حتى تقرر لجنة طبية موثوقة أن استمراره خطر على سلامته أمه، بأن يخشى عليها الهلاك من استمراره، جاز إسقاشه بعد استنفاد كافة الوسائل لتلقي تلك الأخطار. 4) بعد الطور الثالث، وبعد إكمال أربعة أشهر للحمل، لا يحل إسقاشه، إلا أن يقرر جمع من الأطباء المختصين المؤثثين أن بقاء الجنين في بطن أمه يسبب موتها، وذلك بعد استنفاد كافة الوسائل لإنقاذ حياتها، وإنما

19. المادة 403/413 قانون العقوبات الليبي المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

20. انظر/ي الجدول الخاص بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية

21. المادة 453-454/449 القانون الجنائي

22. المادة 22 نظام مزاولة المهن الصحية الذي أقره مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ 3 ذي القعدة 1426هـ (5 ديسمبر 2005)

رخص الإقدام على إسقاطه بهذه الشروط لأعظم الضررين، وجلبًا لعظمى المصلحتين. والمجلس إذ يقرر ما سبق، يوصي بتنقى اللهم والتثبت في هذا الأمر، والله الموفق، وصلى الله وسلم على نبينا محمد وآله وصحبه وسلم»<sup>(23)</sup>. و«من أقدم على هذه الجريمة من رجل أو امرأة، سواء كانت المرأة نفسها، أو أبوه، أو القابلة، أو الطبيب، أو غيره، عامدًا، فعلية القَوْدَ-القصاص- إن كان الإسقاط بعد واحد وثمانين يوماً، وإن كان قبل ذلك فعلية الديمة كاملة. ومن تسبب في إسقاطه من غير عمد، فعلية الديمة كاملة إن كان بعد النفخ، ونصف عشرها إن كان قبل ذلك، والكافرة، والتوبة النصوح»<sup>(24)</sup>.

ويتمثل المشكل الحالي في فلسطين في تعدد المرجعية القانونية بين الضفة الغربية (القانون الأردني) وقطاع غزة (القانون المصري) وحتى أراضي 1948 التي تخضع لقانون المحتل. فبالنسبة إلى الإجهاض، تختلف العقوبة مثلاً في القانون النافذ في غزة الذي ينص ما يلي فيما يخص إجهاض المرأة لنفسها «كل امرأة، حامل كانت أو غير حامل، تناولت على وجه غير مشروع سماً أو مادة مؤذية أخرى أو استعملت القوة بأي وجه كان أو بأية وسيلة مهما كان نوعها أو سمح لها بغيرها بأن يتناولها مثل هذه المادة أو باستعمال مثل هذه القوة أو الوسيلة معها بقصد إجهاضها، تعتبر أنها ارتكبت جنائية وتعاقب بالحبس مدة سبع سنوات»<sup>(25)</sup>. وفي الضفة الغربية «كل امرأة أجهضت بما استعملته من الوسائل أو رضيت بأن يستعمل لها غيرها هذه الوسائل، تعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى ثلاث سنوات»<sup>(26)</sup>.

## 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بعا في ذلك المرأة

### 1.4. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

إن الحق في الصحة هو حق من حقوق الإنسان وهو حق اجتماعي واقتصادي كما اعترفت به المنظومة الدولية كإعلان العالمي لحقوق الإنسان والعهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية الذي يقتضي بأن يتمتع الإنسان بأعلى مستوى من الصحة الجسمية والعقلية الذي يمكن بلوغه<sup>(27)</sup>. ومن بين الاتفاقيات والاتفاقات ذات الصلة بالصحة والحقوق الإنجابية والتي صادقت أو انضمت إليها أو اعتمدتتها في سياساتها الوطنية لتنفيذها معظم الدول العربية، يمكن ذكر :

4

- الإعلان العالمي لحقوق الإنسان : وثيقة أساسية للخطاب المتعلق بحقوق الإنسان والكثير من الدساتير والقوانين الوطنية، وهو مصدر للقانون العرفي الدولي (1948).
- مؤتمر طهران المعنى بحقوق الإنسان : والذي يعترف صراحة بحق الأفراد والأزواج في الحصول على المعلومات وفي تقرير عدد أطفالهم والمباعدة بين ولادتهم (1968).
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري (1969) تذكر المادة (5) الالتزامات الأساسية المنصوص عليها في المادة (2) والمتعلقة بالقضاء على التمييز العنصري بكافة أشكاله وتعزيز التفاهم بين جميع الأجناس، ثم تطالب الدول الأطراف بحظر التمييز العنصري والقضاء عليه بكافة أشكاله، وبضمان حق كل إنسان، دون تمييز بسبب العرق أو اللون أو الأصل القومي أو الثنائي، في المساواة أمام القانون، والتمتع بكل الحقوق ومنها حق التمتع بخدمات الصحة العامة والرعاية الطبية والضمان الاجتماعي والخدمات الاجتماعية(4).

23. قرار هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية رقم [140] بتاريخ 20/6/1407 هـ في إسقاط الجنين

24. نفس المرجع أعلاه

25. المادة 176، قانون العقوبات رقم 16 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

26. المادة 321، قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

27. التعليق رقم 14 الخاص بالحق في التمتع بأعلى مستوى من الصحة يمكن بلوغه. اللجنة المعنية بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، الدورة 22 لسنة 2000

- إعلان الجمعية العامة للأمم المتحدة بشأن التقدم والتنمية في الميدان الاجتماعي، القرار (2542) د- 24 ، المادة 4 والتي تنص على أن يكون للوالدين وحدهما الحق في أن يقررا بحرية ومسؤولية عدد أولادهما وتوقيت إنجابهم). وأقرت الجمعية العامة أيضاً أن تنفيذ هذا الحق يقتضي تزويد الأسر بالمعرفة والسبل الازمة لتمكنها من ممارسة هذا الحق (1969).
- برنامج عمل المؤتمر العالمي للسكان الذي اعتمد في المؤتمر العالمي للسكان لعام 1974 المنعقد في بوخارست، و88 توصية مواصلة التنفيذ اعتمدها المؤتمر الدولي للسكان في مكسيكو في عام 1984.
- العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية، اعتمد وعرض للتوقيع والتصديق والانضمام بـ 1966 وببدأ تنفيذه سنة 1976. تستعين به جماعات الحقوق المدنية في نضالها ضد إساءة الحكومات لسلطتها السياسية (1976).
- العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية، الذي اعتمد عام 1966 ودخل حيز النفاذ في عام 1976. وتعترف المادة 12 من العهد بحق كل إنسان في التمتع بأعلى مستوى من الصحة البدنية والعقلية يمكن بلوغه.
- اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، وهي الوثيقة الدولية الوحيدة لحقوق الإنسان التي تشير على وجه التحديد إلى تنظيم الأسرة كعنصر أساسي لضمان صحة ورفاه الأسر وتتوفر الاتفاقية الأساسية لتحقيق المساواة بين النساء والرجال من خلال ضمان حصول المرأة على فرص متساوية، بما في ذلك الحق في الصحة (1979).
- إعلان بشأن الحق في التنمية (1986)، يدعو إلى تحقيق التنمية التي تهدف إلى تحقيق الرفاهية لكل السكان، والمشاركة الحرة والمجدية، والتوزيع العادل للمنافع المحققة.
- اتفاقية حقوق الطفل (1989)، تحدد معايير لحماية الطفل من الإهمال وسوء المعاملة في بلدان المعمورة. وبغية حماية المصالح الفضلى للطفل، تهدف الاتفاقية إلى ما يلي : حماية الأطفال من الأفعال والممارسات الضارة، بما في ذلك الاستغلال لأغراض تجارية أو جنسية، والإيذاء البدني والنفسي، وتدعوا إلى مساعدة الوالدين على الاضطلاع بمسؤولياتهما في تربية الأطفال بصورة إيجابية إذا ما لزمت هذه المساعدة. ضمان حق الأطفال في الحصول على خدمات معينة، مثل الرعاية الصحية والمعلومات بشأن الحياة الجنسية والإنجاب. ضمان مشاركة الطفل في الشؤون المتعلقة بحياته حينما يكبر. ويشمل ذلك ممارسة الحق في حرية الكلام وحرية الرأي.
- مؤتمر الأمم المتحدة العالمي لحقوق الإنسان المنعقد في فيينا (1993)، والذي أكد أن حقوق المرأة هي من حقوق الإنسان.

ولقد وردت التوصية العامة رقم 24 الصادرة عن لجنة «سيداو» والمتعلقة بالمرأة والصحة، واعتماداً على الفصل 12 من الاتفاقية الدولية الخاصة بإلغاء كل أشكال التمييز ضد النساء<sup>(28)</sup> داعية الدول بالقضاء على التمييز ضد المرأة في مجال الحصول على خدمات الرعاية الصحية طوال دورة الحياة، وبخاصة في مجال تنظيم الأسرة وفي فترات الحمل والولادة وما بعد الولادة. وتشمل الحقوق الإنسانية البعض منها بالفعل في الوثائق الدولية لحقوق الإنسان ووثائق أخرى وقع عليها إجماع وكذلك في القوانين الوطنية. وتستند هذه الحقوق إلى الاعتراف بالحق الأساسي لجميع الأزواج والأفراد في أن يقرروا، بحرية ومسؤولية، عدد أطفالهم ومدة التباعد بين الحمل وتوقيتها، وأن يتمتعوا بالحق في الوسائل للقيام بذلك بما في ذلك الحق في المعلومات الصحيحة التي سوف تساعدهم على الاختيار الحر والمسؤول، والحق في بلوغ أعلى مستوى من الصحة الجنسية والإيجابية. كما أنها تشتمل أيضاً حقوقهم في اتخاذ القرارات المتعلقة بالإنجاب دون تمييز أو إكراه أو عنف في ممارسة هذا الحق على النحو المبين في أدبيات حقوق الإنسان. كما ينبغي أن يأخذوا في الاعتبار حاجات معيشتهم ومعيشة الأطفال الذين سينجبونهم في المستقبل زيادة على مسؤولياتهم تجاه المجتمع بالنسبة إلى الإنجاب.

28. اهتمت الفقرة (و) من المادة 11 «بالحق في الوقاية الصحية وسلامة ظروف العمل، بما في ذلك وظيفة الإنجاب» من بين الحقوق الخصوصية المرتبطة بالعمل.  
أما المادة 12، التي اهتمت ب مجال الصحة، فقد نصت في الفقرة الأولى على «ضرورة حصول المرأة على خدمات الرعاية الصحية، بما في ذلك الخدمات المتعلقة بتحطيم الأسرة». وتعرضت في الفقرة الثانية إلى ضرورة «كفاءة الدول الأطراف للمرأة الخدمات المناسبة فيما يتعلق بالحمل والولادة وفترة ما بعد الولادة. وتتوفر لها الخدمات المجانية عند الاقتضاء، وكذلك التغذية الكافية أثناء الحمل والرضاعة».

### 2.4. التحفظات التعجيزية

منذ 1998، ما فتئت المنظمة العالمية للصحة تطالب المجتمع الدولي بأن يقوم رسمياً باحترام وتأييد الحق في الصحة كحق من حقوق الإنسان. ويتمثل التحدي في تحديد ما تعنيه هذه الحقوق الاجتماعية والاقتصادية - بما في ذلك الحق في الصحة بتعريفات محددة وقاطعة لتسخير الدعوة والتنفيذ. وفي عام 2000، حددت لجنة الأمم المتحدة للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية الالتزامات الأساسية للحكومات باعتبارها تضمن توفير فرص الحصول، على قدم المساواة، على الخدمات الصحية، والأغذية الكافية، والمياه الصالحة للشرب، والمرافق الصحية، والأدوية الأساسية.

واستجابة لالتزاماتها، عملت الدول على جعل هذا الحق واقعاً في حياة المواطنين والمواطنات أينما وجدوا، على الأقل على مستوى المبدأ دون تمييز على المستوى الاجتماعي، ولكن مع ربطه بالواقع الاقتصادي الذي تعيشه الدول والأفراد. ولا يمكن ذكر تحفظات تعجيزية<sup>(29)</sup> تهدد بصفة مباشرة الحق في الصحة كمبدأ، والذي تعرف به كل الدول في دساتيرها أو قوانينها. وتوجد أحكام تمييزية في القوانين وتحفظات تمس أوضاع المرأة في الحياة الخاصة وحقوقها داخل الأسرة، ومنها تلك التي تخص تزويج الأطفال وحكم الطاعة والتي قد تحد من حقها في التنقل للمرافق الصحية، أو حتى حق تأديب الزوج لزوجته في القانون الجنائي في بعض البلدان. وهناك أيضاً أحكام وتحفظات تؤثر سلباً بصفة مباشرة أو غير مباشرة عدداً من الحقوق الإنجابية منها الحق في الإجهاض المأمون الذي يهدد حق المرأة في الصحة وكذلك حقها في الحياة، الحق في تنظيم الأسرة والذي لا تتمتع فيه لا بحرية الاختيار ولا بالمسؤولية، رغم أنها هي التي تتحمل أكثر الأعباء في الحمل وتعدد المواليد، سواء كانت أعباء جسمية أو عقلية أو اجتماعية أو الاقتصادية.

زيادة على ما سلف، لابد من الإشارة إلى أن كل التحفظات، التي تم ذكرها في الأجزاء الأخرى<sup>(30)</sup> والتي تتعلق بمبدأ عدم التمييز والمساواة مهما كانت مبرراتها (التشريعات الوطنية أو الشريعة الإسلامية) والحقوق الإنسانية الأخرى أو الأحكام المنصوص عليها في قوانين الأسرة أو الأحوال الشخصية، قد تؤثر على الحق في الصحة والحقوق الإنجابية.

.29. راجع/ي الجدول الخاص بالاتفاقيات الدولية

.30. راجع/ي فقرة «التحفظات التعجيزية» في الفصل الأول والثاني والثالث

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

حسب المنظمة العالمية للصحة، يفرض المجتمع على المرأة والرجل أدواراً مختلفة في سياقات اجتماعية مختلفة، إضافة إلى اختلافات في الفرص والموارد المتوفرة للنساء والرجال. ويكون الاختلاف قائماً أيضاً في قدرتهم على اتخاذ القرارات والتتمتع بحقوقهم الإنسانية بما في ذلك حقوقهم ذات الصلة بحماية الصحة والحصول على الرعاية الصحية في حالة المرض. وتتفاعل أدوار النوع الاجتماعي والعلاقات غير المتكافئة بين الرجال والنساء مع غيرها من المتغيرات الاجتماعية والاقتصادية، مما يؤدي في بعض الأحيان إلى أنماط مختلفة غير منصفة من التعرض للمخاطر الصحية، والفرق في الوصول إلى المعلومات الخاصة بالصحة، والرعاية والخدمات والاستفادة منها، وهذه الاختلافات بدورها لها أثر واضح على النتائج الصحية.

ويبقى موضوع الإجهاض الآمن والصحة الإنجابية من المسائل غير المحسومة في القوانين العربية. ويبقى مصير المرأة في يد الرجل والمجتمع ككل بمؤسساته المختلفة والتي تعتبر جسد امرأة ملكاً للجميع. فهي الوعاء الذي يحمل وليس الشريك الأساسي، مما يعرض حياة العديد من النساء إلى الخطر بتعريفهن أنفسهن للموت للتخلص من حمل غير مرغوب فيه وقد يكون ناتجاً عن سفاح أو اغتصاب، أو أنهن تجبرن على السفر خارج أوطانهن.

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

#### الاحترام

- إدراج مبدأ عدم التمييز والمساواة وتجريم العنف القائم على النوع الاجتماعي في الدساتير الوطنية وإدماجه في القوانين والتشريعات الوطنية،
- رفع التحفظات على مواد الاتفاقيات الدولية التي تكرس مبدأ عدم التمييز والمساواة وجميع التحفظات على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد النساء (السيداو)،
- إلغاء الأحكام القانونية التي تجرم تداول واستعمال وسائل منع الحمل، من جهة أو اللجوء إلى الوسائل العلمية للتمتع بالحق في الإنجاب من جهة أخرى،
- إلغاء المواد القانونية التي تمنع إيقاف الحمل وتجرم الاغتصاب مهما كان المعتدي وخاصة في حالة سفاح المحارم وتعديل القوانين .

### الحماية

- إعادة النظر في أحكام قوانين العقوبات التي تجرم المرأة التي تجهض نفسها لحمايتها من الحمل غير المرغوب فيه والإجهاض غير المأمون لتؤمن صحتها وحياتها،
- إدراج نصوص قانونية تمنح الزوجين بصفة متساوية الحق في تباعد الولادات وتنظيم الأسرة وتمكين المرأة بهذا الحق في حالة عدم الاتفاق، بما أنها تحمل أكثر الأعباء وبالذات على صحتها،
- سن قوانين تضمن الحق في الإنجاب للمرأة والرجل، بما في ذلك عن طريق الاستفادة من التلقيح الصناعي لتوسيع طرق علاج العقم ومنح فرص للزوجين لتحقيق حقهما الإنجابي،
- وضع الإجراءات القانونية الضرورية لتمكين المرأة من اتخاذ القرار في ما يخص خصوبتها والتحكم فيها في الحياة العامة وداخل الأسرة.

### التعزيز

- دمج القضايا السكانية والحقوق الإنجابية في المناهج الدراسية مع التأكيد على أنها حقوق إنسانية مبنية على مبادئ المساواة وعدم التمييز،
- تنظيم وتمويل وتنفيذ حملات وطنية وإقليمية حول أهمية صحة المرأة في جميع مراحل حياتها بما في ذلك صحتها الإنجابية،
- دعم حملات وطنية توعوية ومناصرة من أجل تغيير وتطوير الاعتقادات والمواقوف على مستوى الأسرة والمجتمع : الرجل، المرأة وأفراد الأسرة الآخرين (الشباب مثلاً)، واضعي السياسات ومتخذي القرار، مقدمي الخدمات، العاملين/العاملات الاجتماعيين، الشخصيات المؤثرة والقادة المحليين...

### الضمان

- وضع استراتيجيات تهتم بصحة المرأة عبر دورة الحياة، ومهما كان وضعها المدنى أو الاجتماعى أو الاقتصادى مع الاهتمام بالقضايا الحساسة كالإجهاض غير المأمون والأمراض المنقولة جنسياً، وبالذات الإيدز الذي ارتفعت معدلاته فيما بين النساء خاصة المتزوجات منهن والتركيز على النساء والفتيات اللواتي يعشن ظروفًا خاصة، بسبب الفقر أو الإعاقة أو الحرب أو النزوح أو اللجوء خارج بلدنهن،
- اعتماد ميزانية مستجيبة للنوع الاجتماعي<sup>(31)</sup> لضمان تلبية احتياجات ومصالح الأفراد من مختلف الفئات الاجتماعية (الجنس والعمر والعرق والموقع...) قد تعالج في سياسات الإنفاق والإيرادات، وبالذات في مجال الصحة والصحة الإنجابية.

---

«إن العنف ضد النساء والفتيات له بصماته البغيضة على كل قارة وبلد وثقافة، يوقع أضراراً فادحة بحياة المرأة وبأسرتها وبالمجتمع ككل. هناك الكثير من المجتمعات التي تحظر هذا الشكل من العنف، إلا أن الحقيقة تشير إلى أنه في غالب الأحيان يتم إخفاؤه ويتم التغاضي عنه».

---

الأمين العام للأمم المتحدة بان كي مون، 8 آذار/مارس 2007

# أولاً : إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

## 1. المدخل

نظراً لاختلاف المفاهيم المستخدمة في التشريعات الوطنية، تبين من المهم تحديد الإطار الاصطلاحي بمرجع إلى المعايير الدولية والتي اعتمدتها معظم الدول العربية في سياساتها واستراتيجياتها. كما تختلف عن تلك المعتمدة في الحملات الدولية والإقليمية والوطنية لمناهضة العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي، كما هو الحال مثلاً بالنسبة إلى حملة 16 يوماً. وتتجدر الإشارة منذ البداية إلى أن جل الدول العربية لم تعتمد ذات الضوابط الدولية في قوانينها.

### 1.1. من العنف ضد المرأة إلى العنف على أساس النوع الاجتماعي

إن العنف على أساس النوع الاجتماعي هو العنف الذي تتعرض إليه المرأة -أكثر من الرجل- في جميع مراحل حياتها، بسبب جنسها وكونها امرأة داخل المجتمع. وهو ظاهرة اجتماعية في غاية التعقيد ومتعددة يشكل كبير في العلاقات السلطوية القائمة على أساس النوع الاجتماعي وفي الحياة الجنسية وتقويض الهوية الذاتية، وكذلك في هيكلية المؤسسات الاجتماعية. وكما جاء في تعريف صندوق الأمم المتحدة للسكان، «إن العنف على أساس النوع الاجتماعي هو العنف الذي يكون فيه الرجل والمرأة معندين، ويترتب عن عدم التوازن في علاقات السلطة بين المرأة والرجل. ويكون العنف موجهاً مباشرة ضد المرأة لأنها امرأة أو أنه يمس المرأة بصفة متفاوتة ويتضمن، الممارسات النفسية، الجسمية والجنسية. (التهديد، التعذيب، الاغتصاب، الحرمان من الحرية داخل الأسرة وخارجها، وقد يتضمن أيضاً الممارسات التي تقودها الدولة أو الجماعات السياسية، وأيضاً العفو عن مرتكبي العنف ضد المرأة<sup>(32)</sup>». وانطلاقاً من هذا التعريف، يمكن تحديد ثلاث خصائص أساسية للتferيق بين العنف على أساس النوع الاجتماعي والأشكال الأخرى للعنف ضد المرأة وهي : أولاً : ما تعاني منه النساء والفتيات بسبب، جنسهن وهوية الأنثى التي تحملنها داخل المجتمع : (تمييز على أساس الجنس). ثانياً: ما يترتب عن توزيع العمل والأدوار بين الرجال والنساء وما يترتب عن ذلك من تقاسم السلطة (رجل-امرأة)، السيطرة (الطااعة/ الامتثال/ التبعية) : اختلال وعدم توازن العلاقات بين المرأة والرجل. ثالثاً : ما يتم تكريسه بالأساس من الممارسات الاجتماعية ويكون متعدداً لدى النساء والفتيات : التسامح/القبول الاجتماعي.

### 2.1. الأشكال المختلفة للعنف القائم على النوع الاجتماعي

من ضمن الجهود التي يبذلها المجتمع الدولي لتحديد المعايير التي تكون عنف النوع الاجتماعي، تأتي المادة رقم 2 من إعلان الأمم المتحدة حول العنف ضد النساء، لتشير إلى الجوانب الجوهرية للأشكال الناتجة عن العنف ضد النساء. وهو تعريف شامل لا يقتصر على العنف الجسми، النفسي، أو الجنسي الذي يحدث داخل الأسرة والمجتمع، ولكنه يتضمن أيضاً أشكالاً أخرى مثل : سوء المعاملة (ضرب وجروح)، العنف المنزلي، الإساءة الجنسية للصغيرات، العنف المرتبط بهن الفتيات (المهر نفسه)، الاغتصاب الزوجي، ختان الفتيات (وأفعال أخرى مضرة بالمرأة وبصحتها وكرامتها). ويشمل أيضاً العنف الأسري وغيره (آخر، أب، جار، في الشارع)، والعنف المرتبط بالاستغلال بجميع أشكاله مثل التحرش الجنسي والتهديد في أوساط العمل أو التعليم، والاتجار بالنساء والفتيات، والبغاء الإجباري، العنف الذي تمارسه الدولة أو المجموعات السياسية ضد النساء لأنهن نساء، والعفو من طرف الدولة عن مرتكبي العنف ضد النساء.

32. صندوق الأمم المتحدة للسكان 1998 UNFPA/

## 2.1. منظور دورة الحياة<sup>(33)</sup>

تتطرق القوانين العربية إلى بعض المراحل العمرية وتهمل أخرى كالطفولة المبكرة أو السن المتقدمة مثلاً. ولعله من المهم الارتكاز على إطار منهجي كذلك المتعلق بدورة الحياة والذي يمكن من خلاله تقدير مدى تفشي العنف في حياة النساء والفتيات. ولهذا، لابد أن يتعرض أي قانون أو سياسة أو برنامج إلى جميع أنواع العنف وأشكاله الموجهة ضد النساء في جميع مراحل حياتهن. وحسب منظور دورة الحياة، يوجد ست مراحل جوهيرية في حياة المرأة تتعرض خلالها إلى أشكال متنوعة وممتدة من العنف القائم على النوع الاجتماعي. وتمثل هذه المراحل في : 1. مرحلة ما قبل الولادة، 2. مرحلة الطفولة المبكرة، 3. مرحلة الطفولة، 4. مرحلة المراهقة، 5. مرحلة سن/فترة الإنجاب، 6. مرحلة العمر المتقدم (الشيخوخة).

وتحتوي كل مرحلة من هذه المراحل على مداخل حساسة لمحاربة العنف ضد النساء والفتيات والقضاء على انعكاساته. ويقصد هنا البحث عما وراء أنواع العنف وتجلياته وطريقه مع تركيز الاهتمام على بعض النماذج والتوجهات في هذا المجال. ويمكن هذا من فهم الانعكاسات في سياق تطبيق وإعداد التشريعات التي تحمي المرأة في جميع مراحل حياتها وضمان احترام حقوقها وسلامتها وحتى بقائها. وتقدم قراءة دوره الحياة حزمة كبيرة من السلوكيات التغessive التي تتعرض لها النساء طوال حياتهن وتسمح بإبراز الحالات المكرهة التي تتطلب تدخلاً طارئاً لمبادرات سياسة عامة تضمن قوانين ملائمة وبرامج لحماية حقوق المرأة الإنسانية، مهما كان سنها، بدءاً بحقها في الحياة.

## 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية

### 1.2. كيف يمكن قياس ما لا يمكن قياسه؟

يساعد رصد العنف ضد المرأة وتوفير البيانات عنه، في تحديد حجم المشكلة ومدى انتشارها. ويسمح جمع البيانات الإحصائية وتبنيها وتصنيفها وتحليلها، بتقدير حجم مشكلة العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي، كما يسمح بتقدير مستويات عديدة كمية وأو نوعية، ومن بينها على سبيل المثال : انتهاكات حقوق المرأة القانونية والإنسانية، الأثر على التنمية ومنها : التعليم والصحة والعمل، درجةوعي المجتمع وإدراكه لهذه المشكلة وبالتالي توجهات ثقافة المجتمع نحو صورة المرأة ودورها ومكانتها وحقوقها، جملة المتغيرات الاجتماعية والاقتصادية والتربوية والقيم والعادات السائد في المجتمع، نوعية التشريعات والقوانين المقررة ذات العلاقة المباشرة بتحديد أمثلة السلوك الإجرامي وغير الإجرامي وفقاً للنصوص القانونية.

ولابد من الإشارة إلى أن معظم البيانات عن العنف الموجه ضد المرأة، تم جمعها في البداية من دراسات بالعينة لا تقدم إلا القليل، عن ظاهرة عالمية. ففي ماض قريب، وتحديداً في المنطقة العربية، كان الكتمان وعدم كفاية الأدلة والحواجز الاجتماعية والقانونية، يحول دون الحصول على بيانات دقيقة عن العنف. وكانت المسوحات العامة تدمج في استبياناتها وحدة قياسية أو مصفوفة خاصة بالعنف ضد المرأة أو الطفلة وفي بعض الأحيان كانت المعالجة للموضوع محددة في شكل من أشكاله كختان الإناث<sup>(34)</sup> أو متروك لاختيار الدول عند إجراء المسح كالعنف الأسري<sup>(35)</sup>.

33. لـ. هيزوال. العنف ضد المرأة. مناقشة ورقة عمل البنك الدولي واشنطن دي. سي. البنك الدولي 1994.

34. المسح الديمغرافي والصحي Demographic and Health Survey/DHS

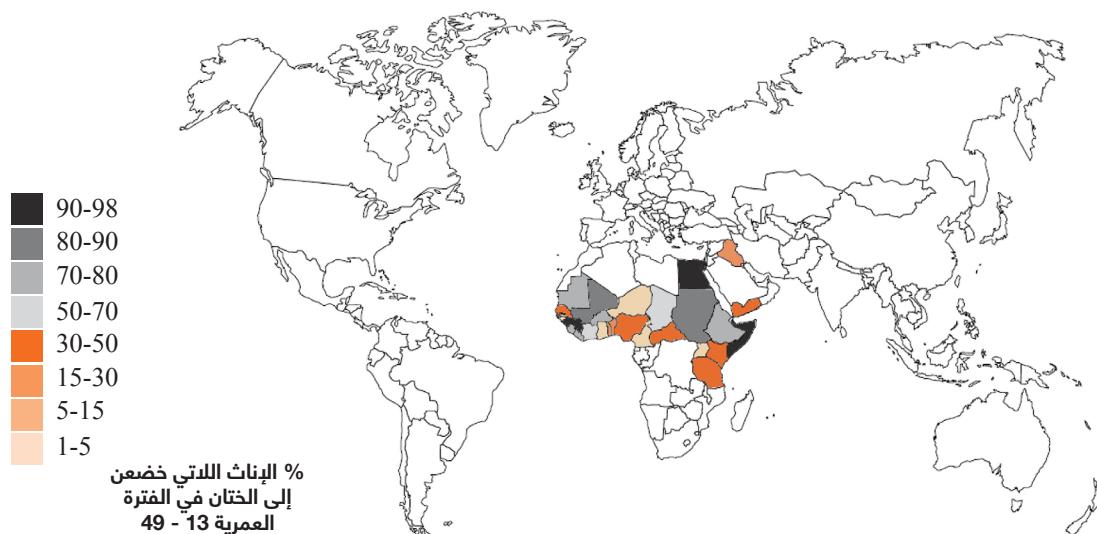
35. المسح الأسري الذي نفذته جامعة الدول العربية بالتعاون مع شركاء آخرين PAPFAM

ومنذ العقدين الأخيرين، أحرزت الإحصاءات الموزعة حسب الجنس وما سمحت به من تحديد فجوات بين النساء والرجال تقدما لا يمكن إنكاره، حتى وإن لم يتم ذلك في كل المجالات وفي كل البلدان العربية بنفس المستوى من الشمولية أو النوعية. ونظرا لطبيعة المشكلة نفسها وعدم الاعتراف بها كمشكلة عمومية، بقيت المعلومات الخاصة بالعنف القائم على النوع الاجتماعي، محدودة ملدة طويلة. ويتجزء الإقرار أنه سجل في العقد الأخير وتحديداً منذ بداية 2005 إلى 2013 مبادرات وطنية ذات مغزى، وإن بقيت محدودة في بعض البلدان. واشتملت هذه المبادرات على مسح أسري أو أكثر. أجرته المؤسسات الرسمية المكلفة بالإحصائيات أو بقضايا المرأة في البلد، مما يمثل في حد ذاته اعترافاً رسمياً بهذه الظاهرة ومن البلدان المعنية فلسطين<sup>(36)</sup> والجزائر<sup>(37)</sup> وسوريا وتونس<sup>(38)</sup> والمغرب<sup>(39)</sup> والعراق ومسح تجمعي وتحليلي في مصر<sup>(40)</sup>.

## 2.2. حقائق وأرقام

تحيل الإحصائيات إلى الواقع «مروع» للعواقب الاجتماعية والصحية للعنف ضد النساء، إذ يعتبر سبباً رئيساً للوفاة وللإعاقة بالنسبة إلى النساء اللواتي تتراوح أعمارهن بين 15 و44 سنة. وتشير دراسة للبنك الدولي<sup>(41)</sup> أعدت سنة 1994 إلى عشرة عوامل خطيرة تواجه نساء هذه الفئة العمرية، وأن أخطار الاغتصاب والعنف الأسري تفوق أخطار السرطان وحوادث المركبات الآلية والحروب والمalaria. إضافة إلى ذلك، بينت عدة دراسات<sup>(42)</sup> وجود علاقة متنامية بين العنف ضد النساء وفيروس نقص المناعة البشرية/HIV حيث تكون النساء اللواتي تعرضن للعنف، أكثر عرضة (بنسبة 48%) لخطر الإصابة بفيروس نقص المناعة البشرية.

ولابد من الإشارة بأنه ورغم جهود البلدان وتحديداً تلك التي تبذلها منظمات المجتمع المدني في ما يخص ختان الإناث والممارسات الضارة ضدهن، لازالت المعدلات الخاصة بهذا التشوّه العضوي في بعض البلدان العربية من الأعلى ضمن البلدان التي تمارسه. وفي هذا الصدد، يوضح هذا الجدول المقتبس من تقرير اليونيسف لسنة 2013<sup>(43)</sup> صورة ختان الإناث بالألوان والأعمار والنسبة المئوية للنساء والفتيات بين 15 و49 سنة من عمرهن ولائي تعرضن إلى الختان بأشكاله المختلفة في العالم مع تركيز أعلى على الأعداد والنسب في إفريقيا.



.36. مسح العنف الأسري في الأراضي الفلسطينية / الجهاز المركزي للإحصاء الفلسطيني، معهد دراسات المرأة، جامعة بيرزيت سنة 2006

.37. المسح الوطني حول «العنف ضد النساء» / وزارة الصحة والسكان وإصلاح المستشفيات والمعهد الوطني للصحة العامة سنة 2005. والممسح الثاني حول العنف ضد المرأة في الجزائر / الوزارة المنتدبة لدى وزارة الصحة والسكان مكافحة بالذرة وأوضاع المرأة، مركز البحوث الأثربولوجيا الاجتماعية والثقافية بدعم من اليونيفيم سنة 2006

.38. مسح استقصائي وطني عن مدى انتشار العنف ضد المرأة، 2012

.39. مسح استقصائي وطني عن مدى انتشار العنف ضد المرأة، 2011

.40. مسح حول العنف ضد المرأة في مصر / بدعم من وكالة الولايات المتحدة للتنمية الدولية سنة 2009

41. Heise, Lori L.; Pitanguy, Jacqueline; Germain, Adrienne. 1994. Violence against women: the hidden health burden. World Bank discussion papers; no. WDP 255. Washington, D.C. : The World Bank. <http://documents.worldbank.org/curated/en/1994/07/442273/violence-against-women-hidden-health-burden>

42. <http://www.womenshealth.gov/hiv-aids/women-are-at-risk-of-hiv/violence-against-women-and-hiv-risk/> / <http://www.genderandaids.org/index.php>

43. Female Genital Mutilation/Cutting UNICEF (July 2013)

وفي ما يلي بعض الأمثلة التي تؤكد مدى انتشار العنف ضد المرأة وخاصة العنف الزوجي منه في المنطقة، وضرورة معالجته قانونيا وإنسانيا :

#### بعض المؤشرات المقارنة الخاصة بالعنف الزوجي<sup>(44)</sup>

| البلد   | عنف جسماني % | عنف جنسي % | عنف نفسي % | عنف اقتصادي % |
|---------|--------------|------------|------------|---------------|
| الجزائر | 9.4          | 10.9       | 21.6       | ---           |
| مصر     | 28           | 17         | 62.6       |               |
| المغرب  | 15.2         | 8.7        | 48.2       | 8.4           |
| فلسطين  | 23.3         | 9          | 61.7       | ---           |
| سوريا   | 18           | 4          | 26         | 33            |
| تونس    | 7.5          | 9.7        | 16.8       | 3.9           |

#### وضع العنف ضد المرأة في مصر

وفقاً للمسح الديمغرافي والصحي في مصر لعام 2005، أفاد 47% من النساء اللاتي تزوجن في أي وقت من الأوقات بأنهن تعرضن للعنف الجسدي منذ سن 15 سنة. وعلى الرغم من أن أغلبيتهن قد أشرن إلى الشريك الحميم أي الزوج الحالي أو السابق بوصفه مرتكباً للعنف، هناك ما يقرب من النصف 45% قد تعرضن للعنف الجسدي على أيدي ذكر غير الزوج، وكما جاءت الإشارات إلى الأب كمرتكب للعنف ضعف نسبة مرتكبي العنف من الأشقاء الذكور 53% مقارنة بنسبة 23%. ووفقاً لنفس المسح، فإن 36% من المستجوبات في العينة البالغة 5613 سيدة أفادن أنهن عانين من شكل من أشكال العنف الزوجي (ال النفسي، الجسدي، وأو النسي) من قبل أزواجهن فتفيد أن 28% من النساء في هذا المسح يتعرضن للعنف الجسدي على أيدي أزواجهن، وهو ما يمثل نسبة 33% من النساء اللاتي أفادن في المسح الديمغرافي والصحي لعام 2005 بتعريضهن للعنف الجسدي من قبل الزوج. غير أن نسبة 62.6% من النساء أفادن بالتعريض للعنف النفسي وأفاد ما يقرب من ثلثي النساء 61% بتعريضهن لشكل من أشكال العنف المعنوي/اللفظي جاء معظمها على هيئة التعرض للسب من قبل الزوج. كما أفادت 17% من النساء المبحوثات بالتعريض للعنف الجنسي (الممارسات الجنسية بالإكراه) من أزواجهن. أفاد ما يقرب من نصف الشابات غير المتزوجات 57% بأنهن تعرضن للعنف الجسدي على أيدي أشقائهن الذكور. كما وجدت نسبة مماثلة أفادت بالتعريض للعنف الجسدي من قبل الأب 57%. كما أن هناك أغلبية ساحقة من الشابات ممن تعرضن لشكل واحد على الأقل من أشكال العنف النفسي على أيدي الأب أو الأخ 78% و80% على التوالي. يمثل العنف الزوجي أكثر أشكال العنف الممارس ضد النساء شيوعاً في مصر. وقد أدى الاختلاف في ما بين الأسئلة المطروحة عام 1995 وتلك التي تم توجيهها في عام 2005 في صعوبة تحديد التغير في مجال انتشار العنف الزوجي. ومع ذلك، لا يبدو أن هناك تغييراً إلى انتشار العنف الزوجي خلال هذا العقد. ففي عام 2005، أفادت نسبة 33% من النساء أنهن تعرضن في وقت من الأوقات للضرب، أو الصفع، أو الركل، أو أي شكل من أشكال العنف الجسدي على يد أزواجهن الحاليين أو السابقين. أما في عام 1995، فقد أفادت نسبة 34% من النساء المتزوجات أنهن تعرضن للضرب من قبل أزواجهن في وقت ما منذ بداية زواجهن. وبالطريقة نفسها، لا توجد اختلافات مهمة فيما يتعلق بخبرات النساء السابقة للمسح. وفي عام 1995، تعرض 16% من النساء المتزوجات في ذلك الوقت إلى الضرب خلال 12 شهراً السابقة للمسح. بينما يشير مسح 2005 إلى تعرض نسبة 19% من النساء المتزوجات إلى شكل من أشكال العنف الجسدي من قبل الزوج خلال العام السابق. كذلك، فإن ما يقرب من 6% من النساء اللاتي حملن في أي وقت من الأوقات قد أشرن في مسح 2005 إلى أنهن تعرضن للعنف الجنسي خلال فترة الحمل.

ومن النادر أن تقوم النساء المعرضات للانتهاكات في مصر على أيدي أزواجهن بإبلاغ الشرطة. ففي إحدى الدراسات حول 100 حالة من النساء المنهكبات، قامت 13 منها فقط بالذهاب إلى الشرطة. وتشير دراسة أخرى إلى أنه حتى في حالات الإبلاغ هناك نسبة تقدر بـ 44 % تقوم بسحب الشكوى بعد أيام قليلة من تسجيلها 63. ويفيد المركز المصري لحقوق المرأة بأنه من بين 2500 حالة أبلغن المركز عن تعرضهن للتحرش الجنسي، هناك 12 % فقط قمن بتسجيل شكوى في الشرطة.

المصدر: دراسة العنف ضد النساء في مصر / المجلس القومي للمرأة، هيئة المعونة الأمريكية للتنمية الدولية، 2009.

### وضع العنف ضد المرأة في العراق

في العراق، امرأة واحدة (1) من بين خمس (5) نساء في الفئة العمرية بين 15-49 سنة تعرضت للعنف الجسدي من طرف الزوج، كما أن 14% منها يتعرضن للعنف الجسدي وهن حوامل. (منظمة الصحة العالمية، وزارة الصحة العراقية مسح 2007-2006). وتضاعفت حالات العنف الجسدي الحادة بنحو 9 مرات في 2009 بالمقارنة بسنة 2003 (صادرة عن وزارة الداخلية العراقية). كما تعرضت 224 امرأة سنة 2009 إلى الاغتصاب في العراق، (تقرير وزارة الداخلية العراقية). وفي نفس السنة، تم الإعلان عن 292 حالة اختطاف للنساء. وبلغ العدد المفحص عنه للنساء ضحايا القتل على خلفية ما يسمى الشرف في العراق سنة 2008، 87 حالة على المستوى الاتحادي (التقرير السنوي لواقع المرأة العراقية). وتم تسجيل 987 حالة انتحار بحرق الذات خلال فترة 3 سنوات 2008-2010 في إقليم كردستان، (وزارة الداخلية).

## 3. الواقع وحقيقة

تحتل المنطقة العربية المرتبة الثانية عالمياً بين المناطق الأكثر انتشاراً للعنف ضد المرأة، بعد جنوب شرق آسيا، حسب معطيات نشرها صندوق الأمم المتحدة للسكان، في وثيقة استراتيجيته الإقليمية للوقاية من العنف ضد المرأة ومعالجته (2014-2017)، والتي تم إعدادها بدعم من مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث «كوثر». وحسب منظمة الصحة العالمية<sup>(45)</sup> المذكورة في الوثيقة، من بين أشكال العنف القائم على النوع الاجتماعي الأكثر رواجاً في المنطقة العربية، يذكر العنف الأسري وتزويع الأطفال وختان الإناث والاتجار بين والاغتصاب والاستغلال الجنسي وما يطلق عليه بـ «جرائم الشرف». كما تتعرض نحو 37% من النساء للعنف ويتم تزويع واحدة (1) من بين كل سبع (7) فتيات وهي دون سن الثامنة عشرة (18). وفي الحقيقة، لا تعني هذه البيانات، التي أصبحت متوفرة نسبياً في السنوات العشر الماضية، أن العنف القائم على النوع الاجتماعي ظاهرة جديدة في الدول العربية، وإنما يمكن ربط ذلك بارتفاع مستوى الوعي لدى متخذي القرار والمماليين والمجتمعات والأسر. فالناجيات من العنف أصبحن أكثر قدرة على الحديث عن هموم التجربة وعذابها، وذلك بفضل عمل منظمات المجتمع المدني الدؤوب التي بادرت بإجراء البحوث، وجمع المعطيات وتقديم الخدمات والدعم، بما في ذلك القانوني.

ومنذ أواخر التسعينيات وببداية الألفية الثالثة، بدأت الحكومات تتقبل وتشارك في حملات التوعية التي تعقد سنوياً لمناهضة العنف ضد المرأة، بما في ذلك الدولية منها (وأولها المغرب سنة 1998)، حيث تنظم أنشطة وتعلن عن قرارات بالمناسبة. كما اعتمد العديد من الحكومات سياسات واستراتيجيات وطنية لمناهضة العنف ضد المرأة وللوقاية منه ومعالجته معالجة متعددة القطاعات بتقديم خدمات متنوعة التخصصات للناجيات من العنف. وإذا كانت الدول العربية قد بذلت جهوداً فريدة من نوعها في بعض الأحيان، لمناهضة العنف وتحديداً ضد المرأة والفتيات، وذلك رغم الوضع الذي تمر به المنطقة منذ عقود وما تواجهه من حروب واحتلال وزرارات متنوعة، إلا أنها لم تفكر في السبل التي يمكنها من حماية نسائها وبناتها في مثل هذه الظروف، سواء كانت معنية مباشرة أو كإجراء وقائي، باستثناء الجزائر ولibia اللتين أصدرتا ماراسيم في هذا الصدد لتعويض الضحايا من النساء، بما فيهن الناجيات من العنف الجنسي.

45. [http://www.who.int/reproductive\\_health/publications/violence/en/index.html](http://www.who.int/reproductive_health/publications/violence/en/index.html)

وفي الوقت الراهن، لعله من الممكن اعتبار التغييرات التي حدثت في المنطقة العربية قد أفسحت المجال أمام ظهور دعاة جدد لتكريس ممارسات قد تكون محظورة أو مستهجنة في بعض البلدان. فمن الأمور المثيرة للجدل، تطور ظاهرة استغلال الظروف المعيشية والأوضاع الإنسانية للأجئين السوريين، لاسيما تزويج النساء والفتيات في العراق والأردن ولبنان<sup>(46)</sup>. كذلك تعرضهن للعنف الجنسي في أوضاع النزاع إما في بلدانهن أو في مخيمات اللاجئين (ليبيا، سوريا، اليمن، الصومال، السودان، ليبيا). كما شهدت نفس الفترة بروز بعض الممارسات التي تكرس العنف، الجنسي خاصه ضد النساء والفتيات كالاغتصاب، والتحرش الجماعي في المجال العام، وجهاد النكاح والاستراق، علاوة على الإجبار على ممارسة «الدعارة المقنعة». ولا يمكن لنا أن نتغافل عمما تعرضه السجينات الفلسطينيات والناشطات في مجال الحقوق الإنسانية للمرأة. وهو ما استوجب تدخلاً من مجلس الأمن سنة 2014 لمناقشة العنف الجنسي المتصل بالنزاعات وصدر في شأنه تقرير من الأمين العام للأمم المتحدة<sup>(47)</sup>.

## ثانياً : المصح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها

### 1. التنظيم القانوني للعنف الموجه ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي في المنطقة العربية

يتم التداول أن العنف ضد النساء لا دين ولا جنس ولا وطن له وأنه ظاهرة عالمية لا تعترف بحدود. في المقابل، تختلف الدول في ما بينها في كيفية الاعتراف بهذه الظاهرة من ناحية، والتعاطي معها والتصدي لها من ناحية أخرى. وفي معظم الدول العربية، لا توجد قوانين عامة إطارية تخص العنف المسلط على النساء. في الأثناء، بدأ العمل في عدد من البلدان العربية باعتماد نصوص تتتنوع من بلد إلى آخر، وتحديداً في ما يخص مرجعيتها والمدة الزمنية التي استغرقت قبل اعتمادها، وحتى الفئات التي تستهدفها. ففي إقليم كردستان العراق، وضعت مسودة قانون لمجابهة العنف الأسري سنة 2007 قمت المصادقة عليه في برطمان كردستان، وبأغلبية ساحقة في جلسة 21 جوان/يونيو 2011. وفي نفس السنة، عرضت الحكومة الاتحادية العراقية عن طريق وزارة شؤون المرأة مسودة ستقدم لموافقة برطمان الاتحادي بعد دراستها وتنقيحها من قبل القطاعات المعنية المختلفة والشركاء الآخرين من المجتمع المدني، ولم تعتمد إلا حذ نشر هذا التقرير (2014). واعتمدت المملكة العربية السعودية قانوناً وإجراءات صارمة لمناهضة ومعاقبة العنف ضد النساء والأطفال، بما في ذلك عنف الزوج لزوجته سنة 2013. وفي لبنان، تكون تحالف من 40 منظمة عام 2007 للدفاع عن مشروع قانون كان يعتبر ثوريّاً في ذلك الوقت بتطرقه إلى القضايا الجوهرية مثل الاغتصاب الزوجي ولم يتم اعتماده إلا سنة 2014 بعد سلسلة طويلة من التعديلات تداولت عليها كل الحكومات (منذ 2007) مما أفرغه من محتواه الأصلي. وفي الأردن (2008) يستهدف حماية كل أفراد الأسرة من العنف. كما توجد قوانين سنت في البلدان المعنية بختان الإناث كجبيوتي ومصر، تتناول هذه القضية على وجه التحديد. وتتوفر في الجزائر والمغرب وتونس ومصر على قوانين تجرم التحرش الجنسي في الفضاء العام وفي أماكن العمل. وخصصت كل من الأردن والمغرب تجريم التحرش الجنسي في أماكن العمل.

ولابد من الإشارة إلى أن عدداً من البلدان العربية، ومنها المغرب وتونس والجزائر وفلسطين هي بصدق اعتمد قوانين إطار مناهضة للعنف ضد المرأة أو إجراء تعديلات على قوانين أخرى كقانون العقوبات مع تنوع في الإطار والمفهوم وربما الهدف أيضاً. ومؤخراً، صادق مجلس الوزراء الجزائري في 26/08/2014 على مشروع تعديل قانون العقوبات لمكافحة العنف ضد المرأة،

46. مركز موارد عباد: «مورد جديد: المرأة والفتيات السوريات: وفاة الفارين، مواجهة التهديدات المستمرة والإذلال» التقييم السريع للعنف القائم على أساس النوع الاجتماعي، سكان اللاجئات السوريات، لجنة الإنقاذ الدولية (IRC)، عباد لبنان، أغسطس 2012  
47. العنف الجنسي المتصل بالنزاعات، تقرير الأمين العام، مجلس الأمن، مارس/آذار 2014 S/2014/181

ومنها تشديد العقوبات ضد الزوج المتهم بالعنف ضد زوجته يسفر عنه عجز مؤقت أو إعاقة دائمة أو بتر. ومن بين الحالات الأخرى، التخلّي عن الزوجة سواء كانت حاملاً أم لا، وممارسة عنف معنوي متمثل في ضغوط أو تهديدات ترمي إلى حرمان الزوجة من ممتلكاتها. في المقابل، وفي جميع الحالات المشار إليها، يسمح المشروع بتوقيف المتابعة الجزائية إذا قررت الضحية الصفح عن زوجها. وينص مشروع القانون على عقوبات ضد مرتكب اعتداء جنسي ضد امرأة، ويتم تشديد تلك العقوبات إذا كان المتهم من أقارب الضحية أو إذا كانت هذه الأخيرة قاصرًا أو معاقة أو حاملاً. كما يتضمن النص عقوبات ضد أشكال العنف التي تمس بكرامة المرأة في الأماكن العامة.

ونظراً لندرة القوانين العربية التي تعالج قضایا العنف ضد المرأة وتحدیداً على أساس النوع الاجتماعي، احتوى العمل قراءة القوانين ذات العلاقة المباشرة أو غير المباشرة بالعنف ضد المرأة سواء كان من منظور النوع الاجتماعي وحقوق الإنسان أم لا، ومنها الدستور، والقانون الجنائي أو قانون العقوبات حسب تسميته في كل بلد، وقانون الأسرة أو الأحوال الشخصية، وقانون الطفولة إن وجد. وتم في هذا التحليل اعتماد منهج دورة الحياة والاهتمام ببعض أشكال العنف التي تخص الطفل كالتزويج وختان الإناث. وكان الهدف من ذلك، إبراز جوانب المساواة وجوه التمييز فيها ومدى تلاؤم قوانين البلدان مع التزاماتها الدولية بالنسبة إلى هذا الموضوع. ولم تكن المهمة يسيرة، بل معقدة بقدر تعقد التشريعات العربية نفسها. فهي يمكن أن تحمل الشيء ونقضيه في نفس الوقت، إذ يمكن أن تكون صارمة تجاه مرتكبي العنف، ولكنها يمكن أن تجد له منفذًا من العقاب. كما نجد في بعض الحالات تنصيصًا على المساواة وإلغائها ليس في نفس القانون فحسب، وإنما ضمن نفس المادة.

## 2. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين المؤثرة على العنف ضد النساء والفتيات

### 1.2. إنجازات المساواة رجل-امرأة

تتص معظمهم الدساتير العربية على مبدأ المساواة بين المواطنين<sup>(49)</sup> دونما تمييز بما في ذلك بسبب الجنس وفي التمتع بالحقوق بصفة عامة وكذلك أمام القانون. وتحدد مسؤولية الدولة في ضمان الكرامة والحماية والحق في الحياة والحرية والأمن للمواطين. ويشير البعض منها بوضوح إلى العنف سواء خص الطفولة أو المرأة وينوه بحماية المرأة ورعايتها. فعلى سبيل المثال، يحظر دستور العراق لسنة 2005، في مادته 29 وبنده الثالث، كافة صور الاستغلال الاقتصادي للأطفال، وينص على الدولة أن تتخذ الإجراءات الكفيلة بحمايتهم. كما يمنع في البند الرابع من نفس المادة «كل أشكال العنف وغيرها العنيفة في الأسرة والمدرسة والمجتمع». وتأتي المادة 37 لتؤكد أن «حرية الإنسان وكرامته مصونة وتُحرم جميع أنواع التعذيب النفسي والجسدي والمعاملة غير الإنسانية، ولا عبرة بأي اعتراض انتزاع بالإكراه أو التهديد أو التعذيب، وللمتضرر المطالب بالتعويض عن الضرر المادي والمعنوي الذي أصابه، وفقاً للقانون، وعلى أن الدولة تكفل حماية الفرد من الإكراه الفكري والسياسي والديني».

وينص دستور تونس لسنة 2014 في فصله 23 بأن الدولة تحمي «كرامة الذات البشرية وحرمة الجسد، وقمع التعذيب المعنوي والمادي. ولا تسقط جريمة التعذيب بالتقادم». كما يؤكّد في مادته 46 بأن «تلزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة فيتحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات (...). تتخذ الدولة التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة».

49. راجع/ي التفاصيل في الفصل 3 الخاص بالحقوق داخل الأسرة

## تزويج الأطفال

أقر عدد من البلدان أن أهلية الزواج تكتمل بالعقل وإتمام الثامنة عشر (18) من العمر تماشيا مع سن الرشد في البلد و مع الضوابط الدولية. ففي مصر، تم تحديد سن الزواج بـ 18 سنة بموجب القانون الذي ينص على أنه «لا يجوز توثيق عقد زواج لأقل من 18 سنة ميلادية كاملة لكل من الجنسين»<sup>(50)</sup> وكذلك في قوانين الأسرة بتونس (المادة 5) وجيبوتي (المادة 13) والإمارات (المادة 30)، في حين حدته الجزائر بـ 19 سنة (المادة 7) ولبيبا بـ 20 سنة (المادة 6).

## العنف الجسدي

في معظم الدول العربية، يجرم قانون العقوبات أعمال العنف الجسدية، دون الإشارة في كل الحالات إلى النساء أو الرجال. ويفرض القانون عقوبات بالسجن وبالحبس مدة محددة تصل إلى الحكم مدى الحياة، إذا أفضى العنف إلى الموت. كما يتضمن القانون عقوبات تكميلية حين يؤدي العنف إلى حدوث إعاقة، ومنها أعمال الضرب والإصابات التي تسبب عجزا تماما عن العمل أو إعاقة دائمة، التشويه، أو الحرمان من وظيفة أحد الأعضاء. وعلى سبيل المثال، تعرض قانون العقوبات المصري<sup>(51)</sup> إلى العنف بصفة عامة دون تمييز بين الرجال والنساء، حيث تضمن جملة من المواد في قضايا العنف حسب التدرج في الآثار الناجمة عنه في مواده 240-243 لترواح العقوبات بين السجن مدة لا تزيد عن سنة وبين المؤبد. وتشدد العقوبة إذا تم استعمال أي نوع من السلاح أو إذا كان الدافع عملاً ارهابياً أو الاتجار بالأعضاء. وإذا أحدث الضرب أو الجرح المذكوران في المادتين 241 و242 بواسطة استعمال أسلحة أو عصي أو آلات أخرى من واحد أو أكثر ضمن عصابة أو تجمهر مؤلف من خمسة أشخاص على الأقل توافقوا على التعذيب والإيذاء. وخصص المشرع السوري في قانون العقوبات المعدل مجموعة من النصوص القانونية تترجم العنف الجسدي بكل أنواعه بحسب الضرر الذي يلحقه، وكذلك الحال بالنسبة إلى من يرتكب العنف ضد أصوله<sup>(52)</sup>. أما تونس فقد اعتبرت العنف ضد الأزواج والأصول ظرف تشديد حسب جاء في المادة 218 من قانون العقوبات المنقح سنة 1993.

## العنف النفسي

طبقا لقوانينه المتعلقة بمناهضة العنف، يتفق عدد من الدول مثل إقليم كردستان العراق ولبنان على تجريم التهديد والعنف اللفظي والقذف والسب والتحقير وتشدد العقوبة إذا تم ذلك داخل الأسرة. فمثلاً، يحظر على أي شخص يرتبط بعلاقة أسرية أن يرتكب عنفاً أسررياً ومنها الإهانة والسب وشتم الأهل وإبداء النظرة الدونية تجاههم وايذائهم وممارسة الضغط النفسي عليهم<sup>(53)</sup>. ويعاقب لبنان «... من أقدم بقصد استيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على تهديد زوجه»<sup>(54)</sup>.

## خтан الإناث

ترجم جيبوتي أعمال العنف التي ينجم عنها تشويه الأعضاء التناسلية<sup>(55)</sup> ويمكن القانون منذ 2002<sup>(56)</sup> المنظمات غير الحكومية من رفع دعوى قضائية مدنية عند وقوع الختان<sup>(57)</sup>. وفي كردستان العراق، «يحظر على أي شخص يرتبط بعلاقة أسرية أن يرتكب عنفاً أسررياً ومنها ختان الإناث ويعاقب كل من حرض على إجراء عملية ختان أنثى وخاصة إذا كانت قاصرة. وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان الفاعل طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم»<sup>(58)</sup>.

.50. المادة 7 مكرر، 4، الطفل رقم 12 لسنة 96 والمعدل بالقانون 126 لسنة 2008

.51. قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

.52. المادة 544، 556، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديلاته إلى حد 1949/1949

.53. المادة 2 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011

.54. المادة 573/578/582/584 قانون العقوبات مرسم اشتراكي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014/2014 البريان اللبناني في أبريل 2014

.55. المادة 333 قانون العقوبات الصادر بمحتوى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 معدلة سنة 2009

.56. المادة 7 من قانون الإجراءات الجزائية المنقح بمحتوى المرسوم بالقانون رقم 46 لسنة 2002

.57. المادة 7 من قانون الإجراءات الجزائية المنقح بمحتوى المرسوم بالقانون رقم 46 لسنة 2002

.58. المادة 2/6 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011

وفي مصر، «يعاقب كل من أحدث بغيره جرحا (...) أو ممارسة ضارة أو غير مشروعة. وللجنة الفرعية لحماية الطفولة المختصة اتخاذ الإجراءات القانونية عند مخالفة نص الفقرة السابقة. ويحظر إجراء عمليات الختان للإناث سواء بالمستشفيات أو العيادات العامة أو الخاصة. كما يحظر على الأطباء وأعضاء هيئات التمريض قطع أو تشويه أو تعديل لأي جزء طبيعي من الجهاز التناسلي للأنثى (الختان)، سواء تم ذلك في المستشفيات الحكومية أو غير الحكومية أو غيرها من الأماكن. ويعتبر قيام أي من هؤلاء بإجراء هذه العملية مخالفًا للقوانين واللوائح المنظمة لزاولة مهنة الطب»<sup>(59)</sup>.

تبني السودان استراتيجية قومية للقضاء على ختان الإناث 2008 - 2018، وللتذكير، كان مجلس الوزراء السوداني قد قرر في اجتماعه بتاريخ 2/5/2009 تحت رئاسة رئيس الجمهورية إسقاط المادة (13) من مشروع قانون الطفل المعروض للاعتماد، والتي كانت تتناول ختان الإناث، التزاماً بفتوى مجمع الفقه الإسلامي تميز بين الختان الضار (الختان الفرعوني) وختان السنة، مقرراً توصيف الختان الضار والتصريح بإعادة النظر في المادة لتضمينها.

## التحرش الجنسي في أماكن العمل

وضعت أربعة دول عربية فقط قوانين خاصة بالتحرش الجنسي وهي الأردن وتونس والجزائر والمغرب. ويستطيع العامل/ العاملة في الأردن بمحض القانون ترك العمل دون إشعار مع الاحتفاظ بالحقوق القانونية عند انتهاء الخدمة وما يترب عليه من تعويضات عطل وضرر، وذلك في حالة اعتداء صاحب العمل أو من يمثله على العامل/ العاملة أثناء العمل أو بسببه (الضرب أو التحقيق أو بأي شكل من أشكال الاعتداء الجنسي). وإذا تبين للوزير ذلك، فله أن يقرر إغلاق المؤسسة للمدة التي يراها مناسبة<sup>(60)</sup>. وفي تونس، يعاقب مرتكب جريمة التحرش الجنسي بالسجن مدة عام وبغرامة قدرها ثلاثة آلاف دينار. ويعد تحرشاً جنسياً كل إمعان في مضايقة الغير بتكرار أقوال أو إشارات من شأنها أن تثال من كرامته أو تخدش حياته وذلك بغایة حمله على الاستجابة لرغباته أو رغبات غيره الجنسية أو بممارسة ضغوط عليه من شأنها إضعاف إرادته على التصدي لذلك الرغبات، (...)<sup>(61)</sup>. وكذلك الحال في الجزائر بالنسبة إلى الحبس مع اعتبار استغلال سلطة الشخص لوظيفته أو مهنته، عن طريق إصدار الأوامر للغير أو بالتهديد أو بممارسة ضغوط عليه قصد إجباره على الاستجابة لرغبات جنسية<sup>(62)</sup>.

وفي المغرب : «يعاقب بالحبس (...) من أجل جريمة التحرش الجنسي، كل من استعمل ضد الغير أوامر أو تهديدات أو وسائل للإكراه أو أية وسيلة أخرى مستغلًا السلطة التي تخولها له مهامه، لأغراض ذات طبيعة جنسية»<sup>(63)</sup>. ويعد من بين الأخطاء الجسيمة المرتكبة ضد الأجير من طرف المشغل أو رئيس المقاولة أو المؤسسة ما يلي : السب الفادح، استعمال أي نوع من أنواع العنف والاعتداء الموجه ضد الأجير، التحرش الجنسي، التحرير على الفساد (...)<sup>(64)</sup>. ويعاقب بحكم جريمة التحرش الجنسي بالحبس والتعويض المالي كل من استعمل ضد الغير أوامر أو تهديدات أو وسائل للإكراه أو أية وسيلة أخرى مستغلًا السلطة التي تخولها له مهامه، لأغراض ذات طبيعة جنسية<sup>(65)</sup>. ولم يُعرف المشرع في الإمارات العربية المتحدة معنى التحرش الجنسي صراحة، كما أنه لم يتطرق إلى المصطلح بصريح العبارة، ولكن يمكن اعتبار بعض النصوص القانونية التي تدين بعض الممارسات (الاخلال بالحياة أو الاعتداء على القاصرين، أو تأويلها على أنها مرادفة للتحرش الجنسي «يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة وبغرامة لا تزيد على عشرة آلاف درهم أو بهاتين العقوبتين من تعرض لأنثى على وجه يخدش حياءها بالقول أو الفعل في طريق عام أو مكان مطروق (...)<sup>(66)</sup>.

59. المادة 242-241 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003 / المادة 7 مكرر(2) المادة 308 مستبدلة بموجب القانون رقم 112 لسنة 1957 تم عدلت بالقانون رقم 93 لسنة 1995 الجريدة الرسمية العدد 21 مكرر في 1995/5/28 والمادة 1 قرار وزير الصحة والسكان رقم 171 لسنة 2007 والمتعلق بمنع ختن الإناث

60. الفصل 29، قانون العمل الأردني بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008

61. المادة 226، فقرة 3 أضيفت القانون التونسي، عدد 73 لسنة 2004 المؤرخ في 2 أكتوبر 2004.

62. المادة 341 مكرر، القانون الجزائري يرقم 15-04-04 المؤرخ في 10 نوفمبر 2004

63. الفصل 1-503، يتم بمجموعة القانون الجنائي بمقتضي الظهير الشريف رقم 1.03.207 صادر في 11 نوفمبر 2003.

64. المادة 40، مدونة الشعل المغربية 2004

65. الفصل 1-503، يتم بمجموعة القانون الجنائي المغربي بمقتضي الظهير الشريف رقم 1.03.207 صادر في 11 نوفمبر 2003

66. المادة 359 قانون العقوبات الاتحادي (1987) (3)

## العنف الجنسي، المواقعة، هتك العرض أو الاغتصاب؟

تستخدم معظم القوانين العربية مصطلح الموقعة بدون الرضا، الجماع بالقوة وهتك العرض. ولم يتم التنصيص صراحة على مصطلح الاغتصاب إلا في قوانين جيبوتي، السودان، موريتانيا واليمن. وتجرم كل الدول العربية العنف الجنسي ضد النساء والفيتات والأولاد وخاصة ذلك الذي يلتجأ فيه إلى القوة والتهديد. وتشدد كل الدول العربية العقوبة على العنف الجنسي ضد الأطفال والمعاقين ومسلوبي الإرادة من الذكور والإإناث. وتعتبر العلاقات الأسرية (الأصول والمحارم) ومن له سلطة تأدبية مباشرة (كالمعلم ورجال الدين...) من الظروف المشددة للعقاب. ولا يمكن أن يفلت من العقاب مرتكب الاغتصاب و/أو الاختطاف في مصر منذ سنة 1998 والمغرب في 2014.

ويجرم القانون السوري «الاعتداء على العرض»، ويعاقبه بأنواعه التي تشمل الاغتصاب، الفحشاء، الخطف، الإغواء والتهتك وخرق حرمة الأماكن الخاصة بالنساء، التحرير على الفجور والتعرض للأخلاق والأدب العامة. كما يجرم المشرع السوري سفاح المحارم بالاستناد إلى بعض الظروف المشددة كالسن أو الضعف أو عدم استطاعة المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو الخداع أو استعمال السلطة أو التسهيلات التي يستمدها من وظيفته... وفي سلطنة عمان تجرم الاعتداءات الجنسية والاغتصاب. وتكون عقوبة<sup>(67)</sup> هذه الجريمة الحبس المؤبد لمن ي الواقع أنثى دون رضاها بالإكراه أو التهديد أو الحيلة، أو حتى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة بسبب ضعفها (الجنون، العاهة أو عمرها أقل من 16 سنة). كما يعاقب بالإعدام مرتكب جريمة الاغتصاب إذا كان من أصول الضحية أو من المتولين تربيتها أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عندها.

## العنف الاقتصادي

ينص القانون في فلسطين على أنه «إذا قام شخص (زوجاً أو زوجة) أثناء حياتهما الزوجية بالتصرف في شيء مع علمه بأن ذلك الشيء يخص الزوج الآخر، على صورة تجعل هذا التصرف من قبل الزوج أو الزوجة بمثابة السرقة لولا قيام الزوجية بينهما، فيعتبر أنه سرق ذلك الشيء ويجوز اتهامه بالسرقة»<sup>(68)</sup>. و«كل من سرق شيئاً قابلاً للسرقة يعتبر أنه ارتكب جرم السرقة ويعاقب بالحبس مدة سنة واحدة إلا في المواريث التي ينص فيها القانون على عقوبة أخرى بالنسبة إلى الظروف التي وقعت فيها السرقة أو لنوع الشيء المسروق»<sup>(69)</sup>.

## الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي

تشير البلدان العربية إلى الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي في ثلاثة أطر وهي الدستور، قانون الجنایات / العقوبات أو قانون متخصص في مكافحة الاتجار بالبشر. وتجرم هذه القوانين كل من يحرض على الفجور وتعاطي البغاء والاستغلال الجنسي بالعنف والإكراه للنساء وللبنات والأولاد على حد سواء، ومن يستند في عيشه على بغاء الغير. وتشدد العقوبة إذا كانت الضحايا قصراً أو كان من أجبروهم من الأزواج أو الأصول أو من لهم سلطة عليهم. ولا تعتبر هذه القوانين، على أهميتها، ردعاً بما فيه الكفاية، كما أنها لا تغطي في معظمها الاستغلال الجنسي بكامل أشكاله وتم اختزالها في الفجور والأخلاق بالحياة والآداب العامة وإجبار الغير على الدعارة. وتعد الإمارات وجيبوتي وسوريا وسلطنة عمان والعراق وقطر ومصر والمملكة العربية السعودية من ضمن البلدان التي لها قانون يجرم الاتجار بالبشر داخل البلاد وخارجها. ويصنف القانون كل الجرائم ذات العلاقة بالاتجار والعقوبات ومسؤولية الدولة في مكافحته. وتتوفر اليوم لدى بعض البلدان الأخرى مشاريع قوانين ومنها لبنان والجزائر.

67. المادة 279 والمادة 280، قانون العقوبات لسنة 2004

68. المادة 269، قانون العقوبات الفلسطيني رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

69. المادة 270، نفس المرجع أعلاه

وعلى غرار الأردن وال العراق، تحظر المادة 30 من دستور السودان، لسنة 2005 وبوضوح الرق والاتجار بالرقيق بجميع أشكاله، ولا يجوز استرقاق أحد أو إخضاعه للسخرة. وفي 3 مارس/آذار 2014م، تم اعتماد قانون مكافحة الاتجار في البشر الذي كان وزير العدل السوداني قد قدمه إلى مجلس الوزراء، في جولية / يوليو 2012 باقتراح من الشعبة القانونية في الأمانة العامة لجهاز السودانيين العاملين بالخارج. ويسمى هذا القانون «قانون مكافحة الاتجار بالبشر لسنة 2013» ويعمل به من تاريخ التوقيع عليه. ويعرف دون أي لبس هذه الجريمة داخل الوطن (المادة 7) وخارجها وعبر الوطنية (المادة 8) وبأنواعه ومستوياته.

2.2. جيوب التمييز المتبقية

تزويج الطفالات

تحدد البلدان سن الثمانية عشرة للزواج، ولكنها تركت الباب مفتوحاً لتزويج الأطفال بوضع استثناءات تُمكّن القضاة من تحديد «مصلحة» الفتاة القاصر والسماح بخطبتها وتزويجها إن اقتضت الحاجة، كما هو منصوص عليه في جميع قوانين الأسرة العربية. في المقابل، حدد عدد من هذه القوانين السن الأدنى لتزويج البنت بـ 10 سنوات في السودان (المادة 40) و15 سنة في العراق (المادة 8) والمغرب (المادة 15) وفي موريتانيا (المادة 6) والكويت (المادة 26). وحدده القانون البحريني بـ 16 سنة (المادة 18) وبـ 17 سنة في عدد من الطوائف في لبنان<sup>(70)</sup> وفي سوريا (المادة 18). وعلى العموم، تجيز قوانين الأسرة العربية تزويج القاصر دون تحديد أي سن أدنى، كما هو الحال في الأردن (المادة 10) وفلسطين (المادتان 5 و6) والجزائر (المادة 7) والمغرب (المادتان 20، 21).

العنف الجسدي

تعاقب قوانين العقوبات كل عنف وأذى موجه للمرأة أو الرجل على حد سواء. فمعظم هذه القوانين في أحكامها وردت بصيغ عامة محايدة، ولا تشير لا للرجال ولا النساء، لكنها تتفاوت في درجة مراعاتها لخصوصية العنف الجسدي ضد المرأة لأنها امرأة وأساليبه في إطار العلاقات الأسرية أو خارجها. فمعظم القوانين العربية تسقط العقوبة إذا ما تنازل الشاكِي أو الشاكِية عن حقه. يرد ذلك حتى في القانون التونسي الذي جرم العنف الزوجي وقانون العنف الأسري اللبناني الجديد. كما تسقط العقوبة في حالات العنف الزوجي، إن تنازل الشاكِي وتسقط دعوى الحق العام<sup>(71)</sup>.

وأكثر من ذلك، ترى العديد من البلدان أن تأديب الزوجة والأولاد هو استعمال للحق، ولا يجوز عقابه مثلما جاء في قانون العقوبات الأردني وسلطنة عمان والقانون السوري. فيقر الاعتراف بالعنف الممارس على الأطفال كما هو واضح في المادة 185 من قانون العقوبات، تماشياً مع العرف الاجتماعي الذي يكرسه القانون في هذه المادة، واعتماد الضرب أسلوباً تربوياً في البيت والمدرسة. كما لا يجرم القانون العراقي العنف الجسدي داخل الأسرة ولا تعتبر العلاقات الأسرية والسلطة التي يملكتها الجاني على ضحية العنف الجسدي ظرفاً مشدداً، بل إنه استعمال للحق. ويندرج في ذلك، حق الزوج في تأديب الزوجة وحق الآباء في تأديب أولادهم مما ينتهك حق المرأة - عبر دورة حياتها - في السلامة الجسدية والعقلية. وقد تصل حدود تأديب الزوجة إلى درجة شديدة من الإيذاء الجسدي والنفسي أو حتى الموت إذا ما كان العرف السائد في منطقة أو عائلة أو عشيرة الزوج أو الزوجة يسمح بذلك. ويحمي هذا العرف الزوج مرتكب العنف من المحاكمة والمعاقبة لـ«إباحة القانون له فعل ذلك، إذ تبدأ المادة 41 من قانون العقوبات العراقي ذات العلاقة بعبارة «لا جريمة» وتحديداً «إذا وقع الفعل استعملاً لحق مقرر بمقتضى القانون ويعتبر استعملاً للحق: تأديب الزوج لزوجته وتأديب الآباء والمعلمين ومن في حكمهم، الأولاد القصر في حدود ما هو مقرر شرعاً أو قانوناً أو عرفًا»<sup>(72)</sup>. ويفترض القانون مقدماً أن الزوجة هي، من تستحبة التأديب لأنها دائمةً المخطئة والعاصفة

70. المادتان 1 و 2 في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/04/1942 والمعدل بقانون 2/7/1959 والمادة 4 في قانون العائلة اللبناني الصادر في 10 فبراير 1954 الخاص بالطائفة السنّية ولمادة  
 19. في قانون الأحوال الشخصية للطائفة الشريعة الأثوذكسيّة -قرار رقم 39 لـ 09/07/1997 وأيضاً المادة 4 في قانون الأحوال الشخصية للسريان الأرثوذكسي لسنة 1951 ولمادة 22 في قانون الأحوال  
 الشخصية للطائفة الانجليـة الأـثـوـذـكـسـيـة لـ سنة 1954

71. المادة 3 قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014  
72. المادة رقم 41 من قانون العقيبات العراقية، رقم 111 لسنة 1969

لزوجها. وإذا ارتكبت هي العنف ولو دفاعاً عن النفس، فيعتبر جريمة ضد زوجها وسوف يحكم عليها أمام المحكمة بجريمة الإيذاء بموجب المواد 416-410، وهذا مهما كانت الظروف. وتتعارض هذه المواد، بما في ذلك تلك التي تنص على عذر الشرف الممنوح للرجل فقط مع أحكام الدستور العراقي التي أقرت مساواة العراقيين أمام القانون دون تمييزٍ بما في ذلك بسبب الجنس ومنع كل أشكال العنف والتعسف في الأسرة والمدرسة والمجتمع. وكذلك الحال بالنسبة إلى الأردن، والتي يرى فيها المشرع أيضاً بأن لا جريمة على الأفعال التي يجيزها القانون ومن بينها «ضروب التأديب التي ينزلها العرف العام...»<sup>(73)</sup>. وهذا ما يعزّز أهمية منظور هذا التقرير بالأولاد آباءهم على نحو ما يبيحه في التفريق بين الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية.

وعلى غرار بعض البلدان العربية الأخرى، تجعل ليبيا من القتل على خلفية ما يسمى بالشرف عذراً مخففاً كما جاء في القانون الليبي: يعد ظرفاً مخففاً من فوجئ بمشاهدة زوجته أو بنته أو أخيه أو أمه في حالة تلبس بالزن فقام بالقتل ولا يعاقب على مجرد الضرب أو الإيذاء البسيط. وكل من ضرب شخصاً دون أن يقصد إلحاق الأذى به فتشاً عن فعله أذى شخصي تخفض العقوبة<sup>(74)</sup>. وحسب القانون الفلسطيني في كل من غزة والضفة الغربية «يجوز قبول المعدنة في ارتكاب فعل درء لنتائج لم يكن في الوسع اجتنابها بغير ذلك والتي لو حصلت لألحقت أذى أو ضرراً يليغاً به أو بشرفه أو ماله أو بنفسه أو شرف أشخاص آخرين من هو ملزم بحمايتهم وأن يكونضرر الناجم عن فعله أو تركه متناسباً مع الضرر الذي تجنبه. ويستفيد من العذر المخفف فاعل الجريمة الذي أقدم عليها بصورة غصب شديد. ويستفيد من العذر من فاجأ زوجته أو إحدى محارمه حال التلبس<sup>(75)</sup>. ويعد القانون المصري ظرفاً مخففاً من فاجأ زوجته حال تلبسها بالزن وقتلها في الحال هي ومن يزني بها<sup>(76)</sup>. وكذلك اليمن، حيث تخفف العقوبة إذا قتل الزوج زوجته هي ومن يزني بها حال تلبسهما بالزن، وإذا اعتدى الأصل على فرعه بالقتل أو الجرح»<sup>(77)</sup>. وإذا جرم قانون العقوبات السوري العنف الجنسي بكل أنواعه بما في ذلك ضد الأصول<sup>(78)</sup>، فإنه لم يشدد العقوبة على مرتكبي العنف الجنسي ضد الزوجات والأخوات وغيرهن من فتيات الأسرة. ويعتبر القتل على خلفية الشرف عذراً مخففاً كما أنه يعتبر الغصب الشديد عند ارتكاب الجريمة عذراً مقبولاً مع تخفيض العقوبة، غالباً ما تستخدم عملياً هذه المادة في حالة ما يدعى بأنها جرائم «شرف»<sup>(79)</sup>. كما تخفف العقوبة إذا ثبت للقاضي أن الدافع كان شريفاً<sup>(80)</sup>.

## العنف اللفظي

اتفق كل البلدان تقريباً على تجريم التهديد والقذف والسب والتحقير، لكن دون تشديد العقوبة إن ما تم ذلك داخل الأسرة. كما أن معظم القوانين العربية تتسامح تجاه العنف اللفظي إذ يوقف التتبع إذا ما تنازل الشاكِي أو الشاكِية عن الدعوى. وتذهب بعض البلدان إلى إسقاط الدعوى إذا كان المدعي قد جلب «الحقارنة لنفسه» كما جاء في القانون الأردني والفلسطيني: «إذا كان المعتدى عليه قد جلب الحقارنة لنفسه يمكن للمحكمة أن تُقصِّ أو تُسقط العقوبة». «وتتوقف دعاوى الضرر على اتخاذ المعتدى عليه صفة المدعي الشخصي»<sup>(81)</sup>. غالباً ما تطبق هذه العبارة على النساء اللاتي يبرر العنف ضدهن لأسباب تكون هي مسؤولة عنها (الطلع إلى الشارع، مكان العمل، طريقة لبسها، رفع صوتها...).

.73 المادة 62، قانون الجزاء الأردني رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.74 المادة 383/375 قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

.75 المادة 18/340 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية/ المادة 98 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

.76 المادة 237 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

.77 المادة 232-233 قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

.78 المواد 540 - 544 و 556، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديله إلى حد 2009

.79 المادة 242، نفس المرجع

.80 المادة 185/242 نفس المرجع

.81 المادة 363-362 قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008

## ختان الإناث

توجد هذه الظاهرة في عدد من الدول العربية، ولا يتم الاعتراف بها في كثير منها لولا بعض البحوث والدراسات والدور التوعوي الذي تلعبه المنظمات غير الحكومية والمنظمات الدولية. فمثلاً، لئن يعد ختان الإناث نادراً في بلدان المغرب العربي عامة، إلا أنها -زيادة على موريتانيا - نجده في العراق على المستوى الاتحادي وفي إقليم كردستان خاصة، وفي بعض مناطق اليمن، حيث بلغت النسبة 23% (الفترة العمرية 15-49 سنة)<sup>(82)</sup>. وورد في تقرير سلطنة عمان للجنة السيداو لسنة 2011 أن عملية ختان الإناث بالسلطنة «يمكن أن تمارس على المستوى المحلي التقليدي (...). ولا يوجد توجّه لاعتماد قانون لحظر هذه الممارسة، لعدم وجود مؤشرات تستدعي ذلك إلى الآن، كما أنه لم يرتب على القرار الحكومي بمنع ختان الإناث أية آثار يمكن أن تعطي دلالة لحجم هذه الممارسة»<sup>(83)</sup>. كما جاء في إجابة مملكة البحرين لسنة 2008 رداً على لجنة الأمم المتحدة المعنية بالقضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة أنه سجلت بعض حالات ختان الإناث في المملكة منذ أمد. وتعهدت المملكة بإجراء دراسة وطنية للغرض<sup>(84)</sup>. كما أشار تقرير منظمة الصحة العالمية بعنوان «القضاء على تشويه الأعضاء التناسلية للإناث»<sup>(85)</sup> صدر سنة 2008 إلى وجود ممارسات لختان الإناث في بعض من دول الشرق الأوسط والخليج (سلطنة عمان والإمارات)، مما يستوجب دراسات معمقة في الموضوع لدراسة مدى انتشار الممارسة، التي ما زالت تعتبر من المسكون عنه.

ولئن عممت مصر وجيوبوتي وكردستان العراق إلى سن قوانين تجريم الختان، إلا أنها ما زالت تحتاج الصramaة في التطبيق. فالبيانات ذات العلاقة والمتوفرة في هذه البلدان ومنها على سبيل المثال ما نشره تقرير اليونيسف لسنة 2013<sup>(86)</sup> تؤكد احتلال مصر المرتبة الأولى عالمياً بـ 27.2 مليون امرأة خضعت لختان الإناث. ويوجد أعلى معدل حدوث الختان أي 98% أيضاً في بلد عربي وهي الصومال. وتعد النسب مرتفعة في هذه البلدان وهي على التوالي 90-98% في جيبوتي، 78-97% في مصر، 80-86% في إقليم كردستان. ولا فرق كبير يذكر بين البلدان التي يتوفّر فيها قانون يجرم الختان وتلك التي لم تنسنه بعد.. وفي السودان، لا زالت النسبة تقدر بـ 91% وبـ 71% في موريتانيا. ولا تفسّر هذه المعدلات والنسبة التي تعد من الأعلى في العالم، بضعف في النصوص أو في تطبيق الإجراءات والمساءلة أو حتى الفراغ القانوني فحسب، ولكن أيضاً إلى ضعف الإرادة السياسية والتشريعية أمام الممارسات التقليدية الضارة ضد الإناث على مستوى المجتمعات المحلية. ففيها تجري عملية بتر الأعضاء التناسلية للبنات والنساء سواء أجرتها «الداية» أو القابلة أو الحلاق أو الطبيب. وبالتالي هذا ما يؤكّد أيضاً عدم جدواً القرارات الوزارية الناجمة عن القطاعات المختصة والتي تنصّ منع الختان في العيادات والمرافق الصحية والمستشفيات، كما هو الحال في اليمن<sup>(87)</sup>. وتفسح المجال بهذا إلى المزاولين/ات الآخرين دون مراقبة أو معاقبة.

## التحرش الجنسي في أماكن العمل

لم تتعرض 16 بلداً من ضمن العشرين المعنية بهذه المسوح إلى التحرش الجنسي في أماكن العمل، ولم تشرع له، بل إنها اهتمت أساساً بمسائل هتك العرض والإخلال بالحياء أو «بالشرف» حسب العبارة التي يستعملها كل بلد. وهذا لا يعني بالضرورة أن القانون يصف الجريمة على أنها اعتداء جسدي وأو جنسي دقيق وواضح. وعن البلدان التي سنت قوانين له، فما عدا المغرب، تحتاج هذه القوانين إما إلى تدقيق تعريفها أو توضيح رؤيتها وهدفها (هل يخص المرأة أو الرجل؟) وتعديلها لضمان حماية الضحية واحترام حقها أو حماية الذين يقبلون بالإدلاء بشهادتهم/هن... وعلى سبيل المثال، لا يتضمن القانون التونسي تعريفاً للتحرش الجنسي بما يتفق مع المعايير الدولية ولا ينص على العدول عن عبء الإثبات، ويحيّز، في حالة رفض القضية أو تبرئة المتهم، توجيه التهمة لضحية التحرش على أساس التشهير. وقد تفسر هذه القيود، إلى جانب تدني مستوى الوعي لدى السلطات والضحايا، والوصم الاجتماعي الذي غالباً ما يواجهه ضحايا التحرش الجنسي، عدد الحالات المحدود المنظورة أمام المحاكم، على الرغم من انتشار هذه الظاهرة في أماكن العمل وفي الفضاءات العامة.

.82. تقرير اليونيسف حول ختان الإناث، 2013.

.83. الردود على قائمة الأسئلة والقضايا المتعلقة بتقرير السلطنة الأول حول اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة، وزارة التنمية الاجتماعية، مسقط، إبريل 2011

84. Cedaw/c/BHR/2/Add. 1

85. Eliminating female genital mutilation : An interagency statement, OHCHR, UNAIDS, UNDP, UNECA, UNESCO, UNFPA, UNHCR, UNICEF, UNIFEM, WHO, 2008

86. Female Genital Mutilation/CuttingUNICEF, (July 2013)

.87. قرار وزير الصحة 4/2010CRC/C/YEM الخاص بختان الإناث، ص 73

ولابد من الإشارة إلى أن معنى هذا المصطلح وتطبيقه تجاوز الحيز المغلق وحدود مكان العمل كما جاء في تعديل يونيو 2014 لقانون العقوبات المصري والخاص بجرائم أكثر صرامة للتحرش الجنسي، بما في ذلك بالشوارع. فالقانون المصري الجديد ينص على أنه يُعاقب بالحبس مدة لا تقل عن ستة أشهر وبغرامة لا تقل عن ثلاثة آلاف جنيه ولا تزيد عن خمسة آلاف جنيه أو بإحدى هاتين العقوبتين، كل من تعرض للخس في مكان عام أو خاص أو مطروق بإثبات أمر أو إيحاءات أو تلميحات جنسية أو إباحية، سواء بالإشارة أو بالقول أو بالفعل بأية وسيلة، بما في ذلك وسائل الاتصالات السلكية واللاسلكية<sup>(88)</sup>.

## العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض

رغم أن كل الدول العربية تجرم العنف الجنسي ضد النساء والفتيات، إلا أنه يمكن ملرتكب جريمة الاغتصاب و/أو الاختطاف أن يفلت من العقاب إذا ما تزوج بالضحية زوجاً صحيحاً، كما هو الحال في الجزائر وفي تونس على سبيل المثال «(...) وزواج الفاعل بالمجني عليها في الصورتين المذكورتين يوقف التبعات أو آثار المحاكمة. و تستأنف التبعات أو آثار المحاكمة إذا انفصما الزواج بطلاق محكم به إن جاء من الزوج طبقاً للفقرة الثالثة من الفصل 31 من مجلة الأحوال الشخصية وذلك قبل مضي عامين عن تاريخ الدخول بالمجني عليها»<sup>(89)</sup>. و «يتربّ عن زواج الجاني بالبنت التي غرر بها إيقاف المحاكمة أو تنفيذ العقاب»<sup>(90)</sup>. وتتجدر الإشارة إلى أنه تم إلغاء الفقرة 2 من المادة 475 من قانون العقوبات المغربي في يناير 2014 بعد حملة ضغط نفذها المجتمع المدني وإقناع الدولة والمشرع بأن هذا الإجراء هو الذي أدى إلى انتشار إحدى ضحاياه ولم تكن الوحيدة.

وجرمت سلطنة عمان أيضاً الاغتصاب<sup>(91)</sup> وتصل العقوبة فيها إلى الإعدام إذا كانت الضحية لم تبلغ السادسة عشرة من عمرها، وكذلك الحال بالنسبة إلى القانون القطري إذ «يعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة، وكانت قد أثبتت السادسة عشرة من عمرها. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على نفسها ذلك. ويعاقب كل من واقع أنثى وكانت قد أثبتت السادسة عشرة من عمرها، متى كانت محمرة عليه على سبيل التأكيد، أو التأييد، مع علمه بذلك. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على أن يواعتها محرم عليها»<sup>(92)</sup>. يتم هذا في إطار دولي يعتبر أن الطفولة تنتهي في سن 18 سنة<sup>(93)</sup> ويجب توفير حماية قانونية للفتي والفتاة قبل هذه السن وأن القانون لا يعتبر عادة موافقة القاصر على أنها حرة ومسئولة. وتختضع العقوبة والظرف المشدد في اليمن أيضاً إلى سن المجني عليها التي يجب أن لا تبلغ الرابعة عشرة (...)<sup>(94)</sup> «ويتعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنوات كل من هتك عرض إنسان حي بالإكراه أو الحيلة أو إذا كان المجني عليه أنثى لم تتجاوز خمس عشرة سنة أو ذكرًا لم يجاوز اثني عشر سنة أو معدوم الإرادة أو ناقصها لأي سبب أو إذا كان الجاني من أصول المجني عليها ومن المتولين تربيته»<sup>(95)</sup>.

وعلى الرغم من صرامة القوانين الإماراتية في ما يتعلق بالاغتصاب، إلا أنها لا ترقى إلى نفس الصرامة في ما يتعلق بالتحرش الجنسي أو ما يعبر عنه بهتك العرض وخدش الحياة والتي لا تقل العقوبة ملرتكبها عن السنة سجنها بينما لم يحدد سقف العقوبة مما قد يعطي مجالاً أوسع للقاضي في التسامح. بالإضافة إلى ذلك، لم يشر المشرع في النص القانوني إلى قضايا سفاح المحارم. وأخيراً وليس آخرًا، يعتبر القانون اليمني متسامحاً فيما يتعلق بالعنف الجنسي ونسبة لتشديد العقوبة على مرتكبي جرائم الاغتصاب وسفاح المحارم. فلا يوفر أي حماية فعلية للنساء، وتعد العقوبة منخفضة بالنسبة إلى جريمة الاغتصاب قياساً بالتشريعات العربية الأخرى. ولا تزيد العقوبة عن عشر سنوات إذا ارتكب الجريمة شخصان فأكثر أو أحد المتولين الإشراف على المجني عليه (مثل الأب أو الأخ أو العم أو الخال)، بينما لا تتعدي السبع سنوات، إذا كان مرتكبها شخص واحد، ويصل الحد الأدنى إلى سنتين، ويتم تشديد ظرف العقوبة إلى خمسة عشر سنة إذا كان سن المجني عليها دون 14 عاماً أو إذا أدى الاغتصاب إلى الانتحار، بينما الحد الأدنى هنا هو ثلاث سنوات. ويبدو ملفتاً لانتباه الفارق الكبير بين العددين الأدنى والأعلى في العقوبات المتراكمة لتقدير القاضي<sup>(96)</sup>.

88. المادة 306 (أ) و 306 (ب) من قانون العقوبات من قانون العقوبات المعديل، يونيو 2014  
 89. المادة 227 مكرر، المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010 - أضيف بالقانون عدد 15 لسنة 1958 ثم نفع بالقانون عدد 21 لسنة 1969 وبالقانون عدد 23 لسنة 1989  
 90. المادة 239 المجلة الجزائية 1913  
 91. المادتان 279 و 280 قانون العقوبات العماني لسنة 2004  
 92. المادة 280-281 قانون العقوبات القطري / 11 / 2004  
 93. يرجع إلى اتفاقية حقوق الطفل التي صادقت عليها كل البلدان العربية  
 94. المادة 209، قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994  
 95. المادة 272، نفس المرجع أعلاه  
 96. المادة 209، قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994

وفي هذا الصدد، إذا كان من الصعب تأويل سلطة أو قدرة القاضي التقديرية<sup>(97)</sup> على أنها تسامح في الحكم، إلا أنه لابد أيضاً من الإشارة إلى أسباب أخرى منها الخلفية الثقافية والاجتماعية التي قد تبرر ذلك بفرضيات وحتى بمجرد اتهامات توجه للمرأة (التعريض بسبب خروجها أو لبسها أو سلوكيها...). ولا يعد ذلك حكراً على الإمارات أو اليمن أو أي بلد من المنطقة فحسب، ولكن بكل المجتمعات والثقافات وإن بتفاوت.

هذا، ويوجد العديد من الفروقات في ما يتعلق بالعلاقات الجنسية بالإكراه. وتجيز بعض البلدان العربية اغتصاب الزوجات ولا يتم التنصيص عليه في النصوص القانونية التي تجرم المواقعة بالإكراه والعنف مثل الأردن وسوريا وفلسطين<sup>(98)</sup> كما يجوز القانون السوري - ليس فقط الضرب ولكن أيضاً - اغتصاب الزوجة حتى ولو كان ذلك بالعنف والتهديد أو كانت لا تستطيع المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو بسبب ما استعمل نحوها من ضروب الخداع<sup>(99)</sup>.

### العنف الاقتصادي

باستثناء فلسطين، لا يوجد في الدول العربية قوانين تحمي المرأة من العنف الاقتصادي، وإن نصت بعض القوانين بداية من الدستور على حق المرأة في الملكية أو حرية التصرف فيها... وفي الحقيقة، تواجه المرأة في المنطقة العربية عنفاً اقتصادياً حتى بوجود القانون كحرمانها من الحصول على الموارد الأساسية والتحكم بها ومنها عدم الإنفاق على الأسرة، الحرمان من الميراث، الإجبار على العمل أو على ترك العمل، الاستيلاء على الراتب والموارد المالية الأخرى، الإجبار على التنازل عن حقوقها المادية لتحصل عن حق آخر كالطلاق، أو حتى الزواج كما هو الحال بالنسبة إلى الحق في الإرث في بعض البلدان.

### الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي

لم تقم غالبية الدول العربية، بسن قانون يجرم الاتجار بالبشر. لذلك تبقى القوانين الأخرى التي تحاول معالجته كالدستور أو قوانين العقوبات غير ردعية. ولقد ساهم هذا الوضع في تفاقم الظاهرة وتحديداً في بعض البلدان. وهذا، لأن الاكتفاء بالتنصيص على غرامات مالية أو ترحيل المهاجرين غير الشرعيين إلى بلادهم، قد يمكّن مرتكبي هذه الجريمة من الذين يتم تطبيق العقوبات عليهم من تكرارها والعودة إلى نشاطهم مرة أخرى، نظراً لبساطة الغرامة.

## 3. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة

### 1.3. المصادقة والانضمام إلى الاتفاقيات المعنية بحقوق المرأة

جاء في المادة الأولى، للإعلان العالمي لمكافحة العنف، 1993، بأن العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي هو «أي فعل عنيف قائم على أساس النوع الاجتماعي ينجم عنه أو يحتمل أن ينجم عنه أذى أو معاناة جسمية أو جنسية أو نفسية للمرأة، بما في ذلك التهديد باقتراف مثل هذا الفعل أو الإكراه أو الحرمان التعسفي من الحرية، سواء وقع ذلك في الحياة العامة أو الخاصة». ولابد من الإشارة إلى أن كل البلدان العربية (المغرب، الجزائر، تونس، فلسطين، لبنان، العراق بما في ذلك إقليم كردستان...) التي اعتمدت استراتيجيات وطنية أو خطط عمل للوقاية من العنف ومناهضته، قد اتخذت من هذا التعريف إطاراً مرجعياً.

97. Judicial Discretion/ Pouvoir Discrétionnaire du Juge

98. المادة 292 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية والمادة 392 قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديلاته إلى حد 2009 والمادة 394 قانون العقوبات عدد

99. مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008

69. المادتان 489 و490، قانون العقوبات السوري رقم 148/1949

زيادة على الاتفاقيات والمعاهدات التي صادقت عليها الدول العربية والتي تم إحصاؤها ووصفها وتحليلها بعلاقة بكل موضع<sup>(100)</sup>، توجد سلسلة من الوثائق والقرارات ذات العلاقة المباشرة بقضايا العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي بصفته انتهاك لحقوق المرأة الإنسانية في أوضاع السلام وأوضاع النزاعات وما بعدها. كما تجدر الإشارة إلى أن الدول العربية غالباً ما ترتكز على الاتفاقيات المعترف بها والتي صادقت عليها «إطار» لحقوق الإنسان، كالعهدين الدوليين للحقوق السياسية والمدنية والحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية أو «إطار» لحقوق المرأة الإنسانية كاتفاقية سيداو لإزالة جميع أشكال التمييز ضد المرأة ولكنها لم تعط المكانة التي تستحقها لكل الأدوات الأخرى ذات العلاقة بالعنف ومنها :

- ← قرار مجلس حقوق الإنسان رقم 26/15، والمتصل بتسريع الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة : العنف ضد المرأة بوصفه عائقاً أمام التمكين السياسي والاقتصادي للمرأة، 2014
- ← قواعد الأمم المتحدة لمعاملة السجينات والتدابير غير الاحتجازية للمجرمات 2010
- ← قرار الجمعية العامة بشأن تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة، 2009
- ← تقرير صندوق الأمم المتحدة الإنمائي للمرأة عن أنشطة الصندوق الرامية إلى القضاء على العنف ضد المرأة - مذكرة من الأمين العام، 2008
- ← القضاء على الاغتصاب وغيره من أشكال العنف الجنسي بجميع مظاهرها، بما في ذلك في حالات النزاع وما يتصل بها من حالات - تقرير الأمين العام، تصويب، 2008
- ← تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة - تقرير الأمين العام، تصويب، 2008
- ← قرار الجمعية العامة بشأن القضاء على الاغتصاب وغيره من أشكال العنف الجنسي بجميع مظاهرها، بما في ذلك حالات الصراع وما يتصل بها من حالات، 2008
- ← قرار الجمعية العامة بشأن تكثيف الجهود للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة، 2007
- ← دراسة متعمقة بشأن جميع أشكال العنف ضد المرأة: تقرير الأمين العام، 2006
- ← بروتوكول مكافحة تهريب المهاجرين عن طريق البر والبحر والجو، المكمّل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية، 2000
- ← البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، 1999 (صادقت عليه فقط دولتان من المنطقة)
- ← استراتيجيات نموذجية وتدابير عملية للقضاء على العنف ضد المرأة في مجال منع الجريمة والعدالة الجنائية، 1997
- ← إعلان بشأن القضاء على العنف ضد المرأة، 1993
- ← إعلان بشأن مشاركة المرأة في تعزيز السلم والتعاون الدولي، 1982
- ← إعلان حماية النساء والأطفال أثناء الطوارئ والمنازعات المسلحة، 1974
- ← توصية الرضا بالزواج والحد الأدنى لسن الزواج وتسجيل عقود الزواج، 1965
- ← إعلان القضاء على التمييز ضد المرأة، 1967

ومن المهم أيضاً التركيز على مراجع أساسية أخرى يمكن تصنيفها ووصفها على النحو التالي :  
التوصيات العامة لاتفاقية سيداو وبالأساس :

- التوصية العامة رقم 1956، 1992 : والخاصة بالعنف ضد المرأة والتي اعتمدتها اللجنة المعنية بالقضاء على التمييز ضد المرأة في عام 1992 في الدورة الحادية عشرة والتي أكدت في بندتها الأول بأن العنف القائم على النوع الاجتماعي هو شكل من أشكال التمييز يحد من قدرة المرأة على التمتع بحقوقها وحرياتها على أساس المساواة مع الرجل.

• التوصية العامة رقم 30، أكتوبر 2013 : بشأن وقاية المرأة في النزاعات المسلحة وما بعد النزاع. ويحتوي هدفها الأساسي على توفير التوجيه الموثوق به إلى الدول الأطراف بشأنأخذ الإجراءات التشريعية والسياسات والتدابير الأخرى الملائمة لضمان الامتثال التام للالتزاماتها بموجب اتفاقية من أجل حماية واحترام وإعمال حقوق المرأة الإنسانية عن طريق الوقاية من النزاعات وإثرها وفيما بعدها.

قرارات مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة من الضروري، عرض سلسلة قرارات مجلس الأمن التابع للأمم المتحدة لأهميتها بالنسبة إلى التكفل بقضايا وحقوق المرأة في أوضاع النزاعات وما بعدها، خاصة وأن المنطقة العربية تمر بمرحلة حرجة من تاريخها ومن بين هذه القرارات.

- قرار 2106 لسنة 2013 : وهو قرار يؤكد على الملاحقة القضائية لمترتكبي جرائم العنف الجنسي ضد النساء والفتيات خاصة في أوضاع النزاع المسلحة،
- قرار مجلس الأمن 2122، أكتوبر 2013، يقترح اتخاذ تدابير أقوى لإشراك المرأة في عمليات السلام، ويدعو إلى بيانات موجزة وتقارير حول المرأة والسلام وقضايا الأمن، بصفة منتظمة،
- قرار مجلس الأمن 2106، يونيو 2013 : يوصي بمزيد من انتشار المستشارين المكلفين بحماية المرأة<sup>(101)</sup> وفقا للقرار 1888،
- قرار مجلس الأمن 1960، ديسمبر 2010 : يوفر الأدوات المؤسسية والوسائل الضرورية لمكافحة الإفلات من العقاب ويفيد الخطوات الازمة لكل من الوقاية والحماية من العنف الجنسي في النزاعات،
- قرار مجلس الأمن 1888، سبتمبر 2009 : أتى بأحكام وإجراءات هامة بالنسبة إلى القيادة والتنسيق وتوفير أدوات لبناء نظام حقيقي للمساءلة - بما في ذلك التقدم في نظم الإبلاغ وعند النظر في ارتكاب العنف الجنسي كمعيار لفرض عقوبات من قبل مجلس الأمن،
- قرار مجلس الأمن 1889، أكتوبر 2009 : يؤكد على قرار 1325 مع إدانة استمرار العنف الجنسي ضد النساء في أوضاع النزاع ويحث الدول الأطراف في الأمم المتحدة والمجتمع المدني على تضمين برامج إعادة البناء في مرحلة ما بعد النزاعات احتياجات النساء والفتيات في مجال التمكين والحماية، بما في ذلك تلك النساء اللواتي لهن ارتباطات مع الجماعات المسلحة،
- القرار 1820، يونيو 2008 : خلق الوعي حول العنف الجنسي في النزاعات المسلحة وما بعدها، وفي نهاية المطاف، وضع حد لذلك،
- قرار مجلس الأمن 1325، أكتوبر 2000 : هو قرار ملزم لجميع الدول الأعضاء في الأمم المتحدة. وشكل اعتماد قرار 1325 دليلاً على الاعتراف السياسي الدولي لأهمية ربط قضايا المرأة والنوع الاجتماعي بالسلم والأمن الدوليين. وتحتوي الأحكام الرئيسية لقرار مجلس الأمن 1325 على : (1) زيادة مشاركة وتمثيل المرأة على جميع مستويات صنع القرار، (2) الانتباه لاحتياجات الحماية الخاصة للنساء والفتيات في النزاعات، (3) إدماج منظور النوع الاجتماعي في عمليات ما بعد النزاع، (4) إدماج منظور النوع الاجتماعي في البرمجة وإعداد التقارير في الأمم المتحدة والبعثات، (5) إدماج منظور النوع الاجتماعي والتدريب في عمليات دعم الأمم المتحدة للسلام.

101. Women Protection Advisors/WPA

## 2.3. التحفظات التعجيزية

يعتبر التمييز على أساس الجنس عنفا ضد المرأة وبرز العنف على أساس النوع الاجتماعي كمسألة مهمة في أجندة حقوق الإنسان الدولية. ومن هذا المنطلق، يتضمن التمييز والعنف ضد المرأة وعلى أساس النوع الاجتماعي عبر دورة الحياة العديد من الانتهاكات والمعاملات السيئة، مهما كانت مبرراتها. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار التحفظات التي أبدتها الدول العربية، وخاصة تلك التي ارتكزت مبرراتها على التشريعات الوطنية، تكسر التمييز ضد المرأة وفي الحياة العامة أو الحياة الخاصة. وهذا يعني بأن الأحكام القانونية الوطنية التي تكسر التمييز أو التحفظات على المساواة التي ترتكز عليها، ما هي إلا أشكال عنف مؤسساتية. ويدخل في هذا الإطار ليس فقط الأشكال التي يرتكبها المعتَف، ولكن أيضا تلك التي «يوطّدها» القانون. فيصبح العنف متعدد الأبعاد ومنه العنف الجسدي (كالتآديب القانوني للزوجة) أو العنف الجنسي (الطرف المخفي في الاختطاف والاغتصاب) أو العنف الاجتماعي والاقتصادي ( كالحرمان من التعليم والعمل، الهيمنة على الأموال والدخل، التحرش الجنسي) أو خص ذلك حرياتها الأساسية كحرية التعبير أو حرية التنقل (حكم الطاعة) أو حرية اتخاذ القرار أو عدم القدرة على ذلك (زواج الطفلا و الزواج القسري)... وهذا يعني انتهاكا لحقوق المرأة الإنسانية في الحرمة الجسدية والعيش بكرامة والتمتع بمواطنتها على قدم المساواة مع الرجل. ولابد من التذكير في هذا الصدد، بأنه وحسب المادة 27، الفقرة 2، لاتفاقية فيينا بأنه «لا يجوز لطرف في معاهدة أن يحتج بنصوص قانونه الداخلي كمبر لإخفاقه في تنفيذ المعاهدة(...).»، وتؤكد المادة 46، من نفس الاتفاقية، في فقرتها الأولى نفس المبدأ وعدم الاحتجاج بالمخالفة لحكم في قانونها الداخلي كسبب لإبطال الرضا بالالتزام إلا «إذا كانت (المخالفة) واضحة بصورة موضوعية(...).».

## ثالثاً : الاستنتاجات والتوصيات

### 1. الاستنتاجات

يتضح أن التشريعات العربية سارية المفعول لا توفر حماية كافية وفعالة للنساء المعرضات إلى خطر العنف في جميع مراحل حياتهن وللنرجيات منه. ولم تسن قوانين حمائية عامة أو ضد العديد من أشكال العنف ومنه المركب من طرف الزوج والذي، بالعكس، يعطى له صبغة قانونية في العديد من البلدان. ومع أن هذه القوانين تعاقب كل عنف وأذى يصيب المرأة، لكنها تتفاوت في درجة مراعاتها لخصوصية العنف الأسري وأساليبه، وكذلك للجرائم الجنسية التي تضاعف من معاناة المرأة لعدم مقدرتها على حماية نفسها وإسقاط حقها القانوني وصعوبة متابعة شكوكها بسبب القيم الاجتماعية والأعراف والتقاليد التي يسودها العنف من قبل التشريعات نفسها التي لا تحمي الضحايا بقدر ما تحمي القائمين بالعنف.

وتفاقم وتيرة ظاهرة العنف ضد النساء والفتيات عند الأزمات وتكتسي عدة مظاهر مختلفة منها خاصة العنف الجنسي والتحرش بأشكاله المتعددة، بما في ذلك الجنسي في الفضاءات العامة أو الاغتصاب مثل ما وقع عند اندلاع الثورات في بعض الدول من بداية التسعينيات في الجزائر إلى الوقت الراهن في تونس وليبيا ومصر وسوريا والعراق..

### 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة

وفي ظل خلاصة ونتائج القراءة التحليلية لقوانين 20 دولة عربية، وحتى تصبح القوانين أكثر عدلا وإنصافاً للنساء وحتى تضمن المساواة الفعلية رجال-نساء، يقترح إجراء الإصلاحات التالية بالارتكاز على منظور حقوق الإنسان :

#### الاحترام

- دسترة مبادئ عدم التمييز والمساواة وتجريم العنف القائم على النوع الاجتماعي وإدماجها في التشريعات الوطنية،
- تأكيد انسجام الدول مع دساتيرها الوطنية والالتزاماتها الدولية برفع التحفظات التعجيزية وتطبيق الاتفاقيات الدولية المصادق عليها باعتبارها سامية على التشريعات الوطنية (المادة 27 و46 لاتفاقية فينا)،
- إدماج التعريفات الدولية للعنف الجنسي بما في ذلك التحرش الجنسي والاغتصاب على أن يشمل كذلك الاغتصاب الزوجي،
- إلغاء المواد القانونية التي تبيح وترجر وتعزز العنف ضد المرأة في أشكال وظروف مختلفة، يذكر منها : (1) تأديب الزوجات والأطفال كحق للزوج/الأب، (2) تزويج المغتصب للمغتصبة أو الخاطف للمخطوفة مع الإفلات من العقاب، (3) الظرف المحل والمخفف من عقوبة القتل بذرية ما يسمى الشرف، (4) استثناء الزوجة من فعل الاغتصاب وبالتالي إباحته،
- اعتماد السن الأقصى للقاصر طبقاً لاتفاقية حقوق الطفل بـ18 سنة والتي تكون من بين الظروف المشددة في الجرائم الجنسية ولا يعتد برجوا من هم أقل من 18 سنة.

## الحماية

- سن قوانين شاملة تجرم العنف بجميع أشكاله في الفضاءين العام والخاص، بما في ذلك العنف الاقتصادي والاغتصاب الزوجي،
- تطوير/سن قوانين تجرم التحرش الجنسي في أماكن العمل، تحمي الشاكية والشهود، تمكين منظمات المجتمع المدني من رفع دعاوى مدنية أمام المحاكم في حالة : 1) تخلي المرأة المعنفة عن حقها أو عدم قدرتها على تقديم الشكوى، 2) تزويج الطفلات، 3) ختان الإناث،
- سن قوانين لمناهضة الاتجار بالبشر بالنسبة إلى البلدان التي لم تقم بذلك،
- وضع أطر قانونية لتفعيل قرارات مجلس الأمن للأمم المتحدة الخاصة بالعنف ضد المرأة في أوقات النزاعات بما في ذلك العنف الجنسي،
- اعتماد أطر وأحكام قانونية على المستويات الوطنية والإقليمية تعتبر استغلال النساء والفتيات كسلاح حرب واغتصابهن أثناء النزاعات المسلحة كجريمة حرب، بالتعاون مع جامعة الدول العربية ومنظمات المجتمع المدني ودعم من المنظمات الدولية المعنية.

## التعزيز

- إصلاح المناهج التعليمية بإدماج قضايا حقوق الإنسان فيها وتعليمها مع التركيز على أشكال التمييز والعنف بما في ذلك رفع مستوىوعي البعض من أشكاله كالتحرش الجنسي والاعتداء الجنسي وتحديدا في المدارس والجامعات،
- دعم منظمات المجتمع المدني وبناء أطر التعاون والتنسيق مع مؤسسات الدولة المعنية من أجل تنظيم وتمويل وتنفيذ حملات توعوية وطنية وإقليمية لمناهضة العنف ضد المرأة والفتاة، والوقاية منه تستهدف المجتمع ككل والنساء أنفسهن وكذلك الشباب والرجال.

## الضمان

- تأسيس محاكم متخصصة للتعامل مع قضايا العنف الموجه ضد النساء والفتيات بجميع أشكاله،
- تعيين وتدريب السلك القضائي بصفة عامة والنساء القاضيات والمحاميات بصفة خاصة في مجال العنف القائم على النوع الاجتماعي بأبعادها الوطنية والدولية،
- إنشاء بيوت الأمان للناجيات من العنف وتمكينهن من المطالبة بحقهن وتقديم الشكاوى للشرطة ومصالح الأمن المعنية ورفع الدعاوى أمام المحاكم ضد مرتكب/ي العنف ضدهن،
- وضع وتمويل وتنفيذ استراتيجيات وطنية وإقليمية لمناهضة العنف ضد المرأة عبر دورة الحياة في أوضاع السلام وأوقات النزاعات وما بعدها بالتعاون مع جامعة الدول العربية ومنظمات المجتمع المدني ودعم من المنظمات الدولية المعنية،
- وضع إطار قانوني لتأسيس نظام إحالة متعدد القطاعات والتخصصات من أجل كفالة شاملة للناجيات من العنف لضمان حمايتها وآمنتها (وحدات متخصصة في مراكز الشرطة لاستقبال الشكاوى والتوجيه بهارات وكفاءة ملائمة، محاكم، منظمات غير حكومية متخصصة...) وتقديم خدمات طيبة متخصصة ومتعددة (وحدات صحية متكاملة، الطوارئ، الطب الشرعي، طب الصدمات، الامراض النسائية والولادة...) والدعم النفسي والاجتماعي والقانوني (وزارات الشؤون الاجتماعية، منظمات غير حكومية متخصصة...)، والتمكين الاقتصادي (تأهيل وتدريب ودعم مالي من أجل تحقيق استقلالية الناجية من العنف).

## جدول أ : الحق في الصحة والصحة الإنجابية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الإجهاض الآمن   | الصحة والصحة الإنجابية   |
|---|--|
| المساواة  |  |
| <p>يحظر على أي طبيب وصف أي شيء بقصد إجهاض امرأة حامل أو إجراء عملية إجهاض لها، إلا إذا كانت عملية الإجهاض ضرورية لحمايةها من خطر يهدد صحتها أو يعرضها للموت وعلى أن يتم ذلك في مستشفى شريطة توافر موافقة خطية مسبقة من الحامل بإجراء العملية وفي حالة عدم مقدرتها على الكتابة أو عجزها عن النطق تؤخذ هذه الموافقة من زوجها أو ولد أمها.</p> <p>2 - شهادة من طبيبين مرخصين ومن ذوي الاختصاص والخبرة. (...)</p> <p>وتحتفي من عذر مخفف، المرأة التي تهضم نفسها محافظة على شرفها (...).</p> <p>يعاقب من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها، وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة.<sup>(5)</sup></p> | <p>توفر الدولة الرعاية الخاصة للطفل والأم، وللأطفال الحق في الحصول على أفضل مستوى ممكن من الرعاية والحماية من الوالدين ومن الدولة دون تمييز بين الذكور والإإناث<sup>(1)</sup> تعمل الوزارة وبالتنسيق مع الجهات ذات العلاقة، على تشجيع أنماط وسلوك الحياة الصحية، رفع المستوى الصحي للسكان بمكافحة الأمراض الناجمة عن سوء التغذية وتشجيع الرضاعة الطبيعية وتعزيزها ورعاية صحة المرأة والطفل بتقديم الخدمات اللازمة لهما بما في ذلك العناية بالحامل وأثناء الولادة والنفاس وإجراء الفحص الطبي اللازم للراغبين في الزواج ولا يجوز إجراء عقد الزواج دونه.<sup>(2)</sup> «مع مراعاة التشريعات النافذة، توفر الجهات ذات العلاقة كل حسب اختصاصها للمواطنين المعوقين الحقوق والخدمات المبنية وفقاً لأحكام هذا القانون في المجالات التالية (...).</p> <p>ضمان الرعاية الصحية الأولية للمرأة المعوقة خلال فترة الحمل والولادة وما بعدها (...).»<sup>(3)</sup> وتعامل النزيلة الحامل معاملة حسب توجيهات الطبيب وإذا وضعت حملها داخل المركز فلا يدون في السجلات الرسمية أو شهادة الميلاد مكان الولادة ولها الاحتفاظ بمولودها حتى إكماله<sup>(4)</sup> ثالث سنوات من العمر.</p> |
| التمييز   |  |
| <p>يعاقب من قصد بإجهاض امرأة دون رضاها مع تشديد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة. تعاقب كل امرأة أجهضت نفسها بما استعملته من الوسائل أو رضيت بأن يستعمل لها غيرها هذه الوسائل ومن أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة برضاهها.<sup>(6)</sup></p>   | <p>-----</p>   |

- .1 المادة 5 من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
- .2 المادة 4 من قانون الصحة العامة عدد 47 المؤرخ في 17 أوت 2008
- .3 المادة 4 من قانون حقوق الأشخاص المعوقين رقم (31) لسنة 2007
- .4 المادة 15 من قانون مراكز الإصلاح والتأهيل رقم (9) لسنة 2004
- .5 المادة 324-323 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 / 17/23 قانون التنفيذ المؤرخ في 17 جوان 2007
- .6 المادة 323-321 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960

## الإمارات العربية المتحدة

### الإجهاض التام

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

(...) إذا كان في استمرار الحمل خطر على حياة الحامل، يجوز إجراء عملية الإجهاض على أن يتم بوساطة طبيب متخصص في أمراض النساء وموافقة طبيب آخر متخصص في سبب الإجهاض. أن يحرر محضر بتقرير السبب المبرر للإجهاض بمعرفة الأطباء المعينين.<sup>(9)</sup> ويعاقب كل من أجهض امرأة جبلى عمداً بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك. وتشدد العقوبة إذا وقع ذلك بدون رضاها.<sup>(10)</sup>

يشمل المجتمع برعيته الطفولة والأمومة ويحمي القصر والأشخاص العاجزين في رعاية أنفسهم، كالمرض أو العجز أو الشيخوخة أو البطالة الإجبارية، ويتولى مساعدتهم وتأهيلهم لصالحهم وصالح المجتمع<sup>(7)</sup> ويケفل المجتمع للمواطنين الرعاية الصحية، ووسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة. ويشجع على إنشاء المستشفيات والمستوصفات ودور العلاج العامة والخاصة.<sup>(8)</sup>

#### التمييز

يجوز إجراء عملية الإجهاض في حالة خطر على حياة الحامل (...) على أن يوقع عليه زوج المريضة أو ولها بها يفيد الموافقة على إجراء عملية الإجهاض (...).<sup>(11)</sup>

## مملكة البحرين

ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير.

#### المساواة

«تعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ستة أشهر أو بالغرامة التي لا تتجاوز خمسين ديناراً من تجهض نفسها بغير مشورة طبيب وبمعرفته». <sup>(17)</sup> «يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على عشر سنوات من أحجهض امرأة دون رضاها. وتكون العقوبة السجن إذا أفضت مباشرةً بالإجهاض إلى موت المجنى عليها». <sup>(18)</sup> و«لا عقاب على الشروع في الإجهاض». <sup>(19)</sup>

تعنى الدولة خاصة بنمو الشباب البدنى والخلقى والعقلي. ولكل مواطن الحق في الرعاية الصحية، وتعنى الدولة بالصحة العامة، وتكلف وسائل الوقاية والعلاج.<sup>(12)</sup> «الفحص الطبى: الفحص الطبى للطرفين المقبولين على الزواج، ويشمل فحص بعض الأمراض الوراثية والمعدية والأمراض الأخرى التي يصدر بتحديدها قرار من الوزير». <sup>(13)</sup> و«تولى الوزارة بالتنسيق مع أي جهة معنية أخرى القيام بما يلي: أ- وضع الضوابط والتعليمات التي تمكنتها من تقديم خدماتها بيسر وكفاءة وسرية تامة في مجال الفحص الطبى. ب- وضع البرامج الازمة لتوعية وتوجيه وإرشاد المقبولين على الزواج إلى أهمية إجراء الفحص الطبى. ج- توفير الإمكانيات الطبية اللازمة لمعالجة ما يمكن علاجه من الأمراض التي قد تؤثر مستقبلاً على الصحة الإنجابية». <sup>(14)</sup> ويجب على من يقبل على الزواج من مواطنى مملكة البحرين - ولو كان الطرف الآخر غير بحرينى- أن يخضع كل من طرف العقد لإجراءات الفحص الطبى. ولا يمكن إبرام عقود النكاح دونه. <sup>(15)</sup> تضع السلطة المختصة برنامجاً للرعاية الصحية والاجتماعية بمراعاة التشريعات الصادرة في هذا الشأن. <sup>(16)</sup>

#### التمييز

- .7 المادة 16 من الدستور الإماراتي لسنة 1971
- .8 المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .9 المادة 22 من قانون اتحادي رقم (7) لسنة 1975 في شأن مزاولة مهنة الطب البشري
- .10 المادة 340 من قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)
- .11 المادة 22 من قانون اتحادي رقم (7) لسنة 1975 في شأن مزاولة مهنة الطب البشري
- .12 المادة 5/8 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
- .13 المادة 1 قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبى للمقبولين على الزواج من الجنسين
- .14 المادة 2 من قانون رقم (11) لسنة 2004 بشأن الفحص الطبى للمقبولين على الزواج من الجنسين
- .15 المادة 3 و 5 من قانون إلزامية الفحص الطبى للمقبولين على الزواج من الجنسين، رقم 11 لسنة 2004
- .16 المادة 35 و 36 من قانون رقم 35 لسنة 2006 بإصدار قانون الخدمة المدنية
- .17 المادة 321 قانون العقوبات البحريني رقم 15 لسنة 1976
- .18 المادة 322 من نفس المرجع أعلاه
- .19 مادة 323 من نفس المرجع أعلاه 1976

## الجمهورية التونسية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«كل من تولى أو حاول أن يتولى إسقاط حمل ظاهر أو محتمل بواسطة أطعمة أو مشروبات أو أدوية أو أية وسيلة أخرى سواء كان ذلك ببرضا الحامل أو بدونه يعاقب بخمسة أعوام سجن وبخطية قدرها عرة الاف دينار أو بإحدى العقوبتين. وتعاقب بعامين سجنا وبخطية قدرها ألفا دينار المرأة التي أسلقت حملها أو حاولت ذلك أو رضيت باستعمال ما أشير به عليها أو وقع مدها به لهذا الغرض. يرخص في إبطال الحمل خلال الثلاثة أشهر الأولى منه من طرف طبيب مباشر لهنته بصفة قانونية في مؤسسة استشفائية أو صحية أو في مصحة مرخص فيها. كما يرخص فيه بعد ثلاثة أشهر إن خشي من موافلة العمل أن تتسبب في انهيار صحة الأم أو توازنها العصبي أو كان يتوقع أن يصاب الوليد بمرض أو افة خطيرة وفي هذه الحالة يجب أن يتم ذلك في مؤسسة مرخص فيه». <sup>(24)</sup>

«الصحة حق لكل إنسان. تضمن الدولة الوقاية والرعاية الصحية لكل مواطن، وتتوفر الإمكانيات الضرورية لضمان السلامة وجودة الخدمات الصحية. تضمن الدولة العلاج المجاني لفأقدي السن، ولذوي الدخل المحدود. وتضمن الحق في التغطية الاجتماعية طبق ما ينظمها القانون. حقوق الطفل على أبويه وعلى الدولة ضمان الكرامة والصحة والرعاية. وعلى الدولة توفير جميع أنواع العمليات لكُل الأطفال دون تمييز». <sup>(20)</sup> «لكل شخص الحق في حماية صحته في أحسن الظروف الممكنة وحماية الأمة والطفولة بما في ذلك التنظيم العائلي». <sup>(21)</sup> «ولا يجوز تشغيل النساء مهما كانت سننهن والأطفال دون الثمانية عشر عاما بأعمال تحت الأرض في المناجم والمقطاطع». <sup>(22)</sup> «(... ) يتعين على المؤجر في كل مؤسسة تشغل 500 عامل على الأقل، إحداث وتجهيز مصلحة لطبع الشغل خاصة بها». <sup>(23)</sup>

#### التمييز

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

#### المساواة

«يعاقب كل من أحْجَض امرأة حاملاً أو مفترض حملها بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو توافق أو شرع في ذلك وتشدد العقوبة إذا أفسى الإجهاض إلى الموت، ولا عقوبة على الإجهاض إذا استوجب ضرورة إنقاذ حياة الأم من الخطر متى أجراه طبيب أو جراح في غير خفاء وبعد إبلاغه السلطة الإدارية». <sup>(28)</sup> «ويعد الإجهاض لغرض علاجي عندما يكون ضروريا لإنقاذ حياة الأم من الخطر أو للحفاظ على توازنها الفيزيولوجي أو العقلي المهدد بخطر، ويتم الإجهاض في هيكل متخصص بعد فحص طبي يجري معية طبيب اختصاصي». <sup>(29)</sup> «وعليه الإجهاض في حالة الاغتصاب يطبق عليه هذه النصوص القانونية كما يمكن للنساء اللواتي تعرضن للاغتصاب خلال فترة الإرهاب الحصول على حق الإجهاض». <sup>(30)</sup> «ونحن تعويضات لضحايا أعمال الإرهاب، ولحقت بهم أضرار جسدية أو مادية إثر عمليات إرهابية بما في ذلك المرأة المغتصبة». <sup>(31)</sup>

«الرعاية الصحية حق للمواطنين. وتتكفل الدولة بالوقاية من الأمراض الوبائية والمعدية و بمكافحته». <sup>(25)</sup> «يتمتع العمال بالحقوق الأساسية التالية: الوقاية الصحية والأمن وطبع العمل والراحة. <sup>(26)</sup> واحترام السلامة البدنية والمعنوية وكرامتهم، والخدمات الاجتماعية، كل المنافع المرتبطة بعقد العمل ارتباطا نوعيا. وتغطي التأمينات الاجتماعية المرض، الولادة، العجز». <sup>(27)</sup>

#### التمييز

تعاقب المرأة التي أحْجَضت نفسها عمدًا أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الطرق التي أرْشَدَت إليها أو أُعْطِيَت لها لهذا الغرض. <sup>(32)</sup>

- .20 المادة 38 من دستور 26 جانفي 2014
- .21 المادة 1/10 من قانون التنظيم الصحي عدد 63 لسنة 1991
- .22 المادة 77 من قانون عدد 27 لسنة 1966 يتعلق بإصدار مجلة الشغل
- .23 المادة 21 من مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1996 وتعديلاتها إلى حد 2007، أضيف بالقانون عدد 62 لسنة 1996
- .24 المادة 214 من المجلة الجزائرية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2013 (نحو بالقانون عدد 24 لسنة 1965 وبالقانون عدد 53 في 1973)
- .25 المادة 51 من دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996
- .26 المادة 5-6 من قانون رقم 90-11 لسنة 1990 بشأن علاقات العمل
- .27 المادة 2 من قانون رقم 11-83 مؤرخ في 2 يوليو سنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية
- .28 المادة 304/308 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 66-156 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات
- .29 المادة 72 من القانون رقم 85/05 المؤرخ في 16/02/1985 المتعلق بحماية الصحة وترقيتها
- .30 قرار المجلس الإسلامي الأعلى في الجزائر سنة 1998
- .31 المرسوم 99-47 الصادر في 13 فبراير 1999
- .32 المادة 309 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-66 المؤرخ في 18 صفر عام 1386 الموافق 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات

**جمهورية جيبوتي****الإجهاض الآمن****الصحة والصحة الإنجابية****المساواة**

تقرر الدولة بحق الجميع في الصحة وضمان هذا الحق التي تضع، المبادئ والوسائل الازمة للإيفاء بهذه المهمة و «نقر الدولة وتدعيم مبدأ التضامن ومساواة الجميع أمام التكاليف العمومية في مجال الصحة والدولة ملزمة بتقديم المساعدة للأمهات والمعوقين».<sup>(33)</sup>

يعاقب كل من أجهض امرأة حاملاً أو مفترض حملها بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو لم توافق.<sup>(34)</sup>

**التمييز**

«تعاقب المرأة التي أجهضت نفسها عمداً أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الطرق التي أرشدت إليها أو أعطيت لها لهذا الغرض»<sup>(35)</sup>

**جمهورية السودان****المساواة**

«يعد مرتكباً جريمة الإجهاض من يتسبب قصدًا في إسقاط جنين لامرأة، إلا إذا حدث الإسقاط في أي من الحالات الآتية: (أ) إذا كان الإسقاط ضروريًا للحفاظ على حياة الأم، ب) إذا كان الحبل نتيجة لجريمة اغتصاب ولم يبلغ تسعين يوماً ورغبت المرأة في الإسقاط، ج) إذا ثبت أن الجنين كان ميتاً في بطنه (...). يعد مرتكباً جريمة الإجهاض من يتسبب قصدًا في إسقاط جنين لامرأة، 2 - من يرتكب جريمة الإجهاض يعاقب بالسجن مدة لا تجاوز ثلاث سنوات أو بالغرامة أو بالعقوبتين معاً، وذلك دون مساس بالحق في الدية»<sup>(36)</sup>

**التمييز**

- .33. المادة 2/3/5 من القانون رقم 48 حول توجيه السياسة الصحية لسنة 1999
- .34. المادة 448 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995
- .35. المادة 449-447 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995
- .36. المادة 19/46 من دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005
- .37. المادة 135 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991

## الجمهورية العربية السورية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«يعاقب كل من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها. و تستفيد من عذر مخفف المرأة التي تجهض نفسها محافظة على شرفها، ويستفيد كذلك من العذر نفسه من ارتكب إحدى الجرائم المنصوص للمحافظة على شرف إحدى فروعه أو قرياته حتى الدرجة الثانية ويحضر على الطبيب والقابلة الإجهاض بأية وسيلة كانت، إلا إذا كان استمرار الحمل يشكل خطراً على حياة الحامل ويشترط حينئذ: 1- أن يتم الإجهاض من قبل الطبيب المتخصص وبموافقة طبيب آخر، 2- أن يحرر محضر بتقرير الحاجة المبرمة للإجهاض قبل إجراء العملية».<sup>(39)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة أو محاولة إجهاضها برضاه (...).<sup>(41)</sup> و «يعاقب كل امرأة أجهضت نفسها بما استعملته من الوسائل أو استعمله غيرها برضاه. ومن أقدم بأية وسيلة كانت على إجهاض امرأة أو محاولة إجهاضها برضاه وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض إلى موت المرأة. وتطبق المادتان 528 و 529 ولو كانت المرأة التي أجريت عليها وسائل الإجهاض غير حامل».<sup>(42)</sup>

## سلطنة عمان

#### المساواة

«تケفل الدولة للمواطن وأسرته المعونة في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة، وفقا لنظام الضمان الاجتماعي تعنى الدولة بالصحة العامة وبوسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة، وتسعى لتوفير الرعاية الصحية لكل مواطن».«<sup>(43)</sup> «يتمتع المعاانون بالرعاية الصحية الوقائية والعلاجية التي تقدمها الدولة بما فيها الأجهزة التأهيلية والتوعوية التي تساعدهم على الحركة والتنقل والتعليم والتدريب وغيرها، وذلك وفقاً للقواعد والإجراءات التي يصدر بها قرار من الوزير بعد التنسيق مع الجهات المعنية».<sup>(44)</sup>

#### التمييز

«تجرم عمليات الإجهاض وتعاقب المرأة التي تجهض نفسها برضاه.<sup>(45)</sup> لا يجوز للطبيب اتخاذ أي إجراء يؤدي إلى إجهاض امرأة حامل»<sup>(46)</sup> و «يعاقب من أقدم بأي وسيلة كانت على إجهاض امرأة برضاه في غير حالة الضرورة التي قام بها طبيب قانوني مع اعتقاده الخالص بأن الإجهاض كان الوسيلة الوحيدة لإنقاذ حياة المرأة. وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض إلى موت المرأة».<sup>(47)</sup>

38 المادة 25/22 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012  
39 المادة 532 - 532 من قانون العقوبات السوري رقم 148 / 148

40 المادة 523 - 524 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

41 المادة 528 من قانون العقوبات السوري الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 148 في 1949/6/22

42 المادة 527 - 528 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

43 المادة 12 من النظام الأساسي للدولة بالمرسوم السلطاني رقم 101 / 96 بباب المبادئ الاجتماعية

44 المادة 5 من قانون رعاية الأشخاص ذوي الإعاقة بالمرسوم السلطاني رقم 63 / 2008

45 المادة 244 من قانون الجزاء العماني رقم 7 / 74

46 المادة 11 من قانون مراولة الطب البشري وطب الأسنان 96 بالمرسوم السلطاني رقم 22

47 المادة 245 / 243 من قانون الجزاء العماني رقم 7 / 74

## جمهورية العراق

## الصحة والصحة الإنجابية

## الإجهاض الآمن

## المساواة

«يعد ظرفا قضائيا مخففا إجهاض المرأة نفسها انتقاما للعار إذا كانت قد حملت سفاحاً. وكذلك الأمر في هذه الحالة بالنسبة لمن أحهضها من أقربائها إلى الدرجة الثانية ويعاقب كل من أحهض عمداً امرأة بدون رضاها. يعد ظرفاً مشدداً إذا أفضى الإجهاض إلى موت المجنى عليها وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم».<sup>(52)</sup>

«أولاً : أ) الأسرة أساس المجتمع، وتحافظ الدولة على كيانها وقيمها الدينية والأخلاقية والوطنية. ب) تケفل الدولة حماية الأمومة والطفولة والشيخوخة، وترعى النساء والشباب وتتوفر لهم الظروف المناسبة لتنمية ملكاتهن وقدراتهن. ثانياً : للأولاد حق على والديهم في التربية والرعاية والتعليم، وللوالدين حق على أولادهم في الاحترام والرعاية، ولasisima في حالات العوز والعجز والشيخوخة(...). ثالثاً : تمنع كل أشكال العنف والتتعسف في الأسرة والمدرسة والمجتمع». «<sup>(48)</sup> ترعى الدولة المعاقين وذوي الاحتياجات الخاصة وتケفل تأهيلهم بغية دمجهم في المجتمع وينظم ذلك بقانون». «<sup>(49)</sup> وتهدف رعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة إلى تحقيق واجب المجتمع والدولة تجاه الأم والطفل منذ تكوينه جنيناً». «<sup>(50)</sup> تسعى الوزارة لتحقيق أهدافها في مجال رعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة بالوسائل التالية : أولاً - العمل على تغطية القطر بمراكز صحية لرعاية الأمومة والطفولة وصحة الأسرة. ثانياً - إجراء الفحوص الطبية الالزمة على المتقدمين للزواج لبيان أهليتهم وسلامتهم وتزويدهم بالشهادة الصحية. ثالثاً - تهيئة الزوجة صحياً ونفسياً تمهيداً لتحمل دورها ومسؤولياتها المستقبلية كأم. رابعاً - تتبع صحة الحامل وجنينها بالفحوص الدورية المستمرة وتأهيلها غذائياً. خامساً - إرشاد العائلة لإعطاء فترة زمنية معقولة بين حمل وأخر وفق ما تتطلبه صحة الأم والطفل والأسرة. سادساً - إجراء الفحوص الدورية على الطفل للتأكد من نموه والحفاظ على صحته وإرشاد الأم حول الغذاء الواجب تقديمها لطفلها خلال فترة نموه. سابعاً - إلزام المواطن بإجراء التلقحات الدورية وفق تعليمات تصدرها الجهة الصحية المختصة». «<sup>(51)</sup>

## التمييز

«تعاقب كل امرأة أحهضت نفسها بأية وسيلة كانت أو مكنته غيرها من ذلك برضاهما. ويعاقب بالعقوبة ذاتها من أحهضها عمداً برضاهما وبعد ظرفاً مشدداً للجاني إذا كان طبيباً أو صيدلياً أو كيميائياً أو قابلاً أو أحد معاونيهم».<sup>(53)</sup>

- .48 المادة 29 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .49 المادة 32 من الدستور العراقي لسنة 2005
- .50 المادة 6 من قانون الصحة العامة العراقي رقم 89 لسنة 1981 المعدل
- .51 المادة 7 من قانون الصحة العامة العراقي رقم 89 لسنة 1981 المعدل
- .52 المادة 417-418 من قانون العقوبات العراقي رقم التشريع 111/1969
- .53 المادة 417 من قانون العقوبات العراقي رقم التشريع 111/1969

## دولة فلسطين

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«1- يحظر إجهاض أية امرأة حامل بأية طريقة كانت إلا إذا استوجبت الضرورة إنقاذ حياتها من الخطر بشهادة طبيبين اختصاصيين (أحدهما على الأقل اختصاصي نساء وولادة) مع وجوب توفر ما يلي : (أ) موافقة خطية مسبقة من الحامل، وفي حالة عجزها عن ذلك تؤخذ الموافقة الخطية من زوجها أو ولد أمها. (ب) أن تتم عملية الإجهاض في مؤسسة صحية. 2- على المؤسسة الصحية التي أجرت فيها عملية الإجهاض الاحتفاظ بسجل خاص، تتبع فيه اسم الحامل وتاريخ إجراء العملية ونوعها ومبراتها، وعليها الاحتفاظ بتلك المعلومات إضافة إلى شهادة الطبيبين، والمموافقة الخطية على عملية الإجهاض لمدة عشر سنوات على الأقل». <sup>(55)</sup> «يعاقب كل من نال امرأة، حامل كانت أو غير حامل، سماً أو مادة مؤذية أخرى أو استعمل الشدة معها على أي وجه كان أو استعمل أي وسيلة أخرى مهما كان نوعها بقصد إجهاضها». <sup>(56)</sup> كما «يعاقب كل من تسبب عن قصد بإجهاض امرأة دون رضاها وتشدد العقوبة إذا أفضى الإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة». <sup>(57)</sup>

#### التمييز

## دولة قطر

#### المساواة

«يعاقب كل من اعتدى عمداً، بضرب أو نحوه، على امرأة حبل، مع علمه بذلك، وأفضى الاعتداء إلى إجهاضها. ويعاقب كل من أحضر عمداً امرأة حبل، بإعطائها أدوية، أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك. وتشدد العقوبة إذا وقعت الجريمة بغير رضا المرأة، أو إذا كان من قام بالإجهاض طيباً، أو جراحاً، أو صيدلياً، أو قابلاً، أو من العاملين بإحدى المهن المعاونة لهنها الطب أو الصيدلة». <sup>(59)</sup>

«تعنى الدولة بالصحة العامة، وتتوفر وسائل الوقاية والعلاج من الأمراض والأوبئة وفقاً للقانون. ويعالج القطريون في المنشآت الصحية داخل الدولة دون مقابل. ولا تحصل أية رسوم أو أجور عن خدمات حالات الطوارئ، والحوادث التي تستدعي دخول المريض إلى المستشفى. الخدمات الوقائية في مجال الأئمة والطفلة». <sup>(58)</sup>

#### التمييز

«تعاقب المرأة التي رضيت، بدون عذر طبي، تناول أدوية، أو استعمال وسائل مؤدية للإجهاض، وأدى ذلك إلى إجهاضها». <sup>(60)</sup>

- .54 المادة 104-105 من قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004، الفصل الثاني إلى صحة المرأة والطفل
- .55 المادة 8 من قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004
- .56 المادة 175 من قانون العقوبات رقم (47) لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة
- .57 المادة 323 من قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية
- .58 المادة 23 من الدستور القطري 2004/ المادة 2/4 قانون بشأن تنظيم العلاج الطبي والخدمات الصحية في الداخل ( 7 / 1996 )
- .59 المادة 315-316 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004
- .60 المادة 317 من نفس المرجع أعلاه

## دولة الكويت

### الإجهاض التامن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«لا عقوبة على من أجهض امرأة حاملاً إذا كان متوفراً على الخبرة الازمة، وفعل ذلك وهو يعتقد بحسن نية أن هذا العمل ضروري للمحافظة على حياة الحامل. وإذا ثبت أن المرأة المحكوم عليها بالإعدام حامل، ووُضعت جنينها حيًّا، أبدل الجبس المؤيد بعقوبة الإعدام». <sup>(62)</sup>

«ترعى الدولة النساء وتحميهم من الاستغلال وتقيمه من الإهمال الأدبي والجسمناني والروحي. وتكتفِ الدولة المعونة للمواطنين في حالة الشيخوخة أو المرض أو العجز عن العمل كما توفر لهم خدمات التأمين الاجتماعي والمعونة الاجتماعية والرعاية الصحية. وتعني الدولة بالصحة العامة وبوسائل الوقاية والعلاج من المرض والأوبئة». <sup>(61)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أعطى أو تسبب في إعطاء امرأة حاملاً كانت أو غير حامل، برضاهما أو بغير رضاهما، عقاقير أو مواد أخرى مؤذية أو استعمل القوة أو أية وسيلة أخرى، قاصداً بذلك إجهاضها. وتعاقب كل امرأة حامل تناولت عقاقير أو مواد أخرى مؤذية أو استعملت القوة أو أية وسيلة أخرى، قاصدة بذلك إجهاض نفسها، فأجهضت، أو سمحَت للغير بإجهاضها على الوجه السالف الذكر». <sup>(63)</sup>

## جمهورية لبنان

#### المساواة

«من تسبب عن قصد بتطريح امرأة دون رضاها عقوبة بالأشغال الشاقة خمس سنوات على الأقل. ولا تنقص العقوبة عن عشر سنوات إذا افضى بالإجهاض أو الوسائل المستعملة إلى موت المرأة». <sup>(65)</sup>

«لكل شخص الحق في حماية صحته في أحسن الظروف الممكنة. ومن بين مهام مؤسسات الصحة، حماية الأمومة والطفولة بما في ذلك التنظيم العائلي. وتتألف مصلحة الصحة الاجتماعية من دائرة صحة الأم والولد والمدارس ودائرة الارشاد الصحي. وتتولى دائرة صحة الأم والولد والمدارس درس المشاكل الصحية المتعلقة بقضايا الأمومة والطفولة، وضع المناهج لرفع مستوى العناية بالأم المولدة في منزلها وفي دور التوليد وبالملولود الجديد». <sup>(64)</sup>

#### التمييز

«كل دعاوى بحدى الوسائل (...) يقصد منها نشر أو ترويج أو تسهيل استعمال وسائل الإجهاض يعاقب عليها ويعاقب من باع أو عرض للبيع أو اقتتنى بقصد البيع مواد معدة لأحداث الإجهاض أو سهل استعمالها بأي طريقة كانت. وتعاقب كل امرأة طرحت نفسها برضاهما. ويعاقب كل من أقدم بأي وسيلة كانت على تطريح امرأة أو محاولة تطريحها برضاهما وتشدد العقوبة إذا افضى الإجهاض إلى موت المرأة». <sup>(66)</sup>

.61 المادة 15/11 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962

.62 المادة 59/175 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.63 المادة 174/175 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

.64 المادة 1/10 من قانون التنظيم الصحي عدد 636 بتاريخ 22 يوليو 1991/ المادة 30-32 مرسوم رقم 8377 تاريخ 30/12/1961

.65 المادة 543 من قانون العقوبات اللبناني المادة - 539 معدلة وفقاً للقانون 239 تاريخ 27/5/1993

.66 المادة 539-543 من نفس المرجع أعلاه

## الإجهاض الآمن

## الصحة والصحة الإنجابية

### المساواة

يعاقب كل من تسبب في إسقاط حامل دون رضاها. وتشدد العقوبة إذا أفضى إلى موت المرأة. وإذا تم الاجهاض صيانة لعرض الفاعل أو أحد ذوي قرباه تخفف العقوبة<sup>(68)</sup>.  
الصحة على تطوير الخدمات الصحية والطبية والرفع من مستواها. والعلاج الطبي وتوابعه، حق مقرر لكل مواطن والجميع فيه على قدم امساواة<sup>(67)</sup>.

### التمييز

«يعاقب كل من تسبب في إسقاط حامل برضتها وتطبق العقوبة ذاتها على المرأة التي رضيت بإسقاط جنينها. وتعاقب الحامل التي تسببت بإسقاط حملها»<sup>(70)</sup>.

«يعاقب كل من لفّح امرأة تلقياً صناعياً بالقوة أو التهديد أو الخداع إذا كان التلقيح برضتها. وتزداد العقوبة إذا وقعت الجريمة من طبيب أو صيدلي أو قابلة أو أحد معاونيهما. وتعاقب المرأة التي تقبل تلقياً صناعياً أو تقوم بتلقيح نفسها صناعياً ويعاقب الزوج بذات العقوبة إذا كان التلقيح بعلمه ورضاه سواء وقع التلقيح من الزوج أو من الغير»<sup>(69)</sup>.

## جمهورية موريتانيا

### المساواة

«يعاقب كل من أجهض امرأة حاملاً بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف أو بأية وسيلة أخرى سواء وافقت على ذلك أو لم توافق أو حاول ذلك»<sup>(71)</sup>.

### التمييز

«تعاقب المرأة التي أجهضت نفسها أو حاولت ذلك أو وافقت على استعمال الوسائل التي ارشدت إليها أو أعطيت لها لهذا الغرض. ويعاقب الأطباء وبضباط الصحة القابلات والجراحون وأطباء الاسنان والصيادلة»<sup>(72)</sup>.

- .67 المادة 8 من الإعلان الدستوري الليبي 03/08/2011 / المادة 1 / المادة 50 قانون الصحي الليبي رقم 6 لسنة 1973  
.68 المادة 390/393-394 من قانون العقوبات الليبي المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973  
.69 المادة 403/413 من نفس المرجع أعلاه  
.70 المادة 391-392/394 من نفس المرجع أعلاه  
.71 المادة 393 من المدونة الجنائية الموريتانية بتاريخ 9 يوليو 1983 - الأمر القانوني رقم 162 المتضمن القانون الجنائي  
.72 المادة 393 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية مصر

### إجهاض الامن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«تشدد العقوبة على كل من أسقط عمداً امرأة حبلي بضرب أو نحوه من أنواع الإيذاء وكل من أسقط امرأة حبلي بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك أو بدلاتها عليها سواء كان برضائها أم لا». <sup>(74)</sup>

لكل مواطن الحق في الصحة وفي الرعاية الصحية المتكاملة وفقاً لمعايير الجودة. وتلتزم الدولة بتخصيص نسبة من الإنفاق الحكومي للصحة لا تقل عن 3 % من الناتج القومي الإجمالي تتصاعد تدريجياً حتى تتفق مع المعدلات العالمية. كما تلتزم الدولة بتوفير الرعاية والحماية للأمومة والطفولة والمرأة المعيلة والمسنة والنساء الأشد احتياجاً. <sup>(75)</sup>

#### التمييز

«يعاقب كل من أسقط امرأة حبلي بإعطائها أدوية أو باستعمال وسائل مؤدية إلى ذلك أو بدلاتها عليها سواء كان برضائها (...). وتعاقب المرأة التي رضيت بتعاطي الأدوية مع علمها بها أو رضيت باستعمال الوسائل السالفة ذكرها أو مكنت غيرها من استعمال تلك الوسائل لها (...). وإذا كان المنسف طبيباً أو جراحًا أو صيدلياً أو قابلة يحكم عليه بالسجن المشدد». <sup>(76)</sup>

## المملكة العربية السعودية

#### المساواة

«حق المواطن وأسرته مكفول في حالة الطوارئ والمرض والعجز والشيخوخة (...). كما تعنى الدولة بالصحة العامة وتتوفر الرعاية الصحية لكل مواطن». <sup>(77)</sup>

#### التمييز

بناء على عدة أسباب لتبرير موقف فإن مجلس هيئة كبار العلماء يقرر أنه لا يجوز إسقاط العمل في مختلف مراحله إلا بمبرر شرعي، وفي حدود ضيقه جداً وإن كان الحمل في الطور الأول، وهي مدة الأربعين، وكان في إسقاطه مصلحة أو دفع ضرر متوقع، حاز إسقاطه. ومن أقدم على هذه الجريمة من رجل أو امرأة، سواء كانت المرأة نفسها، أو أبوه أو القابلة أو الطبيب، أو غيره، عامداً، فعليه القَوْد-القصاص». <sup>(78)</sup>

.73 المادة 11/18 من الدستور المصري لـ 2012 المعدل في 2014.

.74 المادة 261 من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003.

.75 المادة 261-263 من نفس المرجع أعلاه.

.76 المادة 28/31 من النظام الأساسي للحكم، 1992.

.77 المادة 22 من نظام مزاولة المهنة الذي أقره مجلس الوزراء في جلسته المنعقدة بتاريخ 3 ذي القعدة 1426هـ (5 ديسمبر 2005) بقرار هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية رقم [140] بتاريخ 20/6/1407هـ في إسقاط الجنين.

## المملكة المغربية

### الإجهاض الآمن

### الصحة والصحة الإنجابية

#### المساواة

«يعاقب كل من أجهض أو حاول إجهاض امرأة حبلى، بدون برضاهما سوء كان ذلك بواسطة طعام أو شراب أو عقاقير أو تحايل أو عنف أو أية وسيلة أخرى وتشدد العقوبة إذا نتج عن ذلك موتها.<sup>(81)</sup> ولا عاقب على الإجهاض إذا استجوبته ضرورة المحافظة على صحة المرأة متى قام به عالنية طبيب(...)  
ولا يطالب بهذا الإذن إذا ارتأى الطبيب أن حياة الأم في خطر غير أنه يجب عليه أن يشعر بذلك الطبيب الرئيسي للعمال أو الإقليم(...).<sup>(82)</sup>

«تعمل الدولة والمؤسسات العمومية والجماعات التزامية، على تعبيئة كل الوسائل المتاحة لتسهيل أسباب استفادة المواطنات والمواطنين على قدم المساواة من الحق في العلاج والرعاية الصحية». <sup>(79)</sup> و«(...) يعتبر الحق في الحفاظ على الصحة من مسؤولية الدولة والمجتمع». <sup>(80)</sup>

#### التمييز

يعاقب كل من أجهض أو حاول إجهاض امرأة حبلى أو يظن أنها كذلك، برضاهما أو بدونه مهما كانت الوسيلة وتشدد العقوبة في حالة موتها. ولا عقاب على الإجهاض (...) يأخذ من الزوج (...).  
و عند عدم وجود الزوج أو إذا امتنع الزوج من إعطاء موافقته أو عاقه عن ذلك عائق فإنه لا يسوغ للطبيب أو الجراح أن يقوم بالعملية الجراحية أو استعمل علاجا يمكن أن يتربّع عنه الإجهاض إلا بعد شهادة مكتوبة من الطبيب الرئيس للعمالة أو الإقليم يصرح فيها بأن صحة الأم لا تمكن المحافظة عليها إلا باستعمال مثل هذا العلاج. وتعاقب كل امرأة أجهضت نفسها عمداً أو حاولت ذلك أو قبلت أن يجهضها غيرها». <sup>(83)</sup>

## جمهورية اليمن

#### المساواة

«(...) لا عقوبة إذا قرر طبيب مختص أن الإجهاض ضروري للمحافظة على حياة الأم». <sup>(85)</sup>  
تحمي الدولة الأمة والطفولة وترعى النشء والشباب. التعليم والصحة والخدمات الاجتماعية أركان أساسية لبناء المجتمع وتقدمه يسهم المجتمع مع الدولة في توفيرها. والرعاية الصحية حق لجميع المواطنين». <sup>(84)</sup>

#### التمييز

«إذا تم الإجهاض براءة المرأة يعاقب الفاعل بدية الجنين غرة أو الديمة حسب الأحوال ولا تستحق المرأة في هذه الحالة شيئاً من الغرة أو الديمة وإذا ماتت الأم عوقب الفاعل بدفع دية الخطأ، وفي حالة إجهاض المرأة نفسها فعليها الديمة أو الغرة حسب الأحوال ولا عقوبة إذا قرر طبيب مختص أن الإجهاض ضروري للمحافظة على حياة الأم(...).<sup>(86)</sup>

- .79 المادة 32-31 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- .80 المادة 1-3 من القانون الإطار رقم 34.09 لسنة 2011 الذي يعتمد على «الفقرة الثانية من الفصل 46 من الدستور
- .81 المادة 449 من القانون الجنائي
- .82 المادة 449/453-454 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 449/453-454 من نفس المرجع أعلاه
- .84 المادة 55 / 32 من دستور الجمهورية اليمنية المعديل سنة 2004
- .85 المادة 240 من قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994 بشأن جرائم وعقوبات
- .86 المادة 240 قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994 بشأن جرائم وعقوبات

## جدول ب : الإطار القانوني للعنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي  | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض   | التحرش الجنسي في أماكن العمل   | ختان الإناث  | العنف اللفظي والتهديد   | العنف الجسدي  | زواج الأطفال  | ال الأمن وعدم الرق  |
|---|---|--|--------------|---|---|---|---|
| <b>المساواة</b>   |   |  |              |   |   |   |   |
| <p>يعاقب كل من قاد أو حاول قيادة أئش بالتهديد أو التهديد لزركاب الموقعة غير المشروعة في المملكة أو خارجها، وكل من استبعن امرأه بغیر رضاها<sup>(8)</sup> ويجرم استقطاب أشخاص أو نقلهم أو إيوائهم أو استقبالهم بغرض استغلالهم عن طريق التهديد بالقوة أو استعمالها أو غير ذلك من أشكال القسر أو الاحتفاف أو الاحتيال أو الخداع أو استغلال حالة ضعف، استغلال أو تلقي مبالغ مالية أو مزايا لنيل موافقة شخص له بسيطرة على هؤلاء الأشخاص. ولا يعتد بريضا المجنى عليهم.<sup>(9)</sup></p> | <p>يجرم القانون - مواقعة الأئش بدون رضاها وظروف التهديد : استعمال العنف والإكراه، عجز الضحية (الجسدي، النفسي والعقلي) عن المقاومة، وصغر سن الضحية، وكذلك العلاقات الأسرية ومن له سلطة معنوية على الضحية (العلم رجل الدين...) وهتك عرض الذكر وأئش باستعمال التهديد والعنف وتشدد العقوبة عند عجز الضحية (الجسدي، النفسي والعقلي) عن المقاومة، وبعاقب كل من خدع بكرا بعد الزواج ففض بكارتها أو تسبب في حملها وينعرض للعقاب كل من : داعب بصورة منافية للحياء شخصا م يكمل 18 سنة دون رضاه» أو عرض عليه/ لها عملا منافي للحياة.<sup>(7)</sup></p> | <p>يحق للعامل أن يترك العمل دون إشعار مع أحفاظه بحقوقه القانونية إذا اعتدى صاحب العمل أو من يمثله عليه أثناء العمل أو بسبه وذلك بالضرب أو التحقيق أو بأي شكل من أشكال الإعتداء الجنسي<sup>(6)</sup>.</p> | <p>-----</p> | <p>تجريم كل تهديد، وكان إذا أفتى الإجهاض أو موت المرأة<sup>(3)</sup>. «من تسبب عن العقوبة عن عشر سنوات على عذر من العمر».<sup>(2)</sup></p> | <p>1- «من تسبب عن العقوبة الموقعة عشر سنوات. 2- ولا تنتهي إذا أفتى الإجهاض أو موت المرأة».<sup>(3)</sup> «من تسبب بإحدى وسائل العنف أو الاعتداء المذكورة في المادة (333) بإجهاض حامل وهو على علم بحملها، عوقب بالأشغال الشاقة المؤقتة مدة لا تزيد على عشر سنوات».<sup>(4)</sup></p> | <p>يشترط في أهلية الزواج أن يكون الخاطب من شأنه التأثير في نفس المجنى عليه وكذلك الشاقة مدة لا تزيد على التحقيق قولاً أو فعلاً.<sup>(5)</sup></p> | <p>«الأردنيون أمام القانون سواء لا تمييز وإن اختلفوا في العرق أو اللغة أو الدين والحرية الشخصية مصونة. وكل منهما ثمانية عشرة سنة وكل اعتداء على الحقوق الأساسية من العمر». وكل اعتداء على الحقوق والحريات جرم يعاقب عليها القانون».<sup>(1)</sup></p> |

1. المادة 6-7 من الدستور الأردني وتعديلاته لسنة 2011
2. المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية رقم (36) لسنة 2010
3. المادة 323 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
4. المادة 336 من نفس المرجع أعلاه 2010
5. المادة 354/360 من نفس المرجع أعلاه
6. الفصل 29 من قانون العمل بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008
7. المواد 308/306/304-300/298-300/295-292 مكررة/320 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 يونيو 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
8. المادة 311 و المادة 317 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 يونيو 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
9. المادة 8 و 9 و 13 من قانون منع الإتجار بالبشر رقم 9 لسنة 2009

## التمييز

|   |  |   |   |
|---|--|---|---|
| <p>«-1- أ) من واقع أثني (غير زوجه) بغير رضاها سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالحيلة أو بالخداع عقوب بالأشغال الشاقة المؤقتة مدة لا تقل عن خمسة عشر سنة، بـ) وتكون العقوبة الأشغال الشاقة عشرين سنة إذا كانت المجنى عليها قد أكملت الخامسة عشرة و م تكمل الثامنة عشرة من عمرها . 2- كل شخص أقدم على اغتصاب فتاة لم تتم الخامسة عشرة من عمرها يعاقب بالإعدام». <sup>(13)</sup> «من واقع أثني (غير زوجه) لا تستطيع المقاومة بسبب ضعف أو عجز جسدي أو نفسي أو عقلي يعد مرتكباً للجريمة المنصوص عليه في المادة (292) من هذا القانون ويعاقب بالعقوبة المنصوص عليها فيها». <sup>(14)</sup> «-1-إذا عقد زواج صحيح بين مرتكب احدى الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المعتدي عليها يوقف تنفيذ العقوبة المحكم بها عليه ما يكن مكرراً للفعل . 2-و يتم تنفيذ العقوبة قبل انقضاء ثلاثة سنوات على الجناحة وخمس سنوات على الجناية إذا انتهى الزواج بطلاق المرأة دون سبب مشروع». <sup>(15)</sup> «-1-يستفيد من العذر المخفف من فوجن بزوجته أو إحدى أصوله أو فروعه أو اخواته حال تلبسها بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع فقتلها في الحال أو قتل من يزني بها أو قتلهمعا أو اعتدى على أحدهما أو كليهما اعتداء اففى إلى جرح أو إيهاد أو عاهة دائمة أو موت . 2-ويستفيد من العذر ذاته الزوجة التي فوجئت بزوجها حال تلبسه بجريمة الزنا أو في فراش غير مشروع في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلتهمعا أو اعتدى على أحدهما أو كليهما اعتداء اففى إلى جرح او إيهاد او عاهة دائمة أو موت . 3-أ- ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي بحق من يستفيد من هذا العذر . بـ- كما لا تطبق على من يستفيد من العذر المخفف أحكام الظروف المشددة». <sup>(16)</sup></p> | <p>«إذا كان المعتدي عليه قد جلب الحقاره لنفسه يمكن للمحكمة أن ت نفسها أو تسقط العقوبة». و «توقف دعاوى الذم على اتخاذ المعتدي عليه صفة المدعى الشخصي.</p> | <p>«لا يعد جريمة ضرورة إذا كان المعتدي بالأولاد آباءهم. ويستفيد من العذر المخفف من العذر ضرورة في زواجه ضرورة <sup>(10)</sup> تقضيها المصلحة <sup>(11)</sup> فاجئ إحدى أصوله أو فروعه أو اخواته حال تلبسها بجريمة الزنا».</p> | <p>يجوز للقاضي وموافقه قاضي القضاة أن يأخذ التأديب التي ينزلها بزواج من أكمل الخامسة عشرة في زواجه ضرورة <sup>(12)</sup> تقضيها المصلحة</p> |
|---|--|---|---|

- .10 المادة 10 من قانون الأحوال الشخصية لسنة 1976
- .11 المادة 62/340 من قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008
- .12 المادة 362-363 من نفس المرجع أعلاه
- .13 المادة 292 من نفس المرجع أعلاه
- .14 المادة 293 قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
- .15 المادة 308 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010
- .16 المادة 340 من قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 وتعديلاته لعام 2010 المادة 14-16 من الدستور الاماراتي 1971

## الإمارات العربية المتحدة

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف<br>الجنسى،<br>الدغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>البنات | العنف اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفلاً | الأمن<br>وعدم الرق |
|--|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
|--|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|-----------------|------------------|--------------------|

### المساواة

|  |   |              |              |   |  |   |   |
|--|---|--------------|--------------|---|--|---|---|
| <p>يعاقب من حرض ذكر أو أنثى واستدرجه على ارتكاب الفحوز أو الدعارة عن طريق الإكراه أو التهديد أو الجملة. ويعاقب كل من استغل بآية وسيلة بغاء شخص أو فجور. وإذا كان الجندي من أصول المجنى عليه أو من محارمه أو من المقربين تربته عذ ذلك طرقاً مشدداً. ويعاقب من دخل في البلاد أو أخرج منها إنساناً بقصد حيازته أو التصرف فيه على اعتبار أنه ريق<sup>(26)</sup> ويعني الإتجار بالبشر، «تجنيد» أشخاص أو نقلهم أو ترحيلهم أو استقبالهم بواسطة التهديد بالقوة (...).<sup>(27)</sup> «يعاقب كل من ارتكب أي من جرائم الإتجار بالبشر المنصوص عليها في المادة (١) من هذا القانون بالسجن المؤبد الذي لا تقل مدته عن خمس سنوات. وتكون العقوبة السجن المؤبد في الأحوال الآتية: - إذا كان مرتكب الجريمة قد أنشأ أو أسس أو نظم أو أدار جماعة إجرامية منظمة أو توأ قيادة فيها أو دعا للانضمام إليها. - إذا كان المجنى عليه أنثى أو طفلأً أو من المعاقين. - إذا ارتكب الفعل بطريق الحيلة أو صحة استعمال القوة أو التهديد بالقتل أو بالأذى الجسيم أو أعمال تعذيب بدنية أو نفسية. - إذا وقع الفعل من شخصين فأكثر أو من شخص يحمل سلاح. - إذا كان مرتكب الجريمة أحد أعضاء جماعة إجرامية منظمة أو كان قد شارك في افعال هذه الجماعة مع علمه بأغراضها. - إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أصوله أو فروعه أو وليه أو كانت له سلطة عليه. - إذا كان موظفاً عاماً أو مكلفاً بخدمة عامة. - إذا كانت الجريمة ذات طابع عبر وطني».<sup>(28)</sup></p> | <p>يعاقب كل شخص استخدم الإكراه في مواقعة أنثى أو الواط مع ذكر. ويعاقب على جريمة هتك العرض بالرضا إذا وقعت العقوبة على شخص تقل سنه عن أربعة عشر عاماً. وتشدد العقوبة إذا أفضت إلى موت المجنى عليه. ويعاقب من أى فعلًا فاضحاً مخلاً بالحياء. ويعاقب من تعرُّض لآش على وجه يخدش حياءها بالقول أو الفعل في طريق عام، كما يعاقب كل رجل تذكر بزي امرأة ودخل مكاناً خاصاً بالنسبة».<sup>(25)</sup></p> | <p>-----</p> | <p>-----</p> | <p>يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من هدد آخر كتابة أو شفاهة بارتكاب جنحة ضد بها، وذلك في الحالات التي يمتنع نفسه أو ماله أو ضد نفس فيها توقيع عقوبة القصاص».<sup>(19)</sup> «من قبل نفسها عمداً يعاقب بالسجن المؤبد أو المؤقت. وتكون العقوبة الإعدام إذا وقع القتل مع الترصد أو مسوقاً باصرار، أو مقتتنا أو مرتبط بجريمة أخرى أو مقصود به ذلك».«<sup>(22)</sup></p> | <p>يعاقب بالسجن شرعاً، يعاقب من ارتكب جريمة من الجرائم المنصوص عليها في هذا الفصل بالعقوبات المبينة بها، وذلك في الحالات التي يمتنع نفسه أو ماله أو ضد نفس أو مال غيره أو يأساد أو مال آخر يراسد أو يأساد أو إشائتها، وكان ذلك مصحوباً بطلب أو بتوكيله بأمر أو الامتناع عن فعله أو الممانعة في ذلك».«<sup>(23)</sup></p> | <p>يعاقب بالحبس من إذا وقع على أحد أصول الجندي أو على موظف عام أو مكلف بخدمة عامة أثناء أو بسبب أو بمناسبة تأديته وظيفته أو خدمته، أو نفس أو مال غيره أو يأساد أو مال آخر يراسد أو يأساد إذا استعملت فيه مادة سامة أو مفرقة».«<sup>(20)</sup> «الإصرار السابق هو القصد المقصوم عليه قبل الفعل لارتكاب جريمة ضد أي شخص الماداة السابقة».«<sup>(23)</sup></p> | <p>يعاقب بالحبس من هدد آخر «كل من هدد آخر الفعل تدبرها دقيناً والترصد هو بالقول أو بالفعل أو ترخيص الإنسان لشخص في جهة أو بالإشارة كتابة أو شفاهة أو بوساطة شخص آخر في غير الجهات كثيرة مدة من الزمن طويلة كانت أو قصيرة ليتوصل إلى قتل الحالات المبينة في المادتين السابقتين يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة أو بغرامة لا تزيد على عشرة آلاف درهم».«<sup>(24)</sup></p> |
|--|---|--------------|--------------|---|--|---|---|

17. المادة 30 من قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005

18. المادة 331 و333 و344 من قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)

19. المادة 331 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

20. المادة 332 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

21. المادة 333 من نفس المرجع أعلى

22. المادة 351 من نفس المرجع أعلى

23. المادة 352 من نفس المرجع أعلى

24. المادة 353 من نفس المرجع أعلى

25. المادة 354 و359 من نفس المرجع أعلى

26. المواد 1 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 الخاص بالإتجار

27. المادة 2 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 في شأن مكافحة الإتجار بالبشر

## المساواة

|  |       |       |  |       |  |
|--|-------|-------|--|-------|--|
| <p>و«يعاقب بالحبس مدة لا تقل عن سنة ولا تزيد على خمس سنوات والغرامة التي لا تقل عن خمسة آلاف درهم ولا تزيد على عشرين ألف درهم أو يأخذ هاتين العقوبتين كل من علم بوجود مشروع لارتكاب إحدى الجرائم المنصوص عليها في هذا القانون ولم يبلغه إلى السلطات المختصة. ويجوز الإعفاء من هذه العقوبة إذا كان من امتنع عن الإبلاغ زوجاً للجاني أو من أصوله أو فروعه أو إخوته أو أخواته». (32)</p> <p>كما «يعفى من العقوبات المنصوص عليها في هذا القانون كل من بادر من الجناة بإبلاغ السلطات القضائية أو الإدارية بما يعلمه عنها قبل البدء في تنفيذ الجريمة، (...).» (33)</p> | ----- | ----- | <p>و«يعاقب بالحبس مدة لا تجاوز عشرة آلاف درهم من رمي غيره بإحدى طرق العلانية بما يخشى شرفه أو اعتباره دون أن يتضمن ذلك إسناد واقعة معينة . وتكون العقوبة الحبس مدة ثلاثة عشرة أو كان ناقص الإرادة أو لا تزيد على ستين والغرامة التي لا تجاوز عشرين ألف درهم في الحالتين، أو إحدى هاتين العقوبتين إذا وقع السب في حق موظف عام أو مكلف بخدمة عامة أثناء أو بسبب أو مناسبة تأدية الوظيفة أو الخدمة العامة أو كان ماساً بالعرض أو خادشاً لسمعة العائلات أو كان ملحوظاً فيه تحقيق غرض غير مشروع وإذا وقع السب بطريق النشر في إحدى الصحف أو المطبوعات عد ذلك ظرفاً مشدداً». و«يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة والغرامة التي لا تجاوز عشرة آلاف درهم في الحالتين أو يأخذ هاتين العقوبتين من نشر بإحدى طرق العلانية أخباراً أو صوراً أو تعليقات تتصل بأسرار الحياة الخاصة أو العائلية للأفراد ولو كانت صحيحة». (31)</p> | ----- | <p>يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على خمس سنين من حرض آخر أو ساعده بأية وسيلة على الانتحار إذا تم الانتحار بناء على ذلك وإذا كان المتنحراً لم يتم الثائنة عشرة أو كان ناقص الإرادة أو الإدراك عد ذلك ظرفاً مشدداً . ويعاقب الجاني بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه بحسب الأحوال إذا كان المتنحراً أو من شرع في الانتحار فقد الاختيار أو الإدراك». (29)</p> |
|--|-------|-------|--|-------|--|

.29 المادة 335 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

.30 المادة 373 من نفس المرجع أعلاه

.31 المادة 378 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

.32 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه

.33 المادة 11 من القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 في شأن مكافحة الانتحار بالبشر

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاة | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|  |  |  |       |  |  |   |  |
|--|--|--|-------|--|--|---|--|
|  |  |  | ----- |  | يعاقب بالسجن المؤقت من فوجئ بمشاهدة زوجته أو ابنته أو أخته حال تلبسها بجريمة الزنا فقتلها في الحال أو قتل من يزني بها أو قتلها معاً ويعاقب بالحبس إذا اعتدى عليها أو عليهما اعتداء أفضى إلى موت أو عاهة. وتعاقب بالسجن المؤقت الزوجة التي فوجئت بمشاهدة زوجها حال تلبسه بجريمة الزنا في مسكن الزوجية فقتلته في الحال أو قتلت من يزني بها أو قتلهما معاً، وتعاقب بالحبس إذا اعتدى عليه أو عليهما اعتداء أفضى إلى موت أو عاهة. ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر». | «(...) 2- لا يتزوج من بلغ وله إلأ الثامنة عشرة من عمره إلا بإذن القاضي بعد التتحقق من المصلحة». حال تلبسها بجريمة الزنا (34) (...). |  |
|--|--|--|-------|--|--|---|--|

.34 المادة 30 من قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005

.35 المادة 334 من قانون العقوبات الاماراتي الاتحادي رقم 3 لسنة 1987

## مملكة البحرين

| التجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك<br>العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | زواج<br>الطفلايات | الأمن<br>وعدم الرق |
|---------------------------------------|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|
|---------------------------------------|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|-------------------|--------------------|

### المساواة

|   |  |       |       |  |   |  |   |
|---|--|-------|-------|--|---|--|---|
| «تجريم كل من حرض ذكراً أو أنثى على ارتكاب الفجور. كل من يعتمد في حياته ذكرًا كان أو أنثى بصفة كلية أو جزئية على تكون العقوبة بالإعدام إذا أفضت الجنایات ما يكسه هو أو غيره من ممارسة الفجور أو الدعاية. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني أو زوجاً للمجنى عليه». <sup>(40)</sup> | يعاقب كل من واقع أنثى بغير رضاها.  | ----- | ----- | يعاقب من هدد غيره في الاعتداء (...). ومن قتل نفسها عمدًا ومن حرض على الانتحار. | يعاقب من هدد غيره أو من أسدنه شفاهة أو من أسدنه طرق العلانية من أحدٍ غيره عمداً عاهدة واقعة أو من رمى غيره بـ أحدهي طرق العلانية بما مستديمة. وإذا نشأ عن الاعتداء على جندي إجهاضها، عد ذلك ظرفاً مشدداً. و من قبض على شخص غيره بالسلاح. فإذا كان التهديد بإطلاق سلاح ناري أو حجزه أو حرمه من حريته وإذا صحب القتل استعمال عد ذلك ظرفاً مشدداً. <sup>(38)</sup> | تعاقب من هدد غيره في الاعتداء (...). ومن قتل نفسها عمدًا ومن حرض على الانتحار. | «تَكْفِلُ الدُّولَةُ الْعَدْلَ وَالْمُسَاوَةَ وَالْأَمْنَ وَالطَّمَائِنَةَ وَتَكَافِفَ الْفَرَصَ، لَا تَمْيِيزَ بِسَبَبِ الْجِنْسِ أَوِ الْأَصْلِ أَوِ الْلُّغَةِ أَوِ الدِّينِ أَوِ الْعِقِيدَةِ، لَا يُعَرِّضَ أَيْ اِنْسَانٍ لِلْعَذَابِ الْمَادِيِّ أَوِ الْمَعْنَوِيِّ». <sup>(36)</sup> |
| -----   | يعاقب من هدد غيره في الاعتداء (...). ومن قتل نفسها عمدًا ومن حرض على الانتحار. | ----- | ----- | -----  | -----   | -----  | -----   |

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |   |  |
|-------|--|-------|-------|-------|---|---|--|
| ----- | لا عقاب إذا عقد زواج صحيح بين الجنين وبين المجنى عليه. <sup>(43)</sup> | ----- | ----- | ----- | إعفاء الجنين من العقاب إذا أرشد عن مكان المخطوف وعرف بالجناة الآخرين. <sup>(42)</sup> | تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن 16 سنة. <sup>(41)</sup> | «جواز تزوج الصغيرة التي يقل سنها عن 16 سنة». |
|-------|--|-------|-------|-------|---|---|--|

- المادة 18-4 من الدستور البحريني الصادر عام 2002 .36  
المواد 357-359 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976) .37  
المادة 362 و 366 و 370 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976) .38  
المادة 344 و 348 و 351 و 353 من نفس المرجع أعلاه .39  
المادة 324 و 326 و 329 من نفس المرجع أعلاه .40  
المادة 18 من قانون أحكام الأسرة البحريني .41  
المادة 334 و 360 من قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976) .42  
المادة 353 من نفس المرجع أعلاه .43

## الجمهورية التونسية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلا | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |   |       |  |  |  |  |
|--|--|---|-------|--|--|--|--|
| <p>«الاتجار بالبشر جرمة وتشدد العقوبة إذا ارتكب الجريمة ضد قاصر، وإذا صاحب ارتكاب الجريمة إكراه أو تجاوز أو إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أسلافه أو وليه. ويتعاقب كل من اعتدى على الأأخلاق بتحريض الشبان القاصرين ذكراً أو إناثاً على الفحوص أو بإعانتهم عليه أو تسهيله لهم حتى ولو كانت قد ارتكبت بيلدان مختلفة».<sup>(50)</sup></p> | <p>«مواقعة أنثى غصباً باستعمال العنف أو السلاح جرمة . وكل من اعتدى بفعل الفاحشة على شخص ذكراً كان أو أنثى بدون رضاه. وبعد ظرفًا مsheddaً ضغوطه عليه من شأنها كل اعتداء بفعل فاحشة بدون قوة على طفل. وبتضاعف العقاب على أصول المجنى عليه من أي طبقة أو كانت لهم السلطة عليه». <sup>(49)</sup></p> | <p>«التحرش الجنسي جرمة، وهو كل إمعان في مضيقاته الغير بتكرار أقوال بغاية حمله على الاستجابة لرغباته أو رغبات غيره الجنسيّة أو بممارسة ضغوطه عليه من شأنها إضعاف إرادته وبضاعف العقاب إذا ارتكب الجريمة ضد طفل». <sup>(48)</sup></p> | ----- | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان ولدته. ويعتذر طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعذبي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً له. وترفع العقوبة إذا تسبّب عن أنواع العنف قطع عضو من البدن أو جزء منه أو انعدام النفع به أو تشويه بالوجه أو سقوطه أو عجز مستمر. ويعاقب من اعتاد سوء معاملة طفل أو غيره من القارئين بالعنف والضرب. وكل من يختطف شخصاً يعتبر طرفاً مشدداً استعمال الحيلة أو العنف أو التهديد وإذا كان الشخص المختطف طفلاً سنه دون الثانية عشر عاماً. وكل من تعمد إخفاء شخص ذكراً كان أو أنثى فر من سلطة الذي جعل تحت نظره بوجه قانوني أو تعمد تضليل البحث عنه». <sup>(46)</sup></p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان التهديد مصحوباً بأمر حتى وإن كان هذا التهديد بالقول فقط. ويعاقب مرتکب القذف.</p> | <p>«يعاقب كل من يهدد غيره باعتداء ويكون العقاب ماضعاً إذا كان العقاب على الوالد الذي يعتمد قتل ولدته. ويعتذر طرفاً مشدداً إحداث جروح أو غير ذلك من أنواع العنف وإذا كان المعذبي خلطاً للمعذبي عليه أو زوجاً له. وترفع العقوبة إذا تسبّب عن أنواع العنف قطع عضو من البدن أو جزء منه أو انعدام النفع به أو تشويه بالوجه أو سقوطه أو عجز مستمر. ويعاقب من اعتاد سوء معاملة طفل أو غيره من القارئين بالعنف والضرب. وكل من يختطف شخصاً يعتبر طرفاً مشدداً استعمال الحيلة أو العنف أو التهديد وإذا كان الشخص المختطف طفلاً سنه دون الثانية عشر عاماً. وكل من تعمد إخفاء شخص ذكراً كان أو أنثى فر من سلطة الذي جعل تحت نظره بوجه قانوني أو تعمد تضليل البحث عنه». <sup>(46)</sup></p> | <p>«الموطنون والمواطنات من لم يبلغ القصد قتل نفس بأي وسيلة كانت. وبالإعدام مرتكب قتل الأصول وإن علو. ... و... مرتكب الضرب أو الجرح. ويشدد العقاب على الوالد الذي يعتمد قتل كرامته الذات البشرية وحرمة الجسد. وتلتزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتتخذ الدولة التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة». <sup>(44)</sup></p> |
|--|--|---|-------|--|--|--|--|

### التمييز

|       |  |       |       |       |       |   |       |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|---|-------|
| ----- | <p>«زواج الفاعل بالمجني عليها يوقف التبعات أو أثار المحاكمة و«يتتبّع عن زواج الجاني بالبنت التي فرّ بها إيقاف المحاكمة أو تنفيذ العقاب». <sup>(52)</sup></p> | ----- | ----- | ----- | ----- | <p>يتوقف زواج القاصر على موافقة الولي والأم». <sup>(51)</sup></p> | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|---|-------|

44. المادة 20/22-23/46 من الدستور المصادق عليه 26 جانفي 2014

45. المادة 5 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008

46. المادة 201/203/208/210/218-219/224/237-240 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

47. المادة 222-223/247 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

48. المادة 226 (3-4) من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

49. المادة 227-228-228 مكرر/229 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

50. المادة 233-235 من نفس المرجع أعلاه

51. المادة 6 من مجلة الأحوال الشخصية التونسية الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008

52. المادة 227 مكرر/239 من المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

### المساواة

|   |   |   |   |
|---|---|---|---|
| <p>تجريم الاتجار بالأشخاص وتشدد العقوبة في حالة استضعاف الضحية الناتجة عن السن أو المرض أو العجز البدنى أو الذهنى، إذا كان الفاعل زوجاً للضحية أو أحد أصولها أو فروعها أو ولبها أو كانت له سلطه عليها أو إذا ارتكبت الجريمة مع كل من حرض قاصراً لم يكمل 18 سنة على الفسق والدعاارة وترفع العقوبات إذا صحب الجنحة تهديد أو إكراه أو عنف أو اعتداء أو إساءة استعمال السلطة أو الخش». <sup>(63)</sup></p> <p>المادة 334 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 15666 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته 2012 «يعاقب بالجنسى واستغلال سلطة الوظيفة أو الملهنة، عن طريق إصدار الأوامر كل من ارتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد قاصر لم يكمل السادسة عشرة ذكرًا كان أو أنثى بغير عنف أو شرع في ذلك. ويعاقب بالسجن المؤقت من خمس إلى عشر سنوات أحد الأصول الراشدة بالزواج». <sup>(59)</sup></p> <p>تجاور السادسة عشرة من عمره ولم يصبح بعد من خمس إلى عشر سنوات كل من ارتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد إنسان ذكر أو أنثى بغير عنف أو شرع في ذلك، وإذا وقعت الجريمة على قاصر لم يكمل السادسة عشرة يعاقب الجنائي بالسجن المؤقت من عشر سنوات إلى (عشرين سنة). <sup>(60)</sup></p> <p>كل من ارتكب جنابه هتك عرض يعاقب بالسجن المؤقت من خمس إلى عشر سنوات. وإذا وقع هتك العرض ضد قاصرة لم تكمل السادسة عشرة فتكون العقوبة السجن المؤقت من عشر سنوات إلى (عشرين سنة)». <sup>(61)</sup> «إذا كان الجنائي من أصول من وقوع عليه الفعل المخل بالحياء أو هتك العرض أو كان من فئة من لهم سلطة عليه أو كان من معلميه أو من يخدمونه بأجر أو كان خادماً بأجر لدى الأشخاص المليبيين أعلاه أو كان موظفاً أو من رجال الدين أو إذا كان الجنائي همها كانت صفتة قد استعنان في ارتكاب الجنابة بشخص أو آثر فت تكون العقوبة السجن المؤقت من عشر سنوات إلى عشرين سنة في الحالة الممنصوص عليها في الفقرة الأولى من المادة 334 والسجن المؤبد في الحالتين المنصوص عليهما في المادتين 335 و 336..» <sup>(62)</sup></p> | <p>تجريم التحرش الجنسي واستغلال سلطة الوظيفة أو الملهنة، عن طريق إصدار الأوامر للغير أو بالتهديد أو بـ«ممارسة ضغوط قصد إجباره على الذي يرتكب فعلًا مخلاً بالحياء ضد قاصر (ولو جنسية). <sup>(58)</sup></p> | <p>«تجريم كل أنواع التهديد وتشدد العقوبة إذا كان التهديدي باستعمال السلاح أو العنف (56) وبعد سبا كل تعبير مسيء للغير عمداً وتشدد العقوبة على من أحذى عدداً جرحياً أو ضرباً بـوالديه الشرعيين أو غيرهما من أصوله الشرعيين، والقارئين وإذا كان الجناء هم أحد الوالدين الشرعيين أو غيرهما من الأصول الشرعيين، وإذا نتج عن الضرر أو العنف عاملاً مستديمة أو تشوبه أو بـأثر أو مرض أو عجز عن العمل، أو اجهاض امرأة حامل، بالنسبة للعنف الجنسي يستفيد من الأعذار إذا ارتكبها أحد الزوجين على الزوج الآخر أو على شريكه في اللحظة التي يفاجئه فيها في حالة تلبس بالزن». <sup>(55)</sup></p> | <p>«يعتبر ظرف تشديد في جريمة القتل قبل الأصول أو التسميم وإذا وجد سبق إصرار أو ترصد. تجريم كل أنواع التعذيب وكل من يمارسه أو يحرض أو يأمر بـ«ممارسة وكمارسته. وكل احداث جروح للغير عمداً وتشدد العقوبة على من أحذى عدداً جرحياً أو ضرباً بـوالديه الشرعيين أو غيرهما من أصوله الشرعيين، والقارئين وإذا كان الجناء هم أحد الوالدين الشرعيين أو غيرهما من الأصول الشرعيين، وإذا نتج عن الضرر أو العنف عاملاً مستديمة أو تشوبه أو بـأثر أو مرض أو عجز عن العمل، أو اجهاض امرأة حامل، بالنسبة للعنف الجنسي يستفيد من الأعذار إذا ارتكبها أحد الزوجين على الزوج الآخر أو على شريكه في اللحظة التي يفاجئه فيها في حالة تلبس بالزن». <sup>(55)</sup></p> |
|---|---|---|---|

- .53 المادة 29/34 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 وتعديلاته
- .54 المادة 7 من قانون الأسرة رقم 11-84 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعديل والمتمم بالأمر رقم 05-02 المؤرخ في 27 فبراير 2005
- .55 المادة 261-264/264 معدلة/275/291/293-293 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012
- .56 المادة 287 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012
- .57 المادة 297 - 299 من نفس المرجع أعلاه
- .58 المادة 341 من نفس المرجع أعلاه
- .59 المادة 335 (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .60 المادة 336 (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .61 المادة 337 من (معدلة) من نفس المرجع أعلاه
- .62 المادة 303 مكرر من نفس المرجع أعلاه
- .63 المادة 342/342-4 معدلة من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 ب الكامل تعديلاته إلى حد 2012

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاة | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|   |   |       |  |  |  |   |  |
|---|---|-------|--|--|--|---|--|
| «كل من علم بارتكاب جريمة الاتجار بالأشخاص، ولو كان ملزماً بالسر المهني، وهم يبلغ فوراً السلطات المختصة بذلك، يعاقب بالحبس من سنة (1) إلى خمس (5) سنوات وبغرامة من 500 إلى 2.000 دينار، إذا تزوجت القاصر المخطوفة أو المبعدة من خطفها فلا تخذل إجراءات المتابعة الجزائية ضد الآخرين إلا بناء على شكوى الأشخاص الذين لهم صفة في طلب إبطال الزواج ولا يجوز الحكم عليه إلا بعد القضاء بإبطاله». <sup>(66)</sup> | «كل من خطف أو أبعد قاصراً لم يكمل الثامنة عشرة وذلك بغير عنف أو تهديد أو تحايل أو شرع في ذلك فيعاقب بالحبس مدة سنة إلى خمس سنوات وبغرامة من 500 إلى 2.000 دينار، إذا تزوجت القاصر المخطوفة أو المبعدة من خطفها فلا تخذل إجراءات المتابعة الجزائية ضد الآخرين إلا بناء على شكوى الأشخاص الذين لهم صفة في طلب إبطال الزواج ولا يجوز الحكم عليه إلا بعد القضاء بإبطاله». <sup>(65)</sup> | ----- |  |  |  | وللقاضي أن يرخص للزواج قبل ذلك (أي 18 سنة) ملائحة أو ضرورة متى تأكدت قدرة الطرفين على الزواج. <sup>(64)</sup> |  |
|---|---|-------|--|--|--|---|--|

.64 المادة 7 من قانون الأسرة رقم 84-11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعديل والمتمم بالأمر رقم 05-02 المؤرخ في 27 فبراير 2005

.65 المادة 326 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 بكمال تعديلاته 2012

.66 المادة 303 مكرر 10 من قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-166 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 بكمال تعديلاته 2012

## جمهورية جيبوتي

| العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجنسي | زواج الأطفال | الذمن وعدم الرق |
|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|
|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|--------------|-----------------|

### المساواة

|  |   |       |  |  |       |  |
|--|---|-------|--|--|-------|--|
| معاقبة المساعدة أو التستر والتحريض على بغاء الغير والاستفادة المادية منه وتشدد العقوبة إذا تعلق الأمر بقاصر العنف أو القوة أو المبالغة وترفع عقوبة الاغتصاب عندما يتسبب في تشويه أو إعاقة دائمة أو في حالة ارتكابها ضد قاصر دون الخامسة عشرة أو ضد شخص ضعيف مسلوب الإرادة بسبب السن أو المرض أو العجز أو الإعاقة البدنية أو العقلية تطوير أو اختطاف أو نقل أو تهريب أو إيواء أو استقبال أي شخص داخل الإقليم الوطني أو المغتصب من الأصول خارجه عن طريق التهديد أو أي الطبيعة أو بالتبني تصاعدياً أو أي شخص شكل آخر من أشكال الإكراه أو التدليس أو الخداع أو التغريير أو عندما ينبع عنه وفاة آخر له سلطة على الضحية إساءة استخدام السلطة لأغراض الممثل القانوني». (72) | تعريض الاعتداءات الجنسية وكذلك الاغتصاب والتي تمارس باستعمال العنف أو القوة أو المبالغة وترفع عقوبة الاغتصاب عندما يتسبب في تشويه أو إعاقة دائمة أو في حالة ارتكابها ضد قاصر دون الخامسة عشرة أو ضد شخص ضعيف مسلوب الإرادة بسبب السن أو المرض أو العجز أو الإعاقة البدنية أو العقلية تطوير أو اختطاف أو نقل أو تهريب أو إيواء أو استقبال أي شخص داخل الإقليم الوطني أو المغتصب من الأصول خارجه عن طريق التهديد أو أي الطبيعة أو بالتبني تصاعدياً أو أي شخص شكل آخر من أشكال الإكراه أو التدليس أو الخداع أو التغريير أو عندما ينبع عنه وفاة آخر له سلطة على الضحية إساءة استخدام السلطة لأغراض الممثل القانوني». (71) | ----- | «أعمال العنف التي ينجم عنها تشويه الأعضاء التناسلية يعاقب عليها ب 5 سنوات سجن و مليون فرانك جيبوتي». (70) و «يجوز لأي جمعية مسجلة بصورة قانونية منذ خمس سنوات على الأقل من تاريخ الواقع، والتي يشمل نظامها مكافحة تشويه الأعضاء التناسلية للإناث والاعتداء الجنسي، أن تمارس الحقوق المنوحة للطرف المدني فيما يتعلق بالجرائم المنسوبة إليها في المواد 333 ومن 344 إلى 352 من القانون الجنائي، ومع ذلك، من حيث الاعتداء الجنسي، سيسمح للجمعية في عملها إذا ثبت أنه قد حصلت على موافقة الضحية، أو إذا كانت قاصرًا، أو من طرف السلطة الأبوية أو الممثل القانوني». (71) | يعاقب كل من يقوم بتعذيب أو أعمال وحشية وإذا ارتكب على قاصر دون 15 سنة أو على شخص ضعيف، نظراً لكرمه، عجز أو الإعاقة العقلية أو امرأة حامل.» و «يعاقب مقتفي العنف الذي ينبع عنه تشويه أو عجز دائم وبعد ظرف مشدداً إذا كان الشخص حرمه وشدد العقوبة إذا تعرضت الضحية إلى التشويه أو العجز الدائم الناجم إما عن قصد أو بسبب ظروف الاحتجاز أو الحرمان من الطعام أو الرعاية. أو إذا سبق الحجز أو عامل وحشية ونجم عنها موت الضحية». (68) | ----- | «تجريم كل من يقتل عمداً شخصاً آخر و الظرف المشدد للقتل الذي يسبقه أو يرافقه تعذيب أو أعمال وحشية وإذا ارتكب على قاصر دون 15 سنة أو على شخص ضعيف، نظراً لكرمه، عجز أو الإعاقة العقلية أو امرأة حامل.» |
|--|---|-------|--|--|-------|--|

### التمييز

|       |       |       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|

.67 المادة 391-390 قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.68 المادة 330-330/328/325-324-323 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.69 المادة 339/431 من نفس المرجع أعلاه

.70 المادة 333 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 معدلة سنة 2009

.71 المادة 7 من قانون الإجراءات الجزائية المنشق بمقتضى المرسوم بقانون رقم 46 لسنة 2002

.72 المادة 343-346/349-350 قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995

.73 المادة 27 من قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995 المادة 1-2/16-1 القانون المتعلّق بالإتجار الصادر في 27 ديسمبر 2007

## جمهورية السودان

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الداعنة وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجنسي | ترويج الطفل | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|-------------|-----------------|
|----------------------------------|----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|-------------|-----------------|

### المساواة

|   |   |       |       |  |       |       |   |
|---|---|-------|-------|--|-------|-------|---|
| «يعاقب من يغوي شخصاً لأن يغريه أو يأخذه أو يساعده في أخذه أو اقتياده أو استجراه لارتكاب جريمة الزنا أو اللواط أو ممارسة الدعارة أو الفحشاء أو المخلة بالآداب العامة وتشدد العقوبة إذا كان الشخص غير بالغ أو مختل العقل. ويحظر الرق والإتجار بالرق». <sup>(78)</sup> | «بعد مرتكباً جريمة الاغتصاب من يوّاقع شخصاً زناً أو لواطاً دون رضاه. لا يعتد بالرضا إذا كان الجاني ذا قوامة أو سلطة على المجنى عليه أو أحد أصوله أو فروعه (...). وتشدد العقوبة إذا ارتكبت في مكان عام أو يغير رضا المجنى عليه». <sup>(77)</sup> | ----- | ----- | «يعاقب كل من يوجه القتل العمدي... وكل من يؤدي إلى إيهامه حبله. ومن يسبب لإنسان ذهاب عضو أو العقل أو الحاسة أن كان ذلك عمداً أو شبيه العمد. وبعد مرتكباً جريمة الأذى كل من يسبب لإنسان ألمًا أو مرضًا، وتشدد العقوبة إذا حدث ذلك بالسم والعقارب المخدرة لانتزاع اعتراف من شخص أو إكراهه». <sup>(75)</sup> | ----- | ----- | «المواطنة أساس الحقوق. وتطلع الدولة بحماية الأئمة ووقاية المرأة من الظلم». و«الناس سواسية دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي يحظر الرق والإتجار بالرق بجميع أشكاله، ولا يجوز استفادة أحد أو إخضاعه للسخرة». <sup>(74)</sup> |
|---|---|-------|-------|--|-------|-------|---|

### التمييز

|       |       |       |              |   |   |   |       |
|-------|-------|-------|--------------|---|---|---|-------|
| ----- | ----- | ----- | ختان الإناث. | تسقط عقوبة القذف إذا عفا المقدوف أو الشاكى قبل تنفيذ العقوبة. <sup>(81)</sup> | قتل شبه عمد أثناء فقدان السيطرة على النفس لاستفزاز شديد مفاجئ (...). و«يسقط القصاص إذا كان المجنى عليه ولد فرعاً للجاني». <sup>(80)</sup> | لا يعقد زواج المجنون أو المميت، إلا من ولد. يكون التمييز ببلغ سن 10». <sup>(79)</sup> | ----- |
|-------|-------|-------|--------------|---|---|---|-------|

- المادة 1/15/30-31 دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005  
المادة 130/136-138-140 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 160 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 151-149 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 156 القانون الجنائي السوداني لسنة 1991 / المادة 30 دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005  
المادة 40 من قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991  
المادة 151 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
المادة 158 من القانون الجنائي السوداني لسنة 1991  
رغم أن السودان اعتمد استراتيجية قومية للقضاء على ختان الإناث - 2008 قرر مجلس الوزراء في اجتماعه بتاريخ 2009/5/2 تحت رئاسة رئيس الجمهورية إسقاط المادة (13) من مشروع قانون الطفل المعروض للاعتماد، والتي كانت تتناول ختان الإناث، التزاماً يفتوى مجمع الفقه الإسلامي التي تميز بين الختان الشرار (الختان الفرعوني) وختان السنة، مقرراً توصيف الختان الشرار والتصرّف بإعادة النظر في المادة لتضمينها في القانون الجنائي بعد إباحة نوع من الختان.

الجمهورية العربية السورية

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنساني | العنف الجنسي، الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنساني<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسيدي | ترويج<br>الطفلات | الذمن<br>وعدم الرق |
|--|--------------------------------------|---|----------------|-----------------------------|------------------|------------------|--------------------|
|--|--------------------------------------|---|----------------|-----------------------------|------------------|------------------|--------------------|

المساواة

|  |  |
|--|--|
| <p>القتل العمد جرعة.</p> <p>وتشدد العقوبة إذا ارتكب بالسلاح. ومن توعد آخر على أحد أصول المجرم أو بجنائية. وكل تهديد آخر فروعه. «يعاقب كل بإنزال ضرر غير محقق من سبب موت إنسان من غير قصد القتل بالضرب بإحدى الوسائل وكان أو بالعنف أو بالشدة. من شأنه التأثير في و...كل من حمل إنساناً نفس المجنى عليه تأثيراً على الانتحار. «...كل من شدیداً»، «...على الدم. أقسم قصداً على ضرب ولا يسمح لمرتكب الذم شخص أو جرحه، إذا نجم تبريراً لنفسه بأثبات عن الأدلة الحصول تعطيل أو استعمال عضو أو بتر موضوع الدم.</p> <p>أحد الأطراف أو تعطيل و «...على التدبح وكذلك على التحقيق». (85)</p> <p>إحدى الحواس أو إحداث تشويه أو عاهة أو إجهاض حامل. «...كل من حرم آخر حريته وتشدد العقوبة إذا أنزل بهن حرم حريته تعذيب جسدي أو معنوي». (84)</p>  | <p>الدولة للمرأة</p> <p>جميع الفرض التي تتبع لها المساهمة الفعالة والكاملة» و«تكلل الدولة للمواطنين حريتهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم».</p> <p>«ومواطنون متتساوون لا تمييز بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة.</p> <p>وكل اعتداء على الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور بعد جريمة يعاقب عليها (83).</p>   |
| <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو بالتهديد على الجماع وتشدد العقوبة إذا (...)»</p> <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو بالتهديد على الجماع وتشدد العقوبة إذا كان موظفاً أو رجل دين أو كان مدير مكتب استخدام أو عملاً (86) فيه(...).»</p>   | <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو العقوبة إذا (...)»</p> <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو العقوبة إذا كان موظفاً أو رجل دين أو كان مدير مكتب استخدام أو عملاً (86) فيه(...).»</p>   |
| <p>ـ1- من اعتاد حض شخص غير شرعين، أو ابن الأشقاء والشقيقات والأخوة لم يتم الحادية والعشرين من عمره، على الفجور أو المجرمين على الآخر سلطة قانونية أو فعلية ويعتدي على النساء أو على تسليهما الفساد أو على إيهامها له أو مساعدته على إتيانهما عقوب بالحبس يستطيع المقاومة بسبب نفس جسدي أو نفسي أو من ثلاثة أشهر إلى ثلاثة سنوات وبغرامة من شرعاً أو أحد أمهاته لجهة الأصول (...). وكل من أثره بالعنف أو بالتهديد على إجراء فعل مناف للخشمة وتشدد على من لجا إلى ضرب الجيلة أو استفاد من علة أمري في جسده أو نفسه فازرتك به فعلاً متنافياً للخشمة أو حمله على ارتكابه وتشدد عقوبات الجنایات إذا اتفقها شخصان أو أكثر، إذا أصيب المعتمد عليه بمرض لا تقصى عن ثلاثة ليرة من أقدم إرضاه لأهواه بكارتها أو أدت إلى موت المعتمد عليها، يعاقب كل موظف راود عن نفسها زوجة أو فتاة لم قريبات سجين أو موقف أو شخص خاضع لمراقبة سلطنة. ويعاقب من أغوى فتاة بوعد الزواج فرض بكارتها. ومن ليس أو داعب بصورة منافية للحياء أو امرأة أو فتاة تجاوزت قاصرًا لم يتم الخامسة عشرة من عمره، ذكرًا كان أو أنثى، أو فتاة أو امرأة دون رضاهem. و من عرض على قاصر لم يتم الخامسة عشرة من عمره أو على فتاة أو امرأة عملاً متنافيًّا للحياة أو وجه إلى أحدهم كلامًا مخلا بالخشمة. ومن خطف بالخداع أو بالعنف فتاة أو امرأة بقصد الزواج. ومن خطف بالخداع أو العنف أحد الأشخاص، ذكرًا كان أو أنثى، يقصد ارتكاب الفجور به وتشدد العقوبة إذا كانت الضحية دون سن 15. (87)</p> | <p>ـ1- من اعتاد حض شخص غير شرعين، أو ابن الأشقاء والشقيقات والأخوة لم يتم الحادية والعشرين من عمره، على الفجور أو المجرمين على الآخر سلطة قانونية أو فعلية ويعتدي على النساء أو على تسليهما الفساد أو على إيهامها له أو مساعدته على إتيانهما عقوب بالحبس يستطيع المقاومة بسبب نفس جسدي أو نفسي أو من ثلاثة أشهر إلى ثلاثة سنوات وبغرامة من شرعاً أو أحد أمهاته لجهة الأصول (...). وكل من أثره بالعنف أو العقوبة إذا (...)»</p> <p>«يعاقب كل من أثره بالعنف أو العقوبة إذا (...)»</p> |

المادة 83 و33 و54 من الدستور السوري المعدل - شباط/فبراير 2012  
المادة 84 المادة 536/539-544/555-556-533-532 قانون التقاعدات للمسنين رقم 148 لسنة 1949م كالتالي:-

<sup>83</sup>. المادة 23 و 33 و 54 من الدستور السوري المعدل - شباط / فبراير 2012

المواد- 559- 562/568-570 الماد- 85  
الإعلان- نبذة- المقدمة- 84

|                                 |     |
|---------------------------------|-----|
| الآدلة 394 و 392 من نفس الكتاب  | 86  |
| امواض 368-370 من نفس امر الراجح | .85 |

٨٩٪ من المرضى كانوا في فئة ٥٦-٥٩ سنة.

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تزويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

كما «يعاقب بالحبس من ستة أشهر إلى ست سنوات وبالغرامة من خمس وسبعين إلى سبعين وخمسين ليرة من أقدم باستعماله الوسائل المذكورة في المادة السابقة على استبقاء شخص رغمًا عنه ولو سبب دين له عليه في مبيت الفحور أو إكراهه على تعاطي الدعارة». و «1- يعد اتجارا بالأشخاص استدراج أشخاص أو نقلهم أو اختطافهم أو ترحيلهم أو إيوائهم أو استقبالهم لاستخدامهم في أعمال أو لغایات غير مشروعة مقابل كسب مادي أو عقنوی أو وعد به أو يمن مزايا أو سعيا لتحقيق أي من ذلك أو غيره. 2- لا يتغير الوصف الجرمي للأفعال المذكورة أتفاً سواء كانت باستعمال القوة أو بالتهديد باستعمالها أو بالجوء إلى العنف أو الإقتحام أو استغلال الجهل أو الضعف أو بالاحتياط أو الخداع أو باستغلال المركز الوظيفي أو بالتوطؤ أو تقديم المساعدة من له سلطة على الشخص الضحية. 3- في جميع الحالات لا يعتد موافقة الضحية». ومع مراعاة حالات التشديد الواردة في النصوص الجزائية النافذة تشدد العقوبات وفقاً لأحكام التشديد الواردة في قانون العقوبات العام في كل من الحالات التالية -1- إذا ارتكبت الجريمة ضد النساء أو الأطفال أو بحق أحد من ذوي الاحتياجات الخاصة. -2- إذا استخدم مرتكب الجريمة سلاحاً أو هدداً باستخدامة. -3- إذا كان مرتكب الجريمة زوجاً للمجنى عليه أو أحد أصوله أو ولده أو كانت له سلطة عليه أو كان موظفاً من موظفي إنفاذ القانون. -4- إذا ارتكب الجريمة أكثر من شخص أو كان الفاعل عضواً في جماعة إجرامية. -5- إذا كانت الجريمة ذات طابع دولي».<sup>(92)</sup>

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تزويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |   |       |       |   |   |   |       |
|-------|---|-------|-------|---|---|---|-------|
| ----- | 1- إذا عقد زواج صحيح بين مرتكب الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المعتدى عليها أو فرقت الملاحة، وإذا كان صدر حكم بالقضية علق تنفيذ العقاب الذي فرض عليه. 2- يعاد إلى الملاحة أو إلى تنفيذ القبوة قبل انقضاءثلاث سنوات على الجنحة وانقضاء خمس سنوات على الجنابة فإذا انتهى الزواج إما بطلاق المرأة دون سبب مشروع أو بالطلاق المحكوم به مصلحة المعتدى عليها». <sup>(96)</sup> | ----- | ----- | للقاضي أن يعيزه القانون جرعة. كثيرون من العقوبة إذا كان المعتدى عليه قد أباوه وأسانذهم على نحو ما يبيحه العرف العام. إن تناول الشاكِ يسقط الحق العام. غير محق أو كان القدح متبدلاً. <sup>(95)</sup> | «لا يعد الفعل الذي يجيئه الفريدين أو أحدهما من التأديب التي يُنزلها بالأولاد أباوه وأسانذهم على نحو ما يبيحه العرف العام. إن تناول الشاكِ يسقط الحق العام. غير محق أو كان القدح متبدلاً. للقاضي أن الدافع كان شريراً. ويستفيد من العذر المخفف فأعلى الجريمة الذي أقدم عليها بثورة غضب شديد ناتج عن عمل غير معقٍ وعلى جانب من الخطورة أثار المجنى عليه». <sup>(94)</sup> | تكميل أهلية الزوج في الفتى بتمام الثامنة عشرة وفي الفتاة بتمام السابعة عشر من العمر. وإذا ادعى المراهق البلوغ بعد إكماله الخامسة عشرة أو المراهقة بعد إكمالها الثالثة عشرة وطلبوا الزواج يأذن به القاضي إذا تبين له صدق دعواهما واحتمال جسميهما». <sup>(93)</sup> | ----- |
|-------|---|-------|-------|---|---|---|-------|

.90 المادة 511 من قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 و كل تعديلاته الى حد 2009

.91 المادة 4 المادة 8 من المرسوم التشريعي السوري رقم 3 لسنة 2010 المتعلق بجرائم الاتجار بالأشخاص

.92 المادة 8 من نفس المرجع أعلاه

.93 المادة 16 و18 من قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59/1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953

.94 المواد 185/192/242 من قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 و كل تعديلاته الى حد 2009

.95 المادة 571 من نفس المرجع أعلاه

.96 المادة 508 من نفس المرجع أعلاه

| الإتجار بالبشر والدستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

## المساواة

|  |  |       |       |   |  |  |  |
|--|--|-------|-------|---|--|--|--|
| يعاقب بالسجن من ثلاث سنوات إلى خمسة كل من حمل شخصاً على ارتكاب الفجور أو الدعارة عن طريق الإكراه أو التهديد أو الحيلة، ولا تقل العقوبة عن خمس سنوات إذا كان المعتدى عليه دون الثامنة عشرة من عمره <sup>(109)</sup> «يعاقب بالسجن من ثلاثة أشهر إلى ثلاث سنوات وبغرامة من عشرين ريالاً إلى مائة، كل من كان يعتمد في معيشته أو بعضها على ما يكسبه الغير من ممارسة الفجور أو الدعارة تحت حمايته، أو تأثير سيطرته عليه». | يعاقب كل من جامع أئش بغیر حالة الزواج بدون رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالجبلة. وكل من خطف شخصاً بنفس الوسائل يقصد ارتكاب الفجور به. وكل من ارتكب الفجور يشخص كان دون الخامسة عشرة من عمره أو كان مصاباً ب欠缺 جسدي أو عقلي، ولو حصل الفعل بون إكراه أو تهديد، أو كان المعتدى من أصول المعتدى عليه أو من المتواينين رعياته أو ومن لهم سلطة عليه أو خادماً عند أولئك الأشخاص <sup>(108)</sup> | ----- | ----- | يعاقب بالسجن من ثالث سنوات إلى عشر إذا نشأ عن الإيذاء المقصود: 1- هرضاً لا يرجى الشفاء منه أو يحتمل عدم الشفاء منه. 2- فقد حاسة من الحواس. 3- فقد أحد الأطراف أو تعطيلها عن العمل أو تعطيل القدرة عن التناسل: 4- تشوه دائم في الوجه. 5- إيهام الحامل المعتدى عليها إذا كان المعتمد على علم بحملها. <sup>(104)</sup> | يعاقب بالسجن خمس عشرة سنة كل من قتل إنساناً قصداً. يعتبر إنساناً لتطبيق أحكام هذا القانون كل مولود نزل حياً من أحشاء أمه. ويعاقب بالسجن خمس سنوات على الأقل من تسبب بهوت انسان بغير قصد القتل، بالضرب أو العنف أو الشدة أو بأي عمل آخر مقصود. ولا تنتقص العقوبة عن سبع سنوات إذا اقتفي الفعل بإحدى الحالات المنصوص عليها في المادتين السابقتين. <sup>(100)</sup> ويعاقب بالسجن عشر سنوات على الأكثر كل من حرق إنساناً على الانتحار أو سعاده إذا قتل نفسه. إذا لم تحصل الوفاة ونجم عن المحاولة أذْي جسمين فتكون العقوبة من ثلاثة أشهر إلى سنتين. إذا كان الشخص المحرض أو المساعد على الانتحار حدثاً دون الخامسة عشر من عمره أو معنوهاً طبقت عقوبات التحرير على القتل أو التدخل <sup>(101)</sup> . «كل تهديد آخر بإنزال ضرر غير محق إذا حصل بالقول المجرد أو بإحدى الوسائل المذكورة في المادة (34) من هذا القانون وكان من شأنه التأثير في نفس المهدد يعاقب عليه بغرامة لا تتجاوز العشر ريالات وتتوقف الملاحة على الشكوى الشخصية». <sup>(107)</sup> | «المواطنون سواسية، تكميل أهلية الزواج بالعقل وإقام الزفاف عشرة أيام بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو اللون واللغة أو الدين أو المذهب». <sup>(97)</sup> |  |
| ويعاقب بنفس العقوبة المنشوص عليها في المادة السابقة كل من أدار محلاً للفجور والدعارة، أو عاون في إنشائه أو إدارته. المادة ( 222 مكرراً): ويعاقب بالحبس من ثلاثة أشهر إلى سنتين كل من مارس الدعارة أو الفجور نظير أجر وبغير مقبيز. <sup>(111)</sup> ويعاقب بالخطف بالسجن لا أقل من خمس عشرة سنة (...). أو إذا هتك عرضه أو أبغض على مزاولة البغاء. (...). <sup>(112)</sup>   | ويعاقب بالخطف بالسجن لا أقل من خمس عشرة سنة (...). أو إذا هتك عرضه أو أبغض على مزاولة البغاء. (...).   |       |       |   |  |  |  |

97. المادة 17 من النظام الأساسي للدولة مرسوم سلطاني رقم 101 / 96

98. المادة 7 من قانون الأموال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997م

99. المادة 235 من نفس المرجع أعلاه

100. المادة 238 من نفس المرجع أعلاه

101. المادة 241 من نفس المرجع أعلاه

102. المادة 247 من نفس المرجع أعلاه

103. المادة 258 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

104. المادة 249 من نفس المرجع أعلاه

105. المادة 258 من نفس المرجع أعلاه

106. المادة 266 من نفس المرجع أعلاه

107. المادة 268 من نفس المرجع أعلاه

108. المادة 218-219 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

109. المادة 220 من نفس المرجع أعلاه

110. المادة 221 من نفس المرجع أعلاه

111. المادة 222 من نفس المرجع أعلاه

112. المادة 258 من قانون الجرائم العمال الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7/74

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي،<br>الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|--------------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|   |  |  |  |  |  |  |       |
|---|--|--|--|--|--|--|-------|
| كما يعده مرتكبا لجريمة الإتجار بالبشر كل شخص يقوم عدماً وبغرض الاستغلال: (أ) استخدام شخص أو نقله أو إيوائه أو استقباله عن طريق الإكراه أو التهديد أو الجحية أو باستغلال الوظيفة أو النفوذ أو باستغلال حالة استضعاف أو باستعمال سلطة ما على ذلك الشخص أو بآية وسيلة أخرى غير مشروعة سواء كانت مباشرة أو غير مباشرة. (ب) استخدام حدث أو نقله أو إيوائه أو استقباله ولو لم تستخدم الوسائل المخصوص عليها في البند السابق. <sup>(113)</sup>  |  |  |  |  |  |  | ----- |
| يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد عن ثلاث سنوات وبغرامة لا تقل عن 300 ريال ولا تزيد عن 1000 ريال كل من علم ارتكاب جريمة الإتجار بالبشر ولو كان مسؤولاً عن السر المهني وهم يبلغ السلطات المختصة بذلك ويتجاوز الإفقاء من العقوبة إذا كان من امتنع عن الإبلاغ زوجاً للجاني أو من أصوله أو من فروعه. <sup>(114)</sup>  |  |  |  |  |  |  |       |
| يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن ستة أشهر ولا تزيد عن ثلاث سنوات وبغرامة لا تقل عن 300 ريال ولا تزيد عن 1000 ريال كل من أحفى شخصاً أو أكثر من اشتراك في جريمة الإتجار بالبشر بقصد معاونته على الفرار من وجه العدالة أو حاز أو أحفى كل أو بعض عائدات الجريمة أو ساهم في إخفاء معاملها مع علمه بذلك في جميع الأحوال. <sup>(115)</sup> «يعاقب بالسجن مدة لا تقل عن مدة لا تقل عن ثلاثة سنوات ولا تزيد على خمس سنوات كل من استخدم القوة أو التهديد أو وعد مبنية على منع شخص من الإدلاء بشهادته أو تقديم أدلة أو لتعريضه على عدم الإدلاء بشهادة زور أو تقديم أدلة غير صحيحة تتعلق بجريمة الإتجار بالبشر أمام أي جهة مختصة». <sup>(116)</sup> |  |  |  |  |  |  |       |

### التمييز

|       |       |       |       |       |       |   |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ويعد ممارسة للحق كل فعل قضت به ضرورة حالية لدفع تعرض غير محق ولا مثار، عن النفس والمملك أو نفس الغير أو ملكه. إذا وقع تجاوز في الدفع يمكن إفقاء الفاعل من العقوبة إذا أقدم على فعله في سورة غضب وانفعال شديدين انعدمت معها قوة إرادته. ضرب التأديب التي ينزلها بالأولاد أباءهم أو أساتذتهم في حدود ما يبيحه العرف العام، وتتوقف الملاحقة على شكوى المتضرر وتسقط دعوى الحق العام بتنازل الشاي عن دعواه. <sup>(117)</sup> | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|---|-------|

113. المادة 2 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

114. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه

115. المادة 12 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

116. المادة 13 من نفس المرجع أعلاه

117. المادة 36 و38 و247 من المرسوم السلطاني رقم 126/2008 بإصدار قانون مكافحة الإتجار بالبشر

المراة العربية والشريعة

جمهورية العراق

| التجار بالبشر والاستغلال الجنسي  | العنف الجنسي الداغتصاب وهتك العرض  | التحرش الجنسي في أماكن العمل   | ختان الإناث  | العنف اللفظي والتهديد  | العنف الجسدي   | تزويج الطفلات  | عدم الرق   |
|--|--|--|--|--|--|--|--|
| <b>المساواة</b>  |  |  |  |  |  |  |  |
| <p>يعاقب كل من حرض ذكرها أو أنسن م بيلغ عمر أحدهما مثاني عشرة على بكارتها أو اغتصاب الفسق كاف الجنائي من المتولين تربية المجنى عليها أو ملاحظتها أو من له سلطة عليها. ويعاقب كل من واقع أنسن غير رضاها أو لاط يذكر أو أنسن بغير رضاها أو رضاها ويعتبر ظرفًا مشددا إذا وقع الفعل على من لم يبلغ الثامنة عشرة سنة كاملة أو إذا كان الجنائي من أقارب المجنى عليه إلى الدرجة الثالثة أو كان من المتولين تربيته أو ملاحظته أو من له سلطة عليه أو كان خادما عنده أو إذا أصيب المجنى عليه بمرض تناصي أو إذا حملت المجنى عليها أو أرالت بكارتها أو إذا أضفت الفعل إلى موت المجنى عليه. ويعاقب كل من خطف بنفسه بالإكراه أو الجحيلة أو التزاعات المسلحة أو في أعمال الدعاارة أو الاستغلال الجنسي أو السخرة أو العمل القسري في العمليات الإرهابية وبالقوة أو التهديد أو بالحيلة أو بأي وجه آخر من وجاه عدم الرضا على عرض شخص ذكرها أو أنسن أو شرع في ذلك. ويعاقب من تعرض لأنثى في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخشى حياءها. كما يعاقب كل من حرض ذكرها أو أنسن م بيلغ عمر أحدهما مثاني عشرة سنة كاملة على الفسق. ويعاقب كل من طلب أنورا مخالفة للأذاب من آخر ذكرها كان أو أنسن. ومن تعرّض لأنثى في محل عام بأقوال أو افعال أو إشارات على وجه يخشى حيائها، ومن أنجوى أنسن اتّهت الثامنة عشرة بوعد الزواج فوقعها ثم رفض بعد ذلك الزواج بها.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يعاقب كل من يعتذر طفلاً يرتكب جنحة أو إساءة أو مخاشة أن يرتكب عنفًا على أي شخص الإناث ويعاقب كل من حرض أسرية أن يرتكب على إجراء عملية عنفًا أسريةً و منها ختان أثني وخاصة الإهانة والسب وشتمن الأهل وإبداء النظره مشدداً ولجمونية تجاهها إذا كانت قاصرة. ويزدائها وممارسة الضغط النفسي صيدلانياً أو كيميائياً عليها. ويجرم أو قابلة أو أحد القانون السب معاوينهم.</p> | <p>يشترط في تمام من قتل نفساً عمداً يعاقب بالسجن المؤبد أو المؤقت.<sup>(120)</sup> و-1-يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على سبع سنوات من حرض شخص أو ساعده بأية وسيلة على الانتحار إذا تم الانتحار بناء على ذلك. وتكون العقوبة الحبس إذا لم يتم الانتحار ولكن شرع فيه. 2- إذا كان المنتحر لم يتم الثامنة عشرة من عمره أو كان ناقص الادراك أو الارادة عد ذلك ظرفًا مشدداً. ويعاقب الجنائي بعقوبة القتل عمداً أو الشروع فيه - بحسب الاحوال - إذا كان المنتحر فقد الارادة أو الارادة. 3- لا عاقب على من شرع في الانتحار. من اعتدى عمداً على آخر بالضرر أو بالجرح أو بالعنف أو بإعطاء مادة حارقة أو بارتكاب أي فعل آخر مخالف للقانون ولم يقصد من ذلك قتلها ولكنه أفضى إلى موتها يعاقب بالسجن مدة لا تزيد على خمس عشرة سنة. وتكون العقوبة السجن مدة لا تزيد على عشرين سنة إذا ارتكب الجريمة مع سبق الإصرار أو كان المجنى عليه من أصول الجنائي أو كان موظفاً أو مكلفاً بخدمة عامة ووقع الاعتداء عليه أثناء تأدية وظيفته أو خدمته أو بسبب ذلك.<sup>(121)</sup> من اعتدى عمداً على آخر بالجرح أو بالضرر أو بالعنف أو بارتكاب أي فعل آخر مخالف للقانون فسبب له أذى أو مرضًا يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على سنة وغرامة لا تزيد على مائة دينار أو بحدى هاتين العقوبتين. 2- وتكون العقوبة الحبس مدة لا تزيد على ثلاث سنوات والغرامة التي لا تزيد على ثلاثة دينار أو بحدى هاتين العقوبتين. أ- اذا نشأ عن الاعتداء كسر عظم. ب) اذا نشأ عن الاعتداء أذى أو مرض أعجز المجنى عليه عن القيام بأعماله المعتادة مدة تزيد على عشرين يوما. 3- وتكون العقوبة الحبس إذا حدث الایذاء باستعمال سلاح ناري أو آلة معدة لغرض الایذاء أو مادة محرقية أو أكلة أو ضارة.<sup>(123)</sup></p> |

118. المادة 14 و 29 و 37 من الدستور العراقي لسنة 2005
  119. المادة 7 و 2 من قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959
  120. مادة 405 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  121. المادة 408 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  122. المادة 410 من نفس المرجع أعلاه
  123. مادة 413 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  124. المواد 430-431 / 435-434 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969 / المادة 2 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011
  125. المادة 2 و 6 من قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011 قانون مناهضة العنف الأسري رقم (8) لسنة 2011
  126. المواد 385/393/395-397/399/402/423 و 405 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969
  127. المادة 37 من الدستور العراقي لسنة 2005 والمادة 399 قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969/المادة 5/65/1 قانون رقم (28) لسنة 2012 قانون مكافحة الاتجار بالبشر

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |  |   |  |   |   |
|-------|--|---|--|---|---|
| ----- | «إذا عقد زواج صحيح بين الجاني وبين المجنى عليهما اوقف تحرير الدعوى والتحقيق فيها. <sup>(132)</sup> | لا يوجد قانون بجرائم التحرش الجنسي في أماكن العمل | تسقط عقوبة القذف إذا عفا أو المقذوف أو الشاي قبل تنفيذ العقوبة | لا جريمة إذا وقع الفعل استعمالاً لحق مقرر بمقتضي القانون ويعتبر استعمالاً للحق: 1- تأييد الزوج لزوجته وتأديب الآباء والمعلمين ومن في حكمهم الأولاد القصر في حدود ما هو مقرر شرعاً أو قانوناً أو عرفاً. 2- عمليات الجراحة والعلاج على أصول الفن متى أجريت ببراءة المريض أو ممثله الشرعي أو أجريت بغیر رضاه أیهما في الحالات العاجلة. 3- أعمال العنف التي تقع أثناء الألعاب الرياضية متى كانت قواعد اللعب قد رويت. 4- أعمال العنف التي تقع على من ارتكب جنابة أو جنحة مشهودة بقصد ضبطه. <sup>(129)</sup> و «يعاقب بالحبس مدة لا تزيد على ثلاث سنوات من فاجأ زوجته أو أحد معارمه في حالة تلبسها بالزنا أو وجودها في فراش واحد مع شريكها فقتلها في الحال أو قتل أحدهما أو اعتدى عليهما أو على أحدهما أثناء افاضي إلى الموت أو إلى عاهة مستدامة. ولا يجوز استعمال حق الدفاع الشرعي ضد من يستفيد من هذا العذر ولا تطبق ضده أحكام الظروف المشددة. <sup>(130)</sup> و «إذا عقد زواج صحيح بين مرتكب احدى الجرائم الواردة في هذا الفصل وبين المجنى عليها أوقف تحرير الدعوى والتحقيق فيها والإجراءات الأخرى وإذا كان قد صدر حكم في الدعوى اوقف تنفيذ الحكم. وتسائل إجراءات الدعوى أو التنفيذ - بحسب الأحوال إذا انتهى الزواج بطلاق صادر من الزوج بغیر سبب مشروع أو بطلاق حكمت به المحكمة لأسباب متعلقة بخطأ الزوج أو سوء تصرفه وذلك قبل انتهاء ثلاثة سنوات على وقف الإجراءات. ويكون للداعم العام وللمتهم والمجنى عليها وكل ذي مصلحة طلب وقف تحرير الدعوى والتحقيق والإجراءات وتنفيذ الحكم طلب استئناف سيرها أو تنفيذ الحكم - حسب الأحوال. الفصل الثاني: انتهاء حرم المساكن وملك الغير». <sup>(131)</sup> | «1-إذا طلب من أكمل الخامسة عشرة من العمر الزواج، فللقاضي أن يأذن به، إذا ثبت له أنهليته وقابليته البدنية، بعد موافقة ولي الشرعي، فإذا امتنع الولي طلب القاضي منه موافقته خلال مدة يحددها له، فإن لم يعترض أو كان اعتراضه غير جدير بالاعتبار أذن القاضي بالزواج. 2- للقاضي أن يأذن بزواج من يبلغ الخامسة عشرة من العمر إذا وجد ضرورة قصوى تدعو إلى ذلك ويشترط لإعطاء الإذن تتحقق البلوغ الشرعي والقابلية البدنية. <sup>(128)</sup> |
|-------|--|---|--|---|---|

128. المادة 8 من قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959

129. المادة 41 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969

130. المادة 409 من قانون العقوبات رقم 111 لسنة 1969

131. المادة 427 من نفس المرجع أعلاه

132. المادة 398 و 427 من نفس المرجع أعلاه

دولة فلسطين

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي   | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض   | التحرش الجنسي في أماكن العمل  | ختان الإناث | العنف النفسي والتهديد  | العنف الجنسي   | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق   |
|--|---|---|-------------|--|--|---------------|---|
| <b>المساواة</b>  |   |   |             |  |  |               |   |
| <p>يعاقب كل من قاد مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولدا دون است عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً مشددا كل من واقع بنتا دون الحادية والعشرين مواقعة غير مشروعة أو ساعد أو عاون غيره على مواقعتها وكانت البنت من فروعه أو من فروع زوجته أو كان وليها أو موكل بتوريتها أو ملاحظتها. ويعاقب كل من ارتكب فعلًا منافي للحياء مع شخص آخر يغير رفاه أو أكرمه على فعله باستعمال القوة، أو التهديد وكل من تناوله بالعنف أو التهديد عرض إنسان وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه/ها صغير السن أو لا يستطيع المقاومة أو بالحيلة.</p> <p>يعاقب كل من حث في مكان عام شخصاً آخر على أمور مخلة بالحياء يقول أو أشار، وتشدد العقوبة إذا كان الجاني وللضحية أو له عليه سلطة».<sup>(137)</sup></p> | <p>يعاقب كل من واقع أنثي مواقعة غير مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو واقع ولدا دون است عشر سنة من العمر. وبعتبر ظفاً غير مشروعة إما في فلسطين أو في الخارج أو قاد شخص دون الاست عشرة سنة من العمر لارتكاب فعل اللواط ويعتبر ظرف تشديد من ناول أنثى أو أعطاها أو تسبب في تناولها عقاراً أو مادة قاصدا بذلك تخديرها أو التغلب عليها أو بالتهديد أو التخويف».<sup>(138)</sup></p> | <p>يعاقب كل من واقع أنثي مواقعة غير مشروعه دون رضاها أو لاط بشخص دون رضاه باستعمال القوة أو التهديد وكل من تناوله بالعنف أو التهديد عرض إنسان وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه/ها صغير السن أو لا يستطيع المقاومة أو بالحيلة.</p> <p>يعاقب كل من حث في مكان عام شخصاً آخر على أمور مخلة بالحياء يقول أو أشار، وتشدد العقوبة إذا كان الجاني وللضحية أو له عليه سلطة».<sup>(139)</sup></p> | -----       | <p>يعاقب كل من قتل إنساناً بجناية وكل تهديد آخر بإذلال ضرر غير محق وكان المجرم على أحد أصوله. من شأنه التأثير في نفس المجنى عليه تأثير شديداً وبتعاقب على القتل من غير قصد، وكل من تسبب قصداً في موت أخيه أو أخيه أو جده أو جدته، يعاقب كل من اتعدى على شخص آخر بوجه غير مشروع ومن ضرب أو جرح أحداً وكل من تسبب بإحدى وسائل العنف بجهاض حامل. ومن هدد آخر بشهر السلاح عليه. ومن حمل إنساناً على الاتجار، وكل من خطف شخصاً لأجل قتيله، وكل من قضى على شخص وحشه حريته.<sup>(134)</sup></p> | <p>يعاقب كل من قتل إنساناً بجناية وكل تهديد آخر بإذلال ضرر غير محق وكان المجرم على أحد أصوله. من شأنه التأثير في نفس المجنى عليه تأثير شديداً وبتعاقب على القتل من غير قصد، وكل من تسبب قصداً في موت أخيه أو أخيه أو جده أو جدته، يعاقب كل من اتعدى على شخص آخر بوجه غير مشروع ومن ضرب أو جرح أحداً وكل من تسبب بإحدى وسائل العنف بجهاض حامل. ومن هدد آخر بشهر السلاح عليه. ومن حمل إنساناً على الاتجار، وكل من خطف شخصاً لأجل قتيله، وكل من قضى على شخص وحشه حريته.<sup>(134)</sup></p> | -----         | <p>«المساواة وعدم التمييز في الحقوق العامة على أساس العرق أو الدين أو اللون أو بين الرجل والمرأة، و«الفلسطينيون سواء لا تمييز بينهم بسبب العرق أو الجنس».<sup>(133)</sup></p> |

التمييز

|       |  |       |       |  |   |   |       |
|-------|--|-------|-------|--|---|---|-------|
| ----- | «اغتصاب الزوجة ليس جرما باستثناء مواقعة دون الرضا». <sup>(141)</sup> | ----- | ----- | «تحط العقوبة إذا كان فعل درء لنتائج لم يكن في الواقع المعتدى عليه قد جلب الحقارة لنفسه. وتتوقف دعاوي الذم والدح حصلت لا لحقت أدي أو ضررا بليغا به أو بشرفة أو ماله أو وتحتاج إذا تنازل المدعى عن الشكوى». <sup>(140)</sup> | «يجوز قبول المعاذرة في ارتكاب فعل درء لنتائج لم يكن في الواقع المعتدى عليه قد جلب الحقارة لنفسه. وتوقف دعاوي الذم والدح حصلت لا لحقت أدي أو ضررا بليغا به أو بشرفة أو ماله أو وتحتاج إذا تنازل المدعى عن الشكوى». من بنفس أو شرف أشخاص آخرين من هو ملزم بمحاباتهم وأن يكون الضرر الناجم عن فعله أو تركه متناسبًا مع الضرر الذي تجنبه. ويستفيد من العذر المخفف فاعل الجريمة الذي أقدم عليها بصورة غضب شديد. ويستفيد من العذر المخفف فاعل الجريمة الذي أقدم عليها بصورة غضب شديد. | «يجوز كل من زوج فتاة أو أجرى ممارسات الزواج لفتاة لم يتم الخامسة عشرة من عمرها أو ساعد في إجراء ممارسات زواجهما بأية صفة كانت. وكل من كان متزوجاً من بنت لم تتم السنة الخامسة عشرة من عمرها إذا كانت البنت بالغا واستحصل قبل مواقعتها على تلك الصورة على شهادة». <sup>(138)</sup> | ----- |
|-------|--|-------|-------|--|---|---|-------|

133. المادة 9 من القانون الأساسي الفلسطيني المعديل في 18 مارس 2003

134. المواد 326-329/333-337/339/346/349 لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية والمواد 213-215/225/249/256 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

135. المادة 350-351/354/358-360 من قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

136. المواد من 157/159/167-152 من قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة والمادة 292 و299 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

137. المواد 161-162/170 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة والمادة 311-317-318 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

138. المادة 156 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة/ المادة 279 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

139. المادة 18/340 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية/ المادة 98 قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في غزة

140. المادة 363-365 قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية

141. المادة 292

## دولة قطر

| الاتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |       |       |       |   |       |   |
|--|--|-------|-------|-------|---|-------|---|
| يعاقب كل من قاد أنثى لممارسة البغاء وحرض أنثى أو استدرجها أو أغواها أو أغراها. أو جلب أو عرض أو سلم أو قبل ذكرًا أو أنثى بغرض الاستغلال الجنسي. يعاقب كل من دخل في دولة قطر أو أخرج منها إنساناً يقصد التصرف فيه كرقيق. وكل من سخر أو أكوه إنساناً على العمل. ويعد مرتكباً جريمة الإتجار بالبشر استخدام شخص أو نقله أو إيوائه أو استقباله بهدف بيعه أو استغلاله في أعمال الدعاارة أو الاستغلال الجنسي أو السخرة أو العمل القسري أو السترقاق أو التسلول أو المتأجرة بأعاضته. ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار باستخدام الإكراه أو القوة أو التهديد أو التغير بالضحايا إعطاء أو تلقي مبالغ مالية أو منافع للحصول على موافقة من له السلطة أو الولاية عليهم. وتشدد العقوبة إذا كان عن طريق الاحتفاظ أو التعذيب. إذا كان الجاني من أصول المجنى عليه أو فروعه أو من من له الولاية عليه أو زوجاً له. وإذا أصيب المجنى عليه بمرض لا يرجى شفاؤه أو عاهة مستديمة نتيجة الإتجار به». <sup>(146)</sup> | يعاقب كل من واقع أنثى بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد، أو بالحيلة. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليه، أو من المتولين تربيتها أو رعايتها أو من لهم سلطة عليها أو كان خادمًا عندها أو عند من تقدم ذكرهم. ويعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه، أو تهديد، أو حيلة، مع عالمه بأنها مجنة أو معنوه أو لم تبلغ السادسة عشرة من عمرها. ويعاقب كل من متوك عرض إنسان بغير رضاه، وكل من أبدى إشارة أو جهر باغان أو أقوال فاحشة، أو أني فعلاً فاضحاً، مخلاً بالحياء بآي طريقة في مكان عام وكل من قصد، خدش حياء أنثى بأن تفوه بأي كلمة، أو صدر عنه أي صوت أو إيماء أو عرض أي شيء». <sup>(145)</sup> | ----- | ----- | ----- | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من هدد غيره وكل من شخصاً على الانتحار، قذف غيره عليناً وكل من اعتدى عمداً على سلامه جسم غيره وأفضى علناً، باز وجه إليه الاعتداء إلى موته وكل من الفاطأ تمس شرفه أو أحده بغيره عمداً عاهة كرامته». <sup>(144)</sup> | ----- | «الموطنون متساولون لا تمييز بينهم بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(142)</sup> |
|--|--|-------|-------|-------|---|-------|---|

### التمييز

|       |  |       |       |       |       |  |       |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|--|-------|
| ----- | يعاقب كل من واقع أنثى بغير إكراه أو تهديد، أو حيلة، وكانت قد أهنت السادسة عشرة من عمرها. وتعاقب بذات العقوبة الأنثى التي قبلت على نفسها ذلك». <sup>(148)</sup> | ----- | ----- | ----- | ----- | لا يوثق زواج الفتى قبل الثامنة عشر والفتاة قبل قام ستة عشر سنة إلا بموافقة الولي والتتأكد من رضا طرف العقد وبإذن من القاضي المختص». <sup>(147)</sup> | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|-------|--|-------|

142. المواد 36-34/18 الدستور القطري 2004

143. المواد 309/305/318 300 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

144. المادة 325 و329 من نفس المادة أعلاه

145. المواد 279-290/286-280 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

146. المادة 321-322 قانون العقوبات القطري 11 / 2004 / المادة 14-2/17 القانون رقم (15) لسنة 2011 بشأن مكافحة الاتجار بالبشر

147. المادة 17 من قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

148. المادة 280-281 من قانون العقوبات القطري 11 / 2004

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال<br>الجنسى | العنف الجنسي،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | زواج<br>الطفلا | الأمن<br>وعدم الرق |
|--|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|----------------|--------------------|
|--|---|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|----------------|--------------------|

### المساواة

|   |   |       |       |  |  |   |
|---|---|-------|-------|--|--|---|
| يعاقب كل من يدخل أو يخرج من طريق القوة أو التهديد أو الجحيلية، قاصداً قتله أو إلحاق أذى به أو مواقعته أو هتك عرضه، أو حمله على مزاولة البغاء أو ابتزاز شيء منه أو من غيره. وكذلك من واقع أثني بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالجحيلية وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليها أو من المتولين تربيتها أو رعايتها، أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عندها. أو كانت الضحية مجنة أو معنوهه أو دون الخامسة عشرة بصفة كثيبة أو جزئية، على ما يكسبه شخص من ممارسة الفجور والدعارة، وكل من حرض علنا في مكان عام على ممارسة الفجور والدعارة. <sup>(153)</sup> | يعاقب كل من خطف شخصاً عن طريق القوة أو التهديد أو الجحيلية، قاصداً قتله أو إلحاق أذى به أو مواقعته أو هتك عرضه، أو حمله على مزاولة البغاء أو ابتزاز شيء منه أو من غيره. وكذلك من واقع أثني بغير رضاها، سواء بالإكراه أو بالتهديد أو بالجحيلية وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول المجنى عليها أو من المتولين تربيتها أو رعايتها، أو من لهم سلطة عليها أو كان خادماً عنده أو إذا كان المجنى عليه معدوم الإرادة لصغر أو لجنون. ويعاقب كل من ارتكب فعلاً فاضحاً مع امرأة دون رضاها. <sup>(152)</sup> | ----- | ----- | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من أسرد شخصاً واقعة تؤذي سمعته، وكل من صدر منه سب شخص آخر على نحو يخدش شرفه. <sup>(151)</sup> | يعاقب كل من قتل نفساً عمداً، وكل من أسرد شخصاً واقعة تؤذي سمعته، وكل من صدر منه سب شخص آخر على نحو يخدش شرفه. <sup>(151)</sup> | «الناس سواسية لا تميز بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين. الحرية الشخصية مكفولة». <sup>(149)</sup> |
|---|---|-------|-------|--|--|---|

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |       |
|-------|--|-------|-------|-------|---|-------|
| ----- | «إذا تزوج الخاطف من خطفها زوجاً شرعاً بإذن من ولها، م يحكم عليه». <sup>(156)</sup> | ----- | ----- | ----- | يشترط في أهلية الزواج «لا جريمة إذا ارتكب الفعل بنية حسنة استعمالاً لحق يقرره القانون. ولا جريمة إذا وقع الفعل استعمالاً لحق التأديب من شخص يخول له القانون هذا الحق. يتمتع بظروف التخفيف من فاجأ زوجته حال تلبسها بالزنا، أو فاجأ ابنته أو أمه أو أخته حال تلبسها بمواقعة رجل لها. تسقط العقوبة إذا تزوج الخاطف من خطفها زوجاً شرعاً بإذن من ولها». <sup>(155)</sup> | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|---|-------|

149. المادة 29 من دستور الكويت 1962

150. المواد 162/178- 149/152/157-158/160- 181 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

151. المادة 209-210/212 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

152. المواد 186- 188- 191/199 من نفس المرجع أعلاه

153. المواد 202-204 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

154. المادة 24 من قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984

155. المواد 28- 29 من قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له

156. المادة 182 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية لبنان

| الاتجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسى<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفليت | الأمن<br>وعدم الرق |
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|

### المساواة

|   |  |   |  |
|---|--|---|--|
| <p>«من حض شخصاً أو أكثر ذكرأً كان أو أنثى لم يبلغ الحادية والعشرين من عمره على الجماع وتشدد العقوبة إذا لم يتم الضحبة الخامسة عشرة من عمره أو لا يستطيع المقاومة بسبب نقص جسدي أو نفسي أو كان الجاني أحد أصوله شرعاً كان أو غير شرعاً وكل شخص يمارس عليه سلطة أو كان موطناً أو رجل دين أو كان مدير مكتب استخدام أو عملاً فيه. يعاقب من أقدم بقصد استيفائه على دعارة الغير. تشدد العقوبة إذا وقع الجرم ضمن الأسرة، وتتضاعف العقوبة إذا رافق الجرم أي شكل من أشكال العنف معاودة الضرب والإذاء». ويعاقب على الاتجار بالبشر ولا يعترض بموافقة المجنى عليه. ويعتبر ضحية للاتجار أي شخص طبيعي من كان ارتكاب الفجور به وتشدد العقوبة إذا أكره آخر بالعنف والتهديد على مكابدة أو إجراء فعل مناف للحشمة إذا كان المعتدى عليه لم يتم الخامسة عشرة من عمره. أو به علة في جسده أو نفسه. ويعاقب من أنفو فتاة وبعد الزواج أو أحد الأشخاص ذكرأً كان أو أنثى بقصد ارتكاب الفجور به تشدد العقوبة إذا ارتكبت على قاصر لم يتم الخامسة عشرة من عمره».<sup>(158)</sup></p> | <p>«يعاقب كل من قتل إنساناً قصداً وتشدد العقوبة إذا ارتكب فعل القتل أحد شأنه التأثير في نفس الزوجين ضد الآخر أو إذا ارتكب على أحد أصول المجرم أو فروعه. يعاقب كل من شديداً ومن هدد آخر تسبب بموت إنسان من غير قصد القتل بالضرب أو العنف أو الشدة، ومن حمل إنسان على الانتحار. ويعاقب كل من أقدم بقصد إستيفائه للحقوق الزوجية في العقوبة إذا نتج عن الأذى تعطيل أو بتر أو تشويه أو تهديد زوجه».<sup>(159)</sup></p> | <p>«يعاقب كل من هدد آخر بإيذال ضرر غير محق وكان من شأنه التأثير في نفس المجنى عليه تأثيراً شديداً ومن هدد آخر بالسلاح. ويعاقب على الذم والقدح بأحد الناس وكذلك على التحقيق. ويعاقب كل من أقدم بقصد إستيفائه للحقوق الزوجية في العقوبة إذا نتج عن الأذى تعطيل أو بتر أو تشويه أو مرض إجهاض امرأة حامل وهو على علم بحملها. ويعاقب من أقدم بقصد إستيفائه للحقوق الزوجية في الجماع أو بسببه على ضرب زوجه أو إيداهه في حال معاودة الضرب والإذاء، تشدد العقوبة. ويعاقب كل من خطف بالخداع أو العنف فتاة أو امرأة بقصد الزواج أو أحد الأشخاص ذكرأً كان أو أنثى بقصد ارتكاب الفجور به تشدد العقوبة إذا ارتكبت على قاصر لم يتم الخامسة عشرة من عمره».<sup>(158)</sup></p> | <p>«المساواة بين جميع المواطنين دون تمييز أو تفضيل وكل اللبنانيين سواء».<sup>(157)</sup></p> |
|---|--|---|--|

157. الدبياجة والمادة 7 الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 و المعدل بالقوانين الدستورية الصادرة في تواريخ 17 / 10 / 1927 و 5 / 8 / 1929 و 1 / 21 / 1947 و 9 / 1990 و 21 / 1947.

158. المواد 514-516/569-559 547/549 من نفس المرجع أعلى

159. المواد 573/578/582 من قانون الحقوق مرسوم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014 وإمداده 3 قانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري المصادق عليه من البرلمان في أبريل 2014

160. المواد 508/510/515-518-503 من نفس المرجع أعلى

161. المادة 524-523 عدل بقانون حماية النساء وسائر أفراد الأسرة من العنف الأسري المصادق عليه من البرلمان في أبريل 2014 - 525-526-527 القانون رقم 164/2011 (الاتجار بالأشخاص)

## المرأة العربية والتشريعات

| الإتجار بالبشر والدستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدعتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلات | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### التمييز

|       |  |       |       |       |   |  |       |
|-------|--|-------|-------|-------|---|--|-------|
| ----- | و«إذا عقد زواج صحيح بين مرتکب إحدى الجرائم وبين المحتدى عليها أوقفت الملاحقة». (166) | ----- | ----- | ----- | «إن تنازل الشاكي يسقط الحق العام. وتخفف العقوبة إذا أطلق سراح من حرم حرته عفوأ وخلال مدة أقصاها ثلاثة أيام دون أن ترتكب به جريمة. وتخفض إلى النصف الفاعل أن هو أطلق سراح المجنى عليه عفواً خلال أربع وعشرين ساعة على الأكثر دون أن يرتكب فيه أي جريمة أخرى. وتسقط العقوبة في حالات العنف الزوجي إن تنازل الشاكي وتسقط دعوى الحق العام». (165) | لا يجوز لأحد أصلاً أن يزوج الصغير الذي لم يتم السادسة عشرة والصغرى التي لم تتم الخامسة عشرة». (162) ويجوز خطبة زواج البنت القاصر بالنسبة لجميع الطوائف (163) ويمكن للتخصيص من قبل القاضي الشرعي أو المذهب أو راعي الابرشية بالزواج حتى لو لم يبلغ طالب الزواج السن المحددة أعلاه مثلاً يرخص بزواج القاصر البالغة 9 سنوات لدى الطائفتين الشيعية والسنية». وفي الطائفة السننية «للأب والجد وغيرهما من الأولياء ولالية إنكاح الصغير والصغرى بشروطه جبراً ولو كانت ثياباً وحكم المعتوه والممعتوحة والمجنون والمجنونة كالصغير والصغرى». (164) | ----- |
|-------|--|-------|-------|-------|---|--|-------|

162. المادة 5 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل 1959
163. المادة 4 من قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 10 فبراير 1954 الخاص بالطائفة السننية والمادة 1 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959 والمادة 21 من قانون الأحوال الشخصية للطائفة الإنجيلية الأيقافية العربية لسنة 1954
164. المادة 44 المبتنقة من كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية لcoderi باشا (1821-1886)
165. المواد 555-570 قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014 والمادة 3 قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014
166. المادة 522 من قانون العقوبات مرسم اشتراعي رقم 340 الصادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2014

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | تزويج الأطفال | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

## المساواة

|  |   |       |       |  |  |   |  |
|--|---|-------|-------|--|--|---|--|
| «يعاقب كل من أغوى فامراً أو مختل العقل على الدعاية إرضاء لشهوة الغير إذا كان الفاعل قد وكل إليه تأديب المجنى عليه أو تتفقهه أو ما رقته أو رعيته أو استخدمه في عمل أو تدريبه. وإذا ارتكب الفعل ضد من كان دون الرابعة عشرة من عمره. ويعاقب كل من أرغم امرأة أو شخصاً فاصراً أو امرأة باللغة ناقصة العقل بالعقوبة أو التهديد على النزوح إلى مكان في الخارج مع علمه بأنها سوف تستغل للدعاية. وتشدد العقوبة إذا اقترن الفعل بالعنف أو التهديد. ويعاقب كل من استعبد شخصاً أو وضعه في حالة تشبه وكل من تعامل بالرقيق أو أنجر به». (172) | «يعاقب كل من واقع آخر بالعقوبة أو التهديد أو الخداع وتطبق العقوبة ذاتها على من واقع ولو بارضاً صغيراً دون الرابعة عشرة أو شخساً لا يقدر على المقاومة مرض في العقل أو الجسم، وتشدد العقوبة إذا كان الفاعل من أصول المجنى عليه أو من المتولين تربيته أو ملاحظته أو من لهم سلطة عليه أو كان خادماً عنه. ويعاقب كل من هتك عرض إنسان. ويعاقب كل من حرض صغيراً دون التاسمة عشرة ذكراً كان أو أشي على الفسق والفحور وكل من تعرض لأنثى على وجہ يدخل حياءها بالقول أو الفعل أو الإشارة في طريق عام أو مكان مطروق، وكل من حرض المرأة على الفسق بإشارات أو أقوال أو أفعال» (171) | ----- | ----- | «يعاقب كل من واقع كل من هدد الغير بإنزال ضرر غير مشروع أو بإفشال أمور مخدشة بالشرف ولا تتوقف إقامة الدعوى على شكوى الطرف المتضرر. ويعاقب كل من خدش شرف شخص وتطبق العقوبة ذاتها على من ارتكب الفعل بالبرق أو التليفون». (170) | «يعاقب كل من قتل أحداً عمداً بماد يتسبب عنها الموت وتشدد العقوبة إذا وقعت الجريمة ضد الأصول أو الفروع أو الزوج أو الأخ أو الأخت. ويعاقب كل من ضرب شخصاً وتشدد العقوبة إذا نجم عن الإيذاء مرض يعرض للخطر حياة المعتمدي عليه أو يعرضه للعجز عن القيام بأعماله العادية أو مرض لا يرجى الشفاء أو فقد حاسة أو أحد الأطراف أو الأعضاء أو فقد القدرة على التناول أو إيهاض الحامل المعتمدي عليها. وتزداد العقوبة إذا حصل الإيذاء مع سبق الإصرار أو باستعمال السلاح، أو إذا ارتكب ضد أحد الأصول. كل من استعمل وسائل الإصلاح أو التربية استعمالاً غير مشروع على من هو خاضع لسلطته أو من عهد إليه به لربيته. ويعاقب كل من أساء معاملة أحد أفراد أسرته أو صغير دون الرابعة عشرة أو أي شخص آخر خاضع لسلطته أو معهود إليه به لربيته. ويعاقب كل من حطف امرأة غير متزوجة أو استيقهاها بالعنف أو التهديد أو الخداع بقصد الزواج منها. وتشدد العقوبة إذا كانت الضحية دون الرابعة عشر، أو إذا مورس ضده بتفه قوة أو هدف أو خداع، أو إذا ارتكب الفعل ضد أحد الأصول أو الفروع أو الزوج». (169)» | «الليبيون سواء لا تمييز بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب. (167)» | «تمكّل أهلية زواج ببلوغ سن العشرين». (168) |
|--|---|-------|-------|--|--|---|--|

## التمييز

|       |   |       |       |       |  |       |       |
|-------|---|-------|-------|-------|--|-------|-------|
| ----- | «إذا عقد الفاعل زواجه على المعتمدي عليها تسقط الجريمة». (174) | ----- | ----- | ----- | «يعد ظرفاً مخففاً من فوجن مشاهدة زوجته أو بنته أو أخته أو أمه في حالة تليس بالزنى فقام بالقتل ولا يعاقب على مجرد الغرب أو الإيذاء البسيط. وكل من ضرب شخصاً دون أن يقصد إلحاق الأذى به فتنشأ عن فعله أذى شخصي تخضع العقوبة». (173)» | ----- | ----- |
|-------|---|-------|-------|-------|--|-------|-------|

167. المادة 6 من الإعلان الدستوري 03/2011.
168. المادة 6 من قانون الأحوال الشخصية الليبي لسنة 1984.
169. المواد 372/374/377-378/381-382/397-398/411-412/428 371-373 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
170. المادة 431 و438 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
171. المواد 407/409/421-416/419/425-426 415-416 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
172. المادة 375 و383 من قانون العقوبات الليبي المعديل بالقانون رقم 70 لسنة 1973.
173. المادة 424 من نفس المرجع أعلاه.

| التجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف<br>الجنسى،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسي<br>في أماكن<br>العمل | خтан<br>البناث | العنف اللفظي<br>والتهديد | العنف الجسدي | زواج<br>الطفلات | الأمن<br>وعدم الرق |
|------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|--------------|-----------------|--------------------|
|------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|--------------------------|--------------|-----------------|--------------------|

### المساواة

|  |  |       |       |   |  |   |  |
|--|--|-------|-------|---|--|---|--|
| و«يعتبر وسيطا في البغاء ويعاقب من ساعد أو عاون أو حمى بغاء الغير أو أغراه على البغاء عمداً بأية طريقة كانت أو استخدم أو استدرج أو أغار شخصاً ولو بالغاً يقصد ارتكاب البغاء ولو برضاه أو أغراه على احتراف البغاء، ويشدد العقاب إذا ارتكبت الجنحة ضد قاصر، أو إذا صاحب ذلك تهديد أو إكراه أو عنف أو اعتداء مادي أو إساءة استعمال السلطة أو غشن، أو إذا كان زوجاً أو أباً أو أماً أو وصياً على المجنى عليه». <sup>(180)</sup> | يعاقب كل من يحاول ارتكاب جريمة الاغتصاب. وتشدد العقوبة إذا كان الجاني من أصول من وقع عليه الاعتداء، أو له سلطة عليه أو من معلميه أو من يخدمونه بأجر أو كان خادماً بأجر أو من رجال الدين». <sup>(179)</sup> | ----- | ----- | يعاقب كل من هدد اعتداء آخر على الأشخاص وكل من هدد شفهياً أو بواسطة الكتابة بالاعتداء المادي أو العنف». <sup>(178)</sup> | يعاقب كل من هدد مهددة بخطر وكل من أحجهض امرأة حاملاً بإعطائها مأكولات أو مشروبات أو أدوية أو باستعمال طرق أو أعمال عنف. ويعاقب كل من تسبب في جروح أو ضرب شخص وتشدد العقوبة طبقاً للأضرار التي تسببه». <sup>(177)</sup> | «تكميل أهلية الزواج بالعقل وإقام الثماني عشرة من العمر». <sup>(176)</sup> | «تضمن الدولة شرف المواطنين وحياته الخاصة وحمة شخصه. وينع كل شكل من أشكال العنف المعنوـي والجسدي». <sup>(175)</sup> |
|--|--|-------|-------|---|--|---|--|

### التمييز

|       |       |       |       |   |   |       |       |
|-------|-------|-------|-------|---|---|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | «السب أو عبارات الإهانة التي ليس لها طابع مضاعف بسبب الخطورة والعلانية لا يتطلب عليها إلأ عقوبات المخالفات البسيطة». <sup>(182)</sup> | «كل شخص بالغ ارتكب عمداً جرح أو ضرب أو أي نوع آخر من أعمال العنف في حق بريء يعاقب بالقصاص باستثناء الحالات الآتية: إذا كان الضحية والجاني مختلفي الملة، إذا كان الجاني قد استفاد من عفو الضحية». <sup>(181)</sup> | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|---|---|-------|-------|

175. المادة 13 من دستور الجمهورية الإسلامية الموريتانية، أمر قانوني رقم 91-02 المعدل في 2006

176. المادة 6 من قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني

177. المواد 278/280/293/296/300 من الأمر القانوني رقم 162-83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

178. المادة 284 من نفس المرجع أعلاه

179. المادة 130 من نفس المرجع أعلاه

180. المادة 311 و313 من نفس المرجع أعلاه

181. المادة 285 الأمر القانوني رقم 162-83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

182. المادة 349 من نفس المرجع أعلاه

جمهورية مصر

|                                     |   |                                       |             |                             |                 |                  |                    |
|-------------------------------------|---|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|
| الاتجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسي<br>في أماكن<br>العمل | ختان الإناث | العنف<br>اللفظي<br>والتهديد | العنف<br>الجسدي | ترويج<br>الطفلات | الأمن<br>وعدم الرق |
|-------------------------------------|---|---------------------------------------|-------------|-----------------------------|-----------------|------------------|--------------------|

المساواة

|  |   |   |  |  |
|--|---|---|--|--|
| <p>يجرم الإتجار بالنساء والأطفال.</p> <p>ويقصد بالإتجار بالبشر تجنيد</p> <p>أشخاص أو نقلهم أو إيوائهم</p> <p>أو استغلالهم بهدف بيعهم أو</p> <p>استغلالهم في العمليات الإرهابية</p> <p>أو التزاعات المسلحة أو في أعمال</p> <p>الدعاية أو الاستغلال الجنسي</p> <p>أو السخرة أو العمل القسري أو</p> <p>الاسترقاق أو التسول أو المتاجرة</p> <p>بأعضائهم البشرية. ويعاقب</p> <p>كل من ارتكب جريمة الإتجار</p> <p>باستخدام الإكراه أو الابتزاز أو</p> <p>التهديد أو حجز وثائق السفر</p> <p>استخدام أو التغير بالضحايا</p> <p>إعطاء أو تلقي مبالغ مالية أو</p> <p>منافع للحصول على موافقة من</p> <p>له السلطة أو الولاية عليهم.</p> <p>وتشدد العقوبة إذا كان عن طريق</p> <p>الاختطاف أو التعذيب. إذا كان</p> <p>الجاني من أصول المجنى عليه أو</p> <p>فروعه أو من له الولاية عليه</p> <p>أو زوجاً له. وإذا أصيب المجنى</p> <p>عليه بمرض لا يرجي شفاؤه أو</p> <p>عاهة مستديمة نتيجة الإتجار</p> <p>به. كما تكفل الدولة حماية</p> <p>المجنى عليه».<sup>(188)</sup></p> | <p>يعاقب كل من واقع أئتي بدون رضاها</p> <p>وتشدد العقوبة إذا كان الفاعل من أصول</p> <p>المجني عليهما أو من المليون تربيتها أو</p> <p>ملاحظتها أو من لهم سلطة عليها أو</p> <p>كان خادماً بالأجرة عندها. ويعاقب كل</p> <p>من هتك عرض إنسان بالقوة أو بالتهديد</p> <p>أو شرع في ذلك وتشدد العقوبة إذا كان</p> <p>عمر الضحية لم يبلغ ست عشرة سنة</p> <p>أو كان من تركها من نص عنهم في</p> <p>الفقرة السابقة. ويعاقب كل من خطف</p> <p>بالتحيل أو الإكراه أئتي ولا يجز القانون</p> <p>حالياً إغفاء المغتصب من العقوبة. كما</p> <p>يعاقب كل من تعرض لائتي على وجه</p> <p>يحدث حياءها بالقول أو بالفعل في</p> <p>طريق عام أو مكان مطروق. ويعاقب</p> <p>كل من خطف بالتحيل أو الإكراه طفلًا</p> <p>ذكرًا لم يبلغ ثمانى عشرة. وكل من خطف</p> <p>بنفسه أو بواسطة غيره من غير تحيل ولا</p> <p>إكراه طفلًا لم يبلغ سنه اثنين عشرة سنة</p> <p>وتشدد العقوبة السجن إذا كان الطفل</p> <p>المخطوف قد تجاوز سنه اثنين عشرة</p> <p>وهم يبلغ ثمانى عشرة. وإذا اقتربت بها</p> <p>جريدة موقعة المخطوف أو هتك عرضه.</p> <p>ويعاقب كل من تعرض لشخص بالقول</p> <p>أو بالفعل أو بالمشاركة على وجه يخدش</p> <p>حياته وكل من يحرض المارة على الفسق</p> <p>بإشارات أو أقوال».<sup>(187)</sup></p> | <p>يعاقب كل سب</p> <p>عمداً لأي إيداء بدني ضار</p> <p>من الوجه خدشاً</p> <p>للشرف أو إذا نضمن</p> <p>العنف أو الإهانة أو</p> <p>تشويهه، أو التمثيل به،</p> <p>القذف».<sup>(185)</sup></p> | <p>يعاقب كل سب</p> <p>عمداً لأي إيداء بدني ضار</p> <p>من الوجه خدشاً</p> <p>تسقط الجريمة بالتقادم</p> <p>ولجسد الإنسان حرمة</p> <p>والاعتداء عليه أو</p> <p>جريمة يعقوب عليها</p> <p>القانون وبحظر الإتجار</p> <p>بأعضائه. ويعاقب كل</p> <p>من قتل نفساً عمداً مع</p> <p>سبق الإصرار ويعاقب</p> <p>كل من جرح أو ضرب</p> <p>أحداً أو أطعنه مواد</p> <p>ضاربة ولم يقصد من ذلك</p> <p>قتلاً ولكنه أفضى إلى</p> <p>الموت وتشدد العقوبة</p> <p>إذا نشأ عنه قطع أو</p> <p>انفصال عضو أو عاهة</p> <p>مستديمة يستحبيل برأوها</p> <p>أو باستعمال أية أسلحة</p> <p>وكل من أسقط عمداً</p> <p>امرأة جبلي».<sup>(184)</sup></p> | <p>يعاقب كل سب</p> <p>عمداً لأي إيداء بدني ضار</p> <p>من الوجه خدشاً</p> <p>تسقط الجريمة بالتقادم</p> <p>ولجسد الإنسان حرمة</p> <p>والاعتداء عليه أو</p> <p>جريمة يعقوب عليها</p> <p>القانون وبحظر الإتجار</p> <p>بأعضائه. ويعاقب كل</p> <p>من قتل نفساً عمداً مع</p> <p>سبق الإصرار ويعاقب</p> <p>كل من جرح أو ضرب</p> <p>أحداً أو أطعنه مواد</p> <p>ضاربة ولم يقصد من ذلك</p> <p>قتلاً ولكنه أفضى إلى</p> <p>الموت وتشدد العقوبة</p> <p>إذا نشأ عنه قطع أو</p> <p>انفصال عضو أو عاهة</p> <p>مستديمة يستحبيل برأوها</p> <p>أو باستعمال أية أسلحة</p> <p>وكل من أسقط عمداً</p> <p>امرأة جبلي».<sup>(183)</sup></p> |
|--|---|---|--|--|

التمرين

«لا زواج للمرأة قبل بلوغها ستة عشرة سنة ميلادية كاملة».<sup>(189)</sup>

«بعد ظهراً مخفقاً من فالزنا وقتلها في الحال هي ومن يرثني بها».<sup>(190)</sup>

<sup>183</sup>. المواد 59/54-11 من دستور 2012 المعدل في يناير 2014.

<sup>184</sup> المادة 52 و 60 لدستور 2012 والمعدل في يناير 2014 والمواد 233/236/240-242 من قانون العقوبات المصري تعتذر له بالقانون رقم 95 لسنة 2003.

<sup>185</sup> المواد 306-308 مكرر من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003.

187 - في 28/3/1995 وألماده 1 قرار وزير الصحة والسكان رقم ٢٧١ لسنة ٢٠٠٧ والمتعلق بمنع حن الإبات

<sup>187</sup> المادة 306/267-26 قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003.

188. المادة 2-3/5-6/21-22 القانون رقم 64 لسنة 2010 لمكافحة الاتجار بالأشخاص

<sup>189</sup>. المادة 16 من لائحة الأحوال الشخصية للاقبات الأرثوذكس التي اقرها المجمع المقد

<sup>190</sup>. المادة 237 من قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

## المملكة العربية السعودية

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الدغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاط | الأمن وعدم الرق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|-----------------|

### المساواة

|  |  |       |       |   |  |
|--|--|-------|-------|---|--|
| «تجريم المتجارة بالأشخاص (...)<br>وتشدد العقوبة إذا لم يجاوز الثامنة عشرة من عمره. وقد حدد النظام الأوصاف الجرمية لمختلف أشكال الإتجار بالأشخاص وكذلك العقوبات والتي تشدد في الحالات التي تكون فيها الضحية من المجموعات الأكثر عرضة للانتهاك، عدم الاعتداد ببرضا المجني عليه في أي جريمة من الجرائم المنصوص عليها. ويعاقب كل من ارتكب جريمة الإتجار بالأشخاص وإذا ارتكبت ضد امرأة أو أحد من ذوي الاحتياجات الخاصة. أو إذا كان مرتكبها زوجاً للمجني عليه أو أحد أصوله أو فروعه أو وليه أو كانت له سلطة عليه. لا يعذر ببرضا المجني عليه وتشدد العقوبة على من استخدم القوة البدنية أو التهديد أو التهيب وكل من ساهم في جريمة الإتجار بالأشخاص».» <sup>(195)</sup> | «الإيذاء هو كل شكل من أشكال الاستغلال أو إساءة الجنسية والذي يرتكبه شخص تجاه شخص آخر بما له عليه من ولاية أو سلطة أو علاقة أسرية أو تبعية معيشية».» <sup>(194)</sup> | ----- | ----- | «يجب على كل من يطلع على حالة إيذاء الإبلاغ عنها، وإحاطة جهة عمله بالحالة عند علمه بها. وعلى تلك إبلاغ الجهة المختصة بحالة الإيذاء فور العلم بها وتحدد الوائح إجراءات التبليغ، وسبل من يخالف ذلك تأدبياً. وتتولى الجهة المختصة أو الشرطة تلقي البلاغات عن حالات الإيذاء، سواء كان ذلك من من يتعرض له مباشرة أو عن طريق الجهات الحكومية، بما فيها الجهات الأمنية المختصة أو الصحية أو الجهات الأهلية أو من يطلع عليها».» <sup>(193)</sup> | «توفر الدولة الأمان لجميع مواطناتها والمقيمين على إقليمها». و«يهدف هذا النظام إلى ضمان توفير الحماية من الإيذاء بمختلف أنواعه من خلال الوقاية، وتقديم المساعدة والمعالجة والعمل على توفير الإيواء والرعاية الاجتماعية والنفسية والصحية والنظامية الازمة، ومن خلال اتخاذ الإجراءات النظامية اللازمة مساعدة المتسبب ومعاقبته».» <sup>(192)</sup> |
|--|--|-------|-------|---|--|

### التمييز

|   |       |       |       |       |   |
|---|-------|-------|-------|-------|---|
| «يعاقب كل من علم بارتكاب جريمة الإتجار باستثناء الوالدين والأولاد والزوجين والإخوة والأخوات».» <sup>(197)</sup> | ----- | ----- | ----- | ----- | «يمكن من أصل 15 من عمره الزواج وامتناع وليه عن تزويجه جاز له رفع الأمر إلى القاضي».» <sup>(196)</sup> |
|---|-------|-------|-------|-------|---|

191. المادة 8 و36 من النظام الأساسي للحكم/ الدستور السعودي سنة 1992

192. المادة 1 و2 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

193. المادا 3-4/13 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

194. المادة 1 و4 من نظام الحماية من الإيذاء، 2013

195. المادة 1 و8 من نظام مكافحة جرائم الإتجار بالأشخاص بموجب المرسوم الملكي رقم (م) 40/2009 م

196. المادة 9 من وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001

197. المادة 7 من نظام مكافحة جرائم الإتجار بالأشخاص بموجب المرسوم الملكي رقم (م) 40/2009 م

## المملكة المغربية

| الإتجار بالبشر<br>والاستغلال الجنسي | العنف<br>الجنساني،<br>الاغتصاب<br>وهتك العرض | التحرش<br>الجنسي<br>في أماكن<br>العمل | ختان<br>البنات | العنف<br>اللقطي<br>والتهديد | العنف الجسدي | زواج<br>الطفايات | الأمن<br>وعدم الرق |
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|
|-------------------------------------|--|---------------------------------------|----------------|-----------------------------|--------------|------------------|--------------------|

### المساواة

|  |   |       |  |   |  |  |
|--|---|-------|--|---|--|--|
| <p>يعاقب كل من استدرج أو سلم أو حمى شخصاً بقصد ممارسة البغاء أو الدعارة برهاه أو مارس عليه ضغوطاً من أجل ممارسة البغاء أو الدعارة أو الاستمرار في ذلك، وترفع العقوبات إذا ارتكبت العرفة تجاه قاصر دون الثامنة عشرة أو كان مرتكب الجريمة أحد الزوجين أو أحد الأشخاص المذكورين في الفصل 487 أو باستعمال الإكراه أو استغلال وسائل الاعتداء أو تدليس أو استعملت وسائل التصوير أو التسجيل.</p> <p>يعاقب كل من قام علناً بطلب أشخاص، ذكوراً أو إناثاً، لتحريرهم على الدعارة وذلك بواسطة إشارات أو أقوال أو كتابات أو أي وسيلة أخرى. ويعاقب كل من تغاضى عن ممارسة الدعارة بصفة مستمرة وكل من حرض أو شجع أو سهل استغلال أطفال تقل سنهما عن ثمان عشرة سنة وتضاعف العقوبة إذا كان الفاعل من أصول الطفل أو مكلفاً برعايته أو له سلطة عليه.</p> <p>(204)</p> | <p>يعاقب كل من استدرج أو حاول هتك عرض قاصر يقل عن عهان عشرة سنة أو عاجز أو معاق أو معروف بضعف قواه العقلية، سواء كان ذكراً أو أنثى، ذات طبيعة جنسية، وتشدد العقوبة إذا تم استعمال العنف أو إذا كان الفاعل من السب الفاسد؛</p> | ----- | <p>يعاقب من أجل جريمة التحرش الجنسى كل من ارتكاب فعل من أعمال الاعتداء على الأشخاص أو على الآخرين أو التهديد.</p> <p>(201)</p> | <p>يعاقب كل من تسبب عمداً في قتل غيره وتشدد العقوبة على من قتل عمداً أحد أصوله أو باستعمال العقلية ثمان عشرة سنة بسبب في قتل إنسان دون نية القتل باستعمال وسائل الإيذاء أو العنف.</p> | <p>يعاقب كل من يستعمل وسائل التعذيب، ومن ارتكب عمداً ضد غيره جرحأ أو ضرباً أو أي نوع آخر من العنف أو الإيذاء وتشدد العقوبة في حالة توفر سبق الإصرار أو الترصد أو استعمال السلاح أو نتج عنه عجز فقد عضو أو عمي أو باستعمال السلاح أو موسوس ضد أحد الأصول أو ضد كافله أو ضد زوجه. ويتوفر عذر مخفض للعقوبة في جرائم القتل أو الجرح أو الضرب، إذا ارتكبها أحد الزوجين ضد الزوج الآخر وشريكه عند مفاجأتهما متلبسين بجريمة الخيانة الزوجية. ويعاقب كل من يخطف شخصاً أو يقضى عليه أو يحبسه وتشدد العقوبة إذا استعمل في عملية الخطف العنف والتهديد والإكراه أو التدليس أو قاصر دون الثامنة عشر عاماً.</p> <p>(200)</p> | <p>«لا يجوز المساس بالسلامة الجنسدية أو المعنوية لأى شخص، في أي ظرف، ومن قبل أي جهة كانت، خاصة العقلية ثمان عشرة سنة أو عامه، لا يجوز لأحد أن يعامل الغير، تحت أي ذريعة، معاملة قاسية أو لا إنسانية أو مهينة أو حاطة بالكرامة الإنسانية. وممارسة التعذيب بكافة أشكاله، جريمة يعاقب عليها القانون.</p> <p>وتكون تميزاً كل تفرقة بين الأشخاص الطبيعيين بسبب الأصل الوطني أو الأصل الاجتماعي أو اللون أو الجنس أو الوضعية العائلية أو الحالة الصحية أو الإعاعة أو الرأي السياسي أو الانتماء النقابي أو بسبب الانتقام أو عدم الانتقام الحقيقي أو المفترض لعرق أو لامة أو لسلالة أو الدين معين. ويعاقب على التمييز».</p> <p>(198)</p> |
|--|---|-------|--|---|--|--|

### التمييز

|       |       |       |       |       |       |       |       |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|-------|

198. المادة 22 من دستور المملكة المغربية 2011 والمادة 431 أضيفت بمقتضى الظهير الشريف رقم 1.03.207 الصادر في 16 من رمضان 1424/11/2003
199. مادة 19 من مدونة الأسرة 2004
200. المواد 4011/413-414/418/436/475 404/409- 392/396/398 من ظهير شريف رقم 1.59.413 الصادر في 28 جمادى الثانية 1382 (26 نوفمبر 1962) بالصادقة على مجموعة القانون الجنائي بكامل تعديلاته ومنها إلغاء القانون الذي يمكن الخطأ من الزواج بالضحية والفالات من العقوب
201. المادة 429 من شريف رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثاني 1382 (26 نوفمبر 1962) بالصادقة على مجموعة القانون الجنائي
202. المادة 503 بمقتضى مدونة الأسرة 2011
203. المادة 484 من ظهير شريف رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثانية 1382 (26 نوفمبر 1962) بالصادقة على مجموعة القانون الجنائي بكامل تعديلاته ولقد تم إلغاء القانون الذي يمكن الخطأ من الزواج بالضحية والفالات من العقوب وإلزامه بالاغتصاب مع الإشارة إلى ما تم إلغاؤه
204. المواد 498-499/502-503 من نفس المرجع أعلاه
205. المادة 21 من مدونة الأسرة 2004

| الإتجار بالبشر والاستغلال الجنسي | العنف الجنسي، الاغتصاب وهتك العرض | التحرش الجنسي في أماكن العمل | ختان الإناث | العنف اللفظي والتهديد | العنف الجسدي | ترويج الطفلاً | الأمن وعدم الارق |
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|------------------|
|----------------------------------|-----------------------------------|------------------------------|-------------|-----------------------|--------------|---------------|------------------|

### المساواة

|   |  |       |   |   |  |       |   |
|---|--|-------|---|---|--|-------|---|
| «يعاقب كل من حرض غيره على المفجور أو الدعارة وتشدد العقوبة إذا كان المجنى عليه صغيراً لم يبلغ الخامسة عشر من عمره أو كان المحضر يحول في معيشته على المفجور أو دعارة الغير. ويعاقب كل من يرضى لزوجته أو أية من محارمه أو من أشخاصها على نفسها بحسب اللائحة له الولاية عليهن أو من يتولى تربيتها فعل الجريمة. ويجرم كل فعل يطال جسم الإنسان ويؤدي إلى إصابة أو جرحه أو موته. ويعاقب كل من اشتري أو باع أو أهدى أو تصرف بأي تصرف كان في إنسان وكل من جلب إلى البلد أو صادر منها إنساناً بقصد التصرف فيه». <sup>(211)</sup> | «يعاقب كل من اعتقد بالاغتصاب على أي شخص ذكرًا أو أنثى بدون رضاه وتشدد العقوبة أو كان الجاني من المجنولين الإشراف على المجنى عليه أو حماته أو تربته أو حراسته أو عاجلته أو أصيب المجنى عليه بضرر جسيم في بدنها أو حملت المجنى عليها بسبب الجريمة. ويجرم كل فعل يطال جسم الإنسان ويؤدي إلى إصابة أو جرحه أو موته. ويعاقب كل من اشتري أو باع أو أهدى أو تصرف بأي تصرف كان في إنسان وكل من جلب إلى البلد أو صادر منها إنساناً بقصد التصرف فيه». <sup>(210)</sup> | ----- | «يعاقب كل من قذف ختان الإناث من نوع في العيادات والمراكز الصحية والمستشفيات».« <sup>(209)</sup> | «يعاقب كل من قذف محسناً بالزنا أو ببني النسب وعجز عن إثبات ما راه به، وكل من سب غيره بغير القذف».« <sup>(208)</sup> | «يعاقب كل من قتل نفساً مقصومة عدماً. ويعاقب بالقصاص مثل ما فعل كل من اعتقد على غيره بأي وسيلة الحق بجسمه عمداً عاهدة مستدقة بان قسم له مفصل أو قلع له عيناً أو صلم له أذناً أو أحدث به جرحاً يمكن. ويعاقب كل من قبض على شخص أو حجزه أو حرمه من حرريه وتشدد العقوبة إذا حصل الفعل من موظف عام أو من شخص يحمل سلاحاً أو كان المجنى عليه/ها قاصراً أو فقد الإدراك أو تلاه إيناده أو اعتداء أو تعذيب».« <sup>(207)</sup> | ----- | «الموطنون جمِيعهم متساوون».« <sup>(206)</sup> |
|---|--|-------|---|---|--|-------|---|

### التمييز

|       |  |       |       |   |  |   |  |
|-------|--|-------|-------|---|--|---|--|
| ----- | «إذا كان سن المجنى عليها لم تبلغ الرابعة عشرة ويعاقب كل من هتك عرض إنسان حي بالإكراه أو الحيلة أو إذا كان المجنى عليه أنثى لم تتجاوز خمس عشرة سنة أو ذكراً لم يجاوز اثنى عشر سنة».« <sup>(216)</sup> | ----- | ----- | «لا تقبل دعوى السب في الأحوال الآتية: إذا كان صادراً من شخص له سلطة الرقابة أو التوجيه في نطاق هذه السلطة».« <sup>(215)</sup> | «لا تخفف العقوبة إذا قتل الزوج زوجته هي ومن يزني بها حال تلبسهما بالزنا، وإذا اعتقد الأصل على فرعه بالقتل أو الجرح».« <sup>(214)</sup> | «عقد ولـي الصغرية بها صحيح ولا يمكن المعقود له من الواجبات ما تكشفه وتوجهه الشرعية وينص عليه عمرها خمس عشرة سنة ولا يصح العقد للصغر إلا لثبوت مصلحة».« <sup>(212)</sup> | «النساء شائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكشفه وتوجهه الشرعية وينص عليه عمرها خمس عشرة سنة ولا يصح العقد للصغر إلا لثبوت مصلحة».« <sup>(212)</sup> |
|-------|--|-------|-------|---|--|---|--|

206. المادة 41 من الدستور اليمني المعبد 2004  
 207. مواد 234/241/243 من قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994  
 208. المادة 292 قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994  
 209. صدور قرار وزير الصحة منع الختان في العيادات والمراكز الصحية والمستشفيات 732010CRC/C/YEM/4  
 210. المواد 209/270/273 من نفس المرجع أعلاه  
 211. نفس المواد من نفس المرجع أعلاه  
 212. المادة 31 من الدستور اليمني المعبد 2004  
 213. المادة 15 من قرار مجلس النواب رقم 17-05 لسنة 1996 بشأن الأحوال الشخصية  
 214. المادة 232 و233 من قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994  
 215. المادة 293 من نفس المرجع أعلاه  
 216. المادة 209 و272 من نفس المرجع أعلاه 1994



**تقرير تمهيد المرأة العربية 2015**

# **المرأة العربية والت Shiviyat**

## **الخلاصة**

**حاضر متغير ومستقبل يصنع**

# الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع أولاً : محل المساواة في القانون الوطني

## 1. تمهيد

تمحور هذه الخلاصة حول مبادئ حقوق الإنسان وهم مبدأ «عدم التمييز والمساواة»<sup>(1)</sup> ومبدأ «سيادة القانون والمساءلة»<sup>(2)</sup>. ولا يمكن أخذ هذه المبادئ في الاعتبار دون إهمال مبادئ حقوق الإنسان الأخرى التي تعتبر أساساً وأركاناً للديمقراطية والحكامة الرشيدة. وسوف تشمل المراجعة الاستنتاجية ما تحقق من المساواة بين الجنسين في القانون الوطني مع التركيز على الدساتير الوطنية ومدى ترجمتها في الإرادة السياسية والتشريعية، وبالتالي في حياة المواطنين والمواطنات بالرجوع إلى نتائج التحليل الذي غطى كل المجالات الحقوقية<sup>(3)</sup>. كما ستتضمن مراجعة ما تحقق من المساواة بين الجنسين في القانون الدولي، مع تقييم إرادة الدول العربية في التلاؤم معها في ظل المصادقة على الاتفاقيات الدولية و/أو التحفظات عليها.

وفي الأخير، سوف يتم «اختبار» مبادئ حقوق الإنسان المشار إليها، عبر تقييم المؤشرات الأساسية لسيادة القانون وتطبيقه، وما يتطلبه ذلك من نظام وآليات مسئلة من أجل وصول المواطنين عموماً، والمواطنات خصوصاً إلى العدالة في ممارسة حقهن في التقاضي. ولا يهدف هذا إلى تحديد الفجوات كما تم إبرازها في مسح وتحليل القوانين في الفصول الأربع السابقة فحسب، ولكن أيضاً عبر التدقيق في مدى احترام مبادئ حقوق الإنسان هذه.

## 2. دسترة المساواة وعدم التمييز : الواقع بأوجهه

تضمنت دساتير الدول العربية نصوصاً عديدة تنص على المساواة بين الرجال والنساء بحكم -أو افتراض- أنهم جميعاً مواطنون في الدولة نفسها يتمتعون بذات الحقوق ويقومون بنفس الواجبات ويحضرون لذات القواعد والتشريعات. ووردت تلك النصوص وخاصة القواعد الدستورية مختلفة من بلد إلى آخر. ولئن اتفقت جميع الدول في دساتيرها على هذه المساواة، إلا أن المفهوم والتعبير في مواد كل دستور يختلفان من دستور لآخر، بل وقد يتباين البعض منها في الصياغة داخل الدستور الواحد.

ويمكن أن يتضمن نفس النص الدستوري حداً للمساواة الدستورية التي تخص كل المواطنين والمواطنات بمنحها في مجال معين وحجبها في آخر. وبذلك، يمكن تصنيف الدساتير وفقاً لأكثر من متغير مثل عدم التمييز على أساس واستعمال اللغة حساسة للنوع الاجتماعي (مواطن/مواطنة) والالتزام بالقيم الدينية والطائفية والمجتمعية والثقافية، وإجراءات وآليات خاصة بتعزيز مكانة النساء وتمكينهن. كما توجد نصوص دستورية لا تشير إلى التمييز بسبب الجنس، وإنما تكرس المساواة بين الرجال والنساء وأخرى تضع حداً لها كربطها بأحكام الشريعة الإسلامية... ويمكن إبراز الفارق في معنى «المساواة بين المواطنين في الحقوق والواجبات وأمام القانون» حسب المعايير الدستورية في البلاد العربية المعنية. لذلك عمدنا إلى تصنيف منهجي لهذه الدساتير إلى أربعة أنواع :

1. Non-Discrimination & Equality  
2. Rule of law & accountability

## النوع الأول : المساواة الخاضعة للشروط والتأويل

جاء النص الدستوري الخاص بالمساواة في النظام الأساسي للحكم/دستور على نحو فريد يختلف عن ملامح باقي النصوص، حيث اهتم في صياغته بالارتباط بالشريعة الإسلامية. ولم تظهر فيه المرأة بوضوح من خلال اللغة المستعملة وإنما أكد النص، كما هو الحال بالنسبة إلى المملكة العربية السعودية، على عدم التفرقة بين أفراد الشعب والمجتمع بالنسبة إلى حقوق الإنسان. ونصت المواد 8 و11 و26 من الأمر الملكي رقم 90 لسنة 1412-1992 على أن يقوم الحكم على أساس العدل والشورى والمساواة وفق الشريعة الإسلامية- ويقوم المجتمع السعودي على أساس اعتصام أفراده بحبل الله وتعاونهم على البر والتقوى والتكافل فيما بينهم وعدم تفرقهم وتحمي الدولة حقوق الإنسان وفق الشريعة الإسلامية. وكما جاء أيضاً في دستور اليمن الصادر عام 2001 الذي تنص المادة 31 فيه على أن النساء «شقائق الرجال» ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجيهه الشريعة وينص عليه القانون.

## النوع الثاني : المساواة وعدم التمييز ولكن لا ذكر لعدم التمييز على أساس الجنس

وهي نصوص جاءت بذات الصيغة أي «أن المواطنين أمام القانون سواء وهم سواسية في الحقوق والواجبات وتكافؤ الفرص والكرامة الإنسانية ولا يجوز التمييز بينهم بسبب اللغة أو الأصل أو العرق أو الدين أو الانتماء السياسي». ولم يتم فيها ذكر الجنس على أنه وجه من أوجه التمييز بين المواطنين أو أنها لم تفصل أوجه التمييز بين المواطنين مطلقاً. وهي من النصوص الضعيفة من حيث الصياغة على أساس النوع الاجتماعي، حتى وإن تمت ترجمتها في ما بعد إلى إجراءات مناسبة في القضاء على التمييز ضد المرأة. ووردت تلك النصوص في دساتير الدول الآتية : المادة 7 من دستور لبنان الصادر عام 1926، المادة 6 من دستور الأردن الصادر عام 1952، المادتان 14 و25 من دستور الإمارات العربية المتحدة الصادر عام 1971، المادة الأولى من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991.

## النوع الثالث : المساواة وعدم التمييز بما في ذلك على أساس الجنس

وهي نصوص معظم الدول العربية (14)، حيث تقر مساواة المواطنين والمواطنات أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أي بين الرجل والمرأة. وجاءت جميع تلك النصوص بذات الصياغة تقريباً وهي «أن المواطنين أمام القانون سواء وهم سواسية في الحقوق والواجبات وتكافؤ الفرص والكرامة الإنسانية ولا يجوز التمييز بينهم بسبب الجنس أو الأصل أو العرق»... ووردت تلك النصوص في دساتير الدول الآتية بالتسلسل التاريخي لنشرها: المادة 29 من دستور الكويتي الصادر بتاريخ 11/11/1962، المادة الأولى من دستور موريتانيا الصادر بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991، المادتان الأولى والعشرة من دستور جيبوتي الصادر عام 1992 بتاريخ 1992/9/4، المادة 17 من دستور عُمان الصادر بالمرسوم السلطاني 101 لسنة 1996، المادة 18 من دستور البحرين الصادر عام 2002، المادة 9 من القانون الأساسي للأقاليم الخاضعة لحكم السلطة الوطنية الفلسطينية/دولة فلسطين حالياً - الصادر 2003/3/18، المادتان 34 و35 من دستور قطر الصادر في 8/6/2004، المادة 14 من دستور العراق الصادر عام 2005 وكذلك الحال بالنسبة إلى بعض الدول التي تمر بمراحل انتقالية كليبيا في ما يتعلق بالمادة 6 من الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011.

## النوع الرابع : التأكيد على المساواة رجل-امرأة مع التركيز على التمييز الإيجابي

وجاءت بعض النصوص الدستورية الأخرى مشابهة تقريباً لنصوص النوع الثالث مع بعض التحسين في الصياغة الحساسة للنوع الاجتماعي بذكر المواطنين رجالاً ونساء في تفصيل يؤكّد الحرص على تفعيل المساواة بين الرجل والمرأة. وهو ما ورد في المادة 29 والمادة 32 من دستور الجزائر الصادر في 28/11/1996 على أن الحريات الأساسية وحقوق الإنسان والمواطنة مضمونة وتكون تراثاً مشتركاً بين جميع الجزائريين والجزائريات ومن واجبهم نقلها من جيل إلى جيل، كي يحافظوا على سلامته وأن كل المواطنين

سواسية أمام القانون، مشددا على أن المؤسسات تستهدف ضمان مساواة كل المواطنين والمواطنات... وتنص المادة 31 مكرر من دستور الجزائر المعدل في نوفمبر 2008 على أن «الدولة تعمل على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة»<sup>(4)</sup>. كما تؤكد المادة 19 من دستور المغرب الصادر برقم 91 لسنة 2011 على أن الرجل والمرأة يتمتعان على قدم المساواة بالحقوق والحريات المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية والبيئية... والفصل 31 ت العمل الدولة والمؤسسات العمومية والجماعات الترابية، على تعبئة كل الوسائل المتاحة، لتسهيل أسباب استفادة المواطنات والمواطنين، على قدم المساواة، من الحق في العلاج والرعاية الصحية، الحماية الاجتماعية والتغطية الصحية، والتضامن التعاوني أو المنظم من لدن الدولة وكذلك ولوج الوظائف العمومية حسب الاستحقاق... وتفرض المادة 23 من دستور سوريا الصادر برقم 94 لسنة 2012 توفير الدولة للمرأة جميع الفرص التي تتيح لها المساهمة الفعالة والكاملة في الحياة السياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وإزالة القيود التي تمنع تطورها ومشاركتها في بناء المجتمع. وينص الفصل 21 من دستور تونس لـ 2014 «المواطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز، وتضمن الدولة للمواطنين والمواطنات الحقوق والحريات الفردية والعامة، وتهيئ لهم أسباب العيش الكريم». كما يؤكّد الفصل 46 على التزام الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وعلى دعمها وتطويرها وضمان تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات وتحقيق التناصف بينهما في المجالس المنتخبة معأخذ التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة. وتنص المادة 11 من الدستور المصري لسنة 2014 على أن الدولة تكفل تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل الدولة على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة تمثيلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون. كما تكفل للمرأة حقها في تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها. وتلتزم الدولة بحماية المرأة ضد كل أشكال العنف، وتضمن تمكين المرأة من التوفيق بين واجبات الأسرة ومتطلبات العمل. وتشير المادة 32 من دستور السودان الانتقالي الصادر في 9/7/2005 إلى «تكفل الدولة الحق المتساوي للرجال والنساء في التمتع بكل الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية بما فيها الحق في الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمزايا الوظيفية الأخرى»، كما أن الدولة تعزز حقوق المرأة من خلال التمييز الإيجابي.

### 3. التناقضات وجذور التمييز

لأنّ أحرزت معظم البلدان تقدماً كبيراً في تأمين وتحسين الوضع القانوني للمرأة وحقوقها من خلال إصلاح القوانين بداية من قانونها الأساسي أي الدستور وصياغة السياسات لتفعيل هذه المبادئ، إلا أن تناقضاً في التشريعات وفجوة كبيرة بين ما هو وارد في القانون/القوانين، وبين تطبيقها أو مع قوانين أخرى أو السياسات المختلفة التي تمت صياغتها من أجل إزالة التمييز ولتفعيل المساواة والممارسات، سواء كانت فردية أو مؤسساتية (تناقض على مستوىين)، ما زالت قائمة. وكما ورد سالفاً، لا تنص كل الدساتير بصفة واضحة، كما فعلت بالنسبة إلى عناصر عدم التمييز الأخرى (العرق، الدين...)، على عنصر الجنس. وتعتبر لغة معظم الدساتير العربية غير حساسة لنوع الاجتماعي بعدم التنصيص صراحة على النساء والرجال عند الإشارة إلى المواطنين، على سبيل المثال.

وفي الواقع الأمر، لا يزال تأمين حقوق المرأة الإنسانية والقانونية متعددًا نتيجة التناقض والتضارب الناشئ عن تطبيق النظم القانونية القائمة أي الدستور، والقوانين الوضعية والقوانين العرفية (العادات والتقاليد القبلية والعشائرية) والقوانين الدينية (بين الشريعة الإسلامية والمذاهب المختلفة وما تنص عليه الكنائس العديدة والمتنوعة). وتجعل المدارس الفقهية في كثير من البلدان في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا والخليج العربي، الإطار التطبيقي للقانون مزدوجاً ويُخضع للسياق والظروف، وفي

<sup>4</sup> وتطبيقاً لأحكام المادة 31 مكرر صدر قانون عضوي رقم 12 - 03 مؤرخ في 12 يناير 2012، والذي يحدد كيفيات توسيع حظوظ تمثيل المرأة في المجالس المنتخبة.

بعض الأحيان التأويل الشخصي ملن هو مطالب بتطبيق القانون بكل حياد و موضوعية و حماية العدالة والسهر على عدم التمييز. فمثلاً، وفي معظم الدول المعنية، يتفوق قانون الأسرة على كل القوانين الأخرى، بما في ذلك الدستور وذلك بصفة ضمنية وعملية. وفي البعض الآخر، يتضمن الدستور نفسه مادة تلغي مبدأ المساواة وعدم التمييز المنصوص عليهما في مادة أخرى من نفس الوثيقة، لـإعطاء الأفضلية إلى نصوص ومقاييس أخرى تكرس التمييز بين الرجال والنساء، وبين النساء أنفسهن من طوائف مختلفة. ويتجسد هذا الواقع على سبيل المثال في دستور لبنان، الذي تطبق فيه 15 قانون أحوال شخصية لثماني عشرة طائفة. كما تختلف قوانين الأحوال الشخصية ليس فقط من دين إلى آخر أو مذهب إلى آخر، ولكن أيضاً من عشيرة إلى أخرى كما هو الحال في العراق. فاما مادة 41 من الدستور العراقي تنص على أن : «العراقيون أحرار في الالتزام بأحوالهم الشخصية حسب ديانتهم أو مذاهبهم أو معتقداتهم أو اختياراتهم، وينظم ذلك بقانون». وترك بذلك المادة المجال مفتوحاً لانتهاك حقوق النساء باسم الدين والعرف والمعتقد. وتتناقض هذه الأحكام مع المادة 14، إن لم تلغها، إذ تقر بأن العراقيين متتساوون أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أو العرق أو القومية أو الأصل أو اللون أو الدين أو المذهب أو المعتقد.

### 4. بين المبادئ والمواقف والواقع الذي تعيشه المرأة

إن عدم التمييز والمساواة من مبادئ حقوق الإنسان غير قابلة للتجزئة، وهي أيضاً مرتبطة ببعضها البعض ولا يمكن التمتع بحقوق منفصلة عن حقوق أخرى. ومن هذا المنطلق، فإن تحسين وضع المرأة أيضاً يتطلب مشاركتها وإدماجها. ويعد هذان العنصران جزءاً من مبادئ حقوق الإنسان التي تسمح منطقياً باحترام هذه المبادئ وبأن إدماج المرأة يعني تكينها بالمعنى الشامل ومتبعها بحقوقها الإنسانية كاملة، في الحياة العامة وفي الحياة الخاصة. ويمكن تلخيص التحديات على مستوى المنطقة كل أو البلدان المعنية مباشرة بالتغييرات الحاصلة فيها في ما يلي :

- نصوص نحو تحقيق المساواة يعوزها التطبيق،
- نصوص نحو تحقيق المساواة تعرقلها تناقضات القوانين ومنها الدستور والممارسات ونقص القدرات والخدمات،
- تمنع محدود بالحقوق لقلة وعي ذوي الحقوق،
- تناقضات بين الواقع الوطني والتزامات البلد دولياً،
- إنجازات نحو تحقيق المساواة يهددها مستقبل غامض...

## ثانياً : محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي

### 1. المساواة في القانون الدولي

ينص ميثاق الأمم المتحدة 1945 في ديباجته «نحن شعوب الأمم المتحدة، وقد آتينا على أنفسنا أن ننقد الأجيال المقبلة من ويلات الحرب التي - في خلال جيل واحد - جلبت على الإنسانية مرتين أحزاناً يعجز عنها الوصف، وأن نؤكد من جديد إيماننا بالحقوق الأساسية للإنسان وبكرامة الفرد وقدرها وبما للرجال والنساء والأمم كبيرة وصغيرةها من حقوق متساوية(...).».

ويتم التأكيد على هذا المبدأ في البند الخامس من ديباجة إعلان الأمم المتحدة لحقوق الإنسان 1948 «وما كانت شعوب الأمم المتحدة قد أكدت في الميثاق من جديد إيمانها بحقوق الإنسان الأساسية وبكرامة الفرد وقدرها وبما للرجال والنساء من حقوق متساوية وحسمت أمرها على أن تدفع بالرقي الاجتماعي قدمًا وأن ترفع مستوى الحياة في جو أفسح من الحرية. وتحدد المادة 2 من الإعلان «لكل إنسان حق التمتع بكافة الحقوق والحريات الواردة في هذا الإعلان، دون أي تمييز، كالتمييز بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو الدين أو الرأي السياسي أو أي رأي آخر، أو الأصل الوطني أو الاجتماعي أو الثروة أو الميلاد أو أي وضع آخر، دون أية تفرقة بين الرجال والنساء. وفضلاً عما تقدم فلن يكون هناك أي تمييز أساسه الوضع السياسي أو القانوني أو الدولي لبلد أو البقعة التي ينتمي إليها الفرد سواء كان هذا البلد أو تلك البقعة مستقلاً أو تحت الوصاية أو غير متتمتع بالحكم الذاتي أو كانت سيادته خاضعة لأي قيد من القيود».

وتنطبق نصوص السبع معااهدات الدولية الأساسية بصفة متساوية على الرجل والمرأة، الولد والبنت. وتتضمن معاهداتان هما بثابة «الفاتورة الدولية» لحقوق الإنسانية مادة خاصة (3) تنص صراحة على «المساواة بين الرجال والنساء في التمتع بالحقوق المنصوص عليها فيهما، وهم العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية والعهد الدولي لحقوق الاجتماعية والاقتصادية والثقافية». ولقد خصصت معااهدة من ضمن السبع، حصرياً لتحقيق المساواة بين الرجال والنساء لعد ذلك «الفاتورة الدولية» لحقوق الإنسانية للمرأة وهي «اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة» سيداو مع توسيع مفهومي التمييز والعنف ضد المرأة وتكيف وتطوير أحکامهما عبر أداة التوصية العامة لرفض الشكوك والالتباس فيما يخص نوایاها. فمثلاً : خلصت لجنة سيداو في جلستها الحادية عشر سنة 1992 وتوصيتها العامة 19 إلى «أن التقارير المقدمة من الدول الأطراف لا تعكس بما فيه الكفاية العلاقة الوثيقة بين التمييز ضد المرأة والعنف القائم على النوع الاجتماعي وانتهاكات حقوق الإنسان والحريات الأساسية لتنفيذ الاتفاقية تنفيذاً كاملاً، ويجب على الدول أن تتخذ خطوات إيجابية للقضاء على جميع أشكال العنف ضد المرأة (البند 4)<sup>(5)</sup>. ويعني هذا بصفة واضحة بأنه لابد من اعتبار أي شكل من أشكال التمييز على أنه انتهاك للحقوق الإنسانية للمرأة (البنود 5، 6، 7 وما بعدها إلى آخر التوصية العامة) ولابد من معالجتها طبقاً لما تنص عليه الاتفاقية.

وبذلك يفترض أنه يحق لكل شخص التمتع بحقوقه الإنسانية لكونه إنساناً، وهي حقوق مكتسبة لكل فرد منذ الولادة. ولذلك، يعد تعزيز الحقوق الإنسانية والعمل على تحقيقها شرطاً أساسياً من القانون الدولي (المساواة وعدم التمييز) وهو ما يتطلب أيضاً التلاؤم مع الإطار القانوني والتشريعي الوطني.

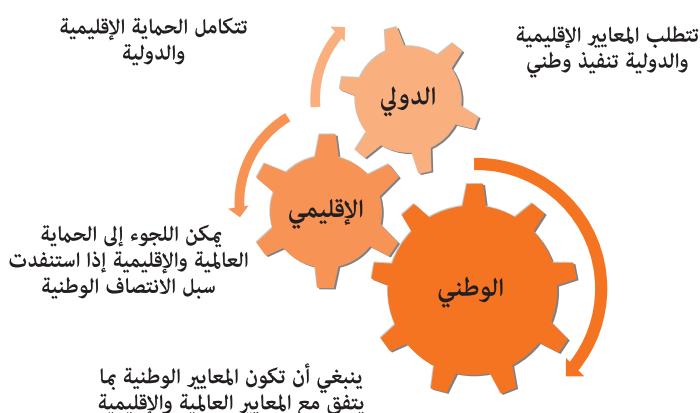
5. <http://www.un.org/womenwatch/daw/cedaw/recommendations/recomm-fr.htm#recom19>

## 2. التزامات الدول العربية بالاتفاقات الدولية : بين المصادقة والتحفظ

## ما هو المتوقع من الدول الأطراف وما هو المطلوب؟

غالباً ما يتم التركيز على معاهدات حقوق الإنسان على أنها دولية بالأساس، إلا أن تعزيز وحماية حقوق الإنسان ليس لهما وجود أو معنى إلا على الصعيد الوطني. فالمعايير المتفق عليها دولياً والواردة في المعاهدات، تتطلب تنفيذهاً وطنياً فعالاً من أجل ضمان أن يتمتع بها جميع الرجال والنساء والأطفال في كل بلد. وكما يبرز ذلك الرسم أدناه، يتجلّى بوضوح تام أن تعزيز حقوق الإنسان وحمايتها ليس لها وجوداً أو معنى إلا على الصعيد الوطني حتى ولو وضع نظام دولي للمتابعة والميسّلة (التقارير الوطنية الموجهة لهيئات المتابعة) (٦).

## **الروابط بين نظم الجمعية الوطنية والإقليمية والدولية**



ومن هذا المنطلق، يمكن تحديد مطالب أصحاب/صاحبات الحقوق من أصحاب/صاحبات المسؤوليات والواجبات في معالجة المشاكل التنموية والحقوقية والمستويات المختلفة. ولهم الحق أولاً في مطالبة بلدانهم بها حتى عبر حق التقاضي والوصول إلى العدالة على المستوى الوطني أو الدولي إذا ما كانت بلدانهم قد صادقت على البروتوكولات الاختيارية للاتفاقات المختلفة.

## كيف ترجمت الالتزامات الدولية وطنياً؟

يمكن تلخيصها في النقاط التالية :

- (1) إصلاحات قانونية أدت إلى رفع بعض التحفظات،
  - (2) آليات وطنية تُعني بقضايا حقوق الإنسان والمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة ،
  - (3) سياسات، استراتيجيات، برامج وخدمات،
  - (4) نظام متابعة وتقييم يحتوي أساساً على تقديم تقارير وطنية دورية حول أوضاع المرأة وحقوقها للجهات الإقليمية والدولية المعنية.

## 6. Treaty Bodies/ Organes Conventionnels

لقد أصبح أصحاب وصاحبات الحقوق من الأفراد أو من خلال منظمات المجتمع المدني قادرين/ات أكثر على صياغة المطالب لحث ذوي الواجبات على احترام/حماية هذه الحقوق، وطلب التعويض في حالة انتهاك حقوقهم. وأصبح أصحاب وصاحبات المسؤوليات والواجبات ابتداء من الأسرة وصولا إلى مؤسسات الدولة قادر/ين أكثر على فهم واجباتهم (احترام/حماية/الوفاء/الخدمة) وترجمتها إلى واقع في حياة أصحاب وصاحبات الحقوق، وإن كان التطبيق من أضعف الحالات في النظام القانوني الخاص بكل دولة.

ولن تتأخر الدول العربية عن المصادقة على عدد كبير من الاتفاقيات والمعاهدات الدولية الخاصة بحقوق الإنسان، بما في ذلك تلك التي تعمل على إزالة جميع أشكال التمييز العنصري والجنساني والعرقي وتلك التي تستهدف فئات محددة (الطفل، المرأة، المهاجرون والأشخاص المعاقين) أو بعض الحقوق (العمل، التعليم، المشاركة السياسية...) أو بعض الانتهاكات (التعذيب والمعاملة القاسية، الاتجار بالبشر والاستغلال...) وكذلك عدد من البروتوكولات الاختيارية (راجع المرفقات الخاصة بالموضوع). وما يمكن استخلاصه زيادة على تحليل الوضع بالنسبة إلى كل مجال حقوق<sup>(7)</sup> هو أن مواقف الدول العربية «تتأرجح» كالتالي :

- بين المصادقة على روح القانون والتحفظ على إزالة التمييز في مادة أو اتفاقية أساسها إزالة التمييز،
- بين التحفظات من اتفاقية إلى اتفاقية أخرى : تحفظ على مادة المساواة بين الجنسين في اتفاقية ولا إشارة لذلك في اتفاقية أخرى،
- بين التحفظات والأحكام الدستورية والقانونية للبلد : مع التحفظ الدولي لأحكام منصوص عليها وطنيا،
- بين ما ينص عليه الدستور في ما يخص أن الاتفاقيات أعلى وأسمى من القانون الوطني وبين التحفظ عليها،
- بين رفع التحفظات التي لم تعد ضرورية نظرا لإصلاح القانون الوطني والتمسك بتحفظات أخرى من الممكن أن تهدد هذا الإصلاح،
- وبين رفع التحفظات على المواد والأحكام الخاصة والتمسك بالإعلان العام الذي يعتبر تحفظا عاما على الاتفاقيات كل...

ولقد تم تحليل امثال الدول مبادئ المساواة بين الجنسين والإنصاف وتمكين المرأة والتقدم المحرز في تنفيذ الاتفاقيات عن طريق ضمها في التشريعات الوطنية أوأخذ بعض الإجراءات لترجمتها إلى واقع يتمتع به المواطنون بصفة عامة ولمواطنات بصفة خاصة. وما يمكن استنتاجه، هو أنه رغم تنوع بلدان المنطقة، برزت عناصر مشتركة بالنسبة إلى تلك التي صادقت على المعاهدات الدولية. فهي عبرت عن التزاماتها بالمعاهدات في كل مجال حقوقى تتضمنها أو فئة تستهدفها ولكنها في المقابل، لم تترجم هذه الالتزامات الدولية إلى التزامات وطنية حتى في حالة عدم التحفظ، وذلك بالنسبة إلى معظم الدول سواء خصت هذه الالتزامات الحياة العامة أو الحياة الخاصة.

## ثالثا : حق التقاضي والوصول إلى العدالة

### 1. تعريفات ومبادئ

#### حق التقاضي

إنه حق الالتجاء إلى القضاء وهو حق من الحقوق العامة مكفول لكل الناس ومقرر بموجب الدستور. كما يعد صورة من صور الحريات العامة، حيث يحق للأفراد أن يلجؤوا إلى القضاء عارضين عليه ما يدعون وهم أحرار في ذلك. ويعتبر حق التقاضي :

- (1) جزءاً من الحريات العامة الأساسية وهو في طبيعته نوع من أهلية الوجوب أي أن الحق هنا هو حق عام،
- (2) الإطار العام لإساغ العدالة المجردة،
- (3) منظم بالدستور ذاته
- (4) حقاً مطلقاً لا يجدر تقييد.

ويعتبر حق التقاضي من أهم المبادئ الضامنة لحقوق الإنسان والمكفولة لكل إنسان تحترمه جميع الشرائع والقوانين، وتؤكد عليه القرارات والمواثيق الدولية، ومنها الإعلان العالمي لحقوق الإنسان، الذي نص على حق كل إنسان في محاكمة عادلة وعلنية أمام محكمة مختصة مستقلة ونزيهة مشكلة وفقاً للقانون. وقد نصت مبادئ الأمم المتحدة الأساسية بشأن استقلال السلطة القضائية والمعتمدة بقرارى الجمعية العامة للأمم المتحدة رقم 32/40 في نوفمبر/تشرين الثاني 1985 ورقم 40/146 في 13 ديسمبر/كانون الأول 1985.

ويعد السبيل الوحيد لحماية الحقوق والحراء هو ضمان وجودها وفاعليتها وسلطتها قضائية تسهر عليها وتكامل مع السلطة التشريعية. فلا يكفي أن تصدر هذه الأخيرة قوانين تقرر الحماية، بل لابد من قاض يضمن تطبيق القانون. ولا قانون بغير حق اللجوء إلى القضاء لأن كفالة الحق في التقاضي هو السبيل الوحيد لممارسة القاضي لأقدس مهامه بوصفه الحارس الطبيعي للحقوق والحراء، والتي تعد حمايتها غاية النظام القانوني. وقد حرصت المواثيق الدولية والدستير في مختلف دول العالم على إقرار حق التقاضي باعتباره من أهم الحقوق العامة للمواطنين.

#### الوصول إلى العدالة

لم يتم تعريف مصطلح الوصول إلى العدالة في القانون الدولي، وقد استخدم بطرق متعددة في سياقات مختلفة. ويشير هذا المصطلح عامة إلى مدى افتتاح نظم وهياكل القانون الرسمية للفتات المحرومة في المجتمع (الفقراء، النساء، المهاجرين، الأشخاص المتجاجر بهم...). وهذا لا يشمل إزالة الحاجز القانونية والمالية فقط، ولكن أيضاً الحاجز الاجتماعية مثل اللغة، وعدم معرفة الحقوق القانونية، وكذلك الضغط والترهيب من قبل القانون والمؤسسات القانونية. وبالتالي، يمكن تحديد الوصول إلى العدالة ببعدين اثنين :

- (1) وصول إجرائي أي وجود محكمة عادلة أمام محكمة،
- (2) العدالة الموضوعية للحصول على معالجة عادلة ومنصفة لانتهاك حقوق الشخص.

ولا يشتمل الوصول إلى العدالة فقط الوصول إلى المحاكم، ولكن أيضاً للعمليات المدنية والإدارية مثل مراجعة الهجرة أو صناديق تعويض من الدولة. علاوة على ذلك، يجب أن تستمر حماية الحقوق من خلال جميع مراحل الإجراءات القانونية، من وقت الإبلاغ عن الجريمة للشرطة، إلى معالجتها من قبل المحكمة كحكم وتنفيذ للحكم، بما في ذلك التعويض.

ومن مبادئ وشروط الوصول إلى العدالة :

- (1) الحق في النفاذ الميسر إلى القضاء،
  - (2) استقلال القضاء وحياده،
  - (3) تقريب جهات التقاضي وعدم جواز وضع عوائق إجرائية أو مالية وضمان تنفيذ الأحكام،
  - (4) رفع معوقات النفاذ إلى ساحة القضاء ومنها :
- (أ) المعوقات المرتبطة بضعف الوعي القانوني،
  - (ب) المعوقات المرتبطة بتعقد وتشابك إجراءات النفاذ إلى ساحة القضاء،
  - (ج) المعوقات المالية

## ركائز حق التقاضي والوصول إلى العدالة

يرتكز حق التقاضي والوصول إلى العدالة على عدد من المبادئ والتي يمكن أن تبقى من باب الفرضيات، نظراً للواقع المعيش في علاقة بالمرأة. فمثلاً، من المفروض ألا يسمح بأي نوع من الحصانة أمام انتهاك حقوق الإنسان ومن المفروض أن يتمتع كل الناس بوصول متساوٍ إلى تطبيق القانون. وعلى جانب آخر، ينفرد حق التقاضي والوصول إلى العدالة - كحق إنساني يرتبط بالإنسان أينما وجد - بوضع خاص يجعل سبل بحثه والتعرض إليه بشكل مستقل. فالقضاء في حد ذاته هو مرفق خدمي، وعلى هذا الأساس، يتبعه متابعته في كيفية تنفيذ نصوص لا يشرعها هو، وكيفية مراقبة الإدارة وهو لا يصدر قراراتها، وكيفية تفعيل المساواة بين الرجل والمرأة، وهو لا يعني بمتطلباتها في العديد من الحالات.

## 2. النظم القانونية للحق في التقاضي والوصول إلى العدالة

اجتهدت النظم القانونية العربية في إقرار هذا الحق من عدة جوانب، فنصت بعض الدساتير العربية على حق التقاضي واللجوء إلى المحاكم ملوكية الدولة وللمقيمين فيها والأجانب، مثل الجزائر ومصر والعراق وسلطنة عمان والبحرين (الميثاق الوطني) والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. ومن ضمن الدول، من حدد حق التقاضي بشروط خاصة كتخصيصه فقط للمواطنين كليبيا وإقراره مع المعونة لاقتضاء هذا الحق كلبنان أو إقرار نص خاص للجوء النساء للتقاضي، كما هو الحال في الكويت وحدد اليمين لللائجين واعتمد المغرب مجانيته.

ونصت بعض الدول العربية في دساتيرها على مبدأ استقلال القضاء وعدم التدخل في شؤونه ومنها تونس ومصر والعراق والكويت وليبيا ولبنان وفلسطين وقطر والأردن التي أضافت أن المحاكم مصانة. ووفقاً لما تقرر من أهمية تشكيل السلطة القضائية في الشكل القانوني للبلاد العربية، نصت جل الدول على ترتيب المحاكم في النص الدستوري على أن يتم التقاضي على أكثر من درجة وضمان حق الطعن في الأحكام القضائية الصادرة، ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب واليمن والكويت وعمان والإمارات والأردن وموريتانيا وليبيا وجيبوتي والسودان ولبنان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. هذا إلى جانب النص على حق الدفاع والمحاكمة العادلة والعلنية التي تعد من النقاط الأساسية لنظام التقاضي في أغلبية الدول ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والعراق والبحرين واليمن والكويت وعمان والإمارات والأردن وليبيا وجيبوتي والسودان وسوريا وفلسطين وقطر.

ومن أهم المبادئ التي قررتها النصوص المتعلقة بحق التقاضي، مبدأ براءة المتهم حتى تثبت إدانته في محاكمة علنية وعادلة. ولا تفرض الجريمة أو العقوبة إلا بنص، وهو المبدأ الذي ترسخ في معظم دساتير الدول العربية بجلاء منها الجزائر وتونس والمغرب والبحرين واليمن وعمان والإمارات والأردن وموريتانيا ولibia وجيبوتي والسودان وسوريا وال سعودية وفلسطين وقطر. وانفرد الدستور المصري بالنص على وجوب محاكمة المتهم أمام «قاضيه الطبيعي».

وقد اشتركت دساتير مصر وتونس وال المغرب في النص على وجوب إتمام المحاكمات في آجال ومهل معقولة، واشتراك الأردن والسودان في النص على العدالة الناجزة. وقرر القانون الأساسي في فلسطين سرعة الفصل في الدعاوى والعمل على تفعيل المحاكمات العاجلة. وقد قررت كل من السعودية ولibia حق التقاضي للأفراد المتزوجين في إقامة الدعاوى المتعلقة بالزواج اعتبارا من سن الزواج.

### إنجازات المساواة رجال - نساء، في حق التقاضي والوصول إلى العدالة

تحمل بعض النصوص المتميزة أفكارا جديدة بشأن حق التقاضي والوصول إلى العدالة، ومنها ما ورد بالدستور الجزائري من إلغاء التمييز في عقوبة الحبس وألا ينظر القاضي دعاوى في دائرة تمارس فيها زوجته عمل المحامية<sup>(8)</sup>. ونص على عدد من الإجراءات منها تقرير نصوص الإعانة العدلية والقضائية والمساعدة القانونية مثل إعفاء أرامل الشهداء من مصروفات ورسوم الدعواوى... وهو ما ورد بذات المعنى في القانون التونسي والمغربي واليمني والسوري والقطري وما ورد بالنصوص القانونية في كل من القانون الليبي والأردني والسوداني والعراقي من المساعدة والاعانات القضائية. واشترطت لتطبيق ذلك ثبوت عدم مقدرة واعسارات المتقاضين ومراعاة التعدد والتنوع المجتمعي و الجنس المتقاضين عند إصدار الأحكام، مثلما ورد في نصوص القانون الأردني والموريتاني والفلسطيني ملراعة عدم التمييز في الجنس عند تنفيذ الأحكام القضائية.

وانفردت قطر بالنص على أن من ثبت ارتكابه أو اتهامه بارتكاب جريمة على سبيل الضرر به، لا تتم محكمته. وتقرر في كل من القانون المغربي والسوري حق التعويض للأفراد عن الخطأ في أعمال السلطة القضائية. ونص قانون دولة جيبوتي على عدم إنشاء محاكم استثنائية.

وأقر القانون العماني والسوري والسوداني والسعودي والقطري إلغاء عقوبة الإعدام للمرأة الجبل مع إمكانية تغيير العقوبة إلى الحبس بعد الولادة، إذا كانت من أحكام التعزير، بالنسبة إلى البعض من هذه البلدان. وقررت السودان بأن تنفيذ الأحكام القضائية مسؤولية رئيس الجمهورية وعدم عقوبة المرأة المكرهة على الزنا، هذا فضلا عما قررته السعودية من تعاليم وقرارات التسهيلات والتيسير في إجراءات التقاضي واستخراج الوكالات بالنسبة إلى النساء المتقاضيات.

ووردت بالقانون التونسي أحكام وإجراءات تخص مكاتب ومراكز الخدمات والاستشارات القانونية والتوفيق الأسري بالمحاكم، ومنها محاكم خاصة للجرائم المتعلقة بقضايا ذات حساسية كبرى أو أنها شديدة الخصوصية حفاظا على السرية والسمعة، وكذلك القانون الليبي. وتقرر في القانون البحريني إنشاء مكاتب توفيق لقضايا الأسرة، بدلا من الدخول في الإجراءات الصعبة أمام المحاكم، وكذا فكرة قضاء الأسرة الاتفاقي والذي يعمل لذات الغرض في المغرب. وتم في فلسطين إنشاء دوائر خاصة يدعمها قضاة مؤهلون لنظر قضايا جنوح الأحداث، زيادة على وحدات متابعة تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة في الإمارات. وتقرر بالقانون الليبي عدم شمول أحكام مصادرة الزوج لأموال زوجته وإقرار إنشاء عدد كبير من المحاكم لنظر دعاوى العنف ضد المرأة. وفي كل من القانون المصري والعربي والبحريني، تم إلغاء عدم السماح للمرأة بالسفر إلا بإذن زوجها، فضلا عن أن النظام القضائي في العراق يقرر اللجوء إلى القضاء للحصول على الموافقة بتعدد الزوجات، مما يجعل اللجوء إلى القضاء في هذه الأمور لصالح حماية المرأة.

8. مع العلم أنه من المفترض أن يعتمد القانون مبدأ «والعكس صحيح» إذ أنه من الممكن أن تكون القاضية وزوجها المحامي والكل يعلم بأن عدد القاضيات متتساو مع عدد القضاة

إن لم يتجاوزه

وعلى المستوى الإجرائي والتطبيقي، انفردت ليبيا بإصدار قانون منفصل لتعيين المرأة بالوظائف القضائية. وفي هذا الصدد، لابد من الإشارة إلى أن العديد من الدول العربية قامت بتعيين نساء في المناصب القضائية المختلفة، ومنها الجزائر وتونس ومصر والمغرب والبحرين واليمن والإمارات والأردن وجيوبولي والسودان وفلسطين وقطر، انضمت إليها حديثا كل من الكويت وموريتانيا. ووصلت المرأة في الجزائر كقضائية إلى رئاسة مجلس الدولة الجزائري وإلى المحكمة العليا في الإمارات وإلى رئاسة المحكمة الإدارية بتونس والمغرب وإلى رئاسة المحكمة العليا في جيوبولي، مع بند في الدستور لحل محل رئيس الجمهورية في حال فراغ في السلطة. وبالنسبة إلى النظام القانوني اللبناني، فقد سمح للمرأة بالعمل قضائية، ما عدا في مجال القضاء الشرعي.

## جيوب التمييز المتبقية في التمتع بحق التقاضي والوصول إلى العدالة

هناك عدد من النصوص أو الأحكام أو الإجراءات التي قد تثير تشكيكاً في استقلالية القضاء أو تكسر التمييز بحججة الحماية أو تجد نفسها في مهب التناقضات بين القوانين ومنها الدستور. ونذكر في هذا الصدد على سبيل المثال، قطر الذي، تُصدر الأحكام القضائية فيها باسم الأمير، ويتم التحقيق مع النساء في السعودية بحضور أحد أعضاء هيئة الأمر بالمعروف والنهي عن المنكر لعدم جواز الخلوة بين المرأة وبين المحقق. ويتشتت النظام القانوني في فلسطين لخضوعه لأكثر من قانون بحسب النطاق الجغرافي (الأردن بالنسبة إلى الضفة الغربية ومصر بالنسبة إلى غزة وقانون الاحتلال في أراضي 1948) مما يكسر التمييز بين المناطق وبين النساء. أضف إلى ذلك ظروف الاحتلال والحرب التي تحد من صون العديد من الحقوق والحريات المكفولة للمرأة الفلسطينية. ويفرض النظام القانوني العراقي والكويتي والفلسطيني على المرأة إقامة دعوى للحصول على جواز سفر دون موافقة زوجها. كما قرر النظام الليبي عدم الاعتراف بشرط موافقة الزوجة الأولى على التعدد. وأخذت بعض البلدان تدابير خاصة بسحب جوازات سفر عاملات المنازل (والعملة بشكل عام)، مما يعيق حقهن في اللجوء إلى القضاء لاقتضاء حقوقهن، زيادة على انتهاء حقوقهن الأخرى مثل حقهن في حرية التنقل.

وأنشأت بعض الدول العربية محاكم خاصة واستثنائية مثل المحاكم الدينية في قطر تتولى تفسير النصوص الشرعية والقانونية على نحو خاص، فضلا عن استثناء بعض القرارات من رقابة القضاء. وتصطحب المحاكم الشرعية في العراق في أحکامها وتفسيراتها بصبغة طائفية واضحة. وتقوم ليبيا باستثناء حالات بنصوص ودوائر محاكم خاصة في القانون الليبي لتكون محاكم خارج ترتيب المحاكم الليبية لنظر بعض الدعاوى. كما عرفت الأردن ظهور ما يسمى بالمحاكم الدينية.

## رابعاً : الحقوق المتناقضة

### 1. الاستنتاجات

#### بين القانون الوطني والقانون الدولي، أين المساواة؟

- إذا نظرنا إلى كيفية تطبيق القواعد المختلفة للقانون، وعلى رأسها الدستور، في أوضاع قانونية متساوية، تعكس قوانين الأحوال الشخصية العربية التي تغطي كل من المسلمين/ات وغير المسلمين/ات الطريقة الأمثل لجعل التمييز بين الجنسين شرعياً وقانونياً. وتساهم المعتقدات والممارسات الثقافية والفردية في تعجيز المرأة والشد بها إلى الوراء وحرمانها من استخدام القوانين التقديمة القائمة لفرض وضعها القانوني والدفاع عن حقوقها الإنسانية. ولا تقتصر الأسباب على ما سبق فحسب، ذلك أنه، في العديد من الأحيان، يبدو واضحاً أن هذه القيم والمعايير الثقافية تستخدم فقط كذرية وتخص فقط المرأة،
- مهما كان مستوى المرأة التعليمي أو موقعها الاجتماعي أو المهني أو السياسي أو المؤسسي أو دخلها الاقتصادي أو حتى سنها أو حالتها المدنية، فإن عدداً من النظم القانونية كانت دائماً - ولا تزال - تنظر إليها على أنها قاصر. وهذا ما يخلق تناقضاً، إن لم نقل صراعاً داخل الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية نفسها. فالدستور ذاته قد يتضمن مواداً تلغي بعضها البعض. ويمكن أن يبرز التناقض أيضاً بين الدستور والقوانين المتساوية الأخرى والقوانين غير المتساوية وتحديداً تلك التي تسير الحياة العامة. وهي تلك التي تنظم الحقوق في التعليم والصحة والعمل، والحقوق الاجتماعية والسياسية من جهة، وتلك التي تسير الحياة الخاصة داخل الأسرة من جهة أخرى... وأخيراً بين الأنظمة القانونية والتشريعية الوطنية والالتزامات والضوابط الدولية التي صادقت عليها الدولة.
- هناك مواقف للدول أن تحفظ بشأنها عند إبرام الاتفاقيات أو سن القوانين الوطنية، وهناك أيضاً التبرير للتحفظات أو للفجوات الموجودة والدلالة على عدم المساواة والتمييز. ويعود ذلك إلى ممارسات اجتماعية وذهنية ذكرية راسخة، مثل قضايا الحقوق الإنسانية للمرأة وقضايا العنف القائم على النوع الاجتماعي وقضايا مشاركة المرأة في صنع القرار. لذلك، فإن تحديات إحقاق المساواة في شأنها تمثل بضرورة : أولاً : وضع إطار لتطبيق القانون، نصاً وقاعدة ونظام مساءلة. وثانياً : إيصال رسالة المساواة المنشودة بشأنها إلى المجتمع عبر عمل دؤوب مبني هو الآخر على محاربة التمييز ومعاقبته.
- زيادة على التناقضات التي تم ذكرها أعلاه، لا تزال التحديات قائمة في اعتماد فعال و/أو إنفاذ الترسانة القانونية القائمة بسبب أيضاً ضعف أنظمة العدالة المعترف بها من قبل البلدان نفسها. كما يلاحظ ضعف في الخدمات التي تقدمها نظراً لعددها المحدود وعدم قربها من المواطنين والمواطنات، مما يؤثر سلباً على وصولهم جميعاً إلى العدالة، خاصة النساء منهم. وترتبط هذه العقبات على سبيل المثال لا الحصر، الإجراءات الإدارية المعقدة وعدم كفاية التمويل التي تحول دون اعتماد النصوص المقترحة وتنفيذ البرامج التي وضعت، وكذلك دون بناء قدرات من العاملين بالقطاع ب مختلف رتبهم، سواء خصت حقوق الإنسان ومبادئها بصفة عامة، أو تلك المختصة بالمرأة وطنياً ودولياً، بصفة خاصة.

## 2. البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين

### المبادئ الأساسية لتفعيل الحقوق القانونية والحقوق الإنسانية

يكمن الوصول إلى العدالة في الانطلاق من وجهة نظر طالب/ة العدالة وكيف ينظر طالب/ة العدالة إلى المسار برمته وما يجب أن يمر من خلاله كي يتم تحقيق الإنصاف المناسب من وجهة نظر كل منهما. ولابد من اعتبار الوصول إلى العدالة عملية، وليس مجرد موقف أو هدف. ومن هذا المنطلق، يمكن اعتبار الوصول إلى العدالة قد تحقق للكثير من الناس، لا سيما الفقراء والضعفاء الذين يعانون من الظلم. فالحجز أو الفرصة لكي يتم الاستماع إلى شكاوahem والحصول على الحل المناسب لمظالمهم من خلال المؤسسات الحكومية ومنظمات المجتمع المدني، يعد متوفرا لهم مما يؤدي إلى إنصافهم بمرجع إلى تلك المظالم. ولابد أن يتم ذلك على أساس قواعد أو مبادئ دولة القانون وفقاً لسيادة القانون.

#### • المساءلة

تقضي المساءلة بمعناها الواسع وجود علاقة بين صاحب الحقوق والأشخاص - أو/ والمؤسسات - أصحاب الواجبات والذين يتوقع منهم تحقيق واحترام هذا الحق، ويتم بأخذ أو عدم أخذ بعض الإجراءات أو تجسيدها بعمل محدد. ولغويًا، تعني المساءلة استجابة «أصحاب/ أصحابات المسؤولية» وقدرة «أصحاب/ أصحابات الحقوق» على جعل أصواتهم، مسموعة، أي القدرة على التعبير عن احتياجاتهم/هن والمطالبة بحقوقهم/هن. ومن بين العناصر الكامنة التي تحدد المساءلة :

- تعهد طرف ثالث بمهمة تقديم «تقرير لسلطة خارجية»
- تبادل وتفاعل اجتماعي للإجابة عن أفعاله أمام شخص ما، واستعراض العقوبات.
- احتياج سلطة المساءلة إلى إجابات واضحة لتستطيع إصدار الأحكام.

#### • مسألة النوع الاجتماعي

كما جاء في تقرير اليونيفيم، سنة 2008/2009، حول «النهوض بالمرأة في جميع أنحاء العالم»، يبدأ تعزيز المساءلة أمام النساء مع تزايد عددهن في مسارات اتخاذ القرارات. وتحتاج الحكومة الرشيدة للنساء، كما تحتاج النساء للحكومة الرشيدة لضمان احترام الالتزامات المتعلقة بالمساواة بين الجنسين وتكريسها على المستويين الوطني والعالمي.

#### • إطار تطبيق القانون

عندما يتم التنصيص قانوناً على حقوق الإنسان كحقوق قانونية، يمكن أن تحل النزاعات عن طريق المحاكم وعلى أساس مسار مبني على الكفاءات، الحياد والاستقلالية. ويجب أن يعامل جميع الناس بصفة متساوية أمام القانون ولا يحق لأحد أن يكون فوق القانون.

### إجراءات الإصلاحات لدعم المكاسب وتحقيق التغييرات

يُعد التشريع مرآة المجتمع، والنظام القانوني هو انعكاس للبني السياسية والاجتماعية والاقتصادية. لذلك، فإن ما تتضمنه التشريعات والقوانين والأنظمة من أحكام ومواد وبنود، يرسم دور المرأة والرجل معاً في الأسرة وفي المجتمع، سواء اتسم ذلك بالتمييز وأو المساواة. ومن هنا، غالباً ما يحتوي النظام القانوني على الرؤية الأيديولوجية للمشروع المجتمعي وعلاقات الرجال

## المراة العربية والتشريعات

والنساء فيه. وقد يكون إذن إما وسيلة للحجب أو فرصة للتغيير والتحفيز. وإذا توفرت إرادة التغيير من أجل تعزيز المساواة والمروءة للمرأة، وبالذات في المنطقة العربية، فإن ذلك سيطلب :

### عدم التمييز والمساواة رجل-امرأة

- سن المساواة رجل-امرأة في القانون أي ضمه وليس فقط أمام القانون مع إجراء التعديلات والإصلاحات الضرورية المطلوبة،
- تحقيق مساواة رجل-امرأة دون تحفظ وتعزيز التزامات الدول الإقليمية والدولية كي تدعم بعضها البعض، وتتساهم في إعمال حقوق المرأة القانونية والإنسانية والمساواة بين الجنسين،
- رفع أي قيد أو حد، حتى وإن كان مؤقتا، يفرضهما قانون أو سياسة أو ممارسة أو تقليد أو أي طريقة أخرى أمام مقتنع المرأة بحقوقها القانونية والإنسانية، دون تمييز مهما كانت مبرراته،
- تحديد وإشراك الجهات المتدخلة الرئيسية في كل بلد معنى، بما في ذلك منظمات المجتمع المدني (المنظمات غير الحكومية التنمية والنسائية، وسائل الإعلام، البريطانيون/ات...) بغرض إجراء إصلاحات على المستوى التشريعي أو المؤسسي،
- مراجعة القوانين العرفية والممارسات التقليدية...فضلا عن التشريعات الوطنية لضمان تلاوئها تدريجياً وانسجامها مع المعاهدات الإقليمية والدولية وضمان تنفيذها وإنفاذها، وذلك بالتعاون مع الجهات المتدخلة المعنية، مثل السلطات التقليدية والدينية، والجماعات النسائية.

### حق التقاضي والوصول إلى العدالة

- الحد من المحاكم والأنظمة القضائية الاستثنائية، وما قد تصدره من تأويلات وأحكام غير قابلة للتطبيق،
- تنقيح الأحكام الخاصة بمساعدات القانونية والقضائية والإعانت العدلية لتشمل جميع فئات النساء،
- مراجعة التشريعات العقابية وإزالة كل ما تحمله من تمييز ضد المرأة في المحاكمة وإقامة الدعوى أو عند الشهادة أو فيما يخص العقوبة،
- دعم حقوق المرأة وحرياتها الأساسية بالتحفيز من سيطرة الموروثات والقولب الاجتماعية والواجبات الأسرية والأعراف وهيمنة ولـي الأمر على نشاطات المرأة في ما يخص مطالبتها بحقوقها، بما في ذلك حقها في اللجوء إلى القضاء وعدم النظر إليها باستمرار على أنها إنسان يحتاج إلى ولـي أمرها،
- تقريب جهات القضاء وإنجاز الدعوى في آجال ومهل معقولة وتوفير الدعم اللازم لذلك،
- إصدار قوانين لحماية الأجنبية وحقهن في اللجوء للقضاء، خاصة عاملات المنازل منهـن.

### المساءلة، سيادة وتطبيق القانون

حتى يستطيع أصحاب وصاحبات الحقوق امتطالـة بحقوقهم وأصحاب وصاحبات الواجبات تأدـية واجباتـهم، يحتاجـون إلى بناء قدراتـهم في عددـ منـ المجالـاتـ والمـستـويـاتـ منهاـ :

- المسؤولية / الدافع / القيادة (الاعتراف من طرف ذوي الحقوق وذوي الواجبات بوجوب قيام كل منهم بما عليه)،
- السلطة والصلاحيـاتـ (شرعـية عملـ معـينـ)،
- الوصولـ إلىـ الموارـدـ (البشرـيةـ والاقتـصادـيةـ/الـمالـيةـ والـتنـظـيمـيـةـ)ـ والـسيـطـرةـ عـلـيـهاـ،
- القدرةـ علىـ اتخاذـ القرـارـ وـالـتـعـلـمـ مـنـ التـدـخـلاتـ،
- القدرةـ علىـ الـاتـصالـ وـالتـوـاصـلـ لـلـحـصـولـ عـلـىـ مـعـلـومـاتـ كـافـيـةـ لـتـسـهـيلـ عمـلـيـةـ صـنـعـ الـقـرـارـ القـائـمـ عـلـىـ الـأـدـلـةـ،ـ وـعـلـىـ معـالـجـةـ الـمـعـلـومـاتـ،ـ لـتـحـدـيدـ الـمـشاـكـلـ وـاتـخـادـ الإـجـرـاءـاتـ الـلـازـمـةـ وـتـقـيـيمـ النـتـائـجـ،ـ وـاستـخـدـامـ الـدـرـوـسـ الـمـسـتـفـادـةـ.

لابد أن يرجع الأفراد في أدوارهم ك أصحاب/ صاحبات الواجبات، إلى أصحاب/ صاحبات الحقوق المعنين ولكن لا يمكن أن يخضعوا للمساءلة، إلا إذا كان لديهم القدرات الضرورية التي سوف تسمح لهم بتأدية واجباتهم (المسؤولية، السلطة، الموارد) مما يتطلب متابعة دقيقة. ويكون أصحاب/ صاحبات الواجبات مسؤولين أمام أصحاب/ صاحبات الحقوق في القمة (الحكومة) وفي القاعدة (الأشخاص داخل الجماعة والمجتمع) ولكن عبر نظام يرتكز على عدد من الأسس والقواعد :

تحديد وتطبيق نظام سيادة القانون وتتمثل في :

- (1) وضع الحكومة ومسؤوليتها ووكالاتها، وكذلك الأفراد والكيانات الخاصة تحت المساءلة بموجب القانون.
- (2) جعل القوانين واضحة، منشورة، مستقرة، غير متناقضة وتطبق بالتساوي. وتحمي الحقوق الأساسية، بما في ذلك أمن الأشخاص والممتلكات.
- (3) اعتماد مسار يتم من خلاله سن وإدارة وتطبيق القانون يكون سهل الوصول، منصفاً وفعلاً.
- (4) ضمان البت في قضايا العدالة في آجال مناسبة ودون تعطيل من قبل ممثلين/ات يتسمون بالكفاءة، الحياد والاستقلالية وبعدد كاف وموارد ملائمة ويعكسون تركيبة المجتمعات المحلية التي يخدمونها.

- وضع الأطر والآليات والمؤشرات المناسبة لضمان تطبيق القانون ومطالبة أصحاب/ صاحبات الواجبات بتحمل مسؤولياتهم نحو أصحاب/ صاحبات الحقوق،
- استحداث نظم ووحدات تنفيذ الأحكام الصادرة لصالح المرأة أو الشرطة القضائية أو شرطة الأسرة المعنية بتنفيذ الأحكام القضائية تيسيراً على المتضاضين في تلك الدعاوى،
- تدريب القضاة ورجال الأمن المتخصصين في التعامل مع دعاوى النساء وقضايا الحقوق والحريات على تناول هذه الدعاوى بمنظور أكثر اتساعاً ومراعاة لحقوق المرأة بعيداً عن أي تمييز،
- التوسيع في إجراءات تعيين المرأة في المناصب القضائية وتأهيلها وتدريبها للاضطلاع بتلك المهام مساواة بالرجل،
- وأخيراً، تتطلب المساءلة بصفة عامة أو على أساس النوع الاجتماعي صلاحيات أقوى، ومؤشرات للأداء أكثروضوحاً، وحوافز أفضل ومناصرة مستمرة، أي بصفة مختصرة، حكامة رشيدة.

# جدول أ : دستورية المساواة وعدم التمييز

## المملكة الهاشمية الأردنية

«(...) ثمنا: الأردنيون رجالاً ونساء أمام القانون سواء لا تمييز بينهم في الحقوق والواجبات وإن اختلفوا في العرق أو اللغة أو الدين. وهم يمارسون حقوقهم الدستورية ويلتزمون بمصلحة الوطن العليا وأخلاق العمل الوطني، بما يضمن توجيه طاقات المجتمع الأردني واطلاق قدراته المادية والروحية لتحقيق أهدافه في الوحدة والتقدم وبناء المستقبل. (...)». <sup>(1)</sup> «1- الأردنيون أمام القانون سواء لا تمييز بينهم في الحقوق والواجبات وإن اختلفوا في العرق أو اللغة أو الدين(...). 3- تكفل الدولة العمل والتعليم ضمن حدود إمكانياتها وتكفل الطمأنينة وتكافؤ الفرص لجميع الأردنيين (...).» <sup>(2)</sup>.

## الإمارات العربية المتحدة

«المساواة، والعدالة الاجتماعية، وتوفير الأمن والطمأنينة، وتكافؤ الفرص لجميع المواطنين، من دعامتين المجتمع. والتعاضد والتراحم صلة وثيق بينهم». <sup>(3)</sup>  
«جميع الأفراد لدى القانون سواء، ولا تمييز بين مواطني الاتحاد بسبب الأصل أو الموطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي». <sup>(4)</sup>

## مملكة البحرين

العدل أساس الحكم، والتعاون والتعاون والتراحم صلة وثقة بين المواطنين، والحرية والمساواة والأمن والطمأنينة والعلم والتضامن الاجتماعي وتكافؤ الفرص بين المواطنين دعامتين للمجتمع تكفلها الدولة». <sup>(5)</sup> كما «(...) ب) تضمن الدولة التوفيق بين واجبات المرأة نحو الأسرة وعملها في المجتمع، ومساواتها بالرجال في ميادين الحياة السياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية دون إخلال بأحكام الشريعة الإسلامية (...). وتعمل على وقايتها من براثن الجهل والخوف والفاقة(...).» «الناس سواسية في الكرامة الإنسانية، ويتساوى المواطنون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة، لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة». <sup>(7)</sup>

## الجمهورية التونسية

وكل «الموطنون والمواطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز. تضمن الدولة للمواطنين والمواطنات الحقوق والحريات الفردية وال العامة، وتهب لهم أسباب العيش الكريم». <sup>(8)</sup> تلتزم الدولة بحماية الحقوق المكتسبة للمرأة وتعمل على دعمها وتطويرها. تضمن الدولة تكافؤ الفرص بين الرجل والمرأة في تحمل مختلف المسؤوليات وفي جميع المجالات. تسعى الدولة إلى تحقيق التناصف بين المرأة والرجل في المجالس المنتخبة. تتخد الدولة التدابير الكفيلة بالقضاء على العنف ضد المرأة». <sup>(9)</sup>

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

«كل المواطنين سواسية أمام القانون. ولا يمكن أن يتذرع بأي تمييز يعود سببه إلى المولد، أو العرق، أو الجنس، أو الرأي، أو أي شرط أو ظرف آخر، شخصي أو اجتماعي». <sup>(10)</sup> «تستهدف المؤسسات ضمان مساواة كل المواطنين والمواطنات في الحقوق والواجبات بإزالة العقبات التي تعوق تفتح شخصية الإنسان، وتحول دون مشاركة الجميع الفعلية في الحياة السياسية، والاقتصادية، والاجتماعية، والثقافية». <sup>(11)</sup> «تعمل الدولة على ترقية الحقوق السياسية للمرأة بتوسيع حظوظ تمثيلها في المجالس المنتخبة». <sup>(12)</sup> «الحريات الأساسية وحقوق الإنسان والمواطن مضمونة. وتكون تراثا مشتركا بين جميع الجزائريين والجزائرات، واجبهم أن ينقلوه من جيل إلى جيل كي يحافظوا على سلامته، وعدم انتهاك حرمتها». <sup>(13)</sup>

1. المادة الأولى من الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
2. المادة 6 الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011
3. المادة 14 من دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971
4. المادة 25 من نفس المرجع أعلاه
5. المادة 4 من الدستور البحريني الصادر عام 2002
6. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
7. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه 2002
8. الفصل 21 من الدستور الصادق عليه في 26 يناير 2014
9. الفصل 46 من نفس المرجع أعلاه
10. المادة 29 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 / 11 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008
11. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 31 مكرر(3) من نفس المرجع أعلاه
13. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية جيبوتي

«(...) يضمن الدستور المساواة بين الجميع أمام القانون دون تمييز على أساس اللغة والعرق والجنس والدين (...).»<sup>(14)</sup> و«(...) جميع البشر متساوون أمام القانون (...).»<sup>(15)</sup>

## جمهورية السودان

« تكون المواطنة أساس الحقوق المتساوية والواجبات لكل السودانيين ». <sup>(16)</sup> «الناس سواسية أمام القانون، ولهم الحق في التمتع بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس أو اللغة أو العقيدة الدينية أو الرأي السياسي أو الأصل العرقي ». <sup>(17)</sup> «(1) تكفل الدولة للرجال والنساء الحق المتساوي في التمتع بكل الحقوق المدنية والسياسية والاجتماعية والثقافية والاقتصادية بما فيها الحق في الأجر المتساوي للعمل المتساوي والمزايا الوظيفية الأخرى. (2) تعزز الدولة حقوق المرأة من خلال التمييز الإيجابي. (3) تعمل الدولة على محاربة العادات والتقاليد الضارة التي تقلل من كرامة المرأة ووضعيتها. (4) توفر الدولة الرعاية الصحية للأمومة والطفولة وللحوامل». <sup>(18)</sup>

## الجمهورية العربية السورية

يقوم المجتمع في الجمهورية العربية السورية على أساس التضامن والتكافل واحترام مبادئ العدالة الاجتماعية والحرية والمتساواة وصيانة الكرامة الإنسانية لكل فرد». <sup>(19)</sup> و«توفر الدولة للمرأة جميع الفرص التي تتيح لها المساهمة الفعالة والكاملة في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية وتعمل على إزالة القيود التي تمنع تطورها ومشاركتها في بناء المجتمع». <sup>(20)</sup> «(...) 3 - المواطنين متساوون في الحقوق والواجبات لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة. 4 - تكفل الدولة مبدأ تكافؤ الفرص بين المواطنين». <sup>(21)</sup>

## سلطنة عمان

«يقوم الحكم في سلطنة عمان على أساس العدل والشوري والمتساواة وللمواطنين المشاركة في الشؤون العامة». <sup>(22)</sup> «المواطنون جميعهم سواسية أمام القانون وهم متساوون في الحقوق والواجبات العامة، ولا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللون أو اللغة أو الدين أو المذهب أو الوطن أو المركز الاجتماعي». <sup>(23)</sup>

## دولة العراق

العراقيون متساوون أمام القانون دون تمييز بسبب الجنس أو العرق أو القومية أو الأصل أو اللون أو الدين أو المذهب أو المعتقد أو الرأي أو الوضع الاقتصادي أو الاجتماعي». <sup>(24)</sup> «للمواطنين، رجالاً ونساءً حق المشاركة في الشؤون العامة والتمتع بالحقوق السياسية بما فيها حق التصويت والانتخاب والترشح». <sup>(25)</sup>

- 14. المادة 1 من دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992
- 15. المادة 10 من نفس المرجع أعلاه
- 16. المادة 7 من دستور السودان الانتقالي الصادر في 9/7/2005
- 17. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- 18. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه
- 19. المادة 19 من دستور سوريا الصادر برقم 94 لسنة 2012
- 20. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
- 21. المادة 33 من نفس المرجع أعلاه
- 22. المادة 9 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996
- 23. المادة 17 من نفس المرجع أعلاه
- 24. المادة 14 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
- 25. المادة 20 من نفس المرجع أعلاه

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة فلسطين

دولة فلسطين للفلسطينيين، أينما كانوا، فيها يطوروهم هويتهم الوطنية والثقافية ويتمتعون بمساواة في الحقوق، (...) في ظل نظام ديمقراطي برمجي<sup>(26)</sup> يقوم على أساس (...) على العدل الاجتماعي والمساواة وعدم التمييز في الحقوق العامة على أساس العرق أو الدين أو اللون أو بين الرجل والمرأة (...).<sup>(27)</sup> «الفلسطينيون أمام القانون والقضاء سواء لا تمييز بينهم بسبب العرق أو الجنس».

### دولة قطر

«الموطنون متساوون في الحقوق والواجبات العامة». <sup>(28)</sup> و«الناس متساوون أمام القانون. لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(29)</sup>

### دولة الكويت

«والناس سواسية في الكرامة الإنسانية وهم متساوون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة لا تمييز بينهم بسبب الجنس». <sup>(30)</sup>

### لبنان

«كل اللبنانيين سواء لدى القانون وهم يتمتعون على السواء بالحقوق المدنية والسياسية ويتحملون الفرائض والواجبات العامة دونما فرق بينهم». <sup>(31)</sup>

### ليبيا

«الليبيون سواء أمام القانون، ومتساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية، وفي تكافؤ الفرص، وفيما عليهم من الواجبات والمسؤوليات العامة، لا تمييز<sup>(32)</sup> بينهم بسبب الدين أو المذهب أو اللغة أو الثروة أو الجنس أو النسب أو الآراء السياسية أو الوضع الاجتماعي أو الانتماء القبلي أو الجهوي أو الأسري».

### موريتانيا

«موريتانيا جمهورية إسلامية لا تتجزأ، ديمقراطية واجتماعية. تضمن الجمهورية لكافة المواطنين المساواة أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمكانة الاجتماعية. يعاقب القانون كل دعاية إقليمية ذات طابع عنصري أو عرقي». <sup>(33)</sup> و«حق الانتخاب والاقتراع لكل شخص ذكر وأنثى بلغ سن الرشد في اقتراع سري متساو». <sup>(34)</sup>

- .26 إعلان الاستقلال لسنة 1988
- .27 المادة 9 من القانون الأساسي للأقاليم الخاضعة لحكم السلطة الوطنية الفلسطينية الصادر بـ 18/3/2003 والمعدل عام 2005
- .28 المادة 34 من الدستور الصادر في 8/6/2004 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- .29 المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .30 المادة 29 دستور الكويتي الصادر بتاريخ 11/11/1962
- .31 المادة 7 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- .32 المادة 6 من الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011
- .33 المادة 1 من دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانواني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
- .34 المادة 3 من نفس المرجع أعلاه دستور

## جمهورية مصر

«(...) نحن المواطنات والمواطنون، نحن الشعب المصري، السيد في الوطن، هذه إرادتنا، وهذا دستور ثورتنا (...).»<sup>(35)</sup> «تكفل الدولة تحقيق المساواة بين المرأة والرجل في جميع الحقوق المدنية والسياسية والاقتصادية والاجتماعية والثقافية وفقاً لأحكام الدستور. وتعمل الدولة على اتخاذ التدابير الكفيلة بضمان تمثيل المرأة ممثلاً مناسباً في المجالس النيابية، على النحو الذي يحدده القانون، كما تكفل للمرأة حقها في تولي الوظائف العامة ووظائف الإدارة العليا في الدولة والتعيين في الجهات والهيئات القضائية، دون تمييز ضدها (...).»<sup>(36)</sup> «الموطنون لدى القانون سواء وهم متساوون في الحقوق والحربيات والواجبات العامة، لا تمييز بينهم بسبب الدين أو الجنس أو العقيدة أو الأصل أو العرق أو اللون أو اللغة أو الإعاقة أو المستوى الاجتماعي أو الانتماء السياسي أو الجغرافي أو لأي سبب آخر. (...) تلتزم الدولة باتخاذ التدابير اللازمة للقضاء على كافة أشكال التمييز والاحض على الكراهية وينظم القانون إنشاء موضوعية مستقلة لهذا الغرض.»<sup>(37)</sup>

## المملكة المغربية

«(...) تعمل السلطات العمومية على توفير الظروف التي تمكن من تعليم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية».»<sup>(38)</sup> و«(...) تعمل السلطات العمومية على توفير الظروف التي تمكن من تعليم الطابع الفعلي لحرية المواطنات والمواطنين، والمساواة بينهم، ومن مشاركتهم في الحياة السياسية والاقتصادية والثقافية والاجتماعية و«يتمتع الرجل والمرأة، على قدم المساواة، بالحقوق والحربيات المدنية والسياسية والاقتصادية والثقافية والبيئية، الواردة في هذا الباب من الدستور، وفي مقتضياته الأخرى، وكذا في الاتفاقيات والمواثيق الدولية، كما صادق عليها المغرب، وكل ذلك في نطاق أحكام الدستور وثوابت المملكة وقوانينها. تسعى الدولة إلى تحقيق مبدأ المناصفة بين الرجال والنساء».»<sup>(39)</sup>

## المملكة العربية السعودية

«يقوم الحكم في المملكة العربية السعودية على أساس العدل والشورى والمساواة وفق الشريعة الإسلامية»<sup>(40)</sup> «تحمي الدولة حقوق الإنسان.. وفق الشريعة الإسلامية».»<sup>(41)</sup>

## جمهورية اليمن

«تケفل الدولة تكافؤ الفرص لجميع المواطنين سياسياً واقتصادياً واجتماعياً وثقافياً وأنها ستتصدر القوانين الازمة لتحقيق ذلك».»<sup>(42)</sup> النساء شقائق الرجال ولهن من الحقوق وعليهن من الواجبات ما تكفله وتوجهه الشريعة وينص عليه القانون».»<sup>(43)</sup> «الموطنون جميعهم متساوون في الحقوق والواجبات العامة».»<sup>(44)</sup>

- .35. الديباجة الفقرة الأخيرة من الدستور المصري المعدل 2013 المسودة النهائية المصادق عليها في 2014
- .36. المادة 11 من نفس المرجع أعلاه
- .37. المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
- .38. الفصل 6 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- .39. المادة 19 من نفس المرجع أعلاه
- .40. المادة 8 من النظام الأساسي للحكم والدولة الدستور السعودي المكتوب الصادر 1992
- .41. المادة 26 من نفس المرجع أعلاه
- .42. المادة 24 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
- .43. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- .44. المادة 41 من نفس المرجع أعلاه

## جدول ب : موقف الدول العربية من الاتفاقيات الدولية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الاتفاقيات  | تاریخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|---|----------------|--|
| اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان   |                |  |
| الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري   | 1974           | لا تحفظ  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية  | 1975           | لا تحفظ  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية   | 1975           | لا تحفظ  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية والإلإنسانية والمهينة   | 1991           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الطفل  | 1991           | مواد (14 و 20 و 21) التي تتعلق بحرية الفكر والوجدان والدين والبني، طالما تعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية.         |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة «سيداو»   | 1992           | المادة 9 ف/2 التي تتعلق بمنح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها.                                  |
| المادة 15 ف/4 التي تنص على منح الرجل والمرأة نفس الحقوق فيما يتعلق بالتشريع المتصل بحركة الأشخاص وحرية اختيار محل سكناهم وإقامتهم، حيث جاء التحفظ على أساس أن تقيم الزوجة في نفس محل إقامة زوجها. |                | المادة 16 ف/1 التي تتعلق بأمور الزواج والعلاقات العائلية، على أساس مساواة المرأة بالرجل في نفس الحقوق والمسؤوليات. |
| اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم   | 1976           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  | 2008           | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|   |      |         |
|---|------|---------|
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         | 2000 | لا تحفظ |
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية | 2000 | لا تحفظ |

### المواضيقات الإقليمية

|               |       |  |
|---------------|-------|--|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»  |
| عدم مصادقة    | ----- | «الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعَدّل»   |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة<br>خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي<br>جامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### الإمارات العربية المتحدة

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول | التاريخ المصادقة | التحفظات |
|--------------------------------------|------------------|----------|
|--------------------------------------|------------------|----------|

### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|  |      |   |
|--|------|---|
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري            | 1974 | أعلنت أن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة» «سيداو» | 2004 | المادة (2- ف/6)، التي تتعلق ببطلان القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة، حيث ترى أن هذه الفقرة تنتهك قواعد المواريث في الشريعة الإسلامية. والمادة (9)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال، حيث تعتبر أن الجنسية مسألة داخلية تخضع لضوابط القانون الوطني.   |
| اتفاقية حقوق الطفل                                       | 1997 | المادة (15 ف/2)، التي تتعلق بالحقوق المتساوية في الأهلية، إذ تعتبرها متعارضة مع أحكام الشريعة الإسلامية، ومن ثم فإنها لا تلتزم بها.<br>المادة (16)، والتي تتعلق بالمساواة في الزواج والعلاقات الأسرية، وذلك لتعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية.<br>المادة (29- ف/1)، والتي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى التحكيم.   |
|  |      | المادة (7 ف/ 1 و2)، التي تتعلق بالجنسية حيث ترى أن اكتساب الجنسية شأن داخلي تنظمه التشريعات الوطنية.<br>المادة (14)، التي تتعلق بحق الطفل في حرية العقيدة والدين، حيث قصرت التزامها بضمون هذه المادة إلى المدى الذي لا يتعارض مع مبادئ وأحكام الشريعة الإسلامية.<br>المادة (17) التي تتعلق بضمان الأطراف حق الطفل في الحصول على المعلومات من المصادر الوطنية والدولية المتعددة، إذ قصرت التزامها بها في ضوء ما تقرره الأنظمة والقوانين المحلية، وبما لا يخل بتقاليدها وقيمها الثقافية.<br>المادة رقم (21)، التي تتعلق بالتبني؛ حيث أبدت التزامها بمبادئ الشريعة الإسلامية التي لا تجيز التبني |

## المرأة العربية والتشريعات

|                               |      |  |
|-------------------------------|------|--|
| المادة 28<br>المادة 30 فقرة 2 | 2012 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية اللاإنسانية والمهينة |
| لا تحفظ                       | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                 |
| لا تحفظ                       | 2010 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|            |       |   |
|------------|-------|---|
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة -                       |
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية    | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعْدَّل   |
| لا تحفظ          | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### مملكة البحرين

| التحفظات  | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول          |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>  |                |   |
| تحفظ عام بأن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو يعد أساساً للدخول معها في أية علاقات. وعلى المادة (22)، التي تتعلق بسبل تسوية المنازعات بين الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق الاتفاقية بالعرض على محكمة العدل الدولية. حيث أعلنت أن ذلك يتطلب موافقة كل أطراف النزاع في كل حالة على حدة. | 1990           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري |

| التحفظات  | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|---|----------------|--|
| المادة (2) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية بتأكيد تطبيقها في إطار مبادئ الشريعة الإسلامية.  | 2002           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| المادة (9 ف/2)، التي تتعلق بمنح النساء حقوقاً متساوية فيما يتعلق بجنسية أطفالهن، وذلك لتعارضها مع قانون الجنسية البحرينية. والمادة (15 ف/4)، التي تتعلق بمساواة المرأة مع الرجل فيما يتعلق بحرية التنقل واختيار المأوى والسكن، لتعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية التي تلزم الزوجة بالتواجد مع زوجها.  |                |  |
| المادة (16)، المتعلقة بإزالة التمييز ضد النساء في كل الأمور التي تتعلق بالزواج والعلاقات العائلية، وذلك بمقدار تمسيها مع مبادئ الشريعة الإسلامية.   |                |  |
| المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بالتحكيم بين الدول الأطراف في الاتفاقية، والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في حالة الخلاف في تفسير أو تطبيق الاتفاقية  |                |  |
| المادة (30 ف/1)، المتعلقة بتسوية النزاعات بين أطراف الاتفاقية، حيث اعتبرت حكومة البحرين نفسها غير ملزمة بما ورد بها. (وفي أغسطس/آب 1998 سجّلت حكومة البحرين تحفظها على المادة رقم (20) المتعلقة باختصاصات اللجنة الدولية لمناهضة التعذيب)   | 1998           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| لا تحفظ   | 1992           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| المواد 3 و18 و23، الفقرة 5 من المادة 9 والفقرة 7 من المادة 14 حكومة مملكة البحرين تفسر أحكام المواد 3 و18 و23 بأنها ليس لها تأثير على أحكام الشريعة الإسلامية. وأحكام الفقرة 5 من المادة 9 على أنها لا تخل بحقها في تحديد أساسيات وقواعد الحصول على التعويض المشار إليها في هذه الفقرة. والفقرة 7 من المادة 14 والتي تشمل أي التزام عدا تلك المشار إليها في المادة 10 من القانون الجنائي البحريني، التي تنص على ما يلي: «لا يجوز محاكمة شخص على جريمة الذي تم تبرئته من قبل محكمة أجنبية أو أدين بمحض حكم نهائي عندما تم الحكم تقدم كلياً أو ألغى بالتقادم المسقط». | 2006           | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية  |
| الالتزام بأحكام الفقرة (د) من الفقرة 1 من المادة 8 من العهد لا يحد من الحق في حظر الإضراب في المنشآت الحيوية  | 2007           | العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                       |
| لا تحفظ   | 1990           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ   | 2011           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

## البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         |
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

## المؤوثيق الإقليمية

|               |       |   |
|---------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| -----         | 2006  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

| الاتفاقيات | التاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|------------|------------------|--------------------------------------|
|------------|------------------|--------------------------------------|

## اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|   |      |  |
|---|------|--|
| المادة (1) التي هي مشتركة بين العهدين على أنها لا تمس بأية حال حك كافية الشعوب غير القابل للتصرف في تقرير المصير، وفي السيطرة على ثرواتها الطبيعية ، المادة (22) يقضي يجعل القانون هو الإطار الذي تعمل الدول داخله فيما يتعلق بتنظيم ممارسة الحق في التنظيم. الفقرة 4 من المادة (23) بشأن حقوق ومسؤوليات الزوجين أثناء الزواج وعند فسخه على أنها لا تمس بأية حال القاعدة الأساسية التي يقوم عليها النظام القانوني الجزائري. إعلان يعترف باختصاص لجنة حقوق الإنسان بموجب المادة 41 | 1989 | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية                |
| المادة (1) لا تمس حق كافة الشعوب للتصرف في تقرير المصير، وفي السيطرة على ثرواتها الطبيعية، الفقرة 3 من المادة 1 : المحافظة على التبعية بعض الأقاليم المادة (14) الخاصة ببقاء حالة التبعية لبعض الأقاليم تتعارض مع ميثاق الأمم المتحدة وأهدافها. المادة (8) القانون هو إطار التدخل الحكومي في تنظيم الحق النقابي. الفقرتين 3 - 4 من المادة (13) على أنها لا تمس بأية حال الحق في أن تنظم بحرية نظامها التعليمي   | 1989 | العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية |

| التحفظات  | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|---|----------------|--|
| تعلن الحكومة الجزائرية، وفقاً للمادة 14 من الاتفاقية، أنها تعترف باختصاص اللجنة في تلقي البلاغات من الأفراد أو مجموعات الأفراد الخاضعين لولايتها الذين يدعون أنهم ضحايا لانتهاك تلك الدولة الطرف لأي من الحقوق المنصوص عليها في هذه الاتفاقية.  | 1972           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| وفقاً للمادة 21 من الاتفاقية، تعلن الحكومة الجزائرية أنها تعترف باختصاصلجنة مناهضة التعذيب في تلقي وبحث بلاغات تزعم دولة طرف أن دولة طرفاً أخرى لا تفي التزاماتها بموجب هذه الاتفاقية. تعلن الحكومة الجزائرية، وفقاً للمادة 22 من الاتفاقية أنها تعترف باختصاص اللجنة في تلقي البلاغات من أو نيابة عن أفراد يخضعون لولايتها القانونية ويدعون أنهم ضحايا لانتهاك من قبل دولة طرف لأحكام الاتفاقية.   | 1989           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| إعلان تفسيري بشأن الفقرتين الأولى والثانية من المادة (14) اللتان تتعرضان لحق الطفل في الفكر والوجدان والدين، واحترام حقوق وواجبات الوالدين في توجيه الطفل وفي ممارسة حقه بطريقة تتسمج مع قدراته المتطرفة، بحيث إن الالتزامات الواردة في هاتين الفقرتين سوف تفسر بالتوافق مع النظم القانونية الجزائرية وخاصة الدستور الذي ينص على أن دين الدولة هو الإسلام، والممواد (13 - 16 - 17) التي تتعلق بإمكانية حصول الطفل على المعلومات والمعلومات من كافة المصادر الدولية، بحيث تطبق مع الوضع في اعتبار مصلحة الطفل والحاجة إلى حمايته، وفي هذا الإطار سوف تفسر الحكومة الالتزامات الواردة في هذه المواد وضعة في اعتبارها القانون الوطني   | 1993           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| المادة (2) التي تلزم الدول الأطراف في الاتفاقية القضاء على التمييز ضد المرأة، وذلك بتجسيدها مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشرعياتها، وكفالة التحقيق العملي لهذا المبدأ - بما في ذلك التشريع- لتعديل أو إلغاء القوانين التي تشكل تمييزاً ضد المرأة، حيث ربطت الجزائر ذلك بعدم تعارضها مع قانون الأسرة. المادة (9 ف/2)، بشأن منح المرأة حقاً مساوياً للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها لتعارضها مع قانون الجنسية الجزائري وقانون الأسرة. المادة (15 ف/4)، التي تتعلق بحرية الأشخاص وحرية اختيار محل سكنهم وإقامتهم لتعارضها مع قانون الأسرة المادة (16)، التي تتعلق بالمساواة بين المرأة والرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات الأسرية، أثناء الزواج أو عند فسخه، بحيث لا تتعارض مع قانون الأسرة. المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بأسلوب حل النزاعات بين الدول الأطراف حول تطبيق أو تفسير الاتفاقية. | 1996           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| المادة (92 ف/1)، التي تتعلق بالتحكيم في المنازعات بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية.   | 2005           | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأسرهم  |
| لا تحفظ   | 2004           | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            |
| لا تحفظ   | 1963           | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير  |

## المرأة العربية والتشريعات

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                       |
|----------|----------------|--|
| لا تحفظ  | 1982           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| لا تحفظ  | 1968           | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم    |
| لا تحفظ  | 2009           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| لا تحفظ   | 1985 | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                             |
| المادة 3 السن الادنى للانضمام للخدمة الوطنية للجزائريين الشبان 19 عاماً أو أكثر ومن شروط تجنيد ضباط مهنة الجيش الجزائري، بما في ذلك المرشحين يجب أن يكون السن الادنى 18 سنوات أو أكثر. المادة 3 من البروتوكول الاختياري لا ينطبق على مدارس المتدربين التي تقرر فتحها في الجزائر، لأن اشتراط رفع الحد الأدنى لسن التجنيد الطوعي لا ينطبق على المدارس تحت إدارة وسيطرة القوات المسلحة (الفقرة 5 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري). | 2009 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                         |
| لا تحفظ   | 2006 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| لا تحفظ          | 1983  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| وثيقة إرشادية    | ----- | «إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان /المعدل  |
| توقيع            | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2003 | بروتوكول الميثاق الإفريقي لحقوق الإنسان والشعوب بشأن إنشاء محكمة إفريقية لحقوق الإنسان والشعوب، |
| لا تحفظ | 2007 | بروتوكول محكمة العدل للاتحاد الإفريقي   |

## الجمهورية التونسية

| التفاقيات  | تاريخ المصادقة | التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>   |                |  |
| لا تحفظ  | 1967           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| لا تحفظ  | 1969           | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                |
| تعلن حكومة الجمهورية التونسية اختصاص لجنة حقوق الإنسان المنشأة بموجب المادة 28 من العهد... لتلقي ودراسة البلاغات التي تدعي دولة طرف أن الجمهورية التونسية قد فشلت «في التقيد بالتزاماتها بموجب العهد. الدولة الطرف التي قدمت مثل هذا البلاغ إلى اللجنة يجب أن تكون قد قدمت إعلاناً تعترف باختصاص اللجنة بموجب المادة 41 من العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية».  | 1969           | العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية  |
| إعلان عام: تعلن حكومة تونس أنها لن تتخذ أي قرار تنظيمي أو تشريعي طبقاً لمقتضيات هذه الاتفاقية من شأنه أن يخالف أحكام الفصل الأول من الدستور التونسي: لن يرفع في 2014، رفعت كل التحفظات التالية: الفقرة 2 من المادة 9، الفقرات 1 (ج) (د) (و) (ز) وعلى (ح) من المادة 16، الفقرة 1 من المادة 29، وطبقاً لأحكام اتفاقية فيينا لقانون المعاهدات المؤرخة 23 أيار / مايو 1969. تؤكد حكومة تونس على أن مقتضيات الفقرة 4 من المادة 15 من اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة، وخاصة منها ما يتعلق بحق المرأة في اختيار مكان الإقامة ومحل السكن، يجب ألا تؤول على نحو مخالف لأحكام قانون الأحوال الشخصية بهذا الخصوص والمنصوص عليها بالفصلين 23 و 61 من القانون. | 1985           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة  |
| • المادة 20 التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في إجراء تحقيقات.<br>• المادة 21 التي تتعلق بالتحكيم بين الدول الأطراف في الاتفاقية والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في النظر في ادعاءات دولة طرف تجاه أخرى لا تفي بالتزاماتها تجاه الاتفاقية   | 1988           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| سحب التحفظ العام على اتفاقية حقوق الطفل  | 1992           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 1968           | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            |
| لا تحفظ  | 1977           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ  | 1969           | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    |
| لا تحفظ  | 2008           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2011 | البروتوكول الاختياري (1) الملحق بالعهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد |
| لا تحفظ | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق بشأن وبيع واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية                               |
| لا تحفظ | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة   |
| لا تحفظ | 2008 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»  |

### المواضيق الإقليمية

|                  |       |   |
|------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية    | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| توقيع دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ          | 1983  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| توقيع            | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |  |
|---------|------|--|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|---------|------|--|

**جمهورية جيبوتي**

| الاتفاقيات والأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان                                    | التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|---|----------|----------------|--------------------------------------|
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري   | لا تحفظ  | 2011           |                                      |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة   | لا تحفظ  | 1998           |                                      |
| إعلان يعد التزاماً بأحكام وردت في الاتفاقية لا تتوافق مع عقيدتها أو قيمتها اموروثة          |          | 1990           | اتفاقية حقوق الطفل»                  |
| «اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                 | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية  | لا تحفظ  | 2002           |                                      |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  | لا تحفظ  | 2012           |                                      |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|   |         |      |
|---|---------|------|
| البروتوكولين الاختياريين الأول والثاني الملحقين بالعهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية، بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد، وإلغاء عقوبة الإعدام | لا تحفظ | 2002 |
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة   | لا تحفظ | 2006 |
| البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في العبادة وفي المواد الإباحية                                      | لا تحفظ | 2006 |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|  |                   |       |
|--|-------------------|-------|
| إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام | وثيقة إرشادية     | ----- |
| «الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   | موافقة دون مصادقة | ----- |

## المرأة العربية والتشريعات

|        |       |   |
|--------|-------|---|
| انضمام | ----- | «الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب».   |
| -----  | ----- | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|         |      |  |
|---------|------|--|
| لا تحفظ | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق بـ«الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب»، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
| لا تحفظ | 2005 | بروتوكول الميثاق الإفريقي لحقوق الإنسان والشعوب بشأن حقوق المرأة في إفريقيا  |

### جمهورية السودان

| الاتفاقيات/الإعلانات/الميثاق/البروتوكول  | تاريخ المصادقة          | التحفظات  |
|--|-------------------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                               |                         |   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  | 1977                    | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 2002                    | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 2002                    | لا تحفظ   |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1986 (توقيع دون مصادقة) | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1990                    | تحفظ عام على جميع الاتفاقيات التي صادق عليها وعلى النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 | 1977                    | لا تحفظ   |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2009                    | لا تحفظ   |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2011 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمأواة الإباحية |
| فيما يتعلق بมาذدة 3 من البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة، تعلن حكومة جمهورية جيبوتي أن الحد الأدنى لسن التي يسمح في تجنيد من المتطوعين في القوات المسلحة والدرك الوطني هو ثمانية عشر (18) سنة | 2011 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                        |

### المواضيق الإقليمية

|               |       |   |
|---------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| موافقة        | 2004  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل   |
| -----         | 1986  | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| لا تحفظ       | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |  |
|-------|------|--|
| ----- | 1998 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب»، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|--|

الجمهورية العربية السورية

| الاتفاقيات الأممية الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان  | تاريخ المصادقة | الدعاية/ الإعلان/الميثاق/ البروتوكول  | التحفظات |
|--|----------------|---|----------|
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري» العنصري                                     | 1969           | ـ المادة (22)، التي تتعلق بحل المنازعات التي تنشأ بين الدول الأطراف بشأن تطبيق العهد أو تفسير أحکامه، كما اعتبرت أن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها.  |          |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 1969           | ـ انضمام الجمهورية العربية السورية إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معه حول أيّة مسألة واردة في هذا العهد الفقرة 1 من المادة 48 : هذا العهد متاح لتوقيع أيّة دولة عضو في الأمم المتحدة أو عضو في أيّة وكالة من وكالاتها المتخصصة، وأيّة دولة طرف في النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، وأيّة دولة أخرى دعتها الجمعية العامة للأمم المتحدة إلى أن تصبح طرفاً في هذا العهد  |          |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 1969           | ـ انضمام الجمهورية العربية السورية إلى هذا العهد لا يعني الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في اتصال معه حول أيّة مسألة واردة في هذا العهد الفقرة 1 من المادة 26 : هذا العهد متاح لتوقيع أيّة دولة عضو في الأمم المتحدة أو عضو في أيّة وكالة من وكالاتها المتخصصة، وأيّة دولة طرف في النظام الأساسي لمحكمة العدل الدولية، وأيّة دولة أخرى دعتها الجمعية العامة للأمم المتحدة إلى أن تصبح طرفاً في هذا العهد  |          |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1993           | ـ تحفظ عام على كل ما يخالف القوانين السورية ومبادئ الشريعة الإسلامية وخاصة بالنسبة لما ورد في المادة رقم (14) الخاصة بحقوق الطفل في حرية اعتقاد والدين. وقد قررت الحكومة خلال العام 2006 سحب تحفظاتها على المادتين 20 - 21 امعنيتين بالتبني، وأحال قرارها للبرلمان لاتخاذ الإجراءات الدستورية   |          |
| اتفاقية الأمم المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)                      | 2003           | ـ المادة 2 (أ) التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية.ـ المادة 9 الفقرة 2، المتعلقة بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال،ـ المادة 15/ فـ4، الخاصة بحرية التنقل ومقر الإقامة،ـ المادة 16، الفقرة 1 (المتعلقة بالحقوق المتساوية أثناء الزواج وعند فسخه وذلك في حدود تمشيها مع أحكام الشريعة الإسلاميةـ المادة 29 / فـ1 التي تتعلق بالتحكيم بين الدول في حالة النزاع حول تفسير أو تطبيق الاتفاقيةـ عدم الاعتراف بإسرائيل. |          |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 2004           | ـ المادة (20)، التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في دعوة الدول الأطراف في الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات وتقديم ملاحظات بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدولة في حالة إجراء التحقيق، حيث لم تعرف باختصاص اللجنة الواردة في هذه المادةـ كما اعتبرت أن انضمامها للاتفاقية لا يعني اعترافها بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقات معها.   |          |

|   |      |  |
|---|------|--|
| لا تحفظ   | 2005 | «اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم»              |
| لا تحفظ   | 1959 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير          |
| لا تحفظ   | 1976 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| المادة 12 المتعلقة بتفسير مفهوم «الأهلية القانونية» | 2009 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| الفقرة 5، الفقرة 1 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري المتعلقة بالإجراءات القانونية والإدارية الملائمة التي تكفل تصرف جميع الأشخاص المشاركين في عملية تبني طفل  | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية                         |
| عدم الاعتراف بإسرائيل لأنظمة النافذة والتشريعات بشأن وزارة الدفاع في الجمهورية العربية السورية لا تسمح للانضمام إلى الجيش والأجهزة الأخرى إلى أي شخص لم تبلغ سنه 18 . وبالمثل فيما يتعلق بالخدمة العسكرية، سن 18 هو شرط ضروري  | 2003 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة   |
| المادة 7، الفقرة 1 تنظر كل دولة طرف في اعتماد تدابير تشريعية أو تدابير أخرى مناسبة تسمح لضحايا الاتجار بالأشخاص، في الحالات التي تقتضي ذلك، بالبقاء داخل إقليمها بصفة مؤقتة أو دائمة. المادة 15، الفقرة 2 «يعرض أي نزاع ينشأ بين دولتين أو أكثر من الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق هذا البروتوكول، وتعتذر تسويته عن طريق التفاوض في غضون فترة زمنية معقولة، إلى التحكيم، بناء على طلب إحدى تلك الدول الأطراف. وإذا لم تتمكن تلك الدول الأطراف، بعد ستة أشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الاتفاق على تنظيم التحكيم، جاز لأي من تلك الدول الأطراف أن تحل النزاع إلى محكمة العدل الدولية بطلب وفقاً للنظام الأساسي للمحكمة.» | 2009 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية |

### المواثيق الإقليمية

|                             |       |   |
|-----------------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية               | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| مصادقة دون دخول حيز التنفيذ | 2004  | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل   |
| لا تحفظ                     | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

سلطنة عمان

| الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>   |                |  |
| اتفاقية الأمم المتحدة لحقوق الطفل  | 1996           | تحفظ عام على كل ما يرد من التزامات في الاتفاقية لا يتماشى مع القانون الإسلامي، والتشريعات السارية في السلطنة وتحفظ عام آخر يتعلق بتطبيق الالتزامات الواردة في الاتفاقية في حدود الموارد المتوفرة، وعلى المادة 9 ف4 التي تتعلق بالتزام الدولة بتوفير معلومات عن أعضاء الأسرة في الحالات التي ينشأ فيها فصل الطفل عن أبيه نتيجة إجراء اتخذته الدولة إلا إذا كان توفير هذه المعلومات ليس لصالح الطفل، حيث طلت إضافة جملة يتعلق بـ«السلامة العامة» لهذه الفقرة. وعلى المادة (7) المتعلقة بالجنسية، حيث منحت للمولود مجهول الآباء على أرضها وفقاً لقانون الجنسية، والمادة (14) المتعلقة بحق الطفل في حرية الدين، والمادة (21) التي تتعلق بالتبني، وكذلك المادة (30) التي تسمح للأطفال المتنفس إلى أقليات دينية بالجهر بعقيدتهم. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  | 2003           | لا تحفظ  |
| اتفاقية الأمم المتحدة للقضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة (سيداو)  | 2006           | جميع أحكام الاتفاقية التي لا تتفق مع أحكام الشريعة الإسلامية والتشريعات المعمول بها في سلطنة عمان؛ وكذلك المادة 2 التي تتعلق بالمساواة أمام القانون وحظر التمييز ضد المرأة في الدساتير والتشريعات الوطنية. والمادة 9، ف2 المتعلقة بالحقوق المتساوية فيما يخص جنسية الأطفال، 15-(4) المتعلقة بحقوق الزوج والأسرة أو المادة 15 / فـ4، الخاصة بحرية التنقل ومقر الإقامة، والمادة 16، الفقرة 1 المتعلقة بالحقوق المتساوية أثناء الزواج وعند فسخه وذلك في حدود تمثيلها مع أحكام الشريعة الإسلامية . المادة 29(1)(أ) أو المادة 29 / فـ1(أ) التي تتعلق بالتحكيم بين الدول في حالة النزاع حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. كما اعتبرت أن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل.                                       |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2009           | لا تحفظ  |
| <b>البروتوكولات الاختيارية الدولية</b>   |                |  |
| البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والملاوء الإباحية | 2004           | تحفظات سلطنة عمان على اتفاقية حقوق الطفل.  |

|   |      |  |
|---|------|--|
| تحفظات سلطنة عمان على اتفاقية حقوق الطفل السن الادنى للانضمام لوزارة الدفاع والقوات المسلحة السن القانونية ثمانية عشر (18) سنوات، | 2004 | بروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة  |
| لا تحفظ   | 2005 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية، |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |       |   |
|-------------------|-------|---|
| وثيقة إرشادية     | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| موافقة دون مصادقة | ----- | الميثاق العربي لحقوق الإنسان، المعدل  |
| لا تحفظ           | 2002  | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية العراقية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/بروتوكول                          | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|--|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                 | 1971           | إعلان عام أن التصديق على العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها.   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية» | 1971           | المادة (22)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات التي قد تنشأ بين الدول الأطراف حول تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها. كما اعتبر العراق أن انضمامه إلى الاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1970           | لا تحفظ   |
| اتفاقية اليونسكو للقضاء على التمييز في مجال التعليم          | 1977           |   |

المادة (2 فقرة و/ز) : «و اتخاذ جميع التدابير المناسبة، بما في ذلك التشريع منها، للتغيير أو إبطال القائم من القوانين والأنظمة والأعراف والممارسات التي تشكل تمييزا ضد المرأة، و» (ز) إلغاء جميع الأحكام الجزائية الوطنية التي تشكل تمييزا ضد المرأة».

المادة (9 فقرة 1، 2) الخاصة بالجنسية : 1- تمنح دول الاطراف المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل في اكتساب جنسيتها او الاحتفاظ بها او تغييرها تضمن بشكل خاص ان لا يترتب على الزواج من اجنبي او تغيير جنسية الزوج اثناء الزواج، ان تتغير تلقائياً جنسية الزوج او ان تصبح بلا جنسية او تُفرض عليها جنسية الزوج. 2- تمنح دول الاطراف المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل فيما يتعلق بجنسية اطفالها .

المادة (16) الخاصة بالعلاقات العائلية والتي تتعلق بالقضاء على التمييز ضد المرأة في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات الأسرية؛ حيث اشترط عدم تعارضها مع أحكام الشريعة الإسلامية : تخذ الدول الأطراف جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وال العلاقات العائلية، وبوجه خاص تضمن، على أساس المساواة بين الرجل والمرأة وضمان نفس الحق في (أ) عقد الزواج، (ب) حرية اختيار الزوج، وفي عدم عقد الزواج إلا برضاهما الحر الكامل، كما تضمن نفس الحقوق والمسؤوليات بين الزوجين (ج) أثناء الزواج وعند فسخه، (ح) بوصفهما أبوين، بغض النظر عن حالتهم الزوجية، في الأمور المتعلقة بأطفالهما وفي جميع الأحوال، يكون مصلحة الأطفال الاعتبار الأول، (هـ) في أن تقرر، بحرية ويدراك للنتائج، عدد أطفالها والفاصل بين الطفل والذي يليه، وفي الحصول على المعلومات والتثقيف والوسائل الكفيلة بتمكنها من ممارسة هذه الحقوق، (د) فيما يتعلق بالولاية والقوامة والوصاية على الأطفال وتبنيهم، أو ما شابه ذلك من الأعراف، حين توجد هذه المفاهيم في التشريع الوطني، وفي جميع الأحوال يكون مصلحة الأطفال الاعتبار الأول، (ز) نفس الحقوق الشخصية للزوج والزوجة، بما في ذلك الحق في اختيار اسم الأسرة والمهنة ونوع العمل، (ح) فيما يتعلق بملكية وحيازة الممتلكات والإشراف عليها وإدارتها والتتمتع بها والتصريف فيها، سواء بلا مقابل أو مقابل عوض. 2. لا يكون لخطوبة الطفل أو زواجه أي اثر قانوني، وتتخذ جميع الإجراءات الضرورية، بما في ذلك التشريعي منها، لتحديد سن أدنى للزواج ولجعل تسجيل الزواج في سجل رسمي أمراً إلزامياً.

المادة (29 ف/1) والمتعلقة بالتحكيم وبطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها. حتى آخر تقرير قدمه العراق عام 2000 وجاء اصل التحفظ على هذه المادة هو مخاوف العراق ان تكون احدى هذه الدول (اسرائيل) وتنص المادة : 1- يعرض بالتحكيم اي خلاف ينشأ بين دولتين او اكثر من الدول الاطراف حول تفسير او تطبيق هذه الاتفاقية ولا يسوى عن طريق المفاوضات، و ذلك بناء على طلب واحدة من هذه الدول، وان لم تتمكن الاطراف، خلال ستة اشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الوصول الى اتفاق على تنظيم امر التحكيم، جاز لأي من أولئك الاطراف في حالة النزاع الذهاب الى محكمة العدل الدولية وبطلب مقدم وفقاً للنظام الاساسي للمحكمة «

1986

اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة

|   |      |  |
|---|------|--|
| المادة (14 ف/1) التي تتعلق بالالتزام الدول الأطراف بحق الطفل في الفكر والاعتقاد والدين، حيث أن السماح للطفل بتغيير دينه يتعارض مع الشريعة الإسلامية | 1994 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ   | 1955 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير          |
| لا تحفظ   | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها |
| لا تحفظ   | 1977 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم    |
| لا تحفظ   | 2013 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                           |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| وفقاً للفقرة 2 من المادة 3 من البروتوكول جمهورية العراق: (أ) تعلن أن الحد الأدنى لسن التي سوف تسمح بالتطوع في القوات المسلحة هو 18 سنوات؛ (ب) تصف الضمانات التالية التي انتهجتها لضمان أن يكون التجنيد غير القسري أو بالإكراه: - يجب أن يكون الالتزام الطوعي حقاً. - الأشخاص الراغبين في دخول يجب أن توفر دليلاً موثقاً به عن سنهما قبل قبولهم في الخدمة العسكرية الوطنية. | 2008 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |
| لا تحفظ  | 2008 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|                                  |      |   |
|----------------------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية لا تحتاج إلى تصديق | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام  |
| موافقة دون تصديق                 | 2004 | ميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل»  |
| لا تحفظ                          | 2008 | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

**دولة فلسطين**

| التفاقيات<br>التحفظات  | تاريخ المصادقة | التفاقيات/ <a href="#">الإعلان</a> / <a href="#">الميثاق</a> / <a href="#">البروتوكول</a>  |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |  |
| لا تحفظ  | 2014           | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية.  |
| لا تحفظ  | 2014           | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة/سيداو                                      |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 2014           | الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                    |
| لا تحفظ  | 2014           | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية منع جريمة الإبادة الجماعية والمعاقبة عليها   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ  | 2014           | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

**البروتوكولات الدخтиارية الدولية**

|            |       |  |
|------------|-------|--|
| لا تحفظ    | 2014  | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                      |
| عدم مصادقة | ----- | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في العبء والمواد الإباحية |

### المواضيق الإقليمية

|            |       |  |
|------------|-------|--|
| عدم مصادقة | ----- | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
|------------|-------|--|

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

### دولة قطر

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|----------|----------------|--------------------------------------|
|----------|----------------|--------------------------------------|

#### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|   |      |  |
|---|------|--|
| لا تحفظ   | 1976 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري  |
| سحب جزئي للتحفظ الذي أبدته دولة قطر على بعض النصوص التي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية. وظل هذا التحفظ سارياً فقط ضمن النطاق المحدود في إطار أحكام المادتين (2) و(14) من الاتفاقية   | 1995 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| تحفظ عام على أي تفسير لما ورد في أحكام الاتفاقية يتعارض مع مبادئ القانون الإسلامي والديانة الإسلامية. إضافة إلى اختصاصات اللجنة المنصوص عليها في المادتين (21، 22) من الاتفاقية   | 2000 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| المادة 2 (أ) لأنها تتعارض مع أحكام المادة 8 من الدستور. والمادة 9 الفقرة 2، لأنها تتعارض مع قانون الجنسية القطرية. والمادة 15 الفقرة 1، مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية. والمادة 16، الفقرة 1 (أ) أحكام قانون الأسرة والأعراف السائدة. وكذلك المادة 16، الفقرة 1 (أ) و(ج) مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية والفقرة 1 (و)، مخالفتها أحكام الشريعة الإسلامية وقانون الأسرة | 2009 | (اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة)  |
| لا تحفظ   | 1975 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ   | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| تحفظ عام على أي تفسير لما ورد في أحكام البروتوكول الاختياري يتعارض مع مبادئ القانون الإسلامي   | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |
| عملاً بالفقرة 2 من المادة 3 من البروتوكول الاختياري تقول دولة قطر أن تدخل في القوات المسلحة والقوات النظامية الأخرى طوعي ومتاح للأفراد أي شخص تتراوح أعمارهم بين 18 عاماً ويأخذ في الاعتبار الضمانات المشار إليها في الفقرة 3 من المادة. بالإضافة إلى ذلك، تصرح دولة قطر أن قوانينها الوطنية لا تحتوي على النص التزامي أو قسري في أي شكل من الأشكال. | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |

## المرأة العربية والتشريعات

الفقرة -3 من المادة 6، التي تنص على العمل والتعليم وفرص التدريب. والفقرة 1 من المادة 7 التي تنص على «تتخذ كل دولة طرف في اعتماد تدابير تشريعية أو تدابير أخرى مناسبة وتسمح لضحايا الاتجار بالأشخاص من البقاء في أراضيها، بشكل مؤقت أو بشكل دائم، وعندما كان من المناسب. وعدم الالتزام بأحكام الفقرة 2 من المادة 15، التي تتناول تسوية النزاعات المتعلقة بتفسير أو تطبيق البروتوكول.

2009

بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال، المكمل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية

### المؤثثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل»،   |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## دولة الكويت

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                         | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|--|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                 | 1996           | المادة (2 ف/1)، التي تقضي بعدم التمييز من أي نوع.<br>والمادة (3)، التي تنص على ضمان مساواة الرجال والنساء في التمتع بجميع الحقوق المدنية والسياسية سوف تطبقان في حدود القانون الكويتي،<br>المادة (25 ف/2)، التي تنص على حق كل مواطن في الانتخاب لتعارضها مع القانون الكويتي الانتخابي،<br>كما أعلنت أن هذا الحق لا ينطبق على رجال الشرطة والقوات المسلحة.  |
| العهد الدولي للحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية         | 1996           | أعلنت أن المادة (2 ف/2)، التي تنص على ممارسة الحقوق المدونة في العهد دون تمييز. والمادة (3)، التي تنص على تأمين الحقوق المتساوية للرجال والنساء في التمتع بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية سوف تطبق في الحدود التي يقررها القانون الكويتي. كما أعلنت أن المادة (9)، التي تكفل حق كل فرد في الضمان الاجتماعي، بما في ذلك التأمين الاجتماعي سوف تقتصر على الكويتيين كما تحفظت على المادة (8 ف/1 - د)، التي تكفل الحق في الإضراب. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | أعلنت أن انضمامها إلى الاتفاقية لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو أن يكون أساساً لإقامة أية علاقات معها. وعلى المادة (22)، التي تتعلق بسبل حل النزاع بين الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق الاتفاقية   |

|   |      |  |
|---|------|--|
| المادة (7 ف/1) الخاصة بالتصويت على جميع الانتخابات والاستفتاءات العامة، وأهلية الانتخاب لجميع الهيئات التي ينتخب أعضاؤها بالاقتراع. والمادة (9 ف/2)، التي تقضي بمنح المرأة حقاً مساوياً لحق الرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها. والمادة رقم (16 ف/6)، الخاصة بنفس الحقوق فيما يتعلق بالولاية والقوامة والوصاية على الأطفال وتبنيهم أو ما شابه ذلك، حيث توجد هذه المفاهيم في التشريع الوطني. وكذا المادة رقم (29 ف/1)، التي تتعلق بسبيل حل النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. | 1994 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»   |
| المادة (20)، التي تتعلق بحق اللجنة الدولية مناهضة التعذيب في دعوة أطراف الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات، وتقديم ملاحظات بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدولة في حالة إجراء التحقيق. والمادة (30 ف/1)، المتعلقة بسبيل حل المنازعات التي قد تنشأ بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية.  | 1994 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة |
| تحفظ عام إزاء كل ما يتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية والقانون المحلي، وإعلان بشأن المادة (7) التي تتعلق بحق الطفل في الجنسية، تأكيد أن الكويت تكفل منح جنسيتها للطفل مجهول الأبوين الذي يولد على أرضها طبقاً لقوانين الجنسية الكويتية، وإعلان بعدم موافقتها على المادة (21) التي تتعلق بنظام التبني، لتعارضها مع الشريعة الإسلامية.  | 1991 | اتفاقية حقوق الطفل   |
| لا تحفظ   | 1968 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير  |
| لا تحفظ   | 1977 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                 |
| لا تحفظ   | 1963 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    |
| الفقرة 2 من المادة 18، الفقرة الفرعية 1 (أ)، والمادة 23، المادة 12، الفقرة 2: يجوز التمتع بالأهلية القانونية أن تخضع للشروط الواجبة التطبيق بحسب القانون الكويتي<br>- المادة 19، الفقرة (أ): لا يجوز أن تفسر هذه الفقرة للسماح علاقات غير شرعية خارج إطار الزواج الشرعي.<br>المادة 25، الفقرة (أ): إن الرعاية في السؤال لا تعني الاعتراف علاقات غير شرعية خارج إطار الزواج الشرعي   | 2013 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|   |      |  |
|---|------|--|
| الفقرة 5 من المادة 3 من البروتوكول الثاني.  | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء ولمواد الإباحية |
| وتلتزم الحكومة الكويتية إلى تطبيق 18 كحد أدنى لسن التجنيد الطوعي في القوات المسلحة في الكويت وعدم السماح التجنيد من الناس الذين لم يبلغوا 18 عاما، وفقاً للفقرة 2 من المادة 3 من هذا البروتوكول | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                      |

## الموايثيق الإقليمية

|                   |      |  |
|-------------------|------|--|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل  |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية اللبنانية

| الاتفاقيات   | تارikh المصادقة | التحفظات   |
|--|-----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                               |                 |  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                                | 1972            | لا تحفظ  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية   | 1972            | لا تحفظ  |
| «اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري»  | 1971            | المادة (22)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها، وترى أنه في كل نزاع تكون طرفاً فيه يلزم موافقة جميع الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالته لمحكمة العدل الدولية.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»   | 1997            | المادة (9 ف/2)، التي تكفل المساواة بين النساء والرجال فيما يتعلق بجنسية أبنائهم. والمادة (16 ف/1)، التي تلزم الدول الأطراف باتخاذ إجراءات مناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في كل الأمور التي تتعلق بالزواج والعلاقات العائلية، حيث تحفظ بشأن الحق في اختيار اسم العائلة. والمادة (29 ف/1)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف في الاتفاقية بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 2000            | تحفظت لبنان على البنود الخاصة بالمساواة في الإرث بين الجنسين والتي تتعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية بالنسبة للمسلمين وبعض القواعد الخاصة بمنح الجنسية   |
| اتفاقية حقوق الطفل   | 1991            | لا تحفظ  |
| اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة            | 1956            | لا تحفظ  |
| اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                    | 1964            | -----  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة   | 2007            | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والمواد الإباحية |
| لا تحفظ | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                       |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |      |  |
|-------------------|------|--|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل  |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## ليبيا

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول                         | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|--|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b> |                |   |
| -----  |                |   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                 | 1970           | إعلان بأن انضمام ليبيا إلى العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقة معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية  | 1970           | إعلان بأن انضمام ليبيا إلى العهدين لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أيّة علاقة معها  |
| اتفاقية الأمم المتحدة لمناهضة جميع أشكال التمييز ضد المرأة   | 1989           | المادة (2) التي تتعلق بتعهد الدول الأطراف بإدماج مبدأ المساواة بين الرجل والمرأة في دساتيرها الوطنية وتشريعاتها، وكفالة التحقيق العملي لهذا المبدأ، وحظر كل تمييز ضد المرأة، حيث ذكرت أن هذا المبدأ سيطبق في إطار مبادئ الشريعة الإسلامية.        |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | المادة (16/فقرة 1) التي تلزم الدول الأطراف باتخاذ جميع التدابير المناسبة للقضاء على التمييز ضد المرأة في الأمور المتعلقة بالزواج والعلاقات العائلية؛ حيث اشترطت ألا يتعارض ما جاء في هاتين الفقرتين مع ما كفلته الشريعة الإسلامية للمرأة من حقوق. |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | المادة (22) التي تتعلق بحق الوكالات المنتخبة في أن توفر من يمثلها لدى النظر فيما يقع في نطاق أعمالها من أحكام هذه الاتفاقيات.   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                | 1968           | تحفظ عام بأن انضمامها للاتفاقية لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل. وعدم الالتزام بมา في المادة (22)، والتي تتعلق بسبل حل النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير الاتفاقية أو تطبيقها.   |

## المرأة العربية والتشريعات

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 1989 | اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة» |
| لا تحفظ | 1993 | اتفاقية حقوق الطفل  |
| لا تحفظ | 2004 | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم   |
| لا تحفظ | 1989 | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة             |
| لا تحفظ | 1956 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير   |
| لا تحفظ | 1976 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                  |
| لا تحفظ | 1973 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                                     |
| لا تحفظ | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| لا تحفظ  | 1989 | البروتوكول الاختياري الأول الملحق بالعهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية بشأن تقديم الشكاوى من قبل الأفراد        |
| لا تحفظ  | 2004 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة   |
| لا تحفظ  | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية |
| السن القانونية للانضمام إلى القوات المسلحة للجماهيرية العربية الليبية هو 18 سنة. | 2004 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                           |

### المواضيق الإقليمية

|               |      |   |
|---------------|------|---|
| وثيقة إرشادية | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام                    |
| موافقة        | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان / المعدل                     |
| -----         | 2004 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب                    |
| -----         | 2004 | اتفاقية العمل العربية رقم 5 لعام 1976 بشان المرأة العاملة |

### المواضيق الإقليمية

|       |      |  |
|-------|------|--|
| ----- | 1999 | البروتوكول الاختياري الملحق بـالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|--|

### الجمهورية الإسلامية الموريتانية

| التحفظات | تاريخ المصادقة | الاتفاقية/الإعلان/الميثاق/البروتوكول |
|----------|----------------|--------------------------------------|
|----------|----------------|--------------------------------------|

### اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان

|  |      |   |
|--|------|---|
| تحفظ عام على كل الأحكام الواردة في الاتفاقية التي تتعارض مع الشريعة الإسلامية  | 1991 | اتفاقية حقوق الطفل»   |
| تحفظ عام على اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة فيما يخالف قواعد الشريعة الإسلامية والدستور الموريتاني  | 2001 | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة»            |
| المادة 18 من العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية والخاصة بحرية الرأي والفكر والعقيدة مع عدم التعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية . المادة 23 فقرة 4 من العهد الدولي للحقوق المدنية والسياسية والخاصة بالمساواة في حقوق ومسؤوليات الزوجين بعد الزواج بشرط عدم التعارض مع أحكام الشريعة الإسلامية. | 2004 | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                |
| لا تحفظ  | 2004 | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية |

## المرأة العربية والتشريعات

|  |      |   |
|--|------|---|
| المادة (20) التي تتعلق بحق اللجنة الدولية لمناهضة التعذيب دعوة الدول الأطراف في الاتفاقية لدراسة ما يصل إليها من معلومات وتقديم ملاحظاتها بشأنها، وإجراء تحقيق سري، وطلب زيارة الدول الأطراف، والمادة (30/1) الخاصة بالتحكيم والإحالة إلى محكمة العدل الدولية في حالة الخلاف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية. | 2004 | «اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية أو اللاإنسانية أو المنهينة» |
| لا تحفظ  | 1988 | الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                       |
| لا تحفظ  | 2007 | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم   |
| لا تحفظ  | 1976 | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة               |
| لا تحفظ  | 1986 | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير   |
| لا تحفظ  | 1988 | الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                                    |
| لا تحفظ  | 2012 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

### البروتوكولات الاختيارية الدولية

|         |      |   |
|---------|------|---|
| لا تحفظ | 1999 | تعديل الفقرة 2 من المادة 43 من اتفاقية حقوق الطفل |
|---------|------|---|

### المواضيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان            |
| -----             | 1986 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |   |
|-------|------|---|
| ----- | 2005 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|---|

## الجمهورية المصرية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |   |
| اتفاقية القضاء على كافة أشكال التمييز ضد المرأة                                 | 1981           | المادة (2) بشأن عدم تعارض أحکامها مع الشريعة الإسلامية.<br>المادة (9 ف/2)، بشأن منح المرأة حقاً مأسويا للرجل فيما يتعلق بجنسية أطفالها. والمادة (16)، الخاصة بتساوي المرأة بالرجل في كافة الأمور المتعلقة بالزواج وعلاقات الأسرة أثناء الزواج وعند فسخه، بأن يكون ذلك دون إخلال بما تكفله الشريعة الإسلامية للزوجة من حقوق مقابلة لحق الزوج. والمادة (29 ف/2)، بشأن عرض ما قد ينشأ من خلاف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية على هيئة تحكيم. |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     | 1982           | بيان ينص على الأخذ في الاعتبار أحکام الشريعة الإسلامية وعدم تعارضها معها  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1986           | لا تحفظ   |
| الاتفاقية الدولية للقضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                         | 1967           | لا تحفظ   |
| اتفاقية حقوق الطفل  | 1990           | سحبت مصر في يوليو/تموز 2003 تحفظاتها السابقة على الأحكام الخاصة بالتبني في المواد (20، 21).   |
| تعديل الفقرة 2 من المادة 43 من اتفاقية حقوق الطفل                               | 1998           | لا تحفظ   |
| اتفاقية حماية حقوق العمال المهاجرين وأفراد أسرهم                                | 1993           | المادة (4) والتي تُفسر (أفراد الأسرة) باعتبارهم الأشخاص المتزوجين أو الذين تربطهم علاقات معادلة للزواج. والمادة (18 ف/6)، التي تنص على تعويض أي عامل مهاجر أو فرد من أفراد أسرته يتعرض لإساءة في تطبيق أحكام العدالة  |
| اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               | 1959           | لا تحفظ   |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                      | 1977           | لا تحفظ   |
| اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم                         | 1962           | لا تحفظ   |

## المرأة العربية والتشريعات

|  |      |                                  |
|--|------|----------------------------------|
| تعلن جمهورية مصر العربية أن تفسيرها لل المادة 12 من الاتفاقية الدولية لحماية وتعزيز حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة، الذي يتعامل مع الاعتراف بالأشخاص ذوي الإعاقة على قدم المساواة مع الآخرين أمام القانون، فيما يتعلق مفهوم الأهلية القانونية التي تتناولها الفقرة 2 من المادة المذكورة، هو أن الأشخاص ذوي الإعاقة يتمتعون بالقدرة على اكتساب الحقوق وتحمل المسؤولية القانونية (أهلية الوجوب) ولكن ليس القدرة على أداء (”أهلية الاداء)، وفقاً للقانون المصري | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة |
|--|------|----------------------------------|

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2002 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل» بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |
| تعلن جمهورية مصر العربية، وفقاً للتشريعات المعمول بها في البلاد، السن الأدنى التجنيد في القوات المسلحة هو 18 سنة عاماً، والسن الدنيا للتطوع في الجيش هو 16. لضمان أن العمل التطوعي هو صادق يجب مقدم الطلب الحصول على موافقة والده / أو الوصي القانوني. | 2007 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في المنازعات المسلحة                          |

### المؤاثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
|                   | 1983 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان            |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |      |   |
|-------|------|---|
| ----- | 1999 | البروتوكول الاختياري الملحق بالميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب، الذي ينص على تأسيس المحكمة الأفريقية لحقوق الإنسان والشعوب |
|-------|------|---|

## المملكة المغربية

| التفاقيات   | تارikh المصادقة | التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول  |
|---|-----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>  |                 |   |
| لا تحفظ   | 1979            | العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    |
| لا تحفظ   | 1979            | العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     |
| المادة (22)، لا تعتبر نفسها ملزمة بما ورد بها بشأن تسوية النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تفسير الاتفاقية أو تطبيقها، حيث اعتبرت المملكة أن أي نزاع تكون طرفاً فيه يلزم موافقة جميع الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالته لمحكمة العدل الدولية.  | 1970            | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   |
| إعلان بخصوص المادة (2)، التي تتعلق بالمساواة أمام القانون، وحظر التمييز ضد المرأة، بألا تتعارض أحكام هذه المادة مع المتطلبات الدستورية التي تنظم قواعد الخلافة في المملكة، ومع أحكام الشريعة الإسلامية. وإعلان آخر بخصوص المادة (15 ف/4)، التي تتعلق بالتساوي في حرية التنقل واختيار محل السكن والإقامة. كما تحفظ على المادة (9/ف 2)، التي تتعلق بالمساواة بين الأبوين فيما يخص جنسية الأطفال. والمادة (16)، التي تتعلق بالتساوي في مسائل الزواج، وربطه بأحكام الشريعة الإسلامية. والمادة (29)، التي تتعلق بأحكام حل النزاعات بين الدول الأطراف عند تطبيق أو تفسير هذه الاتفاقية. | 1993            | اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة                                 |
| المادة (20)، أصدرت المملكة إعلاناً لا تعترف بموجبه باختصاص اللجنة المنصوص عليها في هذه المادة، ولا تعتبر نفسها ملزمة بما ورد في الفقرة الأولى من نفس المادة وتحفظت على المادة (21) الخاصة بحق دولة طرف في تقديم شكوى ضد دولة طرف أخرى.  | 1993            | اتفاقية مناهضة التعذيب والمعاملة الإنسانية والمهينة                             |
| المادة رقم (14)، التي تتعلق بحق الطفل في حرية الفكر والوجدان والدين، واحترام حقوق وواجبات الوالدين في توجيه الطفل لممارسة حقه بطريقة تنسجم مع قدراته التطورية لأن الإسلام دين الدولة  | 1993            | اتفاقية حقوق الطفل  |
| المادة رقم (92 ف/1)، التي تتعلق بحل النزاعات بين الدول الأطراف حول تطبيق أو تفسير الاتفاقية   | 1993            | اتفاقية حماية العمال المهاجرين وأفراد أسرهم                                     |
| لا تحفظ   | 1976            | اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة |
| لا تحفظ   | 1973            | اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               |
| لا تحفظ   | 1968            | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمحكافة التمييز في مجال التعليم                         |
| لا تحفظ   | 2009            | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  |

## البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|   |      |   |
|---|------|---|
| لا تحفظ   | 2001 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء والم المواد الإباحية |
| المادة المتعلقة باشراك الأطفال في النزاعات المسلحة، والمملكة المغربية تعلن أن الحد الأدنى لسن يقتضي القانون الوطني للتجنيد الطوعي في القوات المسلحة هو 18 سنة عاما. | 2002 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                           |

## الموايثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام»   |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان  |
| لا تحفظ           | 2003 | الميثاق الأفريقي لحقوق الإنسان والشعوب  |
| لا تحفظ           | 2006 | اتفاقية إنشاء منظمة المرأة العربية المعتمدة خلال الدورة 69 للمجلس الاقتصادي والاجتماعي لجامعة الدول العربية |

## البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## المملكة العربية السعودية

| الاتفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول   | تاريخ المصادقة | التحفظات  |
|---|----------------|---|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |   |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   | 1997           | تحفظ عام على الأحكام التي تتعارض مع الشريعة الإسلامية. والمادة (22)، المتعلقة بموافقة كافة الأطراف ذات الصلة على إحالة أي نزاع إلى محكمة العدل الدولية للفصل فيه  |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة القاسية أو اللاإنسانية أو المهينة | 1997           | المادة 20 حيث لم تعرف بصلاحيات لجنة مناهضة التعذيب، المادة -30 ف/1 حيث لم تلزم نفسها بما ورد فيها.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة/سيداو                           | 2000           | المادة (-9 ف/2) التي تتعلق بالمساواة بين الأبوين فيما يتعلق بجنسية الأطفال وذلك وفقاً لقواعد القانون الإسلامي والمادة (-29 ف/1) التي تتعلق بإحالة النزاع بين الدول الأطراف حول تفسير أو تطبيق الاتفاقية إلى محكمة العدل الدولية، حيث تعتبر نفسها غير ملزمة بما ورد بهذه الفقرة. |

|   |      |   |
|---|------|---|
| الفقرة 2 من المادة 35 فيما يتعلق بتسوية النزاعات التي تنص ما يلي:<br>«يعرض أي نزاع ينشأ بين دولتين أو أكثر من الدول الأطراف بشأن تفسير أو تطبيق هذه الاتفاقية، وتتعذر تسويته عن طريق التفاوض في غضون فترة زمنية معقولة على التحكيم، بناء على طلب إحدى تلك الدول الأطراف. وإذا لم تتمكن تلك الدول الأطراف، بعد ستة أشهر من تاريخ طلب التحكيم، من الاتفاق على تنظيم التحكيم، جاز لأي من تلك الدول الأطراف أن تجيز النزاع إلى محكمة العدل الدولية بطلب وفقا للنظام الأساسي للمحكمة». | 2000 | اتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الوطنية |
| لا تحفظ   | 1996 | الاتفاقية الدولية لحقوق الطفل                             |
| لا تحفظ   | 1973 | اتفاقية اليونسكو الخاصة بمكافحة التمييز في مجال التعليم   |
| لا تحفظ   | 2008 | اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة                          |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |   |
|--|------|---|
| أعلنت المملكة العربية السعودية أنها ليست طرفا في الاتفاقية المتعلقة بمركز اللاجئين | 2002 | بروتوكول مكافحة تهريب المهاجرين عن طريق البر والبحر والجو، والمكمّل لاتفاقية الأمم المتحدة لمكافحة الجريمة المنظمة عبر الحدود |
| لا تحفظ  | 2002 | بروتوكول منع وقمع ومعاقبة الاتجار بالأشخاص، وبخاصة النساء والأطفال  |

### الموايثيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المُعدل،   |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## الجمهورية اليمنية

| التفاقيات/الإعلان/الميثاق/البروتوكول  | تاريخ المصادقة | التحفظات   |
|---|----------------|--|
| <b>اتفاقيات الأمم المتحدة الرئيسية المعنية بحقوق الإنسان</b>                    |                |  |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق المدنية والسياسية                                    | 1987           | انضمام اليمن للعهد لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها   |
| العهد الدولي الخاص بالحقوق الاقتصادية والاجتماعية والثقافية                     | 1987           | انضمام اليمن للعهد لا ينطوي على الاعتراف بإسرائيل أو الدخول في أية علاقات معها.  |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز العنصري                                   | 1972           | تحفظ عام بأن انضمامها لا ينطوي على أي اعتراف بإسرائيل. وعلى المادة (22) التي تتعلق بسبل حل النزاعات بين الدول الأطراف بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها، وترى أنه يلزم موافقة كافة الأطراف ذات الصلة حتى يمكن إحالة أي نزاع إلى محكمة العدل الدولية. وكذلك المادة (17، 18 ف/1) المتعلقة بأحكام انضمام الدول للاتفاقية. حيث ترى أن الأحكام الواردة بهما تحرم عدداً من الدول من إمكانية أن تكون طرفاً في الاتفاقية، وهو ما يعد وضعياً تمييزياً. والمادة (5/ح، 5/د الفقرات 4 ، 6 ، 7) |
| اتفاقية القضاء على جميع أشكال التمييز ضد المرأة                                 | 1984           | المادة (29 ف/1)، التي تتعلق بطرق حل النزاعات بين الدول الأطراف في الاتفاقية بشأن تطبيق الاتفاقية أو تفسيرها.   |
| اتفاقية مناهضة التعذيب وغيره من ضروب المعاملة أو العقوبة القاسية الإنسانية      | 1991           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الطفل  | 1991           | لا تحفظ  |
| اتفاقية بشأن الحقوق السياسية للمرأة، التي اعتمدتها الجمعية العامة للأمم المتحدة | 1987           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حظر الاتجار بالأشخاص واستغلال دعارة الغير                               | 1989           | لا تحفظ  |
| الاتفاقية الدولية لقمع جريمة الفصل العنصري والمعاقبة عليها                      | 1987           | لا تحفظ  |
| اتفاقية حقوق الأشخاص ذوي الإعاقة  | 2009           | لا تحفظ  |

### البروتوكولات الدخтиارية الدولية

|  |      |  |
|--|------|--|
| لا تحفظ  | 2010 | البروتوكول الاختياري لاتفاقية حقوق الطفل» بشأن بيع الأطفال، واستغلال الأطفال في البغاء وفي المواد الإباحية |
| الفقرة 2 من المادة 3 بشأن إشراك الأطفال في النزاعات المسلحة، الحد الأدنى لسن التي سوف تسمح بالتطوع في قواتها المسلحة الوطنية سن 18 عاماً وتعاقد هذا الالتزام طوعاً ولا بالإكراه. | 2007 | البروتوكول الاختياري الملحق باتفاقية حقوق الطفل بشأن اشتراك الأطفال في النزاعات المسلحة                    |

### المواضيق الإقليمية

|                   |      |   |
|-------------------|------|---|
| وثيقة إرشادية     | 1999 | إعلان القاهرة لحقوق الإنسان في الإسلام» |
| موافقة دون مصادقة | 2004 | الميثاق العربي لحقوق الإنسان/المعدل»    |

### البروتوكولات الإقليمية

|       |       |       |
|-------|-------|-------|
| ----- | ----- | ----- |
|-------|-------|-------|

## جدول ج : حق التقاضي والوصول إلى العدالة

### المملكة الهاشمية الأردنية

| الوصول إلى العدالة  | حق التقاضي   |
|---|--|
|   | <b>المساواة</b>  |
| <p>الأردنيون أمام القانون رجالاً ونساءً أمام القانون سواء...)<sup>(5)</sup> المحاكم مفتوحة للجميع ومصونة من التدخل في شؤونها.</p> <p>2- لا يجوز محاكم أي شخص مدني في قضية جزائية لا يكون جميع قضاياها مدنيين ويستثنى من ذلك جرائم الخيانة والتجمس والإرهاب وجرائم المخدرات وتزيف العملة.</p> <p>3- جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة أن تكون سرية مراعاة للنظام العام أو محافظة على الآداب، وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم في جلسة علنية.</p> <p>4- المتهم بريء حتى تثبت إدانته بحكم قطعي».<sup>(6)</sup></p> | <p>تمارس المحاكم النظامية في المملكة الأردنية الهاشمية حق القضاء على جميع الأشخاص في جميع المواد المدنية والجزائية بما في ذلك الدعاوى التي تقيمها الحكومة أو تقام عليها.<sup>(1)</sup> وتتمتع المرأة الأردنية بحقها في الأهلية الكاملة ببلوغ سن الرشد وبايلام كافة الإجراءات القانونية<sup>(2)</sup> وعلى القاضي مراعاة معايير المحاكمات العادلة والعدالة الناجزة وع alan ة الجلسات...».<sup>(3)</sup></p> <p>و«على القاضي في قضاياه احترام التعدد والتتنوع المجتمعي وأن يساوي في كلامه وسلوكه بين الأشخاص كافة سواء أكانوا أطرافاً في المنازعات أم غيرهم وألا يميز بين أي منهم لدين أو مذهب أو عرق أو لون أو جنسية أو أي سبب آخر»<sup>(4)</sup></p> |
|   | <b>التمييز</b>   |
|   | <p>تمارس المحاكم النظامية في المملكة الأردنية الهاشمية حق القضاء على جميع الأشخاص (... ) باستثناء المواد التي يفوض فيها حق القضاء إلى محاكم دينية أو محاكم خاصة بموجب أحکام هذا الدستور أو أي تشريع آخر نافذ المعمول.<sup>(7)</sup> كما (... ) مسائل الأحوال الشخصية هي المسائل التي يعينها القانون وتدخل بموجبه في اختصاص المحاكم الشرعية وحدها عندما يكون الفرقاء مسلمين».<sup>(8)</sup> و«تقسم المحاكم الدينية إلى: 1- المحاكم الشرعية.</p> <p>2- مجالس الطوائف الدينية الأخرى».<sup>(9)</sup></p>  |

### المملكة الهاشمية الأردنية

| المساواة  | التمييز  |
|---|--|
| <p>العقوبة شخصية، والمتهم بريء حتى تثبت إدانته في محاكمة قانونية عادلة، وللمتهم الحق في أن يوكّل من يملك القدرة للدفاع عنه أثناء المحاكمة. وبين القانون الأحوال التي يتبعن فيها حضور محام عن المتهم. وإيذاء المتهم جسماً أو معنوياً محظوظ<sup>(11)</sup> العدل أساس الملك. والقضاء مستقلون لا سلطان عليهم في أداء واجبهم لغير القانون وضمائرهم<sup>(12)</sup></p> | <p>جميع الأفراد لدى القانون سواء ولا تمييز بين مواطنين الاتحاد بسبب الأصل أو الموطن أو العقيدة الدينية أو المركز الاجتماعي.<sup>(10)</sup></p> |
|   |  |

1. المادة 102 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
2. المادة 43 من القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976
3. المادة 7 من نفس المرجع أعلاه
4. المادة 9 من قانون أصول المحاكمات الجنائية رقم 9 لسنة 1961
5. المادة 8 لميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991
6. المادة 101 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
7. المادة 102 من دستور 1952 والمعدل عام 2011
8. المادة 103 من نفس المرجع أعلاه
9. المادة 104 من نفس المرجع أعلاه
10. المادة 25 من الدستور الإماري الصادر بتاريخ 18 / 7 / 1971
11. المادة 28 من نفس المرجع أعلاه
12. المادة 94 من نفس المرجع أعلاه

## مملكة البحرين

الوصول الى العدالة

حق التقاضي

### المساواة

«الناس سواسية في الكرامة الإنسانية ويساوي المواطنون لدى القانون في الحقوق والواجبات العامة، لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة». <sup>(14)</sup> «تشكل لجنة المعونة القضائية من ثلاثة من المحامين المشغلين يختارهم وزير العدل والشئون الإسلامية وتختص هذه اللجنة بمنح المعونة القضائية. ويقصد بالمعونة القضائية تكليف أحد المحامين المشغلين بالحضور والمراقبة في الحالات الآتية: أ) إذا كان أحد أطراف الدعوى معسراً عاجزاً عن دفع أتعاب المحامية ورأت اللجنة لأسباب تقررها تقديم المعونة القضائية (...).» <sup>(15)</sup> «تقبل شهادة النساء في معرض الأثبات في الزواج والطلاق والضرر والحضانة وغير ذلك مما تطلع عليه النساء غالباً . ب) تقبل شهادة القريب ومن له صلة بالمشهود له متى كان أهلاً للشهادة (...).» <sup>(16)</sup>

«حق التقاضي مكفول وفقاً للقانون». <sup>(13)</sup>

### التمييز

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

### المساواة

«تعلل الأحكام القضائية وينطبق بها في جلسات علانية والإعفاء من مصاريف ورسوم تكاليف القضاء والمحاكم وأتعاب المحاماة للأمهات في مادة الحضانة وأرامل وبنات الشهداء غير المتزوجات». <sup>(21)</sup> «وتمح من المساعدة القضائية بقوه القانون إلى: 1-أرامل وبنات الشهداء غير المتزوجات (...), 5 - الأم في مادة واحد بالنسبة للجميع». <sup>(19)</sup> «ولا يمكن أن يعمل القاضي بالجهة القضائية التي يوجد بدائره اختصاصها مكتب زوجه الذي يمارس المحاماة». <sup>(20)</sup>

### التمييز

جواز الحصول على إذن من القاضي بالموافقة على الزواج دون السن القانوني في حالة محدودة ملائحة أو ضرورة وبشرط اجازة الولي <sup>(23)</sup>

13. المادة 20 من الدستور البحريني لعام 2002
14. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه
15. المادة 39 من قانون المحاماة رقم 26 لسنة 1980
16. المادة 144 من قانون الأسرة رقم 19 لسنة 2009
17. المادة 140 من الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008
18. المادة 40 من نفس المرجع أعلاه
19. المادة 151 من نفس المرجع أعلاه
20. المادة 19 من القانون العضوي رقم 4-11 الصادر عام 2004 بالقانون الأساسي للقضاء
21. المادة 144 من قانون المساعدة القضائية الجزائري الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009
22. المادة 28 من قانون المساعدة القضائية الجزائري الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009
23. المادة 7 من قانون الأحوال الشخصية الصادر برقم 84 - 11 بتاريخ 9/6/1984 والمعدل عام 2005

## الجمهورية التونسية

### الوصول الى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«لكل شخص الحق في محاكمة عادلة في أجل معقول. <sup>(26)</sup> لا يمكن إيقاف شخص أو الاحتفاظ به إلا في حالة التلبس أو بقرار قضائي ويعلم فوراً بحقوقه وبالتهمة المنسوبة إليه، وله أن ينوب محامياً. وتحدد مدة الإيقاف والاحتفاظ بقانون». <sup>(27)</sup> «لكل سجين الحق في معاملة إنسانية تحفظ كرامته. تراعي الدولة في تنفيذ العقوبات السالبة للحرية مصلحة الأسرة، وتعمل على إعادة تأهيل السجين وإدماجه في المجتمع». <sup>(28)</sup> «الموطنون والملاطنات متساوون في الحقوق والواجبات، وهم سواء أمام القانون من غير تمييز». <sup>(24)</sup> «المتقاضون متساوون أمام القضاء. حق التقاضي وحق الدفاع مضمونان، ويؤسرا القانون اللجوء إلى القضاء ويكفل لغير القادرين مالياً الإعانة العدلية. ويضمن القانون التقاضي على درجتين. أ) جلسات المحاكم علنية إلا إذا اقتضى القانون سريتها وب) لا يكون التصرير بالحكم إلا في جلسة علنية». <sup>(25)</sup>

#### التمييز

وبالنسبة للمحاكم «اختلاف الدين ليس قيداً على حرية المرأة في الزواج طالباً لم يذكر ضمن المواقع المؤيدة والموقعة لزواج المرأة المسلمة أو لم يذكر بمجلة الأحوال الشخصية». <sup>(29)</sup> «يمكن منح الإعانة العدلية في الماددة المدنية لكل شخص طبيعي طالباً كان أو مطليباً وذلك في كل طور من أطوار القضية(...).» <sup>(30)</sup> و«يمكن أن ينتفع بالإعانة العدلية: - الشخص المعنوي الذي يتعاطى نشاطاً لا يهدف إلى تحقيق الربح ويكون مقره الأصلي بالبلاد التونسية. - الأجنبي عندما يكون القضاء التونسي مختصاً بالنظر في النزاعات التي يكون طرفاً فيها وتطبّقاً لاتفاقية تعاون قضائي في مجال الإعانة العدلية مع البلاد التي هو حامل جنسيتها وبشرط احترام مبدأ المعاملة بالمثل». <sup>(31)</sup>

## جمهورية جيبوتي

#### المساواة

«جميع البشر متساوون أمام القانون(...) ويضمن الدستور حق الدفاع(...)» <sup>(32)</sup> «المتهم برجى حتى تثبت المحكمة المختصة ادانته(...) بما في ذلك استعانته بالمتهم بمحام من اختياره في جميع مراحل المحاكمة(...)» <sup>(33)</sup> «يسهر رئيس الجمهورية على تنفيذ الأحكام القضائية» <sup>(34)</sup>

#### التمييز

- 24. المادة 21 من الدستور المصدق عليه 26 يناير 2014
- 25. المادة 108 من نفس المرجع أعلاه
- 26. المادة 108، الدستور التونسي الصادر في 26 يناير 2014
- 27. الفصل 29 من نفس المرجع أعلاه
- 28. الفصل 30 من نفس المرجع أعلاه
- 29. حكم ابتدائي مدني عدد 26855 لسنة 1999 وقرار تعقيبي مدني عدد 31115 لسنة 2009
- 30. المادة 1 من قانون الإعانة العدلية في تونس رقم 52 لسنة 2002
- 31. المادة 2 من نفس المرجع أعلاه
- 32. المادة 10 من دستور جمهوري الصادر في 4 سبتمبر 1992
- 33. المادة 1 من نفس المرجع أعلاه
- 34. المادة 36 من نفس المرجع أعلاه

## جمهورية السودان

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«المحاكمة العادلة : المتهم ببرئ حتى تثبت إدانته وفقاً للقانون ، ويكون لأي شخص، تُخَذَّل ضده إجراءات مدنية أو جنائية، الحق في سماع عادل وعلني أمام محكمة عادلة مختصة وفقاً للإجراءات التي يحددها القانون. ويكون للمتهم الحق في الدفاع عن نفسه شخصياً أو بواسطة محامٍ يختاره، وله الحق في أن توفر له الدولة المساعدة القانونية عندما يكون غير قادر على الدفاع عن نفسه في الجرائم بالغة الخطورة». <sup>(37)</sup> «حق كل شخص في التحري والتحقيق والمحاكمة معه بشكل ناجز». <sup>(38)</sup>

<sup>(35)</sup> بحماية القانون دون تمييز بينهم بسبب العنصر أو اللون أو الجنس.

<sup>(36)</sup> الحق في التقاضي: يكفل لكافة الحق في التقاضي، ولا يجوز منع أحد من حقه في اللجوء إلى العدالة».

#### التمييز

«بقاء تطبيق عقوبة الجلد على المرأة وتفذ على الرجل واقتصر على المرأة وهي جالسة ويجوز استخدام أدوات بديلة للجلد». <sup>(39)</sup>

## الجمهورية العربية السورية

#### المساواة

«حق التقاضي وسلوك سبل الطعن والمراجعة والدفاع أمام القضاء مصون بالقانون وتكفل الدولة المساعدة القضائية لغير القادرين وفقاً للقانون». <sup>(40)</sup>

«المواطنون متساوون في الحقوق والواجبات لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس أو الأصل أو اللغة أو الدين أو العقيدة» <sup>(41)</sup> «كل متهم ببرئه حتى يدان بحكم قضائي مبرم في محاكمة عادلة». <sup>(42)</sup>

#### التمييز

- .35. المادة 31 من دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005
- .36. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .37. المادة 34 من نفس المرجع أعلاه
- .38. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه
- .39. المادة 197 من قانون السلطة القضائية الصادر عام 1986
- .40. المادة 51 من دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- .41. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
- .42. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه

## سلطنة عمان

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«للمتهم الحق في أن يوكل من يملك القدرة للدفاع عنه أثناء المحاكمة. ويبيّن القانون الأحوال التي يتعين فيها حضور محام عن المتهم ويكفل لغير القادرين مالياً وسائل الالتجاء إلى القضاء والدفاع عن حقوقهم». <sup>(44)</sup> «جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة جعلها سرية مراعاة للنظام العام أو الآداب. وفي جميع الأحوال يكون النطق بالحكم في جلسة علنية». <sup>(45)</sup>

#### التمييز

## جمهورية العراق

#### المساواة

لكل فرد الحق في أن يعامل معاملة عادلة في الإجراءات القضائية والإدارية (...). جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكمة جعلها سرية. تنتدب المحكمة محاميًّا للدفاع عن المتهم بجنائية أو جنحة ملن ليس له محامٍ يدافع عنه وعلى نفقة الدولة. <sup>(49)</sup> (...). كما «(...) يقدم طلب المعونة القضائية إلى المحكمة المختصة بنظر الدعوى أو الطعن ويوضح فيه وقائع الدعوى وأدلة الثبوت فيه وعدم استطاعة طالب المعونة دفع الرسم(...).» <sup>(48)</sup>

#### التمييز

43. المادة 25 من دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996
44. المادة 23 من نفس المرجع أعلاه
45. المادة 63 من نفس المرجع أعلاه
46. المادة 19 من الدستور العراقي الصادر عام 2005
47. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
48. المادة 33 من قانون الرسوم العدلية رقم 114 لسنة 1981
49. المادة 19 من الدستور العراقي 2005

## دولة فلسطين

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«لا يجوز لأي سلطة التدخل في القضاء أو في شئون العدالة». <sup>(53)</sup> و«جلسات المحاكم علنية(...).» كما «الأحكام القضائية واجبة التنفيذ(...).» <sup>(54)</sup> «إذا ادعى شخص بعدم اقتداره على دفع الرسوم في أية دعوى حقوقية تقويم المحكمة بالتحقق من حالة عدم اقتداره فإذا اقتنعت بصحبة الادعاء تقرر قبول الدعوى برسم مؤجل (...). تغفى لوائح المراقبة الختامية أو المذكرات الخطية التي تقدم بناء على أمر المحكمة أو بإذنها من دفع الرسوم. (...) تغفى من دفع الرسوم المستندات المبرزة في القضايا أو الطلبات التي تم الفصل فيها نهائيا والتي يطالب أصحابها باستردادها(...).» <sup>(55)</sup>

#### التمييز

## دولة قطر

#### المساواة

«يقوم المجتمع القطري على دعامتين العدل، والإحسان، والحرية، والمساواة، ومكارم الأخلاق». <sup>(56)</sup> ويعتبر «الناس متساوون أمام القانون. لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الجنس، أو الأصل، أو اللغة، أو الدين». <sup>(57)</sup> و«القضاء مستقلون، لا سلطان عليهم في قضائهم لغير القانون، ولا يجوز لأية جهة التدخل في القضايا أو في سير العدالة». <sup>(58)</sup>

#### التمييز

50. أخذت فلسطين بنظاممحاكم الصلح والمحكمة المركزية ومحكمة البداية كمحاكم أول درجة للدعوى الجنائية والت التجارية ثم محكمة الاستئناف كمحكمة ثان درجة ثم المحكمة العليا أو محكمة النقض. ووفقا لما تقرر بالقانون الأساسي الفلسطيني يوجد في فلسطين محاكم شرعية دينية ومحاكم مسكونية ومحاكم إدارية عليا والمحكمة الدستورية العليا. وبطريق النظام الفلسطيني إعفاء من رسوم الدعاوى العمالية. وبنظر للقضايا التي ترتبط بجنوح الأحداث من الفتيان أمام دوائر خاصة وقضاة بتأهيل خاص. وتمثل المرأة 13 % من العاملين بالجهاز الإداري من بينهم 4 قاضيات فقط ارتفع عددهن إلى 21 قاضية عام 2008. وقد تم تعين أول قاضية فلسطينية في المحاكم الشرعية عام 2009.

51. المادة 9 من القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005.

52. المادة 30 من نفس المرجع أعلاه.

53. المادة 98 من نفس المرجع أعلاه.

54. المادة 105 من نفس المرجع أعلاه.

55. المادة 106 من نفس المرجع أعلاه.

56. المادة 14 من قانون رسوم المحاكم النظامية رقم 1 لسنة 2003.

57. المادة 135 من الدستور القطري الصادر عام 2004.

58. المادة 18 من نفس المرجع أعلاه.

59. المادة 35 من نفس المرجع أعلاه.

60. المادة 131 من نفس المرجع أعلاه.

## دولة الكويت

### الوصول الى العدالة

### حق التقاضي

### المساواة

«لا يجوز بحال التدخل في سير العدالة (...),<sup>(63)</sup> و«يرتب القانون المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها(...).<sup>(64)</sup> و«جلسات المحاكم علنية إلا في الأحوال الاستثنائية (...).<sup>(65)</sup> و«جلسات المحاكم علنية (...).<sup>(66)</sup> «حق التقاضي مكفول للناس وبين القانون الإجراءات والأوضاع الالزمة لممارسة هذا الحق (...).<sup>(61)</sup> «المعاهدات الدولية تسير كقانون من قوانين البلاد ومن حق المرأة اللجوء للمحاكم لاقتناء حقها بناء على هذه الاتفاقيات».«<sup>(62)</sup>

### التمييز

## جمهورية لبنان

### المساواة

«كل اللبنانيين سواء لدى القانون»<sup>(69)</sup> و«يكلف المحامي بالمرافعة من قبل المشرعي لأجل تثبيت حقوقه وصيانتها في الأمور الداخلة في اختصاصه».«<sup>(70)</sup> و«إذا تعذر على المدعى عليه تكليف محام فيعين له قاضي التحقيق محامياً أو يعهد بذلك إلى نقيب المحامين».«<sup>(71)</sup> «لكل شخص حقيقي أو معنوي لبناني أو أجنبي حق الالتجاء إلى القضاء وحقوق المعونة القضائية تقدم للأشخاص الطبيعيين من التابعية اللبنانية وكذلك للأجانب المقيمين بصورة اعتيادية في لبنان شرط المعاملة بالمثل».«<sup>(68)</sup>

### التمييز

- 61. المادة 166 من الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962
- 62. المادة 70 من نفس المرجع أعلاه
- 63. المادة 163 من قانون تنظيم القضاء الكويتي رقم 23 لسنة 1990
- 64. المادة 164 من نفس المرجع أعلاه
- 65. المادة 165 من نفس المرجع أعلاه
- 66. المادة 13 من قانون تنظيم القضاء الكويتي رقم 23 لسنة 1990
- 67. المادة 25، البذلة الأولى من الفصل الرابع المتعلقة بحق التقاضي قانون موحد لتنظيم القضاء الشرعي السنوي والجعفري تاريخ 16/7/1962
- 68. المادة 426 من قانون أصول المحاكمات المدنية .
- 69. المادة 7 من الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- 70. المادة 66 من قانون تنظيم مهنة المحاماة رقم 8 / 70
- 71. المادة 78 من نفس المرجع أعلاه

**ليبيا****الوصول الى العدالة****حق التقاضي****المساواة**

«تمنح المساعدة القضائية لغير القادرين على تحمل مصاريف الدعوى سواء كانوا مدعين أو مدعى عليهم أيا كان نوع الدعوى، بما في ذلك الدعاوى المدنية التي ترفع أثناء السير في الدعوى الجنائية. ويجوز منح هذه المساعدة للجمعيات أو المؤسسات التي يكون غرضها الإحسان أو أداء خدمات اجتماعية بغير قصد الحصول على ربح مادي». <sup>(75)</sup> وفي حالة قبول المساعدة يعين للطالب محام يتولى الدفاع عنه». <sup>(76)</sup>

«تصون الدولة حقوق الإنسان وحرياته الأساسية وفقاً لما ورد بالاتفاقيات الدولية». <sup>(72)</sup> «تكفل لكل مواطن الضمانات الضرورية للدفاع عن نفسه عند التقاضي، ولكل مواطن الحق في اللجوء إلى القضاء وفقاً للقانون» <sup>(73)</sup> و«السلطة القضائية مستقلة وتتوالها المحاكم والقضاء مستقلون بلا سلطان عليهم». <sup>(74)</sup>

**التمييز****جمهورية موريتانيا****المساواة**

«تضمن الجمهورية لكافة المواطنين المساواة أمام القانون دون تمييز في الأصل والعرق والجنس والمكانة الاجتماعية». <sup>(79)</sup> «إذا حكم على امرأة بالإعدام وصرحت بأنها حامل وأثبتت التحقيق ذلك فلا تطبق عليها عقوبة الإعدام الا بعد الوضع». <sup>(80)</sup>

«لا يعتقل أحد ظلماً فالسلطة القضائية الحامية حمى الحرية الفردية يجوز ظلم أحد أو اعتقاله إلا عن طريق القضاء الذي يحمي الحرية الفردية لكل فرد». <sup>(77)</sup> «على القضاة عند تقدير الغلط أو الجهل سواء تعلق بالحق أم بالواقع أن يراعوا ظروف الحال وسن الأشخاص وحالتهم وكونهم ذكوراً أو إناثاً». <sup>(78)</sup>

**التمييز**

- .72. المادة 7 من الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011
- .73. المادة 31 من نفس المرجع أعلاه
- .74. المادة 32 من نفس المرجع أعلاه
- .75. المادة 132 من قانون تنظيم القضاء رقم 1 لسنة 137 و. ر. الموافق 2008
- .76. المادة 136 من نفس المرجع أعلاه
- .77. المادة 91 من الدستور الموريتاني الصادر في يونيو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006
- .78. المادة 64 من قانون الالتزامات والعقود المعدل بالقانون رقم 31-2001 الصادر بتاريخ 7 فبراير 2001
- .79. المادة 1، فقرة 2 من الدستور الموريتاني الصادر في يونيو 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006
- .80. مدونة قانون العقوبات في موريتانيا بالأمر القانون رقم 162 لسنة 1983

#### المساواة

«التقاضي حق مصون ومكفل للكافحة وتلتزم الدولة بتقريب جهات التقاضي والواجبات العامة، لا تمييز بينهم (...).<sup>(82)</sup> و«(...). تلتزم الدولة بتقريب جهة التقاضي وتعمل على سرعة الفصل في القضايا (...).<sup>(83)</sup> و«يضمن القانون لغير القادرين مالياً وسائل الالتجاء إلى القضاء، والدفاع عن حقوقهم. (...).<sup>(84)</sup> و«فيما عدا حالة التلبس، لا يجوز القبض على أحد، أو تفتيشه، أو جسسه، أو تقييد حريته بأي قيد إلا بأمر قضائي مسبب يستلزم التحقيق. ويجب أن يُبلغ فوراً كل من تقييد حريته بأسباب ذلك، ويحافظ بحقوقه كتابة، ويمكّن من الاتصال بذويه وبمحاميه فوراً، وأن يقدم إلى سلطة التحقيق خلال أربع وعشرين ساعة من وقت تقييد حريته».«<sup>(85)</sup> وكل اعتداء على الحرية الشخصية أو حرمة الحياة الخاصة للمواطنين، وغيرها من الحقوق والحريات العامة التي يكفلها الدستور والقانون، جريمة لا تسقط الدعوى الجنائية ولا المدنية الناشئة عنها بالتقادم، وللمضرر إقامة الدعوى الجنائية بالطريق المباشر. وتكتفى الدولة تعويضاً عادلاً ملناً وقع عليه الاعتداء، وللمجلس القومي لحقوق الإنسان إبلاغ النيابة عن أي انتهاك لهذه الحقوق، وله أن يتدخل في الدعوى المدنية منضماً إلى المضرر بناء على طلبه، وذلك كله على الوجه المبين بالقانون».<sup>(86)</sup>

#### التمييز

- .81 المادة 97 من دستور 2014 المعديل 2012
- .82 المادة 53 من نفس المرجع أعلاه
- .83 المادة 97 من نفس المرجع أعلاه
- .84 المادة 98 من نفس المرجع أعلاه
- .85 المادة 54 من نفس المرجع أعلاه
- .86 المادة 99 من نفس المرجع أعلاه

## المملكة العربية السعودية

| الوصول إلى العدالة                 | حق التقاضي                 |
|------------------------------------|----------------------------|
| الوصول إلى العدالة <sup>(88)</sup> | حق التقاضي <sup>(87)</sup> |

### المساواة

|   |  |
|---|--|
| «يقوم الحكم (...) على أساس العدل والشوري، والمساواة وفق الشريعة الإسلامية». و«مجلس الملك ومجلس ولـي العهد، مفتوحان لكل مواطن، وكل من له شكوى أو مظلمة ومن حق كل فرد مخاطبة السلطات العامة فيما يعرض له من الشؤون». «لا ينفذ الحكم الصادر على الزوجة بالعودة إلى بيت الزوجية جبرا». «لا يجوز الحبس التنفيذي في الأحوال الآتية: (...) إذا كانت امرأة حاملاً أو كان لها طفل لم يتجاوز الثانية من عمره». <sup>(90) (91) (92) (93)</sup> | «حق التقاضي مكفول بالتساوي للمواطنين والمقيمين في المملكة وبين النظام الإجراءات الالزمة لذلك». <sup>(89)</sup> |
|---|--|

### التمييز

|   |  |
|---|--|
| «من شروط تعيين القاضي أن يكون سعودي الجنسية يبلغ من العمر 40 سنة». «لا يجوز تفتیش المرأة أثناء إجراءات التحقيق إلا بمعرفة امرأة أخرى». «(...). يكون حضور المحامي في التحقيق وفق نظام الإجراءات الجزائية، ويكون حضوره إذا كان المحقق معه امرأة بحضور ولها أو عضو من هيئة الأمر بالمعروف أو النهي عن المنكر». النظام الإجراءات الالزمة لذلك». <sup>(99) (100) (101)</sup> | «يجوز رد القاضي إذا كانت الدعوى المنظورة مطلقة التي له منها ولد فقط مما قد يسمح بمفهوم المخالفه بعدم رده في حالة إقامة الدعوى من مطلقه إن لم يكن له منها ولد». أما عن «الصيغة التنفيذية قد لا يعمل بها في أحکام إلزام الزوجة بالعودة إلى بيتها وتسقط حقوقها الزوجية إذا رفضت العودة دون الحاجة لاستخراج صيغة تنفيذية بذلك». كما «تسمع شهادة كل شاهد على انفراد بحضور الخصوم وبدون حضور باقي الشهود الذين لم تسمع شهادتهم على أن تخلفهم لا يمنع من سماعها، (...). وإذا كان الشهود نساء فيتم التفريق بين كل اثنين منهن سوية». «وجوب تواجد المحرم مع المرأة المراد التحقيق معها إذا لم تكن مسجونة فإذا كانت مسجونة فلابد من حضور السجنة أو المشرفة طوال فترة التحقيق وذلك منعا لخلوة المحقق مع المرأة». <sup>(96) (97) (98)</sup> |
|---|--|

## المملكة المغربية

### المساواة

|   |  |
|---|--|
| «حق التقاضي مضمون لكل شخص للدفاع عن حقوقه وعن مصالحه اي يحميها القانون (...). (...) حقوق الدفاع مضمونة أمام جميع المحاكم». <sup>(102) (103)</sup> | «لكل شخص الحق في محاكمة عادلة وفي حكم يصدر داخل أجل معقول(...)». «ويكون التقاضي مجاني في الحالات المنصوص عليها قانوناً ملن لا يتوفى على موارد كافية للتقاضي» <sup>(104)</sup> «ويتحقق لكل متضرر من خطأ قضائي الحصول على تعويض تحمله الدولة» <sup>(105)</sup> و«كون الجلسات علنية (...) |
|---|--|

### التمييز

87. تم بمحض التعميم رقم 13/ت 3676 في 15/6/2009 دراسة المعقوقات التي تواجهها المرأة في وصولها للقضاء حيث أن معظم القواعد المتعلقة بالزواج، الطلاق، حضانة الأطفال والإرث ليست مدونة وتدخل ضمن اختصاص واجتهادات قضاة المحكمة العامة الشرعية ومن ذلك قواعد تعدد الزوجات مباح ولكن محدد بـ 4 زوجات في وقت واحد. كما أنه لا يوجد تحديد لسن الزواج وهو ما دعا مفتي عام المملكة عام 2009 بأن يصرح بأنه يمكن للفتيات ما بين سن الـ 12-10 الزواج.
88. يدرس مجلس القضاء الأعلى انشاء سجون بالقرب من أماكن احتجاز النساء أثناء المحاكمات لسهولة مثولهن أمام المحاكم أثناء الجلسات مثلاً هو معمول به في الرياض. تم بمحض التعميم رقم 13/ت 2844 بتاريخ 2/2/1427هـ الموافق 2006/3/24م تكليف فريق عمل لدراسة كافة الجوانب الخاصة بخدمة قضايا المرأة في المحاكم وكتابات العدل وأوصت بإيجاد صالات خاصة للنساء في المحاكم وكتابات العدل لتقديم الخدمة في قضايا المرأة وتجهز هذه الصالات بما يليق من الأثاث والأماكن الخاصة والقوى العاملة وشبكة الحاسب.
89. المادة 47 من النظام الأساسي للحكم والدولة (الدستور السعودي المكتوب) 1992
90. المادة 8 من نفس المرجع أعلاه
91. المادة 43 من نفس المرجع أعلاه
92. المادة 75 من نظام قضاء التنفيذ السعودي الصادر بالمرسوم الملكي م / 53 عام 1433 هـ الموافق 2012 م
93. المادة 84 من نفس المرجع أعلاه
94. لا زالت المرأة السعودية تعاقب بالجلد على أن تلك من عقوبات التعزير الواردة في الشريعة الإسلامية وغير المنصوص عليها في القانون الجزائري بل ونص القانون الجزائري في مقدمته بإحاله تلك الجرائم إلى أحكام الشريعة الإسلامية (في بعض الجرائم التي يقدرها القاضي مثل الدعوى للتشريع وكذا الشجار مع المعلمات في المدرسة حيث قضي عام 2009 بجلد تلميذة تشاجرت مع مديرية مدرستها 90 جلدة مع حبسها شهرين وتم تنفيذ حكم الجلد بالمدرسة).

### الوصول إلى العدالة

### حق التقاضي

#### المساواة

«جلسات المحاكم علنية إلا إذا قررت المحكם جعلها سرية (...)<sup>(111)</sup> و«تكفل الدولة للمواطنين حريتهم الشخصية وتحافظ على كرامتهم وأمنهم ويحدد القانون الحالات التي تقيد فيها حرية المواطن ولا يجوز تقييد حرية أحد إلا بحكم من محكمة مختصة. لا يجوز القبض على أي شخص أو تفتيشه أو حجزه إلا في حالة التلبس أو بأمر توجبه ضرورة التحقيق وصيانة الأمن يصدره القاضي أو النيابة العامة وفقاً لأحكام القانون، كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون. كما لا يجوز مراقبة أي شخص أو التحرى عنه إلا وفقاً للقانون وكل إنسان تقيد حريته بأي قيد يجب أن تساند كرامته ويحظر التعذيب جسدياً أو نفسياً أو معنوياً، ويحظر القسر على الاعتراف أثناء التحقيقات، وللإنسان الذي تقيد حريته الحق في الامتناع عن الإدلاء بأية أقوال إلا بحضور محاميه ويحظر حبس أو حجز أي إنسان في غير الأماكن الخاضعة لقانون تنظيم السجون ويحرم التعذيب والمعاملة غير الإنسانية عند القبض أو أثناء فترة الاحتجاز أو السجن».»<sup>(112)</sup> «تケفل الدولة العون القضائي لغير القادرين وفقاً للقانون».»<sup>(113)</sup>

#### التمييز

- 95. المادة 92 من اللوائح التنفيذية لنظام المراقبات الشرعية الصادر عام 1423 هـ والمعدلة عام 1428 هـ
- 96. المادة 196 من نفس المرجع أعلاه
- 97. المادة 119 من نفس المرجع أعلاه
- 98. التعليم رقم 172/8/ـت في 9/9/1408هـ
- 99. المادة 31 من نظام القضاء الجديد رقم 78 في 19/9/1428هـ غيرها من الألفاظ التي غلبت عليها الصبغة الذكرية والتي تشير إلى قصر تطبيق المادة على الرجال
- 100. المادة 19 من نظام الإجراءات الجزائية الصادر بقرار مجلس الوزراء رقم 200 عام 1422 هـ والمصدق عليه بالمرسوم الملكي رقم (م) 39 لسنة 1422 هـ
- 101. المادة 42 من نظام المحاماة (السعوية)
- 102. المادة 118 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- 103. المادة 120 من نفس المرجع أعلاه
- 104. المادة 120 من نفس المرجع أعلاه
- 105. المادة 121 من نفس المرجع أعلاه
- 106. المادة 122 من نفس المرجع أعلاه
- 107. المادة 123 من دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- 108. المادة 49 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
- 109. المادة 51 من نفس المرجع أعلاه
- 110. المادة 2. قانون السلطة القضائية رقم 1 لسنة 1991
- 111. المادة 5 من نفس المرجع أعلاه
- 112. المادة 48 من الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001
- 113. المادة 49 من نفس المرجع أعلاه

## بـibliوغرافـيـا عـامـة

1. تقرير المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، المنتدى الاقتصادي العالمي، 2014، 2013
2. التشريعات والسياسات والآليات الوطنية المؤثرة على التمكين الاقتصادي للمرأة، فائزه بن حديد وأخرون، كوثر وأوكسفام كيبك، 2013
3. فائزه بن حديد : وضع ووضعية النساء والفتيات في منطقة الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، يونيسف، 2010
4. الردود على قائمة القضايا والأسئلة المطروحة فيما يتعلق بالنظر في التقارير الأولية سيدا ولسلطنة عمان، 2011، ص 23
5. بالاختصار وليس بالصدفة: تنظيم الأسرة وحقوق الإنسان والتنمية، حالة سكان العام 2022، صندوق الأمم المتحدة للسكان
6. تقرير النهوض بالمرأة في جميع أنحاء العالم 2009/2008، يونيفرم
7. تقرير تنمية المرأة العربية الثاني : الفتاة العربية المراهقة : الواقع والآفاق، «كوثر» 2003
8. المؤشر العالمي لفجوة النوع الاجتماعي، 2013
9. العنف الجنسي المتصل بالنزاعات، تقرير الأمين العام، مجلس الأمن، مارس / آذار 2014
10. تقرير اليونيسيف حول ختان الإناث، 2013

- «Promoting Gender Equality: An Equity-based Approach to Programming». UNICEF
  - Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995) May, Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality2000
  - James Crawford (ed), The Rights of Peoples, Oxford, Clarendon Press, (1988) (reprinted as paperback in 1992) pp. X-236
  - The Global Gender Gap Report”, 2013, World economic Forum, Geneva, Switzerland)
  - The Global Gender Gap Report”, 2014, World economic Forum, Geneva, Switzerland
  - World Bank data 2012 (% of female population ages 15-64) (modeled ILO estimate)
  - Arab Human Development Report: statistical data, Arab states UNDP (RBAS), 2012
  - Female Genital Mutilation/Cutting UNICEF, (July 2013)
  - What do we mean by «sex» and «gender»? (World Health Organization (WHO -Programmes and Projects - Gender, Women and Health), as accessed August 2nd, 2012.
  - Gender Equality and equity, A summary review of UNESCO's accomplishments, since the Fourth World Conference on Women (Beijing 1995) May, Unit for the Promotion of the Status of Women and Gender Equality2000
  - Female Genital Mutilation/Cutting, UNICEF, July 2013
- 
- [www.ipu.org](http://www.ipu.org)
  - [www.isie.tn](http://www.isie.tn)
  - <http://www.dhrd.info/pdfs/lawo-2.pdf>
  - ([موقع دار العدالة والقانون العربية](http://kenanaonline.com/users/basune1/links/14445))
  - [ArabiaWeather.com](http://ArabiaWeather.com)
  - <http://www.sigi-jordan.org/>
  - <http://studies.alarabiya.net/hot-issues/> 10 March 2014
  - <http://www.aljazeera.net/news/reportsandinterviews/2007/9/20>
  - <http://go.worldbank.org/OIHU489AZ0>
  - [http://www.who.int/reproductive\\_health/publications/violence/en/index.html](http://www.who.int/reproductive_health/publications/violence/en/index.html)

# التشريعات المعتمدة في التحليل

## 1. الحقوق المدنية والسياسية

### المملكة الهاشمية الأردنية

الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991

الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011

القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976

قانون الأحزاب السياسية رقم 15 لسنة 1955 والمعدل بالقانون 32 لسنة 1992 والقانون رقم 12 سنة 2012

قانون انتخابات مجلس النواب رقم 2 لسنة 1986 والمعدل أربع سنوات 1989 و2003 و2010 و2012

### الإمارات العربية المتحدة

دستور دولة الإمارات العربية المتحدة الصادر في 18 / 7 / 1971

قانون اتحادي رقم ( 5 ) لسنة 1985 بإصدار قانون المعاملات المدنية لدولة الإمارات العربية المتحدة المعدل بالقانون الاتحادي رقم ( 1 )

لسنة 1987 م

قانون الأحوال الشخصية الإماراتي رقم 28 لسنة 2005

### مملكة البحرين

الدستور البحريني الصادر عام 2002

المرسوم بقانون رقم 14 لـ 2002 بشأن مباشرة الحقوق السياسية

الأمر الأميري رقم 17 لـ 2001 بشأن التصديق على ميثاق العمل الوطني

المرسوم بقانون رقم 15 لـ 2002 بشأن مجلسي النواب والشورى

قانون الجنسية البحريني لـ 1963

ميثاق العمل الوطني لـ 2001

القانون رقم « 11 » لـ 1975 بشأن جوازات السفر

### الجمهورية التونسية

الدستور المصدق عليه في 26 يناير 2014  
مجلة الالتزامات والعقود لسنة 1968 وتعديلاتها،  
مجلة الحقوق العينية عدد 5 1965 وتعديلاتها،  
المرسوم عدد 87 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الأحزاب السياسية،  
المرسوم عدد 88 لسنة 2011 والمتعلق بتنظيم الجمعيات،  
مرسوم عدد 35 لسنة 2011 يتعلق بانتخاب المجلس الوطني التأسيسي،  
مرسوم عدد 27 الصادر سنة 2011 المتعلق بإنشاء هيئة عليا مستقلة للانتخابات،  
قانون عدد 7 لسنة 1968، والمتعلق بحالة الأجانب بالبلاد التونسية  
المنشور في شأن زواج التونسي مع غير المسلم لسنة 1973 والأحكام المتعلقة به حكم ابتدائي مدني عدد 26855 لسنة 1999  
قرار تعقيبي مدني عدد 31115 لسنة 2009

### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008  
القانون العضوي للانتخاب الصادر برقم 79 - 07 الصادر في 6 مارس 1997 والمعدل في 7 فبراير 2004  
قانون الجنسية بموجب الامر رقم 86-70 المؤرخ في 15 ديسمبر 1970 المعدل والمتمم بالأمر رقم 05-01 المؤرخ في 27 فبراير 2005

### جمهورية جيبوتي

دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992  
القانون الانتخابي وشروط وأهلية الانتخاب 92 / 1 / AN الصادر في 21 / 10 / 1992  
قانون العقوبات رقم 94 / 60 / AN الصادر في 5 يناير 1995  
قانون انتخابات أعضاء البرلمان الصادر في 1 ديسمبر 1981 المعدل عام 2002 و2012  
قانون الجنسية الجيبوتي رقم 200 لسنة 1981

### جمهورية السودان

دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005  
قانون الأحوال الشخصية للمسلمين لسنة 1991 الصادر بتاريخ 24 / 7 / 1991  
قانون المعاملات المدنية لسنة 1984 الصادر بتاريخ 14 / 2 / 1984  
قانون الانتخابات القومية لسنة 2008 الصادر برقم 11 لسنة 2008

## الجمهورية العربية السورية

دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012  
قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953  
المرسوم التشريعي رقم 101 لسنة 2011 بقانون الانتخابات العامة  
القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949

## سلطنة عمان

دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996  
قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 32 لسنة 1997  
قانون المعاملات المدنية العماني رقم 29 لسنة 2013  
المرسوم السلطاني رقم 11 لسنة 2010 بتعديل قانون جوازات السفر  
قانون الجنسية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 3-83 الصادر بتاريخ 21/01/1983

## جمهورية العراق

الدستور العراقي الصادر عام 2005  
قانون الانتخابات العراقي رقم 16 لسنة 2005 والمعدل بالقانون رقم 26 لسنة 2009  
القانون رقم 8 لسنة 2012 الخاص بأحكام الترشح لمنصب رئيس الجمهورية  
قانون انتخاب مجالس المحافظات والأقضية والنواحي رقم 36 لسنة 2008 المعدل بالقانون رقم 114 لسنة 2012  
قانون إنشاء المفوضية العليا المستقلة للانتخابات رقم 11 لسنة 2007  
القانون المدني رقم 40 لسنة 1951  
قانون أحكام الترشح لمنصب رئيس الجمهورية لسنة 2012

## دولة فلسطين

إعلان استقلال وقيام الدولة الفلسطينية الصادر من الجزائر سنة 1988.  
القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل في 2005،  
وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة سنة 2008.  
قانون الانتخابات العامة رقم 9 لسنة 2005 والمعدل بالقرار بالقانون بشأن الانتخابات رقم 1 لسنة 2007،  
مجلة الأحكام العدلية (القانون المدني الفلسطيني) المستبدلة بالقانون رقم 4 لسنة 2012،  
قانون رقم 35 لسنة 1934 المتعلق بتوحيد التشاريع المتعلقة بوثائق السفر وتعديلها،

## دولة قطر

الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005  
القانون المدني القطري رقم 22 لسنة 2004  
قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006  
قانون انتخاب أعضاء المجلس البلدي المركزي رقم 17 لسنة 1998

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة الكويت

الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962

قانون الانتخاب الكويتي رقم 35 لسنة 1962

### لبنان

الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 المعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990

وثيقة الاتفاق الوطني (اتفاق الطائف) الصادرة عام 1990

قانون الحقوق السياسية الصادر عام 1953

قانون حق المرأة في السفر دون إذن الولي أو الزوج الصادر عام 1974

قانون الموجبات والعقود (القانون المدني) الصادر بتاريخ 9 / 3 / 1932 والمعدل بالقوانين إلى حد 1995.

قانون الانتخاب اللبناني الصادر في 8 أكتوبر 2008

### ليبيا

الإعلان الدستوري المؤقت الصادر في سبتمبر 2011

القانون رقم 10 لسنة 1984 المعدل عام 1993 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق

القانون رقم 20 لسنة 1991 بشأن تعزيز الحرية

القانون لسنة 2012 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية

قانون رقم 4 لسنة 2012 بشأن انتخاب المؤتمر الوطني العام

قانون رقم 24 لسنة 2010 بشأن الجنسية

### موريتانيا

دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 والمعدل في 2006

قانون مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني رقم 52 لسنة 2001

قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001

القانون رقم 24 لسنة 1991 بشأن تنظيم الأحزاب السياسية والمعدل بالقانون رقم 14 لسنة 1994

### جمهورية مصر

الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014

قانون مباشرة الحقوق السياسية رقم 73 لسنة 1956 وتعديلاته

قانون تنظيم الأحزاب السياسية رقم 40 لسنة 1977 وتعديلاته

قانون مجلس الشعب رقم 38 لسنة 1972 وتعديلاته

## المملكة المغربية

دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011

القانون التنظيمي لمجلس النواب رقم 11 - 27

القانون التنظيمي للأحزاب السياسية رقم 11 - 29

المرسوم الملكي رقم 603 رقم 11 - 2 الصادر بتاريخ 19 / 10 / 2011

القانون رقم 11 - 57 المتعلقة باللوائح الانتخابية العامة

## المملكة العربية السعودية

النظام الأساسي للحكم والدولة الدستور السعودي المكتوب الصادر 1992

المرسومان الملكيان لـ 11 كانون الثاني/يناير 2013 بشأن تنظيم مجلس الشورى السعودي ومشاركة النساء فيه

وثيقة مسقط للنظام الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول الخليج العربية 2001

## جمهورية اليمن

الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001

قانون الخدمة المدنية رقم 19 لسنة 1991

قانون الجوازات اليمني رقم 7 لسنة 1990

قانون الأحزاب والتنظيمات السياسية رقم 66 لسنة 1991

قانون الانتخابات العامة والاستفتاء رقم 13 لسنة 2001 وتعديلاته

## 2. الحقوق الاقتصادية والاجتماعية

### المملكة الهاشمية الأردنية

| السياسات والتشريعات الجتماعية  | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب  |
|--|---|---|
| <p>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</p> <p>الدستور الأردني الصادر عام 1952</p> <p>والمعدل عام 2011.</p> <p>قانون رقم 19 لسنة 2001 بتاريخ 5-1-2001 بشأن قانون الضمان الاجتماعي،</p> <p>المعدل في 2009.</p> <p>قانون حقوق الأشخاص المعوقين لسنة 2007</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011.</li> <li>قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 بتاريخ 16 - 4 - 1996 .</li> <li>نظام الخدمة المدنية لسنة 2007.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011 .</li> <li>قانون التربية والتعليم رقم 3 لسنة 1994</li> <li>قانون مجلس التشغيل والتدريب والتعليم المهني والتكنولوجي رقم 46 لسنة 2008.</li> </ul> |

### الإمارات العربية المتحدة

|   |   |   |
|---|---|---|
| <p>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة</p> <p>عام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</p> <p>قانون اتحادي رقم 2 لسنة 2001 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 2-1-2001</p> <p>بشأن الضمان الاجتماعي.</p> <p>قانون اتحادي رقم 7 لسنة 1999 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 28-2-1999</p> <p>بشكل إصدار قانون المعاشات والتأمينات الاجتماعية.</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</li> <li>قانون اتحادي رقم 8 لسنة 1980 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 30-4-1980</li> <li>بشأن تنظيم علاقات العمل.</li> <li>قانون الخدمة المدنية الاتحادي.</li> <li>اللائحة التنفيذية للقانون الاتحادي رقم 43 لسنة 1992.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور دولة الإمارات العربية المتحدة لعام 1971 المعدل بالقانون الدستوري رقم 1 لسنة 1996 الصادر بتاريخ 1996/12/31</li> <li>قانون الاتحادي للتعليم في الإمارات رقم 11 لسنة 1972.</li> <li>قانون تنظيم علاقات العمل الإماراتي رقم 8 لسنة 1980.</li> <li>قانون التعليم العالي والبحث العلمي الإماراتي رقم 4 لسنة 1992.</li> <li> المرسوم بقانون اتحادي رقم 11 لسنة 2008 بشأن الموارد البشرية في الحكومة الاتحادية.</li> </ul> |
|---|---|---|

### مملكة البحرين

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>الدستور البحريني الصادر عام 2002</p> <p>قانون رقم 18 لسنة 2006 بشأن الضمان الاجتماعي. بتاريخ 31-5-2006.</p> <p>قانون رقم 13 لسنة 1975 بشأن تنظيم معاشات ومكافآت التقاعد لموظفي الحكومة.</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الدستور البحريني الصادر عام 2002</li> <li>ميثاق العمل الوطني الصادر المصدق عليه بالأمر الأميري رقم 17 لسنة 2001</li> <li>قانون رقم 36 لسنة 2012 بشأن إصدار قانون العمل في القطاع الأهلي.</li> <li>قانون الخدمة الوطنية رقم 35 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الدستور البحريني الصادر عام 2002</li> <li>ميثاق العمل الوطني الصادر المصدق عليه بالأمر الأميري رقم 17 لسنة 2001</li> <li>قانون التعليم البحريني رقم 27 لسنة 2005</li> <li>القانون رقم 3 لسنة 2005 بشأن التعليم العالي.</li> </ul> |
|--|---|--|

## الجمهورية التونسية

| السياسات والتشريعات الاجتماعية   | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب  |
|--|---|---|
| <p>دستور 2014</p> <p>قانون عدد 58 لسنة 2006 المتعلق بإحداث نظام خاص للعمل نصف الوقت مع الانتفاع بثلثي الأجر لفائدة الأمهات</p> <p>قانون رقم 30 لسنة 1960 بشأن تنظيم أنظمة الضمان الاجتماعي</p> <p>القانون عدد 32 لسنة 2002 المتعلق بنظام الضمان الاجتماعي لبعض الأصناف من العمالة في القطاعين الفلاحي وغير الفلاحي</p> <p>القانون عدد 12 لسنة 1985 المتعلق بنظام الجريات المدنية والعسكرية للتقاعد وللباقين على قيد الحياة في القطاع العمومي</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور 2014</li> <li>• مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007.</li> <li>• قانون عدد 112 لسنة 1983 المتعلق بضبط نظام الأساسي العام لأعوان الدولة والجماعات المحلية والمؤسسات العمومية ذات الصيغة الإدارية.</li> <li>•</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور 2014</li> <li>• القانون التوجيهي عدد 80 المتعلق بال التربية والتعليم المدرسي لسنة 2002.</li> <li>• القانون عدد 10 المؤرخ المتعلق بالقانون التوجيهي للتكون المهني لسنة 1993 وتعديلاته إلى حد 2008.</li> </ul> |

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

|   |  |  |
|---|--|--|
| الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008    | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002 و2006 و2008</li> <li>• قانون رقم 11-90 لسنة 1990 يتعلق بعلاقات العمل</li> <li>• أمر رقم 15 06-03 15 يوليوز سنة 2006 يتضمن القانون الأساسي العام للوظيفة العمومية.</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعوام 2002</li> <li>• القانون رقم 04-08 الصادر 23 يناير 2008 التوجيهي للتربية الوطنية</li> <li>• قانون رقم 2000-04 الصادر في 6 ديسمبر 2000 يعدل القانون رقم 05 - 99 الصادر 4 أبريل 1999 ومتضمن القانون التوجيهي للتعليم العالي</li> <li>• قانون رقم 07 - 08 الصادر في 23 فبراير 2008 التوجيهي للتكون وللتعليم المهني</li> </ul> |
| قانون رقم 88 - مؤرخ في 26 يناير 1988 يتعلق بالوقاية الصحية والأمن وطб العمل |  |  |
| قانون رقم 11-83 مؤرخ في 2 يوليوز سنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية       |  |  |
| قانون رقم 12-83 لسنة 1983 بشأن التقاعد.                                     |  |  |
| قانون عدد 53 مؤرخ في 2 يوليوز سنة 1993 يتعلق بالتقاعد                       |  |  |

## جمهورية جيبوتي

|  |  |   |
|--|--|---|
| دستور جيبوتي لسنة 1992<br>القانون رقم AN/02/4ème/154 المتعلق بتنظيم صندوق الحماية الاجتماعية والنظام العام للتقاعد والعمال الاجراء | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور جيبوتي لسنة 1992</li> <li>• قانون رقم AN/83/1èreL48/ بشان النظام العام للموظفين الحكوميين</li> <li>• القانون رقم AN/02/4ème L/173 المحدد لسياسة الوطنية في مجال ادماج المرأة في التنمية لسنة 2002</li> <li>• قانون رقم AN/83/1èreL48/ بشان النظام العام للموظفين الحكوميين</li> <li>• قانون العمل رقم AN/05/5ème L/133 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• دستور جيبوتي لسنة 1992</li> <li>• قانون توجيه النظام التعليمي الصادر عام 2000</li> <li>• مرسوم التعليم الجامعي رقم 9 - 2006 ومرسوم اصلاح الجامعة رقم 167 - 2007</li> <li>• قانون انشاء وكالة العمالة والتدريب والادماج المهني رقم L / 5 / 07 / AN / 203</li> </ul> |
|--|--|---|

## جمهورية السودان

| السياسات والتشريعات الاجتماعية  | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| <p>دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005</p> <p>نظام المعاشات والتأمين الاجتماعي</p> <p>قانون الصندوق القومي للمعاشات لسنة 1991 وتعديلاته إلى حد 1994</p> <p>قانون التأمين الاجتماعي السوداني لسنة 1990</p> | <p>دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005</p> <p>لائحة الخدمة المدنية القومية لسنة 2007</p> <p>قانون الخدمة المدنية القومية لسنة 6/2/2007</p> <p>قانون العمل السوداني لسنة 1997</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005</li> <li>قانون تخطيط التعليم العام وتنظيمه لسنة 2001</li> <li>قانون تنظيم التعليم العالي والبحث العلمي لسنة 1990 والمعدل إلى حد 1995</li> <li>قانون التدريب القومي لسنة 2004</li> <li>لائحة التدريب الموحدة لمؤسسات التعليم العالي والبحث العلمي الصادرة عام 2003</li> <li>قرار المحكمة العليا رقم 41 لسنة 2004 الخاص بمقاصير تعليم البنات</li> </ul> |

## الجمهورية العربية السورية

|   |   |   |
|---|---|---|
| دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012                   | دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012       | دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012   |
| قانون التأمينات الاجتماعية رقم 92 لعام 1959 وتعديلاته إلى حد 1964 | قانون العمل السوري رقم 17 لسنة 2010                   | قانون التعليم الالزامي رقم 7 لسنة 2012 الصادر بتاريخ 16 / 2 / 2012                                      |
| قانون التأمين الاجتماعي لسنة 1990                                 | القانون الأساسي للعاملين في الدولة رقم 50 الصادر 2004 | قرار مجلس الوزراء رقم 36 لسنة 2010 بتدريب العاملين بالدولة  |
|   | القانون المدني السوري الصادر برقم 84 لسنة 1949        | القانون رقم 17 المتعلق بحقوق العمال وعلاقت العمل في القطاع الخاص والقطاع التعاوني والقطاع المشتركة 2010 |

## سلطنة عمان

|   |  |  |
|---|--|--|
| دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996                  | دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996   | دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996 |
| قانون التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 91 / 26 المعديل بالمرسوم السلطاني لسنة 2006 | قانون العمل الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 35 / 2003 المعديل بالمرسوم السلطاني رقم 113 / 2011  | قانون البعثات والمنح والاعانات الدراسية إصدار بالمرسوم السلطاني رقم 83 لسنة 2002   |
| قانون الضمان الاجتماعي الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 87 / 1984                                       | قانون الخدمة المدنية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 120 / 2004   | مرسوم سلطاني رقم 108 / 2001 بتقسيم وزارة الشؤون الاجتماعية والعمل والتربية المهني  |
|   | قرار وزاري رقم 656 / 2011 عن وزير القوى العاملة بشأن الأحوال والأعمال والمناسبات التي يجوز تشغيل النساء فيها ليلاً وشروط التشغيل الصادر عام 2011 |  |

## جمهورية العراق

| السياسات والتشريعات الاجتماعية   | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب  |
|--|--|---|
| <p>الدستور العراقي الصادر عام 2005</p> <p>قانون التقاعد الموحد رقم 27 لسنة 2006</p> <p>قانون التقاعد والضمان الاجتماعي للعمال رقم (39) لسنة 1971</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور العراقي الصادر عام 2005</li> <li>• قانون العمل رقم 71 لسنة 1987 المعدل</li> <li>• قانون رواتب موظفي الدولة والقطاع العام رقم 22 لسنة 2008 المتضمن في الواقع العراقي رقم العدد: 4074 تاريخ 2008/05/12</li> <li>• قانون العمل العراقي رقم 151 لسنة 1970 وكل تعديلاته إلى حد 1973</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور العراقي الصادر عام 2005</li> <li>• قانون التعليم الالزامي العراقي رقم 118 لسنة 1976</li> <li>• قانون العمل العراقي رقم 151 لسنة 1970 وكل تعديلاته إلى حد 1973</li> <li>• قانون مكافأة المتدربين في مراكز التدريب المهني التابعة لوزارة العمل والشؤون الاجتماعية، رقم 38 لسنة 2008</li> </ul> |

## دولة فلسطين

|   |   |  |
|---|---|--|
| <p>القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</p> <p>وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</p> <p>قانون رقم 7 لسنة 2005 بتاريخ 6-27-2005 بشأن قانون التقاعد العام</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</li> <li>• وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</li> <li>• قانون رقم 7 لسنة 2000 الصادر بتاريخ 25-11-2001 بشأن قانون العمل.</li> <li>• قانون الخدمة المدنية رقم 4 لسنة 1998 وتعديلاته إلى حد 2005</li> <li>• قرار مجلس الوزراء رقم 14 لسنة 2003 بنظام عمل النساء ليلاً</li> <li>• قرار وزير العمل رقم 2 لسنة 2004m بالأعمال الخطرة أو الشاقة التي يحظر تشغيل النساء فيها</li> <li>• قانون رقم 4 لسنة 1998 المتعلق بالخدمة المدنية وتعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005</li> <li>• وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008</li> <li>• قانون التعليم الفلسطيني رقم (1) لسنة 2013 M</li> <li>• المذكورة الإيضاحية لقرار رئيس مجلس الوزراء 145 لسنة 2004 بشأن خطة تطبيق نظام التعليم والتدريب المهني والتقني</li> </ul> |
|---|---|--|

## دولة قطر

|  |  |  |
|--|--|--|
| <p>الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</p> <p>القانون رقم (24) لسنة 2002 بشأن التقاعد والمعاشات والقوانين المعدلة له إلى حد 2009</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</li> <li>• قانون العمل القطري الصادر برقم 14 لسنة 2004 والمعدل عامي 2007 و2009</li> <li>• قانون رقم 8 لسنة 2009 بإصدار قانون إدارة الموارد البشرية 8 / 2009</li> <li>• قانون الهيئات والمؤسسات العامة الصادر بالقانون رقم 26 لسنة 2004، المعدل بالمرسوم رقم 18 لسنة 2006</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الصادر في 2004/6/8 المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 2005/6/8</li> <li>• قانون التعليم الالزامي القطري رقم 25 لسنة 2001</li> <li>• قانون العمل القطري الصادر برقم 14 لسنة 2004 والمعدل عامي 2007 و2009</li> <li>• قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006</li> </ul> |
|--|--|--|

## المرأة العربية والتشريعات

### دولة الكويت

| السياسات والتشريعات المجتمعية   | الحق في العمل   | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|---|--|
| <p>الامر الاميري بالقانون رقم 61 لسنة 1976 بشان التأمينات الاجتماعية والقوانين المعدلة له</p> <p>القانون رقم 5 لسنة 1968 المعدل بالقانون رقم 30 لسنة 1971 ثم الملغى بمرسوم القانون المتعلق بالمساعدات العامة رقم 22 لعام 1978</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>المرسوم رقم 15 بتاريخ 4 ابريل 1979 الخاص بنظام الخدمة المدنية</li> <li>قانون رقم 38 لسنة 1964 بتاريخ 9-8-1964 بشأن العمل في القطاع الأهلي</li> <li>المرسوم بقانون رقم 1992/40 بشأن تنظيم مكاتب تشغيل الخدم</li> <li>القرار الوزاري رقم 1182 لسنة 2010 بتعديل بعض احكام القرار الوزاري رقم 1992/617 ومتضمن تنظيم عملية اصدار تراخيص استقدام العمالة المنزلية</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون محو الأمية رقم 4 لسنة 1981</li> <li>قانون التعليم الالزامي الكويتي رقم 11 لسنة 1965</li> <li>قانون تنظيم التعليم العالي الكويتي رقم 29 لسنة 1966</li> </ul> |

### لبنان

|  |  |  |
|--|--|--|
| <p>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف) - القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</p> <p>قانون الضمان الاجتماعي رقم 13955 تاريخ 9/26/1963 امتداد وفقاً للقانون رقم 220 الصادر في 2000/5/29 والقانون رقم 483 تاريخ 12/12/2002</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف)</li> <li>القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</li> <li>قانون العمل رقم 207 لسنة 2000 بتاريخ 1-6-2000</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 1926 وتعديلاته إلى حد 1990 ووثيقة الوفاق الوطني (اتفاق الطائف)</li> <li>القانون الدستوري رقم 18 تاريخ 1990/9/21 الرامي الى اجراء تعديلات على الدستور تنفيذاً لوثيقة الوفاق الوطني</li> <li>المرسوم التشريعي للتعيين في وزارة التربية الوطنية رقم 134 الصادر في 12 يونيو 1959 والمعدل بقانون الزامية التعليم ومجانته رقم 686 الصادر في 3 / 16 / 1998 والقانون رقم 150 تاريخ 2011/8/17</li> </ul> |
|--|--|--|

### ليبيا

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</p> <p>قانون رقم 13 لسنة 1980 بشأن التأمين الاجتماعي والقوانين المعدلة له</p> <p>القانون رقم 6 لسنة 2013 في شأن تقرير علاوة العائلة</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</li> <li>القانون رقم 12 لسنة 2010 م بشأن إصدار قانون علاقات العمل ولائحته التنفيذية</li> <li>قانون العمل الليبي لسنة 2013</li> <li>قرار مجلس قيادة الثورة الصادر في 26 سبتمبر 1969 م بشأن تحريم الإتجار في الأيدي العاملة</li> <li>قانون رقم ( 15 ) لسنة 1981 م بشأن نظام المرتبات للعاملين الوطنين</li> <li>القانون رقم 12 لسنة 2010 م بشأن قانون علاقات العمل ولائحته التنفيذية</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>الإعلان الدستوري المؤقت ل سبتمبر 2011</li> <li>القانون رقم 95 لسنة 1975 بشأن التعليم الالزامي</li> <li>القانون رقم 20 لسنة 1991 في شأن تعزيز الحرية</li> <li>القانون رقم 5 لسنة 2009 بشأن تنظيم الخدمة الوطنية</li> <li>القانون رقم 37 لسنة 1973 بشأن تنمية القوى العاملة والتدريب</li> </ul> |
|--|---|--|

### جمهورية موريتانيا

| السياسات والتشريعات الاجتماعية  | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| <p>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</p> <p>قانون رقم 67039 بتاريخ 3 فبراير 1967 الخاص بنظام الضمان الاجتماعي في موريتانيا</p> <p>قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</li> <li>قانون رقم 17 صادر بتاريخ 06 يوليو 2004 المتضمن مدونة الشغل</li> <li>قانون رقم 09 - 1993 متضمن للنظام الأساسي للموظفين والوكالء العقديين للدولة</li> <li>قانون رقم 09 - 1993 للنظام الأساسي للموظفين والوكالء العقديين للدولة</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006</li> <li>قانون رقم 12 لسنة 1999 بشأن اصلاح نظام التعليم الوطني في موريتانيا والمعدل عام 2002</li> <li>المرسوم رقم 76 لسنة 2010 لتحديد صلاحيات وزير الوظيفة وعصرنة الادارة</li> </ul> |

### جمهورية مصر

|  |   |  |
|--|---|--|
| <p>دستور 2012، المعدل 2014</p> <p>قانون التأمينات والمعاشات رقم 135 لسنة 2010</p> <p>قانون الطفل رقم 12 لسنة 1996 والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور 2012، المعدل 2014</li> <li>قانون العمل الموحد رقم 12 لسنة 2003 للعاملين بالقطاع الخاص</li> <li>قانون 48 لسنة 78 للعاملين بالقطاع العام</li> <li>القانون رقم 179 لسنة 2005 المعدل لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978،</li> <li>اللوائح الصادرة وفقاً لأحكام القانون 203 لسنة 1991 للعاملين بقطاع الأعمال العام</li> <li>قرار رقم 155 لسنة 2003 لوزارة القوى العاملة والهجرة في شأن تحديد الاعمال التي لا يجوز تشغيل النساء فيها</li> <li>قرار رقم 183 لسنة 2003 لوزارة القوى العاملة والهجرة بشأن تشغيل النساء ليلاً</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون التعليم رقم 139 لسنة 1981</li> <li>قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار</li> <li>قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008</li> <li>قانون محو الأمية رقم 8 لسنة 1991</li> <li>قانون العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978</li> <li>قانون العمل المصري رقم 12 لسنة 2003</li> </ul> |
|--|---|--|

### المملكة المغربية

|  |   |   |
|--|---|---|
| <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>قانون رقم 71 - 011 بتاريخ 12 ذي القعدة 1391 (30 دجنبر 1971) المحدث بموجبه نظام المعاشات المدنية ظهير شريف رقم 205-89-1 بتنفيذ القانون رقم 89-06 بتاريخ 15 ربيع الثاني 1410 (15 نونبر 1989) ج ر 4026 بتاريخ 27 جمادى الأولى 1410 (27 دجنبر 1989) المتعلقة بقانون المعاشات المدنية</p> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</li> <li>قانون رقم 65.99 المتعلق بمدونة الشغل الصادرة في 11 سبتمبر 2003 بالجريدة الرسمية، السنة الثانية والتسعون، عدد 5167 بتاريخ 2003/12/08 مدونة الشغل والمحينة بتاريخ 26 أكتوبر 2011</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</li> <li>الظهير الشريف رقم 71 لسنة 1963 بشأن التعليم الاجباري</li> </ul> |
|--|---|---|

## المرأة العربية والتشريعات

### المملكة العربية السعودية

| السياسات والتشريعات المجتمعية   | الحق في العمل  | الحق في التعليم والتدريب   |
|---|--|--|
| النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992                                | النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992   | <ul style="list-style-type: none"> <li>النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992</li> <li>المرسوم الملكي رقم 22646 الصادر بتاريخ 1425 / 5 / 4 الموافق 2004 / 6 / 22</li> </ul>  |
| نظام التأمينات الاجتماعية الصادر بالمرسوم الملكي رقم م 33 في 3/9/1421هـ | نظام العمل الصادر بالمرسوم الملكي رقم (م) 51/ 1426/ 8/ 23 وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدى دول مجلس التعاون لدول الخليج العربية - 2001 | <ul style="list-style-type: none"> <li>أمر نائب رئيس مجلس الوزراء رقم 8110 لسنة 1425 هـ</li> <li>قرار مجلس الوزراء رقم 63 لسنة 1424 هـ 1424 / 3 / 11 الصادر بتاريخ 11 / 3 / 1424</li> <li>السياسة العامة للتعليم في المملكة العربية السعودية الصادرة عن وزارة المعارف</li> <li>نظام الخدمة المدنية الصادر بالمرسوم الملكي رقم 49 وتاريخ 10/7/1397هـ</li> </ul> |

### جمهورية اليمن

|   |  |  |
|---|--|--|
| الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001                | الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001   | الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001 |
| قرار جمهوري بالقانون رقم (26) لسنة 1991م بشأن التأمينات الاجتماعية    | قرار جمهوري بالقانون رقم (5) لسنة 1995م بشأن قانون العمل | القانون العام للتربية والتعليم اليمني رقم 45 لسنة 1992 |
| القرار الجمهوري بالقانون رقم (25) لسنة 1991م بشأن التأمينات والمعاشات | قانون الخدمة المدنية رقم 19 لسنة 1991                    | قانون محو الأمية وتعليم الكبار رقم 28 لسنة 1998        |
| أحكام ونصوص قانوني التأمينات والمعاشات رقمي (25) و(26) لسنة 1991      |  | قانون التعليم العالي اليمني رقم 13 لسنة 2010           |
|   |  | قانون التعليم الفني والتدريب المهني رقم 23 لسنة 2006   |

### 3. الوضع والحقوق داخل الأسرة بما في ذلك الحق في الجنسية

#### المملكة الهاشمية الأردنية

| الحق في الجنسية                                     | الوضع والحقوق داخل الأسرة                             |
|---|---|
| قانون الجنسية الأردني رقم 6 الصادر في 16 فيفري 1954 | الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991                |
|   | الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011      |
|   | قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم (36) 2010 / 10 / 17 |
|   | قانون رقم 8 معدل لقانون العقوبات لسنة 2011            |

#### الإمارات العربية المتحدة

|   |   |
|---|---|
| قانون الجنسية وجوازات السفر الإمارati الصادر بالقانون الاتحادي رقم 17 لسنة 1972 | قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005، نشر بتاريخ 2005/11/30 |
|---|---|

#### مملكة البحرين

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002 | قانون البحريني رقم 19 لسنة 2009 المتعلق بأحكام الأسرة بشقه السنوي |
|                                  | القانون المدني رقم 19 لسنة 2001                                   |
|                                  | قانون العقوبات البحريني رقم 15 لسنة 1976                          |

#### الجمهورية التونسية

|  |   |
|--|---|
| مجلة الجنسية التونسية الصادرة بالمرسوم عدد 6 لسنة 1963 وكل التعديلات إلى حد 2010 | الدستور المصدق عليه في 26 يناير 2014                              |
|  | مجلة الالتزامات والعقود التونسية 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008   |
|  | مجلة الأحوال الشخصية التونسية لسنة 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008 |
|  | المجلة الجنائية التونسية المنقحة بالقانون عدد 1 لسنة 1968         |

#### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

|  |   |
|--|---|
| الدستور الجزائري الصادر في 28 / 11 / 1996 والمعدل أعداد 2002 و 2006 و 2008 | قانون الأسرة رقم 84 - 11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 والمعدل والمتمم بالأمر رقم 05 - 02 المؤرخ في 27 فبراير 2005 |
|  | الأمر رقم 66 - 156 المؤرخ في 8 يونيو سنة 1966 يتضمن قانون العقوبات بتعديلاته.                               |

#### جمهورية جيبوتي

|                        |  |
|------------------------|--|
| دستور جيبوتي لسنة 1992 | قانون شؤون الأسرة الجيبوتي رقم 152 لسنة 1992 والمعدل في 2002/01/31 |
|------------------------|--|

#### جمهورية السودان

|  |   |
|--|---|
| دستور جمهورية السودان الانقلابي الصادر عام 2005        | قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991 |
| قانون الجنسية السوداني الصادر سنة 1994 المعدل سنة 2005 | قانون المعاملات المدنية السوداني الصادر في 14 / 2 / 1984        |

## المرأة العربية والتشريعات

### الجمهورية العربية السورية

- دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012
- قانون الأحوال الشخصية السورية (59 / 1953) الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953
- قانون الأحوال الشخصية السورية رقم 276 للعام 1969 المتعلق بالجنسية العربية السورية

### سلطنة عمان

- قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997
- قانون المعاملات المدنية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 29 / 2013 المؤرخ في 13/05/2013
- دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

### جمهورية العراق

- الدستور العراقي الصادر عام 2005
- قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959 وتعديلاته إلى حد سنة 1999
- القانون المدني العراقي رقم 40 لسنة 1951
- قانون الجنسية العراقية رقم 26 لسنة 2006

### دولة فلسطين

- قانون الأحوال الشخصية الفلسطيني رقم 61 لسنة 1976 للطائفة المسلمة السننية
- قانون الأحوال الشخصية والأوقاف للطائفة الإنجيلية الأسقفية العربية لسنة 1954
- قانون العقوبات الفلسطيني رقم (16) لسنة 1960
- قانون حقوق العائلة المصري لسنة 1954 أمر رقم (303)
- قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 36 لسنة 1976 تحت وتعديل في 2001 و2010 بالنسبة للضفة الغربية
- القانون الأساسي الفلسطيني الصادر بتاريخ 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- قانون جوازات السفر الأردني رقم 11 لسنة 1942.

### دولة قطر

- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 20/4/1425هـ المنصور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون الأسرة القطرية رقم 22 لسنة 2006.
- قانون الولاية على أموال القاصرين رقم 40 الصادر سنة 2004
- قانون الجنسية القطرية رقم 02 لسنة 1961 المعديل بقانون رقم 38 الصادر في 29/12/2005 /
- القانون رقم (21) بشأن تنظيم الزواج من الأجانب لسنة 1989

### دولة الكويت

- قانون الأحوال الشخصية الكويتي الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 1984/07/23 الصادر في 1980/67 بمقتضى القانون المدني (1980/67)
- قانون رقم 51 الصادر في 1984/07/23
- قانون رقم 15 لسنة 1959
- قانون رقم 16 لسنة 1960 بإصدار قانون الجزاء (16/1960)
- قانون الجنسية الكويتي الصادر بموجب المرسوم الأميري رقم 1980/67

## لبنان

- قانون الأحوال الشخصية الصادر بقرار رقم 15 الصادر في 19/1/1925
  - قانون الأحوال الشخصية للطائفة الدرزية الصادر في 24/02/1948 والمعدل بقانون 2/7/1959
  - قانون حقوق العائلة المناكحات أو المفارقات - قانون عثماني-الصادر في 25/10/1917
  - قانون حقوق العائلة اللبناني الصادر في 10/02/1954 الخاص بالطائفة السننية
  - قانون الأحوال الشخصية للطائفة الانجليية في سوريا ولبنان بتاريخ 1/4/2005 الذي الغى قانون الاحوال الشخصية للطائفة الانجليية في لبنان تاريخ 24/8/1949
  - قانون الأحكام الشرعية للأحوال الشخصية للطائفة الإسرائيلي في لبنان مجموعة قوانين الكنائس الشرقية الصادرة عام 1990
  - قانون الاحوال الشخصية للسريان الأرثوذكس . 10/9/2003
  - قانون الأحوال الشخصية للطوائف الكاثوليكية رقم 31 لعام 2006.
  - قانون الإرث لغير المسلمين الصادر بتاريخ 23 حزيران 1959
  - كتاب الأحكام الشرعية في الأحوال الشخصية والمواريث حسب المذهب الحنفي المعروف «بقانون قدرى باشا»-للطائفة السننية
  - دليل القضاء الجعفري في الاحوال الشخصية- للطائفة الشيعية

## ليبيا

- قانون رقم 24 لسنة 2010 بشأن الجنسية
  - الإعلان الدستوري لسنة 2011
  - القانون رقم 10 لسنة 1984 بشأن الأحوال الشخصية المعدل بقانون رقم (22) لسنة 1991 بعض أحكام القانون رقم 10 لسنة 1984 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق وآثارهما وبقانون رقم (9) لسنة 1993
  - القانون رقم 17 لسنة 1992 بشأن تنظيم أحوال القاصرين ومن في حكمهم
  - القانون المدني لسنة 1953م.
  - القانون رقم 70 لسنة 1973م في شأن إقامة حد الزنا وتعديل بعض أحكام قانون العقوبات

## جمهورية موريتانيا

- دستور جمهورية موريتانيا الاسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
  - قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتانية
- قانون الجنسيه الموريتاني رقم 112-1961 الصادر في 12 جوان 1961 المعدل بقانون رقم 023-2010 الصادر في 11 فيفري 2010 الجريدة الرسمية للجمهورية الإسلامية الموريتانية بتاريخ 28 فبراير 2011
  - القانون المدني الموريتاني : الأمر القانوني رقم 126-89 الصادر بتاريخ 14 سبتمبر 1989 المتضمن قانون الالتزامات والعقود المعدل بالقانون رقم 31-2001 الصادر بتاريخ 7 فبراير 2001

## جمهورية مصر

|   |  |
|---|--|
| <p>دستور 2012، المعدل 2014</p> <p>قانون الجنسيّة المصري رقم 154 لسنة 2004 المعدل للقانون رقم 26 لسنة 1975</p> | <p>الدستور المصري لسنة 2012 والمعدل في يناير 2014</p> <p><b>قوانين الأحوال الشخصية للمسلمين</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قانون رقم 25 لسنة 1920 بأحكام النفقة وقانون وبعض مسائل الأحوال الشخصية وقانون رقم 25 لسنة 1929 وتعديلاته اللاحقة وقانون رقم 44 لسنة 1979 وقانون رقم 100 لسنة 1985</li> <li>قانون رقم 25 لسنة 1929 خاص ببعض أحكام الأحوال الشخصية وتعديلاته اللاحقة إلى حد 1992</li> <li>قانون رقم 119 لسنة 1952 بأحكام الولاية على أملاك وتعديل بقرار وزير العدل رقم 9 لسنة 1953</li> <li>قانون رقم 100 لسنة 1985 بتعديل بعض أحكام قوانين الأحوال الشخصية</li> </ul> <p><b>قوانين الأحوال الشخصية لغير المسلمين<sup>(1)</sup></b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>لائحة الأحوال الشخصية للأقباط الأرثوذكس التي أقرها المجمع المقدس والمجلس المحلي العام بجلسة 9/5/1938</li> </ul> <p><b>قوانين وقرارات الأحوال الشخصية الإجرائية</b></p> <ul style="list-style-type: none"> <li>قرار وزير العدل رقم 2 لسنة 1955 بلائحة المأذونين وتعديلاته إلى 2004</li> <li>قانون المواريث المصرية رقم 77 لسنة 1943 وتعديلاته إلى 1951</li> <li>القانون رقم 71 لسنة 1946 بإصدار قانون الوصية وتعديلاته إلى 1950</li> <li>القانون رقم 1 لسنة 2000 بإصدار قانون تنظيم بعض أوضاع وإجراءات التقاضي في مسائل الأحوال الشخصية</li> <li>القانون رقم 10 لسنة 2004 بإصدار قانون إنشاء محاكم الأسرة</li> <li>قانون رقم 12 لسنة 1996 بالصدار قانون الطفل والمعدل بالقانون رقم 126 لسنة 2008.</li> <li>القانون المدني المصري رقم 131 الصادر سنة 1948</li> <li>قانون العقوبات المصري رقم 58 لسنة 1937 وكل التعديلات إلى حد قانون 95 لسنة 2003</li> </ul> |
|---|--|

## المملكة المغربية

|   |   |
|---|---|
| <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>قانون الجنسيّة الصادر بموجب الظهير المؤرخ في 1956/09/06 والمعدل بالقانون رقم 06-62 الصادر بموجب الظهير رقم 5514 بتاريخ 08-01-2007 (جريدة رسمية رقم 2007/04/05).</p> | <p>دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011</p> <p>القانون رقم 03-70 المتضمن قانون الأسرة، الصادر بالظهير رقم 5184 بتاريخ 22-04-2004 (الجريدة الرسمية رقم 05/02/2004).</p> <p>مجموعة القانون الجنائي وفق تعديلات سبتمبر 2011</p> |
|---|---|

1. يوجد مشروع قانون آخر لإدارة أحوال المسيحيين منذ 2010 ولكنه لم يعتمد بعد

### المملكة العربية السعودية

|   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992</li> <li>• نظام الجنسية العربية السعودية الصادر بالمرسوم الملكي رقم 3 الصادر في 25/2/1374هـ</li> <li>• اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية وكل تعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• النظام الأساسي للحكم الصادر بالأمر الملكي رقم 1 / 90 و تاريخ 27/8/1412هـ</li> <li>• وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001</li> <li>• اللائحة التنفيذية لنظام الجنسية العربية السعودية وكل تعديلاته إلى حد 2005</li> </ul> |
|---|---|

### جمهورية اليمن

|   |   |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و 2001</li> <li>• قانون الجنسية اليمني رقم 6 لسنة 1990 المعدل بموجب قانون رقم 17 لسنة 2009</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بشقه السنوي بتاريخ 9 أبريل 2009</li> <li>• القانون المدني رقم 19 / 2001.</li> </ul> |
|---|---|

## 4. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية العنف ضد المرأة/ القائم على النوع الاجتماعي

### المملكة الهاشمية الأردنية

| العنف القائم على النوع الاجتماعي والسلامة الجسمية  | الحق في الصحة  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• الدستور الأردني وتعديلاته لسنة 2011</li> <li>• قانون الأحوال الشخصية لسنة 1976</li> <li>• قانون العقوبات عدد 16 مؤرخ في 1 جوان 1960 وتعديلاته إلى حد 2008</li> <li>• القانون عدد 6 مؤرخ في 16 مارس 2008 الخاص بالحماية من العنف الأسري</li> <li>• قانون العمل بموجب القانون عدد 48 لسنة 2008</li> <li>• قانون منع الإتجار بالبشر رقم 9 لسنة 2009</li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991</li> <li>• قانون الصحة العامة عدد 47 المؤرخ في 17 آوت 2008</li> <li>• قانون مراكز الإصلاح والتأهيل لسنة 2004</li> <li>• قانون التنفيذ المؤرخ في 17 جوان 2007</li> <li>• نظام الخدمة المدنية رقم 30 مؤرخ في 1 أبريل 2007 وتعديلاته حتى تاريخ 1 يوليو 2012</li> <li>• قانون حقوق الأشخاص المعوقين لسنة 2007</li> <li>• قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960 مع التعديل بموجب القانون المؤقت رقم 12 لسنة 2010 المنشور في الجريدة الرسمية رقم 5034 بتاريخ 1/6/2010</li> </ul> |

### الإمارات العربية المتحدة

|  |   |
|--|---|
| الدستور الإماراتي لسنة 1971                      | دستور الإمارات العربية المتحدة - 25/05/1391 7/18/1971 |
| قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)                 | قانون العقوبات الاتحادي (3/1987)                      |
| القانون الاتحادي رقم 51 لسنة 2006 الخاص بالإتجار | القانون رقم 7 لعام 1975 بشأن مزاولة الطب البشري       |
| قانون الأحوال الشخصية رقم 28 لسنة 2005           |   |

### مملكة البحرين

|  |  |
|--|--|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002   | الدستور البحريني الصادر عام 2002   |
| قانون العقوبات البحريني (مرسوم بقانون رقم ( 15 ) لسنة 1976) مرسوم بقانون رقم ( 1 ) لسنة 1986 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات لسنة 1976 | قانون رقم 11 لسنة 2004 المتعلق بإلزامية الفحص الطبي للمقبلين على الزواج من الجنسين |
| قانون الإجراءات الجنائية رقم (46) لسنة 2002  | قانون رقم 35 لسنة 2006 بإصدار قانون الخدمة المدنية                                 |
| قانون أحكام الأسرة البحريني رقم 19 بشقه السنوي بتاريخ 9 أبريل 2009   | قانون رقم 3 لسنة 1975 المتعلق بالصحة العامة  |
|  | قانون العقوبات رقم 15 لسنة 1976  |

### الجمهورية التونسية

|   |  |
|---|--|
| الدستور المصدق عليه 26 يناير 2014   | الدستور المصدق عليه 26 جانفي 2014  |
| مجلة الأحوال الشخصية التونسي الصادر في 13 أوت 1956 بتعديلاتها إلى حد 2008 | قانون التنظيم الصحي عدد 63 لسنة 1991، القانون عدد 93 لسنة 2001 المتعلق بالطب الإنجابي،   |
| المجلة الجزائية المؤرخة في 1 أكتوبر 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010  | قانون عدد 24 لسنة 1965 المتعلق بالإجهاض، القانون عدد 46 لسنة 1964 المتعلق بالشهادة الطبية السابقة للزواج، القانون عدد 7 لسنة 1961 المتعلق بالمنسوجات والأدوية الوقائية من الحمل، المجلة الجزائية لسنة 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010، مجلة الشغل التونسية الصادرة بالقانون عدد 27 لسنة 1966 وتعديلاتها إلى حد 2007 |

## الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

- دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996 وتعديلاته
  - قانون رقم 11-90 لسنة 1990 وتعديلاته إلى حد 1997 يتعلق بعلاقة العمل
  - قانون رقم 11-83 مؤخر لسنة 1983 يتعلق بالتأمينات الاجتماعية
  - القانون عدد 27-88 لسنة 1988 المتعلق بالوقاية الصحية والأمن وطه العمل
  - قانون رقم 85-05 لسنة 1985 وتعديلاته إلى حد 2008 يتعلق بحماية الصحة وترقيتها
  - القانون رقم 156-66 لـ 8 يونيو سنة 1966 المتضمن لقانون العقوبات
  - مرسوم وزارة الصحة لأبريل 2004 الخاص بإجهاض النساء ضحايا الجماعات الإرهابية المسلحة.
- قانون العقوبات الصادر بالأمر رقم 156-66 المؤرخ في 8 يونيو 1966 المتضمن لقانون العقوبات
- دستور الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية، 1996
- المرسوم التنفيذي رقم 14-26 المؤرخ في 1 فبراير 2014 المكمل للمرسوم التنفيذي رقم 99-47 المؤرخ في 13 فبراير 1999 على تعويض الأفراد ضحايا الإصابة أو الأضرار التي لحقت نتيجة لأعمال الإرهاب أو الحوادث وقعت في سياق مكافحة الإرهاب
- قانون الأسرة رقم 84-11 المؤرخ في 9 يونيو 1984 المعدل والمتمم بالأمر رقم 02-05 المؤرخ في 27 فبراير 2005
- المرسوم التنفيذي رقم 26 المؤرخ أول فبراير سنة 2014 يتمم المرسوم التنفيذي رقم 09 المؤرخ في 13 فبراير سنة 1999 والمتعلق بدفع تعويضات لصالح الأشخاص الطبيعين ضحايا الأضرار الجسدية أو المادية التي لحقت بهم نتيجة أعمال إرهابية أو حوادث وقعت في إطار مكافحة الإرهاب وكذلك لصالح ذوي حقوقهم

## جمهورية جيبوتي

- القانون رقم 48 حول السياسة الصحية لسنة 1999
  - القانون رقم 0155 لسنة 2007 المتعلق بتنظيم وتسخير النظام الصحي في جيبوتي
  - القانون عدد 174 لسنة 2007 المتعلق بالإجراءات الحماية للأشخاص المصابين بالإيدز والأمراض المنقلة جنسيا
  - الأمر عدد 49 لسنة 2003 الخاص بالإطار المؤسسي لمكافحة الإيدز وبعض الأمراض الأخرى
- قانون العقوبات الصادر بمقتضى القانون المؤرخ في 5 جانفي 1995
- القانون الصادر في 27 ديسمبر 2007 المتعلق بمكافحة الاتجار بالبشر
- قانون الاجراءات الجزائية الصادر بمقتضى القانون مؤرخ في 5 جانفي 1995 المعدل بمرسوم بقانون رقم 46 لسنة 2002
- القانون عدد 55 المؤرخ في 19 جويلية 2009 ومتعلق بالعنف المسلط على النساء وخاصة تشويه الأعضاء التناسلية للإناث

## جمهورية السودان

- دستور جمهورية السودان الانتقالي لعام 2005
- القانون الجنائي السوداني لسنة 1991
- قانون الأحوال الشخصية السوداني الخاص بالمسلمين رقم 43 لسنة 1991

## الجمهورية العربية السورية

- الدستور السوري المُعدّل - شباط/فبراير 2012
- المرسوم التشريعي رقم (3) لسنة 2010 المتعلق بجرائم الاتجار بالأشخاص
- المرسوم التشريعي رقم 37 لعام 2009 القاضي بإلغاء المادة 548 من قانون العقوبات والاستعاضة عنها بنص آخر
- قانون العقوبات السوري رقم 148/1949 وكل تعديلاته إلى حد 2009
- قانون الأحوال الشخصية السورية ( 59/1953 ) المرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7/9/1953
- الدستور السوري المُعدّل - شباط/فبراير 2012
- قانون العقوبات السوري رقم 148/1949
- المرسوم التشريعي رقم 12 لعام 1970 قانون تنظيم مزاولة المهنة الطبية في سوريا

## المرأة العربية والتشريعات

### سلطنة عمان

- النظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101/96 لسنة 1996
- قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بمرسوم سلطاني رقم 32 / 1997 المؤرخ في 4 يونيو سنة 1997 م
- قانون الجزاء العماني رقم 7/74 لسنة 1974
- قانون رعاية الأشخاص ذوي الإعاقة بالمرسوم السلطاني رقم 63/2008
- قانون مكافحة الاتجار بالبشر الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 126/2008
- قانون مزاولة الطب البشري وطب الأسنان بالمرسوم السلطاني رقم 1996 / 22 لسنة 1996

### جمهورية العراق

- الدستور العراقي لسنة 2005
- قانون العقوبات العراقي، رقم 111 / 1969
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011
- قانون مكافحة الاتجار بالبشر رقم 28 لسنة 2012
- قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959 وتعديلاته إلى حد سنة 1999
- الدستور العراقي لسنة 2005
- قانون الصحة العامة رقم 89 لسنة 1981 المعدل
- قانون العقوبات العراقي، رقم التشريع 111 / 1969
- قانون مناهضة العنف الأسري في إقليم كردستان العراق رقم 8 لسنة 2011

### دولة فلسطين

- قانون العقوبات رقم 47 لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة وكل تعديلاته الحد 2011
- قانون العقوبات رقم (16) لسنة 1960 النافذ في الضفة الغربية
- وثيقة الاستقلال التي أصدرها المجلس الوطني الفلسطيني، الجزائر عام 1988
- القانون الأساسي الصادر في 18 مارس 2003 والمعدل عام 2005
- قانون الصحة رقم 20 لسنة 2004
- قانون العقوبات رقم (47) لسنة 1936 النافذ في قطاع غزة

### دولة قطر

- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425/4/20 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون الأسرة القطرية رقم 22 لسنة 2006.
- قانون العقوبات القطري الصادر برقم 11 لسنة 2004
- القانون رقم 15 لسنة 2011 بشأن مكافحة الاتجار بالبشر
- الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425/4/20 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005
- قانون بشأن تنظيم العلاج الطبي والخدمات الصحية في الداخل ( 7 / 1996 )
- قانون العقوبات القطري ( 11 / 2004 )

### دولة الكويت

- قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 الصادر في 23/07/1984
- الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962
- القانون رقم 5 لسنة 1968 المعدل بالقانون رقم 30 لسنة 1971
- قانون المساعدات العامة 22 لعام 1978
- قانون الجزاء رقم 16 لسنة 1960 والقوانين المكملة له
- المرسوم بقانون رقم 25 لسنة 1981 بشأن مزاولة مهنة الطب البشري وطب الأسنان والمهن المعاونة لهما

**لبنان**

- قانون العقوبات المرسوم اشتراعي رقم 340 صادر في 1 مارس 1943 وكل التعديلات إلى حد 2010
- الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 والمعدل بالقوانين الدستورية إلى حد 1990
- القانون رقم 164/2011 (الاتجار بالأشخاص)
- قانون التنظيم الصحي عدد 636 بتاريخ 22 يوليو 1991
- قانون عدد 574 المؤرخ في 11 شباط 2004 المتعلق بحقوق المرضى والموافقة المستنيرة
- القانون عدد 93 المؤرخ 7 أغسطس 2001 المتعلق بالطب الإنجابي
- قانون العقوبات الصادر بالمرسوم اشتراعي رقم 340 تاريخ 1/3/1943
- قانون العمل الصادر في 23 أيلول 1946

**ليبيا**

- الإعلان الدستوري لسنة 2011
- قانون العقوبات الليبي المعدلة بالقانون رقم 70 لسنة 1973
- القانون رقم 10 لسنة 1984 المعدل بشأن الأحوال الشخصية
- قرار مجلس الوزراء رقم 119 لسنة 2014 بشأن معالجة أوضاع ضحايا العنف الجنسي
- الإعلان الدستوري الليبي /03/08/2011
- قانون رقم 6 لسنة 1973 بشأن الصحة
- قانون العقوبات المعدل بالقانون رقم 70 لسنة 1973

**موريتانيا**

- دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوي رقم -02- 91 المعدل في 2006
- الأمر القانوي رقم - 162- 83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي
- قانون رقم 052-2001 المؤرخ في 19 يوليو 2001 المتضمن مدونة الأحوال الشخصية الموريتاني
- دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوي رقم 22 لسنة 1991 المتضمن تعديلات 25 يونيو 2006
- الأمر القانوي رقم - 162- 83 بتاريخ 9 يوليو 1983 المتضمن القانون الجنائي

**جمهورية مصر**

- دستور 2012 والمعدل في يناير 2014
- قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003
- مرسوم بقانون رقم 11 لسنة 2011-05-24 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات الصادر بالقانون رقم 58 لسنة 1937
- قرار وزير الصحة رقم 261 لسنة 1996 بتاريخ 8/7/1996 الخاص بحظر حتان الإناث
- قرار وزير الصحة والسكان رقم 171 لسنة 2007 والمتعلق بمنع ختان الإناث
- قانون الطفل المصري رقم 126 لسنة 2008
- مرسوم بقانون رقم 11 لسنة 2011-05-24 بتعديل بعض أحكام قانون العقوبات الصادر بالقانون رقم 58 لسنة 1937
- القانون رقم 64 لسنة 2010 لمكافحة الاتجار بالبشر
- الدستور المصري لـ 2012 المعدل في 2014
- قانون العقوبات المصري بتعديلاته بالقانون رقم 95 لسنة 2003

## المرأة العربية والتشريعات

### المملكة المغربية

- دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011
- ظهير شريف رقم 1.59.413 صادر في 28 جمادى الثانية 1382 (26 نوفمبر 1962) بالصادقة على مجموعة القانون الجنائي
- قانون العمل المحبين بتاريخ 26 أكتوبر 2011
- القانون رقم 03-70 المتضمن قانون الأسرة، الصادر بالظهير رقم 2004/03/02 تاريخ 1-04-22
- مجموعه القانون الجنائي المحيينة بتاريخ 2 ماي 2013.

### المملكة العربية السعودية

- النظام الأساسي للحكم، الدستور السعودي سنة 1992
- نظام مكافحة جرائم الاتجار بالأشخاص الصادر بوجب المرسوم الملكي رقم (م/40) المؤرخ في 14 يوليو 2009
- نظام الحماية من الإيذاء، 2013
- وثيقة مسقط للنظام (القانون) الموحد للأحوال الشخصية لدول مجلس التعاون لدول العربية سنة 2001
- النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر 1992
- نظام مزاولة مهنة الطب البشري وطب الأسنان الصادر بالمرسوم الملكي رقم 3-م في 21/2/1409 هـ 2/10/1988 م
- قرار رقم [140] بتاريخ 20/6/1407 هـ هيئة كبار العلماء في المملكة العربية السعودية في إسقاط الجنين

### جمهورية اليمن

- دستور الجمهورية اليمنية المعديل في سنة 2004
- قرار جمهوري بقانون رقم (12) لسنة 1994م بشأن جرائم وعقوبات التقرير الوطني السادس (2006-2010)
- قانون الجرائم والعقوبات رقم 12 لسنة 1994 بكل تعديلاته
- قانون الأحوال الشخصية اليمني رقم 20 لسنة 1992 بكل تعديلاته

## 5. الحق في التقاضي والوصول إلى العدالة

### المملكة الهاشمية الأردنية

|   |
|---|
| الميثاق الوطني الأردني الصادر عام 1991  |
| الدستور الأردني الصادر عام 1952 والمعدل عام 2011  |
| قانون العقوبات الأردني رقم 16 لسنة 1960   |
| القانون المدني الأردني رقم 43 لسنة 1976   |
| قانون العمل رقم 8 لسنة 1996 بتاريخ 16-4-1996  |
| قانون حقوق العائلة الأردني رقم 93 لسنة 1951 والمعدل عام 2011  |
| قانون أصول المحاكمات الشرعية الأردنية رقم 31 لسنة 1959  |
| قانون الأحوال الشخصية الأردني رقم 36 لسنة 2010  |
| قانون أصول المحاكمات الجزائية الأردني رقم 9 لسنة 1961   |
| مدونة قواعد السلوك القضائي لسنة 2014 المنشورة على الصفحة 627 من عدد الجريدة الرسمية رقم 5268 بتاريخ 2/2/2014 صادر بوجب المادة 45 من قانون استقلال القضاء وتعديلاته رقم 15 لسنة 2014 |

### الإمارات العربية المتحدة

|   |
|---|
| الدستور الإماراتي الصادر بتاريخ 18 / 7 / 1971   |
| قانون الأحوال الشخصية الإماراتي رقم 28 لسنة 2005  |
| قانون تنظيم المعاملات المدنية الإماراتي (القانون المدني) رقم 5 لسنة 1985 المعدل بالقانون رقم 22 لسنة 2004 |
| قانون العقوبات الإماراتي رقم 3 لسنة 1987  |

### مملكة البحرين

|   |
|---|
| الدستور البحريني الصادر عام 2002                        |
| ميثاق العمل الوطني في البحرين الصادر عام 2001           |
| قانون الأسرة والأحوال الشخصية البحريني رقم 19 لسنة 2009 |
| قانون المحاماة البحريني رقم 26 لسنة 1980                |

### الجمهورية التونسية

|   |
|---|
| الدستور التونسي الصادر في 26 يناير 2014   |
| مجلة الأحوال الشخصية لسنة 1956 وكل تعديلاتها إلى حد 2008                                  |
| قانون الإعانة العدلية رقم 52 لسنة 2002  |
| قانون عدد 29 لسنة 1967 المتعلق بنظام القضاء والمجلس الأعلى للقضاء والقانون الأساسي للقضاء |
| المجلة الجزائية لسنة 1913 بتعديلاتها المختلفة إلى حد 2010                                 |

### الجمهورية الجزائرية الديمقراطية الشعبية

الدستور الجزائري الصادر في 28/11/1996 والمعدل أعوام 2002 و 2006 و 2008

قانون المساعدة القضائية الجزائرى الصادر بالقانون رقم 57 لسنة 1971 والمعدل بالقانون رقم 2 لسنة 2009

القانون العضوي رقم 11 - 4 الصادر عام 2004 بالقانون الأساسي للقضاء

القانون العضوي رقم 11 - 5 الصادر عام 2005 بالتنظيم القضائي الجزائري

### جمهورية جيبوتي

دستور دولة جيبوتي الصادر في 4 سبتمبر 1992

قانون الأسرة / 152 / AN / 4 / 02 / L الصادر في 31 / 1 / 2002

قانون العقوبات رقم AN / 60 / 94 الصادر في 5 يناير 1995

### جمهورية السودان

دستور جمهورية السودان الانتقالي الصادر عام 2005

قانون الأحوال الشخصية للمسلمين لسنة 1991 الصادر بتاريخ 24 / 7 / 1991

قانون الاجراءات الجنائية السوداني لسنة 1991

قانون الجنائي السوداني لسنة 1991 والمعدل عام 2009

قرار المحكمة العليا رقم 84 لسنة 1992، عام 1992 المتعلق بعدم توقيع عقوبة الزنا على المرأة التي مارست الزنا بالإكراه

### الجمهورية العربية السورية

دستور الجمهورية العربية السورية الصادر عام 2012

قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 59 بتاريخ 7 / 9 / 1953

قانون العقوبات السوري رقم 148 لسنة 1949 المعدل عام 2011

### سلطنة عمان

دستور سلطنة عمان والنظام الأساسي للدولة الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 101 لسنة 1996

قانون الجزاء العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 7 لسنة 1974

قانون الأحوال الشخصية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 32 لسنة 1997

قانون الاجراءات المدنية والتجارية الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 29 لسنة 2002 والمعدل بالمرسوم السلطاني رقم 55 لسنة 2010

قانون المعاملات المدنية العماني الصادر بالمرسوم السلطاني رقم 29 لسنة 2013

## جمهورية العراق

الدستور العراقي الصادر سنة 2005

القانون المدني العراقي الصادر برقم 40 لسنة 1951

قانون نقابة المحامين رقم 173 لسنة 1965

القانون رقم 23 لسنة 1971 لأصول المحاكمات الجزائية

قانون الكتاب العدول رقم 33 لسنة 1998

قانون الرسوم العدلية العراقي رقم 114 لسنة 1981

قانون الأحوال الشخصية رقم 188 لسنة 1959

قانون العقوبات العراقي رقم 111 لسنة 1969

## دولة فلسطين

إعلان استقلال وقيام الدولة الفلسطينية الصادر من الجزائر سنة 1988

القانون الأساسي الفلسطيني لسنة 2003 والمعدل عام 2005

قانون السلطة القضائية رقم 15 لسنة 2005

قانون الإجراءات الجزائية رقم 3 لسنة 2001 م

وثيقة حقوق المرأة الفلسطينية الصادرة عن وزارة الشئون المرأة عام 2008

قانون رسوم المحاكم النظامية رقم 1 لسنة 2003

القانون رقم 31 لسنة 1959 المتعلق بأصول المحاكمات الشرعية المطبق في فلسطين

## دولة قطر

الدستور الصادر في 8/6/2004 الموافق 1425 هـ المنشور بالجريدة الرسمية رقم 6 بتاريخ 8/6/2005

قانون العقوبات القطري الصادر برقم 11 لسنة 2004

قانون الأسرة القطري رقم 22 لسنة 2006

قانون الاجراءات الجنائية القطري رقم 23 لسنة 2004

## دولة الكويت

الدستور الكويتي الصادر بتاريخ 11 / 11 / 1962

قانون الأحوال الشخصية الكويتي رقم 51 لسنة 1984

القانون الجنائي الكويتي رقم 16 لسنة 1960

القانون المدني الكويتي الصادر بالمرسوم بقانون 67 لسنة 1980

## المرأة العربية والتشريعات

### لبنان

الدستور اللبناني الصادر في 23 مايو 1926 والمعدل بالقوانين الدستورية الصادرة في تواريخ 17 / 10 / 1927 و 8 / 5 / 1929 و 21 / 1 / 1947 و 21 / 9 / 1990 و 21 / 9 / 1990  
وثيقة - الوفاق الوطني (اتفاق الطائف) الصادرة عام 1990  
قانون أصول المحاكمات المدنية اللبناني الصادر بالمرسوم التشريعي رقم 90 الصادر بتاريخ 16 / 9 / 1983  
قانون الموجبات والعقود (القانون المدني) الصادر بتاريخ 9 / 3 / 1932 والمعدل بالقوانين بتاريخ 27 / 5 / 1937 و 12 / 6 / 1943 و 8 / 12 / 1995  
قانون تنظيم القضاء الشرعي الصادر بتاريخ 13 / 3 / 1936 وتعديلاته بتاريخ 16/7/1962 والقانون رقم 366 تاريخ 16/8/2001 والقانون رقم 383 تاريخ 14/12/2001  
قانون قيد وثائق الأحوال الشخصية الصادر في 7 ديسمبر 1951  
المرسوم التشريعي بقانون العقوبات اللبناني رقم 340 الصادر 1/1943 والقانون رقم 7 الصادر بتاريخ 20 / 2 / 1999  
قانون الارث لغير المسلمين في لبنان الصادر في 23 يونيو 1959 وتعديلاته

### ليبيا

الإعلان الدستوري الليبي المؤقت الصادر في سبتمبر 2011  
قانون رقم 20 لسنة 1991 بشأن تعزيز الحرية  
القانون رقم 10 لسنة 1984 المعديل عام 1993 بشأن الأحكام الخاصة بالزواج والطلاق  
القانون رقم 8 لسنة 1989 بشأن تولي المرأة بمناصب القضاء  
قانون رقم 1 لسنة 137 بشأن نظام القضاء المأوافق

### موريتانيا

دستور جمهورية موريتانيا الإسلامية بالأمر القانوني رقم 22 لسنة 1991 المتضمن لتعديلات 25 يونيو 2006  
قانون مدونة الأحوال الشخصية رقم 52 لسنة 2001  
قانون الالتزامات والعقود رقم 126 لسنة 1989 والمعدل بالقانون رقم 31 لسنة 2001  
مدونة قانون العقوبات في موريتانيا بالأمر القانون رقم 162 لسنة 1983

### جمهورية مصر

دستور 2012 المعديل 2014  
قانون الأحوال الشخصية الصادر بالمرسوم بقانون 25 لسنة 1929 والمعدل بالقانون رقم 1 لسنة 2000  
قانون المرافعات المدنية والتجارية رقم 13 رقم 1968  
قانون العقوبات المصري رقم 58 لسنة 1973 والمعدل بالقانون رقم 95 لسنة 2003  
القانون المدني رقم 131 لسنة 1948  
القانون رقم 10 لسنة 2004 بإنشاء محاكم الأسرة  
القانون رقم 113 لسنة 1980 بشأن التأمين الاجتماعي الشامل  
القانون رقم 179 لسنة 2005 المعديل لقانون نظام العاملين المدنيين بالدولة رقم 47 لسنة 1978  
قانون العمل رقم 12 لسنة 2003 نشر في الجريدة الرسمية بتاريخ 7 - 4 - 2003

## المملكة المغربية

دستور المملكة المغربية الصادر في 1 يوليو 2011  
الظهير الشريف رقم 1 - 04 - 22 الصار في 3/2/2004 بتنفيذ القانون رقم 03 - 70 بمثابة مدونة الأسرة<sup>(1)</sup>  
الظهير الشريف رقم 1 - 59 - 413 الصادر بتاريخ 26 / 11 / 1962 الصادر بقانون المسطورة الجنائية المغربي والمعدل في نوفمبر 2003  
مرسوم ملكي رقم 514-65 بتاريخ 17 رجب 1386 بمثابة قانون يتعلق بالمساعدة القضائية  
الظهير الشريف بمثابة قانون رقم 447، 74، 1 بصدور قانون المسطورة المدنية في المغرب بتاريخ 11 رمضان 1394 الموافق 28 / 9 / 1974  
والمعدل بقانون التحكيم والوساطة الاختيارية رقم 05/08 لسنة 2008

## المملكة العربية السعودية

النظام الأساسي للحكم والدولة الصادر عام 1992  
نظام القضاء الصادر بالمرسوم الملكي رقم 78 بتاريخ 19/9/1428 الموافق 1/10/2007 م  
اللوائح التنفيذية لنظام المرافعات الشرعية الصادر عام 1423 هـ والمعدلة عام 1428 هـ  
نظام قضاء التنفيذ الصادر بالمرسوم الملكي رقم 53 بتاريخ 13/8/1433 هـ الموافق 3/7/2012 م  
نظام الحماية من الإيذاء، 2013  
التعيم رقم 13/ت/2574 في 24/1/1426 هـ الموافق 5/4/2005 م  
التعيم رقم 13/ت/2844 بتاريخ 2/2/1427 هـ الموافق 2/3/2006 م

## جمهورية اليمن

الدستور اليمني الصادر عام 1978 والمعدل عامي 1994 و2001  
قانون الأحوال الشخصية اليمني رقم 20 لسنة 1992  
قانون الجرائم والعقوبات اليمني الصادر بالقرار الجمهوري بقانون رقم 12 لسنة 1994 والمعدل بالقانون رقم 24 لسنة 2006  
قانون السلطة القضائية الصادر برقم 1 لسنة 1991

1. مدونة الأسرة المغربية - موقع ويكيبيديا

## محتوى تقرير المراة العربية والتشريعات

|          |  |
|----------|--|
| 19 ..... | <b>المقدمة : بين التمييز والمساواة</b>                 |
| 20 ..... | أولا. المنهجية المعتمدة لإعداد التقرير ومخرجاته الأخرى |
| 20 ..... | .1 الإطار والمسار التنفيذي .....                       |
| 22 ..... | .2 الإطار المنهجي والاصطلاحي .....                     |
| 29 ..... | .3 هيكل التقرير ومحفظاته .....                         |
| 31 ..... | ثانيا. الوضع بمؤشراته .....                            |
| 31 ..... | .1 المدخل .....  |
| 31 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....                   |
| 32 ..... | .3 الوضع القائم وحقيقة .....                           |
| 34 ..... | .4 عقبات وتحديات .....                                 |

### **الفصل الأول : حقوق المرأة المدنية والسياسية**

|          |  |
|----------|--|
| 38 ..... | أولا. سياق مشاركة المرأة السياسية والبناء الديمقراطي .....                   |
| 38 ..... | .1 المدخل .....  |
| 38 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....   |
| 42 ..... | .3 الوضع وحقيقة .....  |
| 44 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....                                |
| 44 ..... | .1 تمهيد .....   |
| 44 ..... | .2 التنظيم القانوني لحقوق المرأة المدنية والسياسية .....                     |
| 46 ..... | .3 الانجازات وجوه التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية ..... |
| 48 ..... | .4 الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة .....                 |
| 50 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....   |
| 50 ..... | .1 الاستنتاجات .....   |
| 51 ..... | .2 الإصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية .....                    |

### **الفصل الثاني : حقوق المرأة القانونية من أجل تمكينها اقتصاديا**

|          |   |
|----------|---|
| 85 ..... | أولا. سياق مشاركة المرأة الاقتصادية ودورها في بناء التنمية في المنطقة العربية ..... |
| 86 ..... | .1 المدخل .....   |
| 87 ..... | .2 مؤشرات تنمية، مؤشرات حقوقية .....  |
| 91 ..... | .3 الوضع وحقيقة .....   |
| 93 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في التعليم والتدريب .....              |
| 93 ..... | .1 تمهيد .....  |
| 93 ..... | .2 التنظيم القانوني لحق المرأة في التعليم والتدريب في المنطقة العربية .....         |
| 94 ..... | .3 الانجازات وجوه التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في التعليم والتدريب .....     |
| 95 ..... | .4 الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....     |
| 96 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |

|   |     |
|---|-----|
| أولا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في العمل والحقوق المهنية والاجتماعية..... | 99  |
| 1. تمهيد .....  | 99  |
| 2. التنظيم القانوني لحقوق المرأة الاقتصادية والحقوق الاجتماعية ذات العلاقة .....      | 99  |
| 3. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق الاقتصادية والاجتماعية .....    | 103 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....       | 104 |
| ثانيا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 108 |

### **الفصل الثالث: الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة**

|   |     |
|---|-----|
| أولا. سياق الوضع القانوني والحقوق داخل الأسرة .....                           | 139 |
| 1. المدخل .....   | 140 |
| 2. مؤشرات سكانية/أسرية، مؤشرات حقوقية .....                                   | 143 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 145 |
| ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني .....                                 | 147 |
| 1. تمهيد .....  | 147 |
| 2. التنظيم القانوني للوضع والحقوق داخل الأسرة في المنطقة العربية .....        | 147 |
| 3. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في نصوص الحقوق المدنية والسياسية ..... | 149 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق المرأة .....                  | 155 |
| ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 159 |
| 1. الاستنتاجات .....  | 159 |
| 2. الاصلاحات القانونية المطلوبة والإجراءات الإضافية .....                     | 160 |

### **الفصل الرابع: الحق في الصحة والصحة الإنجابية والعنف القائم على النوع الاجتماعي**

|   |     |
|---|-----|
| أولا. الحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....   | 195 |
| 1. المدخل .....   | 196 |
| 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية .....   | 196 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 197 |
| ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني للحق في الصحة والحقوق الإنجابية .....           | 198 |
| 1. تمهيد .....  | 200 |
| 2. التنظيم القانوني لحق المرأة في الصحة والصحة الإنجابية .....                          | 200 |
| 3. الإنجازات وجيوب التمييز بين الجنسين في التمتع بالحق في الصحة والحقوق الإنجابية ..... | 200 |
| 4. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....         | 203 |
| ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  | 206 |
| أولا. إطار وسياق العنف ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي .....                      | 209 |
| 1. المدخل .....   | 209 |
| 2. مؤشرات تنموية، مؤشرات حقوقية .....   | 210 |
| 3. الوضع وحقيقة .....   | 213 |

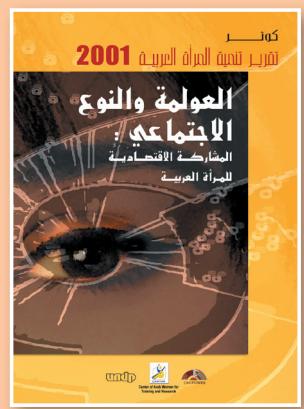
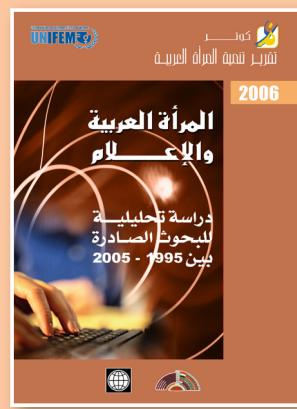
# المراة العربية والتشريعات

|           |   |
|-----------|---|
| 214 ..... | ثانيا. المسح التشريعي والتحليل القانوني لحق المرأة في الحماية من العنف الموجه ضدها              |
| 214 ..... | 1. التنظيم القانوني للعنف الموجه ضد المرأة والقائم على النوع الاجتماعي في المنطقة العربية ..... |
| 215 ..... | 2. الانجازات وجيوب التمييز بين الجنسين المؤثرة على العنف ضد النساء والفتيات.....                |
| 223 ..... | 3. الوضع في ظل الاتفاقيات الدولية المعنية بحقوق الإنسان بما في ذلك المرأة .....                 |
| 227 ..... | ثالثا. الاستنتاجات والتوصيات .....  |
| 227 ..... | 1. الاستنتاجات .....  |
| 227 ..... | 2. الإصلاحات القانونية والإجراءات الإضافية المطلوبة.....  |
| 269 ..... | <b>الخلاصة : حاضر متغير ومستقبل يصنع</b>  |

|           |  |
|-----------|--|
| 270 ..... | <b>أولا. محل المساواة في القانون الوطني .....</b>                            |
| 270 ..... | 1. تمهيد .....   |
| 270 ..... | 2. دسترة المساواة وعدم التمييز : الواقع بأوجهه .....                         |
| 272 ..... | 3. التناقضات وجيوب التمييز .....   |
| 273 ..... | 4. بين المبادئ والمواقوف والواقع الذي تعشه المرأة .....                      |
| 274 ..... | <b>ثانيا. محل المساواة بين الجنسين في القانون الدولي .....</b>               |
| 274 ..... | 1. المساواة في القانون الدولي .....  |
| 275 ..... | 2. التزامات الدول العربية من الاتفاقيات الدولية : بين المصادقة والتحفظ ..... |
| 277 ..... | <b>ثالثا. حق التقاضي والوصول إلى العدالة .....</b>                           |
| 277 ..... | 1. تعريفات ومبادئ .....  |
| 278 ..... | 2. النظم القانونية للحق في التقاضي والوصول إلى العدالة .....                 |
| 281 ..... | <b>رابعا. الحقوق المتناقضة .....</b>   |
| 281 ..... | 1. الاستنتاجات .....   |
| 282 ..... | 2. البيئة المواتية لتمكين المرأة والمساواة بين الجنسين .....                 |
| 334 ..... | <b>المراجــــع</b>   |

- ببليوغرافيا عامة
- التشريعات المعتمدة في التحليل







النسخة الصادرة سنة 2015  
جميع الحقوق محفوظة  
مركز المرأة العربية للتدريب والبحوث. كوثر

العنوان : ص.ب 105 حي الخضراء - تونس  
الجمهورية التونسية

الهاتف : + 216 71 790 511  
الفاكس : + 216 71 780 002

www.cawtar.org  
cawtar@cawtar.org - info@cawtar.org  
<https://www.facebook.com/CenterofArabWomenforTrainingandResearch>  
<https://www.youtube.com/channel/UCivSHG0eUfcb7yamv5pD3yw>  
[https://twitter.com/CAWTAR\\_NGO](https://twitter.com/CAWTAR_NGO)



تقرير تنمية المرأة العربية 2015  
**المراة العربية والتشريعات**